LA PRENSA

PRIMERA SECCION: PAGINAS 1 a 10 y 31 a 40

Año LV — Núm. 19.634 5 BUENOS AIRES, DOMINGO 11 DE NOVIEMBRE DE 1923 Dirección y Administración: Avenida de Mayo 567 y 575

EDICION DE 40 PAGINAS

DIARIO DE LA MAÑANA

(Fundado el 18 de octubre de 1869)

Precio del ejemplar: 10 centavos

TARIFA DE SUSCRIPCION

	Capital	Interior	Exterior
	$ %	$ %	$ oro
Un mes....	2.30	—	—
Tres meses	6.90	7.50	7.50
Seis meses	13.80	15.—	15.—
Un año	27.60	30.—	30.—

España, Estados Unidos, México, Cuba, Puerto Rico, Costa Rica, Honduras, San Salvador, Nicaragua, Santo Domingo, Colombia, Venezuela, Ecuador, Perú, Brasil, Paraguay y Uruguay.

Tres meses..............	$ oro	3.30
Seis meses..............	» »	6.60
Un año..............	» »	13.20

BOLIVIA Y CHILE

Tres meses..............	$ %	11.—
Seis meses..............	» »	22.—
Un año..............	» »	44.—

Los avisos se reciben con tarifa ordinaria desde las 8 en verano y desde las 9 en invierno hasta las 19. Después de esa hora se cobra doble tarifa.

Los pedidos de suscripción, cambio de domicilio, inserción de avisos y cualquier otra comunicación relacionada con la administración de este diario, deberán dirigirse al administrador.

Toda otra correspondencia envíese a nombre de la dirección.

No se atenderá pedido de ningún ejemplar suelto que se haga fuera del radio de nuestros repartos en el municipio de la capital sin que se acompañe el importe de un trimestre, semestre o un año adelantado, de acuerdo con la tarifa del interior. Las suscripciones pueden comenzar en cualquier fecha, pero terminarán el 31 de marzo, 30 de junio, 30 de septiembre o 31 de diciembre.

El importe de las suscripciones podrá enviarse en la siguiente forma: por giro postal, por guía de ferrocarril o trasporte y por medio de casas bancarias y de comercio.

SUCURSALES EN LA CAPITAL

NORTE

Calle Cabildo 2217.—U. T. 2101, Belgrano

Abierta desde las 9 hasta las 19. Comprende el barrio de Belgrano y villas circunvecinas. Los avisos para el día se reciben hasta las 18 solamente.

SUR

Almirante Brown 830 (Boca).—U. T. 411, B. Orden

Abierta desde las 9 hasta las 19. Comprende los barrios de Boca y Barracas. Los avisos para el día se reciben hasta las 18 solamente.

OESTE

Rivadavia 6261.—U. T. 1315, Flores

Abierta desde las 9 hasta las 19. Comprende los barrios de Caballito y Flores. Los avisos para el día se reciben hasta las 18 solamente.

En estas sucursales se reciben avisos para todas las secciones del diario con igual tarifa y condiciones que las establecidas en la casa central. Se hace también la venta de diarios a los revendedores locales sin recargo en el precio

EN EL INTERIOR

EN AVELLANEDA—

Alsina núm. 48, U. T. 1131, Avellaneda.—Abierta desde las 9 hasta las 19. Comprende el barrio de Avellaneda y villas circunvecinas. Los avisos para el día se reciben hasta las 18 solamente.

EN LA PLATA—

Calle 52 núm. 726, entre 9 y 10, U. T. 174.—Director: Manuel M. Elicabe.

EN SANTA FE—

Calle San Martín núm. 695.—Para avisos, suscripciones e informes en general.

EN PARANA—

Calle 25 de Mayo núm. 55.—Recibe avisos y suscripciones y proporciona toda clase de informes.

EN CORDOBA—

Calle San Jerónimo núm. 154.—Director: Eduardo E. Martín. Informes, noticias y se reciben avisos. La suscripción mensual a cargo de la Agencia General de Publicaciones, calle Rivera Indarte núm. 109.

EN ROSARIO—

Calle Santa Fe núm. 1032.—Director: Carlos O. Senac. Informes, noticias y se reciben avisos. La suscripción mensual a cargo de la Agencia General de Publicaciones, calle San Lorenzo 1250.

EN EL EXTERIOR

EN PARIS—

41, Boulevard des Capucines.—Director: señor Francisco Casaux.

Salones de lectura con todos los periódicos de la América latina. Sala de reuniones para los residentes sudamericanos en París.

Exposición gratuita de productos argentinos.

Boletín telegráfico de acontecimientos notables ocurridos en Sud América.

"Poste Restante" gratuita para la correspondencia dirigida a los residentes sudamericanos en París.

EN LONDRES—

Para anuncios e informes, dirigirse al señor Harold Nell, 23 Elden Road, Kensington, W.

EN MADRID—

Dirigirse al señor Mariano Martín Fernández, plaza Celenque 3.

EN GENOVA—

Mario Fantozzi, piazza de Ferrari 36.

EN NUEVA YORK—

Para noticias e informes, suscripciones y avisos, dirigirse al señor Romeo Ronconi, representante exclusivo de LA PRENSA, 51 Chambers Street.

EN MONTEVIDEO—

Calle Ciudadela núm. 1387.—Director: Manuel Oribe Coronel.

Sala de informaciones y oficina receptora de avisos y suscripciones.

Agente: Roque Rinaldi, calle Sarandí y Juan C. Gómez.

EN ASUNCION - PARAGUAY—

Para informes, avisos y suscripciones. Agencia Plata, Palmas 435.

SERVICIOS GRATUITOS ANEXOS

CONSULTORIO MEDICO-QUIRURGICO

Doctor Julio Darnet, director

HORARIO

Clínica médica:

Doctor Julio Darnet, lunes, miércoles y viernes, de 18 a 20.

Doctor Floro Lavalle, miércoles, de 9 a 10.

Vacuna:

Lunes, miércoles y viernes, de 15 a 19.

Clínica quirúrgica y enfermedades de las mujeres:

Doctor Salvador A. Marino, martes, de 17 a 19.

Clínica quirúrgica:

Doctor Carlos Robertson Lavalle.

Doctor Ricardo Sarmiento Laspiur, jueves, de 17 a 19.

Enfermedades de los ojos:

Doctor Antonio J. Manes, martes, de 9 a 10.

Enfermedades de la garganta, de la nariz y de los oídos:

Doctor Urbano A. Fernández, viernes, de 9.30 a 10.30.

Enfermedades del estómago:

Doctor Juan R. Señorans.

Urología:

Doctor Angel F. Ortiz, jueves, de 10.30 a 11.30.

Enfermedades de los niños:

Doctor Manuel M. Raverot, martes, de 13 a 14.

Bacteriología aplicada a la clínica:

Doctor Julio Méndez.

Doctor José Badía.

Química aplicada a la clínica:

Doctor Francisco P. Lavalle.

Doctor Manuel I. Nelson.

Enfermedades de la boca y especialmente dentología:

Doctor Lelo Pereyra, jueves, de 9 a 10.

Diríjanse las comunicaciones relativas al Consultorio a su director, el doctor Julio Darnet, Rivadavia 576.

CONSULTORIO DE QUIMICA INDUSTRIAL

Director: doctor Carlos E. Pinto

Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 17.30 a 19.

La secretaría del Consultorio funciona también los jueves a las mismas horas. Entrada por Avenida de Mayo 567.

CONSULTORIO AGRICOLA-GANADERO

Director: doctor Roberto Escurra
médico-veterinario

Consultas verbales para los ganaderos, los miércoles, de 17 a 18.

Las consultas del interior de la República se contestarán por carta o en las "Informaciones Utiles" de LA PRENSA.

CONSULTORIO JURIDICO

Abogados: Dres. Enrique Calot, Gerardo Fernández Basualdo y Francisco A. Romay.

El Consultorio Jurídico admite diariamente consultas verbales, en su local, calle Rivadavia número 564, con el siguiente horario:

Lunes y jueves, de 14 a 16, Dr. Fernández Basualdo; martes, miércoles, viernes y sábados, Dr. Romay, de 14 a 16, y Dr. Calot, de 16 a 18.

Se recomienda a las personas que concurran al Consultorio se dirijan siempre al abogado que haya intervenido en el conocimiento de su asunto.

Son admitidas a las consultas todas las personas, sin distinción ni restricción de ninguna especie, sean abonadas a LA PRENSA o no.

Para que los beneficios del Consultorio se extiendan a las personas de la campaña y del exterior, les será permitido a éstas dirigirse por carta, que contendrá la exposición clara de una cuestión jurídica y el importe en estampillas del franqueo de retorno.

Dichas cartas se dirigirán al director de LA PRENSA.

El Consultorio Jurídico gratuito publicará, en la sección "Informaciones Utiles", informes de interés y provecho públicos en forma general; pero en manera alguna contestará en esta sección las preguntas de interés privado, por las que se deberá ocurrir "personalmente" a su oficina.

El Consultorio no mantiene correspondencia por escrito con personas que le dirijan cartas desde la Capital Federal.

Es requisito necesario para que el Consultorio redacte escritos, la presentación de declaratoria de pobreza.

SALONES DE ACTOS PUBLICOS CONFERENCIAS Y ASAMBLEAS

LA PRENSA ha destinado dos salones a la celebración de actos públicos: uno en el segundo piso, para asambleas populares, no muy numerosas; reuniones de comisiones y conferencias; y el gran salón de fiestas, situado en el primer piso, para solemnidades, veladas o conciertos, iniciados por este diario con fines de cultura, caridad o beneficencia.

ESCUELA GRATUITA DE MUSICA DE "LA PRENSA"

Directora: señora María Rosa Farcy de Montal.

Clases elementales y superiores de solfeo, canto, piano, violín y viola.

Enseñanza de la música, considerada como el lenguaje del sentimiento. Técnica del ritmo, estudio mental de los sonidos sucesivos y simultáneos.

Entonación sin piano, de los sonidos, sin alteración y con ella, de todas las escalas diatónicas y cromáticas. Lectura a primera vista y trasposición de solfeo (entonado sin acompañamiento), canto, piano, violín y viola.

POSTE RESTANTE de "LA PRENSA"

En esta administración se hallan depositadas las cartas que a continuación siguen, las que serán entregadas, previo justificativo, de 12 a 18:

Manuel Rodríguez, Concepción Monserrat Cuadra, Eduardo Santiago Ortega, Balbina Salves, Antonio Panela, Luis Lozada Vigo, Ireno López de Heredia, Guillermo Montoyá L., Filomena Husetier, Margarita Cembrana, Concepción Riaña; Ilio Jaeger, Eusebia Aldazábal, Juana Domínguez, Modesto Zárate, María Ambueza Andemayra, Eustaquio Rodríguez Martín, Luis Román, Angela Díaz Fernández.

Nota: Este servicio es gratuito y exclusivo para las cartas que lleguen del exterior; las que procedan de esta capital o del interior de la República, no serán recibidas por esta administración, y las que se pongan en lista y no sean retiradas en el término de un mes, se devolverán al correo. Este servicio no admite impresos, tarjetas postales ni circulares de ninguna clase. Esta administración no se hace responsable por los errores que puedan ocurrir en la entrega de las cartas.

DIVERSIONES PUBLICAS

TEATROS

COLON — Hoy domingo, dos grandes funciones de la compañía peruana de arte incaico, bajo el patrocinio de la Comisión Nacional de Bellas Artes. Danzas, cantos, música, dramas y cuadros de reconstitución histórica. Orquesta típica peruana. A las 16, matinée: Platea, $ 4. A las 21.15, función nocturna. Programa: 1º: Himno al Sol, orquesta sinfónica; 2º: Inti-Raymi, cuadro, coro y baile; 3º: Surky-Surito, solo de canto y acompañamiento de kenas; 4º: Kachampa, danza de guerreros; 5º: Sumaj-Ñusta, orquesta típica indígena; 6º: Partitura de Ollantai, orquesta sinfónica; 7º: Kosko-Eadta, coro; 8º: Una escena culminante del drama Ollantai; 9º: Kosko-Piris, canción típica cuzqueña, coro; 10º: Auhankarailla, coro y baile; 11º: Atawallpa, orquesta sinfónica; 12º: Awaj-kuna, cuadro y coro; 13º: Wach'iy-tusui, danza; 14º: Tika-kaswa, baile y canto. Platea, pesos 4.

Lunes, descanso.

COLISEO — Gran compañía italiana de opereta Bertini-Gioana.—Hoy, matinée a las 15.30; noche, a las 21.15, representación del gran éxito del año: La danza delle libellule. Platea, $ 3.

CERVANTES — Compañía dramática italiana dirigida por Darío Niccodemi.—Ultimas funciones.—Hoy, último domingo de la temporada, matinée a las 16: L'onore. Noche, a las 21: Un marito innamorato. Platea, $ 4.90.

SARMIENTO — U. T. 2955, Lib.—Temporada de despedida Cobeña-Oliver.—Hoy, a las 17: La chocolaterita. Noche, a las 21.30: La chica del gato. Platea, pesos 2.50 y $ 3.

Martes 13, a las 17.30, quinto concierto Krucenisky.

OPERA — Primer actor: Ignacio León.—Hoy, matinée a las 14.45: Una noche en el Paraíso y Las burladoras del amor; 17 y 22: Las burladoras del amor; 18.15 y 23: El amor de los amores; 20.45: Una noche en el Paraíso.

NUEVO — U. T. 3678, Libertad.—Compañía Ernesto Vilches.—Descanso, para dar lugar a reorganizar el elenco y reaparecer el viernes 16 con el estreno de: Un marido ideal, de Oscar Wilde.

ARGENTINO — Compañía Florencio Parravicini.—Hoy, matinée a las 15.15; noche, a las 21.15: La sevillana, Los locos del Frigorífico, pieza en 3 actos, altamente cómica. Matinée, platea, $ 2.50; noche, $ 3.

ODEON — Compañía brasileña de comedias Abigail Maia. Director artístico: Oduvaldo Vianna.—Hoy, matinée selecta a las 16: Mañanas de sol; Acto regional típico brasileño, orquesta típica brasileña, nuevas canciones típicas brasileñas, por Abigail Maia. Bailes típicos: La maxiga. Noche, a las 21.15: La inquilina de Botafogo. Acto regional típico brasileño, orquesta típica brasileña, bailes típicos: La maxixe. Platea, $ 4.

Otro.—Canciones, bailes y música del folklore argentino presentados por Ana S. de Cabrera.—Sábado 17 y días siguientes.

VICTORIA — Compañía argentina de comedias Roberto Casaux. Director artístico: D. Joaquín de Vedia.—Hoy, gran matinée familiar a las 15.30: Hoy canta Bustinarreta. Noche, a las 21.15: La petipieza; gran éxito: Hoy canta Bustinarreta.

SMART — Corrientes 1283, U. T. 4192, Libertad.—Compañía nacional Simari-Franco.—Hoy, a las 14.45, matinée popular: El hijo del patrón, El casamiento de Chichilo. Platea, $ 2. A las 17 y a las 22.15: La bomba; a las 18.15, a las 21 y a las 23.15: El casamiento de Chichilo.

Jueves 15, beneficio de Eva Franco.

APOLO — (El teatro de las familias).—Compañía nacional César Ratti.—Hoy, a las 15, matinée, función completa: Los amores de Palito, El patio de los fantasmas, ¡Chanta cuatro!; a las 18.30, a las 21 y a las 22: ¡Chanta cuatro!; a las 23: Los amores de Palito.

¡Chanta cuatro!, el mayor éxito teatral del año. Dice LA PRENSA: ...un sainete que ha sido hecho con buen sentido y no menos altura moral; La Nación: ...que se destaca entre los que últimamente se han dado a conocer en los teatros de género chico nacional; Crítica: ...¡Chanta cuatro! obtuvo un éxito legítimo; Ultima Hora: ...la pieza estrenada ayer ha logrado un franco éxito que con justicia consagró el público del Apolo. César Ratti, en el rol de Pippo, ha realizado una labor realmente digna de encomio. Personificó un viejo genovés, con una propiedad pocas veces observada en los escenarios nacionales.

SAN MARTIN — Hoy, a las 15: sección cómica; a las 16 y a las 21: La derrota del viejo Titán, drama Rialto, por Anna Q. Nilsson y Frank Keenan; a las 17 y a las 23: La leyenda del Puente Inca, drama nacional, por Amelia Mirell y Nelo Cosimi; a las 18.30 y a las 22.30: El amigo de su esposo, drama Rialto, por Allan Forrest, Vola Vale y Edna Murphy.

NACIONAL — Compañía nacional. El conjunto artístico más completo y homogéneo. Director-empresario: P. E. Carcavallo.—Hoy matinée a las 14.45: El viejo Hucha, La estancia nueva, El cambalache de la Buena Suerte. Platea, $ 2.50; a las 18.15, sección vermouth: El cambalache de la Buena Suerte; a las 21: El cambalache de la Buena Suerte; a las 22.15: La estancia nueva; a las 23.15: El cambalache de la Buena Suerte. Platea, $ 1 por sección.

Nota: En este teatro, los domingos no se aumenta el precio de las localidades.

DIVERSIONES PUBLICAS

TEATROS

MARCONI — Compañía Blanca Podestá.—Hoy, a las 15, gran matinée dedicada a las familias y noche, a las 21.15, se representará la grandiosa obra en 4 actos, de Roberto Bracco: Maternidad, una de las producciones más hermosas e interesantes del teatro contemporáneo y donde Blanca Podestá desarrolla una intensa labor artística. Platea, $ 2.50; a las 17.45, sección familiar: El segundo amor, comedia en 3 actos del Dr. V. Martínez Cuitiño. Platea, pesos 2.

LICEO — U. T. 1611, Lib.—Gerino Hnos.—Compañía argentina de comedias José Gómez. Dirección: Federico Mertens.—Hoy, matinée a las 15: Vivir quiero contigo. Platea, $ 2.50. A las 17.30: ¡El mundo está perdido! Platea, $ 1.50. Noche, a las 21.30: Vivir quiero contigo. Platea, $ 3.

BUENOS AIRES — Empresa: Francisco Delgado.—Compañía argentina Muiño-Alippi.—Hoy, a las 14.45: Hermanos nuestros, La vuelta al pago o La Argentina en punta. Platea, $ 2.50. A las 17 y a las 21: Y así las estoy pagando; a las 18 y a las 23: La vuelta al pago o La Argentina en punta; a las 22: Hermanos nuestros.

COMEDIA — Compañía española de zarzuelas y revistas Lamas-Ferrer.—Hoy, a las 14.45: La chicharra; a las 16 y a las 22: El calendario festivo; a las 17: La casa de Quirós; a las 18 y a las 23.15: Los cadetes de la reina; a las 20.45: El tabardillo.

MAIPO — Esmeralda 443, U. T. 1982, Avda.—Compañía argentina Morganti-Gutiérrez.—Hoy domingo, matinée a las 15, función entera, $ 2.50; por sección, $ 1: El suicidio de César, El hombre que nunca mintió, Una pobre muchacha; a las 16 y 23.15: El hombre que nunca mintió; a las 21: El suicidio de César; 23.15: Una pobre muchacha. Todos los días sin excepción plateas, $ 1 por sección.

MAYO — Empresa: Fco. Delgado.—Compañía española de opereta y zarzuela Pablo Gorgé.—Hoy, a las 15.30, matinée: El conde de Luxemburgo. Platea, $ 2.50. A las 18 y a las 21: La huelga de autores o Buenos Aires gráfico; a las 22.15, doble: La tempestad.

AVENIDA — Empresa: H. Sierra.—Compañía Domenech.—Hoy, despedida de la compañía. A las 15, 17.30 y 21.30, el grandioso drama: Napoleón. Platea, $ 2.

Mañana, gran festival en honor del poeta español V. Serrano Clavero.

PORTEÑO — Corrientes 846, U. T. 2920, Rivadavia.—Compañía nacional de revistas, sainetes y piezas de gran espectáculo. Dirección: Manuel Romero.—Hoy, gran matinée dedicada a las familias y niños A las 15: Don Pietro, ¡Pasen a ver el fenómeno!, Las catástrofes del año; a las 18.15 Las catástrofes del año. Noche, a las 21.15 y 23.15: Las catástrofes del año, la revista mejor presentada de la temporada, las 20 artistas más bonitas de Buenos Aires en escena; a las 22.15: ¡Pasen a ver el fenómeno!

VARIEDADES — Gran compañía de revistas y feerías.—Hoy, a las 15: El sanatorio del amor; a las 16 y a las 23.15: La señorita Tenorio; a las 17 y a las 21: La revista de año; a las 18.15 y a las 22.15: Fi-Fi.

EXCELSIOR — Corrientes 3234. — Hoy matinée, 1ª secc.: El ganador de la Copa de Oro; 2.ª: El baratillo de la Media Luna; 3.ª: El pobre Pérez. Secc. vermouth: Bonita seas. Noche, 1ª: El baratillo de la Media Luna; 2.ª: El pobre Pérez; 3.ª: Bendita seas.

VERANO — Hoy tarde: Una casa de campo, Un milanés in mare. Vermouth, Julieta y Romeo. Noche: Il matrimonio del Dr. Platagna, Otello. 1p

PODESTA — Rioja 2045.—Cía. Puertolas-Sassone.—Hoy, matinée a las 14.30: Dos mujeres solamente; a las 16 y 23: Cuando un padre va de farra; a las 17 y 21: El pobre Pérez; a las 18: La chacra de don Lorenzo; a las 22: Margot. 1p

AMERICA — Cía. Panigazzi.—Hoy, a las 15: ¡Charlatanes!; a las 16 y 21: Batacián Tenorio; a las 17 y a las 20.45: La milonga; a las 18.15 y 23: La gran revista.

BOEDO — Compañía nacional.—Hoy, a las 15 y a las 23: Cuando un padre va de farra; 16: Justicias de antaño; 17 y 21: Arrorró mi nene; 18 y 22: El hijo de Agur, estreno.

TEATRO FLORENCIO SANCHEZ.—Triunvirato 150.—Hoy domingo, última función y despedida de la compañía Da Silva-Rizzo-Mingrone.

TEATRO CABILDO — Cabildo 2547, U. T. 0263, Belgr.—Cía. J. Bono.—Hoy, a las 15: El pobre Pérez; a las 16: Los espejos de la casa; a las 17 y 23: El casamiento de Chichilo; a las 18 y 22: El inglés de Sta. Cruz; a las 21: El fresco de Alta Gracia.—Mañana: Muerte civil. 1p

ROYAL THEATRE — Compañía nacional de revistas.—Hoy, a las 16: [illegible], Babilonia; a las 17.15 y a las 22: ¡Bienvenido Grosso! (autor); a las 18.15, a las 21 y a las 23.15, la gran revista: ¡Pa cuatro días que vamos a vivir!

VARIEDADES

CASINO — Maipú 336.—Hoy, a las 15, gran matinée familiar. Grandioso éxito Pauló y Florian, notables barristas; Viovig, trío musicales cómicos; Miss Suzy, fuerza dental; Phil Ethel Ascots, bailarinas fantasistas; Los Sergi, ciclistas y El pájaro de fuego, notable compañía rusa. A las 21, gran éxito de toda la nueva compañía. Entrada general, $ 1.50; paraíso con asiento, $ 1.

CIRCO FRANK BROWN — Corrientes y C. Pellegrini.—Hoy, a las 15: selecta matinée infantil, delicioso programa para las familias y niños, 5 importantes estrenos y los animalitos amaestrados. Noche, a las 21: colosal espectáculo.

TEATRO FLORIDA — Galería Güemes.—U. T. 0202, Avda.—Dirección: Garesio. Espectáculos morales para familias.—Hoy, 1.ª sección, a las 15: La isla del Terror; 2.ª sección, a las 16: La banda del barrio, Un mariage au telephone; 3.ª sección, a las 17.10: Charles Rigoult, Nelly Flor, La Serajevo y Costanzo; 4.ª sección, a las 18.10: Las Demaidas; Octavo. — Noche: 1ª sección a las 21: Las demaidas, Un mariage au telephone; 2.ª sección: Charles Rigault, Nelly Flor, La Serajevo, Costanzo. 3.ª sección: La banda del barrio, Octavo.

MAJESTIC — 2 orquestas, clásica y jazz-band.—Hoy: La casa de los duendes, por Tripitas; Nido de cuervos, por W. S. Hart; La mujer que volvió de lejos, por M. Cooper. Gran sección cómica. Jueves, excepcional estreno: Lina Loti, afamada original cantante y machietista, única en su género.

CINE-TEATRO SAN MARTIN — Rivadavia 7050.—Hoy: El lobo solitario, La ley olvidada. Exito: Pepito Ruiz y Las Fábregas. Martes, matinée, compañía Cobeña-Oliver: Madame Butterfly.

SOLEIL PALAIS — Hoy: El domador, D. Farnum; La esmeralda tectadora, Martha Hamilton; En las tinieblas de la noche, Conway Tearle; notable sección cómica; Un torero yankee, Por correo y por cobrar. Extraordinaria sección de variedades: La Pilarica, bailes internacionales; The Marlland, malabaristas cómicos; Appiani, parodista.

PARQUE JAPONES — Leandro Alem y Callao.—Temporada de verano.—Hoy, función tarde y noche. Romerías españolas, dulzainas, gaitas, teatro romano. Exito de la Cía. Eisballet, patinadores sobre hielo; Troupe Rezore y otros atractivos. Entrada $ 1, niños $ 0.50 con teatro y una atracción gratis.

CINEMATOGRAFOS

EMPIRE THEATRE — Corrientes y Maipú.—Hoy, 15.20: El inútil; 16.30 y 21.20: Regazo de los pobres; 17.30 y 22.30: Fuera de la ley; 18.40 y 23.10: Las encrucijadas y éxito Delly, nuevos números. Completa, tarde, $ 3; noche, $ 3.

SELECT BUEN ORDEN — Bdo. de Irigoyen 1031.—La sala más fresca de la capital, con el techo totalmente abierto.—El mejor programa, la mejor orquesta.—Hoy tarde, a las 13: Agapito espía, por Larry Semon; Rayos y truenos, por Luisa Fazenda, muy cómicas; a las 13.40, estreno: Caminando a la ventura, comedia de cow-boys, por Leo Maloney; Puntada ovillo sastre, por Charles Murray, de mucha risa; a las 14.30, un suceso incomparable: El inspector de coches-dormitorios, una hora de continua risa, graciosa comedia vaudeville, llena de situaciones cómicas. Las tres primeras secciones, completa por $ 0.30; a las 15.30, estreno: El rostro perseguidor, por el famoso actor Bert Lytell; a las 16.20, reestreno: Eligiendo alcalde, gran interpretación del arrojado e intrépido actor Richard Talmadge; a las 17.10, estreno Extra: Por la defensa, por los célebres artistas Ethel Clayton, Zasu Pitts y Vernon Steele; a las 18.30, estreno grandioso: El hombre de la máscara de hierro, según la célebre obra de Alejandro Dumas, la famosa leyenda del hermano del Luis XIV, sensacional producción extraordinaria. Noche, a las 20, estreno notable: El triunfo de la cantante, por Elliot Dexter y Clara Kimball Young; a las 20.50, reestreno: Eligiendo alcalde, por Richard Talmadge; a las 21.50, estreno: El hombre de la máscara de hierro; a las 23.00, estreno: Por la defensa, por Ethel Clayton y Vernon Steele.

METROPOL CINE THEATRE — Lavalle 869, U. T. 9672, Riv.—Selecta orquesta de 30 profesores dirigida por el maestro José Roldós.—Hoy, t. y n., un programa monstruo, de estrenos, el grand. film de gran espectáculo: Sansón y Dalila. El regazo de los pobres; otro extraord. film por la famosa Mary Carr (creadora del famoso film Honrarás a tu madre); Maldad que no llega al alma, grand. prod. de Tomás H. Ince, por Milton Sills y Florence Vidor y sección cómica. Miércoles: Corazón de león, del prog. Rex, por T. Burell e Irene Rich y el famoso perro detective Strongheart. 1p

TEATRO PRINCESA — Suipacha 480.—Hoy en cine continuado desde las 12, estrenos: Barullito maestro, cómica; Maldad que no llega al alma, extraordinaria producción de Thomas H. Ince, interpretada por Milton Sills, Florence Vidor y Charles Clary; Deportes alpinos, natural y educacional, y la magistral película Rialto, titulada: La casa de los duendes, estupenda creación de Roscoe Arbuckle (Tripitas) y la genial actriz Lila Lee. Mañana, el sensacional film Azuria Especial, titulado: Horas de peligro, superproducción de Thomas H. Ince, interpretada por Lloyd Hughes y Bárbara Castleton.

DIVERSIONES PUBLICAS

CINEMATOGRAFOS

SELECT LAVALLE — Lavalle 921.—Hoy, estrenos: El regazo de los pobres, por Mary Carr; La casa de los duendes, por Roscoe Arbuckle; Nido de cuervos, por William S. Hart; Una esposa leal, por Ethel Grey Terry. Divertida sección cómica. 2 orquestas, jazz-band y clásica.

REAL CINE — Esmeralda 425-429.—Hoy, a las 15.30 y 21: Una esposa leal, por Ethel Grey Terry; a las 17.30 y 23.20: Una cuestión de honor, por Anita Stewart; a las 18.20 y 22.20: Maldad que no llega al alma, por Milton Sills. Sección cómica: Agapito tenebroso.

STANDARD — Corrientes 2057. — Hoy: Repique de media noche, Extra Arte, en 10 actos, por Charles Ray; De nuestras pampas, superpráctico, argentina; La idea de su hombre, por Maurice Flynn; Sangre de luchador, p. Tom Mix; gran sección cómica. Entrada de cow-boys.

CINE CATALUÑA — Corrientes 3046-62, U. T. 0389, Lib.—Hoy: El domador, p. Dustin Farnum; El curandero, por Milton Sills; Las hijas de los ricos, por Miriam Cooper; La senda del Oregón, por Art Acord, 16ª, 17ª y 18ª ep.; Perros y nada más, por Brownie; Frivolidades, Sunshine.

CINE RADIUM Nº 6 — Rivadavia 2970. — Hoy: Los amores de un príncipe, super Jewel, Norman Kerry; Entre ladrones y fieras de las selvas africanas; Rojas tinieblas, John Gilbert; Cara de atún y otras cómicas, Film Revista 204. Mañana: La mano del amo, Tom Mix. 1p

THE AMERICAN PALACE — Córdoba y Callao.—Hoy, 15.30 y 20.10: Sacrificio de amor por Lucy Doraine; 17.40 y 22.40: Una mujer leal, p. Ethel Grey Terry; 16.50 y 21.30: La duquesita, p. Calsor; 16 y 21: gran sección cómica; 19: Venganza filial.

ALHAMBRA — Montes de Oca 320, U. T. 4400, B. O.—Hoy: La flor del amor, El triunfo de la cantante, Después de la tempestad, El curandero, Carlitos tramoyista, El huracán de la muerte, 15ª y última serie.

GAUMONT THEATRE — Rivadavia 1634.—Hoy a las 14.20 y 14.50: secc. cómicas; 15.20: No me olvides; 16.30 y 21: El cofre de las esperanzas; 17.20 y 23: La casa de los duendes; 18.20 y 22: El amigo de su esposo.

BIJOU SALON — Pueyrredón 965.—Hoy: matinée a las 14.30, t. y n.: El repique de media noche, p. C. Ray; El policía rural, p. W. Desmond; En los jardines de Murcia, El secreto del éxito, La madre impolítica, cómica.

CINE ESLAVA — Suipacha y Viamonte, U. T. 0479, Riv.—Hoy: Carlitos inmigrante, Por conquistar a una mujer, La vejez viruelas, Nido de cuervos, por Wanda Hawley y William S. Hart.

CINE-TEATRO URQUIZA — Caseros 2832. —Hoy: Juventud, Hijos leones, por Th. Meighan; Por la puerta de servicio, por M. Pickford; Una aventurera romántica, por D. Dalton; Cara o cruz, por Ch. Jones.

CERVANTES — Belgrano 2820.—Hoy: Sacrificio de amor, Del dicho al hecho, y La enmascarada. Mañana: El encanto roto. 1p

CALLAO THEATRE — Callao 273.—Hoy: La casa de los duendes, Las encrucijadas de Nueva York, Un hombre de talla, El amigo de su esposo.

CRYSTAL PALACE — Corrientes 1560.—Hoy: El regazo de los pobres, por Mary Carr; Nidos de cuervos, La hija de los ricos, Peligro, F. Revista Nº 202.

CINE BOLIVAR — Bolívar 1032.—Hoy: Del dicho al hecho, Peligro, Match Firpo-Dempsey.

IMPERIAL CINE — Cangallo 771.—Hoy: Más pícaro que bonito, El arrepentimiento, Corazón de león, Blanco y soltero.

TEATROS y SALONES

de la empresa Max Glücksmann

PALACE THEATRE — Corrientes 757, U. T. 5332, Av.—Hoy domingo, de 14 a 15.20: Vistas cómicas y de Carlitos; 15.10: Su Majestad El Americano, por Douglas Fairbanks; 16.20 y 21: Juventud farsante, por Martha Mansfield; 17.20 y 22: Las encrucijadas de N. York; 18.30 y 23: Paulina la corista, por Constance Talmadge y despedida de la American Jazz-band E. Iribarren.

GRAND SPLENDID THEATRE — Santa Fe 1800.—Hoy domingo, a las 14: dos secciones dedicadas a los niños, todas vistas adecuadas; a las 16.10 y 21: Juventud farsante, por Martha Mansfield; a las 17.10 y 22: Las encrucijadas de Nueva York, por Ethel Grey Terry y actuación de Mlle. Rose Amy; a las 18.30 y 23, gran estreno: Paulina la corista, por Costance Talmadge. Por la noche, brillante reunión social; en el entreacto clásico actuará Mlle. Rose Amy, en su penúltima función.

TEATRO GENERAL BELGRANO — Cabildo 2163.—Hoy, a las 14.30 y 17.30, extraordinaria matinée infantil: 3 horas de risa, 5 estrenos y Carlitos; 17.30: Perseguido hasta el desierto; 18.30, gran estreno Paramount Extra: La mujer que andaba sola, p. Dorothy Dalton; a las 20.45, selecta reunión social; La momia viva, Perseguido hasta el desierto, La mujer que andaba sola, y grandioso éxito de la comp. de baile n. americana dirigida por Esmé Davis, última función.

SELECT — Suipacha 482.—Hoy, a las 14 y 20.30: cómicas; 15: Redes de oro; 16 y 21: Relaciones domésticas, p. Katie Mc Donald; 17 y 23: Corazón de león, por el perro Strongheart; 18 y 22: Juventud farsante, p. Martha Mansfield.

CAPITOL THEATRE — Santa Fe 1848.—Hoy, a las 14.30: cómicas; 15.20: Fanchón la cigarra; 16.20: cómicas; 17.20 y 23: Relaciones domésticas; 18.20 y 22: A través del continente, por Wallace Reid.

ELECTRIC PALACE — Lavalle 886.—Hoy: Te quiero, te adoro; Una cuestión de honor, p. Anita Stewart; tarde a las 16: Cleo de París, p. Mae Murray; Maldad que no llega al alma, p. Milton Sills.

CINE REX — General Artigas núm. 60.—Hoy, a las 15 y 21: La ambiciosa; a las 16 y 23: Perseguido hasta el desierto; a las 17: Don Juan Tenorio; a las 18 y 22: Etica matrimonial.

ETOILE PALACE — Corrientes 2769.—Hoy: El groom Nº 13, El papá soltero, Un invento original, Un millón de piedras preciosas.

CINE ELITE — Cabildo 3241. — Hoy: El rey de la velocidad, Tratadillas con rudeza, Fanchón la cigarra, Carlitos camilalachero.

CINE PARC — Santa Fe 4196. — Hoy: clásica matinée infantil, Pecadora o santa, El canto de la vida, Compañía de bailes de Davis.

CINE DE LAS FAMILIAS — Santa Fe 1825.—Hoy: Se ofrece un marido, A través del continente, Relaciones domésticas

LUMIERE PALACE — Paraná 426.—Hoy: Una cuestión de honor, La incrédula, Un matrimonio moderno.

CINE CENTRAL — Corrientes 1428.—Hoy: La infame liberación, Por express contra reembolso, Una cuestión de honor.

CINE PRESIDENTE ROCA — Rivadavia 2763.—Hoy: Pecadora o santa, Hijito.

AVISOS para NAVIDAD y AÑO NUEVO

ALMANAQUES Y PANTALLAS y objetos para reclame. Pidan precios y muestras a Bonduel Hnos., S. A., calle Alsina 713-724. v31dic.

CHAMPAGNES, vinos y licores importados. Se ofrece corredor, propagandista, contando con elementos para conseguir la flor de la clientela de la capital como de las provincias. Por carta S. E., Bustamante 1985.

CAMPOS y HACIENDAS

Compra - Venta y Arrendamientos

ARRIENDO PARA AGRICULTURA O verdura 23 hectáreas especiales, 35 minutos capital y 10 cuadras estación, tratar La Rosa 456, Adrogué. v11

ARRENDATARIOS y propietarios, ocurran a la 1a. oficina especial, Corrientes 833, fund. 28 de julio 1914, no hay otra. v12

ARRIENDASE campo de 430 hectáreas, alambrado y con mejoras, sobre pueblo de B. Bavio, F. C. S., a 1 hora de La Plata, especial para tambo; tratar Callao número 1423, piso bajo. v11

ARRENDAMIENTO: Damos en Las Flores, F. C. S. 1.850 hect. de campo para cría, alto, dividido en cinco potreros con buenos alambrados y sus molinos. Poblaciones de regular importancia y demás mejoras. Directamente a John Campbell y Cía., San Martín 201. Bs. Aires.

CAMPO arriendo en E. Ríos, próx. a Rosario, 2.200 hect., Defensa 165, esc. 2 v11

CAMPO vendo 35 hect., part. Merlo, 10 c. est. Libertad, con hip.; Junín 1047, v12

CAMPO arriendo, a 30 cds. estación Kil. 132, F. C. S., 56 hectáreas; Defensa 165, escritorio 2. v11

CAMPO 386 ha., a 40 minutos al Norte de Córdoba, Colonia Caroya, est. Gral. Paz, 120 ht. desmont., las demás con monte, buen pasto, se permuta por propiedad en esta capital. A. L.; Pueyrredón 534, 5o. p. v12

EN MARCOS PAZ, arriéndanse 530 hectáreas de campo flor; tratar con Guillermo Althabe, en el mismo. v11

QUINTA o granja próxima a B. Aires, con casa para familia y algunas hectáreas de terreno, se desea tomar en arrendamiento, dirig carta Casilla 351, c. central. v15

SE ARRIENDAN 12.123 hectáreas en Juan N. Fernández, próximas a la estación, aptas para ganadería y agricultura, contrato por tres a cinco años, tratar San Martín 195, Escritorio 5. v11

VENDO 34 HECTAREAS con grandes mejoras, campo flor, próximo a Del Valle; doy facilidades; Victoria 4033. v11

VENTA de CASAS y TERRENOS

AL LADO del Congreso, vendo casa desocupada; Venezuela 2136. v11

A 1 C. CABILDO, 5 p., garage, desocupada, vdo. a pl., Obligado 2369.

A 1 C. RIVAD., Flores casa construcción sólida, 4 p., 2 baños, cloacas, $ 7000 y facilidades, cédulas, vdo. Helguera 258.

VENTA de CASAS y TERRENOS

A 1 cdr. est. Belgrano R. vdo. mod. petit hotel, c. jardín, tr. Echeverría 3035

ACHA y Pampa, tranvía 36 al frente, 2 p., 1 chica, baño, $ 5000 al contado y 2180 a plazo; Acha 1801.

A 1 CUADRA A. Vertiz y del hipódromo, Concepción Arenal 1768, terreno entre edif. 10x15, ad. p., vde. Cánfora, Boedo 737

A 2 CDRAS est. V. Luro, 3 mts. Rivadavia 9709, vendo casa nueva, desocupada; Byron 36.

A MEDIA cuadra de Gaona, calle Helguera, terreno de 20x59 varas, tratar San Martín 201, 1er. piso, escr. 7. v11

A 3 C. Triunvirato y Dorrego, casa vendo, 2 salas, mucho terreno, en 5.200 $, gran pichincha, D., Triunvirato 1739. v11

ALTA renta, casa y depart., sin estrenar, vendo, Beauchef 981-83, a 2 cuad. P. Goyena 800, tr. direct., Muñiz 878, de 16 a 19. v12

A UNA cuadra de la estación Flores, petit hotel, 6 hab. principales, jardín, y demás comodidades, Bogotá 2549, verlo de 14 a 17. v11

A POCOS METROS de San Juan, vendo casa con facilid., sala imit. piedra, 6 piezas, 5 rasos yeso, pisos pino tea, carp. cedro, adoq. pago, urg., Catamarca 1820.

A E. Y R. GUEDES, en venta particular. Asamblea y Beauchef, en 60 meses, lotes de $ 24 la mensualidad, otros $ 105; Avda La Plata y Zuviría, 1.000 vs. cs.; Asamblea y Dobias, lotes de 300, 300 y 360 varas; tratar Asamblea 329|35.

AUN ESTA A TIEMPO: SOLICITE CON urgencia nuestra revista-catálogo con 2.500 casas en venta, en todo radio, de todo precio y con desembolsos desde pesos 1.000 a 50.000, hay casas para todos y se entregan desocupadas. Quedan pocos ejemplares. Pídalo hoy. Cía. Nacional de Tierras, Lavalle 1172. v15

ANTONUCCI y Cía., REMATAN HOY, a las 17: Castro 1651|53, casa al frente, y 2 dep. base $ 23.500, con 13.500 céd. A las 16, Rondeau 3955, para industria, 10x40, 4 hab., galpón, baño, base $ 16.500, con facil. y a las 18.30, terreno Metán al lado número 3739, base $ 16.50 v. c., con adoquinado pago, ocasiones, aprovechen, no falten.

A PROPIETARIOS: Construcciones de lujo y para renta, usuales y con armazón metálico o cemento armado, personal y material seleccionados. Precios convenientes. Consulte 50 ojo capital. Referencias desde 1889, de importantes edificios todos construidos, proyectados y dirigidos por la casa. Gratuito: consultas y presupuestos. Arquit. Const. F. Puig, Río Bamba 339.

BOGOTA 3558, sala, 4 ps, fondo, liq. urg. Llaves Azul 57, Sandberg. v11

BANFIELD, vendo 2 casas, Rincón 187 y Alsina 1936, tratar Alsina 1695.

BANFIELD, hoy, bna. casa y 11 torr. a adoq., remata Leo Italiani, Lima 1026.

BANFIELD, hoy, 3 casa-quintas y terrenos a plazos; vea rem. Battolla-Magaldi

BELG., terreno 11x44 vs. Cabildo a 1 c. y 2 Juramento, a plazos $ 59 v. Obligado 2332.

BANFIELD, en 50 meses, terrenos próximos a estación vende Latorre, Gral. Rodríguez 67, Lomas, o Av. Mayo 776. v13

BANFIELD v. dos casas nuevas llave en mano, 3 piezas, baño, coc., etc., a 1|2 cuad. Rodríguez, carp. cedro, cielorraso, agua corr., gas, etc., en $ 12.600 cont. y 7.000 plazo. Hay varias casas y terrenos de todos precios, en Lanús, Tall., Binfield, Lomas, Juan P. Sosa, Reconquista 268.

CASA 4 p., c. baño, cocina y demás comodidades, vdo. al cont. Plaza 2854. v24

CASEROS, F. C. P., 2 cuad., amplia casa vdo. $ 11.500; Caesano, Cangallo 675. v11

CASA quinta en Temperley, desocup., lea rem. Astengo Morando, Lima 850. v12

CASA confortable, vendo en Belgrano, Aguilar 2282, verla de 14 a 16.

CASA Floresta, 1 pieza, cerco tejido, vendo 30 $ cuota, B. Irigoyen 1152.

CHALET en Villa Devoto se vende, Llavallol 4676, esq. Av. América.

CASA SE VENDE O ALQUILA, LINIERS Amoretti 307.

CASA quinta en Florencio Varela, F. C. Sud, se vende; ocurrir Bolívar 351. v13

CHALET superior, jardín, garage, etc., cerca est. Martínez, vende el jefe. v12

CASA cerca est., 3 p., com., adoq., vdo., Dusavilbaso 4748, Lanús.

CASA antigua, 12x40, Directorio 2258, vendo con facil., tratar Tacuarí 400.

CASTELAR, F. C. O., 1c. est., vdo. con fac., confort, chalet mod., d. al jefe.

CASA 7 hab., hall y dep., se vde., verla de 10 a 12; Coronel Díaz 1724.

CASA renta, Rivadavia 10480, pr. ocas., tratar dueño, R. Falcón 4440.

CASA [illegible] $ 35.000 [illegible]

CASA vendo, 4 pzas., $ 4.500, Chivilcoy 3015, V. Devoto; tranvías 85 y 86.

CASA Dorrego 913, a plazos, rematarán el 18, Arturo Santiso y Cía.

CASA ideal, nueva, vendo part., todo conf., m. fdo., Añasco 1040.

CASA VENDO, San Juan 3466|67, verla de 15 a 17.

CASA VDO., Freyre 1158, desocupada, 3 habitaciones, c. luz y adoq. pago.

CASA con negocio 5 h. y dep., vdo. barato, conf., Donato Alvarez 1292.

CASA VDO., desocup., 4 hab. y comod., 1 c. Alvarez Thomas, Zárraga 3878.

CONSTITUCION 1733 y Entre Ríos, 10x45, casa con local, remata Cacuri, plazos, división condominio; ¡barato! v11

CASAS a largos plazos, llave en mano, en la capital y pueblos vecinos, vendemos; J. Castellino y Cía., Perú 165. v11

CASA, México 2854 y Castro Barros: sala, 3 piezas, comedor, 2 p. chicas, cloacas, adoq.; llave en mano, tratar Rivad. 3623.

CASITAS 2 RECIEN TERMINADAS, SE venden 2.000 $ a plazos, Leones 1752, tranvías 35 y 36 c. el Hipódromo.

CABALL. herm. prop. o divid., 2 casas, 20.000 $ incl. céd. y fac.; Achával 648-52.

CASA SALON 7x8, 4 PIEZAS, comed., se vende, por div. condominio, vale 40.000 $, vdo. p. $ 30.000, Gaona y D. Alvarez 1114

CASA vieja, terreno 11 varas por 22, calle Aráoz y Paraguay, especial petit hotel, vendo 23.000, Casilla Correo 1096. v12

CASITA en Flores, calle Junta, 7.500 $, mitad a 3 años plazo, vende Feuli; B. Mitre 519, piso 5o.

CASITA vendo, 4 piezas, recién construída, mod., $ 10.000 al cont., resto a 3 años; tratar dueño; Plaza 1214.

CHALET MODERNO, desoc., 5 p. y depend., en 1200 v., jardín, véndese en $ 21.000, con fac., en V. Ballester, calle Independencia 541. Datos capital, Victoria 3148.

COMPAÑIA NACIONAL DE TIERRAS
Lavalle 1172

Hoy todo el día:
Venta particular:

PARQUE CHACABUCO: Tranvías 44 y 26. Sobre Miró y Avelino Díaz. Casa en cal y moderna, con 3 habitac. y depend. $ 4.000 al contado y 4.000 a plazo.

SEGUROLA y RIVADAVIA — Sobre la plaza Vélez Sársfield. Bonita casa, sala, 3 habitaciones, cloacas, adoquinado, $ 5.000 contado y 13.000 a plazos.

SOBRE la Av. AMERICA y SANABRIA. Con adoquinado pago y tranvías 90 al frente, 10x30, 3 habitac., moderna, $ 4.000 contado y 4.000 a plazos.

BOEDO y GARAY—Casa moderna con cloacas y adoq. pago, sala, 3 habit., galerías y depend., $ 8.000 contado y 8.000 a plazos.

SOBRE CRAMER y NUÑEZ—Casita moderna en cal, 3 habitac., adoq. pago, etc., $ 5.000 contado y 5.000 a plazos.

CORRIENTES 3700—Sobre el mercado de Abasto. Casa de sala, frente piedra, 4 habitaciones, cloacas, adoquinado, etc. pesos 13.000 contado y 13.000 a plazos.

NOTABLE ESQUINA EN EL CENTRO DE FLORES—Sobre la avenida Directorio, construcción en cal, 3 habitaciones, cloacas, adoquinado, etc., $ 7.000 contado y 8.000 a plazos.

BELGRANO y BOEDO—La casa ideal para novios, sala frente imitación piedra, 2 habitaciones, cloacas, adoquinado, tranvías al frente y desocupada, $ 8.000 al contado y 10.000 a plazos.

PARA MEDICO. LO MEJOR DE FLORES—Casita chiche, sala, escritorio, zaguán por medio, vestíbulo, 4 habitaciones, baño, cocina, w. c., cloacas, adoquinado pago y detalles de lujo. Dista pocos metros de Rivadavia 7800. Oportunidad, $ 12.000 al contado y 14.000 a plazos.

SOBRE LA PLAZA DE VILLA URQUIZA—Nahuel Huapí 4500. Casa moderna, 3 habit. y depend., 4.500 contado y 4.500 a plazos.

CON FRENTE A GAONA, TOCANDO NAZCA—Lo mejor de Flores. Amplia casa, 11x40, con 4 habitac., coc., w. c., galería y jardín. Oportunidad, $ 6.000 contado y 6.000 a plazos.

TOCANDO RIVADAVIA AL 9100—Moderna casa, con cloacas, 3 amplias habit. y espacioso terreno de 10x35, $ 7.000 contado y 4.000 a plazos.

CANNING Y SOLER—10x40, 4 habitac., $ 12.000 cont. y 12.000 a plazos.

SOBRE CORDOBA y PUEYRREDON—Salón negoc., 4 habitac., cloac., adoq. pesos 10.000 al contado y 8.000 a plazos.

GAZCON y SAN SALVADOR: Triunvirato y Canning. Casita moderna, 3 habit., cloacas, adoq., $ 7.000 contado y 7.000 a plazos.

CARLOS CALVO y ENTRE RIOS—Salón negoc., 5 habitac., cloac., adoq. 17.000 pesos contado y 17.000 a plazos.

CHILE y CEVALLOS—8x34, Salón negocio, 16 habitac., 4 patios. Renta 16 o|o, $ 23.000 contado y 23.000 a plazos.

BOLIVAR E INDEPENDENCIA—20x34, 6 departamentos, con 3 habitaciones cada uno. Renta $ 10.000 anuales. Oportunidad, $ 50.000 al contado y 50.000 a plazos.

SOBRE PLAZA ITALIA—Casita de sala, 2 habitac., cloac. y adoq., $ 8.000 al contado y 9.000 a plazos.

CHALET SOBRE CABILDO Y MONROE—Sala, escritorio, 3 habitac., cloacas, adoq., $ 9.000 contado y 9.000 a plazos.

Desde 3.000 $ disponemos 2.500 casas en todo radio, de todo precio. Hoy con nuestros automóviles gratis se visitan durante todo el día las casas que tenemos en venta sin ningún compromiso de comprar y sin abonar gasto alguno. Solicítese la Revista Catálogo mes de noviembre, que se envía gratis. — Cía. Nacional de Tierras, Lavalle 1172.

VENTA de CASAS y TERRENOS

COTTAGE precioso desocupado, confort, jardín, garage, tranvía frente, véndese c. cédulas, facilidades, visítese; Morán 5595. Devoto.

CHILE ALTURA LIMA, 22x58 metros, 2 casas, edificación antigua, en buen estado, vendo como terreno, con facilidades; M. Rigou, Esmeralda 47. v12

CASITA en Ciudadela Norte, dos habitaciones, cocina, luz eléct., etc., se vende $ 4560 al contado, resto mensualidades; tratar Belgrano 2920, departamento 12. Bs. Aires.

CASAS DESDE $ 5.000 HASTA $ 60.000, a plazos, vendemos en todos los barrios. Compradores, anoten sus pedidos; no ofrecemos ninguna propiedad en venta si el precio no es razonable; Suipacha 341, de 13 a 19; Valentín Santa María Lda.

DORREGO y Fraga, casa 3 piezas, 10x55 se vende a plazos; Rosetti 43. v11

DUPRE F. F., vende casas y terrenos de Flores a Liniers, Orán 302. v11

DOS LOTES Av. San Martín entre Nogoyá y Melincué, con frente al Norte, 10 por 50 vs., ojuno, adoq. pago, vendo a $ 34 v. c. 1|3 a 1 año con 7 o|o; tratar en el No. 3043, dueño Sr. Carrizalo. v12

DESOCUPADA VENDEMOS CASITA, Soler 4506, esq. Malabia, cloacas, adoq. pago, a 1 cdra. de Canning y 4 de S. Fe, en $ 12.000. Puede visitarse todo el día. Rabuffetti Hnos y Cía.; San Martín 512. v12

E. RIOS y Brasil, 1|2 cuad. de ahí, Mompox 1762, vdo., 8 h., 10x33, fac.

EN FLORES vendo casa con adoq., cloac., dueño, Páez 2159, esq. Gavilán.

EN LOS MATADEROS, casas E. Garzón 6702, 12, 22, 30 y 38, adoq., en 30 meses rematarán el 18, Arturo Santiso y Cía.

EN VILLA Urquiza, vdo. casita chiche, 4 pzas., vestíb., cuarto baño, etc., preparada para altos; Mendoza 5477.

EN VILLA DEL PARQUE, 2 cdras. est. y tranv., vdo. casita matrimonio, confort. Tr. en la misma, Pedro Lozano 3476.

EN QUILMES, calle Rivadavia 437, frente plaza, vendo casa 3 pzas., 170 $ cuota, B. Irigoyen 1152.

EN VILLA URQUIZA, hoy remataremos la espléndida propiedad, Bebedero 5443, visítela y aproveche, A. Lirusso y Cía.

EN el Once, a 3 cuadras al Sur, vendo particularmente 2 terrenos de 520 y 560 v. c., Jujuy 125. v11

EN LANUS, casa y galpón vendo, facilidades de pago; Margarita Wiel 645; U. T. 245, La Mosca. v11

EN OLIVOS, a una cuad. de la est. y a una del tranvía Lacroze, terreno 14x40 vs., calle Córdoba entre Uribelarrea y Corrientes; trat., Humahuaca 4234. v11

EN TEMPERLEY, todavía se venden lotes a $ 5 por mes. Lea mis avisos de remate y aproveche el día visitando los terrenos.—F. L. Bonazzi.

EN MARMOL, al lado estación, sobre Mitre, 13x130, 3 piezas, servicio, 400 frutales, desocupada, vendo barato A. Cánfora, Boedo 737.

EN MARMOL, a 3 cuadras estación, Mitre y White, 10x60 o 32x60, hermosa casa moderna, desocupada, 3 piezas, comedor, baño inst., galería material, luz eléctrica, de ocasión, vende Cánfora, Boedo 737

EMPLEADOS NACIONALES! Vendo de acuerdo a la ley No. 10676, terreno en Flores, calle Caracas entre los números 1074 y 1084, en $ 28 la vara cuadrada; tratar Reconquista 434.

EN FLORIDA, en 50 meses, a 4 c. est., saldo del remate del dgo., en venta pact., el sábado 10, sobre los mismos, todo el día, Florida 246, U. T. 6737, Av. Bugallo Acosta. v11

EMPLEADOS nacionales! En Flores, a 4 cuadras de Rivadavia, vendemos de acuerdo a la ley No. 10676, casa amplia con 7 habitaciones y dependencias en $ 34.000, Caracas 666. Verla de 14 a 18. Tratar en Reconquista 434. v11

EN QUILMES, remataré el domingo próximo, 136 lotes en 60 meses, de la quinta Los Caracoles, de Otamendi. Véase sección remates y soliciten planos en Avda. de Mayo 776, capital, o Gral. Rodríguez 67, Lomas. Luis Latorre. v18

EN PALERMO: Calle Güemes, a una cuadra de la plaza Italia, casa de 6 piezas, baño, etc., precio $ 30.000 m|n., incluidas 10.000 cédulas. EN FLORES: Casa esquina sobre avenida, con cédulas, 5 habitaciones, baño, etc. Precio $ 27.000, Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. v12

EN AVELLANEDA, 40 lotes, base $ 5 por mes, en 80 meses, remataré el Dgo. próximo, visítelos Vd. hoy y estoy seguro que será comprador. Tome el tranvía núm. 22, bájese en Barilari, y pida un plano en Av. Mitre y Boulevard de los Italianos. [illegible]

FLORES, linda casa, Junta [illegible] hab. [illegible], vda. Dopaz, Esmeralda 92.

FLORES, casas y terrenos bien ubicados, vde. Bartolomé Narca 448.

FLORES, vendo casita nueva, c. fac. de pago, todas com., Dolores 766.

FLORES, Ensenada 436, casa vda., 2 salas, hab., zag., vest., baño, coc., etc.

FLORES, Tandil 3296, esq. Portagantino, vendo casa de dos salas y 2 galpones; tratar en la misma. v11

FLORES, 2 c. plaza, casa todo costo, 9 hab., árboles, sol, Fray Cayetano 418. Remat Cacuri, 30.000 $, plazos.

FLORES: Flamante, desocup., gran casa, 3 hab., coc., baño, etc., 20 m. adoq. vende su dueño, Dolores 736, $ 5.000 cont.

FLORES: SOBRE LA PLAZA Y ESTACION. Propiedad de altos y bajos para habitar y renta, estilo Renacimiento español, todo confort, recién construída y desocupada. Se liquida por división de condominio en 30.000 $ al contado y 68.000 cédulas; Bogotá 2442-44.

FLAMANTE como para novios, sala, 4 ps. vendo urgente; verla Pergamino 415. v11

GAONA, Añasco 2 s., 3 h., 1 serv., vestíb., baño inst., coc., terraza nueva, vendo urg., fac., M. S., Rivadavia 540.

GRAN CASA QUINTA EN PILAR, F. C. P. A 20 cuadras de la estación. 22 hectáreas de campo flor, hermosa casa recién construída, de 8 piezas y dependencias, lujosamente amuebladas, con todo lo necesario para habitarla de inmediato. Luz eléctrica en todo el edificio, gran parque y jardín, con variedad de árboles y plantas finas, molino, cochera, carruajes, caballos, vacas, petizo, etc. Todo nuevo y de buena clase. Mansión que puede ser habitada por la persona más exigente, por estar previsto todo detalle de lujo y comodidad. Venta en un solo lote entrando campo, edificio, muebles, coches, etc. Datos completos, a José Bacigaluppi e Hijo; San Martín 66. v11

HOY! En Ituzaingó y Tapiales, terr. en mensual. Lea rem. Astengo-Morando.

HOY, En V. Luro, Camarones entre Lope de Vega y Calderón, allí, de 9 a 17, vdo. particular, 69 lotes en 100 meses.

ITUZAINGO! Hoy, 10 lotes a $ 10 por mes. Lea remates de Astengo Morando.

ITUZAINGO vdo. terreno 2.600 a 4.00 vs., 4 c. est., molino, frut., Sarmiento 1459.

JUDICIAL: Sucesión de don Diego de Alvear. 22 lotes con frentes a Olleros, Migueletes, Blandengues y Gorostiaga, dimensiones varias, bases desde $ 7.82 a 13.83 v|c., pidan planos a Rivadavia 827.—V. P. Cacuri. v11

JUDICIAL: Base $ 36.524.40, produce, $ 8.400 anuales, ocupada por el stud "Don Alfonso" y otros dos studs sin ocupar, linderos, que pueden producir idéntica renta. Se trata de las prestigiosas caballerizas que fueron de D. Diego de Alvear. Pidan planos, Rivadavia 827.—V. P. Cacuri. v13

LEA MIS REMATES, A TODOS INTERESAN.—V. P. Cacuri. v11

LECHEROS: en Palermo, corralón c. 5 habi. barato y céd. Guatemala 4736.

LOMAS, linda casa, 3 pzas., 10x43, vendo $ 4.700; datos, Rodríguez 597.

LLAVE en mano, casa Freyre 2727, con solo $ 2.000, se adquiere, véase aviso, remate, C. Ferrante.

LANUS O., vdo. casa 3 hab. gde., 1 chica, de la est. 4 cds., asfaltado; Aristóbulo del Valle 452; tr. en la misma. v11

LANUS. La feria está cerca. Conviene ver los lotes que remataré el domingo 18. Calles Llavallol entre García, Torres y J. López. Lea aviso y pida plano, F. L. Bonazzi, Sarmiento 1820.

LOMAS, 3 cuadras est. vendo barato 2 lotes linderos, uno sobre Viamonte, 10 por 54 v. y 3 sobre Fonrouge, 10x56 v. c. u. Tratar Boedo 167 o U. T. 84, Lomas. v13

MAR DEL PLATA, vendo casa, Falucho 2881, sala, comedor, 3 d., tratar Díaz Vélez 4468, capital.

MOZART 344: casa 2 hab., coc., gal., y dep., jard. al frente, terreno 8x61 mets., 3 1|2 Riv. y 1 1|2 J. B. Alberdi, 5000 $ cont. y plazos; visítese toda hora; tratar Solís número 341.

OLIVOS, vdo. propiedades y terrenos, Rodríguez Peña, Reconquista 144, 14 a 17 v12

O'HIGGINS 2423, en pleno centro Belgrano, plazos, remata Cacuri, división condominio, ínfimo precio.

OLIVOS, 2 1|2 CUADRAS ESTACION B. Mitre, 3 del tranvía y Av. Centenario, frente a la vía, terrenos altos vendo con facilidades; M. Rigou, Esmeralda 47. v12

OLIVOS, chalecito, 1.200 varas, comod., árboles frut. y sombra, 4.500 $, Borges 2727, cerca tranvía Lacroze, vendo, tratar Lavalle 1075, depto. A.

PARAGUAY 1657, vdo. 10x65, 5 hab., $ 85 cont., facil.; Culpina 433. v11

PUEDE VERSE a toda hora: Deán Funes 716 e Independencia, sólida, desocupada, moderna, confortable. Plazos. v11

PARA NOVIOS, Cabrera 4097, sala, 1 h., baño, base 15.000 $, incluso 7.500 cédulas, remato a las 16, hoy. J. Di Salvo.

RAMOS MEJIA, casa quinta amplia, moderna, 4 cuadras estación, vendo a plazos; ocurrir A. Vacca, Ayacucho 1058.

RUA—En Ballester, Chalet moderno, desocupado, 30x50 vs, Independencia 541, e Rusiñol, 1 cuadra al Norte y 4 al Oeste de la estación. Barato. A grandes plazos. 43|105

VENTA de CASAS y TERRENOS

RAMOS Mejía, F. C. O., 4 quintas y casitas, c. fac., vde. G. Gil; Libertad [illegible]

RUA—EN RAMOS MEJIA, terrenos en 100 meses, a 2 cuadras de la Av. Rivadavia, calles Falucho, Gaona, Cabral y otras. Muy baratos.

RUA—ANCHORENA 1789 y Juncal. Moderna, de familia, llave en mano. Muy bonita, terraza, cloacas y adoq. pago, $ 31.000 a plazos. 40|149.

RUA—En Saavedra. Casa quinta. Llave en mano. Donado 3665 y Republiquetas. 10x55 vs. Sala, escritorio, 3 habitaciones, baño inst., cloacas, etc., $ 22.500 con muchos plazos. [illegible]

RUA—Virreyes 335, $ 7.500 al contado y saldo a 3 años. Moderna casa, frente a la Av. San Martín, Varela. 4 habitaciones, tirantería hierro, cloacas y adoq. pago. Llaves en mano. 40-472.

RIVADAVIA Y ACOYTE. Casa habitación, moderna, hecha a todo costo, con hermoso jardín y todas las comodidades exigibles para vivir con verdadero halago. Gabriel Lagleyze y Cía., San Martín 512. v12

RUA—En Caseros. Saldo de los 35 lotes al lado de los talleres y Av. Villarino, en 100 meses a las calles Alvear, Pueyrredón, Francia y México, de $ 5 a $ 14 mensuales, sin interés; Av. de Mayo 963|72.

RUA—Villa Crespo, Thames 184. Muy buena casa entre Av. Triunvirato y Warnes. Jardín, 4 habitaciones, comedor, baño, detalles modernos, 10x60. Cloacas y adoq. pago. 10.000 $ y 11.000 a plazos. 40-151.

RUA—En Coghlan, 2 cuadras de la estación. Llave en mano. Muy buena casa de familia, moderna, Roque Pérez 2943 y [illegible]. Jardín, hall, sala, comedor, 4 habitaciones, baño, cloacas, etc., 10x24 vs., muy barato, 18.000 $ a plazos. 43|65.

RUA—Casa central por 9.000 $ al contado y 11.500 a plazos, San Salvador 5980 y Av. Medrano, 8 cuadras de Córdoba. Casa baja, desocupada y [illegible] 4 habitaciones, que renta $ 80. Tirantería hierro, azotea, cloacas y adoq. 40|148.

RUA—EN LOMAS DE ZAMORA, SALDO de los lotes en 80 meses, a 1 1|2 cuadra de la estación, frente a las calles Alsina, Brown, adoq. pago, y Junín y calles Pozos, Piedras, Ayacucho, etc. Todos con cercos y veredas. Planos y precios a Av. de Mayo 963|72.

RUA—Desocupada, Cayena 1976. Magnífica casa, a 1 c. de la Av. San Martín. Sala, frente piedra, zaguán, cancel, vestíbulo, 4 habitaciones, comedor, baño, 1 pieza, jardín y 60 vs. de fondo. Adoq. pago. Por división de condominio, muy barato, a plazos. Abierta de 9 a 12 y de 14 a 18. 46-11. Av. de Mayo 963|72.

SE VENDE casita de 4 piezas con comodidades; Curapaligüe 1776. v11

SE VENDE CASA, GODOY CRUZ [illegible] tratar Velazco 125. v11

SE VENDE CASA GRANDE, AMPLIO salón negocio; Velazco 125. v11

SE VENDE casa, esquina, Velazco [illegible] tratar Velazco 125. v11

SE VENDE casa, Aráoz 374, apta para industria. v11

SE VENDE linda casa con dos lotes en Florida, Ramón Ruiz 621. v11

SE VDE. una casa con 3 pzas., terreno a plazo; [illegible] 2058.

SE VENDE una casita; Ameghino 1010. Tratar Fajardo 3476, a plazo.

SE VENDE casa, Escribano 40, tratar en la misma.

SE VENDE casa de 1.400 vs., 13 departamentos y galpón, Paraguay 2667, tratar Valentín Gómez 4384.

SE VENDE casa, 10x40, sala, cuatro piezas, galpón, Sarmiento 4379.

SE VENDE [illegible]

SE VENDE CASA [illegible] calle Avellaneda 135.

SE VENDE o alquila casa chiche [illegible]

SIN BASE, en remate, 32 lotes [illegible] Rivadavia 827. V. P. Cacuri. v11

SE VENDE CASA moderna, 7 piezas [illegible]

[illegible]

TERRENO, Cuba y Núñez [illegible] liquido, ver aviso remate Ayala.

TERRENO vendo, A. Díaz [illegible]

TERRENO en Olivos vendo o permuto [illegible] Colegiales, Maure 3084.

TERR. chico, esq. [illegible] Tucumán 2842.

TERRENO, Directorio entre Hortiguera y Puan, 10x63, adq. p., vde. Cánfora.

TERRENO de ocasión, Ramón Falcón [illegible]

TERRENO, Cramer y Congreso, adoq. [illegible] Pampa 2484.

TERRENO, vendo [illegible] Leopardi 40 [illegible] Humahuaca 3585. v11

TERRENO VENDO, Crisóstomo Alvarez 2103 y Carabobo.

TERRENO, Villa Ortúzar, 10 por 50, vdo. [illegible] B. de Irigoyen 476. v11

TERRENO, Gallo y Melo [illegible]

TERRENO, ocasión, en Monte Grande, 1|2 manzana [illegible]

TERRENO [illegible]

TERR. A. S. Martín y M. [illegible]

TERR. 2 lotes, Franklin al 816, adoq. [illegible]

TERRENO, 24x60, Arenales entre Bulnes y Salguero [illegible]

TERRENO, vendo, 10x53 varas [illegible] Gaona [illegible]

TERRENO: [illegible]

TERRENO [illegible]

TERRENO [illegible]

TRASPIERO [illegible] P. Goyena 700, adoq. pago [illegible] Urquiza 369.

TERRENO en Avellaneda [illegible]

TERRENOS A PLAZOS [illegible]

TEMPERLEY MAGNIFICA CASA-quinta [illegible]

TERRENOS por mensualidades [illegible]

TENDRA que AGRADARLE [illegible]

TERRENO [illegible]

URGENTE: Barrancas de Belgrano [illegible]

V. DEL PARQUE, vendo casa [illegible]

VENDO casita 2 piezas, Trelles 1285 [illegible]

VENDO hermosa casita, San Eduardo [illegible]

VENDO casita [illegible] Viamonte 2981. v11

VDO. CASA, Conesa 1051 [illegible]

VENDO casita; Av. Forest 2641 [illegible]

VENDO, facilit., a dos cuad. [illegible]

V. DEVOTO, vdo. [illegible]

VENDO casa, Alcaraz 4701 [illegible] cédulas hipotecarias [illegible]

VENDO casita moderna [illegible]

[illegible]

VENTA de CASAS y TERRENOS

VENDO 2 casitas nuevas, 6.500 $ c|u., 2 h., [illegible] esc. y dep., verlas B. Bomerine 1344.

VILLA DEVOTO, vendo dos chalets recién construídos, con facilidades; tratar con el dueño, Navarro 3148, parada Tres Cruces, Lacroze.

VENDO con grandes facilidades de pago, y llave en mano, linda casa baja con todas comodidades; Santiago del Estero 1329. Verla de 15 a 18, sin corredores. v11

VILLA DEVOTO, lo más central, lo mejor, lo más interesante: 20x50, avenida Nacional, entre Esperanza y B. Blanca; plazos. Remata Cacuri. v11

VENDO moderna casa para novios, sin habitar, 2 salas, 2 dorm., vest., baño instalado, plaza, con w. c., luz eléct., adoquinado: Antonio Machado 889, entre Acoyte y Campichuelo. v11

VENDO espléndida casa, 9.86x56 m., 3 piezas, com., sótano, cocina económica, baño, confort, galería, jardín, $ 26.500, 13.500 en hipoteca a 3 años, sin corredores. El Cano 3347. v12

VENDO en Villa Urquiza, calle Altolaguirre 2857, casa moderna, con buenas comodidades y facilidades de pago. Verla y tratar hoy, todo el día., 1 1|2 cuadra 96 y 3 Lacroze.

VENDO VILLA DEVOTO, RODEADO DE palacios, esq. de 3.20 varas, $ 25 vara, mitad contado, resto a plazos; tranvía al frente: Lacroze y Anglo 86, 85, comb. subt., por carta, con dueño, M. Alvarez, Sanabria 4560.

VENDO cómoda casa a tres cuadras est. Núñez, Guayra 2176. Siete hermosas habitaciones, dos cuartos de baño, uno instalado, agua fría y caliente, cuarto de lavar, cocina con económica, galería, cloacas, luz eléct., gran parral, jardín, terreno 15x35 va. Se entrega desocupada, doy facilidades.

WILDE, sobre tranvía 22, Mitre e. Las Flores y Tandil, espléndido lote, 10x65, facilid.; Sarmiento 412 escritorio 47. v11

YERBAL 6231, altura Rivadavia 10700, vendo lote 10x39; tr. Lavalle 1054. v11

YERBAL 4776. VENDO CASA, TRATAR en la misma. Tiene 3 dorm., un buen comedor con sótano, un lindo parral, árboles y jardín, con cédulas. Visítenla, puede agradarle; el propietario. v11

COMPRA de CASAS y TERRENOS

BANFIELD o pueblo cerca, compr. casa o terr., tr. Astengo-Morando, Lima 850

BANFIELD o Lomas, compro desocup., de 15 a 25.000 $. Datos Dr. Toledo. Pueyrredón 1171.

CASA moderna compro en Belgrano, 4 ó 5 habit., L. S. 187, C. Correo 70.

COMPRO CONTADO CASITA; no atiendo sin precio y datos; Yerbal 4746. v11

CON $ 15.000 se compra una hermosa casa, Gabriel Lagleyze y Cía., San Martín 196. v11

COMPRO EN EL SUR CASA BAJA, buenas condiciones, hasta 35.000 pesos. Directamente; Guardia Vieja 3627, por la tarde.

SE COMPRA HOTELITO de 7 habitaciones, radio Santa Fe a San Juan, Bernardo de Irigoyen a Jujuy, hasta 60.000 $ al contado; tratar, Belgrano 2651, 2º piso, directamente con el dueño. v12

ARQUITECTOS y CONSTRUCTORES
Albañilería en general y afines

A 10 $ PLANOS de obras, galpones, trámites, firma, Victoria 658, ofic. 8. v12

ALBAÑIL de obras construye a precios económicos, Concordia 1046, Flores. v11

ALBAÑIL, único garante cualquier refacción, a p. módicos, ofrec., México 688.

ALBAÑIL, pintor, refacciones, se ofrece, barato y a plazo, Chiclana 2160. v12

ALBAÑILERIA, refacciones, remiendo bto., Alberto Schmid; Gaona 2795. v11

A $ 10 PLANOS obras, galpones, firmas, Bebedero 4876, Urquiza.

ALBAÑIL, hago refacc., pinturas, empapelados; Rincón 881, U. T. 1539, B. O. v11

A HACER planos de obra, cloacas y firma, ocurra Chubut 1617, esq. Miriñay v11

ARQUITECTOS, constructores. Cómputos [illegible] presupuestos por técnicos competentes, planos y proyectos, Ofic. Liniers 1359.

ALBAÑILERIA, construcciones, refacciones, cloacas pinturas, especialidad en sacar humedad, hago trabajos garantidos, ciudad y campo; San Luis 3150. S. Chiarella v12

CONSTRUYO casita de madera cualquier radio, Santa Fe 2621. v11

CLOACAS y construcciones, pidan presupuesto, const. M. Sarcone, Rafaela 3763.

EMPRESA TECNICA VALLEJO SERRANO, Ingenieros-Constructores, Victoria 1161. Construcciones, ampliaciones y refacciones, a pagar por mensualidades. v11

HORNEROS, doy arriendo 7 hectáreas tierra negra, 5 cuadras Av. Campana, adoquinada; Rivadavia 582; Baldi.

LA CONSTRUCTORA RIOPLATENSE, Cangallo 541, construye y refacciona casas al contado y por mensualidades; croquis y presupuestos gratis.

POR $ 1.300 const. piezas, casas, refac., barato, Bompland 1444, U. T. 4360, P. v12

PLANOS y proyectos, dirección, tramitación y firma, obras dirig. a arquit. constructor; Lavalle 4018. v11

SE HACEN planos para la municipalidad, barato, Chile 1594, de 7 a 12. v11

YESERO contr., se ofrece, hago refacc., voy al campo, Rivadavia 3645. v11

PERMUTAS

ARADOS, permuto 8 por mercaderías. Gamberoni y Cía.; Cerrito 146.

CAMPO, 1.874 hect., en Sgo. del Estero, permuto por casa 4 a 5 hab., en la capital, Formosa 640.

NO PERMUTE sin antes visitar La Bolsa de Permutas, Cangallo 1627. v11

PERMUTO almacén por casita en la capital, Remedios 5202, Flores.

TERRENO, doy en cambio auto Overland Sedan, valor $ 4.000; carta a dño. Espora y Amedeo Adrogué.

CORRETAJE SOBRE BIENES RAICES
Compra-venta y operaciones de crédito

JULIO L. PEÑA y Cía.
Florida 470, U. T. 5064-5065, Avda.

EN COMPRA:
Casa de departamentos, moderna, de Pueyrredón, al centro, hasta $ 250.000 al contado.

ARRENDAMIENTO:
Campo de 400 a 500 hectáreas, zona Oeste, hasta 6 horas de la capital, con poblaciones y mejoras. Se prefiere Junín, Arenales, 9 de Julio y Gral. Viamonte, dirigirse a nuestras oficinas.

Zona Coronel Suárez, necesitamos dos fracciones. Una de 4.000 y otra de 4 a 7.000 hectáreas, campo especial para invernada, tierra de primer orden. v11

MANUEL E. BELZA
Av. de Mayo 505, U. T. 4533 Av.

Sobre Corrientes y Ayacucho pxmo. vendo lujosa casa de renta, 3 deptos. amplios. Renta el 8 o|o neto. Flores, aristocrático, vendo amplia casa baja, 8 habit., hall, baño, jardín y depend., $ 80.000, plazos. Sobre el mercado de Abasto, vendo bajos, salón, escrit., para gran depósito o industria. Alt., gran casa de familia, 14 habit., 2 baños. Con comunicación a los bajos y entrada independ., 11x55. Renta al 8 o|o, $ 130.000.

PRESTAMOS E HIPOTECAS
Ofrecimiento y Pedido de Dinero

ANTICIPO dinero sobre mercaderías; Casilla Correo 1639.

A SUCESIONES, mercaderías, etc., de dinero sin usura, en 24 horas. "Real Credit"; Talcahuano 613. v12

A TESTAMENTARIAS anticipo desde $ 2.000 en 24 hs., int. razonable; datos solo por carta a Alberti, Maipú 450. v16

AL 6 y 8 o|o. En 1.a y 2.a HIPOTECA acordamos en 24 horas dinero efectivo sin gastos ni primas, hasta 80 o|o sobre casas, campos o construcciones a cómodos plazos fijos o pequeñas amortizaciones mensuales; A. Bugamen y Cía., Av. Mayo 963 v30

AL 8 o|o ANUAL, ACUERDO RAPIDO prestamos en dinero efectivo, sin primas ni descuentos, en hipoteca a largos plazos, sobre campos, casas y para edificar o refaccionar, pagadero con amortización por cuotas mensuales, menores que el alquiler. M. Rigou, Esmeralda 47. v30

DOY dinero hip., 6 o|o, toda cant., casas y campos, Rivadavia 5824. v23

DINERO para edificar con amortizac., hipotecas; Tucumán 1353, Delia 11 a 16.

DOY DINERO 1a. y 2a. hipoteca, ciudad o campo; French 2417.

FACILITO en hipoteca y compra-venta, sin cobrar comisión, de 1.00 a 1.000.000 $ m|n., Av. de Mayo 570. A. E. Ungaro, v16

HIP. particular, doy al 6 1|2, desde 10.000 a 500.000 $, sobre casas y campos, cont. en el día, Rivadavia 961, Lorenzo. v12

NECESITO 4, 6, 8, 11, 25, 34.000 $, 1a. hip., escribanía Erill; Av. Mayo 1035.

NECESITO 14.000 $ en 1.a hipoteca, casa en la capital, Alberti 1551.

NECESITO $ 35.000 después cédulas Pro Renta, valor 270,000, carta Propietario, Moldes 2354.

NECESITAMOS EN 1as. HIPOTECAS sobre casas centrales, 10, 12, 15, 20, 35 y 40.000 y varias partidas chicas, sin comisión para el prestamista, títulos perfectos. Informes, Lavalle 1172. v16

TENGO mucho dinero para hipotecas, 1.as y 2.as, Cecuri, Rivadavia 827. v11 tratar Alberti 1553.

COMPRA de MUEBLES ROPAS y OBJETOS

ALTO pago mueb., pianos, adornos, U. T. 6469, M., Corrientes 2124, Martín. v16

[illegible], c. muebles, ropa, hombre, señora, U. T. 2352 M., Larrea 380.

BLEJMAN, Junín 37, U. T. 6852, Lib., paga bien muebles, pianos, objetos. v23

ALTO pago muebles, pianos, objetos. Simón, Paso 267; U. T. 6553, Mitre. v16

JACOBO, paga bien trajes, calzado, [illegible], U. T. 6364, Lib., Junín 372. v17

ALHAJAS, BRILLANTES y POLIZAS
Compra - Venta y Anticipos

ALHAJAS, brillantes, perlas, pago mejor precio La Central, Suipacha 710. v11

A POLIZAS, DINERO, hoy hasta las 18. El Lyonés, Suipacha 117.

ALHAJAS, vende, grandes facilidades a todo el mundo, "El Ideal", Callao 612. v30

ALHAJAS, brillantes y perlas rescatamos del Banco Municipal de Préstamos, comprándolas al más alto precio o los canjeamos por otras de igual valor; Cangallo 327; Celestino Rettes, 1493, Av. v12

EL RAJAH, compra perlas y brillantes, le canj. cualq. joya; Suipacha 694. v30

LA DIAMANTINA, compra sus alhajas empeñadas, pagando más que nadie; U. T. 5740, Rivad., Suipacha 521.

INSTALACIONES y ACCESORIOS para NEGOCIOS

ARMAZONES: farmacia, café, cigarr., carpintería ital., Sarmiento 1316. v11

ARMAZ. farmacias, cafés, cigarr., bto., Carpintería Italiana; Corrientes 1953 y 55. v11

BARATO vendo regia estantería de bar, con mostrador curvo, una heladera con 4 canillas para cerveza y 2 para agua, de 85 kilos, estaño; México 901, Piñeiro, Avellaneda. v13

VENDO 80 sillas de café, cualquier precio; Tucumán 1627. v11

VENDO gran instalación p. negocio, baratísima, José Martí 627, Flores.

VENDO instalación completa de restaurant y café; Belgrano 221, Avellaneda.

COMPRA y VENTA de NEGOCIOS

ALMACEN vendo o permuto, ver balanceador púb. J. Solari, Moreno 2290. v11

ALMACEN, con pensionistas, se vende, en Ameghino 422-24, Avellaneda. v11

ALMACEN vendo, por no ser del ramo, tratar con su dueño, Lobos 3341, Flores. v12

ALMACENES, fiambrer., despens. y sus anex. bnos. vde. Lobeto; E. Ríos 126. v14

A BALANCEAR con exactitud, a comprar negocios positivos, a vender rápido y a rematar con éxito, recurra a Marcone y Cía., Sarmiento 1592, o llame U. T. 4716, Lib. v12

BAR y café necesita señorita o señor para tocar piano, en acompañamiento del violinista existente; se da contrato de 6 a 12 meses, se necesita repertorio internacional, y solam. bnos. músicos, oferta con pretens., dir. A. Wadmuller, Progreso 3265. v13

CIGARRERIA y a. lotería vendo, comodidad para flia. Olavarría 340.

CARNICERIA se vende, valle Quirno No. 576, Flores.

CARNICERIA se vende barata, trabaja 350 lts., Pueyrredón 2247. v11

CAFES, bar, confitar. y anex., imp., vde. balanceador Lobeto; E. Ríos 126. v12

CARNICERIA vendo, a prueba, 200 kilos y facturas; San Matías 2419. v13

CARNICERIA vendo por no poderla atender, espléndido local, Est. Unidos 1378. v11

CASA modas, tailleur y fantasía, cedo comprando instal., Paraguay 1814. v11

CIGARRERIA, librería y juguetería, se vende, dueño, San Juan 867, comodidad para familia, alquiler $ 100. v11

CARNICERIA y fiambrería, pleno centro, vdo. instal. de lujo, cámara frigorífica, cont. 5 años; Pozos esq. C. Calvo. v11

CASA pensión familiar, vendo, 14 piezas amuebladas, 3 baños, terraza, todo confort; Ombú 38.

CIGARRERIA y lotería vdo., buen local y comodidad para matrimonio, alq. $ 140, negocio positivo, verlo Bolívar 519.

COMPRO registro escribano, capital, indicar precio y rendimiento, Oliveira, Casilla Correo 1096. v12

CASA de ramos generales en importante pueblo de campaña, con poco capital, frente a la estación del ferrocarril, se vde. Datos, dirigirse Gutiérrez y Basaldúa; Alsina 1072. v14

DESPENSA y desp. pan, se vende, calle Humberto I 741.

DESPENSITA y despacho de pan, vendo; calle Acevedo 140.

DESPACHO pan y comestibles, vendo, mucha comodidad, Charlone 76. v11

DEPOSITO de forrajes y cereales se vende, Sarasa 934, Caballito. v11

DESP. PAN en mercadito esq., vendo, 4 pzas. alq. 50 $, capital 500, llave convenc., otro neg.; Nazar 201, Sarandí, Avellaneda.

FABRICA de tallarines y despacho comestibles, vendo; Soler 4902. v12

FIAM., mant. y quesería, p. cap., vendo, tr. Maipú 189, Banfield, F. C. S. v12

FLORERIA céntrica y en buenas condiciones, con distinguida clientela, vendo por ausentarme a Europa; Casilla de Correo 390, K. 8. v11

FABRICA DE CARAMELOS SE VENDE instalada, con sus útiles y maquinarias, para trabajar, Lavalle 3603, piso 3o., [illegible]. v12

GARAGE se vende, tratar Charlone 581, todo el día.

GRAN REPARTO caramelos y bizcochos vendo a prueba, Av. Galicia 720, Avell. v11

HELADERA grande vendo, Humberto 1 550, depto. 3.

HERRERIA chica con el galpón vdo., libre de todo, g. p. c., aceptando la oferta, pichincheros, visiten hoy hasta las 12; Rivera 825.

LECHERIA se vende, buena clientela, casita sola; Larrazábal 1325. v11

LECHERIA se vende, 12 tarros, a toda prueba, y helados, Rivera 1271. v11

LUNCH chocolat., r. salón, sótano, 3 dormit., dep., v. dueño, Warnes 1680. v13

LECHERIA se vende por no poderla atender, Jorge Newbery 3237.

LECHERIA, gran salón, contrato, vendo $ 1.000, facilito pago, por no poder atender, Alberti 1116.

LIBRERIA, y cigarrería, frente a colegio y feria, v. $ 350, sala 6.50x6.50, alq. barato; Soriano 1316.

LECHERIA, casita independiente, sitio muy comercial, sin competencia, vendo por no poderlo atender; Corrientes 2587. v12

LECHERIA vendo por no poderla atender, 1,600 $, facilito pago, alq. 60 $, con una gran pieza; tratar misma, Cevallos 1263. v13

LECHERIA, regalo en 2.200 $, forzoso por tener otro negocio, a prueba, 5 tarros mostrador, muchos helados, Catamarca 1745.

MODAS bijouterie en fantasía y mercería, comodidad para familia, alquiler barato, vdo. p. ausent., B. de Irigoyen 589. v11

PANAD., las mejores, ciudad y camp., vde. c. fac. Gutiérrez, B. Mitre 1262. v30

PANAD. Norte, 11.000, 6 bs., otra 14.000, vde. Gutiérrez, B. Mitre 1262. v30

PELUQ., cigarr., sal. lustrar, por Corrientes 800, vdo. Dirigirse Maipú 452. v11

PUESTO de carne, acreditado, vdo. mercado Entre Ríos 1269, puesto 56. v11

PANADERIA y confitería, con reparto, al horno, vendo por no p. atender, Pavón 1447. v13

POR no poder atenderlo, baratísimo, se vende taller mecánico, buen paraje, local hermoso; Solís 1882.

SOMBRERERIA vendo, con taller, o cedo local, vendo inst., Belgrano 1420.

SE VENDE RESTAURANT CHICO, tratar en el mismo, Pavón 1451.

SE VENDE hotel en la campaña, en pueblo agrícola, informes Victoria 740.

SE VENDE una carnicería regiamente instalada; Alvarez 1536. v12

SE VENDE la llave de un negocio, Bdo. de Irigoyen 641, tratar, Lima y Chile, depósito de vinos.

SE VENDE peluquería con buena clientela, urgente, verla hasta las 14; Avenida San Martín 190, Villa Lynch.

SE VENDE UN negocio tienda, mercería, casita sola, largo contrato; tratar Vied 1809. v11

SE vende despensita poco capital por desavenencia tratar en la misma; Labardén 160. v12

SE VENDE corralón con molino para polvo de ladrillo, muy acreditado, Ramón L. Falcón 2442. v11

SE VENDE UNA CARNICERIA, tiene buen despacho y reparto; Guardia Vieja 4121, tratar en la misma. v11

SE VDE. por causa de enfermedad, casa introduct. artíc. de moda, acéptase ofertas para liquidar las existencias; por carta, Casilla Correo 838. v12

SE VENDE pequeña despensa, puesto de pan y factura, mucha comodidad para familia, poco capital, Bebedero y Donado, tranvías 90 y 96 a la puerta. v12

SE VENDE chocolatería y restaurant, a toda prueba y con facilidad de pago; por no poderla atender, tratar en la misma, 25 de Mayo 165. v12

TALABARTERIA se vende, en importante pueblo, datos Matheu 263, Bs. As. v11

TALLER bordados, festones, vainillas vendo tratar de 9 a 14; Entre Ríos 487.

TALLER electro mecánico, San Juan 3065, remataré hoy a las 8 de la mañana.

VENDO almacencito, con contrato, en buena situación, Viamonte 2201.

VENDO llave de un kiosco situado en Corrientes 1060, tratar Córdoba 2334.

VENDO cigarrería, juguetería y a. comercial., alq. barato; San Blas 1990.

VENDO carnicería, cuatro años contrato, [illegible] 4833; tratar Castillo 274. v12

VENDO despensa comest., urgente, por asunto de familia, Piedras 1265.

VENDO chocolatería, esquina, frente fábrica, 2.000 $, tratar Sarmiento 3701.

VENDO corralón material de construcción y [illegible] con contrato de local, Centenera 1801-11. v11

VENDO SALON DE LUSTRAR y COMposturas, buena clientela y venta de cigarrillos, B. Mitre 1343, urgente. v14

V. DEL PARQUE: garage refaccionable, mensualidades, 1 cdra. tranv. 85 y 86, a 3 del 53 y 84 y est. Pacífico, empedrado; Tinogasta 3925.

ZAPAT., vdo. barato taller comp., c. instalac., Escalada, F. C. S. Belgrano 1503.

AVISOS COMERCIALES

ALEMANA, muy comp., busca socio o socia, para instalar peq. fábrica art. de confecc., Cottini, S. Blas 560, La Paternal

AVISO al comercio haber vendido mi bar y fonda, sito en Pavón 360, Avellaneda a José Espandini y Juan Lakich. Reclamos hasta los 3 días. Lorenzo Kusianowich. v12

AVISO AL COMERCIO haber vendido el almacén sito Garibaldi 296, Lomas de Zamora, al señor José de Arriba y Núñez. Vendedor Juan J. Amoé. Reclamaciones 3 días. Noviembre 9|1923. v12

AVISO, por V. Luis Cacouri; Talcahuano 612; U. T. 2544 Riv. Malangó y Coppola, hem vendido a José Heredia, la gran peluquería, cigarrería, lotería y a. de lustrar; Corrientes 3762. v18

AL COMERCIO: Por intermedio de los balanceadores y rematadores públicos Ibáñez y Polo, Sáenz Peña 230, U. T. 6813 Lib., vendí a José Caballero Oliva, mi restaurant Lacarra 83, libre de gravamen. Reclamos 3 días.—Nbre, 10|923. Vend., Jesús Solares. v13

AL COMERCIO: Aviso que queda disuelta la razón social Antonio Carazzato y Bressan Hnos., con taller mecánico, Carlos Calvo 4284; quedando a cargo del activo de dicho negocio los Sres. Bressan Hnos. Reclamaciones 3 días. Buenos Aires, noviembre 10 de 1923. v12

AL COMERCIO: AVISO QUE BAJO INventario tasación practicado por el balanceador y martillero público A. Lobeto, oficinas Entre Ríos 126, U. T. 1275, Lib., he vendido al señor Emilio Vieites, libre de todo gravamen, mi casa de comercio del ramo de almacén de comestibles y bebidas al por menor, establecida en esta capital, calle Sarmiento No. 3501, esq. a la de Bustamante; reclamaciones deberán presentarlas dentro de los 3 días de la fecha.—Buenos Aires, 10 de noviembre de 1923.—Constantino Martínez. v12

AL COMERCIO. Aviso que bajo inventario y tasación, practicado por el balanceador y contador público, señor Mariano Ardáis, oficinas Talcahuano 237, U. T. 0072, Lib., he vendido al señor Francisco Gómez, mi negocio de almacén de comestibles y líquidos, sito en esta ciudad, calle Avellaneda No. 3800 esq. Caracas. Las reclamaciones contra el expresado negocio, se servirán interponerlas dentro de los tres días de la fecha. Bs. Aires, noviembre 10 de 1923.— Gabriel García. v12

AL COMERCIO AVISO QUE HE COMprado bajo la intervención del balanceador y martillero público señor Juan Solari, escritorio Moreno No. 2200, esquina Pasco 312, el negocio de café, billares y comestibles, calle Bolívar No. 958|62, a la señora María viuda de Vaccaro e hijos; los que se consideren con derecho a reclamo, tres días a contar desde la fecha.—Buenos Aires, noviembre 10 de 1923—Compradores, señores Julián Freire y Felipe Romero. v12

COMANDITARIO o socio con capital de $ 60.000 en adelante, para casa ya establecida, negocio sólido; por carta únicamente, Venezuela 1535, A. L. v11

DESPACHO bebidas, Santiago Genta, vendido a Julio Maggi, Sáenz Peña, F. C. P. v11

EN IMPORTANTE colonización, se aceptaría proveeduría, almacén, etc., datos C. Correo 2148.

EL Sr. José Rodríguez compró el negocio de mueblería Bernardo de Irigoyen 235, al Sr. Pedro Burs, libre de todo gravamen. v11

INVENTOS Y MARCAS DE FABRICA—Registran Arguibel & Castellanos, Tucumán 439, U. T. 0989, Ret. Inf. gratis.

LINDA chocolatería, regio salón, negocio positivo para explotar, tomo socio con 1.000 $, siendo trabajador, le facilito pago, Alberti 1116. v11

NECESITO socio trabajador, prefiero español, con 2.500 a 3.000 $, p. mi acreditado almacén por ser solo; tratar en el mismo, California 701, Avelino.

SOCIO PRECISO con pequeño capital, industria artística en plena marcha; Castro Barros 970.

SOCIO comanditario bara bar-restaurant, negocio positivo, capital 30.000 $, tratar Moreno 467.

SE PRECISA socio encerador de pisos, con un poco de clientela; calle Pasco 37.

SOCIO capitalista, se necesita con $ 15.000 para empresa obras eléctricas e industriales, garantizando capital; carta, V. F.; Poste Rest. C. Central.

SE AVISA AL COMERCIO en general, que el señor Bencion Ferder, instalado calle Pedro Mendoza 1993, vendió su negocio al señor Abraham Waissman; reclamaciones 3 días.—Buenos Aires, noviembre de 1923. v12

VENTA de PIANOS
Cajas de música, instrumentos y afines

ARMONIUMS, teclado traspositor, cont. y plazos, cat. gratis; Florida 255. v11

AUTOPIANOS nuevos, garantidos, alta calidad, 1.460 $. Import., E. Ríos 743. v15

AUTOPIANOS Ducanola, el mejor intérp. de la música; óiganlos, calle Florida no. 255. v11

BANDONEON nacarado, 71 teclas, In[illegible] 2937, depto. 4.

BATERIA muy buena, nueva norteamericana, vendo bto.; tr. Defensa 978. v11

BANDONEONES AA, casa importadora vende, contado y plazos, Córdoba 2465. v11

BANDONEONES ALEMANES, DESDE $ 160, cont. y plazos; Florida 255 y B. [illegible] 947. v11

CONTRABAJO, 4 cuerdas, muy bueno, se vende, Carlos Calvo 768.

FONOGRAFO Victrola Víctor, c. buenos discos, vdo. barato, Esmeralda 962. v11

FONOGRAFO Victrola y 5 piezas, hoy domingo, doy por 45 $, Cerrito 1073.

NO COMPRE piano usado pudiéndolo obtener nuevo al mismo precio, marcas legítimas alemanas, fac. de pago; Romero y Fernández, Florida 255 y B. Mitre 947. v11

PIANOS alquilamos; Dondi & Cía., Cangallo 1155. v22

PIANOS, autopianos, liquidamos, hasta el día 20, Callao 345. v12

PIANOS, autopianos, armonios, baratísimos; Georg May, B. Mitre 2258. v11

PIANO pianola Steck de 88 y 65 notas, n rollos, flia. vende, Tucumán 2037. v11

PIANO alemán, recién recibido, vdo. $ 850; tratar Lavalle 1652, U. T. 4740, L.

PIANO Ibach, c. nvo., 3 ped., c. bronce, gr. formato, $ 600; Rivadavia 2105.

PIANO de estudio se vende barato; calle Chacabuco 82.

PIANO p. estudio, de ocasión, b. estado, compro, precio a Aída. Deseado 2400.

PIANO 280 $, bueno, necesito vender, hoy domingo, Rivadavia 7282.

PIANO (alemán), eléctr., 80 rollos, se vende, Villa Ballester, La Madrid 816. v12

PIANOS de fama: Carol, Otto, Rich, Lipp autopianos y otras marcas, a precios reducidos, casa Medina; Esmeralda 601.

PIANOS alemanes garantidos desde 800 $, alquilamos y tomamos en cambio; antiguos casa Baña, C. Pellegrini 440. v30

PIANOS y autopianos vendemos con facilidades. Agentes exclusivos de los Fischer y Carlton, Dondi y Cía., Cangallo 1155. v22

PIANOS afamados, M. Schiedmayer, llegaron, autopianos y eléctricos, calidad superior, ventas al mayor y por mensualidades, Belaunde, Florida 248. v11

PIANOS verticales y de cola, autopianos, nuevos y de ocasión, grandioso surtido a precios excepcionales, en venta en la Liquidadora de Pianos, Talcahuano 434. v12

VENTA de MUEBLES en GENERAL

A 10 mensualidades muebles; Mueblería Apolo, Corrientes 1352. v24

A LA EXPOSICION FABBIO, es la casa que más barato vende, Maipú 224. v3d.

ATENCION! Regio comedor se vende; calle Gurruchaga 1360, dto. 10, de 9 a 12.

ANTES DE COMPRAR sus muebles visiten la mueblería Colón, y saldrán beneficiados. Precios reducidos. Acordamos créditos en 10 mensualidades, Cangallo 1036. v11

A MITAD DE PRECIO, muebles, vendemos particularmente, provenientes de concursos y quiebras, juegos de comedor, dormit., sala y vestíbulo, bibliotecas, arañas, cajas de hierro, pianos, pianolas, etc. Scotti y Cía., Maipú 257. v30

AL REMATE VICTORIA 981-85.—Al público inteligente, decimos: que ha pasado la época de los engaños y sabemos que únicamente se inspira confianza con hechos reales. Por eso nosotros tenemos los precios de nuestros mueb. nuevos y usados a la vista de todo el público, fijados sobre cada art. En esos precios se halla incluído el perf. arreglo y lustraje de los muebles usados, dejándolos como nuevos. Nuestros clientes jamás quedan desconformes. Tenemos a muy bajos precios, muebles para familias y oficinas, arañas, cajas de hierro, etc. No compren sin antes consultar nuestros precios, R. Maffei y Cía., Victoria 981-85, U. T. 3137, Rivadavia. v15

CAJAS de hierro de ocasión, no compren sin ver a Fabbio, Maipú 224. v3dic.

COMEDOR fino, 330 $, dormit. 450 $, escr., bibliot., Florida 377, fac. pago. v30

COLCHONERIA, EXPOSICION "MAYO" camas $ 12, al laqué c. e. imp. $ 20, lana 0.70, blanca esp. p. colch. $ 2, cotín adamasc. $ 3; Lima 144, U. T. 2366, R. v11

DOS dormit., comedor, colchón, casi nuevo, flia. vende; Tucumán 2027. v11

DORMITORIO roble, macizo, importado, sala, aubrissor, vendo urgente, por ausentarme, Lerma 532.

ESCRITORIO de roble maciz., por 40 $, vendo barato, Liniers 1339.

ESCRITORIOS, bibliotecas, juego cuero, archivos, no compren sin antes consultar mis precios, Fabbio, Maipú 224. v3dic

FABRICA DE JUEGOS DE SALA, TApicería, juegos de vestíbulo, sillas de comedor. Venta directa de la fábrica al consumidor. Se hacen fundas para muebles. Pida precio, Sadi Carnot 352-56, U. T. 4133, Mitre. v30

JUEGO SALA, VENDO, NUEVO; CALLE Caracas 265.

JUEGO de sala, comedor y otros muebles, vdo. por ausentarme, Bacacay 3104, Flores.

MUEBLES con grandes facilidades de pago, Bartolomé Mitre 1513. v25

MUEBLES. La diagonal Norte nos desaloja, vendemos a menos del costo, "La Unión Fabricantes"; Suipacha 334. v30

VENTA de MUEBLES en GENERAL

MUEBLES A CREDITO; DIAZ y Cía., Sarmiento 1157. v30

MUEBLES
A LARGOS PLAZOS
Cangallo 1118. v30

MUEBLES
EN DIEZ MENSUALIDADES
Mueblería Colón, Cangallo 1036. v11

MUEBLES en 10 mensualidades, acordamos liberalmente a los empleados nacionales, ferrov., bancarios y comerciales. Trámite breve. Al interior remitimos catál., mueb. América, B. de Irigoyen 644. v12

MUEBLES y tapicería a plazo igual que al contado. Novios y familias, visiten La Italo Argentina, solidez y elegancia, gran variedad, 1612 B. Mitre 1621, Milaccí Hnos. v14

MUEBLES a créditos, sin fiador a los propietarios, comerciantes, empleados de Bancos, ferrocarriles y de alto comercio, radicados en la capital e interior. Soliciten catál. Mueblería Colón, Cangallo 1036. v11

MUEBLES 814 - SARMIENTO - 818
CASA SANZ
Hasta por $ 510 puede instalarse una casa, adquiriendo por esa suma dormitorio, comedor y sala. SOLICITEN GRAN CATALOGO ILUSTRADO GRATUITO.

MUEBLES "A la Ciudad de Bs. Aires". Sarmiento 1385. 40 o|o de rebaja. Háganos una visita, ganará tiempo y dinero. Dormitorio matrimonio, 8 p., $ 155. Comedores 9 p., $ 150. Vestíbulos $ 120. Guardarropas, $ 75. Al interior, catálogo y embalaje gratis. v15

MUEBLERIA "DEL ONCE", Pueyrredón 234, direct. de la fábrica al consumidor.

Dormitorios completos, matr. .	$	170.—
Comedores completos, 8 p. .	"	130.—
Roperos con lunas biseladas	"	60.—
Sillas de Viena, la docena .	"	75.—

Al interior embalaje y catálogo gratis. v12

MUEBLES, acudan a la antigua mueblería Colón y se convencerán de que es la única donde pueden comprar sus muebles por mensualidades, sin recargo. Créditos se acuerdan en la capital e interior, con o sin fiador; soliciten catálogo; L. Raibenberg y Cía., Cangallo 1036. v11

MUEBLES AL LAQUE FABRICA LA más grande de Sud América. Esmalte sobre madera y hierro; adornos para jardín, mueblecitos para cuarto baño y consultorios. Se hacen muebles de medida y estilo; en fabricación y precios no hay competencia, exposición y ventas por mayor y menor; Charcas 2390, esq. Larrea 1007, U. T. 5068, Juncal. v11

MUEBLERIA CERUSO Y SCARLATO—
268 Suipacha 268
Aprovechen nuestras grandes rebajas.

Dormitorios completos, desde . .	$	95.—
"Condiciones liberales"		
Comedores completos, desde . .	$	125.—
Juegos de sala, todo dorado, .	$	175.—
Juegos mimbre, camas de hierro	$	24.—

Muebles de estilo y de gran lujo—Catálogo, embalaje, trasporte gratis. v30

NO COMPRE muebles al contado, pudiéndolos pagar en 10 meses, sin recargo alguno en los precios. En la antigua fábrica de Hir. Chaubel y Cía., encontrará todo lo que pueda necesitar para hacer confortable su hogar; Sarmiento 1143. v30

POR aus. vendo regio comedor, dormit., preguntar encargado. Ecuador 1353. v30

SE VENDE escritorio alto, de roble, casi nuevo, Carlos Calvo 3916. v12

SE VENDE un juego dormitorio y uno de comedor, particular; Rosetti 199.

SE VENDE JUEGO DE COMEDOR; calle Sarmiento 2791.

URGENTE, vendo rico comedor nogal macizo, mesa 12 cubiertos, 16 piezas, ocasión apropiada para familia, estancia, quinta, etc., Coronel Salvadores 1632, altura Montes de Oca 1600. v12

VENDO urgente, regio comed., dormit., araña, vest., máq. coser, Jujuy 242. v30

VENDO dormit. roble, mesa sillas, nuevo, oc., rupt. casam., Malabia 646. v11

VENDO muebles y útiles de un departamento, nuevos, Tucumán 1438.

VENDO dormitorio, una plaza, enchapado, únic. hoy de 8 a 11, Viamonte 2354, d. 2

VENDO urgente 1 dormitorio grande, marquetería caoba y otro chico muy barato; Río de Janeiro 935. v12

AVISOS para SEÑORAS y SEÑORITAS

A [illegible] MAISON DES NOUVEAUTES, C. Pellegrini 841, sombrer. adornad., a 7.90 v15

A $ 0,60 hora, enseño filet venecia macramé, a domicilio; Garay 1562.

A PESOS 15 la hechura, lindos vestidos, "Emilia"; Callao 159.

A PLAZOS sin garantía, sedas, algodones, fantasías, por carta a "La Porteña", C. Pellegrini 46.

ARRUGAS, MANCHAS, quemaduras de sol y mar: Crema Eléctrica "Mary"; Av. de Mayo 1375, Catálogo. v15

ATENCION: Vestidos fiesta y calle, seda y paño, de Sra., poco uso, vendemos barato. Tucumán 694, La Americana, v11

AKR., TIÑO, reformo sombreros paja, crin, etc. desde $ 1.50. Tucumán 1626

A SEÑORAS y SEÑORITAS teñimos instantáneo el cabello gris en todos los colores, con la nuez de agalla, a $ 5 la operación: San Juan 2822, U. T. 2913 M. v14

A SUIPACHA 7 SE cortan moldes, trajes por figurín desde 1.20, trajes cortados, hilvanados, desde $ 2.50, U. T. 2599, Lib.

ATENCION, SEÑORITAS: Don Juan Iturriberrigorrigoicoerrotaberricoechea; Sarmiento 1089, tiene gran surtido calzados para sports, zapato brin suela goma, desde 2.05; zapato suela cáñamo y vira, a 2.50; sandalias suizas Nos. 16 a 46. v18

COSTURERA ofrécese para trabajar en casas particulares, Cangallo 2060. v12

COMUNION, 8 de diciembre, bordo bolsitas a mano, Riglos 478.

CANAS! Radial, $ 3.90, Casa Mallrat, B. Mitre 1575, U. T. 2243, Lib. v15

DEPILACION, tratamiento médico, Perú 795, U. T. 1515, Riv., de 9 a 16.

DENTADURAS POSTIZAS SE COMPOnen en el día, $ 3, taller, B. de Irigoyen 995, U. T. 3567, Buen Orden v25

DENTADURAS POSTIZAS, dientes fijos, puentes y coronas. Composturas en el día, $ 3, taller Lima 552, U. T. 6059 Riv. v18

ENSEÑO rápido y garant. corte, confecc., somb. y corsés; Rivadavia 3100. v12

FELICIA CANOVAS, Montevideo 422, manicura pedicura dipl., dom., pr. mód. v11

MODISTA vestidos, fantasía, tailleur, pr. mód., prueba a domic., Sarandí 828. v22

MODISTA francesa competente se ofrece p. familia, por día. Anchorena 688.

MODISTA cortadora, Paraná 152, moldes, vestidos, arreglos, tapados, pieles v30

MODISTA, hago trajes elegantes, sastre y fantasía p. barato, U. T. 2842, Juncal, French 2393, esq. Larrea. v22

ONDULACION PERMANENTE, lav., teñir, manic., masaje, postizos, peinador o peinadora, va a domicilio, C. Weiss, Corrientes 1770, U. T. 6846, Libertad. v11

SOMBREROS y formas baratísimas, últ. moda, picot, timbó, ramallé, bancó, laizé y otras, gr. surtido, Sta. Fe 1795. v17

SURTIDO batones verano y otros artículos, se venden barato; Independencia 1274.

SEÑORAS: géneros, sedas, lanas, telas blancas. Créditos en 200 pesos, 15 pesos mens. Pedido a Meyer, Triunvirato 1363. v13

VESTIDOS. Mme. Cecile, siempre Cerrito 251, vende baratos. Esta acreditada casa no tiene sucursal. v12

VENDO stock de modelos tailleur y fantasía para la próxima temporada; Paraguay 1814. v11

ZURCIDORA tejedora Gasol, trabajos invisibles. Callao 163; U. T. 5684, Riv. v11

ZURCIDORA y tejedora, Villanueva, única diplomada de verdad: perfección y rapidez; Maipú 534, altos, no confundir. v17

AVISOS PARA HOMBRES Y NIÑOS

ALTO! Doy vuelta, compongo trajes sastre competente, Victoria 942. v13

A LIMPIAR y planchar un traje a seco $ 2, a vapor 4, teñir 7, Maipú 524. v17

A 4 $ LIMPIO, plancho trajes, C. Pellegrini 741. v15

A $ 20, DOY VUELTA trajes o sobret. y ref., hech. $ 35 y 45, trabajo fino, doy crédito, Perú 638, U. T. 1150 Riv. v12

VENTAS VARIAS

A ELECTRICISTAS, materiales de calidad, vendo barato; Rivadavia 2199. v15

ADOQUINES usados, vendo barato; Av. Campana 6124, Nuevos Mataderos. v12

APARADORES, estufa salamandra, otra alcohol, persianas hierro, cocina eléctrica y demás artefactos, vendo por lo que den. Dorrego 315, alt. Triunvirato 1500.

A PRECIO DE OCASION vendemos gran lote de arañas de bronce y cristal y escritorios de roble, desde 70 hasta 250 $, Valle Hnos., Maipú 394. v11

AJOS Cappadres, españoles, para semilla y hogar, lo mejor que hay en plaza, vendo por menor y mayor, Dorrego 315, altura Triunvirato 1500.

BOMBAS ROCIADORAS $ 3 C|U., AVEnida de Mayo 1257. v12

BAULES viajantes, máq. de cortar, para roperos, vendemos; Salta 317.

BANCOS y herramientas p. carpinteros, vendo, fábrica, Rivadavia 2085. v24

BOCHAS especiales para cancha, vendo c. corredera; Loria 2198. F. B. v11

BAÑADERAS, bidets, espejos y lavatorios de calidad vendo barato. Rivadavia 2199 v15

BAÑO de lluvia, portátil, especial para campo. Sirve también como regadera, $ 2.50 c|u., Perú 353 y Brandsen 2090. v14

CISNES: de felpa liquidamos 50 gruesas, Gamberoni y Cía.; Cerrito 146.

CAJONES VACIOS, SE VENDEN; Paraguay 1826. v11

CAJONES de autos, 15, 20 y 30 $ vendo, Rivadavia 309, Avellaneda Piñeyro. v12

COCINAS económicas alemanas, mejor calidad se venden barato, Cerrito 788.

CAÑOS acero negro 1", vendemos 4000 metros con roscas, punta a punto y curvas, codos de 1" para caños frigorífico, buen material; California 441, Boca. v11

VENTAS VARIAS

COBRE en chapas, caños, serpentinas, 10 mil ks, liq. bto. Q. Bocayuva 970. v12

CUATRO CORTINAS de fúnebre, nuevas, vendo baratas; J. E. Uriburu 1451.

CALENTADORES OPTIMUS y mecheros vdo. por mayor muy bto., Rivadavia 2192 v15

CAÑO Manesman de 3|4 en barras de 5.50, vendo lote de 1000 mts., Bacci; calle Deán Funes 2140. v11

CHAPAS de bronce, grabadas, hago de 24x14 $ 9, 20x30 $ 15, 30x40 $ 23, sellos de goma $ 2; Sáenz Peña 153. v11

CARPAS CONFECCIONADAS DE TOdas formas y tamaño; casa Longobardi, Bolívar 280. v30

CELULOIDE blanco tiza pulido dos lados, vendo lotes, uno, uno y medio y dos milímetros; Villar; 25 de Mayo 140, escritorio 14. v17

COMERCIANTES que les agradan las pichinchas, concurran mañana a las 10 en B. de Irigoyen 665, donde Quadri rematará una gran cantidad de calzado, artículos para hombres, mostradores, estantes, caja registradora, motores eléctricos, tijeras, cortaplumas, etc.

DESNATADORAS Alfa Laval, 2.000 y 500 litros gar., vdo. de oc., México 3700 v12

DOS BANCOS para carpinteros vendo, con todas herramientas, muy buenos y baratos, una sierra sin fin combinada con sierra circular, tupí y barrenadora; Morán 3157, tranvías 85 y 86.

EXPOSICION de rosales variad., gdes. nov., Pampa 3250, Belgr., P. Lapponi. v30nov.

ESPONJAS, para baño, acabamos de recibir todos los tipos y tamaños, Gamberoni y Cía.; Cerrito 146.

ESTERAS japonesas de 275x305 a $ 28, 275x320 $ 24, 185x275 $ 14, para camas a 4 y 3.20, Casa especial en alfombras; Rivadavia 1915. v15

FOTO 9x12, completa, flamante, placas y pelic, de 11 a 14; Maipú 574.

FUNDAS PARA JUEGOS SALAS Y PIAnos, se va a dom. c. muestras; Uruguay 129, U. T. 2256, Lib., Despax de Rus. v13

GENEROS de yute, especiales para cortinas de negocios, desde $ 4, flecos a 0.45, tapicería; Rivadavia 1915. v15

HELADERAS NORTEAMERICANAS se venden a particulares a menos del costo, varios estilos y tamaños, Maipú 574.

HORNO DE HIERRO desmontable, para pastelería y panadería, importado de Alemania, lo más práctico, económico y a prueba, se vende, gran ocasión, Rincón 326 v12

IMPORTACION: HAY un fuerte stock de loza y cristales para bazares, hoteles y casas de pensión y familias, muy barato, Corrientes 1628, Pablo Pepetto. v11

JUNGUETES POR MAYOR, VENDO; Sadi Carnot 1276. v11

JOYEROS: herramientas de un taller, completo, se venden; Larrea 257. v11

JABON tocador: Liquidamos 50 cajones, c|u. 100 panes a $ 8 cajón, urgente; Cerrito 146.

LONAS blancas, rayadas e impermeables, precios especiales para tolderos y revend., casa Longobardi, Bolívar 280. v30

LONA rayada, ancho 110 ctms. p. toldos y cortinas, a $ 2.10, flecos roldanas, argollas, etc., Rivadavia 1915. v15

LONA RAYADA para toldos y cortinas, ancho 110 cmts, a $ 2.10 el metro, lonetas blancas, flecos, etc.; Rivadavia 1915. v30

KODAK ESPECIAL, 3 A ojvo. "Zeiss Tessar", 8x10 1|2, obturador "Campound" S. A. 1|2.50, vendo, Sarmiento 1708.

MANIQUIES de cera, Sra., hombre y niño, liquido, Bmé. Mitre 1123. v12

PULVERIZADORES emplomados p. desinfec. plantas, 15 ls., $ 43, fáb., S. Luis No 3330. v13

PERFUMERIA, LIQUIDASE EN LOTES y al detalle. Pedir precios a J. M. 320, Poste Restante Central. v12

PELICULAS 150 rollos, máq. Pathe, otra Kok, rematará el martes, a las 16, calle Victoria 654.

SE VENDE coche cuna y silla para enfermos, Ayacucho 480, portero.

SE VENDE alfombra nueva "Smyrna", de 5.50x4 metros; Corrientes 4082.

SE VENDE UNA cocina central, de ocasión, B. de Irigoyen 545.

SE VENDE un aparato soldadura autógena completo, bto., Pavón 1032. v13

SE VDE. 2 mazas educadas para relojero o joyero; Guardia Vieja 4250.

SE VENDEN alfombras de Persia, por necesidad, Matheu 336. v16

SE VENDEN dos heladeras con serpentina una grande y otra chica, Vera 355. v11

SE VENDE incubadora francesa, 120 huevos, 60 anillos, numerados, 6 nidos, trampa, varios, todo nuevo, Pueyrredón número 1363.

TANQUES australianos, nuevos, completos, muy baratos; Corrientes 4579. v11

UN LOTE BIJOUTERIE, VENDO; Sadi Carnot 1276. v11

VENTILADORES cambio para cualquier corriente y composturas, Callao 132. v12

VENDO UTILES DE TALLER PARA planchado; Viamonte 2301.

VENDO de ocasión, cocina económica, de 120x70; Rivadavia 12530, Ciudadela.

VENDO monedas antiguas, plata pura, 45 kilos, Av. de Mayo 801. v11

VENDO ventilador de mesa, oscilante, corriente continua, Av. San Martín 1561 v11

VENDO muy barato gasómetro completo, seminuevo, capacidad 36 kilos carburo; Salguero 1624.

VENDO y coloco vidrios, cristales de todas clases. Pidan precios Ayacucho 250. Rivadavia 2887, U. T. 8910, Lib. v19

COMPRAS VARIAS

COMPRA permanente de minerales, ofertas por carta, acompañando muestras, a Correo Central, Casilla Correo 494 nov. 11 v8 febr

MAQUINAS: Refinadora y batidora para pastelería, de ocasión compro; H. Terrara, Sarmiento 643. v12

PRENSA copia-planos, 1x1 1|2 mt. aproximado, compro; Córdoba 2332.

MAQUINAS de COSER, ESCRIBIR, REGISTRADORAS y RADIOTELEFONIA

A PRUEBA vdo. máq. Singer escritorio $ 95, otra lanz. $ 45; Belgrano 3425.

CAJAS REGISTRADORAS NATIONAL reconstruídas y garantizadas, vendemos a bajos precios. Usamos en la reconstrucción solamente piezas de repuesto legítimas de nuestra fábrica de Dayton, Ohio, Estados Unidos. Somos los únicos introductores de estas piezas, y las colocan exclusivamente nuestros mecánicos expertos, Cía. de Cajas Registradoras "National", Callao esquina Sarmiento. v13

DOS buenas máq. Singer, escrit., flia. vende barato; Tucumán 2027. v11

DESEO vender máq. Singer escritorio bobina central, Victoria 3026.

FAMILIA vende máq. Singer escritorio, bobina, barata, Moreno 3374.

LA MEJOR máq. de coser alemana, nva., vdo.; C. Pellegrini 564, al fondo.

MAQUINA coser 75, escritorio, vde. flia. urg., B. Mitre 2051, Dto. 5, bajos.

MAQ. de escribir Monarch, a 1|2 de precio; Casa Iturrat, Lavalle 1182. v25

MAQUINAS de escribir, con facilidades; Casa Iturrat, Lavalle 1182. v25

MAQ. de escribir, garantizadas; Casa Iturrat, Lavalle 1182. v25

MAQ. de escribir Underwood, a 1|2 de precio; Casa Iturrat, Lavalle 1182. v25

MAQ. de escribir Remington, a 1|2 de precio; Casa Iturrat, Lavalle 1182. v25

MAQ. de escribir Continental, a 1|2 de precio; Casa Iturrat, Lavalle 1182. v25

MAQUINA vainillar, Singer, 2 agujas, c. m., vendo, Carlos Calvo 2757. v11

MAQ. SINGER o New Home, vende familia, Moreno 2218, comedor.

MAQ. Woodstock y Underwood, $ 145, vendo; Ramón Falcón 6349.

MAQUINA COSER, buen uso, vendo urgente, Independencia 3546.

MAQUINA ESCRIBIR, Hammond, teclado universal, en perfecto estado, vendo $ 90; Muñiz 1368.

MAQ. de escribir y reparaciones, acuda a Casa Iturrat, Lavalle 1182, U. T. 3813, Lib. v25

NECESITO agentes vendedores excluc. excelente máquina de escribir; 25 o|o, Escritorio 2, Suipacha 237. v15

RADIO:

Teléfonos Royal 4.000 ohms.	$	16.80
Detectores bronce con galena . .	"	1.40
1 selectora y 10 topes	"	1.50
Trasformadores baja fcia. . . .	"	11.—

Hacemos envío de cualquier material al interior. Onda Radio, Santa Fe 2135, B. A.

SE VENDEN 2 máqs. de coser, Singer, una para bordar 40 $, Riglos 358, dp. 5.

SE VENDEN: 1 máquina de escribir, marca Continental, 1 escopeta de caza (2 caños), 1 binóculo "Zeiss"; todo flamante y barato. Ver de 17 a 19 horas; Kunze, Rivadavia 1271.

COMPRA Y VENTA DE LIBROS

A DOMICILIO y en el día compramos toda clase de libros. Cía. Argentina de Libros, Montevideo 1045, U. T. 5483, L. v12

LA GRAN QUEMAZON, LIBRERIA Y papelería, compra, venta y canje de libros de mad., arq., etc. Luis Montmasson; Victoria 600, esq. Perú, U. T. 2208, Av. v30

MATERIALES para CONSTRUCCIONES
artículos de corralón y rurales

A CANNING 578, visite y comprará a bajo precio materiales de construcción. v13

ALAMBRE tejido, a 0.20 el mt., postes 3x3, $ 1, puertas, tej. 4 $, Lima 1161-v12

ALAMBRE TEJIDO de 1.50 alto, el met. lineal 0.40, postes 3x3, 1.20, Lima 1161, entre S. Juan y Humberto I, fábrica. v13

AZULEJOS, portland, chapas, mad., hierros, puertas, ventanas, etc., E. Rodríguez, Canning 584. v13

A $ 1.26 el metro tea 3x4, de 1a, 3x3 a 0.80, 2x3 a 0.40 y 1x3 a 0.22, Canning 560. v13

MATERIALES para CONSTRUCCIONES
artículos de corralón y rurales

ANTES de comprar puertas y ventanas pidan catálogo a J. A. Iriarte e hijo, se remiten gratis; Montes de Oca 1526. v30

A TORTOSA Hnos. Pidan catálogo de puertas y ventanas de cedro, más conveniente que de pino. Charcas 2941. v21

A $ 1.30 METRO lineal tea, 3x6, nuevo, 3x3 a 0.65, 1x3, 0.21, con 5 o|o descuento, Tortosa Hnos., Charcas 2941. v15

A 0.26 CENTAVOS el metro cuadrado machimbre spruce, 1x6, nuevo 1|2x6 a 0.27, con 5 o|o desc., Charcas 2941. v15

A 0,29 CTS. METRO LINEAL MACHIMbre tea, 1x3, nuevo, de 1a., 1|2x6 a 0.31 con 5 o|o desc., Tortosa Hnos., Charcas 2941 v15

A $ 30 PUERTAS nuevas 2" 3x1.10, ventanas, columnas, balcones, maderas nuevo y us., Tortajada, 601 Pueyrredón 623. v30

A $ 2.60 CHAPAS canaleta, 6 pies, gal., nuevas, inglesas finas; 7' $ 3, 8' $ 3.40, 9' $ 3.90, 10' $ 4.40, con 5 o|o descuento, Tortosa Hnos., Charcas 2941. v15

A $ 3.00 CHAPAS CANALETA, 6 PIES, galv., nuevas, inglesas, gruesas, 7' $ 3.50; 8' 4.00; 9' a 4.50; 10' 5.00, con 5 o|o descuento; Tortosa Hnos., Charcas 2941. v15

A LA GRAN EXPOSICION: Puertas, vent., celos., rej., mater. 1.a clase; Esparza 43, a 1|2 c. Rivadavia 3300 y 3 del Once, tranv. 2, 5, 55, 97, subt., Loria. Pida catálogo. v12

A PRECIOS de ocasión, madera pino tea y Paraná, chapas, puertas, ventanas, columnas, mosaicos, bombas, etc., casa de remates A. Binaghi y Cía., Lima 1563, Plaza Constitución. v21

ALAMBRE tejido, postes con perilla, puertas y portones hierro tejido, a precios de ocasión, casa de remates A. Binaghi y Cía., Lima 1563, P. Constitución. v21

A CATAMARCA 251.—ZAGALSKY y Cía. Precios fijos. Noviembre 11 y 12|923.

A	$	2.30	chapas lisas de 3x7 pies
A	"	3.30	" galvanizadas 3x7 pies
A	"	2.55	" "Ostrillón" 6 pies
A	"	2.95	" "Ostrillón" 7 "
A	"	3.35	" "Ostrillón" 8 "
A	"	4.25	" "Ostrillón" 9 "
A	"	4.75	" "Ostrillón" 10 "
A	"	2.85	" "Globo" de 6 "
A	"	3.25	" "Globo" de 7 "
A	"	3.85	" "Globo" de 8 "
A	"	4.50	" "Globo" de 9 "
A	"	5.00	" "Globo" de 10 "
A	"	0.15	pie cuad. maderas "Paraná"
A	"	0.95	met. cdo. forros casillas 1|2x12
A	"	1.45	met. cdo. cielorraso 1|2x6 1a. 1.60
A	"	1.70	met. cdo. pisos rust. 1x6 y 1x12
A	"	2.20	met. cdo. machimbrado 1x6, 2a.
A	"	0.11	met. lin. alfajías 1 x 2 nuevo
A	"	0.15	" " alfajías 1 x 3 nuevo
A	"	0.28	" " tirantes 2 x 3 nuevo
A	"	0.40	" " tirantes 3 x 3 nuevo
A	"	0.53	" " tirantes 3 x 4 nuevo
A	"	0.80	" " tirantes 3 x 6 nuevo
A	"	1.05	" " tirantes 3 x 9 nuevo
A	"	0.28	" " listones 1 x 6 nuevo
A	"	0.53	" " tablas 1x12 nuevo
A	"	0.80	" " tablones 1 1|2x12 nvo.
A	"	1.10	" " tablones 2x12 nuevo
A	"	0.34	" " tirante 2x3 tea oreg.
A	"	0.51	" " tirante 3x3 tea "
A	"	0.68	" " tirante 3x4 tea "
A	"	1.—	" " tirante 3x6 tea "
A	"	0.21	alfajías tea 1x3 piso $ 0.27
A	$	0.38	" " tirante 2x3 tea 1a.
A	"	0.58	" " tirante 3x3 tea 1a.
A	"	0.78	" " tirante 3x4 tea 1a.
A	"	1.15	" " tirante 3x6 tea 1a.
A	"	1.70	" " tirante 3x9 tea 1a.
A	"	0.55	" " tirante 2x4 tea 1a.
A	"	0.80	" " tirante 2x6 tea 1a.
A	"	2.30	met. cuad. machimb. tea común.
A	"	1.30	met. lin. tablones 1 1|2x12, tea 1a
A	"	1.70	" " tablones 2x12 tea 1a.
A	"	1.75	" " tablón spruce 2x12
A	"	0.21	" " tea 1x3 y piso a 0.28
A	"	0.32	" " tea 1|2x6, cl|raso 1a.
A	"	1.20	hierro doble T 008 extranj.
A	"	1.80	" " T 010 "
A	"	2.50	" " T 012 "
A	"	3.00	" " T 014 "
A	"	3.80	" " T 016 "
A	"	4.50	cluna columnas galería 2 pugad.
A	"	1.40	postes madura 3x3x2.50 mts.
A	"	2.50	postes madura 4x4x2.50 mts.
A	"	2.—	metro quebracho colorado, 4x4
A	"	8.—	puertas tejido alambre 1x1.50
A	"	0.55	met. cdo. alambre tejido galvan.
A	"	1.00	caballetes 6 pies, "Globo"
A	"	29.—	los 100 kilos chapas lisas No. 26 negras, de 1x2 metros c|u $ 2.30
A	"	40.—	100 kilos chapas "Ostrillón" $ 41, "Globo", azul No. 24 a $ 44, por chata, detalle por chapa.
A	"	2.95	chapas 24 6 pies "Ostrillón"
A	"	3.50	chapas 24 7 " "Ostrillón"
A	"	4.—	chapas 24 8 " "Ostrillón"
A	"	4.45	chapas 24 9 " "Ostrillón"
A	"	4.95	chapas 24 10 " "Ostrillón"
A	"	5.90	chapas 24 11 " "Ostrillón"
A	"	6.90	chapas 24 12 " "Ostrillón"
A	"	3.30	chap. "Globo" No. 24 azul 6 ps.
A	"	3.85	chap. "Globo" No. 24 " 7 "
A	"	4.40	chap. "Globo" No. 24 " 8 "
A	"	4.95	chap. "Globo" No. 24 " 9 "
A	"	5.50	chap. "Globo" No. 24 " 10 "
A	"	6.40	chap. "Globo" No. 24 " 11 "
A	"	7.30	chap. "Globo" No. 24 " 12 "
A	"	11.—	bca. cemento de 180 ks., aprobado, a $ 11.50 por chata, c|u: 12,
A	"	2.95	met. cdo. baldosas francesas 20x20, de piso a $ 3.20, 1a. 3.50,
A	"	5.95	met. cdo. azulejos 15x15, 1a. 6.80 al detalle $ 7.
A	"	42.—	puertas casillas de pino tea.
A	"	5.—	ventanas casillas de pino, No. 5, stock permanente de todas medidas.
A	"	2.20	baldes italianos albañil.
A	"	3.40	canastos italianos, acero batido.
A	"	10.—	clavos cipimo por cajón 2.000.
A	"	0.49	kilo clavos puntas París.
A	"	80.—	los mil kilos cal Córdoba.
A	"	12.—	metro arena gruesa, por chata.
A	"	0.15	pie cuad. pino Brasil común.
A	"	0.18	" " pino Paraná 2a.
A	"	0.20	" " pino Paraná 1a.
A	"	0.20	" " pino spruce 2x12
A	"	0.22	" " tirantes tea, chata.
A	"	0.26	" " tablas y tablones tea.
A	"	0.30	" " alfajías y listón. mach.
A	"	0.33	" " machimbr. 1a. a 0.35
A	"	0.37	" " cielorraso 1|2x6, 1a.
A	"	0.37	" " rob. N|A., 1", 1 1|2" 2"

Todos nuestros materiales son nuevos.—Zagalsky y Cía, Catamarca 251. v12

BEBEDEROS, tanques, represas, caños gdes., a precios de ocasión, casa de remates, A. Binaghi y Cía., Lima 1563. v21

CEDRO Y PETIRIBI SECO VENDO BArato, Garay 3717. v13

COMPRO chapas canaleta usadas grandes y madera p. viejo, B. Mitre 3100.

CASILLAS desde 650 $, no compre sin ver a Damonte, Montevideo 140, Lanús. v13

CERESITA, contra la humedad, único medio infalible y eterno, prospectos gratis, H. H. S., Perú 653. v24

CIELORRASOS de acero estampado, a $ 2.40 el metro cuadrado, Perú 353 y Brandsen 2090. v13n.

CAL DE CORDOBA, de 1a. calidad, precio conveniente, por vagones y al detalle, consulten U. T. Avda. 0231, Gainza Otero y Velasco, Sarmiento 487. v11

CASILLAS DE MADERA ECONOMICAS, se construyen con facilidades de pago, pidan precios y detalles, Bolívar y Caseros, John Wright y Sons, Ltd. v30

CASILLAS TIPO CHALET, VISITEN nuestra exposición, tenemos muchos modelos y a los precios más bajos de plaza, John Wright y Sons Ltd., Bolívar y Caseros. v30

CASAS, casillas, galpones, tinglados, cabriadas, puentes, muelles y construcciones en general. Soliciten presupuestos y precios a P. y J. Lanteri Cravetti, Perú 323. Oficina técnica, atendida por el ingeniero civil Julio César Lanteri. v15

CASAS, CASILLAS Y CHALETS, LIStos para entregar en seguida, no compre por catálogo o por lo que le pinten, sino lo que Vd. pueda inspeccionar como en la exposición de John Wrigth y Sons Ltd., Bolívar y Caseros. v30

DEMOLICION importante, hoy a las 8 remataré sin base y fraccionadas en lotes, todos los materiales provenientes de la demolición de la casa-quinta de Carabassa, calle Bacacay 3551, plaza Flores; por detalles ver sección remates por Magrini.

FCA. MOSAICOS: Lo damos colocado, a precio sumamente módico, Av. Maipú 450, Vicente López, U. T. 78, Olivos. v13

FABRICACION cenefas, canaletas, caballetes, claraboyas en chapa galvan., Clarrapico Hnos., Esparza 70, a 3 c. de plaza Once, pida catálogo, U. T. 2620, M. v12

GALPONES, TINGLADOS, SOLICITEN detalles y precios, somos especialistas, Bolívar y Caseros, John Wright y Sons, Ltd. v30

HORMIGAS, liebres, vizcachas, escríbanos y le indicaremos un eficaz procedimiento para combatirlas; F. Martín y Cía., Corrientes 435, Buenos Aires. v16

LADRILLOS de primera vdo., ocurrir, B. Mitre 383, escritorio 35. v11

LIQUIDO baratísimo todos los materiales p. traslado defin., Q. Bocayuva 570. v11

LONAS IMPERMEABLES DE CAÑAMO, lonas de algodón en piezas y confeccionadas, precios mayoristas, casa Longobardi, Bolívar 280. v30

MARCOS madera, hierro, se liquidan; Corrientes 3264; tratar de 10 a 12. v12

MOLINO vendo, rueda 8 p., torre 30, tanque 1.500 litros, por $ 290, Lanús, 2 de Mayo 4023. U. T. 132. v12

MADERAS

Roble americano . . .	el	pie	$	0.40
Roble Slavonia . . .	"	"	"	0.50
Raulí seco . . .	"	"	"	0.24
Lingue seco . . .	"	"	"	0.24
Cedro paraguayo . .	"	"	"	0.24
Petiribí . . .	"	"	"	0.20
Guindo rollos cortados . .	"	"	"	0.14
Guindo en tablones . .	"	"	"	0.18
Pino Brasil . . .	"	"	"	0.15
Pino Brasil machimbrado	"	"	"	0.17
Forro para casillas . .	"	"	"	0.11
Pino Báltico surtido . .	"	"	"	0.20
Pino Báltico machimbrado	"	"	"	0.21
Zócalo . . .	"	"	"	0.20
Contramarco . . .	"	"	"	0.20
Machimbre tea . . .	"	"	"	0.34
Tirantería surtida . .	"	"	"	0.30

Garay 2520. v15

POLVO especial, vendo, demolición; Rivadavia 4633 esquina Amambay. v11

PINO TEA, PISOS, tirantes techado, se vende, precios baratos, Lima 369. v13

PERSIANAS cadena, cortinas invernáculos, fca. D. Nucifero; Moreno 2062. v15

PUERTAS patio cedro 1.10x3, $ 65, crucero 33 $, w. c. $ 28, D. Alvarez 2035. v14

PUERTAS, PORTADAS, VENTANAS Y celosías de cedro paraguayo, tipos modernos, fabricación esmerada. Maderas del país y extranjeras, en bruto y trabajadas. Ejecución de cualquier trabajo de carpintería de obra y rural. Soliciten catálogo y precios a: P. y J. Lanteri Cravetti, Perú 323. Aserraderos, talleres rurales y carpintería mecánica: Rocha 1602, B. Aires. Calles 115, 116, 61 y 62 La Plata. v22

MATERIALES para CONSTRUCCIONES
artículos de corralón y rurales

POLVO muy bueno, venta permanente; Rondeau 4050. v18

PINO TEA OREGON —

Tir.	surtida	1"x2"	a $ 0.12	el m. l.
Tir.	surtida	1"x3"	a $ 0.17	el m. l.
Tir.	surtida	2"x3"	a $ 0.32	el m. l.
Tir.	surtida	3"x3"	a $ 0.50	el m. l.
Tir.	surtida	3"x4"	a $ 0.65	el m. l.
Tir.	surtida	3"x6"	a $ 0.95	el m. l.
Tir.	surtida	3"x9"	a $ 1.50	el m. l.
Tab.	surt.	1"x6"	a $ 0.35	el m. l.
Tab.	surt.	1"x12"	a $ 0.70	el m. l.
Tab.	surt.	1 1|2x12"	a $ 1.—	el m. l.
Tab.	surt.	2"x12"	a $ 1.40	el m. l.

Forro para casillas, el metro cuadrado a $ 1.20; machimbrado piso, metro cuadrado a $ 2.10; Garay 2520. v15

ROBLE 40, FRESNO 90 Maple, nogal y otras maderas finas. Luna 369. v18

ROBLE en retazos, 3 años estacionamiento, todo aprovechable, para muebleros y sillas, se vende otro lote a $ 110 la tonelada; Sarandí 1386. v17

SE VENDE UNA PUERTA DE PATIO o cancel; Gurruchaga 1305. v12

SE VENDEN dos portones de hierro, de ocasión, Lima 711.

SE VENDE una zorra de hierro con 35 metros de vía, Belgrano 3659.

SE VENDE pieza de madera, calle Cucha Cucha 1889.

SE VENDEN dos juegos cortinas metálicas; Miriñay 764.

SE VENDE claraboya con cielorraso vitraux de 6x3 m. Tratar Pueyrredón 1057

SE VENDE un altillo de madera con baranda, completamente nuevo, 3x4, con su escalera; Venezuela 365. v11

SE COMPRA un galpón desarmable, no más pequeño de 12x24 mts. Oferta a J. V. C.; Victoria 450, 3er. piso. v13

SE VENDEN 200 toneladas de pedregullo usado, por chata o metros cúbicos, a menos precio que el cascote; razón, Cevallos 1362. Verlos de 6 a 7, de 12 a 13 y de 19 a 20. v12

VENDO 3 casillas de 4x4, listas para colocar, material de 1a.; Inclán 2908. v17

VENDO molinos, tanques, caños y bombas a prec. reduc., Rivadavia 3043. v18

VENDO PUERTAS usadas y galpón 5x5; Lascano 2840 esquina Nazca. v13

VENDO MOSAICO de color a $ 3 el mt. y hago veredas, a plazo; Acoyte 103. v11

VDO., mil puertas, ventanas, celosías cedro, todo nuevo; Lafuente 535, Flores. v15

VIGAS TEA y oregón, gran surtido de todos gruesos y hasta 100 pies largo, se venden, Rocha 960, Boca. v13

VENTA permanente de materiales de construcción, nuevos y usados; Rivadavia 3126. v12

VENDO polvo de ladrillos, baldosa, piedras de granito y materiales de demolición; Rivadavia 4360. v12

VENDO 14 piezas de cinc y madera, con todas sus puertas, y 14 cocinas de madera; gran ocasión; ver y tratar Billinghurst 341, de 14 a 16. v11

PERSONAS BUSCADAS

ADELA DIAZ, la busca su tío Ignacio Díaz, Azcuénaga, F. C. C. A. v14

AGUSTIN DIAZ, español, del pueblo de Lugo, Escairon Corbiso, lo busca su hermana Josefa Díaz, Inclán 3774. v14

DESEO saber el paradero de Gervasio Vigil, natural de Asturias, dirig. p. carta a Lima 1332 esq. Cochabamba. v24

MOISES MARMO es buscado por su tía Clara Malamud Tucumán 3191. v17

RAMON VALDES, español, es buscado por E. Calvo; dirigirse Leandro Alem 2164, Talleres, Bs. As.

SE BUSCA por asuntos de familia, urgente, a Manuel Alvarez y García, español de Oviedo, Belmonte, Alcedo; dirigirse a Junín 535, María Menéndez, Buenos Aires.

SE DESEA saber el paradero del señor Carlos Laborde Bolx, por asunto de interés para él. Dirigirse Cangallo 466, 2o. piso, escritorio 1o. v11

EXTRAVIOS y HALLAZGOS

CIEN PESOS PERDIDOS AYER, UNA pobre, dará mitad gratificación; Leandro N. Alem 1740.

EXTRAVIADO pase No. 345, tranvía Lacroze. Quien lo devuelva será gratificado; Larrea 331, U. T. 1448, Mitre.

GRATIFICARE a quien devuelva llave perdida en teatro Excelsior, Corrientes 3234. v17

GRATIFICARE a quien entregue en Las Heras 2380, una chapa y un farol de auto de alquiler, número 2857. v12

GRATIFICARE DEVOLUCION PERRIto Griffon belga, color marrón claro; atiende a "Kiki", extraviado sábado a las 12; Lavalle 1184.

GRATIFICACION. Buena gratificación al chauffeur o persona que entregue un relojito de oro con pulsera de seda negra, para señora, y llaves sueltas, extraviadas en el trayecto Retiro Dársena Norte; dirigirse José Evaristo Uriburu 990.

MAQUINA fotográfica, estuche de cuero, dejado en la calle Monroe, Triunvirato, se ruega a la señora de luto y a la niña, conocidas, devolverla a Pampa 4359, contra buena gratificación.

PERRO NEGRO, chicuelo, recién pelado, llamado Quichen, extraviado el martes 6; daré buena gratificación a quien lo entregue en Moreno 1230.

PERRO de caza, color crema, nombre Toly, extraviado día 9, por calles Arenales, Juncal, Uriburu, mucho se gratif. a quien lo devuelva a Uriburu 1262. v12

PESOS 50 de recompensa: Perdido un aparato fotográfico en auto que tomaron 2 personas el viernes a las 20.30, de Congreso a Monroe, Belgrano; entregar Vidal 2588.

SE GRATIFICARA muy bien a quien entregue el Avenida Palace Hotel, un sobre con llaves, extraviado el día 7.

SE HA EXTRAVIADO, HOY SABADO, de 10 a 13.15, un prendedor de ónix, ovalado, trabajado en platino, con diamantes y un círculo de perlas. Se gratificará quien lo devuelva a la calle Santiago del Estero número 1415.

SE HAN EXTRAVIADO, HACE 7 DIAS, ocho certificados de buen servicio, a nombre de León Fatfaglan, el que ruega a la persona que los encontrara, se sirva devolverlos, la que sería gratificada con 50 pesos; Suipacha 252, 2o. piso. v11

MAQUINAS, MOTORES y ACCESORIOS
Compra o Venta

ALQ. motores eléctricos, c|c. y c|a., barato; Belgrano 650. v13

BALANCIN de fuerza a mano, muy reforzado, pesa una tonelada, en perfecto estado, se vende; Uspallata 775. v11

CALDERA de locomóvil, con o sin motor, buen uso, 15 HP., compro, ofertas por carta, Independencia 3230. v11

COMPRO trilladora, solamente de ocasión, de tres pies y vendo un tractor Parson, en buen estado, Vicente Ferreri, P. A. Giles, F. C. C. B. A. v11

CENTRIFUGAS secadoras, bombas varios tamaños, motores a nafta, calderas máquinas varias, ocasión. Bacci; Deán Funes 2140. v11

CALDERA y motor horizontal, 24 HP., transmisiones, poleas, guinches a mano y otros materiales, se venden, por carta a técnico mecánico, A. S.; 9 de Julio 466, Santa Fe.

GUINCHE Carbone, con pescante, puede verse trabajar, se vende, Rocha 960, B. v12

GRAN STOCK de maquinarias y accesorios para talleres mecánicos, herrerías y fundición, todo nuevo, liquidará en remate el sábado 24 del corriente a las 14 horas y el domingo 25 a las 8 de la mañana, visiten desde ya, Independencia 3274 y pidan catálogo. Compañía General de Maquinarias. Depietri Ltd., sociedad anónima. U. T. 4282, Mitre y Coop. 16, Oeste. v11

GRAN STOCK de maquinarias y accesorios para talleres de carpintería y aserraderos, todo nuevo, liquidará en remate el sábado 24 del corrte. a las 14 horas y el domingo 25 a las 8 de mañana; visiten desde ya, Independencia 3274 y pidan catálogo, Compañía General de Máquinas Depietri Ltd., sociedad anónima, U. T. 4282, Mitre, y Coop. 16, Oeste. v11

LOCOMOTORAS, VAGONETAS, RIELES Decauville, calderas, máquinas a vapor, máqs. en general; Staudt y Cía., B. de Irigoyen 330.

MOTORES eléctricos alemanes, vendo a precios de fábrica, Belgrano 1753. v12

MOTOR a nafta de 7 HP., vdo. de ocasión sobre carro; Rivadavia 3043.

MOTOR Ruston Protor, Vertical, vendo; Río Janeiro 652. v11

MAQUINA para calar, con respuestos, vendo, Pavón 3941.

MOLEDORA de jabón 3 rodillos granito vendo ocasión; Rondeau 4157. v12

MOTORES nafta, 2, 3, 4, 6, y 12 HP., Otto, y 1 para lancha, vdo., Carabobo 1111

MAQUINA MOLDURERA, JONSERE, SE vende; Victoria 3202.

MOTORES c. c., 5, 4 y 1 HP., ventiladores pared c. c., vendo; Carranza 2068.

MOTOR nafta 4 HP. en perfecto estado ocasión; Av. La Plata 1035.

MAQS. liquidamos de una fábrica de carros y una carpintería; Lambert Hnos. Rivadavia 2146. v12

MACHIMBRADORA Jon Sered, 12x4, sin fin Lepoi, de 1 mt. de volante, poco uso, S. Uriaga, vdo., Campana, F. C. C. A. v12

MAGNIFICO juego "Ransomes", completo, motor El Coloso, de 60 HP., alta y baja, trilladora 5 y 1|2 pies y otros, americanos, vende Juan Voghera, Mansa, F. C. P.

MAQUINAS tejer medias, recién recibidas, vendo, de 132 agujas a $ 230, de 144 a $ 255, las doy a prueba y satisfacción, de 12 a 15, Boedo 337, H. C. Garzón.

MAQUINAS Harrison Sunette, de tejer medias con cilindros, discos y agujas de acero y no de fierro fundido, recién recibidas de Manchester (Inglaterra), vende de 120 agujas $ 210, de 132 agujas $ 220, de 144 agujas $ 230, se dan a prueba y se enseña al manejo gratis. Pida catálogo, compañía La Textil Platense; Bdo. de Irigoyen 1122, de 14 a 17. v11

SIERRA circular en buen estado, se vende, Charcas 5261.

MAQUINAS, MOTORES y ACCESORIOS
Compra o Venta

SIERRAS sin fin, garlopas, tupis, cepilladoras, vdo. barato, Belgrano 1753. v12

TRASMISIONES, poleas, correas y cojinetes, vendo barato, Belgrano 1753. v12

TORNO A REVOLVER, VENDO; GUEmes 4323. v12

TORNO rápido de revólver, compro; Serrano 573. v1

TORNOS mecánicos alemanes de 80 cm. hasta 150 cm. se vd., Belgrano 1753. v12

TORNO MECANICO DOS MTS. ENTRE puntas, fresadora, sierra circular para metales, vendo, Carlos Calvo 3202.

VENDO motor Tigre 35 HP., listo para trabajar, en Alberdi, A. Odin. v12

VENDO máq. segadora, de 8 pies, para trigo, de ocasión; Rivadavia 3043.

VENDEMOS limpiadora cereales Eureka, con motor Hessler 15 caballos; Gómez y Nieto, estación Arribeños, F. C. P. v12

VENDO 2 COLOSOS JUEGOS TRILLAdoras completas, a tracción y uno portátil, listo para salir a campaña, Vicente Ferreri, S. A. Giles, F. C. C. B. A. v13

VENDEMOS perfectas modernas maquinarias, elaboración pastas alimenticias Bolonia, Nápoles y Génova. Pidan presupuestos a Italo-Platense; C. Correo 1368.

VENDEMOS 1 ó 2 JUEGOS DE TRILLAdoras, completos, listos para entrar en campaña, facilidades de pago. Ocurrir escritorio Escoda, estación Arroyo Dulce, F. C. C. G. B. A., teléfono 205 Pergamino. v13

AVISOS VARIOS

DIVORCIOS en Montevideo, pudiendo casar nuevamente. Clérici, Callao 44. v13

DIVORCIOS, Dr. Labella, abogado de Montevideo, Av. de Mayo 749. 2o. p. v24

DIVORCIOS, tramita en Montevideo. Pida prospectos a F. Giaca, Seguí 1149. v20

DIVORCIOS en Montevideo, tramita rápidamente, sin cobrar dinero adelantado. C. Weiss, Av. de Mayo 1156. v30

DIVORCIANDOSE con intervención de la "Oficina Jurídica Internacional", Avda. de Mayo 670, podrá casarse nuevamente. Tramitación rápida. Rectitud absoluta. v13

HORMIGUEROS SE SACAN DE RAIZ; Tafí 1312, Mataderos. v11

INVENTOS Y MARCAS DE FABRICA— Asegure sus ideas. Protéjase contra los imitadores. A. Hauscheer Belgrano, Arg. y Exterior. 25 de Mayo 214, U. T. 3210, Av.

POR EL TERMINO DE 10 DIAS CONTAdos desde el 24 de octubre de 1923, se lleva a conocimiento de los compradores de los terrenos en Villa Devoto Nros. 13, 14, 16 y 18, Manz. D. 21, 22 y 23. Manz. E. y 10 11, 12, 13 y 25 Manz. G. vendidos en remate público por los martilleros señores Adolfo Bullrich y Cía., el 19 de abril de 1914, que deben pasar por la casa Dose y Larivière, Cangallo No. 467, dentro del término expresado a regularizar su situación, bajo sanción de sacar a remate los lotes indicados, sin base alguna y conforme a las facultades de los boletos de compra-venta. v26

VENTA de PAJAROS, PERROS, GATOS y AVES DE CORRAL

AFICIONADOS!! VENDO pájaros finos, Monte Egmont 1162.

AVES FINAS DE CORRAL, PAVOS reales, charatas; mirlos italianos 15 c|u., ruiseñores europeos, cantores 50 c|u., pasolas 40 c|u., cardenales 1.50 c|u., amarillos 3; palomas romanas 12 el casal; precios de reclamo, no confundir la casa, La Gran Canaria; Moreno 734.

CACHORROS Pomerania, por cualq. precio, se venden, Mendoza 1578, Belgrano.

CANARIOS Hamburgueses vendo; General Paz 2393, Belgrano.

CACHORRO ovejero, collar blanco, vendo Congreso 2973. v12

CANARIOS belgas, holandeses muy crespos, hamburgueses cantores, vdo., C. Calvo 750.

CACHORRITOS FOXTERRIER 15 $ C|U.; bullterrier, airedale terrier; policía, gatitos Angora puros 25 c|u.; monitos Tití; Criceztáfalo mansito; chanchitos de la India. La Gran Canaria; Moreno 734.

CRIADERO de aves "Las Camilas", de Agustín D. Ferrari. Aves y huevos para incubar de 30 diversas razas. El exponente de su calidad son los 670 premios obtenidos en 4 años en diversas exposiciones. Escrit. Lavalle 2100, criadero Nahuel Huapí 5869, puede visitarse los sábados y domingos. v11

OCASION, varios pájaros y pajarera chica fina, Moreno 1527, 2o. piso.

HUEVOS selecc. a 5 $ la docena, de las razas Rod Island, Bataráz y Leonada, y a 3 $ Leghorn, fertilidad garantida, se venden; Las Heras 3599.

PERRO OVEJERO POLICIA 7 meses, vendo barato; Córdoba 1558. v11

PERRA policía fina y cachorrito, vendo; Amenábar 1662.

POLLOS ingleses de riña, vendo, verlos San Fernando esq. Intendente Ballester, San Andrés, F. C. C. A.

PAMPA 4359, liquido tirados perros policías, también enseñados, de caza, Dobermanpinscher, Dachshund, Coly (ovejeros), Foxterry, Bulldog, Bost alemán, Grifón y Lulú pomeranias.

VENDO cantores, zorzales, mirlos y ruiseñores, Manisla 3559.

VEINTE pollas de razas ponedoras vendo a 3 pesos cada una. Don Manuel, Humberto I 430.

AUTOMOVILES ACCESORIOS y AFINES

AMORTIGUADORES PARA FORD, $ 5, Avda. de Mayo 1257. v12

AUTO Ford se vde., 7 asientos, b. est., muy barato; Paraguay 3801.

AUTO Fiat lujoso, marcha perfecta, vendo; verlo Rivadavia 4314. v12

AUTO Renault, magneto Bosch, se vende 800 pesos; Rivadavia 1161.

AUTOS, ¿quiere vender sin gastos? Llévelos a Quadri, B. de Irigoyen 665. v13

AUTO particular, faetón, 18 HP., seminuevo, 2.500 $, fácil pago, Blandengues 1387.

AUTO nuevo, Bradley, permuto por terrenos en la capital o alrededor, cobro o pago diferencia, San Martín 343 (lunes).

AUTOS de varias marcas y modelos, vendo en diez mensualidades, Casa Iturrat, Alsina 2232|52. v13

AUTO Gaubron, 60 HP., motor especial para lanchas y camiones, remata lunes 12 Guerrico y Williams. ¡Ojo pichincheros! v12

AUTO Cadillac vendo, modelo 57, ocho cilindros, equipo completo, en perfecto estado. A prueba. Verlo y tratar, Lavalle 462, de 10 a 12. v12

AUTOMOVILES nuevos, marcas Durant y de Star Motors Inc. en todos los tipos Carlos D. Hull y Cía., Venezuela 691, U. T. 6576, Av. v18nov.

AUTO Delhaye nuevo, modelo Buick. Canadá, un chic, para particular, con 7 pasajeros y un Ford alargado, a toda prueba, cómodo para 7 pasajeros y con 2 c. se liquidan; Avda. La Plata 1713.

A LOS DUEÑOS de autos: Pinturas desde $ 75, capotas lona kaki 60, de hule 50, fundas 40, trabajos de tapicería y carpintería baratísimo, La Barcelonesa; Medrano 325. v11

AUTOMOVILES, camión, voiturette, motores eléctricos, máquinas de coser, ventiladores y infinidad de artículos de una casa de comercio, se regalarán en el remate de esta mañana, a las , B. de Irigoyen 665. — Quadri.

BUEN CHASSIS A CADENA, CASI NUEvo, apropiado para ómnibus o camión, vendo ocasión; Río de Janeiro 1459. v12

CARROCERIA usada, faetón y furgón p. automóvil, vdo., J. F. Seguí 3952. v12

CHASSIS con carrocería landaulet vendo, cualquier precio, Cabildo 2348. v11

CARROCERIA ómnibus para 12 pasajeros vendo barato; Río Janeiro 1459. v12

CARROCERIA furton americana vendo de ocasión; Río de Janeiro 1459. v12

CAMION Ford, furgón de 2.000 ks., en buen estado, se vende barato; a tratar Rivadavia 9979, de 14 a 15.

CHASSIS Renault a prueba para camioncito o break, voiturette vendo $ 350; Rivadavia 4801. v11

CAMIONES REPUBLIC, de 1 a 5 toneladas, vdo. Casa Iturrat, Alsina 2232|52 v13

CARROCERIAS, gran surtido, d. faetón 5 y 7 asientos y voiturette tipo sport, 2 y 4 asientos, vendo; Medrano 325. v13

DODGE media limousine y con capota, vendo barato; Misiones 42. v11

DODGE MILORD, asegurado, taxímetro propio vendo, Añasco 692 (Caballito). v11

DELAUNY Bellville, doble carrocería, vendo de ocasión, Casa Iturrat, Alsina 2232|52. v13

DODGE se vende con media limousine, verlo hasta las 9; 11 de Septiembre 3781, Garage.

EN LA EXPOSICION Buick, de G. Macchi y Cía., calle Tucumán 1678, hallará Vd. el mejor auto de ocasión. v30

FURGONES y camiones Ford, se venden; Tucumán 2141. v11

FORD último mod., mejoras, patente, liquido; Bulnes 1756.

FORD, taxi, casi nuevo, completo, pat. 1923, vendo. Bmé. Mitre 2655.

FORD particular, vendo barato, con patente, Sarmiento 3738. v12

FORD vdo., alargado, casi nuevo, 7 asientos, B. de Irigoyen 642. v12

FAETON americano, perfectas condiciones, taxi, trabajando, vendo ocasión, Gaona 316.

FORD alargado casi nuevo, vendo, y voiturette 4 c. europea, chassis Renault, muy barato; Garay 3064. v12

FORD landaulet, con patente de este año, con arranque, vendo de ocasión, Casa Iturrat, Alsina 2232|52. v13

HUPMOB., taxi, b. estado, vendo $ 100 mensuales, Deseado 1527.

POR AUSENTARSE a Europa se vende automóvil Daimler; verlo Alsina 1031; tratar con Jiménez, Rivadavia 629. v11

RENAULT vendo, un 1|2 limousine y faetón, en perfecto estado, Ayacucho 1711.

RECIBO cualquier marca de coche en reparación y pintura, precios módicos, Casa Iturrat, Alsina 2232|52. v13

AUTOMOVILES, ACCESORIOS y AFINES

SE VENDE chassis americano, 30 caballos de fuerza, verlo San Eduardo 1349.

SE VENDE automóvil Hudson como nuevo, con ruedas de alambre y una de auxilio, tratar Solís 235. v13

STUDEBAKER SEIS, liviano, con limousine desmontable, ruedas blindadas, taxímetro y muchas mejoras, vdo., Pasco 679. v11

VENDO carrocería doble faetón y 4 cubiertas nuevas; French 2350. v11

VENDO AUTO Ford, 2 carrocerías, doy facilidades de pago; Boedo 377. v11

VENDO automóvil Oberland d. f., particular, a prueba; verlo de 8 a 11, Av. La Plata 242.

ANIMALES y RODADOS

APROVECHEN: vendo 2 carritos de esperto, baratos; Av. S. Martín 1820. v11

AMERICANA con guarniciones, vendo en 350 $, nuevecita; Santa Fe 2625. v11

AMBULANCIA usada, liviana, 1 caballo, compor. Técnica, Reconquista 269.

AMERICANA, caballo y guarniciones se venden; Deán Funes 970. v12

AZCUENAGA 726-28, 400 CARRUAJES, arneses y furgones de todas clases, liq. v20

AMERICANAS, breaks, faeton, landeau, rockeway, milords, tonneaus, canasta, charret, brequecito p. niños, chatitas, sulkys, vde. bto. casa Maestro; Moreno 1423.

BICICLETA 3 fusil, 1|2 carrera, otra contra pedal, vdo., Carlos Calvo 4333.

BICICLETA Alcyón, de carrera vendo; Río IV 1169, Barracas.

BICICLETA señora, poco uso, otra de niña, vendo ocasión, Sarmiento 1708.

BICICLETAS 2 lindas, a 60 y 70 $, es caso urgente, Sáenz Peña 1431. v12

BICICLETA de marca muy buena, vendo barato, B. Mitre 2051, depto. 1, bajos.

BICICLETAS nuevas y usadas, carrera y paseo, gran ocas., vdo., Moreno 2161.

BICICLETA "Atala", buena, vendo 55 $, Neuquén 1018.

BICICLETA 1|2 carrera se vende, tratar 8 a 12, Bustamante 2693.

BICICLETAS VENDO, importadas, calle Caracas 265.

BICICLETA A CUALQ. precio liquido; Florida 465.

BREAK, juego arneses completo, vendo buen estado; J. Uriburu 347, antes Andes

BREAK, llanta goma, guarnición, caballo, todo de primer orden, liquido urgente, Alm. Brown 1625, Temperley. v11

BREAK para niños, petizo de tiro y silla y guarnición completa, se venden barato, Avellaneda 3715, V. Sársfield. v12

CHATA para todo trabajo, t. 3.500 kilos, San Juan 4066.

CHATITA en buenas condiciones vendo, p. cualq. trabajo; Beauchef 552.

CHATA 3.500 ks. armada vendo; calle Piedras 1839.

CARRO VIEJO, vendo, Juan B. Alberdi 1101.

CHATA nueva vendo o por camión; Coronel Niceto Vega 5967.

CABALLO nuevo, t. pasado y liv., vdo. a toda prueba; Castro 2210.

CABALLO liviano, a toda prueba, se vende, Espinosa 2321.

CARRO y monturas, en buen estado, se venden, c. m. 3.000 k. Moreno 3654.

CHATA playa, armada y otra de vía, se vende; Chacabuco 1271. v11

CHATA de cajón de 5.500, poco uso, vendo armada; Céspedes 3294. v11

CHATA nueva, vdo o cambio por 1 de un caballo. Estados Unidos 2669. v11

CHATA y caballo vendo, en buen uso, Independencia 3076.

CHATAS playas bien armadas, para cualquier trabajo, vendo 2, juntas o sep.; Colonia 140, de 9 a 11. v11

CHATAS, a elegir, con o sin caballos, y caballos de tiro liviano y pesado, se venden; Colonia 475.

CHATITA vendo, armada, de un caballo, especial para reparto; peso bruto 2.600 kilos, Solís 1933.

CHATA con baranda muy bien armada, especial para mercado; Maure 3036, Colegiales.

DOS CHATAS playas, se venden, con trabajo, Córdoba 3609.

MOTO H. Davison, como nueva, vendo barato, Pedro Goyena 505.

MOTO sidecar H. Davidson, mod. 20, se vende como nueva, Larrea 231.

MOTO nueva con sidecar liquido 180 pesos; Río de Janeiro 1450. v12

MOTO Excelsior, permuto por auto Ford, Rivadavia 5175.

MILOR, con dos caballos y guarniciones, se vende, Humberto I 2901.

MOTO CON SIDECAR, COMPRO, MONroe 2435.

MOTO Indian sidecar, barata vendo; calle Boedo 1030.

MOTO H. Davidson vendo mod. 21, eletr. buenas condiciones, Rivadavia 5319. v11

MOTO Harley Davidson, 2 cilindros, con sidecar, vendo barato; Aguirre 394. v11

MOTOCICLETA Harley Davidson, con sidecar, vendo; San Juan 3848. v11

MOTOSIDECAR Indian, 7 HP., en perf. estado, vendo $ 450; Suárez 1732. v11

MOTO sidecar, buena marcha, liquido $ 550; Carranza 2076.

MOTOCICLETA vdo. "Borgo", 3 1|2 HP., cambio, desembriage. Cochabamba 3800

MOTOCICLETA con cajón, para reparto, en buen estado, se vende $ 800, verla Andrés Arguibel 1757.

MOTO H. DAVIDSON, MODELO 23, CON sidecar, 9 HP., se vende, Laprida 229 (Lomas). v11

MOTOCICLETA Jhonson y Merkel, de 7 y 3 HP., a pba., urg.; Asunción 4401, panadería, Villa Devoto. v11

MOTO Excelsior, últ. modelo, Hender. Triumph, 3 1|2 HP., vendo, Campichuelo 586.

MOTOSIDECAR Indian, a toda prueba, vendo barato, patente 1923, enseño manejo; Méndez de Andés 1790.

SE VENDE un carro de changa, armado, Cabildo 3812.

SE VENDE CARRO Y CABALLO, completo, urgente, San Luis 2419. v12

SE VENDE un caballo a toda prueba, Chiclana 3241.

SE VENDE una americana sin uso, en 650 pesos; Aráoz 743.

SE VDE. una jardinera nva., armada p. reparto, $ 550; Boyacá 2145. v12

SE VENDE una chata con caballo, para reparto vino; tratar Paso 544. v11

SE VENDE un carro, con montura, Miriñay 1620. v12

SE VENDE BICICLETA MEDIA carrera, casi nueva, Entre Ríos 2120. v11

SE VENDEN cabras y cabritos; tratar Godoy Cruz 248.

SE VENDE una bicicleta de carrera, calle Canning 721.

SE VDE. chata liviana, de un caballo, armada; Garay 3051.

SE VENDE una chata, con tanque para petróleo, Solís 1865.

SE VENDE CHATA CON TRABAJO por día, Moreno 2951.

SE VENDEN CHATAS, CABALLOS Y arneses; tratar Loria 451. v12

SE VENDE carruaje casi nuevo; Lavalle 2421.

SE VENDE UN PETIZO, ALSINA 1342.

SE VENDE una chata de vía, armada, con dos caballos buenos; verla Salta número 2149.

SE VENDE carro, caballo y monturas; carro de media changa. Verlo Santo Domingo 2637, Barracas.

SE VENDE carro de alimentos calientes en el Puerto, buen sitio, trabaja mucho, por ausentarme; tr. S. Peña 86. v13

SE VENDE: jardinera panadero, chatita, una americanita llantas de goma; Darwin 767. v11

SE VENDEN un carro de máquina y un padrillo de tiro, bueno, con guarnición y un break casi nuevo, calle Belgrano número 224, Villa Ballester, Ferrocarril Central Argentino. v11

VENDO DOS DUELOS Y UN MILORD, Estados Unidos 2558. v14

VENDO CARRO Y MONTURA EN BUEN uso, Pavón 3684, y Boedo. v11

VENDO un breack con caballo, para reparto o paseo; Quintino 4146.

VENDO furgón, caballo y arneses, calle Matheu 191. v12

VENDO barato chata cajón con guarniciones; Pilcomayo 768.

VENDO una bicicleta 1|2 carrera, piñón libre, a $ 90; Belgrano 3527.

VENDO charret para reparto, verlo y tratar Alvarado 800, Boca. v12

VENDO UN CABALLO COLORADO, A prueba; Inclán 2646.

VENDO coche doy facilidades de pago; Boedo 377. v11

VDO. lindo caballo 6 años, a prueba, en yunta y solo, Garay 1446.

VENDO MOTO SIDECAR, CUATRO CIlindros; Montevideo 822.

VENDO JARDINERA DE HORNO, ARmada, Carabobo 686.

VENDO 2 caballos mansos y sanos, a toda prueba, Nazca 2397, Mataderos. v11

VENDO mulo para todo trabajo, Quintino Bocayuva 727.

VENDO carrito de reparto, caballo y montura, Rivadavia 96, Avellaneda. v11

VDE. BREAK PARA REPARTO, CON caballo; Moreno 3682, verlo de 12 a 13.

VENDO caballo de gran trote y mucha sangre, de 4 años, a prueba; San Blas 1354.

VENDO media changa, jardinera de panadero y carrito lechero, Rivera 202. v12

VENDO charret y jardinera con toldo, buenas condiciones, y dos caballos, juntos o separados, a toda prueba, de 13 a 18 Arengreen 712, Caballito. v12

VDO. CHARRET para paseo o reparto, con capota, llantas de goma nuevas, con caballo muy trotador, mestizo; calle [illegible] 1272.

ALQUILER DE CASAS y DEPARTAMENTOS

ALQ. linda casa, 4 habitaciones, todas comodidades, Entre Ríos 1316. v12

ALQ. CASA nueva, Aguilar 2583, verla de 14 a 17. v11

ALQUILASE parte de una casa, a flia. distinguida; tratar Ayacucho 1728.

ALQ. en SAN ISIDRO, casa chica, amueb., por temp., Pra. Junta 111.

ALQ. casa dos piezas. Avda. Campana 2067, tr. Directorio 2231, Flores. v12

ALQUILO CASA, GRAN COMODIDAD; Azcuénaga 728. v12

ALQ. parte de casa, baño indep., cerca est. Núñez, F. C. C. A., Cabildo 3907.

ALQ. hotelito 6 habitaciones y dependencias en 340 $, P. Goyena 1633; sin pap.

ALQ. casa amplia, 7 hab. y vestíbulo, Gorriti 4126. v12

ALQ. casa, 2 h., Vicente López, F. C. C. A., Lavalle 1130, 5c. estac., $ 80.

ALQUILANSE los altos de una casa, todas comodidades; Azcuénaga 528. v11

ALQ. amplio dep., moderno, a la calle; 4 habt. y dep., Corrientes 3939. v11

ALQ. casa, Avalos 1329 (V. Urquiza), 4 p., b., c., 140 $, tr. Castelli 48. v11

ALQUILO UN DEPARTAMENTO, AV. San Martín 1741. v11

ALQ. casa, 45 $, en Banfield, mucho terreno, tr. Charcas 2101, Bs. Aires. v11

ALQUILO CASITA; TAPI NUMERO 1792, Mataderos.

ALQUILO regia casa de 4 habit., baño instalado, Otamendi 503. v11

ALQUILO casa recién construída, Pringles 137. v11

ALQ. CASITA CON 6 PIEZAS, VIAmonte 676; informes 682. v11

ALQUILO casa regia nueva, 6 habit. y dependencias, Monroe 4366. v11

ALQUILO departamento moderno, calle 25 de Mayo 550. v11

ALQUILO CASA, SALA, 4 PIEZAS, GEneral Paz 2326, de 13 a 19. v11

ALQUILO casa, Peña 3015, 4 piezas, vest. Verla de 9 a 11. v11

ALQUILO chalecito 3 piezas y vestíbulo, todas comod., Juramento 1686. v11

ALQUILO planta baja, matrimonio sin hijos; Maure 2421, esquina Cabildo. v12

ALQ. CASA, 6 hab., 3 de Febrero 1058, 1 c. Cabildo y F. Lacroze. v11

ALQ. CASA 3 hab., garage, jardín y fondo, en $ 180; Juana Azurduy 3160.

ALQ. casa para fam. sola, 8 p. princ., 2 de serv. y demás com., Cangallo 2120. v12

ALQ. casa alta, seis piezas, baño inst., 260 $; Billinghurst 327.

ALQ. casa alta, 3 h., comodidades, nueva, Morelos 680, 1 cuadra D. Alvarez.

ALQ. depto. inter., 5 pzas., azotea, de 9 a 12 y 14 a 17; Piedras 947.

ALQUILASE linda casa nueva, 7 piezas, hall, patios, baño, com. Gurruchaga 1285

ALQ. depto. interior, 5 pzas., azotea, de 9 a 12 y 14 a 17; Piedras 947.

ALQ. casa, en Bernal, $ 80, María Ramella 331, tr. Arévalo 1558, capital. v12

ALQUILO casas, Sarandí 1134, bajos, y Sarandí 1140, altos; muy cómodas. v12

ALQUILO casa amplia, moderna, de 7 habitaciones y dep., Solís 806. v12

ALQ. amplia casa para una familia, sala, 4 habit. y vestíbulo; Tucumán 3140.

ALQ. casita 2 pzas., vest., baño, cocina, tr. 48, 45 y 40; Fonrouge 1436. v11

ALQUILO casa 3 piezas, comedor, cocina y com., Atahualpa 1628, 14 a 18. v13

ALQUILASE regia casa, 6 hab. y demás, Remedios 3443. v13

ALQUILASE casa chiche, Darregueira 2403, 4 hab., etc. v12

ALQUILASE casa familia, comedor, pieza, 2 piecitas altos, Obligado 1260.

ALQUILASE casa nueva, sala, vestíbulo, 4 p., 2 baños, Solís 1222.

ALQUILO DEPTO. A LA CALLE, Gral. Urquiza 1128.

ALQ. casa muy barata para 1 ó 2 familias, 6 gdes. hab. y dep. Bompland 1915

ALQ. depto. cómodo, 3 hab. g., baño, 120 $; San Salvador 3876 y Salguero.

ALQUILASE casa nueva, 4 habitaciones y dep., Honduras 5207, llaves al lado. v12

ALQ. 3 pzas. juntas, pta., coc., etc., casa regia, 150 $; S. Juan 1543, dueño 12-14. v11

ALQ. Petit hotel, apto p. academia o instituto. Pueyrredón 907, esq. San Luis; tiene todas las piezas a la calle. v11

ALQ. CASA quinta, 6 hab., p. s., baño inst., calef., c. dep. indep., N. Huapí 5709, 1 c. tranv. 96 y 5 est. V. Urquiza. v12

ALQ. CASA 5 PIEZAS FAMILIA Y 3 de servicio, flamante y lujosa, Río Janeiro 1774 (altura Córdoba). v11

ALQ. CASITA 2 salas y 3 hab. en V. Urquiza $ 110, Aizpurúa 2895, t. comodidad, tranv. 96 cerca, tratar, Paraná 627. v11

ACEVEDO 2731, alquílase casa confortable, en parajo pintoresco. Informan en la misma. v11

ALQ. confortable casa, gran sala, comedor, 4 h., dep., sótano, jardín, Verla de 8 a 12 y de 15 a 18. Acevedo 1651. v12

ALQUILO espléndida casa, cloacas, baño inst., 5 piezas, 1 servicio, recién empapelada, Verla de 8 a 17, Colodrero 3127. v11

ALQUILASE en Villa del Parque, casa de 3 habitaciones y dependencias; Condarco 3021; llaves Nogoyá 3056.

ALQUILO casa con o sin muebles, reuno condiciones, jardín y garage; Bebedero número 4395. Coghlan. v13

ALQUILO chalet, jardín, quinta, Bernal, Rodríguez Peña 202, tratar/ W. Villafañe 201.

ALQUILO amplia casa, chalet, de 5 habitaciones, cuarto servicio y demás comodidades, calle Avellaneda 124, Caballito.

ALQ. barato, casa moderna, sala, salita, comedor, 3 dormit., depend., gran terraza, se admiten 2 familias; Pavón 3073.

ALQUILASE PARA FAMILIA, HERMOsa casa de altos y bajos, baños instalados, etc., Paraguay 2454, $ 700.

ALQUILO BONITA CASA, IDEAL PAra familia, tratar en la misma, Quesada 4568, V. Urquiza. v12

ALQUILASE depto. 4 h., c. baño, p. servicio, cocina, Trelles 2636, 2 c. Paternal, 2 de D. Alvarez y Av. San Martín, $ 160.

ALQUILASE propiedad, planta baja y alta; calle Defensa 131 al 135, es preferible un solo inquilino. v12

ALQUILASE en Flores, al 7500 de Rivadavia, casa calle Cuenca 680, jardín, 4 habitaciones y dependencias, 150 $.

ALQ. reg. dep. 180 pesos, matr. o pers. may., en casa flia. resp., ideal para dentista; Gazcón 1269, 1 c. Córdoba. v12

ALQ. casa mod., 5 dormit., sala y comedor, recién pintada y empap., F. Lacroze 1764, Belgrano, ver todo el día.

ALQUILASE casa chiche, Viel N.o 542, c. otras habitaciones, comedor, baño y dependencias en la misma. v12

ALQ. dep. bien amueb., 3 p., comed., todas com., precio módico; calle Victoria 1854.

ALQ. casa chiche sala, 5 habitaciones, vestíbulo y dep. en 290 $; Liniers 1321, abierta de 9 a 12 y de 14.30 a 17.30.

ALQ., Republiquetas 2227, part., casa, sala, comed. y dep., pers. may., 8 cuad. tren eléct. Barato.

ALQUILO casa nueva, 5 habitac. y dependencias, $ 200, Mariano Acosta 29, esquina Rivadavia, Flores, tr. Alsina 2776. v11

ALQUILASE hermosa casa en barrio chic, 6 hab., 2 de servicio, 2 cuartos de baño, hall, etc., inmediata a la estación Río Janeiro del subte, Flores 149, tratar al 147. v11

ALQUILASE a 2 cuadras estac. Coghlan, casas nuevas y modernas; Monroe 3993 y Tronador 2519|21. Tr. Ad. de Propiedades Banco de la Nación Argentina. v12

ALQUILASE casa lujosa, sin altos, 10 hab., hall, baño instalado, sótano y demás comod., Sarmiento 2883. Verlo de 10 a 12 y de 14 a 17. v11

ALQ. HERMOSAS CASITAS, MOLDES núms. 735 y 747, a estación Colegiales y Av. Fco. Lacroze; llaves en el 747, ocurrir Cangallo 466, 3er. piso, escrit. 6. v11

ALQUILO en Belgrano, a 5 cuadras est. Núñez, casa y casita, 6 hab., baño instalado, dependencias, Azurduy 2623, tratar E. Robla, Cabildo 3500, $ 250. v11

A CASA PUJOL 961, 4 piezas, comedor, galp., jard., fdo., cloacas, llave en mano, $ 5.000 al cont. resto en mens., vde. La Edif. del Caballito; llaves, Pinzón 1048.

ALQUILO casa Teodoro García 2875, media cuadra de estación Colegiales, sala, comedor, 6 piezas, con jardín, tratar Vélez Sársfield 553. v11

ALQ. parte de casa, comedor, 2 o 3 dormitorios, cocina y pieza p. servicio, en la Av. Quintana, pr. red., ráz. Libertad 1213 en la portería. v11

ALQ. CHALET CON PLANTA DE REcepción y planta alta, con 4 dormitorios; demás dependencias y garage, en Belgrano; Av. Luis M. Campo 1001. v11

AMPLIA casa alq., ocho habitac. y dep. recién empapeladas, dos patios, gran fondo; Nicaragua 4682, U. T. 1075, Palermo. v11

ALQ. casa 18 hab., 2 c, baño, y depend., garage, jardín, pileta p. lavar, 2 c. est. tranv. Lacroze al lado, B. Encalada 4853, T. Pacheco 2822. v12

ALQUILASE casita nueva, 3 piez., cuarto servicio, galería, persianas, cocina, baño y luz; Matorras 218, altura Doblas 550; tratar 15 de Noviembre 2665.

ALQUILASE casa baja, 7 pzas, baño, 2 para serv., con todas comodidades, Maza 366 entre Moreno y Belgrano, tratar Paraná 1223.

ALQUILO casa para negocio, en Llavallol F. C. S., frente portones cervecería Pilsen, lindero a Eukalestas, tratar Bolívar 171, escritorio 31.

ALQUILO en Quilmes lujosa casa amplia, comedor, 4 piezas, instalación completa moderna de cuarto baño y cocina, pieza servicio, jardín, etc. Sarmiento 360, tratar Centenario 295.

ADROGUE, alquílase hermosa quinta, Seguí 350, amueblada; vest., gran hall, sala, comedor, escrit., 6 dorm., 2 baños inst., coc., antecoc., subsuelo, 5 hab., cochera, jardín; Sarmiento 1162.

ALQUILO en V. del Parque hermoso chalet, 7 habit. principales y comodidades, a 2 cuadras estación y tranvías 83, 84, 85 y 86; José Pedro Varela 3240 (antes San Roque). v13

ALQUILER DE CASAS y DEPARTAMENTOS

ALQUILO casa baja con muebles confortable, 3 piezas, México 1477.

ALQUILO EN 45 $, casa de madera, tipo chalet, 3 piezas, despensa, cocina, en 20x50 mts., Rodríguez Peña y Boedo, Bernal, Paraje Los Hornos, tranvía 22; tratar, Lima 1568, capital. v11

ALQUILO centro de Flores, casa alta, sin estrenar, 6 hab. grandes y vest., baño instal., cocina económ., con agua caliente y d. c., José Bonifacio 2011, altura Rivadavia 6500, 1 c. del 49, combinación subterráneo, precio 300 $. v11

ALQ. a 1 1|2 C. SUBTERRANEO, RIO de Janeiro y a 1 1|2 c. 4600 Rivadavia, 4 muy lujosas casas para estrenar, con vestíbulo, 5 y 6 habit., todas panneaux, papeles finos, cuarto baño, calefón, bidet, todos los detalles, hay departamento independiente para servicio, barrio elegante, $ 280; verlas P. J. Peña 44 a 56, lunes; horas: 8 a 11 y 14 a 16.

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES Banco de la Provincia de Buenos Aires.

ALQUILASE

WARNES 1360, A dos cuadras de la est. FLORIDA, F. C. C. A. Chalet con 5 hab., hall, despensa, baño instalado, jardín, garage y depend.

BOGOTA 2992-3060, esq. ARGERICH. Amplio local con 3 hab., sótano, vidrieras por las dos calles y dependencias.

CABILDO 2905, esq. CONGRESO, Local moderno, con sótano, vidrieras por las dos calles y dependencias. v13

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, Eugenio Dumas y Cía., Victoria 372.

CASAS

Libertad 477, 3er. piso, 8 hab., verlo todo el día.

Bartolomé Mitre 1192, esq. Libertad, 1er. piso, 7 grandes habitaciones y comodidades. Verla todo el día.

Juncal 2900, esq. Bustamante, 6 hab., parquets y todo confort. Verla todo el día.

Talcahuano 342, 1o. y 2o. pisos, 5 amplias habitaciones y comodidades. Verlos todo el día.

Montevideo 436, alta, 5 habitaciones, recién pintada. Verla de 8 a 11.30.

DEPARTAMENTOS

Pte. J. E. Uriburu (ex Andes) 1653, a 1|2 cuadra de Las Heras, 4 hab. y 1 de servicio, recién pintado. Verlo todo el día.

LOCALES

Rioja 1302, esq. Cochabamba, grandes galpones, entrada para rodados y dependencias, apto para industria o depósito. Verlo de 8 a 17.

Gaboto 1347|55, local de 2.000 m2, entrada para rodados, vía Decauville, piso de asfalto, verlo todo el día.

Gaboto 1319, local chico, llaves Gaboto número 1303.

BELGRANO, Republiquetas 3582, alq. casita de lujo, 5 hab., $ 180. v11

BELGRANO, alq. casa mod., muy aireada, 6 hab., hall, baño inst., gran azotea, c. pileta; a 100 metros del tranv. 35, a Belgrano y plaza Mayo, $ 200, Benjamín Matienzo 1615, alt. Vertiz 700.

BELGRANO, petit hotel lujoso, sin estrenar, sobre las barrancas; 3 de Febrero 1371, 7 habitaciones principales, grandes halls, cómodas dependencias, confort moderno, calefacción, jardín, alq. Tratar calle Montevideo 1012; 1er. piso, derecha.

BURZACO, F. C. SUD, alq. casa-quinta, con muchas comod. y terreno, alquiler rebajado; tratar Sáenz Peña 1032.

BANFIELD, alquilo casa rec. pint., vest., sala, comed., 3 dorm., baño, coc., pieza serv., fondo, G. Rodríguez 2213, Villegas.

CASITA ALQUILO 90 $; LEONES 1752; tranvías 35 y 36.

CASA, 4 piezas a la calle, baño caliente, alq., Concordia 423, Flores.

CASA alquilo, 5 hab. y dep., recién pintada, a 3 c. subt. Medrano, Almagro 258.

CASA lujosa, amplia, todo confort, flamante, alquilo, Cerviño 3746.

CASA moderna, de 5 pzas., 2o. piso, alquílase; Pedro Goyena 235. v13

CASA moderna, todo confort, recién pintada, alquilo, Santa Fe 1424. v12

CASA moderna, de altos, de 6 pzas., alquílase; Céspedes 2524. v13

CASA alquilo 5 habit., baño, demás dep., Solís 2175, esquina Caseros. v12

CASA de altos alquilo, 4 piezas, comodidades; Saraza 1007, Caballito. v13

CABALLITO, se alquila un departamento en la calle Beauchef 373.

CABALLITO: Casa con negocio 5 h. y dep. alquilo, Donato Alvarez 1892.

CASITA chiche se alquila, verla de 9 a 16, 230 pesos; Cevallos 1611.

CASA QUINTA: Adrogué, alq. Larrea No. 1234, U. T. 3214, Juncal.

CASITA de 4 hab., alquílase, Orán 828, casi esq. Gaona, $ 130.

CON 5 piezas y dependencias, Rivadavia 5216, $ 350, se alquila.

CASA alquilo, barata, 4 piezas y cocina indep. (reservo sala), Helguera 556.

CASITA ALQUILO PARA OBREROS, Obligado 3900.

CASA alq. $ 250, cómoda, a 4 cdras. sub. Castro Barros y Rivad., Quito 3636.

CASA lujosa en el centro de Flores, 5 h. a la calle, todas comod. Bolivia 536. v11

CASA se alquila, (4 piezas) Dolores 721; tratar Patagones 901. v11

CASA baja, 6 habitaciones, baño instalado, etc., $ 270; Larrea 1235. v11

CASA en Banfield se alquila; ocurrir Rodríguez 1720. v12

CASITA chiche, alq., Portela 575; tratar A. Berro 3735, ant. S. Carlos. v11

CASA-QUINTA se alquila en Lomas, Gorriti 762; verla de 13 a 18. v11

CASA alq., moderna, 7 habitac., Rioja 801 ver todo el día. v11

CASITA chiche alq., para novios o matrimonio solo. Sgo. del Estero 1029. v12

CASITA chica se alquila, San Julián 3848, datos 3840, entre Esperanza y B. Blanca v13

CASA, 4 habitac., sala, escritorio, 2 dormitorios, vestíbulo, y demás dependencias, alq., Caldas 1480 alt. Triunvirato 2900.

CASA SE ALQUILA, sala, 3 dormitorios y demás comodidades, Holmberg 2315, a 1 cuadra tranvía 96.

CASA moderna se alquila, 7 habitaciones, 2 baños, demás dependencias, Suárez 1617, a 1|2 cuadra de Montes de Oca

CASA quinta, moderna, 1|2 c. estación Adrogué, 10 hab. princip., 4 de serv., baño inst., 270 $, Somellera 446. v12

CASA QUINTA alquilo en Vicente López, F. C. C. A., 6 h., etc., tratar Paraguay 2073, Bs. As.

CASITA lujosa alquilo; Sala, dos dormitorios, p. servicio, verla de 14 a 17; Arengreen 1194, esq. Pujol. v13

CASA se alquila 2 p. y comed., San Martías 1772 (hoy A. Magariños Cervantes), tratar Sánchez 2130. v13

CASA SE ALQUILA; COSSIO 7466, $ 70, 3 piezas, cuarto de baño y w. c., altura Rivadavia 11.100.

CASITA alquílase, consta de pieza y cocina, calle Republiquetas N.o 5478, Villa Urquiza.

CASA alquilo en Wildes, F. C. S., San Isidro 5422, a 1 c. de la estación; tratar Bdo. de Irigoyen 1560, dto. 11. v11

CASITA QUINTA EN SAN ISIDRO, alquilo, Estanislao Díaz 805, tratar Montevideo 1093, capital. v11

CASA flamante, con comodidades para profesional o familia, precio módico, se alquila; Iriarte 2518. v11

CASA lujosa se alquila de 4 habitac. y demás dependencias, 260 $, Concepción Arenal 2567, a 1 cuadra de Cabildo 100. v11

CASA regia, de 6 habitaciones y dependencias, todo confort, alquílase, Paraguay 2985. v12

CASA muy central, confort, amueblada, se alquila a precio muy módico por 4 ó 5 meses; informes U. T. 1559, Retiro. v12

CHALET lujoso, garage, jardín, recep., 4 dormitorios, 3 baños, 2 cocinas, salón, comedor tapizado, alq., Gaona 1823-5. v11

CASA con 4 grandes piezas y demás comodidades, se alquila, en San Martín, Moreno y Saavedra 708, pronto quedará desocupada. v11

CASA altos, Gaona 869, frente a la estación Anglo Argentino, tranvías en comb. con subt., 4 piezas, vestib., depend., etc., tratar en la misma. v12

COLEGIALES. Se alquila una casa con 7 habitaciones y comodidades; Delgado número 714, llave al lado, tratar Corrientes número 1859. v11

CASITA alquilo, 3 hab. y todas comod., jardín, frutales y gallin. Tranvías 96, 97 y 88; calle Alvarez Thomas 1390, Tratar Pichincha 1510, esq. Pavón.

CASA quinta, 2 c. est. Ituzaingó, alq., 5 h., baño, molino, frutales, por temporada $ 1.200; Rossi, Corrientes 2164, U. T. 1096, Lib.

CASA gran fondo, entrada para rodados, 6 habitaciones principales y dependencias se alquila; Pringles número 724, llaves en el 738.

CASA AMUEBLADA, EN FLORES, CON jardín, se alquila, a una cuadra del subterráneo, condiciones ventajosas; tratar, Maipú 241, U. T. 4898 Avenida. v12

CASA en Mira Mar, alquilo, 6 habitaciones amuebladas, 2 vestíbulos, baño, calefacción, garage y dependencia, tratar Gaona 937. v13

CHALET "Pampón", cerca Tigre Hotel, amueb., se alq., 7 p., 2 serv., b. inst., cocina comp., inf. Maipú 645, dep. 6, U. T. 0713, Retiro.

CASA se alquila, Flores 3768, a 30 pasos est. Vélez Sársfield, una sub., tranv., 5, 2 y 99, 6 hab., 2 más altos, baño inst., agua caliente, cocina económica, U. T. 3594 Flores.

CASA Enrique Rodó 5742, y Larrazábal, alquílase en 120 $, cinco piezas, baño completo y dependencias, con gran terreno, tratar a las 13; calle Rivadavia número 4828.

CASAS ALQUILO DOS, MODERNAS, sin estrenar, con calefacción y baños instalados, en la calle Guayquiraró 239 y 247, solo 1 1|2 cuadra de Rivadavia y Acoyte, $ 189 y 200; tratar Libertad 125. v11

CASA Sgo. DEL ESTERO 243, SE ALquila para familia solamente. Sala, comedor, antecomedor, cuatro dormitorios, cuarto de baño, agua caliente, cuarto de planchar y cuartos de servicio; verla de 10 a 12 y 14 a 16. v12

DEPARTAMENTO 2 piezas, alq. a pers. mayores, baño, teléf., Laprida 1173. v11

DONATO ALVAREZ 1833. Alquílase cómoda casa, salón negocio, 5 habitaciones, baño, etc., tratar San Juan 574, U. T. 2850, B. O. v12

ALQUILER DE CASAS y DEPARTAMENTOS

DEPTO. amueblado, 1 comed., se alquila, dirigirse portero, Viamonte 816. v12

DEPART. alq., con 3 piezas, cocina y cuarto baño; Maturín 2540. v13

DEPARTAMENTO alq., 3 hab. 115 pesos, Ecuador 944; trat. al 936. v11

DEPARTAMENTO 4 piezas, baño instalado, se alquila; Venezuela 570. v11

DEPARTAMENTOS se alquilan; calle Pozos 1053. Tratar Caseros 454. v11

DEPTO. alquilo, 3 piezas y demás com. Monte 1136 y Mitre.

DPTOS. int., sin altos, r. const., alq. bto., Neuquén 2039, Flores, tranv. 84 c. subt.

DEPARTAMENTO amueblado, con comodidades, alquilo $ 250, Tucumán 1432.

DEPTO. ALQUILO, comedor, 2 piezas, $ 150, empap.; Velazco 774.

DEPTO. amplio, a la calle, alq. exclus. familia, Paraguay 845. v13

DEPARTAMENTO 4 PIEZAS ALQUILO, Pasco 1147. v12

DEPTO. 2 piezas, cocina y comodidad, alquilo, Darregueira 2453, plaza Italia.

DEPARTAMENTO luj. mitad, alquilo, a mat. solo, Moreno 950. v12

DEPARTAMENTO se alquila, Paracas 235. v13

DEPART., 5 hab., demás dep., baño y elect., ist., $ 180, Pasco 1169.

DEPTO. lujoso, hall, 2 p. grandes, 1 chica, baño inst., alq., Honduras 4325.

DEPTO. de 2 y 3 piezas, alquilo; Pringles 145.

DEPTO. máximo confort, 4 hab., alquílase; Rivadavia 3849. v12

DEPTO. se alquila, airoso y grande, 95 $, Pedernera 654, Flores. v12

DEPTO., 2 p., baño, cocina, jardincito, $ 100. Blandengues 2359.

DEPTO. alq., 4 hab., baño compl., aire, sol, $ 130, Padilla 753, a. Triunvirato 700 v12

DEPARTAMENTO chiche, 3 piezas y cocina para matrimonio alq.; Junín 529. v12

DEPTO. se alq., Beauchef 549, dep. C., 3 piezas y dependencias, 160 pesos; llaves, departamento A. v12

DEPARTAMENTO confortable, 3 piezas a la calle, 2 baños instalados, calefacción y dependencias, alquilo; Callao 384. v11

DEPTO. amuebl., 4 piezas, teléf., muy ventilado, se alquila, 320 pesos; Sarmiento 1173; de 10 a 17. v11

DEPTO. se traspasa con contrato, comprando muebles, a media cuadra de Montes de Oca; Australia 1758, dto. 3.

DEPARTAMENTO moderno, 4 piezas y dependencias, mucho aire, luz y sol; precio $ 180, Belgrano 4076.

DPTO. a 1 c. Rivadavia 10700, alquilo a mayores, $ 90, de 3 hab., cocina, baño, pileta lavar, Fonrouge 149.

DEPARTAMENTO de 2 piezas, sol, jardín, para matrimonio solo, en $ 80, alquilo, San Juan 3650.

DEVOTO; Esperanza 3223, se alquila espléndida casa recién terminada, 5 habitaciones, vestib., 2 patios y dependencias;

DEPARTAMENTO amplio, 5 habitaciones, etc., se vende amueblado, precio muy módico, Salta 1954, dep. 29. v12

DEPART. 2 piezas grandes y 1 servicio, alq. 125 $, 1 y 1|2 cuadra subt. José M. Moreno; Neuquén 555.

DEPTO. con 4 hab., cocina, etc., alq., casa familia, a matrimonio, pers. mayores; San Salvador 5969, Palermo. v13

DEPARTAMENTO INTERIOR, TRES piezas y otra, teléfono, baño completo, en casa quinta, para personas mayores, por sólo tres o cuatro meses; Rivera Indarte 498.

DEPARTAMENTO regio, 3 grandes hab., vest., cuarto baño inst., cocina, pieza servicio, gran patio, alq., Pozos 1354. se puede visitar; precio $ 20 mensuales. Tratar La Ibero Platense; Maipú 231. v12

DEPARTAMENTOS de lujo, con todo confort y comodidades, 7 y 6 hab., baños instalados, calefacción, ascensor y dependencias, se alquilan, Leandro N. Alem 1620. EDIFICIO FEVRE, a 2 cuadras de la estación Retiro, $ 450. Pueden visitarse. Tratar Adm. de Propiedades Banco de la Provincia de Buenos Aires. v13

EN ADROGUE, alq. casa quinta, 5 hab., Gral. Paz e. Alsina y Rodríguez. v11

EN MORON, alquilo casa quinta, San Martín 1155, abierta de 13 a 18. v11

EN FLORES, casa de 5 hab. se alquila, Pedernera 638; ocurrir Paraguay 1571. v11

EN FLORES, 3 c. plaza, alq. casa, 5 h., serv. y fondo, contr., R. Indarte 354. v12

EN SAN MARTIN, casa quinta se alquila, calle Buenos Aires 129, 9 piezas y dependencias; tratar Gallo 1483. v12

EN HAEDO—Independencia 47, chalet quinta, se alquila, amueblado, gran arbolado, con todas las comodidades.

EN BANFIELD, alquilo casita chiche, Serrano 1080, llaves al lado, tratar R. L. Falcón 2600, Flores. v11

EN ITUZAINGO, alquílanse dos casas nuevas, 3 habitaciones, amplias comodidades, Thiers y Bismark, tr. Alsina 1284. v13

EN MAR DEL PLATA, Av. Luro 2441, a 2 cuadras del Bristol y de la playa, alquilo cómodos deptos., tratar E. G. Petroli, Lavalle 775, Bs. Aires.

EN LOMAS F. C. S., A CUADRA Y media de la estación, alquílase casa quinta, esquina, con todas comodidades, tratar al lado; La Madrid 143.

EN MORON, F. C. O., 1 cdra. de la estación, se alq. una gran esq. p. negocio, con com. para flia., adoq. al frente; tratar en la misma, Belgrano 660. v12

EN OLIVOS ALQ. CASA SEIS HABITAciones baño instalado, cocina económica, intermediario, $ 200 mensuales, Borges 840; ver y tratar allí, de 13 a 17. v13

EN PALERMO, DEPTO. DOS PIEZAS grandes, una chica, comodidades, independiente, se alquila dos o tres personas; Malabia 3140, U. T. 1978 Palermo. v11

EN LAS HERAS (F. C. O.) SE ALQUILA una casa-quinta, con todas comodidades, tratar Sgo. del Estero 1045, 1.er piso derecha. v12

EN BERNAL, alquílase casa quinta con 5 habit., gran hall, baño instalado, galería, 2 piezas para servicio, cochera, caballerizas, gallinero, lavadero y demás dependencias, calle 25 de Mayo 456, $ 2.50. Verla todo el día. v12

EN HAEDO F. C. O., casa quinta a una cuadra de la estación, 25 de Mayo No. 60, se alquila, bajos y altos, 10 habitaciones y dependencias; billar y baños instalados; llaves el almacén Toscano, en la esquina de la estación; tratar Paso 139, capital.

FLORESTA, alquilo casa, 5 piezas y demás comodidades, Chivilcoy 860, tr. 390. v12

FLORESTA, casa 5 dormitorios, comedor y dependencias, alq., San Eduardo 3260

FLORES, San Pedrito 712 y Morlu, regia casita para novios, alquílase.

FLORES, alq. casa, sala, 8 dormitorios, p. serv. y demás comod., Directorio 2116

FLORES ALQUILO LINDA casa, 3 hab. gran cocina, frutales, Monte 3463. v11

FLORES, alquilo casa, todas comod., calle Méndez de Andés 2241, tr. de 9 a 18

FLORES, se alq. regia casa 4 p., dep., luz eléctr., 140 $, exijo gtía., Cuenca 988 v11

FLORES. Alq. casa nueva, sala, 2 hab., cloac., baño, cocina, servicio, luz y todas comodidades, Morón 2988.

FLORES, depto. nuevo, 4 habitaciones, verlo todo el día, 140 pesos, General Artigas 1072, tratar Rivadavia 7019.

FLORIDA; Ramón Soria 826, 5 cuadras estación, alquílase casita, tres piezas, baño, cocina, jardín, glorieta, 130 pesos.

FLORIDA; O'Higgins 1719, a cuatro cuadras estación, se alquila casa de dos vestíb., sala, comedor, 3 dormit., baño, coc. y terreno; llaves, Sr. Mario Guerra. Tr. La Ibero Platense; Maipú 231. v12

HERMOSA casita alquilo, 3 p., b. c., jardín, fondo, demás comodidad, 4 c. estación Coghlan, 150 $, Mar Chiquita 4240. v12

HERMOSA casa con extenso jardín, 8 habitaciones y dependencias, se alquila. Visítese toda hora; Guanacache 5618, informes Canning 2346. v12

LOMAS, casa-quinta chica, barata alquilo, Olíden 403, servicio ómnibus, ocurrir Corbière; Talcahuano 469.

LINDA CASA QUINTA, ESQUINA, 4 PIEzas grandes, baño, luz, agua c., demás comodidades, gran jardín, flores y frutales, alquilo, ver y tratar, L. M. Saavedra, Holmberg 3482, 4 cuadras estación. v11

LA EDIFICADORA, Moreno 850, alquila: R. Peña 592, 1o. y 2o. p., lujosos deptos. con asc., 5 hab. y dep., $ 400.

Oro 2338, amplia casa moderna, 6 hab. y dep. Verla de 15 a 17, $ 200.

J. B. Alberdi 1876, depto. bajo, 4 hab. y dep. Cerca subterráneo, $ 180. v13

MAR DEL PLATA, chalecito con gran jardín, alquilo; U. T. Mitre 1677.

NECOCHEA; alq. chalet y villa amueb. por temp.; tr. S. Chacón, Necochea. v16

OTAMENDI 470, subt. Río de Janeiro, alquilo casa moderna. v11

OCHENTA PESOS alquílase casa, Tapalqué 4885; tres piezas, coc., galería.

PARAGUAY 383, p. 1o., alq. casa, 8 h., dep., 500 $, ver 8 a 12. v12

PETIT hotel moderno, 6 hab., cuartos servicios y dependencias, alquílase, Viamonte 2458. Tratar de 16 a 18. v11

PIRIAPOLIS, con encantadora playa, bosques y paseos, alquílase hermoso chalet, datos, Casilla Correo 364. v12

QUINTAS en Martínez alq. sobre Barranca, 1 cuadra del río, Solís y Vieytes, con toda com., teléfono, garage, jardín, frutales, etc., Solís y Vieytes. v11

RAMOS MEJIA; Monteagudo 31, se alq. fte. a Rivadavia, a 3 cuadras estación, casa-quinta con 9 habitaciones, dos cuartos de baño y dependencias; llave herrería; tr. La Ibero Platense, Maipú 231. v12

RAMOS MEJIA SE ALQUILA CHALET Villa Francia, moderno, con todo confort, 10 habitaciones principales, billar, jardín de invierno, despensa, cuarto de fotografía, baño, cocina, lavadero, agua caliente, luz eléctrica, cloacas, garage, piezas de servicio, pesebres, gallinero, jardín con plantas finas, huerta y frutales, Gaona y Vicente López, 4 cuadras de la estación. v11

ALQUILER DE CASAS y DEPARTAMENTOS

RAMOS MEJIA, alquilo casa, Córdoba 252 tratar Montevideo 980, capital. v12

SE ALQUILA o se vende casa, en Ramos Mejía, Gaona 526. v11

SE ALQUILA lujoso departamento, con 5 habitaciones, Tucumán 2336. v11

SE ALQ. casa, sala, 3 piezas, galpón, 2 cocinas, Trelles 1502, tr. en la misma. v11

SE ALQUILA casa en Wilde, F. C. S., tratar calle Las Flores 380. v11

SE ALQUILA departamento de lujo, Entre Ríos 197, piso 1o., izquierda. v11

SE ALQUILA casa, calle Jorge Newbery 3347, tratar Córdoba 3621. v11

SE ALQUILA casa, Tte. General Donato Alvarez 2141, tratar Córdoba 3621. v11

SE ALQUILA casa, galpón, 20 por 7 metros, Cerviño 4629.

SE ALQUILA CASITA, F. Y C., CErretti 3045, Villa Urquiza. v12

SE ALQUILA una casa de 2 piezas y luz eléctrica, calle Núñez 2293.

SE ALQ. depto. tres pzas., con balcón a la calle; Carlos Calvo 579. v12

SE ALQUILA una casa de 5 piezas y una sala, Estados Unidos 4350.

SE ALQ. casa, Liniers 843, 7 habitaciones; verla todo el día.

SE ALQ. casa chiche, 5 hab., y demás, baño inst., Alvarez Thomas 3305. v12

SE ALQUILA casa moderna con fondo; Juncal 2541, verla de 14 a 17. v13

SE ALQUILA en la calle Mármol 1071, una casa con 4 piezas y más comodidades, tratar en la misma.

SE ALQUILA casa nueva, Directorio 1620, 3 piezas, comedor y demás comodidades, verla hoy en la misma, de 8 a 11 y de 15-17

SE ALQUILA dto. de dos regias habitaciones y una pequeña, con aire y luz, a personas mayores; San Juan 1641.

SE ALQUILA casa alta, 3 dormitorios, comedor y dependencias, alquiler 300 $. Q. Bocayuva 581. v12

SE DA depto. de 4 piezas a flia. extranjera, en cambio de comida; Av. de Mayo 1135, piso 4o.

SE ALQUILA una casa con 4 piezas y 1 salón p. negocio; J. B. Alberdi 2316, 3 cuadras de la plaza Flores. v11

SE ALQ. buena casa, sala, comedor, 4 dorm. y depend., Copérnico 2306, a la vuelta de Las Heras 2301. v11

SE ALQUILA casa nueva, 2 piezas, comedor, 2 piezas altas, y demás comodidades, 150 $, calle Washington 2166. v11

SE VENDE depto. lujosamente amueblado; Santa Fe 1229, tercero, derecha. Verlo y tratar de 14 a 17. v12

SE ALQ. cuatro casitas nvas. flamant., c|u. de 3 piezas, baño, cocina y com.; Donado 2520, esq. Monroe 4300.

SE ALQUILA chalet amueblado, c. entrada autos, sala, 2 dorm., baño, desp. V. y tratar, Av. San Martín 3742.

SE ALQUILA DEPARTAMENTO A LA calle, de 4 hab. y dep., a mayores, se prefiere familia inglesa o alemana, Rivadavia 8921, frente al subte. v11

SE ALQ. casa de 5 hab. y sótano, en $ 220 a 6 cuadras de plaza Mayo, vendo muebles e instalaciones, tratar Chacabuco 90. v11

SE ALQUILA casa nueva y moderna, de 4 habitaciones, sala, cuarto de baño y demás comodidades, calle Treinta y Tres No. 1601.

SE ALQ. CASITA CON 2 PIEZAS y SAla como para negocio, con toda comod. correspondiente y terreno; calle Zapiola 4565. Tratar en la misma.

SE ALQUILA una casa en Ramos Mejía, calle Libertad entre Corrientes y Australia, por temporada o por año; dirigirse calle Sarmiento 1628, piso 2o. D.

SE ALQ. linda casita, recién refacc. y pintada, tres piezas, cocina, baño y jardín, a cuatro cuadras de la estac. Lanús Oeste; 20 de Septiembre 4444.

SE ALQUILA una casa, Manuela Pedraza 1627, 4 dormitorios, comedor, baño instalado, pieza de servicio, azotea y demás comodidades, tratar, cualquier hora. v12

SE ALQUILA departamento de 3 piezas, con balcón, 1 de servicio y demás comod., 1|2 c. de la Avda. San Martín; tranv. 86, 85, 94 y 95; Paramaribo 1814.

SE ALQUILA casa alta, moderna, sala, 6 habitaciones, baño, cocina, w., y comodidades; Tacuarí 1235, verla de 14 a 16. Tratar Brasil 1551. v13

SE ALQUILA una casa recién construída, estilo chalet, 4 habitaciones, 1 escritorio y 1 pieza para sirvienta, tratar 8 a 11, y de 14 a 17; Giribone 501.

SE ALQUILAN dos casas, compuestas, la. de sala, escritorio, 3 habitaciones y demás comodidades, y 2a. compuesta de 3 habitaciones, comedor, y demás comodidades; Jufré 970, tr. misma, de 8 a 18.

SE ALQ. BARRANCAS DE BELGRANO, unos metros estación F. C. C. A., chalet con jardín y quinta, 10 piezas principales y dependencias, Echeverría 1606, tratar en la misma, de 14 a 17. v12

SE ALQUILA en Bernal con o sin muebles, casa quinta La María, casi frente de la estación. La casa tiene 8 piezas, baño con agua caliente y fría, y demás servicio. La quinta tiene 6.600 varas cuadradas, con flores, frutas y verduras de todas clases, de contrato de 2 o 3 años; tratar en la misma. v13

SE ALQUILA en Belgrano, Obligado 2640, hermosa casa nueva, vestíbulo, 6 piezas, una alta, baño instalado, completo, agua caliente, cloacas, gran cocina económica a carbón, pileta para lavar, azotea, en fin, todo confort que el más exigente pueda desear; precio $ 390; verla a toda hora, tratar y llaves Cabildo 2609.

SE ALQUILA en Belgrano, Cabildo 2675, espléndido departamento (petit hotel), 4 piezas, baño completo, agua caliente, cocina económica, a gas y carbón, pileta para lavar, otras comodidades y, a más, se alquila otro departamento con 3 piezas grandes y 2 chicas, con iguales comodidades del anterior; precio, 300 y 180 $. Verlos y tratar, a todas horas, Cabildo 2669.

TEMPERLEY, alquílase casa: sala, 3 dormitorios, comedor, baño inst.; recién pintada, Guido 230, U. T. 322, Lomas. v11

TEMPERLEY, alq. casa-quinta, Villa María Cristina, para todo el año; tratar Moreno 1369. v11

TANDIL SE ALQUILA CASA central, con muebles, para la temporada de verano; por carta a C. V., casilla correo 75.

TEMPERLEY; General Guido 925, se alq. espléndida casa a 2 cuadras estación, magníficas comodidades, visitarse de 14 a 17; precio $ 200 mensuales. Tratar La Ibero Platense; Maipú 231. v12

VERA 143, SE ALQUILA, tratar en la misma de 16 a 18.

CASAS y HABITACIONES PARA VERANEO

ALQ. o vendo casita 3 piezas en Pocitos, Montevideo; tr. Iriarte 1844, Bs. As.

ALQ. en el Tigre, pieza con muebles; Colón 420.

ADROGUE, se alquila por la temporada solo, casa quinta Villa Matilde, calle Gral. Conesa núm. 202, parque frutales, tennis. Visítese; informes Belgrano 836, cup. o U. T. 0198, Corrales. v11

ADROGUE, alquilo una hermosa casa-quinta, por la temporada, 5 habitaciones y una para servicio, amueblada, baño instalado, cocina económica y aguas corrientes, etc., Avda. Espora 417, a los fondos del Hotel de las Delicias. v11

CHALET en M. del Plata, 5 h. y dep. se alq. temp.; tratar Lavalle 3584, 9-11.

FRENTE TIGRE HOTEL Río Luján, alq. chalet, S. Ana, amueb., quinta, jardín, lancha, bote, teléf., etc., tr. Esmeralda 815, U. T. 0660, Retiro.

MAR DEL PLATA: SE ALQ. DOS CAsas recién construídas, en la parte nueva de La Perla, 4 dorm., comedor, todas comodidades modernas; muebles flamantes; tratar, Boyacá 100. v11

MAR DEL PLATA, alq. en la loma, Güemes 2842, soberbio chalet con jardín, garage, 8 dorm., sala, comedor, hall, 5 habitaciones para servicio todas amuebladas con gran confort. Tratar Montes de Oca 1526. v12

SAN ISIDRO alq. casa-quinta, 3 cuad. tren eléctrico, amplia; Alsina 420. v13

SAN ISIDRO, casita amueblada, 3 cuadras estación eléctrico, alquílase por temporada, salita, comedor, 3 dormitorios, baño caliente, jardín, Diego Palma 348.

ALQUILER de LOCALES y ESCRITORIOS

ALQUILO SALAS, consultorio, oficinas a hombres solos, Moreno 1359, 1o. v11

ALQUILASE subsuelo, $ 120; verlo y tratar San Luis 3462. v11

ALQ. salón con una gran vidriera, para casa de modas; Entre Ríos 1261. v11

ALQUILO gran local con dos vidrieras; Santa Fe 2370. v12

ALQUILASE escritorio con luz, $ 50, Alsina 477. v13

ALQUILO local, neg. y flia., con o sin instalac., Fraga 600, Colegiales. v12

ALQUILO gran sótano para trabajar de 8 a 20, tratar Rivadavia 1150. v12

ALQUILO local amplio o reducido, Suárez 244. v12

ALQUILO galpón 7x9, pieza y piecita, $ 100; Colombres 1341. v12

ALQUILO parte de galpón y piecita, alquiler 50 $; Cangallo 4337.

ALQUILO SALA Y ANTESALA, para negocio, Pujol 1143-47. v13

ALQUILO galponcito, piso portland, 50 $, Ejo. Acevedo 537 (antes Amambay).

AMPLIO galpón alquilo, Donato Alvarez 2251, tratar 9 a 11. v12

ALQUILO lindo negocito con vidriera, buena ubicación, $ 90, Rivadavia 4061.

ALQ. gran sala esq., para sastre o flia. Lima 1618.

ALQUILO locales p. depósito, entrada carros, Leandro N. Alem 1393.

ALQ. negocio, posición espléndida, comodidad familia, J. B. Alberdi 4113.

ALQUILASE vidriera para lotería; Victoria 2209.

ALQUILO casa con galpón, medianeras material, apto cualquier industria, comodidad fam., Leones 4457. v11

ALQUILO esq. negocio, salón 65 mts. y comodidad para familia, Jorge Newbery [illegible]. v11

ALQUILER de LOCALES y ESCRITORIOS

ALQ. galpón en $ 70; [illegible]

ALQUILO PARA consultorio, 4 ó 5 salas 1er. y 2o. pisos; Sarmiento [illegible]

ALQ. Díaz Vélez 3999, amplio negocio, 2 vidrieras, sótano, con com., precio módico.

ALQ. cómodo, p. depósito, escrit. o taller, sala, pieza y vest., en sub., [illegible]

ALQUILO regio local, 2 vidrieras, modernas, comodidad familia, poco alquiler, Cerrito 560.

ALQUILO SALA para negocio, con 1 pieza, José Bonifacio 501, esq. J. M. Moreno.

ALQUILO galpón para cualquier industria, hay comodidad para familia, calle Loyola 128.

ALQ. esquina para negocio, con sótano, com. flia., $ 160; Laguna 1290, alt. Rivadavia 8500.

ALQUILASE GALPON PARA INDUStria o depósito, con local para familia; Herrera 1267.

ALQUILO 2 espléndidas salas a la calle y vestíbulo independientes. Muy apropósito para consultorio médico u oficina particular, hay teléfono; Rivadavia 1052.

CHANCHERIAS: Se alquila un puesto para fábrica de embutidos, con maquinarias. E. Ríos 2610, mercado, puestos Nos. 1 y 2.

ESCRITORIOS amplios, juntos o separados, pl. baja, luz, tel., Piedras 365. v11

EN OLIVOS, se alquila espléndido depósito, cómodo p. carpintería de obra blanca; Av. Maipú y Pedro Pellisa.

ESCRITORIO central se alquila, ventilación, luz, comodidades, teléfono, independiente; Alsina 854.

ESCRITORIOS con muebles y teléfono alquílanse, Victoria 2722, a dos cuadras Once y subterráneo. Verlos 10 a 12.

GALPON con comodidades para familia, se alquila; Margarita Wiel 646, Lanús. v11

GARAGE con casa 4 hab., depend., [illegible] alquilo, Tucumán 3863. v12

GALPON y 2 piezas juntas, alquilo a 120 $; [illegible] 1128.

GALPON cerrado, 8x16, se alquila, Alberdi 1331.

GALPON céntrico alq. para pequeña industria o depósito, México 1962.

GALPONCITO alquilo en 50 $, San Juan 1019.

GARAGE Bustamante, lo más moderno y perfecto. Bustamante 62, subt. est. Loria; U. T. 0588; alquílanse cocheras. v12

GALPON 9x20, PISO PORTLAND, LUZ eléctrica, con habitaciones, alquilo, Del Colegio núm. 943. v11

GALPON 3 piezas muy grande, com. para caballos y carros, barato, alquilo; calle Fournier 2426.

GALPON de 7x16, m., con comodidad para familia, se alquila en 120 $, Pavón 3884.

GALPON de 10x20, para fábrica, entrada de carros, adoq., y com. p. familia, Muratore 4765, Flores. v12

GARAGE en pleno funcionamiento, con capacidad para 40 automóviles, situado en importante avenida, se alquila; ocurrir a Monroe 4962, Villa Urquiza. v12

LOCAL CENTRAL SE ALQUILA, Esmeralda 870. v12

LOCAL CHICO Y PIEZA ALQUILO, Vélez Sársfield 406, Sur. v12

LOCAL CON INSTALACIONES alq. en $ 120; bulevar Río Janeiro 1118.

LOCAL parte alquilo, 4x32, Reconquista 378, tratar en el mismo. v11

LOCAL muy grande, alq. actualmente ocupado p. un Bco., alq., dirig. a Callao 295. v12

LOCAL CENTRAL ALQUILO, U. T. 4433, Rivadavia. v11

LOCAL chico, Corrientes al 600, alquilo, informes Maipú 462. v11

LOCAL grande o dos chicos, alquilo, [illegible]

LOCAL amplio se alquila, calle Triunvirato 947; tratar Thames 534. v11

LOCAL amplio, con sótano, se alquila, $ 90, a 1 c. de 17 y 18, Entre Ríos 959. v11

LOCAL para industria con comodidad familia, alq. $ 170; Sarachaga 4457. v11

LOCAL alquilo por Palermo, con comodidad, Cerviño 3800. v12

LOCALES modernos, se alquilan $ 165; Rivadavia 10835, frente gdes. talleres. v11

LOCALCITO muy barato, se alquila, calle Bravard 1173, llaves al lado; Warnes 55, de 8 a 12.

LOCAL con vidriera, galpón 14x50 m., comodid. p. fam., entrada autos, alquilo, Muñiz 743.

LOCAL nuevo, amplio, piso mosaico, alquilo para lechería, almacén, etc., A. M. Cervantes 1951 (antes San Martín).

LOCAL espacioso, Victoria 2144, edificio nuevo, 1.400 va., montacarga, se alquila, garage, indust., depósito, etc.

LOCAL alquilo, 14x6, taller o industria, 8 habitaciones, $ 230, Mariano Acosta 30, esq. Rivadavia, Flores, tratar Alsina 2776.

LOCAL cómodo alq., muy barato, para almacén, lechería, carnicería, panadería [illegible] 9560.

PALERMO, alq., esq. Guatemala 5001, salón de negocio y comodidad flia. v11

PARTE de local adentro, se alq. p. taller o depósito; [illegible]

SE ALQUILA un gran local para negocio; Boedo 1133.

SE ALQUILA un local, sótano y comodidad para familia; Sarmiento 3389. v12

SE ALQUILA un sótano gran grande, Valentín Gómez 3202.

SE ALQUILA una sala para negocio, calle [illegible] 511.

SE ALQUILA SALA DE NEGOCIO, 2 piezas, 24 de Noviembre 1971. v11

SE ALQUILA SOTANO, CON COMODIdades, Santa Fe 1208. v11

SE ALQUILA salón, Canning 1682 (tratar Canning 1610). v11

SALA para escritorio o mayores se alquila, Pellegrini 1192. v11

SE ALQUILA LOCAL con 2 vidrieras y pieza, Chacabuco 703. v11

SE ALQUILA local, vidriera y para familia, Callao 756. v12

SE ALQ. un local con dos piezas y se venden las instalaciones, alquiler 165 pesos; Belgrano 3551. v11

SE ALQUILA un sótano para un gran depósito o almacén de mercaderías en general; dirigirse por carta, casilla correo 378. v12

SE ALQUILA salón vidriera para negocio, [illegible] 4879, La Paternal, tranvías 84, 94, 95 al frente.

SE ALQUILAN 3 escritorios, juntos o separados, Castelli 30, una cuadra de plaza Once. v16

SE ALQUILA espléndido salón, con vidriera y dependencias, subte. al frente, Rivadavia 8852.

SALON CON VIDRIERA, PARA NEGOcio, se alquila, [illegible]

SE ALQUILA LOCAL CON COMODIDAD independiente, Juan B. Alberdi 3520, tratar Rivadavia 7044.

SE ALQ. LOCAL CON GALPON, para depósito de carros, taller; Grito de Ascencio 2734 (antes Ambato). v12

SE ALQUILA sótano, subsuelo, con teléfono, Viamonte 1899. v12

SAN PEDRO (Fcia. Bs. As.), alquilo amplio salón negocio y casa familia, situada en calle comercial; tratar Pedro Lobos, Maipú 482.

SE ALQUILA UN LOCAL como para negocio, de cualquier ramo; tratar Wenceslao Villafañe 248, Boca. v11

SE ALQUILA local y sótano de igual dimensión, [illegible] v11

TANDIL: DOS CHALETS para negocio con dos dormitorios, comedor, baño, cocina e instal. eléctrica. Informes, [illegible] casilla 662, Tandil.

TERRENOS EN ALQUILER
Ofrecidos y pedidos

CAMPO, deporte o cancha football, algún capital o suburbios, se desea alquilar, propuestas por carta Club Deportivo C. B., Rivadavia 620. v12

SE ALQUILA terreno en la Avenida Alvear esq. Lafinur; tratar Ugartecho 2910.

SE DESEA alquilar en el radio del puerto, un terreno alrededor de dos mil varas, con o sin edificación; Cangallo número 1539.

CASAS, LOCALES Y PIEZAS BUSCADAS

BUSCO pieza 20 a 30 $, Retiro o Recoleta, por carta a C. A. P. Tucumán 1473.

BUSCO piecita, hombre solo, por mes, [illegible]; Viamonte 1058, [illegible]

BUSCO comedor grande, cerca mercado de Abasto, [illegible] escribir Juan Jaurès 530.

CASA quinta se desea alquilar, [illegible] preferible Morón; escribir Santa Fe 4407.

CABALLERO desea salita, y dormitorio habitación independiente amueblada con confort, preferible radio Rivadavia [illegible] o Palermo, [illegible] carta a Victoria 1964.

DESEASE alquilar hasta $ 130 casita, piezas, 1|2 hora plaza Mayo, indicado precio p. carta a Cabrera 3133.

DOS HERMANAS empleadas y mayores desean pieza [illegible]

DESEO alquilar casita de [illegible] cuarto baño inst. [illegible] a Olivos. Dirigirse [illegible]

EN QUEQUEN deseo alquilar [illegible] playa. Hacer ofertas por escrito a Casilla de Correo 1113.

CASAS, LOCALES y PIEZAS BUSCADAS

GRANJA O QUINTA de 1 a 2 hectáreas, con casa, se desea alquilar; calle Rivera [illegible]0, Lomas, F. C. Sud.

GARAGE deseo alq., en o cerca de las calles Serrano, Rivera, Córdoba, tratar Acevedo 1322, U. T. Palermo 0892.

GALPON piso portland, de 300 a 1.000 mts. c. para alquilar necesitan F. Metarasso y Cía., Cangallo 318, 2o. p. v12

JOVEN decente desearía p. am. y p. en el fam. hon., único, en Flores, V. del Parque o V. Devoto; escribir a Belgrano 2878, indicando precio, a Figueroa.

MATRIMONIO solo desea pieza amuebl., comod. cocina; Rivadavia 3462, dpto. A.

MATRIMONIO solo busca depto. chico, sin muebles, dirigirse por carta indicando condiciones a R. H., Paraná 754. v12

MATRIMONIO respetable precisa pieza o sala con baño y pensión, en casa de familia, radio entre Cangallo, Viamonte y Suipacha, ofertas por carta a Querencio, Maipú 450. v11

NECESITO ALQUILAR c/contrato galpón para industria de 300 a 400 mts., con frente a la calle, con o sin comodidades flia., radio E. Ríos, Boedo, Belgrano a San Juan; cartas Lagomarsino, Ituzaingo 597. v11

QUILMES, extranjero busca para el 1.º de diciembre, piecita amueblada, con 1/2 pensión, en casa de familia distinguida, como único inquilino, teniendo oportunidad de practicar el castellano, casa con jardín preferida, ofertas con indicación de detalles y prec. a G. P. 25, V. Sársfield 318-20. v11

SEÑORITA joven, pide pensión casa de familia honesta, por carta solamente indicando precio a J. M. Estévez, Maipú 450 v11

SE DESEA alquilar edificio o buen galpón para fábrica de productos químicos; ofertas a A. 11, Poste Restante, Olivos, F. C. C. A. v11

SE DESEA alquilar un petit hotel en Belgrano, radio estaciones de la Barranca y del Rosario, de 4 a 6 habitaciones grandes. Dirigirse a Casilla de Correo 1043.v11

SE DESEA alquilar una pieza baja para dos personas mayores, se desea radio que sea, de Callao a Bustamante y de Córdoba hasta Charcas; informes Córdoba número 3133, dto. 10. v11

VIUDA alemana, sola, seria, de buena familia, busca pza. sin muebles, precio de 20 $, en casa con o sin jardín, cartas bajo "Pieza", a 171 Casilla de Correo 76. v13

HOTELES y CASAS de PENSION

A PIEDRAS 122, Pensión Regina Hotel, familias y pasajeros. v13

A 70 $, pensión y pieza, pasaj. 3, familia vasca, bajos, Victoria 1532.

A DEFENSA 553, pensión y pieza 60, pasaj. 2.50, familia vasca, teléfono.

AV. de Mayo 861, Pensión España Hotel, con ex. comida, día 4 $, mes 90 $. v30

AL HOTEL San Juan, hab. desde 3 $, comod. flia. y pasaj., Alsina 768. v12

AL GRAN HOTEL CALLAO, hab. desde 2 $, comod. flias., y pasaj., Callao 216. v15

A 140 y 160 pieza y pens., a matr. o dos caball., aire, luz., conf., Cangallo 2021. v16

AL HOTEL SARMIENTO, hab. desde $ 2.50 para flias. y pasaj., Sarmiento 1410 v15

ABULENSE HOTEL, Tacuarí 83, depto de 2 piezas, salas $ 5, c. pens, a matr., 200 mes, Piezas $ 2, c. pens. 3.50 día, 55 mes. Pensión 1a. 40, 1/2, 22. v13

FAMILIAS que deseen vivir bien, moral y regia pensión: sol, aire, higiene refinada, ascensor, Tucumán 951, 2o. piso. v13

HOTEL PENSION, com. p. flias. y pasajeros; prec. mód., Rivadavia 3069.v11

HOTEL REGINA, 122 PIEDRAS 122, recom. a familias, día desde 4 $. v18

HOTEL RESTAURANT, Los Vascos, pasaj. y flias., p. mód., Chile 826. v12

HOTEL SAN CARLOS, PENSION, gran comodidad, Carlos Pellegrini 688. v13

HOTEL Valcarcel, espl. p. familias y viajeros, prec. mód.; C. Pellegrini 46. v30

HOTEL MOLTO, Rivadavia 1777. Salas desde $ 4; piezas desde $ 2. v19

HOTEL ISLEÑO, pensionistas, familias, pasajeros U. T. 1293, Riv. Alsina 1030.

HOSPEDAJE Sud América, hombres solam., camas 1 $, hab. 2 $, Alsina 1129. v15

HOTEL Anglo Español, piezas y salas para flias. y pasajeros; Cangallo 912. v11

HOTEL Nueva España, Victoria 1166. P. de familia de 3 a 4 $. Pensión especial de 40 a 90, por día de 4 a 5 $. v12

PENSION a flia., c. o s. pieza, ofrece el Hotel Castilla, Rivadavia 1161. v16

PENSION FAMILIAR, Alsina 1042; piezas para familias y pasajeros, excelente comida. v11

PENSION EN FAMILIA
Almuerzo o comida, únicamente

A 45 $, pens. flia., 4 platos, postre, c. sana. media 25; Corrientes 1774. v12

A 1 o 2 CABALLEROS, PENSION EN familia, se da, Moreno 483. v13

DARIA comida y almuerzo a personas may., c. flia., Arenales 2556, pl. baj.v11

DOY buena pensión de 1a., a 1 ó 2 cab., c. flia., Moreno 1288, p. 2º. v11

EN CASA DE FAMILIA se da pensión a hombres solamente, precio módico, tratar de 10 en adelante, Moreno 1581. v11

FAMILIA sencilla, da pensión a 2 ó 3 personas, 40 $, Solís 307. v13

FAMILIA daría pensión a dos o tres personas con o sin piecita, Mármol 959.

FAMILIA española, pensión a caballero, Cochabamba 3375, 1er. piso. v11

PENSION sola, muy buena, doy en casa de familia; Alsina 2023. v11

PENSION, buena comida, da flia. seria a cab., mód.; México 1376.

PENSION se desea dar a caballero, casa de familia; Moreno 1626.

PENSION o media diaria, a 2 ó 3 empleados, únicos; Maipú 12, 2º piso. v11

SE DA PENSION EN FAMILIA, CHARCAS 428, 2o. piso. v11

SRA. viuda daría pensión a señoritas o caballeros; Alsina 1247, depto. 8. v13

SE DA PENSION en casa de familia, precio módico; se dan minutas; se reciben empl. y obreras; Charcas 2764.

SE DA pensión, familia española, a uno o dos caballeros, precio $ 40, Belgrano No. 653.

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

ALQ. salita a caballero solo, casa fam., Rioja 168. v11

ALQUILASE PIEZA A HOMBRE SOLO, Rivadavia 7614.

ALQUILO dos salas a la calle, 65 $, con luz, Monte Egmont 768.

ALQUILO 2 piezas juntas, 70 pesos, matrim. sin chicos, Achupallas 1450. v12

ALQ. antesala a matrimonio mayor, Sarmiento 3867. v12

ALQUILO PIEZA, CON O sin pensión, baño y tel., B. Mitre 2160.

ALQUILO PIEZA para señor o señora sola, con refer., Juncal 3050.

ALQUILO sala o pieza a personas mayores, Cevallos 1005, 2o.

ALQUILASE piecita, a hombre solo, Talcahuano 249, 1er. piso, izq.

ALQUILO PIEZAS, calle Cangallo número 1255. v12

A SEÑORA o señorita formal, empleada, alq. pieza, casa resp., Perú 1443.

ALQ. dos piezas, a matrimonio sin hijos, o personas mayores, Cevallos 842.

ALQUILO pieza grande, con todas comod., baño instalado, San José 1725. v13

ALQUILASE PIEZA personas mayores, único inquilino; Mendoza 4337.

ALQUILO piezas, tres cuadras mercado Centenera, calle Nueva 1229.

ALQUILASE pieza, matrimonio, hombre solo, R. Peña 670. v12

ANTESALA alq., mujer sola, 1 cuadra Boedo, $ 30, referencias Núñez 296.

ALQUILO piecita a hombre solo, $ 25, ascensor; Corrientes 758, piso 1o. B.

ALQUILO habitación a mayores, $ 70, ascensor; Corrientes 758, piso 1o. B.

ALQUILO piecita, $ 25, California No. 1742.

ALQUILO PIEZA A HOMBRES SOLOS; Viamonte 1665.

ALQUILO UNA PIEZA A HOMBRE solo, Bustamante 671.

A PERSONAS mayores, sin hijos, alquilo dormitorio, Rivadavia 7614.

ALQUILO 1 pieza a señora, señoritas u hombre solo, sin cocina, Salguero 531.

ALQUILO PIEZA a hombres solos, Monte 3777, Floresta.

ALQUILO barato dos piezas y cocina independ., Helguera 556, Flores.

ALQUILO hermosa pieza a 1 o 2 hombres solos, $ 50; Cabrera 3025. v12

ALQUILO pieza a mayores y comodidades, Rivadavia 1934, p. 1.

ALQUILANSE 2 piecitas a hombres solos, Sarandí 1477.

ALQUILO pieza a mayores solamente, Méndez de Andés 1863.

ALQ. sala y antesala a flia. latina; único inq.; Serrano 79.

ALQUILASE pieza para hombre solo en familia decente, Garay 3320.

ALQ. pieza para familia, en Lanús Oeste, tratar Salta 1735. v12

ALQUILO pieza a hombres solos; Sarmiento 1709.

ALQUILO dos piezas, toda comodidad, Belén 241. Floresta.

ALQ. una pieza a hombres solos; Pavón 2143. v12

ALQUILO 2 piezas juntas, a la entrada, Tacuarí 972.

ALQUILO pieza, hombre solo; calle Defensa 932, dpto. 3. v12

ALQ. pieza Flores casa confortable, para numerosa familia, Bogotá 2453. v12

ALQUILASE pieza para hombres solos, Alsina 1150, piso 1o. v12

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

ALQUILO 2 piezas, matrimonio solo o personas mayores, Carlos Calvo 2280. v12

ALQUILO UNA PIEZA A HOMBRES solos; Estados Unidos 1468.

ALQUILANSE DOS HABITACIONES a personas mayores, México 3722. v12

ALQUILO PIEZA HOMBRE, 30 $. Moreno 2297, dep. G, 2o.

ALQUILO sala o comedor, en casa chica, Pavón 3941.

ALQUILO pieza, a uno o dos hombres solos, Colombres 1584.

ALQUILO pieza a hombres solos, calle Pavón 3941.

ALQ. sala grande, de bajo, con balcones, recién pintado; Alberti 1378, $ 75.

ALQUILO una pieza a mayores o matrimonio solo; Sáenz Peña 1319. v12

ALQUILASE LINDA SALA, CALLE Patricios 1890.

ALQ. linda salita a hombre solo, no hay papel; Corrientes 2251. v12

ALQ. amplia pieza, hombre solo, casa de flia., $ 20; Patricios 1686.

ALQ. sala, antes., matr. solo, c. flia., ún. inq., México 2157. v12

ALQUILO linda pieza a hombres solos, casa tranquila; Salta 368.

ALQUILO pieza hombre solo, casa corta flia. decente; Serrano 2032. v18

ALQUILO una pieza, matrimonio solo; Deán Funes 1062.

ALQUILO pieza y piecita, a matrimonio, $ 40; Terrero 3145. v12

ALQUILASE comedor a matrimonio solamente; Isabel la Católica 440.

ALQUILO piecita para hombre solo, mayor, Rodríguez Peña 374.

ALQUILO linda pieza para hombres; México 1955.

ALQ. 2 salas con cocina aparte, único inquilino; Bmé. Mitre 1907. v12

ALQUILO pieza, con pensión, Piedras número 519.

A PERSONA honorable alquilo buena pieza; Entre Ríos 1784.

ALQUILO piecita, Montes de Oca 250, preguntar dto. 46.

ALQ. dos piezas y un galponcito, para taller, Boedo 541.

ALQUILASE sala a caballero, $ 35; San José 1071. v12

ALQ. sala grande, con todas comodidades, Pedro Echagüe 2669, ant. Progreso. v12

ALQUILASE pieza, para matrimonio o mayores, sin cocina, Callao 757.

ALQUILO comedor, calle Independencia número 1989.

ALQUILO PIEZA PARA 1 O 2 HOMBRES, único inq., Cabrera 3080. v13

ALQ. 2 pzas. juntas a mayores, casa amplia, Ramón L. Falcón 2284. v12

ALQUILASE pieza con balcón; Tucumán 900, esq. Córdoba, Lanús Este. v12

ALQUILO BARATO 2 grandes piezas para mayores; Herrera 1634. v12

ALQUILO una pieza a matrimonio solo, sin luz, único inq.; Espinosa 2620.

ALQUILO pieza, señores solos, casa flia., baño, teléf.; Rodríguez Peña 1180. v12

ALQ. DOS PIEZAS c. terraza, único inq. (Av. La Plata 2500), Itaquí 555.

ALQUILASE PIEZA con pensión, Bdo. de Irigoyen 270. v11

ALQUILO sala con todas comodidades a mayores; Caseros 485, dto. D. v11

ALQ. 1 PIEZA reg. en casa lujosa, solteros o matr., sin cocina; Pozos 1357. v11

ALQ. antesala a may., sin cocina, o salita para escritorio; Chacabuco 1305. v11

ALQUILASE piecita, hombre solo, Lope de Vega 340, Floresta. v11

ALQ. pieza a hombres solos o matrim. que trab. af. Emilio Mitre 241. v11

ALQUILO sala y 2 piezas, sin muebles, c. pensión, pers. serias, Dolores 407. v12

ALQ. a matrimonio serio, sin hijos, comedor grande, baño, Garay 1776. v11

ALQ. a señores serios, salita y habitación, baño, Garay 1776. v11

ALQ. SALA o pieza casa lujosa, único inq., Aguirre 515, esq. Canning. v11

ALQ. SALITA a uno o dos caball., baño, casa tranq., Av. Quintana 530. v11

ALQUILO pieza a matr. solo o pers. mayores; Av. Quintana 576. v11

AMPLIA SALA alq. matrim. o mayores, comodidades; Las Heras 2129. v12

ALQUILO pieza grande a persona sola; Paysandú 1140. v11

A 1 O 2 HOMBRES SOLOS alq. pieza, baño inst., Tandil 2618 (Flores). v11

ALQ. salita y pens., matrim. o p. sola, teléf., casa de flia., Bulnes 774. v11

ALQUILO 2 PIEZAS JUNTAS, SAAVEDRA 1144. v11

ALQ. pieza para hombre o matr. solo, sin cocina, Chubut 752, tran. 99. v11

ALQ. dos piezas, vivienda independiente, aire, Gallo 1293. v11

ALQUILASE pieza en casa de corta familia, Díaz Vélez 4435. v11

ALQUILO 2 piezas gdes., coc. y baño, a matr. o pers. may., Ayacucho 363. v11

ALQUILO pieza grande, cocina, 25 de Mayo 64. v11

ALQ. 2 lindas pzas. junt., comod., a mat. dist., en flia. seria; Córdoba 2244. v12

ALQ. piecita y pensión, $ 70 Belgrano número 2890. v11

ALQUILO SALA A MAYORES, TARIJA 3421. v12

AMPLIO comedor alquílase a matrimonio solo, referencias, R. Peña 2044. v11

ALQUILASE pieza a matrimonio sin hijos o a mayores; Oro 2724. v12

ALQ. 2 PIEZAS A MATRIMONIO SOLO, casa familia, México 623. v11

ALQ. DOS piezas juntas, luz y cocina; 70 pesos; Echeverría 1193. v12

ALQUILO dos piezas y comedor, R. Peña 2031. v12

ALQUILASE un comedor a personas mayores; Rodríguez Peña 142, 1er. piso.v11

ALQ. COMEDOR Y PIECITA; SAPALERI 1521. v11

ALQ. pieza, cocina, matrimonio solo; Monte Egmont 2315. v11

ALQUILASE salita para hombre solo; Alvar Núñez 109. v11

ALQUILO comedor, calle Morón 3660, Flores. v11

ALQ. 2 PIEZAS; PASAJE SAN CARLOS 61 (Rivadavia 4100). v11

A 4 CUADRAS del subterráneo, alquilo antesala grande; Avellaneda 218. v11

ALQ. pieza a hombre solo, Guandacol 4267, altura C. Calvo 4200. v11

ALQUILASE PIEZA para hombre solo, Viamonte 1078. v11

ALQUILO pieza grande con comodidad y cocina separada; Salcedo 3421. v11

ALQUILO piezas, Aconquija N.o 3392. v12

ALQ. piecita altos, hombre solo, calculista de pref., Alsina 1816. v11

ALQ. 2 piezas a matr. solo, único inq., Corro 247, alt. Rivadavia 9200. v11

ALQUILO DOS PIEZAS CON TODAS comodidades, Maza 1564. v11

ALQ. sala y antes., vestib. y cocina, ún. inq.; Alvarez 1005. v12

ALQ. 2 pzas., cocina, matrim.; Boyacá 1030, tr. 53, 83, 84 Flores. v11

ALQUILASE comedor grande a persona mayor, Independencia 2351. v11

ALQUILASE regia sala, antesala y vestíbulo a pers. mayores, Saavedra 1262. v12

ALQUILASE una pieza, para matrimonio solo, calle Moreto No. 580. v12

ALQUILANSE dos piezas 1 cuadra subt.; Bmé. Mitre 3835.

ALQUILANSE juntas, sala y 2 habitaciones, balcón, vestíbulo, 24 Noviembre 34

ALQUILO piecita a señor que trabaje afuera, Córdoba 1055.

ALQ. linda piecita con luz, $ 20, en familia, San Juan 853.

ALQUILO pieza a personas mayores; calle Victoria 3181. v12

ALQ. 2 HAB. a matr., único inq., 90 $. Estados Unidos 2453. v12

ALQUILO SALA PARA MAYORES, con comodidad; Charcas 1952.

ALQ. PIEZA para hombres solos, único inquilino; Victoria 2556, depto. 14.

ALQ. linda piecita muy ventilada, a hombre, casa familia, Viamonte 1750.

ALQUILASE pieza grande para hombres solos; Tacuarí 556, 2o. piso.

ALQ. p. en alto a Srta. seria, casa familia italiana; Tucumán 417.

ALQUILO comedor a persona sola o matrimonio; Victoria 2177. v12

ALQ. piezas y piecita a personas solas, en casa chiche; Boedo 480.

ALQUILO una piecita, a una persona sola, Alsina 2836. v12

ALQUILASE pieza independiente, Corrientes 1258, depto. 34.

ALQ. dos piezas pers. mayores, Billinghurst 2130. v12

ALQUILO pieza, único inq., luz eléctrica, cocina sola, Orán 940, Flores.

ALQ. 2 piezas grandes, casa quinta, U. T. 4064, Flores. v12

ALQUILO piecita con luz, en familia decente a hombre o sirvienta, Leones 1443. v12

ALQUILO SALA a personas mayores, casa muy tranq., Sarmiento 4437, d. 1. v12

ALQUILO pieza a señor solo, baño, casa tranquila; Zavaleta 24, parq. Patricios v11

ALQUILO pieza grande y comedor juntos o separados, Méndez de Andés 266. v11

ALQ. sala a matrimonio, demás comodidades, casa decente; Avellaneda 3720. v11

ALQUILO sala chiche a matrimonio o p. mayores, referencias; S. Salvador 5536 v11

ALQUILO lindo comedor a personas mayores y pieza a hombres solos, Vidt 1956 v12

A DOS O TRES personas mayores, alq. amplio comedor y una pieza de altos, único inquilino; Mármol 798. v11

A PERSONA sola, decente, se alquila hermosa habitación a corta familia, mayores; Pavón 1461. v11

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

ALQUILO PIEZA y piecita en casa de corta familia, único inquilino, matrimonio solo o mayores; Charlone 2157. v11

ALQ. pieza a personas mayores o matrim. solo, Ensenada 27, alt. Rivadavia 8200. v11

ALQ. DOS PIEZAS juntas a matr. o 2 pers. may., único inq., referencias; Callao 1084. v11

ALQ. 2 hab., Patagones 983, a dos cuadras de plaza Constitución, único inquilino, referencias mutuas. v12

ALQ. pieza a matrim., caballero, señorita, amueblada y pensión, 160 pesos; Moreno 1629. v11

ALQUILO SALA, 5 piezas y comedor con 2 cocinas, juntas o separadas; Independencia 4070. v15

ALQUILASE PIEZA A PERSONAS mayores, cocina independiente, al lado de Corrientes; Yatay 773.

ALQUILANSE dos piezas en chalet, alt. kil. 14, prov. Córdoba, a matr. o fam. [illegible]

ALQ. comedor a personas mayores y pieza a hombre solo, no hay papel, Saavedra 1282.

ALQUILO una pieza para matrimonio o personas mayores, cocina aparte; Cnel Niceto Vega 5852, antes Guayanas. v12

ALQUILASE sala y salita, con cocina, a personas mayores, Frías 352, esquina Triunvirato. v12

ALQUILANSE en altos, hall, 2 salas grandes, baño instalado, cocina y terraza independiente, Rivadavia 8108.

ALQUILO pieza y piecita a matrimonio solo o personas mayores, a 2 cuadras estación Villa Luro, Leopardi 15.

ALQ. 2 amplias hab., personas mayores, cocina, comod., Blandengues 1376, Belgrano.

ALQUILASE pieza ventilada a hombre solo por 35 $. Casa de familia, Godoy Cruz 2888.

ALQUILO 2 piezas a matrimonio, único inquilino; Guandacol 4388 entre Carlos Calvo y San Juan.

ALQUILO sala y comedor a matrimonio solo, formal, Darwin 734, altura, Triunvirato 1200, tranvía Lacroze, 12 y 13.

ALQUILO comedor grande, con todas comodidades, para hombres mayores; calle Juncal 2781. v13

ALQ. 2 p. jts., a matr. solo disting., o con 1 nena, casa flia. resp., ref. mut., Miró 440. v13

A MATRIMONIO o mayores alquilo sala, único inquilino, lindo panorama, L. Viale 573, tranv. 86, 94, 95, 99 y 85, subt. v12

A UNA CUADRA TREN, Núñez alquilo piecita linda, a hombre solo, casa muy tranquila, M. Pedraza 2145.

ALQUILASE sala, comedor y 5 dormitorios con todas comodidades, a personas mayores; Lavalle 3273. v12

ALQUILANSE 2 hermosas piezas con todas clases de comod., en casa de familia, ref., Salom 628. v13

ALQ. 2 hermosas salitas a la calle, pers. mayores, ref. hombres, ún inq.: Pringles 1416. v13

ALQ. comedor y pieza juntos, a matrimonio o personas mayores, Carlos Calvo N.o 1463.

ALQUILO pieza a matrimonio solo o persona decente, Francisco Acuña de Figueroa 433 (antes Almagro). v12

ALQUILO comedor, pieza y una piecita, cocina sola, único inq., pta. subt. Medrano, Rivadavia 3992.

ALQUILASE 3 piezas a personas mayores, único inquilino, mútuas referencias. Bompland 1918. v12

ALQUILASE PIEZA A LA CALLE CON balcón, a señorita o señora sola, casa familia, Independencia 1908, no hay papel. v12

ALQ. sala y antesala, juntas, a matrim. solo o personas serias, en flia. disting., o sep., ref. mut., baño y tel., E. Unidos 1934 v11

ALQ. a flia. decente lindo comedor, tres piez., baño inst., cocina, 2 patios, en hermosa casa baja sin altos, nueva, único inq. Catamarca 959. v11

ALQUILANSE hermoso comedor y pieza juntos a matrimonio en casa de familia con luz y demás comodidades, Pringles 1283.

ALQ. dos lindísimas salas, gran vestíbulo y demás comod., a matrimonio únic. sin chicos, se dan y exigen referenc., flia. distinguida; Yatay 432, altos. v13

ALQUILO pieza a señora sola o con hija mayor, empleadas, sin cocina, con muy buenas referencias; Castro Barros 1155, depto. 1.

BELGRANO, R., flia. alq. pieza a matr. o señores; Monroe 3246.

BANFIELD, F. C. S., 5 minutos de estación, se alquila en linda casita 1 sala y pieza, junta y aparte, para familia o señores, con datos, comodidad; Independencia 211. v12

COMEDOR ESPACIOSO ALQUILO, Billinghurst 1247. v11

COMEDOR alq. p. matrimonio solo o personas may.; Sarmiento 4575.

COMEDOR ALQUILO; Independencia no. 2237. v12

COMEDOR g. se alquila; Bustamante no. 2260.

COMEDOR SE ALQUILA A PERSONAS mayores; Victoria 3126. v13

COMEDOR alquilo, a matrimonio solo, Pavón 2545.

CABALLITO, Alq. 2 piezas a matrimonio solo o pers. mayores, Rivadavia 5560.

CABALLITO, ALQUILO comedor a pers. mayores, sin chicos, ún. inq., Planes 273 v12

CABALLITO; pieza grande alq. a 1 ó 2 hombres, Cachimayo 32 y Rivadavia alt. 5400, sub.

CABALLITO, se alquila una pieza grande, amueblada, para dos o tres hombres, Rojas 524.

CABALLITO; Sala se alquila a personas mayores, Cayena 457, a 2 cuadras combinación subterráneo, línea 84.

CABALLITO: ALQUILO PIEZA grande con cocina indep. en casa tranquila, a matrimonio o a mayores, José Bonifacio 830. v11

COMEDOR se alquila, calle Salguero 150. v12

COMPAÑERA de pieza necesito en casa de familia, Gral. Urquiza 464, dto. 14.

COMEDOR espléndido se alquila a matrimonio solo, único inquilino; calle Donato Alvarez 824. v12

COMEDOR amplio, ventilado y pieza, se alquilan a personas mayores, Achával 253, Tranvías 43, 48 y 49, subterráneo.

COMEDOR grande se alquila a corta familia, con toda comodidad; Humboldt 2443, 1 cuadra estación Palermo. v12

DOS habitaciones, a matrimonio solo, ún. inquilino, alquilo; Matheu 937. v12

DOS piezas en $ 50, se alquilan, Ferré 3322, Lanús, casa-quinta. v11

DOS amplias piezas con cocina indep. y luz eléctrica, se alquilan a personas mayores, Av. Asamblea 260. v12

DOS HERMOSAS piezas, con tranvías en todas direcciones, alquilo barato a matrimonio; Concepción Arenal 4085, esquina Triunvirato 1700. v12

EN CASA tranquila alq. sala y antesala, juntas; Aguirre 279. v13

EN CASA de flia., alq. pieza a la calle, amuebl., Victoria 2656. v11

EN COLEGIALES, se alquila comedor y pieza, para matrimonio o personas mayores, Amenábar 770. v11

EN VILLA DEL PARQUE ALQUILO pieza con o sin pensión, único inquilino, Simbrón 2973. v11

EN CASA SERIA ALQUILO SALA O 2 piezas, pensión de primera, teléfono, baño caliente, Corrientes 1814, piso 4o. v11

EN CASA familia alq. dos lindas piezas, cocina, baño, etc., referencias mutuas, San José 1338. v11

EN BERNAL, dos cuadras estación, se alquilan dos piezas y cocina, casa matrimonio solo; 9 de Julio 267.

EN BELGRANO alq. comedor y pieza a matrimonio o personas mayores, Mendoza 2455.

EN CASA familia honorable alquilo sala y pieza grande, juntas, con todas comodidades, refer. mutuas, V. Gómez 3029. v12

EN CASA de flia. dist., alq. sala y otra contigua, con baño exc., a personas mayores. Se exigen referencias; Avenida de Mayo 874, piso 3º. v12

EN casa de familia honorable, se alquilan dos hermosas salas a la calle y vestíbulo independientes, sin muebles, a matrimonio o personas mayores respetables, único inquilino. Se piden referencias. Hay teléfono, Rivadavia 1023.

FLORES, alquilo pieza con o sin pensión, Pergamino 161, 1er. cancel. v11

FLORES: ALQUILO PIEZA, QUIRNO No. 932. v11

FLORES, ALQUILO hermosa sala, baño instalado, Tandil 2618. v11

FLORES, f. hon., arg., alq. p., con pens., a dos, Donato Alvarez 192.

FLORES, alquilo espléndida sala; Segui 812.

FLORES, alquilo 1 pieza, calle Lautaro N.o 1169, tranvía 49.

FLORES, alq. p. con pensión, flia. hon., jardín, U. T., Bacacay 2050.

FLORES, ALQUILO pieza a matrimonio o personas mayores, Bacacay 1858.

FLORES: linda sala y comod., alquilo, Bogotá 2250.

FLORES alq. 2 piezas juntas c. cocina independiente, p. m. solamente; tranvías 99, 89 y 84, Neuquén 2136.

FLORES, alquílanse dos primeras piezas, luz y cocina indep., flia., sin chicos, único inq.; Neuquén 2574.

FLORES, alquilo pieza a uno o dos caballeros o señora o señorita que salgan, sin cocina, Concordia 220. v11

FAMILIA francesa alquila sala indep., a cab., baño, pr. mód., Bulnes 2572, p. 1o.

FAM. hon., alq. mag. sala, c. com., a mayrs. de igual condic., México 2112. v12

LINDA pieza para matrimonio u hombres solos, con luz; Bermúdez 371.

LINDA pieza, con pens., da flia. a Sr. serio o matrim. solo, casa baja, espac., baño, mód.; México 1376.

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

MATRIMONIO solo, alquila dos piezas, y cocina a mayores, Loyola 436.

PIEZA para hombres solos se alquila, único inq., referencias, Venezuela 967.v12

PIEZA se alquila para hombres solos, Castro Barros 581. v11

PIEZA saludable, con luz, cocina, patio ind. alq., Juncal 2062, no hay papel. v15

PIEZA grande alquilo a hombres solos, casa tranquila, Reconquista 1047. v13

PIEZA se alquila sin cocina, calle Arenales 1954. v11

PIEZA Y COMODIDAD PARA AUTO, alquilo; Arévalo 1753. v11

PIEZA o un comedor alquilo, personas mayores, Laprida N.o 1543, dpto N.o 6.

PIEZA grande para hombres solos, se alquila; Venezuela 783.

PIECITA SE ALQUILA, HOMBRE SOLO, Garay 1616.

PIEZA alq., a matrimonio solo o personas mayores, Luján 807. v12

PIEZAS 2 y una chica, a personas mayores u hombres, San José 935. v12

PIEZA para hombre serio se alq. con referencias, Alvarez Thomas 1111.

PIECITA alquilo a hombre solo, Bmé. Mitre 3208.

PIEZA alquílase $ 45, no hay comodidad para cocinar, México 2975.

PIEZA con cocina, se alquila a matrimonio solo, Rivadavia 6664.

PIECITA con luz, alq. a pers. sola, ba. referencias, casa tranq., Lambaré 989.

PIEZA amplia alq., Eduardo Acevedo 838, subterráneo Río de Janeiro.

PIEZA ALQUILO A PERSONAS mayores, único inq., Santander 1943. v12

PIECITA, a hombre solo, alquilo, $ 23, con luz; Soler 4183.

PIECITA SE ALQ. A 1 O 2 HOMBRES, sin comod., Alberti 549.

PIECITA para hombre solo, se alquila, Salguero 741.

PIEZA alquilo, Almeira 2526, frente a la estación Palermo.

PIEZA alq. a señor solo, J. Newbery 2878, Colegiales, U. T. 6597, Belgrano. v12

PIEZA se alquila; Paseo Colón 1361, departamento I.

PIEZA, se alquila a señor solo, casa de familia, Estados Unidos 670.

PIEZA se alquila, personas mayores; calle Anchorena 377.

PIEZA PARA HOMBRE SERIO, ALquilo; calle Rosario 216.

PIEZA hermosa para hombre solo se alquila; Brandsen 967.

PIEZA grande, alq., con cocina, luz eléc., único inq., tranvía Lacroze a 2 cdras. 86 y 85 comb. subt., a la esq., Lacar 3159.

PIEZA amplia, alquílase a caballero solo o matrimonio sin niños; Luis María Campos 304. v12

REGIA sala y antesala amplia, familia honorable, único inquilino, árboles, cocina indep., teléf., Paraguay 2547.

PIEZAS se alquilan, y una sala a la calle, tres balcones y su vestíbulo; Jujuy 457, tratar en la misma. v11

PIEZA indep., buenas comodidades, alquilo a mayores, regia casa, Salguero 771. v11

SE ALQUILAN dos piezas grandes; Pavón 2816. v11

SE ALQUILA un comedor y una pieza para familia, Perú 764. v11

SE ALQUILAN tres piecitas; Nahuel Huapí 2872. v11

SE alq. pza. a matrim. o pers. mays., comod., Viamonte 852, p. 3º., izq. v11

SE ALQ. 2 habit. p. matrim., único inquilino; Nazca 681, Flores. v12

SE ALQUILA pieza para hombres solos; López No. 677, dto. 5. v11

SALA y antesala alquilo a mayores, únicos inquilinos, Rojas 125. v12

SALA CON BALCON y dos piezas, alq., único inquilino; Muñiz 1024. v11

SE ALQ. 1 pieza a hombre solo o matrim. solo, sin cocina; Humberto I 1736. v11

SE ALQ. pieza para dos hombres solos; Cochabamba 1376. v13

SE ALQUILAN dos piezas juntas y demás comod., Chacabuco 863, der. v11

SE ALQUILA piecita para señora sola, sin cocina; Charcas 1962. v11

SE ALQUILA una sala a personas mayores; Dorrego 1378. v14

SALA alquilo a hombre solo, único inquilino, San Juan 3625. v13

SE ALQ. 2 piezas en casa de flia., para matrimonio; Deán Funes 579. v11

SE ALQUILA UNA SALA A PERSONAS mayores sin cocina, Salguero 186. v11

SE ALQUILAN 2 piezas, único inquilino, garantía; Garay 524. v11

SE ALQUILAN sala y antesala, a matrimonio o corta familia, Vera 365. v11

SE ALQUILA una pieza para hombre solo; Estados Unidos 639. v11

SALA y antesala alquilo a persona mayor, único inquilino. Mansilla 2857. v11

SALA grande, a personas mayores, se alquila, Lavalle 1688. v11

SE ALQUILAN 2 piezas juntas o separadas, Rivadavia 9086. v12

SE ALQ. pieza indep. para señor solo; Quito 4125. v11

SE ALQUILAN una pieza y una piecita, calle Almagro 337. v11

SE ALQUILAN dos piezas a personas mayores, único inquilino; Soler 4680. v11

SE alq. 2 piezas juntas a matr. solo, Guardia Vieja 4030, Dto. C. v11

SALITA PARA HOMBRES SOLOS ALquilo; Perú 546. v12

SALA en departamento se alquila a hombres solos, Venezuela 287, dep. 1. v11

SE ALQ. comedor a pers. mayores o matrimonio solo; Cevallos 1616. v11

SE ALQUILA pieza p. 1 ó 2 hombres solos, casa familia; Callao 1677. v11

SE ALQUILA SALA Y ANTESALA, SANta Fe 1268. v11

SE ALQUILA pieza, con luz, para hombre solo, Maza 517, dto. 31. v11

SE ALQUILA pieza a hombres solos, Belgrano 500. v11

SE ALQUILAN 2 piezas a personas mayores, Cangallo 1628, piso 2º. v12

SE ALQUILA sala y antesala, personas mayores o escritorio, Belgrano 551.

SE ALQ. piecita con luz, a persona sola; General Paz 3136.

SE ALQUILA UNA PIEZA A MAYOres, Moreno 1326, depto. 14.

SE ALQUILA una pieza a personas mayores o 2 hombres solos; Santa Fe 1588.

SE ALQUILA una pieza para hombre, persona decente, Venezuela 1879. v12

SE ALQ. pieza a dos hombres solos o personas mayores, Senillosa 353.

SE ALQUILAN dos piezas juntas, a personas mayores, Quito 3659. v12

SE ALQUILA pieza a hombres solos, casa familia, 60 $; Alsina 2133.

SALA ALQUILO MATRIMONIO SOLO, casa familia; Yapeyú 347.

SALA chica para persona seria, contestar a E. P., México 990.

SE ALQUILA habitación, con pensión en casa de familia, baño, Tucumán 370.

SE ALQUILA sala, casa de corta familia, Las Heras 2110. v12

SE ALQUILA sala y antesala, Treinta y Tres 853, Almagro.

SALA alq., indep., a Sres. o matrimonio solo, referencias; Salguero 644. v12

SE ALQUILA pieza; Sáenz Peña número 141.

SALA independiente, con puerta a la calle, casa nueva, alq. Amenábar 3541.

SALA 5x5, balcón, vestíb., teléf., baño, a señor alquilo; B. Mitre 1359. v12

SE ALQ. un comedor, $ 70, dos pzas. $ 80, pers. may.; Caseros 2426.

SE ALQ. UNA PIEZA a hombres solos en casa particular, Labardén 132. v12

SE ALQUILA sala de bajos, con balcones, rec. pintada; Alberti 1378. v12

SE ALQUILA pieza, a hombres solos, Paysandú 1638. v12

SE ALQUILA piecita alta, hombre solo, Solís 1760.

SE ALQUILA una pieza para hombre solo; Anchorena 45. v12

SE ALQUILA pieza, personas mayores, único inq.; Carlos Calvo 2574.

SE ALQUILA SALA y antesala a personas mayores, Chacabuco 620.

SALA y antesala juntas, alquilo a mayores, Cangallo 1478.

SALA, salita y piecita en 85 $. Rodríguez Peña 1644.

SALA se alquila, para modista; Liniers 763. v12

SALA ALQUILO, grande, Vernet 238, cont. de Garay. v13

SE ALQUILAN sala, antesala y vestíbulo, Monroe 4377, 1 c. estación V. U.

SE ALQUILA COMEDOR, CUBA 2872.

SE ALQUILAN comedor y pieza, único inquilino, Hortiguera 872, Caballito. v12

SE ALQUILA una pieza a matrimonio solo, Estados Unidos 2920.

SE ALQUILA una pieza a matrimonio, Independencia 456.

SE ALQUILAN 2 piezas juntas a mayores, se piden referencias; Córdoba 1334

SE ALQUILAN dos piezas sin muebles, p. hombres solos; Azcuénaga 763. v12

SE ALQUILA sala a matrimonio solo o profesionales; Charcas 1337. v12

SE ALQ. comedor y dormit. juntos, con comodidades; French 2442. v12

SE ALQ. una habitación a caballero distinguido; Malabia 2449.

SE ALQ. amp. pieza hombre solo; Estados Unidos 2226. v12

SE ALQUILA PIECITA; LINIERS 367, departamento E. v12

SE ALQ. pieza gr. en Colegiales; Fco. Lacroze 3562, dpto. 6.

SE ALQUILA ANTESALA A CORTA familia; Isabel la Católica 1444.

SALA GRANDE, comodidad, teléfono, alquilo, Pozos 1709.

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRES SOlos, Venezuela 3772. v12

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

SE ALQUILA comedor a mayores, Castro Barros 346. v12

SE ALQUILA pieza a matrimonio solo, José Bonifacio 3728, Flores.

SE alquilan 2 ó 3 habit. con comod. a mayores, casa respetable, Serrano 2255.

SE ALQUILA piecita a hombre solo, 1/2 c. subte.; Caballito 41.

SE ALQUILA pieza a personas mayores, Azcuénaga 770. v13

SE ALQUILA una pieza a personas mayores, México 535.

SE ALQUILA pieza a matrimonio solo, en casa de familia, Vidt 1676.

SE ALQUILA COMEDOR Y PIEZA, calle Vicente López 2661. v13

SE ALQUILAN DOS PIEZAS A PERSONAS mayores, San Juan 1941. v13

SE ALQUILA dos o tres piezas, para familia, Sarmiento 2331. v13

SE ALQUILA PIEZA, A MATRIMONIO solo, Sgo. del Estero 1823.

SALITA am. opción coc., baño, Chile 910, piso 3o, izq., ascensor. v13

SE ALQ. una pieza, para uno o dos hombres solos; Pozos 927.

SE ALQUILA pieza a hombres, $ 40, y 3 meses de depósito, Lima 1183.

SALITA linda, c. cocina, alq. $ 35, casa tranquila, Manzanares 3066, (Saav.).

SE ALQUILA PIEZA, ESMERALDA 1080.

SE ALQUILA una pieza para matrimonio, Picheuta 918.

SE ALQUILA pieza para hombre solo; Victoria 551, 2o. piso.

SE ALQUILA una pieza para matrimonio sin hijos, Salta 1308, altos.

SE ALQUILA una pieza para hombre solo, casa de flia.; Caseros 947. v12

SALA y antesala y vestíbulo, alquilo; O'Brien 1189.

SE ALQUILAN DOS PIEZAS JUNTAS, Estados Unidos 753. v12

SALA o 2 piezas corridas, cocina ind., luz eléctrica, se alquilan, White 734.

SE ALQUILA una pieza, a matrimonio sin hijos, o pers. may., Montevideo 533.

SE ALQUILA UNA PIEZA GRANDE; Suipacha 300, Sarandí.

SE ALQUILA, UNA PIEZA; Freyre número 2968.

SALA ALQUILO con cocina y luz, $ 65; Blandengues 1860. v13

SALA, antesala, empap., vestíbulo, alquilo, persona mayor, único inquilino, calle Avellaneda 65.

SE ALQUILA PIEZA para hombres solos, 30 $, con luz, único inquilino; Achával 827, Flores. v12

SE ALQUILA pieza, señor solo, único inquilino, hablar por teléfono 6313, Mitre. v13

SE ALQUILAN sala, piezas, vestíbulo y demás comodidades, 100 pesos; Lope de Vega 86, frente est. Villa Luro.

SE ALQUILA una pieza para 1 ó 2 hombres solos, Venezuela 3235, departamento B.

SALA espaciosa y ventilada, alquílase a matrimonio solo o personas mayores, Moldes 2379, Belgrano.

SALA y antesala se alquila en casa de corta familia, a personas mayores; Colombres 739.

SE alquila pieza a hombres solos o matrimonio sin hijos, Av. M. de Oca 1679, depto. 7. v12

SE ALQUILAN 2 piezas con toda comodidad, a personas mayores, Manuela Pedraza 2539. v12

SE ALQUILAN 3 espaciosas piezas, juntas o separadas, con luz, $ 50, c. una, Andrés Arguibel 1429.

SE ALQUILA una pieza grande a personas mayores, Mar Chiquita 5762, Villa Urquiza.

SE ALQ. PIECITA, con pensión, a persona decente, teléf., baño c., casa tranquila; Pueyrredón 313, piso 1o.

SE ALQUILAN en casa de familia, dos habitaciones con comodidades, matrimonio solo, único inquilino, Achupallas 1427.

SE ALQ. varias salas con comodidades y un departamento con cuatro habitaciones; calle Jujuy 457. v12

SE ALQUILA linda piecita con pensión familiar, a hombre solo; Moreno 2247, depto. A.

SE ALQ. sala, pieza chica, recién empapelada y pintada, para personas may., único inquilino; Castro 2115. v13

SE ALQUILA pieza, en casa de familia, para hombres, en Paraná entre Arenales y Juncal, tratar en Santa Fe 1501. v13

SE ALQ. PIEZA GRANDE EN SARANDI F. C. S., Lasarre 78, alt. Mitre 2300, tranvía 22; precio 24 pesos.

SE ALQUILA SALA Y PIEZA central, con comodidades, casa particular de matrimonio, S. del Estero 436. v12

SE ALQ. dos piezas, cocina, cuarto baño, terraza, a matrimonio o dos estudiantes; Paraguay 5510, Palermo. v12

SE alquilan 2 piezas juntas, matrimonio solo o personas mayores, Pueyrredón 2425. v11

SE ALQUILA PIEZA GRANDE, para matrimonio solo, Corrientes 2128, 2º piso. v11

SE ALQUILAN DOS SALAS en la calle Parral No. 592, esquina Planes, Caballito. v11

SALITA, 2 habitaciones, piecita alta, baño, alquílase en casa de matrimonio solo, a 2 ó 3 personas mayores o matrimonio distinguido, referencias D. Funes 830.v11

SALA, antesala, con vestíbulo independ., y pieza, alq. a mayores, juntas o separadas, mucho aire y luz; tranvías 95, Chubut 752. v11

SALA ALQUILASE, balcones a la calle, matrimonio sin hijos o mayores; Corrientes 4648. v11

SE ALQUILAN 1 ó 2 PIEZAS A HOMbre solo, único inquilino en casa de familia, 40 $, Concepción Arenal 4091, esq. Triunvirato. v11

SALA SE ALQUILA, MUY ESPACIOSA, amueblada, con pensión, precio módico, casa de familia alemana, O'Higgins 1760, Belgrano.

SE ALQUILAN sala y antesala, juntas o separadas, a personas mayores o caballeros, únicos inquilinos, calle Guise 1875, altura Charcas 3300.

SALA para familia o negocio, con puerta a la calle, sótano y 1 a 3 piezas, alquilo barato; calle Huergo 209, U. T. 4031, Palermo.

SE ALQ. salas a la calle y piezas interiores, bien ventiladas, a matrimonios u hombres solos, con o sin pensión; San Juan 956, primera puerta zaguán, izquierda.

VILLA DEL PARQUE alquilo sala y antesala, com., 4 c. est., Helguera 2540. v11

VIUDO DISTING. alq. pieza 55 $, cocina 25 $, entre Belgr. R. y Col; gran jardín, daría pieza a camb. p. quehaceres, Olaguer 3055.

HABITACIONES AMUEBLADAS CON y SIN PENSION

A CABALL. empleado, alq. pieza amueb., chica, baño, etc., Larrea 1032. v11

ALQUILO SALITA, piezas amuebladas, con buena pensión, Alsina 760. v15

ALQ. Moreno 483, sala o pieza amueblada, con pensión fam. v12

ALQUILO PIEZAS AMUEBLADAS, CON o sin pensión, Alsina 768. v16

ALQ. pieza bien amuebl. y pensión, teléf. y baño caliente, Corrientes 2906. v11

ALQ. pieza regiam. amueb., tranquila, todo confort; Sarmiento 2593. v11

ALQ. PIEZA a la calle amueb., a caballero, Sáenz Peña 326, 1o., izquierda v11

ALQ. regias salas y habit., amuebl. con pensión, g. terraza, baño, Lima 284. v12

A 45 $, pens., c. pieza am. de 75 a 90, día 3.50, baños, tel.; Corrientes 1774.v14

ALQUILO pieza amueblada, calle Suipacha 721. v11

ALQUILO pieza amueb., con pens., a matr. o pers. sola; Rivadavia 972.v11

ALQ. a 2 compañeros pza. bien amuebl., c. sin pensión; Billinghurst 386. v12

ALQ. una habitación amueb., para dos caballeros, Av. Mayo 1353, p. 3o. v11

ALQ. 2 salas amuebl, j. o sep. gran balcón, vista avenida Callao 292, 2o. v12

A MONTEVIDEO 34, sala amuebl., pens., familia, únicos inquilinos, alq. v12

ALQ. sala amueblada 1 ó 2 caballeros; Leandro N. Alem 1124, 2o. dto. C. v12

ALQ. sala amueb., elegante, y piezas, s/c. y teléfono; Belgrano 1692. v12

ALQ. SALITA bien amueb., con buena pensión a caball.; Lavalle 1711. v12

ALQUILO sala amueblada, con buena comodidad; Paraná 245. v11

ALQUILO sala y piezas amuebladas, con o sin pensión, Paraná 751. v12

ALQUILO sala amuebl. a caball., entrada indep.; Alsina 1705. v11

AV. MAYO 1353, 2o., alq. pieza amueb., indep., confort. v11

ALQ. sala, pieza amuebl., pens. italiana, todo confort; Esmeralda 535. v13

ALQ. SALITA amueb. con pensión; calle Rivadavia 1594. v12

ALQUILO pieza amueblada, con o sin pensión señor solo, Uruguay 214, E 4. v11

ALQUILO pieza amueblada, a dos personas, casa de familia, Garay 765. v11

ALQ. SALA, hay pieza amueblada, con pens, baño, teléfono, Corrientes 1375.v12

ALQUILO PIEZA CON MUEBLES, VICtoria 1277, 3o., izq. v11

ALQ. pieza amuebl., c. pens. a matr. o 2 caball., c. flia., Humberto I 1135. v11

ALQ. linda pieza amueb. a matrimonio o dos señores, Corrientes 1764. v11

ALQ. pieza y sala bien amuebl., a matrim. o cab., Paraná 358, 4o. p. 1, G.v11

A MAYORES, pieza amueblada, seriedad, casa bajos, alq., Paraguay 2446. v11

ALQ. 55 $, pieza amueb. a hombre solo en familia; México 2091. v11

ALQUILO familia respetable, pieza amueblada con pensión; C. Pellegrini 723. v11

ALQ. LINDA sala amueb., a matr. o cab. con pens. italiana; Sarmiento 944. v11

ALQ. PIEZA amuebl., con pensión; Cangallo 1332, 3º piso, depart. 8. v12

HABITACIONES AMUEBLADAS CON y SIN PENSION

ALQ. sala bien amueb., con pensión, casa flia., Chile 810, 2o. p., der. v11

ALQ. PIEZA amuebl. a caballero, b. c. y teléf.; Corrientes 1511. v11

ALQ. pieza bien amueblada a caballero o matrimonio solo; Rioja 168. v11

ALQ. habitación amueblada a caballero; Vicente López 2236. v11

ALQ. 180 $. PIEZA a dos mbls., pensión, teléf., Corrientes 1387, 1o. izq. v11

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA PARA personas mayores, Moreno 1165. v11

ALQ. linda pieza amuebl., matrim. o cab., Av. de Mayo 1413, 3o. v12

A CABALL., salita bien amueb. y pens. flia., baño cal., teléf.; Uruguay 675.v12

ALQ. sala y comedor b. amueb., pens., baño, Bolívar 1548.

ALQUILO piecita amueblada, con pensión; Esmeralda 663, 2o. piso, dpto. L.

ALQ. a caballero hab. amuebl., con pens. casa flia., $ 90; Rivadavia 2467.

ALQ. a caballero, sala independiente, b. amueblada; Paraná 460. v12

ALQUILO LINDA PIEZA CON MUEBLES; Lavalle 1139. v12

ALQ. sala, ant., pieza amueb., excel. pens. familiar; Ombú 26. v12

ALQ. sala amueb., baño, ascensor, teléfono; Corrientes 1277, 2o. v12

ALQ. salita, balcón, a pers. sola, o matr., amuebl., Libertad 116, 1er. izq.

ALQ. PIEZA amueb. sin pens. a 2 pers. may.; Brasil 1313, altos, flia. v12

ALQUILO pieza o sala, amueblada, a matrimonio o cab., tel., Lavalle 888.

ALQ. sala y antesala, o separadas, casa baja, c. o s. muebles, Cangallo 2006.

ALSINA 1540, linda pieza bien am., alq. a matrimonio o caballero. v12

ALQUILO sala amueblada, con o sin pensión; Paraguay 1971.

ALQ. pieza regiamente amuebl., grandes comodid., a mayores, R. Peña 124.

A 1 O 2 HOMBRES SOLOS ALQUILO pieza amueblada, Pasco 66, dep. 15.

ALQ. pieza amueb., a cab. o matr., en flia. italiana, J. E. Uriburu 148.

ALQUILASE pieza amueblada con o sin pensión, familia inglesa, Cerrito 835.

ALQ. pieza amueblada con pensión a matr. o pers. solas, hay tel., Rincón 60. v13

ALQ. comedor con muebl., 2 homb. o matrim., cocina indep., tel. Belgrano 1385

ALQ. PIEZA amueb. a personas serias, todas com., casa flia.; Ayacucho 932.

ALQ. pieza, piecita bien amuebl., con o sin pens., Corrientes 1262, piso 2o.

ALQUILO salas, piezas corridas, amuebladas, pens., teléf. Alsina 1030. v13

ALQUILO pieza con o sin muebl., con pensión, b. c.; Belgrano 1586. v13

ALQUILO pieza amueblada a 1 cuadra Constitución; O'Brien 1231.

ALQ. 2 salas amuebladas, juntas o separadas, teléf., etc. Cerrito 1037. v13

ALQUILASE pieza amueblada a hombre solo, en casa familia, Libertad 281. v12

ALQ. pieza amuebl., a cab. o matr., Corrientes 1254, 2o. C. v14

ALQ. en $ 100 pieza amuebl., a joven, con pensión, confort, Venezuela 685.

ALQ. lujosa habitación amueblada a matrim., independ., Sarmiento 971, Dto. 4

ALQ. p. uno o dos hombres, p. con m., 80 $, c. flia., Alsina 1266, Dto. 12.

ALQ. pieza bien amuebl., Corrientes 830, depto. 10, 3r. piso, fte. Royal Pigall.v12

ALQUILO pieza amueblada, con pensión, Cerrito 557, dpto. 1o., hay teléfono.

ALQUILO salita, para caballero solo, con o sin muebles, B. Mitre 2121.

ALQ. p. amueb. p. matr., com. coc., se adm. chicos. G. Urquiza 361.

ALQ. 60 $ salita amueblada, con pensión 100 pesos. B. Mitre 863.

ALQ. sala y antesala amueb., con o sin pensión, casa flia., Rivadavia 1236.

ALQ. PIEZA am., a hombre solo, Cangallo 1556. v13

ALQUILO piecita amueblada, barata, a hombre solo, Chile 1488.

ALQUILO pieza, sala, c. o s. muebles, pensión, flia. vasca, teléf., Defensa 553.

ALQUILO PIEZA AMUEBL., CON PENsión, Sarandí 31, depto. 13.

ALQ. COMEDOR grande, amueblado, 80 $, comodidades, Venezuela 2062.

ALQ. linda habit., amueb. con pens. de 1a., baño, tel., etc., Piedras 1683. v15

ALQUILANSE sala y pieza amueblada, teléfono y comodidad, Paraguay 837.

ALQ. piezas amuebl., con o sin pensión, Bernardo de Irigoyen 1154, 3o.

ALQ. pza. regiam. am., grandes comod., a mayores; Rodríguez Peña 124.

ALQ. salita amb., excel. pens, a cab. honor., c. de flia., S. Peña 909, 1o.

ALQ. SALA o habitación amueblada, teléfono; Defensa 267.

ALQUILO PIEZA CON MUEBLES; B. Mitre 1145.

ALQ. PIEZA amueblada, con o sin pensión; Corrientes 809, dto. 12.

ALQUILASE pieza amueblada, Alberti número 1219.

ALQ. sala, matr. u hombres solos y amueb., con pensión, Venezuela 1230v12

ALQ. sala con mueb. a hombre o matr. solo, único inquilino; Charcas 2788. v12

ALQUILASE pieza amueblada, para hombre solo, Chile 712.

ALQUILO pieza, sala amueblada, pensión, familia vasca, bajos, Victoria 1532.

ALQUILO habitación amueblada, hay teléfono, Lavalle 1025, depto. 1.

ALQ. SALA amueblada, con pensión, a caballeros, teléfono; Charcas 1929. v13

ALQ. LINDA PIEZA amueblada, a la calle; Av. de Mayo 676, 5º piso.

ALQUILO pieza amueblada, casa de familia, a 1 o 2 señores solos, Rioja 165. v13

ALQUILO pieza amueblada, con o sin pensión, Progreso 1741, hoy Echagüe. v13

ALQUILO regias salas amuebladas con pensión, precios módicos; Florida 722. v13

ALQ. hab. amueb., con pens., dos personas, $ 160 m., b., tel., alto. Alsina 3254 v11

ALT. ONCE, alq. p. am., camas bronce a dos caball. o p. may., Moreno 2835. v11

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA A hombre o mayores, Cerrito 146, p. 2o., izq. v11

ALQUILO pieza amueblada a personas mayores, Esmeralda 663, 1r. p., dp. H. v11

ALQUILASE casa moderna, de 6 piezas, baño y servicio; México 2072, 2o. piso. v11

ALQ. pza. median. amuebl., Pasaje de La Piedad, casa 15 p., dpto. 4., Bartolomé Mitre 1500. v11

ALQ. espléndida sala, bien amuebl., con buena pensión, en flia., baño caliente, teléfono, lindo vest., Paraná 370. v11

ALQUILO piezas amuebladas, con pensión, en hermoso chalet, rodeado de jardín, baño c., teléf., Santa Fe 5016. v12

ALQ. LINDA pieza amueb. a hombre solo, baño, teléf., Victoria 1033, p. 4o., dep. 8. v11

ALQUILO sala y comedor, con muebles, a persona distinguida, único inquilino, cocina, Belgrano 3209. v11

ALQUILO pieza en azotea, bien amueblada, muy buena pensión, $ 90; Corrientes 2005. v11

ALQ. EN CASA moderna, piecita amueblada a la calle, sin pensión, a caballeros; Cerrito 1002, depto. 1. v12

ALQ. una pieza amuebl., persona sola, casa honorable, balcón, teléfono, único inquilino; Corrientes 3012.

ALQUILO SALAS, REGIOS MUEBLES, con o sin pensión y pieza, todo confort moderno, Callao 676, 1o., izquierda. v12

ALQ. pieza amuebl. con o sin pensión a 1 ó 2 señores, teléfono, Entre Ríos 1324. v13

ALQ. pieza amueb., caballero, confort moderno, tranv. 85, subt. 86; Chivilcoy 4648, Villa Devoto.

ALQ. pieza amueblada a hombre solo o dos compañeros, bien ventilada; Uruguay 214, sección D., dto. primero. v11

A 3 c. Once, alq. regia sala amueb. ind., a matr., con cocina, por día o por mes. Deán Funes 370. v15

ALQ. pieza grande bien amueb. a matr. o 2 h. c. p. 1a. ital., precio módico; Victoria 1854.

ALQ. SALA, antesala, pieza y piecita altos, juntas o sep., mayores, c. o sin muebles. Inf. C. Díaz 2130. v13

ALQ. 2 piezas juntas o separadas, con o sin muebl., a hombres solos, México número 1267. v12

ALQ. hab. amueb., c. o s. pensión, único inq., Humahuaca 3783, 1 cuadra de Corrientes. v12

ALQ. linda pieza amuebl., con ventana, a Sr. solo o señorita formal, 45 $; México 1480, 5o. piso, dto. 1, ascensor.

ALQ. pieza bien amueb. y otra sin c., baño contiguo, teléf., en casa respetable, hombres solos, Pellegrini 1042, 1o. v12

ALUILO pieza amueblada, con buena pensión, a matr., baño cal., tel., Sarmiento 1084.

A PERSONA que desee vivir como en su casa se ofr. sala y antes. reg. amueb., con pens., ref. mut. Sarmiento 2046 v12

ALQUILO dos piezas amuebladas, con pensión, casa seria, a matrimonio o personas mayores, Arenales 2556, pta. baja v11

ALQUILO pieza regiamente amueblada, absolutamente independiente, casa de matrim. solo, todo confort, Ecuador 1276. v11

ALQUILO SALAS y piezas amuebladas con buena pensión, matrimonio o persona sola, baño, tel 1956, R., Viamonte 682. v11

ALQUILO a matrimonio, regio dormitorio amuebl., con balcones a la calle, con o sin pen., baño cal., teléf. Cerrito 416, 3o. F. v12

A SEÑOR respetable se alquila amplia habitación, bien amueblada, baño caliente y comodidades, en casa de personas mayores, único inquilino, Picheuta 346.

HABITACIONES AMUEBLADAS CON y SIN PENSION

ALQUILO pieza amueblada, con pensión, casa familia, Ayacucho 372.

ALQ. hab. amuebl., tel., baño, indepte., con o sin pensión, otra más chica a señor serio; Corrientes y Pueyrredón, 0172, M. v11

ALQUILO habitación lujosa, muebles, a matrimonio o familia honorable, baño caliente, derecho cocina; Bmé. Mitre 1924. v11

ALQ. sala luj. amueblada a señorita o caballero solo, con o sin pensión, baño cal., entrada indep. Boulogne-sur-Mer 426. v12

ALQUILASE casa-quinta, estación Coghlan, F. C. C. A., Estomba 2888; 6 hab. principales y demás comodidades; tr., verla de 14 a 16. v11

ALQ. sala y dormitorio juntos o separados, regiamente amueblados, a matrimonio o señor solo, único inq. Pueyrredón 1347, 2.º p. K. v11

ALQUILASE una habitación amueblada, a una señora distinguida, de edad, en un departamento habitado por matrimonio solo. Sarmiento próximo a Florida; tratar, Corrientes 2151, dep. M. seg. piso. v11

BELGRANO alquilo salita amueb., con pens., a hombres solos; Moldes 3339, v11

BOLIVAR 1068, alquilo pieza amueblada a caballero. v11

BELGRANO, Arribeños 2375, Alq. pieza amueb., en flia., c. tren y tranvía. v12

BELGRANO: Cuba 2461, alquilo pieza amueblada a caballero.

BUENA pensión española, a $ 40 con cama 60, C. Calvo 1782 (2.o derecha), v12

BELGRANO, linda pieza amueb., con pensión, alq. a 2 caballeros o matrimonio, jardín, baño caliente, Monroe 3280.

CON buena pensión alq. habitaciones bien amuebladas, Tacuarí 1563.

COMPAÑERO necesito, pza. bien amb., pensión, 80 $. b., tel., Libertad 275. v12

CABALLITO, herm. hab. amueb., con todo confort, a señor distinguido, 2 cuadras subt., Hualfin 961.

CABALLITO, alq. sala amueb., indep., cocina, mayores, Achával 353, altura 6000 Rivadavia.

DOS o tres pz. cont. al bañ., alq. c. pens. matr. o p. solas, ref.; Junín 134. v12

DESEO señorita empleada para compañera de pieza amueblada; Carlos Pellegrini 536, dep. 4.

DOS hab. amuebl., pieza. serv., coc. gas, t. confort, en dto. bajo, fresco; ún. inq. Lavalle 2051 Nó. 3., se alquila.

ESPLENDIDA pieza, con o sin muebles, se alquila, Alsina 1289.

EN flia. hab. amueb. alq. a 1 ó 2 caballeros, 25 pesos, Tacuarí 543.

EN FLIA. alq. sala con o sin muebles y pensión; Córdoba 2462, 1er. p. v11

EN CASA matrimonio y c., único inquilino, alquilo sala amueblada a señor solo, Suipacha 630, (5o. piso).

EN TUCUMAN y Suipacha alquilo a caballero solo, sala b. amuebl., baño indep., c. o s. pensión y daría pens. a 2 Sres., U. T. 5396, Rivadavia.

EN CASA regia, alq. sala y piezas, regte. amueb., con o sin pensión, entrada independiente, únicos inquilinos; México 1783.

FAMILIA alq. pieza amueblada con pens. a 1 o 2 personas, Piedras 474.

FAMILIA arg. alq. 1 ó 2 piezas calle, baño contiguo, c. o s. mbls., c. pensión, 1 cuadra est. Núñez, 12 Retiro, se piden y dan ref., hay teléfono, Manuela Pedraza 1793. No hay inquilinos. v12

FLORES, familia alq. pieza amueb., pensión, baño, teléf. Pedernera 626.

FLORES: Alq. piez. amuebl. en casa de familia, $ 45; Bacacay 2953.

HABITACION amueblada se alquila a señor, 25 de Mayo 130, 3er. piso, d. 1.

HABITACION amueblada se alquila, Maipú 341, 2o., izq. tratar Maipú 367. v11

HABITACIONES amueb. indep. alq.; Talcahuano 343(dpto. C, piso 1.º. v11

HABIT. amueb. p. dos, c. pens., chalet moderno; Río Bamba 144. v11

HERMOSA ANTESALA independiente, alquilo con muebles, una cuadra subterráneo estación Medrano. Colombres 87. v11

INDEPTE., alq. pieza am., a matr. sin coc., u h. solo; Talcahuano 488, p. 1o. v13

LINDA pieza amuebl., $ 46, a persona sola, casa flia., Paraguay 1239.

LINDA pieza amueblada alquilo a señor empleado, Suipacha 232, 2o. piso. v11

LINDAS SALA y pieza indep., c. o s. muebles, todas comod., único inq., se alq.; Malabia 2425, 1/2 cuadra Santa Fe.

LINDAS habit. amueb. a la calle y al interior, con 1 y 2 camas, alquilo; Corrientes 1254, dpto. A. piso 1.º, asc. y tel. v11

MUY BARATO se alquila sala amueblada; Estados Unidos 741. v11

PIEZA y piecita amueb. a persona sola o matrim., tel., Suipacha 986. v11

PIEZA amuebl. para uno o dos caballeros, alq., único inq.: Alberti 1183. v11

PIEZA bien amueb., mucho aire y luz, alq.; Talcahuano 446, 2o. p. v11

PIEZA con muebles para 1 ó 2 personas, alquílase. B. Mitre 1428, altos. v12

PIEZAS amuebladas se alquilan; Chacabuco 724, piso primero. v15

PARA caballero alquilo linda pieza amueblada, barata, teléfono; Garay 777. v11

PIECITA am. a hombre solo, alquiler $ 40: Valentín Gómez 3658. v11

PIECITA amueblada, ventana, alquilo 35 pesos, Achával 353.

PIEZA amuebl., alq. a señor serio, c. o s. pens., San José 427, depto. 3o.

POR $ 25 ALQ. pieza amueb., a señor solo, casa familia, Maipú 882.

PIECITA bien am. alquilo a caballero, Alsina 1540. v13

PIEZAS amuebladas, con pens. española, hay tel.; San José 347. v13

PIEZA linda, bien amueblada y airosa, alquilo a caballero, Rivadavia 2732.

PIEZA se alquila con o sin muebles, p. hombres solos, Av. Tres Cruces 3924. v12

PIECITA amuebl., con buena pensión y teléf., a 1 caballero 85 $, Lavalle 1069 piso 1o. v12

PIEZA ALQ., bien ventilada, hombres solos, con o sin muebles, $ 40, Arenales 2365. v11

PIEZAS amuebladas para matrimonios y caballeros, se dan y piden referencias, Azcuénaga 1345. v16

PIEZA amueblada, con buena pensión, para caballeros, por mes 80 $, por día 3 $, a matrimonio por mes $ 140, por día $ 5, en familia. Sáenz Peña 119.

PIEZA bien amueblada con muy buena pensión para matrimonio, otra para señor solo, luz, aire, higiene, baño, teléf., se alquila; Suipacha 468. v18

SE ALQUILA sala amueblada; calle México 980, 1o. piso, derecha. v12

SE ALQUILA pieza amueblada, hombres solos, $ 25; Chile 639.

SE ALQUILA PIEZA BIEN ASEADA; Boulogne Sur Mer 961.

SE ALQ. 2 pzas., con o sin mueb.; Palpa 3025, 3 c. est. Colegiales.

SE ALQUILAN piezas amuebladas, en casa de familia, Lima 1494. v12

SALITA amuebl. alq. a una o dos personas; Pavón 1679. v12

SALITA AMUEBLADA, PENSION FAmilia francesa, alq., Chile 1323.

SALA amueblada, con o sin pensión, baño, teléfono, Lima 616.

SE ALQ. PIEZA amuebl., con pens., en casa flia., M. de Oca 251, depto. 15.

SE ALQUILA pieza amueblada, con pensión. Avenida de Mayo 570, 3er. piso.

SE ALQUILAN SALAS amuebladas, con o sin pensión; Lima 270. v12

SE ALQ. pieza amueb., con pensión, y una piec. para hombre solo; Garay 529

SALA, salita y pieza, mueb., pensión, jardín, U. T. 1528, J. R. Peña 1544.

SE ALQUILA pieza amueblada para matrimonio; Serrano 772. v12

SALITA amueblada, alquílase a señor solo, único inquilino; Cangallo 1494.

SE ALQ. sala y pieza amueblada; Ramón Falcón 2664, Flores.

SE ALQ. pza. amueb. o sin; Bolívar 817, para hombre solo.

SALA señorial, bañ., tel., a t. conf., moblaje, dist. flia., alq., Uruguay 779. v13

SE ALQ. pieza amueb., con balc., baño, tel., persona sola, Deán Funes 1256. v12

SALITA o pieza amueb. alq., b. cte., único inq., c. lujosa; Sarmiento 1910.

SE ALQUILA pieza amuebl., flia. francesa; Rodríguez Peña 567.

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA, S. del Estero 1306. v12

SUIPACHA 530, 5o. piso, alquilo sala b. amueblada, baño c., a señor solo. v11

SALA grande, alq. con o sin muebl., con o sin pens., a mayores; Maipú 12, 2º p. v11

SALA para matrimonio, amueb., indep., a la calle, se alquila, Sarmiento 850.v11

SE ALQUILA salita amueb., a hombre solo, 1er. p., Ayacucho 428. v11

SALA y pieza amueblada, alquilo c. o s. pens., casa seria; Libertad 347. v12

SALA, PIEZAS AMUEBS. INDEPTS., Calle Talcahuano 495, P. I. v11

SE ALQ. pieza amuebl. señor que ocupe poco; San Juan 1061, dto. 3. v11

SALA y piezas amuebladas a la calle, se alquilan; Avenida Mayo 830. v11

SALA o pieza amueb. y pens. a matr. o 2 caballeros; Santa Fe 2568. v11

SE ALQUILA pieza con o sin muebles, sra. o sta., Victoria 1634, depto. 28. v11

SE ALQUILA sala amueblada, con o sin pensión. B. Mitre 2106. v11

SE ALQ. pieza bien amueb., hombre solo, corta flia., tel. Humberto I 367.v11

SE ALQUILAN piezas con o sin muebles, Entre Ríos 826. v11

SALA balcón, amueb., o no, alquílase, c. pensión, teléf., casa flia., Viamonte 1762

SE ALQUILA pieza amueblada a señor o señora sola, Sarmiento 2554, planta baja v12

SE DA BUENA PENSION en casa de familia, con o sin muebles, a hombre solo, Gallo 1462. v11

HABITACIONES AMUEBLADAS CON y SIN PENSION

SE ALQUILA PIEZA PARA HOMBRE solo, con o sin muebles, Santa Fe 1184. v12

SE ALQUILA sala amueblada con pensión, como único inq., Paso 417, piso 1o. v11

SALA amuebl., con pensión, para 2 caballeros o matrim., conf. Lavalle 1069, p. 1. v12

SALA, antesala, alq. junta, sep., lujos., amueb., balcón, baño, todas comod., p. pers. disting. Montevideo 787.

SE ALQ. hermosa pieza amueb., con 2 balcones y pieza para hombre, con o sin pensión, C. Pellegrini 210.

SALA amueblada, con o sin pensión, alquilo a persona sola, Echeverría 4965, altura Triunvirato 4200.

SALA Y HABITAC., con o sin muebles, se alq. en petit hotel y pensión, mucho confort, precio módico; Maipú 867. v12

SE ALQUILA pieza con o sin muebles, comunicación a cuarto de baño, mucho aire y sol; Giribone 253. v11

SE ALQUILA pieza amuebl., p. sra. seria, en casa matr. solo; U. T. 5298, B. Orden. v12

SALA amueblada con o sin pensión, único inquilino, todas comodidades, alq. a matrimonio distinguido, Viamonte 850, 4o. v11

TUCUMAN 672, en espléndido petit hotel, lujosos, etc., se al. 1 sala a la calle y otro int., con excel. pens., ref. mut. v11

MUSICA, CANTO y BAILE

Profesores, artistas, músicos y orquestas

PEDIDOS

BANDA provincial de Paraná, necesítase primer pistón solista, sueldo $ 190; dirigirse al director D. L. Nátola, Corrientes 187, Paraná. v12

NECESITO violoncello, clarinete y flauta, para noche solamente; Belén 625.

SRTA. alemana que enseñe piano, se necesita; Sadi Carnot 976.

VIOLIN concertino, señorita competente, se precisa para puesto fijo, Serrano 2175, de 12 a 13.

OFRECIDOS

ARMONIUM, piano, solfeo, etc., enseña Nucíforo a domic.; Rondeau 4067.

BANDA, maestro con certif., ofrécese para campo o ciudad; Deán Funes 1163. v11

BANDA de música uniformada, y cuarteto de gaita, se ofrece, Castro 780. v12

CONSERVATORIO DE MUSICA DE LA Nación, Dr. A. S. La Salvia. Piano, guitarra, canto, violín, clases elementales y superiores, especiales para señoras y señoritas que quieran aprender piezas. Presto piano para estudio, remito buenos profesores a domicilio, admite alumnos de otros conservatorios y profesores particulares, para rendir exámenes en diciembre. No hay vacaciones; informes San Juan 1819 y Carlos Pellegrini 555. v13

ENSEÑO bandoneón en 3 meses, a srtas. y caballs., clases diur. y noct., general. y reservad., fac. instrum., Alsina 1619. v11

ESCUELA "CORRAL" DE TANGO y bailes, Victoria 1211. La academia más acreditada, seria y hasta necesaria para aprender. Aunque especialista en la enseñanza del tango, nadie compite en premura y precio en la enseñanza de los demás bailes con esta escuela. El éxito del prof. Corral lo demuestra no títulos huecos sino la pléyade de alumnos que propagan, bailando, su competencia por todas partes. Con el triunfo de esta academia, queda demostrado que sólo un buen músico y bailarín, cual su director, será capacitado para enseñar bien los bailes sociales, pues quien intentó bailar sabe lo difícil que es y comprobó su fracaso fuera de esta escuela. Garantiza la instrucción en 30 y 40 $, cual nadie hasta hoy lo hace con seriedad. Lecciones de 1 a 2 $; especiales y privadas, convencional. 30 profesoras para enseñar y práctica. Horario: de 9 a 24. Atiendo los domingos y feriados. Dir. y único prop., R. Corral, Victoria 1211, U. T. 4769, Riv. v11

GUITARRA, en 3 meses se enseña piezas, San Juan 1819 y C. Pellegrini 555. v13

GUITARRA: Carmen Farré de Prat, da lecc. a domic., solamente a señoritas; Rodr. Peña 219, U. T. 38 Mayo 0209. v10d

GUITARRA: Domingo Prat, cursos y lecciones a domicilio; Rodríguez Peña 219, U. T. 38 Mayo 0209. v10d

ORQUESTA de señoritas se ofrece capital o provincia, Martínez 785.

PIANISTA comp. u orquesta ofrécese, va afuera, gran repertorio; Salta 673. v11

PIANISTA, competente, se ofrece, tratar de 14 a 17. Uruguay 1232. v11

PIANISTA, srta. competente, se ofrece; Av. La Plata 1649, depto. 1. v12

PROFESORA, lecciones de piano, necesito. Condiciones por carta a A. M., Cervantes 4471.

POR $ 5 enseño en 3 meses, facilito piano, violín, guitarra, mandolín, bandoneón, acordeón, flauta, solfeo; Sarmiento 1848. v13

PROF. $ 5, enseño en 2 meses, facilito piano, violín, guitarra, mandolín, acordeón, band., flauta, solf., México 2801. v11

SEÑORITA pianista, se ofrece, Cangallo 1958, pieza 66. v11

SEÑORITA 2o. violín competente se ofrece; B. Mitre 1920, depto. 11. v12

SAXOFON para orquesta, baile, cabaret, etc., ofrécese; Cochabamba 2872. v11

SE OFRECE maestro para formar banda de música infantil en término de 6 meses, inf. Gurruchaga 1340. J. García. v14

VIOLINISTA primer orden, se ofrece, c. o sin repertorio, Cangallo 2185. v12

VIOLIN concertino, señorita con orquesta señoritas, repertorio moderno, se ofrece, Alberti 1360. v11

VIOLIN competente ofrécese, ciudad o campaña, con o sin repertorio; Junín 646 v11

INSTRUCCION PUBLICA

A $ 3, máq., contab., inglés, taq., prof.; Tacuarí 677. v22nov

APLAZADOS, preparación rápida, Colegio Rollin, Sgo. del Estero 381. v11

ACADEMIA, J. B. Alberdi 4914, sin vac., pupilos 30 $, tranv. 48, casa quinta. v19

ALGEBRA, matemáticas, prof. Paz, clases part., Rivadavia 666, 4o. piso. v13

ADELANTO de uno o más grados, exám. de febrero, prof.; B. Mitre 3582. v12

A $ 3 MENSUAL MAQUINA DE ESCRIBIR y ortogr. enseño. Corrientes 3569.

A 10 $ repujado, calado, grabado en cuero, bronce, vidrio, labores, Tacuarí 643. v17

A $ 10 AL MES, enseño teneduría oro y papel, cont., aritm., gram. y caligrafía, prof. C. Pagano, Rivadavia 2475. v12

ALBERTI 1209, t. libros, taq., inglés, it., latín, ingr. aplaz. C. Nac., Ad. grados, piano, violín, máq., $ 5, dipl., prof. v13

A $ 10 TENEDURIA DE LIBROS a oro y papel, aritmét., corresp., caligr., idiomas, taquigrafía, prof., Corrientes 3569.

APLAZADOS, libres, repasos, ingresos, preparación en cualquier materia para pnmos, exáms., con éxito seguro, inform. prof.; 3582 B. Mitre 3582. v12

ACADEMIA Comercial Mercurio, C. Pagano, Rivadavia 2475, prepara en breve tiempo a Tenedores de Libros, Cajeras, Dactilógr., empl. de Bancos, a $ 10 al mes, curs. d. y noche, exp. tít. La Dirección. v12

AL NAVAL y MILITAR, PREPARACION sólida para examen de marzo. Los brillantes resultados obtenidos son el mejor testimonio que ofrece una institución seria y capaz. Inst. "Rodó"; Belgrano 1166. v11

ACADEMIA MERCANTIL "PAGANO" — Fundada en 1899. Incorporada para todos los cursos de la E. S. de Comercio de la Nación. Se dictan lecciones diarias de teneduría de libros a oro y papel, aritm., alg., inglés, francés, castellano, caligrafía, etc., Uruguay 228, U. T. 543, Libertad. v28

ACADEMIA "LUIS PASTOR"
NAVAL Y MILITAR
INGENIEROS DE LA ARMADA
Preparación sólida para ingreso en febrero o julio al C. Militar, y en marzo a la E. Naval e Ingenieros de la Armada. Exito creciente en 44 años. Pupilos y externos. Director: Ingeniero F. Suárez de Deza, Azcuénaga 1054. v12

ACADEMIA Superior de Comercio "Heller", Corrientes 1980. La mejor de Buenos Aires para la preparación rápida de Contadores, Tenedores de Libros, Taquígrafos, Cajeras, Empleados. Cursos por correspondencia. Director, doctor A. Heller, profesor y contador público nacional, autor de la obra "Método Heller". Soliciten programas. Corrientes 1980.

A LOS PADRES CONVIENE SABER que el Instituto "José Enrique Rodó", y el colegio "Víctor Hugo", incorporados, dictan cursos de vacaciones, especiales, para aplazados del Nacional, Comercial, Industrial, Liceo de Srtas., Normal, grados primarios e ingreso a las Facultades. Estos establecimientos, desarrollan una intensa labor docente y su prestigio débese a los buenos resultados obtenidos. Dirección: Belgrano núm. 1166 U. T. 0023, Riv. v11

ACABA de aparecer "Colección de 55 modelos prácticos de Contabilidad", "Sistema Heller", Muy útil p. todos. $ 2.50 del mismo autor: "Tratado de Contabilidad", $ 6. "Aritmética Comercial", $ 3.50. "Ortografía Castellana", $ 3.50, "Consultor del comerciante", $ 3. "Taquigrafía Comercial", (Pitman) $ 3. "Caligrafía Mercantil", $ 1. Pedidos al autor: Isaac Heller, Rivadavia 3412.

AL INSTITUTO Superior de Ciencias Comerciales "Heller", Rivadavia 3412. Proclamado el mejor para cursos rápidos y prácticos, individuales y por correspondencia, para: "Contadores", "Balanceadores", "Tenedores de Libros", "Cajeras", "Empleados", Soliciten programas al fundador y director: Isaac Heller, profesor, contador, balanceador público y autor de las renombradas obras "Sistema Heller", Rivadavia 3412. v12

BACHILLERATO, FLORIDA 705, NOCturno, diurno. Exito inmediato. v12

BACHILLERATO abrev. y mat. en general, prof. U. T. 2908, L., Sarmiento 1454.

COLEGIO Humberto I 1851, p. varones y niñas, sin vacac., U. T. 1904, B. O.

COLEG. sin vacaciones, 40 $, pupilos 2a., 15, prof., Rivad. 7224, U. T. 1293, Flo.

CONTABILIDAD, caligr., ortog., aritmética, teneduría, lecciones individuales, prof. Francisco Bernardo, Rivadavia 1385. v9dic.

COLEGIO CISNEROS". Ideal para pupilos. Sin vacaciones. Primarias, secundarias, idiomas, aplazados, 15 profesores, 4.000 metros, terreno; Montes de Oca 745. v30

INSTRUCCION PUBLICA

COLEGIO RIVADAVIA. Incorporado al Nacional, Comercial, Naval, Militar, Mecánica. Grados 1o. a 6o., sin vacaciones. Admite pupilos desde 50 $, Rivadavia 3354 v12

COLEGIO ROLLIN, fundado en 1878. Ambos sexos. No hay vacaciones. Recibe pupilos y externos. Grad., bachill. y preparaciones especiales; Sgo. del Estero 381. v11

CONTABILIDAD, TENED., CALC. P. COmercio, Bancos, industrias, prepar. rápida, sólida, en Maipú 783, mét. práctico, explic. claras, vent. únicas; pida folleto ilustrativo y pruebe gratis, lo interesa, prof. v16

COLEGIO "Instituto Modelo", incorporado al Nacional, y Consejo N. de Educación. Abierta inscrip. al curso de vacaciones para mater. aplaz. y libr. Militar y Naval. Ingreso a Facultad. Pupil. y exter., Belgrano 2480, U. T. Mitre 7039. v12

DIBUJO, construcciones, arquitectura, enseño; Belgrano 2784. v12

HIPNOTISMO. Lecciones científicas, prof. Juan Espinosa; Bolívar 126. v11

INGLES, Av. de Mayo 890, 4o. Lecc. por prof., verdadero inglés. P. M. v13

INGLES, clases a dom., ambos sexos, Berlitz. Dirigirse, Teacher; Lavalle 750. v16

INGLES, Av. de Mayo 890, 4.o piso, lecc. por profesora de Londres. v12

IDIOMAS, prof. y profra. espec., también a dom., U. T. 2908, Lib., Sarmiento 1454 v11

INGLES desde $ 5 por mes, profra. y profesor a domicilio y casa; Sarmiento 4264. v12

INGRESO a la escuela de parteras y 6.o grado, curso rápido y sólido. Inst. Rodó, Belgrano 1166; U. T. 0023, Riv. v11

INGLES, profesora, pronunciación perfecta, enseñanza rápida, módico; Florida 340, piso 2o., 10 a 11, 13 a 20. v12

INGLES, lecciones part. a Stas. y Sras. Enseñanza rápida, precio módico, Sta. M. D., Gallo 291. v12

INGLES ens. rápid. del inglés práctico p. comerc., empleados, viajeros, convers., corresp. por prof. inglés de larga exp. Pr. mód., a dom., 412 Sarmiento. v15

INGLES, FRANCES, SIN ESFUERZO, en Maipú 783, por el nuevo método, claro, práctico, p. hablar y escribir en breve, ejercicios espec. de pron., conversac. graduales, con pal. usuales, prepar. rápida p. VIAJES Y EXAMENES. Pida folleto ilustrativo y pruebe gratis, le interesa, prof. v16

MAQUINA escribir todo sistema, $ 3. Ortografía, caligrafía, aritmética, preparación comercial, taquigrafía Pitman reformada, $ 10; Garay 667, San Juan 2297. v12

MAQUINA, TAQUIGRAFIA, CONTABIL., cálculos, caligr., ortografía, red. cartas
INGLES Y FRANCES
Pase a probar gratis las lecciones muy prácticas del acreditado Instituto Comercial Jan, Maipú 783, p. ambos sexos, reconocido único por su organiz. ejemplar y enseñ. fácil, rápida, económica, de 8 a 22. Primeras lecciones gratuitas, no abonándose hasta convencerse de grandes ventajas; 18 profesoras especialistas. Ayuda a empleos. Son hechos y no palabras. Diplomados siguen practicando gratis hasta emplearse. TAQUIGRAFIA práctica y fácil en 20 lec. (teoría 5 semanas, práctica 6), gratis libros y 1a. semana. MAQUINA al tacto, formación gradual de los dedos p. gran rapidez y exactitud; 70 máq. todas marcas, práctica con cartas, facturas etc. Diploma de derecho a:
2 MESES GRATIS DE
máq. y taq. p. aumentar rapidez y perfec. Pida prospectos ilustrativos, con bonos para lecc. gratuitas de ensayo, le interesa. v17

SEÑORITA distinguida, profesora de bordado a máquina, reujado, corte, confección, piano, solfeo, da lecciones a domicilio; por carta a M. T. A., Piedras 150, 6o p. v11

TAQUIGRAFIA e inglés, clases a domic., $ 10 mes. Teacher; Lavalle 750. v11

TAQUIGRAFIA. DOY LECCIONES, calle Estados Unidos 1142. v11

TAQUIGRAFIA y corresp. comercial, enseño a domicilio, J. Ball, Lima 176. v12

TAQUIGRAFIA y máq. en 2 meses lis. J. Olivares; Sarmiento 319. v20

PROFESIONALES PEDIDOS

CONTADOR práctico, necesita casa importadora, dirigirse indicando referencias a A. D. 160, Pte. Rte., C. Central. v12

DOS HERMANOS buscan un maestro para aprender teneduría y correspondencia mercantil. Horas preferidas para las lecciones los domingos a la tarde. Cartas con precio en letra, Carlos Calvo 102.

JOVEN extranj., desea enseñanza de castellano, of. a J. K., C. Correo 1619. v11

NECESITO ayudante contador, posea bien partida doble, trabajo de 14 a 19, sin pretensiones. Escri. refer. a A. V., Sarmiento 1320.

TAQUIGRAFA dactilógrafa necesito; G. Güemes escritorio 415 de 14 a 16 hs.

PROFESIONALES OFRECIDOS

ABOGADO tramita testamentarias y exhortos permanentemente, adelantando gastos, escribanía Oliveira, Piedras 522. v13

CORRESPONSAL taq. dact. se ofrece; Rivadavia 2659, depto. 14. v12

CONTADORES expertos, con óptimas referencias, para balances rápidos, organización, apertura libros, se ofrecen; Victoria 777; U. T. 5683, Avenida. v12

DIBUJANTE mecán., hago trab. delin. y calcos, 17 adel. Aguirre 662. v11

DIBUJOS para inventos, hago, prec. módicos, Belgrano 2784. v12

DEP. IDONEO farmacia, casado, se ofrece para sanatorio, farmacia, etc., cap. o prov.; Villarroel 1273.

GRATIS LLEVO contabilidades a com. por menor, Contador, C. Correo 238.

INSTITUTRIZ gobernanta, se ofrece; francés, piano; va al campo; F. B. 47, Poste Restante. v12

MAESTRO grados y materias Nacional, ofréc., ciud. o campo; Nicaragua 5966.

MAYORDOMO para estancia o cabaña y muy práctico en la explotación de cremería, se ofrece, con óptimas referencias, iría a cualquier punto de la República, por carta a A. P., Sucursal Correo No. 27. v11

MEDICO VETERINARIO, HUNGARO, se ofrece para ganadería, hospital, farmacia o laboratorio, cualquier trabajo y sin pretensiones, conociendo poco castellano, muy práctico en establecimientos de campo, Dr. A. K., calle Paluche 1152-1150.

REGENTE de farmacia sin trabajo personal se ofrece para pueblo inmediato a Mercedes o Chivilcoy, dirigirse a R. Pardo, Chivilcoy. v11

TENEDOR de libros dispone de 3 horas al día, L. M., Perú 846. v11

TENEDOR de libros, larga práctica, se ofrece para el interior, dirigirse M. G., El Cano 4056. v11

TAQUIGRAFO dactilógrafo, inglés, castellano, hablando francés, buen oficinista, práct. corretaje, ofr. Roberto Gontier, Reconquista 452. v11

TENEDOR DE LIBROS, se ofrece para estancia, 120 $ o con deberes de seg. mayordomo o empl. en composturas de máq. agrícolas y atención de despensa y herramienta. $ 150. Dirigirse C. A. Estancia Bella Vista, Ingeniero Moneta. v11

PARTERAS

A PARTERA, recibe pens. del camp. calle Sáenz Peña 326, U. T. 2550, Lib. v17

A FERNANDA, prec. mód., partos, pensión, maternidad, Entre Ríos 621. v4d

A GOMEZ, part., partos, r. pens., c. gratis, E. Ríos 226, U. T. 4929, L. v12

A PARTERA Robert, partos, R. pensionistas, precios mód., México 974. v26n

ATIENDE todo el día, partera R. E., pensionistas, E. Unidos 2216. v30

A PELLAROLO, partera, recibe pensionistas, atiende todo el día; Salta 523 v30

A PARTERA Meroff, recibe pens., consul. Corrientes 2840, U. T. 1686 M. v30

A PARTERA Fassetto, especialista en todos los casos, pensión, Piedras 654. v15

A LIORTA, partera, consultas todo el día, recibe pensionistas, San Juan 2329. v19

A BERUTTO, partera dipl., rec. pens., cons. gr., Cangallo 2644, U. 9163 M. v15

A MATRAIN cons. gratis, part., jefa hosp. Madrid. B. As., pens., Piedras 535 v11

A PINORI, partera, especialista en partos. Recibe pens., precio mód., U. T. 5429, Lib. Río Bamba 117, sin chapa. v13

B. ORTIZ ex partera hospital Rawson, Alvear, cons. grat., pens. Rincón 157. v12

CHIESA, partera especialista, pensión y cons. sin chapa, Solís 828. v18

CHARCAS 2181, partera diplomada, recibe pensionistas, consultas gratis. v21

EX JEFA [illegible] Rawson [illegible] Sarmiento 1912. v12

IRAOLA partera, [illegible] pens. U. T. 1518, Paraguay 1247, s. chapa v12

MARTINI, partera, espec. pensionistas, cons. [illegible] Deán Funes 694. v17

MALERBA partera, jefa Mater. Turín, Bs. As., pens.; Callao 1307, s. chapa. v11

PARTERA Zepurnaya, partos, pensión, precio módico, Pueyrredón 583. v30

PARTERA M. P., consultas todo el día Tucumán 2026, s. ch. v15

PARTERA francesa, ex jefe maternidad París, sin ch., Legrand, Uruguay 1055. v12

S. GALLARDO esp., atien. t. el día, sin chap., U. T. 1742, Lib., Cangallo 976 v12

OFICIOS y EMPRESAS UTILES PARA LAS FAMILIAS

AFINO y comp. pianos, C. Otto; U. T. 1109 B. O., tal. téc., C. Calvo 2131. v16nov.

ADORNOS para fiestas y toldos; Deán Funes 525, U. T. 1938, Mitre. v13

A 1 $ PINTO puertas, pzas. 3 $, emp. 5 $, blanq. frentes bto., Acuña de Figueroa 784 (antes Almagro); López. v12

CARPINTERO contratista colocador competente, tomo cualquier trabajo, especialidad envarillado; esc. Charlone 2157. v11

COMPRE EN SEGUIDA UN TOLDO PAra el patio de su casa a Longobardi, Bolívar 280, y gozará de un fresco agradable. v30

ENCERO pisos, limp. casas, cond. inmej., Venezuela 1808; U. T. 2335, Riv. v19n.

OFICIOS y EMPRESAS UTILES PARA LAS FAMILIAS

ENCERO 1 y 2, rasqueteo parquets, U. T. 0870, Palermo, Canning 2426. v17

EMPRESA de pintura, emp., letras y taller marcos. Venezuela 1570, U. 4251 L. v14

ENCERO pisos, limpio casas, rasqueteo parquets, lustro muebles, limp. alfomb., Berdión; Rivadavia 1976, U. T. 5885, L. v11

ENCERO pisos 1 $, la pieza, limpio casas, rasqueteo parquets, lustro muebl., limp. alfomb., Humberto I 1135, U. T. 4245, Buen Orden. v11

ENCERO y lustro pisos y parquets a 2 $ por pieza, con 3 manos cera y aguarrás especial, es la única cera que no marca las plantas (a prueba), lustro muebles y pianos, limpio casas baratísimo, limpio alfombras, a $ 1, lustrador de confianza; Santa Fe 1871, U. T. 4460, Juncal. v11

PINTO, empapelo, decoro, refacc. en general, pr. mód., Vírgenes 2666, J. P. v12

PINTO, empap., refac. barato, C. Barros 22, Teófilo, U. T. 4433, Mitre. v11

PINTO frentes, patios $ 7, piezas $ 4, empapelo 5 $, Cerrito 833. v12

PINTOR dec., empap., quito humedad, albañil, hago trabajos garantidos, en ciudad y campo; San Luis 3150. v13

PINTO casas y frentes, garanto el trabajo, con la tercera parte de su valor, San Juan 4310 o Rojas 102, U. T. 2657, Mitre. v16

SI ES VD. PERSONA DE BUEN GUSTO, alquile los adornos para el día de su boda, a Longobardi, Bolívar 280. v30

CHAUFFEURS PEDIDOS y OFRECIDOS

ACADEMIA prepara tráfico, teoría, manejo, garanto libreta, Junín 334. v25

ASPIRANTE chauffeur, antes de emplear su dinero consulten taller mecánico calle Constitución 2034. v12

ACADEMIA La Central, única por sistema americano, forma chauffeurs prácticos en pocos días, Belgrano 913. v11

ACAD. Sampaio, chauffeurs, garant. enseñar tráfico, manejo, teoría, esqueleto Ford, europeo, día y noche, hasta obtener libreta, estudio mi guía y manual p. ser lo más prác. que ex.; Garay 3064. v13

ACADEMIA "LINO" Chauffeurs y taller mecánico, garanto enseñanza, tener libreta, libros de teoría, guía tráfico 20 cts., lecciones sueltas, autos baratos para examen; Peña 3161, U. T. 3128, Palermo. v13

ACREDITADA academia alemana, de chauffeurs, la única en su género, prepara en pocas semanas, se garante el examen de teoría y manejo, coches europeos y Ford, a día y noche, facilidades de pago, U. T. 5536, Mitre, Rivadavia 4364.

ACADEMIA ALEMANA de Chauffeurs, la más seria, garantiza enseñanza tráfico, teoría y manejo hasta obtener libreta, 6 autos europeos, Ford día y noche, 500 aprob. al año, teoría y libros gratis; sucursal Humboldt 2363, Palermo, Carlos B., técnico mecánico. Rosario 880-82, frente estación Caballito subterráneo. Facil. de pago. v12

ACADEMIA Alemana de Chauffeurs, Bulnes 2055, 1/2 c. Sta. Fe. La 1a., la más antigua y acreditada, la mayoría de los chauffeurs de B. As. y dueños de academias han sido alumnos míos. 14 años de éxito con pruebas de seriedad. Adquirimos autos nuevos, amer., sist. Buick, Studebaker y R. E. O. europeos y Ford. Pidan informes, fac. de pago. Enrique Bierschenk, ingeniero, Bulnes 2055 y Rivadavia 3962. v12

CHAUFFEUR mecánico, con bs. certificados, se ofrece; Rincón 1282. v12

CHAUFFEUR japonés, profesional, para partic., ofréc., Charcas 1653. v11

CHAUFFEUR se ofrece para camión Ford o taxímetro, Piedras 1274. v11

CHAUFFEUR para cualquier marca, se ofrece; San José 1348. v11

CHAUFFEUR para taxi Ford preciso; se prefiere casado; Bogotá 3075.

CHAUFFEUR japonés, se necesita para taxi, Ford, Ituzaingó 668.

CHAUFFEUR se ofrece para For taxímetro, Uruguay 1167.

CHAUFFEUR, para coche Ford preciso, tratar Lavalle 1160.

CHAUFFEUR ofrécese, camión o taxi; Matheu 1144. v12

CHAUFFEUR joven, mecánico, se ofrece, maneja cualquier marca, Merlo 2147.

CHAUFFEUR ofréc., europeo, americano o Ford starg. solo noche, Venezuela 2356 v11

CHAUFFEUR joven, para Ford, ofrécese, libreta de Avellaneda; Chubut 1488, P. Soiro.

CHAUFFEUR mecánico, italiano, recién llegado, competente, se ofrece, máquinas agrícolas, a vapor y gas, J. Bonifacio 542

CHAUFFEUR se ofrece, habla francés e inglés 10 años de práct. buenas ref., p. cta. San Martín 724, piso 1o., L. Talmoti.

CHAUFFEUR italiano ofrécese para camión reparto o buen taxi, sin pretensiones, Blasio, San Salvador 4176. v11

PARTICULAR enseño en pocos días manejo de auto europeo, C. Calvo 1129. v18

PEDIDOS DE EMPLEADOS para escritorios y comercios

AGENTES necesitamos en el interior, venta artículos gran salida, buenas utilidades. Casilla N.o 691. Buenos Aires. v14

AUXILIAR escritorio, casa comercio se necesita, dirigirse único por correspondencia, a Escritorio; Corrientes 531.

AGENTES: para nuestros matamoscas. Necesitamos uno en cada localidad; oportunidad para persona activa y ambiciosa que desee ganar mucho dinero, Gamberoni y Cía.; Cerrito 146.

CORREDOR para encajes finos necesito, pres. de 8 a 10, Lima 810.

CORREDOR muy competente, activo y relacionado mayoristas, sport, necesita establecimientos Stowell, E. Unidos 425. v13

CORREDORES prácticos para gran revista novedosa. Condiciones espléndidas. Por carta a R. Chovar; Rivadavia 305. v12

CORREDORES viajantes, por cada provincia, busca fábrica artefactos eléctricos. Por carta únicamente, con detalles, S. B. Humberto I 2425. v11

CORREDORES competentes, bien relacionados con alm., rotis, lech., etc., para producto sum. acred., de fácil venta, diríjase ind. zonas pref., C. Correo 1007. v13

CORREDOR relac. con cafés, bars, confiterías y hoteles con recomend., se necesita; por carta únicamente, a H. Terrera, Sarmiento 643. v12

CORREDORES para pedidos directos en hierros, metales, materiales de construcción, papeles cartones, necesita representante de fábricas extranjeras, inútil sin referencias, por carta únicamente, Victoria 2699. v11

DEPENDIENTE práctico almacén, se necesita, recomendado, B. Mitre 1201.

DEPENDIENTE de almacén, práctico, se necesita; Costa Rica 3999. v12

DEPENDIENTE práct. todo trabajo despensa, quesería, se necesita con certificados, de 14.30 a 15.30; Agüero 526.

DACTILOGRAFA o dactilógrafo, joven, práctico en correspondencias comerciales, en francés y castellano, para casa de comercio, se necesita por mes o medio día; tratar Reconquista 557. v12

DACTILOGRAFO joven pero competente, activo y de buenas referencias necesítase para empresa importante. Dirigirse por carta únicamente a Dactilógrafo, Esmeralda 449, indicando edad, experiencia y referencias. v11

EMPLEADO para escribanía, con buena letra, sueldo $ 80, precísase, por carta a R. S., Reconquista 851.

EMPLEADO con conocimientos generales de escritorio, se necesita, para casa de negocio campaña, escribir indicando edad, referen. y aptitudes. E. B., Casilla 631. v13

EMPLEADA dactilógrafa, práctica en correspondencia y con conocimientos de contabilidad, se precisa en casa mayorista. Por carta a Wilde Poste Restante Central.

EMPLEADO joven para sección importación de casa mayorista, con mucha práctica en trabajos propios de esta sección y con conocimientos de contabilidad se precisa. Por carta a Recaredo, Poste Restante Central. v11

JOYERIA, casa importadora, busca señor bien vinculado, para visitar las joyerías y relojerías de la plaza. Debe efectuar también viajes al interior de la República. Dirigir ofertas mencionando actuación y referencias a C. A. 42, Poste Restante, Correo Central.

NECESITO un corredor experto, para te. con poder clientela capital, sueldo y comisión, únicamente por carta, dando referencias, dirigirse a Te. Maipú 231. v12

NECESITO corredor experto para papelería general, pedidos directos de fábrica, únicamente por carta, dando informes, Maipú 231, papelería. v12

NECESITO corredor experto para tejidos, con poder clientela importadores para pedidos directos de fábricas importantes, sueldo y comisión; únicamente por carta dirigirse a Tejidos Maipú 231. v12

PERSONA que tenga automóvil o medio de locomoción rápido, puede ganar hasta $ 5.000 en comisiones mensuales. Consultar, Lavalle 1172. v20

SE NECESITAN dos repartidores, para cervecería, Thorne 1389, Flores.

SE NECESITA un dependiente práctico para despensa; inútil presentarse sin recomendaciones; Rivadavia 8541.

SEÑORITAS para tomar direcciones a domicilio se necesitan, se paga buen sueldo, es necesario buena letra, y fácil palabra, oferta por carta a "Reclame", Lavalle 1663.

VENDEDORES ambulantes, doy, sin dinero, artículo de muy fácil venta, garantía, domingo de 8 a 9, Güemes 3411. v11

VIAJANTE con auto busca compañero para viajar en conjunto pcia. Bs. Aires Norte, dirigirse Hidalgo 667, dep. 5. — G. P. v11

OFRECIMIENTO DE EMPLEADOS para escritorios y comercios

ALEMAN sabiendo español, francés, busca trabajo oficinas, teniendo práctica extranjero, W. K.; Casilla Correo 76.

A CASA de cambio, pasajes, lotería, dependiente formal, se ofrece, Reconquista 212. Escrit. 22.

CORREDOR y repartidor, con auto, ofrécese, tratar Triunvirato 1577.

OFRECIMIENTO DE EMPLEADOS para escritorios y comercios

COMERCIANTE DE 80 AÑOS DE EDAD, habla y escribe correctamente francés, alemán, polaco, ruso y algo castellano, tenedor de libros y buen cortador de camisas para hombre, busca un empleo. Una buena ocasión para comerciantes. Se conformaría con sueldo moderado; ofrece buenas referencias y garantías. Ofertas, E. E. 612; C. Correo 76.

DEPENDIENTE práctico se ofrece, de almacén y bebidas, Varela 660, Flores. v11

DACTILOGRAFA competente, con excel. ortografía, se ofrece, s. pref., únicam. carta, Srta. N. N., Valentín Gómez 3999 v12

DACTILOGRAFA, sabiendo italiano y francés, práctica en asuntos judiciales, se ofrece para estudio. Por carta a Sta. Mary; calle Aconcagua 2857. v11

DACTILOGRAFA y facturista, ofrécese, muy competente en toda clase de trabajo de escr., carta L. G., Pueyrredón 778. v12

ITALIANO, 28 años, casado, con conocimiento de francés, se ofrece como ayudante contador u otros trabajos de escritorio. Referencias comerciales a satisfacción. J. Boggione; Acha 2763. v11

ITALIANO hablando castellano, bastante francés y un poco el inglés conoce ramo maquinarias, automovilismo, contabilidad, práctica comercial, activo, con referencias y garantía metálica, desea empleo decente, escribir E. M. 180, c. correo 76. v11

JOVEN se ofrece, c. conoc. contab., cálc., etc., P. A. D.; Rivadavia 9281. v12

JOVEN para escritorio o comercio, dispone hasta las 12; Puan 217. v11

JOVEN serio, sin pretensiones, desea emplearse en casa comercio o escrit., posee francés y español, D. C., Oro 1896. v12

JOVEN educado, activo, disponiendo hasta las 15, desea emplearse sin pretensiones; J. M., Gaona 4390.

JOVEN español, recién venido, se ofrece, cualquier trabajo, práctico en cuentas y escribir a máquina, prefiere casa de comercio o escritorio; carta o personalmente a Catamarca 693, depto. 13, J. M. S. v11

PERSONA instruída y enérgica busca puesto de confianza en establecimientos industriales, establecidos, provincias o territorios, por carta V. G., S. Nicolás 1127. v11

SE OFRECE cobrador con garantía, fique Pérez 2738. v11

SEÑORITA se ofrece para vendedora de casa negocio o escritorio, Arcos 2622, Belgrano. v11

SEÑORITA seria ofrécese principianta de escritorio, cajera, conoce dactilografía, buenas ref.; Humboldt 2443, carta o p. v12

SEÑORITA de buena presencia, se ofrece para empleada de escritorio de casa de comercio, sabe dactilografía, italiano, francés y correspondencia comercial, con mucha práctica. Por carta a Sta. A. F., Ayacucho 652. v11

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

APRENDIZAS modistas adelantadas necesito. Defensa 831. v11

APRENDIZA modista se necesita, Av. de Mayo 1376, depto. 5.

APRENDIZ lustrador muebles de 18 años, pago 2.50 diarios, San José 1079

ALBAÑIL competente se precisa; calle Tarija 3770. v12

APRENDICES para cartonería, de 18 a 20 años, se precisan; Perú 1142.

APRENDIZA adelantada modista, se necesita; Larrea 1336.

APRENDIZ para taller de gomas, necesito; Boedo 1030.

ARMADORAS de camisas, se necesitan; Boedo 1361. v11

APARADORAS, oficialas prácticas, precisan Perreta Hermanos, Esmeralda 1371 fábrica, a dos cuadras de estac. Retiro. v12

AVICULTOR se necesita para un gran criadero de gallinas; debe ser persona práctica y tener muy buenas referencias. Se paga sueldo e interés sobre el producido líquido del establecimiento. Inútil escribir sin antecedentes demostrativos de capacidad. Ofertas por carta a S. R. B., calle San Martín 344. v11

BUENAS oficialas en vestidos se precisan, O'Higgins 1600, Belgrano. v11

BUEN oficial planchador p. tintorería, se necesita; Corrientes 1274. v11

CADETE para camisería, de 12 a 14 años, se precisa; Boedo 760. v11

COSTURERAS para artículos de punto se precisan; Charcas 1437. v11

COSTURERAS para delantales niña se necesitan, Bmé. Mitre 1171. v15

CARPINTERO, baulero se necesita, Vicente López 1700.

CADETE se necesita, recomendado, para zapatería, Corrientes 1202, el lunes.

CALZONCILLERAS prácticas precisa, B. Mitre 1171.

COSTURERA en vestidos, precisa familia, por día, E. Unidos 2617.

CORTADORES para calzado de hombre, fino, se necesitan, Pichincha 355 v12

CANISTA Y ALFARERO, se necesita, San Blas 2430.

CARPINTERO galponero competente, necesito, San Juan 2228.

COLOCADOR de mosaicos, se necesita; Rondeau 3512.

CARPINTERO oficial y medio, de obras, competente, precísase; Triunvirato 861. v12

COSTURERAS para guardapolvos para hombres y niños, se necesitan, B. Mitre 858. v12

COSTURERAS para breches, se necesitan; brin 2.80, casimir 3.50, presentarse con muestra o libreta, talleres Albion House, Maipú 171. v12

CORREDORES: necesitamos activos, enérgicos que quieran ganar $ 10 diarios. Solamente de 8.30 a 9.30, Gamberoni y Cía., Cerrito 146.

COSTURERAS para batones se necesitan, con muestra, en los talleres de la casa Ideal de los Novios, B. Mitre 2153, de 8 a 10 horas. v13

COSTURERAS para delantales, vestiditos y guardapolvos se necesitan en los talleres de la casa Ideal de los Novios, B. Mitre 2163, de 8 a 10. v13

CARPINTEROS y ebanistas competentes en instalaciones se precisan, libres, Av. La Plata 652. v11

ENVOLVEDORAS para caramelos necesito, Constitución 2368. v11

ELECTRICISTA y carpintero, para interior, se necesita c certificados; por carta Lamas, Santa Fe 1660. v11

FOTOGRAFO operador de primer orden, se necesita, Cerrito 477. v11

FOTOGRAFO impresor, buen oficial, se necesita, Cerrito 477. v11

FRENTISTAS se necesitan, trabajo a destajo; Montevideo 1875. v11

FOTOGRAFO operador retocador, necesito, present. hoy mismo, Corrientes 3760

GRABADOR sobre metales, oficial, se precisan; Victoria 537, inútil presentarse no siendo competente.

HOJALATERO medio oficial preciso; calle Escalada 848. v12

HERREROS de obra, oficialas, se necesitan, calle Frías 98. v12

HOJALATERO, buen oficial, preciso, J. B. Alberdi 3093. v11

HERREROS de obra medio oficiales adelantados, preciso para todo el año; dirigirse a G. Casas, Rufino, F. C. P. v11

HERREROS de obras, oficiales y medio competentes, se necesitan, Arribeños N.o 2272. v12

HERRERO de obra, preciso aprendiz y dos medio adelantados, Tronador 3542, Saavedra. v13

HOMBRE práctico en la fabricación de caseína, se precisa a sueldo o a interés; dirigirse por carta o personalmente, a "El Centinela", Monte F. C. S. v13

JARDINERO competente, con buenos certificados, se precisa, tratar Defensa 421, lunes de 9 en adelante. v12

JOVEN de 15 a 16 años se necesita en negocio. Presentarse hoy de 9 a 12; calle Corrientes 1664.

JOVENCITOS se necesitan 50 para repartir catálogos; pueden ganar hasta $ 690, dirigirse hoy domingo, Lavalle 1161, s. está ocupado no es necesario abandonar empleo.

MODISTA medio oficiala adel. prec., tr. hoy Dgo. de tarde, Córdoba 460.

MOZO joven y peón cocina lechería, necesita, Belgrano 2437.

MUCHACHO, p. almacén, recién venido, se necesita, Avellaneda 1701 tr. 7 a 11.

MODISTA medio oficiala necesito; Pedro Goyena 1614.

MUCHACHO lavacopas necesito; Cangallo 3083.

MEDIO preparadora de sombreros se necesita, Rivadavia 7059. v11

MAQUINISTA paletera, muy competente, necesita; C. Pellegrini 1219 v12

MUCHACHO algo práct., de 17 a 20 a., se precisa p. almacén Constitución 2302. v11

MECANICO ajustador y oficial cobrero, muy competente, necesito, Serrano 572. v12

MUCHACHO de 18 años, español, recién venido, se necesita para repartir leche recomendado, Baigorria 1025.

MUCHACHO práctico para lechería, de 15 a 16 años, se necesita; San José 1005 tratar de 12 a 14

MARCADOR de muebles, que entienda de máquinas, necesito, Quintino Bocayuva 639.

MUCHACHO aprendiz, para trabajos escritorio y mandados, se necesita; por carta a H. C., Rivadavia 1365.

MUCHACHO se necesita, que haya trabajado en compañía de seguros, Avenida de Mayo 605, escritorio 5. v12

MUCHACHAS prácticas para envasar bombones, cajas funt., prec. Carranza 2368.

MAQUINISTA de imprenta, para máquina de doble revolución, se necesita, Salta 459.

MUCHACHO español, 17 a 20 años, mandados casa comercio, necesito, $ 35, casa comida; Pedro Echagüe 3034, es. Rioja.

MUCHACHO de 14 a 16 años, p. mandados y ayudar escritorio, con referencias y pres. por sus padres, hoy ocurrir, Chile 1531.

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

MUCHACHO se precisa para vinería; calle 24 de Noviembre 2065. v11

MODELISTA necesito para calzado de señora, ofertas por carta, enviando dibujos prueba. M. Alomar, Estados Unidos 3523. v13

MUCHACHO de confianza, presentado por sus padres, de 14 a 16 años, para mandados y ayudar en escritorio, necesito, Chile 1826. Ocurrir de 9 a 17.

MECANICO maquinista se necesita. Debe ser persona seria y de absoluta competencia en el cuidado y manejo de motores sistema "Diesel" y práctico en los servicios de usinas eléctricas. Debe saber hablar castellano. Dar referencias y mandar copia de certificados, e indicar pretensiones. Por carta a Usina Eléctrica "San Cayetano", F. C. Sud. v13

NECESITO 2 medio oficiales carpinteros no de fino; Rincón 433, fondo, izquierda; lunes, antes de las 7.

OFICIAL y 1/2 oficial sastres, se precisan, H. de Irigoyen 746.

OFICIALA medio chalequera o pantalonera, para pompa, nec., Lavalle 906.

OFICIAL o 1/2 oficial tintorero necesítase, "La Favorita", Azul, F. C. S. v15

OFICIALES carpinteros, necesito, Grito de Asencio 8756 (antes Ambato).

OFICIAL cepillador en fierro, para taller mecánico, necesítase; Saavedra 1296. v13

OFICIAL cloaquista preciso, pago bien, José Martí 243.

OFICIAL carpintero se prec. y un marcador comp., Mitre 646, Avellaneda.

OFICIAL plomero necesito, present. lunes, Montevideo 1875.

OFICIAL medio sastre en fino se precisa; Tacuarí 1260, depto. 4, altos.

OFICIALES carpinteros obra blanca se necesitan por día, Cangallo 644. v11

OFICIALAS y medio oficialas modistas se precisan, Charcas 1437. v11

OFICIAL peluquero, competente, necesito, $ 100 por mes; Montesgudo 636. v11

OFICIALAS primeras de corsés, precisa buen sueldo, Cerrito 123. v11

OFICIAL competente, serio, necesito, Ava. Meeks 1287, Temperley. v11

OFICIAL peluquero, preciso por 8 días, lunes 12 a 19, pago bien, peluquería; Manopella Hnos.; Maza 2298. v11

OFICIAL yesero, necesito, es inútil presentarse no siendo competente, calle Ameghino 676, V. Sársfield. v12

ORDEÑADOR se necesita, sueldo y tanto por litro; Paraguay 2484, 2o. piso, de 13 a 14. v12

PLANCHADORA, oficiala y medio oficiala, se nec., Burela 2080, V. Urquiza. v12

PEON de limpieza, práctico, se necesita, sdo. $ 60, de 10 a 12, Av. Alem 1783.

PEON para herrería de caballos se precisa Paraguay 3710.

PEON práctico de cocina, se precisa, Donato Alvarez 1202. v12

PRECISO joven para trabajo de cinematógrafo; tratar Rivadavia 5338.

PEON práctico para albañil, necesito, Colonia 47.

PINTORES oficiales competentes, preciso, Medrano 262.

PEON preciso para quinta de verdura, ocurrir a Mompox 1729.

PEON para todo trabajo, se precisa, calle French 2349.

PRECISO oficial albañil, competente, presentarse lunes a las 7, Paraguay 3891.

PANTALONERA para trabajo fino se necesita, Acevedo 2483. v13

PLANCHADORA medio oficiala adelantada, se necesita, Constitución 2140. v12

PINTOR necesito, bueno, Rivadavia No. 2423. v12

PANTALONERAS para trabajo fino, se necesitan; Lavalle 835. v11

PEON, ordeñar y cocinar, para est. "Pontevedra", preciso, tratar carta, J. P., Sgo. del Estero 159, Bs. As. v12

PEON de farmacia, práctico necesito, tratar hoy de 9 a 11, farmacia Belgrano, Bánfield, F. C. S.

PEON fuerte, que sea carpintero, con herramientas y recomendaciones, necesito para casa de carrocerías, práctico en limp. y emb., Belgrano 499, de 9-10. v11

REPARTIDOR de hielo, práctico, con recomendación, preciso, presentarse de 11 a 12, Alsina 2323.

SE NECESITAN buenas medio oficialas de vestidos; Esmeralda 1048. v12

SILLERO para juego de sala, preciso; Victoria 2528. v11

SASTRE aprendiz adelantado necesito, Andrés Arguibel 1686. v11

SE NECESITA maquinista para fábrica de cigarrillos; Talcahuano 485. v11

SE PRECISA medio oficiala de vestidos, Carlos Pellegrini 1233. v11

SE NECESITAN OFICIALES albañiles, Bompland 2042.

SE NECESITA colocador de obra blanca; calle Castillo 200.

SE necesitan oficiales ebanistas, Aristóbulo del Valle 1176. v12

SE NECESITA carpintero para armar marcos de madera dura, Honduras 4144.

SILLETERO competente, necesito, Quintino Bocayuva 639

SE PRECISAN costureras y repasadoras para bolsas; Tacuarí 1860 v25

SE NECESITA aprendiza adelantada, para sombreros de señora, Paraná 620.

SE PRECISAN oficialas y medio ofic. de vest., maison Pauline, C. Pellegrini 865. v12

SE NECESITA un tapador de aguas gaseosas que entienda el manejo de máquinas. E. Siachello, Yatay 470.

TEJEDORA necesítase; San José número 1653. v13

TUPISTA y aserrador se precisan libres; Avenida La Plata 652. v11

TALABARTEROS guarnicioneros de carro y pecheros necesito, Rivadavia 12850, Ciudadela, F. C. O. v11

URDIDORAS se necesitan, Azcuénaga y San Martín, Vicente López, F. C. C. A. v12

VAINILLADORA máq. Singer 2 ag. muy práct., precisa; Bolle 619. v12

VIDRIEROS se nec., que puedan trab. a gran altura; Larrea 1471.

VAINILLADORA a máq. de 2 agujas, y muchacha para atender el negocio, se precisa, R. Peña No. 20. v12

VISTERAS y armadoras para taller chalecos y domicilio, se precisan; Belgrano 2470. v13

YESERO oficial y medio oficial necesito, Frías 1928. v12

ZINGUERO clavador de chandeletas, se necesita, Zuviría 749.

ZAPATERO, peón práctico para asentar, bebé, necesito, p. bien, Pino 4018, Belg.

ZURCIDORA tejedora se precisa, Talcahuano 847.

ZAPATERO pasador de lisas, se precisa, Rivadavia 2631. v12

ZAPATEROS escarpinistas, finos de niña, preciso, Achával 875.

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

ALBAÑIL se ofr. como capataz o contr., tiene andamio; Hidalgo 1274. v11

CARPINTERO oficial se ofrece a domicilio muy competente; Bustamante 279

CONSTRUCTOR muy práct., se ofr., ciudad o campo, dir. p. c. Añasco 879. v11

CONDUCTOR para almacén por mayor o repartidor muy prác., c. buenos certif., se ofrece, Pavón 2235, p. 2o. v11

ELECTRICISTA universal, alemán, competente, para cualquier instalación, accesorios, reparación y bobinaje, para ciudad o campo se ofrece, bajo "O. K.", Pavón 1493

FOTOGRAFO, excelente retocador y operador, conociendo poco el castellano, busca empleo anual. "Di Presse", Ombú 702 para fotógrafo. v12

GALPONISTA, carpintero competente en techos, galpones, chalets, se ofrece por tanto, Galil, Haaparik, Amenábar 3562. v12

HERRERO de profesión, ciudad o campaña, ofrécese, carta Durán, Quito número 3947.

HOMBRE 22 años italiano, recién llegado se ofrece para fábrica de queso, Gabriel Serafín, Pilar 1891, Liniers.

HOMBRE serio y formal, con mucha experiencia, se ofrece para capataz de estancia, cabaña, etc., por carta a C. P. S., Cangallo 1528. v13

HOMBRE de edad, se ofrece para criar aves, encargado de despensa u otro trabajo; ocurrir Leandro N. Alem 374, E. Tranchese; Fondo Rivera.

HOMBRE vasco, buena presencia, y de toda confianza, se ofrece para repartos de leche, muy práctico, con garantía, por carta o per. Ombú 750, P. U. v11

JOVEN recién venido, se ofrece para almacén, sin pretens., Talcahuano 547.

JOVEN se ofrece para casa de negocio, tratar Catamarca 1547. v11

JARDINERO italiano, habla inglés, ofrécese, Castro Barros 2084. v11

JARDINERO quintero práctico, recomendado, ciudad o campo, P. B., Aráoz 2188. v11

JOVEN práctico en licorería, se ofrece con certificados, escribir a Jorge Inga, calle 25 de Mayo 399.

JARDINERO japonés, se ofrece, ciudad o pueblo, tratar por carta; Hernandarias 1612. v12

LAVADORES de autos, ofrécense, tratar cualquier hora, Venezuela 2356, Gómez. v11

MOZO de 17 años, práctico almacén, se ofrece, Plaza 2675, Coghlan.

MOZO se ofrece, para chocolatería y lunch y cervecería, Perú 277. v12

MAQUINISTA para trilladora, práctico, se ofrece, Rojas 537. v13

MUCHACHO joven, se ofrece para almacén; Ayacucho 1697, F. P.

MOZO para almacén práctico se ofrece, con buenos informes, Estados Unidos núm. 969.

MUCHACHO presentado por su padre, 16 años, se ofrece para aprender de tipógrafo, sin sueldo Juan Jaurés 441.

MOZO italiano de bar y café, muy práctico, máquina Express y sandwichs se ofrece — M. Giordano, Nahuel Huapí 1572. v11

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

MAYORDOMO o 2do., soltero, alemán, se ofrece, con óptimas referencias, varios años de práctica en establecimiento de campo. U. M. 46, C. Correo 76. v15

OFICIAL albañil, plomero, se ofrece, Méndez de Andés 1609, por tanto. v17

OFICIAL picapedrero de molino, ofrécese, Abraham, Suárez 217. v11

OFICIAL carpintero de carros, se ofrece, Rincón 339, Bánfield, F. C. S. v12

PINTOR ofic. competente, liso, recuadro, papel, se ofrece, Iberá 4817. v11

PARA la campaña ofrécense dos jóvenes prácticos en administración; por carta a F. Tomás, Lavalle 1025, 2o., derecha. v11

PEON competente, se ofrece para div. trabajos, carpintero, herrero y otros similares; Caseros 2401.

PEON vascoespañol se ofrece, serio, habla francés, para quinta o ciudad, o todo trabajo, vive en frente al correo nuevo, o sea Leandro N. Alem 374. v11

PADRE e hijo de 31 años, comp., en todo trabajo de jardín esp. frutales, ofrécese para ciudad o estancias; Conesa 2550 o U. T. 3908, Belgrano.

QUINTERO se ofrece, práctico cualq. otro trabajo, Avda. Gral. Paz 360.

SE OFRECE un molinero mecánico, calle Sta. Magdalena 449. v12

SE OFRECE un medio oficial de zapatero, Humberto I 684. v12

SE OFRECE enfermero práctico, con buenos certificados, para cuidar enfermo particular, por día o mensual, tratar Belgrano 3027. v11

SEÑORITA francesa, de buena presencia, se ofrece para guardarropa de hotel o sanatorio, o ama de llaves, por carta, Alsina 680, U. T. 3260, Avenida. v11

SE OFRECE cortador sastre de medida fina, con buenas referencias, para esta capital o ciudad de provincia; dirigirse a M. M., Rivadavia 1319. v12

TECNICO alemán para máquinas toda clase, busca colocación, teniendo práctica extranjero, M. H.; Casilla de Correo 76.

ZAPATERO ofrécese cortador modelista; Adolfo Berro 3848, dto. 3, Nicolás.

SERVICIO DOMESTICO PEDIDO

AMAS DE LECHE

AMA para nena 2 meses, criar afuera, sueldo 40 $, necesito. Senillosa 463.

COCINERAS Y COCINEROS

COCINERA y otros pequeños quehaceres, se precisa; Díaz Vélez 4267. v11

COCINERA se necesita, preferencia italiana, Cabildo 66. v13

COCINERA y quehaceres, con cama, necesito, 65 $; Río Bamba 1121, piso B.

COCINERA senc. p. almacén, 3 pers. solas se neces.; Billinghurst 2197 v13

COCINERA joven, otros quehaceres preciso, Sucre 2266. v11

COCINERA para corta familia, se precisa, sdo. $ 70, Serrano 2410. v11

COCINERA, con cama, se necesita, Rivadavia 6127. v12

COCINERA buena, necesita, preferencia italiana; Uruguay 643, piso 8o. v11

COCINERA y otros quehaceres para matrimonio se necesita; Neuquén 408.

COCINERA se necesita; Pueyrredón número 1748.

COCINERO preciso, sin pretensiones, para pensión, 70 $, Chacabuco 19.

COCINERA sencilla y lavado, corta flia., b. sueldo, necesito; Rivadavia 4686

COCINERA se necesita, calle Caseros número 538.

COCINERA, lavar, recomendada, vaya a Mar del Plata, nec., Río Bamba 1078.

COCINERA con buenas recomendaciones, se necesita, Corrientes 1894, 5o. piso.

COCINERO, se necesita, Reconquista 938, piso 1.o

COCINERA se precisa, p. trabajo, Sáenz Peña 789, esquina Independencia.

COCINERA se necesita, tratar Pueyrredón 1779. v12

COCINERA y otros quehaceres se precisa, Estados Unidos 548. v12

COCINERA competente necesito, sueldo 60 pesos; Cuba 26.

COCINERA con cama, se necesita, Cabildo 470. v12

COCINERA para estancia, se necesita, Avenida de Mayo 1130.

COCINERA recomendada, con cama, sdo 50 $, Montevideo 1044. v12

COCINERA se necesita, Billinghurst 1647.

COCINERA sencilla se necesita, cama íntegra, con retiro; Ancharena 87.

COCINERA y otros quehaceres se precisa, Defensa 551.

COCINERA p. 4 personas, joven, c. cama, buen sueldo, nec., Curapaligüe 416

COCINERA buena, con recom., cama, sueldo 80 $, necesito, Córdoba 3900.

COCINERA recomendada, preciso, Las Heras 2078, 8 a 12.

COCINERA sencilla y otros trabajos, preciso, Sarmiento 1034.

COCINERA sencilla, planchando liso, necesito, buen trato, Independencia 2640.

COCINERA con cama, que vaya al campo, recomendada, se necesita; Rodríguez Peña 1360.

COCINERA se precisa para matrimonio solo, sdo. 50 para afuera; tratar Av. de Mayo 1212

COCINERA sepa bien su obligación y con cama y buenas recomend. 100 $, tratar de 10 a 12, Bartolomé Mitre 1676, dep. A. v11

COCINERA y otros quehaceres, se necesita en Mendoza 3123, Belgrano; buen sueldo, presentarse con recomendaciones, entre 9 y 12.

LAVANDERAS

LAVANDERA y otros quehaceres, se precisa; Humberto I 531

LAVANDERA necesito dos días por semana, Juan B. Alberdi 447

LAVANDERA preciso para casa familia; Charcas 3038.

LAVANDERA para restaurant, por 1 1/2 días o 2 días por semana, se precisa; Montes de Oca 1772.

LAVANDERA planchadora, con cama, p. corta de familia, que vaya al campo; buenos informes, se necesita, calle Rodríguez Peña 1260.

MUCAMAS Y MUCHACHAS

MUCHACHA se necesita para pocos quehaceres; Defensa 706, 3er. piso. v11

MUCHACHA 16 años, necesítase, Emilio Mitre 477.

MUCHACHA para familia chica se precisa, Rivadavia 3611.

MUCHACHA sepa cocinar, necesita matrimonio solo, dgos. lib. Belgrano 3042. v12

MUCAMA general se necesita; Rivadavia 2261; tratar después de las 10.

MUCAMA para matrimonio solo se precisa; J. E. Uriburu (Andes 629). v12

MUCHACHA para limpieza y mandados, se necesita; Ecuador 1376.

MUCHACHA se necesita, Navarro 2589, esquina Nazca. v13

MUCHACHA o muchacho se precisa, Alsina 1668.

MUCAMA necesito, Sgo. del Estero número 934.

MUCHACHA de 15 a 17 años precisa corta familia mayor; Ramón Falcón 5548

MUCHACHA mucama, trabajo liviano, con recom., necesito; Uruguay 870.

MUCHACHA o muchacho, que sepa revisar huevos, necesito; Giribone 49.

MUCHACHA para limpieza y mandados, necesito, Rosario 210.

MUCHACHA que entienda de cocina, se necesita, Sarandí 31, depto. 18.

MUCHACHA argentina necesito; Rivadavia 5539, depto. B.

MUCAMA general, se necesita, sueldo $ 70, Pueyrredón 377.

MUCAMA competente, con buenas recomend., se necesita, Corrientes 1894, 5o.

MUCAMA se necesita, con buena referencia, Libertad 1171.

MUCHACHA para servicio de matrimonio solo, se necesita, Rivadavia 5545, d. 12

MUCHACHA necesita matrimonio solo; Virrey Olaguer 1147, dto. 3o.

MUCAMO de comedor, con frac, se necesita, 90 $, de 10 a 12, Av. Alvear 1758.

MUCHACHA para matrimonio solo, se prec., poco trab.; Tacuarí 156.

MUCHACHA se necesita para corta familia, Juan B. Alberdi 2419. v12

MUCHACHA necesita matr., poco trab., dándole b. trato y 40 $, Salta 607.

MUCHACHA para matrimonio solo se necesita, sdo. $ 35, Colombres 1475.

MUCHACHA 13 a 14 años nec. corta flia. Sadi Carnot 275, Ivanova. v12

MUCAMA de buena presencia, se ofrece, Riglos 862. v11

MUCHACHA se necesita, Avellaneda 86. v11

MUCHACHA rec., que entienda un poco de todo, desp. las 9. A. Berro 3461. v11

MUCAMA general joven, corta familia precisa, Sucre 2266. v11

MUCHACHA se necesita que sepa cocinar, Caseros 419, letra A. v11

MUCHACHA para ayudar quehaceres se precisa. Thames 1054. v11

MUCAMA general, se precisa; buen sueldo, Díaz Vélez 4267. v11

MUCHACHA con referencias necesita matrimonio; Río Bamba 152, depto. 3. v11

MUCHACHA 14 a 16 años, necesita corta flia., Corrientes 3128, 2o piso. v11

MUCHACHA 14 a 16 años, ayudar quehaceres, se precisa, sdo. $ 30, Gavilán 819. v12

MUCAMA seria, con cama, recomendada, se prec. en Rivadavia 2451, sueldo 55 $. v13

MUCHACHA, 16 a 18 años, necesita matrimonio, ayudar quehac. Liniers 751. v12

MUCHACHA o sirvienta, sin cama, preciso, matrimonio solo, poco trabajo; Valentín Gómez 2569. v11

MUCHACHA 15 a 17 años, preciso, para ayudar a pequeños quehaceres, corta familia, Díaz Vélez 3917. v12

SERVICIO DOMESTICO PEDIDO

MUCAMAS Y MUCHACHAS

MUCAMA necesito pequeña casa para todo servicio menos coc. Montevideo 410.

MUCHACHA pocos quehaceres, con o sin retiro, se necesita; Lavalle 2051, bajos 3, tratar de 10 a 12, y 14 a 16.

MUCAMA necesito, arreglo habitaciones y mesa, casa pensión familiar, con informes, Pueyrredón 312, piso 1o.

MUCAMA experta, general, con recomendación, necesita matrimonio solo; Corrientes 2791, dep. 13 bis, hay cocinera. v12

MUCHACHA joven necesito p. atender un bebé y quehaceres domésticos, familia inglesa. Tratar de 8 a 12, Bolívar 1544, 1er. piso. v11

MUCAMOS Y MUCHACHOS

MUCHACHO para quehaceres de casa, se precisa; 25 de Mayo 399. v11

MUCHACHO para limpieza y mandados, se necesita; Podernera 27.

MUCAMO joven, 16-20 años, se necesita; Sarmiento 971, 1o., A. v12

MUCHACHO para limpieza y mandados se necesita, Carlos Pellegrini 830.

MUCHACHO, para limpieza en general, en pensión preciso, 45 $, Suipacha 1124.

MUCHACHOS para mandados y limpieza, necesito, tratar de 11 a 12, E. Ríos 1019

MUCHACHO de 17 años, necesito, recién venido, Humberto I 430.

MUCHACHO para mucamo, portero, necesítase; San Martín 980.

MUCHACHO 14 a 16 años y sirvienta, algo cocina, necesito, Corrientes 1774. v12

MUCHACHO de 14 a 16 años, recién venido, necesito para peón de tambo, Darwin 763.

MUCHACHO de 12 a 14 años, se necesita para limpieza y mandados, Mendoza N.o 1578. v12

MUCAMO práctico, hombre formal, nec., con excel. recom. Tucumán 951, 1er. p. tratar 10 a 11.

MUCHACHO necesito, mayor de 12 años, mandados, comida y sueldo, sin cama, Rincón 1071.

MATRIMONIOS

MATRIMONIO para limpieza, y lavandera, necesito, Necochea 1351, tr. 12-14. v12

MATRIMONIO formal, sin hijos, cocinera y queh., jardinero, nec. P. Goyena 1638

MATRIMONIO quintero, se necesita; posiblemente práctico en jardín, ocurrir Corrientes 3537. v11

MATRIMONIO, para el campo, quintero, cocinera y otros quehaceres, se precisa, sueldo 50 pesos, Tacuarí 939. v12

MATRIMONIO para mucamos, con recomendaciones, se precisa, de 10 adelante; Melo 1832.

MATRIMONIO, sirvienta y mucamo, muy prácticos y con excelentes rec., se necesita, de 10 a 11; Tucumán 951, piso 1o.

MATRIMONIO para hotel, se precisa, lavado y cuidado de habitaciones, Avenida Alem 530.

NIÑERAS

NIÑERA recomendada, de preferencia francesa, se nec. Azcuénaga 1068. v12

SIRVIENTAS

SIRVIENTA necesito, Defensa 1325. v11

SIRVIENTA para todo servicio preciso; Humahuaca 4048.

SIRVIENTA todo trabajo necesito, con cama, 50 $. Añasco 362, Caballito. v12

SIRVIENTA se necesita, para todo trabajo, doy cama, Rincón 326, U. T. 0247. L.

SIRVIENTA que sepa cocinar preciso; Venezuela 2100.

SIRVIENTA, cocina sencilla, 3 personas, hay mucama, necesito, Moldes 1927.

SIRVIENTA se necesita para todo trabajo, Sarmiento 3474.

SIRVIENTA que sepa cocinar, matrimonio solo necesito; C. Calvo 674, 3o.

SIRVIENTA se precisa; tratar calle Chile No. 944. v12

SIRVIENTA se necesita, corta familia, Quintino Bocayuva 955.

SIRVIENTA se necesita, para todo servicio, Guardia Vieja 3674.

SIRVIENTA se precisa, tratar después de las 10, Sáenz Peña 1747.

SIRVIENTA p. cocina sencilla, demás quehaceres corta flia, necesito, Boedo 729.

SIRVIENTA necesito, todo trabajo, 1/2 día o todo el día; Venezuela 1411.

SIRVIENTA que entienda cocina necesita corta familia; Avellaneda 2811.

SIRVIENTA para todo quehacer necesito, Charlone 356, tranvías 87 y 95. v12

SIRVIENTA para todo trabajo, se necesita, Victoria 531.

SIRVIENTA de 15 a 18 años, necesítase; Cerrito 247, derecha.

SIRVIENTA p. corta familia, se precisa 1/2 día; Senillosa 414. v12

SIRVIENTA necesítase para flia. 3 pers., San Eduardo 2941, Flores. v12

SIRVIENTA que entienda algo de cocina, se precisa, Moldes 4180.

SIRVIENTA formal se necesita para corta familia, Congreso 1561. v12

SIRVIENTA se necesita para ayudar a todo trabajo, Cabildo 2064.

SIRVIENTA que sepa cocinar, corta familia, necesito, Belgrano 3198. v13

SIRVIENTA se necesita, tratar por la mañana, 2988 San Juan 2988.

SIRVIENTA para todo trabajo, se precisa con pensión, Lavalle 668.

SIRVIENTA para todo trabajo corta familia se necesita, 60 $, Matheu 963. v12

SIRVIENTA se necesita, Paraguay 4728. v12

SIRVIENTA que sepa cocinar, necesita, sdo. $ 50, Pueyrredón 977.

SIRVIENTA o muchacha necesito, 40 $, Planes 973.

SIRVIENTA para corta familia, se precisa, Pozos 826.

SIRVIENTA que entienda cocina, corta flia., necesito, Pergamino 103, Fl. v12

SIRVIENTA se prec. p. todo trab., ent. de coc., c. chico, $ 40, Malabia 1942. v12

SIRVIENTA joven necesito todo trabajo corta flia., $ 50; Solís 1385.

SIRVIENTA para corta familia se necesita, J. B. Alberdi 160, 2o. p., 50 $.

SIRVIENTA para ayudar a quehaceres, se precisa; Larrea 429.

SIRVIENTA SE PRECISA, Pueyrredón 1321.

SIRVIENTA se necesita, para todo trabajo, Chacabuco 642. v13

SIRVIENTA para 2 medios días semanales, se necesita; Céspedes 2617.

SIRVIENTA sepa cocinar y otros quehaceres, se necesita, buen sueldo, Rioja 1468

SIRVIENTA se necesita para matrimonio solo, Billinghurst 1711, dto. C. v12

SIRVIENTA se necesita, todo trabajo; Achával 271. v12

SIRVIENTA para todo servicio, para señora sola, Nahuel Huapí 4579. v11

SIRVIENTA formal, para todo trabajo, que sepa coc., nec., $ 70, Bogotá 3768. v12

SIRVIENTA se necesita, por medio día, todo trabajo, Directorio 3154.

SIRVIENTA que entienda algo de cocina, se precisa; Larrea 796. v12

SIRVIENTA lavar y quehaceres, se precisa; Capdevila 2851, V. Urquiza. v12

SIRVIENTA sin cama, se necesita para matrimonio solo; Orán 440.

SIRVIENTA joven para ayudar quehaceres, se precisa, Rivadavia 8575. v11

SIRVIENTA joven que sepa cocinar bien necesítase; R. Peña 178, dep. 7. v11

SIRVIENTAS para restaurantito, necesito, Warnes 2380. v12

SIRVIENTA se precisa para ir al campo, Pueyrredón 1619. v12

SIRVIENTA que ayude cocina, se necesita; Azcuénaga 1845. v11

SIRVIENTA recomend., necesítase, para quehacer de la casa; Pozos 1243. v11

SIRVIENTA, corta familia, buen sueldo, excelente trato, Bogotá 2418. v11

SIRVIENTA necesito, 45 $; tratar José C. Paz 369, Lanús. v11

SIRVIENTA para todo trabajo precisa corta flia., Acevedo 2817. v11

SIRVIENTA que sepa algo de cocina, se necesita; Rawson 1021. v12

SIRVIENTA preciso para lechería, todo trabajo, 50 $; Belgrano 2990. v12

SIRVIENTA se necesita para todo trabajo, Azcuénaga 418. v11

SIRVIENTA se precisa, de 7 a 19, 30 $; Santa Fe 1634. v12

SIRVIENTA se precisa, para todo servicio, Entre Ríos 1649. v11

SIRVIENTA para todo, que ent. de cocina, c.a. flia.; Independencia 2865. v12

SIRVIENTA joven, sepa cocinar, nec. matrimonio solo, dgos. lib. Belgrano 3042. v12

SIRVIENTA para todo servicio, se necesita, Victoria 1994, dep. 4, planta baja, ocurrir después de las 9.

SIRVIENTA nec., para el campo, cta. familia, b. sueldo, tr. Cangallo 3384, de 8 a 10, en la misma. v13

SIRVIENTA para todo trabajo, que entienda cocina, se precisa, Emilio Mitre 840, Caballito.

SIRVIENTA de 18 a 20 años, buena presencia, se necesita, Viamonte 2068, poco trabajo.

SIRVIENTA que sea aseada, necesita muy corta familia extranjera; Garay 850, depto. G.

SIRVIENTA que entienda de cocina, necesito, Pellegrini 84, San Martín, F. C. C. A. v12

SIRVIENTA para corta familia, para todos quehaceres menos lavar y cocinar, se necesita; Arcos 3559. v13

SIRVIENTA para personas mayores, todo trabajo menos cocina; Pumacahua 457, Flores. v12

SIRVIENTA buena, que entienda de cocina, con cama, se necesita; calle Gallo número 1462. v11

SIRVIENTA con cama, que entienda de cocina y quehac., precisa matrimonio; Coronel Díaz 1823. v11

SERVICIO DOMESTICO PEDIDO

SIRVIENTAS

SIRVIENTA se precisa una, para todo trabajo; Asamblea 934, Caballito. v12

SIRVIENTA joven para todo servicio de matrimonio solo, se necesita, Morelos 455, altura Rivadavia 6200. v11

SIRVIENTA rec., que entienda algo cocina, necesito, buen sueldo; Cerrito 416, 2.º F. v11

SIRVIENTA recién venida, con criatura o sin ella, se precisa para dos personas mayores. Trato familiar, para ir a Olivos; presentarse calle Gurruchaga 2143.

SIRVIENTA necesita corta familia, todo quehacer, para ir a Mar del Plata, sueldo $ 60, con recomendaciones a Asunción No. 3749 (Villa Devoto).

SIRVIENTA, cocina senc. y otros pequeños queh., se necesita, se tolera con chico, sueldo 30 $, si no trata se paga el tranvía, Moreno 440, Ciudadela, F. C. O., E. Costa.

SERVICIOS VARIOS

AYUDANTE de cocina necesito; Entre Ríos 141.

CHICA necesita matrim. solo peq. quehac.; Colodrero 3155, Villa Urquiza. v11

CHICA, 13 a 15 años, para matr., casa, c. y sdo. $ 20, Neuquén 2025, d. 30. v11

CHICA precisa para ayudar quehaceres matrimonio solo; México 3064, dto. 2. v12

CHICO de 12 a 14 años, preciso para matrimonio; sueldo 30 $; buen trato, poco trabajo; Gazcón 1558. v11

CASERA sin hijos, dando p. al marido, se precisa p. cuidar chalet próximo ciudad; Las Heras 1857 (de 8 a 10).

DOS SIRVIENTAS se necesitan, de 15 a 17 años, 24 de Noviembre 1578.

JOVEN para cocinar y limp., prec. para flia., 60 $ y pieza; Cabildo 1676.

JOVEN para limpieza y mandados, se necesita; C. Pellegrini 531. v12

MUJER para ayudar y lavar, de tarde, necesito, $ 1.50, Viamonte 541, dto. 2.

MUJER se precisa o muchacha, para poca familia, José Martí 261, dpto. 3.

MUJER o muchacha, preciso, todo trabajo con retiro, Paraná 358, 4.o p. letra O.

MUJER que entienda de cocina, se necesita, Bulnes 1317. v12

MUJER formal, para todo trabajo, se necesita, Estados Unidos 1626.

MADRE e hija para cocinera y mucama, servicio de persona sola, en estancia, se necesita, tratar, Charcas 750, de 9 a 15.

MUJER extranjera, necesito para pequeños quehaceres, matrimonio solo, Victoria 1678. Ser. piso, dto. 12.

PEON de cocina para restaurant, necesito, dormir adentro, B. Mitre 3180.

PEON de cocina para casa de pensión, con retiro, buenas ref. Canning 1596.

PEON cocina, se necesita, Charcas número 1247.

SEÑORA para lavar y otros quehaceres, nec. con cama, Oro 2668, Palermo.

SEÑORA sola, para lavandera restaurant, $ 30, casa y com., prec. Corrientes 1397.

SE precisa muchacho de 15 a 17 años para ayudar a quehaceres; Alsina 976.

SE NECES. Sra. p. cuidar señora anciana; Potosí 3948. v13

SEÑORAS necesitan sirvienta, departamentito; Arenales 2896, piso 4o. izq. v11

SEÑORA se necesita, que sepa cocinar y pequeños quehaceres; calle Cerviño número 4491, Palermo. v12

SEÑORA mediana edad, sola, para servicio personas mayores, por carta a Casas, Indio 1990.

SEÑORA necesito, de confianza, para cuidar 3 chicos, de 5, 7, 10 años, por falta de madre, trato familiar; Avenida Alcorta 2865, taller granito.

SERVICIO DOMESTICO OFRECIDO

AMAS DE LECHE

AMA de biberón, se ofrece, Rincón No. 1111. v11

AMA joven se ofrece, abundante leche; Pumacahua 727.

AMA primeriza, con abundante leche, de 2 meses, se ofrece; México 557. v11

AMA joven, con buena leche de 2 meses, se ofrece, Monroe 2670. v13

AMA se ofrece para criar en su casa; Numancia 425. v12

AMA con leche de un mes se ofrece para criar en su casa, Prudan 3368, Lanús.

AMA de leche, se ofrece, leche de 3 meses, para casa del niño, Rincón 1125. v12

AMA DE LECHE se ofrece, con abundante leche, va al campo, Cochabamba 2337. v12

AMA se ofrece, 1|2 leche 3 meses y ayudar pequeños quehaceres; Córdoba 2739, U. T. 1745, Juncal. v11

COCINERAS Y COCINEROS

COCINERA se ofrece, con recomendación; Saavedra 958. v11

COCINERA se ofrece, y dos mucamas; tratar Azara 84. v13

COCINERA sencilla, con retiro, se ofrece, Cangallo 1709. v13

COCINERO se ofrece, recomendado, familia o negocio, Chile 2214.

COCINERO francés, se ofrece, sin pretensiones; Esmeralda 969.

COCINERA se ofrece, va a pueblo inmediato a la ciudad; Constitución 3449

COCINERO italiano, práctico, se ofrece, almacén o fonda: Salta 1911. v11

COCINERA se ofrece con recomendación, cocina sencilla; Humberto I 1247, p. 24. v12

COCINERO y pastelero se ofrece para hotel, pensión o familia, recom., por carta, A. James; Perú 990. v12

COCINERA española se ofrece para fonda, pensión o almacén, con retiro; 60 $; Castro Barros 1140.

LAVANDERAS

LAVANDERA se ofrece competente, afuera o en su casa; Boedo 2032. v11

LAVANDERA argentina se ofrece; calle Chile 852.

MUCAMAS Y MUCHACHAS

MUCAMA o niñera ofrécese para corta flia.; Tequendama 3653, V. Devoto. v11

MUCAMA ofrécese, para ciudad o campo; Carlos Calvo 1045.

MUCHACHA española, se ofrece para niñera o mucama, Jonte 5111. v12

MUCAMA se ofrece para todo trabajo; Gen. [illegible] 464, Avellaneda.

MUCAMA se ofrece, sale al campo, Paso [illegible]

MUCHACHA de 25 años, recién llegada, se ofrece cualq. trab. Juncal 1752.

MUCAMA para estancia, ofrécese; buenos informes, Dorrego 852. v15

MUCAMA de adentro, se ofrece, Guatemala 5157. v11

MUCHACHA de 13 a 14 años, recién venida, se ofrece, Ruiz Díaz 329. v11

MUCAMA se ofrece, Avellaneda 3345. v11

MUCHACHA joven, se ofrece para matrimonio o corta familia, S. del Estero 587

MUCAMA de adentro se ofrece, sabe coser y planchar, tiene máquina, va al campo por temporada; Córdoba 469. v11

MUCAMA de adentro o sirvienta para todo trabajo corta familia, se ofrece; Chacabuco 671. v12

MUCAMAS, dos hermanas de 24 y 18 años, recién llegadas de Polonia, se ofrecen; V. Szubartowski, Balcarce 2800, Olivos, F. C. C. A. v12

MUCAMOS Y MUCHACHOS

MUCHACHO de 14 a 15 años, recién venido, se ofrece, Ruiz Díaz 329. v11

MUCHACHO se ofrece para todo trabajo, Pringles 625.

MATRIMONIOS

MATRIMONIO se ofr., encargados, sin pret., Herrera, pla. Venezuela 1275. v11

MATRIMONIO italiano, sin hijos, se ofrece; L. N. Alem 1250. v12

MATRIMONIO se ofrece para mucamos o porteros, Rivadavia 1585. v12

MATRIMONIO p. la campaña, se ofrece, bs. informes; Brasil 1321. v11

MATRIMONIO joven se ofrece, él afuera; dirigirse Patagones 2613. v11

MATRIMONIO español, se ofrece, sin hijos, joven, para quinta, él peón y ella para todo trabajo, Sarmiento 2779. v11

MATRIMONIO italiano, recién llegado, se ofrece, él jardinero bueno, con diploma; Matheu 1440. v11

MATRIMONIO italiano, sin hijos, ofrécese; él jardinero, ella cocinera; calle Llavallol 2374, V. del Parque. v11

MATRIMONIO formal se ofrece; ella cocinera sencilla, él portero o jardinero, por carta Alfonso Duve, Bolonia, F.C.C. v12

MATRIMONIO solo, se ofrece p. cuidar casa, buenos informes, dirigirse por carta o pers.; Lavalle 345. v11

MATRIMONIO joven, s. hijos, ofrécese cualq. trabajo, ciudad o campaña; Los Patos 3224, Parque Patricios. v12

MATRIMONIO práctico en despacho de panadería se ofrece, Lavalle 3149, F. Pérez.

MATRIMONIO ofrécese para cuidar casa, con buenas recom. Tratar Agrelo 3001, U. T. Mitre 9293. v13

MATRIMONIO austríaco, ofrécese para cochero y mucama; por carta a S. T., 203, Casilla 76. v13

MATRIMONIO, todo trabajo, c. 2 chicos 12 y 10 años, se ofrece; va al campo; tratar, donde trabaja; Brasil 1379. v13

MATRIMONIO joven, nacionalidad italiana, se ofrece para cuidar estancia y quinta, quehac., tratar Espinosa 1758, N. P. v13

MATRIMONIO ofréc., él portero, ella todo trabajo o cuidar casa, italianos, recomendados, recién venidos; Rondeau 4040.

MATRIMONIO se ofrece a corta flia., todo trabajo, o cocinera, el marido trabaja en casa import.; Gral. Urquiza 181.

MATRIMONIO extranj. ofrécese, cocinera oficio, past. rep., mucamo, portero, etc., formales, comp., años misma casa, Pampa 3868, en Belgrano. v11

MATRIMONIO argentino, con hija de 15 años, se ofrece, cocinera, mucamo y niñera, salen al campo, buenos certificados, Herrera 743, Osorio. v10

SERVICIO DOMESTICO OFRECIDO

MATRIMONIOS

MATRIMONIO desea cuidar niño de 1 a 3 años; Galván 3074, Urquiza.

MATRIMONIO o también con madre viuda juntos, ofrécense cuidar casa, marido trabaja afuera; referencias inmejorables; Santa Fe 1841, A. Tomás. v12

MATRIMONIO se ofrece, muy práctico para hotel, él mucamo, ella mucama o lavandera; Santa Magdalena 473, Ramón Alvarez. v13

MATRIMONIO se ofrece para el campo, él práctico en trabajos de chacra y ella quehaceres domésticos, dirigirse calle Peña 2296, José Martínez. v12

MATRIMONIO joven, Alta Italia, con una chica 3 años, se ofrece cualquier trabajo; Carlos Gatti; Martínez Castro número 1336. v12

MATRIMONIO se ofrece, él extranjero, buen cocinero y pastelero de primer orden, ella chilena, para ciudad o campaña, C. H.; Montes de Oca 2109. v11

MATRIMONIO ofrécese, ella todo trabajo cocina sencilla, pieza y comida al marido, trabaja afuera, pequeño sueldo, carta solamente, Martina; Cabrera 3422. v11

MATRIMONIO italiano, solo, ofrécese c. buenas recomendaciones, para jardinero o quintero; calle Rioja 534, Lomas de Zamora. v12

MATRIMONIO italiano (piamontés), se ofrece, ella para cocina sencilla, lavar, planchar y coser; él para todo trabajo de casa, ciudad o campaña, tratar N. R., Ceretti 2645, Villa Urquiza, Capital. v13

MATRIMONIO francés, con chico 10 años, se ofrece para cuidar aves o cerdos finos, entiende bien en cualquier cría de animales, también para tambo o quinta, buenos certificados; Superí 2946, Belgrano.

MATRIMONIOS y señorita, recién llegados de Italia (piamonteses), jóvenes y sin pretensiones, para familias distinguidas, saben manejar auto y entienden de cocina, se ofrecen para la ciudad o campaña, diríjanse personalmente, Rivadavia 2551. v11

NIÑERAS

NIÑERA o mucama, se ofrece; Austria 1988 (antes Gallo). v11

NIÑERA o mucama, se ofrece, sabe coser y planchar, Moreno 2661. v12

SIRVIENTAS

SIRVIENTA lavandera se ofrece, Ombú 772. v11

SIRVIENTA se ofrece bien recomendada; Lambaré 834. v12

SIRVIENTA se ofrece para corta familia, Inclán 1322.

SIRVIENTA mucama se ofrece, tratar Doblas 830. v12

SIRVIENTA, se ofrece, con retiro, calle Centenera 258.

SIRVIENTA recién venida se ofrece; B. Mitre 3411.

SIRVIENTA recién venida se ofrece; calle Venezuela 1468.

SIRVIENTA se ofrece para corta familia, tratar Humberto 1o. 1293. v12

SIRVIENTA bien recomendada, se ofrece, Junín 547. v12

SIRVIENTA se ofrece, sin pretensiones, con un bebé de 5 meses; tr. p. carta solamente, R. F., Tucumán 2444, Lanús. v12

SIRVIENTA se ofrece, para todo trabajo menos cocina, Francisco Acuña de Figueroa 413.

SIRVIENTA se ofrece sin pretensiones, de 20 años, recién venida, española; dirigirse Donizetti 363. v11

SIRVIENTE joven sin pretensiones de sueldo, se ofrece, dirigirse, por carta, a P. A. C., San Martín 358, capital. v12

SERVICIOS VARIOS

CHICA de 12 años se ofrece a matrimonio solo, con retiro, Parral 263, dp. 8.

CHICA 13 años, presentada por la madre, ofrécese, Zavaleta 814.

CHEFF de cocina, hotel o casa de pensión, de temporada, se ofrece, por carta G. Lago, Matheu 925. v11

CASERAS: Madre e hija con amplias referencias de 1er. orden, se ofrecen sin pretens., pers. o p. carta a V. Gómez 2999. v11

HOMBRE de 40 años se ofrece para portero, recién llegado de España, Defensa 308.

JOVENCITO se ofrece sin pretensiones, por carta; Esperanza 1163 (Floresta).

JOVEN español de 18 años se ofrece para mucamo o peón de cocina; Daniel Cerri 1168.

JOVEN ESPAÑOL, recién venido, ofrécese para peón o portería, carnet y referenc., Córdoba 612 o 624, porteros. v11

MADRE e hija de 17 años se ofrecen, cocina y quehaceres; San José 1453.

MADRE, hija, ofrec., cocinera, mucama, ciud. o campo; Rivadavia 2345. v12

MADRE E HIJA de 16 años, para casa de corta familia, se ofr., Alsina 1715.

OFRECENSE 2 niñas argentinas, de 10 y 12 años, acompañar señora o matrimonio; Defensa 855, de 11 a 12. v12

PERSONA de edad se ofrece para la cocina o lavar, planchar y coser, sale al campo; Ayacucho 920. v11

SEÑORA se ofrece, por medio días, Boedo 2032. v11

SEÑORA desea cuidar criatura, en su casa, Lanús, Guido 1848. v11

SEÑORA seria se ofrece para medio día, tratar Loria 793, A. V. v12

SEÑORITA, se ofrece como sirvienta, entiende de cocina; Entre Ríos 146. v11

SEÑORA con hija se ofrece para casera, Sáenz Peña 1474, dto. 29.

SEÑORA competente ofrécese a domicilio de tarde p. componer ropa, Boedo 1577.

SEÑORA, por día o por horas, Cangallo número 1709. v13

SEÑORA para lavar, planchar, taller o flia., o limpieza, recom., Corrientes 1138 v11

SEÑORA con 2 chicas, se ofrece para cuidar una casa, con recomendación, dirigirse Rivadavia 8977. v12

SRA. seria, alemana, que entiende perfectamente la cocina, se ofrece p. 8 horas al día, c. ret., of. L. P. C., C. Correo 76. v11

SEÑORITA distinguida, se ofrece para compañía de señora sola, formal, dirigirse por carta; Olazábal 4530. v12

SRA. seria, educada, se ofrece p. la administ. y quehac. livianos de 1 ó 2 pers. disting., c. inf., Tucumán 1480. v11

SE OFRECEN dos hermanas juntas, para mucamas o sirvientas, con recomendaciones; 24 Noviembre 1450. v11

SRA. VIUDA se ofrece para acompañar niña o encargada de casa, tratar Cohesa 2972, hasta las 13.

SEÑORA se ofrece con una chica de 10 años, para todo trabajo, entiende un poco de cocina, San Juan 3628.

SEÑORA viuda, joven, buena presencia, instruída, desea gobernar casa de persona sola con o sin hijos, sueldo 80 pesos; Z. 48, sucursal de correo No. 21. v12

SEÑORITA francesa muy formal y educada, se ofrece como ama de llaves, en casa distinguida, dirigirse mademoiselle Marie; Rivadavia 1916, B. A. v18

SEÑORA joven, se ofrece para quehaceres domésticos, trabajando medio día, cambio de pieza, tratar Tacuarí N.o 1126, 1er. piso.

SRA. viuda se ofrece, muy práct. todo trabajo, casa flia. o matr. solo, por medio día o día entero, c. rec., retiro en casa; Querandíes 4309. v12

SRA. viuda con chico 6 años ofrécese con recom., pref. matr. solo, sale al campo; por carta a T. B., calle Máximo J. Agrelo, "La Elsa", Ituzaingó. Ferrocarril Oeste.

VIUDA con niño 9 años se ofrece a personas mayores. Perdriel 79. v11

VIUDA seria se ofrece para la cocina solamente, Baigorria 3627, V. del Parque. v11

VIUDA alemana, se ofrece como ama de llaves, flia. corta, decente, va afuera; Laprida 570, Lomas de Zamora; M. M. v13

LICITACIONES

LA DIRECCION DE INMIGRACION — Llama a licitación para proveer de carne, durante el año 1924, al Hotel de Inmigrantes, cuyo pliego detallado está a disposición de los interesados, en la Dirección. — La apertura de las propuestas, se efectuará el 30 de noviembre, a las 15.30. v30

MINISTERIO DE GUERRA. Dirección General de Ingenieros. Llámase a licitación para el día 28 de noviembre próximo, a la hora 15, para la refacción del Palomar de Caseros, El Palomar, F. C. P. Antecedentes e informes, Paraguay 2245. G. A. Terán, Tte. Cnel. Srio. v22

ASAMBLEAS

"LA PREVISORA", COMPAÑIA NACIONAL de seguros. De acuerdo con el artículo 20 de los Estatutos se convoca a los señores accionistas a la asamblea ordinaria, que ha de celebrarse en la sede social de la Compañía, calle San Martín No. 274, el día 20 del corriente, a las 16.30, para considerar los asuntos contenidos en la siguiente orden del día: 1o. Consideración de la memoria, balance y distribución de utilidades. 2o. Elección de dos directores titulares, un director suplente, síndico y síndico suplente. 3o. Nombramiento de dos accionistas para autorizar el acta. Al efecto, los señores accionistas deberán depositar sus acciones en las oficinas de la Compañía, y obtener las respectivas boletas de asistencia, hasta tres días antes del arriba fijado para la celebración de la asamblea. — Buenos Aires, 2 de noviembre de 1923.—El Director General. v18

BANCOS Y COMPAÑIAS ANONIMAS

BANCO BRITANICO DE LA AMERICA del Sud. Ltdo. Establecido en 1863.

Capital y reservas	£ 1.000.000	

Desde la fecha, y hasta nuevo aviso, abona los siguientes intereses, capitalizados trimestralmente:

En Caja de Ahorros:		
Hasta $ 5.000 c|l.	4 %	anual
Arriba de $ 5.000 y hasta $ 10.000 c|l.	3 %	"
Depósitos a plazo fijo:		
Por 3 meses.	2 %	anual
Por 6 meses.	2 ½ %	"
Por 1 año.	3 %	"

Buenos Aires, octubre 1.o de 1923.—W. Pritchard, gerente.

NAVEGACION

SE VENDE LANCHA A NAFTA, "ONDINA N.º", 9.20 de largo, cabina, etc., 25 HP., también Dinghi, canoa con motor portátil. Encargado Tigre Sailing Club. v11

LA PRENSA

Buenos Aires, noviembre 11 de 1923

DUODECIMOS POR ACUERDO DE MINISTROS

La idea del anticipo o pago por cuenta provisional, de los salarios devengados por los empleados y jornaleros al servicio de la Nación—los correspondientes a los meses de septiembre y octubre—tuvo primeramente por objeto obviar en lo posible el inconveniente retardo en los pagos, que exigiría la formalización de los mismos a base del presupuesto cuya promulgación se creía muy próxima el 27 de octubre.

Hablamos ese día de la conducta del Ejecutivo relativa a los duodécimos, que no reclamó oportunamente, es decir, antes del mes en el cual debían aplicarse, seguro de que al vencerse el mismo, con poco retardo recibiría no ya una autorización para hacer los gastos de la Nación sino para abonar los realizados sin autorización legal de ninguna especie.

Señalamos una derivación de ese convencionalismo, consistente en que los poderes colegisladores no advertían que los empleados tienen el derecho de recibir su salario en el término establecido por la ley y la costumbre. Del olvido del derecho público se pasó al desconocimiento del derecho privado, en perjuicio de los empleados y jornaleros dependientes del Estado, y se descuidó, al fin, de proveer al Ejecutivo de la indicada orden de pago. El propio Ministro de Hacienda fué a ambas Cámaras del Congreso a oponerse a la aprobación de duodécimos.

El Ejecutivo, decía el Ministro, quiere administrar con presupuesto. En otro tiempo, el Ejecutivo proclamaba que la autonomía era para el pueblo y no para los gobernadores de las provincias, y se sirvió de esa frase a manera de trampolín, para saltar sobre la misma verdad institucional que invocaba. El Ministro de Hacienda, que aludimos, se valió de esa otra abstracción para oscurecer la violación del principio de la autorización de todo gasto por el Congreso, y para hacer del ingrato espectáculo de una numerosa categoría social privada de sus medios de subsistencia, el motor de un Congreso en que el concepto de la responsabilidad aparece disminuído lamentablemente.

En el mismo editorial recordado aludimos a la actitud del actual Ministro de Hacienda, el cual pudo establecer al asumir el cargo la buena práctica de proponer el voto de los duodécimos necesarios, pero que, sin embargo, de conocer los peligros de las malas prácticas seguidas no se apuró a recabar el duodécimo legalizador de los gastos de septiembre, que habría permitido el pago de los haberes devengados por ese mes, ni creyó necesario proponer un duodécimo para octubre que, en el mejor de los casos, es decir, si el presupuesto se hubiera votado antes de terminar ese mes, serviría para regularizar en la contabilidad del año aquellos gastos realizados que no pudiesen ser imputados definitivamente al presupuesto por falta de créditos, en el supuesto de que tales gastos se hubiesen ajustado a la fórmula de los duodécimos provisionales.

Todavía están privados del salario correspondiente a septiembre, dijimos, con referencia a la situación de los empleados, y sólo lo cobrarán en virtud del presupuesto, dentro de quince días más, si no se lograse abreviar este plazo necesario para preparar el pago, según la contaduría general.

El Ministro de Hacienda había coincidido con este pensamiento, y de ahí su idea del anticipo que publicamos aquel mismo día. Pero el acuerdo por el cual el Ejecutivo acaba de autorizar el pago de las planillas de sueldos y gastos menores de la administración nacional, correspondientes a los meses de septiembre y octubre, antepone la aplicación a la promulgación de la ley, lo que equivale a desvirtuar el concepto inicial del anticipo.

Repetimos que ésta tenía por objeto, únicamente, obviar el retardo en la aplicación de la ley y el decreto se propone obviar la falta de la ley; y si bien el presupuesto ha sido aprobado definitivamente, no sólo no es ley todavía sino que el Ejecutivo no puede promulgarlo, porque no tiene en su poder el texto correspondiente.

El Ejecutivo reconoce que ese pago no podría hacerse de conformidad material con el presupuesto, y dispone que las planillas de agosto sirvan de base para la liquidación indicada. Esto significa dar por acuerdo de ministros dos duodécimos.

Ese presupuesto ha quedado en el Congreso para introducir en el cálculo de recursos modificaciones concordantes, según se presume, con las sanciones sobre las leyes de impuestos. Pero en realidad se trata de un simple convencionalismo, que podía haberse cumplido sin más demora. No se hará más que suprimir los renglones de los impuestos rechazados por el Senado, disminuir algún otro en relación con lo no aceptado por el mismo y cargar a los renglones de los derechos de importación el déficit que de esta manera desaparecerá por de pronto.

No va a hacerse sino estirar el cálculo del rendimiento de la Aduana hasta cubrir el déficit en el papel; y francamente que para semejante ficción legal no es tolerable que se haya tenido a la administración en la violenta situación de una espera que se hacía cada vez más amarga en infinidad de hogares.

Se ha llegado a semejante extremo por falta de previsión de los que se han vanagloriado de vetar contra duodécimos necesarios y del Ejecutivo, que ahora, para salvar una situación, realmente irritante por su injusticia, mostró el apremio que debió sentir mucho antes, para precaverla.

CAJA DE CONVERSION

Designación de presidente

Mientras el Poder Ejecutivo no proceda a llenar las vacantes de dos vocales que existen en el directorio de la Caja de Conversión, para reemplazar a los doctores Plácido Marín y Leonardo Pereyra Irola, que renunciaron a los cargos de presidente y vocal, respectivamente, los miembros que actualmente forman ese cuerpo eligieron al señor Alberto E. Castex para desempeñar el primero de esos puestos, hasta el 31 de diciembre próximo.

Se espera que para esa fecha se habrán llenado las vacantes existentes, a fin de proceder entonces a una nueva elección del miembro a quien le corresponda ocupar la citada presidencia.

ASOCIACION DE SCOUTS ARGENTINOS

JURA DE LA BANDERA

La junta directiva de la Asociación local de Scouts Argentinos compañía General de la Quintana, realizará hoy por la tarde en la plaza de Liniers la ceremonia de la jura de la bandera, donada por la junta nacional.

Con tal motivo ha organizado una fiesta que se desarrollará de acuerdo con el siguiente programa:

Concentración de compañías de la capital; recepción de la bandera donada por la junta nacional, como estímulo y reconocimiento de su estado de adelanto y cohesión; bendición de la bandera por el cura rector de San Cayetano, José Miguel Mazana, en cuyo acto actuarán de padrinos, el general de sanidad doctor Nicomedes Antelo y su señora esposa, Raquel Irigoyen; jura de la bandera por la compañía local; entrega del premio estímulo al "scouts" más distinguido de la compañía; movimiento de la compañía y concursos hípicos, cuyas pruebas constarán de ocho obstáculos variados, de metro y 10 centímetros.

LA CULPA DE LA GUERRA

POR HANS DELBRUCK, PROFESOR EN LA UNIVERSIDAD DE BERLIN

Publicamos a continuación una réplica del señor Hans Delbrück, profesor de la Universidad de Berlín, a los artículos que en estas mismas columnas insertara el señor Víctor Basch, profesor de la Sorbona. Trátase, como lo apreciarán los lectores, de una controversia sobremanera culta, en la que la explicable pasión patriótica no llega, sin embargo, a disminuir la serenidad que conviene a todo cambio de ideas. De esta suerte LA PRENSA practica su reconocida hospitalidad, dando por terminada la controversia de carácter histórico.

En uno de los números de LA PRENSA publicado durante el mes de enero del año corriente, el señor Víctor Basch, minuciosamente, ha dado cuenta de las correspondencias y discusiones que había sostenido conmigo sobre el complejo problema de la culpa de la guerra. Desgraciadamente, sólo he podido conocer el contenido del mencionado artículo a fines del mes de mayo, pues el señor Basch no me había enterado de antemano a ese respecto. Si el señor Basch hubiera obrado en esa forma, habríame sido fácil advertirle algunos errores en los cuales ha incurrido, y que ahora me veo en la obligación de señalar.

En la introducción del artículo mencionado, el profesor Basch relata que, en los principios de la controversia pendiente, fué su colega el profesor Aulard quien había emprendido la tarea de abrir una discusión pública conmigo sobre la culpa de la guerra. Agrega en seguida que el profesor Aulard, voluntariamente, habíase encargado de una labor sumamente peligrosa. Y, en realidad, las primeras aseveraciones hechas en el trascurso de esa controversia nuestra contenían tantas equivocaciones de parte de mis adversarios, que era relativamente fácil refutarlas, así como es imprescindible demostrarlo ante el mismo público que, por esas primeras publicaciones, ha recibido una impresión errónea del estado actual del problema.

El señor Basch insiste en el hecho de que, según mis declaraciones anteriores, Alemania no ha querido ni buscado en modo alguno la guerra, pero que la ha "aventurado". Sin embargo, el significado que, en esta oportunidad, ha sido atribuído a la voz "aventurado", empleada por mí, no reproduce mi pensamiento ni la expresión que había dado a mis opiniones. Si he dicho que Alemania había "aventurado" la guerra, lo hice estableciendo una analogía entre la decisión del gobierno alemán y la de un médico cuando trata de salvar a un enfermo con una operación quirúrgica. Estaba en vigor, entonces, un convenio celebrado por Serbia y Rusia y, además, apoyado por Francia, cuyo objeto era quitar a Austria sus provincias sudeslavas y debilitar la monarquía de los Habsburgo en una forma irremediable. Esta política del gobierno ruso, concretada en las estipulaciones del mencionado convenio, tenía como finalidad la conquista de la ciudad de Constantinopla, objetivo secular de las ambiciones rusas. Para alcanzar este fin, la política rusa apoyaba la agitación de los serbios dirigida contra Austria e iba socavando las bases de la antigua monarquía. Numerosos altos funcionarios austriacos habían sido asesinados y, en el año de 1914, el mismo heredero del trono austriaco, el archiduque Francisco Fernando, cayó víctima de esa política, cuando el estallido de una guerra mundial ya parecía inevitable. Para evitar esa catástrofe, el único medio era una represión de las agitaciones serbias antes de que Rusia hubiera estado preparada para la guerra. Según las opiniones reinantes, durante este período en Viena y en Berlín la situación se presentaba bajo esos aspectos, es decir, que se creía posible poner un término a esas agitaciones sin correr los riesgos de una crisis general y mundial. No se consideraba como posible que el zar, dados sus sentimientos monárquicos, prestara ayuda a un pueblo que asesinara a un miembro de una de las familias reinantes. Inspirándose en esas reflexiones, Austria y Alemania iniciaron una acción contra Serbia, convencidas de que, por su decisión, habrían de salvar la paz mundial, tan seriamente amenazada por las agitaciones que tenían la intención de reprimir. Sin embargo, esa opinión ha sido equivocada, y, en vez de evitar la guerra, la catástrofe precipitóse por esa misma causa.

Considerada en esa forma y volviendo a la analogía con la actuación de un médico, la acción austro-alemana se puede comparar a la de un cirujano que ha fracasado en una operación a la cual se había decidido con la mejor de las intenciones. Resultaría injusto considerar a Alemania como culpable de un delito y reprocharle que, con premeditación, hubiese ocasionado la guerra universal. Pero es esa la aseveración con la cual se quiere aplastar a Alemania y que, al fin y al cabo, es la causa esencial de la situación actual del mundo político. Sólo por la refutación de ese argumento, la humanidad puede volver a una paz verdadera.

Hay que atenerse a este problema central y examinar su alcance tanto como sus bases. Claro está que existen otras cuestiones vinculadas con este problema esencial; pero son de importancia secundaria. A esta clase de problemas pertenece la discusión sobre el supuesto derecho que tenían los serbios de unirse con sus hermanos de raza eslava en la obra de la destrucción de la monarquía austriaca. Se ha hablado, en ese sentido, de un derecho moral de los serbios que he comparado con las relaciones que existen entre las personalidades antiguas de Antígona y Kreón, paralelo que ha sido aceptado por el señor Basch con suma satisfacción. Pero es imprescindible agregar que, por buenas que hubieran sido las razones en las cuales se inspiraban los ataques de los serbios contra Austria, siempre han sido los serbios los que atacaban y Austria no ha hecho sino defenderse contra un ataque. Puesto que Austria únicamente quería defender lo que le pertenecía, no ha sido ella la que, deliberadamente, ha provocado la conflagración universal. Más bien, han sido los que iniciaron la lucha y que atacaron primero, los serbios y sus aliados, los gobiernos de Rusia y de Francia.

Planteado el conflicto a raíz de la iniciativa austro-alemana contra las agitaciones serbias, Alemania hacía varios esfuerzos para posibilitar un entendimiento entre Austria y Rusia. Pero, en sus publicaciones, el señor Bash sólo menciona el hecho de que Alemania rechazó la propuesta de una conferencia de embajadores por considerarla completamente ineficaz. El mismo ministro británico Grey ha reconocido que la propuesta formulada entonces por Alemania, de entablar negociaciones directas entre Viena y San Petersburgo, era preferible, y, con este motivo, ha dado su apoyo oficial a esa idea. Desgraciadamente, tales negociaciones directas no han sido celebradas, por la sencilla razón de que los rusos estaban decididos a entrar en guerra, empujados en esa dirección por el señor Poincaré, entonces de visita en San Petersburgo. En vez de buscar un arreglo de los problemas urgentes, los rusos movilizaron su poderoso ejército y rompieron las hostilidades.

De esa movilización de las fuerzas rusas y de su fecha, el señor Basch no habla con suficiente claridad. Durante nueve años consecutivos, la diplomacia de la "entente" y, junto con ella, los diarios de estos países han hecho cuanto era en su poder para ocultar el alcance y la fecha de esa movilización. Pero hoy sabemos que la mayor parte del ejército ruso, es decir, sus 55 divisiones europeas, ha sido movilizada antes de que Austria hubiese dirigido un solo soldado a su frontera rusa. Austria había movilizado tropas exclusivamente contra Serbia, poniendo en pie de guerra sólo 22 de las 55 divisiones de su ejército. En estas circunstancias, el zar ordenó la movilización de todo el ejército y de la armada de Rusia antes de que Austria hubiese movilizado el resto de su ejército o sea las restantes 28 divisiones y antes de que Alemania hubiera movilizado un solo regimiento. El señor Basch, para explicar esas resoluciones extrañas del gobierno ruso, se refiere al hecho de que un diario de Berlín, el "Lokal Anzeiger", había publicado, en una edición especial, la noticia absolutamente inexacta de la movilización alemana, y que esa noticia, posiblemente, habría provocado sus efectos nocivos en San Petersburgo. Pero sabemos, por la declaración hecha por el general ruso Dolbrorolski, jefe de la movilización rusa en San Petersburgo, que esa misma noticia equivocada quedó sin efecto alguno en la capital del zar por haber llegado después de la proclamación del decreto de movilización.

Igualmente incompletos han sido los relatos publicados en el trascurso de la controversia presente sobre las negociaciones celebradas entre Austria y Rusia después de movilizado el ejército ruso, las cuales, a pesar de la situación creada por este hecho, habrían podido producir el resultado de evitar la guerra.

Ya en el año de 1882, como también lo ha declarado el señor Basch, había sido convenido entre el zar Alejandro III y el general francés Boisdeffre que la movilización significaría la guerra. Pero, agrega el señor Basch, esa afirmación se habría referido exclusivamente a los conceptos reinantes en los países de la Europa central. En eso coincide completamente con lo que han afirmado los escritores alemanes. Pero si la movilización de parte de los poderes de la Europa Central significa guerra y, puesto que, según su alcance jurídico, una movilización provoca inevitablemente la de los países contra los cuales se dirige, la movilización de los ejércitos ruso y francés, forzosamente, significaba la guerra. No se puede evitar esa conclusión lógica y no lo logra el señor Basch cuando agrega que la movilización rusa era más lenta que la alemana. Tampoco es exacta esa afirmación. Sólo puede aplicarse a la movilización de las fuerzas rusas que se hallaban fuera de su territorio europeo. En cuanto a las divisiones acuarteladas en la Rusia europea, representaban, junto con las de Francia y Serbia, una fuerza militar tan desmesuradamente superior al ejército alemán, que Alemania, si hubiera esperado la llegada de las tropas rusas de Siberia, se habría puesto deliberadamente en una situación de inferioridad militar absoluta y habría perdido de antemano la guerra. La movilización del ejército ruso había de traer la inevitable consecuencia de una movilización alemana, y los ministros y generales rusos, así como los diplomáticos ingleses y franceses, lo sabían. Asimismo lo sabía el zar, quien, por esa razón, decretó la movilización de su ejército. En el año 1912, el señor Poincaré expresó al zar su optimismo sobre los resultados de una guerra de esa índole. También, antes de despedirse de San Petersburgo en el año de 1914 y antes de estar enterado sobre el ultimátum austriaco, el señor Poincaré había reiterado esas demostraciones. Y el mismo zar, en las palabras dirigidas en el año 1915 al ministro francés señor Cruppi, ha confirmado estos hechos registrados en la edición del diario "Le Matin", del 26 de agosto de 1915: "Siempre tengo presente en mi espíritu, dijo el zar, el lenguaje tan firme empleado por el señor presidente de la República cuando, el día 22 de julio, se fué de Rusia." (J'ai toujours présent à l'esprit, dit l'Empereur, le langage si ferme que m' a tenu le Président de la République le 22 juillet au moment ou il quittait la Russie).

A esto último ha contestado el señor Basch que el agregado militar alemán Bethmann Hollweg, así como el káiser, habían considerado la posibilidad de que los rusos hubiesen movilizado su ejército sin estar decididos a la guerra, obrando únicamente con cierta precipitación. A semejante afirmación, ya en oportunidades anteriores, he replicado que, frente a los hechos verdaderos, esa interpretación de las posibilidades resulta insostenible. Después de terminadas las movilizaciones de los ejércitos ruso y francés, para Alemania la superioridad militar francorrusa había de ser aplastadora y evidente. No había, en este caso, posibilidad alguna de salir victoriosos de la lucha. La única ventaja militar a disposición de Alemania era la posibilidad de aniquilar una parte del ejército ruso, valiéndose de la rapidez con la cual el ejército alemán podía efectuar sus movimientos.

Y esa posibilidad habría sido perdida si Alemania hubiera postergado su acción.

El partido paneslavista y el gran duque Nicolás, en este caso, se habrían aprovechado de la magnífica oportunidad para destruir los Estados de la Europa central y para concretar los ideales del paneslavismo ruso. ¿Podía Alemania incurrir en las responsabilidades inherentes a este peligro y permanecer en la posición de "descansen armas"? El señor Basch declara que el gobierno francés, con toda la energía que era compatible con sus relaciones políticas, dió al gobierno ruso el consejo de postergar la movilización general. Pero el consejo del gobierno francés no tuvo la eficacia de evitar la guerra sino de hacer recaer sobre Alemania la responsabilidad aparente de haber atacado a Rusia, objeto que, por cierto, ha sido alcanzado con un éxito estupendo.

A los argumentos discutidos en los párrafos precedentes de mi artículo el señor Basch agrega otros que, según dice, demuestran la culpa deliberada de Alemania.

El embajador norteamericano en Constantinopla, Mr. Morgenthau, ha declarado que su colega alemán, el barón de Wangenheim, afirmóle que había tomado parte en el consejo de la corona alemán celebrado en Potsdam el 5 de julio bajo la presidencia del mismo káiser. "Casi todos los embajadores acreditados en los principales Estados habían concurrido, así como también los jefes del estado mayor del ejército y de la marina, los grandes banqueros, los directores de los ferrocarriles y los poderosos industriales. El káiser les preguntó con solemnidad: "¿Estáis preparados para la guerra"? Y todos contestaron con la afirmativa, con excepción de los representantes del mundo financiero, que sólo pidieron un plazo de dos semanas para retirar sus valores del extranjero y contraer empréstitos." Además que el barón von Wangenheim habría dicho algo por el estilo al embajador italiano señor Garroni.

Vale la pena analizar ese relato en forma detallada. Según lo que habría dicho el barón von Wangenheim, la mayoría de los embajadores habría concurrido al supuesto consejo de la corona. He podido comprobar en el archivo del ministerio correspondiente, en Berlín, que el día 5 de julio el embajador alemán en París, herr von Schoen, estaba en su puesto, así como, respectivamente, los embajadores en Viena, herr von Tschirschky, en San Petersburgo, conde de Pourtalés, y en Roma, herr von Flotow. El embajador en Londres, príncipe Lichnowsky, había estado de vacaciones en Alemania, pero, como ya estaba de regreso en Londres el día 6 de julio, forzosamente tuvo que hallarse en camino para la capital británica el 5 de julio. Finalmente, el embajador alemán a quien se le ha atribuído el relato que analizo estaba el día 5 de julio en Alemania en goce de licencia, pero, como su viuda ha podido declarármelo personalmente, el día 5 de julio lo pasó en el campo y no en Berlín. Sólo uno de los embajadores alemanes, posiblemente, habría podido concurrir al famoso consejo de la corona.

En cuanto a los jefes del estado mayor del ejército y de la marina, el jefe del estado mayor del ejército, general von Moltke, se hallaba entonces en Karlsbad, y los jefes de la marina, herr von Tirpitz y herr von Pohl, estaban de vacaciones y ausentes.

Según el relato al cual se refiere el señor Basch, habrían concurrido al consejo de la corona, también, los directores de los ferrocarriles, a pesar del hecho de que en Alemania no existen tales directores, puesto que los ferrocarriles son propiedad del Estado. Y si, por fin, se habla de la concurrencia de los banqueros e industriales, toda persona familiarizada con las costumbres alemanas del tiempo antes de la guerra, sabe que estas personalidades nunca han sido invitadas a tomar parte en un consejo de la corona.

Pero resulta aún más estupenda la pretendida declaración de estos mismos banqueros que habrían pedido un plazo de 15 días para completar sus preparativos. Conste que aun el 30 de julio, cuando Rusia ya había movilizado su ejército, la banca alemana seguía trasladando oro a Londres. Conste que durante todo el mes de julio de 1914 nada se hizo para el abastecimiento de Alemania y que, aun el día 0 de julio, el ministerio de Guerra había trasmitido por carta escrita a los comandantes de las plazas fuertes en Alsacia la orden de hacer sus compras para un caso de movilización en la fecha del 1.º de agosto del año de 1915, es decir, del año siguiente.

Queda, pues, establecido en forma terminante que el famoso consejo de la corona del cual hubiera hablado el barón de Wangenheim a Mr. Morgenthau, nunca ha podido tener efecto; y, entretanto, ha sido comprobado que se trata de una voz que corría en esos días por la ciudad de Berlín y que había sido difundida por el empleado de un hotel, quien había escuchado e interpretado a su manera una conversación de personajes importantes.

Por fin, me será permitido citar una carta del general conde de Waldersee que obra en mi poder y que lleva la fecha 4 de julio de 1914. En esa carta, el general comunica que el káiser tuvo entonces la intención de hacer, en el siguiente mes de septiembre, una visita al rey de Rumania. Tampoco, como lo prueba esa carta, el mismo káiser pensaba entonces en la probabilidad de una guerra.

¿De qué modo, entonces, pueden los señores Morgenthau y Garroni haber podido mencionar, en forma tan terminante, el famoso consejo de la corona?

Las memorias de Mr. Morgenthau contienen otros datos de la misma índole. Por ejemplo, reproducen unas conversaciones íntimas celebradas, según pretenden, con Talaat bajá; y este funcionario turco ha declarado que nunca ha sostenido conversación alguna de ese carácter con el autor de las memorias y que tampoco ha podido sostenerla por la sencilla razón de que le era imposible conversar directamente con el embajador norteamericano. Mr. Morgenthau no hablaba ni el francés ni el alemán y Talaat bajá no hablaba el inglés. Sin duda alguna, el barón von Wangenheim habrá relatado a sus colegas y amigos el ya mencionado rumor que entonces corría por Berlín y, más tarde, esos relatos han sido amplificados por la imaginación y en forma errónea. Es la única explicación posible frente a los hechos claramente expuestos. También el embajador príncipe Lichnowsky, en sus memorias, menciona el famoso consejo de la corona y habla de él como una de las fábulas difundidas por la chismografía de Berlín.

Por fin, es preciso agregar que si este consejo de la corona hubiera sido celebrado, necesariamente tendrían que existir algunos documentos fehacientes en los archivos alemanes. Como se sabe, los documentos contenidos en los archivos alemanes han sido detenidamente examinados por el señor Kautsky, miembro del entonces partido Socialista Independiente, quien ha publicado todas las piezas importantes. Y el señor Kautsky, no cabe duda, habría incluído documentos de esa índole en su conocidísima publicación. Sin embargo, tampoco el señor Kautsky ha podido hallar la menor referencia sobre consejo de la corona en los documentos; y el señor Basch, a pesar de todo eso, considera la celebración del supuesto consejo como un hecho, sin que por eso agregue que entonces hubiera sido declarada la guerra.

Además, el señor Basch se refiere a un párrafo de las memorias del mariscal de campo austriaco Conrado von Haetzendorff, en el que ha hallado el relato de una correspondencia entre el mencionado mariscal de campo y el jefe de estado mayor del ejército alemán, von Moltke, sobre la posibilidad y los aspectos probables de una guerra francorrusa contra los países de la Europa central. Esa correspondencia lleva la fecha del año 1909 y es, según declara el señor Basch, de una importancia trascendental. Dice con ese propósito: "Aquí vemos, pues, la prueba de que Alemania y Austria preveían la guerra".

Prever no es preparar ni provocar. Creo que todos estamos de acuerdo sobre ese punto. ¿Y qué deber tienen los jefes de un estado mayor? ¿No son de considerar, en el tiempo de la paz, las posibilidades de una guerra para tomar sus decisiones? ¿No es ese el fin con el cual los países mantienen sus ejércitos y las organizaciones de sus estados mayores? El estado mayor del ejército francés, tanto como el del ejército ruso, ¿no se habían reunido casi cada año para discutir las contingencias de una acción futura militar contra los países centrales europeos? La misma índole de los ejércitos modernos y la lógica más elemental prueban que o los jefes de los estados mayores tienen el deber de pensar en las posibilidades militares futuras o todos los países que han sido implicados en la última guerra la han preparado y precipitado en forma igualmente premeditada. El mantenimiento de una fuerza armada, en este último caso, sería sencillamente una prueba de la mala voluntad agresiva de cualquier país.

En la invitación que yo formulé al señor Basch para entablar una controversia sobre el problema de la culpa de la guerra, hice varias declaraciones sobre puntos básicos que, según mi parecer, habrían tenido que discutirse entre nosotros. La sexta de esas declaraciones dice lo siguiente: Entre los grandes países europeos, Alemania ha sido el único cuyos preparativos militares no excedían el límite de sus recursos económicos y financieros. En cuanto a Austria-Hungría, su fuerza armada quedaba dentro de proporciones aun inferiores.

Según lo que creo, es ese el problema más importante en la discusión sobre la culpa de la guerra. El señor Basch, desgraciadamente, no ha querido ocuparse de esa cuestión a pesar de que, también en la correspondencia particular que he tenido con él, había insistido en ese punto. El ultimátum de Versalles da una importancia central a la pretendida culpa de Alemania y la declara comprobada por los preparativos militares alemanes. En mi correspondencia particular con el señor Basch he insistido sobre ese aspecto del problema y he mencionado las obras publicadas en este sentido por el general francés Buat y el general alemán conde de Montgelas. No sé si el señor Basch, por haber omitido la discusión del problema señalado, aprueba mis puntos de vista que le había expuesto con anterioridad a su último artículo. Pero, si fuera así y si estuviera conforme conmigo, él también se habría convencido de que la aseveración fundamental del ultimátum de Versalles, que es la de la pretendida culpa alemana, carece de fundamento verdadero.

CONSTRUCCION DE EDIFICIOS NACIONALES

La intervención municipal

PROVIDENCIA DEL MINISTRO DEL INTERIOR

El 6 del corriente el Poder Ejecutivo dictó un decreto por el cual declara que las reparticiones técnicas del gobierno de la Nación que realicen construcciones en la zona urbana, se hallan eximidas de la obligación de recabar de las municipalidades respectivas la aprobación previa de los planos.

En presencia de una reiterada nota de la Intendencia Municipal, en la que hacía notar la necesidad de que para las obras que se ejecuten en inmuebles de propiedad del gobierno de la Nación, debía solicitarse previamente el permiso de práctica, acompañando los planos respectivos, el Ministro del Interior dictó ayer una nueva providencia, que dice así:

> Vuelva a la Intendencia Municipal de la capital, manifestándole que este ministerio considera que el gobierno de la Nación no está obligado a solicitar permiso de la Municipalidad para la ejecución de las obras que él decreta o realiza, por cuanto, con arreglo a la Constitución, artículo 67, inciso 27, y artículo 86, inciso 3.º, la Municipalidad es una dependencia del gobierno federal.

HABERES DEL PERSONAL ADMINISTRATIVO

Mañana comenzará el pago

En cumplimiento del decreto dictado ayer en acuerdo de ministros, por el cual se dispone que la contaduría general liquidará las planillas de sueldos y gastos menores de la administración nacional correspondientes a los meses de septiembre y octubre últimos, tomando como base las del mes de agosto último, en concepto de anticipo al presupuesto para el año 1923, se han activado los trámites a fin de que el pago de los sueldos se inicie mañana.

Con este propósito el titular de la cartera de Hacienda impartió ayer las órdenes del caso a fin de que la tesorería general de la Nación habilite mañana horas extraordinarias para hacer la entrega de fondos de las planillas que hayan ingresado a esa oficina.

NOTICIAS DE VOLACION

BAUTIZO DEL PLANEADOR "REGINA"

La fiesta de ayer en San Isidro

En el aeródromo del Aero Club Argentino de San Isidro se realizó ayer la ceremonia del bautizo del planeador, aeroplano sin motor, construído por el ingeniero Desiderio Biró, con el cual disputará el premio instituído por LA PRENSA, para esta clase de aparatos.

A la fiesta concurrieron el Presidetne de la Nación, doctor Alvear y su señora esposa; el Ministro de Guerra, general Justo; el presidente del Aero Club Argentino, señor Jorge Mitre y su esposa, señora Susana del Campillo; los señores Enrique Larreta, Jorge Vidal Freyre, Julio A. Noble, Enrique Lavalle, Enrique Thompson, Arturo Quesada, doctor Gonzalo García, capitán Almandos Almonacid, y numeroso núcleo de damas y señoritas.

En la pista del aeródromo, en línea frente a los cobertizos, se encontraban veinte aeroplanos de distintos tipos; y el planeador había sido colocado en un amplio galpón a la vista del público.

Poco antes de las 11, llegaron al aeródromo, el Presidente doctor Alvear, acompañado de su esposa, señora Regina Pacini, y el Ministro de Guerra, quienes fueron recibidos por la comisión del Aero Club, presidida por el señor Jorge Mitre y una comisión de damas de nuestra sociedad, presidida por la señora Susana del Campillo de Mitre.

En el preciso momento que el doctor Alvear llegó al aeródromo, llegaron en vuelo, procedentes de la escuela de El Palomar, cinco aeroplanos de tipo Bristol, de 300 H. P., piloteados por los capitanes Oscar Lozano, Vicente Andrada, Pérez Aquino, los sargentos Calderón y Olmos, llevando de pasajeros al director de aeronáutica del ejército, teniente coronel Cassinelli, capitanes Morel y Tenreyro, y mayor Mario Godoy, y en un biplano Nieuport el teniente Pedro Castex.

Además, concurrieron en vuelo desde San Fernando, Villa Lugano y Castelar, los pilotos León, Gatti, Hillcoat, Marsaglia, Poli, Lignac, Quesada Pacheco, Etchoverry, Olivero, Luro y Bosch.

Después de presenciar las maniobras de los distintos aeroplanos, la comitiva pasó al cobertizo donde se encontraba el planeador, el cual lleva el nombre de "Regina".

En este acto, la señora Pacini de Alvear, madrina del aeroplano, roció con champaña la proa del aparato, quedando así bautizado con el nombre de "Regina", entre aplausos de la concurrencia. En seguida, la señora del Campillo de Mitre obsequió con un ramo de flores naturales a la madrina y al doctor Alvear.

Luego el señor Mitre, en su carácter de presidente del Aero Club, pronunció el siguiente discurso:

> Asistimos a tiempos extraordinarios y a éxitos inesperados. Las palabras prevalecen imperiosamente, y ¡quién habría de decirnos que la paradoja tenida por baladí esfuerzo del ingenio, dominaría a la ciencia y le señalaría rumbos! Con admiración creciente, hemos pasado de la pólvora sin humo a la música sin ejecutantes, al telégrafo sin hilos, y henos aquí, ahora, en presencia del avión sin motor.
>
> Distantes son ya los efímeros tres minutos de suspensión aérea por la sola virtud del equilibrio que lograran dos años ha los pilotos franceses en el valle de Deauville. Dos meses después, la tenacidad germánica los elevaría a tres horas. El "record" recientemente registrado alcanza a ocho horas.
>
> Esfuerzos como el de la doble travesía de la Mancha realizada por Barbot, y los vuelos de duración y altura cumplidos por el malogrado Maneyrol y Simonet, encuentran en nuestro país, cuya personalidad en el mundo deportivo se acentúa por momentos, esfuerzos correspondientes y estímulos adecuados.
>
> El diario LA PRENSA ha creado un premio para la primera máquina de este tipo que en el año presente cumpla las condiciones dispuestas por el Aero Club Argentino, y el ingeniero Biró, técnico compatriota al servicio de nuestro ejército, ha construído el aparato que tenemos a la vista, cuya mejor garantía es la competencia de su autor.
>
> Ninguna ley física se ha mostrado más indomable que las de Newton, contra las cuales parecía que el vuelo mecánico necesitaba conjurar el vigor trepidante de los grandes motores. Sin embargo, a fuerza de sutilizar en el perfil del ala, se ha obtenido esta sensación de éxito sobre los postulados.
>
> Nunca el ideal ha triunfado más a su manera, y el artista ha hecho menos concesiones a la realidad. Qué extraño entonces que entre nosotros, el ingeniero Biró haya concitado a la fórmula geométrica la arista azul que ilumina el genio. Lo ha encontrado, como es indispensable, en un alto espíritu femenino y se ha sentido auxiliado en su empeño. Devuelvo como ofrenda de gratitud a la señora de Alvear, su propio nombre grabado en el flanco del ala con la expectativa de emoción y de triunfo con que en la vida acompañamos nuestro emblema.

El señor Mitre fué largamente aplaudido, y el ingeniero Biró felicitado por la construcción del planeador.

A continuación la comitiva presenció una exhibición de vuelos en la que participaron los pilotos civiles y militares, destacándose el teniente Castex con una serie de acrobacia.

Finalmente, poco después de mediodía, fué servido un "lunch" con champaña, del cual participaron todos los concurrentes, y se dió por terminado el acto.

COLABORACIÓN

DE CARLOS CORREA LUNA

Una misión federal desconocida

(Especial para LA PRENSA)

—

EL SECRETARIO DE ROSAS ANTE ESTANISTAO LOPEZ EN 1831 — CARTA INEDITA DEL DOCTOR DON MANUEL VICENTE MAZA.

PERIODO de intensas cavilaciones para la expansión rosista fué el del mes de julio de 1831.

La inminente derrota militar y el desbande político de los unitarios eran ya una gran cosa; pero aun faltaba lo mejor: la obediencia absoluta de los pueblos, el triunfo civil, la sustitución efectiva en el alma de las masas de las "viejas quimeras rivadavianas" por las truculentas y macizas fórmulas del federalismo: odio a los "salvajes", veneración al "poder fuerte", a las "facultades extraordinarias", a la justicia unilateral de la tiranía. Y para obtener cuanto antes la indispensable uniformidad de pareceres, ningún medio mejor que el de "restaurar" sobre la marcha, sistemáticamente, los gobiernos de provincia...

Había sonado la hora del reparto, la hora decisiva de Rosas. Estanislao López, dueño exclusivo de Santa Fe, y ya dotado de terrible influencia en Entre Ríos y Corrientes, podía convertirse, de golpe, gracias a su actual "protección" de Córdoba, en el poderoso magnate del litoral y del centro; mientras Facundo, "el huracán hecho hombre", una vez que rindiera a Lamadrid, y, desde Cuyo hasta Salta, todo lo arrasara, llegaría a ser, coronado de gloria, el indiscutido señor de tierra adentro, del Oeste y del Norte.

¿Qué le quedaría entonces a Rosas? ¿La casa solariega, el terruño?... ¿Y podían contentarse, después de los sacrificios de la guerra, tanto él, el heroico mandatario ya ungido "Padre de la Patria", como la invicta provincia de Buenos Aires, consciente de su fuerza, con la gloriola de la soberanía local apenas exornada por la representación de las relaciones exteriores?

La respuesta debió ser bien clara para la voluntariosa y enérgica mentalidad del caudillo, que, desde ese momento, sin una vacilación, se aprestó a la lucha... ¡Ni López, ni Quiroga!... ¡Él!...

Por suerte para el éxito de sus planes no solo disponía de todos los recursos, frente a la pobreza material y a la metropolitana insignificancia de sus contrincantes, sino que, en agudeza diplomática, en aptitudes maquiavélicas y adelgazada socarronería "a lo doctor" y a "lo gaucho", les sobrepasaba también, y de muy lejos... No, ni Facundo —después de todo un inocente león— ni López —demasiado zorro para no advertir la propia inferioridad— estaban realmente destinados a cruzarse en su camino. Para colmo, una sorda emulación los dividía. Todas las ventajas eran suyas...

—

El artículo 9.º del convenio de Calchín (véase mi trabajo anterior, en LA PRENSA del 4) ordenaba que su texto "debería enviarse lo más pronto posible al examen de los demás gobiernos de las provincias, quedando a cargo de las partes contratantes negociar su general adopción".

¿A qué venía el laborioso y menudo proceso? ¿No era erróneo perderse en negociaciones tan largas y temibles? ¿Acaso, meditándolo bien, hacía falta algo más que poner en el gobierno de Córdoba a "federales probados", y entenderse luego con ellos a la criolla, mediante una ligera oficialización de los procedimientos?

Aquí radicaba lo esencial. Al retirarse de la provincia, como en breve sucedería, el ejército porteño, al mando de Balcarce, no era asunto de dejar la situación cordobesa a merced de don Estanislao López. Imponíase medirle los pasos, colocarle un asesor, teniente, en una palabra, "a rienda corta", sugiriéndole de continuo combinaciones y proyectos muy útiles — claro está — para la omnipotencia federal, pero que principalmente consultaran el predominio perenne del Restaurador.

Por un momento, su propia presencia en el campo de López pareció a Rosas y hasta al mismo don Estanislao, indispensable. Pero, ¿cómo abandonar a Pavón, cómo perder el contacto de sus hombres de guerra, cómo exponerse a peligrosos rozamientos personales y—lo peor de todo—a que la siempre turbulenta capital, alentada por la ausencia del héroe, se dejara seducir por alguna intentona lavallista?...

En la imposibilidad, pues, de entrevistarse en carne y hueso con "S. E. el señor general en jefe del ejército auxiliar confederado", hubo de apelar a los emisarios; pero no todavía para las cosas de relieve, sino para cuestiones menores. Así, el 28 de julio — según Cervera — López habría escrito al Restaurador anunciándole la llegada a Córdoba de cierto comisionado Zárate, "lo que puso — palabras de don Estanislao — muy mustios a los unitarios, que son tan urracos (sic) y embusteros como los de Montevideo"...

Por lo demás era evidente que ni este Zárate, ni otros enviados de su calaña, estarían en los últimos secretos de la política. Para la obra sutil y cautelosa que meditaba, hacíale falta un negociador especialísimo, insospechable en la fidelidad, sin rival en el conocimiento del gobierno, experimentado y ágil en la resolución de los más arduos problemas administrativos y políticos, pero lo suficientemente timorato, al mismo tiempo, como para abstenerse de medir y de juzgar en toda su diabólica amplitud las finalidades trascendentales de la construcción rosista.

Fué entonces que, de golpe, apareció en las calles de Córdoba un personaje desconocido, y tanto más misterioso y atrayente, cuanto que sin cesar ponía todo su empeño en no exhibirse. Era, sin embargo, nada menos que el auténtico representante de don Juan Manuel de Rosas, uno de los más conspicuos colaboradores de la Federación, y acerca de cuyas maniobras, por raro desconocimiento de los estudiosos, ningún historiador ha dicho hasta la fecha una palabra. Ni Zinny, en efecto, ni López, ni Garzón, ni Olmos, ni Saldías, ni Lassaga, ni Alvarez, ni Cervera, ni otros escritores, que yo sepa, llegaron nunca a informarse del decisivo papel que en agosto de 1831, por mandato del Restaurador, y al lado de López y de los federales cordobeses desempeñó el doctor don Manuel Vicente Maza, fidelísimo amigo entonces, y secretario del déspota, y apenas siete años después convertido en trágica víctima de sus correligionarios de la víspera...

Es tan sugerente y reveladora la primera de sus cartas a don Juan Manuel—empezada el 9 y concluída "el 12 de agosto a las 12 del día"—que, descontando la benevolencia del lector, no sólo me atrevo a trascribirla íntegramente, sino también, para facilitar su análisis, a interrumpir la unidad del texto con títulos aclaratorios que considero útiles.

Dice así:

"Amigo querido: El 31 de julio a horas de medio día entré solito a ésta a caballo sin más acompañante que Cernadas. El tráfago de galera, caballos y asistentes lo dejé atrás. Así es que frustré los designios de algunos; porque estaba en Córdova, cuando creyeron que vendría en camino.—Si triste y afligente me fué mi salida de Pavón, mi entrada a Córdova no me ofreció sino motivos porque contristarme.

EL GOBERNADOR FUNES—LOS FEDERALES DIVIDIDOS

"Me bajé en lo del señor general Balcarce; y a la misma hora pasé a presentar mi pasaporte al gobernador de la provincia. Ya puedes considerarte cuál me recibiría este señor al ver que decía *pasa hasta Córdova el secretario*, etc. Ya que hablo del gobernador de la provincia que encontré, doctor D. Roque Funes, te diré de éste, que siendo su calidad, como sabes, la de federal moderado, tenía otra que es la de inexperto en la revolución, y en el conocimiento en los negocios de política. Así es, que he hallado aquí divididos a los federales, y con gran disgusto; porque a más de obrarse con parcialidad, no se procedía con firmeza. Los Bustos, Arredondos y un Bulnes que fué secretario del finado Bustos estaban muy mal con la marcha: también estaban en descontento con D. Francisco Reinafé. Los Arredondos y los Bustos tienen partido dentro y fuera: son mui comprometidos: han trabajado y se consideran resentidos. Dejaré aquí esta relación, y te pasaré a hablar de lo que hice después de la visita al señor Funes.

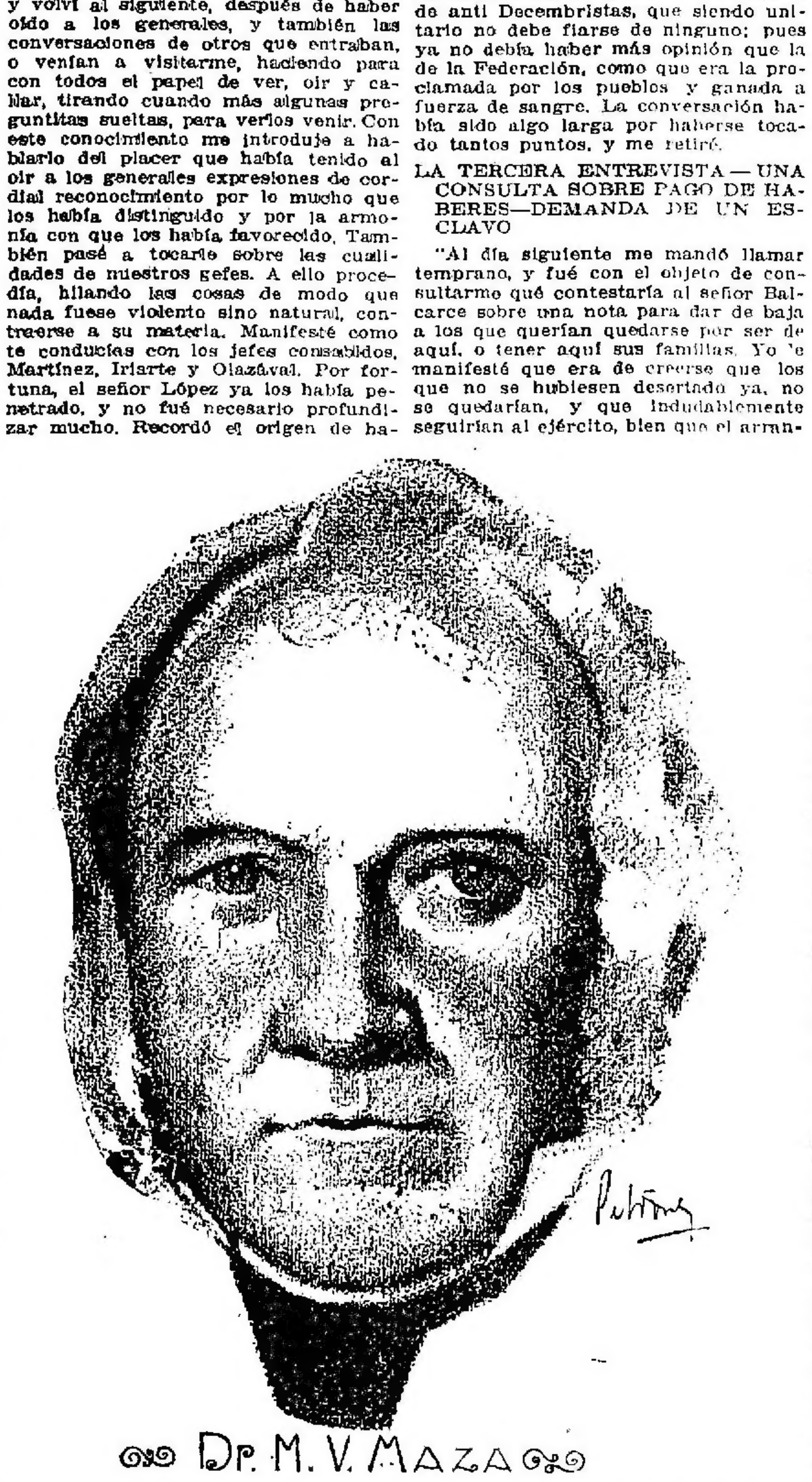
CON ESTANISLAO LOPEZ—JUICIO AMABLE SOBRE ROSAS — EL EJERCITO—QUIROGA.

"Me vine a la quinta donde se hallaba el señor López; y lo encontré que ya iba a verme, así que le avisaron que yo había entrado a Córdova. Lo primero que hice fué manifestarle el motivo del anuncio que le hiciste de tu venida; las circunstancias variadas, y la necesidad de tu estacionamiento en Pabón. Por descontado que no sólo quedó satisfecho, sino que me dijo, son sus palabras: *A este señor Rosas no puede decírsele nada, porque es tan cumplido, que todo lo lleva a un extremo, que ya le parece que cometiera alguna gran falta, si no sale todo como él concibe.*

"Siguió hablándome el señor López sobre los motivos para la retirada del Ejército, que yo ya encontré dispuesta y preparada. A este respecto, me dijo: que consideraba en estado de disolución el ejército en Tucumán: que a Catamarca muy breve ocuparía el comandante Brizuela, de La Rioja; que Salta estaba bamboleando; que a la llegada del coronel Latorre y al aproximamiento de Ibarra, debía precisamente suceder todo; que el estado de miseria en que se encontraban los pueblos y la campaña; la exansticidad de los recursos para subsistir, y para cabalgar, hacía necesario dejar a los naturales que auxiliados con armamentos y municiones fuesen ellos los que diesen abajo con esas sombras de poder que se habían arrinconado. Que por todo la permanencia del ejército aquí, le parecía innecesaria, estando aquí ya todo tranquilo y fácil de arreglarse, sin necesidad de la presencia del ejército; mucho más cuando entraban los meses agosto y septiembre, que eran los de la escasez en esta provincia, aun en los tiempos de abundancia, en cuyos meses por el estado en que esto ha quedado, no habría qué comer para el ejército. Que los pocos caballos se acabarían de concluir por la falta de pastos; por cuyo motivo tampoco podría subsistir el ejército en ningún punto de Córdova para abajo; porque sería para perecer de hambre y sentir todo género de faltas. Yo escuché al señor López sin interrumpirlo; y habiendo concluído le manifesté, que si no sería conveniente que el señor Quiroga se aproximase con fuerza a La Rioja, para estar más inmediato a los puntos de operación, y aun para servir al mayor aliento de los naturales a trabajar con mayor empeño, contando con que las fuerzas de un jefe temible a los enemigos, los protegía. La observación era poderosa; y sin embargo, me contestó el señor López que no le parecía necesario; y también que a Tucumán alarmaría el nombre del señor Quiroga. Yo, por el modo con que lo dijo, concebí que no acomodaba a su querer el señor Quiroga, esto es, que a pesar de cuanto había hecho éste, no era su afecto, o no lo quería bien. En este estado, nuestra conversación ya llevaba más de dos horas; y como estuviese muy molestado del camino, se lo manifesté para retirarme. Me vino acompañando hasta mi alojamiento, aunque se lo repugné.

VER, OIR Y CALLAR... — GENERALES "INTRIGANTES" — PLANES UNITARIOS

"Dejé pasar medio día de por medio, y volví al siguiente, después de haber oído a los generales, y también las conversaciones de otros que entraban, o venían a visitarme, haciendo para con todos el papel de ver, oír y callar, tirando cuando más algunas preguntitas sueltas, para verlos venir. Con este conocimiento me introduje a hablarlo del placer que había tenido al oír a los generales expresiones de cordial reconocimiento por lo mucho que los había distinguido y por la armonía con que los había favorecido. También pasé a tocarle sobre las cualidades de nuestros gefes. A ello procedía, hilando las cosas de modo que nada fuese violento sino natural, contraerse a su materia. Manifesté como te conducías con los jefes consabidos, Martínez, Iriarte y Olazával. Por fortuna, el señor López ya los había penetrado, y no fué necesario profundizar mucho. Recordó el origen de haberte pedido a Iriarte y reconoció que había sido un bien el que no hubiese venido. Entramos a hablar sobre las dificultades de gobernar en Buenos Aires, y la fatal necesidad de obrar con una política diestra para todo y sobre todo. Y para concluir de una vez te diré: que los clasificó de intrigantes, y de manejo, al paso que me elogió el fondo de honradez y de juicio del señor Balcarce. Me elogió igualmente al coronel Rolón, como a uno de los jefes de confianza. En este estado le hablé de lo mucho que interesaba la correspondencia que había encontrado en marcha, mandada de Cuyo, pues ella iba a dejar tranquilos a los que deseaban saber del general Quiroga, y confundidos a los unitarios en las calumnias que levantaban. De aquí tomé punto para conversar extensamente sobre los nuevos planes de los unitarios, los medios de que pensaban usar para dividirnos, al mismo tiempo que descuidarnos para ver la oportunidad de darnos el golpe. El señor López se rió mucho por el proyecto de los unitarios, y se expresó con irritación contra don Frutos (Rivera).



Dr. M. V. MAZA

"Le dije que no era un imposible, y que esto era lo bastante para no despreciar nada; porque todo era de esperarse de unos hombres desesperados y hábiles para la intriga. Convino conmigo, y recordó al efecto las maniobras que se emplearon al fin de la guerra con Lavalle, para dividir a ustedes, y entregarlos a desconfianzas. Hablamos de los anónimos, y sobre las impresiones que éstos suelen 'dejar. Mas me dijo que él "ya tenía mui viejo el *cormillo* para impresionarse por esas armas; que Don Juan Ramón (Balcarce) era un hombre sin malicia; que es verdad que al que manda obligan a hacer a la vez movimientos perjudiciales, como sucedió con el paso falso a Patagones; pero que estando precavidos y bien unidos no había cuidado de Decembristas ni de anti Decembristas, que siendo unitario no debe fiarse de ninguno; pues ya no debía haber más opinión que la de la Federación, como que era la proclamada por los pueblos y ganada a fuerza de sangre. La conversación había sido algo larga por haberse tocado tantos puntos, y me retiré.

LA TERCERA ENTREVISTA — UNA CONSULTA SOBRE PAGO DE HABERES—DEMANDA DE UN ESCLAVO

"Al día siguiente me mandó llamar temprano, y fué con el objeto de consultarme qué contestaría al señor Balcarce sobre una nota para dar de baja a los que querían quedarse por ser de aquí, o tener aquí sus familias. Yo le manifesté que era de creerse que los que no se hubiesen desertado ya, no se quedarían, y que indudablemente seguirían al ejército, bien que el arranque debía ser mui peligroso para los nativos de esta; porque las insinuaciones de los suyos los vencerían; que por todo, siendo tu resolución dar de baja a todos los cumplidos, después de ajustados de remate a su regreso, sería lo mejor facultar al General para dar esta clase de bajas, previa justificación de pertenecer a la provincia, o la de tener en ella sus familias.

"Así se hizo; pero viendo yo que era conveniente la mayor economía a este respecto, y que se quería por el señor López, que los que se quedasen perdieran sus haberes, le dije que esto no sería de tu agrado, porque no llevarías a bien que no fueran pagados; que ya que no podía pagarse aquí al que se quedara, que así se le manifestase, advirtiéndoseles que el ejército a su arribo va a ser pagado en Buenos Ayres, y que allí lo serían, ocurriendo por sus haberes; que esto mismo los movería a preferirse a irse, tomar allí su baja, y también sus haberes. Así se ha hecho, y mui raros son los que quedan rebajados. En seguida el señor López me habló por la demanda de un esclavo Herrero, que está en el n.º 2, Juan de la Cruz Marín, preguntándome qué haría; me dijo que el amo era mui federal, y comprometido. Yo le dije: que no había más dificultad para no entregarlo, que el que habiendo seguido toda esta campaña, el Gobierno de Buenos Ayres preferiría rescatarlo; que estando llano a esto el amo, debía considerarlo como uno de tantos de los que han trabajado por libertar a Córdova, y que por esta consideración era digno el esclavo de ser agraciado en el precio. El señor López quedó en negociar que se contentara con cien pesos, y hablendose conformado el amo en esta cantidad, me lo mandó y se pagó.

LA IMPORTANCIA DE ROSAS—"EL NEGOCIO PACIFICO"—LA CONFERENCIA DEL ROSARIO Y EL TRIUNFO CONTRA LAMADRID

Entré a hablar con el señor López, despues que concluyó los dos asuntos para que me llamó, sobre lo aburrido que estabas; lo que trabajabas; que en todo hasta en lo más pequeño tenías que intervenir; que sólo la consecuencia y el amor á él podían haberte decidido á seguir, por no abandonar á un amigo, etc. Me habló entonces que á vos se debía todo: que si no hubiese sino por tí, y por la confianza que has hecho de él, todo se habría torcido que ya estaba el camino andado, y que no debías cansarte; que era preciso seguir y concluir la obra; que así te lo expresase, etc.

"El negocio pacífico: la extensión dada a esta empresa, y el motivo; el peso inmenso que cargaba sobre Buenos Aires, con sobrellevar la necesidad de costear las subsistencias de más de 6:000 indios, exigía imperiosamente una nueva marcha; que actualmente había llegado a nuestros campos el hermano de Venancio, y que con objeto de negociar habían pasado este lado de la cordillera indios araucanos. En fin, dije a este respecto todo lo que tuve presente sobre Canuillán, Cañuquir, etcétera; lo que se sabía de Hermosilla, la decisión de aquellos por la paz, el arribo de Luisa, la resolución de educar algunos hijos de caciques, etcétera. El señor López convino sobre todo, y me dijo que el punto de reunión entre ustedes sería el Rosario, por donde pensaba regresar pronto, así que las disposiciones sobre el interior para concluir con Madrid, quedasen bien combinadas. Me repitió que esperaba en los primeros chasques noticias favorables a este respecto, pues las que tenía de Brizuela con fecha 1.º de agosto, y también de Ibarra de la propia fecha, el estado en que quedaba la campaña de Salta y los movimientos en la de Jujuy, todo, todo, presentaba un feliz pronto desenlace.

UNA CONFIDENCIA DEL GENERAL PAZ—HABIA QUE "CUIDAR DEL PAJARO"...

"Hablé con este motivo de lo que en sus conversaciones había dicho Paz el señor Cullen (don Domingo) sobre Salta, que estaba en el proyecto de incorporarse a Bolivia, y lo que tú pensabas sobre el fin que tendría Paz en esta indicación. Esto lo dije después de manifestarle lo que dice don Tomás (Anchorena). El señor López me contestó en igual sentido al tuyo, y me expresó que había dicho a Santa Fe que cuidasen del pájaro, no sea que fuese qe se les escapase.

LOPEZ NO QUERIA VER CERCA DE SI A FACUNDO QUIROGA

"Pasé a manifestarle de nuevo que la conducta del señor Quiroga, su amor al sistema federal, su subordinación y firmeza, unidos al nombre que tiene, y a lo que los enemigos le tiemblan, lo hacían un hombre necesario para uniformar la organización de los pueblos, y que esto y el que viendo nuestros enemigos que los señores López, Rosas y Quiroga marchaban siempre unidos, los haría desmayar más breve, al paso que llenaría de entusiasmo a los que deben obrar en el interior; por lo que la aproximación del señor Quiroga para una entrevista importaría mucho. El señor López se contrajo a lo bien montado que estaba el señor Quiroga, a los recursos que tenía; y a que en efecto se había conducido de un modo glorioso. No sé si en esto me quiso dar a entender que era conveniente conservar intactos los recursos del señor Quiroga, o si fué por desentenderse de la entrevista. Yo no quise pasar adelante.

LOS FAMOSOS CONVENIOS DEL 30 Y 31 DE MAYO, Y LA COMISION DE MAZA.

"Después de un rato de silencio me dijo: que mi regreso sería pronto, porque los caballos aquí se concluirían: le respondí que no me restaba sobre los encargos que había recibido del señor Rosas, sino hablarle sobre el convenio. Me contestó: ¿qué convenio? Le respondí, el del 30 de mayo y las estipulaciones del 31. Mui breves fueron algunas observaciones que le hice para hacerle tomar interés, tales como la publicación de esos convenios, la necesidad de consagrar al tratado de enero el más religioso cumplimiento; que hoy más que nunca por el estado de conflagración general en que está la Europa, estaban todos fijos sobre nuestra marcha, y que era preciso manifestar que era sólida, consecuente, honrosa, y que fiel a los pactos presentaba toda la confianza bastante para que se considerasen los gobiernos aliados, como un punto de seguridad para los capitalistas.

"Que también era preciso no perder de vista lo que es Buenos Ayres; y que la censura, la crítica y la opinión nos morderían, si no marchábamos consecuentes al tratado. Que el convenio había caído; pero que esto se hacía entender, *según las comunicaciones que habían corrido entre el señor general y el gobierno*, que era porque estaban en práctica sus artículos excepto el de aliarse Córdova con los gobiernos litorales; lo que valía tanto como reproducir el convenio, que es cabalmente lo que no debe valorarse, sino alguna otra cosa que todo lo concilie. Quedamos emplazados para tratar de ésto, y me retiré. — El señor López me mandó a casa el impreso donde estaba el oficio del gobierno de Santa Fe, participando no haberse podido reunir la comisión representativa, el con que acompañaba el señor López esta comunicación al gobierno de Córdova, y la contestación de éste. Tomé de este envío motivo para pasar por escrito todas las observaciones a los artículos del convenio, también acompañé impresas las estipulaciones del señor Echagüe, fundé la conveniencia de que todo apareciese ajustado con el gobierno propietario; pero reducido a los artículos del proyecto de mi comisión privada. Todo lo acompañé con una carta en que decía que por tu opinión, por la de los federales de crédito de Buenos Aires, y por el modo de concebir del gobierno delegado, era lo que les parecía que podía hacerse, y que todo lo conciliaba. Que lo mandaba por escrito para que con más felicidad luego en la noche hablásemos. Vino a la noche: me pareció muchísimo más franco el señor López. Estuvimos hablando sobre la retirada del ejército, y me tocó pormenores de la conducta de algunos jefes. Me dijo que me viniera a la quinta de su habitación; no trepidé en aceptar, y me añadió que, después que se retirara el ejército, nos contraeríamos a hablar sobre el proyecto.

EN LA QUINTA DE LOPEZ — SOBRE VELEZ Y FRAGUEIRO—RECEPCION DE REINAFE — CHISMES...

"El seis me vine a la quinta. Aquí estoy. Hemos hablado sobre don Francisco Reinafé. Me dijo que después de la carta que te escribió ha sido bien socorrido, él, sus oficiales y soldados: que le contestase en estos términos. De Benítez no me habló de un modo satisfactorio. Me dijo que después del convenio de 30 de mayo, don Pascual (Echagüe) había hecho el otro de las estipulaciones del 31, y que por eso no las había firmado, y que así las habían publicado. De Vélez (el doctor don Dalmacio Vélez Sársfield) no me habló bien; pero tampoco no se expresó en otros términos, sino que *era de los unitarios que tiraban la piedra, y escondían la mano*. De don Mariano Fragueiro me dijo que se había estado escapando; pero que después de la carta escrita a Quiroga, ya no le había quedado escapatoria. En fin, no ha quedado cosa sobre la que no hayamos hablado.

"El gobernador propietario (coronel don José Vicente Reinafé) se recibió el 7, día en que marchó el ejército. Creo que la elección es la mejor: según su marcha reunirá el voto de todos, si no se porta con la debilidad y poca pericia, que su antecesor. Hemos hablado con el señor López sobre el cuerpo cívico, y me dijo francamente que todo iba a arreglarse; que ahora los hombres estaban como acortados, a vista del ejército, su disciplina y su orden; que lo que saliese el ejército, todo se arreglaría. No sé lo que se habrá hecho a la fecha, pues todavía están carretas del ejército sin moverse por falta de bueyes. Yo desde el 6 no salgo de la quinta. Unicamente el 7 fuí a ver partir el ejército. *No quiero que se me note mezclado en nada, nada.* Con Benítez no me franqueo; porque no merece mi confianza.

"Hoy voy a decirle al señor López que mis caballos no aguantan y que quisiera despacharme de mañana a pasado. *¡Qué sacrificio es estar en Córdova en esta época! ¡Qué posición tan difícil la de un extraño aquí!* Después que hablemos del convenio diré algo de los Lozanos. El manuscrito *Federación* ha agradado mucho. Hablaré entonces también sobre el diputado para la Convención. El mismo señor López me habló sobre Ramón y sobre Díaz: yo no le dije más sino que la conducta de estos dos jóvenes, deudores de su vida a su generosidad, se habían conducido de un modo que los hacía acreedores a un castigo: que todavía estaban separados del cuerpo. Observé al señor López muy desprevenido. Me habló muy bien de Hernández, pero malditamente de Machado. Sobre ésto en mui "corrupta" la voz de que es un cobarde, y que no hizo honor al cuerpo de que dependía. Dije después al señor López que el mal estado de mis cabalgaduras me hacía recordarle la necesidad de regresar. En este acto su franqueza fué tanta, que me cautivó. Me dijo: que pensaba que a la entrevista concurriese el señor Reinafé; porque deseaba conocerte, y quería que tú le conocieses, que para escribirle al señor Quiroga que se encargase de las operaciones de la guerra sólo aguardaba saber la llegada de don Pablo Latorre y los movimiento de Brizuela por Catamarca, y los de Ibarra por Tucumán con motivo de la presencia de Latorre, y de los auxilios que conduce.

LA CUESTION DE LOS CONVENIOS — LAS COSAS SE ARREGLAN AL PALADAR DE MAZA, ES DECIR, DE ROSAS.

"Sobre los convenios me manifestó lo desagradado que había estado con tales barros: que sin embargo en aquellos momentos había que ser disimulable; pero que jamás lo sería haberlos publicado; que el mensaje a la legislatura estaba llena de errores, como los muchos en que había incurrido el gobernador interino. Conversamos solos mucho sobre todo, y *solamente estábamos discordes, en el modo cómo podría hacerse lo que yo quería,* según las observaciones y el proyecto que le había pasado. Convenimos al fin en que él pasaría una nota al gobierno felicitándolo, y con este motivo contrayéndose al mensaje de su antecesor, fijaría las ideas incorrectas que desparramaba, y a este respecto hablaría sobre lo mismo que yo deseaba, y como correspondía. En efecto, así se hizo; el señor Benítez fué el encargado de redactar el oficio. *En él debía anunciarse que el convenio había caído: que no tenía objeto,* que Córdova estaba en posesión de los goces de su libertad e independencia por el auxilio del ejército auxiliar confederado: que por el mismo se había completamente restablecido la amistad y confraternidad entre Córdova y los gobiernos litorales aliados: que el ejército no había dirigido sus procedimientos hostiles contra Córdova ni contra ninguna provincia de la República, sino contra el ejército titulado nacional, y los que habían concurrido a la dirección de sus operaciones: que la alianza era un punto en que el gobierno debía dar los pasos que creyese necesarios al efecto. Por consiguiente que en este estado quería saber el jefe del ejército el modo de pensar del gobierno, y también que le indicase si algunas garantías más eran precisas. El oficio se hizo; y aunque el señor López me lo pasó en borrón, yo no quise enmendarlo, porque no me pareció conveniente, aunque no llenaba mi gusto. Sólo pedí que se suprimiese un período que no estaba consonante con el tratado de alianza. El diez contestó el gobierno, *El once, que somos hoy,* contestó. El señor López me pasó la contestación. Conoció que no me agradaba; y él mismo me reanimó a que la reparase diciéndome: que *estos hombres estaban resueltos a hacer lo que yo les dijera*: que como no estaban al corriente no era extraño que no se explicaran cuál convenía. Dije claramente entonces, que el oficio, ni era contestación, ni decía lo que correspondía. Que yo iba a hacer un borrón, que el señor general lo vería, y que si le parecía bien, *no restaba más que hacer retirar la contestación y que dieran la que iba en borrón. Así se ha hecho*, y el ministro está de acuerdo con el borrón. Este es reducido a que aparezca por medio de una y otra comunicación, *toda la idea del proyecto, y concluído este asunto sin necesidad de artículos, ni de la forma de estipulaciones, que harían indispensable el envío a la Comisión Representativa para la ratificación.* Es cuanto he podido, y ha podido hacerse. Conmigo irán las copias de todo.

CAMPOS DESIERTOS Y RESECOS —APUROS PECUNIARIOS — CARTA DE ROSAS.

"He quedado a pie. Los caballos se han puesto tales que los he mandado por delante flaqueando. Asombra cómo se ponen aquí los caballos de abajo de un día para otro. Me voi ir con bueyes en la galera, y una carreta fletada para llevar qué comer, y que vayan los recados de la gente. Se anda en la diligencia de bueyes y de carreta. Es temible el tránsito; porque todo es desierto, y no hai auxilio de ninguna clase. La campaña toda está abrasada, y desde Córdova hasta cerca de 40 leguas las aguadas escasean; sólo el chucho abunda. Para mi transporte veré de facilitarme algún dinero, como lo encuentre. Tengo que dejar pagado un corneta del Regimiento Río de la Plata, que ha resultado esclavo que fugó de ésta. El señor López ha negociado por cien pesos el rescate. Tu apreciable fecha 3 de Agosto la recibí. Puedes figurarte cuál habrá sido mi gusto al ver la letra de un amigo, cuio amor podía solamente arrastrarme por estos mundos. Me encargas que me cuide; así lo hago; pero este temperamento no me es bueno.

FRAGUEIRO, AGÜERO, LOZANO—DIPUTADO A LA CONVENCION

"Nada he dicho de Fragueiro; porque no sé cómo hacerlo. Escribiste, en efecto, sobre éste y Agüero; y aun en mis apuntes venía su memoria. El día antes del recibo de tu estimada estuvimos hablando mucho con el señor López sobre Fragueiro; de modo, que ahora no sé qué hacer. Sin embargo, antes de salir he de hacer lo que se pueda. Sobre Lozano hemos hablado: está malditamente opinado. Su manejo como tesorero no ha sido bueno. Su separación fué un acto del Gobierno interino, en que creió el Gobernador ganar mucho al hacerlo. De aquí puedes deducir cuál será la desopinión de este hombre.

"Si Lozano no es unitario, al menos sus arengas a Paz lo presentan como el más refinado adulador. No parece al señor López que pueda volver a su empleo; y sobre su jubilación el tiempo dirá lo conveniente. Yo hablé a Lozano en un sentido, que jamás di esperanzas. Él va muy creído de que el señor López está decidido porque sea repuesto. Se engaña, pues es todo lo contrario. He conversado con el señor López sobre diputado para la Convención. Me ha dicho que lo que vos dispongas, eso es lo que él quiere; que puede ser nombrado Benítez interinamente, mientras se repone el señor Rojas, o se nombra otro en su lugar. Voi a escribir al señor Quiroga; y si puedo el domingo será mi marcha a paso de buey. Sea por amor de Dios. Basta mi amigo: cuídate, pues, tu salud es más interesante, que la de tu siempre el mismo.—Manuel V. de Maza."

Ya veremos cómo, ni ese domingo, ni varios de los subsiguientes, consiguió librarse el mañoso diplomático del ya insoportable yugo cordobés, mientras era víctima de toda suerte de pesadas consultas, y le salían al paso—héroe por fuerza—las más extrañas y hasta heroicas aventuras que nunca pudo prever su desteñida imaginación.

Carlos Correa Luna

DE RAFAEL ALBERTO ARRIETA

Libros y lectores

(Especial para LA PRENSA)

—

DESPRENDO algunas páginas del cuaderno íntimo de un amante de los libros y las entrego a la curiosidad del público. Todos los amantes se parecen, aunque lo sean de libros, y en las confesiones de uno se reconocen los demás. Las notas que arranco, al azar, de este cuaderno que llega a mis manos infieles, no contienen, por lo tanto, ninguna novedad. Pero yo he reconocido en ellas mis propias observaciones y el lector las considerará, sin duda, como la formulación de algunos de sus pensamientos, de esos pensamientos fugitivos que brillan un instante, con chispas de luciérnaga, y se apagan absorbidos por las sombras...

FILOSOFIA DE LA DEGOLLACION

Esta mañana, en una librería central, mientras hojeaba revistas recién llegadas de Europa, un perfume sutil me penetró hasta las venas como un estilete de frescura y de luz... Levanté los ojos y los detuve largamente en la maravilla, casi frutal, envuelta en pieles grises, que estaba a mi lado. Pidió ella un libro flamante, un "grand prix" de no sé qué academia, gloriosamente escandaloso. Observó con sus ojos verdes, áureos, milagrosamente espolvoreados por duendecillos de tocador, la carátula amarilla; acarició los pliegos cerrados, con su mano aguda y retráctil, mano de cirujano y de escultor, y lo devolvió al librero ordenando con su voz autoritaria e infantil, dos veces cruel:

—Guillotínelo.

Me pareció muy bien. Salomé hubiera hecho lo mismo en nuestros días. ¡Guillotinar al "grand prix", tajar sus cantos virginales, entregar a la torpeza indiferente del verdugo la obra de moda! Me pareció muy bien.

Pero otras veces he oído ordenar lo mismo a señores de bufanda y gafas, a jóvenes melenudos y soñadores, a "distinguidos intelectuales". Y no me ha hecho falta otro documento para clasificarlos y catalogarlos, sin apelación, en mi archivo privado. Prefiero cien veces al lector nervioso que desflora las páginas con el dedo, dentándolas como serruchos.

¡Ah, la exquisita, la embriagadora, la refinada voluptuosidad de abrir suavemente esas hojas con un instrumento plano, cortante sin filosidad, espada de marfil para combates de ideas!

Corolario: Dime cómo desfloras tus libros y te diré quién eres.

EPIGRAMA

Leo el estudio de Rodenbach sobre Anatole France, y traduzco: "Hay un verso antiguo de M. Bourget, de indicación curiosa:

Ton charme adolescent me plaît comme [un beau livre

M. France, en lugar de decir a una mujer: "me gustas como un bello libro", parece dar a entender, más bien, cuando él habla de un libro: "me gustas como una mujer hermosa". Y es que M. Bourget es un cerebral, y M. France, un sensual."

UNA CARTA

Acabo de escribir una carta, con mi mejor caligrafía, a la divina Laura. Dejo copia fiel en este cuaderno:

"Anoche, entre una anécdota social y un comentario galante, sin abandonar el clavel, menos rojo que sus labios, que de ellos pendía, dulcemente martirizado; anoche, en dos frases sinuosas, formuló usted, adorable amiga, su juicio lapidario sobre este libro que acaba usted de devolverme, junto con otros, intacto, virginal, sin haber abierto sus pliegos, sin haberlo consagrado con el perfume de esas raras flores de leche y seda y nácar que sigo llamando torpemente "manos". Y ahora pienso, diosa glacial, que aquellas palabras leves y mortales caídas desde un clavel sobre un alma insospechada que se desnuda ante el espejo de un estilo impecable, y posiblemente inspiradas por el aspecto humilde del volumen barato, constituyen una temible injusticia disfrazada de voluble impresionismo, de espiritual improvisación.

Tiemblo. Y no porque mañana otra lectora que no me haya leído pudiera sacrificarme del mismo modo. Tiemblo porque la mayoría de las mujeres hace igual cosa con nuestras almas. Nos miran ustedes de reojo, aprecian repentinamente el exterior, vale decir, nuestra carátula, y en seguida califican, sin rectificación posible, con absurda convicción, el mundo impenetrable a la mirada.

¿Cuántas almas de hombre ha leído usted atenta, interesada, lenta y sinceramente? Oigo responder a su orgullo, amiga y diosa, que ninguna mereció que usted pasara de la primera página. ¡Funesto prejuicio! Las almas, como los libros, suelen tener una belleza recóndita y púdica, un tesoro sólo accesible a quienes lo buscan empeñadamente, con delicadeza y simpatía. ¡Y ustedes pretenden juzgar y condenar sin conocer, echar al canasto almas y libros porque en la página primera encontraron un error de puntuación!

Tiemblo, y me repito su devoto..."

FUERA DE MODA

He comprado, a precios de liquidación colectiva, algunos libros viejos. ¿Viejos o envejecidos? Variolados de humedad, sucios, de olor acre. Veamos las fechas: 1896, 1903, 1907...

Tienen la vejez — la pobre vejez, no la augusta ancianidad — de las modas pretéritas. Fueron de rigurosa actualidad, vestidos con las ideas, el estilo, las metáforas, las audacias y las originalidades de un instante. Pasó pronto la moda; desde entonces son trapos viejos.

Abro mi Homero. ¡Siempre parece que acaba de nacer este anciano eternamente niño, renovadamente puro como el alba, sonrosado como la aurora, florido como la primavera! Tampoco envejece el agua del manantial serrano: este año me dará su cristal fluyente y beberé el mismo sorbo que bebió un pastor hace siglos...

SEÑALADORES

Cuando disponga de tiempo sobrado y de paciencia heroica, escribiré una monografía universitaria acerca de la evolución de los señaladores y el coeficiente de la sensibilidad.

Conservo un señalador que fué de mi abuelo, obra amorosa de una dama de miriñaque. Es un canevá de papel, bordado con multicolores mostacillas de vidrio. Debajo de un corazón flechado léese, en letras góticas: "No me olvides". Tan primorosa labor descansa sobre una cinta de seda con los colores de la bandera española y desflecada en los extremos...

El último modelo se regala en la calle. Es una daga de cartón, obsequio de un fabricante de tinturas para el cabello. Las virtudes del específico están prolijamente consignadas en una de las caras; en la otra se encontrará una lista completa de los teatros de Buenos Aires.

Yo amo, románticamente, señaladores más sencillos. Una hoja vegetal, seca, descolorida, perforada a punta de aguja, que deja leer a contraluz el nombre de una mujer querida, por ella misma inscripto; una violeta marchita, crucificada entre dos páginas, como una mariposa... Un día fueron belleza viva, hijas del cielo y de la tierra, de la luz y del agua, y al sepultarse entre el papel impreso, recordaron a las palabras su origen también maravilloso, cuando ellas eran cosa viva, hijas de la sangre, diamantes de pensamiento, música tácita del espíritu creador...

Abro mi libro, sarcófago de momias. La violeta es ya una estrellita de polvo que comunica a las palabras el terror de la nada...

Rafael Alberto Arrieta

DE CARLOS B. QUIROGA

Los hermanos sin historia

(Especial para LA PRENSA)

—

(Región totoralense, Paclín, Catamarca, octubre de 1923)

EL algarrobo, el chañar, el mistol, el quebracho, el tala, el cedrón, en fin, la flor del aire, dijérase que se muestran en la vida de los campos con cierta conciencia incipiente y muda de una personalidad, porque tienen ya pasado estético, como que un pabellón de emociones humanas, invisible pero sentido, se alza a las ramas y tremola a los aires por el [illegible] dotados.

Pero hacia el Norte de la provincia, en vecindades tucumanas, reposa la selva catamarqueña con sopor secular virgen de fragantes guedejas adormecidas, en espera de un hálito de arte, de un soplo de espíritu, de una espira de emoción, que pulse sus ramas somnolientas y aprenda en ellas el salmo, el himno, la plegaria a la honda naturaleza, para que la hoja sensitiva se encante y vibre y surquen los espacios callados y el desangrado éter de las tardes, voladoras bandadas de nubes por la tersura de los cielos.

En las laderas de las quebradas totoralenses, como ángulos diedros sepultados en la hondura, pero cuyos lados, por lo alto, aspiran el soleado frescor de las cumbres, los árboles sin tradición están callados, sin otro cariño que el del Silencio, que anida en sus ramas y se fecunda en innumerables formas melancólicas que se cuelgan de los gajos, ondean mudamente, y en lentas flexiones animan apenas la selva con el presentimiento de misterios remotos deshojados sobre la floresta en un silencioso descendimiento de pétalos desde corolas lejanas de un azul pálido, casi místico... Por eso penetro en la selva solitaria lentamente, calladamente, con el corazón invadido de temores y tímido y liviano como una corzuela, y con mucho cuidado de no despertar los años allí dormidos, de no asustar las formas del Silencio allí en vigilia, y sobre todo, de no provocar con un movimiento violento, en un equilibrio interno a punto de romperse, las sierpes enroscadas de la propia fantasía, prontas a lanzar su picotazo a la razón y a empujarme a través de la floresta en una carrera salvaje, en un grito desenfrenado y en una frenética locura...

Un poco más al Norte la selva tucumana, imponente y grandiosa, es como un templo cerrado de inmensas columnas, de penetrante perfume y tropicales ornamentos, y en cuyos secretos rincones la lujuria se retuerce, se distiende, cálida, lechosa, túrbida; pero esta otra del Totoral catamarqueño, raleada en sus copas, inocente en sus frondas, deja circular los airecillos sueltos y penetrar el sol en alternados espacios con las sombras, de modo que ellos y él, con las herbáceas, tejen caprichosos tapices, pulidos arabescos, volcando en una inofensiva caridad de arte ingenuas y pulcras ensoñaciones y mucha ilusión de vida sobre las hojas muertas...

De modo que en un ambiente de pureza levantan los troncos, para que las pulse el poeta supremo, al rubio beso del sol, sus copas de armonía.

Este, por ejemplo, es el hermano *huill*, de tallo recubierto por fina corteza blanca, ligeramente azulada, bajo la cual la sustancia leñosa, como distribuída en tendones, sube en ajustadas espiras como una soga erecta, ágil, liviana, casi fugitiva. Hay tanta humanidad en su tallo, que bajo la piel blancoazulina, dijérase está pronta a brotar la sangre, al menor desgarramiento, de las finas arteriolas.

Él, con su gracia y lealtad de amigo visibles casi a través de su piel azulina, vuelve el sosiego al corazón turbado por el espíritu selvático; y así como deja caer en luminosas goteras por su copa raleada la resplandeciente sangre astral, también permite que la vista cruce por entre sus hojas finas y vuele como un ave de pintadas alas por el azul claro de los espacios.

Ese, próximo al huill, que allí veis, es el *viraró*, alto, derecho, delgado al parecer porque también es ágil y ligero, pero en realidad macizo. En un solo estirón se alza hacia lo alto en busca de luz con que encender el pensamiento pronto y fácil de su frente alegre, y con que ornar la coquetería de su hoja también delicada y movible.

Las *latas*, son finas varillas de corazón fortísimo como estoques desnudos clavados en la blanda tierra, o bien, son las pulidas columnatas de bronce con que la floresta sostiene su bóveda ondulada, musical y movediza como un dosel sinfónico sustentado por inquieto y voluble instrumental.

El *orco molle*, recio y formidable, trae una nueva perturbación al ánimo antes serenado, porque, de trecho en trecho, a tal altura se levanta y tan grueso y fornido es su tronco, que él parece algo más que un habitante de la selva; y uno de pronto se da con el dios-árbol, quizás, adorado y temido por la populosa muchedumbre de las plantas, a las que dicta su ley de rígidas tablas, como un Moisés enorme y divinizado en cuyas barbas y guedejas anidasen los truenos y se durmiese el fúlgido reptil de la centella.

No sé de ningún caso de orco-molle seco o tumbado en la floresta, pero sí sé que esto último abriera un boquete en la bóveda sinfónica, ahuyentara como a pájaros asustados por el ámbito abierto las notas claras de la innumerable orquestación, y dejara tal vacío entre la vegetal muchedumbre, que anduvieran en el aire suspendidos, llorosos, sin asiento, multitud de ilusiones, de cantos, de alas, de vida en desparramo, sin arrimo y sin posible consuelo.

Como una muerte inesperada de Moisés entre la tribu mística, o como un acabamiento de Dios para la grey cristiana, fuera, en la selva que he visitado, el derrumbamiento de estatico-

COLABORACIÓN

DE EMILIO C. AGRELO

Un nuevo parque

Antigua discusión que se renueva

(Especial para LA PRENSA)

UN parque es para una ciudad como una joya de gran precio. Y si hay joyas que puedan mostrarse y ostentarse con orgullo, es precisamente ésta, que deleita y favorece a todos. Así, a una de ellas, la idea de formar un gran parque en la región Oeste o Sudoeste del municipio, que en estos momentos tiene en estudio la Intendencia, no puede menos de mirársela con sumo interés.

No sólo por su enorme superficie y población es que Buenos Aires reclama otro órgano de esta clase. Además de que el único de gran extensión con que ella cuenta está ubicado en paraje de incómodo y costoso acceso para gran parte del público, hay circunstancias que lo hacen utilizable sólo por ciertas categorías sociales. El parque Tres de Febrero, Palermo, en efecto, habiéndose hecho el sitio preferido de la clase pudiente, la cita de todas las elegancias y esplendores, el local de fiestas de la más brillante sociedad, aleja por ello a muchos que no pueden o no desean participar de tales demostraciones, los cuales, sin embargo, anhelan todo cuanto un hermoso y extenso parque puede proporcionar a su salud y a su recreo.

La necesidad del proyectado parque es evidente. De formarlo en las condiciones que corresponden al estado de adelanto y recursos de la ciudad, por cierto mucho más ventajoso hoy que cuando se formó el de Palermo, el nuevo parque tendrá que superar a este último. Tendría que ser un magnífico parque. Y por eso el llevarlo a efecto es un asunto de máxima importancia que merece se le discuta ampliamente. Como veremos, Palermo, bien que apoyado por la opinión general, existiendo recursos para formarlo y vastos terrenos que podían destinársele, fué asimismo motivo de serio estudio y empeñada controversia.

Por ahora sólo sabemos — según lo publicado — que el nuevo parque se situaría en cierto punto de los bañados de Flores y que su extensión alcanzaría a unas cuatrocientas hectáreas; considerable superficie que no debe parecer sin embargo exagerada desde que sabemos que la del Bois de Boulogne, parque de París, tiene más de ochocientas, y el Central Park de Nueva York, situado en el riñón de la ciudad, unas quinientas hectáreas. Una parte ya pertenece a la Municipalidad, y otra se adquiriría por compra. Tenemos pues dos de los puntos primordiales: ubicación y área que bastarán para iniciar el estudio o, si se quiere, el cambio de ideas sobre tan importante asunto.

Conocida la ubicación, pueden determinarse otros elementos. El uno, el del costo probable de la tierra; el otro, el de las condiciones de higiene que tendrá el parque, y aun su influencia sobre la población de la ciudad, elementos que pueden ser desde luego motivo de análisis. Sobre todo, lo referente al último punto, el cual debe ser tomado como de examen previo y casi como una prueba de eliminación. Porque no debemos olvidar que en la opinión general los terrenos bajos e inundables, semejantes a estos en que se piensa ubicar el nuevo parque, son los que menos se prestan para los fines de higiene y salubridad de una población.

Según parece, las opiniones de los que asesoran a la Intendencia en este asunto, no son todas favorables a la idea de formar el parque en los terrenos del bañado de Flores que posee la Municipalidad. Se trata de terrenos sujetos a inundaciones ocasionadas por el desbordamiento del Riachuelo en épocas de grandes lluvias; inundaciones que sólo podrán evitarse por medio de costosas obras generales. Además, se reconoce la mala condición de su suelo compuesto de tierras pobres, salitrosas y con proporción excesiva de arcilla; allí hay no pocos retazos de "barro blanco" que, como se sabe, es impropio para la vegetación arbórea.

Ahora bien, por la composición del suelo, su llanura absoluta, su altitud en relación a los terrenos altos de la ciudad y las condiciones de su desagüe superficial—todo análogo a lo correspondiente en los terrenos de Palermo—viene a plantear en el proyecto en estudio el mismo problema de higiene urbana que fué discutido hace cincuenta años en el Senado nacional con motivo de la formación de aquél. ¿Cómo, pues, dejaría de interesar esa discusión que ofrece un cuadro de las ideas y conocimientos de ingeniería sanitaria de aquella época, y la oportunidad actual de determinar lo que éstos han cambiado en el último medio siglo trascurrido?

Un cuadro completo de este orden de conocimientos, en efecto, es el que se halla en esa discusión, de la que fué principal exponente el doctor Guillermo Rawson. Rawson, como se sabe, fué una de las notabilidades de su tiempo, tan fecundo en altos talentos, y en lo que toca a las ciencias que, como médico cultivó, no tuvo rival. A una inteligencia tan grande, que desde la Universidad asombrara a sus propios profesores, a un conocimiento científico general y a una facilidad de exposición tan clara que le hiciera el primer orador del Parlamento argentino. Rawson unía un saber profundo de las cuestiones de higiene pública a las que especialmente se había dedicado. Era desde 1872 catedrático de la materia en la Universidad, y además de su obra docente, dió a luz importantes trabajos correspondientes a la misma, entre los cuales: "Estadística vital de la ciudad de Buenos Aires", "Estudio sobre las casas de inquilinato" y "Observaciones sobre higiene internacional".

En cuanto al valor de sus conocimientos científicos sobre salubridad urbana, ingeniería sanitaria y, en general, sobre urbanismo—tal como ahora se designa al conjunto de los que se refieren al trazado y acomodo de las ciudades—era todo el que podía alcanzarse en su época, el de aquella en que emitió sus ideas sobre la formación del parque en Palermo. Y, en lo fundamental, ya entonces se había dicho en estas materias cuanto es de aplicación en la época presente. Respecto a parques, avenidas, plazas, plantaciones en las calles y, en general, sobre el trazado de las ciudades, se habían dado normas que no se han modificado aún; en los embellecimientos de París, por ejemplo, realizados por Haussman y Alphand, desde 1855, normas, reglas y modelos que hoy se siguen casi sin variación. En ingeniería sanitaria, principalmente en servicios de cloacas y provisión de agua potable ya se habían realizado en Londres, por sir S. W. Balzagette, sus magníficas obras de salubridad, y a su ejemplo, las de otras ciudades de Inglaterra y del Continente. Belgrano construía antes de ese tiempo, las de París, y el higienista Fonssagrives, en 1874, consignaba las enseñanzas de todo este movimiento en su notable tratado "Hygiene et Assaininement des villes". Muestras acertadas de todos estos conocimientos fueron las notables obras de salubridad de Buenos Aires.

Véase, pues, cómo quien estuviese al corriente de lo que en urbanismo se conocía entonces, pudiera muy bien en la actualidad dar sobre ello acertadas vistas. Y puesto que el problema del nuevo parque del bañado de Flores presenta tan cercanos lineamientos a los de aquel que con tanta lucidez tratara Rawson en las sesiones de junio de 1874, en el Senado Nacional, no estará de más seguirle en sus argumentaciones. De este modo tendremos algo así como la opinión del ilustre higienista acerca de la obra actualmente proyectada; opinión que trascribiremos sólo en extracto, recomendando su más completo estudio en el correspondiente "Diario de Sesiones".

De las conclusiones a que arribó Rawson en su nutrido discurso, algunas han entrado tanto en el dominio general que no se necesitaría hoy mencionarlas. Otras escapan a la cuestión higiénica, que es de aplicación al caso actual, pero, en cambio, no pueden pasarse por alto otras que, siéndolo, dan una idea de sus convicciones sobre este punto. Respecto a paseos públicos, dice, el principio es que deben elegirse las mejores localidades que puedan encontrarse dentro o en los alrededores de las ciudades; nunca se irán a buscar las menos buenas o las peores. Es axiomático para los higienistas que los lugares relativamente más elevados respecto a los planos circunvecinos son más saludables que los más bajos; y esto no necesita decirlo la ciencia, pues la experiencia lo ha comprobado. Los habitantes de las ciudades, cuyos parques están en los terrenos inferiores, no podrán decir: subamos a la colina para respirar el aire puro y recibir los rayos del sol, sino bajemos al llano para recibir ¿qué?... lo que un bañado puede dar.

Esta clase de terrenos exige para su saneamiento un competente avenamiento. Y observa que higienistas de nota han producido informes en los que se asegura que en diversas ciudades de Inglaterra donde se hizo la red cloacal, pero no el avenamiento del subsuelo, la tuberculosis y otras enfermedades no disminuyeron, siendo así que en aquellas donde se realizaron ambos trabajos se obtuvo la disminución. Pero esta obra del avenamiento del subsuelo, además de la de los desagües superficiales, es costosa y bien pudiera suceder que un parque situado en terrenos que lo necesiten resultara más caro que otro en terrenos que, por ser altos, tengan mayor precio. De todos modos: "Cueste lo que cueste", agrega Rawson, una ciudad populosa y rica debe situar sus parques en los terrenos más sanos. Y él, tendiendo la vista hacia los que en esa época se hallaban disponibles, señalaba los magníficos terrenos donde luego se extendió el cementerio de la Chacarita, que pertenecían al fisco. Terrenos que, en cierto modo, habían servido de parque, de lugar destinado a fortificar a la juventud en un ambiente libre y sano; porque los jesuítas, que fundaran en el siglo XVIII el primer establecimiento de educación de Buenos Aires —continuado luego con el nombre de Colegio San Carlos, — llevaban allí anualmente a sus pupilos a fortalecerse, después de la larga reclusión en los sombríos claustros durante el período de estudios. Era el higiénico veraneo en aquellas alturas, en aquel hermoso sitio que por ellos se llamó "Chacarita de los colegiales". Y por cierto que allí quedaba bien confirmado el dicho vulgar antiguo: "terreno elegido por los jesuítas" para significar que un terreno era de lo mejor que pudiera hallarse.

Una cuestión de sumo interés pero que no ocupó al doctor Rawson en aquella circunstancia: la de las condiciones del terreno con relación a la estética del futuro parque, conviene que se la considere a lo menos desde sus puntos de vista generales, es decir, en cuanto puede ser aplicable al parque proyectado por el municipio. ¿Cuáles son los terrenos que mejor se prestan a los efectos paisajistas de un parque? No es fácil, convengamos, contestar de un modo categórico a esta pregunta. Y eso porque en todas las circunstancias, en todos los casos y terrenos, el arte del jardinero puede obtener efectos agradables de paisaje. En el llano como en terreno accidentado, al borde de un río, en la ladera de una colina, en infinidad de situaciones es posible realizar obras de belleza. Depende esto del artista. Y para ello dispone de múltiples factores: el conveniente relieve del suelo, las líneas naturales y graciosas de los caminos y senderos, la considerable colección de las especies vegetales de diversas formas, dimensiones y colores, de las partes de agua, como lagos, estanques, arroyos, de los variados edificios, en fin, que contribuyen al adorno del sitio de recreo. Así, tratándose de una plaza plantada o de un pequeño parque, el aspecto puede cambiar mucho, sobre todo por el relieve, porque si el terreno es llano, con el movimiento de las tierras puede hacerse un parque más o menos ondulado, si es abrupto, uno de suaves declives, y así de muchos modos.

Pero en un parque de gran extensión, en un "parque paisajero", el movimiento de tierras no puede cambiar sino parcialmente su aspecto. Uno de centenares de hectáreas de suelo absolutamente llano, por ejemplo, no podrá perder su primitivo carácter por efecto de las obras comunes de excavación y terraplenamiento. Y del mismo modo los de otras situaciones. De aquí la necesidad de que el relieve natural del suelo tenga un carácter propio, el que los trabajos del arte acentuarán más aun si fuera posible. Uno de los más favorables casos es, sin duda, el que corresponde a terreno de colinas, o quebrado que con puntos de vista dominantes sobre los lugares que lo rodean ofrece siempre aspectos llenos de variedad y de gracia.

En un parque de centenares de hectáreas, de suelo absolutamente plano, situado a veinte metros más abajo de aquellos que por uno de sus lados le dominan, y circundado, por lo demás, de otros de su mismo nivel, que tarde o temprano se cubrirán de edificios, principalmente industriales — y esta es la situación del que se desea formar en el bañado de Flores,—difícil sería hallar la superior hermosura que se va buscando. Ni perspectivas dentro de él mismo ni perspectivas sobre sus alrededores. Pudiera este parque, abonando y saneando su suelo, sustentar hermosas plantaciones, pero jamás ofrecer los cuadros de belleza que se disfrutan en aquellos donde la naturaleza ha dado la trama, ha puesto su inconfundible sello.

El gran parque del Oeste, por esta razón principalísima de estética, debe situarse "cuesto lo que cueste", en los terrenos altos que dominan esa zona. Si se avanza hoy por alguna de las salientes barrancas de Flores que se elevan a considerable altura sobre el gran valle del Riachuelo y desde las cuales se perciben sin obstáculo las tres cuartas partes del horizonte, se experimentará una sensación mucho más fuerte y duradera que la que da cualquiera de las artificiales visitas del chato Palermo, en cuyo recinto lo único que podría recomendarse como elemento paisajista era su perspectiva sobre el Plata, con los bosques naturales de sus orillas, de lo que hasta hoy tan poco partido se sacó. Desaguados el terreno municipal del bañado y los otros contiguos, mejorando su salubridad, y sin cubrirlo de bosques, cuya influencia allí sería tal vez perniciosa, pudiera convenientemente aplicarse a otros usos públicos, a establecimientos que generalmente se sitúan en espacios de gran extensión, pero que no exigen, como un parque público, la extremada excelencia de la perspectiva y del ambiente. Por ejemplo, hipódromos, campos de tiro, aeródromos, golf y otros.

De cualquier modo, si con justas razones se ponen reparos a una buena iniciativa, no por eso se la traba ni se enfría el ánimo de sus autores. Al contrario, debe desearse que previa y cuidadosa discusión lleven a la práctica sus propósitos.

Emilio C. Agrelo

---

no vegetal; sustentado por las potencias máximas de la madre tierra.

Imagino que entonces levantaran un doliente clamor todos los árboles del bosque, y que un rumor inmenso, portando en sus alas olor a lágrimas, cundiera por los campos abiertos de los cielos e hiciera temblar de consternación a las estrellas; mientras que por lo bajo rozara la tierra el sollozo del arbusto herido de sacro terror y desmayara el gemido íntimamente sentimental y desconsolado de las minúsculas herbáceas.

¡Oh, pero cómo es de varia, cambiante y renovadora la buena vida cuando se tiene amplitud de alma y comprensión simpática de las cosas infinitas! Porque allí cerca el buen hermano *mato*, me consuela de la dolorosa emoción cierta, muy real, ocurrida locamente con imaginar la posibilidad del abatimiento de un gran árbol en la selva... Y me consuela el dulce hermano mato porque tiene la virtud de serenar el espíritu con su sola armoniosa presencia, pues es como el huill, de tallo blanco-azulino, de proporcionadas formas y de no desmesuradas dimensiones; y además, ofrece su rama generosa su fruta oscura, esférica y dulcísima como un grano de uva negra, mas no arracimada. Me la ofrece en promesa porque aun no ha llegado la plenitud de la estación estival, de dulces madureces; y yo, como un niño, más niño que un niño todavía a pesar de los años, me consuelo con los azúcares futuros del mato maternal que me alarga las ramas...

Y vago así por la selva en vegetal fraternidad, conversando con los árboles. Hasta que vuelvo donde dejé atada la mula para poder andar, desabalgado, por la tupida intimidad del bosque, monto de nuevo y, por la cumbrera senda, salgo a las cimas redentoras.

Sopla en la cumbre con libertad el viento, detenido por la multitud arbórea en las honduras desde las que acaba de ascender; y acá, como un juglar alegre, juega y loquea entre las pajas, las inclina para uno y otro lado con manos ágiles y se les escurre entre los finos tallos como una perdiz, silbando apenas.

Pero aun en plena cumbre, en los más altos filos desde los que, a uno y otro lado, las tierras se vuelcan sobre los bajos en precipitado oleaje, [illegible] con desmedrados y lamenta[illegible] restos la fresca selva.

[illegible] levantan grupitos aislados de [illegible]quis, arbolitos pequeños y tristes, todo oscuro, sin una hoja, burla del aire locuelo, muchos resecos ya, y en conjunto, como reunión diabólica de esqueléticos fantasmas del reino de las plantas.

Son avanzadas de la selva que abrigó la ambición de cubrir también las cimas; pero la cumbre celosa los castigó con las rachas heladas, los redujo a mísero tamaño y los aisló en minúsculos grupitos, para que no pudieran defenderse, entre el verde y ondulado océano de pajas y pastizales.

Ellos me hubieran llenado de tristeza, si la cumbre no me hubiese atropellado el alma con su tumulto de luz, dardeado de sol la sangre y embriagado con espirituoso licor de éter las pupilas mal guarecidas a la sombra de las pestañas, en el erguido campo dilecto de la simpatía astral, donde el gran fecundador reposa y remensa sus olas resplandecientes.

Carlos B. Quiroga

DE JULIO A. COSTA

Marco Manuel de Avellaneda

(Especial para LA PRENSA)

NACIO en la ciudad de Catamarca el día 8 de enero del año 1813, y fueron sus padres don Nicolás de Avellaneda y Tula y doña Salomé González.

Vino a Buenos Aires en el grupo de selección de estudiantes becados que la previsión gubernamental de Rivadavia atrajo de las provincias, y que tantos hombres ilustres dió a la República.

Hizo sus estudios en el Colegio de Ciencias Morales y se graduó de doctor en derecho en 1834, recibiendo el título gratis a los 21 años, a mérito de su labor de estudiante y de su precoz intelecto.

Su tesis, que aun ahora se destacaría, versó sobre la pena de muerte, sosteniendo su abolición, y fué escrita en una noche. Avellaneda es uno de los pocos ejemplares de niño prodigio que ha llegado a hombre de talento; bien es cierto que no era un memorista sino un pichón de pensador, un águila real a la cual en los tiempos que venían había que cortarle no las alas sino la cabeza.

En aquella colación de grados, memorable por ser una de las últimas pulsaciones de la Universidad de Buenos Aires antes de caer en el síncope de la tiranía, recibieron el título de doctor, junto con Avellaneda, los estudiantes Marcos Paz, Eusebio Agüero, Gregorio Alagón, Francisco S. Anruña, Manuel Mansilla, Olegario Morón, José M.ª Reybaud, Juan M. Thompson, Estanislao Vega y Juan María Gutiérrez.

Fué padrino de tesis de Avellaneda el doctor Mauricio Herrera, y el acta del juramento contenía la siguiente cláusula: "defender la libertad de este país bajo el régimen representativo republicano y único imperio de la ley". Hemos de ver cómo cumplió el nuevo colado.

Volvió a Tucumán, donde según lo refiere en sus cartas a Alberdi, de 1836 a 1838, no pasaría de ser un colegial oscuro, notándosele ya la obsesión de una ambición insomne como una idea fija; y para proveer al precario presente, se hace tendero, que era la ocupación de buen tono de la época, bien avenida entonces con la línea del hombre de mundo.

Según su primera carta espera a sus camaradas Aguirre, Marcos Paz y Brígido Silva para dar un poco de alegría al pequeño mundo provinciano: En esa correspondencia envidia a Alberdi su cabeza, sin pensar que la de él mismo era la del mártir, la más alta de todas; le da noticias de una simpatía tucumana de Alberdi, a quien había encontrado muy triste con el rumor que circulara del próximo matrimonio del insigne solterón.

En otra carta de 1838, siempre insistiendo en el cerebro visionario el zumbar de la mosquita de la ambición, que se denuncia sin querer, le encarga a Alberdi que vea a Gutiérrez para que pase a lo de Pastor Frías por dos onzas de oro y se las mande en libros. Quiere saber, saber, dar alas al pensamiento, porque el vuelo apura y la tiranía no da espera.

Busca suscriptores para una primera obra de Alberdi que se ha de publicar allí por entregas, y le comunica los siguientes: Marco Avellaneda, Brígido Silva, Manuel Berdía, Juan Pablo Figueroa, Bernabé Piedrabuena, Juan B. Bergeire, Vicente Gallo, Fortunato Baudrix, Manuel Esteban Pizarro, Luciano Rueda, José Ma. Libarona y Manuel de la Vega. Marcos y Gregorio Paz y otros amigos íntimos de Alberdi estaban suscritos.

Va a empezar ya aquella breve y tormentosa acción política que relampaguea en el horizonte y pasa centelleante.

La evolución espiritual de Avellaneda es una evolución reaccionaria, el hombre de libertad tiene que caminar, a veces, como el cangrejo, porque la libertad es más antigua que el despotismo.

En las vísperas de 1840, Avellaneda tenía que dar un salto atrás de dos mil años, hasta la Era Cristiana, para encontrar la sustancia medular de la idea libre y para tomar alientos contra la opresión.

Esta evolución de su espíritu la hizo en la tienda tucumana, en la tierra sagrada, llamada por él "sepulcro de tiranos", y de retorno del Colegio de Ciencias Morales, que le había dado las luces del siglo XVIII, pero no el fuego interior para la forja.

Se lo dió la concentración mental en la naturaleza soberbia, frente al monte inmenso de cabeza blanca, testigo eterno de la leyenda inmortal, que alzaba su alma hasta el Dios y hasta el dogma, convicción y claridad que no le diera el aula.

La evolución final del espíritu humano es más bien retrospectiva, primero el análisis, el microscopio, la discusión, la disquisición: después la conclusión, y el dogma. Primero las convenciones y después las constituciones, y después, ya no se discute, se jura y se cumple.

Media docena de cláusulas simples que dicen: no matarás, no harás a otro lo que no quisieras que te hagan, perdonarás a tus enemigos, tendrás caridad, serás fraternal. La doctrina formidable del Cordero que Avellaneda volvió a encontrar en las calles de su aldea, como una piedra preciosa perdida en la ciudad metrópoli.

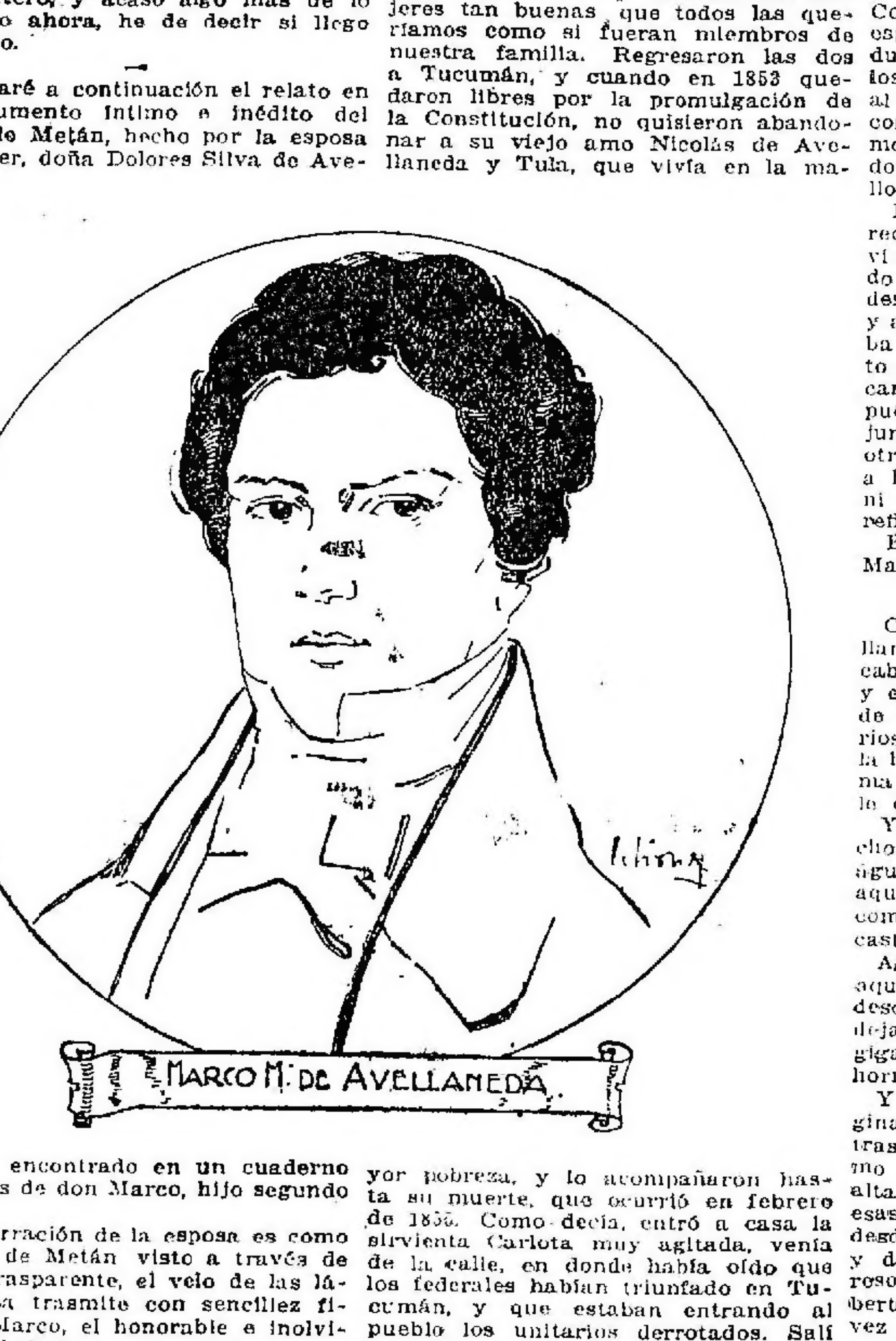
En eso le llegaron dos novedades: una carta de Alberdi, de Montevideo, escrita colectivamente a él, a Brígido Silva y a Salustiano Zavalía, de febrero 28 de 1839, en la cual les decía que la libertad argentina estaba, otra vez, confiada a la juventud, a los que habían hecho la revolución de Mayo, como fué la Escuela Politécnica la que hizo en Francia la revolución de julio de 1830: que la posición de los jóvenes argentinos era inmensa y suprema, y que la juventud iba a salvar a la República.

La otra chispa, que cayó sobre el campo de su mente, fué el dogma de Mayo, o el credo de Echeverría, que juraron de los primeros, los jóvenes de Tucumán, y que significaba para sus almas vehementes, la desaparición del grito de muerte: — ¡Viva la Federación, mueran los unitarios!; y el advenimiento del grito de vida: ¡Ya no hay divisiones, ni odios de partido, ni anarquía!

Sublime ideología con la que no se alcanzó a tumbar el presente, pero se alcanzó a construir el futuro.

De seguida, los hechos se precipitan con la unidad terrible del último acto de la tragedia clásica. La Liga del Norte, la acción gubernamental y militar, Hamaillá, Metán: habría para un libro entero, y acaso algo más de lo que digo ahora, he de decir si llego a hacerlo.

Insertaré a continuación el relato en un documento íntimo e inédito del drama de Metán, hecho por la esposa del prócer, doña Dolores Silva de Avellaneda y encontrado en un cuaderno de apuntes de don Marco, hijo segundo de aquél.


MARCO M. DE AVELLANEDA

Esta narración de la esposa es como el drama de Metán visto a través de un velo trasparente, el velo de las lágrimas. La trasmite con sencillez filial don Marco, el honorable e inolvidable ciudadano, y está abonada por su firma auténtica.

Dice así: "Pocos meses antes del fallecimiento de mi madre le dije una mañana que nos encontrábamos solos: — Usted nunca me ha referido la manera cómo supo la muerte de mi padre: ¿quién le comunicó la noticia? —No me la comunicó nadie, me contestó. En Salta recibimos cartas de Marco previniéndonos que estaba próxima a darse la batalla con el ejército de Oribe, y que siendo su resultado dudoso, creía conveniente que nos marcháramos a Jujuy, en donde se nos reuniría para emigrar a Bolivia en el caso desgraciado de una derrota.

Estando en Jujuy, una mañana entró de la calle la sirvienta Carlota. Carlota y Susana eran los nombres de las dos esclavas que llevaron mis suegros a Bolivia y eran las dos mujeres tan buenas que todos las queríamos como si fueran miembros de nuestra familia. Regresaron las dos a Tucumán, y cuando en 1853 quedaron libres por la promulgación de la Constitución, no quisieron abandonar a su viejo amo Nicolás de Avellaneda y Tula, que vivía en la mayor pobreza, y lo acompañaron hasta su muerte, que ocurrió en febrero de 1855. Como decía, entró a casa la sirvienta Carlota muy agitada, venía de la calle, en donde había oído que los federales habían triunfado en Tucumán, y que estaban entrando al pueblo los unitarios derrotados. Salí corriendo a la calle acompañado de mi suegro Avellaneda. Un momento después vimos llegar en grupos de tres o cuatro a los dispersos, entre los cuales muchos eran conocidos nuestros y algunas personas de nuestra relación. Por la dirección en que venían pensábamos que todos debían pasar por delante de nosotros; desde lejos les gritábamos:

—¿Y Marco, dónde está Marco?

Ninguno nos contestaba, y con gran sorpresa los veíamos doblar por la esquina de la calle inmediata apurando el paso de sus caballos. Nos habíamos quedado roncos y, finalmente, sin voz, a fuerza de gritar: "¿Y Marco, y Marco?"

Desesperados con su silencio y con su actitud, porque parecía que no nos veían, les hacíamos señas con los brazos y con los pañuelos ¡no podíamos ya hablar! cuando vimos venir a Javier Colombres, pariente inmediato de mi esposo y compañero inseparable suyo durante la guerra, que procedió como los demás dando vuelta por la esquina al galope. Mi suegro, loco de ansiedad corrió tras de él, yo iba a hacer lo mismo, pero me detuve..., me fuí a mi dormitorio y no sé cuánto tiempo pasé llorando hasta que salí...

Había dado unos pocos pasos en dirección a la puerta de la calle, cuando vi entrar a mi suegro Avellaneda, pálido como un cadáver, con la fisonomía descompuesta, caminando penosamente y apoyándose en la pared: no necesitaba otro aviso: me precipité en el cuarto de mi suegra, que estaba enferma en cama, adonde entró un momento después mi suegro, el que abrazándonos juntas a las dos, lloraba con nosotras. Ninguno de los tres se atrevía a hablar una sola palabra, y después ni ellos ni ninguna otra persona me refirió cómo había muerto Marco.

Buenos Aires, octubre 8 de 1895. — Marco Avellaneda.

Como se sabe, Marco Manuel de Avellaneda fué decapitado en Metán, y su cabeza clavada en un tronco de ceibo y expuesta en la plaza Independencia de la ciudad de Tucumán durante varios días; hasta que en la alta noche la hizo arrancar a la pica servil la dama patricia doña Fortunata García y le dió piadosa sepultura.

Yo mismo he imaginado, y lo he dicho en Tucumán, en 1916, que las águilas de la montaña irían hasta aquella cumbre a clavar sus picotazos, como en la carne de Prometeo, para castigar al altivo pensamiento.

Al resplandor de la luna incierta de aquellas noches trágicas, se verían descender del Aconquija largas guedejas de nieve, como la cabeza de un gigantesco anciano desmelenado de horror.

Y en su inmenso muro gris, la imaginación popular leería escrito en letras de luz el nombre del mártir, como en el muro eterno de la Historia, alta ambición de su alma exaltada. Y esas letras en esa altura se leerían desde Buenos Aires y en la América, y desde la ribera Oriental del Plata resonante. Para que renaciera la libertad argentina, era necesario una vez más el sacrificio del Cordero, así engrillado, desnudo, difamado y escarnecido.

La "Gaceta Mercantil" y los partes a Rosas no dicen nada de esto porque no lo saben, pero lo dice la posteridad, único juez competente para conceder estatuas, glorificar patíbulos y dictar sentencia.

El doctor don Marco Manuel de Avellaneda era el anverso de la medalla del general don Juan Manuel de Rosas, y acaso hubiera sido si triunfa, como estuvo a punto de suceder, la Coalición del Norte, su inmediato reemplazante; acaso también lo soñara el visionario, y ese sueño le costó la cabeza.

Rosas es el hombre de poder, Avellaneda el hombre de libertad, aquél la fuerza, éste la idea, aquél el gobierno militar, éste el gobierno civil, aquél el sórdido presente, éste el futuro generoso, Rosas es el enorme Polifemo, Avellaneda el sutil Ulises.

Luz y sombras, vidas paralelas, antítesis integral del terrible drama.

Julio A. Costa

DE DAVID PEÑA

Los funerales a Rosas — 1877

(Especial para LA PRENSA)

ROSAS murió en Southampton, en 1877, es decir, bajo el gobierno de Avellaneda. Llegada y comentada la noticia de su fallecimiento en Buenos Aires, sus deudos prepararon aquí sus funerales, los que debían celebrarse en la iglesia de San Ignacio; mas, el solo anuncio de esta ceremonia póstuma, produjo una inmediata resistencia estimulada, sino promovida, por "La Tribuna", de los Varela, fuerte vocero de la opinión pública, no siempre exenta de pasión propia y de arbitrarios designios. El movimiento contrario a la realización de los sufragios al tirano creció como llama soplada por el viento, propagándose por instantes entre todas las esferas de la sociedad y del gobierno, ligándose en la misma forma y adoptando la misma actitud el gobierno de la provincia y el de la Nación. Cuando se creía que la Iglesia pusiera algún reparo, siquiera el lógico de que el templo — refugio sagrado — es casa de oración para todos los que necesitan acudir a ella, súpose con alborozo general, y por algunos con asombro, que el arzobispo doctor Aneiros no sólo acataba, sino que se asociaba a la airada resistencia, la que le fué comunicada por el gobierno de la provincia, contra lo regular, pues no era el caso de acudir ni por dudas al uso del vicepatronato. A la nota del ministerio de Gobierno, desempeñado por el señor don Vicente G. Quesada, el doctor Aneiros, contestó así:

"Buenos Aires, Quilmes, abril 21 de 1877.—Al señor ministro de Gobierno, doctor don Vicente G. Quesada: La disposición del Excmo. Gobierno que VV. se digna comunicarme, merece todo mi respeto por los motivos de orden público que la han dictado. Por parte de la Iglesia y considerando incuestionable y más que notorio que Rosas fué un pecador público que incurrió más de una vez en la pena de excomunión, no pueden hacérsele sufragios; máxime cuando en los 25 años que pasaron desde su caída ni la Iglesia, ni la República, ni esta sociedad han visto la menor prueba de arrepentimiento y satisfacción, aunque algo privadamente he oído, ni lo veo probado y confirmado, ni basta para desagraviarla de tan exorbitantes injurias. Puedo, señor ministro, estar persuadido se cumplirán en este caso las disposiciones del derecho tan reclamado por el pueblo.—Dios guarde a V. S. — Federico, Arzobispo de Buenos Aires."

Hemos trascripto de exprofeso el texto mismo de la comunicación arzobispal, a fin de dejar constancia no tan sólo de la pobreza de concepto en juego con la del ropaje, sino por la contradicción que habremos de encontrar entre este razonamiento y el que usara el prelado tres años después, con motivo de los funerales a los muertos de Olivera, Barracas y Puente Alsina.

El arzobispo, hombre de ley, enuncia en esta nota — martirizadora hasta de la construcción gramatical — las disposiciones del derecho, cuando es el derecho, precisamente, encerrado en las cláusulas de la ley fundamental, el escudo protector del homenaje de los hijos y los nietos de Rosas, ofrecidos ante Dios para el descanso de su alma.

La piedad filial, con efecto, creyó poder encontrar en el templo el refugio que las contiendas de los hombres negaban a la memoria del muerto en todas las demás esferas de la sociedad; pero esta vez el arzobispo no recordó que la pasión se quiebra y desaparece en los pórticos de la casa del Señor.

Los preceptos de libertad proclamados en la ley fundamental especialmente para la conciencia, fueron avasallados, pues, de común acuerdo entre ambas potestades, por el clamor de la venganza, movida aún por el odio que enardeció la pluma de aquel que consignó la herejía de que era acción santa matar a Rosas, clamor político que surgía de un pasado reciente y de los pechos de los corifeos sobrevivientes de las luchas terribles no apagadas en ningún recuerdo, y que la Iglesia, antes de contener o extinguir interponiéndose como representante que se dice del autor y la doctrina del Sermón de la Montaña, ayudaba a propagar, a aumentar, a fortalecer, trasformándose de insignia de paz en instrumento de guerra. Trasmitida y tramitada, la prohibición a la Iglesia, el gobierno de la provincia dió a conocer aquella prohibición en los siguientes términos:

Departamento de Gobierno

Buenos Aires, abril 23-1877.

Considerando:

Que Juan Manuel Rosas está declarado por la ley reo de lesa patria por la tiranía sangrienta que ejerció sobre el pueblo durante todo el período de su dictadura, violando hasta las leyes de la naturaleza, y por haber hecho traición en muchos casos a la independencia de su patria, sacrificando a su ambición su libertad y sus glorias.

Que por esos crímenes atroces fué declarado fuera de la ley común, confiscados sus bienes y condenado a la pena ordinaria de muerte, en calidad aleve.

Que toda demostración pública en favor de Juan Manuel Rosas y su memoria no puede menos que provocar justos actos de indignación contra tan inaudito tirano y su sistema, que perturbarían el orden público.

Que hay conveniencias de alta moral política en evitar que la fuerza pública sostenida para defender las libertades del hombre y de la sociedad sea puesta al servicio de esas provocaciones, lo que vendría a suceder si llegase la oportunidad de reprimir conflictos por ellas producidos y;

Considerando, por último, que es deber de los gobiernos velar por que se mantengan incólumes y puros los sentimientos de amor a la libertad y odio a los tiranos.

El Poder Ejecutivo acuerda y decreta:

Artículo 1.º — Queda prohibida toda demostración pública en favor de la memoria del tirano Juan M. Rosas, cualquiera que sea su forma.

Art. 2.º — Prohíbense en su consecuencia, como demostración pública, los funerales a que se ha invitado para el día martes en el templo de San Ignacio.

Art. 3.º — Comuníquese a quienes corresponde, y publíquese en el Registro Oficial.

Casares—Vicente G. Quesada—R. Varela.

Invócase, en esta resolución, el amor a la libertad para conculcarla, impidiendo a los deudos de un muerto el ejercicio de una prerrogativa que ninguna ley prohibía. Invócase la confiscación de bienes contra el texto terminante de la Constitución en vigor que establece: "La confiscación de bienes queda borrada para siempre del código penal argentino." Invócase, por último la consumación de un delito, — traición a la patria — con olvido flagrante del artículo 103 de la misma Constitución, que dice: "La traición contra la Nación consistirá únicamente en tomar las armas contra ella, o en unirse a sus enemigos prestándole ayuda y socorro. El Congreso fijará por una ley especial la pena de este delito; pero ella no pasará de la persona del delincuente, ni la infamia del reo se trasmitirá a sus parientes de cualquier grado."

A la vez que el gobierno de la provincia adoptaba estas medidas, el sentimiento público continuaba contrarrestando el propósito de la familia y de los adherentes a la memoria de Rosas, incitando a un grupo selecto de personas a unirse en una comisión popular para llevar a efecto otros funerales: por las víctimas de la tiranía. En horas quedó constituída esta asociación, haciéndose en ediciones extra-

---

DE ELOY FARIÑA NUÑEZ

Dos claves americanas

(Especial para LA PRENSA)

LA teoría de Ameghino sobre la antigüedad del hombre sudamericano es una de las pocas ideas originales y fecundas que se han formulado en el Nuevo Mundo.

Ya la consideremos como una verdad definitiva o como una simple conjetura, más o menos verosímil, ella constituye para los estudiosos de América una gran luz proyectada sobre el caos de nuestros orígenes y al mismo tiempo una clave para las investigaciones de la ciencia antropológica.

Cada nueva noción filosófica o científica vierte intenso resplandor sobre los conocimientos adquiridos, corroborándolos o rectificándolos. Está por escribirse todavía la historia del progreso mental realizado desde que en los dominios de las ciencias naturales se enunció por primera vez la idea de la evolución, del trasformismo, que completa admirablemente aquella noción griega según la cual todo cambia, menos la ley del movimiento. Aplicado originariamente el concepto de evolución a la historia de las especies, invade más tarde los ámbitos todos del conocimiento universal. Parecido destino ha de caber, probablemente, a la doctrina ameghiniana de la génesis sudamericana del hombre.

La fecundidad de esta hipótesis verdaderamente luminosa estriba en que traslada de pronto el centro de rotación del mundo prehistórico e histórico, del eje caucásico-ario, la clásica cuna del género y del lenguaje humanos, a las orillas del Plata. Tan gigantesca revolución en la orientación del pensamiento científico contemporáneo nos indica a la vez un nuevo método investigativo para los altos estudios de la lingüística y de la mitología. Sabido es que cada concepto nuevo importa un nuevo método, un nuevo instrumento adquisitivo de la verdad. Bacón llamó "nuevo órgano" al método inductivo. La doctrina de Darwin y la teoría de Ameghino son igualmente novísimos órganos de especulación científica.

Si, como lo sostiene el sabio argentino, el hombre surgió en el continente sudamericano lógico es suponer que aquí se formara el lenguaje y nacieran los primeros gérmenes míticos, los protodioses de la teogonía primitiva.

El conocimiento de las lenguas primarias aborígenes y de los mitos primordiales autóctonos adquiere, por tal razón, capitalísima importancia, no sólo para la comprobación y el contraste del grado de exactitud de la doctrina ameghiniana, sino también para explicar los problemas oscuros del nacimiento de las lenguas y de los mitos. Si la teoría del maestro fuera exacta, nosotros, los sudamericanos, poseeríamos la clave de muchos aparentes misterios científicos, de magnos problemas hasta hoy insolubles para los investigadores de otros continentes. Tal vez se encuentren entre nosotros esos eslabones perdidos que interrumpen la continuidad de las grandes cadenas reconstruídas sobre especies fósiles y lenguas muertas por la ciencia europea.

Estudios personales realizados desde largo tiempo sobre la materia viva de uno de los idiomas más primitivos del continente sudamericano y del mundo entero casi nos autorizan a afirmar que, en efecto, aquí brotaron de los labios del hombre los primeros sonidos articulados para denotar los seres y las cosas. Pretendo haber demostrado en otro lugar que el lenguaje, en su génesis, fué la primera armonía imitativa de la naturaleza y que esta onomatopeya estaba formada por elementos sonoros, verdaderas notas tónicas de una escala arcaica perdida. Recuérdese la observación de Aristóteles sobre la tendencia imitadora del hombre, a la que atribuía el nacimiento de las artes llamadas por él mímicas. Aquella armonía imitativa originaria, un poco tosca y balbuciente, se limó y depuró más tarde, alejándose progresivamente de sus fuentes naturales, tal como el rumor oceánico de la concavidad del caracol.

Dada la preponderancia del acento de la onomatopeya primigenia, sostenemos también que las investigaciones y conclusiones de la filología comparada que no reposen sobre un amplio conocimiento de la fonética de los grupos afines o familias de lenguas troncales carecen de seriedad científica. La morfología no constituye, sino un conocimiento auxiliar, valioso ciertamente, pero no tan importante como el conocimiento del sonido del alfabeto y los vocablos. ¿Y cómo reconstruir la música desaparecida de las lenguas ario-europeas matrices, si ignoramos hasta la verdadera pronunciación de las voces latinas? Esta melopea primitiva del lenguaje humano también primitivo vive en las lenguas indígenas del Nuevo Mundo y su estudio nos permite establecer la relación melódica entre las voces humanas y las cosas y los seres.

Una vez fijada dicha relación podemos seguir paso a paso la corriente evolucionaria ascendente del lenguaje, de su primaria acepción física a su ulterior significado metafísico. A medida que la espiral de la evolución sube, la palabra va perdiendo su punto de contacto musical con la naturaleza. La armonía imitativa se trasforma gradualmente en sincopadas y aglutinantes formas verbales. La evocación acústica se convierte, finalmente, en representación: la palabra deja de ser una definición para trasmutarse en jeroglífico, mero signo representativo de las cosas.

Si del examen de los idiomas pasamos al análisis de los mitos, he aquí que tenemos al alcance de nuestra observación directa un rico material de estudio para ensayar una explicación natural de la formación del mito. Hallo en el sentimiento llamado por los griegos "deisidaimonía" el origen de las creaciones míticas. La acción de este sentimiento en la mitogénesis me parece concluyente y decisiva. Más tarde intervino la evolución o el trasformismo en el proceso de espiritualización de los mitos sensuales y concretos. La aplicación del origen de los mitos por la "deisidaimonía", intentada en "Los mitos guaraníes" resulta, por lo menos, más lógica que la hipótesis que los considera metáforas o enfermedades del lenguaje.

"El hombre partió de Sud América para poblar los otros continentes", dice Ameghino. Al emigrar, llevaría consigo su lenguaje, sus mitos y sus dioses. ¿Restan en los otros continentes vestigios de las primeras raíces y de los núcleos míticos del hombre sudamericano trashumante? Si hay afinidad o analogía de estructura y de concepto entre los idiomas ario-europeos y los sudamericanos, como entre los mitos del Nuevo y del Viejo Mundo, podemos señalar las huellas del hombre primitivo en los otros continentes. Esa afinidad existe y es la prueba filológica y mítica de la doctrina de Ameghino, demostrada ya, según el sabio, por la paleontología y la filogenia.

El continente sudamericano parece haber sido, por lo tanto, la cuna del hombre más antiguo. Agreguemos por nuestra cuenta, y sin asomo de paradoja, que es asimismo la cuna del hombre más nuevo. ¿Dónde está el hombre más nuevo? No lo buscaremos en la profundidad de las capas geológicas y en la lejanía de las eras remotas, sino en la edad contemporánea, en el género humano viviente. El hombre nacido de la mezcla de las razas emigradas al Nuevo Mundo es, indiscutiblemente, el más nuevo, no sólo desde el punto de vista étnico, sino también desde el punto de vista espiritual. El sudamericano actual, descendiente de las razas europeas y autóctonas es al mismo tiempo el producto de una amalgama de culturas y civilizaciones, también aborígenes y europeas. Rasgos específicos, bien acentuados y enérgicos, como los que ostentan los descendientes de razas europeas mezcladas con criollas, definen la nueva especie humana. Pero es sobre todo en lo ético, en lo espiritual, donde se acentúa con intenso e inconfundible relieve la fisonomía de la humanidad reciente. Compárese el tipo mental del europeo con el del sudamericano. Este, libre de las preocupaciones de razas, de idio-

COLABORACIÓN

ordinarias una publicación que sirvió de cartel público.

El Poder Ejecutivo Nacional a su turno dictó el siguiente decreto por el departamento de Guerra y Marina, decreto que copió en otros términos el gobernador Casares:

"Buenos Aires, abril 23 de 1877.

"Considerando que es un deber de los gobiernos de los pueblos libres asociarse a los movimientos populares con que dentro de los límites del derecho, se manifiesta el odio a los tiranos y el respeto a la veneración por la memoria de sus víctimas:

"Que el pueblo de Buenos Aires ha sido invitado por un número de ciudadanos afiliados a todos los partidos políticos en que la opinión está dividida, para que concurra al templo a orar a Dios por el eterno reposo de las almas de los que fueron sacrificados durante la bárbara tiranía de Juan Manuel Rosas;

"Que es esta la vez primera que en la República Argentina se celebran con aquel objeto exequias fúnebres colectivas;

"Que entre las víctimas sacrificadas están comprendidos multitud de hombres eminentes a quienes, por sus grados militares o empleos cívicos, correspondería hacerles honores fúnebres, con arreglo a las ordenanzas militares vigentes,

"El Presidente de la República acuerda y decreta:

"Art. 1.° La bandera nacional permanecerá a media asta en todos los edificios públicos durante el día de mañana 24 de abril de 1877.

"Art. 2.° Los cuerpos francos de la guarnición concurrirán a la plaza de la Victoria para hacer los honores fúnebres correspondientes, según las instrucciones que se pasarán a la inspección y comandancia general de armas por el ministerio del ramo.

"Art. 3.° Comuníquese, publíquese e insértese en el Registro Nacional.— AVELLANEDA — *Adolfo Alsina.*"

De este modo no sólo se impidió el tributo religioso en favor de Rosas, sino que, por primera vez, se dedicaba un recuerdo a sus víctimas, oficiándose por cuenta de los poderes públicos de la Nación y de la provincia de Buenos Aires un funeral al descanso de sus almas.

Rosas murió con el convencimiento de que su memoria sería por mucho espacio de tiempo escarnecida y maldita, si bien esta convicción fué una lenta curva en la que entró por la fuerza de sus recónditos desengaños, pues al principio de su proscripción pensó que sería llamado, correo por correo, nuevamente por sus partidarios para la prosecución de su gobierno.

Rosas no adjudicó a Urquiza a pesar de la victoria de Caseros, mucha duración al frente de la administración del país; y a fe que no anduvo del todo desacertado cuando pronosticó que no era fácil el manejo de sus compatriotas si no se usaba el poder absoluto. Su manía sobre el gobierno fuerte y de creerse él indispensable para practicarlo, no lo abandonó sino después que la Constitución del 53 fué aceptada el 60 y cuando, a la hora de su muerte, presintiera la reorganización definitiva del país a base de sus arduas instituciones.

Su digna hija nos ha dejado sencilla y elocuentemente narrada la muerte de Rosas en su tocante carta a su marido. Don Vicente Pérez Rosales en sus "Recuerdos del pasado" (1814-1860) complementa la impresión que otro chileno, don Ramón Guerrero, recogiera directamente de su visita al refugiado de Southampton; y por último, sus propias cartas y las escritas a su inspiración, por el señor Terrero, pueden servir a dibujarnos el Rosas de los últimos años, sin que todos estos elementos juntos basten para darnos a conocer, de un modo real y verdadero, su psicología definitiva.

No hay, en efecto, en toda la historia argentina una figura moral que se le asemeje, y muchos años más han de necesitarse para detener y fijar la suya, tan contrastada y difícil.

Será necesario que el espíritu público se cure del influjo literario que aun se inspira por cálculo y por moda en las leyendas unitarias; será necesario que los poseedores de la documentación inédita se decidan a entregarla a la publicidad; y, sobre todo, será necesario, desde la cátedra, ir adiestrando la conciencia del alumno a ver en la historia la expresión tranquila de la justicia, o sea, que las dos partes del pleito tienen derecho a ser oídas, para que, poco a poco, nos habituemos a considerar que Rosas, como toda medalla humana, posee anverso y reverso.

Olvídase de continuo que incurrimos, al juzgarlo, en los propios errores y maldades que a él imputamos como gobernante. Si no lo degollamos en cuerpo por súbito arrebato, en frío determinamos odiar su nombre, su memoria, su último vestigio, con tan implacable saña que, adrede, renunciamos al papel de jueces para continuar representando, entre anatemas, el de víctimas. Triste espectáculo el que ofrece aún esta generación argentina al abdicar por ineptitud a la serenidad y al *sum cuique*...!

David Peña

DE VICTOR MERCANTE

El Museo de Oceanografía

(Especial para LA PRENSA)

Mónaco, octubre de 1923.

ESTE era un príncipe que se acordaba de la ciencia. ¿Cómo, pues, Buenos Aires no ha construído el edificio para las cuantiosas colecciones de los Burmeisters, Bergs, Ameghinos, Holmbergs, en los sótanos o cajas sobre las que yace el polvo de los años? La Historia Natural, poco industriable, ha sido—no obstante el renombre que por ella adquirimos en el extranjero—la cenicienta de los presupuestos argentinos. Hemos tenido matemáticos, astrónomos, físicos, químicos de fama nacional; pero la de los naturalistas ha sido mundial. Mónaco y Montecarlo, a siete kilómetros de Mentón y veinte de Niza, constituyen la ciudad más pintoresca de la Europa costera, alrededor de la rada que, como en la de Marsella, recalaron griegos y fenicios, hoy con palacios y paseos escalonados, desde el Quai, por la falda rocallosa y abrupta del promontorio y Beausoleil, con el *boulevard* asfaltado de la Source et du Midi por frontera, pues a la ciudad monaquense se sucede la francesa de una a otra acera sin límites aduaneros, lo que es una fortuna. El azul fuerte del cielo, la tranquilidad del mar, la oxigenación del aire, las naranjas, las uvas, las flores, la temperatura deliciosa de las cuatro estaciones, señalarían un sitio recomendable a la meditación si no lo fuera al descanso. Pero la Acrópolis está ocupada por las suntuosas salas de la ruleta y el 30 y 40, antecristos del museo inaugurado el 29 de marzo de 1910 por S. A. Alberto I con la solemnidad de un acontecimiento real. Construído por Delefrotie sobre el extremo de la roca, es una maravilla por su arquitectura, su posición y el panorama que la vista abarca. En los cimientos calcáreos, cincuenta metros más abajo de la mampostería, baten las olas del Mediterráneo; al otro lado, la avenida, los jardines y el parque San Martín, verdes y floridos, realzan la obra. Miden cien metros de largo, veinte de ancho con un cuerpo avanzado de 18, hecho en piedra de La Turbie y Brescia, compacta como el mármol para la decoración de los zócalos y columnas en las que el artista ha hecho uso discreto de su fantasía labrando olas, carámbanos, proas, cordajes, anclas, tritones, medusas, langostas, cangrejos, cefalópodos, estrellas, erizos, geriones, conchas, lo que produce, con la puerta de hierro a cuyos barrotes se entrelazan los tentáculos de un pulpo, una impresión armoniosa, original y soberbia. El friso alto, como una cinta de confraternidad, lleva escritos los nombres de las naves que sondaron los secretos del océano: *Vitiaz, Belgique, Talismán, Valdivia, Wáshington, Vega, Fram, Princesse Alice, Hirondelle, Challenger, Siboga, Ingolf, Amelia, Bucareer, Pola, Blake Gascelle, Investigator, Novara, Albatros*... Hacia el puerto, hacia el mar, hacia la sierra, desde Ventimiglia a Eze, cuando, en el ocaso ya, el sol enrojece las faldas de Cap Martin y las aguas adquieren un color perla rosado, el espectáculo es de una belleza incomparable. La genialidad del príncipe cierra con broche de oro el siglo de las luces, señalando al hombre, desde la puerta misma donde el siglo XX pierde el sentido de los valores sobre el tapete, en los *cabarets* y *dancings* al ritmo sincopado de los tangos y *shimmis*, el camino de la inmortalidad.

Como otros jefes de Estado, tuvo sus *yachts*: dos *Hirondelles* y dos *Princesses Alice*, perfeccionamiento sucesivo de un laboratorio flotante, en los que realizó 27 campañas científicas, 27 expediciones, durante 27 años, en el Mediterráneo, las Azores, las Canarias, las Sargazas, el golfo de Gascuña, Spitzberg, Islandia desde 1885 hasta 1913, recogiendo observaciones y cosas que, con no estar—a pesar de los años y la colaboración de especialistas—totalmente estudiadas, han enriquecido la hidrografía con informaciones acerca de las corrientes marítimas, particularmente del Gulf Stream; acerca de la batimetría, realizando sondajes de 6.085 metros; acerca de la naturaleza del agua de mar. La geografía topográfica, con bancos, fosas marinas y regiones árticas antes desconocidas. La Historia Natural, con especies de las profundidades, cuyos caracteres, vida y costumbres parecen quiméricos, desde los rizópodos a los mamíferos. La física, con aparatos y dispositivos para recoger observaciones donde las dificultades no habían sido vencidas. Para exhibir este material rico, único y curioso se ha construído el museo, respecto al cual el príncipe hizo 98 publicaciones y sus colaboradores Alluard, Bounier, Bedot, Chevalier, Chevreux, Collet, Contiere, Dautzemberg, Dolfus, Guerne, Hergesell, Heronard, Jovin, Köhler, Maas, Marenzeller, Milne-Edwars, Ed. Perrier, Pouchet, Sars, Thoudet, Topsent, etcétera, y Jules Richard, director del museo, 475, parte en los fascículos de la revista que aparece periódicamente desde hace muchos años. El cuerpo avanzado lleva el escudo de los Grimaldi sostenido por las garras de un albatros y un águila de mar gigantescos, y cuarto columnas de 12 metros. El monumento termina en un ático a 79 metros y una cornisa que lo eleva a 87, donde la terraza y un cristalero están destinados a los aparatos meteorológicos. Sobre la gran puerta, dos grupos alegóricos de ocho metros, cincelados por Dussart: "La verité dévoilant a la science les forces du monde" y "Le progrés venant au secours de l'humanité" completan la eurítmica de la obra consagrada a la ciencia y al hombre que, al bullicio de una vida de placeres, donde pudo gastar su juventud y su dinero, prefirió los encantos de la verdad pescada en el abismo de los mares.

Al entrar en la gran sala impresionan los motivos de las decoraciones, como las del frente, tomadas a la fauna marina. La araña, dibujo de Roux y gran premio de Roma, que representa la medusa de Haeckel, es una maravilla artística; así, las que ocupan los ángulos. Está destinada a la exposición de telas y ya 56 marinas referentes a la pesca, a la costa, a los paisajes árticos, a los lugares frecuentados por S. A. de los archipiélagos de las Azores y de Spitzberg, cuelgan de los muros firmados por autores de nota, entre ellos Tinayre, huésped de las expediciones del *Alice*. La estatua de S. A. sobre el puente de su *yacht* ejecutada por Puech, ocupa el centro. Por la derecha se entra al salón de conferencias, rico en muebles y proyectores, cuyas arañas reproducen aves marinas y escenas de caza con harpón y red, las pinturas del cielorraso.

Hay 144 cuadros,—a la acuarela y el pastel en su mayor parte—de celebrados equinodermos, moluscos, peces de las aguas hondas cogidos por el príncipe. Por la parte izquierda, el Salón de Oceanografía Zoológica, riquísimo en ejemplares raros, desde las esponjas a los mamíferos de gran talla, pescados casi totalmente por S. A. Las vitrinas clasifican la fauna en: litoral, hasta 50 metros; costera, desde 50 a 300, explotada por los pescadores; abisal, desde 300 hasta el fondo del océano; batipelágica o de alta mar, profunda entre dos aguas; pelágica o de superficie. He visto astroquemas, pescadas a dos mil metros, agarradas a las muricesas y caligorgias; pentacrinus, a 1.425 metros de un hermoso color verdecillo; langostas a 1.182 y holoturias a 1.200; preciosas scotoamasas traslúcidas a 4.790; psicropotes a 4.300; por el *Hirondelle* en 1912; el *Grimaldichtys profundissimus* a 6.085; el pez quizás más abisal conocido; la *tetilla longi pilis* a 1.846 metros; el *spero soma Grimaldii*, erizo blando, a 1.360; el *neolitholis Grimaldii*, cangrejo, a 1.265, notable por la longitud de sus espinas; pulgas gigantescas (11 cms.) *alicella gigantea*, a 5.285 metros... a estas profundidades, más allá de 3.400, a 5.000 y 6.000, las vitrinas 50, 51 y 52 ofrecen ejemplares maravillosos de equinodermos, crustáceos, antípodos y peces. La fauna batipelágica es quimérica y monstruosa, con órganos de ataque y defensa paradojares; los peces son ya muy negros, ya brillantes, con grandes ojos, unos; armados de dientes formidables otros, como el *caulolepis longidens*, otros poseen órganos luminosos como el *Stomia boa* o linternas colgantes como el *nematostomias gradiator* con la que a 4.500 metros atrae la presa cerca de sus dientes desproporcionados, o linternas de diversos colores cuyo oficio se ignora; otros poseen párpados para cubrir, como el *halosauropis* sus 64 proyectores cuando lo juzga oportuno; otros, como el *opisthoproplus Grimaldii*, tienen los ojos en la cabeza para mirar en alto y la boca vertical; otros, como el *gastrostomus*, tienen un ojo pequeño en la punta del hocico. Vi un pirosoma de 60 cms.; salpas de 1.20; medusas de 0.50; el raro sternoptyx; moluscos gigantescos; un gran gorgonosephalo pescado en 1887 por el *Hirondelle*, inverosímil; un cangrejo del Japón con pinzas dentadas de 2 ms. El centro de la sala lo ocupan osos, focas, lamantinos, orcas, delfines, un león de mar, esqueletos y órganos de cetáceos, conjunto abundante y variado de la caza principesca. Dos escaleras de mármol de Brescia conducen al piso alto. La sala central exhibe el modelo de los *yachts* y la ballenera con los elementos de caza desde el cañón lanzahorpón y seis giratorias con fotografías documentarias de las expediciones. En el fondo, el laboratorio del *Princesse Alice*.

El salón del Este, destinado a la Oceanografía Física, es una exposición, la más completa que se conoce, de instrumentos para el estudio físico y biológico del mar. Allí están los más perfectos ideados durante los últimos años y construídos por las casas más acreditadas: espectrógrafos; fotómetros para registrar los efectos luminosos a diferentes profundidades; discos para la trasparencia; colección variadísima de termómetros, desde el de Cavendish hasta el de Richter; montajes para llevarlos a los abismos; una colección única de botellas desde la más antigua de Hooke hasta la más moderna; sondas, desde la vulgar de plomo hasta la de Leger; manómetros; aparatos para el estudio de las corrientes; piezómetros, etcétera. Del techo cuelga una variadísima colección de redes, chicas y grandes, para la pesca científica a todas las profundidades, en parte ideadas por el príncipe, como la triédrica. Una serie de dispositivos con fines didácticos, muestran la composición proporcional del agua de mar, sus profundidades, la sal contenida en un m.3, la plata contenida en el océano.

El Salón del Oeste corresponde a la oceanografía aplicada: industrias marítimas, pesca, motivaciones artísticas y biológicas. Cien piezas anatómicas ocupan las primeras vitrinas. Sorprende la belleza de los dibujos y colores de las telas y cristales preparados por Petitjean con algas marinas; los guantes tejidos con la lana del byssus, de una brillantez, una resistencia y una fijeza imparangonable. Los camafeos, las esponjas, los dispositivos para la pesca...

La vitrina 13 contiene las perlas, las conchas que las producen y el retrato de los regios mortales que las cargan; la 14, 15 y 16, la múltiple y variada industria del nácar, desde el botón a las incrustaciones; la 12, la del coral; la 21, el marfil de los mamíferos del océano; la 22, espléndidas muestras de ámbar en bruto y labrado. La manufactura real de porcelanas de Copenhague donó una colección valiosa de reproducciones de la fauna marina estilizada. Estampas japonesas, tinta de sepia aplicada, filtros, varechs, mares, aceites, pieles de foca, conservas, peces secos, pájaros de mar, un pulpo de 12 metros y un elefante marino a la entrada, de dimensiones extraordinarias, cogido en una de nuestras islas antárticas, la Georgia del Sur, completan la riqueza del conjunto. Gracias a las donaciones, se exhiben la fauna y la industria regionales del Japón, islas del Pacífico, mar Rojo, Tasmania, India.

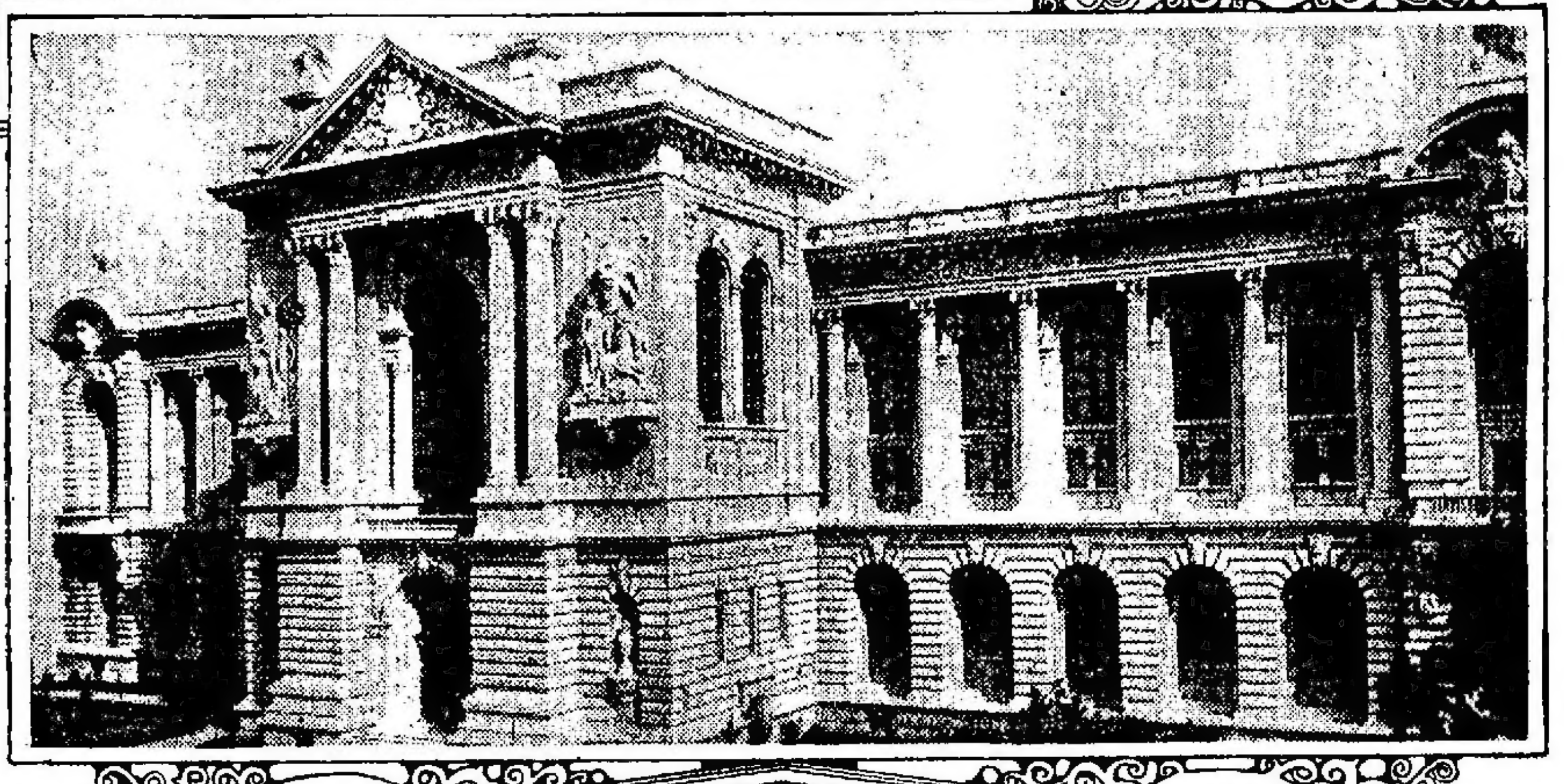
El acuario, instalado en el subsuelo, cerca del mar, para animales de gran talla y pequeñas dimensiones, completa la concepción del príncipe; los compartimientos fijos ofrecen, como los de Nápoles, especies variadísimas de zoófitos, equinodermos, moluscos, peces, cuyas formas, colores, movimientos y hábitos embeben al visitante. Los movibles están dedicados a la observación de animales de talla pequeña. Las piletas contienen diversas especies de quelonios. Cada bac está explicado por leyendas en varios idiomas, en las que no se han economizado detalles. Llaman la atención las estrellas y anémonas rojas; una actinia, fija como un fuerte de Verdún sobre la concha de un B. el Ermitaño, al que defiende del pulpo, lanzándole las flechas ardientes de sus nematocistos; las holoturias, las asterias árticas, las comátulas, los ofiuros, varios ejemplares preciosos de limulas; gatos y perros de mar; pulpos, calamares, múrex, sperografias, hipocampos, gorgonias, sepias, murenas para entretener al sabio y al curioso.

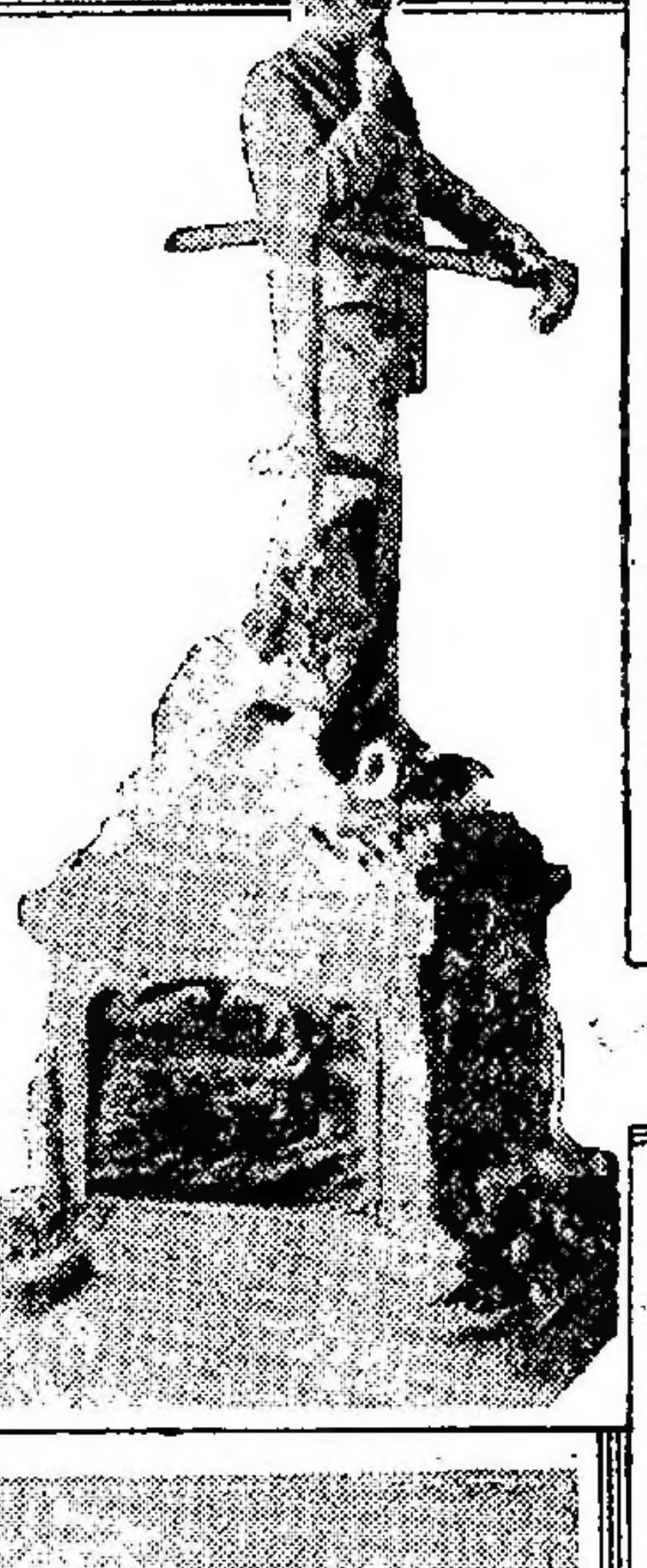
Ignoro qué piensa Luis II; verosímilmente no continuará las campañas de su antecesor el príncipe Alberto; pero para gloria de los Grimaldi, pondrá el empeño de un soberano para que el feudo conserve esta obra de prestigio. Jules Richard continúa en la dirección; con él, el celo de los asistentes y preparadores que acompañaron a S. A.

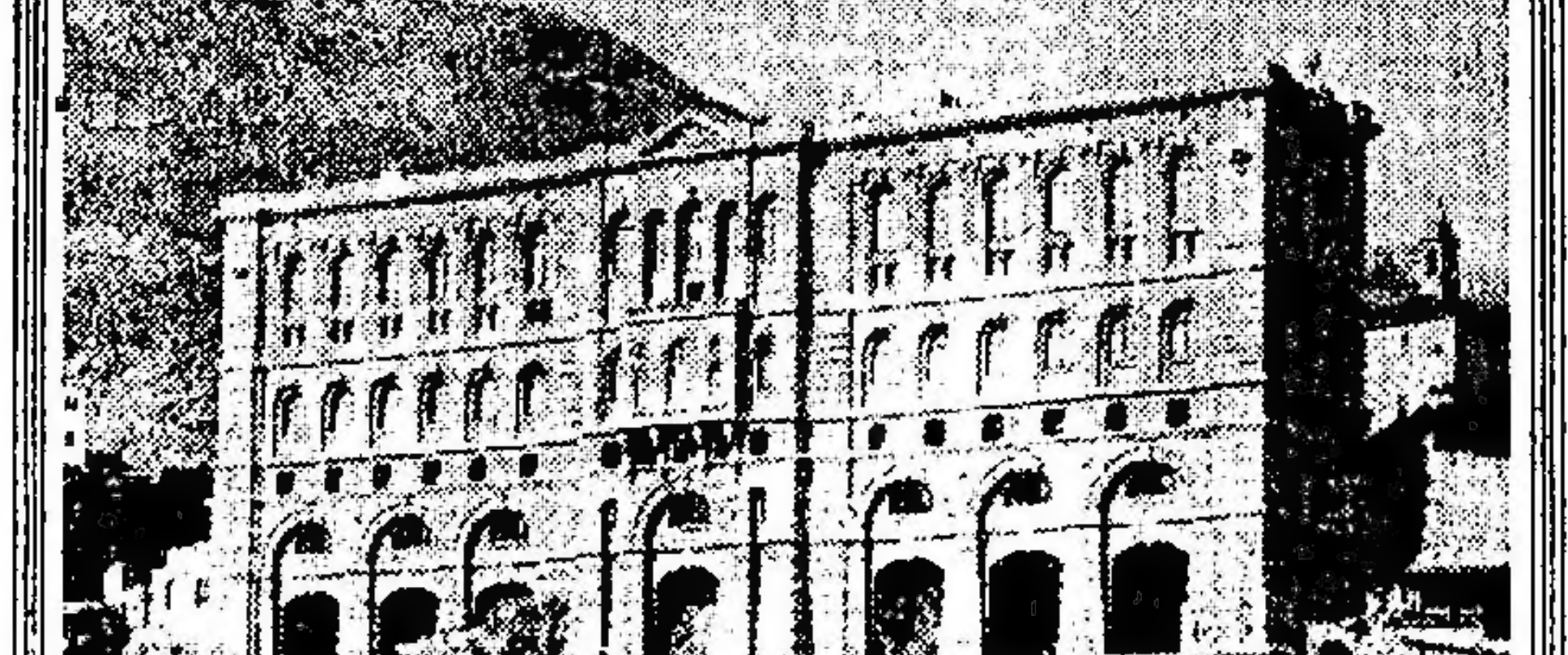
Al salir, tenía el puerto a mis pies.

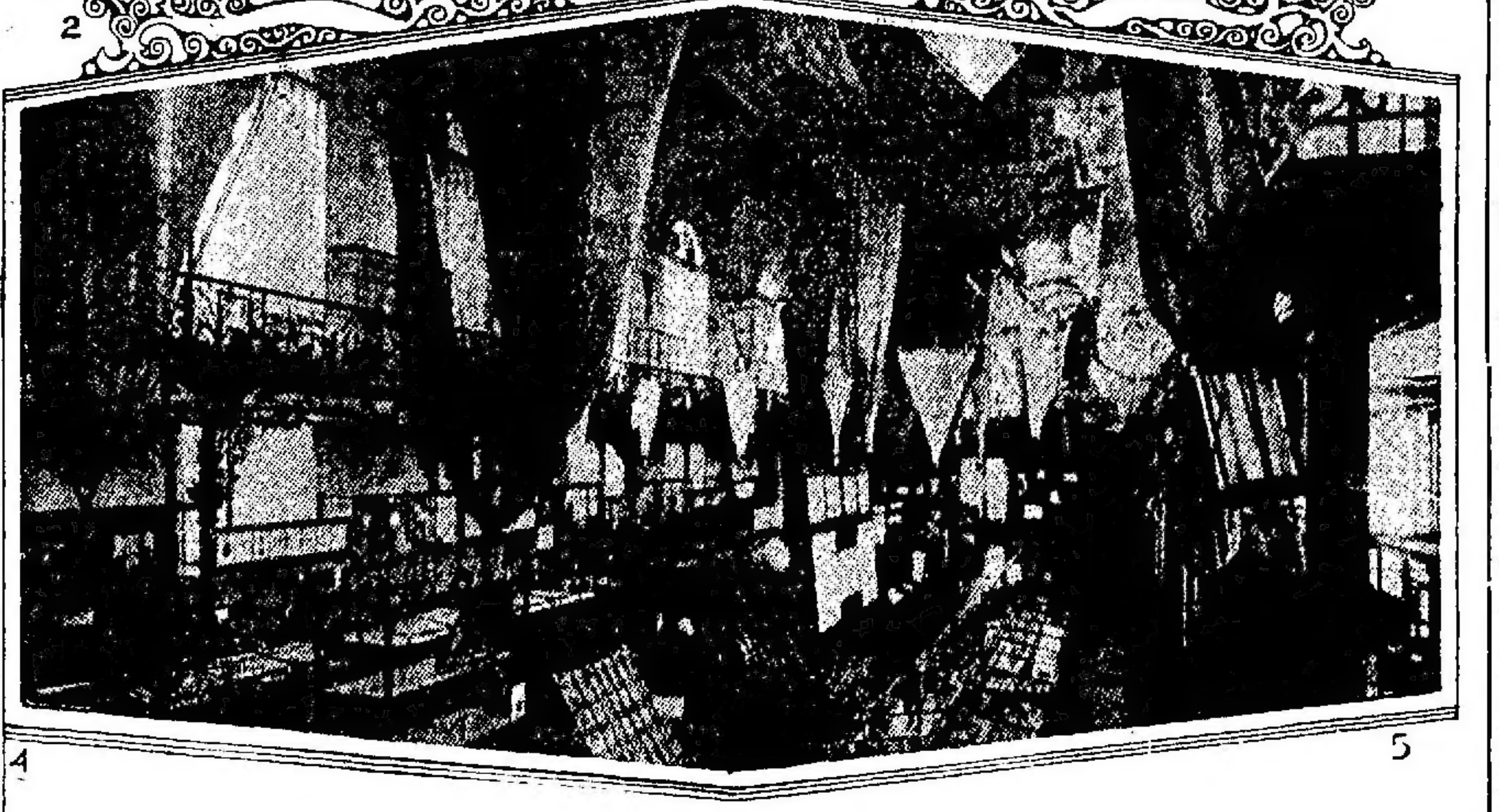
—¿Aquella nave?, pregunté. — *L'Hirondelle*, con el que obtuvo sus últimas victorias el príncipe.—Era la escuadra de Mónaco.

Mercante


2


3


4


5

1) Montecarlo, Mónaco: a) el museo, b) el casino, c) Ventimiglia, en el puerto el "Hirondelle; 2) El Museo Oceanográfico, entrada; 3) La estatua del príncipe Alberto I; 4) El Museo Oceanográfico, parte posterior; 5) Sala de oceanografía física.

---

mas, nacionalidades, religiones, culturas, posee una amplitud de concepción de que carece aquél, debido a los odios tradicionales, las rivalidades históricas, la lucha de culturas, la disputa de las confesiones religiosas. El europeo viene a resultar así el precursor del sudamericano, como éste lo fuera en la era prehistórica de aquél. Hay en el sudamericano una libertad mayor. La misma atmósfera cosmopolita en que vive, de conciliación de los idiomas, de tolerancia de las creencias religiosas, de armonía de las razas, lo predispone a un elegante eclecticismo filosófico, que rara vez aparece en otras sociedades de aduanas, fronteras y filosofías cerradas. Al hablar del sudamericano, pienso en el norteamericano, sólo que en los Estados Unidos del Norte existe cierto puritanismo estrecho, aparte del odio entre las razas de color. En cambio de algunas desventajas, el sudamericano posee la superioridad de su actitud ecléctica sobre los seres de otros continentes.

Creo que no estoy lejos de la verdad al tomar la libertad como base de apreciación de la mayor o menor modernidad de la especie humana. En efecto, la constante evolución del hombre, desde el tipo primitivo hasta el ejemplar más elevado, se va caracterizando por una libertad cada vez más grande. Poco a poco va emancipándose de la esclavitud del medio que lo rodea. Su lengua, originariamente sierva de la heterofonía de las cosas, fué siendo también cada vez más libre. El lenguaje abstracto fué el primer triunfo del hombre sobre la naturaleza visible. En la progresiva idealización de los mitos físicos se advierte análoga tendencia hacia la emancipación humana de las ligaduras de la naturaleza. El hombre del mundo greco-latino es siervo todavía con Epicteto, Terencio, Fedro. Con el Cristianismo alborea la abolición de la servidumbre. La Edad Media es el vasallaje. La Revolución francesa reafirma siglos más tarde la libertad original del hombre. La democracia la convierte en dogma político. Pero la constitución escrita de un país puede proclamar la libertad de todos sus habitantes, y oponerse la tradición, los prejuicios históricos, las ideas atávicas, los sentimientos religiosos a esa libertad. La aptitud del europeo para la libertad está condicionada, por ejemplo, por las causas y circunstancias que dieron origen precisamente a la formación de las nacionalidades del Viejo Mundo. La capacidad del americano para la libertad deriva igualmente de la singularísima constitución de las naciones del Nuevo Mundo, sobre las cuales afortunadamente no pesa el enorme gravamen histórico que lleva Europa a cuestas desde hace treinta siglos.

Al hablar de seres más o menos libres entiendo por esclavitud todo prejuicio de raza, nacionalidad, idioma y religión. Concebida así la libertad, la especie humana que va formándose en los pueblos del continente americano es menos esclava de los preconceptos seculares. El tipo actual del sudamericano parece ser, por lo mismo, el hombre más reciente, sobre todo, si se lo coteja con el hombre moderno por excelencia, que es el europeo, el del Egeo, el del Mediterráneo.

¿Qué saldrá de aquella vasta retorta continental donde se funden todas las razas del planeta?, se interrogan los augures europeos, al presenciar el vuelo de las aves, junto con la emigración de las ideas, a nuestro hemisferio. He aquí la clave del enigma: el hombre más nuevo, del propio modo que, en la era prehistórica, apareció, según Ameghino, el hombre más antiguo. Los eslabones extremos de la gran cadena antropológica están aquí y es probable que aquí se unan, en definitiva, después de haber descripto todo el inmenso círculo de la historia vivida por la actual humanidad blanca, en el espacio de un ciclo tres veces milenario.

Ely Fariña Núñez

DE MARIO FALCAO ESPALTER

El cinematógrafo y la moralidad

(Especial para LA PRENSA)

Montevideo, noviembre de 1923.

EN el correr de este año, los cronistas policiales disfrutaron de una semana de laboriosas pesquisas rateriles. En cierta barraca de cereales desaparecía diaria, o, mejor dicho, nocturnamente, una de las mil bolsitas de trigo dorado allí almacenadas, sin que la estrecha vigilancia del sereno y aun de los buenos vecinos diera con el rastro del osado y furtivo ladrón. Un empleado de investigaciones (sección "atentados contra la propiedad") azuzado por el extraño caso tanto como por sus funciones oficiales, acordó pernoctar en el interior de la barraca asaltada, y escondiéndose tras un alto fardo de "frutos del país", esperó el canto del gallo. Media noche era por filo, pero los gallos no cantaron aunque sí cantó una melodía de plata en un rayo de luna que penetró en la oscura estancia donde aguardaba nuestro pesquisa, pues le dió paso un amplio ventanal apenas entreabierto y por cuyo vano se insinuó una silueta temblorosa, escurridiza, que muy pronto se confundía con la gran tiniebla interior. Momentos después la luz pálida del ventanal medio desvencijado proyectaba otra vez la sombra nítida del incógnito visitante, esta vez abultada por un pequeño fardo penosamente remolcado... Era el ladrón que se buscaba con empeño hacía una quincena. El policía secreta lo siguió con tino y pudo presenciar cómo el ratero no levantaba del suelo un metro de altura, en una palabra, ¡era un niño de 9 años! Allanado el problema, hechas las averiguaciones hasta el cabo, la prensa de Montevideo informó a su público que el niño-ladrón era de una honestísima y desahogada familia del contorno, y cuyas hazañas delictuosas eran inspiradas reflejamente en una película cintematográfica del salón de espectáculos "de la otra cuadra"... Las bolsitas de trigo eran escondidas en el sótano de su domicilio por el chico inocente, que se mostró ciertamente orgulloso y satisfecho de sus excursiones nocturnas.

La emocionalidad infantil es hoy casi exclusivamente propiciada por los "films" cinematográficos, sobre todo el sentimiento del amor y las nociones pragmáticas de la conducta frente a los frecuentes conflictos de la vida normal. Una norma de exaltación constante, una permanencia morbosa de todos los instintos (buenos, malos); una agudización irracional de la dignidad íntima, cuando no una humillación ilícita de sí mismo para conseguir el bien apetecido, son notas sintomáticas de esta nueva (bien que ya no tanto) fórmula de educación moral e intelectual.

En algunos países se han advertido por los pedagogos e instructores todos estos males de la "filmación", así como del concepto falso, equívoco, con que nutre las mentes de los niños. Además, dícese que desarrolla la inteligencia en un sentido tan preponderante de visualidad, que atrofia los demás modos perceptivos. Envejece y por tanto contribuye a inutilizar las más nobles facultades del joven escolar, a expensas de una constante actividad de adivinación y de cavilosidad, llevándolo a una confusión lamentable entre el sensacionismo epidémico y el cauto realismo de los sentimientos profundos...

Y esta es una dolencia universal. La estadística lo atestigua con auténticas cifras, porque dada una misma causa, en idénticas condiciones de lugar y tiempo, los efectos engendrados son unos también. Hay al presente muy cerca de cuarenta mil salones de cinematógrafo frecuentados por muchos millones de espectadores. Como siempre, y más tratándose de cifras cuantitativas, llevan la palma los Estados Unidos de Norte América. He aquí datos pertinentes a dicha nación. Cada año cuarenta y ocho casas editoras fabrican de cincuenta a sesenta mil kilómetros de películas cinematográficas, es decir, de una longitud semejante al meridiano terrestre, por donde, si prosiguiéramos en estos cálculos, agregando las películas de otros Estados, el globo terrestre vendría a quedar totalmente circundado de cintas de cinematógrafo. Los ingresos líquidos en las cajas de los afortunados empresarios alcanzan, según la estadística de la "Soziale Kultur" (sección y edición del "Volksverein" alemán) ascienden a la imponente suma de ¡mil millones de francos oro al año.

El número de las salas de espectáculos cinematográficos aumenta en progresión geométrica, y así se cuentan: en Inglaterra, 8.000; en Austria, había 6 salas en 1901, y 450 en 1911; en Alemania había 2 salas en 1901, 43 en 1906 y 3.000 en 1916; en Italia, las películas presentadas a la oficina central de censura en 1915 eran 6.000; y en Roma pasan de 60 las salas de biógrafo.

En Buenos Aires, las salas de biógrafo pasan del centenar; en Montevideo, hay más de cincuenta biógrafos y el número de espectadores pasa de tres millones al año.

No es difícil prever las gravísimas consecuencias que esta influencia irrestañable de los "films" traerá muy pronto en la vida y en la educación de las jóvenes generaciones. No parecerá ocioso investigar cuál de las recientes invenciones hace sentir con mayor viveza, intensiva y extensivamente, sus efectos en la vida intelectual del pueblo moderno.

Para la difusión de las ideas, el cinematógrafo no tiene rival. Ni el vapor ni la electricidad lo supera; sólo parecería que la radiotelefonía estuviera en condiciones de competir con la película, pero si atendemos al órgano humano excitado por cada uno de ambos inventos, no se vacilará en dar la palma al cinematógrafo, pues sus actividades son de las que "entran por los ojos", y menos esfuerzo intelectual reclaman del espectador.

Se podría comparar a la imprenta con el prodigioso cinematógrafo. Su acción difusiva ha sido semejante. Mientras los tesoros de la sabiduría antigua, a principios del siglo décimo sexto, fueron esparcidos por la imprenta en el alma de una gran parte del género humano, también los errores fueron facilitados. De semejante manera, desde principios del siglo XX, cinematógrafo reparte ampliame cierta cultura, aun entre los analfab tos, pero junto a ella bastante a m nudo difunde el error y aun la c rrupción aprovechándose de sus cad vez más perfectos aparatos y la riqueza de los empresarios ávidos de sensación y novedad.

Y tanto más eficaz resulta la propaganda del cinematógrafo cuanto ella llega a ser más seria más impresionante como he dicho, y más apropiada; más compendiosa y también más rápida; de modo que ni es inferior a la acción del diario y del libro en cuanto a estabilidad; la supera en inteligibilidad y ahorra al espectador la fatiga de la meditación momentánea, bien que le infunde, sobre todo en el infante, el hábito ingrato de la cavilación. La veracidad y el relieve de los hechos presentados por el "film" penetran súbitamente en el ánimo y lo torturan o halagan, pero casi siempre lo captan y conquistan según el dicho de Horacio:

Segnius irritant animos demissa per aures
Quam quae sunt oculis subiecta fidelibus...

En dos aplicaciones me produce una impresión duradera el cinematógrafo: cuando traduce sobre la vasta pantalla el drama de las pasiones humanas en una patética expresividad palpitante, diríamos a corazón desnudo, sangrante; y cuando reconstruye con anudado hilo la tela del pasado histórico. Confieso mi debilidad por estas restauraciones cuando una finalidad decorosa y una fiel interpretación las acompañan. La historia depurada y bien vista educa. La historia viniendo a nuestros ojos pasma y enamora. ¡Cómo quisiéramos intervenir, como un hado bueno, en las presagiosas desventuras de María Estuardo, o en la fatal estrella de Bonaparte, que lo guía a la estepa helada, o en las vacilaciones de la pobre voluntad de Luis XVI, Capeto, o en las libres y espléndidas escenas de la independencia norteamericana! La movilidad concedida a las partes poemáticas y novelescas de los grandes autores es un medio eficiente y útil de prolongar, de incorporar a la actualidad las gloriosas concepciones de la literatura del mundo entero. Dante, Tasso, Cervantes, Goethe, Hugo, han desfilado ante millares de millones de hombres que jamás leyeron sus libros eternos y que, merced a la divulgación oportuna y sintética de los pasos importantes, recibieron una vislumbre en el corazón de aquellas escenas.

Pero como la totalidad de las magnas creaciones de la ciencia, el cinematógrafo sirve para el bien y sirve para el mal. A diario presenciamos exhibiciones lúbricas, extrañamente degradadas, en las que se han invertido sumas crecidas para reproducir escenas de Sodoma, Gomorra y la abominable Nínive de los asirios... ¿Qué interés habría en esa reminiscencia indeseable, que se pone en los ojos de la niñez con tanta facilidad?

Y ya que estas reflexiones se le ocurran a alguien más propias de una homilía que de un ensayo seglar, no soy yo pesimista en cuanto al nivel moral de nuestro tiempo. Recuerde el lector viajero las preciosidades eróticas de los museos italianos, las crónicas de las fiestas fálicas, las muestras primitivas del teatro latino representando por las brutales escenas de las *feroceminas*, los *atellanes* y *mimos* y aun dentro del cristianismo medioeval las parodias sacras, sin hablar de los libertinajes trovadorescos que adquirieron caracteres de espéctulos públicos. El mundo va lentamente, a pesar de que causas lejanas y profundas harían esperar una marcha más acelerada, hacia el "incivilimento", la templanza y la bondad. Los juegos escénicos del paganismo joviano y los combates gladiatorios han dejado en la vida latina un vacío que no siempre llenan los juegos nobles y los pasatiempos honestos. Las multitudes que gritan por el pan no son sino las mismas que cuando lo han cobrado reclaman la farándula del circo. Hay que volver el alma a esos cuerpos frenéticos de hambre y alegría, y nada menos conducente a tal programa de redención que proyectar sobre su retina dilatada por el deseo ardiente de placeres el "hambre antigua" de sus congéneres clásicos, que toda muche-

COLABORACIÓN

DE EMILIO C. AGRELO

Un nuevo parque

Antigua discusión que se renueva

(Especial para LA PRENSA)

UN parque es para una ciudad como una joya de gran precio. Y si hay joyas que puedan mostrarse y ostentarse con orgullo, es precisamente ésta, que deleita y favorece a todos. Así, a una de ellas, la idea de formar un gran parque en la región Oeste o Sudoeste del municipio, que en estos momentos tiene en estudio la Intendencia, no puede menos de mirársela con sumo interés.

No sólo por su enorme superficie y población es que Buenos Aires reclama otro órgano de esta clase. Además de que el único de gran extensión con que ella cuenta está ubicado en paraje de incómodo y costoso acceso para gran parte del público, hay circunstancias que lo hacen utilizable sólo por ciertas categorías sociales. El parque Tres de Febrero, Palermo, en efecto, habiéndose hecho el sitio preferido de la clase pudiente, la cita de todas las elegancias y esplendores, el local de fiestas de la más brillante sociedad, aleja por ello a muchos que no pueden o no desean participar de tales demostraciones, los cuales, sin embargo, anhelan todo cuanto un hermoso y extenso parque puede proporcionar a su salud y a su recreo.

La necesidad del proyectado parque es evidente. De formarlo en las condiciones que corresponden al estado de adelanto y recursos de la ciudad, por cierto mucho más ventajoso hoy que cuando se formó el de Palermo, el nuevo parque tendrá que superar a este último. Tendría que ser un magnífico parque. Y por eso el llevarlo a efecto es un asunto de máxima importancia que merece se le discuta ampliamente. Como veremos, Palermo, bien que apoyado por la opinión general, existiendo recursos para formarlo y vastos terrenos que podían destinársele, fué asimismo motivo de serio estudio y empeñada controversia.

Por ahora sólo sabemos — según lo publicado — que el nuevo parque se situaría en cierto punto de los bañados de Flores y que su extensión alcanzaría a unas cuatrocientas hectáreas; considerable superficie que no debe parecer sin embargo exagerada desde que sabemos que la del Bois de Boulogne, parque de París, tiene más de ochocientas, y el Central Park de Nueva York, situado en el riñón de la ciudad, unas quinientas hectáreas. Una parte ya pertenece a la Municipalidad, y otra se adquiriría por compra. Tenemos pues dos de los puntos primordiales: ubicación y área que bastarán para iniciar el estudio o, si se quiere, el cambio de ideas sobre tan importante asunto.

Conocida la ubicación, pueden determinarse otros elementos. El uno, el del costo probable de la tierra; el otro, el de las condiciones de higiene que tendrá el parque, y aun su influencia sobre la población de la ciudad, elementos que pueden ser desde luego motivo de análisis. Sobre todo, lo referente al último punto, el cual debe ser tomado como de examen previo y casi como una prueba de eliminación. Porque no debemos olvidar que en la opinión general los terrenos bajos e inundables, semejantes a estos en que se piensa ubicar el nuevo parque, son los que menos se prestan para los fines de higiene y salubridad de una población.

Según parece, las opiniones de los que asesoran a la Intendencia en este asunto, no son todas favorables a la idea de formar el parque en los terrenos del bañado de Flores que posee la Municipalidad. Se trata de terrenos sujetos a inundaciones ocasionadas por el desbordamiento del Riachuelo en épocas de grandes lluvias; inundaciones que sólo podrán evitarse por medio de costosas obras generales. Además, se reconoce la mala condición de su suelo compuesto de tierras pobres, salitrosas y con proporción excesiva de arcilla; allí hay no pocos retazos de "barro blanco" que, como se sabe, es impropio para la vegetación arbórea.

Ahora bien, por la composición del suelo, su llanura absoluta, su altitud en relación a los terrenos altos de la ciudad y las condiciones de su desagüe superficial—todo análogo a lo correspondiente en los terrenos de Palermo—viene a plantear en el proyecto en estudio el mismo problema de higiene urbana que fué discutido hace cincuenta años en el Senado nacional con motivo de la formación de aquél. ¿Cómo, pues, dejaría de interesar esa discusión que ofrece un cuadro de las ideas y conocimientos de ingeniería sanitaria de aquella época, y la oportunidad actual de determinar lo que éstos han cambiado en el último medio siglo trascurrido?

Un cuadro completo de este orden de conocimientos, en efecto, es el que se halla en esa discusión, de la que fué principal exponente el doctor Guillermo Rawson. Rawson, como se sabe, fué una de las notabilidades de su tiempo, tan fecundo en altos talentos, y en lo que toca a las ciencias que, como médico cultivó, no tuvo rival. A una inteligencia tan grande, que desde la Universidad asombrara a sus propios profesores, a un conocimiento científico general y a una facilidad de exposición tan clara que le hiciera el primer orador del Parlamento argentino, Rawson unía un saber profundo de las cuestiones de higiene pública a las que especialmente se había dedicado. Era desde 1872 catedrático de la materia en la Universidad, y además de su obra docente, dió a luz importantes trabajos correspondientes a la misma, entre los cuales: "Estadística vital de la ciudad de Buenos Aires", "Estudio sobre las casas de inquilinato" y "Observaciones sobre higiene internacional".

En cuanto al valor de sus conocimientos científicos sobre salubridad urbana, ingeniería sanitaria y, en general, sobre urbanismo—tal como ahora se designa al conjunto de los que se refieren al trazado y acomodo de las ciudades—era todo el que podía alcanzarse en su época, el de aquella en que emitió sus ideas sobre la formación del parque en Palermo. Y, en lo fundamental, ya entonces se había dicho en estas materias cuanto es de aplicación en la época presente. Respecto a parques, avenidas, plazas, plantaciones en las calles y, en general, sobre el trazado de las ciudades, se habían dado normas que no se han modificado aún; en los embellecimientos de París, por ejemplo, realizados por Haussman y Alphand, desde 1855, normas, reglas y modelos que hoy se siguen casi sin variación. En ingeniería sanitaria, principalmente en servicios de cloacas y provisión de agua potable ya se habían realizado en Londres, por sir S. W. Balzagette, sus magníficas obras de salubridad, y a su ejemplo, las de otras ciudades de Inglaterra y del Continente. Belgrano construía antes de ese tiempo, las de París, y el higienista Fonssagrives, en 1874, consignaba las enseñanzas de todo este movimiento en su notable tratado "Hygiene et Assainissement des villes". Muestras acertadas de todos estos conocimientos fueron las notables obras de salubridad de Buenos Aires.

Véase, pues, cómo quien estuviese al corriente de lo que en urbanismo se conocía entonces pudiera muy bien en la actualidad dar sobre ello acertadas vistas. Y puesto que el problema del nuevo parque del bañado de Flores presenta tan cercanos lineamientos a los de aquel que con tanta lucidez tratara Rawson en las sesiones de junio de 1874, en el Senado Nacional, no estará de más seguirle en sus argumentaciones. De este modo tendremos algo así como la opinión del ilustre higienista acerca de la obra actualmente proyectada; opinión que trascribiremos sólo en extracto, recomendando su más completo estudio en el correspondiente "Diario de Sesiones".

De las conclusiones a que arribó Rawson en su nutrido discurso, algunas han entrado tanto en el dominio general que no se necesitaría hoy mencionarlas. Otras escapan a la cuestión higiénica, que es de aplicación al caso actual, pero, en cambio, no pueden pasarse por alto otras que, siéndolo, dan una idea de sus convicciones sobre este punto. Respecto a paseos públicos, dice, el principio es que deben elegirse las mejores localidades que puedan encontrarse dentro o en los alrededores de las ciudades; nunca se irán a buscar las menos buenas o las peores. Es axiomático para los higienistas que los lugares relativamente más elevados respecto a los planos circunvecinos son más saludables que los más bajos; y esto no necesita decirlo la ciencia, pues la experiencia lo ha comprobado. Los habitantes de las ciudades, cuyos parques están en los terrenos inferiores, no podrán decir: subamos a la colina para respirar el aire puro y recibir los rayos del sol, sino bajemos al llano para recibir ¿qué?... lo que un bañado puede dar.

Esta clase de terrenos exige para su saneamiento un competente avenamiento. Y observa que higienistas de nota han producido informes en los que se asegura que en diversas ciudades de Inglaterra donde se hizo la red cloacal, pero no el avenamiento del subsuelo, la tuberculosis y otras enfermedades no disminuyeron, siendo así que en aquellas donde se realizaron ambos trabajos se obtuvo la disminución. Pero esta obra del avenamiento del subsuelo, además de la de los desagües superficiales, es costosa y bien pudiera suceder que un parque situado en terrenos que lo necesiten resultara más caro que otro en terrenos que, por ser altos, tengan mayor precio. De todos modos: "Cueste lo que cueste", agrega Rawson, una ciudad populosa y rica debe situar sus parques en los terrenos más sanos. Y él, tendiendo la vista hacia los que en esa época se hallaban disponibles, señalaba los magníficos terrenos donde luego se extendió el cementerio de la Chacarita, que pertenecían al fisco. Terrenos que, en cierto modo, habían servido de parque, de lugar destinado a fortificar a la juventud en un ambiente libre y sano; porque los jesuítas, que fundaran en el siglo XVIII el primer establecimiento de educación de Buenos Aires —continuado luego con el nombre de Colegio San Carlos, — llevaban allí anualmente a sus pupilos a fortalecerse, después de la larga reclusión en los sombríos claustros durante el período de estudios. Era el higiénico veraneo en aquellas alturas, en aquel hermoso sitio que por ellos se llamó "Chacarita de los colegiales". Y por cierto que allí quedaba bien confirmado el dicho vulgar antiguo: "terreno elegido por los jesuítas" para significar que un terreno era de lo mejor que pudiera hallarse.

Una cuestión de sumo interés pero que no ocupó al doctor Rawson en aquella circunstancia: la de las condiciones del terreno con relación a la estética del futuro parque, conviene que se la considere a lo menos desde sus puntos de vista generales, es decir, en cuanto puede ser aplicable al parque proyectado por el municipio. ¿Cuáles son los terrenos que mejor se prestan a los efectos paisajistas de un parque? No es fácil, convengamos, contestar de un modo categórico a esta pregunta. Y eso porque en todas las circunstancias, en todos los casos y terrenos, el arte del jardinero puede obtener efectos agradables de paisaje. En el llano como en terreno accidentado, al borde de un río, en la ladera de una colina, en infinidad de situaciones es posible realizar obras de belleza. Depende esto del artista. Y para ello dispone de múltiples factores: el conveniente relieve del suelo, las líneas naturales y graciosas de los caminos y senderos, la considerable colección de las especies vegetales de diversas formas, dimensiones y colores, de las partes de agua, como lagos, estanques, arroyos, de los variados edificios, en fin, que contribuyen al adorno del sitio de recreo. Así, tratándose de una plaza plantada o de un pequeño parque, el aspecto puede cambiar mucho, sobre todo por el relieve, porque si el terreno es llano, con el movimiento de las tierras puede hacerse un parque más o menos ondulado, si es abrupto, uno de suaves declives, y así de muchos modos.

Pero en un parque de gran extensión, en un "parque paisajero", el movimiento de tierras no puede cambiar sino parcialmente su aspecto. Uno de centenares de hectáreas de suelo absolutamente llano, por ejemplo, no podrá perder su primitivo carácter por efecto de las obras comunes de excavación y terraplenamiento. Y del mismo modo los de otras situaciones. De aquí la necesidad de que el relieve natural del suelo tenga un carácter propio, el que los trabajos del arte acentuarán más aun si fuera posible. Uno de los más favorables casos es, sin duda, el que corresponde a terreno de colinas, o quebrado que con puntos de vista dominantes sobre los lugares que lo rodean ofrece siempre aspectos llenos de variedad y de gracia.

En un parque de centenares de hectáreas, de suelo absolutamente plano, situado a veinte metros más abajo de aquellos que por uno de sus lados le dominan, y circundado, por lo demás, de otros de su mismo nivel, que tarde o temprano se cubrirán de edificios, principalmente industriales — y esta es la situación del que se desea formar en el bañado de Flores,—difícil sería hallar la superior hermosura que se va buscando. Ni perspectivas dentro de él mismo ni perspectivas sobre sus alrededores. Pudiera este parque, abonando y saneando su suelo, sustentar hermosas plantaciones, pero jamás ofrecer los cuadros de belleza que se disfrutan en aquellos donde la naturaleza ha dado la trama, ha puesto su inconfundible sello.

El gran parque del Oeste, por esta razón principalísima de estética, debe situarse "cueste lo que cueste", en los terrenos altos que dominan esa zona. Si se avanza hoy por alguna de las salientes barrancas de Flores que se elevan a considerable altura sobre el gran valle del Riachuelo y desde las cuales se perciben sin obstáculo las tres cuartas partes del horizonte, se experimentará una sensación mucho más fuerte y duradera que la que da cualquiera de las artificiales visitas del chato Palermo, en cuyo recinto lo único que podría recomendarse como elemento paisajista era su perspectiva sobre el Plata, con los bosques naturales de sus orillas, de lo que hasta hoy tan poco partido se sacó. Desaguados el terreno municipal del bañado y los otros contiguos, mejorando su salubridad, y sin cubrirlo de bosques, cuya influencia allí sería tal vez perniciosa, pudiera convenientemente aplicarse a otros usos públicos, a establecimientos que generalmente se sitúan en espacios de gran extensión, pero que no exigen, como un parque público, la extremada excelencia de la perspectiva y del ambiente. Por ejemplo, hipódromos, campos de tiro, aeródromos, golf y otros.

De cualquier modo, si con justas razones se ponen reparos a una buena iniciativa, no por eso se la traba ni se enfría el ánimo de sus autores. Al contrario, debe desearse que previa y cuidadosa discusión lleven a la práctica sus propósitos.

Emilio C. Agrelo

---

no vegetal, sustentado por las potencias máximas de la madre tierra.

Imagino que entonces levantaran un doliente clamor todos los árboles del bosque, y que un rumor inmenso, portando en sus alas olor a lágrimas, cundiera por los campos abiertos de los cielos e hiciera temblar de consternación a las estrellas; mientras que por lo bajo rozara la tierra el sollozo del arbusto herido de sacro terror y desmayara el gemido íntimamente sentimental y desconsolado de las minúsculas herbáceas.

¡Oh, pero cómo es de varia, cambiante y renovadora la buena vida cuando se tiene amplitud de alma y comprensión simpática de las cosas infinitas! Porque allí cerca el buen hermano *mato*, me consuela de la dolorosa emoción cierta, muy real, ocurrida locamente con imaginar la posibilidad del abatimiento de un gran árbol en la selva... Y me consuela el dulce hermano mato porque tiene la virtud de serenar el espíritu con su sola armoniosa presencia, pues es como el huili, de tallo blanco-azulino, de proporcionadas formas y de no desmesuradas dimensiones; y además, ofrece su rama generosa su fruta oscura, esférica y dulcísima como un grano de uva negra, mas no arracimada. Me la ofrece en promesa porque aun no ha llegado la plenitud de la estación estival, de dulces madureces; y yo, como un niño, más niño que un niño todavía a pesar de los años, me consuelo con los azúcares futuros del mato maternal que me alarga las ramas...

Y vago así por la selva en vegetal fraternidad, conversando con los árboles. Hasta que vuelvo donde dejé atada la mula para poder andar, descabalgado, por la tupida intimidad del bosque, monto de nuevo y, por la cumbrera senda, salgo a las cimas redentoras.

Sopla en la cumbre con libertad el viento, detenido por la multitud arbórea en las honduras desde las que acabo de ascender; y acá, como un juglar alegre, juega y loquea entre las pajas, las inclina para uno y otro lado con manos ágiles y se les escurre entre los finos tallos como una perdiz, silbando apenas.

Pero aun en plena cumbre, en los más altos filos desde los que, a uno y otro lado, las tierras se vuelcan sobre los bajos en precipitado oleaje, subsiste con desmedrados y lamentables restos la fresca selva. Se levantan grupitos aislados de [illegible], arbolitos pequeños y tristes, todo oscuro, sin una hoja, burla del aire locuelo, muchos resecos ya, y en conjunto, como reunión diabólica de esqueléticos fantasmas del reino de las plantas.

Son avanzadas de la selva que abrigó la ambición de cubrir también las cimas; pero la cumbre celosa los castigó con las rachas heladas, los redujo a mísero tamaño y los aisló en minúsculos grupitos, para que no pudieran defenderse, entre el verde y ondulado océano de pajas y pastizales.

Ellos me hubieran llenado de tristeza, si la cumbre no me hubiese atropellado el alma con su tumulto de luz, dardeado de sol la sangre y embriagado con espirituoso licor de éter las pupilas mal guarecidas a la sombra de las pestañas, en el erguido campo directo de la simpatía astral, donde el gran fecundador reposa y remensa sus olas resplandecientes.

Carlos B. Quiroga

DE JULIO A. COSTA

Marco Manuel de Avellaneda

(Especial para LA PRENSA)

NACIO en la ciudad de Catamarca el día 8 de enero del año 1813, y fueron sus padres don Nicolás de Avellaneda y Tula y doña Salomé González.

Vino a Buenos Aires en el grupo de selección de estudiantes becados que la previsión gubernamental de Rivadavia atrajo de las provincias, y que tantos hombres ilustres dió a la República.

Hizo sus estudios en el Colegio de Ciencias Morales y se graduó de doctor en derecho en 1834, recibiendo el título gratis a los 21 años, a mérito de su labor de estudiante y de su precoz intelecto.

Su tesis, que aun ahora se destacaría, versó sobre la pena de muerte, sosteniendo su abolición, y fué escrita en una noche. Avellaneda es uno de los pocos ejemplares de niño prodigio que ha llegado a hombre de talento; bien es cierto que no era un memorista sino un pichón de pensador, un águila real a la cual en los tiempos que venían había que cortarle no las alas sino la cabeza.

En aquella colación de grados, memorable por ser una de las últimas pulsaciones de la Universidad de Buenos Aires antes de caer en el síncope de la tiranía, recibieron el título de doctor, junto con Avellaneda, los estudiantes Marcos Paz, Eusebio Agüero, Gregorio Alagón, Francisco S. Anruña, Manuel Mansilla, Olegario Morón, José M.ª Reybaud, Juan M. Thompson, Estanislao Vega y Juan María Gutiérrez.

Fué padrino de tesis de Avellaneda el doctor Mauricio Herrera, y el acta del juramento contenía la siguiente cláusula: "defender la libertad de este país bajo el régimen representativo republicano y único imperio de la ley". Hemos de ver cómo cumplió el nuevo colado.

Volvió a Tucumán, donde según lo refiere en sus cartas a Alberdi, de 1836 a 1838, no pasaría de ser un colegial oscuro, notándosele ya la obsesión de una ambición insomne como una idea fija; y para proveer al precario presente, se hace tendero, que era la ocupación de buen tono de la época, bien avenida entonces con la línea del hombre de mundo.

Según su primera carta espera a sus camaradas Aguirre, Marcos Paz y Brígido Silva para dar un poco de alegría al pequeño mundo provinciano: En esa correspondencia envidia a Alberdi su cabeza, sin pensar que la de él mismo era la del mártir, la más alta de todas; le da noticias de una simpatía tucumana de Alberdi, a quien había encontrado muy triste con el rumor que circulara del próximo matrimonio del insigne solterón.

En otra carta de 1838, siempre insistiendo en el cerebro visionario el zumbar de la mosquita de la ambición, que se denuncia sin querer, le encarga a Alberdi que vea a Gutiérrez para que pase a lo de Pastor Frías por dos onzas de oro y se las mande en libros. Quiere saber, saber, dar alas al pensamiento, porque el vuelo apura y la tiranía no da espera.

Busca suscriptores para una primera obra de Alberdi que se ha de publicar allí por entregas, y le comunica los siguientes: Marco Avellaneda, Brígido Silva, Manuel Berdía, Juan Pablo Figueroa, Bernabé Piedrabuena, Juan B. Bergeire, Vicente Gallo, Fortunato Baudrix, Manuel Esteban Pizarro, Luciano Rueda, José Ma. Libarona y Manuel de la Vega. Marcos y Gregorio Paz y otros amigos íntimos de Alberdi estaban suscritos.

Va a empezar ya aquella breve y tormentosa acción política que relampaguea en el horizonte y pasa centelleante.

La evolución espiritual de Avellaneda es una evolución reaccionaria, el hombre de libertad tiene que caminar, a veces, como el cangrejo, porque la libertad es más antigua que el despotismo.

En las vísperas de 1840, Avellaneda tenía que dar un salto atrás de dos mil años, hasta la Era Cristiana, para encontrar la sustancia medular de la idea libre y para tomar alientos contra la opresión.

Esta evolución de su espíritu la hizo en la tienda tucumana, en la tierra sagrada, llamada por él "sepulcro de tiranos", y de retorno del Colegio de Ciencias Morales, que le había dado las luces del siglo XVIII, pero no el fuego interior para la forja.

Se lo dió la concentración mental en la naturaleza soberbia, frente al monte inmenso de cabeza blanca, testigo eterno de la leyenda inmortal, que alzaba su alma hasta el Dios y hasta el dogma, convicción y claridad que no le diera el aula.

La evolución final del espíritu humano es más bien retrospectiva, primero el análisis, el microscopio, la discusión, la disquisición: después la conclusión, y el dogma. Primero las convenciones y después las constituciones, y después, ya no se discute, se jura y se cumple.

Media docena de cláusulas simples que dicen: no matarás, no harás a otro lo que no quisieras que te hagan, perdonarás a tus enemigos, tendrás caridad, serás fraternal. La doctrina formidable del Cordero que Avellaneda volvió a encontrar en las calles de su aldea, como una piedra preciosa perdida en la ciudad metrópoli.

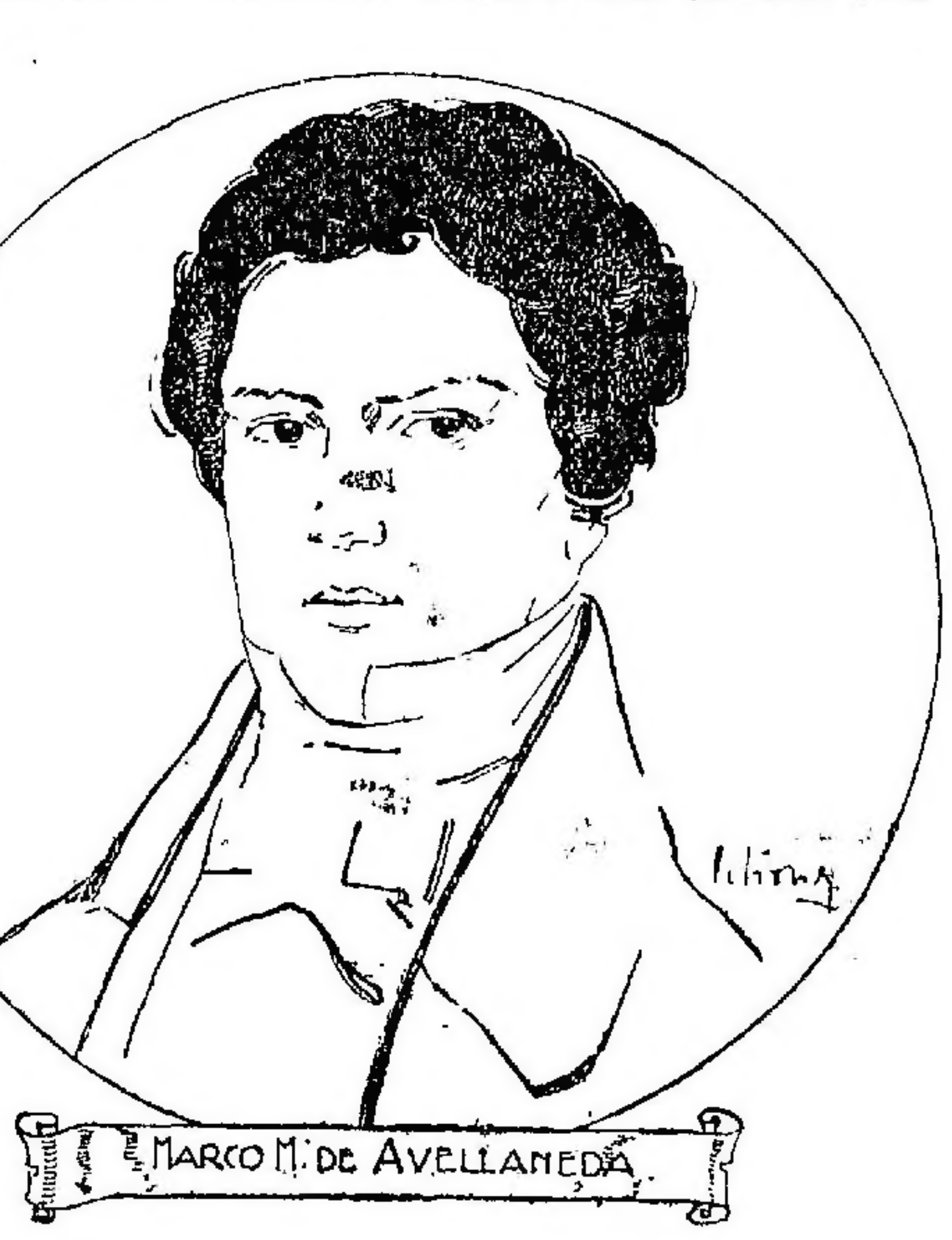
En eso le llegaron dos novedades: una carta de Alberdi, de Montevideo, escrita colectivamente a él, a Brígido Silva y a Salustiano Zavalía, de febrero 28 de 1839, en la cual les decía que la libertad argentina estaba, otra vez, confiada a la juventud, a los que habían hecho la revolución de Mayo, como fué la Escuela Politécnica la que hizo en Francia la revolución de julio de 1830: que la posición de los jóvenes argentinos era inmensa y suprema, y que la juventud iba a salvar a la República.

La otra chispa, que cayó sobre el campo de su mente, fué el dogma de Mayo, o el credo de Echeverría, que juraron de los primeros, los jóvenes de Tucumán, y que significaba para sus almas vehementes, la desaparición del grito de muerte: — ¡Viva la Federación, mueran los unitarios!; y el advenimiento del grito de vida: ¡Ya no hay divisiones, ni odios de partido, ni anarquía!

Sublime ideología con la que no se alcanzó a tumbar el presente, pero se alcanzó a construir el futuro.

De seguida, los hechos se precipitan con la unidad terrible del último acto de la tragedia clásica. La Liga del Norte, la acción gubernamental y militar, Hamaillá, Metán; habría para un libro entero, y acaso algo más de lo que digo ahora, he de decir si llego a hacerlo.

Insertaré a continuación el relato en un documento íntimo e inédito del drama de Metán, hecho por la esposa del prócer, doña Dolores Silva de Avellaneda y encontrado en un cuaderno de apuntes de don Marco, hijo segundo de aquél.



Esta narración de la esposa es como el drama de Metán visto a través de un velo trasparente, el velo de las lágrimas. La trasmite con sencillez filial don Marco, el honorable e inolvidable ciudadano, y está abonada por su firma auténtica.

Dice así: "Pocos meses antes del fallecimiento de mi madre le dije una mañana que nos encontrábamos solos: — Usted nunca me ha referido la manera cómo supo la muerte de mi padre: ¿quién le comunicó la noticia? —No me la comunicó nadie, me contestó. En Salta recibimos cartas de Marco previniéndonos que estaba próxima a darse la batalla con el ejército de Oribe, y que siendo su resultado dudoso, creía conveniente que nos marcháramos a Jujuy, en donde se nos reuniría para emigrar a Bolivia en el caso desgraciado de una derrota.

Estando en Jujuy, una mañana entró de la calle la sirvienta Carlota. Carlota y Susana eran los nombres de las dos esclavas que llevaron mis suegros a Bolivia y eran las dos mujeres tan buenas que todos las queríamos como si fueran miembros de nuestra familia. Regresaron las dos a Tucumán, y cuando en 1853 quedaron libres por la promulgación de la Constitución, no quisieron abandonar a su viejo amo Nicolás de Avellaneda y Tula, que vivía en la mayor pobreza, y lo acompañaron hasta su muerte, que ocurrió en febrero de 1855. Como decía, entró a casa la sirvienta Carlota muy agitada, venía de la calle, en donde había oído que los federales habían triunfado en Tucumán, y que estaban entrando al pueblo los unitarios derrotados. Salí corriendo a la calle acompañado de mi suegro Avellaneda. Un momento después vimos llegar en grupos de tres o cuatro a los dispersos, entre los cuales muchos eran conocidos nuestros y algunas personas de nuestra relación. Por la dirección en que venían pensábamos que todos debían pasar por delante de nosotros; desde lejos les gritábamos:

—¿Y Marco, dónde está Marco?

Ninguno nos contestaba, y con gran sorpresa los veíamos doblar por la esquina de la calle inmediata apurando el paso de sus caballos. Nos habíamos quedado roncos y, finalmente, sin voz, a fuerza de gritar: "¿Y Marco, y Marco?"

Desesperados con su silencio y con su actitud, porque parecía que no nos veían, les hacíamos señas con los brazos y con los pañuelos ¡no podíamos ya hablar! cuando vimos venir a Javier Colombres, pariente inmediato de mi esposo y compañero inseparable suyo durante la guerra, que procedió como los demás dando vuelta por la esquina al galope. Mi suegro, loco de ansiedad corrió tras de él, yo iba a hacer lo mismo, pero me detuve..., me fuí a mi dormitorio y no sé cuánto tiempo pasé llorando hasta que salí...

Había dado unos pocos pasos en dirección a la puerta de la calle, cuando vi entrar a mi suegro Avellaneda, pálido como un cadáver, con la fisonomía descompuesta, caminando penosamente y apoyándose en la pared: no necesitaba otro aviso: me precipité en el cuarto de mi suegra, que estaba enferma en cama, adonde entró un momento después mi suegro, el que abrazándonos juntas a las dos, lloraba con nosotras. Ninguno de los tres se atrevía a hablar una sola palabra, y después ni ellos ni ninguna otra persona me refirió cómo había muerto Marco.

Buenos Aires, octubre 3 de 1895. — Marco Avellaneda.

Como se sabe, Marco Manuel de Avellaneda fué decapitado en Metán, y su cabeza clavada en un tronco de ceibo y expuesta en la plaza Independencia de la ciudad de Tucumán durante varios días; hasta que en la alta noche la hizo arrancar a la pica servil la dama patricia doña Fortunata García y le dió piadosa sepultura.

Yo mismo he imaginado, y lo he dicho en Tucumán, en 1916, que las águilas de la montaña irían hasta aquella cumbre a clavar sus picotazos, como en la carne de Prometeo, para castigar al altivo pensamiento.

Al resplandor de la luna incierta de aquellas noches trágicas, se verían descender del Aconquija largas guedejas de nieve, como la cabeza de un gigantesco anciano desmelenado de horror.

Y en su inmenso muro gris, la imaginación popular leería escrito en letras de luz el nombre del mártir, como en el muro eterno de la Historia, alta ambición de su alma exaltada. Y esas letras en esa altura se leerían desde Buenos Aires y en la América, y desde la ribera Oriental del Plata resonante. Para que renaciera la libertad argentina, era necesario una vez más el sacrificio del Cordero, así engrillado, desnudo, difamado y escarnecido.

La "Gaceta Mercantil" y los partes a Rosas no dicen nada de esto porque no lo saben, pero lo dice la posteridad, único juez competente para conceder estatuas, glorificar patíbulos y dictar sentencia.

El doctor don Marco Manuel de Avellaneda era el anverso de la medalla del general don Juan Manuel de Rosas, y acaso hubiera sido si triunfa, como estuvo a punto de suceder, la Coalición del Norte, su inmediato reemplazante; acaso también lo soñara el visionario, y ese sueño le costó la cabeza.

Rosas es el hombre de poder, Avellaneda el hombre de libertad, aquél la fuerza, éste la idea, aquél el gobierno militar, éste el gobierno civil, aquél el sórdido presente, éste el futuro generoso, Rosas es el enorme Polifemo, Avellaneda el sutil Ulises.

Luz y sombras, vidas paralelas, antítesis integral del terrible drama.

Julio A. Costa

DE DAVID PEÑA

Los funerales a Rosas — 1877

(Especial para LA PRENSA)

ROSAS murió en Southampton, en 1877, es decir, bajo el gobierno de Avellaneda. Llegada y comentada la noticia de su fallecimiento en Buenos Aires, sus deudos prepararon aquí sus funerales, los que debían celebrarse en la iglesia de San Ignacio; mas, el solo anuncio de esta ceremonia póstuma, produjo una inmediata resistencia estimulada, sino promovida, por "La Tribuna", de los Varela, fuerte vocero de la opinión pública, no siempre exenta de pasión propia y de arbitrarios designios. El movimiento contrario a la realización de los sufragios al tirano creció como llama soplada por el viento, propagándose por instantes entre todas las esferas de la sociedad y del gobierno, ligándose en la misma forma y adoptando la misma actitud el gobierno de la provincia y el de la Nación. Cuando se creía que la Iglesia pusiera algún reparo, siquiera el lógico de que el templo — refugio sagrado — es casa de oración para todos los que necesitan acudir a ella, súpose con alborozo general, y por algunos con asombro, que el arzobispo doctor Aneiros no sólo acataba sino que se asociaba a la airada resistencia, la que le fué comunicada por el gobierno de la provincia, contra lo regular, pues no era el caso de acudir ni por dudas al uso del vicepatronato. A la nota del ministerio de Gobierno, desempeñado por el señor don Vicente G. Quesada, el doctor Aneiros, contestó así:

"Buenos Aires, Quilmes, abril 21 de 1877.—Al señor ministro de Gobierno, doctor don Vicente G. Quesada: La disposición del Excmo. Gobierno que VV. se digna comunicarme, merece todo mi respeto por los motivos de orden público que la han dictado. Por parte de la Iglesia y considerando incuestionable y más que notorio que Rosas fué un pecador público que incurrió más de una vez en la pena de excomunión, no pueden hacérsele sufragios; máxime cuando en los 25 años que pasaron desde su caída ni la Iglesia, ni la República, ni esta sociedad han visto la menor prueba de arrepentimiento y satisfacción, aunque algo privadamente he oído, ni lo veo probado y confirmado, ni basta para desagraviarla de tan exorbitantes injurias. Puede, señor ministro, estar persuadido se cumplirán en este caso las disposiciones del derecho tan reclamado por el pueblo.—Dios guarde a V. S. — Federico, Arzobispo de Buenos Aires."

Hemos trascripto de exprofeso el texto mismo de la comunicación arzobispal, a fin de dejar constancia no tan sólo de la pobreza de concepto en juego con la del ropaje, sino por la contradicción que habremos de encontrar entre este razonamiento y el que usara el prelado tres años después, con motivo de los funerales a los muertos de Olivera, Barracas y Puente Alsina.

El arzobispo, hombre de ley, enuncia en esta nota — martirizadora hasta de la construcción gramatical — las disposiciones del derecho, cuando es el derecho, precisamente, encerrado en las cláusulas de la ley fundamental, el escudo protector del homenaje de los hijos y los nietos de Rosas, ofrecidos ante Dios para el descanso de su alma.

La piedad filial, con efecto, creyó poder encontrar en el templo el refugio que las contiendas de los hombres negaban a la memoria del muerto en todas las demás esferas de la sociedad; pero esta vez el arzobispo no recordó que la pasión se quiebra y desaparece en los pórticos de la casa del Señor.

Los preceptos de libertad proclamados en la ley fundamental especialmente para la conciencia, fueron avasallados, pues, de común acuerdo entre ambas potestades, por el clamor de la venganza, movida aún por el odio que enardeció la pluma de aquel que consignó la herejía de que era acción santa matar a Rosas, clamor político que surgía de un pasado reciente y de los pechos de los corifeos sobrevivientes de las luchas terribles no apagadas en ningún recuerdo, y que la Iglesia, antes de contener o extinguir interponiéndose como representante que se dice del autor y la doctrina del Sermón de la Montaña, ayudaba a propagar, a aumentar, a fortalecer, trasformándose de insignia de paz en instrumento de guerra. Trasmitida y tramitada, la prohibición a la Iglesia, el gobierno de la provincia dió a conocer aquella prohibición en los siguientes términos:

Departamento de Gobierno

Buenos Aires, abril 23-1877.

Considerando:

Que Juan Manuel Rosas está declarado por la ley reo de lesa patria por la tiranía sangrienta que ejerció sobre el pueblo durante todo el período de su dictadura, violando hasta las leyes de la naturaleza, y por haber hecho traición en muchos casos a la independencia de su patria, sacrificando a su ambición su libertad y sus glorias.

Que por esos crímenes atroces fué declarado fuera de la ley común, confiscados sus bienes y condenado a la pena ordinaria de muerte, en calidad aleve.

Que toda demostración pública en favor de Juan Manuel Rosas y su memoria no puede menos que provocar justos actos de indignación contra tan inaudito tirano y su sistema, que perturbarían el orden público.

Que hay conveniencias de alta moral política en evitar que la fuerza pública sostenida para defender las libertades del hombre y de la sociedad sea puesta al servicio de esas provocaciones, lo que vendría a suceder si llegase la oportunidad de reprimir conflictos por ellas producidos y;

Considerando, por último, que es deber de los gobiernos velar por que se mantengan incólumes y puros los sentimientos de amor a la libertad y odio a los tiranos,

El Poder Ejecutivo acuerda y decreta:

Artículo 1.º — Queda prohibida toda demostración pública en favor de la memoria del tirano Juan M. Rosas, cualquiera que sea su forma.

Art. 2.º — Prohíbense en su consecuencia, como demostración pública, los funerales a que se ha invitado para el día martes en el templo de San Ignacio.

Art. 3.º — Comuníquese a quienes corresponde, y publíquese en el Registro Oficial.

Casares—Vicente G. Quesada—R. Varela.

Invócase, en esta resolución, el amor a la libertad para conculcarla, impidiendo a los deudos de un muerto el ejercicio de una prerrogativa que ninguna ley prohibía. Invócase la confiscación de bienes contra el texto terminante de la Constitución en vigor que establece: "La confiscación de bienes queda borrada para siempre del código penal argentino." Invócase, por último la consumación de un delito, — traición a la patria — con olvido flagrante del artículo 103 de la misma Constitución, que dice: "La traición contra la Nación consistirá únicamente en tomar las armas contra ella, o en unirse a sus enemigos prestándole ayuda y socorro. El Congreso fijará por una ley especial la pena de este delito; pero ella no pasará de la persona del delincuente, ni la infamia del reo se trasmitirá a sus parientes de cualquier grado."

A la vez que el gobierno de la provincia adoptaba estas medidas, el sentimiento público continuaba contrarrestando el propósito de la familia y de los adherentes a la memoria de Rosas, incitando a un grupo selecto de personas a unirse en una comisión popular para llevar a efecto otros funerales: por las víctimas de la tiranía. En horas quedó constituída esta asociación, haciéndose en ediciones extra-

---

DE ELOY FARIÑA NUÑEZ

Dos claves americanas

(Especial para LA PRENSA)

LA teoría de Ameghino sobre la antigüedad del hombre sudamericano es una de las pocas ideas originales y fecundas que se han formulado en el Nuevo Mundo.

Ya la consideremos como una verdad definitiva o como una simple conjetura, más o menos verosímil, ella constituye para los estudiosos de América una gran luz proyectada sobre el caos de nuestros orígenes y al mismo tiempo una clave para las investigaciones de la ciencia antropológica.

Cada nueva noción filosófica o científica vierte intenso resplandor sobre los conocimientos adquiridos, corroborándolos o rectificándolos. Está por escribirse todavía la historia del progreso mental realizado desde que en los dominios de las ciencias naturales se enunció por primera vez la idea de la evolución, del trasformismo, que completa admirablemente aquella noción griega según la cual todo cambia, menos la ley del movimiento. Aplicado originariamente el concepto de evolución a la historia de las especies, invade más tarde los ámbitos todos del conocimiento universal. Parecido destino ha de caber, probablemente, a la doctrina ameghiniana de la génesis sudamericana del hombre.

La fecundidad de esta hipótesis verdaderamente luminosa estriba en que traslada de pronto el centro de rotación del mundo prehistórico e histórico, del eje caucásico-ario, la clásica cuna del género y del lenguaje humanos, a las orillas del Plata. Tan gigantesca revolución en la orientación del pensamiento científico contemporáneo nos indica a la vez un nuevo método investigativo para los altos estudios de la lingüística y de la mitología. Sabido es que cada concepto nuevo importa un nuevo método, un nuevo instrumento adquisitivo de la verdad. Bacón llamó "nuevo órgano" al método inductivo. La doctrina de Darwin y la teoría de Ameghino son igualmente novísimos órganos de especulación científica.

Si, como lo sostiene el sabio argentino, el hombre surgió en el continente sudamericano lógico es suponer que aquí se formara el lenguaje y nacieran los primeros gérmenes míticos, los protodioses de la teogonía primitiva.

El conocimiento de las lenguas primarias aborígenes y de los mitos primordiales autóctonos adquiere, por tal razón, capitalísima importancia, no sólo para la comprobación y el contraste del grado de exactitud de la doctrina ameghiniana, sino también para explicar los problemas oscuros del nacimiento de las lenguas y de los mitos. Si la teoría del maestro fuera exacta, nosotros, los sudamericanos, poseeríamos la clave de muchos aparentes misterios científicos, de magnos problemas hasta hoy insolubles para los investigadores de otros continentes. Tal vez se encuentren entre nosotros esos eslabones perdidos que interrumpen la continuidad de las grandes cadenas reconstruídas sobre especies fósiles y lenguas muertas por la ciencia europea.

Estudios personales realizados desde largo tiempo sobre la materia viva de uno de los idiomas más primitivos del continente sudamericano y del mundo entero casi nos autorizan a afirmar que, en efecto, aquí brotaron de los labios del hombre los primeros sonidos articulados para denotar los seres y las cosas. Pretendo haber demostrado en otro lugar que el lenguaje, en su génesis, fué la primera armonía imitativa de la naturaleza y que esta onomatopeya estaba formada por elementos sonoros, verdaderas notas tónicas de una escala arcaica perdida. Recuérdese la observación de Aristóteles sobre la tendencia imitadora del hombre, a la que atribuía el nacimiento de las artes llamadas por él mímicas. Aquella armonía imitativa originaria, un poco tosca y balbuciente, se limó y depuró más tarde, alejándose progresivamente de sus fuentes naturales, tal como el rumor oceánico de la concavidad del caracol.

Dada la preponderancia del acento de la onomatopeya primigenia, sostenemos también que las investigaciones y conclusiones de la filología comparada que no reposen sobre un amplio conocimiento de la fonética de los grupos afines o familias de lenguas troncales carecen de seriedad científica. La morfología no constituye sino un conocimiento auxiliar, valioso ciertamente, pero no tan importante como el conocimiento del sonido del alfabeto y los vocablos. ¿Y cómo reconstruir la música desaparecida de las lenguas ario-europeas matrices, si ignoramos hasta la verdadera pronunciación de las voces latinas? Esta melopea primitiva del lenguaje humano también primitivo vive en las lenguas indígenas del Nuevo Mundo y su estudio nos permite establecer la relación melódica entre las voces humanas y las cosas y los seres.

Una vez fijada dicha relación podemos seguir paso a paso la corriente evolucionaria ascendente del lenguaje, de su primaria acepción física a su ulterior significado metafísico. A medida que la espiral de la evolución sube, la palabra va perdiendo su punto de contacto musical con la naturaleza. La armonía imitativa se trasforma gradualmente en sincopadas y aglutinantes formas verbales. La evocación acústica se convierte, finalmente, en representación: la palabra deja de ser una definición para trasmutarse en jeroglífico, mero signo representativo de las cosas.

Si del examen de los idiomas pasamos al análisis de los mitos, he aquí que tenemos al alcance de nuestra observación directa un rico material de estudio para ensayar una explicación natural de la formación del mito. Hallo en el sentimiento llamado por los griegos "deisidaimonía" el origen de las creaciones míticas. La acción de este sentimiento en la mitogénesis me parece concluyente y decisiva. Más tarde intervino la evolución o el trasformismo en el proceso de espiritualización de los mitos sensuales y concretos. La aplicación del origen de los mitos por la "deisidaimonía", intentada en "Los mitos guaraníes" resulta, por lo menos, más lógica que la hipótesis que los considera metáforas o enfermedades del lenguaje.

"El hombre partió de Sud América para poblar los otros continentes", dice Ameghino. Al emigrar, llevaría consigo su lenguaje, sus mitos y sus dioses. ¿Restan en los otros continentes vestigios de las primeras raíces y de los núcleos míticos del hombre sudamericano trashumante? Si hay afinidad o analogía de estructura y de concepto entre los idiomas ario-europeos y los sudamericanos, como entre los mitos del Nuevo y del Viejo Mundo, podemos señalar las huellas del hombre primitivo en los otros continentes. Esa afinidad existe y es la prueba filológica y mítica de la doctrina de Ameghino, demostrada ya, según el sabio, por la paleontología y la filogenia.

El continente sudamericano parece haber sido, por lo tanto, la cuna del hombre más antiguo. Agreguemos por nuestra cuenta, y sin asomo de paradoja, que es asimismo la cuna del hombre más nuevo. ¿Dónde está el hombre más nuevo? No lo buscaremos en la profundidad de las capas geológicas y en la lejanía de las eras remotas, sino en la edad contemporánea, en el género humano viviente. El hombre nacido de la mezcla de las razas emigradas al Nuevo Mundo es, indiscutiblemente, el más nuevo, no sólo desde el punto de vista étnico, sino también desde el punto de vista espiritual. El sudamericano actual, descendiente de las razas europeas y autóctonas es al mismo tiempo el producto de una amalgama de culturas y civilizaciones, también aborígenes y europeas. Rasgos específicos bien acentuados y enérgicos, como los que ostentan los descendientes de razas europeas mezcladas con criollas, definen la nueva especie humana. Pero es sobre todo en lo ético, en lo espiritual, donde se acentúa con intenso e inconfundible relieve la fisonomía de la humanidad reciente. Compárese el tipo mental del europeo con el del sudamericano. Este, libre de las preocupaciones de razas, de idio-

COLABORACIÓN

ordinarias una publicación que sirvió de cartel público.

El Poder Ejecutivo Nacional a su turno dictó el siguiente decreto por el departamento de Guerra y Marina, decreto que copió en otros términos el gobernador Casares:

"Buenos Aires, abril 23 de 1877.

"Considerando que es un deber de los gobiernos de los pueblos libres asociarse a los movimientos populares con que dentro de los límites del derecho, se manifiesta el odio a los tiranos y el respeto a la veneración por la memoria de sus víctimas:

"Que el pueblo de Buenos Aires ha sido invitado por un número de ciudadanos afiliados a todos los partidos políticos en que la opinión está dividida, para que concurra al templo a orar a Dios por el eterno reposo de las almas de los que fueron sacrificados durante la bárbara tiranía de Juan Manuel Rosas;

"Que es esta la vez primera que en la República Argentina se celebran con aquel objeto exequias fúnebres colectivas;

"Que entre las víctimas sacrificadas están comprendidos multitud de hombres eminentes a quienes, por sus grados militares o empleos cívicos, correspondería hacerles honores fúnebres, con arreglo a las ordenanzas militares vigentes.

"El Presidente de la República acuerda y decreta:

"Art. 1.° La bandera nacional permanecerá a media asta en todos los edificios públicos durante el día de mañana 24 de abril de 1877

"Art. 2.° Los cuerpos francos de la guarnición concurrirán a la plaza de la Victoria para hacer los honores fúnebres correspondientes, según las instrucciones que se pasarán a la inspección y comandancia general de armas por el ministerio del ramo.

"Art. 3.° Comuníquese, publíquese e insértese en el Registro Nacional.— AVELLANEDA — *Adolfo Alsina*."

De este modo no sólo se impidió el tributo religioso en favor de Rosas, sino que, por primera vez, se dedicaba un recuerdo a sus víctimas, oficiándose por cuenta de los poderes públicos de la Nación y de la provincia de Buenos Aires un funeral al descanso de sus almas.

Rosas murió con el convencimiento de que su memoria sería por mucho espacio de tiempo escarnecida y maldita, si bien esta convicción fué una lenta curva en la que entró por la fuerza de sus recónditos desengaños, pues al principio de su proscripción pensó que sería llamado, correo por correo, nuevamente por sus partidarios para la prosecución de su gobierno.

Rosas no adjudicó a Urquiza a pesar de la victoria de Caseros, mucha duración al frente de la administración del país; y a fe que no anduvo del todo desacertado cuando pronosticó que no era fácil el manejo de sus compatriotas si no se usaba el poder absoluto. Su manía sobre el gobierno fuerte y de creerse él indispensable para practicarlo, no lo abandonó sino después que la Constitución del 53 fué aceptada el 60 y cuando, a la hora de su muerte, presintiera la reorganización definitiva del país a base de sus arduas instituciones.

Su digna hija nos ha dejado sencilla y elocuentemente narrada la muerte de Rosas en su tocante carta a su marido. Don Vicente Pérez Rosales en sus "Recuerdos del pasado" (1814-1860) complementa la impresión que otro chileno, don Ramón Guerrero, recogiera directamente de su visita al refugiado de Southampton; y por último, sus propias cartas y las escritas a su inspiración, por el señor Terrero, pueden servir a dibujarnos el Rosas de los últimos años, sin que todos estos elementos juntos basten para darnos a conocer, de un modo real y verdadero, su psicología definitiva.

No hay, en efecto, en toda la historia argentina una figura moral que se le asemeje, y muchos años más han de necesitarse para detener y fijar la suya, tan contrastada y difícil.

Será necesario que el espíritu público se cure del influjo literario que aun se inspira por cálculo y por moda en las leyendas unitarias, será necesario que los poseedores de la documentación inédita se decidan a entregarla a la publicidad; y, sobre todo, será necesario, desde la cátedra, ir adiestrando la conciencia del alumno a ver en la historia la expresión tranquila de la justicia, o sea, que las dos partes del pleito tienen derecho a ser oídas, para que, poco a poco, nos habituemos a considerar que Rosas, como toda medalla humana, posee anverso y reverso.

Olvídase de continuo que incurrimos, al juzgarlo, en los propios errores y maldades que a él imputamos como gobernante. Si no lo degollamos en cuerpo por súbito arrebato, en frío determinamos odiar su nombre, su memoria, su último vestigio, con tan implacable saña que, adrede, renunciamos al papel de jueces para continuar representando entre anatemas, el de víctimas. Triste espectáculo el que ofrece aún esta generación argentina al abdicar por ineptitud a la serenidad y al *suum cuique*...!

David Peña

---

mas, nacionalidades, religiones, culturas, posee una amplitud de concepción de que carece aquél, debido a los odios tradicionales, las rivalidades históricas, la lucha de culturas, la disputa de las confesiones religiosas. El europeo viene a resultar así el precursor del sudamericano, como éste lo fuera en la era prehistórica de aquél. Hay en el sudamericano una libertad mayor. La misma atmósfera cosmopolita en que vive, de conciliación de los idiomas, de tolerancia de las creencias religiosas, de armonía de las razas, lo predispone a un elegante eclecticismo filosófico, que rara vez aparece en otras sociedades de aduanas, fronteras y filosofías cerradas. Al hablar del sudamericano, pienso en el norteamericano, sólo que en los Estados Unidos del Norte existe cierto puritanismo estrecho, aparte del odio entre las razas de color. En cambio de algunas desventajas, el sudamericano posee la superioridad de su actitud ecléctica sobre los seres de otros continentes.

Creo que no estoy lejos de la verdad al tomar la libertad como base de apreciación de la mayor o menor modernidad de la especie humana. En efecto, la constante evolución del hombre, desde el tipo primitivo hasta el ejemplar más elevado, se va caracterizando por una libertad cada vez más grande. Poco a poco va emancipándose de la esclavitud del medio que lo rodea. Su lengua originariamente sierva de la heterofonía de las cosas, fué siendo también cada vez más libre. El lenguaje abstracto fué el primer triunfo del hombre sobre la naturaleza visible. En la progresiva idealización de los mitos físicos se advierte análoga tendencia hacia la emancipación humana de las ligaduras de la naturaleza. El hombre del mundo greco-latino es siervo todavía con Epicteto, Terencio, Fedro. Con el Cristianismo alborea la abolición de la servidumbre. La Edad Media es el vasallaje. La Revolución francesa reafirma siglos más tarde la libertad original del hombre. La democracia la convierte en dogma político. Pero la constitución escrita de un país puede proclamar la libertad de todos sus habitantes, y oponerse la tradición, los prejuicios históricos, las ideas atávicas, los sentimientos religiosos a esa libertad. La aptitud del europeo para la libertad está condicionada, por ejemplo, por las causas y circunstancias que dieron origen precisamente a la formación de las nacionalidades del Viejo Mundo. La capacidad del americano para la libertad deriva igualmente de la singularísima constitución de las naciones del Nuevo Mundo, sobre las cuales afortunadamente no pesa el enorme gravamen histórico que lleva Europa a cuestas desde hace treinta siglos.

Al hablar de seres más o menos libres entiendo por esclavitud todo prejuicio de raza, nacionalidad, idioma y religión. Concebida así la libertad, la especie humana que va formándose en los pueblos del continente americano es menos esclava de los preconceptos seculares. El tipo actual del sudamericano parece ser, por lo mismo, el hombre más reciente, sobre todo, si se lo coteja con el hombre moderno por excelencia, que es el europeo, el del Egeo, el del Mediterráneo.

¿Qué saldrá de aquella vasta retorta continental donde se funden todas las razas del planeta?, se interrogan los augures europeos, al presenciar el vuelo de las aves, junto con la emigración de las ideas, a nuestro hemisferio. He aquí la clave del enigma: el hombre más nuevo, del propio modo que, en la era prehistórica, apareció, según Ameghino, el hombre más antiguo. Los eslabones extremos de la gran cadena antropológica están aquí y es probable que aquí se unan, en definitiva, después de haber descripto todo el inmenso círculo de la historia vivida por la actual humanidad blanca, en el espacio de un ciclo tres veces milenario.

Eloy Fariña Núñez

DE VICTOR MERCANTE

El Museo de Oceanografía

(Especial para LA PRENSA)

Mónaco, octubre de 1923.

ESTE era un príncipe que se acordaba de la ciencia. ¿Cómo, pues, Buenos Aires no ha construído el edificio para las cuantiosas colecciones de los Burmeisters, Bergs, Ameghinos, Holmbergs, en los sótanos o cajas sobre las que yace el polvo de los años? La Historia Natural, poco industriable, ha sido —no obstante el renombre que por ella adquirimos en el extranjero— la cenicienta de los presupuestos argentinos. Hemos tenido matemáticos, astrónomos, físicos, químicos de fama nacional; pero la de los naturalistas ha sido mundial. Mónaco y Montecarlo, a siete kilómetros de Mentón y veinte de Niza, constituyen la ciudad más pintoresca de la Europa costera, alrededor de la rada que, como en la de Marsella, recalaron griegos y fenicios, hoy con palacios y paseos escalonados, desde el Quai, por la falda rocallosa y abrupta del promontorio y Beausoleil, con el *boulevard* asfaltado de la Source et du Midi por frontera, pues a la ciudad monaquense sucede la francesa de una a otra acera sin límites aduaneros, lo que es una fortuna. El azul fuerte del cielo la tranquilidad del mar, la oxigenación del aire, las naranjas, las uvas las flores, la temperatura deliciosa de las cuatro estaciones, señalarían un sitio recomendable a la meditación, si no lo fuera al descanso. Pero la Acrópolis está ocupada por las suntuosas salas de la ruleta y el 30 y 40 antecristos del museo inaugurado el 29 de marzo de 1910 por S. A. Alberto I con la solemnidad de un acontecimiento real. Construído por Delefortis sobre el extremo de la roca, es una maravilla por su arquitectura, su posición y el panorama que la vista abarca. En los cimientos calcáreos, cincuenta metros más abajo de la mampostería, baten las olas del Mediterráneo; al otro lado, la avenida, los jardines y el parque San Martín, verdes y floridos, realzan la obra. Miden cien metros de largo, veinte de ancho con un cuerpo avanzado de 18, hecho en piedra de La Turbie y Brescia, compacta como el mármol para la decoración de los zócalos y columnas en las que el artista ha hecho uso discreto de su fantasía labrando olas, carámbanos, proas, cordajes, anclas, tritones, medusas, langostas, cangrejos, cefalópodos, estrellas, erizos, geriones, conchas, lo que produce, con la puerta de hierro a cuyos barrotes se entrelazan los tentáculos de un pulpo, una impresión armoniosa, original y soberbia. El friso alto, como una cinta de confraternidad, lleva escritos los nombres de las naves que sondaron los secretos del océano: *Vitiaz, Belgique, Talismán, Valdivia, Wáshington, Vega, Fram, Princesse Alice, Hirondelle, Challenger, Siboga, Ingolf, Amelia, Bucareer, Pola, Blake Gaselle, Investigator, Novara, Albatros*... Hacia el puerto, hacia el mar, hacia la sierra, desde Ventimiglia a Eze, cuando, en el ocaso ya, el sol enrojece las faldas de Cap Martin y las aguas adquieren un color perla rosado, el espectáculo es de una belleza incomparable. La genialidad del príncipe cierra con broche de oro el siglo de las luces, señalando al hombre, desde la puerta misma donde el siglo XX pierde el sentido de los valores sobre el tapete, en los *cabarets* y *dancings* al ritmo sincopado de los tangos y *shimmys*, el camino de la inmortalidad.

Como otros jefes de Estado, tuvo sus *yachts*: dos *Hirondelles* y dos *Princesses Alice*, perfeccionamiento sucesivo de un laboratorio flotante, en los que realizó 27 campañas científicas, 27 expediciones, durante 27 años, en el Mediterráneo, las Azores, las Canarias, las Sargazas, el golfo de Gascuña, Spitzberg, Islandia desde 1885 hasta 1913, recogiendo observaciones y cosas que, con no estar —a pesar de los años y la colaboración de especialistas— totalmente estudiadas, han enriquecido la hidrografía con informaciones acerca de las corrientes marítimas, particularmente del Gulf Stream; acerca de la batimetría, realizando sondajes de 6.085 metros; acerca de la naturaleza del agua de mar. La geografía topográfica, con bancos, fosas marinas y regiones árticas antes desconocidas. La Historia Natural, con especies de las profundidades, cuyos caracteres, vida y costumbres parecen quiméricos, desde los rizópodos a los mamíferos. La física, con aparatos y dispositivos para recoger observaciones donde las dificultades no habían sido vencidas. Para exhibir este material rico, único y curioso se ha construído el museo, respecto al cual el príncipe hizo 93 publicaciones y sus colaboradores Afluard, Bounier, Bedot, Chevalier, Chevreux, Collet, Contiere, Dautzemberg, Dollfus, Guerne, Hergesell, Heronard, Jovin, Köhler, Maas, Marenzeller, Milne-Edwars, Ed. Perrier, Pouchet, Sars, Thoulet, Topsent, etcétera, y Jules Richard, director del museo, 475, parte en los fascículos de la revista que aparece periódicamente desde hace muchos años. El cuerpo avanzado lleva el escudo de los Grimaldi sostenido por las garras de un albatros y un águila de mar gigantescos, y cuarto columnas de 12 metros. El monumento termina en un ático a 79 metros y una cornisa que lo eleva a 87, donde la terraza y un cristalero están destinados a los aparatos meteorológicos. Sobre la gran puerta, dos grupos alegóricos de ocho metros, cincelados por Dussart: "La verité dévoilant a la science les forces du monde" y "Le progrés venant au secours de l'humanité" completan la euritmica de la obra consagrada a la ciencia y al hombre que, al bullicio de una vida de placeres, donde pudo gastar su juventud y su dinero, prefirió los encantos de la verdad pescada en el abismo de los mares.

Al entrar en la gran sala impresionan los motivos de las decoraciones como las del frente, tomadas a la fauna marina. La araña, dibujo de Roux y gran premio de Roma, que representa la medusa de Haeckel, es una maravilla artística; así, las que ocupan los ángulos. Está destinada a la exposición de telas y ya 56 marinas referentes a la pesca, a la costa, a los paisajes árticos, a los lugares frecuentados por S. A. de los archipiélagos de las Azores y de Spitzberg, cuelgan de los muros firmados por autores de nota entre ellos Tinayre, huésped de las expediciones del *Alice*. La estatua de S. A. sobre el puente de su *yacht* ejecutada por Puech, ocupa el centro. Por la derecha se entra al salón de conferencias, rico en muebles y proyectores, cuyas arañas reproducen aves marinas y escenas de caza con harpón y red, las pinturas del cielorraso.

Hay 144 cuadros —a la acuarela y el pastel en su mayor parte— de celebrados equinodermos, moluscos, peces de las aguas hondas cogidos por el príncipe. Por la parte izquierda, el Salón de Oceanografía Zoológica, riquísimo en ejemplares raros, desde las esponjas a los mamíferos de gran talla, pescados casi totalmente por S. A. Las vitrinas clasifican la fauna en, litoral, hasta 50 metros; costera, desde 50 a 300, explotada por los pescadores; abisal, desde 300 hasta el fondo del océano; batipelágica o de alta mar, profunda entre dos aguas; pelágica o de superficie. He visto astroquemas, pescadas a dos mil metros, agarradas a las muriceas y caligorgias; pentacrinus, a 1.425 metros de un hermoso color verdenilo, langostas a 1.182 y holoturias a 1.200, preciosas scotoamasas traslúcidas a 4.790; psicropotes a 4.300; por el *Hirondelle* en 1912; el *Grimaldichtys profundissimus* a 6.085; el pez quizás más abisal conocido; la *tetilla longi pilis* a 1.846 metros; el *spera soma Grimaldii*, erizo blando, a 1.360, el *neolitholis Grimaldii*, cangrejo, a 1.265, notable por la longitud de sus espinas; pulgas gigantescas (11 cms.) *alicella gigantea*, a 5.285 metros... a estas profundidades, más allá de 3.400, a 5.000 y 6.000, las vitrinas 50, 51 y 52 ofrecen ejemplares maravillosos de equinodermos, crustáceos, antípodos y peces. La fauna batipelágica es quimérica y monstruosa, con órganos de ataque y defensa paradojares; los peces son ya muy negros, ya brillantes, con grandes ojos, unos; armados de dientes formidables otros, como el *caulolepis longidens*, otros poseen órganos luminosos como el *Stomia boa* o linternas colgantes como el *nematostomias gradiator* con la que a 4.500 metros atrae la presa cerca de sus dientes desproporcionados, o linternas de diversos colores cuyo oficio se ignora; otros poseen párpados para cubrir, como el *halosauropis* sus 64 proyectores cuando lo juzga oportuno; otros, como el *opisthoproptus Grimaldii*, tienen los ojos en la cabeza para mirar en alto y la boca vertical; otros, como el *gastrostomus*, tienen un ojo pequeño en la punta del hocico. Vi un pirosoma de 60 cms.; salpas de 1.20; medusas de 0.50; el raro sternoptyx; moluscos gigantescos; un gran gorgonocephalo pescado en 1887 por el *Hirondelle*, inverosímil; un cangrejo del Japón con pinzas dentadas de 2 ms. El centro de la sala lo ocupan osos, focas, lamantinos, orcas, delfines, un león de mar, esqueletos y órganos de cetáceos, conjunto abundante y variado de la caza principesca. Dos escaleras de mármol de Brescia conducen al piso alto. La sala central exhibe el modelo de los *yachts* y la ballenera con los elementos de caza desde el cañón lanzaharpón y seis giratorias con fotografías documentarias de las expediciones. En el fondo, el laboratorio del *Princesse Alice*.

El salón del Este, destinado a la Oceanografía Física, es una exposición, la más completa que se conoce, de instrumentos para el estudio físico y biológico del mar. Allí están los más perfectos ideados durante los últimos años y construídos por las casas más acreditadas: espectrógrafos, fotómetros para registrar los efectos luminosos a diferentes profundidades, discos para la trasparencia; colección variadísima de termómetros, desde el de Cavendish hasta el de Richter; montajes para llevarlos a los abismos; una colección única de botellas desde la más antigua, de Hooke hasta la más moderna; sondas, desde la vulgar de plomo hasta la de Leger; manómetros; aparatos para el estudio de las corrientes; piezómetros, etcétera. Del techo cuelga una variadísima colección de redes, chicas y grandes, para la pesca científica a todas las profundidades, en parte ideadas por el príncipe, como la triédrica. Una serie de dispositivos con fines didácticos, muestran la composición proporcional del agua de mar, sus profundidades, la sal contenida en un m.3, la plata contenida en el océano.

El Salón del Oeste corresponde a la oceanografía aplicada: industrias marítimas, pesca, motivaciones artísticas y biológicas. Cien piezas anatómicas ocupan las primeras vitrinas. Sorprende la belleza de los dibujos y colores de las telas y cristales preparados por Petitjean con algas marinas; los guantes tejidos con la lana del byssus, de una brillantez, una resistencia y una fijeza imparangonable. Los camafeos, las esponjas, los dispositivos para la pesca...

La vitrina 13 contiene las perlas, las conchas que las producen y el retrato de los regios mortales que las cargan, la 14, 15 y 16, la múltiple y variada industria del nácar, desde el botón a las incrustaciones; la 12, la del coral, la 21, el marfil de los mamíferos del océano, la 22, espléndidas muestras de ámbar en bruto y labrado. La manufactura real de porcelanas de Copenhague donó una colección valiosa de reproducciones de la fauna marina estilizada. Estampas japonesas, tinta de sepia aplicada, filtros, varechs, mares, aceites, pieles de foca, conservas, peces secos, pájaros de mar, un pulpo de 12 metros y un elefante marino a la entrada, de dimensiones extraordinarias, cogido en una de nuestras islas antárticas, la Georgia del Sur, completan la riqueza del conjunto. Gracias a las donaciones, se exhiben la fauna y la industria regionales del Japón, islas del Pacífico, mar Rojo, Tasmania, India.

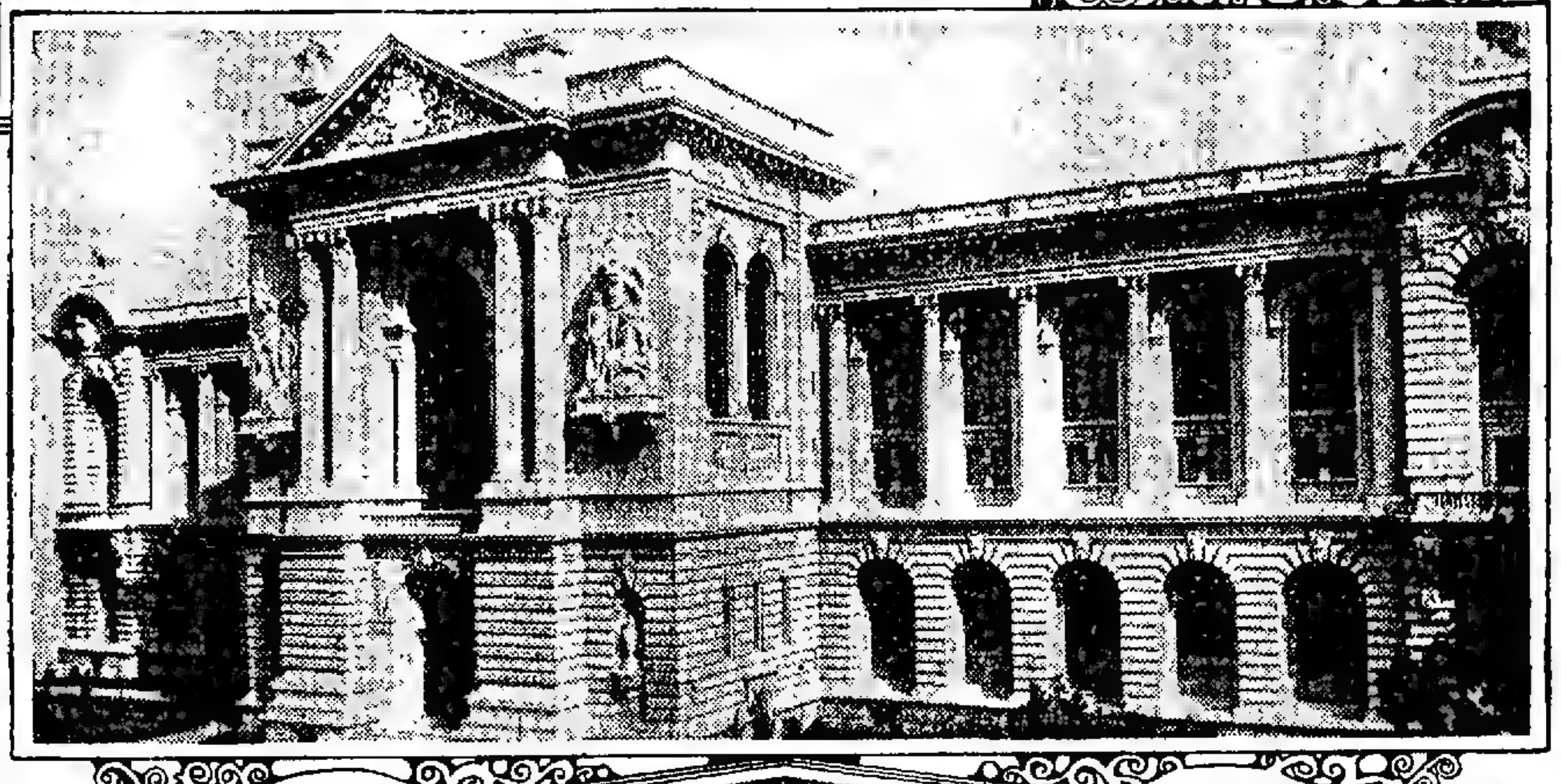
El acuario, instalado en el subsuelo, cerca del mar, para animales de gran talla y pequeñas dimensiones, completa la concepción del príncipe; los compartimientos fijos ofrecen, como los de Nápoles, especies variadísimas de zoófitos equinodermos, moluscos, peces, cuyas formas, colores, movimientos y hábitos embeben al visitante. Los móviles están dedicados a la observación de animales de talla pequeña. Las piletas contienen diversas especies de quelonios. Cada bac está explicado por leyendas en varios idiomas, en las que no se han economizado detalles. Llaman la atención las estrellas y anémones rojas; una actinia, fija como un fuerte de Verdún sobre la concha de un B. el Ermitaño, al que defiende del pulpo, lanzándole las flechas ardientes de sus nematocistos; las holoturias, las asterias árticas, las comátulas, los ofiuros, varios ejemplares preciosos de limulas; gatos y perros de mar; pulpos, calamares, múrex, sperografias, hipocampos, gorgonias, sepias, murenas para entretener al sabio y al curioso.

Ignoro qué piensa Luis II; verosímilmente no continuará las campañas de su antecesor el príncipe Alberto; pero para gloria de los Grimaldi, pondrá el empeño de un soberano para que el feudo conserve esta obra de prestigio. Jules Richard continúa en la dirección; con él, el celo de los asistentes y preparadores que acompañaron a S. A.

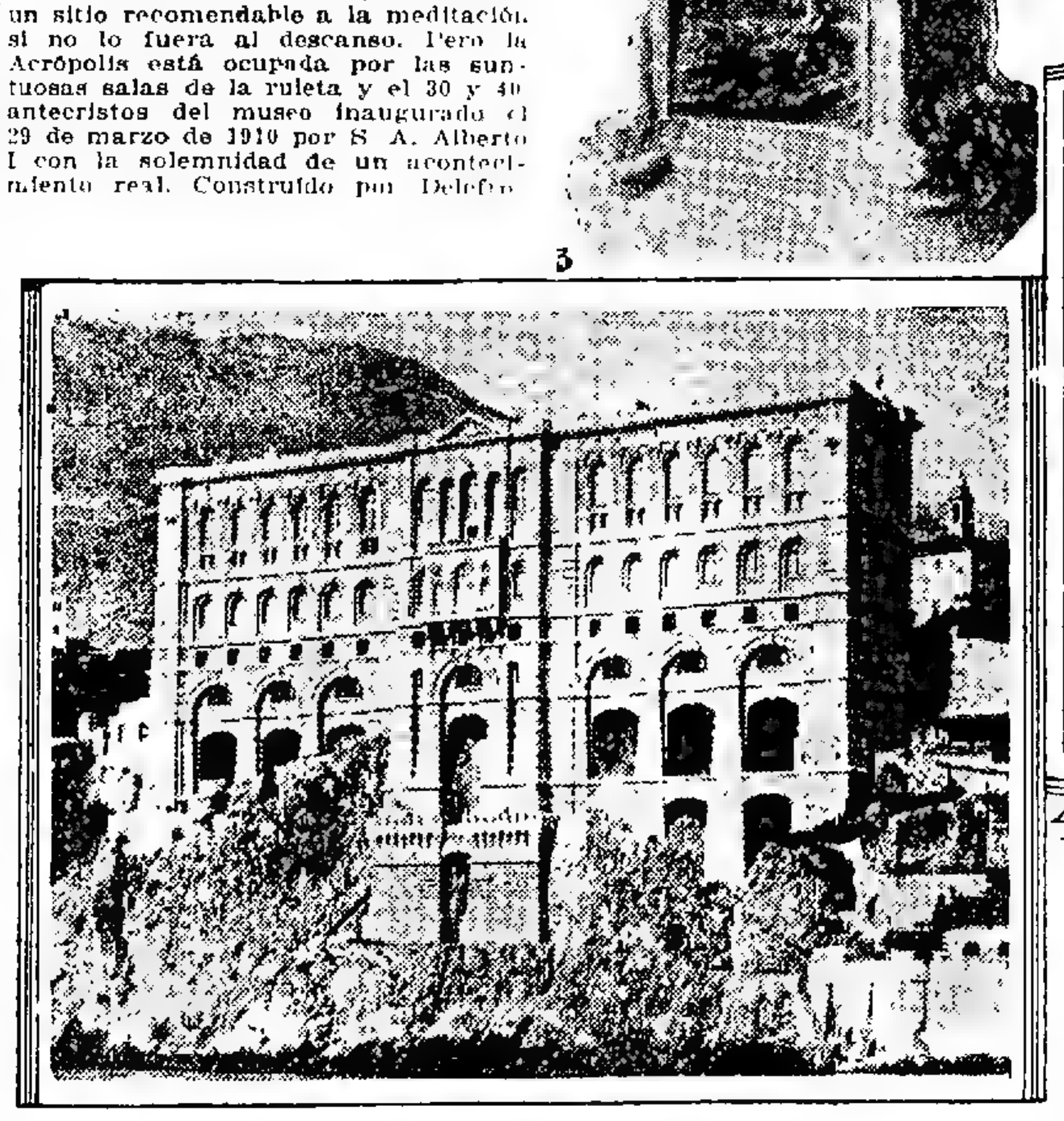
Al salir, tenía el puerto a mis pies.

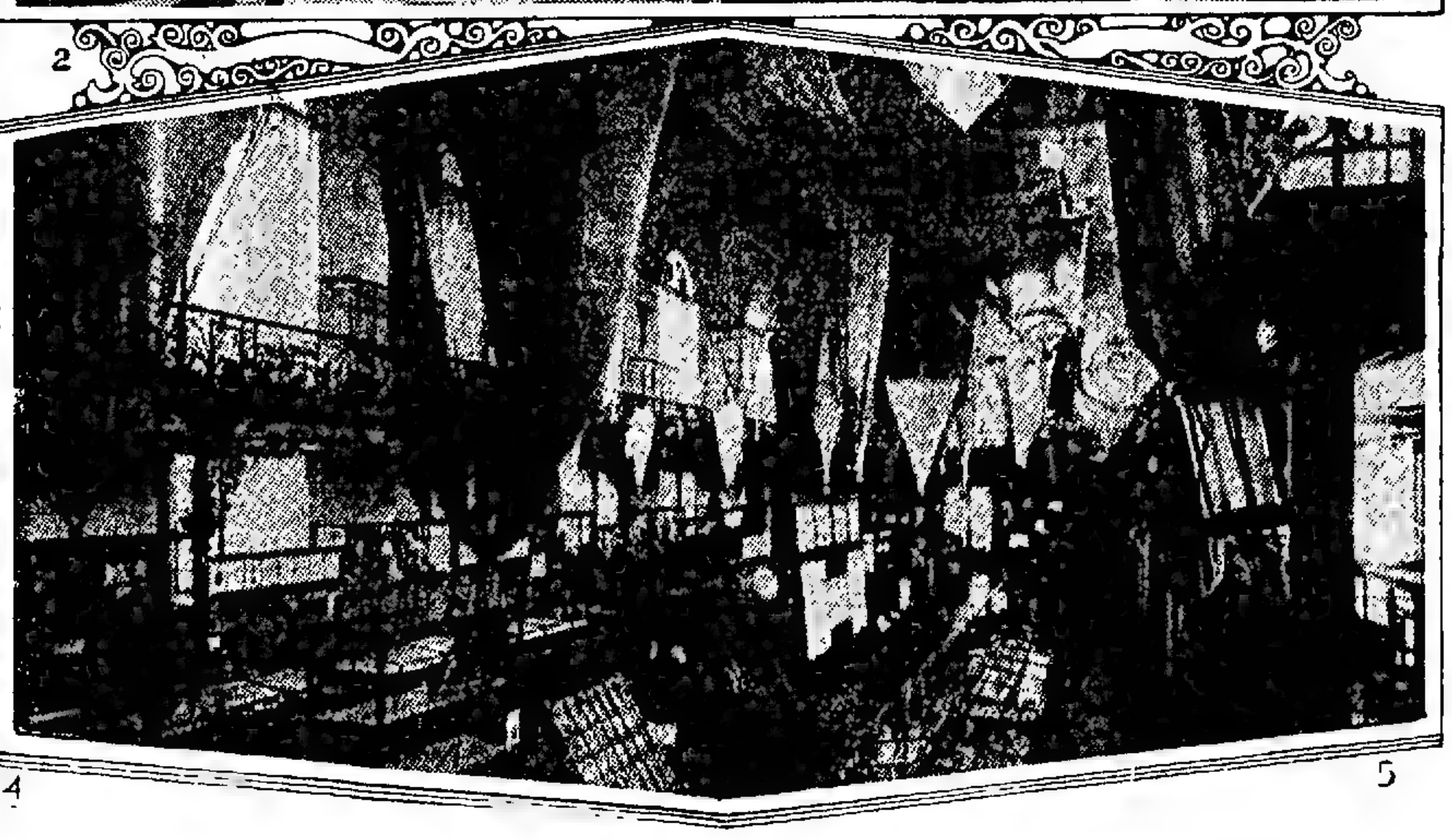
—¿Aquella nave?, pregunté. —*L'Hirondelle*, con el que obtuvo sus últimas victorias el príncipe.—Era la escuadra de Mónaco.

Mercante


2

3


4


5

1) Montecarlo, Mónaco: a) el museo, b) el casino, c) Ventimiglia, en el puerto el "Hirondelle; 2) El Museo Oceanográfico, entrada; 3) La estatua del príncipe Alberto I; 4) El Museo Oceanográfico, parte posterior; 5) Sala de oceanografía física.

DE MARIO FALCAO ESPALTER

El cinematógrafo y la moralidad

(Especial para LA PRENSA)

Montevideo, noviembre de 1923

EN el correr de este año, los cronistas policiales disfrutaron de una semana de laboriosas pesquisas rateriles. En cierta barraca de cereales desaparecía diaria, o, mejor dicho, nocturnamente, una de las mil bolsitas de trigo dorado allí almacenadas, sin que la estrecha vigilancia del sereno y aun de los buenos vecinos diera con el rastro del osado y furtivo ladrón. Un empleado de investigaciones (sección "atentados contra la propiedad") azuzado por el extraño caso tanto como por sus funciones oficiales, acordó pernoctar en el interior de la barraca asaltada, y escondiéndose tras un alto fardo de "frutos del país", esperó el canto del gallo. Media noche era por filo, pero los gallos no cantaron aunque sí cantó una melodía de plata en un rayo de luna que penetró en la oscura estancia donde aguardaba nuestro pesquisa, pues le dió paso un amplio ventanal apenas entreabierto y por cuyo vano se insinuó una silueta temblorosa, escurridiza, que muy pronto se confundía con la gran tiniebla interior. Momentos después la luz pálida del ventanal medio desvencijado proyectaba otra vez la sombra nítida del incógnito visitante, esta vez abultada por un pequeño fardo penosamente remolcado... Era el ladrón que se buscaba con empeño hacía una quincena. El policía secreto lo siguió con tino y pudo presenciar cómo el ratero no levantaba del suelo un metro de altura, en una palabra, ¡era un niño de 9 años! Allanado el problema, hechas las averiguaciones hasta el cabo, la prensa de Montevideo informó a su público que el niño-ladrón era de una honestísima y desahogada familia del contorno, y cuyas hazañas delictuosas eran inspiradas reflejamente en una película cinematográfica del salón de espectáculos "de la otra cuadra"... Las bolsitas de trigo eran escondidas en el sótano de su domicilio por el chico inocente, que se mostró ciertamente orgulloso y satisfecho de sus excursiones nocturnas.

La emocionalidad infantil es hoy casi exclusivamente propinada por los "films" cinematográficos, sobre todo el sentimiento del amor y las nociones pragmáticas de la conducta frente a los frecuentes conflictos de la vida normal. Una norma de exaltación constante, una permanencia morbosa de todos los instintos (buenos, malos); una agudización irracional de la dignidad íntima, cuando no una humillación ilícita de sí mismo para conseguir el bien apetecido, son notas sintomáticas de esta nueva (bien que ya no tanto) fórmula de educación moral e intelectual.

En algunos países se han advertido por los pedagogos e instructores todos estos males de la "filmación", así como del concepto falso, equívoco, con que nutre las mentes de los niños. Además, dícese que desarrolla la inteligencia en un sentido tan preponderante de visualidad que atrofia los demás modos perceptivos. Envejece y por tanto contribuye a inutilizar las más nobles facultades del joven escolar, a expensas de una constante actividad de adivinación y de cavilosidad, llevándolo a una confusión lamentable entre el sensacionismo epidémico y el cauto realismo de los sentimientos profundos.

Y esta es una dolencia universal. La estadística lo atestigua con auténticas cifras, porque dada una misma causa, en idénticas condiciones de lugar y tiempo, los efectos engendrados son unos también. Hay al presente muy cerca de cuarenta mil salones de cinematógrafo frecuentados por muchos millones de espectadores. Como siempre, y más tratándose de cifras cuantitativas, llevan la palma los Estados Unidos de Norte América. He aquí datos pertinentes a dicha nación. Cada año cuarenta y ocho casas editoras fabrican de cincuenta a sesenta mil kilómetros de películas cinematográficas, es decir, de una longitud semejante al meridiano terrestre, por donde, si prosiguiéramos en estos cálculos, agregando las películas de otros Estados, el globo terrestre vendría a quedar totalmente circundado de cintas de cinematógrafo. Los ingresos líquidos en las cajas de los afortunados empresarios alcanzan, según la estadística de la "Soziale Kultur" (sección y edición del "Volksverein" alemán) ascienden a la imponente suma de ¡mil millones de francos oro al año.

El número de las salas de espectáculos cinematográficos aumenta en progresión geométrica, y así se cuentan: en Inglaterra, 8.000; en Austria, había 6 salas en 1901, y 450 en 1911; en Alemania había 2 salas en 1901, 43 en 1906 y 3.000 en 1916; en Italia, las películas presentadas a la oficina central de censura en 1915 eran 6.000, y en Roma pasan de 60 las salas de biógrafo.

En Buenos Aires, las salas de biógrafo pasan del centenar; en Montevideo, hay más de cincuenta biógrafos y el número de espectadores pasa de tres millones al año.

No es difícil prever las gravísimas consecuencias que esta influencia irrestañable de los "films" traerá muy pronto en la vida y en la educación de las jóvenes generaciones. No parecerá ocioso investigar cuál de las recientes invenciones hace sentir con mayor viveza, intensiva y extensivamente, sus efectos en la vida intelectual del pueblo moderno.

Para la difusión de las ideas, el cinematógrafo no tiene rival. Ni el vapor ni la electricidad lo supera; sólo parecería que la radiotelefonía estuviera en condiciones de competir con la película, pero si atendemos al órgano humano excitado por cada uno de ambos inventos, no se vacilará en dar la palma al cinematógrafo, pues sus actividades son de las que "entran por los ojos", y menos esfuerzo intelectual reclaman del espectador.

Se podría comparar a la imprenta con el prodigioso cinematógrafo. Su acción difusiva ha sido semejante. Mientras los tesoros de la sabiduría antigua, a principios del siglo décimo sexto, fueron esparcidos por la imprenta en el alma de una gran parte del género humano, también los errores fueronle facilitados. De semejante manera, desde principios del siglo XX, el cinematógrafo reparte ampliamente cierta cultura, aun entre los analfabetos, pero junto a ella bastante a menudo difunde el error y aun la corrupción aprovechándose de sus cada vez más perfectos aparatos y la riqueza de los empresarios ávidos de sensación y novedad.

Y tanto más eficaz resulta la propaganda del cinematógrafo cuanto ella llega a ser más seria más impresionante como he dicho, y más apropiada; más compendiosa y también más rápida; de modo que ni es inferior a la acción del diario y del libro en cuanto a estabilidad; la supera en inteligibilidad y ahorra al espectador la fatiga de la meditación momentánea, bien que le infunde, sobre todo en el infante, el hábito ingrato de la cavilación. La veracidad y el relieve de los hechos presentados por el "film" penetran súbitamente en el ánimo y lo torturan o halagan, pero casi siempre lo captan y conquistan según el dicho de Horacio:

Segnius irritant animos demissa per aures
Quam quae sunt oculis subiecta fidelibus...

En dos aplicaciones me produce una impresión duradera el cinematógrafo: cuando traduce sobre la vasta pantalla el drama de las pasiones humanas en una patética expresividad palpitante, diríamos a corazón desnudo y sangrante; y cuando reconstruye con anudado hilo la tela del pasado histórico. Confieso mi debilidad por estas restauraciones cuando una finalidad decorosa y una fiel interpretación las acompañan. La historia depurada y bien vista educa. La historia viniendo a nuestros ojos pasma y enamora. ¡Cómo quisiéramos intervenir, como un hado bueno, en las presagiosas desventuras de María Estuardo, o en la fatal estrella de Bonaparte, que lo guía a la estepa helada, o en las vacilaciones de la pobre voluntad de Luis XVI, Capeto, o en las libres y espléndidas escenas de la independencia norteamericana! La movilidad concedida a las partes poemáticas y novelescas de los grandes autores es un medio eficiente y útil de prolongar, de incorporar a la actualidad las gloriosas concepciones de la literatura del mundo entero. Dante, Tasso, Cervantes, Goethe, Hugo, han desfilado ante millares de millones de hombres que jamás leyeron sus libros eternos y que, merced a la divulgación oportuna y sintética de los pasos importantes, recibieron una vislumbre en el corazón de aquellas escenas.

Pero como la totalidad de las magnas creaciones de la ciencia, el cinematógrafo sirve para el bien y sirve para el mal. A diario presenciamos exhibiciones lúbricas, extrañamente degradadas, en las que se han invertido sumas crecidas para reproducir escenas de Sodoma, Gomorra y la abominable Nínive de los asirios... ¿Qué interés habría en esa reminiscencia indeseable, que se pone en los ojos de la niñez con tanta facilidad?

Y ya que estas reflexiones se le ocurran a alguien más propias de una homilía que de un ensayo seglar, no soy yo pesimista en cuanto al nivel moral de nuestro tiempo. Recuerde el lector viajero las preciosidades eróticas de los museos italianos, las crónicas de las fiestas fálicas, las muestras primitivas del teatro latino representando por las brutales escenas de las *fescenninas*, los *atellanes* y *mimos* y aun dentro del cristianismo medioeval las parodias sacras, sin hablar de los libertinajes trovadorescos que adquirieron caracteres de espéctulos públicos. El mundo va lentamente, a pesar de que causas lejanas y profundas harían esperar una marcha más acelerada, hacia el "incivilimento", la templanza y la bondad. Los juegos escénicos del paganismo joviano y los combates gladiatorios han dejado en la vida latina un vacío que no siempre llenan los juegos nobles y los pasatiempos honestos. Las multitudes que gritan por el pan no son sino las mismas que cuando lo han cobrado reclaman la farándula del circo. Hay que volver el alma a esos cuerpos frenéticos de hambre y alegría, y nada menos conducente a tal programa de redención que proyectar sobre su retina dilatada por el deseo ardiente de placeres el "hambre antigua" de sus congéneres clásicos, que toda muche-

COLABORACIÓN

dumbre se parece... El cinematógrafo actualiza con sus potentes medios esos estados de conciencia y viene así a propiciar, en distancia de siglos, un ambiente de regresión y barbarie.

¿Qué providencias ha tomado respecto a las representaciones cinematográficas la autoridad civil? Hay en todos los Estados leyes llamadas de imprenta, de las que se ha solido hacer, como en el Uruguay, una categoría autónoma en la figuración jurídica penal, lo que responde a circunstancias históricas del siglo XIX. Los espectáculos públicos teatrales y sus similares también han sido legislados y reglamentados por los municipios. El cinematógrafo es un acto "sui generis"; participa de la difusión de la estampa y de los actos teatrales por su naturaleza; hanse reducido a términos tales que originaron una nueva categoría de censura previa, como antes la carátula.

La legislación sobre películas de cinematógrafo se ha multiplicado a partir de 1900. Hay ya una buena bibliografía legal sobre el tema, y el doctor A. Hellwig publicó un volumen en el que se recopilaron las leyes en vigor al respecto. (M. Gladbach, 1913, en 256 páginas).

En Bruselas hay una especie de censura negativa en cuanto queda representación sujeta al mínimo de la tasa que se aplica cuando se proyectan escenas de industrias y de viajes provechosos, los cuales no caigan en el dominio penal ni presenten suicidios o tentativas de suicidio. En seis cantones de Suiza (Aargau, Appenzell, Interlaken, San Gallo, Schwiy, Solothurn y Zug), y en ocho ciudades de otros cantones rige la censura previa preventiva (Hellwig, obra citada).

La dicha censura previa ha triunfado sobre la posterior, por razones obvias de alcanzar. Dejar librado al criterio (¿?) de los fabricantes y empresarios una cuestión tan delicada de apreciación moral ilustrada, era inutilizar el fin loable propuesto, y aun desprestigiarlo ante el público.

En Italia la censura previa no tuvo, según mis datos, carácter municipal sino nacional; al ministro Luigi Luzzatti le cupo presentar en 1910 (diciembre 5) un esbozo de ley de represión pornográfica; luego un reglamento más preciso y particularizado de películas cinematográficas (1913, febrero 20); después las circulares ministeriales sobre centralización de la censura (1913, abril 23); y, por fin, una ordenanza real cuyo texto copio: "Queda autorizado el gobierno del rey para ejercer vigilancia en la producción de películas cinematográficas ya se produzcan dentro o fuera del país, y a establecer una tasa de 10 por ciento por cada metro de película".

En el Uruguay hemos progresado bastante al respecto. Poseemos desde hace más de cinco años una ordenanza municipal que censura precisamente, tanto las películas como los libretos de dramas, comedias, sainetes y revistas teatrales. En este sentido ha quedado asimilado el cinematógrafo al tablado escénico. Y no parece ello mal, dada su extraordinaria popularidad en Montevideo.

Los señores miembros de la comisión municipal de censura se toman la pesadísima tarea de hacer reproducir en su presencia todas las vistas, antes de su exhibición al público. Y las van seleccionando, cada día con mejor y más depurado criterio. De este modo se han saneado grandemente los espectáculos públicos. Todo empresario, después de la reunión municipal, recibe la clasificación por escrito, la que, resumida en estas fórmulas: "No apta para menores", "apta para menores" y "no apta para señoritas y señoras", es fijada al pie de cada título de las obras del programa. Hay severas penalidades para los infractores.

Para establecer esta previa censura la ordenanza municipal no fijaba primero en su deficiente texto preceptos maduros; era más bien una profilaxis superficial, un arañón en la costra mal oliente de la pornografía cinematográfica. Prohibíase, primero, la exhibición de peleas de luchadores, riñas de gallos y otras escenas de fuerza brutal y sanguinaria. Luego, vista la insuficiencia de esta censura, a cuya crítica contribuyeron la prensa montevideana y el mismo público, la comisión fué estrechando su severidad, y hoy ya es bastante aceptable su criterio, bien que yo me permita esperar algo más que la censura para *niños y mujeres*, porque la moralidad no ha de ser patrimonio de los *débiles* sino más aun de los *fuertes*.

¿Es que el hombre adulto escapa a las leyes de la imagen revivida? Leo en William James que "todo fenómeno psicológico tiende a hacer revivir los fenómenos a los que otra vez estuviera unido". Y es Víctor Hugo en un sentido más general, y aun de alcance político, el que dijo: "Habrá un tiempo en que los fuertes tendrán miedo de su fuerza". ("ou ceux qui sont forts, auront peur de leur force"). Tengamos los hombres miedo de esta fuerza física y moral que tanto nos envanece, y no abusemos de ella; ¡para que se convierta, a su vez, en nuestra debilidad!

Mario Falcao Espalter

DE FULGENCIO R. MORENO

Primeros efectos de la expansión asuncena

(Especial para LA PRENSA)

UNA de las miras más antiguas y persistentes que se manifestó en el centro asunceno, señalando las divergencias iniciales de la conquista, fué el restablecimiento de una población en la costa del Plata, abandonada desde 1541.

Correspondió a Alvar Núñez la iniciativa del pensamiento y la primera tentativa de su ejecución, disponiendo, a poco de su llegada, la refundación del primitivo asiento de Mendoza, que no pudo, sin embargo, realizarse, a pesar de contar con abundantes medios. Pero el fracaso de la empresa, que abonaba poco su oportunidad, no logró influir contra la firmeza de dicho propósito, que reapareció con intensidad todavía mayor después de la deposición del Adelantado. Y cúpole ser su más destacado sostenedor al oficial real Pedro Dorantes, que desde 1545 procuró con decisión la prioridad de las fundaciones del Sur, pretendiendo anteponerlas al objetivo mismo de la conquista, que flotaba con fascinante prestigio en las ignotas lejanías del Noroeste (1).

El retorno hacia el Atlántico de una parte de la colonia aparecía entonces como el único medio de ampararla con eficacia, facilitando sus comunicaciones con la metrópoli, y se atrajo desde luego a los adversarios de la situación creada por las recientes luchas políticas. De innegable fundamento, esa aspiración implicaba, no obstante, una tendencia de disgregación prematura y peligrosa, contra la que se opusieron los viejos pobladores, bajo la influencia o la acción directa de Irala, concitando contra el gobierno enconadas acusaciones por aquel enclaustramiento inicial. Pero los hechos justificaron sus previsiones. Esos períodos de aislamiento, como señala Bagehot, tienen su utilidad. En este caso ella fué evidente, permitiendo la labor básica, constructiva de la colonia. Y cuando el viejo capitán descendió a la tumba, el núcleo colonial, sólidamente asentado, pudo sin resentirse soportar esos impulsos de expansión, que inició con fines netamente separatistas el espíritu inquieto, romancesco y heroico de Nuflo de Chaves, en sus raudas peregrinaciones tras el fantástico reino de Paititín.

A la verdad, ese movimiento que tomaba el rumbo de los primeros descubrimientos estaba ya preparado en tiempo de Irala, que se proponía la población de la región Norte, a la vez que la extendía por el Oriente a las márgenes del Paraná y empezaba a dirigir, con iguales fines, sus miradas hacia el estuario del Plata (2). Tales propósitos, en que le sorprendió la muerte, revelaban la influencia de aquel antiguo anhelo, que renacía entonces estimulado por el mismo afianzamiento del centro colonial. La incomunicación y el aislamiento ofrecían entonces caracteres más graves que el desamparo primitivo: la agricultura y las nacientes industrias rebasaban con creces las necesidades del consumo local, y al mismo tiempo el núcleo étnico primitivo, ampliado sensiblemente, en medio de cruentas luchas con escasos ejemplos de moral doméstica, ofrecía año tras año contingentes cada vez más peligrosos a la levantisca e intemperante población nativa.

La expansión colonial planteábase así como una necesidad económica y social, impuesta a la vez por las limitaciones del consumo interno y la congestión disturbadora de los mestizos (3). Y dentro de esas tendencias, el acercamiento al mar fué sin duda lo que con más amplias miras, y mayor conformidad con las disposiciones reales, representó asimismo el anhelo más persistente de la colonia. Postergado por los motivos expuestos, reapareció auspiciado por las más altas autoridades. En 1556, vivo aun el organizador de la colonia, los oficiales reales renovaban ante el rey las antiguas vistas de Dorantes, expresando a la vez la influencia depresiva de la falta de un puerto en las excelentes producciones de la tierra (4). Y ese mismo pensamiento, sostenido invariablemente, alentó después su ejecución, allanando todas las dificultades, cuando, en medio de la inquietud de los viejos conquistadores, aprestaba Garay su arriesgada expedición al Paraná (5)

La fundación de las ciudades del Sur, principalmente la de la más próxima al Atlántico, constituía así el cumplimiento de una antigua aspiración, y sus primeros efectos parecieron, en verdad, justificarla, señalando con las mejores perspectivas las corrientes iniciales del comercio asunceno. A los pocos años de fundada Santa Fe, llegaban a la Asunción navíos de registro con las mercaderías más necesarias, como ropas y herramientas. Y en seguida de la refundación de Buenos Aires, partía de dicho puerto con rumbo a España una carabela conduciendo productos asuncenos. La situación intermedia de Santa Fe facilitaba asimismo la comunicación con otras ciudades, estimulando el intercambio de sus frutos: en 1586 el oficial real Hernando de Montalvo indicaba dicho puerto como el punto de afluencia de los navíos de la Asunción y las carretas de Tucumán, que tornaban al interior con miel, azúcar, conservas y vinos del Paraguay. Por esa vía los frutos asuncenos empezaron a introducirse en el Perú, en tanto que en el mercado de Buenos Aires obtenían ventajosa colocación, protegidos por las autoridades de sus similares brasileños (6). Y las maderas del Paraguay, conocidas de antiguo en sus variadas aplicaciones, llegaban también a Santa Fe y Buenos Aires, donde se utilizaban principalmente en la construcción de obras públicas.

El incipiente comercio, que empezaba a animar la estagnación económica del primitivo centro, iniciaba así una doble corriente, que se extendía por un lado hacia los pueblos del Pacífico y llegaba por otro hasta la madre patria, comunicándose también con las costas del Brasil. Pero esa situación no pudo sostenerse; se desvaneció en seguida ante la oposición de las demás ciudades, y la oposición todavía más poderosa de otros intereses, que se sintieron amenazados, no tanto por el reducido intercambio asunceno, como por el posible incremento del puerto de Buenos Aires.

Ese movimiento inicial, que halagó cándidamente la esperanza lugareña, tenía en realidad su destino ya marcado dentro del criterio económico de la época. El comercio intercolonial, defendido por cada localidad con un proteccionismo agresivo, nacía lleno de embarazos, adquiriendo en breve los caracteres de una hostilidad general. La importación o la exportación estaban sujetas a las necesidades del momento, y el interés de las poblaciones, muy lejos de vincularlas, dificultaba con frecuencia su mutua comunicación. La prohibición de las harinas de Córdoba en el mercado bonaerense originó igualmente la de los medios de trasporte, obligados a seguir necesariamente la vía de Santa Fe (7), de donde las mercaderías sólo podían llegar por agua a Buenos Aires, originándose de este modo las primeras medidas del Puerto Preciso, que tan opresivamente gravitó después sobre el comercio del Paraguay. La producción asuncena no tardó en sentirse afectada por esta despiadada lucha. Y ya en 1598 los vecinos de otra gobernación reclamaban el acceso de sus productos a la plaza de Buenos Aires, con postergación de los procedentes de la Asunción (8).

En medio de los egoísmos locales, que se manifestaban sin cesar, el nuevo puerto del Plata apareció desde un principio como el centro de atracción de aquellos encontrados intereses. Las aspiraciones económicas de los núcleos nacientes convergían a él con idénticas miras, que llegaron a pretender hasta incluirlo en otra gobernación. En 1587, el Cabildo de Santiago del Estero solicitaba del rey que el puerto de Buenos Aires quedara sujeto al gobierno de Tucumán, invocando la cercanía de Córdoba y la larga distancia de la Asunción (9). El comercio marítimo, que alentaban un tanto las permisiones de intercambio con el Brasil y Guinea, estimuló poderosamente aquellos intereses. Los vecinos de la Asunción y de Santa Fe se estacionaban en el mismo puerto, para defender personalmente la situación de sus productos. Y a la par de las ciudades del litoral, los pueblos mediterráneos, de otra jurisdicción, procuraban con ansiedad la participación en aquel tráfico, que se imponía, a pesar de las prohibiciones, animando sus nacientes rivalidades.

Este oscuro drama de pobres actores, desarrollado en un modesto villorrio de sesenta vecinos (10), no parecía dar motivos a las preocupaciones de la Corte, pero no pasó inadvertido a los comerciantes del Perú. Los excesos ilegales del permitido intercambio llegaron hasta Lima, donde se vió con alarma que aquellas mercaderías competían ventajosamente con las internaciones procedentes de España. El peligro apareció claro ante aquellos ojos expertos y vigilantes. La oposición que suscitaba se acentuó. Y antes de finalizar el siglo XVI, una real cédula prohibió la continuación de aquel comercio, sujetándolo a las contrataciones de Sevilla (11).

La clausura de ese puerto, en que empezaba a destacarse la poderosa influencia que combatió su desarrollo, repercutió hondamente en las poblaciones interesadas, sobre todo en la que tan de antiguo tenían puestas en él sus miras e invocaban a su favor sus perseverantes esfuerzos. En virtud de su reciente fundación y sus condiciones primitivas, la población de Buenos Aires fué sin duda de las que más sufrieron. Su producción todavía limitada no podía competir con las de las demás ciudades, ni proporcionar por el cambio los artículos más necesarios. Una información de ese tiempo reducía casi toda la existencia de la ciudad "a trigo, maíz y vaca" (12). Y los artículos que podían obtenerse llegaban a precios exorbitantes, valiendo algunos, que se reputaban carísimos en Tucumán, ocho veces más dentro del puerto clausurado.

Los efectos de la prohibición no afectaron en seguida, de modo tan oneroso, a la población asuncena. Formada en el aislamiento y el desamparo, no le tomaba de sorpresa aquel cambio, que restablecía en cierto modo su antigua situación. Pero si el daño material no fuese por ese lado tan sensible, el quebranto de sus antiguas energías, sin compensación ni tregua, suscitaba motivos iguales de inquietud.

Hemos señalado ya los esfuerzos desplegados en la fundación y sostenimiento de nuevas ciudades. La dispersión de elementos ocasionada entonces se agravó aún más con las empresas de descubrimientos y conquistas ideadas a favor de las mismas. A poco de establecida Buenos Aires, Garay se dispuso a efectuar su expedición a las Pampas y subió con ese objeto a la Asunción, trayendo gente, provisiones y más de 1.000 caballos, de los cuales alrededor de trescientos fueron utilizados por Sotomayor en su viaje a Chile (13). Y no había trascurrido un año de la fundación de Concepción del Bermejo, cuando el teniente de gobernador Juan Torres de Navarrete hacía pregonar en la Asunción la expedición a Elelín o los Césares y el comienzo de otras fundaciones en Mbiazá y San Francisco. Simultáneamente, los vecinos de la Asunción, y su bulliciosa población mestiza, estimulados por otros incentivos, se desparramaban por los nuevos centros, abandonando a veces para siempre, sus hogares y sus haciendas. La despoblación de la ciudad adquirió proporciones alarmantes: sus habitantes, que al comenzar la conquista, incluían cerca de 600 españoles, no contaban con 200 a fines del siglo XVI (14).

Este continuo éxodo de los varones, que llegó a provocar la intervención algo tardía del gobierno, con agravar los males que se creyó pudiera atenuar, refluyó igualmente contra el interés económico, tan vanamente perseguido, del viejo centro. "Por haberse sacado mucha gente de ella, escribían sus autoridades en 1594, no ha ido en aumento la grandeza que esperaba". Sus esperanzas se desvanecían por todos lados. Y el fracaso sucesivo de sus antiguas miras acrecentaba, en su concepto, con la intensidad del desengaño, la magnitud del esfuerzo que aquellos propósitos requirieron.

A la par de esos hechos, que agotaba la población y los recursos de la ciudad, manifestóse muy luego la acción desordenada, imprevista y hasta destructora de las autoridades que ejercían su gobierno. Esas autoridades, que desde la llegada de Ortiz de Zárate fueron completamente ajenas al ambiente asunceno, constituyeron en su mayoría los agentes más eficaces de la decadencia de la Asunción, originando o permitiendo la succión desmedida y permanente de sus energías. Es posible que en las acusaciones que provocaron tuviera alguna parte la pasión. Pero parece bien fundado que con fines personales invadieron despóticamente las atribuciones del Cabildo y acabaron por establecer, en provecho propio, el monopolio de los trasportes fluviales, arruinando el comercio asunceno.

"Antes que del Perú vinieran tenientes pobres, escribían con ese motivo los oficiales reales, parecía que en alguna manera tenían a Dios y a vuestra majestad... más agora solamente en las lenguas lo publican y en las obras hacen todo lo susodicho". (15) La obstrucción comercial aparecía así no sólo en el Plata sino en el mismo puerto de la Asunción. Y juntamente con esos hechos presentábase, con motivo de las nuevas fundaciones, una cuestión todavía más importante, que afectaba los intereses permanentes de la ciudad.

Esa cuestión implicaba su extensión jurisdicional, y de ella nos ocuparemos en otro artículo.

Ful. R. Moreno

---

(1) Véase nuestro artículo "Tendencias iniciales de la conquista".

(2) Artículo citado, y Carta de Irala. "Revista del Instituto Paraguayo".

(3) Colección Garay — Carta del comisario de la Orden de San Francisco.

(4) Colección Garay — Carta de los oficiales reales.

(5) Colección Garay — Carta de Dorantes.

(6) Nuestro artículo "Agricultura y primeras industrias asuncenas".

(7) Roberto Levillier — Correspondencia de la ciudad de Buenos Aires a los reyes de España, tomo II.

(8) Cervera — Historia de la ciudad y provincia de Santa Fe, tomo II.

(9) Correspondencia de los Cabildos de Tucumán en el siglo XVI.

(10) Tal era el número de los vecinos según una información de la época. Correspondencia citada, tomo I.

(11) Roberto Levillier — Obra citada, tomo I

(12) Roberto Levillier — Obra citada

(13) Paul Groussac — Mendoza y Garay.

(14) M. S. Archivo Nacional — Correspondencia de los oficiales reales

(15) Carta de los oficiales reales de la Asunción.

DE FRANCISCO GRANDMONTAGNE

Las municipalidades y caciquismos

Terremoto de ediles

(Especial para LA PRENSA)

San Sebastián, octubre de 1923.

EL terremoto del Japón ha seguido en magnitud el de concejales en España. Unos noventa mil han caído de sus puestos, barridos — la palabra corresponde a la cosa — por un decreto del directorio. Todos los ayuntamientos han sido disueltos de un plumazo por nuestro Mussolini con entorchados.

El general Primo de Rivera quiere acabar con el caciquismo de arriba y de abajo. El empeño es tan noble como arduo. El caciquismo de arriba ha sido desalojado con facilidad. Los políticos turnantes han salido escapados "como vendiendo almanaques", ante el amago de la espada. El caciquismo de abajo, en que se apoya el de arriba, y viceversa, tiene raíces más hondas, pues representa todo un estado social y político. Ahora bien: el general sabe perfectamente que mientras no destruya el caciquismo de abajo, el de arriba seguirá vivo y potente, apoyado en las "organizaciones", el "tinglado", o la "máquina", como decís vosotros. Si se celebrasen unas elecciones generales en España, sin aplastar antes el caciquismo de abajo, el resultado de las urnas sería el mismo de antes; volverían a ser elegidos los políticos desplazados. Y así se produciría la paradoja siguiente: mientras el país aplaudía al directorio, el resultado de las elecciones implicaría una condenación.

Natural es, en consecuencia, que el directorio quiera precaverse contra esta paradoja. ¿Pero lo conseguirá con la destitución de todos los ayuntamientos del país, nidales del caciquismo de abajo? ¿Es suficiente atacar este foco? ¿Se ha logrado el objeto al sustituir las municipalidades con las juntas de vocales asociados? Vamos a verlo.

EL REGIMEN MUNICIPAL Y LA RED CACIQUISTA

La estructura del régimen municipal español se compone de concejales y vocales asociados. Los concejales son elegidos por voto popular y directo. La junta de vocales surge de entre los propietarios urbanos y rurales, comerciantes y navieros (donde hay puerto), fabricantes y corredores, profesiones liberales, artes y oficios. (Los propietarios dan más de la mitad de los vocales).

Constituída así la junta de asociados se produce un sorteo por bolas numeradas — sorteo manejado por el alcalde —, saliendo de él la junta de vocales vecinos que forman, con los concejales, la municipalidad. Los vocales asociados nunca concurren a la primera convocatoria. En la segunda, el alcalde se despacha a su gusto. Total: la junta de vocales vecinos, salida de la junta de asociados, se compone, en la mayoría de los pueblos y aldeas rurales, y en no pocas ciudades también, de aquellos miembros que quiere el alcalde, máximo cacique local.

La función de la junta de vocales vecinos tiene bastante importancia; mejor dicho: la tendría si se ejerciese bien. Interviene, con los concejales, en la aprobación de los presupuestos municipales, en las trasferencias de créditos, en el control y aprobación de tarifas, o tasas de impuestos indirectos (consumos), arma formidable del caciquismo, como luego se verá. También interviene en el nombramiento de personal, realización de empréstitos, revisión de las cuentas, etcétera.

En el orden político no es menos importante la misión de la junta. Interviene, en unión de los concejales y de los diputados provinciales, en la elección de los compromisarios para elegir los senadores nacionales. De la junta salen también el juez municipal y el fiscal, excepto en las ciudades, que debe ser abogado. Otra función importante de la junta es su intervención en el reclutamiento militar y en lo relativo a las exenciones del servicio, arma igualmente muy eficaz en manos del caciquismo. Por último, entra en sus facultades el levantamiento y depuración del censo electoral, que en vez de ser depurado se oscurece, embrolla y amaña a gusto del cacique, manejador de la junta, hechura suya, en los pueblos de campaña. En las ciudades, salvo contadas excepciones, las maneja el ministro, o ex ministro, el diputado o el senador, el personaje político, en fin, actuante en el escenario nacional. Porque el caciquismo va de arriba abajo y de abajo arriba, un doble juego de engranajes. Primo de Rivera lo ha definido con una frase feliz: "el caciquismo es simultáneamente, semilla y fruto".

LA SUSTITUCION

El directorio, al destituir a todos los ayuntamientos de la nación, los ha sustituído por la junta de vocales vecinos. Pero como la composición de la junta es, en el fondo, obra del alcalde, del cacique, en la mayoría de los pueblos se ha cambiado de personas, pero no de caciquismo. Advertido el directorio de los efectos de su decreto, se ha apresurado a disolver las juntas en algunos puntos, en los más infestados de caciquismo, constituyendo otras nuevas. Lo primero que habría que corregir es la manera de formarlas, que entrega al azar y trapisondas de un sorteo la elección en vez de realizarla ateniéndose a las mejores capacidades.

Generalmente se comienza, sobre todo en campaña, por falsear la lista de asociados y el sorteo, con el fin de lograr en la junta aquella mayoría que ya el partido imperante tiene entre los concejales. "En los municipios rurales —dice "El Sol"— es el alcalde mismo quien nombra ante sí y por sí a los vocales asociados, escogiéndolos con preferencia, no entre los mayores contribuyentes, sino entre personas insolventes, que nada representan, y cuya única condición es la de ser sujetos sumisos a la voluntad del cacique. Esto, suponiendo que la junta de asociados exista y funcione. Ahora hemos sabido de municipios donde la junta de asociados se ha constituído —elegido y sorteado— dos horas antes de tomar posesión del gobierno municipal. Y ¿cómo iban a funcionar las juntas, si había ayuntamientos que no han celebrado sesión desde hace quince años?"

Con todo, la destitución en masa de todos los ayuntamientos y la suplantación por las juntas han dado buenos resultados en unas cuantas ciudades, diez o doce. En Bilbao ha sido elegido alcalde un modesto boticario que nunca ha intervenido en política. En Barcelona ha recaído el nombramiento en un profesor de griego de aquella Universidad. Pero el caso más pintoresco es el producido en Navarra. Regida por su especial gobierno foral, no hay allí vocales asociados. Se preguntó al directorio qué debía hacerse, y contestó ordenando que se formara la junta. Así se hizo, resultando elegidas varias señoras propietarias y contribuyentes. Como, con arreglo a las leyes nacionales, la mujer no es electora ni elegible, los navarros volvieron a comunicar al directorio el resultado. Y éste contestó que suprimieran a las señoras, suplantando el número de las elegidas por otros tantos hombres.

El remedio ideado por el directorio para abatir el caciquismo resulta, en conjunto, ineficaz, a pesar de todas las buenas intenciones del decreto disolutorio de las municipalidades. Los noventa mil concejales han sido sustituídos por otros noventa mil junteros que, aparte las excepciones apuntadas, son hechura del caciquismo. Y el fenómeno se explica fácilmente. Obsérvese no más que antes del decreto, el caciquismo rural, sólo contando con las juntas, podía disponer de los ayuntamientos a su voluntad. Ahora bien: permaneciendo las mismas juntas, el arma caciquista queda intacta. "Poner —dice "El Sol"— a la junta de asociados en lugar de la junta de concejales, no ha significado para los caciques más trastorno que utilizar un instrumento en vez de otro".

Para definir los elementos que integran el organismo de la junta de vocales vecinos, se emplean aquí estos dos términos: "lo rural y la calle", o sea, los junteros que pertenecen al campo y aquellos otros que moran en el casco del pueblo, villa o aldea. Entre los primeros abunda el analfabetismo, y así, con la suplantación de los concejales por los vocales asociados, la autoridad municipal ha recaído, en no pocos puntos, en los elementos más incultos. Pero ya se trate de ruralismo, ya se trate de la calle, el alcalde cacique maneja — excepto, como va dicho, en las grandes ciudades — el organismo municipal, realizando, amparado por el caciquismo ascendente (gobernador, diputado, senador, ministro, jefe político, etcétera) todo género de desmanes y desafueros. El alcalde tiene para ellos un gran auxiliar en el secretario del ayuntamiento, ducho en todo género de enredos y trapisondas políticas y administrativas. De la extensión y proporciones del mal podréis juzgar por la radicalísima resolución del directorio al destituir de un golpe a todos los ayuntamientos, a noventa mil concejales nada menos.

Por la descripción que dejo hecha de las facultades de las juntas, absorbidas por el alcalde cacique, puede notarse las armas que éste tiene en su poder. La primera es el reparto vecinal, los consumos, o impuestos indirectos. Aquel que no se somete al cacique ve recargada su tributación. Es, pues, mal negocio la rebeldía. Los consumos son el principal resorte opresor para reducir a los insumisos. Preguntaréis: "¿pero cómo no se levanta todo el pueblo contra el cacique?" No puede, o no podía, antes del advenimiento del directorio, porque el cacique contaba con todo el apoyo de arriba, con todo el sistema caciquil que culminaba en los gobiernos. En una correspondencia anterior, y por vía ilustrativa, hice un parangón entre el caciquismo de Cánovas y el del general Roca. Aclaremos nuevamente el punto con un ejemplo: el intendente de una aldea de Entre Ríos cometía una arbitrariedad; protestaban algunos insumisos, quizá algunos anticaciquistas; pero el intendente hallaba amparo y justificación en el gobernador de la provincia; éste, en el Ministro del Interior, y éste, a su vez, en el Presidente de la República, que lo nombraba. De manera que, en último término, el intendente de la aldea entrerriana recibía su fuerza para ser arbitrario y despótico, para caciquear, de la misma Casa Rosada. Pues lo mismo ocurre en España. El caciquismo lo mantenían y fomentaban los gobiernos y, finalmente, quien los nombraba. Por eso, al ser barridos los políticos del régimen, todo el país lo ha celebrado; pero reconociendo, con un símil taurino, que Primo de Rivera sólo ha dado media estocada, aunque muy bien puesta. Y no pocos, que conocen sus arrestos, creen que se perfilará de nuevo cuando llegue la ocasión y la dará completa. No ignoro que hablo en una tribuna antitaurina, pero yo necesito, para entenderme con la colectividad española, a quien principalmente me dirijo, apelar a este lenguaje tan nuestro, informándola sobre el espíritu imperante en la corrida, donde, tanto en los tendidos de sol como en los de sombra, se anhela que el espada se tire de una vez, entrando en corto, derecho y certero a volapié...

—

No cree tampoco el directorio que la destitución de los noventa mil concejales, suplantados en la forma dicha, sea suficiente para descuajar el caciquismo. La medida, según él mismo anuncia, es transitoria, mientras se halla otro procedimiento para extirpar la raíz del mal.

Asimismo, ha bastado la intención para que tiemblen los despóticos monterillas. Algunos han ido a la cárcel por malversación, y sobre otros pesa la amenaza del proceso.

La actitud del directorio ha servido, por lo menos — y no es poco — para que los pueblos experimenten la grata impresión de que el caciquismo de abajo ya no tiene aldabas arriba donde agarrarse. Esto significa una gran conquista. Y sus efectos se han notado en todas partes, sobre todo en Galicia, la hermosa región, donde el caciquismo tenía las formas más inaguantables. No pocos alcaldes y secretarios rurales han puesto pies en polvorosa, han huído ante la tormenta. Algunos se han embarcado para América. Amigos gallegos de Buenos Aires: si cae por ahí alguno de estos emigrados, recordad lo que hicieron sufrir a vuestros pueblos y aldeas, donde todo es bellísimo, risueño, tierno, cordial, efusivo, atrayente, excepto la estampa del cacique.

Daré cuenta, para terminar, de otra grave medida tomada por el directorio. Buena parte de la policía existente en España estaba consagrada a guardar políticos. Cuando éstos iban a sus regiones respectivas, a sus feudos electorales, andaban rodeados de polizontes que preservaran sus preciosos huesos de cualquier tunda, propinada por algún irritado contra estos caciques mayores, amparadores de los menores. El directorio les ha quitado esta guardia, con lo cual se hará un tanto difícil el paseo por los distritos sometidos a la tiranía del caciquismo máximo, el de los personajes caídos por el golpe de Estado.

Españoles de América: en nuestra cara península ha nacido una esperanza optimista. El directorio ha logrado que todo el país se interese por las cosas públicas. Lo antiguo se fué para siempre, hundido por un descrédito abrumador. Lo presente es camino o preparación del porvenir. ¿Qué será ello? Sólo diré que el convencimiento unánime es que lo pasado no volverá. Ni falta que hace...

Francisco Grandmontagne

DE ETTORE BRAVETTA

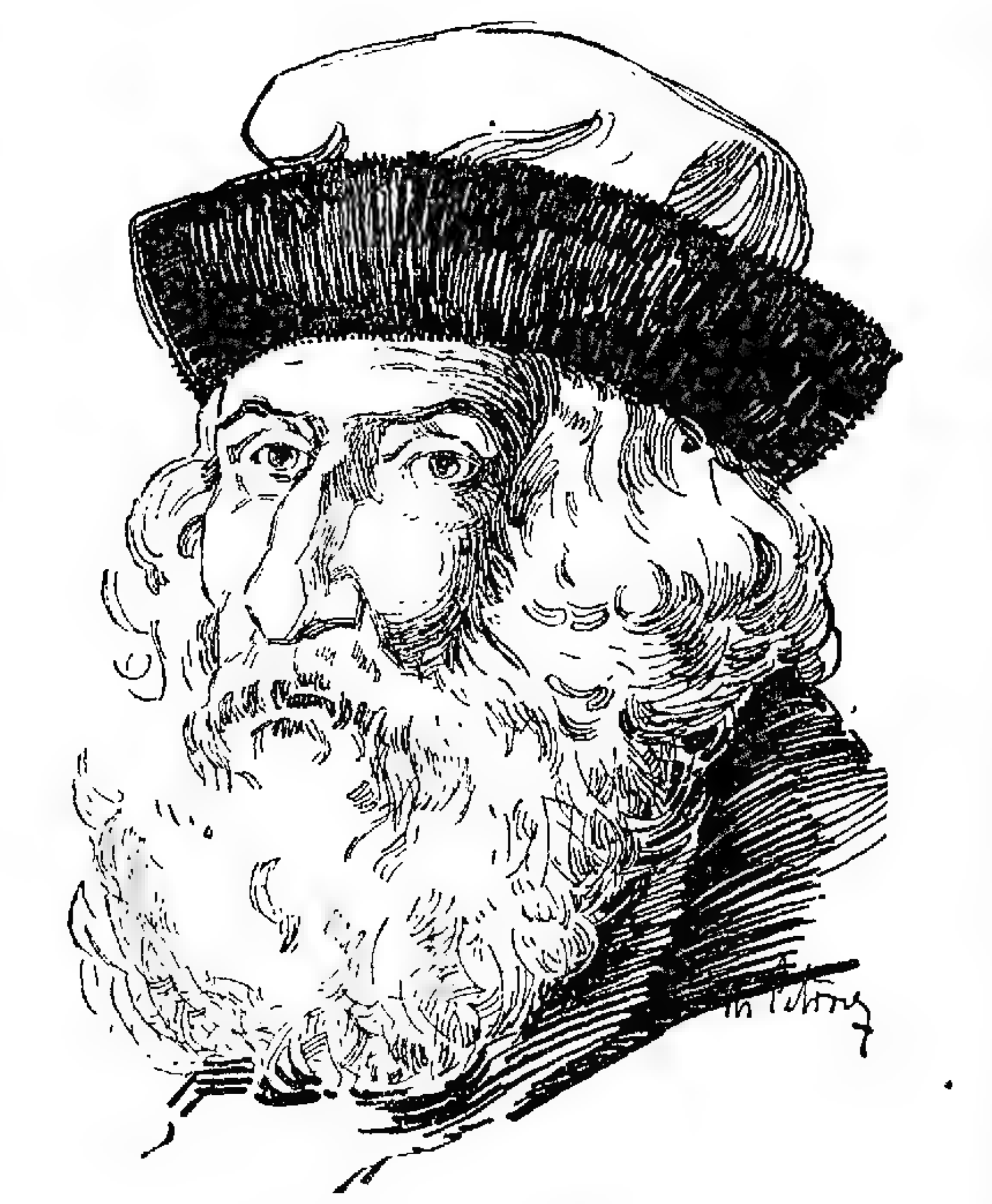
Antecedentes de la brújula

(Especial para LA PRENSA)

Roma, octubre de 1923

VITRIACO Y RAIMUNDO LULIO

JACQUES de Vitry, historiógrafo francés que nuestros escritores contemporáneos suyos llaman Vitriaco, en su libro "Gesta Dei per Francos", escrito entre los años 1204 y 1215, dice con bastante claridad que el uso de la aguja imantada vino a Europa del Extremo Oriente. "Hay, escribe, en las partes orientales piedras preciosas de virtudes admirables e increíbles para los inexpertos. En la India extrema se halla el adamas de color lúcido y ferruginoso; no excede de las dimensiones de una avellana; su dureza resiste a cualquier metal; sin embargo, se rompe bañándola con sangre hircona, reciente y caliente; no se calienta al fuego; atrae a sí el hierro por su naturaleza oculta. Una aguja de hierro, después de haber tocado al adamas, se vuelve siempre hacia la estrella septentrional, que, como el eje del firmamento, se está inmóvil mientras que las demás giran en torno de ella; por lo tanto, es muy necesaria a los navegantes del mar".



R LULLO

"Sunt præterea in partibus Orientis lapides pretiosi, admirabilis virtutis et incredibilis inexpertis. Adamas in ultima India reperitur, lucidi coloris et ferruginei; quantitatem nuclei nucis avellanae non excedit; duritia sua omnibus metallis resistit, hircino tamen sanguine recente et calido rompitur; igne non calescit; ferrum occulta quadam natura ad se trahit. Acus ferrea postquam adamante contingerit, ad stellam septemtrionalem, que velut axis firmamenti, aliis vergentibus non movetur, semper convertitur, unde valde necessarios est navigantibus in mari".

Resulta, pues, que Vitriaco, como todos aquellos que se sirvieron al principio de la brújula en Occidente, ignoraban que el imán común goza de la propiedad directriz y puede conferirla a la aguja. Resulta también que se creía entonces necesario el uso de una piedra de origen indio, parece, por lo tanto, evidente que esa piedra y el conocimiento de su propiedad especial hayan venido juntos de la región de donde se hacía partir el adamas.

En 1271, Raimundo Lulio, en su "Ars magna—De contemplatione", habla de la aguja milagrosa soportada por una pajuela, como de un instrumento tan conocido que no es necesario describirlo. "Sicut acus", dice, "per naturam vertitur ad septemptrionem, dum sit tacta a magneta, ita...", etcétera. En cambio, ignoraba la brújula propiamente dicha, es decir la aguja aplicada a una rosa de los vientos y puesta en equilibrio sobre una punta; esto resulta de su "Ars generalis", que escribió en el convento de Santo Domingo, en Pisa, el año 1308.

CALAMITA Y BRUJULA EN LOS PRIMEROS ESCRITORES ITALIANOS.

La palabra calamita fué adoptada por los italianos antes que por los demás pueblos; se lee en los escritos del Pier delle Vigne, de Matteo da Messina y del notario de Lentino, poetas de la primera mitad del siglo XIII. Pero entre todos es más digno de actuación Guido Guinicelli, quien, en una de sus canciones, dice que la aguja se vuelve hacia la tramontana porque allí hay montañas de imán; en otros términos, ha tenido él la intuición de que la propiedad directriz de la aguja imantada se vinculaba con la atracción magnética.

He aquí los versos de Guinicelli:

In quelle parti sotto tramontana
Sono li monti della calamita
Che dan virtude all'aere
Di trarre il ferro; ma perchè lontana,
Vole di simil pietre havere aita.
A farla adoperare
Et dirizzare l'ago inver la stella.

Agréguese que Guinicelli no habla del imán indio, sino de un imán cualquiera, lo que permite suponer que ya se había reconocido en Italia la identidad del adamas traído de la India, con nuestra calamita.

Petrarca dice:

Una pietra è sì ardita
La per l'Indico mar che da natura
Tragge a sè il ferro e il fura
Dal legni in guisa che i navigli affonda.

y se refiere a la leyenda árabe de la isla del imán.

Muchos son los escritores italianos que han hablado de la aguja magnética, desde Brunetto Latini a Francesco Barberino y a Dante; pero indican ellos la aguja flotante, o la aguja en general, sin nombrar nunca a la brújula: pasaba ésta que Libri ha hallado por primera vez en el comentario inédito de Francesco Buti acerca de la "Divina Commedia".

Como se sabe — completemos la cita hecha en el artículo anterior —, Dante ha escrito (Paraíso — Canto XII):

Del cuor dell'una delle luci nuove
Si mosse voci, che l'ago alla stella
Parer mi fece in volgermi al suo dove.

Y Buti, al comentar, dice: "...Me pareció a mí Dante en aquella voz como la aguja de la brújula que llevan los marineros y los navegantes para conocer dónde se halla la tramontana cuando el tiempo está turbio y no la pueden ver, a la señal de la cual navegan... Tienen los navegantes un "bussolo", en medio del cual hay un perno, y sobre él un redondel de cartón liviano que gira sobre dicho perno, y dicho redondel tiene muchos puntos, a modo de una estrella, a uno de los cuales está fijo un trozo de aguja, con la punta fuera, y esta punta, los navegantes, cuando quieren ver dónde está la tramontana, embriagan muy bien, con la calamita, tocándola bien con ella, y luego hacen girar en torno de la caja la calamita, y cuando la han hecho tomar el movimiento de girar en redondo, apartan la calamita, y esperan hasta ver que se detenga el movimiento de dicho redondo, que siempre se detiene con la punta de la aguja hacia esa parte donde se halla la tramontana, y entonces saben dónde se hallan y qué camino deben tomar. Y así, por similitud... etcétera".

Por lo tanto, fué en la primera mitad del siglo XIV cuando se comenzó a usar la brújula con la aguja puesta en equilibrio sobre una punta, según la invención que se atribuye generalmente a Flavio Gioia, quien la habría realizado en 1302.

La suspensión de la aguja imantada sobre una punta se halla también indicada en el célebre romance del "Guerin Meschino", que se supone haber sido escrito antes que la "Divina Comedia", aunque no se sepa en forma precisa cuánto vivió aquel Andrea que parece haber sido su autor. En la edición de ese romance impresa *in folio* en Padua, en el año 1473, se lee en el capítulo CLXIX: "...Calamita, que es una piedra marina, de color entre negro y pardo, y tiene la propiedad de atraer a sí el hierro por su frigidez, y tiene, además, que, tocando la punta de un hierro liviano, que tenga punta por ambos lados, tocando una punta con la calamita, y poniendo el hierro "imbellico", esa parte que habrá tocado la calamita se volverá hacia la tramontana, pero los navegantes van con la calamita seguros por el mar y con la estrella y con la división de la carta, y de la brújula de la calamita..."

En otras ediciones, y también en manuscritos consultados por Libri, la palabra "imbellico" está distintamente impresa o escrita "inbelico", "imbelico", "umbilico", y análogas; pero evidentemente quiere decir "in bilico": en equilibrio.

Esto demuestra, dice Libri, que la brújula, las cartas geográficas y la observación de los astros eran ya los elementos de un viaje marítimo. Con este motivo, observa que en *La Sfera*, de Goro Dati, poema en octava rima", escrito en Florencia hacia fines del siglo XIV, o a principios del XV, que fué impreso en Florencia en [illegible], y en 1513, y en Venecia en 1534 (Dati, Gorio, "Storia", p. XV-XVI) se hallan los versos siguientes:

El con la carta dove son segnati
I venti et porti et tutta la marina
Vanno per mari mercanti et piloti

Col bossol d'lla stella temperata
Di Calamita verso tramontana
Veggion appunto ove la prora guata

Bisogna l'orologio per mirare
Quante ore con un vento siano andati
Et quante miglia der ora arbitrare,
Et troveran dove sono arrivati.

"Versos, agrega Libri, que he tomado de dos manuscritos del siglo XV que poseo, los que demuestran que ya en tiempos de Goro Dati se hacía uso del solcómetro. Y aun antes, en lo que se refiere a esto, puesto que se lee en Vitruveo la descripción de un instrumento para registrar la ruta de la nave.

EL ORIGEN DEL HOMBRE

En cuanto a la palabra *bussola* (brújula), es indudablemente italiana, y lo reconocen hasta los franceses, que querían atribuirse la invención de la suspensión sobre la punta por el hecho de que el norte de la rosa de los vientos ha sido, durante muchísimos años, indicado en la flor de lis. Pero Flavio Gioia, el creído inventor de la brújula, que era de Amalfi, pudo muy bien, como lo observan Bandelli (*Lettere in torno alle invenzioni e scoperte Italiane*) y Jurien de la Gravière (*Les marins du XV et du XVIe siècle*), haber tomado ese signo de la corona de Nápoles. Ya en 1226 reinaba en Nápoles la rama angevina de Francia, que tenía en sus armas la flor de lis.

De los documentos citados anteriormente, parece estar en error el escritor español don Antonio de Capmany y Monpalau (1782), al afirmar que la primera citación del uso de la brújula a bordo se halla en el siguiente pasaje de la crónica de don Pedro Niño, conde de Buelna, almirante de Castilla: "Partieron las galeras del Conde de la Isla de la Alhavina en Berbería. Los mercantes concertaron sus bruxulas cebadas con la piedra Imán; abrieron las cartas de navegar, y comenzaron a puntar y compasar".

Acaso sea este el primer documento en el cual se halle constancia de un modo positivo y auténtico del uso de la brújula en las naves castellanas, pero lo cierto es que en Italia se usaba desde mucho antes. Todo esto, prescindiendo del hecho de si Flavio Gioia existió o no, si inventó o no la brújula, porque no queremos engolfarnos en una discusión acerca de este asunto. Nos limitaremos a recordar que Flavio Biondo, a mediados del siglo XV, atribuía con evidente error a uno de Amalfi el descubrimiento de la aguja imantada.

Prima dedit nautis usum magnetis Amalphis

Guglielmotti (*Storia della Marina Pontificia nel medio Evo*) escribe que el pasaje citado anteriormente de Vitriaco es "quizá el texto más convincente y antiguo para determinar con certeza el uso de la brújula entre los europeos". Y agrega que: "debía ser fácil suspender la aguja en equilibrio, dibujar la tabla redonda en figura de flor, escoger la rosa por ser la más rica en belleza, dirigir sus hojas hacia los treinta y dos rumbos, fijar en la cúspide el lirio de la tramontana, dejar la cruz a Levante para no confundir las antiguas costumbres de los pilotos, y luego meterlo todo en una caja de boj torneada y adornarla con cereos y cristales. La última reducción del aparato a instrumento perfecto en esta forma que así como nosotros todas las naciones civilizadas han tenido, se atribuye comúnmente a Flavio Gioia, de Amalfi, hacia el año 1302.

Yo respeto las tradiciones, y mucho más en este caso, en que todo me induce a considerar la brújula como aparato imaginado en Italia. Quien halla las cosas les da nombre, y la voz bussola entre nosotros significa perfectamente el conjunto del instrumento, pero en las otras lenguas no tiene raíz que signifique nada; la época era la de nuestra prevalencia en la navegación, y la división en ocho vientos principales, partido cada uno en cuatro cuartos y treinta y dos rumbos, no podía haber sido hecha más que por italianos, porque solamente nosotros teníamos los ocho vientos principales. Las naciones al Norte, al Sur, al Este y al Oeste, es decir, a los cuatro vientos, para llegar a los treinta y dos rumbos, habría introducido octavas y no aceptado nuestros cuartos. Finalmente, Gardan inventó la doble suspensión, Galvani y Volta re-

COLABORACIÓN

dujeron el hecho a teoría, y Colón ya había llevado el primero la brújula a América.

LA DECLINACION MAGNETICA

Corresponde indiscutiblemente a Cristóbal Colón el mérito de haber descubierto una "línea magnética sin declinación". Descubierta la cual, sus contemporáneos le dieron una importancia máxima; tanto, que, según Alejandro de Humboldt, a ella se debió la célebre bula con la cual el Papa Alejandro VI, el 4 de mayo de 1493, es decir, un mes después de la recepción solemne del almirante en Barcelona, fijó para la duración de los tiempos la línea de demarcación entre las posesiones españolas y las portuguesas. De hecho, esa línea de división política corresponde a la línea natural descubierta por Colón, al cual se debe reconocer además el mérito de haber propagado en Europa el estudio del magnetismo terrestre mediante sus consideraciones acerca del aumento de la declinación hacia el Oeste a medida que se alejaba de la línea indicada. El hecho general de que la extremidad de una aguja imantada no se dirige exactamente hacia los polos geográficos, habría podido, a pesar de la imperfección de los instrumentos, ser comprobado fácilmente en el Mediterráneo y en todos los lugares en donde, en el siglo XII, la declinación no era inferior a 8 y hasta a 10 grados.

Y por lo tanto no es inverosímil que los árabes, o los cruzados, que estuvieron en contacto con el Oriente de 1096 a 1270 difundiendo el uso de la brújula china e india, hayan llamado también la atención en la declinación que la aguja imantada sufre hacia el Nordeste o hacia el Noroeste según los diferentes países, como sobre un fenómeno conocido desde tiempo. De hecho el *Penth-saoyan* chino, escrito bajo la dinastía de los Song, entre 1111 y 1117, nos dice positivamente que se sabía entonces, desde hacía tiempo, medir la declinación occidental. Lo que pertenece a Colón, no es por lo tanto "el haber observado por primera vez", como dice Jurien de la Graviere, la existencia de esta declinación que ya está indicada, por ejemplo, en el mapa de Andrea Bianco, trazado en 1430; pero sí, el haber hecho el 13 de septiembre de 1492 la observación de que a dos grados y medio hacia el Levante de la isla Corvo la declinación magnética cambia, pasando del Nordeste al Noroeste.

"Este descubrimiento de una "línea magnética sin declinación"—escribe A. De Humboldt en el *Cosmos* — señala un momento memorable en la historia de la astronomía náutica. Ha sido con justicia celebrada por Oviedo, Las Casas y Herrera. Los que con Livio Sanuto, atribuyen este descubrimiento a Sebastián Gaboto olvidan que el primer viaje de este célebre navegante, emprendido a expensas de los comerciantes de Bristol y coronado de la toma de posesión del continente americano, es posterior en cinco años a la primera expedición de Colón. El cual no ha descubierto solamente en el Atlántico una región en donde el meridiano magnético coincide con el geográfico, sino que además ha hecho la ingeniosa observación de que la declinación magnética puede servir para determinar la ubicación de una nave con respecto a la longitud. A la verdad no se sospechaban todavía las dificultades que presenta la determinación de la longitud con este método, sobre todo en los parajes en que las líneas de declinación se doblan a tal punto que durante espacios considerables no siguen más la dirección de los meridianos, sino la de los paralelos.

Se buscó con [illegible] métodos magnéticos y astronómicos para determinar en la tierra y en el mar los puntos por los cuales pasaba la línea de demarcación imaginaria. El estado de la ciencia y la imperfección de los instrumentos que servían en el mar a medir el tiempo y el espacio no permitían aún, en 1493, la solución práctica de un problema tan complicado. En este estado de cosas, el Papa Alejandro VI, arrogándose el derecho de repartir un hemisferio entre dos potentes imperios, prestó, sin saberlo, señalados servicios a la astronomía náutica y a la teoría física del magnetismo terrestre. Desde aquel momento las potencias marítimas fueron asediadas por una serie de proyectos irrealizables. Sebastián Gaboto, según refiere su amigo Richard Eden, se jactaba aún en su lecho de muerte de poseer un método infalible para determinar la longitud geográfica que le había sido inspirado por una revelación celeste. Estaba basado ese método en la convención de que la declinación magnética cambiaba regular y rápidamente con los meridianos. Convicción infundada, porque el fenómeno de la declinación está sometido a leyes instables, a tal punto que las curvas de igual declinación con las cuales se esperaba determinar la longitud, no solamente no sirven de nada, sino que además, el navegante debe calcular la declinación misma, por lo menos un par de veces al día, con observaciones del sol a su salida y a su ocaso, o de la estrella polar.

No estaba quizás equivocado el abate Deny cuando en el tratado sobre la declinación de la brújula que publicó en 1666 escribió: "Habría sido muy de desear que la aguja no tuviese variaciones. Sin embargo, debe tenerse paciencia, y puesto que la naturaleza nos ha suministrado medios de hallarlas, el mal por lo menos es remediable. Dios, para castigarnos por el pecado original, quiso que no pudiésemos hallar las cosas hermosas sino con trabajo y mucha pena".

Pero, para lo sucesivo, como ya lo hemos escrito en otras ocasiones, la brújula magnética va cediendo poco a poco el puesto a la brújula giroscópica, no sujeta a errores.

Ettore Bravetta

DE AZORIN

Vida española

Los periódicos y la política

(Especial para LA PRENSA)

San Sebastián, septiembre 1923.

COMO nuestros periódicos, los de España, no publican más que cosas de política (ni literatura, ni arte, ni filosofía, ni sociología, ni industria, ni comercio, etcétera); como nuestros periódicos, digo, con alguna excepción, no publican sino informaciones políticas, noticias políticas, extractos parlamentarios, textos de discursos políticos, declaraciones y manifestaciones (con las consiguientes rectificaciones) de personajes políticos, he querido ver si, en efecto, los ciudadanos españoles solicitan con su interés, con su deseo, de los periódicos este desbordamiento de política y de parlamentarismo. Y para salir de mis dudas he ido visitando diversos habitáculos o centros sociales donde los ciudadanos se reunen y parlan. Como soy aficionado a libros—vivo de ellos—lo primero que he hecho es visitar una librería. No me ha costado el hacerlo ningún esfuerzo. Me agrada entrar en las librerías—acabo de decir que vivo de los libros—y además, formo parte de la reducida tertulia que se reune en esta tiendecilla.

Tiendecilla, en diminutivo, he dicho. Ya quedan en Madrid pocas de estas viejas y pequeñas librerías. Porque esta librería también—¡no faltaba más!—es vieja. Los libros viejos van desapareciendo de España. La capa y los libros viejos son dos cosas—o eran—netamente madrileños. Había librerías de volúmenes antiguos adosados—en sus anaqueles—a la fachada de las iglesias. Algunas otras, también, mostraban sus plúteos en edificios civiles: tales las de la calle de Capellanes y la situada en la travesía del Arenal. De estas estanterías públicas, cobijadas en las iglesias no queda más que la de la plaza de Antón Martín... Pero refugiémonos en la pequeña librería madrileña. Reina en su ámbito una suave penumbra. Millares de libros muestran sus lomos, con los tejuelos pálidos, borrosos, en los estantes. En un rincón, si es invierno, destaca el brasero. El brasero es una institución que desaparece también. Sin embargo, el brasero es muy superior a la calefacción llamada central. La capa es superior en invierno a todos los gabanes. En la librería, por el invierno, todos los tertulianos, dos o tres, llevan capa. Debajo de la capa se pueden llevar—lícita o ilícitamente—muchos volúmenes, sin que el transeunte se percate de ello. No es el autor de estas líneas un xenófobo u odiador del extranjero; pero dice que cada natural o morador de un país debe vivir con arreglo a los usos y tradiciones de la tierra en que naciera. La industrialización de la vida moderna trae, fatalmente, la uniformidad en todas las naciones del mundo. Llegará día en que desaparezcan los usos privativos y pintorescos en el vestir de cada nación, y en el moblaje, en los yantares, etcétera. Esa uniformidad traerá, indudablemente, otras compensaciones; no seamos pesimistas. Pero por grata que sea la compensación, siempre, en el artista, al menos, habrá motivo para añorar la desaparición de esa nota de colorido, de esas características en lo pintoresco, que dan realce y sabor a los pueblos y a las razas.

En la tertulia de la pequeña y vieja librería madrileña se habla de libros. El dueño da cuenta de sus ventas y consulta frecuentemente a los tertulianos sobre el valor de una edición. Y hay aquí en este reducido conclave quien ha leído todos los libros españoles (o por lo menos, los ha visto) y puede dar noticias al librero de cuantas rarezas bibliográficas se ofrezcan. El comercio de libros no es como los demás ramos de contratos. Un librero de viejo debe ser, para lograr prosperidad, un verdadero erudito. Y esto no es posible. Y el librero ha de recurrir a las luces de sus amigos. Si no lo hace—que siempre se puede hacer—el "negocio" de librería marchará desmañadamente; no ganará el librero lo que debe ganar, o cerrará el balance al final de año con quebranto. No se ha hecho un estudio todavía sobre lo que podríamos llamar la *psicología del precio* en el comercio de libros viejos. Algo he dicho yo sobre esta materia; pero no en forma sistemática y científica. He hablado antes de lo difícil que es para un librero modesto el fijar el valor de los libros antiguos. Pero es que ni los grandes libreros, los llamados libreros-anticuarios, tienen un criterio seguro en esta materia. En la actualidad, *El Figaro*, de París, publica una sección de bibliografía en que se da cuenta de los libros raros y de precio y se queda muchas veces uno asombrado al ver incluídos en esas listas libros que nos parecían insignificantes. ¿Qué es lo que da valor a un libro? ¿Cómo podemos discernir en un libro la cualidad que lo eleva a la categoría de joya y rareza bibliográfica? Dejemos aparte los incunables y ediciones príncipes. Dejemos también las ediciones originales. (Las príncipes son las primeras ediciones en los libros clásicos, antiguos, y las originales, las primeras en los libros modernos. Así quiere Alberto Ain, en su *Manual*, que quede establecido). Pero, aparte de esos fundamentos de la bibliografía, existe un inmenso campo donde la duda y las fluctuaciones son posibles. En la tertulia de la pequeña librería se ha debatido, por ejemplo, el caso de una edición moderna de *La Celestina*. Al dueño de la librería le ha sido pedido, por un rico y antiguo cliente, un ejemplar de la edición de *La Celestina* de 1835. Y el dueño, que no tenía tal ejemplar, ha consultado el caso a sus contertulios.

—La edición de *La Celestina* de 1835 es rarísima—ha dicho un viejecito que ha pasado su vida entre libros viejos.

—Perdone usted—ha observado otro tertuliante;—yo he visto un ejemplar, varios ejemplares, de esa edición.

—Habrá visto usted ejemplares de la edición de 1822, hecha por don León Amarta; la de 1835 es una copia de la otra. La de 1822 no era rara; pero lo es en grado sumo la de 1835.

—Pero una edición moderna de un libro famoso, ¿cómo puede haber llegado a ese extremo de rareza?—pregunta otro de los contertulios.

—Ha llegado a tal grado de rareza la edición de *La Celestina* de 1835 que algunos bibliófilos dudan de que esa edición haya existido—dice el viejecito. Y después añade solemnemente, gravemente:

—Yo tengo un ejemplar de esa edición. No cabe, pues, duda de que la edición misteriosa, incontrable, rarísima, de 1835, existe.

Se detiene otro poco el viejecito, y después, con mayor gravedad que antes, la cosa lo merece, añade:

—Existen, por lo menos, dos ejemplares de la edición de 1835; el mío y el de la Biblioteca Nacional. No sé que en el mundo exista ninguno más. Esta edición, por lo tanto, siendo moderna, ha venido a ser tan rara y de tan subido precio como los ejemplares de la edición príncipe. Los bibliófilos no se explican la rareza de esta edición. Y yo les voy a revelar a ustedes el secreto. Lo que no sabe nadie en el mundo de los eruditos y bibliófilos, lo van ustedes a saber ahora. Cuando se imprimió esa edición, los pliegos de la obra no llegaron a encuadernarse; la obra se imprimió, pero no se publicó; es decir, que los pliegos del libro quedaron listos para las encuadernación, mas no llegaron a encuadernarse. Y como no se encuadernaron, la edición se fué esparciendo, diseminándose, perdiendo poco a poco. Una vez yo, en mis rebusca de libros viejos, encontré un juego de pliegos de la edición de 1835. No faltaba ninguno; estaban revueltos entre los papeles. Los compré por unos céntimos, los mandé encuadernar, y ahí tienen ustedes un ejemplar de la edición-fantasma de 1835...

Queda aclarado, por boca del viejecito de la tertulia madrileña, un gran misterio bibliográfico. Pero queda otro problema por resolver: ¿qué precio podríamos ponerle a ese ejemplar de *La Celestina*? Y aquí entran las dudas y las fluctuaciones. Ese ejemplar lo es de una edición moderna y tipográficamente no tiene primor alguno. Pero supongamos que exista un bibliófilo amante de todas las ediciones de *La Celestina*. Supongamos también que así como la Biblioteca Nacional de Madrid posee un ejemplar de esa edición, la Biblioteca de la Argentina, regida por un expertísimo bibliófilo, desea tener también un ejemplar. Y el bibliófilo o la Biblioteca de Buenos Aires piden un ejemplar a Madrid. Y el librero de Madrid sabe que su contertulio, el viejecito, tiene un ejemplar de la rarísima edición. ¿No pagará el librero por el ejemplar todo lo que pida el viejecito? Y en el mismo día en que se den miles de pesetas por ese ejemplar, tal vez otro librero se niegue a dar cincuenta céntimos por un juego de pliegos de esa misma edición que le lleve a la venta un desconocido... He aquí cómo el factor moral es, en definitiva, el creador de la riqueza.

Pero, ¿no habíamos prometido llevar al lector a visitar otros lugares? Por lo pronto, ya hemos visto que en la tertulia de la citada librería no se habla de política. Por lo tanto, los periódicos que no tratan más que de política (¡ni una palabra de libros!) no son leídos. ¿Puede venir el lector conmigo a un taller de carpintería, o a una fragua? La labor de la madera y la pieza del hierro son de los más nobles oficios que existen en la república. Habitador de pueblos durante mi infancia, me ha placido siempre pasar largas horas en las carpinterías y en las fraguas. Aspiraba yo a plenos pulmones el suave y vario olor de las maderas acepilladas y serradas (pino, caoba, nogal, corcho, roble) y el acre y penetrante del hierro limado y martilleado. ¿Cómo los oficiales mecánicos, sustento de la nación, han podido ser considerados infames en siglos pasados? ¡Qué nobleza y qué poesía en estos viejos oficios! En las callejuelas de los pueblos, el silencio denso y profundo es roto de cuando en cuando por el rumor de una sierra o por el repiqueteo de unos martillos sobre el yunque. Tal vez lo que da ambiente y tradición a los viejos pueblos españoles, más que los bellos palacios, son estos oficios, carpinteros, herreros, tejedores, boneteros, talabarteros... Para descansar del recio trabajo intelectual, nada como una estada en la carpintería, o en la fragua, o en casa del viejo tejedor. Las maderas son nobles y bellas; tienen todos los colores, del negro (ébano) al blanco (pino) y sus aserraduras y virutas forman una suave alfombra y despiden grata fragancia.

—Maestro carpintero, ¿cómo vamos? ¿Qué se hace hoy?

Y el maestro—ya sabéis la balada—hace una cuna. Y al otro día—la vida y la muerte—acopla, gravemente, de otra manera, las largas tablas. Pero el maestro construye también puertas, ventanas, anaqueles, mesas, taburetes. Toda la vida doméstica está encerrada en estos recios troncos que han de ser labrados en la carpintería.

Y en la carpintería no se habla de política, o si se habla es de tarde en tarde, como excepción. Sucede lo mismo en todo el ámbito del país. Si tuviéramos tiempo lo iríamos viendo. Y entonces, ¿por qué los periódicos españoles—con alguna excepción — se obstinan en dedicar todas sus páginas a la política? ¿No hay nada más que política en España? ¡Qué error tan enorme! ¡Y qué enorme, formidable, antipatriotismo! Los mismos periódicos desconocen su propio interés. Mucha gente que hoy no lee periódicos (porque no les interesa la política) los leería. Su difusión sería mayor. Y la obra, educadora, beneficiosa, plausible y fecunda. ¿Cómo no se ve lo que está tan claro?

Azorín.

DE GABRIEL HANOTAUX

Situación general europea

Alemania y las potencias

(Especial para LA PRENSA)

París, octubre 3 de 1923.

LOS acontecimientos se van desarrollando en Europa exactamente como yo lo había predicho en la serie de los artículos ya publicados desde hace muchos meses en LA PRENSA. No saco de este hecho ninguna vanidad; porque esas previsiones se desprendían lógicamente de la naturaleza de las cosas. Habiéndose lanzado Alemania en la política de desinflación a todo trance, se halló en la situación de un pródigo que vive de su capital, es decir, a un tiempo del crédito y de su trabajo futuro. *Elle mangeait son blé en herbe.* Se comía la renta antes de cobrarla. Alemania enajenó en primer término todo el dinero que le quedaba después de la guerra más costosa; luego enajenó su valor bancario emitiendo cheques no cubiertos; por fin enajenó de antemano el producto de su actividad restablecida; es decir, que se redujo a sí misma a una especie de servidumbre económica; ahora está al borde del abismo, de la desesperación y de la anarquía, a menos que prefiera la aventura militarista. Pero, hasta para escoger, ya es demasiado tarde, pues ya se encuentra en la pendiente de la ruina.

Ese gran país ha sido perdido por sus jefes. Se ha perdido por su misma docilidad. Se ha perdido por su falta de reacción y de energía moral. Ya, en el momento en que escribo, sus directores industriales, sus grandes capitalistas, para salvar lo arriesgado, habían de imponer a las masas trabajadoras la supresión de la ley de las ocho horas de trabajo. ¿Pero qué representa ese paliativo frente a las exigencias económicas que han de abrumar a esa muchedumbre de hombres ciegos y sin energía individual? La gran crisis que amenaza a Alemania será para el mundo entero y para sus vecinos más inmediatos, de primera fila, una catástrofe inaudita. Acaso volvamos a ver los tiempos de la guerra de treinta años. Y no olvidemos que a dos pasos de allí la anarquía más formidable, la anarquía rusa acecha y fomenta a la anarquía alemana. Sombrías perspectivas que solamente, si es tiempo aun, podría apartar la política europea más vigilante, más elástica y más firme.

¿Dónde está, pues, la vía de salvación? Porque no nos queda tiempo para detenernos a recriminar.

La vía de salvación reside, sin ninguna duda, en un concierto rápido y enérgico de todas las grandes potencias, aquellas que la enfermedad no ha gangrenado aún. Me refiero a Francia, Inglaterra e Italia.

Pensar que el desgraciado incidente de la frontera albanesa, el asesinato del general Tellini, seguido de la ocupación de Corfú, estuvo a punto de enojar a las tres potencias, cuya unión es la única seguridad posible en el momento actual, es cosa que hace temblar.

El golpe de mano de una banda de asesinos casi bastó para que todo peligrase. ¿Qué sucedería si los hombres que están al frente de los negocios públicos no uniesen la mayor prudencia a la mayor energía, si no tuviesen la sangre fría necesaria para evitar esos peligros que renacen sin cesar?

Unión de Francia, de Bélgica, de Inglaterra y de Italia, tal es el único remedio inmediato. Ese bloque *ordenado*, el bloque del Oeste, aun puede salvar al bloque *desordenado*, el bloque del Este; pero eso será apenas, apenas, por efecto de la ausencia de los pueblos americanos.

Se grita a Europa: "¡Sálvate a ti misma!" Es muy fácil decirlo. Europa salvó a la libertad, salvó a la civilización, salvó a la unidad humana, al mismo tiempo que a los grandes nacionalismos; pero ahora ya no le queda más aliento. Si no se la ayuda, su tarea será tan pesada que puede creerse superior a las fuerzas humanas.

—

El medio de salvación sería, en mi opinión, el siguiente: rodear a Alemania de un formidable corsé exterior y proveerla al mismo tiempo de una poderosa armadura interna, y tenerla así de pie hasta que las fuerzas normales quedasen reconstituídas.

Digamos antes que nada dos palabras de la armadura interna: se llama orden. Si Alemania no es capaz de orden, el problema se complica hasta el infinito. En efecto, es cosa que salta a la vista que Alemania en cuanto a potencia moderna, no estaba completada cuando estalló la guerra. El Imperio de Bismarck era todavía un edificio en construcción; se habrían necesitado aún dos o tres siglos para llevarlo a su perfección: la locura del emperador Guillermo hizo que se derrumbase cuando sus diversas partes no estaban todavía cimentadas. Ahora, hay que volver a empezarlo todo sobre nuevas bases, o mejor dicho, según nuevos principios. En mi opinión, esos nuevos principios deben diferir por completo de la concepción bismarckiana, puesto que ésta se había condenado a sí misma a no proceder más que "por el hierro y por el fuego".

Como la generación actual no pudo coronar la obra emprendida por la generación anterior, es menester hallar otra cosa; y, también según mi parecer, no se hallará esa "otra cosa" más que inspirándose en el verdadero caracter de Alemania, que es el *federalismo*.

La unidad alemana a lo prusiano, la prusificación de Alemania, es cosa juzgada. Mediante un retorno a una organización más elástica, más rumana, más conforme a las antiguas tradiciones de la raza podrá salvarse ese pueblo que se siente a estrechas dentro de un inmenso espacio geográfico; mediante la localización del poder, y por la localización de los esfuerzos, arruinará esa primera fuerza interna, sin la cual nada puede logarse: *el orden*.

En cuanto al corsé exterior, deberá estar constituído por la unión indisoluble de todas las potencias solventes para la obra de la reparación y de la liquidación de las deudas que suscribió Alemania. Alemania puede pagar. Bastante rica es para eso; pero no sabe y no se sabe cómo pagará: en esto reside la cuestión. Por lo tanto, es necesario que se le dicte, y si es menester que se le imponga el *cómo*.

Se habla de empréstito internacional, se habla de recurrir a la Sociedad de las Naciones; se establece una comparación con lo que ha ocurrido con Austria. Todas esas propuestas pecan por su base.

La reconstitución financiera de Austria fué cuestión de uno o dos mil millones. Pues bien: la reconstitución financiera de Alemania representaría 100 o 150 mil millones. Esas dos cifras bastan para que se perciba la vanidad de la comparación. Para suministrar dos mil millones a Austria, nueve potencias se asociaron en una operación de fiscalización y garantía. La mayor parte de ellas declararon haber llegado al límite de su esfuerzo cuando hubieron suministrado un apoyo solidario de 20 o 40 millones ¡Cifras irrisorias! ¿Qué dirían esas naciones si hubiera que multiplicar esas cifras por diez o por veinte y con riesgos crecientes?

Se dice también: recúrrase a la Sociedad de las Naciones. Pues bien, la Sociedad de las Naciones no tiene por sí misma ningún crédito. Acaba de verse obligada a reducir su propio presupuesto, ayer mismo renunció a facilitar un empréstito de seis millones para aliviar a los armenios expulsados de su patria Y ¿creéis seriamente que dispondría de autoridad y capacidad suficientes para manejar un negocio de 100 ó 150 mil millones? ¡Es una idea pueril! A un hombre de buena voluntad que me hablaba de esa intervención con un resplandor de misticismo en la mirada, le contesté con esta frase de uno de mis antiguos maestros de diplomacia: "Mucho cuidado, el instrumento no es bastante robusto; no pueden pesarse toneladas con balanzas de farmacéutico".

Se habla por fin, de un empréstito internacional. ¿Quién lo garantizará? Ahí está el nudo de la cuestión. ¿Se recurrirá a las potencias? No parecen estar de ningún modo dispuestas a contribuir gratuitamente. ¿Entonces en forma onerosa? Esto equivale a decir que se asegurarán prendas. Esas prendas ¿quién las suministrará?, y volvemos así a Alemania. Hay que dar a Alemania voluntad, el poder y el medio de pagar, obteniendo de ella su consentimiento al control y a las garantías que exijan de ella las potencias: esto es lo que llamo el *corsé exterior*.

—

Demostremos en primer término que Alemania puede pagar. En efecto, si no puede pagar, es inútil insistir: nadie le anticipará dinero. Pero puede pagar ¡ese es el hecho! Una reglamentación atinada de los impuestos, una fuerte presión sobre los "trusts" y los enriquecidos, una buena fiscalización internacional, le suministrarían ciertamente los medios. Se trata, en suma, de hallar 4 ó 5 mil millones por año; puesto que es la suma a que alcanzaría aproximadamente la renta de una deuda exterior de cien mil millones. ¿A quién se hará creer que no puede Alemania, ya sea por su trabajo, ya sea por sus valores adquiridos, ya sea por la colaboración de las potencias dispuestas a ayudarla, aumentar su presupuesto en semejante forma. Francia antes de la guerra pagaba 4.000 millones de impuesto por año; paga ahora 24.000 millones, y lo soporta a pesar de la desaparición de 1.500.000 de sus hijos y a pesar de la destrucción total o parcial de once de sus más ricos departamentos. ¿Por qué no estaría Alemania, que apenas ha sufrido en su territorio y sus diversas fuentes de riquezas las consecuencias de la guerra, en situación de hacer frente a un aumento de impuestos de 4 ó 5 mil millones anuales, que la libertarían de sus compromisos?

Si *quiere* pagar, *puede* pagar.

Pero, ¿y si no quiere pagar?... Entonces ella misma decide de su suerte; aparta por su deslealtad a los que quieren acudir en su ayuda. Prolonga este duelo, en el cual se confiesa ella misma vencida, desde el momento que renuncia a la resistencia pasiva. Quiebra su armadura interna, el orden, y rechaza el corsé exterior, es decir la intervención leal de las potencias. Al rehusar esa prenda, rechaza la salvación. Se precipita, pues, ella misma, y por voluntad propia, hacia la destrucción total; es un verdadero suicidio.

Y recuerdo, para terminar, esta frase de Lloyd George, que yo recordaba en mi última crónica, como una de las palabras más cínicas que hayan sido pronunciadas en el trascurso de la historia: "Esperamos a Alemania en la catástrofe".

Gabriel Hanotaux

DE GEORGES CLARETIE

La vuelta al colegio

(Especial para LA PRENSA)

París, octubre 1.° de 1923.

DANS ce jour, nos auteurs,
Nos acteurs, nos spectateurs,
Tout rentre.

[illegible] antaño el cancionista Collé al escribir un *vaudeville* para la reapertura de un teatro. Ha sonado la hora del regreso, las vacaciones terminaron. Colegiales, magistrados, abogados, diputados, todos han emprendido el camino hacia París. Y yo también hice como los demás, y abandoné el campo por la ciudad. Reina un hermoso sol al partir, y en París, a principios de octubre, se halla un tiempo gris y niebla, lluvia también. Se siente uno triste.

Il pleut dans mon coeur
Comme il pleut sur la ville

decía Verlaine. Vuelve uno a verse pequeño, escolar, en la época en que este regreso a París, en octubre, era, para el colegial, la vuelta al colegio, la claustración que duraría diez meses. No puedo ver por las calles a un joven dirigiéndose al liceo con su cartera llena de libros y de cuadernos, sin recordar la época en que era yo muy niño y sin pensar en mis queridos desaparecidos. Hay períodos del año en que se siente uno más triste que en otros. Son aquellos en que meditamos sobre nosotros mismos, y evocamos el pasado, contemplando en el espejo nuestra frente que se despeja y el bigote que encanece, y entonces se comprueba la fuga del tiempo, y los años que *caen*, como decía el antiguo Horacio. Y hasta para aquellos cuya infancia no fué feliz—y son numerosos—no dejan de ser años cuyo recuerdo, cada vez más remoto entristece y llena de melancolía el alma. Esta especie de neurastenia ataca en estos momentos a todos los parisienses que regresan del campo. Durante cerca de dos meses se han retemplado en la gran naturaleza, en el pleno viento del mar, o al soplo de las cumbres; han respirado el olor del trigo maduro o de las flores de los cercos. Han sentido que por momentos tenía la vida algo bueno y era hermosa la naturaleza. Y helos de repente trasladados a su escritorio atestado de papeles, o a sus fábricas, o al polvo de sus estudios que huelen a rancio y a encerrado. Y esta es su vida—¡la vida!—Se reanuda la lucha con el trabajo: "¡Anda, anda!", decía Bossuet al hombre. Obedece, y anda hasta la muerte.

Octubre es también el mes de tristeza para las madres. También para ellas terminaron las vacaciones. Han tomado un taxímetro para conducir a su hijo, colegial, hasta la puerta del liceo. Han depositado en su frente su último beso. A veces hasta entraron tras él para recomendarlo al provisor, a los profesores, y hasta al portero. Y por su parte, el pequeño entró valientemente, como más tarde, valientemente también, traspondrá la puerta del cuartel para defender a su país. La madre regresó muy triste a su hogar silencioso. ¿Cuándo volverá a ver a su hijo? Consulta el calendario, busca los días de vacaciones y de fiesta que han de traerlo a la casa. Pero no esperará que lleguen las vacaciones, y como quien acude a una cita de amor, corre a ver a su hijo en el locutorio.

¡Qué hermosa cita la de un hijo que nos espera! No hay que llegar tarde, pues habría concluído el recreo. Llega a tiempo, da su nombre No da el nombre de pila del niño, sino su apellido. Porque ya no es Juan, ni Pablo, ni Pedro como en su casa, sino que lleva el nombre que conservará en la batalla, en el entrevero que más tarde será su vida.

Y he aquí al niño que entra al locutorio. La madre esperaba verlo surgir muy pálido, con ojos henchidos de lágrimas. Nada de eso; está alegre. Su rostro irradia, tiene el cabello revuelto y tiene calor. Muy pronto abraza a la mamá que le llena los bolsillos de masas, de bombones. Le pregunta ella con voz inquieta si está bien alimentado, si el profesor no es demasiado severo, si no extraña la casa...

—¡Oh, no!—contesta el niño.—Jugamos al *football*, con un verdadero globo de cuero bien hinchado, como los equipos que se ven en los diarios ilustrados. Nos divertimos mucho, mamá.

Y la madre adivina que en el patio están los compañeros esperando a su hijo y que quedó desorganizada la partida de *football*, por la presencia del niño en el locutorio. Es la primera separación del hijo y de la madre. Otras habrá en la vida.

Y la madre, que creía que hacía falta a su hijo desterrado, y que lejos de él estaría desesperado aquel querido pequeño ser, advierte que ahora, al contrario, lo estorba un poco en sus juegos. Comienza la vida a quitárselo; más tarde, el placer lo arrancará de sus brazos, como hace hoy; otras pasiones, que ya no serán la del *football*, más ardientes, se lo robarán a ella, la madre, que no será entonces más que una mujer vieja.

—Vamos, hijo mío, vete a jugar...

Un último beso, y el niño sale corriendo hacia el patio de recreo, donde lo esperan sus compañeros. Ya hay en él una especie de emancipación; en la madre algo así como una abdicación. El niño le pertenecía, el hombre será de otros. ¿Pero no pertenece el hombre ante todo a la vida? Pertenece a la vida, con todos sus peligros, todas sus injusticias, todas sus tareas, todos sus pesos y todos sus deberes. Poca cosa son todavía esos deberes problemas, cálculos o mapas geográficos. ¡Oh, perded cuidado! Ya irán creciendo. Ofrecerán más tarde sus peligros y sus heroísmos. Habrá el cuartel, el uniforme, el espectro de la guerra posible, puesto que hemos visto, nosotros, ese horror, que creíamos. ¡oh cándidos que éramos!, abolido para siempre.

Este año, para su regreso, hallarán los colegiales un nuevo programa: el latín obligatorio. Así lo quiso el ministro de Instrucción Pública, ese refinado letrado que se llama M. Leon Bérard. Pero.. ¡Cuánta tinta corrió en los diarios y cuántas palabras se pronunciaron en la Cámara con motivo de esta cuestión del latín! Desde que salí del colegio no pasan dos años sin que vea todos los programas modificados de punta a cabo. Antaño, esos programas eran sencillos. Durante los primeros años, el niño aprendía de todo: francés, idiomas extranjeros, matemáticas, química y latín. Luego, cuando había pasado un examen suficiente acerca de esas materias que eran comunes para todos, los estudios se bifurcaban; y la segunda parte del examen que podía escoger comprendía únicamente ciencias o letras. Y aquello estaba perfectamente bien. Se tenía "luces sobre todo", como decía antaño Moliere, y cuando se deseaba especializar se tenía edad para hacerlo.

Pero, de repente, fué asaltado ese programa que, sin embargo, era muy sencillo, se dijo: "¡Son demasiadas letras, demasiado latín! Con ese sistema sólo tendremos soñadores, literatos inútiles, o "escribidores" mediocres ¡Vivan las ciencias! ¡Nada más que ciencias. Hagamos ingenieros, sabios, químicos! ¡Solamente de ellos es el porvenir! ¡Seamos modernos!" Y se creó toda una serie de enseñanzas raras, cada una de las cuales terminaba por un examen especial. Hay el programa de francés, con latín y pocas ciencias; de muchas ciencias y poco latín; de más ciencias aun, sin latín; hay el de idiomas vivos sin ciencias y con latín, o sin latín con ciencias. Todo es confusión. Demasiados programas y demasiados exámenes. Y en toda esa diversidad de estudios debía el niño escoger desde edad muy temprana lo que más le agradaba, o menos le desagradaba. Pues bien; era tan joven, que ni siquiera lo sabía.

Y con ese sistema no se consiguió formar más ingenieros de méritos, ni más químicos de valer que con el sistema precedente. Esto suscitó quejas y muchos fueron los que reclamaron el restablecimiento del latín, el antiguo idioma que vuelve a ser obligatorio. ¡Pero hubo lucha! Pues tenía el latín resueltos adversarios.

—¿Para qué, decían éstos, enseñar a los niños una lengua muerta, puesto que no saben siquiera a fondo ni el inglés ni el español?

—Pues para que conozcan su lengua, ¿acaso no viene el francés del latín?

—¡Oh! Hay tantos buenos franceses, tantos hombres eminentes, que hablan bien su idioma, y no saben siquiera declinar *Dominus*.

—Además, para darles la afición por las bellas letras, ¿acaso no hay que conocer a Cicerón y Virgilio, Ovidio y César?

—Quizás. Pero ¿no pueden leerlos en buenas traducciones?

—¡No!

En esto residía en efecto el principal error. A nadie se le ocurrirá la idea de leer un autor latino en una traducción, si no se tiene ya un vago co-

---

DE BERNHARD DERNBURG

Francia triunfante

(Especial para LA PRENSA)

Berlín, octubre 4 de 1923.

SUENEN los clarines, flameen las banderas! ¡Por fin la victoria es nuestra, nuestros heroicos soldados del Ruhr han derribado al enemigo mortal! ¡Ved venir a Poincaré, el héroe triunfante!"

Ese es el espíritu, sino el tenor, de la prensa francesa, ahora que, por fin, el gobierno de Stresemann ha tenido que retirar la asistencia del Reich a la población del Ruhr y anular las cinco ordenanzas que prohibían a los súbditos alemanes cualquier cooperación altiva con las fuerzas franco-belgas que, en contra del tratado y del derecho, habían penetrado en el Ruhr, erigido allí un reinado de terror, de prohibiciones, de robo, de expulsiones. El pueblo de la región del Rhin y del Ruhr resistió durante nueve meses y medio, y, finalmente, sucumbió, no porque su propio poder de resistencia hubiese terminado, sino porque la Alemania no ocupada, que había apoyado como un solo hombre a sus hermanos de las zonas ocupadas, había gastado y agotado por completo en la lucha todos sus recursos económicos y monetarios. Esta lucha fué una resistencia pasiva por parte de los alemanes, fué una guerra unilateral y realizada por los franceses con un ejército de 150.000 hombres plenamente equipados, con cañones pesados, tanques, aeroplanos y gases.

No había, por parte de los alemanes, un solo soldado para oponerles; pues el territorio ocupado corresponde a la zona neutral de la margen derecha del Rhin, que ha de quedar permanentemente sin defensa, de acuerdo con el tratado de Versalles, para la seguridad de Francia.

Y sin embargo, Francia nunca habría vencido, aun después de un asedio de 9 meses, a no ser por la situación especial del Ruhr, único centro industrial que quedó a Alemania. Antes de la paz de Versalles, teníamos por lo menos 5 de esos centros de desigual importancia: el Ruhr, el Saar, el Luxemburgo y la Alta Silesia. Los últimos 3 fueron tomados por los franceses, los belgas y los polacos. Alsacia y Lorena fué devuelta a Francia. De modo que el único gran centro carbonífero y metalúrgico que nos quedaba era el Ruhr. Su ocupación permanente por Francia significa, para una Alemania industrializada, que sólo puede alimentar alrededor de las tres cuartas partes de su población con los recursos de su propio suelo, que tiene en realidad, ahora que el Ruhr ha quedado cortado, un exceso de 15.000.000 de habitantes, aun después de las crecidas pérdidas sufridas en población y riqueza por efectos del tratado. De modo que la Alemania exterior al Ruhr quedó paralizada por falta del carbón y del hierro elaborados en el país, lo que la imposibilitó para competir en los mercados del mundo.

Tampoco habría vencido Francia a no ser porque la comisión del Rhin, presidida por un francés, adoptó los mismos métodos de compulsión en la margen izquierda del Rhin que el general Degoutte había introducido en el Ruhr, expulsando a todos los más altos funcionarios, profesores, maestros de escuela, empleados ferroviarios y postales, y paralizando así a la administración, prohibiendo los diarios y las reuniones, y hasta la visita de los representantes electos del pueblo en el Reichstag a sus circunscripciones.

Es cierto que los ingleses en Colonia se comportan muy equitativamente con los habitantes de su cabecera de puente, pero en la comisión del Rhin el miembro británico, lord Kilmarnock, se abstuvo de toda participación activa y dejó que Francia procediese a su antojo. Los Estados Unidos retiraron sus tropas de Coblenza al principio de la operación francesa, y la zona fué ocupada por los franceses, en reemplazo del miembro norteamericano de la comisión del Rhin y, contrariamente al tratado, fué nombrado un italiano, aunque Italia no pertenezca a los países ocupantes. Bajo la protección de las bayonetas francesas se preparó un gran movimiento separatista, con varios centros, se subvencionaron los diarios para que predicasen la constitución de una república renana separada, felones como Dorten, Smeets y Metnes fueron pagados para que arrancasen la región a la patria, y todo fué mantenido en un estado de completa ebullición y agitación, de modo que entre los soldados negros, por una parte, y los agitadores traidores por la otra, la vida de la población renana se volvió una verdadera carga.

Y los franceses no habrían prevalecido si el resto de Europa no estuviese mortalmente temeroso del militarismo francés y de las amenazas insolentes de ponerlo en acción si se los estorbaba de cualquier modo. Había neutrales que querían llevar la cuestión ante la Liga de las Naciones, pero fueron intimados de que Francia no lo permitiría y más bien provocaría la disolución de la Liga. Estaba Inglaterra, que declaró repetida y abiertamente que, de acuerdo con las más altas autoridades legales, la ocupación no estaba justificada por el tratado, que era una violación de la paz del mundo y que la cuestión debía ser sometida al tribunal internacional de La Haya; esta exigencia no fué mantenida.

Estaba el Papa, el clero finlandés, un sinnúmero de gente desinteresada de carácter insospechable, que denunciaban las brutalidades francesas; y todo esto no sirvió de nada. La opinión pública del mundo tiene pocas probabilidades contra los aeroplanos y las mortíferas bombas de gases, y el sistema de arbitraje, que debía de ser introducido por el pacto de la Liga de las Naciones, no puede, hasta ahora, indicar más resultados que su propia debilidad.

Los Estados Unidos, signatarios también de la paz, han apartado su rostro de Europa.

Cuando, días pasados, Mr. Balfour se dirigió a la conferencia imperial, dijo que en su conversación con M. Poincaré, en París, había llegado a la conclusión de que la paz del mundo dependía únicamente de una buena inteligencia entre los aliados. Esta frase, traducida en lenguaje claro, no significaba otra cosa más que M. Poincaré había declarado al primer ministro británico que ni siquiera retrocedería ante un conflicto abierto con Inglaterra. De modo que Alemania, aun cuando se reconociese abiertamente su derecho, no hallaba a nadie que la defendiese.

Y, con todo, la victoria francesa estaría muy remota actualmente, si la resistencia del Rhur no hubiese agotado por completo los recursos del pueblo de la región no ocupada. Siete millones y medio de personas estaban sin trabajo y sin recursos, y había que alimentarlas y vestirlas, cien mil habían sido expulsadas y había que pagarles y alojarlas. La mayor parte del sistema ferroviario estaba secuestrada, y no producía entrada y ocasionaba enormes gastos. Había que importar carbón a precios enormes, mientras que la exportación del distrito más considerable de la industria exportadora estaba enteramente interrumpida; de modo que nos faltaron los medios de pago para comprar en el exterior los artículos necesarios, los cuales tenían que ser comprados a precios prohibitivos.

Crédito exterior no teníamos y el único medio de que disponía Alemania era aplicar el empréstito forzoso a su pueblo empobrecido por medio de sus prensas de imprimir billetes de Banco que funcionaban a toda presión día y noche. Y cada vez que enviábamos una remesa de billetes al Ruhr para aliviar los sufrimientos que allí reinaban, eran secuestrados por los franceses y enviados a todos los mercados del mundo para arruinar más completamente el valor del marco. Un dólar norteamericano cuesta hoy 550 millones de marcos papel, lo que representa una depreciación de 1 a 135.000.000. Es maravilla que aun pueda comprarse algo con el marco. Una completa desorganización de los negocios, indecibles privaciones para las clases medias, resistencia de nuestros agricultores a enviar al mercado sus cosechas, y por lo tanto el hambre y el frío amenazando al pueblo.

Pero esto no es todo. Después de cuatro años de guerra agotadora; después de una derrota que significó no solamente grandes sacrificios materiales sino también una tentativa para estigmatizar a Alemania con la culpa exclusiva de lo que se llama con justicia mundial, después de años de incertidumbre en cuanto al porvenir económico y a la situación política de Alemania, que fué constantemente tratada por los aliados no como una igual ni una copartícipe en los intercambios e intereses comunes, sino como un objeto de sus últimatum, se halla profundamente minada la moral y la estructura política de Alemania. Enconado resentimiento, odio y deseo de venganza, en la parte más altiva del pueblo, abatimiento y desinterés por los asuntos públicos en las clases intelectuales que antes guiaban, codicia y egoísmo en aumento.

La democratización de noviembre de 1919, la erección de la República, no ha satisfecho las esperanzas que suscitó; cualquier éxito, por leve que fuese, ha sido impedido por los enemigos. Un ministerio siguió a otro, siendo cada cambio la consecuencia de una esperanza frustrada en nuestras relaciones exteriores. Los crecientes gravámenes públicos, las peores condiciones de vida no eran atribuídas a la guerra perdida, sino a la ineficiencia de nuestro gobierno, y como el gobierno central tenía que sufrir el peso de todos esos infortunios, los Estados constituyentes vinieron a manifestar agitación e irritación contra Berlín. Esos sentimientos fueron muy cuidadosamente fomentados y subvencionados por Francia, como lo demuestran algunos juicios criminales muy escandalosos en Munich, con esperanza de destruir, desde adentro, la unidad del Estado alemán. El comunismo en Sajonia y el monarquismo en Baviera, echaron nuevas raíces, por efecto de los estragos causados por la ocupación del Ruhr en la vida económica alemana, y tanto para salvar la unidad como por los demás motivos enumerados, hubo que renunciar a la resistencia pasiva. ¡Francia triunfa sobre una nación desarmada! ¡Por qué medios y por qué métodos! Triunfa sobre Alemania y sobre la Gran Bretaña y sobre toda la opinión concertada del mundo civilizado. Para pocos honores cosechará: "Res victrix diis placuit, res victa Catoni".

Pero, ahora que ha cesado la resistencia pasiva ¿habrá negociaciones con Alemania acerca de las reparaciones? Aparentemente no. ¿Se efectuará la evacuación del Ruhr si se dan prendas y garantías? Ciertamente no, dice Poincaré. "Aquí estamos y aquí permaneceremos hasta que el último centavo haya sido pagado. ¿Habrá alguna investigación imparcial acerca de la capacidad de Alemania para pagar? "Imposible; la comisión de reparaciones velará para que Francia reciba lo que se le debe, el resto no nos interesa". ¿Se devolverán a Alemania los ferrocarriles, las minas, las aduanas, las selvas, los impuestos sobre el carbón. "Ciertamente no; son nuestras prendas productivas". ¿Se restablecerá la soberanía alemana, se reinstalará la administración alemana? "Ningún alemán expulsado volverá a ser admitido, los ferroviarios, cuándo y según los vayamos aceptando, deberán prestar juramento de fidelidad a la comisión interaliada". Antes de la cesación de la resistencia pasiva hubo promesas oficiales de que seguirían inmediatamente las negociaciones. Pero, "después de comer se piensa de otra manera".

Alemania está enteramente decepcionada. ¡Tanto valor, tantos sacrificios tantos sufrimientos en vano! Ese sentimiento, como primera consecuencia, cuesta la vida al gabinete Stresemann, cualesquiera que sean las otras razones que den los diarios. Esperamos mantener unido el Reich, esperamos crear una moneda mejor, esperamos equilibrar nuestro presupuesto. Estamos buscando robustos cerebros y fuertes brazos para que reanimen al pueblo y creen una base para un nuevo plazo de vida ¡Porque, en verdad, Alemania entró ahora en el más terrible trecho de su peregrinación a través del desierto!

BERNHARD DERNBURG.

COLABORACIÓN

DE MARCEL PREVOST

Los vinos de la región parisiense

Muerte de Charles Lesseps

(Especial para LA PRENSA)

París, octubre 3 de 1923.

¿QUERÉIS que esta *causerie*, también, sea más agrícola que parisiense? Aunque de todos modos, no dejará de ser lo último, puesto que os quiero hablar de un producto de la región parisiense; un producto de actualidad, puede afirmarse, pues estamos en plena estación de las vendimias, y se trata del vino de Argenteuil, pueblo importante al Norte de París, cerca de Saint Germain en Laye, que ya tiene fama por sus espárragos. ¿Os es conocido su vino? No figura entre los *grands premiers crus*, ciertamente, ni entre los *premiers bourgeois*, ni en el décimo ni en el quincuagésimo puesto. No figura en ninguna parte, y hasta creo que ya no existe más. Sin embargo, era celebrado, aún, ya no célebre, en mi juventud. ¿En el *restaurant*?... ¡No! En el café concierto. El "achispado", género que ha desaparecido también, desde que el café concierto se ha trasformado en *music-hall*, elogiaba entonces el encanto y las virtudes del Argenteuil, o del Suresnes o del *P'tit Bleu-eu-eu*..., méritos atestiguados por sus ojos lagrimeantes, su nariz rubicunda y su andar vacilante. ¡Gran éxito entre el público popular, en Belleville y en Charenne! Paulus, el ilustre Paulus, cuyo nombre vamos a ver, no puede seros enteramente ignorado, como tampoco su papel político en tiempos del bulangismo. Paulus alegraba al auditorio, al demostrarle por sus cabriolas que él

Avait son pompon, en rev'ant d'Su-
(resnes

o de Argenteuil, su vecina. Es posible, por otra parte, que en aquella época ya la gloria de Argenteuil se debiese principalmente a la fácil rima que ofrece para *oeil, acceuil, orgueil*. ¡No importa! Argenteuil fué realmente una de las glorias vinícolas de Francia y la más antigua, sin discusión. ¿No acaba esa pequeña ciudad de commemorar el auténtico *milenario*—¡enhorabuena, no es cosa trivial!—de sus parras? Un diploma de Carlos el Simple confirió, en 923, a la abadía de Nuestra Señora de Argenteuil una renta sobre la venta de los vinos en jarro. ¿Cuántos son los que pueden presentar tan venerables cartas de nobleza?...

Sin embargo, la región parisiense puede jactarse de documentos más antiguos. El emperador Juliano—tan famoso bajo su apodo de "El Apóstata"—cuando no era más que "César", gobernó a las Galias durante seis años, a mediados del siglo IV. El filósofo neoestóico, que hacía profesión de menospreciar todo lujo y toda elegancia, ese puro intelectual que reveló ser hombre de acción y de gobierno, y que combatió a los germanos a la antigua manera romana, con la cabeza desnuda, el gladio en la mano, a la cabeza de sus legiones, apreciaba mucho el jugo de la vid y particularmente el de las orillas del Sena. Sus cartas relatan, con un brío algo afectado y gracias algo laboriosas, su vida, en "su querida pequeña Lutecia, ciudad de los *Parisii*", en que pasa sus invernadas y que posee aún, no lejos de la Sorbona, la ruina de sus Arenas y de su Palacio de Termas. La montaña Santa Genoveva, que la Edad Media piadosa y sabia cubrió de conventos y colegios, estaba entonces cubierta de viñedos, y otro tanto ocurría con Montmartre, Vaugirard y La Vilette, y los reyes o feudos merovingios y carolingios los tenían en mucho.

—Menester era, me diréis, que fuese muy complaciente su paladar y rudimentario su gusto, o que el vino haya cambiado singularmente, en el trascurso de diez siglos...

Una y otra cosa, quizás, y lo más probable es que los parisienses apreciasen el Argenteuil y el Suresnes a falta de algo mejor, pues en cuanto se tornaron más seguros los caminos y más fáciles los trasportes, en cuanto llegaron a París los vinos del valle del Loira—Orleanés, Turena, Anjú—los entendidos no quisieron otros. En Meudon, Rabelais hacía traer barricas de Chinon. Se opondrá el ejemplo de Enrique IV, que a pesar del Juranzon, que le agradara en su infancia, afectaba preferir el Suresnes. Pero lo menos, o lo más, que pueda decirse de Enrique IV, es que carecía hasta un grado increíble de refinamiento en tocante a la cocina o a la higiene. Acaso quisiese agradar a su capital que seguía afecta a la Liga y desconfiada, y júzguese que París valía un jarro de agraz, así como valía una misa... El vino de Anjú ocupa todo el siglo XVII. El Borgoña, sólo aparece al fin, y el Burdeos hacia mediados del siglo siguiente. Por lo demás, todos ellos se eclipsan ante el champaña, que así reina en la ciudad como en la corte, en el café como en el *restaurant*, en las comidas copiosas de Piron y de Diderot, como en las cenitas de los *roués* y de las marquesas. Todos ellos vinos de entendidos, por supuesto, y de ricos. El pueblo sigue satisfaciendo su sed con los productos de la región. El vino parisiense se paga un sueldo, o un sueldo y medio el jarro, hasta baja, a medio sueldo, cuando la vendimia es—y lo es a menudo—abundante. Es áspero y rudo, raspa el paladar, enciende las narices y los ojos. Pero ni el obrero ni el empleado de tienda detestan esos defectos, que son naturales. A la feria de Saint Germain, a Passy, a Chaillot, a Mousseaux (Monceau), acuden los domingos, para beber con delicia ese honrado, fresco y espumoso *gingland*, o *ginclet*, o *ginguet*—en las posadas al aire libre, bajo envarados que le deben su nombre,—que aun se repite sin conocer su origen, ni su sentido: las *guinguettes*... ¡Oh Désaugiers! ¡Oh Béranger! ¡Oh Paul de Kock!...

Tiempos y costumbres para siempre abolidos, como también los viñedos y los caldos. Como los diarios no publicaron detalles acerca del milenario de Argenteuil, ignoro cómo fué celebrado. Por *fox-trotts* y *jazz-bands*, en vez de *fricassées* y de *musettes*; en vez del clarete, leal y franco,—bien francés,—con mixturas químicas y tóxicos multicolores. ¡Y que no se acuse al vino! ¡Que no se diga que es insuficiente o demasiado caro! Abunda, al contrario, y aun cuando los trasportes y los impuestos resulten muy gravosos, son mucho más gravosos para el alcohol. Un "aperitivo" cuesta más caro que una botella de vino. Pero de ello tiene la culpa la imbécil campaña llevada desde hace alrededor de medio siglo contra el vino, que lo proscribió de las mesas y lo relegó a los *mastroquet* o a los *caboulots*. Tratad de pedir un vaso de vino—Burdeos o Borgoña, blanco o tinto, y de un viñedo estimado,—en un café *chic*. Ya veréis el estupor de los mozos, y con qué tono os contestará el gerente: "¡Aquí no tenemos *eso*!"... Sin embargo *eso* era lo que bebían La Fontaine y Molière, en Auteuil, Piron en Procope, Diderot en la casa Ramponneau, para citar solamente a los más ilustres. Era la sangre de Francia; de la Francia vigorosa y sana, de cabeza sólida, de nervios tranquilos, de buen humor y de equilibrio estable.

—

No es aún un centenario lo que quiero señalaros—el porvenir se encargará de ello—sino, solamente una muerte, la de Charles de Lesseps, hijo mayor y colaborador apasionado y delicado de su padre, Ferdinand de Lesseps, el "Gran Francés".

Pocas vidas han justificado mejor la melancólica sentencia del poeta griego; de que no debe decirse de nadie: "fué feliz" mientras no haya muerto. Pocos ejemplos hay de una fortuna y de una desgracia tan igualmente extraordinarias; como no los hay de tanta ingratitud y cobardía humanas.

¡Ferdinand de Lesseps!... ¡El canal de Suez! ¡Esa victoria eminentemente francesa! ¡Ese testimonio resplandeciente del genio francés!... y en todo caso, de la actividad, de la paciencia, de la tenacidad de un hombre, en quien la voluntad hizo las veces de genio. Si me remonto a cuarenta años atrás, veo a Ferdinand de Lesseps, no como "fisonomía bien parisiense", sino como la más alta personalidad francesa, con Víctor Hugo, y no sé cuál de las dos es más popular. Hasta puede imaginarse una aldea lejana, una casa aislada en que permaneciese ignorado el nombre de Víctor Hugo. No había ninguna en que no hubiese penetrado el de Lesseps. Poseía todas las glorias y todas las notoriedades; la poesía y la caricatura, la Academia Francesa (que lo aclamaba, a la manera de un Foch o de un Clemenceau) y la revista de fin de año. ¡Ah! Si el cinematógrafo hubiese existido en aquella época!.. Cómo se hubiese aplaudido esa figura, esa silueta—esas siluetas, más bien, las de los innúmeros pequeños Lesseps, nacidos de un segundo matrimonio cuya fecundidad acrecentaba su gloria,—que Caran d'Ache recortaba para las *Sombras chinescas*, del primer *Chat Noir*... Y Francia entera, respondiendo con un solo corazón, una sola mano, a un nuevo llamamiento. Panamá, después de Suez, una segunda victoria más esplendorosa que la primera; la confianza, el ardor, el entusiasmo... Y luego, la extrañeza, la inquietud, la sospecha, la recriminación... Y luego, las quejas, las delaciones, el proceso, papeles y cifras, cuentas y registros; la injuria y la calumnia, el lodo movido a paladas y salpicando nombres respetados... Y luego, las víctimas entregadas a las fieras, y esa alta y altiva estatua, que no se desmorona solamente, sino que se desarma, se rompe, y cuyos restos se arrojan al muladar... ¡Qué lección! Olvidada, a pesar de ser de ayer, o de hace treinta años apenas. Pero desde entonces, hemos movido tanto lodo... ¡y tanta sangre!...

El historiador del porvenir imparcial no negará la imprudencia y los yerros de la compañía francesa de Panamá. Reconocerá que el asunto fué mal estudiado, mal iniciado, mal conducido. Mostrará el nombre de Ferdinand de Lesseps—muy fatigado ya, e incapaz de un esfuerzo personal—enarbolado ante los ojos de las muchedumbres, como un estandarte glorioso, para arrastrarlas. Fijará la parte, que es grande, correspondiente a la corruptela, tanto a los corruptores como a los corrompidos. Lamentará que, después de no haber sabido prever los obstáculos ni medir las dificultades, no se haya atrevido la compañía a confesarlos públicamente, y se haya obstinado en disimularlos al contrario, bajo promesas que sabía embusteras o prematuras. Enumerará los planes establecidos sin reflexión, los trabajos inútiles, la negligencia, la inercia, el derroche... Pero también hablará de las iras, los celos, los rencores, los odios, particulares o públicos que suscitó la empresa, el surgimiento de los apetitos, la coalición de las venganzas, las codicias exasperadas, las maniobras torcidas o dolosas; hablará de la compañía asaltada por todas partes, solicitada, amenazada, atacada, entregada a la extorsión, como un cadáver que los tiburones se disputan y destrozan.

Y, desde ahora, puede la historia otorgar justicia—¿habrá de decirse: reparación?—a Charles de Lesseps. En primer lugar, por su actitud durante el *affaire*. No buscó subterfugios. Confesó todo cuanto se le reprochaba,—todo cuanto era cierto, por lo menos—y trató, en vez de declinar su responsabilidad, de dirigirla hacia él y reivindicarla por entero. Sólo tenía un pensamiento, una preocupación, un cuidado, un constante esfuerzo: librar a su padre (que por ventura se había vuelto inconsciente), protegerlo, salvarlo. Fué admirable por su piedad filial, así como por su sangre fría, su moderación, su dignidad. Tuvo la alegría de alcanzar éxito. El "Gran Francés" fué descartado del proceso, y no tuvo que sufrir después de los de la opinión los rigores de la ley. Desde ese momento, Charles de Lesseps se abandonó, se dejó condenar, sin quejas, ni chicanas. La historia contrapondrá la conducta de este "culpable" con la de aquella gente honrada que, los bolsillos llenos de su oro, le manchaban con su propio lodo; o de esas ciudades que después de haber alzado en triunfo a Ferdinand de Lesseps, borraban su nombre de un dique o de una calle.

Y Charles de Lesseps recibirá también reparación, por la obra misma que no pudo realizar. Esa reparación hasta pudo saborearla, aunque cruelmente mezclada con amargura, antes de morir. Ya sabéis que, después de vanos ensayos, y desesperando por fin de terminar la obra iniciada, la compañía francesa la entregó a una compañía norteamericana. ¡Condiciones leoninas! El privilegio, las obras, el material, cedidos a vil precio; inmensas sumas enterradas, un esfuerzo inmenso anulado, millares de pequeños accionistas arruinados y furiosos. Los Estados Unidos estaban, ciertamente, en situación infinitamente más favorable. Se hallaban inmediatos a la obra, en vez de tener que importar con gran costo los instrumentos y los obreros. Pero, en fin, emplearon sobre todo ese método, esa perseverancia, esa tenacidad, que nos faltaron. Desdeñaron la impaciencia y la burla, y dieron al canal todo el tiempo y todo el dinero que se necesitaba. Gracias a ellos, el hombre una vez más venció y dominó a la naturaleza. Hasta se disponen, según se dice, o se proponen, violentarla por segunda vez. Apenas está terminado el canal cuando ya piensan en cavar otro, a través de Nicaragua. Todo esto lo sabéis. Pero lo que sin duda ignoráis, y lo que hemos olvidado por demás, fué una de las imputaciones que provocaron la condena de Charles de Lesseps. ¿No se había atrevido a prometer, para fomentar las suscripciones, que después de diez años de ejercicio, el canal interoceánico alcanzaría un movimiento de *siete millones* de toneladas? El fallo calificó esa promesa de *fraudulenta*, asemejándola a una *estafa*, e infligió a su autor dos años de prisión, acondicionados con una fuerte multa...

Pues bien, el informe *oficial*, publicado hace unos dos meses, establece que, desde el 1.° de julio de 1922, hasta el 1.° de julio de 1923, el tránsito por el canal de Panamá, *superó los veintiséis millones de toneladas*, es decir que excedió en más de un millón el del canal de Suez.

No tengo conocimiento de que, al publicar y al comentar esas cifras, como lo hicieron los diarios franceses hayan exhumado el fallo de 1895, ni rendido homenaje a Charles de Lesseps. Pero él las ha conocido. ¿Fueron para él un consuelo, o murmuró también él: *¡Sic vos non vobis!*

Marcel Prévost

La vida de los sanatorios de Cosquín

(Especial para LA PRENSA)

A las 10, una mañana de mayo, allá en Cosquín, llegamos a la puerta de uno de los sanatorios establecidos en esa zona de montaña. Es una hora en que el cielo está encapotado y el aire es turbio. Parece que hay en la atmósfera una tristeza llena de voluptuosidad...

Llueve... Las gotas cobran peso y caen, y el suelo pedregoso hila un eco cantarino. Las dalias del jardín se esponjan sangrientas de sed por aquel apetito como innato que tienen de la humedad; las rosas y los crisantemos se dejan doblar al dulce peso del agua. El viento que viene de la sierra gime y la lluvia helada cruza el aire con largas flechas blancas. Los álamos desmedrados se inclinan hacia el poniente. El perfil hosco de las lomas poco a poco se apaga. Los verdes refulgen charolados. Ejércitos de chañares, retamas y chulquis, puestos en línea, descienden por los declives; embozadas entre los álamos y saucedales asoman las casitas rojiblancas del contorno.

En la brisa húmeda y fría hay como un tiritar de hojas y de tallos.

Dos casitas suizas apelotonadas en los barrancos próximos, enseñan sus paredes blancas y techos de color ladrillo; un poste, junto a ellas, alzado en cruz, sostiene los hilos de acero que llevan el ansia perpetua de los que aquí viven.

—

La Sierra Grande y el Pan de Azúcar se enciman en un flanco, allá lejos, frente a los enfermos que reposan en las galerías. Batallan estos infortunados en la quietud, con ardores interiores que les pacen las carnes.

En la ancha y cómoda galería del poniente, amparados por un gran toldo rojo, del sol, del viento y del agua, aparecen inmóviles semblantes serenos de grandes ojos febrosos por entre ligeras colchas de lana y mantas de varios colores, de piel de cabra. Un silencio consciente pesa sobre las reposeras de mimbre color paja.

Se oye una tos seca. Luego se percibe el rumor discreto de las hojas de un libro, uno que otro leve suspiro, o alguna pregunta aislada de la mucama que va y viene, vestida de blanco, con la escoba y un balde en la mano.

Alguien vuelve a toser y calla. El silencio parece unir a todos. Una joven de aspecto robusto, que vino aquí como otras, con la misma herida, está recogida en sí misma, grave; sus ojos miran hacia adentro, como si vieran... a la muerte. Vive a la sombra del silencio.

Un muchacho de 16 años lee, con calma que inquieta, una revista y regularmente vuelve los ojos hacia la pieza en que duerme su hermana.

—Hermanita, ¿necesitas algo?—dice. Nadie responde. El vuelve a su lectura.

Una enfermera que aparece en el extremo de la galería, metidos sus cabellos en cofia ajustada, lleva un paquete de cartas que entrega una a una.

Las enfermas se agitan y manos temblorosas rompen los sobres y las fajas. Es la única nota exaltante en la semana: ¡el correo!, y una especie de deslumbramiento discurre por los semblantes.

—¡Ni una para mí!, dice la que acierta a desplegar los labios. —¡Es increíble!

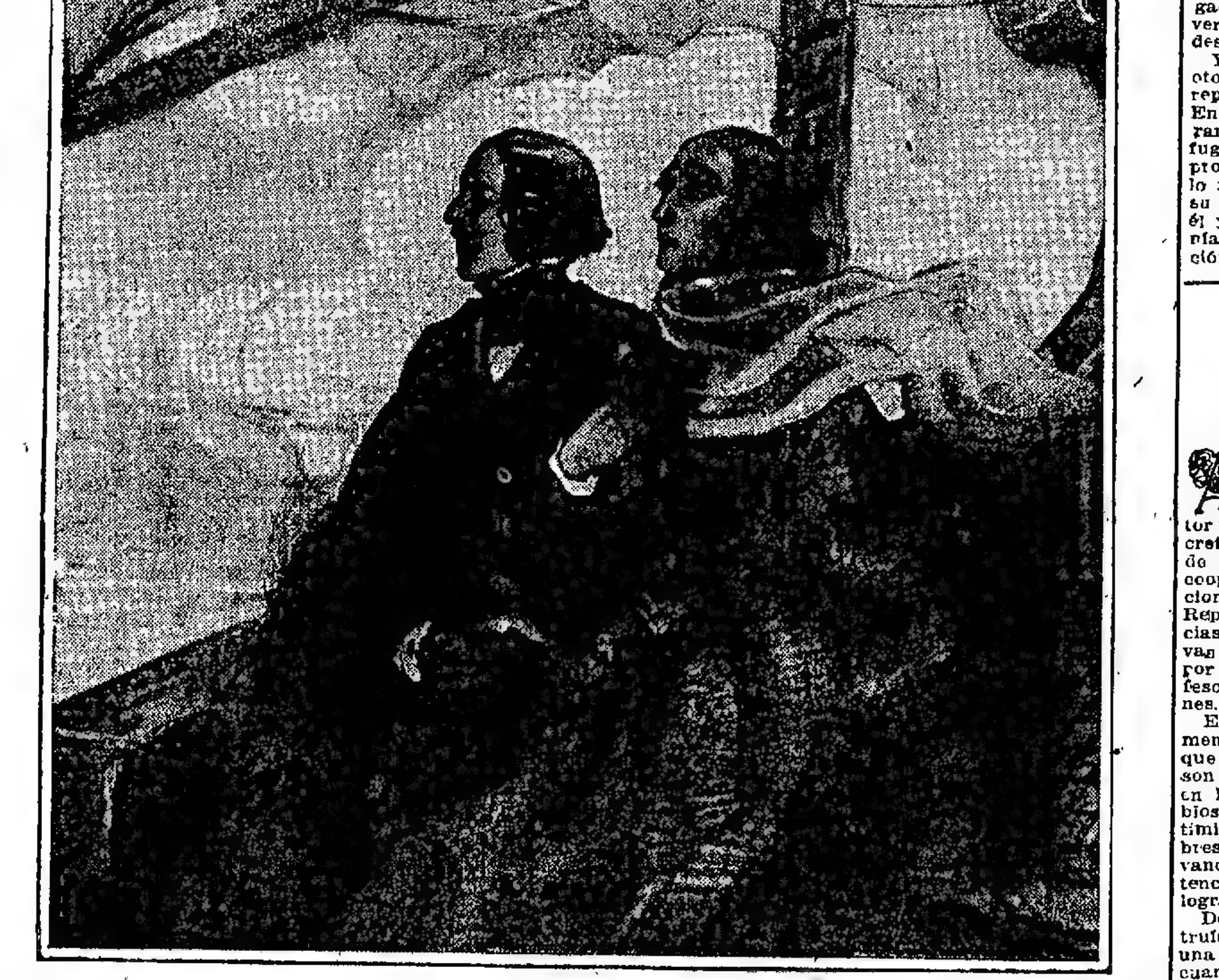
Leen en alta voz y se hacen confidencias del novio, del padre, de los amigos. ¡Todo llega en proporción desmesurada! Estos hermanos en el infortunio, extraños a las cosas y a la vida, tan alejados de todo bullicio mundanal, como si fueran ellos solos, esperan de lejos, del país de los sanos, noticias y esperanzas.

—Mi novio llega el sábado —dice la joven de aspecto robusto.

—A mí, nadie, ¡ni mi madre!—afirma con infinita tristeza otra.

—El mes que viene me voy. Me dan de alta — palmotea el muchacho.

En seguida los cuerpos se estiran de nuevo, se acomodan los brazos a lo largo, las mantas se inmovilizan,



y los ojos devoran las cumbres del Pan de Azúcar o de la Sierra Grande, adonde parece rodar una ola de silencio cargada de pensamientos.

Y estos corazones, fijos en el paisaje serrano, se aduermen en el espejismo de sus deseos.

La lluvia ha cesado. El chillar de los gorriones corta el espacio, y en la inmensidad gris, estos pajarillos hacen círculos oscuros, chillan y pasan.

El jardín de dalias y de rosas, las casitas vecinas, los manchones azules de la montaña, los sauces, los chulquis y los álamos se estremecen con temblor sensible y en la superficie de los valles la bruma húmeda se asienta o se eleva formando gasas.

Alguien tose, detrás de una puerta entornada.

—¡Hija de mi alma! —exclama la que vigila de afuera el descanso, y a cada golpe de tos tiembla. Ante la hija enferma se produce el estancamiento psíquico, es decir, que el sentimiento natural de madre a hija se acrecienta, aumentando su valor; se centraliza con una dosis mayor de cariño y de lástima o compasión, una especie de mayor estimación toda empapada en sufrimiento, por aquella vida ya herida; su misma fragilidad hace que el movimiento de los afectos se detenga en este objeto valorizado por la exposición de perderse; y toda el alma de la madre asoma como una gran mirada interior que se fija en esa existencia enferma de su hija. Sus sentimientos afectivos se concentran, vibran por la tensión de sus nervios sacudidos y se estancan, adquiriendo en su espíritu un peso psíquico, por la mayor importancia que esta hija adquiere en su pensamiento.

Otra vez la inmensa serenidad de los campos y de las lejanías se asienta sobre los seres, les hace olvidar el dolor que abrasa y destruye la vida. El silencio calma el eco de la tos, el sufrimiento se aquieta, y cada uno en sí mismo habla en su misterio de sus pulmones, que son el eje de una constante preocupación.

¡Suprimir la tuberculosis! ¡Ese sería el gran sueño! Pero ¿cómo, cuándo? Mientras tanto, el porvenir de esta doliente multitud está oscuro, se espera el elixir salvador, que ha de alumbrar un día sobre estas existencias míseras, desterradas.

—

Dos hombres aparecen de pronto en la galería. Van serenos, llevan en sus ojos la calma del que afronta una terrible responsabilidad. Su expresión bondadosa es la del que ha escuchado gemidos, y las enfermas al verlos sonríen y brillan los ojos tristes como cristal al sol. Es la luz interior de la esperanza; y ellos, los médicos del sanatorio, compadecen y llegan a conocer las miserias de estas criaturas heridas por la vida, porque el valor del objeto doliente es para el hombre más penetrante, toca la sensibilidad por lo que de común y de esencial existe en todo ser. Hay en el interior del individuo una sustancia común, un principio intrínseco de humanidad que nos hace sentir estimación o compasión cuando lo vemos sufrir. Han desaparecido los accidentes y queda sólo lo que de común tiene el hombre, la especie y el alma. Así, todo dolor nos acerca y nos une con el que sufre, nos obliga a considerarlo más valioso y hace crecer la compasión y la piedad, pues compadecer al que sufre es estimar lo que de nuestro yo existe en él. La naturaleza se identifica y parece ser una misma sustancia, un mismo principio intrínseco, que se compadece a sí mismo. El misterio trágico de la vida se pone de frente, y ese sufrimiento de lástima al que sufre es un momento esencial del dramatismo trágico de la existencia. La misma alma en distintos cuerpos, el mismo pensamiento fundamental en el hombre, esa pequeña partícula idéntica de divinidad que todos llevamos, es lo que reconcilia, atrae y une en los grandes sufrimientos. Porque la compasión, por sí solamente, no alcanza a lo trágico, como no tendría importancia psíquica la estimación compasiva a un animal donde la especie no tiene nada de común y de intrínseco.

Sin embargo, ¿por qué los enfermos de este sanatorio parecen olvidar el temor del mal y de la muerte que os curece aún hasta a los más sanos?

Todos sabemos que muy poco está el alma en nuestros cuerpos, y que tenemos sólo un pasaje corto para el viaje eterno; y que deberíamos ocupar las energías en preparar la ruta, pero es una pena tan inútil vivir con uno mismo, y meditar en esta incómoda verdad, que sanos o enfermos—éstos con mayor razón—tratamos de escapar al pensamiento torturador.

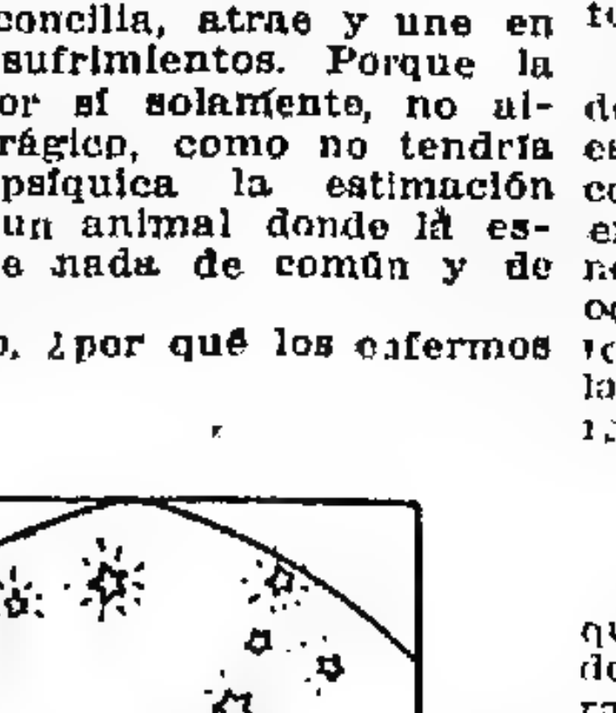
No es otra cosa para Pascal la causa de las ocupaciones tumultosas y de las distracciones y pasatiempos de los hombres.

Además, en el placer o en el bien perdido hay una especie de alegría al recuerdo de lo que se perdió, al comprender que se ignoró su valor, y el dolor se endulza con melancolía suave por la esperanza de volverlo a conseguir, como la reconquista consciente de lo que no se valoró anteriormente.

¿Qué extraño es qué los expatriados del placer, los que vienen aquí a este rincón del mundo con un dolor, con la esperanza en la naturaleza y en la sabia intervención del médico, no quieran olvidar, llevando sus días ocupados en tejer, leer o soñar? Esto endulza el disgusto interior, borra la verdad, fijando el pensamiento fuera de ellos mismos.

—

¡Nadie comprende sin ver el bien que estos hombres hacen, soterrándose entre esas moles impávidas, para dedicar sus energías a la ciencia, a hacer el dolor más llevadero y vencer este mal que hiere la juventud y que va asolando estas tierras argentinas.



Rosa Bazán de Cámara

---

nocimiento del autor. La explicación de un texto en la clase inspirará al niño el deseo de leerlo más tarde en francés. También querrá leer los autores cuyos textos no han sido explicados, y cuyos nombres sólo han sido citados. Pues bien, ¿cómo había de desear leerlos si ni siquiera los hubiese oído mentar? Lo que se da en el liceo es una cultura general. Son ventanas que se abren a los ojos de un niño, sobre toda una civilización desaparecida. Más han hecho algunos hermosos versos sonoros de Virgilio para inculcar a un joven el amor de la naturaleza y del campo, la idea de dedicarse a la cría y a la agricultura, que todos los artículos de diarios, ilustrados y especiales, acerca de los cuidados que han de darse a los pollos y de la alimentación apropiada para los cerdos de granja. Ciertamente, debemos ser prácticos en la existencia, pero no despojemos nuestro espíritu de toda poesía. Y además, nunca se aprenden demasiadas cosas.

Por mi parte, soy defensor ferviente de la educación con el latín. Ciertamente no vuelvo a leer, para pasar el tiempo, Horacio en el texto; pero aun hallo deleites intelectuales en recordar a Melibea sentada a la sombra de su fresno, o a Galatea huyendo hacia los sauces, a Dido muriendo de amor por la partida del infiel, o alguna frase cincelada en bronce del inmortal Tácito.

¿De qué sirve el latín? preguntan. ¡De todo, pues! Para aprender el español o el italiano por ejemplo. El niño que sepa conjugar *amare* en latín, sabrá conjugar sin ningún trabajo *amar* en español. Se podría, se debería enseñar ambas lenguas a un tiempo, pues nada hay más interesante que la historia de las lenguas y la gramática comparada.

Pero como el latín parece haber sido reservado a una minoría ¡duro con el latín, en nombre de los principios igualitarios! Felizmente, ha habido un ministro letrado que lo ha restablecido.

Se aprenderá, sí; pero ¿se sabrá? ¡No importa! Siempre se sabrá algo, alguna cosilla que hará comprender mejor una civilización desaparecida y abrirá la imaginación del niño. "No pido, decía un día Saint-Marc Girardin, que se sepa latín. Me basta con que se haya olvidado". Esta frase resume toda la cuestión, y no podría decirse nada mejor.

¡Ah, cuánta tinta hizo correr esta cuestión del latín! Hubo un tiempo en que la enseñanza clásica, la lección del profesor en la cátedra, se daba en latín. Pero entonces era, como para Montaigne, no ya una lengua muerta, sino una lengua viviente. El autor de los *Essais* había aprendido la lengua de Cicerón y de Ovidio casi antes de destetarse. Esto era exagerado, y más tarde, el latín de los médicos del tiempo de Moliere, apenas si servía para otra cosa que no fuese disimular la ignorancia de los tontos y dar un hermoso nombre en *us* o en *um* a alguna enfermedad que no sabían curar. Cuando Rollin—no se trata de una época muy alejada de la nuestra—sostuvo que antes que nada había que estudiar el francés, y que la antigua Galia tenía maestros y escritores que valían tanto como los de la antigüedad, esto causó casi una revolución. Pero antes que él, ¿no había dicho Moliere: "Los antiguos son los antiguos, y somos nosotros la gente de ahora?".

¡Traduzcamos a Cicerón y Salustio enhorabuena! Pero ¿a quién se le ocurrió antaño la idea de obligar a pobres niños a hacer versos latinos, cuando eran todavía muy incapaces de hacer un solo verso francés? Se nace poeta, se ha dicho con razón, y era aquél un programa de estudios que exigía que todos fuesen poetas, y en un idioma abolido desde hacía siglos. Por otra parte, resultaba muy divertida esa reunión de sílabas breves y largas, y esos fines de versos con dáctilos y espondeos que se hallaban ya fabricados en el *Thesaurus*. Ya no era poesía, sino una especie de *puzzle*. ¡Y qué temas raros nos daban! Recuerdo haber hecho versos latinos, en cuarta clase, acerca de Don Quijote, que debíamos llamar *Quixotius*. Pero he olvidado por completo qué nombre daban a Sancho.

Conocí también algo que fué abolido poco tiempo después que egresé del colegio, cosa absurda por lo demás; los versos latinos para copiar, como penitencia: doscientos, trescientos versos, como se infligen dos o tres días calabozo de guardia en el regimiento. Actualmente, esa penitencia está bastante justamente reemplazada por el *deber suplementario*. Un tema que tratar, que designa el profesor, y éste es un castigo que puede no dejar de ser útil.

El *pensum*, o sea la copia de versos latinos como castigo, ha pasado ahora a ser un recuerdo. Ya no se canta más sobre el aire de *Adspice Pierrot pendu*" (el aire clásico de los colegiales) la Marsellesa del Liceo, que se entonaba en vísperas de vacaciones.

Vivent les vacances
A bas la rentree!
Les pensums eux-memes
Habebant finem!

El *pensum* era un tormento que atemorizaba la frente de los niños, un suplicio inútil y tonto infligido al cerebro de los pequeños.

—¡Alumno fulano! Está usted conversando con su vecino. ¡Copiará usted quinientos versos de Virgilio!

Cuántos de nosotros, que hemos pasado un poco de los cuarenta, hemos oído por lo menos una vez en la vida esa condena absurda y siniestra, lanzada a través de la clase, por encima de los bancos, por un profesor o un celador, *vultu barbaro*, como decía la misma canción. ¡Quinientos versos que copiar! Era la privación de aire, de luz, de recreo en el patio, de carreras bajo los árboles o de pláticas bajo el cobertizo, los días de lluvia. Se escribía en una mesita, con la espalda encorvada, con aspectos siniestros de escoliosis; se rascaba el papel, ligero, ligero, escribiendo maquinalmente:

O Tytire tu patulos recubans sub-
[tegmine fagi

y lo que seguía. Pero advierto que si sé aun algunos fragmentos de la primera égloga de Virgilio es por haberla copiado y vuelto a copiar, por haber arrojado, durante la clase de dibujo, contra la pizarra, bolitas de miga de pan, de ese pan que nos daban para borrar los trazos de esfumino.

Y si ahora me gusta Virgilio, acaso sea gracias a los *pensums*. Sin embargo, era una cosa atroz.

"Condenad a los niños a sacar agua, a jugar al rescate, a dar a sus cuerpos elasticidad y músculos", decía antaño Alfonso Karr. "Castigad en su carne, y no en su cerebro".

Y tenía ciertamente razón, el autor de *Fort en Theme* y de *Les Guepes*. El *pensum*, cuya etimología, según Littré, viene de *pendere*, pesar, *pensum*, cosa pesada, cierto peso de lana que hilar, y por extensión, tarea que cumplir, el *pensum* ha sido inventado por verdugos de niños.

Hay que constreñir a los indisciplinados a una tarea mecánica como los presos en su celda, una tarea que endurezca los músculos, pero no a frangollar estúpidamente hojas de papel en las cuales se escribirán dos o trescientas veces seguidas *Suave mari magno*.

Llegué a conocer el *pensum* y he copiado versos latinos; pero ya era una especie de *pensum* atenuado. La generación que me había precedido sufría un castigo más absurdo aun. Se le hacía conjugar varias veces seguidas el verbo: "Estar inatento durante la clase de matemáticas". Y el desgraciado que no podía recurrir al procedimiento de atar con un hilo varias plumas a su lapicera escribía: "Estoy inatento durante la clase de matemáticas... Estás inatento durante la clase de matemáticas..." y así sucesivamente.

Mucho más habría valido hacerle hacer un problema de geometría o de álgebra. Pero no se pensaba en eso en aquella época. Y entretanto, en el patio del recreo sus compañeros jugaban a la pelota, con gritos alegres que le llegaban por la ventana abierta, y el pobre chico copiaba, y copiaba. ¿De qué servía todo eso? ¡Era la tradición! Nuestros padres, nuestros abuelos, nuestros tatarabuelos habían hecho *pensums* (habría que decir *pensa*, para que fuese más latín) y por lo tanto era una tradición y se continuaba. Tradición, muchas veces, equivale a rutina.

Mi padre me contaba que en su tiempo había tenido una especie de *pensum* del todo original. Tenía en su juventud un director de colegio muy buen hombre, letrado, y amigo de Jules Janin, que se llamaba Alexandre de Saillet. Ese profesor no sólo enseñaba a los niños, sino que también los quería. Hasta había escrito para ellos muy bonitos libros, que hoy se han vuelto muy raros, como *Les jeunes francais de toutes les époques*. Este excelente hombre había inventado para el *pensum* una forma nueva que infligía a los alumnos internos. Los condenaba a cultivar un jardín. Sí, un jardín, como Cándido. Y cada alumno poseía en el patio de recreo, bastante grande y hermoso, según parece, un jardinillo. Sí, un rinconcito propio, en aquel colegio de la calle Bleue, que no existe ya en este París, en que muy pronto no habrá ni un árbol, ni césped que dé una nota verde. Allí plantaban, sembraban los alumnos lo que querían. Unos enterraban cebollas de narciso o habas de flor, según las estaciones. Mi padre cultivaba capuchina, maíz y malvas rosas. Y los *pensums* consistían en algunas rastrilladas o algunas regaderas que vaciar sobre todos los canteros.

—¡Alumno Fulano! Se pasará usted el recreo paleando la tierra. ¡Y sobre todo no me conteste, porque el domingo lo privaré de salida y le haré sembrar porotos!

Y nadie contestaba. Aquel buen hombre era querido, como también se tenía cariño por el jardinillo, y se aprendía simultáneamente la botánica, y la agricultura, en miniatura. Las raíces que había que arrancar eran preferibles a las raíces griegas que entonces se aprendían de memoria.

Agathos, bueno, valiente en la guerra.

Abax, contador, a cuadros, aparador...

Los que se sintieron ¡ya lo creo! más felices por la supresión de los *pensums* fueron los padres, y sobre todo las madres. Ellas, inocentes de la "disipación" de sus hijos, durante la clase de física, o de su "turbulencia" o de su "desaplicación", o de su "conducta liviana", o de su "incorregible pereza", se veían también condenadas al *pensum*. ¡Cuántas madres de alumnos externos se pasaron la velada copiando dos o trescientas veces:

Infandum, 'o regina, jubes renovare
[dolorem...!

sin que eso les enseñara los horrores del saqueo de Troya o los amores de Dido y Eneas. Pero ¡cuánto tiempo se pasaron en trabajar por su hijo, en hacerle su *pensum*, expiando así su "conducta incorregible" durante la clase de dibujo!

Y en esta época de la apertura de las clases, en que el pálido sol de otoño se esfuerza en penetrar a través de la niebla gris, me enternezco al pensar en los colegialitos que van al liceo, con los libros bajo el brazo. Pienso en la tristeza de sus padres, de las madres—¡la juventud es el dulce tiempo en que se tiene madre! Y al contemplarlos, vuelve uno a verse muy pequeño, de su edad, con los mismos pensamientos, los mismos deseos, las mismas ambiciones y los mismos pesares pueriles. Se ha llorado como ellos frente a una versión latina por demás difícil, o un problema de geometría que se declaraba insoluble. ¡Ah, esas lágrimas de niños, que en el fondo eran el buen tiempo! El buen tiempo fué aquel en que éramos jóvenes. ¡Pero cuán corto resulta ese tiempo! Y sólo lo llamamos "buen tiempo" cuando llegamos a viejos. ¡Es demasiado tarde!

Georges Claretie

Las cooperativas escolares

(Especial para LA PRENSA)

Paraná, noviembre de 1923.

AL finalizar el mes de enero del corriente año, el ex ministro de Instrucción Pública doctor Celestino Marcó dió a luz un decreto disponiendo se dictara un ciclo de conferencias sobre mutualidad y cooperación en todos los colegios nacionales y escuelas normales de la República. A raíz de esas conferencias debieron establecerse cooperativas de librería y consumo formadas por los alumnos, sus padres, los profesores y las respectivas instituciones.

En los considerandos que fundamentan esa resolución se establece que la mutualidad y la cooperación son normas de saludable influencia en la conducta económica de los pueblos, toda vez que despiertan el sentimiento de solidaridad entre los hombres, dignificando el trabajo y elevando moral y materialmente la existencia, ofreciendo ventajas que no se logran en el aislamiento.

Decía también que los fines altruistas de esta doctrina reclaman una difusión tanto mayor e intensa cuanto sea menester, para obviar las dificultades que se oponen a su práctica, derivadas de la falta de personas preparadas que dirijan con el ejemplo el movimiento cooperativo, haciendo recalcar además que el Congreso Argentino de la Cooperación emitió un voto para que se estableciera esta enseñanza en los institutos docentes del país.

La trascendencia que esta medida tendrá para un futuro próximo es muy grande y ella contribuirá en primer término a la solución del problema económico, con las verdaderas y reales soluciones que sin artificios legales llevarán el bienestar a los hogares de la clase media, que es la que más siente y sufre la crisis.

De los colegios nacionales egresan anualmente millares de jóvenes que no siguen carreras universitarias y que, en razón de los conocimientos adquiridos en las aulas, forman parte después de la clase ilustrada de la sociedad, que, a pesar de sus deficiencias, rige los destinos del comercio, industrias y diversas actividades de índole política y económica. Otros millares más llegan y terminan las profesiones liberales, para actuar más tarde en los puestos públicos y entre los dirigentes del país. Se comprende cuánto bien podrán hacer ambos por los ideales mutualistas, al inculcárseles en las aulas el sedimento de la cooperación teórica y práctica, tal como sabiamente lo dispone el decreto comentado.

Con respecto a la enseñanza en las escuelas normales su trascendencia será mayor aun; pues el maestro, por su función social, en las zonas rurales principalmente, es el factor esencial de todo progreso y el consejero del campesino. Surgirán así millares de cooperativas agrícolas en toda la campaña argentina, con enorme beneficio para los productores y consumidores. En las ciudades también tendrán un papel trascendental, pues sembrarán en las mentes infantiles, que es el campo más fértil, la semilla de estas modernas tendencias económicas, de la que tanto bueno debemos esperar. La prédica y práctica de la cooperación por los niños escolares hará ciudadanos más altruístas combatiendo el egoísmo propio de las sociedades actuales.

Hechas estas digresiones destinadas a realzar el mérito intrínseco de una iniciativa, veamos cuáles pueden ser las bases sobre las que se han de fundar en lo sucesivo estas corporaciones.

Sus principales fines serán:

a) La adquisición de libros de texto y útiles de librería y de toda clase de artículos escolares que necesiten sus asociados.

b) La adquisición de artículos de "sport", comprendiendo los vestuarios y demás objetos necesarios al efecto.

c) El enriquecimiento de la biblioteca del colegio con las obras y textos de consulta que la complementan.

d) La formación de un fondo para excursiones y de ayuda a estudiantes pobres.

e) Cuando la sociedad se haya cimentado se instalará la sección "consumos familiares" para proveer de víveres a los asociados.

El capital social es ilimitado y se suscribirá en series de acciones de un valor de 500 pesos cada una. Cuando se haya suscripto una totalmente, se seguirá con otra, y así mientras haga falta capital, lo que será determinado por la comisión directiva.

Las acciones serán nominales y de un valor de 5 pesos moneda nacional, pagaderas en cuotas mensuales de 50 centavos.

Cada socio se obliga a suscribir por lo menos dos acciones dentro de los dos primeros años de su permanencia en la sociedad.

Cuando un socio se retire para ausentarse de la localidad y no desee continuar en la cooperativa, podrá trasferir sus acciones a otro socio con la anuencia de la comisión directiva. En caso de que deseara la devolución de su importe, éste se le hará efectivo a medida que el fondo especial lo permita y por orden de solicitación.

Creación de un fondo para excursiones y ayuda de estudiantes pobres con la cuota fija de 30 centavos al mes, que deberá pagar cada asociado. Esta cuota podrá aumentarse hasta 50 centavos si una asamblea extraordinaria así lo resolviera. La distribución de este fondo lo hará la comisión directiva de acuerdo con las necesidades del momento.

Pueden ser socios todos los estudiantes, personal directivo y docente del colegio, así como los padres, tutores de los alumnos y los ex alumnos que egresen en lo sucesivo.

Cuando un socio perjudique a la sociedad se le separará de la misma, previo dictamen de un tribunal, presidido por el rector y dos miembros de la comisión directiva, designados al efecto para estudiar el caso.

Los socios retirarán los libros y mercaderías con un 5 por ciento de recargo, para poder solventar con él los gastos de la cooperativa.

Puede ser socio la habilitación del colegio suscribiendo diez acciones en los plazos señalados por el estatuto, para adquirir el derecho de proveerse de útiles de escritorio y material de enseñanza por intermedio de la sociedad. La habilitación estará representada por el secretario.

La sociedad será administrada y dirigida por una comisión directiva, compuesta por un presidente, un vicepresidente, un tesorero, un secretario, un prosecretario, cinco vocales, dos suplentes y un síndico. Forma parte de esta comisión el bibliotecario del colegio, que será el gerente de la sociedad. Por lo menos, la tercera parte de estos miembros deben ser estudiantes regulares. Se constituye así la comisión completa para que sea motivo de enseñanza, pues habrá que explicar a los estudiantes elegidos las funciones legales que les corresponden en cada cargo.

En caso de impedimento del bibliotecario la gerencia puede se desempeñada por uno de los celadores. Serán sus obligaciones encargarse de las compras y de las ventas, de acuerdo con instrucciones emanadas de la comisión directiva. Llevará los libros de entradas y salidas y auxiliará al tesorero en la contabilidad social. Además, es su obligación preparar el balance anual que ha de presentarse a la asamblea.

Las utilidades líquidas que resulten después de pagados los gastos que exige el funcionamiento de la sociedad, se repartirán como sigue: diez por ciento al fondo de reserva, cuyo destino dará anualmente la asamblea; cinco por ciento al gerente, como gratificación por su trabajo; cinco por ciento para el rescate de acciones de socios que se ausenten; diez por ciento para repartir entre todas las acciones integradas hasta un máximo de seis por ciento de su valor, y sesenta por ciento para repartir entre los socios, en proporción a sus compras en la sociedad.

Toda entrega imprevista irá a engrosar el fondo de reserva, así como el saldo favorable de la cuenta de ganancias y pérdidas. Este fondo puede ser invertido total o parcialmente en caso de quebranto o necesidades imperiosas de la sociedad, si así lo dispone una asamblea extraordinaria, en que se hallen representados por lo menos la mitad de los socios activos.

En caso de disolución de la sociedad, sus bienes y pertenencias de toda clase pasan a poder del Colegio Nacional.

Una sociedad así constituída es más bien una entidad civil que comercial. Para funcionar sin personería jurídica, pero a los efectos de instruir a los alumnos en todos los requisitos exigidos legalmente para la constitución de las sociedades y para tener capacidad para comprar y vender, contratar empréstitos etcétera, es conveniente solicitar del Poder Ejecutivo de cada provincia la personería jurídica correspondiente.

Para eso se procederá así en general: toda la documentación que se mande a la oficina correspondiente deberá ir en papel sellado de la jurisdicción donde se funde. Habrá que agregar una copia del acta de constitución, en que se mencione la elección y nombres de los miembros de la comisión directiva, como los estatutos aprobados que deben figurar en esta acta.

En caso de que en la primera reunión no se hayan aprobado los estatutos, habrá que acompañar otra copia del acta donde éstos figuren aprobados.

Además, habrá que abrir un registro de socios en un cuaderno especial, donde figuren el nombre y domicilio del asociado, así como el número de acciones suscriptas y capital realizado por cada uno. El total de las acciones suscriptas debe ser igual al monto de la primera serie emitida, para lo cual conviene hacer las series pequeñas. De este registro de socios hay que acompañar una copia. Agréguese a ésta un talón de un Banco, en que conste se ha depositado el 10 por ciento del importe de la primera serie.

Todos los documentos que se presenten deben ir firmados por el presidente y secretario y después legalizados por el juez de paz del lugar, presentándole los libros y documentos para que pueda certificar al pie de cada copia que ellas son fieles y la expresión de la verdad.

Tales son las bases principales para la fundación de cooperativas escolares y que pueden utilizarse en las escuelas y colegios nacionales del país.

Debido tal vez al poco conocimiento de la forma en que deben establecerse, así como el detalle de su constitución, se va a pasar el año sin que ellas hayan surgido en la mayoría de las instituciones docentes que el decreto dispuso. Estas líneas tienden a facilitarlo y el suscripto se hace un deber de enviar a quien lo solicite modelos completos de estatutos y demás pormenores sobre el caso.

Sólo en Buenos Aires la iniciativa ha tomado incremento, merced a la acción patriótica y desinteresada del profesor doctor Carlos J. Gatti y del diputado entrerriano doctor Herminio J. Quirós. En esta provincia de Entre Ríos ya ha surgido la de la Escuela normal de Gualeguaychú y están en gestación las de Victoria, Escuela de Comercio de Concordia y colegios nacionales de Paraná, Gualeguaychú y Uruguay.

Sería tal vez prudente que para no malograr esta iniciativa el Ministerio de Instrucción Pública creara una modesta dependencia o encargara a uno de sus inspectores de la función de fomento de la cooperación, estableciéndose normalmente los cursos y contribuyendo a la fundación de estas entidades.

La rosa de te

(Traducido especialmente para LA PRENSA)

CUANDO el campeonato de lucha greco-romana terminó, en el circo de Moscú, y la gente del servicio había sacado la alfombra deteriorada y frotada por las espaldas de los luchadores, se produjo un cambio en el destino del negro Sam Parker. El empresario, hombre listo, que había traído de América a Sam, decidió enviarlo a las provincias. El empresario, que era el único hombre con el cual Sam podía hablar en inglés, no podía acompañarlo, porque iba a casarse, y el famoso campeón mundial de todos los pesos tuvo que irse solo, con una carta de aquél para el director de un circo provinciano.

Sam estaba sentado en un coche, lleno de humo de tabaco y de aire sofocante; miraba por la ventana las tristes llanuras rusas, devastadas ya por el otoño. ¡Oh! Rusia torpe, país frío, con su pueblo perezoso y áspero, con sus trenes que marchan como las tortugas, con su idioma difícil, que parece imposible vencerlo! Así parecíale este país a Sam Parker. Lo principal para él era que no sabía hablar ruso, y permanecía mudo.

El empresario era un hombre poco comunicativo y no le gustaba relacionarse con sus colaboradores. En Rusia supo Sam Parker lo que es la nostalgia, el verdadero significado de las ansias de patria.

El viaje duró toda la noche. El guarda encendió las lámparas de gas. Los tubos de vidrio, que parecían opacos por el polvo, estaban cubiertos como con una gasa. Los compañeros del tren empezaron a acostarse sobre los divanes, cuyos resortes ya no funcionaban. Pasó el inspector, dijo algo que Sam no comprendió, hizo algunos gestos y se marchó, riéndose. Las luces habían sido tapadas con pantallas, y en el coche reinaban la oscuridad y la tristeza. Sam no podía conciliar el sueño, acordándose de Nueva York, donde él había luchado con Zigane, con el doctor Rogger, y hasta con el famoso y genial Franck Gotch. Se acordaba del "ring" alto e iluminado, del público enorme que lo rodeaba, y también de los ojos límpidos de su amada, de color de café tostado, a la cual miraba sin pestañear, con una mirada de amor.

Sam Parker salía del interior del coche, a la plataforma, escuchaba el sonido de las cadenas y respiraba el viento sofocante y húmedo. Bajo las ruedas desaparecían los rieles; de la vía se levantaba un olor de petróleo y arena mojada; los árboles negros bailaban una danza.

Por la madrugada, triste y gris, Sam llegó a su destino. Frente a la estación, chiquita, algunos cocheros esperaban a los pasajeros. Tras los árboles se veía una avenida irregular con un pavimento pésimo. Un cielo sucio y pesado cubría la ciudad.

—Al circo, dijo Sam, en inglés, al salir de la estación.

Los cocheros lo miraron a la cara con una mirada burlona. No lo comprendieron.

Entonces Sam repitió en francés:

—Al circo. ¿Dónde está el circo?

Pero nadie lo comprendió, y esta vez se rieron los que salían de la estación, los cocheros y el sereno. Parker enseñó sus dientes blanquecinos, y con angustia, se marchó al azar.

Vagó mucho tiempo, y cuando, al fin, encontró el circo, construído de madera y cubierto con lonas, estaba completamente cansado, hambriento e irritado.

El director leyó la carta del empresario, entregada por Sam y se alegró mucho; de puro contento, se le cayó de la boca el cigarro de hoja y con la palma de la mano dió unos golpecitos en los hombros vigorosos de Sam, en sus bíceps y en su vientre. El director hablaba mal todos los idiomas, pero a Sam le parecía que toda su pesadez, toda su tristeza se le había ido, porque encontró a quien decir una que otra palabra.

Al día siguiente, en todos los cercos y paredes de la ciudad aparecieron grandes carteles, en los cuales estaba pintado un negro con músculos enormes y bíceps que parecían cabezas de niños.

"El campeón mundial, el negro Sam Parker, que había vencido a los campeones de todos los pesos en América, trabajará mañana en nuestro circo de primera clase."

II

Bajo la cúpula de lonas, en los trapecios se hamacaban los acróbatas, doblegando sus figuras vestidas de tricotas de color de cuero humano; corriendo y riendo hacía reir el payaso, y el hombre serpiente, con ojos negros y tristes, abrazaba con sus piernas su propia cabeza. Sam Parker luchaba todas las noches. Los adversarios eran livianos y sin escuela; él los atrapaba y los vencía con facilidad.

Se olvidaba de su tristeza cuando estaba en el "ring". Pero luego, tras los bastidores, donde el olor de caballeriza alternaba con el olor de polvos ordinarios de las mujeres, donde el bramido de las fieras se entremezclaba con el chasquido de los látigos castigadores, nuevamente sentía la soledad. Los jinetes y las bailarinas se burlaban de él, los luchadores no lo querían por su fuerza y su clase y nadie lo invitaba a la confitería para tomar un poco de "whisky", al cual llaman aquí "vodka".

El domingo por la noche, durante un intervalo, una mano graciosa de mujer le tiró una rosa de te; él se agitó tanto que dejó caer la rosa, pero después la levantó, besándola con sus labios gruesos y húmedos. La mujer, que estaba sola en el palco, apoyaba su cabeza en las manos, mirábalo, con sus ojos pintados, y reía.

¿Ustedes han visto alguna vez a un luchador que trabaja, no para el público, no para miles de ojos curiosos, pero indiferentes, sino para una mujer, la cual parece suspender la respiración cuando lo ve caer en el "ring", y aplaude frenéticamente cuando ve que sale de la situación difícil? ¿No? Entonces, ustedes debían ver cómo luchaba aquella noche Sam Parker. Este luchaba aquella noche exclusivamente para la mujer que le había tirado la rosa. Su adversario de aquella noche era un hombre viejo. Sam luchaba blandamente, con suavidad; a las mujeres no les gusta la lucha brutal. Al principio, fingió estar cansado; pero de repente apretó con sus brazos los de su adversario y lo tiró con gracia sobre la alfombra vieja, gastada y ordinaria. Contestaba solamente a los aplausos de la mujer que le tiró la rosa. Parecía que para él no existía nadie más.

Cuando se terminó la función, y los acomodadores empezaron a apagar los faroles, y el público se aglomeraba en la salida, Sam salió juntamente con todos, para no perder de vista a la desconocida. Esta llevaba una capota de color crema y un sombrero grande, adornado con plumas. Nadie la acompañaba, y Sam se atrevió a seguirla. Pasaron la calle principal; después un callejón; después otra calle, que no tenía faroles; solamente la media luna, que se apoyaba con un cuerno en la cruz de la vieja catedral, alumbraba con una luz verde plateada, la cual se cubría de vez en cuando con nubecillas como de lana.

De repente, la mujer se volvió hacia él. A Parker le pareció que ella tenía la cara pálida, como un muerto, solamente le daban vida los ojos grandes y negros.

—¿Usted quiere acompañarme?, preguntó la mujer.

Pero él no la comprendió; enseñó sus dientes blancos, que resplandecían a la luz de la luna, sonriéndose.

—No comprendo, contestó en francés.

Ahora la que no comprendía era la mujer, y como Parker empezó a su vez a reír, Sam repitió en inglés:

—No conozco el idioma ruso, pero conozco el inglés.

La mujer movió la cabeza y las plumas de su sombrero se inclinaron ante Sam, el cual le vió bien la cara, sus hombros fuertes y sus zapatos de paño sobre tacos altos.

—Yo no entiendo el ruso, repitió con tristeza.

Ella lo miró un rato, indecisa, y después se marchó. El la siguió, pero algo retirado, pegando con las suelas de sus zapatos enormes sobre la acera, cubriendo el ruido de los pasos menuditos y ligeros de ella. Así llegaron hasta el portón de una casa pequeña, cuyo frente separaba de la calle un cerco todo cubierto de sauces y lilas. Y cuando la mujer se dió vuelta al entrar en el portón, él sacó su sombrero y se inclinó profundamente. El portón se cerró tras ella; se oyeron pasos ligeros y golpes de tacos altos al otro lado del cerco; después una puerta produjo un chirrido al principio fino, luego grueso, y todo se sumergió en el silencio. Un olor de perfume fuerte y ordinario quedó en la calle, el cual había hecho marear a Parker; le pareció un perfume sobrenatural.

Parker había puesto la rosa en un vaso de agua, y no podía dormir, temiendo que marchitara.

¡Oh, Rusia fría y sombría, que no entiende a los negros, y oh, las mujeres, con su veneno maldito!...

III

La mujer se despertó de mal humor: era un día sombrío. Se había cubierto con la frazada hasta la boca y se quedó estirada en la cama, sin moverse, pasmada de pereza y de angustia. Después se vistió un batón oscuro, calzó un par de zapatos de paño sobre los pies sin medias; despeinada y sin lavarse, empezó a tomar un café turbio con bizcochos baratos. Ella pensaba en Sergio y no sabía si debía ir hoy a la cita de él. Ayer había decidido que no iría; por la noche cambió de opinión, y ahora nuevamente estaba en duda. ¿Para qué ir? Todos los hombres son mentirosos y traicioneros, todos quieren aprovecharse de la mujer...

Las ventanas de la casa eran bajas y se veía a todos los que pasaban por la calle. De hastío, levantó sus ojos hacia los cristales y vió pasar varias veces al negro del circo. Sonrió sin querer y pensó: "¡Qué estúpida facha negra!"

A mediodía la mujer decidió ir a la cita de Sergio. Se puso y se quitó varias blusas, se hizo y se deshizo un peinado modesto, con una raya como de señorita, pero encontró que no era lindo y se hizo un peinado pomposo. Se empolvó exageradamente, ensuciando la alfombra, el vestido y una butaca cercana. Al pasar el callejón vió que el negro la estaba siguiendo y mostraba los dientes cada vez que ella daba vuelta para mirarlo. Lo amenazó con el dedo, haciendo un gesto con la mano para que la dejara. Pero él no se marchaba, y cada vez que sus ojos se encontraban, él sacaba el sombrero. Esto la hacía rabiar.

En el parque, hacía un frío intenso. Sergio caminaba por la avenida principal, dando vuelta a su bastón con puño de bronce. Al verla dijo:

—¡Viniste al fin, ya ves! ¿Qué caprichos tienes? Ya sabes que a mí no me gusta esto.

Se sentaron en un banco. De emoción, y del rencor que se había apoderado de ella, no podía pronunciar una palabra. Con ojos redondos ella miraba la barba sin afeitar de Sergio.

—Eres un miserable, un bribón, dijo al fin; te veo todos los días con Krasnowa.

—Bah, bah, contestó Sergio, dando un golpe con el puño del bastón en la rodilla de ella.

Las anchas hojas de los árboles caían de las ramas, y una mojada, se pegó al sombrero de Sergio, dándole un aspecto cómico. Por el viento frío, la cara de la mujer se había tornado azul, debajo del polvo, por lo que ella parecía fea y tosca.

—Tú me habías engañado, Sergio; ni siquiera me das plata. Hoy tuve que tomar café amargo, y para mañana no tendré ni eso. Las medias ya se me han roto, y la casera me amenaza con echarme. Creo que no puedo volver a la casa de mi madre.

—Volverás cuando yo te lo ordene.

—Tú me has deshonrado, dijo la mujer, y empezó a llorar. Sergio se levantó, y dijo con aspereza:

—Déjate de aullar, llorona.

Pero ella entonces empezó a chillar en tal forma, que se oía en todo el parque. Su sombrero se deslizó para atrás.

—¿Tú crees que soy cuitada? ¡Te equivocas! A tu Krasnowa le quemaré la cara con vitriolo. Y a ti también. [illegible] habían ensombrecido y sus puños, [illegible]

Por la avenida se paseaba el negro Parker.

—¡Cállate!, dijo Sergio, dándole un empujón en el hombro.

—¡No me he de callar, demasiado tiempo me he callado! ¡Y cómo me gustaban antes tus ojos!

—¡Cállate!, repitió Sergio, de cual empezaba a apoderarse la ira; maquinalmente estaba apretando el puño del bastón. Y de repente, al llegar al paroxismo de su irritación, levantó el palo y dió con él un golpe en el hombro de la mujer. Al principio ella se agachó cubriendo con las manos la cabeza, pero de pronto empezó a gritar:

—¡Sálvenme, me pegan, me matan!

En esto vió a Sam, que estaba parado casi al lado de ellos. Sus ojos se habían ensombrecido y sus puños fuertes como el hierro, se habían cerrado.

—¡Mátelo, mátelo!, gritaba la mujer, dirigiéndose al negro y casi colgándose de sus brazos. Sam con pasos pesados se dirigió a Sergio, el cual había levantado en alto el bastón y esperaba desconcertado y pálido. Entonces sucedió lo irreparable. El negro gritó: "¡I-go!", como acostumbraba a gritar en el "ring", levantó el puño y lo dejó caer pesadamente sobre la sien de Sergio...

IV

Era una mañana oscura: la lluvia sembraba sus gotas y los nidos de los grajos caían de los abedules mojados arrancados por el viento. Aquella mañana llevaban a la cárcel a Sam Parker.

Los curiosos se detenían, bajo sus paraguas, a lo largo de las calles, y miraban cómo llevaban bajo custodia al negro coloso, que era tan grande y tan dócil, y contaban cómo Sam Parker mató con el puño al hijo del mercader.

En una encrucijada, donde se había aglomerado mucha gente alguien tiró una rosa de te la cual cayó a los pies del negro. Parker se inclinó para levantarla, pero el centinela que lo conducía la aplastó con su bota enorme y sucia. El negro Sam Parker levantó los ojos: ante él había una cara de mujer, pálida, mal empolvada, mal peinada, con la boca grande.

Y al ver la boca de esa mujer, Sam se acordó de su amada, a la cual había dejado allá, allende el océano, y respiró pesadamente. ¡Adiós América!

ALEJANDRO DROSDOW.

POR LOS CAIDOS EN LA GUERRA EUROPEA

Hoy se inaugurará un monumento

Conforme lo anunciamos, esta mañana se inaugurará en el hospital Francés calle Rioja 951, el monumento que, con el patrocinio del Comité du Souvenir, acaba de erigir la colectividad francesa en el patio de honor del mismo, con el propósito de perpetuar la memoria de los argentinos y franceses que abandonaron nuestra tierra para combatir por Francia y que sucumbieron en su servicio.

La ceremonia de la inauguración será presidida por el ministro de Francia, señor J. Roger Clausse. Ha sido también invitado a ella el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Gallardo.

Precederá a la inauguración, que se efectuará a las 10.30, una misa en sufragio de los mencionados extintos, la cual será oficiada, a las 10, al pie del nuevo monumento, por el sacerdote soldado Marcelino Fontán, quien ostenta varias condecoraciones guerreras.

LIGA NACIONAL DE EDUCACION

Homenaje al maestro Mantovani

El 9 de diciembre próximo serán traídos a esta capital, para ser sepultados en el cementerio del Norte, los restos del maestro Domingo Mantovani, que falleció en Santa Rosa de Toay el 19 de abril de 1913 cumpliendo su misión de educador en forma que mereció elogios de la superioridad y del público.

La Liga Nacional de Educación resolvió, en su reunión de ayer, y complementando iniciativas anteriores de la misma entidad, tributar un homenaje a la memoria del señor Mantovani, con motivo de la traslación de sus restos.

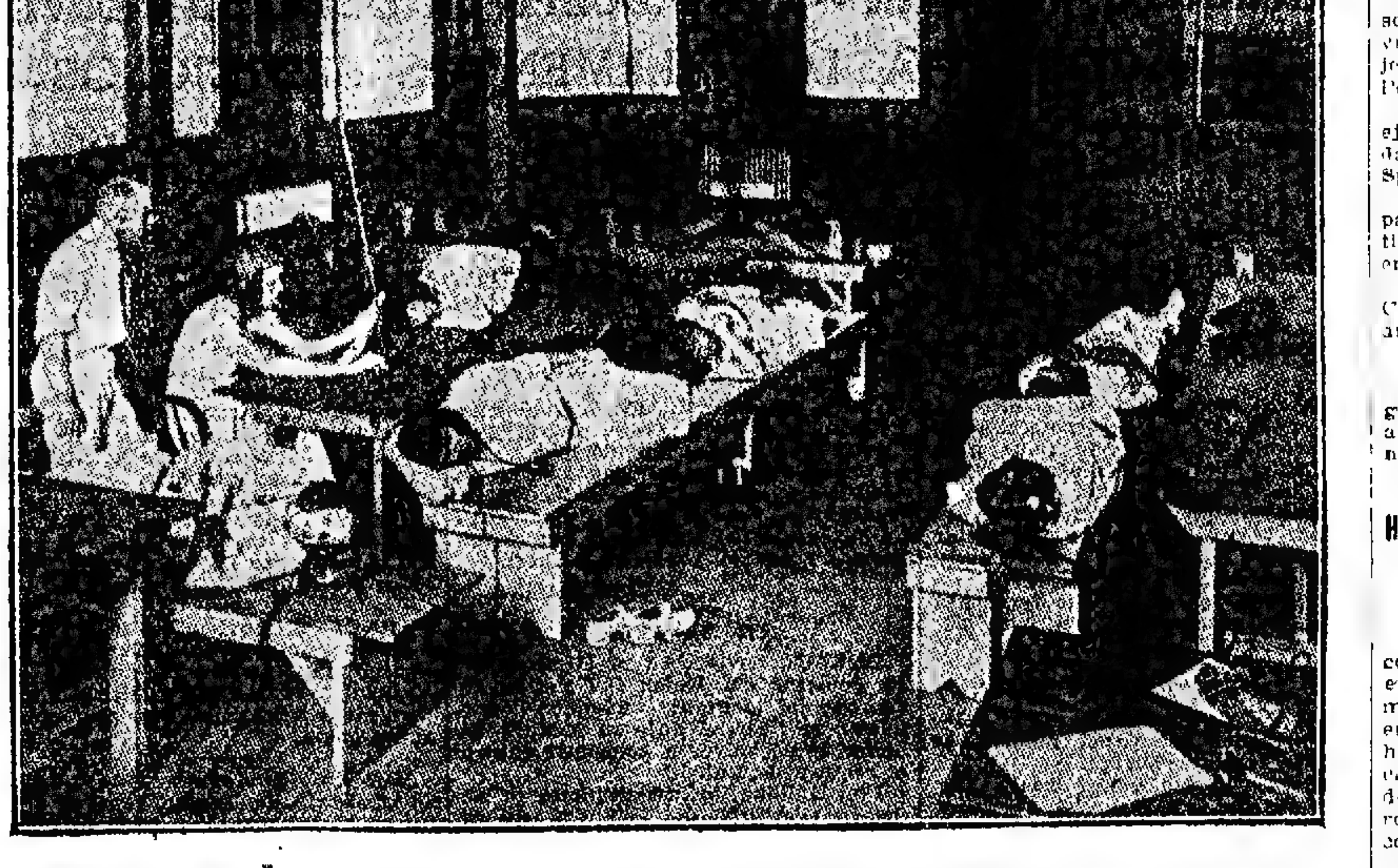
En el acto de la inhumación hará uso de la palabra, en representación de la Liga, el profesor José J. Berrutti. Por los discípulos del Uruguay, en cuyo nombre se colocará una placa de bronce, hablará el doctor Alberto Palomeque.

Hablarán, además, el señor Rodolfo de Puga, en nombre de los alumnos del Instituto Nacional de Montevideo; el doctor Alfonso Corona Martínez, en representación de los discípulos de Misiones y la Pampa, y el señor Camilo Rojo, en representación de Junín.

LA RADIO Y LA ACTIVIDAD PSIQUICA SUBCONSCIENTE

EN LA ESCUELA AERONAVAL DE PENSACOLA

LOS PILOTOS PRACTICAN MORSE A OIDO MIENTRAS DUERMEN



Forma en que los alumnos de la Escuela Aeronaval de Pensacola practican la recepción de signos Morse a oído. El que está de pie junto al operador que manipula, es Mr. Phinney

Hace doce o trece años, en una revista norteamericana titulada "Modern Electrics", se publicó un interesante artículo en el que su autor, Mr. H. Gernsback haciendo gala de una imaginación poco común, describía un curioso dispositivo científico, denominado hipnobioscopio, cuyo empleo podría fundamentar, según su opinión, la solución de un problema llamado a proporcionar un método de enseñanza muy original, por cierto, desde que se apartaría de todos los demás consagrados en la práctica. El hipnobioscopio tendría por objeto que las personas pudieran instruirse durante el sueño.

Como es de imaginar, tales sugestiones, si bien fueron recibidas con algún interés por los lectores, no merecieron más honores que los de las sonrisas provocadas por el escepticismo de la mayoría de éstos. Por otra parte, es probable que Mr. Gernsback no haya tenido más pretensiones que las de dar rienda suelta a los dictados de su imaginación, aun cuando sus conclusiones estaban basadas en un razonamiento lógico y no carecían por completo de algún fondo de verdad.

Posteriormente, en el número de diciembre de 1921, de "Science and Invention", Mr. Gernsback se ocupó nuevamente de la cuestión, pero encarándola entonces desde un punto de vista diferente. El método sugerido consistía en suministrar conocimientos por vía auditiva a personas en estado subconsciente vale decir, entregadas al sueño fisiológico.

En tal caso, de acuerdo con una ilustración adjunta, muy original y sugerente por cierto, la enseñanza se impartiría por medio de un dispositivo especial encargado de dictar, repetidas veces, al oído del dormido educando ceñida sobre su cabeza una banda con dos auriculares telefónicos los temas que se desearan inculcar en su mente.

Mr. Gernsback fundaba su proposición en las conclusiones de eminentes psicólogos según las cuales el cerebro humano posee la extraña facultad de poder captar y retener conocimientos durante el sueño, dado que, en opinión de aquéllos, la inteligencia y la memoria no interrumpen sus funciones cuando el cuerpo se halla entregado por completo al reposo.

En su nueva incursión por los dominios de la fantasía mental, Mr. Gernsback no logró tampoco interesar seriamente a nadie; pero, el tiempo y la realidad, pródigos en lecciones provechosas vienen a demostrar una vez más que en el presente siglo de las maravillas no es prudente sonreír ante los aparentes desplantes imaginativos de la inteligencia humana.

En efecto. Las últimas revistas llegadas de Estados Unidos y Europa —entre ellas "Popular Science", "Radio News" y [illegible] — dan cuenta de un hecho que, aparte de concederle los honores de una profecía al método didáctico sugerido por Gernsback, constituye una novedad interesante, a la par que un tema psicológico de importancia y una experiencia de indudable trascendencia para el futuro, pues viene a justificar en gran parte la concepción de la teoría de la actividad psíquica subconsciente, sobre la que tanto se ha escrito.

Según dichas publicaciones, Mr. J. N. Phinney, director del curso de radiotelegrafía de la Escuela Aeronaval de Pensacola, Florida (Estados Unidos), ha implantado en sus clases un método de enseñanza, análogo al que acabamos de comentar, merced al cual los pilotos voladores aprenden la recepción de señales Morse a oído mientras duermen.

La fotografía que reproducimos da una idea de la forma en que se realiza. Los alumnos, acostados sobre unos bancos se entregan completamente al sueño en presencia del operador encargado de manipular las señales del código Morse, destinadas a influir sobre el sistema nervioso de cada uno. Además del casco de volador los alumnos llevan ajustados un par de auriculares telefónicos sobre sus orejas. Todos estos teléfonos están conectados al circuito de un vibrador que traduce en sonido zumbante las intermitencias de los signos Morse a que da motivo el manipulador.

Tal procedimiento, según manifestaciones de Mr. Phinney, resulta de una notable eficiencia práctica, pues los alumnos adquieren en muy poco tiempo la facultad de recibir a oído las emisiones Morse que operan aceleradamente, a la par que les permite disponer de un tiempo mayor para descansar el cuerpo, después de las fatigas diarias a bordo de los aeroplanos o en los talleres de reparaciones o en los campos de adiestramiento.

Ciertamente, los que se someten al método en cuestión, tienen ya conocimiento del alfabeto telegráfico Morse y saben de memoria cada uno de sus signos. Además, poseen alguna práctica de recepción a oído.

En estas condiciones, el nuevo método no tiene más objeto que abreviar considerablemente el adiestramiento del personal, desarrollando sus facultades mentales para interpretar a oído mayor número de señales Morse por minuto en menos tiempo que el requerido por cualquier otro procedimiento didáctico.

También se sabe que el profesor francés Joseph Leduc acaba de descubrir la forma de producir el sueño artificial por medio de la electricidad, sueño de carácter anestésico, tal como el que se obtiene por medio del cloroformo o del éter sulfúrico.

Este sueño se obtiene aplicando un electrodo en la frente de un sujeto y el otro en la nuca, haciendo pasar por ellos una corriente alternada de tensión [illegible] y de 200 ciclos de frecuencia.

De las explicaciones suministradas al respecto por la dirección de Aeronáutica de la armada norteamericana y por Mr. Phinney, se deduce que el nuevo método de enseñanza implantado en la mencionada escuela de vuelo naval, implica la utilización de un principio sustentado por la antigua teoría de la actividad psíquica subconsciente, cuyos efectos prácticos ha podido apreciar el mismo Phinney hace varios años.

Acerca de esto último, Mr. Phinney refiere en qué circunstancias llegó a comprobar personalmente el fenómeno psíquico que más tarde habría de servirle para implantar en la escuela de Pensacola su interesante método de instrucción.

A la edad de 17 años terminados sus estudios en la escuela de tecnología, Mr. Phinney pasó a llenar funciones de operador telegrafista en una empresa ferroviaria y como su práctica en recibir señales Morse a oído no era muy grande, pronto advirtió la imposibilidad de atender, en tales condiciones de preparación, una línea por la cual se cursaban comunicaciones a mayor velocidad de la que estaba capacitado a seguir.

Desesperado por tal contratiempo, deliberadamente, pero sin imaginarse los resultados que había de alcanzar, decidió instalar su lecho cerca de aparatos que funcionaban a razón de muchas más palabras de las que podía recibir por minuto, durmiéndose allí a la espera de lo que pudiera ocurrir.

Fundada o no su resolución en algún razonamiento atendible, lo cierto es que en mucho menos tiempo de lo que imaginaba, Mr. Phinney advirtió con sorpresa que había adquirido el automatismo necesario para interpretar las señales que trasmitían los operadores más veloces de su línea telegráfica.

Años más tarde en 1914, siendo radiotelegrafista en una estación de la marina de guerra, Mr. Phinney se vió obligado a recibir mensajes de un operador de Jacksonville afamado "crack" del manipulador, cuya velocidad de trasmisión superaba la capacidad receptora de aquél. Esto indújole a realizar otro experimento, de tal suerte, que, después de haber dormido varias noches junto a una máquina automática trasmisora, se halló en condiciones, no sólo para recibirle al operador de Jacksonville, sino también, según él mismo lo dice, para solicitarle más celeridad.

Trascurrido un cierto tiempo, durante el cual efectuó varios otros experimentos, Mr. Phinney fué designado para el cargo que actualmente ocupa y no trepidó en aprovechar la oportunidad para iniciar un período de ensayos colectivos en la escuela aeronaval de Pensacola, después de haber realizado con éxito algunas pruebas individuales.

Hace aproximadamente un año, se incorporaron al curso de voladores dos oficiales médicos de la armada, uno de los cuales, destacado especialista en psicología, expresó sus deseos de ensayar tal método. Una sola noche bastó, según Mr. Phinney, para que aquél mejorara sus condiciones de receptor a oído.

Posteriormente, se realizaron pruebas colectivas. De una de éstas, se sabe que intervinieron 17 voluntarios, y que después de una sola noche de experiencia habían mejorado sus aptitudes de una a cinco palabras más por minuto.

En el curso de las mismas se han hecho curiosas observaciones, tales como que los alumnos, en su casi totalidad, se despertaban cuando se les trasmitía la señal S. O. S. de peligro; y por el contrario, si el operador se equivocaba en la manipulación, y recibían mejor en cama blanda que sobre lecho duro.

LAS MANIOBRAS MILITARES

EN CAMPO DE MAYO

DESFILE DE TODAS LAS TROPAS

Un interesante espectáculo militar

INFORMACIONES DE CORDOBA

Como término a las maniobras que han venido realizando en Campo de Mayo las tropas de la primera y segunda divisiones de ejército, se efectuó ayer en dicho acantonamiento un desfile militar, en el que participaron unidades de aquéllas y los institutos que tienen allí sus cuarteles.

Favorecido por un día espléndido, resultó aquél un interesante espectáculo, no sólo por el número de tropas que participaron en el mismo —cerca de 7.500 hombres— sino también por la corrección con que se presentaron los cuerpos e institutos con todo su equipo de campaña y servicios completos de aviación, bagajes, sanidad, tropas de comunicaciones, etcétera.

La línea se tendió en un largo espacio de terreno desde frente a los cuarteles de infantería hasta la subintendencia y de allí hasta el extremo Oeste del acantonamiento prolongándose por el Norte, desde el paraje llamado la Quinta, hasta la Escuela de Suboficiales, formando cada arma en masa, tanto los cuerpos de las dos divisiones como los servicios de sanidad, carros de bagaje, etcétera, presentando el conjunto un interesante aspecto.

A las 9.30 llegó el inspector general del ejército con todo el personal de la inspección, quien poco después, acompañado por el jefe de todas las fuerzas, general Martín Rodríguez, pasó revista a las tropas, recorriendo la larga fila de la formación, donde era recibido con los saludos reglamentarios.

Asistieron al desfile el embajador de España, marqués de Amposta, con el agregado militar de su país comandante Chacel Norma, una gran cantidad de personas que se trasladaron hasta allí en tren y automóviles, y grupos de familias de esta capital y de los alrededores.

Terminada la revista de las tropas por el inspector general del ejército y colocados en sus puestos respectivos éste y el comandante en jefe, se inició el desfile, encabezándolo la Escuela de Suboficiales, a la que siguió la de Tiro, ambas con sus diversas armas. El paso de las tropas, marchando con frente de compañía y en un terreno amplio, fué soberbio, no sólo por la corrección de sus formaciones, sino también por la marcialidad de los soldados.

Tanto éste como otro instituto fueron objeto de nutridos aplausos, notándose en ambos elementos nuevos, tales como la artillería de sitio de la Escuela de Tiro, llevada ahora por tracción mecánica, para lo que se han utilizado grandes camiones.

Siguió a estos institutos la infantería de las dos divisiones de ejército, compuesta por 7 regimientos, dispuestos según la nueva organización táctica, es decir, con sus baterías de artillería de acompañamiento, secciones de ametralladoras, etcétera, desfilando también con frente de compañía, en forma correcta, poniendo así de relieve su excelente instrucción.

Siguieron a la infantería los dos batallones de zapadores pontoneros con su material, causando igualmente buena impresión; luego las tropas de comunicaciones de la primera y segunda divisiones de ejército, nuevas formaciones que este año han sido organizadas y que han trabajado con las tropas en forma eficaz, llamaron igualmente la atención por su material de telegrafía sin hilos y radiotelefonía, carro portador de palomas mensajeras y demás elementos utilizados en sus trabajos últimos.

Las escuadrillas de aeroplanos que trabajaron con las dos divisiones durante los ejercicios, compuestas por 15 aparatos, evolucionaron sobre las tropas mientras éstas desfilaban, efectuando diversas formaciones, mientras un aparato de caza realizaba arriesgadas pruebas de acrobacia aérea.

El servicio de sanidad de ambas divisiones así como el bagaje de alimentación y equipaje de las mismas, reunidos en un solo grupo, desfiló de a cuatro, ocupando una gran extensión de carros y automóviles.

Las armas montadas, que desfilaron después, dejaron igualmente la mejor impresión, pues la artillería, reunida la de las dos divisiones, lo hizo al trote, en formación correcta, con frente amplio de batería. Se incluyó en esta formación, a la batería de artillería de la segunda brigada de caballería y al escuadrón de ametralladoras del 2 de la misma arma.

Cerraron el desfile en forma no menos excelente los cuerpos de caballería de ambas divisiones, compuestos por cuatro regimientos. Estos, una vez desenfilado el frente de desfile por la artillería, pasaron al galope, con frente de escuadrón, con una marcialidad que provocó el entusiasmo de los concurrentes.

Terminado el desfile, que fué, como decimos anteriormente, un espléndido espectáculo militar que puso de relieve la buena preparación de las tropas en este final del año de instrucción, el inspector general del ejército expresó su satisfacción al comando de las tropas, a cargo del general Martín Rodríguez, por la forma como éstas habían sido presentadas, haciendo lo mismo el embajador de España.

El general Uriburu, una vez retiradas las tropas a sus respectivos cuarteles y campamentos invitó a almorzar en la Escuela de Tiro al diplomático aludido y al agregado militar de su país, al jefe de las fuerzas y a los jefes de todas las unidades e institutos que habían tomado parte en el desfile.

Al terminarse el almuerzo, el inspector general brindó por el ejército y por la salud personal de todos los presentes, así como por el distinguido representante de España, quien, dijo, había querido asociarse a esta fiesta de soldados. El marqués de Amposta, a su vez alzó su copa para agradecer la alusión y brindó por la Argentina y su ejército, las dos cosas por las cuales, dijo, ha tenido siempre especial predilección, palabras que fueron saludadas por los aplausos de los concurrentes.

Finalizados los ejercicios, se dispuso por el comando la desconcentración de las tropas reunidas en Campo de Mayo. Hoy a mediodía, como despedida, se dará un almuerzo de carne con cuero a las tropas de toda la guarnición, ofrecido por el Ministro de Guerra. El jefe de la segunda división, general Rodríguez, a su vez, invitará también a almorzar a los jefes de las unidades a sus órdenes en el comando.

Los cuerpos de la primera división de ejército emprenderán mañana a primera hora viaje de regreso a esta capital, viniendo toda la división reunida desde Campo de Mayo.

En cuanto a los regimientos de la segunda división que tienen sus guarniciones fuera de ese acantonamiento emprenderán viaje de regreso a las mismas igualmente mañana a primera hora.

Córdoba, noviembre 10 — Informan de Almafuerte que en cumplimiento del programa establecido por el comando de la división, el martes y miércoles de la presente semana realizaron dos ejercicios, bajo la dirección del comandante de infantería, coronel Ernesto Maestropiedra, los que se plantearon a base de un regimiento de infantería en pie de guerra, artillería, caballería y demás armas auxiliares.

Actúan en el primero, como jefes de partidos los tenientes coroneles Evaristo Villar, jefe del 13, y Lindor García, jefe del 14.

Además, cada partido tenía un árbitro de cada arma, de manera que ellos comprobaban la acción de unos y otras, en forma de poder conocer hasta el detalle todo el desempeño de ambos partidos.

El segundo de los ejercicios fué presenciado por el comandante de la división, general Ricardo Solá, y por el jefe de estado mayor coronel Agustín Pérez.

Se realizarán hoy y mañana dos ejercicios bajo la dirección del comandante de artillería coronel Carlos Spica.

Después de esto, las tropas se prepararán para el regreso a sus respectivas guarniciones, el que se iniciará en la madrugada del domingo.

El martes comenzarán a llegar a Córdoba las unidades destacadas en dicha ciudad.

Villa Federal, noviembre 10 — Llegaron a ésta en viaje de estudio los alumnos de la Escuela de Guerra, al mando del mayor Carlos Márquez.

HOMENAJE AL DOCTOR LUIS MARIA DRAGO

Se erigirá un monumento rememorativo

La comisión ejecutiva encargada de correr con los trabajos tendientes a erigir un monumento que perpetúe la memoria del doctor Luis María Drago, en vista de que los fondos reunidos hasta el momento con tal fin no alcanzan para costear una estatua digna del ciudadano que se propone honrar, resolvió ampliar la lista de suscripción correspondiente.

Como se recordará, dicha comisión obtuvo la sanción de la ley número 11213, según la cual se le concede autorización para erigir la estatua en el parque 3 de Febrero. Una subcomisión gestiona actualmente ante el Intendente Municipal la designación de un sitio prominente en aquel paseo, para instalar en su oportunidad la estatua.

Las personas que deseen contribuir con su óbolo a la colecta, pueden enviar su adhesión al presidente de la comisión de hacienda del homenaje, señor Carlos Alfredo Tornquist, calle Bartolomé Mitre 537.

EXPOSICION DE COMUNICACIONES ELECTRICAS

Ayer por la mañana los alumnos de segundo año del colegio nacional Domingo Faustino Sarmiento, visitaron las instalaciones de la exposición de comunicaciones eléctricas y radioeléctricas. Más tarde, concurrieron los de la Escuela de Mecánicos de la Armada, recibiendo las explicaciones del caso, lo mismo que los anteriores, de parte del respectivo personal técnico.

Por medio de la estación radiotelefónica inaugurada en la misma, la comisión organizadora de la exposición trasmitió un mensaje a los ministros de Guerra y Marina, remitiendo otro de igual texto pero por intermedio de la oficina telegráfica instalada en la entrada del local al Ministro del Interior y al director general de Correos y Telégrafos de la Nación.

ECOS DEL ANIVERSARIO DE "LA PRENSA"

VOCES AMIGAS

EL COMBATE, de Marcos Paz

Mucho es lo que se ha dicho ya de los 54 años de existencia profícua a que llegara el gran coloso metropolitano del periodismo argentino.

LA PRENSA, de la que fué fundador el digno y aventajado intelectual doctor José C. Paz, ha sido, desde el día de su aparición, el diario con que más honores llegara a culminar la cúspide del periodismo y el intelecto argentino. Sus selectas y bien cimentadas campañas de todo orden en bien del país, no solamente le han valido y granjeado el cariño y la estimación en toda la República, sino también en el extranjero y en todos los países de su circulación.

LA PRENSA, en todos los actos a que se viera sometida la acción de los gobiernos y el prestigio de los diferentes países ha sido, sin escatimaciones de verdades justicieras, el gran mediador para con sus opiniones y sanas ilustraciones dar lugar a conclusiones honrosas, beneficiosas y dignas, llegando al final a prevalecer cultural y científicamente.

Luego, pues, aun cuando nuestra significación de lo que representa en el mundo del periodismo el coloso sudamericano, en nada podría aumentar su grande distribución y elevadas condiciones de prensa pública, hemos querido dedicarle estas líneas, pobres sí, pero nacidas de un concepto espontáneo y bien deliberado del director de esta hoja, que siempre ha concebido que LA PRENSA, no solamente contribuyó con sus columnas a la ilustración de que hicimos mención, sino también de los periodistas, que con grandes dificultades luchamos en la primer provincia argentina.

Ante ella, pues, LA PRENSA, justicieramente debemos inclinarnos, reverenciándola en los 54 años de existencia, y enviarle nuestro más cordial saludo.

REVISTA DEL TOURING CLUB ARGENTINO

Celebra el eminente colega de la mañana su 54° aniversario, rodeado de la simpatía de la opinión nacional y de la solidaridad de la prensa, tanto argentina como americana.

Cada año, con ocasión de su fecha, ve renovarse LA PRENSA los sentimientos de adhesión y de respeto que inspira a la opinión pública su propaganda, mantenida inalterablemente dentro de la tradición de sus principios. Esta tradición es la más pura escuela de moral periodística de que un órgano de publicidad pueda blasonar. En medio de los acontecimientos de todo orden que agitaron la vida argentina en el último medio siglo, frente a las circunstancias creadas por los hombres y los hechos, LA PRENSA ha conservado imperturbable su actitud independiente, activa, desdeñosa de la popularidad fácil, moderadora de los excesos de los partidos y los gobiernos, censora de los extravíos populares, y siempre monitora de la opinión. En los países regidos por monarquías constitucionales se habla de un poder moderador, centralizado en el Parlamento o en la Corona. En los Estados democráticos, está ausente este poder cuyo ejercicio parece encomendado a la prensa y que hace tanta falta en los momentos de desorientación colectiva y de perturbación social. Nada da mejor idea del poder moderador en una democracia que la austera y elevada prédica de LA PRENSA.

Diario de su siglo, en primer término, el distinguido colega se trasforma, renueva y perfecciona constantemente, bajo la hábil dirección de don Ezequiel P. Paz, secundado por un estado mayor de corresponsales extranjeros y de redactores nacionales que [illegible] al mejor órgano periodístico del mundo.

Una vez más renovamos al eminente colega nuestros votos de adhesión y de solidaridad.

EL CRONISTA, capital

El 18 del mes ppdo. cumplió el 54° aniversario de su existencia el coloso del periodismo argentino —y acaso del sudamericano, LA PRENSA, fundado por aquel gran ciudadano Paz, que desde las columnas de su diario supo defender los intereses de la patria con talento y elevados conceptos, norma que observó para orientar al pueblo de la República, en la custodia del bien común, aun en las horas más aciagas por que pasó el país en su desarrollo institucional y económico.

Aquel noble espíritu siguió encarrilando —por así decirlo— la propaganda patriótica del diario que fundara, pues a través de los años LA PRENSA siguió siendo la alta tribuna desde donde se defendió todo lo bueno, todo lo patriótico. ¡Los manes de Paz y sus primeros colaboradores siguen mandando en esa casa!

Al gran colega nuestro saludo con votos por su larga y fecunda vida, para bien de esta democracia en marcha a la que tanto enseñó el extinto Paz y los que continúan su escuela de honestidad periodística.

BOLETIN TELEGRAFICO DEL EXTERIOR — SERVICIO MUNDIAL EXCLUSIVO PARA

DESARROLLO DE LOS GRAVES SUCESOS POLITICOS EN ALEMANIA

PLAN DE VARIOS PARTIDOS PARA DERRIBAR AL GABINETE STRESEMANN

EL GOBIERNO PIDE APLACE SUS FUNCIONES LA COMISION DE CONTROL ALIADO

LA SITUACION EN BAVIERA -- LUDENDORFF EN LIBERTAD PROVISIONAL

ENERGICAS MEDIDAS CONTRA LOS ELEMENTOS SEDICIOSOS HITTLERISTAS

LA SITUACION

BERLIN, noviembre 10 (Havas) — Oficialmente se anuncia que el gobierno del Reich solicitó a los aliados aplazar la reanudación del control militar.

BERLIN, noviembre 10 (Havas) — El canciller señor Stresemann recibió muy cortésmente al embajador de Francia, señor De Margerie, y le declaró que comparte los puntos de vista del gobierno francés en lo que se refiere a la necesidad de establecer en Alemania un gobierno democrático.

LONDRES, noviembre 10 (United) —El corresponsal de la Central News en Berlín, comunica que se han realizado saqueos en las vecindades de esa capital.

En Cottbus, los desocupados que recibían una asignación fiscal, se negaron a recibir pan en vez de dinero, y se entregaron al saqueo, promoviendo disturbios.

Mediante la intervención de la policía se logró restablecer el orden, después de hacerse numerosos arrestos.

BERLIN, noviembre 10 (Unnted)— El gobierno central anticipa un próximo eclipse del dictador de Baviera doctor Kahr.

El gabinete ha sido desagradablemente sorprendido con la noticia de la libertad del general Ludendorff, e indica que la palabra dada por éste a Kahr, no impide la probable caída del dictador.

El hecho de que la Reichswehr bávara desertó de las filas de Hitler y de Ludendorff cuando supieron que el general von Krassenstein marchaba hacia el Norte, se interpreta como una victoria de Berlín, indicando que las tropas no eran realmente fieles al general Von Lossow.

PARIS, noviembre 10 (United) — La contestación alemana al consejo de los embajadores manifiesta que por ahora es imposible que Alemania pueda cumplir todas las obligaciones impuestas por el tratado de Versalles. Además, agrega que, según informaciones de varios Estados, la llegada de los miembros de la comisión interaliada de control ha provocado graves incidentes, por cuya razón se solicita el aplazamiento de la reanudación de las funciones de esa comisión durante algún tiempo.

El consejo de embajadores no se reunirá hoy porque el ultimátum dirigido a Alemania sólo expira a media noche.

En su respuesta los alemanes anuncian que el Reich está en la imposibilidad de garantizar la seguridad de la comisión interaliada de control.

BERLIN, noviembre 10 (United) — El canciller Stresemann, al referirse a las observaciones hechas por el embajador de Francia sobre el derecho de Alemania de establecer una dictadura, criticó a M. Poincaré, diciendo que la actitud adoptada por el presidente del consejo francés facilita los manejos de los reaccionarios alemanes.

BERLIN, noviembre 10 (United) — Se sabe que existe el plan de provocar la caída del gabinete Stresemann y organizar un gobierno formado por representantes de los partidos nacional, popular, del centro y del popular bávaro.

LA FUGA DE HITTLER -- ECOS DEL GOLPE DE ESTADO

CRONICAS DE CORRESPONSALES SOBRE LA SITUACION

ARTICULOS DE DIARIOS EUROPEOS -- LOS SEPARATISTAS RENANOS

BERLIN, noviembre 10 (United)— El "Vorwaerts", diario generalmente bien informado, dice que reina gran actividad entre los elementos reaccionarios de la Alemania del Norte.

Parece que preparan una nueva intentona, y hay indicios de que tenían el propósito de cooperar con los reaccionarios de Baviera.

En general se prevé que fracasará cualquiera nueva tentativa para derribar el actual régimen.

MOVIMIENTO HUELGUISTA

BERLIN, noviembre 10 (United)— Los impresores de papel moneda se han declarado en huelga.

Las autoridades están realizando gestiones con los huelguistas y confían en resolver el conflicto.

El movimiento es de mucha gravedad, pues las existencias de papel moneda sólo durarán cuando más, dos días.

CRONICAS DE CORRESPONSALES

(Especial para LA PRENSA)

BERLIN, noviembre 10 — El fracaso del golpe de Baviera, ha señalado el epílogo de la carrera política de Hitler, quien, a tiros de revólver, había jurado "vencer o morir", habiéndose fugado ahora, sin cumplir una ni otra promesa, acusado por von Kahr de haber faltado a su palabra de no inmiscuirse en la política y de realizar un acto de extorsión, revólver en mano, al obligar a von Kahr y al general von Lossow, a adherirse momentáneamente al gobierno efímero, formado en la cervecería donde se proclamó la dictadura.

En cuanto al general Ludendorff, se considera que debió haber sido recluído en un sanatorio, para curarlo su exaltación nerviosa, hace ya tiempo, cuando empezó a denigrar a su patria, en las columnas de los órganos londinenses del extinto lord Northcliffe.

Von Kahr ha venido a resultar el vencedor, habiendo maniobrado con suma habilidad, quitando de en medio a los rivales molestos, que contrariaban sus ideas de restablecer las prerrogativas bávaras, dentro de una Alemania federal. No obstante, todavía queda oscura la posición de von Kahr frente a la reacción, habiéndose el mismo calificado de "testaferro de la monarquía".

Respecto del general von Lossow, al dominar enérgicamente la subversión, ha creado una base para su readmisión por parte de sus superiores militares, cuyas órdenes había desobedecido anteriormente.

El señor Stresemann parece resuelto a tender un puente de reconciliación con Baviera, refrenando los comentarios de su diario "Zeit".

Por el momento parece asegurada la posición del canciller frente al gobierno, pero, no obstante, ha perdido mucho terreno dentro de su propio partido, el que le reprocha haber cedido demasiado ante las exigencias de los socialistas.

Ahora se ha fortificado la tendencia popular, en favor de un fuerte gobierno nacional, orientado hacia las derechas, existiendo dudas acerca de si el señor Stresemann mantendrá su posición sin echar mano del decreto de disolución del Reichstag, que le fué otorgado por el presidente Ebert.

FELIX BAGEL.

EN BAVIERA

BERLIN, noviembre 10 (United) — El gobierno del Reich fué notificado de que el general Ludendorff fué puesto en libertad bajo su palabra de honor de no volver a conspirar contra el régimen actual.

Von Knilling, primer ministro, y los demás miembros del gabinete bávaro reanudaron sus funciones.

El gabinete del Reich levantó el bloqueo de Baviera.

BERLIN, noviembre 10 (Havas) — Los diarios de esta capital dan amplios detalles sobre los acontecimientos desarrollados en Munich y aseguran que durante los combates realizados en las calles de la capital bávara resultaron 100 muertos y 120 heridos.

MUNICH, noviembre 10 (Havas)- "Die "Muenchener Neueste Nachrichten" dice que aún se ignora el punto en donde se ha refugiado el caudillo fascista bávaro Hitler.

MUNICH, noviembre 10 (Havas)— Ha terminado casi sin haberse producido mayores incidente, el desarme de los elementos nacionalistas que participaron en el golpe de Estado encabezado por Hitler y el general Ludendorff.

BERLIN, noviembre 10 (United)— Comunican de Munich que la libertad concedida al general Ludendorff es condicional, pues se encuentra a disposición del gobierno del doctor Kahr.

Dicha libertad fué otorgada con el consentimiento del gobierno.

Ludendorff está alojado en la casa de Suduig Shache, en un suburbio de Munich.

MUNICH, noviembre 10 (United)— La lista completa de las víctimas en el golpe fracasado hace ascender el número de muertos a 12, incluyéndose a Turner, el famoso ayudante de campo de Hitler.

Hubo 16 heridos.

BERLIN, noviembre 10 (United)— Dicen de Munich que no aparecen diarios a causa de la situación.

BERLIN, noviembre 10 (United)— El ministerio de la Defensa confirma la información que anunciaba que Hitler se había escapado de Munich.

Informaciones de la capital de Baviera indican que con Knilling y Scheweyer se ocultaron en la casa de un oficial llamado Bogenhausen.

También se informa que el príncipe Rupprecht de Baviera y el cardenal Faulhaber son responsables de que von Kahr haya encarado la situación en la forma que lo hizo, por cuanto ambos hicieron notar que el movimiento de Ludendorff era de carácter pangermano y en favor de los Hohenzollern, en lugar de ser un movimiento en pro de los Wittelsbachs.

LONDRES, noviembre 10 (United) —El corresponsal de la Exchange Telegraph en Amsterdam, anuncia que en Munich varios de los hitleristas no derrotados tratan de llevar a efecto un nuevo golpe.

MUNICH, noviembre 10 (Havas)— El comisario de Estado, representante del gobierno central, publicó una proclama anunciando el establecimiento de tribunales especiales encargados de juzgar a los que participaron en el reciente movimiento subversivo.

La misma proclama establece el "cubre fuegos" para todo el distrito de Munich debiendo los cafés, "restaurants" y otros locales públicos clausurar sus puertas a las 10 30.

MUNICH, noviembre 10 (United)— Durante la lucha decisiva que se produjo, Hitler resultó herido y entonces huyó en un automóvil llevándose en calidad de rehenes, al vice burgomaestre socialista de esta ciudad, señor Schmidt y a otros funcionarios del mismo partido.

BERLIN, noviembre 10 (United)— Un telegrama de Munich dice que Kahr ordenó a la policía y a la "Reichswehr" que contestaran los insultos haciendo uso de sus armas.

BERLIN, noviembre 10 (United)— Se han desautorizado los rumores que circulaban respecto a que el general Ludendorff se había suicidado.

MUNICH, noviembre 10 (United)— El grito general en esta ciudad fué hoy "¡que Kahr se vaya al diablo!" y se repetía en todos los barrios y plazas, empleándose igualmente duras frases contra la "reichwehr" que hace el servicio de patrullas y ha prohibido las críticas contra el ejército, al cual no se obedece

El gobierno bávaro anunció hoy que se reunirá un tribunal militar compuesto de tres jueces para juzgar a los conspiradores reaccionarios. No se ha dicho que Ludendorff tenga que comparecer ante este tribunal.

Circula el rumor de que Hitler se encuentra oculto en el campo y que ya ha conseguido reclutar nuevos adherentes.

Seis de los heridos en el último levantamiento fallecieron en los hospitales, con los cuales el número total de las bajas alcanza a diez y ocho.

El partido del pueblo bávaro agradeció sarcásticamente sus servicios a la patria a Kahr, pero pidiéndole que abandone inmediatamente el cargo de dictador.

Kahr declaró a la prensa que advirtió a Ludendorff y a Hitler que era inútil dirigir un movimiento que no contaba con la cooperación de la "reichswehr". El general Lossow hizo igual declaración a los periodistas.

Kahr dice que era imposible una marcha a Berlín con Ludendorff o Hitler, porque ambos carecen de todo prestigio en el Norte.

Manifestó, finalmente, que Ludendorff e Hitler tenían la cabeza "llena de viento" porque se imaginaron que con sus nombres podrían llevar adelante sus propósitos y conseguir la adhesión general.

MUNICH, noviembre 10 (Havas) — Durante los disturbios de ayer por los partidarios de Hitler y Ludendorff los elementos nacionalistas y socialistas empastelaron los talleres del diario "Munchner Post".

COMENTARIOS FRANCESES

PARIS, noviembre 10 (Havas) — Comentando las noticias recibidas sobre el fracaso del golpe de Estado en Baviera, todos los diarios indican que el general Ludendorff fracasó lamentablemente; sin embargo, consideran que la reacción aun no ha sido vencida y que no puede considerarse a la república como triunfante. Atribuyen sobre todo, el fracaso del golpe de Estado a las profundas divergencias reinantes entre los nacionalistas.

Otros diarios expresan la opinión de que el cortés aviso enviado por el jefe del gabinete francés, M. Poincaré, fortificó las convicciones democráticas del canciller Stresemann.

"Le Petit Parisien" dice que una nueva tentativa reaccionaria hallaría a los aliados completamente unidos en la resolución de combatirla.

INGLESES

LONDRES, noviembre 10 (United) —Existe el mayor interés en toda Europa por la suerte del general Ludendorff.

El corresponsal del "Daily Chronicle" en Berlín declara:

> Si se impone la pena de muerte a Ludendorff por este último crimen de traición, pocos sentirán su suerte.

El "Daily Express" cree que será sometido a un consejo de guerra y expulsado de Alemania.

El "Daily Telegraph" hace notar que Hitler no es bávaro ni alemán, pues es apenas naturalizado. Estima que los procedimientos que se sigan contra él podrán originar complicaciones.

ALEMANES

BERLIN, noviembre 10 (Havas) — Los órganos de los nacionalistas alemanes siguen pidiendo que se haga una brecha en el tratado de Versalles como medio de establecer un gobierno nacionalista.

La prensa reaccionaria se ocupa largamente de "La tragedia de Ludendorff", tratando de explicar su desesperación al ver la crisis del país que provocó el golpe prematuro de Munich.

Los socialistas dicen que el doctor Kahr y von Lossow jugaron un papel más lamentable que el de Hitler y Ludendorff.

El "Vorwaerts" declara que "los payasos de Munich han convertido a Alemania en el hazmereir del mundo entero".

ITALIANOS

ROMA, noviembre 10 (United)—Observa el "Corriere Italiano" que la aventura de Baviera puede compararse a las criaturas que se ven privadas de los órganos necesarios para la existencia, y que el fracaso del golpe trágicómico de Hittler y de Ludendorff fortalece la posición del canciller Stresemann, ayuda a mantener el orden y a hacer una tentativa para restaurar la situación política y económica.

Agrega que la actual situación caótica permite que se haga cualquier esfuerzo en ese sentido.

EN RENANIA

MAGUNCIA, noviembre 10 (United) —El señor Dorten expidió una proclama protestando contra la proposición de crear una Renania autónoma dentro del Reich.

> El objeto de los proponentes—dice— no es el de obtener la autonomía de la Renania, sino el establecimiento de un "camouflage" del prusianismo
>
> El gobierno provisional de la Renania está listo para combatir por todos los medios los planes de los agentes del gobierno de Berlín.

DUSSELDORF, noviembre 10 (United)—La dieta renana aprobó la proposición monotaria francesa para la constitución del Banco Renano-Westfaliano, cuyo capital de 100.000.000 de marcos oro sería suscripto con el 55 por ciento en Alemania, el 30 por ciento en Francia y Bélgica y un 15 por ciento por Inglaterra.

Este Banco emitiría "thalers" oro y florines.

GRAN BRETAÑA

POLITICA INTERNA

Actitud de los diarios

LONDRES, noviembre 10 (United) —Los "tories" están profundamente disgustados y los liberales encantados por la actitud librecambista adoptada por Lloyd George.

El "Daily News" predice la calurosa cooperación de todos los liberales del país, aun cuando se mantengan separados.

Agrega el diario citado:

> Es natural y fuera de duda que el miembro del partido nacional liberal o liberal indepediente, indistintamente, será defendido por todos los liberales, quienes votarán por la agrupación del partido que tiene ese lugar.

La "Westminster Gazette" pide encarecidamente la unión de los liberales.

El "Morning Post" declara sarcásticamente que Mr. Asquith está "hermosamente aislado" y que no podrá evitar por más tiempo un fraternal abrazo."

Los diarios de lord Beaverbrook y lord Rothermere se sienten evidentemente abatidos. No publican editorial alguno sobre este tema.

Lloyd George celebrará varias conferencias esta tarde y noche con sus correligionarios políticos para preparar la campaña electoral.

LA FIEBRE AFTOSA

Medidas sanitarias

LONDRES, noviembre 10 (United) —Ha aparecido la fiebre aftosa en Rudstone al Este de Yorkshire y también en Holmpton, por lo cual se ha dispuesto el aislamiento de todo el distrito contaminado.

LONDRES, noviembre 10 (United) —Se ha confirmado la aparición de la aftosa en las cercanías de Sterling, Petthshire. También se han producido casos en Teukesbury, Gloucestershire

LONDRES, noviembre 10 (Havas)— Comunican de Hull que el comité de la Sociedad de Mercados decidió cerrar el mercado de ganado hasta nuevo aviso.

Esta medida ha sido adoptada ante los casos de fiebre aftosa registrados recientemente en el ganado vacuno y porcino.

ECOS DE UN DISCURSO DE BALDWIN

LONDRES, noviembre 10 (Havas) — La mayor parte de los diarios de la capital, en sus ediciones de esta mañana, contienen elogiosos comentarios del discurso pronunciado por el jefe del gabinete, Mr. Stanley Baldwin, con motivo del banquete realizado en el Guildhall en honor del nuevo lord mayor sir Luis Newton, y aprueban las declaraciones formuladas por el primer ministro, especialmente, en lo que se refiere a la necesidad de la cooperación norteamericana en Europa.

Fiesta de beneficencia en Gibraltar

GIBRALTAR, noviembre 10 (United) — Se realizó con gran entusiasmo la Fiesta de la Flor.

Las sumas recaudadas, que son considerables, serán destinadas a la legión británica.

FRANCIA

LA CARESTIA DE LOS VIVERES

MITIN DE COMERCIANTES MINORISTAS

Acuerdos adoptados

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, noviembre 10 — En el mitin celebrado ayer por la federación de comerciantes minoristas se discutió lo relacionado con la carestía de la vida y se llegó a la conclusión de que en el segundo trimestre del año en curso aumentaron los precios de los artículos de primera necesidad, en un 15 por ciento, en comparación con los de los últimos meses del año anterior, mientras que ese aumento es de un 24 por ciento en cuanto a los precios al por mayor.

Se decidió que los comerciantes minoristas harán todo lo que esté a su alcance para evitar que el consumidor tenga que cargar completamente con dichos aumentos continuos, y se han entablado las gestiones necesarias ante las autoridades a fin de que se adopten medidas pertinentes para hacer cesar dichos aumentos, exigiendo al mismo tiempo, la revisión de los derechos de aduana de los artículos de primera necesidad. Se acordó protestar contra la modificación del artículo 419 del Código Penal, para impedir los "trusts" de productores, que constituyen el factor principal de la carestía de la vida.

LA PRENSA LATINA

Organización de la próxima "Semana"

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, noviembre 10 — Ayer se reunieron los miembros de la oficina de la prensa latinoamericana, a fin de discutir la organización de la semana latina que se celebrará en mayo próximo.

Fueron designados los representantes diplomáticos latinoamericanos que compondrán la comisión de organización de las fiestas. Se reunirán el 19 del corriente para designar los diarios de cada país que colaborarán en la organización de la semana de la prensa latinoamericana.

El señor Bomberg, encargado de negocios de la Argentina, aceptó la representación de la prensa de su país.

LAS ZONAS FRANCAS SUIZO-FRANCESAS

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, noviembre 10 — Se anuncia que hoy fué trasladado el cordón aduanero de la frontera francosuiza a causa de la supresión de las zonas francas.

Los derechos aduaneros serán percibidos con arreglo al acuerdo del 7 de agosto de 1906

Robo en un consulado

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, noviembre 10 — Comunican de Lyon que varios desconocidos cometieron un robo en el consulado del Japón en aquella ciudad.

Se dió cuenta a la policía a los efectos del descubrimiento de los autores.

La propiedad comercial

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, noviembre 10 — Ayer celebraron una asamblea los comerciantes de esta capital y se votó una moción en la que se solicita del gobierno la adopción de una ley por la cual se reconoce la propiedad comercial.

HOLANDA

LA SITUACION POLITICA

Una opinión francesa

(Especial para LA PRENSA)

AMSTERDAM, noviembre 10 — Comunican de París que "Le Journal des Debats", de aquella capital, con motivo de la carta abierta dirigida a la reina por el profesor de la Universidad de Leyden, doctor Verviers, en lo concerniente a la designación de un ministerio independiente, y a los efectos de que la soberana cambie de táctica para con el parlamento de este país, dice, después de trascribir el texto de dicha carta, que el autor de la misma es un ferviente admirador del fascismo, agregando que la implantación de ese ideal es dudosa en Holanda, a causa de la libertad tradicional de opiniones que existe aquí.

ESTADOS UNIDOS

IMPORTACION DE FERTILIZANTES

WASHINGTON, noviembre 10 (United) — El departamento de Comercio ha anunciado que en el período comprendido entre los meses de enero y septiembre del presente año se ha importado doble cantidad de fertilizantes nitrogenados que en igual período del año anterior.

En este año la importación total ha alcanzado a 838.112 toneladas, con un valor de 89.173.582 dólares.

La importación más importante corresponde al nitrato de soda, alcanzando a 718 036 toneladas con un valor de 34.023.000 dólares.

La de fosfatos alcanzó a 48.074 toneladas con un valor de 1.263.638 dólares.

La de fertilizantes potásicos, descendió al 2 por ciento del tonelaje.

Llegada de un ex ministro brasileño

NUEVA YORK, noviembre 10 (United) —Llegó a esta ciudad procedente de Europa el ex ministro de Guerra del Brasil doctor Pandiá Calogeras.

Permanecerá aquí un mes y después se trasladará al Brasil.

NUEVA FASE DEL ASUNTO DE LAS REPARACIONES

EL FRACASO DE LA PROYECTADA CONFERENCIA DE PERITOS

APRECIACIONES SOBRE LA RESOLUCION DE ESTADOS UNIDOS

COMENTARIOS DE DIARIOS EUROPEOS Y NORTEAMERICANOS

EN FRANCIA

PARIS, noviembre 10 (Havas) —Comentando la respuesta de los Estados Unidos a la sugestión de M. Poincaré, referente a limitación de las atribuciones de los peritos, "Le Petit Parisién" expresa la convicción de que será abandonado el proyecto de la conferencia.

Por su parte, "Le Matin", refiriéndose al mismo asunto pone de relieve la cordialidad existente entre los puntos de vista de los gobiernos de Francia y los Estados Unidos.

PARIS, noviembre 10 (Havas)—Al tratar de la información dada por el secretario de Estado, Mr. Hughes, al gobierno de Francia respecto a la no aceptación de parte de los Estados Unidos de la limitación de atribuciones de los peritos, la prensa de esta capital lamenta la abstención de los Estados Unidos en tal conferencia.

PARIS, noviembre 10 (United)—Los diarios de la mañana dicen que se descontaba la actitud del gobierno de Wáshington de no participar en la conferencia de los peritos.

Esta decisión era esperada ayer,

Se lamenta el fracaso de Mr. Hughes, de hacer cooperar a los Estados Unidos en los asuntos de Europa, pues se reconoce que existe una profunda división entre los aliados en los aspectos fundamentales del problema de las reparacionees.

Pertinax, en "L'Echo de Paris" dice:

> De esta madera ha quedado eliminada la intriga iniciada por el general Smuts y Lloyd George. El resultado ha sido favorable a la concordia de las naciones occidentales y las negociaciones de Dusseldorf se facilitarán enormemente,

PARIS, noviembre 10—(United)—La reacción oficial por la no participación de los Estados Unidos en la conferencia de los peritos, se manifiesta en una nota publicada por el Quay d'Orsay, en la cual se recuerda que Francia había solicitado ya una investigación de los recursos alemanes, conforme con la decisión adoptada por el congreso internacional de las cámaras de comercio, celebrado en Roma y presidido por un norteamericano,

La nota declara que Francia está dispuesta a facilitar una investigación en los Bancos franceses, si los peritos creen que esta investigación es necesaria, pero con la condición de que también los gobiernos inglés y norteamericano se sometan a una investigación análoga.

> Es inútil, agrega, investigar la capacidad alemana de pago, mientras no obtengamos una completa satisfacción y la restitución de la propiedad alemana en el exterior.

PARIS, noviembre 10 (United) — Aunque persiste una remota esperanza de que pueda ser posible una conferencia aliada de reparaciones, ha causado molestia la decisión de los Estados Unidos de no participar en la conferencia, y se hace perfectamente visible que la insistencia de M. Poincaré en exigir el estricto cumplimiento de la letra del tratado de Versalles, que los Estados Unidos no ratifican, hace la cooperación imposible.

La más ligera intimación para una revisión del tratado de Versalles significaría el golpe de muerte para el gobierno francés, en las próximas elecciones. Todo el mundo en Francia se pregunta no cómo, sino cuándo va Alemania a pagar.

En consecuencia un aplazamiento indefinido podría ser la causa de una ruptura

En vista del discurso de anoche, de Mr. Baldwin, se espera que Gran Bretaña hará nuevas proposiciones para una conferencia, sobre bases más de acuerdo con las opiniones de Poincaré, para una investigación limitada, especialmente si se atiende a la presente incertidumbre política.

La esperanza francesa de atraer, eventualmente, a los Estados Unidos a la investigación sobre reparaciones, está basada en el aparente deseo de Mr. Coolidge de salir de la política de aislamiento, de cuya opinión participa, a juicio de los observadores franceses, una gran parte de los habitantes de la Unión.

O'BRIEN.

PARIS, noviembre 10 (United)—Toda investigación que se haga acerca de la capacidad de Alemania para los pagos, por intermedio de la comisión de reparaciones, como indicó M. Poincaré, estará estrictamente de acuerdo con el tratado de Versalles.

Se expresa la esperanza de que si realmente existe un plan norteamericano para evitar una catástrofe financiera europea, Wáshington dará a conocer dicho plan para demostrar su deseo al respecto.

Se hace notar que nadie puede oponerse a la proyectada actitud.

EN INGLATERRA

LONDRES, noviembre 10 (United) —El "Evening Standard" no manifiesta sorpresa por la decisión de los Estados Unidos, respecto a la comisión de peritos para que estudie la capacidad de Alemania para pagar las reparaciones. A este respecto dice:

> Ahora se ha dejado solo a Poincaré para que siga su propia política.
>
> Ese aislamiento, en cuanto se relaciona con los Estados Unidos y con nosotros, no lo perturbará, porque aun tiene en pos de sí el sistema europeo que él ha creado, y el cual es, para sus miras estrechas, pero intensamente prácticas, de más valor que todas las "ententes", por más cordiales que sean.

LONDRES, noviembre 10 (United) —El anuncio de Mr. Coolidge, sobre la inutilidad de la participación de los Estados Unidos en una conferencia de peritos, en vista de la actitud de Francia sobre el particular, fué recibida muy tarde para que alcanzaran a comentario los diarios de esta mañana.

Existe la impresión general en los círculos oficiales, de que el gobierno de Wáshington no podía proceder de otra manera en vista de las circunstancias.

Sólo Francia será responsable de lo que pueda ocurrir.

LONDRES, noviembre 10 (Havas)— La agencia Reuter anuncia que el discurso que el jefe del gabinete, Mr. Stanley Baldwin pronunció ayer, es comentado en todos los círculos políticos de esta capital.

Se estima, en general, que las declaraciones de Baldwin significan que el gobierno británico está resuelto a mantener la idea de celebrar una conferencia sobre la cuestión de las reparaciones, sea cual fuere el resultado final de las conversaciones entabladas con el gobierno de Wáshington.

EN ITALIA

ROMA, noviembre 10 (United) — El diario "La Tribuna" dice que el resultado que ha tenido la proyectada conferencia para el arreglo de las reparaciones es entristecedor, y que el fracaso es doloroso porque ha demostrado la imposibilidad de reducir las cargas de Alemania sin hacer la correspondiente reducción de las deudas aliadas a Norte América. Aparte de esto, agrega el diario, las discusiones son siempre buenas.

El "Giornale d'Italia", aunque francófilo, admite que la retirada de los Estados Unidos es peligrosa para todos, incluso para Alemania, que, sin paz financiera, debido al caos económico, representa una amenaza política para Europa.

"Il Mondo" dice que Poincaré puede alabarse de un nuevo éxito.

> La proposición de Hughes, agrega, inquietó grandemente a Francia, que temió encontrarse aislada en la conferencia, pero los éxitos diplomáticos no resuelven los problemas económicos y financieros y la batalla por el Rhin no ha concluído aún.
>
> No puede creerse que Gran Bretaña y los Estados Unidos se mantengan indiferentes ante el establecimiento de un formidable monopolio industrial apoyado por un sistema político militar, esencialmente hegemónico.
>
> Los peritos norteamericanos y británicos, que no podrán estudiar las reparaciones, se ocuparán en calcular el total de las deudas, agregándoles los intereses

EN BELGICA

BRUSELAS, noviembre 10 (Havas) —Los diarios anuncian que los círculos del gobierno se muestran decepcionados a consecuencia de la actitud de los Estados Unidos, respecto a la proyectada conferencia de peritos.

EN ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, noviembre 10 (United)—Aunque el secretario de Estado, Mr. Hughes, se ha negado obstinadamente a confesar que su plan de ayudar a los aliados en el arreglo de la cuestión de las reparaciones fracasó, la opinión general es de que será imposible hacer resurgir ese plan.

NUEVA YORK, noviembre 10 (Havas) — A pesar del marcado interés que habían despertado las negociaciones sobre el proyectado plan de reparaciones, ningún diario comenta su fracaso, salvo el "New York Herald", que si bien lamenta el fracaso, estima que los Estados Unidos han adoptado el único temperamento que convenía.

No se ha dado ninguna nueva información después de las conversaciones de ayer entre el secretario de Estado, Mr. Hughes y el embajador de Francia, Mr. Jusserand, como tampoco nada da a entender cuál será su desarrollo futuro.

EL QUINTO ANIVERSARIO DEL ARMISTICIO

HOY SE CONMEMORARA EN GRAN BRETAÑA Y FRANCIA

EN MEMORIA DE LOS MUERTOS EN LA GUERRA

Un importante discurso de Mr. Wilson

COMO JUZGA LA CONDUCTA NORTEAMERICANA

EN INGLATERRA

LONDRES, noviembre 10 (United) —El quinto aniversario de la firma del armisticio entre Alemania y los aliados se celebrará mañana con la solemnidad de costumbre. Como es domingo y a las 11 es la hora de los servicios religiosos en Inglaterra, la fiesta será menos llamativa en las calles que los anteriores aniversarios.

Los ingleses que no concurren a los servicios religiosos son un tanto perezosos los domingos y poco se les ve en la calle antes de mediodía, mientras que los religiosos se hallan justamente en la iglesia a las 11. En algunas de las iglesias los servicios serán adelantados unos cuantos minutos, para que el clero y los feligreses puedan hallarse en los sitios conmemorativos a la hora indicada y se observarán dos minutos de silencio en memoria de los muertos en la guerra, cuyo sacrificio culminó con la firma del importantísimo documento el día 11 de noviembre de 1918, a las 11 en Spa.

En las calles, y en cuanto lo permitan las circunstancias en los ferrocarriles y buques, se paralizará el tráfico por dos minutos a las 11 y los pasajeros y transeuntes se detendrán descubriéndose. En los puestos navales y militares, las tropas y soldados de marinería se cuadrarán y permanecerán saludando, mientras los guardias y centinelas presentan armas; las tripulaciones de los barcos de guerra participarán también en el acto.

Las fiestas más importantes serán en esta capital, donde en torno del Cenotafio en Whitehall, centenares de miles de personas se congregarán para rendir homenaje a sus muertos heroicos, mientras el príncipe de Gales, acompañado por los altos funcionarios de Estado, depositará una corona al pie del Cenotafio.

La peregrinación anual al Cenotafio quedará casi exclusivamente limitada a los parientes de los que cayeron en la gran guerra. El tráfico será suspendido en los alrededores de Whitehall para facilitar a los deudos que depositen coronas en el monumento, que en su solemne simplicidad une a hombres de todas las razas y de todos credos, con la inscripción de "los gloriosos muertos".

Destacamentos del ejército, la marina y las fuerzas aéreas, formarán en torno del Cenotafio, y después del instante de "silencio", el capellán general de las fuerzas, obispo Taylor Smith, pronunciará una breve alocución. Se harán saludos militares y los clarines tocarán el toque funerario militar de Inglaterra, "The Last Post", ejecutando luego la "Reveille", simbolizando la esperanza de la resurrección.

La abadía de Westminster, situada en las cercanías, estará abierta todo el día para la peregrinación a la tumba del soldado desconocido.

El rey, el primer ministro, los miembros del gabinete, los primeros ministros de los Dominios, se congregarán en la abadía y colocarán coronas de flores sobre la tumba del soldado desconocido y en el Cenotafio.

El hecho de que desde el armisticio haya habido poca paz en el mundo, no afectará la sinceridad de los celebraciones de mañana. La mayoría de los británicos es rehacia a la manifestación de sus emociones y a las ceremonias públicas, pero siempre el pueblo británico ha observado estrictamente el Día del Armisticio, respetando los dos minutos de silencio.

Acaso más de un inglés se retire para descubrirse a un lugar discreto, si le toma desprevenido el campanazo de las 11, pero ciertamente detendrá su paso, aun cuando se halle en mitad de la calle y todo el mundo hará lo propio.

PERCY SAIL.

EN FRANCIA

PARIS, noviembre 10 (United) — Por quinta vez desde el venturoso día en que en todas las líneas de batalla circuló la orden de "¡cese el fuego!", desde los Vosgos hasta el mar, anunciando al mundo que se había disparado ya el último tiro de la gran guerra, Francia celebrará mañana el aniversario de la paz y el quebrantamiento del poder militar de Alemania.

Pero la conmemoración de mañana no será en realidad una fiesta de triunfo. El pueblo francés se está preguntando, especialmente en la fecha del armisticio, cuándo llegará el día verdadero de la victoria, el día en que Alemania, consciente de su derrota, se avenga a pagar las reparaciones.

En esta capital, las fiestas tendrán todas las características de un regocijo aliado. Los miembros de la Legión Americana y de la Legión Británica y representantes de los voluntarios del ejército francés, se unirán a las delegaciones francesas para recordar la fecha. El presidente Millerand, acompañado por el primer ministro y los miembros del gabinete, los mariscales de Francia, encabezados por Foch, los altos oficiales del ejército y la marina, se congregarán ante el Arco de Triunfo, a las 11 y depositarán coronas de flores sobre la tumba del soldado desconocido, que simboliza el sacrificio de millón y medio de hombres de Francia.

Después del presidente y su comitiva seguirá una delegación de veteranos, representantes de la Escuela Politécnica, de la escuela militar de St. Cyr, los bomberos, la asociación de heridos de guerra, cada una de las cuales depositará también una corona. La banda de música de la guardia republicana hará oir los acordes del "Au Camps", cuando llegue el presidente, y más tarde "La Marsellesa" cuando se depositen las coronas. Luego, las tropas presentarán armas y la concurrencia se descubrirá por un minuto en que se guardará silencio.

En toda la capital se observará ese minuto frente a las 20 alcaldías.

JOHN O'BRIEN

EN ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, noviembre 10 (United) —El ex presidente, Mr. Woodrow Wilson, envió hoy a las 20.25, desde su casa, un mensaje con motivo del aniversario del armisticio que fué difundido radiotelegráficamente en ondas de 463 y 492 metros.

En él hizo las siguientes declaraciones:

> La actitud asumida por los Estados Unidos después de la guerra, ha sido profundamente innoble, cobarde y deshonorable.
>
> Esto será siempre una fuente de profunda mortificación, porque nos veremos obligados inevitablemente por las obligaciones morales de la libertad y del honor a rectificar ese error fatal y a asumir una vez más el papel que nos corresponde de proceder con coraje con el respeto que nos debemos y prestando nuestra ayuda a los que la necesiten.
>
> Las desmoralizadoras circunstancias, que los Estados Unidos podrían haber controlado, irán de mal en peor, hasta que culminen en forma siniestra.
>
> Francia e Italia entre otras, han convertido el tratado de Versalles en un papel inútil y puesto en peligrosa confusión a las relaciones internacionales.

Declaró en seguida, que la situación actual del mundo, ofrece a la Unión la oportunidad de corregir el pasado y prestar un incomparable servicio a la humanidad, probando que los Estados Unidos con una gran potencia, que puede encarar programas que no se concreten solamente a sus propios intereses, dedicarse a la práctica y el establecimiento de altos ideales, prestar servicios desinteresados y mantener consistentemente los derechos de conciencia.

En otros de los párrafos, Mr. Wilson dijo:

> La única forma en que verdaderamente podemos apreciar el significado del día del armisticio, es resolviendo dejar una vez más de lado nuestro propio interés, y formular una acción, basada en los más elevados ideales con fines de política internacional. Así, y solamente así, podremos volver a las verdaderas tradiciones de América.

INFORMACIONES ARGENTINAS

INTERESES ANGLO-ARGENTINOS

Las tarifas preferenciales

APRECIACIONES DE UN DIARIO INGLES

LONDRES, noviembre 10 (Havas)— Comentando la cuestión de las tarifas de preferencia adoptadas por Inglaterra para sus colonias, el "South American Journal" dice que frente al estado actual de cosas parecería poco verosímil que se produjera una modificación cualquiera en la situación actual entre Inglaterra y la República Argentina, aún en el caso de un cambio cualquiera en la política inglesa de tarifas, lo cual es muy problemático,

A continuación, el diario agrega lo siguiente:

> La República Argentina se encuentra tan íntimamente ligada a Inglaterra, en razón de la colocación de nuestros grandes capitales, de nuestros importantes intereses, en el comercio y en las finanzas, lo mismo que en nuestras empresas marítimas, que cualquiera dislocación de las condiciones que afectaran esos intereses, infligiría inevitablemente un rudo golpe a la prosperidad británica.

El "South American Journal" termina diciendo lo siguiente:

> Concebimos que la República Argentina tenga todo interés en ayudar a la prosperidad británica de este modo La Argentina aumentará nuestro poder de compra y consumo de productos argentinos, y capacitará al capitalista para extender aún más las empresas creadas en el territorio productivo de la República Argentina, con ventajas recíprocas para ambas naciones.

CONFRATERNIDAD BELGA-ARGENTINA

Próxima fiesta en Bruselas

(Especial para LA PRENSA)

BRUSELAS, noviembre 10 — En los salones de la "Unión Colonial" se celebrará el 12 del corriente una fiesta de confraternidad belga-argentina

Los organizadores de esa fiesta son el comité de la "Unión Latina", la "Unión de la Prensa Cotidiana Económica" y la Cámara de Comercio belgo-latino-americana de esta capital.

Presidirá la fiesta el señor Mahaim, ex ministro y profesor de la universidad de Lieja y hablarán el profesor Georges Rouma y el delegado argentino al Instituto de Estadística Internacional, señor Alberto B. Martínez.

Este último dará una conferencia sobre los diversos aspectos de la vida argentina y su disertación será ilustrada con proyecciones luminosas.

Se anuncia que asistirán el príncipe heredero, Leopoldo, en representación del rey Alberto, los ministros, diplomáticos, representantes de la prensa, parlamentarios y numerosos invitados.

"LA PRENSA" DE SUS CORRESPONSALES PERMANENTES EN LAS PRINCIPALES CAPITALES

REGRESO DEL EX PRINCIPE HEREDERO A ALEMANIA

LA ACTITUD DE HOLANDA FRENTE A LOS ALIADOS

ANTECEDENTES Y DETALLES DE LA PARTIDA DE WIERINGEN

PROBABLE NOTA DEL CONSEJO DE EMBAJADORES

CONTESTACION DEL GOBIERNO DE BERLIN A LA ENTENTE

SE ANUNCIA UNA ENTREVISTA DEL EX KRONPRINZ CON HINDENBURG

ACTITUD DE HOLANDA

LONDRES, noviembre 10 (United) —El corresponsal de la Central News en París, anuncia que la conferencia de embajadores, dió hoy a la publicidad la nota que fué entregada esta mañana al ministro de Relaciones Exteriores holandés, redactada en términos corteses, y en la que se expresa la esperanza de que Holanda comprenderá "los posibles resultados perjudiciales que tendría el regreso del ex príncipe heredero a Alemania, y que, en consecuencia, adoptará las medidas necesarias, para impedir su partida de Holanda".

LONDRES, noviembre 10 (United) —Un despacho del corresponsal de la Central News en La Haya, anuncia que el ministro de Relaciones Exteriores holandés, en su contestación a la nota de la conferencia de embajadores, declara que Holanda es incompetente para impedir la salida del ex príncipe.

Además, informó a los representantes aliados, que la situación del ex heredero del trono alemán dependía de la legislación holandesa, la cual no prohibe su salida del país. Por otra parte, en el caso en cuestión, no existen obligaciones judiciales internacionales.

AMSTERDAM, noviembre 10 (United)—Son contradictorias las noticias que se reciben de La Haya, sobre el ex príncipe heredero de Alemania.

Algunas de esas informaciones dicen que el ministerio del Interior carece de noticias sobre un supuesto viaje del ex heredero.

Otros telegramas, que no han tenido confirmación, dicen que aquél cuenta con el permiso tácito del gobierno holandés, para abandonar Holanda.

Se espera que esta tarde, el gobierno haga una declaración oficial al respecto.

NOTA AL GOBIERNO DE BERLIN

AMSTERDAM, noviembre 10 (United)—Se anuncia en forma autorizada, que en la reciente nota dirigida a Alemania, M. Poincaré solicitaba del gobierno alemán, que confirmara o desautorizara los rumores circulados últimamente, sobre el proyectado regreso del ex príncipe a su país, indicando que su repatriación causaría deplorable impresión, aun en el caso de que regresara solamente en carácter de simple ciudadano alemán.

BERLIN, noviembre 10 (United) — Se ha sabido, que el gobierno, al contestar la nota de la Entente, declara que, como no existen razones legales ni humanas que impidan el regreso del ex príncipe heredero, se ha notificado al cónsul de Alemania en La Haya, que vise el pasaporte del viajero.

PARIS, noviembre 10 (United)—Se dice, que el consejo de embajadores enviará el lunes una nota a Alemania pidiendo que el ex kronprinz sea puesto a disposición de los aliados, quienes fijarán su residencia.

PREPARATIVOS DEL VIAJE

AMSTERDAM, noviembre 10 (United) — Las investigaciones realizadas en Doorn, para conocer con exactitud lo que haya de cierto sobre el anunciado regreso del ex príncipe de Alemania, no han dado resultado alguno.

LONDRES, noviembre 10 (United) —Los funcionarios del gobierno se muestran sumamente interesados por las noticias que se reciben sobre el proyectado regreso del ex príncipe heredero a Alemania, y al parecer, no se muestran sorprendidos aunque llegaran a confirmarse los rumores que circulan al respecto.

El ministerio de Relaciones Exteriores tuvo las primeras noticias de la salida del ex príncipe, de Holanda, por la United Press.

LONDRES, noviembre 10 (United)—La United Press ha sabido, por informes de Wiringen y de Amsterdam, obtenidos en fuentes allegadas al ex príncipe, que éste fijó su decisión de marchar a Alemania, ayer, repentinamente, al enterarse, en forma confidencial, de que el consejo de embajadores había preparado una nota, pidiendo a Holanda que hiciera todo lo posible para evitar su partida, por lo que se dió cuenta de que la demora en hacerlo, era probablemente, peligrosa, por cuya razón salió antes de que Holanda hubiera recibido formalmente el documento.

Se ha sabido, que el miércoles y aun el jueves, el ex príncipe no pensaba que estuviese tan inmediata su partida, porque había ordenado numerosos encargos, que debía recibir hoy.

Dejó dos criados al cuidado de su modesta residencia de Wieringen, y éstos se apresuraron a empaquetar lo que queda, preparándose para dirigirse a Alemania el próximo martes, cerrando definitivamente la residencia.

SALIDA DE WIERINGEN

AMSTERDAM, noviembre 10 (United) — Informaciones recibidas de Wieringen, dicen que los allegados al ex príncipe heredero de Alemania, declararon que éste salía para Doorn, con objeto de visitar al ex emperador, pero despachos recibidos de Doorn, aseguran que el viajero no ha llegado todavía allí.

AMSTERDAM, noviembre 10 (United) — Se anuncia que el ex príncipe heredero abandonó Wieringen en una lancha, trasladándose a Van Ewycjksluis, donde lo esperaba un automóvil.

Después de cubrir cierto recorrido, el viajero ocupó otro automóvil, preparado con una gran reserva de nafta, y con dos "chauffeurs". Lo acompañaban cuatro personas, cuyos nombres se desconocen.

Hasta ahora es imposible saber si ha salido de Holanda.

AMSTERDAM, noviembre 10 (United) — Un despacho de Wieringen anuncia que las personas que formaban el séquito del ex príncipe, salieron esta mañana, a las 4.30, en varios automóviles, preparados evidentemente para un largo viaje, pero se ignora con qué destino.

ALEMANIA, noviembre 10 (United) —Una agencia noticiosa, anuncia que es cierto, que el ex príncipe heredero de Alemania salió para su patria. La noticia no ha sido confirmada.

BERLIN, noviembre 10 (United) — El ex príncipe heredero se halla en viaje a su castillo de Oels, Silesia.

AMSTERDAM, noviembre 10 (Havas) —Con respecto al viaje del ex kronprinz de Alemania, con destino a Oels, el diario "handelsblad" de esta ciudad, había publicado ya, bajo reservas, el rumor de que el ex kronprinz había abandonado la ciudad de Wieringen, esta mañana, a las 4, en dirección a la frontera alemana.

LA HAYA, noviembre 10 (Havas)— En los círculos oficiales de esta capital existe la creencia de que el ex kronprinz de Alemania resolvió regresar a su patria, a raíz de haber sido notificado de que el gobierno alemán no se opondría a su regreso, a condición de que estuviera provisto de los pasaportes alemanes necesarios.

BERLIN, noviembre 10 (United) — El ex kronprinz pasó por la estación fronteriza de Bentheim. El mayor van Muehlen le acompaña como ayudante.

Antes de partir, el kronprinz previno a las autoridades holandesas acerca de su intención.

AMSTERDAM, noviembre 10 (Havas) — El gobierno de Holanda anuncia oficialmente, que el ex kronprinz de Alemania salió esta mañana para la frontera alemana, acompañado por su ayudante de campo, von Muehlen, dirigiéndose a la propiedad que poseen en Oels, Alta Silesia.

CRUCE DE LA FRONTERA

AMSTERDAM, noviembre 10 (United) — La agencia noticiosa "Vazdias", anuncia que el ex príncipe heredero de Alemania cruzó la frontera a mediodía.

AMSTERDAM, noviembre 10 (United) — Un mensaje de La Haya, dirigido a la agencia "Vazdias", anuncia oficialmente que el ex príncipe heredero de Alemania, decidió salir de Holanda, después de obtener el consentimiento del gobierno alemán, de que se le facilitarán los pasaportes necesarios.

AMSTERDAM, noviembre 10 (United) — Dicen de Wieringen que se cree que el burgomaestro de la isla, señor Kolf, acompañó al ex príncipe hasta la frontera, quien realiza el viaje en unión de su ayudante, llevando consigo solamente el equipaje indispensable. El resto quedó en su residencia, y le será enviado oportunamente.

AMSTERDAM, noviembre 10 (United) — Según anuncia la agencia noticiosa Vazdias, los gobiernos alemán y holandés habían consentido ya a fines de la última semana, en la repatriación del ex príncipe.

LA RESIDENCIA EN SILESIA

BERLIN, noviembre 10 (Havas)— El gobierno alemán permitió definitivamente al ex kronprinz de Alemania, residir en la propiedad que posee en Oels, Alta Silesia.

ENTREVISTA CON HINDENBURG

PARIS, noviembre 10 (United) — El corresponsal de la edición parisiense del "New York Herald" en Hanover, informa que el ex príncipe heredero de Alemania visitó al mariscal von Hindenburg, con quien conferenció durante dos horas, partiendo en seguida para el Este.

UNA CARTA DE DESPEDIDA

BERLIN, noviembre 10 (United)— El ex kronprinz de Alemania dejó una carta de despedida para la población de Wieringen, cuando se ausentó hoy para su patria.

La carta fué dada a conocer una vez que se supo que había cruzado la frontera holandesa. Su texto es el siguiente:

A los buenos amigos en Wieringen: Mucho siento no poder deciros adiós, sino por medio de esta carta. Para no causar dificultades innecesarias, mi vuelta a Alemania debe mantenerse en completo secreto.

Desesperado, atormentado y sin techo alguno, llegué a Wieringen en 1918, y aquí encontré descanso y simpatía humana. Las semanas se convirtieron en meses y éstos en años. He vivido cinco años en medio de vosotros, que me ofrecisteis hospitalidad y me permitisteis participar de vuestras afecciones. Aprendimos a entendernos y a respetarnos mutuamente.

Ha llegado el momento de deciros adiós. Me gustaría estrecharos las manos y agradeceros todo lo que me ofrecisteis. Terriblemente difíciles fueron para mí los años, lejos de mi tierra natal; pero esos años me fueron gratos y soportables, por la cordialidad y sincera simpatía de la población de Wieringen.

La carta termina deseando la mejor suerte a todos los habitantes de la isla.

DIVERSAS

LONDRES, noviembre 10 (United) —El corresponsal de la Central News en Berlín dice que el kronprinz prometió al gobierno alemán que iría directamente a sus posesiones en Silesia, sin detenerse en Berlín ni en Postdam, durante su viaje.

Prometió, además, abstenerse de intervenir en política, y dió su palabra de que no abandonaría su residencia sin el permiso expreso del gobierno.

BERLIN, noviembre 10 (United)— Circula el rumor, aun cuando lo desautoriza el gobierno, de que fué éste el que sugirió al ex príncipe su regreso, con objeto de evitar que la dinastía de los Wittelsbachs, de Baviera, obtuviera la supremacía.

Es probable que el ex príncipe haya recibido indicaciones del gobierno alemán o de otra fuente, para que obrara rápidamente, debido a las objeciones que oponía la "entente".

También circula el rumor de que Holanda le sugirió que regresase inmediatamente, con objeto de evitar una situación que podría ser diplomáticamente difícil para Holanda.

Es notable que las asociaciones que responden al ex kronprinz calificaban esta mañana de "insensatas" las informaciones sobre su vuelta, y que el hecho apareciera como ignorado esta tarde.

BERLIN, noviembre 10 (United) — Circulan informaciones contradictorias acerca del ex kronprinz

Se dice que, no obstante su promesa de no venir a esta capital, resolvió hacerlo y que antes de trasladarse a Oels visitará a sus parientes en Mecklenburgo.

Se asegura que el príncipe alquiló una casa en la aristocrática avenida Kaiserdamm.

Informaciones recogidas por la United Press indican que se destinará a un comisario de policía especial para que vigile al ex kronprinz.

LONDRES, noviembre 10 (Havas)— La prensa en general dedica preferente atención al regreso del ex kronprinz a Alemania.

Los diarios advierten que este hecho junto con el excarcelamiento del mariscal Ludendorf, constituyen dos acontecimientos de excepcional importancia.

NOTAS DEPORTIVAS

EL "FOOTBALL" EN INGLATERRA

Los partidos de ayer

LONDRES, noviembre 10 (United) —Se realizaron esta tarde los partidos de práctica, entre equipos de la primera Liga de Football, con los siguientes resultados:

Tottenham Hotspur 3, Notts Forest 0; West Bromwich Albion 2, Cardiff City 4; Noyts County 0, Aston Villa 1; Preston North Ende 1, Sunderland 2; Birmingham 2, Westham United 0; Huddersfield 3, Liverpool 1; Newcastle United 4, Manchester City 1; Middlesbrough 0, Arsenal 0; Everton 3, Sheffield United 0; Bolton Wanderers 4, Cholsea 0; Burnley 1, Blackburn Rovers 2.

LONDRES, noviembre 10 (United) —En el partido de "football" internacional, de las asociaciones de "amateurs", jugado esta tarde, el equipo de Inglaterra venció al de Irlanda, por 3 a 0.

PARTIDOS DE "RUGBY" EN LA UNION

NUEVA YORK, noviembre 10 (United) — Los partidos de "rugby" jugados hoy, tuvieron los siguientes resultados:

Harvard 5, Princeton 0; Yale 16, Maryland 14; el equipo de la armada venció al St Xavier, por 61 a 0, y el del ejército al Arkansas Aggies, por 44 a 0.

LA ACCION DEL DIRECTORIO MILITAR EN ESPAÑA

LOS REYES REGRESARON DE CARTAGENA

COMENTARIOS A LAS CONFERENCIAS DE MAEZTU Y GALLARDO

EL CLERO Y LOS DERECHOS CIUDADANOS

SERA RESUELTO EL PROBLEMA FERROVIARIO

LOS RESTOS DEL CORONEL PRIMO DE RIVERA

EL VIAJE DEL REY A CARTAGENA

(Especial para LA PRENSA)

MADRID, noviembre 10 — Los reyes y el presidente del directorio, general Primo de Rivera, han regresado satisfechísimos de su viaje a Cartagena, adonde fueron, como es sabido, para asistir a la inauguración del monumento a los héroes de Cavite y Santiago de Cuba, en el que se perpetúa la memoria de los marinos españoles que tomaron parte en aquellas jornadas navales.

Los monarcas y el jefe del gobierno han tenido un nuevo triunfo popular, pues en todas partes se les acogió con gran entusiasmo. Entre las notas salientes de la excursión se recuerdan las palabras dichas por don Alfonso al ex ministro kiervista señor Maestre, y que rezan así: "No hay nuevo ni viejo régimen. Ahora no se trata de otra cosa que de servir a la patria con toda lealtad".

LA CONFERENCIA DE OSSORIO Y GALLARDO

Otro de los asuntos que ocupa el comentario general es la conferencia dada por el jefe del partido Social Popular, ex ministro señor Ossorio y Gallardo, de que di cuenta ayer a los lectores de LA PRENSA, y cuya publicación fué autorizada por la censura

Los conceptos emitidos por el señor Ossorio y Gallardo en tal circunstancia han sido muy elogiados, aunque los elementos más afectos a la situación protestan contra la abstención de los hombres civiles preconizada por el conferenciante. Rechazan asimismo las afirmaciones hechas por Osorio y Gallardo, en el sentido de que la labor del actual gobierno deba ser negativa y fugaz, pues dicen que el nuevo régimen no sólo debe destruir, sino edificar, ya que hay muchas cosas que sólo pueden ser hechas por un gobierno enérgico y dictatorial, como el presente. Además arguyen que no aparecen los nuevos políticos, ni surgen los futuros gobernantes.

UN ARTICULO DE "EL DEBATE"

El diario "El Debate" órgano católico, afirma que mantener políticamente una actitud pasiva equivale a sentar plaza entre los enemigos del régimen, haciendo imposible, por asfixia, su existencia. Por eso aboga por que en adelante el clero pueda desempeñar los cargos públicos, declarando que su exclusión constituye una de las mayores injusticias del siglo XIX, basada en el odio a la iglesia y en la conveniencia política de los partidos usurpadores de la voluntad nacional.

LA OPINION DE MAEZTU

También está siendo muy comentada la conferencia del distinguido colaborador de LA PRENSA don Ramiro de Maeztu, dada en el Ateneo de Sevilla, sobre los problemas de actualidad. Desarrolló el tema: "Evoluciones de mi ideal", y dijo que su pensamiento dista mucho del que tenía en el año 1898.

"Entonces — declaró — era francamente humanista, y ahora soy, no menos francamente, antihumanista, porque pongo los valores sobre los hombres. La religión vuelve a ser, como en el siglo XIII, la norma inspiradora de todos los actos humanos.

"En los estudios que he realizado en el extranjero — añadió — he podido ver que, si algunas de nuestras instituciones son inferiores a las de otros países, los ciudadanos españoles no desmerecen ante los de ningún otro pueblo de la tierra. Y aunque mi permanencia en el extranjero me ofrecía grandes ventajas materiales, he preferido regresar a España, para que mi hijo aprenda el español en el solar de la patria."

Al terminar su brillante conferencia, el señor Maeztu fué objeto de una calurosa ovación por parte de la numerosa y selecta concurrencia que llenaba el salón del Ateneo Sevillano.

M. MARTIN FERNANDEZ.

REPATRIACION DE TROPAS

MADRID, noviembre 10 (United) — El presidente del directorio, general Primo de Rivera, ha ofrecido a los padres de los soldados de cuota que sirven en Marruecos, que serán repatriados, por ahora, los del reemplazo del año 1920, y dentro de poco alcanzará también el mismo beneficio a los de 1921.

LA LIBERTAD DE LA CATEDRA

MADRID, noviembre 10 (United) — El director de seguridad se ha dirigido, por nota, a la presidencia del Ateneo de esta capital, ordenándole que comunique a la dirección, en adelante, el día y la hora en que esa entidad realice cualquier acto público, a objeto de que asista un delegado de la autoridad, para presenciarlo.

El presidente del Ateneo envió una nota, a su vez, al jefe del directorio militar, general Primo de Rivera, expresándole la sorpresa que ha producido en el Ateneo una orden semejante, que viene a terminar con la libertad de la cátedra.

LOS SENADORES VITALICIOS

MADRID, noviembre 10 (Havas) — En un discurso que pronunció en Guadalajara el jefe del partido social-popular, señor Ossorio Gallardo, incitó al directorio militar a disolver la parte permanente del Senado, así como las diputaciones provinciales, excitándolo, además, a suprimir todos los privilegios.

LA POLITICA Y LOS CLERIGOS

MADRID, noviembre 10 (United) — El diario "El Debate", órgano de los elementos católicos, publica un artículo, en el que dice que es una injusticia que los sacerdotes no tengan derecho a ser elegidos representantes del pueblo ante las Cortes, ni desempeñar cargos públicos.

Pide al directorio que, al hacer la reforma electoral, se tenga en cuenta la reparación de dicha injusticia.

PETICIONES DE LOS SOCIALISTAS

MADRID, noviembre 10 (United)— El diario "El Socialista" pide que se cumplan las leyes sociales respecto a las explotaciones mineras.

Dice que deben ser movilizados los capitales que hay en los montepíos, para dedicarlos a la construcción de casas baratas.

Asimismo, manifiesta que las inspecciones que se hacen en todos los trabajos, deben abarcar también a las industrias que ejercen las asociaciones religiosas.

INSTANCIA DESESTIMADA

MADRID, noviembre 10 (United)— El directorio ha desestimado una instancia suscripta por la Compañía Radiotelegráfica Hispanoargentina, en la que pedía se le concedan los beneficios que otorga el Estado por la ley protectora de las industrias.

El desistimiento se funda en que la referida empresa no tiene finalidades fabriles ni industriales.

LA DEPURACION MUNICIPAL

MADRID, noviembre 10 (United)— Según anuncian de Orense, la comisión investigadora de aquellos municipios halló graves irregularidades en los ayuntamientos de Barco y Valdeorras, a consecuencia de lo cual han sido detenidos cuatro ex alcaldes.

DISOLUCION DE UNA JUNTA

MADRID, noviembre 10 (United)— El gobernador de esta capital impartió la orden de que sea disuelta, sin más trámite, la actual junta de primera enseñanza, para proceder a la proyectada reorganización.

EL PROBLEMA FERROVIARIO

MADRID, noviembre 10 (United)— Para completar la ponencia que hicieron los ferroviarios ante el directorio militar, serán consultadas todas las personalidades que han intervenido en ese problema.

Después serán llamados los representantes de las empresas.

JURA DE LA BANDERA

MADRID, noviembre 10 (United)— Mañana asistirá el presidente del directorio, marqués de Estella, a la jura de la bandera que harán los nuevos alumnos de la academia de infantería.

INFORMACIONES DIVERSAS

REGRESO DE LOS REYES

MADRID, noviembre 10 (United)— Procedentes de Cartagena, adonde fueron con objeto de presidir la inauguración del monumento a los héroes de Cavite y Santiago de Cuba, llegaron a esta capital los reyes don Alfonso y doña Victoria Eugenia, acompañados por el presidente del directorio, general Primo de Rivera.

El elemento oficial les hizo un recibimiento afectuoso.

DECLARACION DEL MARQUES DE ESTELLA

MADRID, noviembre 10 (Havas)— El presidente del directorio militar, general Primo de Rivera, declaró a los periodistas, que su visita a Cartagena obtuvo completo éxito, además de constituir una demostración palpable del renacimiento del espíritu nacional.

UNA FRASE DEL MONARCA

MADRID, noviembre 10 (United)— Entre las declaraciones más comentadas hechas por el rey don Alfonso en Cartagena, figuran las palabras con que contestó a los marinos en momentos en que éstos le obsequiaban con una copa de champaña.

"El pueblo—les dijo—agradece a la marina los sacrificios realizados en Cavite y Santiago, y siento no haber presenciado aquellos actos, no como rey de España, sino como almirante de la escuadra nacional".

ENTUSIASTA DESPEDIDA

MADRID, noviembre 10 (United)— El pueblo de Cartagena acudió en masa a la estación para despedir con delirantes ovaciones a los monarcas y al jefe del directorio, marqués de Estella.

El general Primo de Rivera llegó un poco tarde a la estación, y partió rápidamente, en automóvil, alcanzando al tren en la estación inmediata e incorporándose a la real comitiva.

CARTAGENA, noviembre 10 (Havas)—Con destino a Madrid emprendieron viaje los soberanos, saludados en la estación por todas las autoridades civiles y militares y por numerosas personalidades sociales.

Una inmensa muchedumbre se había reunido en los alrededores de la estación para presenciar la partida de los reyes, a quienes tributó estruendosas ovaciones

UN RETRASO DE PRIMO DE RIVERA

MADRID, noviembre 10 (Havas)— Comunicaciones recibidas de Cartagena anuncian que el presidente del directorio militar, general Primo de Rivera, quien debía partir acompañando a Sus Majestades en viaje de regreso a esta capital, llegó a la estación cuando ya había partido el tren real a causa de que el "chauffeur" que lo conducía a la estación se equivocó de camino.

El general Primo de Rivera ordenó entonces al "chauffeur" que siguiera a toda velocidad la vía del ferrocarril, logrando dar alcance al tren real en la estación Los Molinos, en donde se había detenido por orden expresa del rey don Alfonso, quien ya había advertido la ausencia del marqués de Estella.

NOTICIAS DE MELILLA

MADRID, noviembre 10 (United)— Comunican de Melilla que fueron trasladados al puerto los restos del coronel Primo de Rivera, escoltados por un escuadrón del regimiento de Alcántara, con bandera y banda de músicos.

Recibieron los restos las comisiones militares designadas previamente, y asistieron el comandante general de la plaza, todos los jefes y oficiales, figurando entre ellos el príncipe Gabriel.

Los restos serán trasladados a la península en un buque de guerra.

MADRID, noviembre 10 (United)— Se anuncia que el miércoles próximo llegarán a esta capital los restos del coronel Primo de Rivera. El rey impondrá al féretro la cruz laureada de San Fernando, y a la ceremonia asistirán todos los poseedores de esta alta condecoración, varias comisiones militares, y numerosos generales, jefes y oficiales

Las cintas del ataúd serán llevadas por ocho sobrevivientes de Alcántara. El rey don Alfonso presidirá la comitiva.

MADRID, noviembre 10 (United)— Un despacho oficial de Melilla informa que las baterías españolas de Tizzi-Azza dispersaron a varios grupos de rebeldes que se preparaban para hostilizar la posición.

Añade el despacho que el temporal continúa causando graves daños.

MADRID, noviembre 10 (United)— Anuncian de Melilla que arribaron sin novedad los convoyes enviados al peñón de Vélez y a Alhucemas

También dice el despacho que el enemigo hostilizó la posición de Tafersit, hiriendo a un soldado.

Por último, informa que los voladores continúan realizando incursiones punitivas sobre los poblados rebeldes.

EL CARDENAL BENLLONCH

MADRID, noviembre 10 (United)— En la presidencia del directorio se recibió un telegrama dirigido al general Primo de Rivera, por el cardenal Benllonch, en el que le comunica que los peruanos le dispensaron un recibimiento grandioso, dando vítores entusiastas a España y al rey.

ECOS DE UN ATENTADO

MADRID, noviembre 10 (United) — Telegrafían de Zaragoza anunciando que entre los sindicalistas que escaparon ayer de la cárcel de aquella ciudad, se encuentran los individuos que asesinaron al cardenal Soldevilla y Romero.

INCENDIO EN GERONA

MADRID, noviembre 10 (United) — Anuncian de Gerona que en las proximidades de aquella ciudad se produjo un formidable incendio, que destruyó por completo la fábrica de hilados de Sebastián Coderch

Las pérdidas no han sido determinadas todavía exactamente, pero se sabe que son considerables

OBISPO CHILENO EN VIAJE

BARCELONA, noviembre 10 (Havas)—A bordo del vapor "Manuel Calvo" se embarcó para Chile el obispo monseñor Rucker, quien se manifestó encantado por la visita que realizó a los círculos universitarios españoles.

ITALIA

ECOS DE LA GUERRA EUROPEA

La histórica reunión de Peschiera

ACTITUD DE VICTOR MANUEL

Juicios expresados por Orlando

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, noviembre 10 — Con motivo de la inauguración de una placa que se colocó en el muro exterior del fuerte de Peschiera, para recordar la histórica reunión del consejo supremo de guerra interaliado, el señor Orlando, que en aquella época se hallaba al frente del gobierno, al evocar el acontecimiento, se ha expresado en los términos siguientes:

> El rey Víctor Manuel fué el orador más descollante en aquella reunión histórica. Su completo dominio del asunto, lo habilitaba para expresarse con acentos viriles. Y sus palabras, algunas que otras veces entrecortadas por la emoción, revelaban su fe profunda e inquebrantable en la resistencia de nuestros soldados detrás de la línea del Piave.
>
> El consejo silencioso escuchaba, pero dudaba. Era aquella la hora solemne de una resolución más solemne aun. Se trataba de pronunciar una palabra, de tomar una resolución que todos, italianos y aliados, esperaban temblando.
>
> Las palabras del rey, enérgicas y serenas, valorizadas, robustecidas por una penetrante argumentación, terminaron por conquistar a los que asistían a la reunión, aun aquellos que, tratándose de establecer la línea de defensa, tenían un criterio diferente.
>
> Es necesario que el pueblo sepa que el soldado humilde aquel que debía más tarde ser glorificado en el "milite ignotus" tuvo en el soberano un defensor tenaz.
>
> Y es más necesario también que se sepa que Víctor Manuel al escuchar palabras que hubieran querido expresar recriminaciones contra los soldados italianos, por el revés de Caporetto, se expresó en términos de enérgica protesta, enalteciendo el valor de los soldados de Italia.

EL FUERTE DE OSOPPO

Declarado monumento nacional

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, noviembre 10 — Comunican de Udine que mañana las autoridades militares de aquella zona y las autoridades civiles de la provincia irán en corporación a Osoppo, localidad situada en el distrito de Gemona, con objeto de hacer entrega al alcalde del pergamino en el que se trascribe el decreto real que declara monumento nacional el castillo de Osoppo, de construcción romana y que por su ubicación domina la amplia llanura atravesada por el Tagliamento.

Desde los tiempos de las invasiones de los hunos, el castillo de Osoppo desempeñó un papel importantísimo en las guerras que se desarrollaron en aquellas regiones

El fuerte de Osoppo fué sitiado muchas veces; en la época contemporánea lo fué por los austríacos, en 1809, 1813 y 1848. Durante el último de los sitios mencionados, los udinenses se apoderaron de él con motivo de una revolución iniciada para secundar el movimiento destinado a conseguir la independencia de la península.

Los austríacos sitiaron al castillo que sus defensores ocuparon durante 7 meses, rindiéndose tan sólo después de encontrarse extenuados por el hambre y la sed.

Por el valioso patrimonio patriótico que representa en la historia de la libertad e independencia de Italia, el castillo de Osoppo fué declarado monumento nacional

A la ceremonia que tendrá efecto mañana concurrirán las poblaciones de las localidades cercanas.

El ministro de Guerra, generalísimo Díaz, será representado por el general comandante de la guarnición de Udine.

EL CUMPLEAÑOS DEL REY

Solemne ceremonia en Roma

UN MENSAJE DE MUSSOLINI

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, noviembre 10—En la explanada del Macao se realizará mañana la revista y desfile militar con motivo del cumpleaños del rey Víctor Manuel.

Formarán las tropas de tierra y mar que componen la guarnición de Roma, las compañías de aduaneros y la milicia nacional fascista, así como las fuerzas aéreas que vendrán de los aeródromos de Centocelle y Ciampino.

Todas estas fuerzas serán revistadas por el generalísimo Díaz.

Asistirán al desfile el jefe del gabinete, el ministro de Marina, almirante Thaon di Revel; los señores Tittoni y De Nicola, presidentes del Senado y de la Cámara de Diputados, respectivamente, y las demás autoridades.

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, noviembre 10 — El presidente del consejo, por sí y por los demás miembros del gobierno, dirigió un mensaje al rey, felicitándolo por su cumpleaños.

En toda la península se realizarán mañana fiestas de carácter patriótico.

EL OBISPO DE LORETO - RECANATI

Víctima de un accidente

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, noviembre 10—Se anuncia de Ancona que monseñor Alfonso Andreoli, obispo de la diócesis de Loreto-Recanati, en una visita que hizo a un edificio en construcción y en el que debía instalarse el obispado sufragáneo del distrito, al pasar sobre un andamio cayó desde una altura de 23 metros por haber cedido la madera.

La muerte del prelado fué instantánea.

Monseñor Andreoli nació en Pergola el 13 de septiembre de 1850; fué nombrado obispo de Montefeltro en 1896 y trasladado a Loreto-Recanati en 1911

LA CURACION DE LA TUBERCULOSIS

El descubrimiento de Tomarkin

ROMA, noviembre 10 (United)—Entrevistado por un redactor de "Il Giornale d'Italia" el médico doctor Marchiafava, acerca de la curación de las afecciones pulmonares con el medicamento descubierto por el doctor Tomarkin, declaró que estimaba conveniente llamar la atención del público y de la ciencia hacia el descubrimiento, porque contiene una sólida base científica, y que los ensayos durante un trimestre, en el hospital de Santo Espíritu, establecen, mediante el más riguroso control científico, que los resultados han sido óptimos.

Añadió que con la aplicación del nuevo específico la mortalidad ha quedado reducida casi a cero, mientras que con el sistema ordinario de curación de los casos fatales, alcanza al 50 por ciento

Dijo también el profesor Marchiafava, que la aplicación del nuevo medicamento es muy sencilla y al mismo tiempo inofensiva y tiene un alcance ampliamente humanitario a causa de su poder bactericida.

Por este motivo estima que el medicamento constituye un auxilio indispensable contra las afecciones pulmonares, y por consecuencia su campo de acción es muy vasto, siendo posible combatir eficazmente todas las infecciones.

El doctor Tomarkin se ocupa actualmente de la curación de la tuberculosis mediante un sistema completamente nuevo, habiendo alcanzado hasta ahora un éxito muy lisonjero.

Terminó el doctor Marchiafava augurando para la ciencia y la humanidad resultados positivos, de acuerdo con el éxito que se ha obtenido hasta ahora.

LA EXPLOSION DE MONTE GUANO

NUEVAS VICTIMAS

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, noviembre 10 — Al removerse los escombros del fuerte de Monte Guano, derrumbado a consecuencia de la explosión de que informé, se encontró el cadáver del soldado Attilio Monteraggi, perteneciente al regimiento sexto de artillería.

De los heridos hospitalizados en esta ciudad, falleció esta mañana el carrero Adriano Serra. Se encuentra agonizando el soldado de artillería Becchiega

LAS RELACIONES CON RUSIA

Presentación de un informe al gobierno

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, noviembre 10 — El señor Mussolini recibió hoy en audiencia especial a los ingenieros Gavazzi y Tori y al contador Marionetti, quienes acaban de regresar de un largo viaje por Rusia.

Las personas nombradas expusieron al jefe del gabinete las razones por las cuales creen oportuno y de gran interés para el país reanudar las relaciones comerciales con Rusia.

El señor Mussolini escuchó los informes con gran atención y prometió que los estudiará detenidamente, siendo su propósito no descuidar nada que pueda favorecer la obra de reconstrucción económica e industrial de Italia.

LOS SINDICATOS FASCISTAS

Actitud de los industriales

ROMA, noviembre 10 (United) — Comunican de Turín que el senador Agnelli presidió una reunión de la Federación Industrial en la que se discutió la situación relacionada con los ataques de los sindicatos fascistas

Se aprobó una resolución en la que se rechazan las acusaciones formuladas por los sindicatos, y se deplora la actitud de los obreros fascistas, añadiéndose que la reconstrucción del país, se había demorado en vez de apresurarse, y que las masas obreras habían estado excitadas, y que, por lo tanto, la disciplina y el orden en los talleres habían sufrido sus consecuencias.

INTENSOS FRIOS

Violento huracán

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, noviembre 10. La temperatura que en estos últimos días era apacible, descendió en la madrugada de hoy sensiblemente.

La ola de frío se ha extendido por toda la región Los cerros se hallan cubiertos de nieve

(Especial para LA PRENSA)

NAPOLES, noviembre 10—Esta mañana a las 10 se desencadenó sobre la ciudad y la bahía un huracán violentísimo.

Una embarcación militar zozobró en el antepuerto. Su tripulación ha sido salvada.

LA VISITA DE DRUMMOND AL PAPA

Comentarios de un diario

ROMA, noviembre 10 (United)—"La Gazzetta del Popolo" de Turín, expresa que el silencio que se ha mantenido acerca de la conferencia celebrada por el Papa con el secretario general de la Liga de las Naciones, sir Eric Drummond, prueba que tuvo un carácter político de importancia.

Añade que Drummond no visitó al pontífice como simple católico, porque es seguro que se han discutido las cuestiones relacionadas con la custodia de los Santos Lugares y la supresión de las capitulaciones establecida en el tratado de Lausana.

LOS REYES ESPAÑOLES

Preparativos para la visita

ROMA, noviembre 10 — Las autoridades se preocupan de los preparativos para recibir a los reyes de España, cuya llegada a la capital se anuncia para el 19 del presente mes.

En el programa de fiestas figura una solemne recepción en el Capitolio, que se realizará el 23

Después que los reyes de España visiten el Pensionado Español de Bolonia, irán a Florencia, y de ahí a Nápoles, donde se embarcarán para regresar a España

EL CABLE ITALO - SUDAMERICANO

ROMA, noviembre 10 (United)—Se cree que en la conferencia que celebraron ayer el ministro de Portugal y el señor Mussolini, se trató de la colocación del cable italosudamericano por la vía de las Azores.

REAPERTURA DEL PARLAMENTO

ROMA, noviembre 10 (United) — Se anuncia que la Cámara de Diputados se reunirá el 25 de noviembre y que el jefe del gabinete hará uso de la palabra únicamente durante el debate relacionado con la política exterior.

El proyecto por el que se pide ampliar el plazo de los plenos poderes, será sometido inmediatamente a la Cámara

Efectos de un rayo

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, noviembre 10 — Comunican de Siracusa que a pesar de que reinaba buen tiempo y de que el cielo se encontraba despejado, un rayo cayó sobre la chimenea de la fábrica de pastas alimenticias de los hermanos Conigliaro.

No tardó en producirse un incendio que destruyó parte de los galpones de la fábrica citada.

En memoria de Pío X

ROMA, noviembre 10 (United) —El Club Alpino italiano se ha dirigido a los italianos y extranjeros conocedores de los Alpes italianos, para que le presten su ayuda para poder determinar con acierto el punto que podría designarse con el nombre de Pío X.

Reunión del gran consejo fascista

ROMA, noviembre 10 (Havas) —En la próxima reunión del gran consejo fascista, el señor Mussolini informará acerca de la situación política general

El señor Giunta presentará un informe respecto a la situación del partido fascista.

En favor de los inválidos de guerra

(Especial para LA PRENSA)

ROMA noviembre 10—Durante la comida que ofreció al teniente Delcroix para agradecerle la oración por él pronunciada con motivo de una bandera destinada a la escuela italiana de Pantos, el señor Mariangeli entregó al gran mutilado de guerra la suma de 10.000 liras destinadas a la Asociación de Inválidos.

Una quiebra fraudulenta en Brescia

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, noviembre 10—Fueron detenidos en Brescia, Mario Sellini y los hermanos Bartolomé y Horacio Del Bianco, socios propietarios de la fábrica de correas Cinghificio Bresciano.

La orden de arresto fué dictada a causa de haberse declarado la quiebra fraudulenta de la razón social, y cuyo pasivo se calcula en más de 2.000.000 de liras

mbIl-HIL SHRDL SHRDL SHRD IL

Emigración italiana al Brasil

ROMA noviembre 10 (Havas)—El jefe del gabinete, señor Mussolini, recibió al conde Matarazzo, quien le informó acerca de las condiciones de sus compatriotas en el Brasil y del problema de la emigración italiana a dicho país.

Rector de la Universidad de Roma

ROMA, noviembre 10 (United) — El profesor Francisco Severi, catedrático de álgebra, ha sido nombrado rector de la universidad de esta capital.

RUSIA

EL PROXIMO PRESUPUESTO

MOSCU, noviembre 10 (United)—En el presupuesto para el próximo año los gastos son calculados en 1.750 millones de rublos oro.

Las dos terceras partes de esta cantidad serán cubiertas con los impuestos y otros ingresos, y la tercera parte restante se cubrirá en parte con empréstitos y el resto con nuevas emisiones de papel.

GRECIA

LA ACTITUD DE LOS REPUBLICANOS

LONDRES, noviembre 10 (United) —El corresponsal de la Central News en Atenas dice que circula el rumor de que es inminente un golpe republicano. El rumor es desautorizado por el general Pangalos.

AUSTRIA

EL COMPLOT DE ULAIN

VIENA, noviembre 10 (United) — Informaciones recibidas de Budapest indican que Ulain y sus cómplices comparecerán ante un consejo de guerra bajo la acusación de alta traición.

POLONIA

ECOS DE LOS SUCESOS DE CRACOVIA

VARSOVIA, noviembre 10 (Havas) —Con gran solemnidad se celebraron los funerales en memoria de los militares víctimas del reciente motín ocurrido en Cracovia.

Asistieron al acto el presidente de la república, el ministro de Guerra, altas autoridades del ejército y numerosas personalidades políticas y sociales.

PORTUGAL

Desarrollo de la crisis ministerial

LISBOA, noviembre 10 (United) — El señor Catanho Menezes continúa consultando a varios elementos de diversos partidos a objeto de constituir un ministerio.

Parece que tropieza con serias dificultades Se asegura que todavía hay probabilidades de que presida el futuro gabinete el señor Alfonso Costa.

CHILE

LAS INSCRIPCIONES ELECTORALES

En Malleco y Llanquihué

SANTIAGO DE CHILE, noviembre 10 —La Cámara de Senadores, de acuerdo con una resolución anterior, ha designado a los senadores Lyon y Briones para que se trasladen a la provincia de Malleco y en representación de dicho cuerpo verifiquen cómo se efectúan las inscripciones electorales.

Con el mismo fin fueron designados para que se trasladen a la provincia de Llanquihué los senadores Aguirre y Barros.

El senador Alessandri—Delicado estado

SANTIAGO DE CHILE, noviembre, 10 —Continúa inspirando serios temores la salud del senador José Pedro Alessandri, quien desde ayer sufre los efectos de un violento ataque de parálisis.

LAS LEYES DE ALQUILERES

ALCANCE DE LA RECIENTE PRORROGA

Situaciones diversas

Al ser sancionada la prórroga de la ley de alquileres número 11156 dijimos que la caducidad de la ley de emergencia número 11157 daría origen a discusiones judiciales, en lo que se refiere a la situación en que quedarían colocados los inquilinos que se acogieron al beneficio del precio corriente al 1.° de enero de 1920.

Como hasta ahora no ha habido pronunciamiento judicial sobre el particular, porque sólo en el mes actual se han presentado los casos que darán motivo a ellos, y en vista de las innumerables preguntas que nos han sido formuladas, vamos a exponer, a título meramente informativo, los fundamentos expresados por los que consideran que puede modificarse el precio del alquiler y por los que sostienen que no puede ser variado hasta el 30 de septiembre de 1924.

Ante todo es indispensable hacer notar que la reciente ley de prórroga sólo da origen a discusiones en los casos de inquilinos que se acogieron a la ley 11157, esto es, que han estado abonando el precio que pagaban el 1.° de enero de 1920.

En efecto, los inquilinos o subinquilinos que no se acogieron a ella y que entraron en transacciones con los propietarios o inquilinos principales y que, de común acuerdo convinieron en pagar un precio algo mayor que el del 1.° de enero de 1920, han celebrado al proceder así un nuevo contrato, y resultan ahora beneficiados con la ley de prórroga, pues hasta el 30 de septiembre de 1924 no podrán ser desalojados de las casas que ocupan (salvo caso de mejoras), ni podrá aumentárseles el alquiler que pagaban en el momento del convenio.

La razón que se da por los que sostienen que a los inquilinos que se acogieron a la ley 11157 se les puede **aumentar el precio,** es, entre otras, la de que dicha ley caducó el 30 de septiembre próximo pasado. Tal ley, introdujo en todas las locaciones sin contrato escrito una imposición ineludible en cuanto al precio: sólo podía cobrarse el de 1.° de enero de 1920. Pero desaparecida esa ley, las relaciones entre propietarios e inquilinos vuelven a regirse por el convenio anterior a ella, **esto es, "por** los precios y las condiciones del arriendo", como lo dice el artículo respectivo de la ley 11156. Ahora bien; al volver a regir el contrato anterior, que la ley 11157 modificó categóricamente en cuanto al precio, vuelven a regir "los precios y las condiciones del arriendo", y resulta así que el precio de septiembre de 1921 puede ser exigido ahora por el propietario, pero sin que pueda aumentarse, porque, de acuerdo con la ley 11156 y su última prórroga, ni los precios ni las condiciones del arriendo admiten ser alterados.

Un ejemplo aclarará la explicación: el inquilino que abonaba en septiembre de 1921 180 pesos de alquiler y que al acogerse a la ley 11157 obtuvo que éste descendiera a 120 pesos (o sea el que pagaba el 1.° de enero de 1920), puede ahora ser pasible de un aumento hasta 180 pesos, pero esta cantidad no podrá ser aumentada hasta el 30 de septiembre de 1924, porque lo impide la reciente ley de prórroga.

Por su parte, la opinión de los que sostienen que a los inquilinos que se acogieron a la ley de emergencia no puede aumentárseles hoy el precio, y gozarán de esta franquicia hasta el 30 de septiembre de 1924, está fundada en el hecho de que el Congreso ha tenido el propósito decidido de beneficiar a todos los inquilinos y ha entendido, al sancionar la prórroga, que debe comprender todas las locaciones existentes el 30 de septiembre próximo pasado.

Ha querido el Congreso, según las mismas opiniones, evitar una situación incómoda entre propietarios e inquilinos, y por ello prorrogó la situación que había creado con la sanción de las leyes 11156 y 11157.

◆

EN LA ESCUELA INTENDENTE ALVEAR

Inauguración de un busto

EL ACTO DE AYER

Interesante y lucido fué el acto realizado ayer en la escuela número 14 del consejo escolar 8 con motivo de su bautismo con el nombre de Intendente Alvear, y al que asistieron el Presidente de la República, doctor Alvear y su señora; el Intendente Municipal, doctor Noel; el presidente del Consejo Nacional de Educación, doctor Celesia y vocales del mismo, profesor Jorge A. Boero y doctor Juan F. Pasqualetti; miembros del consejo 8, y de la asociación Mitre, organizadora del acto, y crecida cantidad de público.

Poco antes de las 16 llegó el doctor Alvear, siendo recibido por las autoridades mencionadas y por las alumnas de la escuela formadas a ambos lados de la entrada del edificio, y fué muy aplaudido. Esta manifestación se repitió dentro del establecimiento, lleno de concurrencia. En un estrado especial se encontraban ubicadas las alumnas y en todo el largo del patio de la escuela, artísticamente adornado, formaban el resto de los escolares.

Terminada la ejecución del Himno Nacional Argentino, que cantaron las niñas, el presidente del consejo escolar 8, señor José Devoto pronunció un discurso alusivo. Terminado el "Himno a Alvear" letra y música de la profesora Lola Esther López, que cantaron las alumnas y fué muy aplaudido, tomó la palabra el vocal del Consejo Nacional de Educación profesor Boero, a quien la concurrencia aplaudió largamente al subir al estrado.

La gratitud de los pueblos, — empezó diciendo — **ha** confiado al mármol y al bronce el recuerdo de los varones que dedicaron al bien colectivo lo mejor de sus esfuerzos.

Pero, por ingenioso que sea el artífice y primorosa la obra, un nuevo monumento, más intensamente simbólico, ha consagrado la edad contemporánea para perpetuar la memoria de los hombres ilustres: la escuela.

Al dar a cada establecimiento destinado a la enseñanza primaria el nombre de algún personaje histórico, — agregó — levántasele un mausoleo palpitante y hermoso de corazones juveniles, que al renovarse sin cesar en el trascurso de los años, difunde por el solar inmenso de la patria la evocación del prócer, ecos que repercuten en todos los hogares como estrofa de una canción triunfal, de perennes y justicieros homenajes.

Don Torcuato de Alvear — dijo más adelante, — espíritu recto y entusiasta, inquieto y enérgico, como la época de grandes trasformaciones en que le tocó actuar, aunaba en armonioso consorcio, a esa mente laboriosa y firme del coronel don Diego de Alvear, cuyos trabajos predominantes en la mensura de límites con Portugal **han** sido reivindicados ante la historia por la pluma erudita de Groussac, el alma ardorosa, enamorada de la gloria, caballeresca y aventurera, intrépida y audaz, del general que fuera a los veintitrés años presidente de la gloriosa asamblea del año 1813 y conquistara para la República los laureles inmarcesibles de Ituzaingó. De su larga actuación pública ha quedado viva y persistente en la tradición porteña su obra edilicia.

Buenos Aires — prosiguió — era aún la gran aldea en cuyas calles céntricas se alzaban verdaderos adefesios arquitectónicos, resabios del secular ambiente colonial. Presintiendo su grandeza futura parecía vacilar, sin embargo, en emprender el vuelo magnífico hacia el porvenir difiriendo para el mañana el proceso ya postergable de su modernización. Cupo a don Torcuato de Alvear sacudirla de su marasmo; con sus grandes proyectos realizados con bríos tenaces, sin desfallecer ante los mil obstáculos que le interpusiera la inercia rutinaria.

Después de extenderse en otras consideraciones acerca de la personalidad del intendente Alvear, agregó.

Hacemos hoy un alto en la jornada para tributar el homenaje de nuestra gratitud a una de las grandes figuras de los comienzos **inciertos y nos sentimos feli**ces al asociar a este homenaje el recinto sagrado de la escuela. Ella ha sido y es instrumento inapreciable para la conquista de los anhelos comunes. En el sólido y concurrido edificio de los barrios céntricos, en la modesta casa del suburbio lejano y naciente, en la dilatada extensión de la Pampa, en medio de la floresta tropical, o en el repliegue del valle andino, prepara con labor silenciosa y perseverante el alma nacional, trazando la conciencia de nuestros grandes destinos.

Gracias a su esfuerzo y a su difusión constante, el analfabetismo ha desaparecido de la capital federal y disminuye gradualmente en las provincias y gobernaciones nacionales.

Gracias a ella, el aborigen que defendiera los fueros de su raza en lucha sangrienta y secular, se ha incorporado definitivamente a nuestra vida civil, y saluda en la bandera celeste y blanca, que flamea gloriosa en las escuelas de indígenas recientemente creadas, en las márgenes del Pilcomayo, en la Puna de Atacama, en la Quebrada de Humahuaca y hasta en los rincones de los canales fueguinos, el símbolo de una patria generosa que no los proscribe ni extermina como a parias, sino que, por el contrario, hoy les tiende sus brazos amorosos de madre.

Seguidamente, el señor Leonardo Barrere, en oportunas frases, y en nombre de la Asociación Mitre, efectuó la entrega del busto que fué descubierto por la señora Regina Pacini de Alvear. Aceptó y agradeció, en nombre de la escuela, la directora de la misma, señorita Margarita Etcheun, que pronunció un discurso alusivo que fué muy aplaudido. Desarrollados los otros números del programa y en los que intervinieron las niñitas Lidia Adesso, Ana A. Nigri, Filomena Vivacqua y el niño Gualberto O. Etcheun, que por el acierto con que se desempeñaron merecieron la entusiasta aprobación de la concurrencia, siendo llamados por el doctor Alvear y su señora, que los besaron, y después de recibir la señora Pacini de Alvear un ramo de flores, obsequio de la Asociación Mitre, se inició el desfile de las escolares por ante el busto en bronce del Intendente Torcuato de Alvear, al que arrojaban flores, en tanto que las demás alumnas entonaban canciones patrióticas.

Al retirarse el Presidente de la República se renovaron las manifestaciones de aprecio que se le tributaron a su llegada. Los niños fueron obsequiados con caramelos.

Prestó su concurso la banda municipal y concurrió una compañía de "boy-scouts".

◆

INDEPENDENCIA DE POLONIA

1918 - 11 noviembre - 1923

La República de Polonia conmemora hoy el 5.° aniversario de su independencia nacional. Hace cinco años que las autoridades de ocupación cedieron el poder a las autoridades polacas presididas por el mariscal Pilsudski, quien dejó la presidencia en diciembre último, ocupando hoy ese alto cargo el señor Estanislao Wojciechowski.

La joven república se rige por su Constitución sancionada el 17 de marzo de 1920. Integrada por territorios que hasta 1918 estaban en poder de los imperios centrales y de Rusia, sus fronteras se consolidaron a raíz del acuerdo celebrado por el Consejo de embajadores el 14 de marzo de 1920 y que reconoció los límites orientales de Polonia.

En cuanto a su política interna, su actual gobierno ha surgido del acuerdo entre los partidos nacionales, liberales y populares. Con el apoyo de la mayoría parlamentaria ha entrado de lleno en el arreglo de la administración y finanzas nacionales. La política exterior es de cordialidad, manteniendo las mejores relaciones con los principales países de Europa, con los que ha firmado varios tratados de comercio. Y en cuanto a las relaciones entre Polonia y la República Argentina, son especialmente cordiales, y a diario se estrechan, mediante vínculos espirituales y comerciales.

Al celebrar hoy Polonia el 5.° aniversario de su independencia, formulamos votos por el progreso y la prosperidad de la nueva república y por el robustecimiento de nuestras relaciones internacionales.

◆

CENTRO LAURAK BAT

La demostración de anoche a Leopoldo Lugones

Se realizó anoche en uno de los salones del París Hotel el banquete organizado por el Centro Laurak Bat, con el concurso de las sociedades Centro Basque Français, Zazpirak Bat, de Rosario, Euskadunak Denak Bat de Arrecifes, y Euskal Etxea, de Coronel Suárez, en honor de Leopoldo Lugones, como demostración de gratitud por la oda titulada "Salutación a Enbeita", que aquél dedicó a la colectividad vasca.

En el momento de servirse el champaña la concurrencia solicitó del señor Lugones que recitara la oda que motivó la demostración, quien, accediendo al pedido, la leyó íntegramente.

Cuando terminó el señor Lugones, que fué muy aplaudido, el presidente del Centro Laurak Bat, con palabras elocuentes, puso de manifiesto todo el agradecimiento que sentía el pueblo vasco por la oda del señor Lugones, pues ella era un fiel retrato de las bellezas que caracterizan la región "euskalduna" de España.

A continuación se le hizo entrega de una medalla de oro y un pergamino firmado por los asociados de las instituciones que organizaron la demostración.

Hicieron uso de la palabra, más tarde el doctor Tomás Otaegui, el coronel A. Jáuregui y el señor A. Echenagucía y Olano.

◆

EN MEMORIA DEL Dr. ZEBALLOS

LA ASAMBLEA DE AYER

HOMENAJES DE CARACTER PERMANENTE

Es confirmada la Comisión Nacional

Se realizó en la tarde de ayer en el salón principal de LA PRENSA la asamblea de adherentes al propósito de honrar la memoria del doctor Estanislao S. Zeballos.

Abrió el acto bajo la presidencia del doctor Carlos F. Melo, éste hizo una relación en forma sintética de la labor desarrollada por la Comisión Nacional y de la adhesión de todo el país, y especialmente del pueblo de la capital, a las exequias del doctor Zeballos.

Después de dar cuenta de la renuncia presentada por el ingeniero Carlos C. Reissig del cargo de secretario general de la Comisión Nacional, el presidente explicó el caso de la municipalidad de Rosario, la cual acreditó su representante al doctor Rodolfo Rivarola, y dijo que, de acuerdo con este caballero, la presidencia había dirigido un telegrama, en respuesta a dicha municipalidad.

Sobre el estado de tesorería, se informó brevemente a la asamblea.

Por indicación del doctor Gregorio Aráoz Alfaro se suprimió en las cuotas el carácter de mínima y máxima, quedando establecido que la contribución de los miembros de la comisión, adherentes y público, será voluntaria.

En cuanto a la gestión promovida ante el Concejo Deliberante, a fin de obtener la cesión de un terreno en el cementerio del Norte para erigir un mausoleo que guarde los restos del doctor Zeballos, informó la presidencia que el asunto se encuentra a la orden del día, con despacho favorable de la comisión respectiva.

Luego, dijo el doctor Melo que la Comisión Nacional había terminado su misión, y que ahora era menester designar una comisión de carácter permanente para que se ocupe de los otros homenajes destinados a perpetuar la memoria del doctor Zeballos, tales como el monumento en la Recoleta y la fundación de un instituto con el nombre del doctor Zeballos, para el cual podrían servir de bases la "Revista de Derecho, Historia y Letras", y quizás, también, la biblioteca del doctor Zeballos, que es una de las más importantes del país.

El doctor Parodi Montero propuso que se confirmase para esa tarea, por aclamación, a la misma comisión, la cual ha actuado con tanto acierto y entusiasmo.

El doctor Melo insistió en su declaración; pero como el capitán de navío Segundo R. Storni y otros miembros de la asamblea insistiesen, a su vez, en que debía continuar en el cargo, para lo cual cuenta con la confianza y el patrocinio de todos, aceptó.

Los doctores Aráoz Alfaro y Peralta Ramos propusieron que la Comisión Nacional, una vez estudiados todos los antecedentes, presente un plan a la asamblea, la cual, no hay duda alguna, lo verá con simpatía, dado que estará dentro de las ideas expuestas por la presidencia.

El doctor Chedufau sostuvo para la futura acción, que la comisión debe tener la mayor amplitud de facultades.

Se resolvió promover una colecta pública, con el concurso de las demás pertenecientes a instituciones adheridas, para sufragar los gastos efectuados y a efectuar.

El doctor Melo agradeció a todos, y especialmente a la prensa, la colaboración prestada, la que ha permitido efectuar al doctor Zeballos un homenaje digno de nuestra cultura y de los grandes servicios que el eminente estadista prestó al país.

La asamblea tributó un aplauso de adhesión a la presidencia, y ésta pidió que fuera extensivo a toda la comisión.

Actuaron como secretarios generales, el doctor Francisco J. de Urquiza y el señor Eduardo A. Clérici (hijo).

LOS HONORES OFICIALES POSTUMOS AL DOCTOR ZEBALLOS

Visitó ayer al Presidente de la República el señor Estanislao Zeballos, quien entregó al doctor Alvear una corona fúnebre de su señor padre, el doctor Estanislao S. Zeballos, y en la cual constan los múltiples homenajes tributados por los gobiernos, el pueblo y la prensa nacional y del exterior, en ocasión del fallecimiento del esclarecido argentino.

Además, el señor Zeballos agradeció al primer magistrado su presencia, como la de los demás miembros del Poder Ejecutivo, en las ceremonias realizadas cuando llegaron los restos del doctor Zeballos.

CARTA DE DON MANUEL DE OLIVEIRA LIMA

Nuestro distinguido colaborador don Manuel de Oliveira Lima, ha hecho llegar a la dirección de LA PRENSA, desde su actual residencia en Lisboa, una expresiva carta de condolencia con motivo del fallecimiento del doctor Zeballos.

DEL PERIODISMO NACIONAL

REVISTA DEL TOURING CLUB ARGENTINO

. . . .

El Touring Club Argentino, desde su fundación, contó con la adhesión del doctor Zeballos, que conocía a fondo casi todo el país y de cuyas bellezas naturales era un sincero y entusiasta admirador. El fué uno de los primeros en comprender la enorme trascendencia del problema de la vialidad en un extenso país desierto como el nuestro. Como verdadero estadista, que era, creía firmemente que la grandeza nacional dependía en gran parte del desarrollo de sus vías de comunicación y de trasporte.

En las diversas etapas de la existencia de nuestra institución el Dr. Zeballos, en medio de la múltiple variedad de tareas que solicitaban su atención y ocupaban su actividad, tenía siempre tiempo para seguir con simpatía paso a paso, la marcha del Touring Club Argentino, haciéndonos llegar a intervalos su palabra de estímulo y de adhesión a la obra realizada.

. . . .

◆

COMISION DE PRESUPUESTO Y FINANZAS

Enorme suma de remuneraciones extraordinarias

Con motivo de las declaraciones hechas por el señor Alejandro E. Bunge, en su carácter de presidente de las comisiones asesoras del gobierno en el estudio de los nuevos regímenes impositivo y aduanero, al dar cuenta al Ministro de Hacienda del resultado de su misión, aclaramos en nuestra edición anterior algunos conceptos que se presentaban confusos con respecto a la actuación de la comisión interna de presupuesto y finanzas del Ministerio de Hacienda y las demás comisiones asesoras del gobierno, cuyos presidentes forman parte de aquélla. También señalamos el hecho de que los miembros de la comisión de presupuesto y finanzas habían recibido remuneraciones extraordinarias, aun después de haber renunciado a las mismas y ocasionado otros diversos gastos.

Prometimos también, contando de antemano con la manifestación del Ministro de Hacienda, doctor Víctor M. Molina, de "hacer un ministerio a puertas abiertas" dar a conocer la cifra invertida en concepto de esas remuneraciones y los gastos ocasionados por la llamada comisión de presupuesto y finanzas.

Al cumplir ahora esa promesa, omitimos la lista de los funcionarios que han percibido remuneraciones extraordinarias, por uno u otro concepto, pues nuestro propósito no ha sido otro que el de poner en claro la verdad de los hechos ante aseveraciones terminantes hechas en contra de lo afirmado por este diario en otra oportunidad, y criticar la irregularidad que a nuestro juicio, el hecho en sí comporta. Baste saber, según informes que tenemos, que los gastos producidos en concepto de haberes y gastos de la comisión interna de presupuesto y finanzas del Ministerio de Hacienda, que cesó el 30 de septiembre último, y los gastos de las demás comisiones, desde el mes de noviembre, inclusive, de 1922 hasta el 30 de septiembre del corriente año, suman en cifra global pesos 98 307.

◆

NOTICIAS VARIAS

El ministro del Brasil

Visitó ayer por la mañana al titular de la cartera de Relaciones Exteriores el ministro de los Estados Unidos del Brasil, señor Pedro de Toledo. La entrevista duró tres cuartos de hora, y al retirarse, el diplomático brasileño expresó a los periodistas que sólo se trataba de una visita de cortesía. Igual respuesta dió el doctor Gallardo, al ser interrogado más tarde sobre lo mismo.

Reglamentación de leyes

El Ministro de Hacienda, con la colaboración del subsecretario doctor Oria, se ha avocado al estudio de la reglamentación de la ley de jubilaciones de empleados bancarios y la que amplía a 1 500 000 000 de pesos el límite fijado por la ley 10676 para la emisión de cédulas hipotecarias argentinas.

Homenaje al doctor Tomás de Veyga

En el cementerio del Norte se realizará hoy, a las 11, conforme hemos anticipado, un acto de homenaje a la memoria del doctor Tomás de Veyga tributado por los obreros de la sección teléfonos, telégrafos y radiotelefonía, afiliados a la ley número 11110.

Será colocada una placa de bronce en la tumba que guarda los restos del doctor De Veyga, y harán uso de la palabra varios oradores.

Han sido especialmente invitados el Presidente de la República y sus ministros, como asimismo los diputados de quienes fué colega Veyga, y representantes de instituciones a las que éste pertenecía.

Visita a La Plata

Los representantes de la Caja Hipotecaria de Chile, señores Berisso y Varas, que desde hace días se encuentran en ésta, con el propósito de estudiar todo lo relativo a las funciones del Banco Hipotecario Nacional, en compañía de los doctores José Barrau y Rodolfo Lértora, gerente y subgerente, respectivamente, de esta última institución, así como también de algunas otras personas, hicieron ayer una visita a la ciudad de La Plata, siendo obsequiados con un almuerzo en el frigorífico Armour.

Los citados huéspedes emprenderán hoy regreso a su país.

EL DIA SOCIAL

EN CASA DE LOS ESPOSOS CASTELLANE — Se realizó anoche en la residencia del señor Jorge de Castellane, en la avenida Alvear, la fiesta que ofrecían dicho caballero y su esposa, doña Florinda Fernández Anchorena, para retribuir las atenciones recibidas de la sociedad porteña que los ha agasajado afectuosamente desde su llegada a esta capital.

La grandiosa residencia ofrecía un conjunto muy hermoso, resplandeciente de luces, y adornada con profusión de flores, muchas de las cuales, en canastas y ramos artísticos, habían sido enviadas a la dueña de casa por sus amistades.

Hacía los honores gentilmente a la entrada de los salones, la señora de Castellane, que vestía traje de "crepe georgette" blanco con bordados cristal y "strass", que cubrían por entero la tela. Completaban su atavío un hilo de perlas y otro de brillantes, y otro hilo de iguales piedras rodeando la cabeza. La secundó en su tarea el señor de Castellane.

Dos orquestas mantuvieron la animación de la fiesta, ejecutando un programa de baile que fué aprovechado por numerosas parejas, que prolongaron la danza hasta las primeras horas de la madrugada. El "buffet" fué instalado en uno de los salones chicos de la residencia, donde el adorno floral era todo de rosas rojas en grandes ramos.

Fué habilitado todo el piso bajo para la fiesta, cuyo recuerdo perdurará en quienes asistieron a ella, y entre los que recordamos a las señoras:

Lía Sansinena de Gálvez, Leonor Cabral de Vivot, Julia Carabassa de Olivera Cézar, Julia del Carril de Carabassa de Bearn, Josefa Anchorena de [illegible], Amalia [illegible] de Aguirre [illegible], Josefina Gálvez Paz de Sánchez Elía, Sara Tornquist de Schaw, Elvira Santamarina de Lezica Alvear, Josefina Acosta de Noel, Josefina Achával de Cantilo, María [illegible] Moreno de Alzaga, Ernestina Costa de Peña, Mercedes Uriburu de Artayeta, Angélica [illegible] de Ridder? [illegible], [illegible] Vivot, Martha Oberpre de Mac Donald, María Luisa Saint? [illegible] Unzué, Enriqueta Sala de Anchorena, María [illegible] de Bosquier?, Josefina [illegible] Gómez, Sara Ugarte? [illegible], Elena Zuberbühler de Alvear?, Silvia [illegible], Dora [illegible] Achorena de Elortondo, María Rosa Ferrari? [illegible] Guerrico de Vivot, [illegible] de Bruyn de Pinedo? Costa, [illegible], Adela Ugarte de Aguirre, Enriqueta Basavilbaso de Catelin, Ignacia Basavilbaso de Benítez, María Rosa Lezica Alvear de Pereyra?, Dolores Cantilo de Gallardo, Magdalena Bustamante Molina de Paz Anchorena, María Emma Green de Vedoya, María Elena Green de Del Solar Dorrego, Constanza Del Solar Dorrego de García, [illegible] Cabral Hunter de Méndez, Josefina Anchorena de Lareta, Carolina Ortúzar? de Martínez de Hoz, María Carrillo? de Anchorena, Sofía Álvarez Reynolds de Fernández Guerrico, Enriqueta Devoto de van der Straten Ponthoz, María Eugenia Aguirre de Bargueren?, Lola Santamarina de Echagüe, [illegible] Elizalde de Jacobé, Mercedes Juárez Celman de Fernández Guerrico, Clara Juárez Celman de Bustillo, María Luisa [illegible] Bustillo? y [illegible] de Green.

Señoritas: [illegible] Labe, Pearson? Quintana, María Josefina, María Carmen y María Mercedes Madariaga Anchorena, [illegible] Quirno?, Sara Aberg? [illegible], María [illegible] Shaw, [illegible], [illegible] Elvira y [illegible], Lezica [illegible], Inés Arnedo?, [illegible], Martha Ros? Alvear, [illegible] María Teresa [illegible], [illegible] Manuela Llovers? [illegible], [illegible] Ana María [illegible], [illegible] Mercedes y María Teresa [illegible], [illegible] Peers Del [illegible], [illegible] Alvear, [illegible] Quirno, Gómez, Marcela y Susana [illegible], María Alicia Vedoya [illegible], [illegible] Pacheco Santamarina, [illegible] Vivot, Martha y [illegible], Trezzé?, Valentina Sáenz Valiente, [illegible] Pereyra Silveyra, [illegible] Lynch, [illegible] Anchorena, [illegible] Elortondo, Luz Tornquist?, [illegible] Aguirre, Ugarte, Mercedes [illegible], [illegible] Zuberbühler, [illegible], [illegible] Benítez, Basavilbaso, [illegible] Carmen y [illegible], [illegible] y Agustín, [illegible] Cabral, [illegible] Lareta Anchorena.

DIPLOMATICAS — En ocasión del cumpleaños del rey de Italia ha habido [illegible] en la legación de ese país, que representa ante nuestro gobierno el conde [illegible] di Felizzano.

DEMOSTRACIONES — Con motivo de su reciente retiro del cargo de subsecretario del Ministerio de Hacienda, el señor Carlos P. Soares será obsequiado con una comida por sus amigos el jueves próximo, en la Prota[illegible] Sportsman?.

—En el Plaza Hotel se efectuó anoche la comida con que sus amigos despidieron al [illegible] de soltero al señor Raúl Dagnino?.

—Se efectuó anoche en el Paris Hotel la comida que los ex alumnos del Colegio de la Concepción del Uruguay ofrecían al doctor Antonio Sagarna con motivo de su designación para el cargo de Ministro de Justicia e Instrucción Pública.

Asistieron al obsequio de ciento cincuenta comensales y, al servirse el champaña ofreció la demostración el doctor Martiniano Leguizamón. A continuación agradeció el obsequiado, y a pedido de los asistentes hicieron uso de la palabra los doctores Francisco Barroetaveña y Pedro Coronado.

Participó de esta demostración un grupo numeroso de amigos y compañeros del obsequiado.

—Con motivo de su reciente graduación el doctor Jorge del Río fué obsequiado anoche con una comida en el "restaurant" de la galería Güemes.

REUNIONES — Muy lucida resultó la reunión que ofrecieron ayer por la tarde a un núcleo de sus amistades en su residencia de la calle Callao, el doctor Alejandro Cabanne y su señora, Adriana Bengolea.

—Lucidos caracteres revistió ayer la fiesta que en honor de la señorita Fanny Gazitúa Braun, perteneciente a la sociedad aristocrática de Santiago de Chile, donde su familia está vastamente emparentada, ofrecieron el doctor Carlos Meléndez Behety y su señora, Cristina Ferro?, en su residencia de la calle Rodríguez Peña.

En el comedor de la casa de los esposos Meléndez Behety se congregó la mayor parte de la concurrencia comentando elogiosamente la fiesta, que se prolongó durante varias horas. La mesa lucía un adorno de rosas rojas, colocadas sobre fuentes de plata antigua.

Asistieron a la fiesta las señoritas:

Josefina, Laura y María Sofía Braun Menéndez, Cristina y Ana Rosa Aldao Agote, Josefina y María Antonia Zapiola, María Elena Reyes Oribe, María Elena Cáceres, Rosario y Elvira Ledesma, Esther Pérez Mendoza, Enriqueta Wasserman, Elsa y Julia Meyer Pellegrini, Elsa y Lía Ballestero Blaye, Raquel y Ofelia Ledesma Arocena, Juana María Olarrio, María Teresa y Blanca González Villar, Alcira Agote, Lola Astigueta, Elsa y Celia Martínez Seeber, María Carlota García, Marta Esther Campos Menéndez, Estela Acevedo, Delia Morea, Celina Jantus Sonevira?, Esther y Catalina Estrogamou, Inés y Raquel Araujo Vivot, Carmen Martín Vélez Sarsfield, Esther Olivera, Delia Moyano, Mercedes Ezcurra Olivera, Adela Barros, Esther Fernández [illegible] y un grupo numeroso de caballeros.

—Muy lucida resultó la reunión que las señoritas Carmen y Delia Pestana Marín ofrecieron ayer al grupo de sus amigas que participaron de la fiesta que ofrecieron en la semana anterior.

CLUB ARGENTINO DE MUJERES — Se realizó ayer por la tarde la fiesta que las autoridades de esta institución ofrecían en su local de la calle Sarmiento 2419, en obsequio de los hijos de las socias.

Se desarrolló un interesante programa y participaron de la fiesta numerosas familias.

REGATAS INTERNACIONALES — Se disputarán hoy en el Tigre las tradicionales regatas internacionales.

Con este motivo, como ya anunciamos, se han preparado diversas fiestas que se efectuarán en el Tigre Club y Tigre Hotel. Por su parte la comisión directiva del Yacht Club ha resuelto ofrecer después de las regatas un te y danza en obsequio de las familias de los socios.

Se celebra hoy el día del Asilo Naval, por cuya razón, como en años anteriores, la comisión directiva de esa institución, que preside la señora Sara Girado de Domecq García, efectuará una colecta durante la realización de las mencionadas fiestas.

TE Y DANZA — En el Savoy Hotel se realizará hoy el te y danza organizado en beneficio del asilo de huérfanas que sostiene la Sociedad de Socorros de Damas Israelitas.

TORNEOS DE "TENNIS" — El torneo doble de damas, que organiza la Asociación Catequística del Santísimo Sacramento, se jugará el miércoles 14, en las canchas del Tennis Club Argentino. La inscripción quedará abierta hasta mañana lunes, recibiéndose por los teléfonos 1337 Retiro, 0698 Juncal, 1167 Plaza y en el local del Club.

—En las canchas del mismo club el martes próximo se jugará un torneo de "tennis" en beneficio del asilo del Sagrado Corazón de Jesús.

Las inscripciones podrán hacerse telefónicamente al 400 de Juncal o en la secretaría del club.

COMIDAS — El doctor Carlos Madariaga ofreció anoche una comida en honor del Ministro de Guerra, general Agustín P. Justo, a la que asistieron los siguientes caballeros:

Ministro de Marina, almirante Manuel Domecq García, Ministro de Agricultura, Tomás Le Bretón; generales Rafael Aguirre, José F. Uriburu, Eduardo Broquen, Isidro Arroyo, Martín Rodríguez, Carlos Martínez y Nicolás de Vedia; coroneles Martín Bortagaray, Arenales Uriburu, Enrique Mosconi, Manuel J. Costa, Alejandro Obligado, Enrique Jáuregui, Rodolfo Martínez Pita y Jorge García; tenientes coroneles Abraham Quiroga, Enrique Cassinelli, doctor Alberto Figueroa y Joaquín Carlos y Juan Carlos Madariaga.

TE — Con motivo de su cumpleaños la señorita María Elena Barceló reunió ayer un grupo de amigas a la hora del te, efectuándose una tertulia muy animada.

ALMUERZOS — Con asistencia de los caballeros cuyos nombres ya dimos a conocer, se realizó ayer el almuerzo que el coronel Alfredo de Urquiza ofreció en su residencia "La Lucila", en Olivos, en obsequio de un núcleo de sus amigos.

BENEFICIOS — Numerosa concurrencia asistió a la representación infantil efectuada ayer por la tarde en el teatro Coliseo en beneficio de la escuela [illegible] de Belgrano.

—Con la representación de la obra titulada "Il marito innamorato" se efectuó anoche en el teatro Cervantes la función organizada en beneficio de la sociedad italiana Pro Asilo l'Infanzia. Numerosas familias asistieron a la fiesta.

DESDE MONTEVIDEO — Noviembre 10 (por telégrafo). — A una numerosa concurrencia dió motivo la realización del enlace de la señorita Yolanda Larenas? de Puig con el señor Guillermo Christophersen Barbieri?.

Del acto civil fueron testigos por parte de la novia los señores doctor Manuel Quintela, general Domingo Tamasso?, Jorge B. Acuña y doctor Adolfo Hoerand?, y por parte del novio los señores Juan Christophersen, Paul de Malherbe, Francisco Piñeiro Orive y Juan Carlos Puig.

La consagración religiosa se efectuó una hora después, siendo padrinos la señora Elena Puig de Terrazas? y el señor Guillermo Christophersen. El acto se efectuó en la iglesia de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro.

ENLACES — De acuerdo con lo anunciado, se efectuó ayer en casa de la familia de la novia el enlace de la señorita María Alicia? Martínez con el señor Carlos Alberto Somerville Zeremont?, de quienes fueron padrinos la señora Matilde Bertarios? de Torello y el doctor Roberto Somerville.

—Fué bendecido ayer en la iglesia parroquial de Belgrano el enlace de la señorita María Isabel Wilkinson con el señor Alberto F. Pezzi.

—Ayer fué consagrado en la capilla de Nuestra Señora del Carmen el enlace de la señorita Zaida M. Martínez con el señor Raúl S. Fernández Azalbarra?, siendo padrinos la señora Evangelina Z. de Martínez y el señor Manuel S. Magadán?.

—Noticias llegadas de Madrid comunican haberse bendecido en la iglesia de San Ignacio de esa ciudad, el enlace de la señorita Concepción [illegible] Crohon? con el señor Luis Ramón Díaz.

—El 15 de diciembre se efectuará el enlace de la señorita Susana Egusquiza Lynn? con el señor José María Lozano Moujan, compromiso que se celebró en casa del señor Enrique Lynn, abuelo de la novia.

CAMBIOS DE RESIDENCIA — Salidas. Partió ayer para Vicente Casares, donde pasará breves días, el presidente del Concejo Deliberante, señor Saturnino J. García Anido.

Para Córdoba, la señora Sara E. de Gómez y familia.

Para Corral de Bustos la señorita Inés? Robles y los señores Cándido Rotlis? Urquiza y Natalio Lavarello?.

ENFERMOS — Es delicado el estado de la señora María Hayes de Bradley.

Es grave el estado de la señora Adela González Roura de Ortuño.

Guarda cama la señora Juana Castro de Barreto.

Algo mejor la señora Angela Alzaga de Sundblad.

NECROLOGIA — Dió motivo a una sentida manifestación de pesar el acto del sepelio de los restos de la señora Josefa Ibazeta de Vieyra Latorre, efectuado ayer por la mañana en el cementerio del Oeste.

—Ante numerosa concurrencia fueron inhumados ayer en el cementerio del Oeste los restos del señor Fernando Gilliot, cuyo fallecimiento fué muy sentido.

Muy concurridas estuvieron las misas oficiadas ayer en la iglesia del Carmelo en sufragio del alma del señor Raúl Robbio.

En la iglesia de San Carlos se rezaron misas ayer ante numerosa concurrencia por el eterno descanso del alma del señor José María Pereira.

Hoy serán inhumados en el cementerio del Norte los restos del señor Félix Alberto Crespo Naón, cuya desaparición ha provocado en nuestra sociedad general sentimiento de pesar.

◆

NOTICIAS DE POLICIA

INCIDENTE POR CUESTIONES DE TRABAJO

UN HERIDO DE BALA

Manuel Amaral, argentino, de 38 años, casado, capataz de estibadores, domiciliado en la casa Suárez 357, se encontraba anoche a las 23.30 en el despacho de bebidas establecido en la misma calle número 206. En ese momento penetró en el comercio Jacinto Otaño, uruguayo, de 28 años, soltero, estibador domiciliado en la isla Maciel, quien se había enemistado con Amaral porque éste días pasados se negó a darle trabajo.

El encuentro motivó un breve cambio de palabras entre los dos hombres, los cuales terminaron por salir a la calle desafiándose a pelear. Al llegar Amaral a la puerta de calle del comercio Otaño, que iba unos pasos más adelante, se detuvo de improviso en la acera y sacó de la cintura un revólver, haciendo cuatro disparos contra Amaral.

Uno de los proyectiles hirió de carácter leve en el tobillo derecho a Amaral. Los otros tres proyectiles no dieron en el blanco.

En seguida intervino un vigilante de la comisaría 24.ª de servicio en las inmediaciones y procedió a la detención de Otaño, de cuyo poder secuestró el arma que utilizó para cometer el atentado. Amaral fué llevado en una ambulancia de la Asistencia Pública al hospital Rawson, donde le practicaron la primera cura.

Se dió intervención al juez de instrucción en turno.

ACCIDENTES DEL TRAFICO

Un muerto y varios heridos

En la calle Solís al llegar a la esquina de Pavón ocurrió ayer por la tarde un fatal accidente de tráfico en el que perdió la vida un conductor de vehículos.

Minutos antes de las 16, el carrero Manuel Moreno, argentino, de 50 años de edad, casado, al salir de un edificio en demolición, dirigiendo un carro cargado de tierra, chocó contra otro vehículo que en ese momento pasaba por frente a la obra.

Por efecto de la brusca colisión, el conductor Moreno tuvo la desgracia de perder el equilibrio y cayó del pescante al pavimento, en cuyas circunstancias fué arrollado por las ruedas del carro, las que le produjeron lesiones gravísimas en la caja toráxica.

La víctima fué recogida en una ambulancia de la Asistencia Pública y llevada al hospital Rawson, falleciendo en el trayecto.

Intervino la policía de la sección 18.ª, la que inició el sumario de este accidente que fué [illegible] del accidente al juez de instrucción en turno en ese distrito.

—En la esquina de las calles Pueyrredón y Juncal, ayer, a las 10.45, un automóvil de alquiler que se guiaba rápidamente arrolló a Salvador Barrios Fernández, domiciliado en la calle Libertad 577, en circunstancias en que descendía de un tranvía y le causó lesiones en las piernas.

El personal de la comisaría 15.ª practica diligencias para establecer la identidad del conductor.

—En el cruce de las calles Jorge Newbery y Guevara, a consecuencia de la colisión entre un tranvía de la línea 94 y un carro guiado por Pedro Marinetto, resultó contuso el pasajero de aquél Moisés Siska, ruso, de 46 años, casado, con domicilio en la calle Jonte número 2120.

El herido fué internado en el hospital Alvear.

Marinetto se encuentra detenido en la comisaría 29.ª

—Se encuentra detenido en la comisaría 17.ª el "chauffeur" Félix Molina, conductor del automóvil número 8449, por haber arrollado a [illegible] Felipe Chersy, hecho que ocurrió mientras la víctima se hallaba ocupada en sus tareas en la calle Santa Fe entre Ayacucho y Río Bamba.

Chersy resultó con lesiones en el cuerpo, siendo llevado en una ambulancia de la Asistencia Pública al hospital [illegible].

[illegible] Govena, entre las de Centenera y Emilio Mitre, al pasar del [illegible] Juan Martínez sufrió [illegible] de [illegible] caballo, cayó al pavimento y [illegible] en la cabeza [illegible].

En una ambulancia la víctima fué conducida a [illegible] al hospital Ramos Mejía.

La policía de la sección 38.ª ya conoce [illegible] de [illegible] Cortinas y [illegible] en [illegible] por [illegible] "chauffeur" [illegible].

Como [illegible] Hansen [illegible] sin [illegible] la policía [illegible].

[illegible] Pozzo entre Belgrano y Venezuela.

[illegible]

Pozzo [illegible] en el [illegible] Fiorito? [illegible].

Ayer por la [illegible] Pedro? [illegible] y Velázquez [illegible] el Hospital Fernández Alvear [illegible] la avenida [illegible].

El menor [illegible] contusiones en la rodilla izquierda [illegible] asiste en el hospital Pirovano con intervención de la policía de la sección 31.ª

Frente a la casa señalada con el número [illegible] por un carro [illegible] guiado por [illegible] Osvaldo Carcovich?, de [illegible] años de edad [illegible] en el cuerpo.

[illegible] en el hospital Ramos Mejía.

René Yacopinelli?, de 15 años de edad, mientras atravesaba la calzada de [illegible] casa señalada con el número [illegible] atropellado por el automóvil número [illegible] guiado por el "chauffeur" Victoriano Reto?.

Como consecuencia del golpe, el menor resultó con lesiones en el cuerpo. Fué recogido en una ambulancia y llevado al [illegible] Clínicas, [illegible].

Fué internado ayer en el hospital Torcuato de Alvear el obrero [illegible], quien, al cruzar la calzada de la avenida San Martín y la calle Rivera? fué arrollado por el automóvil [illegible], chapa número 271, de San Martín, guiado por Mario Nerón.

[illegible] presentaba diversas contusiones en el cuerpo, de carácter leve, [illegible].

[illegible] En la calle [illegible], frente a la casa señalada con el número 458, el "chauffeur" Manuel Varela, con el automóvil [illegible] José González, de 5? años de edad, [illegible] lesiones en el cuerpo.

González fué atendido en el consultorio central de la Asistencia Pública.

Benito Alonso, español, de 28 años de edad, frente a la casa señalada con el número 811 de la calle Rioja, fué derribado en tierra por la lanza de un carro que conducía Juan Perossote, quien se encuentra detenido.

En una ambulancia la víctima fué trasportada al hospital Ramos Mejía, en cuyo establecimiento informaron que presenta heridas internas de relativa importancia.

Principios de incendio

En el "garage" instalado en la calle Barghurst 310 se inició un principio de incendio en un automóvil de alquiler. El personal del establecimiento sofocó las llamas utilizando al efecto varios aparatos matafuego. El origen del incendio se debe a la inflamación de una cantidad de nafta que se esparció por el suelo mientras uno de los empleados se ocupaba en [illegible] al vehículo. El "garage" pertenece a Adolfo Ferrante?.

—En la cocina de la casa Godoy Cruz 2[illegible] de la señora Carolina Ramírez se incendiaron unas maderas viejas depositadas debajo del fogón. Con [illegible] tarde una dotación del cuerpo de bomberos, y extinguió las llamas con una línea de [illegible] de manguera. Los perjuicios son de poca importancia, y no fueron [illegible] por la damnificada. El origen del fuego se atribuye a una chispa desprendida de la hornalla.

A causa de haberse esparcido por el suelo una cantidad de nafta, se originó ayer una alarma de incendio en el surtidor instalado en la esquina de la calle Rivadavia y el paseo Leandro N. Alem.

Solicitados los auxilios del cuerpo de bomberos, concurrió en el acto una dotación, que sofocó el fuego con tierra y arena.

Los perjuicios son insignificantes.

Herido de dos tajos

Por resentimientos anteriores se produjo anoche un incidente entre Rafael Quiroga, domiciliado Chacabuco 525, y Andrés Barbier, que vive en el departamento 4 de la casa Libertad 96.

El primero de los nombrados con un cuchillo atacó a su rival y le infirió una herida en el antebrazo derecho y un tajo en la mano izquierda.

Intervinieron en seguida varios agentes de la comisaría 4.ª y procedieron a la detención del heridor, secuestrándole el arma. Barbier fué curado en el consultorio central de la Asistencia Pública.

El hecho se produjo ayer, a las 2[illegible], en la acera de la avenida de Mayo, frente a la casa señalada con el número 12[illegible].

Infracciones a la ley de juegos

Varios empleados de la sección investigaciones especiales, de la división de investigaciones bajo la dirección del subcomisario Racana, detuvieron ayer a los siguientes individuos por infracción a la ley de "quinielas": en Las Heras 2319, a José Vicente Rofrano; en Paraguay 826, a Ricardo Vázquez; en Paraná [illegible] Corrientes, a Vicente Canavezzi y Alfredo B[illegible]; en Gaona y Espinosa, a Domingo Federico.

A los detenidos se les secuestraron jugadas de "quinielas" y la suma de 14[illegible] pesos. Se les procesa por infracción a la ley 4097.

De acuerdo con las instrucciones del jefe de policía, varios empleados de investigaciones practicaron anoche una visita de inspección en el Centro Irazaingó, instalado en la calle Cangallo 871, donde comprobaron que se jugaba a la "guitarrita" por dinero.

Como esa sociedad cuenta con personería jurídica, la jefatura de policía envió el acta levantada al Ministerio de Justicia a fin de que se le retire el mencionado beneficio, como lo dispone el decreto del Poder Ejecutivo del 6 de febrero de 1892.

DIVERSIONES Y ACTOS PUBLICOS PARA HOY

POR LA MAÑANA

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES (Arenales 657) — Abierto de 9 a 11.

POR LA TARDE

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES (Arenales 657) — Abierto de 13 a 16 30.

MUSEO AGRICOLA (Santa Fe 4340) — Abierto de 12 a 16 30.

MUSEO HISTORICO NACIONAL (Defensa 1600) — Abierto de 13 a 17.

MUSEO AGRICOLA (Sociedad Rural Argentina, Santa Fe 4209) — Abierto de 12 a 16 30.

MUSEO NAVAL (Florida 801) — Abierto de 14 a 17.

MUSEO MUNICIPAL (Corrientes 929) — Abierto de 13 a 17.

Atentados contra la propiedad

José Garzia, propietario de un taller instalado en la calle Guatemala 5615, denunció en la comisaría 31.ª que de una habitación donde estaban guardadas, le fueron sustraídas ocho coronas y diez letras de bronce que valúa en 4 900 pesos.

Derrumbamiento de un techo

Ayer a las 19.30, a causa del deterioro de los tirantes de madera, se produjo el derrumbamiento del techo de la habitación situada en los fondos de la casa Bolívar? número 2120.

Los escombros causaron desperfectos en los muebles y objetos de pertenencia de Bernardo Dhelk, que es el ocupante de la habitación aludida.

No hubo que lamentar desgracias personales.

La policía de la sección 8.ª tomó la intervención correspondiente y dió aviso a la oficina de obras públicas de la Municipalidad, a fin de que tome las medidas del caso, pues quedan en pie las paredes agrietadas y otra habitación contigua a la anterior, que amenaza desmoronarse.

◆

BIBLIOGRAFIA

"LOS HUMILDES"

Por Alberto Prando

El joven colaborador de LA PRENSA señor Alberto Prando ha dado a publicidad en los últimos días, con esmerado tipo gráfico, su primer libro de cuentos "Los Humildes", que en su casi totalidad ha visto la luz en nuestras columnas, acusan una modalidad original en nuestro ambiente intelectual, que hacemos notar ahora en honor de las condiciones del joven autor, anticipándonos al juicio que oportunamente emitiremos sobre su obra. Los cuentos del señor Prando son profundamente humanos. Todos están inspirados en la vida de los humildes, de ellos toma el autor sus tipos y sus dolores para elaborar los cuentos que constituyen el conjunto de su volumen. Esta nota característica, que contrasta con la juventud del autor, abona el valor de "Los Humildes", libro honesto, de reflexión y de profundo amor humano.

"EL SECRETO DEL JARDIN"

Por Evar Méndez

El señor Evar Méndez acaba de publicar un nuevo libro titulado "El secreto del jardín", libro de poemas en prosa, "motivos de poemas", dice su autor; pero si no tienen las formas y atractivos del verso, no dejan por ello de ser poemas y es precisamente su condición de motivos, su pura emoción, libre de los cánones poéticos como la poesía misma, lo que da a estos poemas su intensidad y su frescura. Si "El secreto del jardín" no es un libro de versos, es, pues, virtualmente un libro de poesía.

Estos motivos de poemas varían a su vez de motivos. Son tomados del país natal, unos de la ciudad y campiña, otros, y los demás tienen la universalidad de los sentimientos y pasiones humanos, como obedecen también a la fantasía e inspiración del poeta. Poeta el autor, ha visto en estas páginas "versos fracasados", en el deseo primero de escribirlas en verso; pero quien las lea descubrirá fácilmente que se trata de un poeta que escribe en prosa, como hubiera podido escribir el verso.

La primera parte del libro, es decir, "País natal" está constituída por cuadros de la tierra nativa de ambiente regional, llenos de emoción y color; en colorido "Los rosales", compuesto de ese capítulo es más que un motivo, más que una "mancha" como dice el crítico de arte: es un cuadro acabado que reproducimos todo él, entre otros no menos bellos.

Había no hace mucho en el distante y rico poblado, cuyas casas se diseminaban entre los boscajes, los arroyos, las lomas y las quintas con espigadas viejas, soleras, en la casa de los rosales, la casa de las rosas silvestres, la riente casa de las múltiples y perfumadas eglantinas.

Vivían sólo del escaso medio que daban los frutos de su huerto en verano; y eran sabias en mil pequeñas industrias campesinas.

Mi niño era yo el mimado de las cuatro buenas viejas; colmábanme de confites, de que estaba repleta su alma pura, acrisolada en su soledad de señoritas ancianas.

Fueron marchando una a una, en medio de las rosas que florecían en toda la casa, desde el cerco a la huerta, dejando a sus hermanas el cuidado de la miel cristalina de sus colmenares, del arrope de sus uvas rosadas, de la cosecha de sus nueces y sus guindas, que apasionaban mi gula infantil.

Y la última, sobre un mullo tardo de tal mes de septiembre como si descendiera del seno de Cristo, va la dulce y buena vieja crepuscular y sola, por los campos en cuyo ámbito resuena casi placentera desde la distante capilla aldeana, la campana del "ángelus", y devota, con uno se santigua.

Siguen a estos cuadros del "País natal" otros inspirados en la ciudad cosmopolita y febril, cuyas impresiones y aspectos están reflejados con singular propiedad. En cuanto al resto y final del libro figuran allí, como hemos dicho, páginas sobre temas que tienen la universalidad de los sentimientos y pasiones humanos, pero de gran originalidad y vigor literario.

"DEFENSA NACIONAL", por José Bernardino Báez. — El señor José Bernardino Báez ha publicado en un opúsculo una colección de artículos periodísticos sobre temas relacionados con la defensa nacional y que vieron la luz pública en el diario "El Liberal" de la ciudad de Corrientes.

El espíritu de estos artículos puede sintetizarse en estas palabras: "La previsión de la paz para la anulación de la guerra", que el autor pone al frente de su patriótica publicación.

Estos artículos del señor Báez son juiciosos y reposados, además de constituir un inteligente estudio sobre tema tan importante.

FOLLETOS. — Circular informativa y bibliográfica de los cursos de Cultura Católica, octubre de 1923, número 2. Orientación para la legislación obrera del trabajo en la provincia de Santa Fe, por el doctor Manuel E. Pignetto, delegado de la Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad Nacional del Litoral. Comunicación al Congreso General del Trabajo reunido en la ciudad de Rosario en agosto del corriente año; Proyectos sobre educación sanitaria y de protección a la primera infancia, presentados por el doctor Manuel E. Pignetto, director general de Administración Sanitaria y Asistencia Pública, delegado de la municipalidad de Rosario de Santa Fe a la Conferencia Sanitaria Nacional reunida en Buenos Aires en agosto de 1923; El derecho de representación en la línea colateral, conferencia en la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de La Plata, para optar a la suplencia de la cátedra de derecho civil, cuarto curso, por el doctor Alfredo Schaffroth.

AGRICULTURA Y GANADERIA

SOCIEDAD RURAL ARGENTINA

CONCURSO DE GANADO GORDO

Varias informaciones

Como lo hemos anunciado, el concurso de ganado gordo, organizado por la Sociedad Rural Argentina, se inaugurará el sábado próximo. Las autoridades de la institución, han resuelto que la entrada de los ejemplares concurrentes al certamen, se realice hasta el día 14, a las 18, de manera que el jurado de admisión compuesto por los señores Raúl C. Etcheverry, Arturo Idoyaga Molina y Martín E. Arano, podrá iniciar sus tareas el día 15, a las 14.

El jurado a cuyo cargo deberá estar la clasificación de los ejemplares admitidos, empezará a trabajar el 16 a las 9 de manera que la tarea pueda quedar terminada en las horas de la tarde y adjudicados los premios correspondientes. Ha sido designado comisario general el señor Raúl C. Etcheverry.

Las ventas se iniciarán el sábado 17 a las 9, permitiéndose la extracción de los animales adquiridos, ese mismo día a las 18.

Este último detalle ha sido adoptado para facilitar a los frigoríficos la más pronta preparación de sus remesas al mercado [illegible], en donde como es ya costumbre, realizan sus exposiciones de carnes especiales para las fiestas de Navidad.

CAMPAÑA CONTRA LA LANGOSTA

Informaciones oficiales

La dirección general de agricultura y defensa agrícola, ha puesto en conocimiento del ministro del ramo, las siguientes informaciones sobre invasión de langosta en la provincia de Santa Fe:

Santa Fe—El día 7 comenzó a nacer [illegible] las Colonias, correspondientes a desoves del 24 de septiembre. La manga [illegible], procedente del Nordeste, invadió [illegible], de Obligado, se extendió sobre [illegible] Rabón y Guillermina, donde [illegible] desoves en núcleos diseminados. Nuevas corrientes de voladoras, procedentes del Noroeste, invadieron Ocampo y las T[illegible] de Obligado. En estos distritos existe saltona en primer grado.

Rosario—En Ibarlucea, del departamento Rosario, y en San José de la Esquina, se registraron pasajes de voladoras con rumbo Sur y Este, respectivamente. Han sido invadidos por mangas desem[illegible] [illegible] rómino, Olsson, Larguía, Correa, Bustinza, San Estanislao y San Ricardo, de Iriondo; Carcarañá, Zavalla y Pujato, de San Lorenzo; Pérez, Soldini, Fisherton, [illegible] Monte Flores, Albarellos y Coronel Bogado, de Rosario, y Casilda, de Caseros. Iniciaron desoves las mangas [illegible] en Centeno, San Genaro y Sur [illegible] de San Jerónimo, Bouquet, [illegible] las Rosas y [illegible] California, [illegible] Pueblo Aldao, Rincón de Grondona, [illegible] San Lorenzo [illegible] de San Lorenzo y Pagan[illegible] de Rosario.

[illegible] las mangas que ocupaban [illegible] Bandurrias, de San Martín, [illegible] San Jerónimo, Salto Grande y Lucio V. López, de Iriondo, y Puerto San Martín, [illegible] San Lorenzo.

Rafaela—Comienza a nacer mosquita en Saralegui, La Cabral y Sunchales, de San Cristóbal, correspondientes a desoves del 11 de septiembre y San Guillermo del citado departamento, de desoves [illegible] Oeste, invadió [illegible] Rapitel, de [illegible] una manga pesada, comenzando a desovar inmediatamente [illegible] llegó a Bobadal(?), departamento [illegible] provincia de Santiago del Estero, una manga pesada de 10 kilómetros [illegible] de extensión.

San Urbano—Voladora semipesada del Norte, invadió Cafferata, San Francisco, Maggiolo y Venado Tuerto, uniéndose a [illegible] asentada anteriormente. Otra manga [illegible] igual estado y procedente [illegible] Cepeda, Vangaarda, Cañada Rica, [illegible], Sargento Cabral, General Gelly y Peyrano. La manga que ocupaba Santa Teresa, extendióse sobre Paz y Acosta. Del Norte llegó a Murphy, pernoctando en campos Fernández Díaz y otros; una manga semipesada, la que continuó luego al Sur, hasta los límites de Carmen y Elortondo.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

EL ULTIMO TEMPORAL

Perjuicios parciales

Cafayate (Salta), noviembre 10 — Se desencadenó en esta zona una fuerte tormenta de piedra que ha destruido totalmente los viñedos.

Tránsito (Córdoba), noviembre 10—La tormenta de piedra caída anteayer por la tarde ha destruído casi totalmente la cosecha de trigo y lino.

Reconquista (Santa Fe), noviembre 10 —La tormenta que se desencadenó anteanoche en ésta derribó los techos de varias casas, arrancó árboles y cortó en algunos puntos los cables de las líneas telefónicas y del alumbrado eléctrico.

Gualeguaychú (Entre Ríos), noviembre 10—Informan de las casas cerealistas que la fuerte tormenta de anteanoche no causó perjuicios en los sembrados.

Bovril (Entre Ríos), noviembre 10—Llovió 4 milímetros.

Santiago del Estero, noviembre 10—Debido a la lluvia caída anteanoche descendió considerablemente la temperatura, que alcanzó en el día anterior a 42 grados.

Real Sayana (Santiago del Estero), noviembre 10—Llovió 21 milímetros.

La Puerta (Córdoba), noviembre 10—Llovió 12 milímetros.

Catamarca, noviembre 10 —Anteanoche, por espacio de varias horas, sopló un viento huracanado, alejándose luego la tormenta sin llover.

EN SANTIAGO DEL ESTERO

Cultivo del algodonero

Santiago del Estero, noviembre 10 — Han regresado de su viaje de inspección por [illegible] del departamento [illegible] y Silípica, el agrónomo [illegible] Roberto Avila y el [illegible] algodonero [illegible].

En su [illegible] los [illegible] como [illegible] satisfactorio [illegible] mayoría de [illegible] cultivos de algodón [illegible] esa zona, recomendando al mismo tiempo a los agricultores que traten de [illegible] los [illegible] cuanto antes, a fin de evitar que [illegible] invadidos [illegible].

Conferencia sobre los cultivos de maíz

Rosario (Santa Fe), noviembre 10 — [illegible] plan de difusión de conocimientos técnicos sobre siembras y cultivos, el ingeniero agrónomo [illegible] Spangenberg, director de [illegible] de agricultura de Casilda dará mañana una conferencia acerca de métodos modernos sobre cultivo de maíz, en el local de la escuela fiscal de [illegible].

Siembra de maíz en Chacabuco

Chacabuco, noviembre 10 — Se [illegible] efectuando con toda actividad [illegible] de tierras y la siembra de maíz [illegible].

Concurso de vacas lecheras

Mandeleña, noviembre 11 — Se realizará en esta localidad por primera vez un concurso de vacas lecheras, organizado [illegible] Sociedad Rural Argentina, habiéndose fijado como fecha de su [illegible] del 15 al 22 de diciembre próximo.

El concejo deliberante ha resuelto donar un premio de 100 pesos y la intendencia [illegible] el propósito de donar una copa que será destinada al mejor criador del partido.

El concurso se realizará en las instalaciones del Sport Club, cedidas con ese fin por la comisión directiva del mismo.

Informaciones agrícolas de Erizé

Erizé (Pigüé), noviembre 10 — En esta [illegible] en que se [illegible] siembras de trigo [illegible] muy satisfactorio, así como también los campos de pastoreo.

Se ha [illegible] siembra [illegible] la de años anteriores.

Mercado Victoria y venta de lana en Bahía Blanca

Bahía Blanca, noviembre 11 — Durante la semana [illegible] Mercado Victoria [illegible] 1.506 kilogramos de lana y 11.167 de cueros lanares y salado [illegible] 431.755 [illegible] 56.586 [illegible].

[illegible] kilogramos de lana y 30.500 de cueros lanares.

Lluvia

Villada, noviembre 10— Ha llovido en ésta 18 milímetros.

[illegible] se realizará conmemorando el aniversario de la proclamación de la República brasileña.

El conjunto se embarcará el 15 en el "Antonio Delfino", de regreso a su patria.

Concierto de canto y piano — Las señoritas Jacinta Bartomeu y Adela Casas dieron anteanoche en el salón La Argentina un concierto de canto y piano, en el que ejecutaron un escogido programa, muy aplaudido en todas sus partes por la concurrencia.

La señorita Jacinta Bartomeu, que posee excelentes dotes vocales y fina sensibilidad musical, interpretó composiciones de Bach, Durante, Gasparini, Caccini, Pergolesi, Gluck, Beethoven, Fauré, Granados, Falla, Gretchaninoff y Strauss. Reveló su cultura y comprensión de las obras por intermedio de versiones perfectamente adecuadas a su índole, siendo correctamente acompañada al piano por la señorita Adela Casas.

La parte central del programa estuvo dedicada a obras pianísticas, que la señorita Adela Casas ejecutó con encomiable técnica y seria musicalidad. Al interpretar composiciones de Chopin, Debussy, Mussorgky, Wágner-Liszt y Albéniz, demostró poseer delicadeza y vigor en la expresión, evidenciando el debido conocimiento de las obras.

Cinematógrafo al aire libre — Los camiones cinematográficos de la Municipalidad concurrirán esta noche, a las 21, a la esquina de las calle Jufré y Godoy Cruz, y a Freyre y Avilés, donde exhibirán diversas películas.

Trasmisiones radiotelefónicas — Hoy se ofrecerán las siguientes audiciones:

A las 10: Concierto por la orquesta que dirige el profesor Facondini: 1. "Polonia", suite de Muller; 2 "Suite española", de Tavan, 3 "Amore amor", romanza de Tirindelli; 4 "Danza número 5", de Brahms; 5 "Fidelio", ouverture de Beethoven; 6. "Largo", de Haendel, solo de violoncelo; 7. "Ernani", ópera de Verdi; 8 "Guillermo Ratcliff", ópera de Mascagni, introducción del primer acto. 9 "Adagio de la sonata patética", de Beethoven, solo de violín por el profesor Facondini; 10. "Traviata", ópera de Verdi, fantasía.

A las 17.30: Ejecuciones musicales a cargo del cuarteto Voisely Germ y de los señores Adolfo V. Luna, guitarra, y Enrique A. Monacid, canto. 1 "Egmont", ouverture op. 84, de Beethoven, por el cuarteto; 2 "Aire bohemio", de Sarasate, violín, 3. "Concierto op. 22", de Mendelssohn, piano, 4 "Danza eslava número 6", de Dvorak, por el cuarteto; 5. "Obertass", mazurka de Wieniawski, violín; 6 "Polonesa", op. 40, 2.ª parte, de Chopin, piano, 7. "Leyenda", de Wieniawski, por el cuarteto.

Segunda parte 1. "¡Pobre mi negra!", vidala de Carrillo; 2 "Trova", estilo del mismo autor; 3. "Huainito", de Benavente, 4. "Ofrenda del trovador", estilo de Carrillo; 5. "Flor de Tusca", zamba de Luna, 6. "Trova", estilo de Carrillo.

A las 19. Charla femenina por la señorita Adelia di Caro.

A las 21.15: Concierto a cargo de las señoritas María de Lourdes, precoz violinista brasileña; Fernanda Meschini, soprano, y Lola Martínez Rodríguez, arpa. 1. "Canta per me", de De Curtis, soprano; 2. "Alborada do mariñeiro", de María de Lourdes, violín; 3. "Autum", de Thomas, arpa; 4 "María", de Fascone, soprano; 5. "Reverie", de Schumann, violín; 6. "Impromptu", de Lebano, arpa; 7 "Core'ngrato", de Cardillo, soprano; 8. Efemérides del día; 9 "Gitana", de Hasselmans, arpa; 10. "Au printemps", de Gounod, violín; 11. "Manon", ópera de Massenet (Or via Manon), soprano; 12. "Pavana favorita de Luis XVI", de Lebano, arpa.

Disertación sobre "La fuga y el preludio", por el señor Roberto J. Mirau. Ilustración musical a cargo de la señorita Carmen Suárez, quien ejecutará al piano:

a) "Fuga de la fantasía cromática", de J. S. Bach; b) "Fuga en Mi menor", de Haendel; c) "Preludio en Do sostenido mayor, número 3", de J. S. Bach; d) "Preludio y fuga en mi menor", de Mendelsshonn.

Longitud de onda: 375 metros.

—(De nuestra sucursal en La Plata). La estación 602, del doctor Juan A. Roth, ofrecerá hoy, a las 19.45, por radiotelefonía, la siguiente audición de guitarra, a cargo del profesor Julio T. Morales:

Primera parte 1. "Preludio número 1", de Tárraga; 2. "Minuet en Re", de Sors; 3. "Canción catalana", de Llobet, 4 "Scherzo", de Damas, 5. "Grandes penas", nocturno de Morales, 6. "Rapsodia de concierto número 2", de Parga.

Segunda parte 1 "Leyenda", estilo de Morales, 2 "El moro", de Avilés, 3 "Los ojazos de mi negra", zamba de Avilés; 4 "Vidalita", de Sinopoli; 5 "Pericón nacional", de Grassi, 6. "¿No me lo das?", tango de Morales.

—(De nuestra sucursal en Montevideo, por telégrafo). Desde la capital uruguaya se efectuarán hoy las siguientes trasmisiones radiotelefónicas:

A las 16 (hora argentina): Concierto radial [illegible]: 1. "Por tus ojos, morena", paso doble de Pócora; 2 "La cita", zamba de Gandio; 3. "Perdón", tango de Rodríguez; 4 "Les parfums", fox trot de Neumann; 5 "Los ojazos de mi negra", zamba de Avilés; 6. "Ping ¿ mio", tango de Jovés; 7. "My sun", fox trot de [illegible]; 8 "Mi tucumana", zamba de Polonio; 9 "El alma que siente", tango de Pierre Intervalo.

A continuación informaciones referentes al Campeonato Sudamericano de Football y los resultados del mismo así como los de las carreras de caballos.

A las 18 (hora argentina): Boletín noticioso del Radio Club del Uruguay.

A las 20 (hora argentina): Trasmisión de música clásica, romanzas y poesía.

Longitud de onda: 320 metros.

SOCIEDADES DE SOCORROS Y MUTUALIDAD

Personal del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública — El presidente de esta entidad acaba de enviar una nota a los diputados que componen la comisión encargada de estudiar el problema de la vivienda, en la que se solicita que el préstamo que la correspondiente ley acuerda a los empleados para edificar o adquirir su casa, se conceda en efectivo. Ello, según la entidad recurrente daría como resultado inmediato la rebaja de los alquileres que actualmente pueden exigir los propietarios, debido al exceso de demanda.

PERIODISMO

DEMOSTRACION AL SEÑOR SERRANO CLAVERO — En los salones del Club Español fué servido ayer, a mediodía, el almuerzo ofrecido al señor V. Serrano Clavero por sus compañeros de la redacción de "El Diario Español", con motivo de su próximo viaje a Europa.

Ofreció la demostración, que tuvo carácter íntimo por el dueño que guarda "El Diario Español", el señor Mariano Martínez, y contestó en verso el obsequiado.

"REVISTA DEL TOURING CLUB ARGENTINO" — Acaba de ser distribuído entre los socios del Touring Club Argentino, el número de la revista de esta institución, correspondiente al mes de octubre último. El sumario de este número es el siguiente:

La acción del Touring Club Argentino; 54.º aniversario de LA PRENSA; Doctor Estanislao S. Zeballos; Touring Club Argentino: La XVI asamblea anual; La bella práctica del "camping"; Legislación vial en la provincia de Buenos Aires; Los caminos de la Patagonia; Fomento del turismo en el Paraguay; Automovilismo. Noticias gráficas; Un intendente progresista; Sección técnica; Asociación de Comerciantes en Neumáticos, Bibliografía; T. C. A. (Administración).

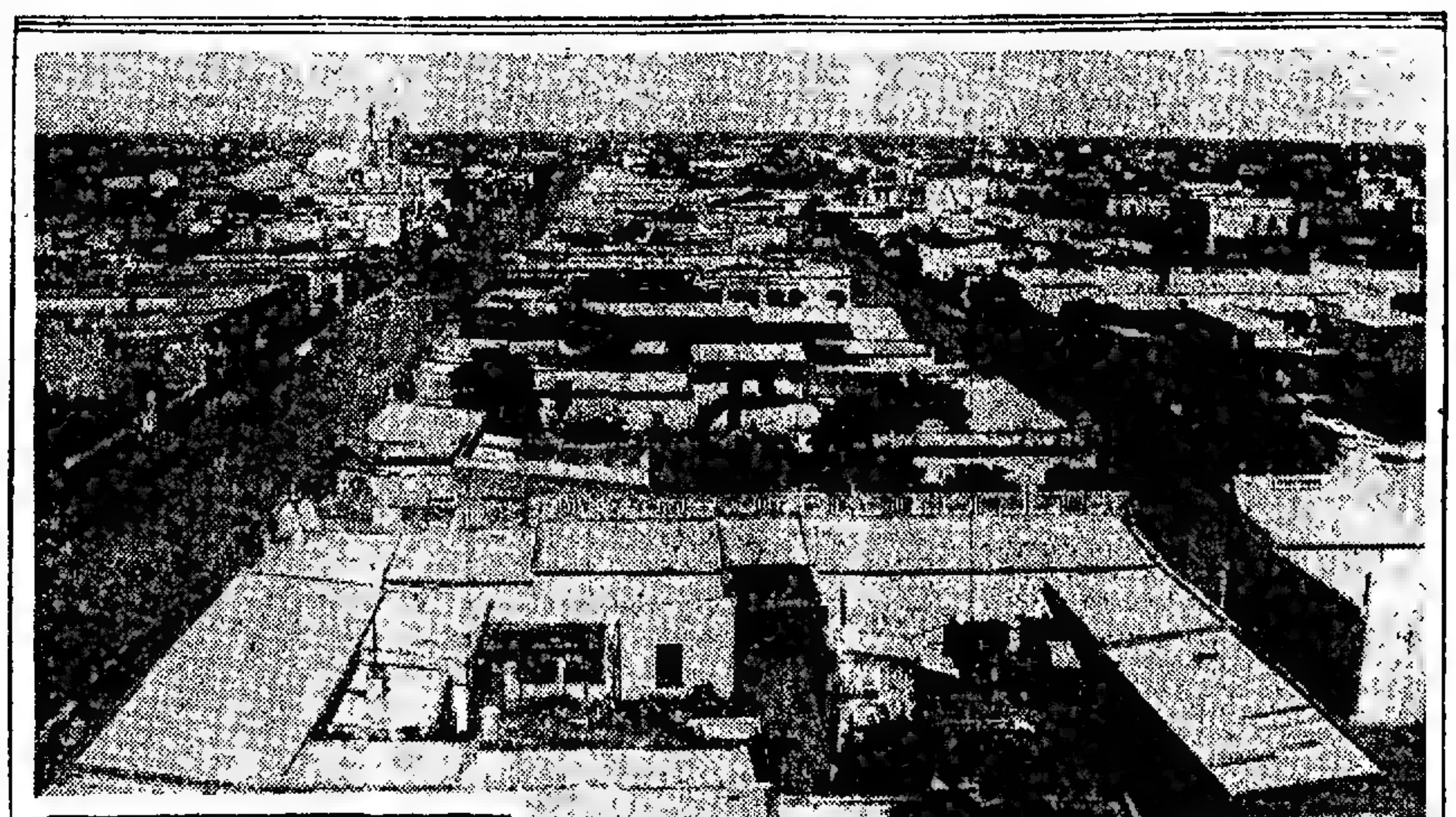
REVISTA HOMENAJE AL HOSPITAL FRANCES—Bajo la dirección del señor E. Danón, acaba de aparecer una publicación especial ilustrada, en forma de revista, como homenaje al hospital Francés, que, según reza la leyenda de la portada, "en esta fecha memorable del 11 de noviembre, aniversario feliz del universo en su edad contemporánea, inaugura el monumento al soldado caído en la guerra".

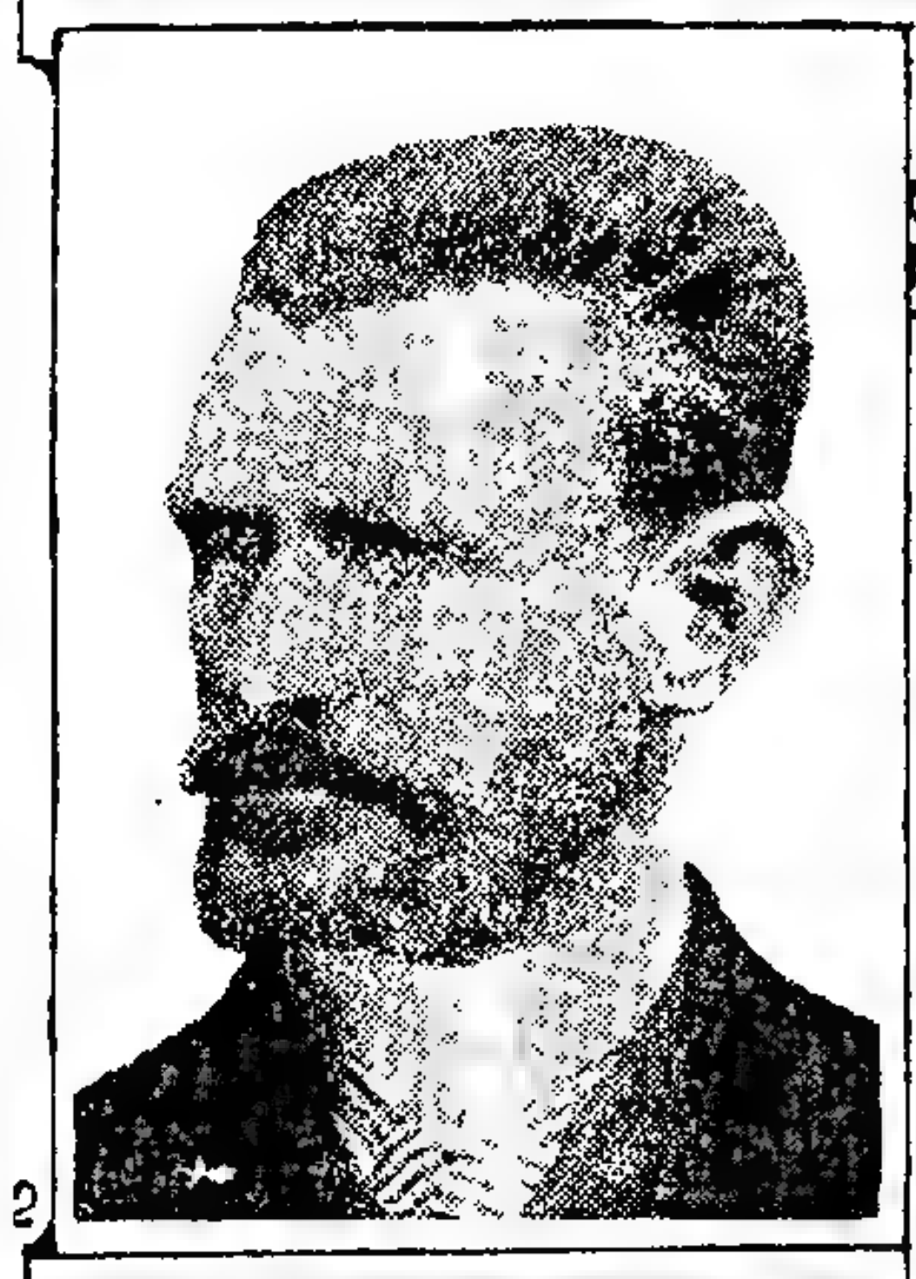
La revista contiene abundante cantidad de nítidas ilustraciones y artículos, mediante los cuales se pone de relieve al público la labor filantrópica que desarrolla el hospital Francés y la Societé Philanthropique et de Bienfaisance Française du Río de la Plata, que lo creó. Contiene, asimismo, una poesía de Héctor Pedro Blomberg, en memoria de los caídos en los campos bélicos de Francia, y una hermosa fotografía del monumento que se inaugurará en la mañana de hoy, y acerca del cual nos ocupamos en la sección correspondiente.

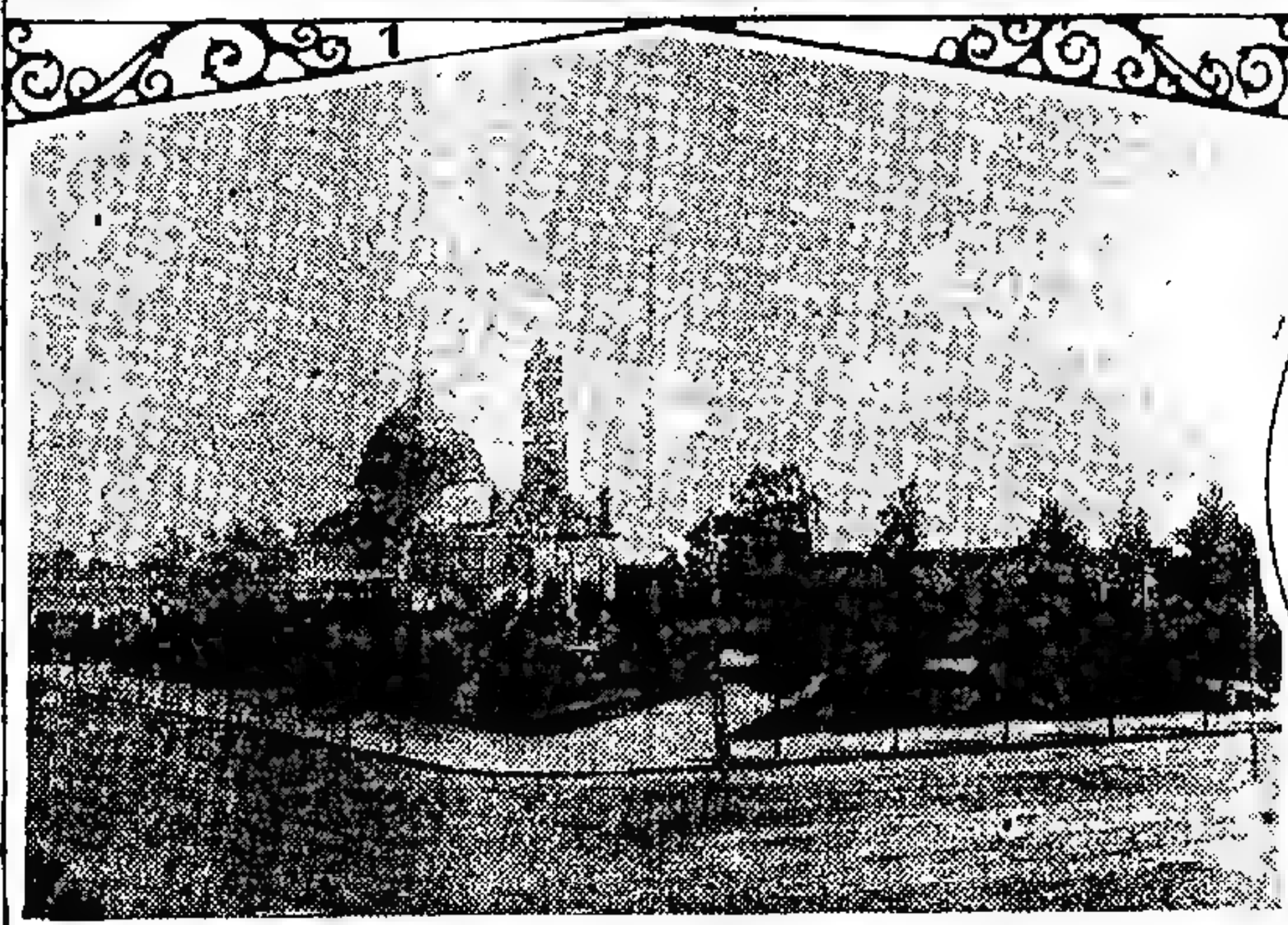
SANTA FE -- INFORMACION DE LA CAPITAL, ROSARIO Y DEPARTAMENTOS

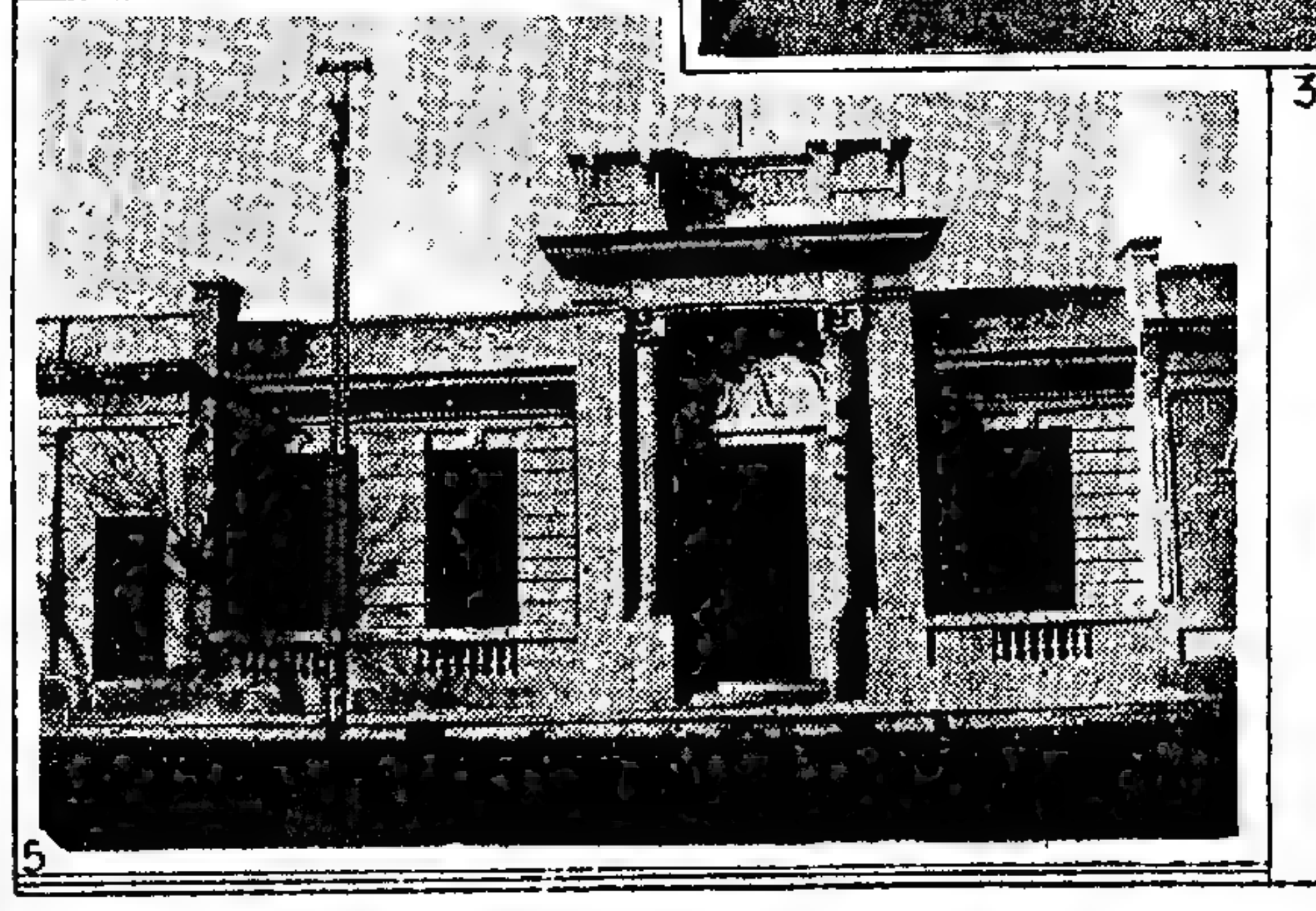
CINCUENTENARIO DE CASILDA—SE CUMPLE HOY

FUNDACION DE LA CIUDAD -- SUS PROGRESOS Y SU PORVENIR









1—Vista parcial de Casilda. 2—Carlos Casado del Alisal. 3—Plaza Casado. 4—Carlos Brebbia, que el 11 de noviembre de 1873 colocó el primer ladrillo en la primera casa, cuya construcción se iniciaba. 5—Club Social Villa Casilda. 6—Plaza San Martín.

En el año 1863, llegaba a la República Argentina, con Carlos Casado del Alisal, espíritu emprendedor y progresista cuya acción posterior fué de gran beneficio para el país, y de un modo muy particular para la provincia de Santa Fe. Con clara inteligencia y actividad extraordinaria y constante, el señor Casado hizo avanzar la colonización por tierras incultas que estaban en poder de los indios y así fué fundando centros de trabajo que hoy son pueblos importantes como Casilda, Pérez, Zavalla, Pujato, Palacios (hoy Los Molinos), Arequito, Kilómetro 8?, Arteaga, Cruz, Sangford, Chabás, Villada y Firmat. La fundación de todas esas poblaciones, significó grandes y continuos peligros, y más de una vez, los malones de indios destruyeron lo construído.

No sólo pueblos fundó Casado en la provincia de Santa Fe. Débense a sus esfuerzos la creación, en Rosario, del primer Banco Comercial, adquirido posteriormente por el Banco de Londres y Río de la Plata, y la construcción del ferrocarril Oeste Santafecino, en el año 1885, el ramal a Melincué, en 1887 y el ramal a Cruz en 1893. Después, la empresa fundada por el señor Casado vendió este ferrocarril a la del Central Argentino, que la utilizó como base para prolongar las líneas a Rufino, Río Cuarto y Córdoba.

Como una de sus tantas empresas comerciales, el señor Casado compró, en el año 1869, al señor Grandoli, una fracción de campo conocida con el nombre de "El Desmochado", y en 1871 adquirió del señor Bustos, una parte del campo Quintana. Con estas dos fracciones, el señor Casado formó la Colonia Candelaria, que debe su nombre a la posta así llamada, existente en el campo de "El Desmochado", y que era el lugar de albergue y parada de las galeras que hacían sus viajes desde Rosario a Mendoza, a La Guardia (hoy San José de la Esquina) y Melincué.

En esta posta [illegible] Candelaria, hoy ciudad de Casilda, comenzó la colonización, en el año 1870 y fueron los primeros pobladores los ingleses Dickinson, Peyton, Hope y Gaffart. Al año siguiente llegaron los primeros colonos italianos: Esteban Simonetta, Juan Molino, Antonio Trolla, Luis Crenna, Antonio Rufiner, Carlos Gerloni, Juan Crenna, José Pasquino, Ambrosio Brescia y Francisco Brescia.

El señor Simonetta, hombre generoso y emprendedor fué uno de los más entusiastas y constantes colaboradores de la obra del señor Casado.

Ya en el año 1871 vinieron las familias de Pedro Culasso, José Raimundo, Domingo Fioretti, Nicolás Raimundo, Miguel Almar, José Ambrosio, Agustín Rocca, Luis Rocca, Antonio Marchesi, Lorenzo Destéfani, Pedro Georgis, León Ball, Felipe Zannoni, José Vila, Juan Coda, Graciano Coda, Mateo Georgi, Angel Bella, José Zorrilla, Caslido Navarro, Máximo Lago, Ponciano Culasso, Javier Zabalza, José Echeverría, Ambrosio Canale, Máximo Lago, Andrés Rozza, Angelenetti, Rival Gavió, Berrante y Cavalier. De la colonia Candelaria, se exportaron los primeros trigos argentinos a los puertos europeos.

Sólo el 11 de noviembre de 1873, don Carlos Brebbia colocó el primer ladrillo de la primera casa que se construía en la ahora floreciente ciudad de Casilda. El lugar donde se construyó esa casa está frente a la actual plaza Casado. Fué construída esa casa por [illegible] farmacéutico de Buenos Aires de apellido Gatti, quien puso al frente del establecimiento, al señor César Benedetti.

Años después fueron levantadas varias casas más, entre ellas las que ocuparon los señores Simonetta y Chesa y la administración de la colonia Candelaria que desempeñaba el señor Francisco Casado.

Los adelantos de Casilda, fueron continuos y grandes. En poco tiempo la joven población, fué un emporio importante, de mucha actividad y se constituyó en centro de una extensa región de agricultores y comerciantes. Resistió las malas épocas por el empeño y entusiasmo de sus pobladores, y llegó a ser punto convergente de las actividades de sus alrededores.

Por decreto del 29 de septiembre de 1907, el gobernador de la provincia, señor Echagüe, declaró ciudad a Casilda y nombró intendente municipal, al señor José Serret.

Tanto por sus pobladores, laboriosos y cultos, como por su situación geográfica en la parte más cultivada de Santa Fe, la ciudad de Casilda está llamada a destacarse muy pronto como una de las más bellas y ricas de la República.

Conjuntamente con sus exponentes de trabajo, posee centros de cultura, tales como el Club Social, Escuela Nacional de Agricultura, Escuela Normal Mixta, Escuela de Trabajos Manuales, Colegio de Nuestra Señora de la Misericordia, Escuela Dante Allighieri, Biblioteca Casado, etcétera.

Una de las instituciones filantrópicas que presta más importantes servicios, es el hospital San Carlos, atendido por hermanas de caridad, que funciona apoyado por la Sociedad Damas de Beneficencia, presidida por la señora Catalina B. de Brebbia. Es director del establecimiento, el doctor Ernesto Bascary.

Hacen también obra beneficiosa, la sociedad argentina de socorros mutuos Estanislao S. Zeballos, de reciente fundación, la sociedad italiana Unione e Benevolenza y la Asociación Española de Socorros Mutuos.

Tiene, además, Casilda, sucursal del Banco de la Nación Argentina y su industria y comercio están representados por importantes actividades.

Actualmente es intendente municipal, el señor Juan Rouiller y la comisión administradora está integrada por los señores Carlos Brebbia, Eladio B. Olguín, Jerónimo Russo, José Culasso y Manuel W. Price.

La jefatura política está desempeñada por el señor Carlos J. Hutzinger.

Casilda cuenta, ahora, con [illegible] habitantes y se halla en [illegible] por lo que no es aventurado [illegible] tancia como ciudad [illegible] moderna.

El acontecimiento del cincuentenario será celebrado con un extenso programa de fiestas, que ya adelantó LA PRENSA.

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

Casilda, noviembre 10 — El intendente municipal, señor Juan Roullier, recibió el siguiente telegrama del gobernador de la provincia:

Según lo comunico en la fecha a la comisión pro festejos del cincuentenario de esa ciudad, me es en absoluto imposible trasladarme a Casilda, por tener obligaciones que requieren mi presencia en esta capital.

Otras comunicaciones llegadas de la capital de la provincia, informan que, en representación del Poder Ejecutivo participará de los actos organizados el vicegobernador, señor Mendieta.

Llegará hoy a ésta la banda de músicos de la policía de Rosario, la que tomará parte en las fiestas.

Por lo demás, reina mucha animación por los actos que se realizarán especialmente por la procesión cívica que adquirirá, sin duda, caracteres extraordinarios, a juzgar por los preparativos. Todas las instituciones culturales y de socorros mutuos que funcionan en ésta han invitado a sus asociados a que concurran a engrosar la columna cívica.

El buen tiempo reinante será también un factor que contribuirá a que los números preparados alcancen buen éxito.

HOMENAJE A AARON CASTELLANOS

Decreto del Poder Ejecutivo

Santa Fe, noviembre 10—Con el propósito de tributar un homenaje en memoria del fundador de Esperanza señor Aarón Castellanos, el Poder Ejecutivo ha dictado el siguiente decreto:

Considerando que, don Aarón Castellanos, fundador de Esperanza, por su optimismo ferviente, actividad incansable y feliz iniciativa de colonización en el año 1853 contribuyó en forma decisiva a la prosperidad de la provincia, incorporando el brazo vigoroso del inmigrante a las industrias agrícolas, factor primordial de nuestra grandeza económica, acrecentando nuestra riqueza pública y privada y levantando el índice de cultura de nuestro pueblo, el gobernador de la provincia, decreta:

Llámese a un concurso de "maquettes" para erigir un monumento a don Aarón Castellanos.

Fíjase un primer premio de 500 pesos y medalla de oro y un segundo de 200 y medalla de plata.

ADMINISTRACION PROVINCIAL

MEJORAS EN EL PUERTO

Santa Fe, noviembre 10 — Según se anuncia, el Poder Ejecutivo en acuerdo de ministros, resolverá algunas mejoras que serán introducidas en el puerto de ésta.

Entre ellas, figura la asignación de una importante partida para la instalación de un taller mecánico e instalaciones de iluminación eléctrica por medio de la fábrica municipal que suministrará también fuerza motriz.

MOVIMIENTO POLITICO

(De nuestra sucursal)

LOS PROXIMOS COMICIOS

AGITACION PARTIDARIA

TRABAJOS DE REORGANIZACION

Rosario, noviembre 10—A principios de la próxima semana, se realizará en Casilda, departamento de Caseros, una convención del partido Demócrata Progresista, con objeto de proceder a la designación de los candidatos que sostendrá la agrupación en los próximos comicios que se efectuarán en ese punto.

En Coronda, la misma entidad política efectuará mañana una asamblea, en la que se determinará la total reorganización partidaria en el departamento de San Jerónimo.

Con el propósito de asistir a ese acto partirá de ésta una delegación de miembros de la junta de gobierno.

—Los dirigentes de la Unión Cívica Radical unificada, del departamento de General López, deben reunirse mañana en Venado Tuerto con el fin de tratar todo lo relativo a la reorganización partidaria. Desde ésta va el representación de la junta reorganizadora, el doctor Miguel J. Culaciati.

—Los radicales opositores realizarán mañana una asamblea cívica en el distrito Acebal, departamento de Rosario. Concurrirá a esa asamblea una delegación presidida por el doctor Manuel Fernández.

Santa Fe, noviembre 10 — Con la presidencia del señor Francisco Elizalde, se realizó esta tarde la elección de autoridades del comité departamental de los radicales unificados.

Se presentaron a elección 59 delegados, y resultó triunfante la siguiente lista:

Presidente, señor Luis Filiberti, con 31 votos; vicepresidente primero, doctor Héctor S. López, con 30 votos; vicepresidente segundo, señor José L. Garro, con 30 votos; tesorero, señor Luis Tacca, con 29 votos; y secretarios los señores Jorge Schlié y Juan Gatti, con 30 votos cada uno.

A la elección se presentaron dos listas, la triunfante y la encabezada por el doctor López.

El presidente, señor Elizalde, llamó a la nueva comisión para que se hiciera en el acto cargo del comité departamental.

Actuó de secretario el doctor Francisco B. Caminos.

Rosario, noviembre 10 El señor Joaquín Lagos ha declinado el ofrecimiento hecho por el partido Demócrata para ocupar el segundo término de la fórmula gubernativa que debe proclamar dicha agrupación el 17 del mes en curso.

PARTIDO DEMOCRATA PROGRESISTA

La cuestión de los armamentos

Rosario, noviembre 10 En el barrio Arroyito se realizará mañana por la tarde una conferencia organizada por el partido Demócrata Progresista, que se relacionará con la cuestión de los armamentos. En ese acto harán uso de la palabra los señores Ricardo C. Argonz, José Joaquín de Vedia, José Lovalvo y Ramón Casas Duchesnois.

ARTISTICAS

(De nuestra sucursal)

Audición de arte nativo

Rosario, noviembre 10 — Como se había previsto, resultó una interesante velada artística la presentación de los números de "folklore" nuestro que efectuó hoy en el teatro Colón la señora Ana S. de Cabrera.

El extenso y variado programa de danzas y canciones, acompañados por proyecciones luminosas, fué ejecutado con arte y sentimiento y suscitó calurosos aplausos del selecto auditorio que ocupaba totalmente la sala.

La señora de Cabrera repetirá mañana el interesante espectáculo y hará conocer nuevos números.

Audición de guitarra

Rosario, noviembre 10 — Se realizará mañana a las 10, una audición de guitarra a cargo de la señorita Josefina Robledo auspiciado por El Círculo.

El acto se realizará en el cinematógrafo Moderno, y la entrada será gratuita.

NSTRUCCION PUBLICA

(De nuestra sucursal)

EL MINISTRO DE I. PUBLICA EN ROSARIO

Rosario, noviembre 10 — Procedentes de Santa Fe han llegado el ministro de Instrucción Pública y Fomento, doctor Agustín Araya, y el presidente del consejo de educación, doctor Pío Pandolfo.

Rosario, noviembre 10—En el teatro Colón y con asistencia de un crecido número de maestros de escuelas fiscales dió esta tarde su anunciada conferencia sobre temas de carácter docente el ministro de Instrucción Pública de la provincia, doctor Agustín Araya.

INSTITUCIONES DIVERSAS

(De nuestra sucursal)

Centro Unión de Almaceneros

Rosario noviembre 10 — El Centro Unión de Almaceneros realizará mañana a mediodía un almuerzo en el local de la Sociedad Rural, en el Parque Independencia.

Se ha elegido para ello el amplio Pabellón de Industrias, el que ha sido convenientemente adornado.

La casi totalidad de los socios del centro concurrirán a esta fiesta de camaradería que promete alcanzar brillantes proporciones.

ROSARIO

MUNICIPALES

(De nuestra sucursal)

REFORMA EN LOS TRANVIAS

Pedido del concejo denegado

Rosario, noviembre 10—La empresa de tranvías eléctricos ha enviado al concejo deliberante una nota, en respuesta a las gestiones iniciadas por esa corporación, para conseguir que aquélla reforme los coches motores a fin de resguardar a los conductores de los mismos de las inclemencias del tiempo.

Manifiesta esa empresa que, sin perjuicio de dirigirse en consulta al directorio de la misma no puede acceder a pedido del concejo, "por no estar obligada a ello en el contrato con la municipalidad y no hallarse en condiciones de realizar gastos extraordinarios".

RENOVACION DEL CONCEJO

Rosario, noviembre 10 — Se ha efectuado una reunión de dirigentes de la Defensa Comunal, en la que se trataron varios asuntos relacionados con los comicios del 25 del mes en curso.

La proclamación de los candidatos que sostendrá esa agrupación, en dichas elecciones, se hará el jueves próximo.

Proyecto de cesión de terrenos

Rosario, noviembre 10 — Suscripto por varios concejales ha sido presentado al concejo deliberante un proyecto por el que se autoriza al intendente a que gestione del directorio del ferrocarril Central Argentino la cesión de los terrenos ubicados entre la avenida Pellegrini al Sur; calle Chacabuco, al Oeste; Mendoza, al Norte y la avenida Belgrano, al Este, que son de propiedad de esa empresa.

Un proyecto análogo fué presentado en 1921, por el ex concejal Villa Ort, pero las negociaciones se interrumpieron a causa de desavenencias entre la Intendencia y el concejo.

EL DIA SOCIAL

(De nuestra sucursal)

Rosario, noviembre 10 — Se efectuó hoy el enlace de la señorita Margarita R. Ansaldi con el señor Humberto Mancini.

— Se realizó hoy la ceremonia nupcial de la señorita Arminda Moya con el señor Ovidio Ríos.

—Dió motivo a una interesante reunión social el enlace de la señorita Catalina Podestá con el señor Angel S. Garavano.

—En el cementerio de San Salvador fueron inhumados hoy los restos del señor Ricardo Lemelson, caballero vinculado a nuestros círculos sociales donde su fallecimiento, ocurrido en Alta Gracia, ha sido muy lamentado.

—Se ofició hoy, en la capilla San Salvador, un funeral en memoria del señor Juan Pablo Ereñú.

—Los esposos Desiderio Marquardt y Carmen Guillon de Marquardt, en celebración de sus bodas de oro matrimoniales, hicieron oficiar una misa en acción de gracias en la iglesia matriz, a la que asistió un importante núcleo de familias.

Rosario, noviembre 10—El domingo 18 del corriente se realizará en la iglesia Matriz la primera comunión de los niños preparados por la comisión de señoritas de la Escuela Gratuita de Instrucción Cristiana, que preside la señorita María del Carmen Iñarra. Después de esta ceremonia habrá un reparto de premios. Las donaciones de juguetes, dulces y ropas, se reciben en el local del Círculo de Obreros, Maipú 1023.

NOTICIAS DE POLICIA

(De nuestra sucursal)

Regreso del jefe de la dependencia

Rosario, noviembre 10 — Ha regresado de Santa Fe el jefe de policía de ésta, señor Juan Cepeda.

DIVERSAS INFORMACIONES

(De nuestra sucursal)

FIESTA DEPORTIVA ESCOLAR

Entusiasmo reinante

Rosario, noviembre 10 — Han quedado [illegible] terminados los preparativos para la fiesta deportiva escolar que se realizará mañana a las 10 en beneficio del Gimnasio Escolar, en las instalaciones que la Sociedad Rural posee en el parque Independencia.

Tomarán parte en las distintas pruebas del amplio programa preparado por el profesor de educación física Juan B. Arrospidegaray, alumnos de las escuelas [illegible] siguientes: colegios nacionales números 1 y 2, escuela normal [illegible], Colegio del Sagrado Corazón, Colegio Internacional, escuelas [illegible] Sarmiento y Mariano Moreno.

Las pruebas comprenden partidos de football, asaltos de esgrima y de box, carreras, saltos, cinchadas, lanzamiento disco, etcétera.

El importante número de competidores [illegible] y el entusiasmo que la fiesta ha despertado en los círculos estudiantiles permiten vaticinar que la misma alcanzará buen éxito.

ANIVERSARIO DEL ARMISTICIO

Rosario, noviembre 10 — Resultó muy [illegible] la reunión hoy en los salones del Club Francés en conmemoración del aniversario del armisticio.

Asistieron, entre otros miembros de la colectividad francesa, el cónsul en esta ciudad.

Según se ha anunciado, mañana continuarán los actos conmemorativos con una peregrinación al cementerio La Piedad, con el objeto de colocar una corona [illegible] de la Sociedad de Socorros Mutuos Francesa y se realizará un te y [illegible] organizado por una comisión de [illegible] de la colectividad.

FIESTAS PATRONALES

Rosario, noviembre 10 — La comisión de católicos encargada de organizar las fiestas en celebración del centenario de la declaración de la Virgen del Rosario como patrona de esta ciudad, ha resuelto [illegible] el 2 de diciembre próximo, fecha de ese aniversario, una manifestación pública en honor de la Virgen, una velada en uno de los principales coliseos y reparto de ropas y víveres a los pobres.

Por su parte, la comisión de damas se reunirá pasado mañana, con el propósito de organizar otras fiestas.

Serán invitados a participar en las fiestas las autoridades de la Nación y la provincia.

En favor de la instalación de un cable telegráfico

Rosario, noviembre 10 — [illegible] José Maranni di Pietra [illegible] especialmente para convertir los títulos del empréstito de [illegible] en [illegible] cable entre [illegible] República.

Con este motivo el señor di Pietra[illegible] dió ayer una conferencia en el Círculo Italiano, en presencia del cónsul, señor Zavitz, de los presidentes de las sociedades italianas y de otras personas destacadas de esa colectividad, explicando la operación de referencia.

Bendición de campanas

Rosario, noviembre 10 — Se realizará mañana, en el santuario del Corazón de María, la consagración de tres campanas.

A la ceremonia, que será presidida por el obispo titular de esta diócesis, monseñor Canale Oberti, han sido invitadas destacadas personas de la sociedad de ésta.

Fiesta en honor de varios bachilleres

Rosario, noviembre 10 — Se efectuó esta tarde un te y danza organizado por el Centro de Estudiantes del Nuevo Colegio Nacional, en obsequio de las señoritas y jóvenes bachilleres egresados este año de citado instituto. La fiesta transcurrió en la mayor animación.

Primera misa de un sacerdote

Rosario, noviembre 10 — En la iglesia de San José oficiará mañana su primera misa el presbítero Mariano Serra. Con tal motivo habrá una solemne función religiosa.

Venta de manualidades escolares

Rosario, noviembre 10 — Con buen éxito se inició hoy en el colegio San Bartolomé la venta de trabajos manuales organizada por las [illegible] de esa casa, con el propósito de allegar recursos con destino a las obras de caridad que realiza.

Fiesta campestre

Rosario, noviembre 10 — Los miembros del Club del Progreso efectuarán mañana un "picnic" en la quinta Pagnini.

Asistirá también a la fiesta un grupo de familias.

Un tren especial, que saldrá a las 8.45, conducirá a los excursionistas hasta la localidad citada y regresará a las 19.

Velada artística y baile

Rosario, noviembre 10 — Organizada por el Centro Gallego se realizó una velada artística y baile en conmemoración del 5.º aniversario de la fundación.

La concurrencia de familias dió lucidas proporciones a la fiesta y fueron muy aplaudidos los diversos números de teatro que integraban el programa, los que estuvieron a cargo de aficionados. La danza se prolongó hasta altas horas de la noche.

Almuerzo del Rotary Club

Rosario, noviembre 10 — Se efectuó hoy el almuerzo mensual del Rotary Club, al que asistieron, entre otros, el intendente municipal, doctor Cardarelli, y el secretario de esa dependencia, doctor Nimo.

Fiesta de beneficio

Rosario, noviembre 10 — En el Buckingham Palace se realizó hoy una velada organizada por la Sociedad Protectora de la Infancia Desvalida en beneficio de los talleres que funcionan bajo su patrocinio.

Asistió al acto una crecida concurrencia de familias, que recibió con viva complacencia el desarrollo de números de canto y música que constituían el programa.

EN LOS DEPARTAMENTOS

GENERAL LOPEZ

SERVICIO DE TRENES INCONSULTO

Quejas de vecinos

La dirección de LA PRENSA, ha recibido, suscripto por un grupo de vecinos de Maggiolo, un despacho telegráfico, en el que aquéllos protestan ante el inconsulto y arbitrario horario de trenes que [illegible] trata de imponerles la empresa del ferrocarril Central Argentino.

Agregan al respecto que se suprimen trenes indispensables y se modifican los horarios de los otros en forma que ocasiona [illegible] molestias al comercio [illegible] general.

Elecciones municipales aprobadas

Villa Cañás, noviembre 10 — La junta de mayores contribuyentes ha aprobado las elecciones municipales del domingo [illegible] las que triunfó el partido Radical.

SAN MARTIN

Noticias sociales

El Trébol, noviembre 10 — En forma inesperada falleció el doctor Jesús Guevara, caracterizado vecino de esta localidad.

El sepelio de los restos del doctor Guevara, que se efectuó en el cementerio local, originó una sentida demostración de pesar.

CONSTITUCION

Fallecimiento

Pavón Arriba, noviembre 10—Después de sufrir las alternativas de una larga dolencia, falleció en Rosario la señora María Gracia E. de Imbragno, dama muy vinculada en la sociedad de ésta, donde la noticia de su muerte causó mucho pesar.

La ceremonia de la inhumación de los restos de la extinta se realizará mañana, en el cementerio de La Piedad, de Rosario.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES --- GOBIERNO CENTRAL Y DE LOS MUNICIPIOS

VISITA DEL GOBERNADOR A MADARIAGA

Pedido de postergación

El señor Ezequiel Bustillo, en su carácter de miembro del partido Conservador, ha dirigido un telegrama desde General Madariaga al ministro de Gobierno de la provincia, en el cual formula protesta porque esa agrupación política no podrá realizar una conferencia el día 17 del corriente mes, a causa de que en esa fecha visitará aquel pueblo el gobernador. En su despacho, el señor Bustillo dice:

Debido a la visita que el gobernador ha anunciado para el 17 del corriente, el partido Conservador se encuentra imposibilitado de realizar la conferencia pública preparada para ese mismo día. Ello advertirá a V. E. de los inconvenientes enormes que provoca la presencia del gobernador, casi en la víspera de las elecciones, perturbando el desarrollo de la campaña electoral y limitando en forma evidente la propaganda partidaria.

En mi carácter, pues, de presidente del comité local, pido a V. E. se postergue la visita del gobernador, con lo cual el gobierno daría una elevada prueba de civismo y de respecto por la libertad electoral.

LEGISLATURA

(De nuestra sucursal en La Plata)

ACUSACION CONTRA EL JUEZ QUINTANA

Nueva postergación del juicio

Una vez más ha sido postergado el juicio oral que el jurado de magistrados debía haber realizado ayer en la acusación contra el juez en lo civil y comercial del departamento judicial de Dolores, doctor Antonio J. Quintana, formulada por el procurador general de la Suprema Corte, doctor Walker, por faltas graves en el desempeño de su cargo.

Ayer, a las 10, que era la hora fijada por el jurado para iniciar la sesión, se hallaban presentes los miembros del mismo doctores Juan M Pisano, Gregorio Lascano, Juan E. Lozano y Mariano Molla Villanueva.

Debía resolverse previamente la cuestión suscitada por el procurador interino de la Suprema Corte, doctor Julio Sánchez Viamonte (hijo), de que LA PRENSA informó ayer. Como se recordará, el doctor Sánchez Viamonte se excusaba de intervenir como acusador en ese juicio y designaba su sustituto al agente fiscal doctor de la Puente.

Momentos antes de las 11 el secretario del jurado, doctor Adolfo E. Parry, informó a los periodistas que el doctor Molla Villanueva, vicepresidente segundo del jurado en ejercicio de la presidencia, había resuelto no hacer lugar a la excusación mencionada, en razón de no ser aceptables, legalmente, los motivos aducidos por el funcionario citado.

Como no se consiguiera quorum para iniciar la audiencia, se resolvió pasar a cuarto intermedio hasta las 13, por haber prometido asistir a esa hora los jurados doctores Horacio Oyhanarte y José A. Leiva.

A la hora indicada no se consiguió formar quorum y en consecuencia el jurado resolvió aplazar la audiencia hasta el 5 de diciembre próximo, a las 10.

NOTICIAS ADMINISTRATIVAS

(De nuestra sucursal en La Plata)

Viaje del gobernador a Tandil

Se ausentó para Tandil el gobernador de la provincia, con objeto de asistir al acto de la clausura del concurso de vacas lecheras que se realiza en aquella ciudad.

Acompañan al señor Cantilo el ministro de Obras Públicas, varios miembros de la Sociedad Rural Argentina y algunos legisladores.

EN LOS MUNICIPIOS

LA PLATA

(De nuestra sucursal en La Plata)

LOS ARBOLES DE LOS PASEOS

Práctica que debe mantenerse

Por primera vez después de muchos años, la Intendencia municipal ha puesto de manifiesto su interés por los árboles. Si la mencionada institución no ha dotado a La Plata de obras públicas de otra índole, por lo menos tendrá la satisfacción de haber impedido que en los últimos tiempos se mantuviera la pésima práctica de podar todos los años, en forma lamentable, los árboles que adornan las calles y paseos, pues también su conservación constituye una grande obra. El mejor argumento que puede hacerse en elogio de la supresión del sistema de mutilar las plantas, lo da el hecho de que los primeros calores intensos han permitido el tránsito bajo la sombra protectora de los hermosos ejemplares con que están adornadas las calles de nuestra ciudad.

Por lo que se refiere a las plantaciones del centro de las ramblas de las calles 51 y 53, y de las diagonales, que jamás debieron haber sido podadas después de normalizado su crecimiento, sólo será posible apreciar en toda su plenitud, el año próximo, el aspecto de belleza que ellas deben presentar, si es que al acercarse la época propicia para la poda no se resuelve, como otras veces, una tala general.

Es de desear que en adelante quedará firmemente ratificado el concepto que este año ha presidido el cuidado de las plantaciones de calles y paseos, porque por las características de nuestro clima es menester conservar en toda su frondosidad a los árboles, aun cuando esta práctica esté reñida con la que se sigue en los países en los cuales se reduce la copa de las plantas para poder disponer de más sol.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

CAÑUELAS

EL CAMINO A PALMITAS

Acerca de su conservación

INDOLENCIA MUNICIPAL

El Ministerio de Obras Públicas resolvió últimamente la iniciación de las obras de arreglo de numerosos caminos de la provincia, cuyo estado actual no permite el tránsito por los mismos. Entre ellos se encuentra el que partiendo de Cañuelas llega a la población de Palmitas, en la jurisdicción del expresado partido. De ello nos ocupamos en esta misma sección en otras oportunidades, con motivo de las insistentes gestiones realizadas por el vecindario y los industriales de la zona respectiva ante las autoridades, para que dispusieran el arreglo de la parte en que aquél se encuentra obstruído y en general, en toda su extensión, por los grandes baches y pantanos de que desde hace mucho tiempo adolece.

El Ministerio de Obras Públicas como decimos, comprendiéndolo así incluyó esa vía pública en la nómina de las que dispone sean arregladas, y con ese fin, mediante el interés demostrado por el diputado señor Alejandro Miñones por esa obra, han sido enviadas a Cañuelas dos cuadrillas de peones, para que comiencen las obras requeridas, y próximamente se dispondrá la traslación de un tractor con su correspondiente equipo que complementará los trabajos, con lo cual se habrá logrado llevar a término una gestión que durante mucho tiempo ha reclamado el interés de las autoridades y que es de primordial importancia para la población en general y para las industrias de una vasta zona, que podrán utilizar con ventajas en lo sucesivo el camino único de que disponen para su comunicación con Cañuelas y que es, al mismo tiempo, el de unión con los caminos generales de Avellaneda a Monte y de San Vicente a Las Flores.

Expuestas estas consideraciones, debemos señalar como una anormalidad inexplicable que la municipalidad local no preste su más decidida cooperación a la realización de esta obra con los elementos de que dispone. Debe tenerse presente que el camino en el cual se realizarán los arreglos urgentemente reclamados, es de carácter vecinal y, en consecuencia, su conservación y todo lo que es al mismo inherente, corresponde exclusivamente a la municipalidad de Cañuelas.

Sólo, pues, una indolencia absoluta de parte de esas autoridades, explicaría, sin justificarla, su actitud en esta emergencia, y no puede ser de otro modo, desde que, si bien el Poder Ejecutivo, accediendo a insistentes gestiones aporta su cooperación oficial para la realización de una obra que debió hace mucho tiempo ser exclusivamente realizada por la municipalidad, por lo menos debía esperarse de ésta que contribuyera por su parte con todos los medios de que dispone y que lograrían facilitar en mucho la obra que deberá ejecutarse y para la cual habrá algunas dificultades perfectamente subsanables con los medios a que nos referimos, tales como los pantanos y baches que impedirán el tránsito del tractor.

La municipalidad debe considerar igualmente que en el mes de septiembre último, el concejal señor Aneli presentó un proyecto por el que se expropian algunos metros de terreno para dar mayor ensanche al camino de Palmitas, y los propietarios a quienes afecta esa obra, se hallan interesados en su ejecución, por lo cual la municipalidad hallaría de parte de ellos la mejor buena voluntad para la realización del propósito.

He ahí, pues, cómo las autoridades locales se encuentran en las mejores condiciones, pues disponen de muchas facilidades para la realización de una obra de interés general y de gran importancia. Para ello sólo se requiere buena voluntad, la que, por cierto, está reñida con la indolencia y la desidia con que las autoridades advierten las cuestiones de esta índole, acaso las que más primordialmente deben merecer su atención.

LUJAN

ASOCIACION DE CULTURA AMEGHINO

Próximas conferencias

OTROS ACTOS

Luján, noviembre 10 — Con el patrocinio de la Asociación de Cultura Ameghino, el profesor Pablo Pizzurno dará dos conferencias en la biblioteca que dicha institución posee en esta localidad. En la primera disertará sobre el tema "Trabajo manual educativo, y manualidades", y en la segunda sobre "Las bibliotecas infantiles".

Además, el profesor Pizzurno dará otra conferencia en Carlos Keen, sobre el tema "¿Cómo organizar las bibliotecas populares e infantiles para que respondan a sus fines"?, en oportunidad de la asamblea que se realizará en breve en ese pueblo, para elegir la comisión directiva de la biblioteca pública, que se instalará allí con el auspicio de la asociación citada.

Invitado por la Escuela Normal hará entrega de los diplomas a los maestros del curso de 1922, en un acto público que se realizará en el teatro Español y disertará acerca de "Deberes esenciales del educador" y leerá un trabajo titulado "Un educador modelo".

Existe mucho interés por escuchar al caracterizado maestro, y sus disertaciones están especialmente dedicadas al magisterio. Por disposición del director de la escuela normal, los alumnos de ésta deberán concurrir a esos actos.

Concierto del pianista Numa Rossotti

Luján, noviembre 10 — En el teatro Español, el pianista argentino, Numa Rossotti dará el 23 del corriente, un concierto para los socios de la Asociación de Cultura Ameghino, a pedido de la comisión directiva de la misma.

El anuncio de ese concierto ha despertado mucho interés, dado el prestigio de que goza el señor Rossotti.

Escuela nocturna

Luján, noviembre 10 — Ha terminado el curso del corriente año de la escuela nocturna que sostiene la Asociación de Cultura Ameghino. Durante él se han dictado cursos de inglés, francés, dibujo, aritmética y primeras letras, con buen éxito.

BALCARCE

CONCEJO DELIBERANTE

Procedimientos para ocasionar la acefalía

LA INSTRUCCION DE UN SUMARIO

Balcarce, noviembre 10 — Con motivo de los hechos ocurridos en el concejo deliberante, de que informó LA PRENSA en su edición de hoy, llegó a ésta el comisario Uzal, que fué designado anteayer para instruir el sumario correspondiente, y a ese respecto adoptó algunas medidas.

Pero ayer vino otro comisario apellidado Calvento, para sustituir al señor Uzal en la misión que se le acaba de encomendar, y ello ha llamado la atención en el vecindario local.

Con motivo del envío de esos dos comisarios se presupone que ciertos dirigentes políticos interponen sinnúmero de influencias políticas en La Plata, con el propósito de que no sean cumplidas las promesas hechas por el gobernador, señor Cantilo, al municipal señor Galiotti, quien le informó personalmente de los censurables procedimientos que se han puesto en práctica para ocasionar la acefalía municipal.

La designación del comisario Uzal causó muy buena impresión en ésta, pues se le tiene por un funcionario correcto, que ofrece suficiente garantía de imparcialidad para que se instruya en debida forma el sumario sobre los hechos de referencia, y por ello se espera que se le confirmará en su designación, hasta que dé término a la misión que debe desempeñar, y más, cuando está de por medio la palabra del gobernador de la provincia, que prometió hacer respetar la autonomía municipal de este distrito.

AVELLANEDA

CONGRESO DE SOCIEDADES DEL CUARTEL SEXTO

LOS ACTOS DE HOY

En el local de la sociedad bomberos voluntarios y sala de primeros auxilios de ésta se efectuará mañana la clausura de las sesiones del congreso de sociedades del cuartel 6.º de Avellaneda, que inició sus deliberaciones hace un mes.

En ese acto, el presidente, señor Girardin, dará cuenta detallada de todos los trabajos realizados hasta la fecha y los resultados obtenidos en cada caso. A continuación, el intendente municipal, señor Salas Chaves, pronunciará un discurso, en contestación al memorial que le fué entregado días pasados en su despacho.

Terminada la sesión, la concurrencia se trasladará al salón-teatro Social, donde será servido un "lunch".

Han sido especialmente invitados a concurrir, además del intendente, los concejales municipales, consejeros escolares, comisario de la sección 1.ª, juez de paz de la misma, presidentes de las instituciones adheridas y algunos vecinos caracterizados.

Informaciones de Gerli

Gerli, noviembre 10 — Las calles de las villas que forman el égido de este pueblo se encuentran en muy malas condiciones. En muchas de ellas existen pantanos que además de impedir el tráfico, constituyen un foco de infección.

—La Sociedad de Fomento de Gerli (Este), ha iniciado gestiones ante las autoridades superiores del partido, para que la empresa que realiza el servicio de alumbrado público en esa zona normalice los mismos.

En diversas oportunidades, los focos no son encendidos y la hora en que se inicia el servicio varía notablemente.

Ocurre igualmente, que muchas veces la corriente no tiene el voltaje necesario, lo que disminuye la intensidad de la luz.

Club Atlético Wilde

Wilde, noviembre 10 — La comisión directiva del "Club Atlético Wilde" ha organizado una función teatral y baile que se realizará esta noche en los salones de la Sociedad Unión de esta localidad, en beneficio de su caja social.

—En conmemoración del cuarto aniversario de la fundación del cuadro filodramático "El Ombú", se realizará el domingo, en los salones de la Sociedad Unión, una función teatral que estará a cargo de aficionados.

QUILMES

ESCUELA NORMAL NACIONAL

Quilmes, noviembre 10 — Con asistencia de muchas y caracterizadas familias de nuestra sociedad se efectuó en el teatro Colón, de ésta, la fiesta organizada por la Escuela Normal Nacional que dirige el señor Sosa del Valle, en la que se entregarían los diplomas a los egresados en los años 1920, 1921 y 1922.

En representación del Ministro de Instrucción Pública, doctor Sagarna, que no pudo asistir a ese acto, concurrió el doctor Manuel Gálvez, inspector general de colegios nacionales. Además hicieron acto de presencia el comisionado municipal, doctor Terrile, los miembros del consejo escolar, señores Barrera y Oddone, representantes del periodismo, profesores, etcétera.

Abrió el acto el señor Mariano Arancibia, quien pronunció un elocuente discurso y contestó en nombre de los egresados la señorita María Vazzano.

Luego se desarrolló un acto artístico literario-musical con la representación de la obra "La Cenicienta", mereciendo sus intérpretes y el profesorado de la escuela normal muchas felicitaciones.

Estado deficiente de un monumento

Quilmes, noviembre 10 — El único monumento de homenaje y recordatorio de nuestras grandes acciones patrias es el que se ha erigido en la avenida Otamendi, frente al río, consagrado a los marinos caídos en las aguas del Río de la Plata durante las luchas de la independencia.

Este modesto monumento que fué erigido con el concurso de los vecinos, como base de uno mayor, e inaugurado en el año 1916 con el patrocinio del Centro Naval de la capital federal, se halla actualmente en un estado de conservación lastimoso, pues el oleaje del río que lo azota perennemente, ha destruído sus cimientos y se encuentra a punto de desplomarse.

Es necesario, en consecuencia, que el comisionado municipal de este partido, doctor Terrile, ordene los trabajos necesarios para evitar la destrucción de ese recuerdo histórico, grato al sentimiento nacionalista de esta población.

Damas católicas de Bernal—Servicio de correos

Bernal, noviembre 10—La Liga Argentina de Damas Católicas, de esta localidad ha distribuído entre los vecinos del pueblo una circular por la cual invita a los mismos a concurrir a la peregrinación al santuario de la Virgen de Luján, que se realizará el 18 del corriente mes.

—Los vecinos de esta localidad se quejan del servicio de correos, pues la correspondencia no es repartida con puntualidad debido a que esas tareas están a cargo de dos carteros, que deben atender los servicios de esa índole para una población de 18.000 habitantes.

Donativo al cuerpo de bomberos voluntarios

Bernal, noviembre 10—Por intermedio del señor José Lleme, la colectividad francesa donó al cuerpo de bomberos voluntarios de Quilmes, la suma de 200 pesos.

Centro Ex Alumnos de Don Bosco, de Bernal — Club de Ajedrez

Con el patrocinio del Centro Ex Alumnos de Don Bosco, se efectuará mañana a las 17, una interesante fiesta musical en el salón de actos del colegio salesiano de ésta.

—El señor Emilio Pitzer donó al Club de Ajedrez varios relojes de los que se utilizan en la práctica de ese juego.

25 DE MAYO

Los caminos de Gobernador Ugarte

Gobernador Ugarte, noviembre 10 — Los vecinos de esta localidad enviaron en varias oportunidades notas a la Dirección General de Puentes y Caminos y a la empresa del ferrocarril Oeste con el propósito de que se arreglen los caminos de acceso a la estación local del ferrocarril, sin que hasta la fecha hayan obtenido respuesta de las mismas lo cual es motivo de severos comentarios en esta localidad.

En vista de la ineficacia de las solicitudes presentadas y como los caminos se encuentran en pésimas condiciones, se ha constituído una comisión de vecinos con el propósito de ocuparse de su arreglo, extendiéndose su acción a los demás que estuvieran en malas condiciones en la zona.

GENERAL PINTO

Ensanche del ejido del pueblo

General Pinto, noviembre 10 — Ha causado muy buena impresión entre los vecinos de esta localidad el proyecto presentado a la legislatura de la provincia por el diputado Juan A. Yazland por el cual se ensancha el ejido de este pueblo.

El desarrollo de este pueblo se encuentra detenido por estar completamente rodeado de grandes latifundios dedicados a la explotación de la industria ganadera.

La comisión Pro intereses de esta localidad gestionó en varias oportunidades de los propietarios de campos situados en las inmediaciones del pueblo, dedicaran una parte del mismo a la agricultura para fomentar el comercio local sin poder lograrlo. Actualmente esa comisión activa las gestiones para obtener la pronta sanción del proyecto de ensanche del ejido, lo que sería de gran importancia para el pueblo.

BAHIA BLANCA

Corso de flores—Colecta en beneficio del Asilo Naval

Bahía Blanca, noviembre 10—En la avenida Alem, de esta ciudad, se efectuará mañana un corso de flores, en beneficio del Patronato de Menores Desamparados.

—La colecta pública que se realizó ayer en esta ciudad y en Ingeniero White, en beneficio del Asilo Naval, alcanzó a 1475 pesos.

Monumento al teniente coronel Caronti

Bahía Blanca, noviembre 10—Quedó definitivamente constituída la comisión del monumento al teniente coronel Caronti, en esta forma: presidente, doctor Francisco Cervini; vicepresidente, doctor Alfredo A. Vásquez; secretario, Enrique Rayces; tesorero, Fermín Berria; vocales: Enrique Julio, Esteban Rigamonti, Juan Ricardini, José María Pérez Bustos, y doctores Mauricio A. Tardieu y Martín J. Esandi.

El local para la guarnición militar — Clausura de clases

Se terminaron los trabajos de refección que se hacían en el local municipal de Villa Rosas, concedido al gobierno nacional para alojar parte de la guarnición militar que tiene prometido enviar aquí. Con tal motivo, el intendente municipal envió una nota al Ministro de Guerra, en la que solicita el inmediato envío de una compañía de infantería, de conformidad con lo establecido en el reglamento en vigor.

—Se clausuraron hoy las clases en los tres establecimientos nacionales de enseñanza secundaria locales.

Recaudación aduanera — El Día del Contador

La aduana de esta ciudad recaudó hoy la suma de 44.297.67 pesos.

—Con motivo de celebrar el Día del Contador, los contadores públicos de esta ciudad se reunirán mañana en un banquete que será servido en el hotel Atlántico.

CHASCOMUS

Teatrales de Lezama

Lezama, noviembre 10—El miércoles último por la noche, debutó en el teatro El Argentino, de esta localidad, la compañía nacional de comedias y dramas Della Prieto.

Mañana esta misma compañía ofrecerá una función extraordinaria en honor de las familias de esta localidad.

COLON

Ampliación del ejido del pueblo

Colón, noviembre 10 — El miércoles último fueron vendidas 746 hectáreas de campo pertenecientes al establecimiento rural San Joaquín, para el ensanche del ejido de este pueblo.

El promedio de precio fué de 560 pesos por hectárea.

SAN ANTONIO DE ARECO

Partidas de nacimiento para enrolamiento

San Antonio de Areco, noviembre 10 —Es motivo de generales censuras por parte de los vecinos de esta localidad la reciente resolución de la dirección del Registro Civil que establece el pago de 2 pesos por cada partida de nacimiento expedida a los efectos del enrolamiento.

Es evidente la improcedencia de esa resolución por estar en contradicción con la ley de enrolamiento.

Se han interpuesto con este motivo varias quejas ante la oficina local del Registro Civil, por quienes en su mayor parte se negaron a pagar el importe reclamado.

DOLORES

Club Recreativo de Sevigné

Sevigné, noviembre 10 — La comisión directiva del Club Recreativo de esta localidad, que preside el señor José Appedisano, ha organizado una fiesta campestre en honor de sus asociados, la que se realizará mañana, en el establecimiento rural Las Casuarinas.

PEHUAJO

Escuela número 19 de Mones Cazón

Mones Cazón, noviembre 10 — Con motivo de la terminación del curso escolar, la directora de la escuela número 19, de esta localidad, secundada por el personal docente está organizando una fiesta artístico-musical, en la cual tomarán parte niños y niñas del citado establecimiento.

El programa a desarrollarse, se compondrá de varias obras de temas escolares, canto y bailes nacionales.

La parte musical, estará a cargo de la señorita Rina Bruno, profesora de piano, quien gentilmente prestará su concurso para esa fiesta, que se espera obtendrá buen éxito.

MATANZA

Centro Los Comediantes

Ramos Mejía, noviembre 10 — El centro Los Comediantes dará hoy por la noche una función teatral en el salón Victoria de este pueblo y luego realizará un baile familiar.

SAN MARTIN

Biblioteca popular Sáenz Peña

Sáenz Peña, noviembre 10 — Hoy se realizará en el salón Coliseo, de esta localidad, una fiesta organizada por la sociedad Biblioteca Popular León Tolstoy, con motivo de cumplirse el tercer aniversario de su fundación.

SAN ISIDRO

Concejo deliberante

San Isidro, noviembre 10—No efectuó anteanoche sesión el concejo deliberante por falta de número, y ha sido citado otra vez para mañana a las 10, a efecto de sortear los ciudadanos que compondrán las mesas receptoras de votos 1 y 2 bis, de acuerdo con las reformas de la ley respectiva y la 13, que corresponde por aumento de nuevos inscriptos.

Las obras de pavimentación—Protesta de vecinos

Martínez, noviembre 10 — Un núcleo de vecinos de esta localidad ha resuelto iniciar una acción enérgica y las gestiones que sean necesarias con objeto de exteriorizar sus protestas contra el alto costo y la calidad inferior de las obras de pavimentación que se están construyendo en ésta.

Con el propósito expresado se realizará una reunión en el domicilio de los señores Rodríguez, hermanos, el lunes 12 del corriente, a las 21.

LOMAS DE ZAMORA

Unión Popular Católica Argentina de Temperley

Temperley, noviembre 10—Se servirá mañana un almuerzo público en el colegio Belgrano de la localidad para celebrar el aniversario de la fundación de la Unión Popular Católica Argentina de ésta.

MERCEDES

Fiesta realizada en el teatro Español — Delegado del Touring Club Argentino.

Mercedes, noviembre 10—En el teatro Español se realizó anteayer por la tarde una fiesta organizada por la dirección y cuerpo docente de la escuela normal. Dicho acto se singularizó por los coros infantiles que intervinieron y los números de música nativa, que agradaron mucho a la numerosa concurrencia que asistió al mismo.

Ha sido nombrado delegado, en esta ciudad, del Touring Club Argentino, el señor Rodolfo Broquá.

TRES ARROYOS

Concierto de piano

Tres Arroyos, noviembre 10 — Ayer por la noche, ante numerosa y selecta concurrencia dió su segundo concierto en el Club Social de esta localidad, el compositor y concertista de piano, señor Rodolfo Zanni.

Los distintos números del programa fueron ejecutados con maestría y el ejecutante mereció el aplauso de la numerosa concurrencia que asistió al acto.

PILAR

Club Atlético Racing, de Matheu

Matheu, noviembre 10 — Los socios del Club Racing, de esta localidad, están citados para realizar mañana una asamblea general, con el propósito de considerar la memoria y balance del ejercicio fenecido y renovar sus autoridades.

ENSEÑANZA SUPERIOR

(De nuestra sucursal en La Plata)

Colegio secundario de señoritas

Las alumnas regulares y libres previas, deberán concurrir el día de mañana, a las 15, hora en que se reunirán las siguientes mesas examinadoras:

Matemática y física (primer y segundo año); castellano y literatura, (primero a quinto año); geografía; (primero a cuarto año); ciencias biológicas y química (primero a cuarto año).

El martes próximo, a las 14, se reunirá la mesa de inglés, (segundo a cuarto año); francés, (primero a cuarto año).

EDUCACION

(De nuestra sucursal en La Plata)

Pago de sueldos

La tesorería de la dirección general de escuelas pagará los sueldos de los maestros del distrito de La Plata los días 12 y 13 del corriente, de 12.30 a 14.30.

MOVIMIENTO POLITICO

(De nuestra sucursal en La Plata)

PARTIDO SOCIALISTA

PROXIMAS CONFERENCIAS

La secretaría de la Federación Socialista Bonaerense ha organizado las siguientes conferencias de propaganda, a efectuarse en la provincia con motivo de las próximas elecciones municipales:

Lunes 12, en Mercedes, hablará el ciudadano Miguel B. Navello.

Martes 13, en Barrio Piñeyro, Aldebrando Brunetti y César A. Cichero; en Chivilcoy, Miguel B. Navello; en Morón, José E. Tfleger.

Miércoles 14, en Lanús Oeste, José Palmeiro y César A. Cichero.

Jueves 15, en Avellaneda, César A. Cichero y Jacinto Oddone; en Bahía Blanca, Leonardo B. Halkett; en Talleres, Antonio Zaccagnini.

Viernes 16, en Avellaneda, diputado Della Latta; en Bragado, diputado Humberto Barraza; en Hinojo, doctor Arturo Vera; en Ingeniero White, Leonardo B. Halkett; en Las Flores, doctor José Vidal Baigorri; en Lobería, Felipe Di Tella; en Morón, senador Mario Bravo; en Mercedes, Gregorio M. Beschinsky; en San Antonio de Areco, diputado José M. Lemos; en Tigre, diputado José P. Baliño.

Sábado 17, en Ayacucho, diputado Agustín S. Muzio; en Baradero, diputado Fernando De Andreis; en Colón, diputado José M. Lemos; en Junín, Gregorio M. Beschinsky; en Lobos, Domingo Marino; en Nueve de Julio, José Gierberg; en Olavarría, doctor Arturo Vera; en Pehuajó, diputado Humberto Barraza; en Punta Alta, Leonardo B. Halkett; en Quilmes, diputado Adolfo Dickmann; en San Nicolás, José L. Vela; en Tandil, doctor José Vidal Baigorri; en Tres Arroyos, Felipe Di Tella.

Domingo 18, en Adrogué, a las 17, César A. Cichero y Julio Carreño; en Alem, de tarde y en Vedia de noche, Beschinsky; en Avellaneda, a las 17, en la plaza Alsina, diputado Adolfo Dickmann; en Avellaneda, a las 17, en la plaza Constitución, diputado Della Latta; en Balcarce, diputado Agustín S. Muzio; en Berisso, a las 20.30, Miguel Briuolo; en Cabildo (Bahía Blanca), Leonardo B. Halkett; en Coronel Dorrego, Felipe Di Tella; en Coronel Suárez, de tarde, doctor Arturo Vera; en Dionisia, de tarde, y en Miramar, de noche, Luis De Carli; en Escobar, a las 17, José Palmeiro, en French y Patricios (Nueve de Julio), José Gierberg; en General Alvear, Domingo Marino; en Pergamino, diputado José M. Lemos; en Pellegrini, de tarde, diputado Humberto Barraza; en Pilar, a las 17, diputado José P. Baliño; en Necochea, Juan Orler; en Ramallo, a las 17 y a las 19, diputado Fernando De Andreis; en San Fernando, diputado Juan B Justo; en San Martín, Mármol Cañás y Francisco Mezzano, hijo; en San Pedro, José L. Vela; en Tandil, doctor José Vidal Baigorri; en Talleres Este, a las 16, Eugenio Albani; en Temperley, a las 18, Agustín G Ferro.

Lunes 19, en Mar del Plata, diputado Agustín S. Muzio; en San Isidro, Adolfo Arnoldi; en Sierras Bayas, de tarde y en Hinojo, de noche, diputado Della Latta.

Martes 20, en Nueve de Julio, diputado José M. Lemos; en Pueblo Nuevo, de tarde y en Olavarría, de noche, diputado Della Latta; en Quilmes, diputado Baliño.

Miércoles 21, en Azul, diputado Della Latta; en Carlos Casares, diputado José M. Lemos.

Jueves 22, en Banfield, diputado José P. Baliño; en Morón, Jacinto Oddone; en Tigre, Antonio Zaccagnini.

Viernes 23, en Avellaneda, diputado Héctor González Iramain; en Ensenada, senador Mario Bravo; en Tandil, diputado Humberto Barraza.

Sábado 24, en Lobería, diputado Humberto Barraza.

CANDIDATOS A CONCEJALES POR LA PLATA

Por el voto general realizado entre los afiliados socialistas de La Plata han resultado electos candidatos a concejales los siguientes ciudadanos:

Sección 4.ª, Juan P Baliño, Mario Sciocco José Vidal Baigorri y Aurelio J. Maldini; sección 5.ª, Juan B Bolano, Constancio Campos y Rómulo Carbonari; sección 6.ª, Francisco Stagnaro, Julio J. Lovarte y Rafael Pullto, sección 7.ª, Arturo López, Bartolomé Seguí y J. Gómez de Barreda.

PARTIDO CONSERVADOR

Hoy se realizará en el cuartel 1.º del partido de Roque Pérez un acto de propaganda organizado por el comité conservador de la juventud, a la que asistirán el diputado nacional doctor Edgardo J Míguez el diputado provincial, señor Homero Fernández, y el presidente del comité universitario, doctor Ismael Erriest.

Organizadas por el comité seccional del partido Conservador se realizarán hoy en la sección quinta de La Plata dos reuniones políticas, como actos de propaganda para las próximas elecciones municipales. Uno de estos actos se efectuará en las inmediaciones del campo conocido por el Pescado y otra en un campo próximo a la estación Pollet.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

ELECCIONES MUNICIPALES

Los próximos comicios

ACTIVIDADES POLITICAS

CONVOCATORIA DE ELECCIONES EN TRENQUE LAUQUEN

Trenque Lauquen, noviembre 10 — De acuerdo con lo que dispone el artículo 104 de la ley electoral de la provincia, el intendente municipal de este partido, señor Felipe Arrastua, dictó el decreto de convocatoria para las elecciones municipales que deberán realizarse el 25 del corriente.

Según dicha convocatoria deben elegirse 7 concejales en reemplazo de los señores Vicente Barrague, Juan L. Curuchet, Juan B. Cilley, José Fino, Enrique A. Jonas, Juan B. Monferrand y Francisco Vignau, que cesan en sus mandatos, y, además, tres consejeros escolares en reemplazo de los señores Luis F. Bordignon, Martín Martinetti y Francisco Roden.

UNION CIVICA RADICAL

Magdalena, noviembre 10 — Mañana se realizará en esta localidad una asamblea de afiliados al comité Coronel Martín Irigoyen, de la Unión Cívica Radical, con el propósito de legir los candidatos para las próximas elecciones municipales.

Valentín Alsina, noviembre 10 — A raíz de los trabajos realizados por el señor José Cumini (hijo), en representación de la Unión Cívica Radical, fueron fusionados los subcomités de Lanús (Este), Lanús (Oeste), Gerli y Valentín Alsina, los que eran presididos por los señores Ernesto C. Cerratti, Miguel Delas, José Rella y Antonio Maldonado, respectivamente.

Con tal motivo quedó constituída la comisión en la forma siguiente: presidente, José León Rella; vicepresidente primero, Ernesto Cerratti; vicepresidente segundo, Isidoro Cumini; secretario general, Juan Z. Acuña; secretario primero, Felipe A. Curran; secretario segundo, J. Bianchi, tesorero, Pedro Boncompaño; tesorero, Miguel Delas y veinte vocales.

En la primera reunión realizada se resolvió apoyar la política del diputado Onsari y se eligió por unanimidad al señor Isidoro Cumini para candidato a concejal.

Chacabuco, noviembre 10 — A las elecciones municipales próximas concurrirán en este distrito, las agrupaciones políticas y los candidatos siguientes:

Comité Alem. Municipales: Apolinario Tonelli, José Bruno, Carlos J. Sauner, Germán C. Centurión, Joaquín González, Carlos R. Villar, Antonio Saubidet, Pedro Balbuena y Manuel Zabala; consejeros escolares: Alfredo Martegani, Juan B. Bigeon, José Adami y Guillermo Cattaneo.

Comité Unión Cívica Radical. Municipales: Fermín Rutl, Osvaldo Domínguez Rivarola, Salvio Cadelago (hijo), Juan Maggi, Antonio Lapenna, José Basilio Roo, Carlos J. Corti, José Tonelli y Nicolás Cataldi; consejeros escolares: Guillermo J. Manley, José A. Mujica, Jerónimo Cassini, y Manuel Saubidet.

Partido Socialista. Municipales: doctor Bruno, J. Pietranera, Santos Herrera, Santos Del Olmo, Antonio Cánepa, Anselmo C. Casauz, Francisco A. Frontera, Antonio Rubino, Pablo Silvestre y Luis Sciarreta; consejeros escolares: José M. Soria, Santos Del Olmo, Manuel Galán y Roque Marino.

CRONICA SOCIAL

(De nuestra sucursal en La Plata)

En el palacio municipal

Con motivo de la distribución de premios del concurso de muñecas vestidas, organizado por la comisión auxiliar de señoritas de la Sociedad Protectora de Niños Pobres, que preside la señorita María Judith de la Serna, se realizó anoche en el suntuoso salón de actos del palacio municipal, una interesante fiesta, la que adquirió lucidas proporciones.

El amplio paraninfo que había sido adornado con exquisito gusto, presentaba un hermoso aspecto, destacándose los "kioscos" levantados en los ángulos del salón donde se exhibían las muñecas presentadas al concurso, y otro en el que se efectuaba la venta de bombones. Ambos "kioscos" eran atendidos por conocidas señoras y señoritas de nuestra sociedad.

Una numerosa y selecta concurrencia participó de la fiesta, la que fué amenizada por una orquesta, dirigida por el profesor Lozzi, y que ejecutó un interesante programa de música de baile, que fué debidamente aprovechada por jóvenes parejas, hasta altas horas de la noche.

En el Argentino

La compañía nacional de dramas y comedias que dirigen los artistas Angelina Pagano y Francisco Ducasse y que actúa en el teatro Argentino, representó ayer con singular éxito las comedias "El príncipe azul", de V. Pérez Petit y "El vuelo nupcial", de César Iglesias Paz, y sus intérpretes fueron largamente aplaudidos por su correcta labor.

Para hoy se anuncian las dos últimas funciones de esta compañía, y se representará por la tarde la comedia, original de César Iglesias Paz, titulada "La propia obra" y por la noche la comedia "Los soñadores", de Vicente Martínez Cuitiño.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

Demostración

Monte Grande (Esteban Echeverría), noviembre 10 — El señor Lázaro Bañeo ofrecerá mañana una fiesta campestre en su casa quinta de esta localidad, a un grupo de periodistas y amistades de esa capital.

Enlaces

Campana, noviembre 10 — Hoy se realizó en esta localidad y en casa de los padres de la novia el enlace de la señorita Blanca N. Delleplane con el señor Alfredo Viola.

Actuaron como padrinos en la ceremonia religiosa la señora Dominga R. de Viola y el señor Juan Delleplane.

En el acto civil actuaron de testigos los señores José Camaratti y Juan Oscar Delleplane por parte de la novia y León R. Viola y Jenaro Perrupato por parte del novio.

Bahía Blanca, noviembre 10—Se efectuó el enlace de la señorita Nélida Tomassi con el doctor Francisco Rini Berrardi.

Enfermos

Bernal (Quilmes), noviembre 10 — Se acentúa la mejoría de la señora Adela de Wiernech.

—Restablecido el señor Luis Vaccaro.

—Restablecida la señorita Ofelia A. Trianni.

—Continúa enfermo el señor Esperanza.

General Pinto, noviembre 10—Se halla enferma la señora Victoria A. de Rapella.

—Mejorada la señorita de Taddeo.

—Continúa enferma la hijita del señor Rafael Estévez.

—Mejorada la señora de Gil Sotelo.

—Continúa enfermo el señor Gregorio Salaberry.

Burzaco (Almirante Brown), noviembre 10 — Continúan mejor de sus dolencias el señor Cima, la señora de Etchevehere y un hijito del doctor Dall.

Carmen de Areco, noviembre 10 — Se halla enferma de cuidado la señora Ana Gardiner de Pérez.

Necrología

Bernal (Quilmes), noviembre 10 — Hoy se realizaron en la iglesia parroquial de esta localidad las misas que dispuso oficiar por la Liga Argentina de Damas Católicas en memoria de las socias fallecidas.

Burzaco (Almirante Brown), noviembre 10 — Ha sido muy lamentado entre los vecinos de esta localidad el fallecimiento del vecino de Adrogué señor Pedro Salaberry, ocurrido el jueves en la capital federal.

Pilar, noviembre 10 — El 13 del corriente se oficiará en la iglesia parroquial de esta localidad un funeral en memoria del señor Tomás Márquez.

Tandil, noviembre 10 — Hoy se realizó en la iglesia parroquial de esta ciudad un funeral en memoria de la educadora señorita Magdalena S Amespil Bicondo, con motivo de cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento.

A esta ceremonia asistió numerosa concurrencia, renovándose el sentimiento de pesar originado por su fallecimiento.

General Lavalle, noviembre 10 — Falleció a los 87 años de edad, la caracterizada matrona señora Ramona S. de Peñoñori, quien gozaba en ésta de extensas vinculaciones. El sepelio de sus restos motivó una elocuente demostración de pesar.

TRIBUNALES

(De nuestra sucursal en La Plata)

REVOCATORIA DE PRENDA AGRARIA

Procedencia de la acción pauliana

FALLO DE UN JUEZ

La admite parcialmente

El Banco Comercial del Tandil celebró el 31 de marzo de 1921 con los señores Benjamín y José María Pagadizábal un contrato de mutuo, con garantía prendaria por la suma de 100.000 pesos. Los deudores se presentaron en concurso civil en los primeros días de abril del mismo año, ante el juzgado del doctor Bent, del departamento de la capital de la provincia. Como no fueran cubiertos los créditos verificados, entre los cuales se encontraban los del Banco de la Nación, del Banco de la Provincia, de Pablo Casazza y Santamaría e Hijos, estos acreedores interpusieron ante el mismo juzgado, secretaría Brunet, una demanda de acción revocatoria o pauliana, contra el Banco Comercial de Tandil y contra los concursos de los deudores, a fin de que se revocase el contrato de prenda agraria, por considerar que había sido realizado en perjuicio y fraude de sus derechos.

El doctor Bent, en su sentencia, después de establecer que se ha justificado la existencia del contrato cuya revocatoria se solicita y que los acreedores demandantes revisten el carácter de quirografarios, examina si se han llenado los requisitos de la acción.

Después de examinar la nutrida prueba agregada a los autos, llega el doctor Bent a la conclusión de que, al tiempo de celebrar el acto impugnado, los deudores se hallaban ya en estado de insolvencia. Sentado esto y conforme a la interpretación que da al inciso segundo del artículo 962 del Código Civil, pasa a investigar si ese estado de insolvencia con respecto a los demandantes fué agravado con el contrato de prenda agraria o, en otros términos, si este acto les ocasionó perjuicio, haciendo presente sobre esto que los actores han afirmado que dicho acto ha sido fraudulento y perjudicial para ellos bajo una triple faz, aumentando el pasivo de los concursados en la suma de 45.000 pesos; pagando con los fondos obtenidos de él, el crédito simple de 55.000 pesos del Banco Comercial del Tandil, que sin tal pago habría entrado en el concurso en el mismo carácter, recibiendo el dividendo correspondiente, y por otra parte se disminuye el activo de los concursados en beneficio de uno solo de los acreedores y en perjuicio de todos los demás, por la afectación de los bienes pignorados a la preferente solventación del crédito del Banco mencionado. El juez encuentra justificado con las constancias de la prueba pericial, que en realidad el Banco Comercial del Tandil no entregó a los deudores la suma de 100.000 pesos, importe del préstamo, sino que retuvo en pago de créditos quirografarios no vencidos aún, la suma de 55 000 pesos y entregó tan sólo a los deudores la suma de 41.296.55 pesos.

Establecido esto, pasa el juez a analizar los perjuicios ocasionados a los actores siguiendo la enunciación que de los mismos hacen éstos y dice que si bien es exacto que el pasivo de los concursados aumentó en la suma de 45.000 pesos, en cambio, el activo se reforzó en una suma equivalente, no habiendo los actores probado que dicha suma no fué invertida en el cumplimiento de las obligaciones. Por lo tanto, en lo que respecta a esta cantidad, puede establecerse que el contrato de prenda agraria no agravó la insolvencia de los deudores, ni ocasionó perjuicio que se haya puesto en evidencia. En cambio, el perjuicio es manifiesto en cuanto el Banco Comercial del Tandil, dado que no entregó la suma de 55.000 pesos, importe de créditos quirografarios no vencidos y que fueron asegurados con la garantía prendaria, lo que según la nota del codificador al artículo 961 del Código Civil, cae bajo la sanción de la acción pauliana. Si no se hubiera realizado el contrato prendario, el Banco demandado hubiese tenido que concurrir con los actores a dividir a prorrata el activo del deudor, en virtud de su crédito quirografario de 55.000 pesos.

Termina el juez doctor Bent haciendo lugar a la acción, por la suma de 55.000 pesos, con indemnización y costas.

Nombramiento de empleados judiciales

La Suprema Corte ha reglamentado la ley relativa a la designación de empleados del poder judicial, en la parte que se refiere a los requisitos que deben satisfacer los aspirantes.

Sentencias civiles

El juez doctor Szelagowski, por la secretaría del escribano González, dictó sentencia en los siguientes juicios:

Arturo G. Tonetti, contra la municipalidad de General Paz sobre cobro de pesos, hace lugar a la acción, con costas.

Borroni Hermanos y otros contra la provincia de Buenos Aires, sobre cobro de pesos, rechaza la excepción de prescripción opuesta por el fiscal de Estado y admite la de espera, con costas en el orden causado.

Sucesión de Domingo Gotti contra Pedro y Antonio Lanusse, cobro de pesos, hace lugar a la demanda, con costas.

Justicia del crimen

El juez doctor Chaneton, por la secretaría Pérez, condenó a un mes de prisión a Juan Monasterio, por lesiones leves en San Martín.

CRONICA POLICIAL

(De nuestra sucursal en La Plata)

Muerto por un tren en Avellaneda

Ayer a las 6.10, en el puente Rivera de Avellaneda, el tren de pasajeros número 123 arrolló y dió muerte al agente del destacamento particular del kilómetro 5, Miguel Cánova.

Accidentes

En la esquina de las calles Caaguazú y T. Alzugaray, de Lanús, mientras Severo Valiente y Carmelo Caballa trabajaban sobre un andamio, se derrumbó el mismo y cayeron a tierra, sufriendo contusiones graves y leves, respectivamente.

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

Casas de juego en Valentín Alsina

Valentín Alsina (Avellaneda), noviembre 10 — Cada día es mayor la difusión que toma el juego en esta localidad.

Entre las casas destinadas a ello, llama la atención del vecindario la que con inconcebible impunidad funciona en el camino real y cuyo propietario no se molesta en lo mínimo.

Los vecinos tienen la seguridad que si la policía dedicara sólo una hora diaria para corregir el mal, lograría resultados favorables.

Agresión en Torres

Torres (Luján), noviembre 10 — Por cuestiones del momento en un "restaurant" de la localidad, Tránsito Ferreyra disparó anteayer tres balazos al propietario del mismo, Fabián Verbón, quien resultó ileso.

Ecos del suceso de Patagones

Patagones, noviembre 10 — Regresó hoy a Bahía Blanca, el juez del crimen, doctor Ureta, después de haber terminado la instrucción del sumario sobre el incidente ocurrido entre los hermanos Barbieri, y el sargento de policía Pérez, de que LA PRENSA informó recientemente. Fueron conducidos detenidos a la misma ciudad, Domingo Barbieri y el mencionado sargento.

Un abuso de autoridad en Temperley

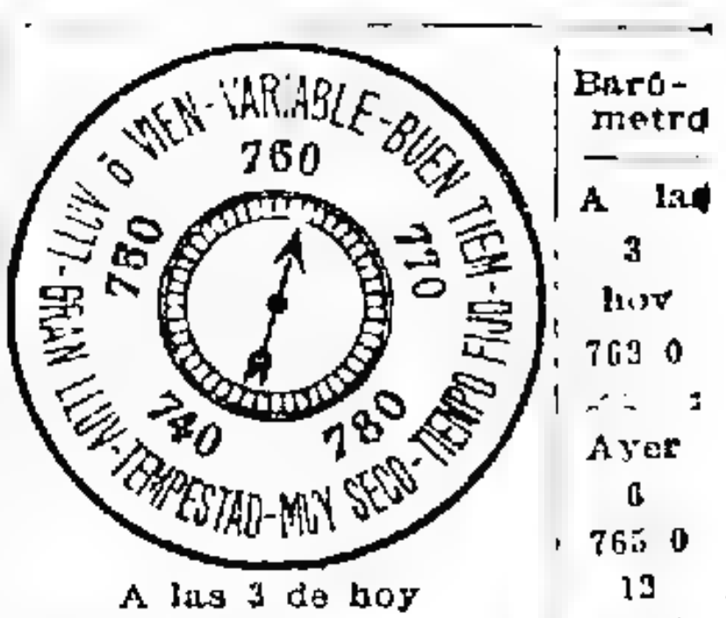
Temperley (Lomas de Zamora), noviembre 10 — En circunstancias en que 7 personas de las más caracterizadas de ésta, se encontraban conversando tranquilamente frente al domicilio de una de ellas, se apersonó al grupo un escribiente y un vigilante de la subcomisaría local, y ordenó a aquéllas que se dispersaran bajo advertencia de que si no lo hacían procedería a su detención.

Los interpelados para evitar una incidencia, acataron esa orden, no obstante que en la forma y circunstancia en que se dió, significaba un verdadero atentado contra la libertad de las personas.

Como el hecho expresado constituye un abuso de autoridad que desprestigia a la misma policía, que debe velar por la seguridad de las personas, sería plausible que se adoptasen medidas a ese respecto, para que los empleados de esa dependencia pública, no adopten actitudes inconvenientes como la de referencia.

OBSERVACIONES METEOROLOGICAS

Instalación especial de LA PRENSA


LLUV ó VIEN-VARIABLE-BUEN TIEM-TIEMPO FIJO-MUY SECO-TEMPESTAD-GRAN LLUV
740
750
760
770
780

	Termómetro	Barómetro
A las 3 hoy	19 0	763 0
Ayer 6	14 5	765 0
12	21.0	764 8
18	21.0	762 6
24	20 0	762 6

A las 3 de hoy

VIENTO	NNO.	
CIELO	Despejado	
SOL	Sale:	4 46
	Se pone:	18.31
LUNA	Sale	7.36
	Se pone	21 54

Las condiciones del tiempo fueron ayer completamente buenas. Al aspecto despejado del cielo se agregó un ambiente templado, propio de la actual estación.

Dirección del viento: NO. y ONO., con una velocidad media de 10 kilómetros por hora. A las 24 soplaba viento NNO.

Humedad, máxima, 80

Informes de la Oficina Metereológica Argentina. Ha llovido en:

BUENOS AIRES

Arroyo Fermín 28 mm., Arroyo Cruz 11, Arroyo Dulce 15, Ayerza 30, Barker 1, Benítez (M) C. G. 12, Boca Carabelas 15, Buchanan 5, Canning 14, Catán 1, Cortínez 10, Cuarteles Carabe 25, 12 de Agosto 26, España 10, Esquina Negra 6, Gaes 1, Gouin 5, Kilómetro 98 C. G. 3, La Verde 4, Pérez Millán 15, Pergamino 27, Pinzón 8, Portela 21, Pujol 7, Rancagua 16, Salto 2, San Román 1, Santa Lucía 13, Tacuarí 14, Tambo Nuevo 4, Tapiales 5, Villa Lía 21, Villa Rosa 2, Zárate 8 mm.

SANTA FE

Araya P. 9 mm., Arequito 4, Ataliva 5, Cañada Ombú 25, Cañada Rica 5, Cañada Rosquín 22, Capivara 12, Casilda 10, Centeno 23, Chañas 16, Clucellas 15, C. Florencio 84, Cor. Fraga 1, Domínguez 7, Fort. Tostado 30, Frank 5, Fuentes 30, Gaboto 14, Gasaley 6, Guaycurú 28, Intiyaco 70, La Carolina 9, Lanteri 64, La Pelada 8, Larguía 29, La Salada 42, Las Toscas 59, La Vanguardia 5, Maciel 42, Malabrigo 23, María Luisa 7, Marini 8, Mocoví 71, Molina (B. C.) 11, Monigotes 15, Ogilvie 37, Pérez 15, Pilar 1, Providencia 8, Rafaela 14, Ramona 3, Reconquista 38, San Jenaro 36, San Jorge 22, San Pereyra 4, Sargento Cabral 8, Soledad 5, Sunchales 33, Tartagal 75, Totoras 85, Uranga 9, Vila 1, Villa Ana 76, Villa Guillermina 74, Zavalla 6 mm.

CORRIENTES

Concepción 2 mm., Corrientes 6, Itá Ibaté 8, La Cruz 8, Mercedes 48, Paso de los Libres 3, Paso de la Patria 63, San Cosme 64, Santo Tomé 5 mm.

CHACO

Barranqueras 33 mm., Cardoso 40, Cotelay 56, Charadai 65 mm.

TUCUMAN

Agua Dulce 2 mm., Bella Vista 16, Concepción 4, Cruz Alta 10, Famaillá 2, Graneros 5, La Cocha 7, La Madrid 1, Las Cejas 3, Los Sarmientos 10, Monteros 4, Padilla 3, Río Chico 2, Río Seco 8, Sacrificio 4, San Pablo 2, Santa Rosa 6, Tacanas 10, Tucumán 4 mm.

SANTIAGO DEL ESTERO

Aerolito 10 mm., Ahuampa 22, Añatuya 25, Cejolao 36, Clodomira 13, Col. Dora 9, Choya 5, Fortín Inca 8, Frías 2, Garza 14, Gramilla 24, Herrera 15, Icaño 10, La Banda 14, Laprida 7, Loreto 5, Matará 13, Nasalo 15, Quimilí 38, San Pedro 5, San Ramón 33, Taboada 15, Tacañitas 10, Tintina 17, Zanjón 4 mm.

CORDOBA

Arroyito 16 mm., Arroyo Algodón 4, Avellaneda 5, Carrilobo 25, Craik 5, Laspiur 3, La Francia 5, Las Varas 12, Pozo del Molle 17, Q. Herrado 9, Río Tercero 12, Temple S. 51 mm.

SINOPSIS DEL TIEMPO

La Oficina Meteorológica Argentina comunicó anoche que reinaba tiempo bueno en toda la República.

Cayeron lluvias ligeras en el Norte del litoral.

En todas partes prevalecieron vientos suaves, principalmente del cuadrante Norte, excepto en el Sur de Buenos Aires, donde soplaron del Sudeste.

La temperatura estaba bajo la normal; pero se hallaba nuevamente en ascenso en todas las regiones.

La presión atmosférica estaba bajando otra vez en toda la República.

Pronóstico—Tiempo bueno, con un ascenso general de temperatura en toda la República. Vientos suaves del Norte en la región del Río de la Plata.

DEPORTES

FIESTAS PARA HOY

POR LA MAÑANA

A las 6.30—Ciclismo. Salida de la plaza del Congreso de la carrera en el circuito Buenos Aires, organizada por el Club Ciclista Universal.

A las 8—Atletismo. Prosecución del cuarto torneo atlético municipal en el estadio del Club de Gimnasia y Esgrima, en Palermo.

A las 8.30—Tiro al blanco. Concursos organizados por el Tiro Federal Argentino en su polígono situado en Palermo y por la Sociedad Italiana de Tiro a Segno, en Villa Devoto.

A las 9—Lawn tennis. Torneos organizados por el Buenos Aires Lawn Tennis Club, en las canchas situadas en Golf; por el Olivos Lawn Tennis Club, en Olivos; por el San Martín Lawn Tennis Club, en San Martín; por el Club Sportif Suisse, en Villa Domínico y por el Lomas Athletic Club, en Lomas.

A las 10—Golf. Concurso organizado por el Golf Club Argentino, por la copa "Esculapio", a 18 hoyos.

POR LA TARDE

A las 14—Regatas internacionales en el río Luján en el Tigre con la llegada en la confluencia de este río y el Carapachay.

A las 14—Carreras de caballos en el Hipódromo Argentino. Se disputarán los clásicos "General San Martín" y "Chile".

A las 14.30—Ciclismo. Reunión en el Velódromo Argentino, situado en Malabia y Las Heras.

A las 15—Football. Partidos oficiales de primera división organizados por la Asociación Argentina de Football: Porteño contra Argentino de Quilmes, en la cancha del Club Boca Juniors situada en la Boca; Argentino de Banfield contra Boca Juniors, en Lomas de Zamora; Huracán contra Urquiza, en la cancha del Club Del Plata, en Vélez Sársfield o Iriarte; Temperley contra Del Plata, en Villa Turdera; Alvear contra Sportivo del Norte, en Antesana e Hidalgo; Sportivo Dock Sur contra El Porvenir, en el Dock Sur; Platense contra Nueva Chicago, en Núñez; Palermo contra Argentinos Juniors, en Humboldt y Soler; Progresista contra Boca Alumni, en Gerli.

A las 15.45—Hurling. Partido de combinados en la cancha situada en Carrasco 466.

A las 16—Football. Partidos oficiales de primera división organizados por la Asociación Amateurs: Independiente contra River Plate, en Avellaneda; Vélez Sársfield contra Platense, en la cancha del Club F. C. Oeste, en el Caballito; Lanús contra Atlanta, en Lanús; Defensores de Belgrano contra Racing, en Núñez; San Lorenzo de Almagro contra Tigre, en avenida La Plata 1768; Quilmes contra F. C. Oeste, en Quilmes; Barracas Central contra Sportivo Buenos Aires, en Olavarría y Luna; Estudiantil Porteño contra Banfield, en la cancha del Club River Plate, en avenida Alvear y Tagle; Sportivo de Almagro contra Estudiantes, en Gaona 102.

A las 18—Pelota. Partidos interclubs por la copa "Jockey Club" organizados por el Club Argentino, en su cancha situada en la calle Córdoba 1148.

CARRERAS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNION DE ESTA TARDE

Premios "General San Martín" y "Chile"

La reunión hípica que se efectuará esta tarde en el circo de Palermo tendrá como principal atractivo la disputa de los premios clásicos "General San Martín" (ex "Primavera") y "Chile", los que serán corridos sobre las distancias de 2 000 y 2 500 metros, respectivamente.

En el primero de los premios citados, reservado para productos, solamente intervendrán cuatro competidores, entre los cuales se destacan Luisillo y Decamps, que probablemente se repartirán la opinión de los aficionados.

Serán además de la partida Ranquelero y Marquise, los que no contarán con muchos partidarios, en virtud de su mala "performance" la última vez que fueron presentados en público.

En el premio "Chile", solamente Marquise no será presentada a disputar la importante prima asignada a la vencedora.

Del conjunto se destacan con relieves propios La Patria y Juventas, debido a sus actuaciones lucidas durante la presente temporada.

También contarán con muchos partidarios Reina y Rosa Roja, que correrán en yunta, pues la primera nombrada se perfila como una potranca de condiciones discretas y capaz de realizar una excelente carrera.

Completan la lista de competidoras Espiga, Noria y Teladí, las que, a pesar de no contar con las mismas probabilidades que las anteriormente nombradas, pueden ocupar un puesto destacado en el marcador.

En las demás pruebas del programa se advierte un regular número de competidores, lo que hace presumir que el desarrollo de las mismas dará motivo a luchas interesantes.

La primera carrera se largará a las 14.

PREMIOS "SALTA" Y "GENTLEMEN RIDERS"

Para disputar estos premios clásicos que se correrán el domingo próximo en el Hipódromo Argentino, fueron calificados los siguientes competidores:

Premio "Salta", 2 000 metros — Don Padilla, Suri, Hippodrome, Evil Eye, Trotol, Callejero, Mameluke, Black Beauty, Tongage, Tiépolo, Pashá y Ciervo.

Premio "Gentlemen Riders", 1.800 metros — Bufón, Mistletoe, Pitusa, Coronel Calaza, Cuchilla, Firpo y Fromentín.

INSCRIPCIONES

Para la reunión de carreras que se realizará el domingo próximo, en el Hipódromo Argentino se hicieron ayer las siguientes inscripciones:

Premio "Condena", 1 700 metros — El Derrumbe, Siempre, Blarney, Joan, Granito y Desireé.

Premio "Proclama", 1 500 metros — Europa, Escobilla, Cacatúa, Castilla, Aceituna, María Cara, La Garra, Tita, Somosierra y Verdunoise.

Premio "Mehemet Alí", 1.800 metros — Tapial, Pellegro, Pandor, Cinto de Oro, Hablantín, Attaché, Raspón, Buen Papel, Micrón, Obelissant, The Blind y Polipi.

Premio "Yesquero", 1 100 metros — Overall, Le Solitaire, Striker, Personero, Despreciado, Iden, Zeus y Souel.

Premio "Lye", 1.600 metros — Elisa, Sierra Leona, Espiga, Marea, Chimere, Calabria, Habilita, Gabacha y Enjoleuse.

Premio "Garrotín", 1.600 metros — Little Wing, Hippodrome, Gran Sujeto, Dantesca, Místico, Solitaria, Pandour, Black Beauty, Destino.

Premio "Souvenir", 2 200 metros — Sor Belén, Surf, Hippodrome, Préstamo, Luisillo, The Victory, Supremacía, Ginghomo, Ordenanza, Doria, Rosa Roja, Noespío, Pashá y Decamps.

HIPODROMO DE LA PLATA

INSCRIPCIONES

Para la reunión de carreras que se realizará el domingo próximo, en el hipódromo de La Plata, se hicieron ayer las siguientes inscripciones:

Premio "Ugartito", 1.000 metros—Sol de Sol, Negrito, Fantasio, Payanca, Plafador, Alfiler II, Upa Guapo, Serpolín, La Llorona, Betise.

Premio "Ukase", 1.200 metros—Orcina, Alma Gaucha, Obrerita, Obimba, Signorella, Ugala Ial, La Lechera, Tierra Baja, Loly Grifona, Gorra Azul, Polanueva, Coloración, Montera, Cervantina, Wiko Girl, Cruz, Forastera, Gomina.

Premio "Un Tanto", 1.300 metros—Gallego, El Posao, Saman, Condenador, Anda Niño, Zif, Fogalito, Wrangel, Brilo, Pretence, Fenelón, Pelandrun, Apolo, Clavo de Oro, Jurel, Faquir, Sondal, Marmión, Bruant, Héroe, Renoir, Venenoso.

Premio "Uñita", 1.300 metros—Siulnas, Apogéo, Puntal, Mascarilla, Clamoroso, Cuco, Vendaval II, Chaluga, Habladora, La Langosta, Munster, Gavota.

Premio "Utamaro", 1 200 metros—El Regente, Nopalito, Muchojo, Lanzafuego, Largador, Tamarisco, Incaguasí, Trapisonda, Amochol, Bulnes, Lechuguita, Tala, Copiapó, Enamorada, Yelma.

Premio "Utrecht", 1.500 metros—Alma Gaucha, Pitín, La Bastilla, La Querencia, Oración, Con Garbo, Pelandrún, Botón Pampa, Torreón, Open Eyes, Nitrita, Mecha, Coloración, El Loquito, Last Bell, Gizelle, Portugal, Seductor, Pejerrey.

Premio "Uturanga", 1.700 metros — Solferino, Meltoval, Estigia, Gurado, Largador, Proel, El Loco, Yuyo Moro, Orbe, Merry Andrew, Mare, Arnel, Espartizal, Rapier, Islote, El Dante, Cartuja, Copiapó.

HIPODROMO DE TEMPERLEY

Hoy por la mañana se realizará en el hipódromo de Temperley una reunión de carreras, cuyo programa cuenta con numerosas inscripciones.

La primera prueba se largará a las 9.

HIPODROMO DE SAN MARTIN

Interesante promete resultar la acostumbrada reunión matinal de carreras que se efectuará hoy en el hipódromo de San Martín, debido a la cantidad de competidores que intervendrán en las diferentes pruebas del programa.

La primera carrera se largará a las 8.45.

FOOTBALL

CAMPEONATO INTERLIGAS

LOS PARTIDOS JUGADOS AYER

Ayer por la tarde se inició la disputa, por cuarta vez, del campeonato interligas que se realiza anualmente por la posesión de 11 medallas de oro y una copa donada por el señor José Bacigalupo, presidente de la Federación Comercial de Football.

En el año pasado resultó campeón de este concurso el equipo representativo de la Federación Comercial de Football, interviniendo actualmente en el campeonato los equipos de la federación nombrada, de la Atlética de Empleados Nacionales y Universitaria y Asociación Bancaria Argentina de Deportes.

Ayer, en la cancha del Club River Plate, situada en la avenida Alvear esquina Tagle, se midieron los equipos de las federaciones Comercial contra Universitaria, y Atlética de Empleados Nacionales contra Asociación Bancaria Argentina de Deportes.

FEDERACION UNIVERSITARIA CONTRA COMERCIAL

VENCEDORA LA UNIVERSITARIA POR 3 TANTOS CONTRA CERO

A las 15.5 se presentaron los equipos en la cancha así integrados:

Federación Universitaria: G. Magistretti; A. Valsangiácomo y V. Mattioli; J. Valle, P. Goñi y E. Arlandini; J. Rodríguez, P. de Sarrasqueta, E. Goin, R. Echevarría y G. Zúñiga.

Federación Comercial: A. Borrat; A. Simonetti y A. Sande; G. Caledón, A. Semino y J. Lafalce; J. Brú, G. Urlarte, P. Fernández, D. Di Lorenzo y E. Blanco.

Al iniciarse la lucha, el equipo de la Federación Comercial, por no haber podido completarse, debió actuar con sólo 9 jugadores, por cuya causa fué tarea fácil para sus adversarios colocarse casi permanentemente en la ofensiva.

A los 2 minutos de juego, A. Sande cedió un "corner", que Urlarte consiguió neutralizar.

A los 11 minutos se produjo la primer jugada interesante del encuentro: Valle, para detener a Urlarte, incurrió en "foul" sobre la línea del área penal; tomado el respectivo "free-kick" por Urlarte, Magistretti, en excelente forma, consiguió rechazar el fuerte tiro dirigido por aquél.

Nueve minutos después los universitarios se anotaron el primer tanto a su favor, no obstante haber completado sus contrarios el equipo a los 16 minutos de juego: Goin recibió la pelota en el centro de la cancha y se destacó con ella hacia el arco rival para finalizar su acción, dirigiendo, desde regular distancia, un tiro que Borrat ni siquiera intentó detener, acreditando el primer tanto a favor de su bando.

Finalizó el primer período sin que se produjeran modificaciones en el "score".

A los 15 minutos del segundo período Arlandini incurrió en "foul" contra Di Lorenzo dentro del área penal, acordado el correspondiente "penalty" por el juez, Urlarte dirigió el tiro a un rincón de la valla, pero Magistretti, en un meritorio esfuerzo, consiguió evitar que el tanto se produjera.

Diez minutos más tarde, Sarrasqueta, desde una distancia aproximada de 20 metros, dirigió un tiro rasante y débil, que Borrat no detuvo cuando pudo hacerlo fácilmente, proporcionando el segundo tanto de los universitarios.

A los 20 minutos de este período, Valsangiácomo incurrió en "hands" cerca del área penal, tomado el "free-kick" por Brú, fué salvado por el mismo Valsangiácomo a costa de un "corner" que dirigió Semino, proporcionando la pelota a Fernández, quien, no obstante hallarse colocado a escasa distancia de la valla defendida por Magistretti, no consiguió anotar el tanto debido a un excelente rechazo del guardavalla, quien para ello se arrojó al suelo, lesionándose ligeramente.

Cuando faltaban tres minutos para finalizar la lucha, el equipo de Universitarios consiguió anotar el tercero y último tanto a su favor, por intermedio de Echeverría, quien lo señaló al recibir un pase de Goin.

Dirigió la lucha acertadamente el juez Moisés Grispan.

ASOCIACION BANCARIA ARGENTINA DE DEPORTES CONTRA FEDERACION ATLETICA DE EMPLEADOS NACIONALES.

VENCEDORA LA ASOCIACION BANCARIA POR DOS TANTOS CONTRA UNO.

A continuación del anterior se jugó este encuentro, que resultó muy interesante y agradó al regular número de espectadores que lo presenció.

Durante los dos períodos reglamentarios de lucha el equilibrio de fuerzas y la movilidad de las acciones fueron sus principales características.

Los bandos se constituyeron compuestos por los siguientes jugadores:

Asociación Bancaria Argentina de Deportes: F. Scarpone; R. Bruzzone y A. Garasino; P. Loncán, J. L. Boffi y E. Flaquer; L. Medina, A. Duarte, N. Vivaldo, J. Anunziatta y M. Torres.

Federación Atlética de Empleados Nacionales: D. Caldano; P. Omar y F. Penone; A. Sánchez, P. Dehenique y V. Casellini; A. Carricaberry, J. Maglio, A. Sintas, J. Pisa y J. Lolato.

Dada la respectiva señal, ambas líneas delanteras organizaron ataques a fondo a las vallas adversarias, resultando particularmente peligrosos los efectuados por los bancarios debido a la buena comprensión entre sus jugadores.

A los 8 minutos de juego, Vivaldo finalizó un ataque iniciado por Medina con un recio tiro que no se tradujo en tanto por resultar ligeramente alto.

Insistieron los delanteros bancarios en el ataque y cuatro minutos más tarde, Penone se vió obligado a ceder un "corner" para contener un ataque de Medina; tomado el correspondiente puntapié de esquina por este jugador, Torres recibió la pelota frente a la valla rival y con un fuerte tiro bajo anotó el primer tanto para su bando.

Trataron sus adversarios de descontar la ventaja obtenida, pero la buena actuación de la defensa bancaria impidió que consiguieran sus propósitos.

Continuó la lucha extremadamente reñida, hasta que, a los 35 minutos de juego, Torres se apoderó de la pelota y avanzó por un costado de la cancha, cediéndola en buen momento a Anunziatta, quien a su vez la pasó a Vivaldo, que se hallaba bien colocado frente a la valla defendida por Caldana, a quien venció con un tiro bajo y fuerte.

Sin otras alternativas terminó el primer período.

En el segundo tiempo las características del juego fueron análogas a las del anterior, vale decir, que un ataque de un bando era contestado por otro del adversario. Cuando faltaban 10 minutos para terminar el partido, Sánchez pasó a Carricaberry, quien se hallaba excelentemente colocado, finalizando su acción con un tiro que Scarpone alejó lesionándose en una mano.

Tres minutos después, Lolato aprovechó un buen pase de Pisa para vencer a Scarpone con un golpe de cabeza que acreditó el primero y único tanto a favor de su bando.

Pocos instantes después, Medina chocó involuntariamente con Penone sufriendo una lesión en la cabeza, por lo que tuvo que ser trasladado para su curación a la sala de primeros auxilios del club local.

Sin otras incidencias terminó la lucha con el triunfo de la Asociación Bancaria Argentina de Deportes por dos tantos contra uno.

Actuó correctamente el juez Jerónimo Repossi.

DE SALTA

(Por telégrafo)

Cafayate, noviembre 10 — Son esperados hoy en ésta los jugadores de Colalao del Valle, Tucumán, quienes vienen a disputar un partido contra el primer equipo del Centro General Güemes, de este pueblo.

DE MENDOZA

(Por telégrafo)

Mendoza, noviembre 10—Por la disputa del campeonato que organiza la Liga Mendocina de Football, se medirán mañana los primeros equipos de los clubs Independiente de Rivadavia y Palmira.

DE MONTEVIDEO

CAMPEONATO SUDAMERICANO

El partido de hoy

DIVERSAS INFORMACIONES

(Por telégrafo)

Montevideo, noviembre 10 — El tercer partido por el campeonato sudamericano, entre los aficionados brasileños y paraguayos ha despertado intenso entusiasmo, especialmente porque dará a conocer la verdadera potencialidad del equipo del Brasil.

El conjunto brasileño, es el mismo que publicó hoy LA PRENSA.

El cuadro paraguayo formará así: Denís, Gorostiaga y Fleitas, Ness, Díaz y Centurión; Miranda, Capdevilla, López, Rivas y Zelada.

Actuará de juez el argentino Servando Pérez.

Anteriormente al partido internacional se jugarán dos encuentros preliminares.

Los brasileños y argentinos se han puesto de acuerdo para disputar la copa Roca, en Buenos Aires, el día 6 de diciembre próximo.

La delegación brasileña hizo entrega de la copa "América" a la Asociación Uruguaya.

Los uruguayos realizarán mañana una práctica, siendo el propósito de sus adiestradores llevarlos nuevamente a Colón, donde observarán un severo adiestramiento hasta el próximo encuentro.

El partido de paraguayos contra combinados Floridenses quedó fijado para el martes de la próxima semana.

La delegación paraguaya emprenderá viaje de regreso, probablemente el jueves.

Un despacho fechado en San Pablo anuncia que el equipo Universal se presentará mañana en tierra brasileña, frente al aguerrido conjunto Paulistano.

El congreso de la Confederación recibió un telegrama de la nueva Asociación de Football Chilena, solicitando afiliación.

Se registra una gran demanda de localidades para el internacional de mañana.

Las cuatro delegaciones que integran el congreso de la Confederación concurrieron hoy al hotel del Prado por la mañana y regresaron a mediodía al centro, almorzando juntas en el hotel Lanata. Se conversó cordial y largamente sobre los asuntos que se tratarán en la reunión oficial de esta noche.

Indudablemente el partido de mañana no atraerá tanto la atención como los anteriores dado que los paraguayos no pueden tener probabilidades de éxito, cualquiera que fuera el resultado del mismo. Por otra parte las manifestaciones insistentes de los miembros de la delegación brasileña declarando que el cuadro no es la expresión del poderío del Brasil, como también que no tienen mucha confianza en el equipo, hace presumir que el encuentro no adquirirá mayor relieve.

REMO

LAS REGATAS INTERNACIONALES DE HOY

Mucho entusiasmo reina entre los remeros que intervendrán en las clásicas regatas anuales que se disputarán hoy en el río Luján, en el Tigre, aguas arriba, con punto terminal en la confluencia del citado río con el Carapachay.

La mayoría de las tripulaciones en las pruebas eliminatorias disputadas el domingo y jueves pasado ha dado pruebas de estar perfectamente adiestrada y contar con parecidas probabilidades de éxito. Esto, sin duda, dará relieve a la fiesta, por cuanto se presume que la mayoría de las regatas darán motivo a alternativas variadas y a reñida e interesante lucha por los honores del triunfo.

La empresa del ferrocarril Central Argentino, en la seguridad de que a presenciar las regatas de hoy concurrirán muchos aficionados y familias, hará correr un servicio de trenes extraordinarios.

Han prometido asistir a la fiesta, el Presidente de la República, doctor Marcelo T. de Alvear, ministros del Poder Ejecutivo y altas autoridades nacionales, provinciales y municipales.

Al final de las regatas, en el salón de fiestas del Buenos Aires Rowing Club se procederá a la distribución de premios.

La primera regata se disputará a las 13.30.

CICLISMO

Club Ciclista Platense

La comisión directiva de ese club ha enviado para su aprobación, a la Federación Ciclista Argentina, la reglamentación para la carrera de las 6 horas, por equipos, que se efectuará en la plaza Moreno, de La Plata, el 9 de diciembre próximo.

En la secretaría, calle 63 número 988, se reciben inscripciones de corredores pertenecientes a los clubs afiliados.

LAWN TENNIS -- DIVERSAS INFORMACIONES

1) Miss E. M. Dearman y miss B. Corbin, finalistas en los "singles" de niñas, que ganó esta última, por 6 a 2 y 6 a 1.—2) N. H. Latchford y H. W. Austin, que disputaron el partido final de "singles", en el Junior Lawn Tennis Championships, triunfando el primero, por 6 a 2, 5 a 7 y 7 a 5.—3) Niña prodigio de 12 años, miss B. Nuthall, finalista en los partidos de dobles mixtos, en el torneo infantil de Beddington Park.

NOTABLE ACTUACION DE ALGUNOS NIÑOS INGLESES EN LOS ULTIMOS CONCURSOS REALIZADOS EN LA GRAN BRETAÑA.

Complementando nuestras recientes informaciones sobre los concursos escolares e infantiles de tennis realizados últimamente en Inglaterra, y en los que se revelaron algunos noveles y muy jóvenes jugadores que atestiguan estimables condiciones para ese deporte, perfilándose desde ahora como presuntas raquetas de primera fila en el futuro escenario del tennis británico, damos hoy los nombres de los niños que han llamado más la atención de los cronistas deportivos ingleses por su actuación en los distintos certámenes de "juniors" y "children" realizados este año.

Recordemos, ante todo, a los hermanos Austin, miss Joan y H. W. Austin, de 16 y 13 años, respectivamente, que en Wimbledon y en el Junior Championships descollaron netamente; la primera, llegando a las semifinales, en los dobles mixtos, formando pareja con L. A. Godfree, en los campeonatos del mundo, y el segundo como finalista [illegible] de "singles", en el referido torneo de "juniors", y ganador de los "dobles" en pareja con M. V. Callender.

Debemos citar, asimismo, a N. H. Latchford y B. G. Burdis, ganadores del campeonato de "singles" [illegible] torneo de Beddington Park y [illegible] este último de la categoría infantil con sus 11 años de edad y su extraordinaria destreza.

Merecen citarse también las niñas E. M. Dearman y B. Corbin, de 12 y 10 años respectivamente, que en el campeonato femenino de "girls" de Beddington Park disputaron la partida final, en la que triunfó miss Corbin por 6 a 2 y 6 a 1.

Mencionaremos, por último, a miss B. Nuthall, de 12 años, finalista de los dobles femeninos, en los campeonatos infantiles, y H. G. N. Cooper, de 15 años, finalista de los dobles de niños en el Junior Lawn Tennis Championships.

Todos estos niños o adolescentes han merecido de la crónica deportiva británica los más elogiosos conceptos, y constituyen hoy las esperanzas del tennis inglés que, como es notorio, pasa por un período, indudablemente transitorio, de relativa decadencia.

EN LOS CAMPEONATOS DE TENNIS DEL SOUTH OF ENGLAND, DISPUTADOS EN EASTBOURNE, TRIUNFARON F. RAMASWARNI Y MISS P. HOLCROFT

Muy atrayentes resultaron, sin duda alguna, los campeonatos del Sur de Inglaterra, últimamente disputados en Eastbourne.

En los partidos de "singles" resultó victorioso el campeón de la India, C. Ramaswarni, representante "talisman" que ha intervenido en la "Copa Davis", en representación de dicha nación. Venció en la final del campeonato a G. Lewe, por 6 a 1, 8 a 6 y 6 a 3.

Miss P. Holcroft, a su vez, triunfó en los "singles" de damas, batiendo a miss C. Tyrrell, por 6 a 3 y 6 a 3, demostrando ser una de las buenas jugadoras inglesas en la actualidad.

G. Greville obtuvo una doble victoria en esos campeonatos: ganó la "Veteran's Singles Trophy" y en pareja con H. M. Davison, la "Veteran's Double Cup".

Miss Joan Austin y L. A. Godfree, ganaron, por su parte, el campeonato de dobles mixtos, en excelente estilo.

MRS MOLLA MALLORY HA VUELTO A SER VENCIDA EN ESTADOS UNIDOS — MISS ELEANOR GOSS, DESPUES DE MISS HELEN WILLS, PONE DE MANIFIESTO LA DECADENCIA DE LA EX CAMPEON NORTEAMERICANA.

Mrs Molla Bjurstedt Mallory, la que fuera otrora la más temible de las adversarias de Suzanne Lenglen, mantenedora, durante varios años consecutivos, del título de campeón femenino de Estados Unidos, acaba de sufrir una nueva derrota, confirmativa de su indudable decadencia.

Hasta hace dos años, la aureola de la "estrella" del tennis norteamericano pudo conservar todo su esplendor adquirido en un largo y brillante período de resonantes triunfos. Hasta llegó, en un memorable "match", a vencer a la famosa Suzanne Lenglen. Más adelante, sin embargo, esta última logró obtener varios y decisivos desquites que no aminoraron, empero, los descollantes méritos de aquélla, por cuanto la "class" de la gran "tenniswoman" francesa ha sido siempre considerada como absolutamente excepcional.

Desde hace dos años, sin embargo, el juego de Molla Mallory ha empezado a declinar, y continúa decayendo en forma cada vez más notoria. En la disputa del campeonato femenino de 1922 estuvo a punto de perder su título. Miss Helen Wills, la "niña prodigio" de California, le obligó a desplegar, en la partida final, todos sus conocimientos de jugadora veterana en estas lides para salir airosa.

Intervino, a principios del año actual, en varios importantes certámenes de tennis, y su juego fué a menudo inseguro y bastante irregular, fallas tanto más notorias cuanto que correspondían a una de las más famosas raquetas femeninas del mundo entero.

En los últimos campeonatos norteamericanos fué netamente batida por Helen Wills como se recordará, perdiendo el título de campeón femenino de Estados Unidos en un lance en que sólo consiguió anotarse 3 "games" en los 2 "sets" jugados. Este partido fue el principio del eclipse de aquella estrella.

Sus actuaciones posteriores fueron cada vez más inseguras, y ahora acaba de ser nuevamente vencida, y esta vez por miss Eleanor Goss, en el Middle States Championships, por un "score" de 7 a 5, 4 a 6 y 6 a 3, después de una lucha en que la ganadora, luego de haber conseguido igualar a su adversaria en los dos primeros "sets", obtuvo la dirección casi absoluta del juego.

EN EL TORNEO DE TENNIS QUE ANUALMENTE DISPUTAN LOS JUGADORES FRANCESES CON LOS ITALIANOS ESTOS FUERON VENCIDOS POR AQUELLOS, PERDIENDO 8 DE LOS 12 PARTIDOS REALIZADOS.

Un interesante torneo de tennis se ha efectuado hace pocas semanas en la ciudad de Varese (Italia), entre los equipos francés e italiano. El triunfo correspondió a los primeros, quienes obtuvieron 8 victorias contra 4 logradas por los segundos.

Después de su triunfo sobre los belgas y los suizos, esperábase su cotejo con los fuertes jugadores franceses para apreciar definitivamente el valor real de los "tennismen" italianos en la actualidad. Cotejo, que, como acabamos de manifestarlo, les ha sido adverso.

En el equipo italiano hubo que lamentar la ausencia de Morpurgo, y aunque contó con el concurso de Colombo, la actuación de éste fué deficiente por encontrarse enfermo. Por su parte, los franceses se vieron privados de sus más fuertes jugadores—Cochet, Lacoste, Samazeuilh, Hirsch y [illegible]—, no obstante lo cual lograron adjudicarse el triunfo.

Los equipos estaban formados del siguiente modo:

Italianos: Sabbadini, Colombo, Serventi, Balbi y D'Avalos.

Franceses: Borotra, Cousin, Feret y Danet.

He aquí el resultado de los partidos:

"Singles": Danet (francés), venció a Balbi (italiano), por 6 a 4, 4 a 6, 6 a 1, 6 a 8 y 6 a 0; Feret (francés) venció a D'Avalos (italiano) por 6 a 0, 6 a 1, 6 a 8 y 6 a 3; Borotra (francés) venció a Sabbadini (italiano), por 6 a 0, 6 a 1 y 6 a 4; Cousin (francés), venció a Serventi (italiano), por 2 a 6, 6 a 2, 6 a 4 y 6 a 3. Sabbadini (italiano) venció a Danet (francés), por 6 a 2, 6 a 3 y 6 a 2; Serventi (italiano) venció a Feret (francés) por abandono de éste.

"Dobles": Borotra-Danet (franceses) vencieron a Colombo-Balbi (italianos), por 7 a 5, 17 a 15 y 6 a 0; Borotra-Danet (franceses) vencieron a Sabbadini-Serventi (italianos), por 6 a 3, 6 a 2 y 8 a 6; Sabbadini-Serventi (italianos), vencieron a Feret-Cousin (franceses), por 6 a 4, 6 a 3, 2 a 6 y 6 a 4; Colombo-Balbi (italianos), vencieron a Feret-Cousin (franceses), por abandono de éstos.

En resumen: 8 victorias francesas (6 en "singles" y 2 en "dobles"), y 4 victorias italianas (2 en "singles" y 2 en "dobles").

PELOTA

CLUB ARGENTINO

Hoy a las 16 continuará desarrollándose en la cancha que el Club Argentino de Pelota posee en la calle Córdoba 1148, el campeonato interclubs a paleta, al que corresponde como premio un hermoso trofeo donado a tal efecto por el Jockey Club de esta capital.

La sesión de esta tarde dará comienzo con el partido concertado entre los representantes de los clubs de Gimnasia y Esgrima y Basque Français para culminar con el encuentro entre las parejas del Club de Pelota y Esgrima y Argentino de Pelota, el que promete ser interesantísimo, ya que ninguna de estas parejas ha perdido partido en el actual campeonato.

ATLETISMO

ERRONEAS INTERPRETACIONES REGLAMENTARIAS

El atletismo cuenta entre el elemento deportivo con un gran número de adeptos, ya de aquellos que compiten en los campos deportivos, o de aquellos que saben gustar del espectáculo que les brindan las competiciones atléticas.

Este número de aficionados al deporte se va acrecentando día a día en forma harto notable, siendo hoy mucho mayor el número de los atletas que participan en cualquier concurso, y de los que concurren a presenciarlo, que el de los que lo hacían hace apenas un par de años en las mismas pruebas internacionales.

La forma rápida en que este deporte se ha difundido puede que constituya, tal vez, la principal causa de que la mayoría de los aficionados desconozca o interprete erróneamente las reglamentaciones que lo rigen.

Un caso muy vulgar de errónea interpretación de los reglamentos es el de la descalificación a que se hace acreedor un competidor cuando abandona su andarivel durante el trascurso de una carrera llana de velocidad.

Por lo general, el público aficionado, los competidores, y, en algunos casos, los mismos jueces, creen que sólo se hace merecedor a ser descalificado aquel que, al abandonar su andarivel, molesta a alguno de sus competidores.

Tal interpretación es equivocada, y revela un desconocimiento absoluto de los reglamentos.

El competidor que abandona su andarivel debe ser descalificado, moleste o no a sus competidores.

La reglamentación de concursos de la

LOS INCESANTES PROGRESOS DE LA VOLACION

Dos grandes aparatos Farman, de distintos tipos (biplano, el primero, y sexquiplano, el segundo), que participaron en el último concurso de aviones de transporte realizado en Francia.

EL TENIENTE NORTEAMERICANO J. BROWN Y EL "AS" DE LOS PILOTOS FRANCESES, SADI LECOINTE, ACABAN DE BATIR DOS NUEVOS "RECORDS": EL DE VELOCIDAD Y EL DE ALTURA, RESPECTIVAMENTE

Sin duda alguna, Estados Unidos y Francia son actualmente los dos países del mundo donde la volación ha alcanzado mayor difusión y perfeccionamiento. La totalidad de los "records" universales pertenece hoy a los pilotos norteamericanos y franceses. Los primeros poseen todos los de velocidad y distancia, y también, aunque no oficialmente homologado, el de duración (Mac Ready, más de 36 horas y Smith 39 horas). Los segundos, por intermedio de sus "ases" famosos Sadi Lecointe, Bossoutrot, Maneyrol (recientemente fallecido), y Thoret mantienen los "records" oficiales de altitud, duración y "vuelo a vela", y los "records" europeos de velocidad y distancia.

El cable nos ha comunicado días pasados que el teniente norteamericano J. Brown, cuyo nombre es bien conocido por sus proezas de velocidad en vuelos de un kilómetro, conjuntamente con los de los pilotos militares Mac Ready, Kelley, Maughan y Sanderson, ha superado el "record" de velocidad, sobre la distancia mínima de 3 kilómetros (la F. A. I. no reconoce ya los establecidos sobre la base de un kilómetro), recorrido reglamentariamente cuatro veces en opuestas direcciones, alcanzando la velocidad fantástica de 414 kilómetros 400 metros por hora. En una de las cuatro pruebas citadas, el teniente Brown llegó a cubrir la distancia a razón de 420 kilómetros 500 metros por hora.

Por su parte, el famoso Sadi Lecointe, habría mejorado su propio "record" de altura, según una reciente información telegráfica recibida de París, llevándolo de 10.731 a 11.200 metros. Con esta nueva hazaña, el hábil volador francés ha conseguido realizar, en menos de tres meses, cinco vuelos de gran altitud, superando en todos ellos los 10.000 metros. La enunciación de estos simples datos, de por sí sobradamente elocuentes, nos exime de mayores comentarios.

Merece, asimismo, mencionarse la notable "performance" realizada hace pocos días por el suboficial francés Bonnet, quien se adjudicó la copa "Lamblin", recorriendo 1.200 kilómetros en 5 horas y 54 minutos, es decir, a una velocidad de cerca de 204 kilómetros por hora.

Como puede verse, los pilotos estadounidenses y franceses continúan empeñados activamente en superarse a sí mismos en una sucesión de verdaderas proezas deportivas con las que enriquecen día a día la volación universal.

HIPODROMO ARGENTINO

PROGRAMA PARA LA REUNION DE HOY DOMINGO 11 DE NOVIEMBRE

1.ª carrera — Premio GENERAL BRUSILOFF (1919) — A las 14

Para todo caballo de 4 años y más edad que no haya ganado más de $ 20 000
Peso 48 kilos. Recargo de 1 kilo por cada $ 2 000 o fracción mayor de $ 1.000 ganados
Distancia 1.700 metros.—Premio $ 4.500 al 1.°, 600 al 2.° y 300 al 3.°

Propietario		Pelo	E.K.	Padre	Madre	Jockey
San Carlos	1 Dragador	zaino c.°	4 56	Paul Pons o Dándalo	Draga	R. Di Tomassi
Carapachay	2 Fromentín	alazán	4 54	Calicanto	Ariége	C. Fenucci
Suipacha	3 Raquel	zaina c.ª	4 53	Gontran	Regata	No corre
3 de Nov'bre	4 Nopalito	zaino c.°	4 53	Poltagüé	Nopal	J. Canal
San Francisco	5 Saphir	zaino	4 53	Your Majesty	Niniche	F. Arcuri
Cayaltí	6 Préstamo	zaino	4 52	Don Dinero	Rosina	E. Ruiz
La Cuquita	7 Ouro Preto	alazán	4 50	Larrea	Deseada	J. Garrido, ap.
Fortitudo	8 Belfhegor	zaino c.°	4 50	Irigoyen	Melisande	Ferreyra, ap.
General Mitre	9 Campanita	tordilla	4 49	Aventurero	Combina	E. Orduna

2.ª carrera — Premio PECARI (1920) — A las 14.30

Para potrancas de 3 años que no hayan ganado. Peso 55 kilos
Distancia 1.600 metros.—Premio $ 4 500 a la 1.ª, 600 a la 2.ª y 300 a la 3.ª

Propietario		Pelo	E.K.	Padre	Madre	Jockey
Condal	1 Escobilla	zaina	3 55	Your Majesty	Balai de Crin	E. Lema, ap.
Don Gonzalo	2 Castilla	zaina	3 55	Your Majesty	Heben	M. Acosta
Caburé	3 Cacatúa	zaina	3 55	Ducato	Catarinetta	Silveyra, ap.
Independencia	4 Verdunoise	zaina c.ª	3 55	Verdun	Cyno	J. Canal
La Tota	5 Callecita	zaina n.ª	3 55	Tullibardine	Callejera	J. Vecino, ap.
Prosperidad	6 Saeta	zaina d.ª	3 55	Estribor	Sufragista	J. di Tomassi
Talismán	7 Riña	zaina c.ª	3 55	Craganour	Riparia	E. Saavedra
H'acio Alberto	8 La Tinta	zaina	3 55	Crocus	Lapicera	M. Coronel

3.ª carrera — Premio MATACH (1921) — A las 15

Para potrillos de 3 años que no hayan ganado. Peso 55 kilos
Distancia 1.600 metros.—Premio $ 4 500 al 1.°, 600 al 2.° y 300 al 3.°

Propietario		Pelo	E.K.	Padre	Madre	Jockey
Huergo J. P.	1 (Raspón	zaino n.°	3 55	Tullibardine	Reavoley	F. Arcuri
Apería	2 (Obélissant	zaino c.°	3 55	Sin Rumbo	Dosia	G. Ardouin
El Titanic	3 Tanial	alazán	3 55	Verdun	Trentona	J. Vecino, ap.
Lagrange	4 Oritorce	zaino c.°	3 55	Sin Rumbo	Nave	D. Torterolo
La Alianza	5 Peligro	alazán	3 55	Flandes	Cleo	E. Ruiz
Caburé	6 Attaché	alazán	3 55	Saint Wolf	Arl. Dorgère	J. Canal
Twin Six	7 Gral. Prim	zaino c.°	3 55	Florilegio o Charming	Divinidad	R. Pelletier
Venecia	8 Veneciano	zaino c.°	3 55	Inspector	Venezia	M. Acosta
General Acha	9 Cinto de Oro	alaz. t.°	3 55	Paul Pons	Cucha Cucha	R. Rodríguez
Rafaela	10 The Blind	zaino n.°	3 55	Crocus	Pretty Agnes	No corre
Barraqueño	11 Kewpie	zaino	3 55	Pipiolo	Katie	J. Garrido, ap.

4.ª carrera — Premio BROWN (1922) — A las 15.30

Handicap para todo caballo ganador de más de $ 10.000
Distancia 1.000 metros.—Premio $ 5.000 al 1.°, 700 al 2.° y 350 al 3.°

Propietario		Pelo	E.K.	Padre	Madre	Jockey
Condal	1 Hippodrome	zaino c.°	4 62	Mojinete	Lurline	No corre
idem	2 Cachetazo	alazán	3 53	The Whirlpool	La Gámez	E. Ruiz
La Capital	3 Botija	alazán	6 56	Poltagüé	Bit of Fashion	J. Vecino, ap.
Mal Paso	4 Palo Santo	zaino	5 55	Old Man	Petit Duchesse	No corre
Ioseche	5 Radamanto	alazán	5 52	Baratiere	Ronguisa	Garrido, ap.
Nelly	6 Pibe	tordillo	3 48	Ducato	Pluma	J. Riero, ap.
Argentino	7 Manzanal	zaina d.ª	3 46	Irigoyen	Liberty	M. Acosta

5.ª carrera — Premio GENERAL SAN MARTIN (ex "Primavera") — A las 16

Para productos nacidos desde el 1.° de julio de 1920. Peso 57 kilos. Recargo de 5 kilos al ganador del "Gran Premio Nacional" y de 2 kilos a los ganadores de $ 30 000 o más
Distancia 2 000 metros.—Premio $ 20 000 al 1.°, 1 500 al 2.° y 750 al 3.°

Propietario		Pelo	E.K.	Padre	Madre	Jockey
Carapachay	1 Decamps	zaino c.°	3 57	Larrea	[illegible]	C. Fenucci
Don Alfonso	2 Luisillo	zaino c.°	3 57	Botafogo	[illegible]	D. Torterolo
Huergo J. P.	3 Striker	zaino	3 57	Mojinete	[illegible]	No corre
idem	4 Raspón	zaino n.°	3 57	Tullibardine	Reavoley	No corre
La Loba	5 Marquise	alazana	3 55	Le Samaritain	Marquesa	S. Ruiz
Los Ranqueles	6 Ranquelero	tordillo	3 57	Irigoyen o Le Samaritain	Royal Ruff	E. Orduna

6.ª carrera — Premio CHILE — A las 16.30

Para toda yegua. Peso por edad
Distancia 2.500 metros—Premio $ 15 000 a la 1.ª, 2.000 a la 2.ª y 1.000 a la 3.ª

Propietario		Pelo	E.K.	Padre	Madre	Jockey
Caburé	1 Noria	alazana	3 50	Saint Wolf	Nanette	J. Canal
El Marino	2 La Patria	zaina	5 60	Dusty Miller	[illegible]	R. Pelletier
El Potrillo	3 Juventas	zaina c.ª	3 60	Botafogo	[illegible]	D. Torterolo
G'fo Serna H.	4 (Reina	zaina	3 60	Saint Wolf	[illegible]	M. Acosta
La Cuquita	5 (Rosa Roja	zaina c.ª	4 58	Perrier	[illegible] Rose	Garrido, ap.
Huergo J. P.	6 Espiga	alaz. t.ª	3 60	Saint Wolf	[illegible]	F. Arcuri
La Loba	7 Marquise	alazana	3 50	Le Samaritain	Marquesa	No corre
Santa Bárbara	8 Teladí	alazana	4 58	Flores	Arrow	M. Coronel

7.ª carrera — Premio PILMAYQUEN (1922) — A las 17

Handicap para todo caballo ganador
Distancia 2.800 metros.—Premio $ 5.000 al 1.°, 800 al 2.° y 400 al 3.°

Propietario		Pelo	E.K.	Padre	Madre	Jockey
Abrojo	1 Trotol	alazán	4 53	Verdun	Tintagell II	S. Ruiz
Condal	2 Hippodrome	zaino c.°	4 52	Mojinete	Lurline	No corre
G'fo Serna H.	3 Noespío	alazán	6 50	Diam. Jubilee	Melilla	Garrido, ap.
Humorista	4 Fedora	alazana	6 48	Charming	[illegible]	Cassaigne
La Mostaza	5 Jaipur	alazán	4 47	Ducato	[illegible]	J. Canal

8.ª carrera — Premio LYE (1921) — A las 17.30

Handicap para todo caballo ganador de más de $ 5 000
Distancia 1.600 metros.—Premio $ 5.500 al 1.°, 800 al 2.° y 400 al 3.°

Propietario		Pelo	E.K.	Padre	Madre	Jockey
Condal	1 (Hippodrome	zaino c.°	4 59	Mojinete	Lurline	No corre
La Alianza	2 (Little Wing	zaina	4 48	Flandes	Uva Negra	E. Lema, ap.
Old Times	3 Místico	zaino c.°	4 57	Craganour	Mistela	R. Pelletier
La Pinta	4 Pacá	zaino c.°	5 57	Amsterdam	Perjura	Garrido, ap.
Polilla	5 Dantesca	alazana	4 52	Saint Wolf	Divina	J. Canal
Atucha J.	6 Pandour	alazán	4 50	Perrier	Chistera	No corre
Prosperidad	7 My Fly	zaina	5 44	Fisherman	Yellow Fly	Cassaigne, ap.
Unitario	8 Copiapó	zaino	3 45	Amsterdam	Come	M. Acosta

DEPORTES

Confederación Sudamericana de Atletismo establece que en las carreras llanas hasta e inclusive la de 400 metros de distancia, cada competidor debe correr por su pista respectiva, la que no medirá menos de 1.35 metros de ancho.

Si juzgamos la cuestión desde el punto de vista de la molestia que pueda ocasionar al resto de los competidores el hecho de que uno de ellos abandone su andarivel, nos encontraríamos en el caso de que a un competidor a quien le corresponda correr por el lado exterior de la pista en una carrera de 400 metros llanos, e iniciara la prueba con un tren de carrera violento, logrando distanciarse más de dos metros de sus competidores, cruza la pista hacia el lado interior y continúa su carrera por el andarivel interior; con tal maniobra no molesta al resto de atletas participantes en la prueba, pero, en cambio, conseguirá descontar al recorrido total de su carrera una cierta cantidad de metros que acortará la prueba a su favor.

Es fácil comprender que tal maniobra no es lícita, y que, por lo tanto, aquel competidor que abandona su andarivel debe ser descalificado.

TORNEO INTERNACIONAL FEMENINO

SE REALIZO AYER LA TERCERA REUNION PREPARATORIA

Después de diversas postergaciones, se realizó ayer, por la tarde, en el campo de deportes que el Club de Gimnasia y Esgrima posee en Palermo, la tercera reunión preparatoria del torneo atlético internacional femenino que, bajo el patrocinio del Club Atlético Femenino Alfa, se realizará los días 8 y 9 del mes próximo.

Escasos espectadores presenciaron las únicas tres pruebas que constituían el programa, en las que también participaron pocas competidoras.

Poco después de las 15, se inició el concurso con la disputa de la carrera de 300 metros llanos, en la que intervinieron las señoritas E. Jiménez, M. Harrison, H. Rodríguez, J. González y M. Giovannetti.

A poco de darse la orden de partida, la señorita H. Rodríguez, que partiera en buen momento, tomó el mando del pequeño grupo de competidoras, seguida de cerca por las señoritas Harrison y González.

Sin otras alternativas continuó la carrera hasta la entrada en la recta final, donde la señorita Rodríguez, merced a su mejor estado de adiestramiento, logró aumentar, en forma fácil, la distancia que la separaba del resto de las competidoras.

La clasificación final fué la siguiente: 1.a Hortensia Rodríguez, del Racing Club, en 46 segundos y 1|5; 2.a Jorgelina González, del Club Atlético Femenino Alfa, en 49 segundos y 1|5; 3.a Marta Harrison; 4.a E. Jiménez.

La vencedora estableció una buena "performance", la que, dada la forma holgada en que triunfó, resulta más meritoria. El resto de las competidoras no acusó un estado de adiestramiento tan completo, en especial las señoritas Eva Jiménez y María Giovannetti, quienes finalizaron la prueba muy retrasadas y exhaustas.

A continuación se procedió a la disputa del lanzamiento del disco, en el que participaron las señoritas Inés y Haydée Mari, Isolina Belli y Guillermina Mondría.

La señorita Haydée Mari, que ya en otros concursos tuvo una actuación destacada evidenciando grandes conocimientos técnicos de los lanzamientos, logró clasificarse vencedora, alcanzando la excelente distancia de 23 metros y 54 centímetros.

Fué sensible que la cinta métrica usada por los jueces para medir la distancia alcanzada por los lanzamientos no fuera adecuada para tal cometido, ya que sólo estaba graduada cada veinte centímetros, y así, la distancia ayer registrada no puede considerarse oficialmente.

La clasificación final fué la siguiente: 1.ª, Haydée Mari, del Club Deportivo América, con 23 metros y 54 centímetros; 2.ª, Guillermina Mondría, con 20 99 metros; 3.ª, Inés Mari, con 17.88 metros; 4.ª, Isolina Belli, con 14.80 metros.

En la carrera de postas que, para equipos de cuatro competidoras y en la distancia de 300 metros, se disputó luego, intervinieron los siguientes equipos: Club Atlético Femenino Alfa, constituído por las señoritas R. Inchausti, N. Copello, J. González y M. Nosti; Club Deportivo América, representado por J. Mari, G. Mondría, J. Belli y H. Mari; Racing Club, constituído por H. Severio, E. Amelau, E. Rodríguez y H. Rodríguez.

Desde que se inició la prueba, las competidoras representantes del Club Atlético Femenino Alfa, marcharon en primer término, clasificándose vencedoras con toda facilidad.

El equipo del Racing Club, que se clasificara segundo, fué descalificado, debido a que las señoritas E. y H. Rodríguez al efectuar el pase del bastón, en el último relevo, abandonaron su andarivel y molestaron a la señorita H. Mari, finalista del equipo del Club Deportivo América.

LAWN TENNIS

CLUB ATLETICO BELGRANO

CAMPEONATCS DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES

Con los partidos jugados ayer en las canchas del Club Atlético Belgrano, ha finalizado la disputa de los campeonatos de la ciudad de Buenos Aires, organizados por esta institución bajo el patrocinio de la Asociación Argentina de Lawn Tennis.

De los encuentros anunciados el que más interés había [illegible] el que, por la disputa del campeonato individual, debían sostener los aficionados Ronald Boyd y Lionel H. Knight.

En verdad que esta expectativa estaba bien justificada, pues ambos contrincantes, durante el desarrollo de los partidos preliminares, pusieron de manifiesto hallarse en excelentes condiciones de adiestramiento.

Boyd, indudablemente, tuvo por rivales a aficionados más fuertes, a los cuales logró vencer con entera facilidad; bastará recordar el partido semifinal en el que venció a Enrique Obarrio por tres "sets" a cero, y en el que puso de relieve los adelantos conseguidos en estos últimos meses, a los que contribuyó, sin duda alguna, su viaje por Europa.

Knight, si bien es cierto que no tuvo adversarios de consideración, en este concurso actuó en el partido contra Williams, que había sido su vencedor en dos ocasiones anteriores, es decir, en el campeonato del Río de la Plata y en el Argentino, en forma que fué elogiada por todos los aficionados, pues jugó en gran estilo venciendo a Williams por tres "sets" contra uno.

Knight y Boyd en esta temporada no habían medido aún sus fuerzas, pero la única vez que jugaron en el campeonato del Río de la Plata del año pasado, el triunfo correspondió a Knight por tres "sets" contra uno.

Ya en aquel entonces Boyd, que se sindicaba como uno de los jugadores de brillante porvenir, jugó un buen partido, teniendo Knight que apelar a todos sus recursos para adjudicarse la victoria.

La justificada expectativa que el partido había despertado se vió ampliamente confirmada por la gran cantidad de aficionados que concurrieron al local del Club Atlético Belgrano, ocupando, desde mucho antes de la hora anunciada para la iniciación del partido, la amplia tribuna que circunda la cancha principal.

A las 16, hicieron su entrada al "court" los jugadores acompañados del "umpire" señor Guillermo Mac Hardy, dando, poco después, comienzo la lucha con el saque de Knight.

Los dos primeros tantos los ganó Boyd devolviendo el saque de su adversario y corriendo a la red, donde, con dos buenas cortadas, quitó toda chance a su rival; Knight logró pasar con fuerza dos buenos "drives" que Boyd no pudo detener en la red, pero, en los restantes, este aficionado volvió a atacar a Knight adjudicándose el "game" después de "deuce".

El segundo "game" correspondió a Boyd, pues si bien Knight devolvió sus saques violentos, no pudo hacerlo con colocación y aquél remató las jugadas con fuertes "drives".

La disputa de los dos "games" anteriores, enteramente favorables a Boyd, dejó la impresión de que éste lograría mantener su ventaja, pues Knight pareció no hallarse con seguridad.

Sin embargo, en el tercer "game", Knight logró descontar ventaja con saques tan bien colocados, que dejaron dos veces consecutivas a su rival sin chance alguna, adjudicándoselo por cuarenta a quince.

También a Knight correspondió el cuarto "game", devolviendo los saques de Boyd con potentes "drives" que le valieron nutridos aplausos, sobre todo el primero, en que Boyd colocó su primera pelota con fuerza y aquél la devolvió con un "drive" cruzado, sin que Boyd tuviera tiempo para moverse.

Contando ambos contrincantes con dos "games" a su favor se inició la disputa del quinto. Correspondió en éste el saque a Knight, quien tiró su primera pelota con relativa fuerza y mucha colocación, unas veces sobre la derecha y otras sobre el "back-hand", dejando a Boyd sin que lograra alcanzarla en dos ocasiones y adjudicándoselo por cuarenta a cero.

La reacción de Knight dejó tal impresión entre la concurrencia que se creía lograría desmoralizar a su adversario, pues parecía hallarse en gran forma, haciendo recordar sus buenos tiempos en que por su juego científico y productivo no tenía rivales en nuestros "courts".

Sin embargo, no aconteció así, y Boyd, bien seguro de sus recursos, comenzó a atacar con eficacia, adjudicándose tres "games" consecutivos, los dos primeros por cuarenta a quince y el restante después de dos "deuce".

En el noveno "game" el saque de Knight volvió a reportarle ventaja, pues nuevamente logró colocarlo bien, ganándolo por cuarenta a treinta, pero, en el restante, Boyd volvió a hacer lo propio con el suyo ganando los tres primeros tantos y perdió el siguiente, para adjudicarse en definitiva el último y con ello el "game" y el primer "set" por 6-4.

Reiniciada la lucha en el segundo "set", Boyd comenzó a sacar ventaja de inmediato, adjudicándose los cuatro primeros "games" con entera facilidad, pues Knigth, cuyo juego decayó notablemente, no le opuso la menor resistencia.

El quinto "game" logró adjudicárselo Knight con buenos saques, pero perdió los dos restantes y con ello el "set" por 6-1.

La forma en que Boyd ganó este "set" no dejó lugar a dudas sobre su superioridad, pues Knight no repitió su actuación del primero, en que logró mantener la lucha muy equilibrada.

Queremos dejar sentado, de paso, la actitud poco correcta y evidentemente antideportiva de parte de cierto número de espectadores, quienes, cuando se iniciaba la disputa del último "set", y creyendo, acertadamente, que Knight no tenía chance alguna, abandonaron sus asientos retirándose de la cancha.

Con ello molestaron a los aficionados que ya estaban jugando, y es indudable que el efecto moral que sobre el que iba perdiendo produjo este acto, fué muy grande y sensible.

Afianzado Boyd con la ventaja adquirida, jugó en el último "set" en gran forma, adjudicándose los seis "games" consecutivos sin que su adversario le opusiera resistencia.

El triunfo correspondió, en definitiva a Boyd, por 6-4, 6-1 y 6-0, adjudicándose por lo tanto, el título de campeón de la ciudad de Buenos Aires por el año 1923.

El partido disputado entre ambos contendientes no justificó la expectativa que él había despertado entre nuestros aficionados, quienes esperaban una notable exhibición de buen tennis.

Es indudable que durante los primeros "games" del primer "set" la lucha ofreció características agradables, pues los dos jugadores se desempeñaron con singular acierto, pero, en el resto del partido, salvo alguno que otro tanto, ellos fueron ganados sin dar lugar a peloteos reñidos.

Boyd jugó muy bien y mereció indiscutiblemente el triunfo pues en todo momento se desempeñó a conciencia. Seguro en el juego de fondo no desperdició las ocasiones que se le presentaron de correr a la red, y así, a pesar de que Knight envió fuertes "drives" que pasaron rozándola, Boyd ganó los tantos con buenas cortadas.

De Knight sólo nos resta decir que no es ni aproximadamente el gran campeón que todos nuestros aficionados han conocido; es indudable que tiene momentos en que hace recordar sus grandes jugadas de otras épocas, como aconteció ayer en los tres "games" del primer "set" que se los acreditó a su favor, pero éstos son sólo momentos pasajeros que a pesar de sus esfuerzos, no puede mantener durante todo un partido.

Por la disputa del campeonato de dobles mixtos se midieron las parejas formadas por la señorita María Teresa Lumas y Alfredo H. Dodds contra la señorita Inés Anderson y Guillermo Mac Hardy, dando lugar la lucha a tantos reñidos en el que intervinieron con singular acierto las jugadoras y los aficionados.

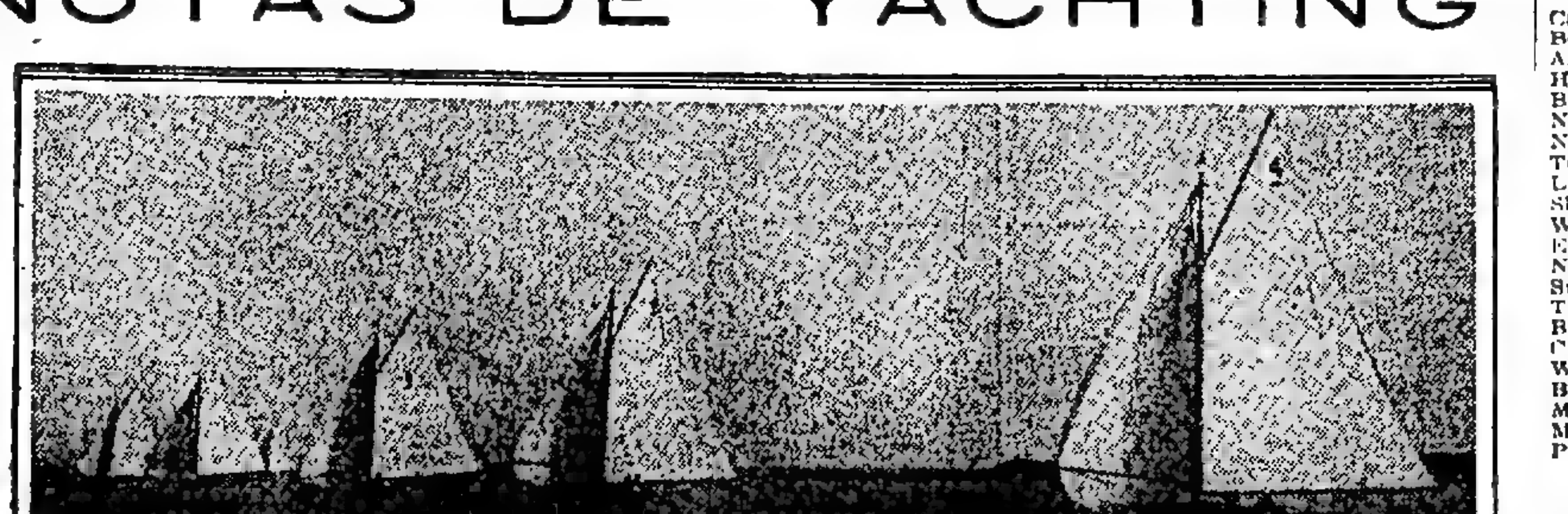
El triunfo correspondió a la pareja Anderson-Mac Hardy por 6 3, 2 6 y 7 5.

Por la disputa del torneo "Belgrano Shield", en el que intervienen los aficionados eliminados en la primera y segunda rueda del campeonato individual, se midieron Carlos Caminos y Guillermo Robson, venciendo éste con facilidad por 6-4 y 6-2.

El torneo "Belgrano Plate", en iguales condiciones que el anterior, pero para dobles de caballeros fué ganado por los aficionados Félix Rojas y Alfredo H. Dodds, quienes vencieron en el partido final a C. A. Videla y A. J. Moliné, por 6-2 y 6-2.

Finalizados los partidos, el señor Caminos, presidente en ejercicio del Club Atlético Belgrano, hizo entrega de los premios a los vencedores, renovándose con tal motivo los aplausos de la concurrencia.

NOTAS DE "YACHTING"



Ur aspecto de una de las regatas disputadas en Burnham

EL "LAVENDER" GANA LA REGATA DE "24 FOOTERS", EN LAS EAST COAST COWES, DISPUTADAS EN BURNHAM.

Favorecidas por un tiempo magnífico, —"demasiado hermoso", al decir de un cronista británico, ya que la falta de viento fué causa de la extremada lentitud de las pruebas disputadas — realizáronse últimamente en Burnham las importantes regatas inglesas de la East Coast, bajo el patrocinio de los conocidos clubs náuticos de Royal Corinthian, Burnham Y. C. y Crouch Y. C.

De las diversas pruebas realizadas, merece especialmente citarse, como una de las más interesantes, la de los "24 footers", que dió motivo a un atrayente espectáculo, y en el que se puso de relieve la pericia del señor y la señora de Mac Ewen, tripulantes del yate "Lavender", ganador de la regata.

EL "ARIEL" TRIUNFA EN LA RICHARDSON TROPHY (REGATAS INTERNACIONALES DE LOS GRANDES LAGOS).

Un bonito triunfo acaba de obtener el yate "Ariel", de Chicago, en las recientes regatas internacionales de los Grandes Lagos, al adjudicarse la "Richardson Trophy" (campeonato).

Disputadas por series en el lago Ontario, estas pruebas dieron motivo a interesantes luchas, especialmente la final, en que intervenían los dos botes más veleros del concurso, el norteamericano "Ariel" y el canadiense "Huskie".

La distancia a recorrer era de 4 millas marinas, ida y vuelta, cubiertas dos veces, y la victoria correspondió al "Ariel", que cruzó la meta con 150 yardas de ventaja sobre su veloz adversario, ventaja que se tradujo por una diferencia de 52 segundos en la llegada.

Las regatas se efectuaron en aguas muy calmas, ya que sólo soplaba una ligera brisa que fué admirablemente utilizada por los competidores.

REGATAS DE LERICI (ITALIA) — LOS YATES "NISIA", "MARIA" Y "PIETRO" VENCEN, RESPECTIVAMENTE, EN LAS PRUEBAS DE "CUTTERS", "24-FOOTERS" Y "26-FOOTERS".

Bajo el patrocinio de la Società di Pubblica Assistenza, y favorecidas por un tiempo excelente, disputáronse hace algunas semanas en Lerici, las regatas para "cutters", "24-footers" y "26-footers", con todo éxito.

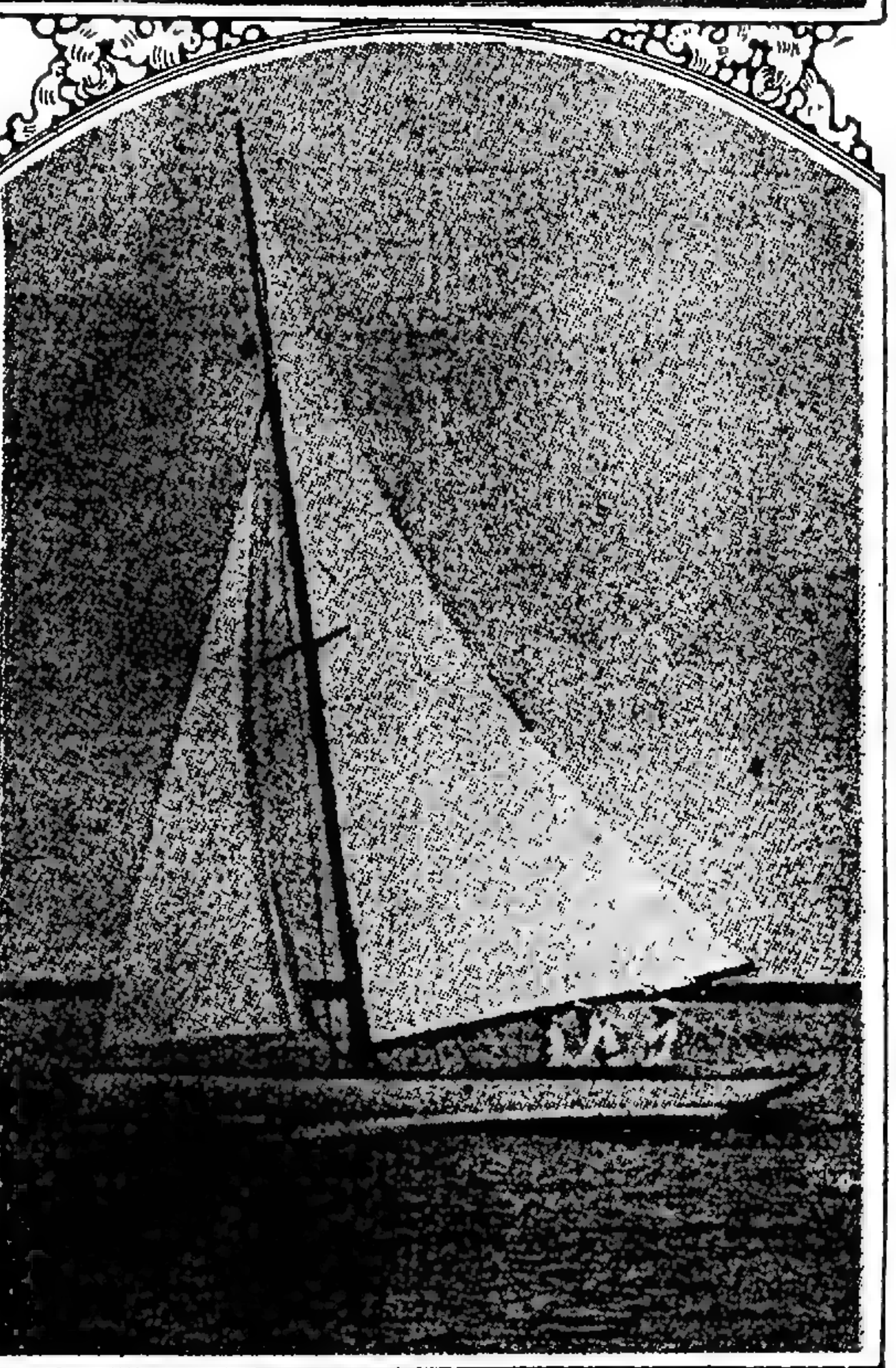
El interesante concurso náutico dió lugar a atrayentes bregas que satisficieron plenamente a la nutrida concurrencia allí congregada.

Los resultados de las citadas regatas son los siguientes:

Prueba para "cutters" (gran "giro" de la Scuola): 1o. "Nisia", de G. Casanova, en 1 hora, 46 min. y 40 seg.; 2o. "Ariel", de la condesa Marro; 3o. "Anna", de G. Batta Bibolini.

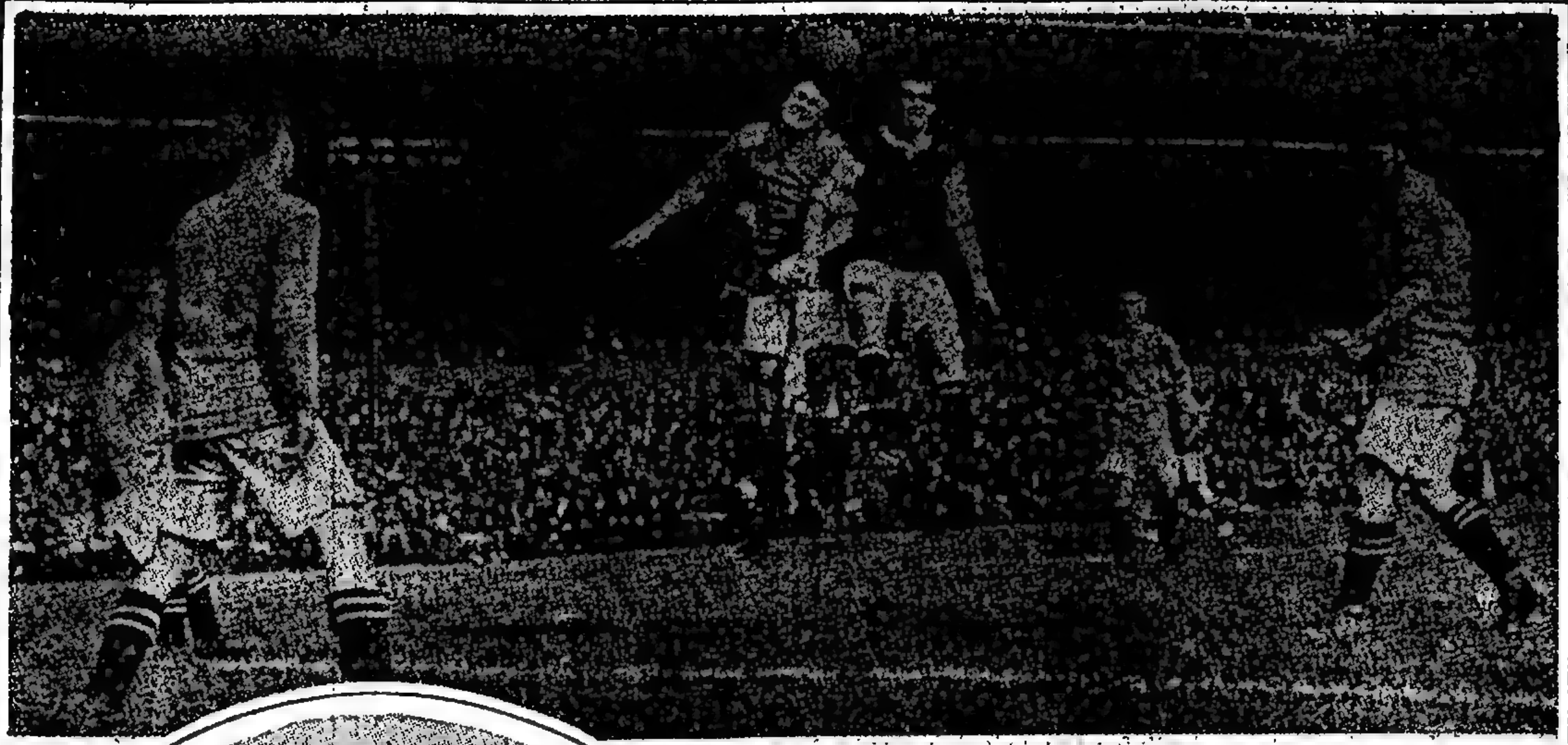
Prueba para 24-footers": 1o. "María", de M. Pagano, en 27 min. 10 seg. (pequeño "giro" de San Terenzo"); 2o. Zola, de A. Colli.

Prueba para "26-footers" (pequeño "giro" de San Terenzo): 1o. "Pietro", de N. Borghetti, en 26 min. y 31 seg.; 2o. "Marinella", de A. Bertella; 3o. "Nanda", de R. Bacchiena.



El "Lavender", ganador de la regata "24-footers", en las East Coast Coves, recientemente realizadas en Inglaterra

EL FOOTBALL EN EUROPA



1) La lucha por cabecear el "ball", durante un reñido partido entre Chelsea y Aston Villa (Campeonato de la Liga Inglesa).—2) Manzanedo intenta [illegible] quitar la pelota al delantero bávaro (partido Real de Madrid y Furth de Baviera).—3) Otro aspecto interesante del juego de cabeza (match West Ham y Cardiff City).—4) Un brillante rechazo a raíz de un "corner", en el partido disputado entre West Ham y Cardiff City.

DESARROLLO DE LOS CAMPEONATOS BRITANICOS Y PRIMEROS PARTIDOS INTERNACIONALES DE LOS EQUIPOS INSULARES.

Como complemento a la interesante correspondencia del señor Horace Gladstone, publicada el día 4 de este mes en nuestra sección Deportes, la que comentaba el desarrollo de la actual temporada de football en Inglaterra al terminar el primer mes de iniciados los campeonatos (30 de septiembre), creemos oportuno reproducir el cuadro de posiciones de las tres ligas más importantes de aquel país en la mencionada fecha.

Helos aquí.

LIGA INGLESA

Equipos	J	G	E	P.	P.
Cardiff City	8	5	3	0	13
Bolton Wanderers	10	3	5	2	11
Aston Villa	10	3	5	2	11
Huddersfield T	8	4	2	2	10
Blackburn Rovers	8	4	2	2	10
Notts County	7	4	2	1	10
Newcastle United	9	4	2	3	10
Tottenham Hosp	8	4	2	2	10
Liverpool	8	4	1	3	9
Sheffield United	8	3	3	2	9
West Bromwich A	8	3	3	2	9
Everton	10	2	5	3	9
Nottingham Forest	8	3	2	3	8
Sunderland	8	3	2	3	8
The Arsenal	8	3	1	4	7
Birmingham	9	2	3	4	7
Chelsea	8	2	3	3	7
West Ham United	8	2	3	3	7
Burnley	8	1	4	3	6
Manchester City	8	2	2	4	6
Middlesbrough	7	1	1	5	3
Preston N. E.	8	0	2	6	2

LIGA DEL SUR

Equipos	J	G	E	P.	P.
Portsmouth	10	6	2	2	14
Swansea Town	8	7	0	1	14
Millwall	8	5	2	1	12
Bristol Rovers	9	5	1	3	11
Northampton T	9	3	4	2	10
Brighton H. A	8	4	2	2	10
Queen's Park R.	9	4	2	3	10
Newport County	9	4	2	3	10
Swindon Town	8	3	3	2	9
Norwich City	9	3	3	3	9
Plymouth Argyle	8	4	1	3	9
Watford	9	1	6	2	8
Aberdare	9	3	2	4	8
Charlton Athletic	8	3	1	4	7
Bournemouth	8	2	3	3	7
Exeter City	9	3	1	5	7
Southend United	9	3	1	5	7
Merthyr Town	8	3	0	5	6
Gillingham	8	1	4	3	6
Luton Town	8	2	1	5	5
Brentford	9	2	1	6	5
Reading	8	1	2	5	4

LIGA ESCOCESA

Equipos	J	G	E	P.	P.
Ardrieonians	8	5	3	0	13
Rangers	7	5	2	0	12
Partick Thistle	8	5	1	2	11
Raith Rovers	7	5	0	2	10
Dundee	7	4	2	1	10
Celtic	8	4	2	2	10
St. Mirren	7	4	1	2	9
Motherwell	7	4	1	2	9
Hearts	8	3	2	3	8
Queen's Park	7	3	2	2	8
Kilmarnock	7	3	2	2	8
Falkirk	8	3	1	4	7
Aberdeen	8	2	3	3	7
Hibernians	8	1	4	3	6
Ayr United	7	2	2	3	6
Morton	8	3	0	5	6
Clyde	8	1	3	4	5
Clydebank	8	0	2	6	2
Hamilton Acad.	7	1	0	6	2
Third Lanark	6	0	1	5	1

La J significa los partidos jugados, la G, los ganados; la E, los empatados; la primera P los perdidos, y la segunda P, los puntos con que cuenta cada equipo.

INGLATERRA VENCE A IRLANDA POR 6 A 2

Disputado en Belfast el encuentro que puso frente a frente por primera vez en la presente temporada a los ingleses e irlandeses, era esperado con cierta expectativa, ya que en los centros deportivos locales se insistía en el mejoramiento del equipo representativo de Irlanda con respecto a los conjuntos constituídos en años anteriores.

Año tras año, la escuadra inglesa triunfó sobre la irlandesa invariablemente en el partido anual que entre ellas se disputa, sin que, desde muchísimo tiempo, haya sufrido un solo contraste. Los irlandeses cifraban esta vez no pocas esperanzas de lograr inclinar al fin la victoria a su favor, merced al fuerte y homogéneo conjunto que iba a defender su "chance".

Una vez más, empero, esas esperanzas quedaron defraudadas. Los ingleses se impusieron netamente por un "score" de 6 tantos contra 2.

El partido, no obstante, fué bonito, abundando en él las incidencias interesantes. Los locales, a pesar del dominio que sus adversarios ejercieron casi continuamente en ambos períodos, se defendieron con inquebrantable tenacidad y atacaron a menudo las líneas británicas con todo brío, y en dos oportunidades hasta con éxito. Puede decirse que fueron batidos por la superioridad manifiesta de sus fortísimos rivales, pero que lucharon sin entregarse hasta el último instante.

Los vencedores realizaron una exhibición magnífica de football. La homogeneidad y armonía de todas sus líneas, así como la ciencia y habilidad de todos sus hombres, fueron, sin duda alguna, sus cualidades descollantes.

SE REALIZARA PROXIMAMENTE EN INGLATERRA EL OCTAVO PARTIDO DE AFICIONADOS CONTRA PROFESIONALES

Intensa expectativa ha despertado en Gran Bretaña el anuncio oficial del próximo encuentro a realizarse entre aficionados y profesionales del football inglés.

Diez años hace que ese gran "match" no se ha disputado, y aunque todas las probabilidades están, puede decirse, de parte de los profesionales, es útil ese cotejo, que anualmente o, por lo menos, en forma bienal debiera realizarse para tonificar el "football amateurs" británico y conocer exactamente, al contacto de los "maestros", cuál es su valor real.

El primer encuentro de esta naturaleza se realizó en la temporada 1885 86, cuando el profesionalismo inglés era aún incipiente, correspondiendo el triunfo a los aficionados por 1 tanto contra 0.

El segundo partido, disputado siete años después, finalizó con un empate de 2 "goals" por bando.

Dos años más tarde (1894-95), los "Profesionales" obtuvieron su primer triunfo en forma concluyente, por 7 tantos contra 1.

Las temporadas de 1895-96 y 1896-97 vieron una relativa reacción de los aficionados, que lograron empatar el primer partido en 2 "goals" por cada parte, y perdieron el segundo, después de una lucha desesperada, por 1 punto contra 3.

Diez años pasaron luego sin que el importante lance volviera a efectuarse, obteniendo los profesionales, en la temporada 1906-07, una holgada victoria, con un "score" de 6 a 2.

El séptimo y último partido fué disputado siete años más tarde (1913-14), volviendo a triunfar los profesionales por 7 puntos contra 2.

El balance de estos siete partidos se establece, pues, del siguiente modo:

"Profesionales", 4 victorias; "Aficionados", 1 victoria; empates, 2.

Tantos a favor de los "Profesionales": 25.

Tantos a favor de los "Aficionados": 11.

SUECIA VENCIO A NORUEGA POR 3 TANTOS CONTRA 2

Ante un público superior a 20.000 personas disputóse hace algunas semanas en Cristianía el "match" anual entre los conjuntos representativos de Suecia y Noruega. Como ha acontecido en la mayoría de los casos, el triunfo correspondió a los suecos, no sin haber ofrecido sus tenaces adversarios, en todo momento, una admirable resistencia, y aunque aquéllos consiguieron en general armonizar mejor sus avances, la lucha fué siempre movida y muy disputada.

El "score" final favoreció al equipo de Suecia por 3 tantos a 2.

EL EQUIPO DE BARCELONA HA INICIADO LA TEMPORADA ESPAÑOLA DE FOOTBALL EN INMEJORABLE FORMA, PERFILANDOSE COMO EL FUTURO CAMPEON IBERICO.

Las crónicas que de España nos llegan sobre los últimos partidos de football allá disputados, en varios de los cuales intervino el poderoso conjunto barcelonés, han puesto de manifiesto la gran forma en que éste se ha presentado, en la actual temporada, desde su iniciación. De acuerdo con dichas "performances" puede considerársela hoy como la escuadra más fuerte de la península, y desde ahora si consigue mantener su inmejorable eficiencia, como el próximo ganador del campeonato español.

Sus dos victorias decisivas sobre el "Athletic", de Bilbao, actual campeón de España, obtenidas por 2 a 0 y 5 a 1, como término a dos recientes lances en los cuales los catalanes dominaron ampliamente a los vascos, no pueden ser, a este respecto, más concluyentes.

Posteriormente, tuvieron aquéllos oportunidad de confirmar, aunque en forma distinta, la superioridad de su juego sobre otro de los más prestigiosos conjuntos españoles, el Real de Madrid. En efecto, en dos partidos sucesivamente disputados con el poderoso equipo bávaro del "Furth S. V.", los barceloneses obtuvieron dos nuevos y rotundos triunfos por 4 a 2 y 7 a 2. Días más tarde, el mismo "eleven" alemán se midió con el Real de Madrid, campeón de Castilla, en dos encuentros muy reñidos, terminados, el primero, con un empate de 1 "goal" por bando, y el segundo, con la victoria de los bávaros por 2 tantos contra 1.

Forman el equipo barcelonés los siguientes jugadores: Pascual, Coma y Planas; Torralba, Sancho y Carulla; Piera, Martí, Samitier, Alcántara y Sagi Barba.

POR SEGUNDA VEZ EN LOS ANALES DEL FOOTBALL INGLES EL EQUIPO DE LA CIUDAD DE LONDRES ES VENCIDO POR EL DE PARIS.

Un telegrama nos ha anunciado hace pocos días que en el partido anual que disputan los equipos representativos de Londres y París, y que, alternativamente, realízanse en una u otra de ambas capitales, el triunfo correspondió esta vez a los franceses por 3 tantos contra 1. De las nueve veces que este lance se ha disputado sólo en dos oportunidades lograron triunfar los parisienses; en todos los demás partidos perdieron siempre, sin conseguir siquiera un solo empate.

Poco nos dice el referido telegrama respecto de ese "match", que, como puede suponerse por su imprevisto resultado, debe haber sido comentado larga y variadamente en los círculos "footballísticos" franceses e ingleses; sólo nos informa que el equipo londinense había sido formado por jugadores seleccionados de entre los mejores clubs de "amateurs" de aquella capital, y que, en el conjunto que defendió los colores de la capital de Francia, figuraban siete hombres de los que representarán al football francés en las olimpíadas del año entrante.

El referido encuentro fué disputado en París.

"VIENA" VENCE A "BERLIN", POR 3 A 1, Y "SUECIA" A "NORUEGA" POR 3 A 2.

Acaba de jugarse en Berlín el partido anual de football entre el combinado representativo local y el de Viena. El lance entre los mejores jugadores de [illegible] dos grandes capitales germánicas ha sido disputado hasta ahora 26 veces, correspondiendo casi siempre el triunfo al equipo vienés que cuenta ya con 16 victorias, contra 4 de sus adversarios y 6 partidos empatados.

Como se esperaba, dada la potencia y homogeneidad de la escuadra que esta vez presentaron los visitantes, los berlineses fueron completamente dominados, y sólo merced a la admirable labor desplegada por su magnífico terceto defensivo pudieron evitar que el "score" les fuera aún más desfavorable. En cuanto a la línea media, y sobre todo a la línea ligera, sólo a ratos consiguieron coordinar sus esfuerzos con eficacia, por cuyo motivo la zaga austríaca tuvo relativamente poco trabajo para defender con éxito su valla.

El cuadro vienés, en cambio, jugó un brillante partido, en el que se puso de manifiesto el perfecto entendimiento de todos sus hombres entre sí, sin desmérito para la notoria habilidad individual de todos ellos.

TORNEO DE POLO EN BILTON PARK (INGLATERRA)

1) Los "Cuatro" del Bilton Park, que se adjudicaron la "Ladies' Autumn Nomination Cup", en el Autumn Tournament (de izquierda a derecha: K. Mackay, J. F. Montague, P. K. Wise y H. J. Sutton.—2) Un aspecto interesante del partido jugado en Bilton Park, entre el equipo local y el del Swinford, ganado por el primero.

Mientras los equipos de oficiales británicos y del Indostán disputaban últimamente los campeonatos militares de polo en Estados Unidos con los fuertes conjuntos locales, en los que, después de una serie de partidos realizados, alternativamente, con suerte favorable o adversa, resultaron al fin derrotados por los norteamericanos, llevábanse a cabo en Inglaterra algunos interesantes torneos de polo donde una vez más se puso de manifiesto la notable preparación de los jugadores civiles de aquel país, que no le van en zaga, sin duda, a los aludidos representantes del ejército, de reconocido prestigio mundial.

El "Autumn Tournament" fué, sin duda, el más interesante de dichos torneos, por el número y calidad de los equipos participantes. En ese certamen, disputado en forma de "handicap", lograron clasificarse para la partida final los fuertes representantes del Bilton Park,—en cuya cancha se desarrollaron los encuentros,—y del Wanderers. Estos últimos, no obstante recibir de aquéllos una ventaja de 1 1|2 "goals", consiguieron adjudicarse la victoria por 7 tantos a 6, después de una brega sumamente reñida.

El equipo vencedor estaba formado por los siguientes jugadores: K. Mackay, J. F. Montague, P. K. Wise y H. J. Sutton, todos ellos de reputada actuación en los "fields" de Inglaterra.

El trofeo disputado en ese certamen era la copa de la "Ladies Autumn Nomination", uno de los premios más importantes de las lides del polo británico.

DEPORTES

EL CICLISMO

(Especial para LA PRENSA)

Londres, octubre 3 de 1923.

Aun cuando las carreras en pista terminaron este año con el Meeting of Champions, en la pista de Herne Hill, el 1.° de septiembre, reinaba mucha actividad en los círculos ciclistas de todo el Reino Unido. La causa fué la lucha por una representación británica adecuada en los juegos olímpicos del año entrante, y también para los campeonatos mundiales de ciclismo, que serán decididos en París durante el mismo mes.

Por primera vez en muchos años, hay dinero que gastar para fomentar las carreras de bicicletas, porque la Olimpic Association ya ha manifestado claramente que la renovación de las pistas, dondequiera sea necesario, se efectuará dentro del alcance de los fondos de dinero público puesto a la disposición de la Association. Se promete también asistencia para disponer facilidades para el adiestramiento, bajo techo en el invierno, y para emplear hábiles adiestradores.

El comité de carreras de la National Ciclist Union está ocupado, en los momentos que escribo estas líneas, en formular un plan general, que comprenda las ideas sugeridas, tanto por los centros provinciales como por los de Londres. De hecho el despertar de las provincias ha sido el caso notable de la temporada de carreras en pista que acaba de clausurarse.

En el Meeting of Champions ya mencionado, dos corredores provinciales se disputaron la decisión de la media milla, aunque todos los "cracks" londinenses, con excepción de Habberfield, participaron en la carrera.

Fué ganada por Theaker, de Lincoln, que es hasta cierto punto un veterano, acosado de muy cerca por un joven corredor de Birmingham. La reunión fué notable por el buen papel desempeñado por los visitantes, aunque los campeones provinciales estaban muy lejos de presentarse en toda su fuerza.

Pero el verdadero interés de las carreras ha pasado, por el momento, de la pista al camino, en donde se han hecho este año cosas asombrosas en lo que se refiere a reducir los tiempos. Cada año los caminos de Inglaterra mejoran en comparación con el año anterior, y el resultado es que en las carreras ordinarias de club de 25 y 50 millas se señalan cada fin de semana muy notables tiempos ganadores.

Pero los ciclistas, por acostumbrados que estén a la rapidez en los caminos, quedaron atónitos cuando se hicieron conocer al fin de la semana pasada las cifras correspondientes a la carrera de veinticinco millas del Grays Sports Club. El ganador cubrió la distancia en algo menos de sesenta y cinco minutos y sus dos competidores más encarnizados no le llegaron en zaga por muchos segundos. Y como ninguno de los tres había hecho nada que hiciera suponer de antemano que conseguiría tales clasificaciones, esto da lugar a que se hagan muchas preguntas. El resultado fué que se midió el trayecto por segunda vez y se comprobó que sólo tenía 23 millas y unos 5 furlongs...

En el camino de Bath, a principios de septiembre, Holdworth y McMillan, [illegible] corredores del Kent, consiguieron rebajar en casi un minuto el record de tandem en camino para las cincuenta millas, cubriendo la distancia en 1 hora, 33 minutos, 2 segundos y terminando en buena forma. El camino de Bath, en el cual puede contarse con un viento de atrás durante el mes de septiembre está sustituyendo al North Road, en donde se solía antes realizar las tentativas para batir records.

Otro "record" en ruta: el de Land's End a Londres, quedó reducido en 18 minutos el 31 de agosto-1.° de septiembre, por el conocido corredor profesional C. D. Davey. Después de cubrir la distancia en 17 horas y 29 minutos, Davey continuó para tratar de batir el record de las 24 horas, y lo mejoró en 7 1/2 millas, cubriendo 403 millas en ese tiempo. Sus nuevos records son tanto más notables cuanto que el tiempo era muy desfavorable y realizó la mayor parte de su viaje bajo una copiosa lluvia.

Los dos "records" que tan hermosamente batió Davey habían sido alcanzados por su rival Selbach, y se dice que el primer "recordman" tratará de mejorarlos antes que termine el otoño. No será poco trabajo porque la hazaña de Davey ha sido asombrosa. Empleó una New Hudson de 78 pulgadas de circunferencia de rueda.

Puesto que hablamos de tiempos, diremos de paso que es interesante observar la atención despertada ahora por las carreras de biciclos altos de tipo antiguo, que todavía se llaman "ordinarios"; probablemente porque parecen tan extraordinarios para los ojos modernos. En el Meeting of Champions de Herne Hill, la carrera de "ordinarios" fué quizá lo que más apreciaron los espectadores en general. V. G. D. Woodley, el vencedor, consiguió un tiempo de 2 minutos 58 segundos para la milla, que es una velocidad tan alta como todo cuanto puedo recordar con respecto a este tipo de máquinas.

Era divertido pensar que las máquinas "ordinarias" habían dejado de existir más completamente que ahora en la época en que ese joven nació. Ha sido resucitada para dar diversidad a los programas de carreras en pista; y otro tanto ocurrió con todas las originales e ingeniosas monstruosidades, maquinas en el período en que el velocípedo estaba en transición, y no era más que un aparato temible y maravilloso, que solamente podían dominar los hábiles atletas.

No es de ningún modo notable que esté formándose una nueva clase de corredores, que se especializan en el manejo de este curioso anacronismo. Una carrera, y principalmente, la llegada, con la antigua rueda alta de llanta [illegible] es un espectáculo infinitamente más interesante y excitante que la arremetida de las máquinas modernas de carrera. De modo que los "ordinarios" ya no son el vehículo de carrera de los anticuados. Se están construyendo nuevos con fines carrerísticos.

Se habla de otro experimento de carrera internacional de seis días en pista en Londres, semejante a la que tuvimos en verano. Se sostiene que si se organizara, a comienzos del año, atraería a las muchedumbres deportivas que estaban demasiado ocupadas con el "cricket" y las regatas para asistir a la primera cuando se intentó el experimento. Ello puede resultar como también es posible que no resulte nada.

E. C. BULEY

AJEDREZ

FEDERACION ARGENTINA

CAMPEONATO ARGENTINO

Como hemos anunciado, el martes próximo se dará comienzo al gran torneo limitado a los jugadores de primera categoría de la federación y en el cual tomarán parte los jugadores cuyos nombres dimos a la publicidad oportunamente, los cuales, por su actuación sobresaliente en torneos y "matchs", son una garantía para que el certamen tenga un buen éxito. Reina gran entusiasmo entre los participantes y aficionados de las diversas instituciones adheridas a la federación.

Como se sabe el torneo tiene por fin determinar el futuro jugador que tendrá derecho a medirse con el actual campeón argentino señor Benito H. Villegas, "match" que se realizará inmediatamente después del certamen citado.

En el reglamento que regirá se han introducido dos importantes modificaciones, a saber, "que el sorteo de cada rueda se efectuará antes de cada juego, y que no se admitirán excusas para no concurrir a jugar". En consecuencia, el jugador que falte perderá la partida respectiva. Este criterio es el que rige en todos los certámenes internacionales.

Se ha resuelto, asimismo, jugar las ruedas respectivas cada cuatro días en sesiones de cuatro horas y a razón de 15 jugadas por hora. Además, probablemente, las ruedas se disputarán en distintos locales de los diferentes clubs adheridos, lo cual facilitará a muchos aficionados el poder presenciar encuentros de fuertes jugadores. Es probable que la primera rueda se juegue en el Jockey Club, institución que acaba de adherirse, y la segunda en el Club del Progreso.

Partida jugada en el torneo a ciegas del Club Argentino

GAMBITO ESCOCES

BLANCAS	NEGRAS
Grieben	Mirlas
1. P4R	P4R
2. C3AR	C3AD
3. P4D	P×P
4. A4AD	A4A
5. P3A	Puede jugarse 5. C×C y si [illegible], C4R, 6. A×P jaque, C×A, 7. C×C R×C 8. D5T jaque, seguido de D×A

[illegible] 5. ..., P×P, entonces las blancas tendrían ataque con D5D o A×P jaque o también con el tranquilo desarrollo de C×P. Otra defensa es 5. ... P3D, evitando la formación del centro blanco como la salida natural del CD.

6.	P×P	A3C
7.	P3TR	C3A
8.	C3A	C2R. Algo mejor el enroque, teniendo en vista la continuación de 9. ..., C×PR, 10. C×C, P4D, etcétera.
9.	O-O	O-O
10.	A5CR	C3C
11.	C5D	P3A
12.	C×C jaque	P×C
13.	A6TR	R1T. Entregando la calidad con la idea de atacar el flanco de rey, explotando para ello la línea abierta. Pero es incorrecto, puesto que con 13. ..., T1R, seguido de D2R y R1T hubieran obtenido igualmente una posición agresiva y de promesa.
14.	A×T	D×A
15.	D2D	D2C
16.	R1T	A2D
17.	TD1R	T1CR
18.	T1CR	A1A
19.	A3C	P3TD
20.	P3TD	A2T
21.	T1AD	P4AR. El adversario ha parado el ataque fácilmente, y este avance no tiene mayor eficacia y permite C5C. Lo que podrían haber tratado era colocar el caballo en 5A usando para ello el alfil de 2T.
22.	C5C	T1AR
23.	P×P	A×PA
24.	D4C. Arriesgado. Lo más sólido era TD1D, puesto que si D2T?, 25. C×P jaque, ganado la dama.	
24.	...	D3T. El negro, encontrándose perdido, inicia una corta pero ingeniosa combinación, entregando la calidad por segunda vez.
25.	C×P jaque. Lo correcto era volver con la dama a 2D. Ahora las negras podrían haber quedado con un final favorable, ya que la del texto facilita su plan.	
25.	...	T×C
26.	A×T	A×PT! El tercer sacrificio que amenaza mate
27.	D×PD. Si 27. TR1R entonces C5A con ventaja. Es evidente que si 27. P×A o P3CR, seguiría mate con D×P o A8A, respectivamente. La del texto es única.	
27.	...	A×P? jaque doble. Error que pierde. Pensaron ganar la dama, pero sin darse cuenta de que las blancas, al mover el rey, quedan amenazando mate. Lo justo era A3R jaque descubierto; 28. D2T, D×D jaque, 29. R×D, A×A, con un final muy difícil, pero quizá ventajoso.
28.	R×A	C5T jaque. Si C5A jaque, 29. R3A, etcétera.
29.	R1T	Abandonan. Si 29. ..., C3C jaque, 30. D2T o si 29. ..., D×D?; 30. T8C mate

FINALES

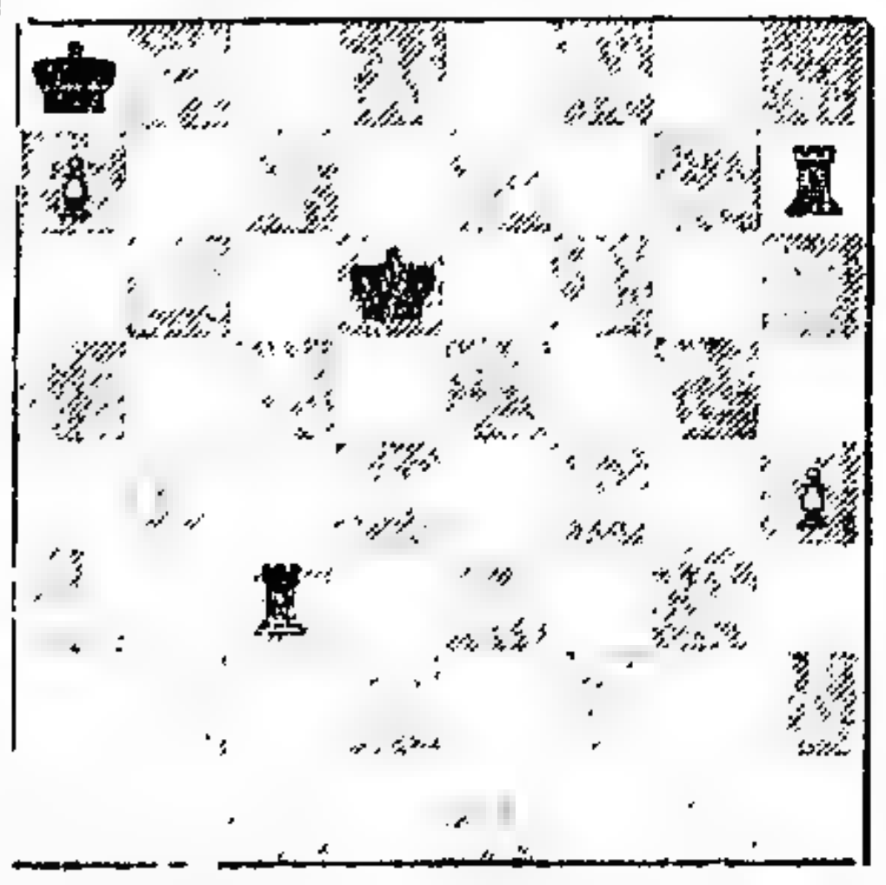
Solución a los finales publicados en septiembre último, los cuales eran estudios de torres, teniendo las blancas dos peones doblados, lo que venía a facilitar los desenlaces respectivos, a saber:

Por H. Rinck: 1. P7A, T6AD jaque, 2. R1C, T×P; 3. T3T, R5C o 5T 4. T4T!, T×T, 5. P8A pide dama y ganan aunque es necesario, aun para ellas, un largo procedimiento.

Por O. Duras: 1. T2D jaque, R2R; 2. T6D!, T6AD (si 2. ..., P×T, 3. R8A, T6AD jaque; 4. R8D, seguido de P8C pide dama); 3. T6AD!! (el punto crítico, como suele llamarse)... 3. ..., T×T (si T juega; 4. R7A, etcétera), 4. R7T, y la torre no puede impedir que los peones se coronen, a saber: 4. ..., T×P, 5. R×P, R2D; 6. P8C pide dama.

Damos a continuación otro final, también de torres, teniendo las blancas dos peones, que, por ser de torre, dificultan grandemente encontrar la manera de ganar. Además, las negras cuentan con el valioso recurso de poder entregar la torre al rey, puesto que su captura significaría "tablas", por "ahogarse" el rey negro, expresándose técnicamente ("que el rey negro no pueda hacer ningún movimiento"). Por consiguiente, el plan de las blancas debe consistir en evitarlo, lo que se obtiene mediante una serie de maniobras con el rey, todas muy sutiles, para finalmente evitar la entrega de la torre, y, una vez logrado esto, se sacrifica el peón torre dama, para ganar fácilmente con el otro peón, ya que la posición alejada del rey negro le quita toda posibilidad de defensa.

Por P. S. Leonhart, 1908



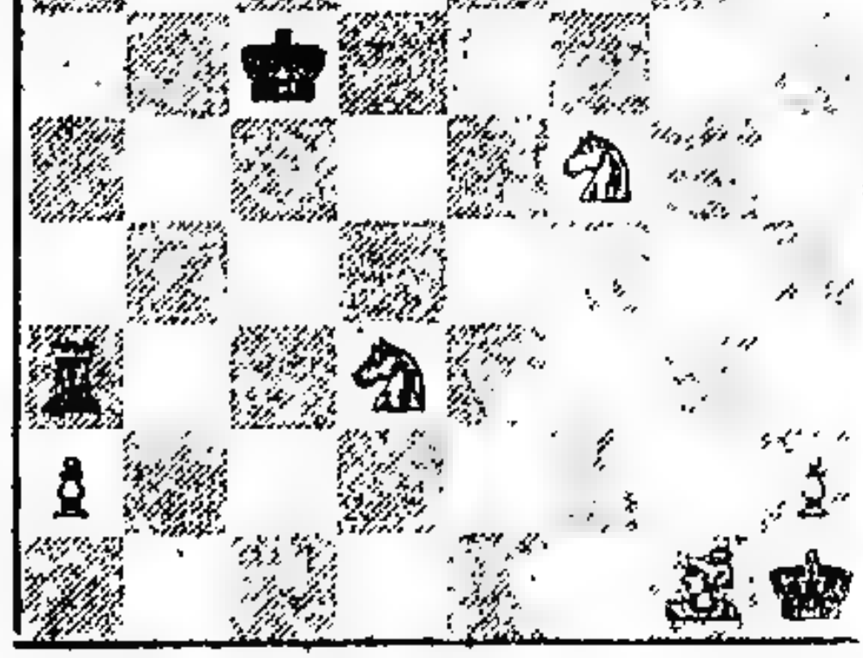
JUEGAN LAS BLANCAS Y GANAN

PROBLEMAS

Publicamos hoy una interesante composición de problema del tipo llamado "Inverso", cuyo mecanismo dimos a conocer oportunamente. Su estudio viene a constituir un agradable entretenimiento, contrastando con la monotonía de las soluciones de los problemas directos.

El problema en cuestión es particularmente económico y bastante variado, no obstante tratarse solamente de un "dos jugadas".

Por K. Flatt, "T. N. S.", 1923



MATE INVERSO EN DOS JUGADAS

Lo que distingue al problema es la dificultad de su primera jugada. Se nota inmediatamente que el alfil negro es el encargado de obligar a dar mate al rey blanco, mediante el forzoso movimiento del mismo y de su rey. Ahora bien, las blancas no pueden [illegible], como clave, ningún movimiento de espera, por ejemplo si 1. T7T, entonces 1. ..., A[illegible] y ya no serviría 2. D7D jaque. Igualmente si 1. T4T, entonces 1. ..., R[illegible] jaque, y 2. D4D jaque, [illegible] obligaría A×D mate por la respectiva en 2. ..., R×T. Tampoco pueden jugar el alfil ni el peón de 2TR, o 1. ..., T7TR R4D etcétera. Quedan así para jugar los caballos, siendo uno de los movimientos muy sutil, dando motivo a una tercera variante de efecto muy elegante.

ADHESION DEL JOCKEY CLUB

A la extensa lista de importantes centros inscriptos en la Federación Argentina de Ajedrez, dada a la publicidad recientemente, hay que agregar la adhesión del Jockey Club, la que por su elevado exponente social y deportivo viene a coronar la obra empeñada del consejo federal como una justa recompensa a su ardua labor.

Aprovechando esta feliz circunstancia en vísperas del gran torneo preliminar para la lucha por el campeonato argentino que la Federación organiza en uso de sus facultades privativas, la sesión inaugural se realizará el martes 13, a las 21, en el salón especialmente destinado para este objeto por la sección de ajedrez de este club, a cuyos fines la comisión directiva ha tomado las medidas pertinentes.

Ese mismo día se exhibirá en una vidriera de Gath y Chaves la colección de trofeos y premios donados por los poderes públicos y demás entidades, cuya lista ya ha sido publicada.

Iniciado bajo tan buenos auspicios, este certamen extraordinario, el más importante, sin duda, de los celebrados, se verá coronado por el mayor éxito.

ESGRIMA

FEDERACION ARGENTINA DE ESGRIMA

CAMPEONATO NACIONAL DE SABLE

En la sala de armas del Jockey Club, conforme lo tenía resuelto la Federación Argentina de Esgrima, se realizó ayer por la tarde la "glosa" final del certamen por el campeonato nacional de esa arma.

No es preciso [illegible], la mayoría de los cuales [illegible] luchas interesantísimas por lo reñidas aunque no fué el corte clásico de la esgrima desarrollada, ya que los aficionados que en ellos intervenían se preocuparon más por el golpe que de la estética de las posiciones y de la parada en los asaltos de armas.

A pesar de esto, tan natural en las competencias de la naturaleza de la realizada ayer, se hizo esgrima efectiva de [illegible], que, en contra del [illegible] de los clásicos del arma ya ganados [illegible] mismo que [illegible] esfuerzo en la práctica desde [illegible].

Los asaltos realizados [illegible] resultados siguientes: S. Torres Blanco [illegible] 3 a 1, [illegible] por 3 estocadas a 1; Raúl Solá a R. Mujica, por 3 a 2; H. Casco a A. Ponce Costa, por 3 a 2; C. Merlo a O. Peluffo, por 3 a 2; F. Navarro a S. Torres Blanco, por 3 a 0; R. Solá a H. Casco, por 3 a 1; R. Mujica a A. Ponce Costa, [illegible] a O. Peluffo a [illegible]; Faccio [illegible] C. Merlo a F. Navarro por 3 a [illegible] Torres Blanco a R. Mujica por 3 a [illegible] R. Solá a O. Peluffo por 3 a 1, C. Merlo a A. Ponce Costa, por 3 a 1. L. Faccio a H. Casco por 3 a [illegible] R. Solá a F. Navarro, por 3 a 0, S. Torres Blanco a C. Merlo, por 3 a 1; A. Ponce Costa a O. Peluffo, por 3 a 2; R. Mujica a L. Faccio, por 3 a 1; H. Casco a F. Navarro, por 3 a [illegible] O. Peluffo a S. Torres Blanco por 3 a 2, A. Ponce Costa a R. Solá, por 3 a 2, C. Merlo a L. Faccio por 3 a 1, H. Casco a R. Mujica, [illegible] R. Solá a S. Torres Blanco, por 3 a 2, F. Navarro a L. Faccio, por 3 a 2, H. Casco a C. Merlo, por [illegible] O. Peluffo a R. Mujica, por 3 a 2 [illegible] Costa, [illegible] a F. Navarro, por 3 a [illegible] R. Solá a L. Faccio, por 3 a 1, R. Mujica a C. Merlo, por 3 a 2, A. Ponce Costa a S. Torres Blanco, por 3 a 0 [illegible] Casco a O. Peluffo, por 3 a 1, F. Navarro a R. Mujica, por 3 a 2, C. Merlo a R. Solá por 3 a 2, H. Casco a S. Torres Blanco por 3 a [illegible] Faccio a A. Ponce Costa [illegible] O. Peluffo a F. Navarro, por 3 a 0.

[illegible] final del campeonato fué el siguiente:

	G.	P.	E.
[illegible]	6	2	[illegible]
[illegible]	6	2	[illegible]
C. Merlo	[illegible]	[illegible]	16
O. Peluffo	4	4	[illegible]
A. Ponce Costa	4	4	8
R. Mujica	3	5	[illegible]
S. Torres Blanco	[illegible]	[illegible]	19
[illegible]	[illegible]	[illegible]	19
[illegible]	2	6	20

La G. representa el número de asaltos ganados, la P. los perdidos, y la E. las estocadas recibidas.

Mañana a las 15.30, en la misma sala de armas del Jockey Club, se iniciará el campeonato de sable por equipos, debiendo actuar los representantes del Club del Progreso y del Círculo Militar primero, y después los del Club del Progreso y los del Club de Gimnasia y Esgrima.

DE MONTEVIDEO

CAMPEONATO NACIONAL DE ESPADA

(Por telégrafo)

Montevideo, noviembre 10. — Terminó el campeonato nacional de espada de combate que con tanto éxito venía desarrollándose bajo el patrocinio de la Federación Uruguaya de Esgrima en la sala del Círculo de Armas.

Resultó campeón el joven Héctor Belo Herrero, del Jockey Club, segundo se clasificó Gilberto Telechea, también del Jockey Club, tercero, cuarto y quinto, los clasificados Conrado Rolando, Manuel Acosta Lara y Diego Cueroa Lamas, respectivamente, todos ellos del Círculo de Armas.

Con este resultado el Jockey Club obtuvo la Copa de honor para equipos.

GOLF

GOLF CLUB ARGENTINO

En los "links" de este club, situados en [illegible], se disputó ayer por la tarde la rueda preliminar de clasificación para el concurso por parejas, en la que intervinieron numerosos competidores.

Finalizada la prueba, quedaron clasificadas para intervenir en el concurso las siguientes parejas, que registraron este score:

	I.	V.	T.	H.	N.
Señora S. M. de Rodríguez Sarachaga y A. Nicholson	46	46	92	16	[illegible]
Señora R. Guerrico y J. J. Gilbes	45	[illegible]	96	[illegible]	[illegible]
Señorita S. Campos y C. Navarro Estrada	50	50	100	23	77
Señora L. C. de Mansard y C. Hamond	53	49	102	[illegible]	80
Señorita A. Carabassa y F. R. Limpenny	52	44	96	16	80
Señorita A. Paunero y A. Iriarte	50	44	94	13	81
Señora de Dattes y F. Dattes	54	51	105	24	81
Señora y señor Huergo	48	48	96	14	82
Señorita E. Campos y F. Van Peborg	45	49	94	12	82
Señora de Allchin y R. Gowland	47	52	99	16	83
Señora de Livingston y M. Demaría Sala	43	50	93	10	83
Señora y señor Howard Williams	51	50	101	17	84
Señorita M. Carabassa y F. Chiuro	56	47	103	18	85
Señorita A. Nicholson y N. Nay	43	44	87	[illegible]	85
Señorita J. Calvo y E. O'Farrell	51	47	98	12	86
Señora de Thompson y S. D. Allerin	55	46	101	14	87
Señora de Rodríguez y L. Elortondo	52	45	97	10	87

Estas dos últimas parejas empataron, pero como la formada por la señora de Rodríguez y L. Elortondo tenía una "handicap" menor, quedó clasificada, quedando eliminada la constituída por la señora de Thompson y S. D. Allerin.

Además fueron eliminadas las siguientes parejas:

	I.	V.	T.	H.	N.
Señorita N. Guerrico y F. Campbell	58	50	108	20	88
H. A. Roberts y señora	50	54	104	14	90
Señorita A. Villanueva y S. J. Del Pino	57	60	117	24	93
Señorita del Campo y L. Moreno	61	54	118	24	94
Señorita M. Dosse y J. al Acevedo	59	55	114	19	95
Señora y señor de Oliveira Cezar	[illegible]	[illegible]	[illegible]	23	95
A. Rosenberg y señora	61	57	118	19	99
M. J. Petty y señora	62	56	118	18	100
Señora Real de Azúa y E. Villanueva	[illegible]	[illegible]	125	24	101
Señor E. Mongay y señora	63	[illegible]	128	24	104

La I. significa ida, la V., vuelta, la T., total, la H., handicap y la N., neto.

Hoy por la tarde se iniciará la primera rueda del concurso entre las parejas clasificadas.

DISPUTA DE LA COPA "ESCULAPIO"

En los "links" del Golf Club Argentino se disputará hoy, a las 10, la copa "Esculapio", donada por el doctor Pedro [illegible], reservada exclusivamente para los médicos, a 18 hoyos.

AUTOMOVILISMO Y MOTOCICLISMO

EN LAS ACACIAS (PARIS), HAN SIDO BATIDOS DIEZ "RECORDS" UNIVERSALES EN AUTOCICLOS Y MOTOCICLETAS.

Las Acacias es el nombre que lleva una calle suburbana de París, que por su perfecta nivelación constituye una pista admirable para las pruebas motociclistas de velocidad. Ese fué, justamente, el sitio elegido por los organizadores del último campeonato del kilómetro, para motocicletas, "sidecars" y "cyclecars" (autociclos), disputado hace pocas semanas con éxito insuperable.

En ese concurso fueron batidos diez "records" universales, a saber:

Motocicletas, fuerza libre: ganador, Dixon (inglés), a 172 kilómetros por hora ("record" anterior, 166 km. p. h.).

Motocicletas de 500 cm. c.: ganador, [illegible] (italiano), a 153 km. por hora ("record" anterior, 150 km. p. h.).

Motocicletas de 350 cm. c.: ganador, Le Vack (francés), a 156 km. por hora ("record" anterior, 147 km. p. h.).

"Motosidecars" de 750 cm. c.: ganador, Le Vack, a [illegible] km. por hora ("record" anterior, 113 km. p. h.).

Motosidecars de 1.000 cm. c.: ganador, Dixon, a 143 km. por hora ("record" anterior, [illegible] km. p. h.).

Autociclos de 750 cm. c. (2 asientos): ganador, Senechal (francés), a 120 km. por hora ("record" anterior, 111 km. p. h.).

Autociclos de 1100 cm. c. (1 asiento): ganador, Benoist (francés), a 160 km. por hora ("record" anterior, 153 km. p. h.).

Autociclos de 1100 cm. c. (2 asientos): ganador, Bueno (español), a 139 km. por hora ("record" anterior, 125 km. p. h.).

Autociclos de 500 cm. c. (1 asiento): ganador, Morgan (inglés), a 125 km. por hora ("record" anterior, 116 km. p. h.).

Motosidecars de 500 cm. c.: ganador, Le Vack, a 130 km. por hora ("record" anterior, 128 km. p. h.).

Además, fueron establecidos [illegible] "records" universales, para bicicletas dotadas de pequeños motores [illegible]:

Bicicletas con motor de [illegible] cm. c.: ganador Rovin (francés), a 66 kilómetros por hora.

Bicicletas, con motor de 175 cm. c.: ganador Rovin, a 81 kilómetros por hora.

Como puede verse, pocos concursos de esta naturaleza han obtenido resultados tan notables como el que nos ocupa.

EN EL CONCURSO AUTOMOVILISTA DE BOULOGNE-SUR-MER, CLASIFICARONSE GANADORES, EN LAS DISTINTAS CATEGORIAS, LOS VOLANTES SENECHAL, BENOIST, BUCCIALE, SEAGRAVE Y PISARD.

Con pleno éxito se disputaron últimamente en Boulogne-sur-Mer diversas pruebas automovilistas de mucho interés, entre las cuales fueron las más importantes la copa "Georges Boillot" y la copa "Regularité".

El circuito de Boulogne es uno de los más duros y difíciles de Francia, tanto por las irregularidades de la ruta como por el número y la severidad de los [illegible] que ofrece. Los resultados obtenidos han sido, por tal motivo, más meritorios todavía, ya que los tiempos registrados han sido los mejores que en dicho circuito hasta ahora se hayan conseguido.

Los 448 kilómetros, 500 metros del recorrido fueron cubiertos, para las distintas categorías, en los siguientes tiempos:

Garnier (coches de carrera de más de 4 1/2 litros) en [illegible] horas, 55 minutos y 43 segundos (a 114 kilómetros por hora), ganador de la copa "Regularité".

[illegible] (coches de carrera, de 3 a 4 1/2 litros) en 5 horas y 42 segundos (a 90 kilómetros por hora).

Pisart (coches de carrera de 2 a 3 litros), en 4 horas 46 minutos y 47 segundos (a 96 kilómetros por hora), ganador de la copa "Georges Boillot".

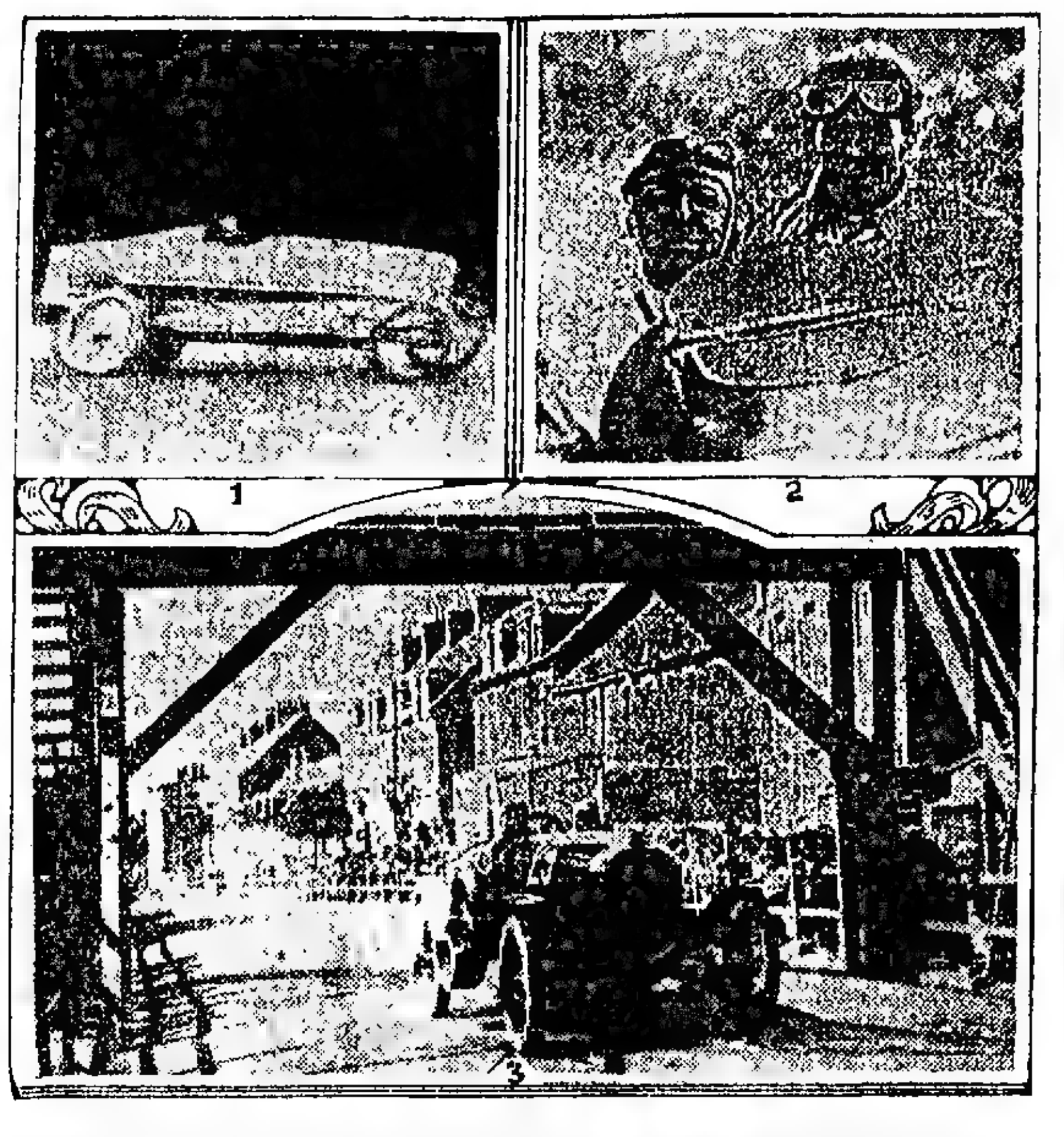
[illegible] (coches de carrera de 1 1/2 a 2 litros), en 5 horas y [illegible] minutos (a 80 kilómetros por hora).

Bucciali (voiturettes de 370 a 500 kilogramos), en 4 horas y 11 minutos (a 98 kilómetros por hora).

Seagrave (voiturettes de 500 a 600 kilogramos), en 4 horas, 8 minutos y [illegible] segundos (a 108 kilómetros por hora).

Benoist (sidecars de 1.100 cm. c.), en 4 horas, 26 minutos y 47 segundos (a 101 kilómetros por hora).

Senechal (sidecars de 750 cm. c.), en 5 horas 24 minutos y 1 segundo (a [illegible] kilómetros por hora).



1) Benoist, "recordman" del kilómetro para "cyclecars" (160 kilómetros por hora), y ganador del circuito de Boulogne en la categoría 1100 cm. c. 2) Seagrove después de su notable victoria en el circuito de Boulogne (prueba para "voiturettes" de 500 a 600 kilogramos); 3) Pisart, que se adjudicó la "Copa Boillot", recientemente disputada en Francia.

AUTOMOVILISMO

"RAID" AUTOMOVILISTICO MENDOZA-BUENOS AIRES

El [illegible] Rocco Maestri, acompañado por su mecánico Alfonso Tomé, terminó ayer con buen éxito el "raid" Mendoza-Buenos Aires que iniciara con coche Humpmobile. Los excursionistas partieron de la ciudad andina el lunes último, a la 1, haciendo la ruta que se trazaron, la cual interrumpieron a las 13.30 en San Luis, ciudad en donde permanecieron almorzando el martes en Villa Mercedes para continuar hasta Justo Daract donde llegaron a las 17. El miércoles a la madrugada prosiguieron su viaje para llegar a las 16.30 a Laboulaye, de donde partieron el jueves a las 7, y a causa de los grandes pantanos que no permitían la continuación del "raid" debieron volver hasta las proximidades de [illegible] reanudando el viaje hasta a [illegible] y llegar a las 16.40 a [illegible] de pernoctaron, a causa de la fuerte lluvia que impedía a proseguir la jornada.

Los excursionistas partieron anteayer [illegible] para seguir hasta Pergamino, pero, como perdieran la ruta, estuvieron dando vueltas alrededor de 7 horas, sin poder hallar el camino que conduce a la ciudad citada, por último pudieron orientarse y llegaron a Pergamino a las 10. A las 13 pasaron por Arrecifes y poco después por San Andrés de Giles. En esta última localidad no pudieron observar que el puente sobre el río Arrecifes se encontraba roto, por cuya causa sufrieron un percance que les produjo algunos desperfectos en el coche, por lo que pernoctaron en ese punto con fin de realizar las reparaciones necesarias.

De San Andrés de Giles salieron ayer a las 12.30 para llegar a Buenos Aires a las 11.15, dirigiéndose inmediatamente al local del Pabellón de las Rosas, donde funciona la exposición del Automóvil.

Los excursionistas debieron realizar gran parte del trayecto por caminos poco menos que intransitables, y llenos de enormes pantanos que dificultaron grandemente la rapidez del viaje.

DIVERSAS

CLUB DE GIMNASIA Y ESGRIMA

HOMENAJE A LA MEMORIA DE SOCIOS FALLECIDOS

Ayer por la tarde, en el cementerio del Norte se realizó, en presencia de numeroso público, el homenaje preparado por la comisión directiva del Club Gimnasia y Esgrima a la memoria de los socios fallecidos señores Remigio Torre, Eduardo Coppartin, Gabriel Cant[illegible], Roberto Gesvara, Alberto Mar[illegible] del Pont, Antonio del Pino, Julio Peña [illegible] más Santa Coloma, Ignacio del Mazo, Miguel F. Duffy y Juan M. Moreno.

El socio vitalicio Vicente Hoy, en representación de la institución organizadora, destacó a grandes rasgos los frutos de los esfuerzos realizados por estos señores que contribuyeron al engrandecimiento del club de Gimnasia y Esgrima.

DE ROSARIO

FIESTA DEPORTIVA EN SALADILLO

Rosario, noviembre 10. — Mañana, a las 14, se realizará en el motódromo de Saladillo una interesante fiesta deportiva. Se disputarán varias carreras en motocicletas, motosidecars, automóviles y bicicletas.

Las inscripciones se cerraron definitivamente con los siguientes competidores:

1.a carrera ciclística, para corredores de 3.a categoría: Luis Ripoldi, Américo Ciavaglia, Modesto Marchiori, Miguel Pavetti, Antonio Vizzi, Ramón Sosa, Julio Loredo, Jenaro Suárez, Adrián Duzer, José Zombrano, Juan Benga, Antonio Juan Nicolás Silvano, Miguel Refosto, Manuel Moreno, Carmelo Honegger, Horacio y Sergio Abregú.

2.a carrera, para motosidecars equipadas: José M. Cuffaro Rossi, Guillermo Berlanda, Alfredo Libertazzi, Lucas Hernández, Oscar Ocho.

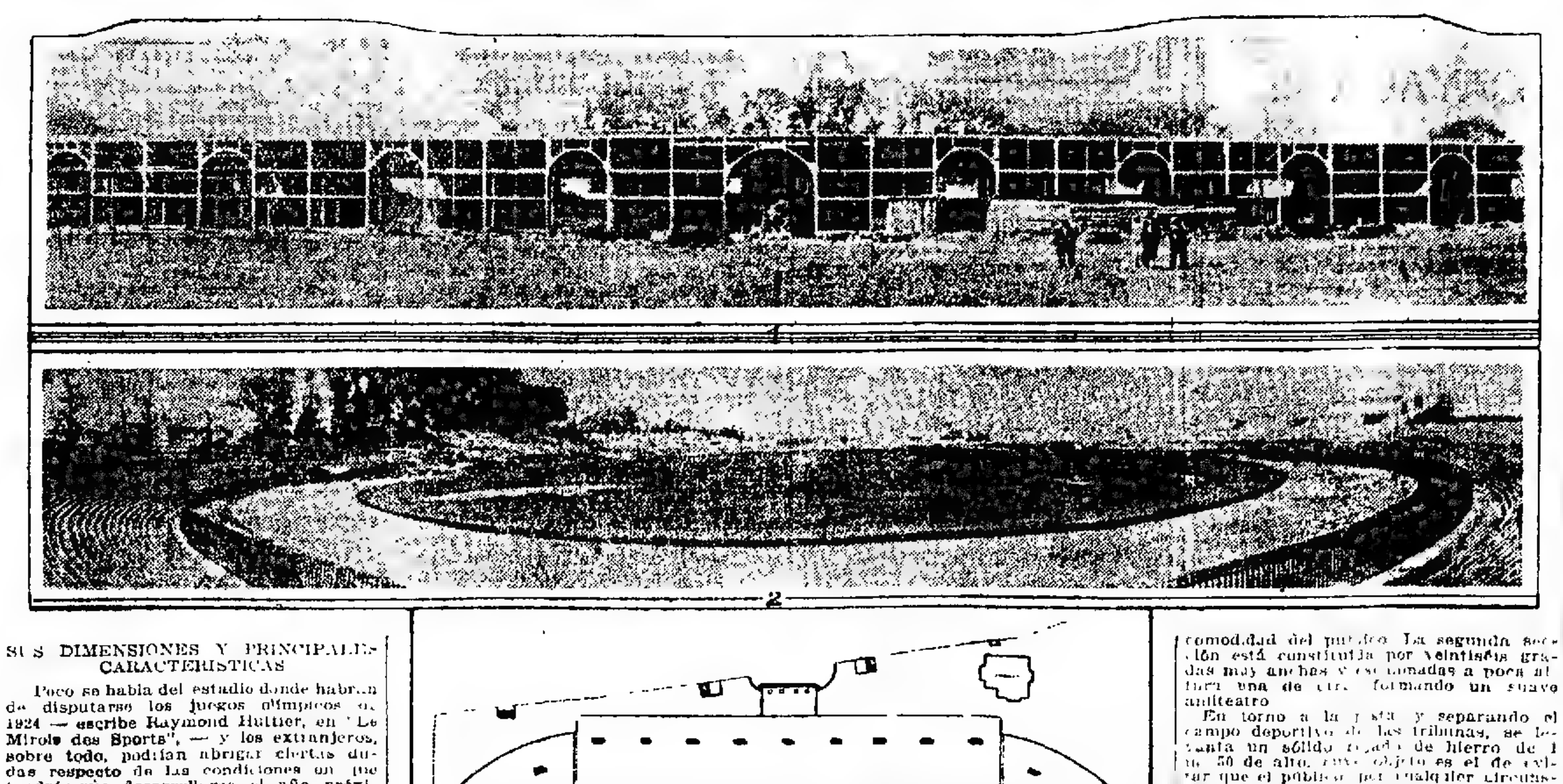
3.a carrera, para [illegible] de 1.a categoría, Cristián Bearges, Alejandro Refosco, Eugenio Verduna, Emilio Fidani, Roberto Pozzi, José L. Peralta.

4.a carrera, para motosidecars de fuerza libre: Antonio Gaudino, Julia Ciavaglia, Antonio Gerli, José Malicorena, Tomás Fabreguet, Bruno Ma[illegible]atti.

5.a carrera, para motocicletas de fuerza libre: Juan Balbi, Anastasio de Miguel, E. Nájera, Antonio Giudino, Ernesto Blanco, Laureano Salone.

6.a carrera, para automóviles Ford: Angel J. Rocca y Amalio R. García.

EL GRAN ESTADIO DE COLOMBES, CERCA DE PARIS



SUS DIMENSIONES Y PRINCIPALES CARACTERISTICAS

Poco se sabía del estadio donde habrán de disputarse los juegos olímpicos en 1924 — escribe Raymond Huttier, en "Le Miroir des Sports", — y los extranjeros, sobre todo, podían abrigar ciertas dudas respecto de las condiciones en que tendrá que desarrollarse el año próximo el gran torneo internacional. Puede afirmarse, sin embargo, con la más absoluta certeza, que el gran estadio de Colombes, no solamente se encontrará totalmente terminado, en todos sus detalles, para el día inicial del certamen, sino que, en su género, será uno de los primeros del mundo, si no el primero"...

Y efectivamente, por los detalles que nos llegan sobre sus dimensiones y particularidades, hay que reconocer que las citadas apreciaciones sobre el gran campo deportivo parisiense no son de ningún modo exageradas.

He aquí, brevemente expuestas, sus principales características:

La pista tiene, de acuerdo con las exigencias de los reglamentos de la Federación Internacional, un ancho mínimo de 8 metros, dividido en 6 sendas paralelas de 1.25 metros cada una, limitadas unas de otras por un trazo de cal de 5 centímetros, más una lonja suplementaria de medio metro entre la senda exterior y el borde de la pista. Su desarrollo será de 500 metros, y las dos curvas que la cierran han sido estudiadas de modo de ofrecer a los competidores el mínimo de inconvenientes posibles.

La "pelouse" será perfecta, y permitirá un excelente desarrollo de los partidos de "football" y "rugby". Se la mantiene cuidada con todo esmero, segándola periódicamente y regándola con la debida frecuencia y con la mayor facilidad, merced a una canalización especial de agua que correrá continuamente alrededor de la pista.

De conformidad con las prescripciones de la Federación Internacional, el estadio contará con 4 "sautoirs" para saltos en alto; 4, para saltos en largo; 4, para saltos con garrocha; 4 emplazamientos para lanzar la bala; 2, para lanzar el disco; 2, para la jabalina, y 2, para el martillo.

Las tribunas serán magníficas. Circundando ambas curvas de la pista se hallan las tribunas populares, con amplias gradas en anfiteatro que permitirán holgadamente una concurrencia de más de 40.000 personas. Frente a los costados de la pista se levantan las tribunas numeradas, cada una con capacidad para 10.000 espectadores. La principal de ambas, donde se encuentran los palcos oficiales, está totalmente techada.

Para facilitar el acceso a estas cuatro tribunas, que en conjunto tienen una capacidad para más de 60.000 personas, se han arbitrado cerca de treinta entradas ("vomitoires"), con sus correspondientes escaleras, construídas, como puede verse en uno de los grabados que reproducimos, por detrás de las tribunas.

Las gradas son de cemento armado y de una solidez absoluta, y comportan, por razones especiales, dos partes bien distintas. Hacia abajo presentan una cintura de doce escalones, destinados, en principio, a recibir a los espectadores de pie pero para las pruebas de atletismo que, en general, atraen menos gente, se instalarán en una hilera sí y otra no, asientos portátiles, que aumentarán la comodidad del público. La segunda sección está constituída por veintiséis gradas muy anchas y escalonadas a poca altura una de otra, formando un suave anfiteatro.

En torno a la pista y separando el campo deportivo de las tribunas, se levanta un sólido enrejado de hierro de 1 m. 50 de alto, cuyo objeto es el de evitar que el público, por cualquier circunstancia, pueda invadir la arena de juegos, como sucedió, por ejemplo, hace algunos meses en Wembley, durante la partida final de "football" por la "Copa de Inglaterra".

Para evitar todo contacto entre la concurrencia y los participantes al certamen, cosa rigurosamente prohibida por los reglamentos de la Federación Internacional, se ha establecido un túnel que unirá a los vestuarios con el césped central del estadio, pasando por debajo de la pista.

Por él deberán penetrar al campo de deportes todos los participantes a los concursos así como los jueces, fiscales y representantes oficiales.

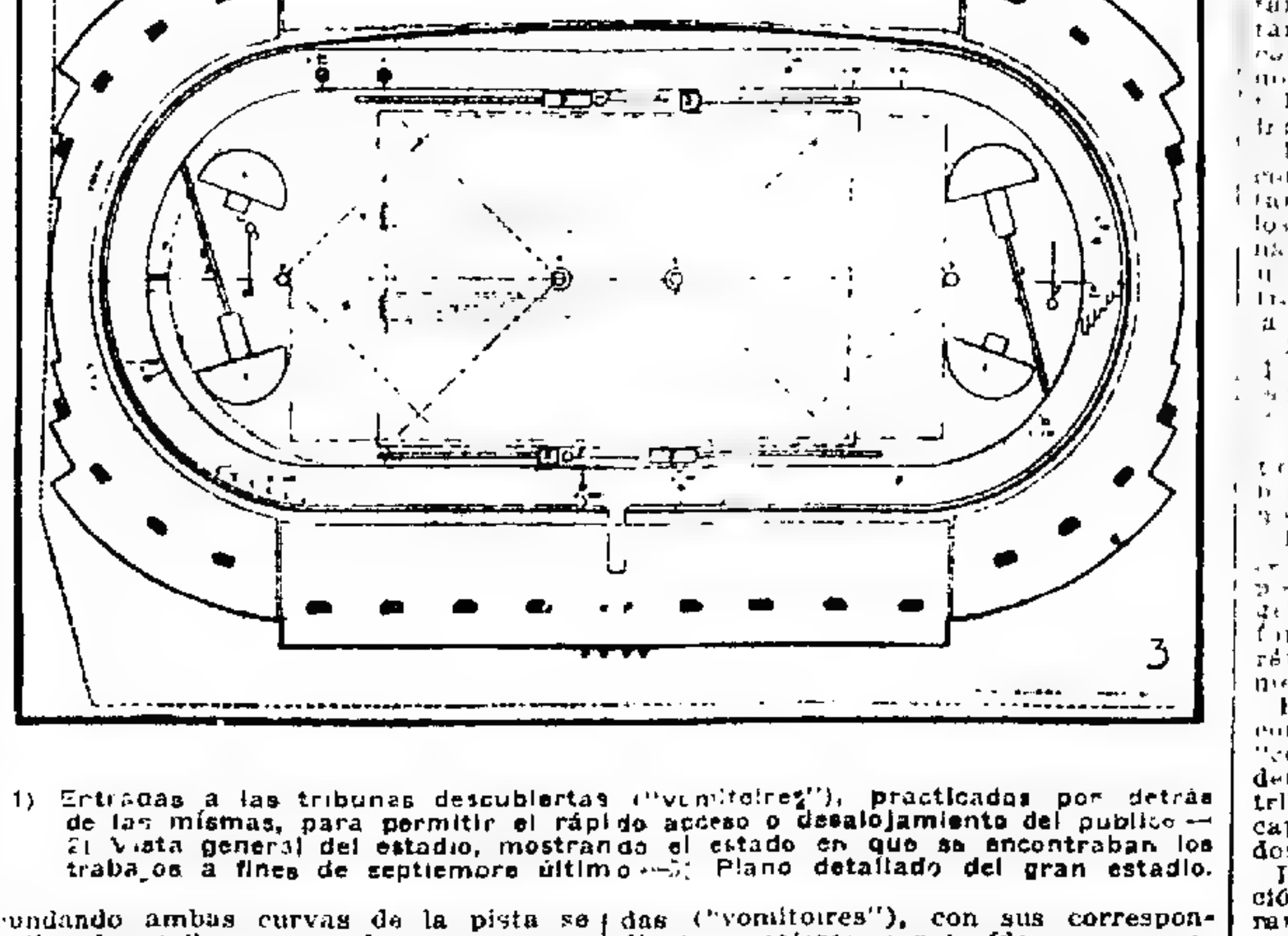
Aparte del estadio para deportes atléticos, constrúyese también en Colombes un estadio náutico y otro para tennis, ambos inmediatos a aquél.

El primero, cuyos trabajos prosiguen activamente, comprenderá una gran piscina de 50 metros por 18 y un "plongeoir" de 18 metros por 12 y 6 de profundidad. Las gradas que circunscribirán ambas "piscinas" darán holgadamente cabida a 10.000 personas.

El estadio para "tennis" también en construcción, comprenderá más de 10 "courts" (el número exacto no está aún definitivamente resuelto) y las amplias tribunas que habrán de rodearlo tendrán capacidad para más de 10.000 espectadores.

La Villa Olímpica cuya construcción acaba de comenzarse, será una maravilla de comodidad e higiene. Cada nación tendrá para sus representantes, oficiales, jueces y demás personal un pabellón particular, y todo parece indicar que éstos podrán ocupar por espacio de varias semanas dichos pabellones en condiciones que harán grata su permanencia en ellos.

Tales son, brevemente expuestas, las principales características del estadio de Colombes, que será, huelga insistir en ello, uno de los más grandes y hermosos campos deportivos del mundo entero.



1) Entradas a las tribunas descubiertas ("vomitoires"), practicadas por detrás de las mismas, para permitir el rápido acceso o desalojamiento del público — 2) Vista general del estadio, mostrando el estado en que se encontraban los trabajos a fines de septiembre último — 3) Plano detallado del gran estadio.

NUESTRO FOLLETIN

Juana y Pedro, página 28.

NOTICIAS UNIVERSITARIAS

EL NUEVO ESTATUTO

Comicios en diversas facultades

El consejo directivo de la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales se reunirá mañana a las 18 en sesión extraordinaria, para considerar las propuestas de consejeros hechas en los comicios efectuados el día 6 del corriente.

En esta sesión serán tratados también diversos asuntos de importancia.

Con objeto de tratar sobre las propuestas de delegados al consejo superior, según el comicio del día 6 del corriente y del consejero Luciano Haumann, que fué postergado, se reunirá pasado mañana el consejo directivo de la Facultad de Agronomía y Veterinaria.

En la Facultad de Filosofía y Letras se realizarán el 14 del corriente los comicios para la designación de 7 consejeros, de los cuales 5 a propuesta del comicio de profesores y 2 a propuesta del comicio de estudiantes, y de un delegado titular al consejo superior.

En la Facultad de Derecho se realizarán el día 15 del corriente los comicios generales para la designación de decano, delegados al consejo superior y consejeros, según el decreto de convocatoria que oportunamente publicamos.

FACULTAD DE CIENCIAS MEDICAS

Resoluciones del consejo directivo

En la última sesión efectuada por el consejo directivo de esta Facultad, bajo la presidencia del decano doctor Julio Iribarne y con la asistencia de los consejeros Basavilbaso, Belou, Beruti, De Cusatis, Durante Avellanal, Houssay, Justo, Martini, Peralta Ramos, Raimondi, Rophille y Segura, fueron aprobadas, entre otras, las siguientes resoluciones:

"Designar por un período reglamentario vicedecano al consejero doctor Felipe A. Justo.

"Designar a los consejeros Justo y Peralta Ramos para solicitar del doctor Maximiliano Aberastury el retiro de su renuncia de consejero.

"Tomar nota de la designación de las comisiones internas hecha por el decanato en la siguiente forma: comisión de enseñanza, consejeros Justo, Beruti, Aberastury; comisión de presupuesto, consejeros De Cusatis, Rophille y Houssay, comisión de interpretación y reglamento; consejeros Peralta Ramos, Basavilbaso, Rojas, comisión de hospital: consejeros Raimondi, Martini y Segura; comisión de biblioteca: consejeros Martini, Belou y Durante, delegados al Instituto Libre de Segunda Enseñanza: consejeros Beruti y Rojas.

"Aprobar el dictamen de la comisión de enseñanza, por el que no se hace lugar a la solicitud de licencia para faltar a los exámenes, formulada por el profesor Manuel A. Santas.

"Aprobar las comisiones examinadoras para los próximos exámenes y complementarios de marzo propuestas por el decanato, autorizándolo a introducir las modificaciones pertinentes.

"Tomar razón de la comunicación del rectorado en la que hace saber que el Instituto de la Universidad de París en Buenos Aires, ha resuelto invitar, de acuerdo con la indicación de esta Facultad, al profesor H. Vázquez a fin de dictar un curso en 1924.

"Tomar razón de la comunicación del decanato de la Facultad de Medicina de Córdoba, en la que hace saber que el profesor Zárate ha dado una conferencia de intercambio en esa escuela y que el año próximo docentes de ella concurrirán a ésta.

"Tomar razón de la nota de la Academia de Medicina de Río de Janeiro, enviando sus condolencias por el fallecimiento del ex profesor Sisto.

"Agregar a sus antecedentes la comunicación del doctor Pascual Palma, agradeciendo al consejo su designación de profesor honorario.

"Designar, a propuesta del profesor Segura, a los doctores Juan E. Rollán, Ricardo Brach y Yago Franchini, como médicos agregados del hospital Nacional de Clínicas, para el servicio a su cargo.

"Conceder a los profesores Cortez, Del Valle y Risso Domínguez licencia para ausentarse a Europa.

"Aprobar el fallo de la comisión que ha estudiado los títulos y antecedentes del doctor Adolfo M. Holmberg, que solicita ser autorizado como "venia docendi" para anatomía y fisiología comparadas, y autorizar al decanato para designar el jurado respectivo.

"Pasar a dictamen de la comisión de enseñanza el proyecto del consejero Houssay, creando becas de perfeccionamiento y ampliación de estudios en el extranjero.

"Aprobar el dictamen de la comisión de presupuesto por el que se accede al pedido del profesor Molinari, referente a la adquisición de instalación completa de roentgenterapia profunda ultrapenetrante para el servicio a su cargo.

"Aprobar el dictamen de la comisión de enseñanza por el que se concede licencia para faltar a los próximos exámenes al profesor Carlos A. Castaño".

EN EL COLEGIO NACIONAL

Conferencia y audición de piano

Se realizó ayer, a las 17, en el salón de actos del Colegio Nacional de Buenos Aires la anunciada conferencia del doctor Jorge Cabral sobre "Color y sonido".

La conferencia fué ilustrada con diversas composiciones musicales que fueron ejecutadas al piano por el señor Alejandro Tamburini. El doctor Cabral desarrolló ampliamente el tema cuyos conceptos principales fueron ampliados por el señor Tamburini con el programa musical que publicamos en nuestra edición de ayer.

El doctor Cabral y el señor Tamburini fueron frecuentemente aplaudidos por el numeroso auditorio.

Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales

TRABAJOS PRACTICOS

Los alumnos del tercer curso de química analítica del doctorado en química deberán completar pasado mañana sus [illegible] y materiales en el laboratorio correspondiente.

Facultad de Ciencias Económicas

EXAMENES DE APLAZADOS Y LIBRES

Vence mañana el plazo para la inscripción de los alumnos aplazados y libres que deseen rendir examen en la presente época.

LISTAS DE EXAMENES

En la secretaría de esta Facultad se hallan en exhibición las listas de exámenes de alumnos previos de tercero, cuarto y quinto años.

PARA LA CUOTA DE INSCRIPCION

La secretaría de la Facultad continúa expidiendo las boletas para el pago de la cuota de inscripción, las que deberán ser devueltas antes del 11 del corriente a fin de que sean incluídas en las listas correspondientes.

Centro Estudiantes de Ingeniería

Serán entregadas mañana, a las 10, los temas de la turbina a los estudiantes de sexto año de ingeniería civil.

A las 9 del mismo día serán firmados los trabajos prácticos de puentes y a las 16 los de hidráulica agrícola y máquinas.

El ingeniero Durrieu firmará pasado mañana, a las 16, los trabajos de práctica legal.

CONFERENCIAS SOBRE LA ECONOMIA EN CORRIENTES

El centro correntino General San Martín ha resuelto organizar una serie de conferencias sobre los problemas económicos de la provincia de Corrientes y especialmente la situación de sus colonos, así como acerca de la necesidad de amparar a éstos mediante la creación de una entidad de crédito, las que se efectuarán en la Facultad de Ciencias Económicas y estarán a cargo del doctor Ermelindo Rocha.

INSTRUCCION PUBLICA

ESCUELAS COMPLEMENTARIAS

Reunión de maestros

En el salón de actos públicos de LA PRENSA, se reunieron ayer los profesores especiales de las escuelas complementarias, con objeto de cambiar ideas acerca de su situación en dichos establecimientos, ya que sus nombramientos han sido extendidos con carácter de interino.

Después de una deliberación al respecto, se designó una comisión formada por Francisco A. Zamudio, Adelia Di Carlo, Fernando Argüelles Benet, Carlos R. Ibertis Correa, Tuneldа Torrens, Nieves Valenciano, Petrona R. de Olazarri, Marina Solís, Guillermo Tula y Eduardo A. Raña, la que se encargará de redactar una nota que se presentará al Consejo Nacional de Educación, para solicitar la confirmación en carácter definitivo de las cátedras que tienen a su cargo en las mencionadas escuelas.

Esta petición se entregará posiblemente el martes próximo, habiéndose también resuelto convocar a una nueva asamblea.

PAGO DE SUELDOS

Ayer por la mañana se pagaron los sueldos del personal técnico y administrativo del Consejo Nacional de Educación.

Los correspondientes al mes de septiembre último del personal docente de las escuelas de la capital, se pagarán mañana, en la tesorería del Consejo Nacional de Educación, en la siguiente forma:

Consejos escolares 1 al 10, de 8 a 11; consejos 11 al 20, de 13 a 16; escuelas militares, de 16 a 17.

Escuela de la Jewish Colonization Association — Los directores de esta empresa de colonización, que posee diversas colonias en el país, se entrevistaron con el presidente del Consejo Nacional de Educación doctor Celesia, para interesarlo en diversos asuntos relacionados con las escuelas fundadas por la Jewish Colonization Association y que ésta cedió al Consejo para propender a la difusión de la enseñanza de carácter nacionalista en beneficio de los hijos de colonos israelitas.

En esta entrevista se dió a conocer al doctor Celesia el estado deficiente de los locales, demostrándose por medio de fotografías la necesidad de practicar con urgencia reparaciones y refecciones que las dejen en condiciones de funcionar sin inconvenientes.

El presidente del Consejo Nacional de Educación que atendió deferentemente a la comisión mencionada, prometió dedicarle atención al asunto a fin de que en el próximo curso escolar puedan esas escuelas funcionar en buenas condiciones y de acuerdo con las disposiciones en vigor.

Haberes del magisterio — La tesorería de la Nación entregó ayer al Consejo Nacional de Educación la suma de pesos 2.371.39[illegible] con destino al pago de haberes, correspondientes al mes de septiembre, del magisterio de instrucción primaria de la capital.

Liceo Nacional de Señoritas — Los permisos de exámenes para alumnas regulares serán expedidos en este establecimiento de acuerdo con el orden siguiente: mañana, primer año A, B y C; martes, primer año D y E; miércoles, segundo año A y B; jueves, segundo año C y D; viernes, tercer año A, B y C; sábado, tercer año D y todo el cuarto; y el 19 del corriente, quinto año completo.

Escuela Superior de Comercio — Mañana empezarán en esta escuela los exámenes previos de alumnos regulares e incorporados. Los alumnos regulares deberán pagar los derechos de exámenes correspondientes en papel sellado y durante los días 12, 13, 14 y 15 del corriente, de acuerdo con el horario de costumbre.

Colegio Nacional Juan Martín de Pueyrredón — Hoy los alumnos de tercer año del bachillerato nocturno de este colegio realizarán una excursión de estudio, bajo la dirección del profesor Doltson al Museo de Historia Natural de La Plata. Como punto de reunión se ha fijado la estación Constitución, a las 11.30.

Escuela normal número 8 — El miércoles de la semana entrante, a las 8, se tomarán en esta escuela los exámenes de materias previas.

Colegio nacional Manuel Belgrano — Los permisos de examen de alumnos regulares e incorporados que deban rendir materias previas, y los que tengan que completar el bachillerato, deberán ser retirados mañana, indefectiblemente, de 8 a 10.30, pues de lo contrario, serán anulados.

Los exámenes se iniciarán el 13 del corriente a las 8, de acuerdo con el horario que los interesados pueden consultar en la secretaría.

Colegio nacional Sarmiento — El rector del colegio nacional Sarmiento, profesor Jerónimo M. Peralta, ha resuelto abrir desde mañana hasta el 15 del corriente una exposición pública de los trabajos prácticos realizados por los alumnos de ese establecimiento durante el curso escolar. Esta exposición preparada desde el mes de marzo de este año reunirá numerosos trabajos de diversa índole y constituirá, según se informa, un índice exacto de la labor cumplida por los profesores y alumnos del expresado colegio.

◆

INSTITUCIONES CIENTIFICAS Y LITERARIAS

Sociedad de Pediatría — Esta institución efectuará su 10.ª sesión científica ordinaria el 14 del corriente, a las 21, en la Asociación Médica Argentina, calle Santa Fe 1171, bajo la presidencia del doctor Manuel A. Santas. La orden del día que debe considerarse en dicha sesión es como sigue: Asuntos entrados; doctor R. A. Rivarola, Tumores retroorbitarios; doctores F. A. Bectervide y Fernando Pozzo, Nefritis mercurial aguda en un lactante; doctores M. Acuña y A. Casaubón, Endocarditis maligna a forma lenta; doctores P. de Elizalde y A. Ferreyra, Tuberculosis congénita; doctores J. P. Garrahan y J. C. Achinelly, Disostosis cleidocraneana familiar hereditaria; doctores P. de Elizalde y M. Ibáñez Puiggari, Supuración y secuestro de gérmenes dentarios en el niño de pecho.

Sociedad de Obstetricia y Ginecología — El 15 del corriente, a las 17, esta sociedad realizará su 15.ª sesión científica ordinaria, bajo la presidencia del doctor J. C. Llames Massini y en el local de la calle Santa Fe 1171. En dicho acto se tratará la siguiente orden del día: Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior; nombramiento de una comisión destinada a examinar las modificaciones propuestas por los doctores E. A. Bisero, E. Nicholson y S. E. Bermann, al artículo 9.º, segundo apartado, de los estatutos vigentes; doctor J. C. Ahumada, "Embarazo intersticial"; doctor F. R. Pasman, "Rotura traumática de un quiste del ovario previo en el parto"; doctor S. E. Bermann, "Tuberculosis salpingo-intestinal"; doctores M. L. Pérez y J. L. Bazán, "Psicosis urémica en el postparto"; doctor I. Thwaites Lastra, "Miomectomía en el embarazo"; doctor N. Palacios Costa, "La embriotomía sobre el feto vivo y la medicina legal"; doctor J. C. Ahumada, "Mioma uterino Roentgenterapia. Trombo-flebitis aguda útero-ovárica", (presentación de pieza); elección de un miembro titular (3.a citación); elecciones de los miembros de la comisión directiva para el año de 1924.

Sociedad Nacional de Farmacia — La conferencia que debió pronunciar anoche, en la Sociedad Nacional de Farmacia, el doctor Arturo F. Polré, acerca de "Contribución al diagnóstico bacteriológico de la tuberculosis", fué postergada hasta nuevo aviso.

◆

SOCIEDADES Y CIRCULOS

CENTRO ESLAVA

Celebración del 6.° aniversario

Con motivo de celebrar el 6.º aniversario de la fundación de esta prestigiosa institución, la comisión directiva ha organizado una interesante fiesta artística seguida de baile, que se realizará el sábado 17 del corriente, en el salón La Argentina, Rodríguez Peña 361.

En dicha velada será conmemorado también el 116.º aniversario del nacimiento del insigne compositor Hilarión Eslava y Elizondo.

La fiesta promete resultar interesante, debido a la cantidad de familias que han sido especialmente invitadas, y también porque ella ha sido dedicada a la prensa en general.

El programa que se desarrollará es el siguiente: recital de violoncello, por Blanca Cattoi, acompañada al piano por la señorita Julia Cattoi: a) "Polonesa", ópera 84, de Popper; b) "Thaïs" (meditación), Massenet; c) "Oriental", op. 50, número 9, de Cui.

El barítono argentino señor Antonio Tagliacozzo, acompañado al piano por el aficionado Federico Bellisario interpretará: a) prólogo de "I pagliacci"; b) Tosti, "Non t'amo più".

A continuación el profesor Enrique Delfino realizará caricaturas musicales en el piano.

El barítono Arturo Martini interpretará los siguientes números: a) Pollito, "Sombras", estilo; b) Martino "La Ma[illegible]", zamba.

Además figuran en el programa diversos números de variedades, interpretados por varios artistas conocidos.

TRIBUNALES

INMUEBLES POR ACCESION

Extensión de privilegio hipotecario

Al nombrarse martillero en el concurso de Juan D. Amestoy, para que procediera al remate de las maquinarias y otros efectos de propiedad del concursado, que estaba establecido con aserradero en Lanús, la sucesión de José María Cao, acreedora hipotecaria del mismo, se opuso a la medida. Adujo que en un juicio por ella iniciado, se había trabado embargo sobre esos bienes, y tenía privilegio sobre los mismos, por cuanto en la escritura hipotecaria se expresaba que los tres lotes de terreno que el deudor dió en garantía, eran "con todo lo en ellos clavado y plantado", y en tales condiciones se encontraban las expresadas maquinarias.

El juez doctor Lagos, a quien tocó intervenir en la incidencia, no hizo lugar a estas pretensiones y declaró que las maquinarias cuestionadas no podían ser consideradas como inmuebles por accesión, ni de los términos de la escritura hipotecaria resultaba tampoco que la voluntad de las partes hubiera sido gravar o incluir en la garantía las maquinarias del aserradero. Ordenó, por lo tanto, que se levantara el embargo trabado, desde que la sucesión ejecutante sólo podía tener privilegio en los casos determinados por la ley y no sobre bienes que pertenecían a la masa de acreedores, adonde ellos podían también concurrir en carácter de quirografarios.

Apelada esta resolución, la Cámara Segunda en lo Civil la ha confirmado, con costas.

Expresa el tribunal al fundar su auto, que las máquinas embargadas en el expediente ejecutivo, y de cuyo desembargo se trata, no pueden ser consideradas inmuebles por accesión del inmueble hipotecario, atenta la disposición de los artículos 2316 y 2322 del Código Civil y su nota explicativa, desde que no se trata de cosas pertenecientes al suelo, sino de cosas pertenecientes a la industria personal del propietario del inmueble (el aserradero) por completo ajena a la explotación del suelo, lo que hace que tales máquinas no hayan podido ser comprendidas por la hipoteca y en consecuencia no han podido ser embargadas.

Agrega, por último, que la escritura hipotecaria no hace referencia alguna al aserradero establecido en el inmueble, lo que no podría ocurrir si las partes hubieran tenido la intención de comprender en la hipoteca las máquinas destinadas al desenvolvimiento de la industria.

ACCIONES DE CONCURSOS Y SUCESIONES

El concurso de Agustín Lugano y la sucesión de Francisco A. Amero demandaron ante la justicia federal a Antonio Porchetto sobre escrituración de una fracción de campo situada en el partido de Almirante Brown, provincia de Buenos Aires.

En primera instancia el juez observó que el contrato de compraventa había sido extendido en la ciudad de La Plata desprendiéndose de él que el lugar señalado para cumplimiento y ejecución de las obligaciones a que daba nacimiento el mismo era la ciudad de La Plata. Por lo demás, dicho documento había comenzado a ejecutarse y cumplirse allí mediante el pago de una suma a cuenta de precio, y como finalmente el concurso y la sucesión actores estaban radicados en la ciudad de La Plata, declaró que no le correspondía decidir en la demanda y reconvención deducidas.

Apelada esa resolución para ante la Cámara Federal, este tribunal, al pronunciarse, hace notar que el caso "sub judice" no es un juicio de concurso de acreedores ni de partición de herencia, caso en que se hallaría excluído de la jurisdicción nacional.

Añade el tribunal que no es razón bastante para sacar el litigio del conocimiento del juez de sección, la circunstancia de estar radicados en La Plata el concurso de uno de los actores y la sucesión del otro. Es un principio general de derecho que los juicios universales de concurso de acreedores atraen los juicios seguidos contra el deudor, pero no los seguidos por éste contra los terceros, siendo de observar que la ley de quiebras descarta expresamente de la jurisdicción del juicio universal las gestiones que corresponden al fallido y dispone que serán seguidas por los síndicos liquidadores ante los jueces respectivos. En cuanto a la atracción del juicio sucesorio el artículo 3284 del Código Civil prescribe que ante el juez de la sucesión deben entablarse las acciones personales de los acreedores del difunto, pero no las acciones de la sucesión contra terceros.

Finalmente, las partes han trabado la "litis" ante el juez federal de la capital, que es el domicilio del demandado, y han proseguido el juicio hasta el estado de sentencia.

En definitiva el tribunal revoca el auto recurrido y declara que al "a quo" compete la decisión del asunto.

Sentencias de primera instancia

En la jurisdicción civil fueron dictados los siguientes fallos:

Por el juez doctor Padilla:

Municipalidad de la capital contra Tagliafico por cobro de pesos, manda llevar adelante la ejecución; Miguel Costa contra Beggio, su sucesión, por cobro de pesos, hace lugar a la demanda con costas; José Botticini contra La Paternal, por daños y perjuicios, condena al demandado, con costas; García de Suárez Orgaz contra Manuel Gorostiaga y Enrique Battilana, por cobro de pesos, condena, con costas, a los demandados; Juan Lerzi contra Mercado de Abasto Proveedor, por daños y perjuicios, rechaza con costas la demanda; Ramón Ferreyra contra Eugenio Moretto, por daños y perjuicios, por accidente de trabajo, hace lugar, con costas, a la demanda.

Por el juez doctor Figueroa:

Eduardo Suárez contra Nicolás Fuster, sobre cobro de pesos, hace lugar a la demanda, con costas; Elisa Breglia de Corizzo contra Pedro Sclarretta, sobre accidentes del trabajo, admite la demanda, con costas; Corina R. de Belgrano contra Manuel Piels, por cobro de pesos, hace lugar a la demanda, con costas; sociedad John Boyle y Cía. contra Luis Courthieu (su sucesión), por cobro de pesos, admite la demanda, sin costas.

Juicios sucesorios

En la secretaría a cargo del doctor José A. Bisnaldo, del juez de primera instancia en lo civil doctor Fernando M. Colombres, fueron iniciados ayer los juicios sucesorios de Lucilo del Castillo (hijo), Isauro Ceballos, Natalio Meroni, María Saffores de Barbé, Manuel Rodríguez, Angela Rodríguez Barrera, Micaela Cabildos de Pouchan, Santiago Terrile, Humberto Rosario Dealberto, Alfredo Balasarre, Vicente Letand, Francisco Castro, Francisco Urquiza y Luis Antonio Cartasegna.

La apelación en los juicios de desalojamiento

En el juicio seguido por Bartolomé Ortega contra Josefina Landi, sobre desalojamiento de la finca de la calle Sarmiento 2523, el juez federal doctor Anchorena decretó el lanzamiento dentro del término de diez días, pero luego, como se presentara una subinquilina que no adeudaba suma alguna, dió a esta última un plazo de 90 días para el desalojamiento.

Contra esta decisión el propietario apeló para ante la Cámara Federal, y este tribunal, al pronunciarse respecto al recurso de apelación interpuesto, decide declarar mal concedido el mismo en atención a lo que dispone el artículo 592 del Código de Procedimientos Civiles, de aplicación supletoria en virtud de lo preceptuado en la ley 3931.

Expropiación de tierras en Jujuy

Resolvió la Cámara Federal, en su último acuerdo, la demanda instaurada por Filomena Padilla de Alvarez Prado contra la dirección general de las Obras Sanitarias de la Nación, sobre expropiación de una fracción de tierra en Jujuy, en el lugar denominado La Tablada, realizada para el uso del servicio de aguas corrientes para la capital de esa provincia.

El tribunal encuentra equitativa dadas las constancias de autos, la suma de 4.022 pesos, fijada como indemnización por la sentencia, reunidos a la cual deben agregarse, dice, los intereses devengados desde el 31 de diciembre de 1921 hasta que se verifique el pago. Asimismo dispone que las costas y honorarios de los peritos sean a cargo de las Obras Sanitarias.

Mercaderías sin manifestar

Resolvió la Cámara en lo Federal, en su último acuerdo, la apelación interpuesta por Houlder Brothers y Compañía Limitada contra una resolución de la Aduana recaída en un expediente iniciado con motivo de haberse encontrado a bordo del vapor "Abodi Mendi", del cual son agentes los recurrentes, 2.750 kilogramos de aceite para la preparación de pintura y 260 kilogramos de alambre.

Al pronunciarse, el tribunal observa que el alambre se encuentra comprendido en la excepción del artículo 32 de las ordenanzas de aduana; en cuanto a la pintura, dice que la circunstancia de haberse encontrado a la vista cuando se efectuaba la visita del rancho, si bien no es suficiente para eximir la responsabilidad a los recurrentes, procede considerarla como atenuante para disminuir la pena de comiso que en principio correspondería aplicar. En su virtud, condena a los recurrentes a pagar a favor del denunciante una multa igual al valor de los derechos que correspondería abonar, sobre el aceite para pintura no manifestado, con costas, sin perjuicio de los derechos del fisco en caso de que se introduzca la mercadería.

Fallos de la Cámara Federal

Además de los asuntos de que informamos por separado, la Cámara en lo Federal resolvió estos otros:

Empresa del ferrocarril Oeste de Buenos Aires contra Arístides Saint Martin, sobre interdicto de obra vieja, confirma la decisión del juez doctor Escobar que rechazó el interdicto, sin costas; Fisco nacional contra Rosa M. de Fontana, confirma el fallo del doctor Escobar que admitió la prescripción opuesta y rechazó la acción ejecutiva; Fenney y Compañía contra The Pierce Arrow Motor Car Company, de Búfalo, revoca el auto del inferior que impuso las costas de un incidente a la actora; National Paper y Type Co. contra Christophersen Hermanos, sobre daños y perjuicios, confirma la resolución del juez doctor Escobar que rechazó la demanda, con costas.

Convocatorias y quiebras

En el juzgado del doctor Labougle, secretaría García Calvo, la firma comercial convocataria, Gorosabel y López, propuso a sus acreedores un concordato del 30 por ciento, pagadero en tres cuotas iguales a 1, 2 y 3 años de plazo.

Asuntos marítimos

El juez federal doctor Escobar pronunció sentencia en la demanda promovida por los comerciantes E. Mackinon y Coelho, contra los empresarios marítimos Chadwick Weir y Compañía Limitada, por devolución de la cantidad que habían abonado en concepto de fletes por una partida de mercaderías que habían cargado en el vapor "Freia", que se incendió y se sumergió en el puerto de esta capital, perdiéndose la carga.

Resuelve el juez hacer lugar a la acción, y en consecuencia condena a los demandados al pago de la suma reclamada, con más sus intereses.

El mismo magistrado falló la demanda seguida por la firma Pratt y Compañía contra J. R. Williams y Compañía, por indemnización del valor de unas mercaderías llegadas de menos en un cargamento que recibieron del extranjero.

El juez condena a la parte demandada al pago de la indemnización reclamada con más sus intereses.

Fallos de las Cámaras en lo civil

En sus últimos acuerdos, las Cámaras de Apelaciones en lo civil han resuelto los siguientes asuntos:

Cámara primera: Causa 15.028, alimentos y "litis expensas", confirma; causa 15.687, alimentos confirma; sociedad anónima Platense, información, confirma; juicio sucesorio de Bartolomé Vanasco, se deja sin efecto la resolución; Marino Rodríguez con Mendel y Compañía, daños y perjuicios, confirma en lo principal; María Luisa Aturralde de Avellos con V. Fernández Abello Varela, rescisión de contrato, confirma con costas; juicio sucesorio de Alberto Roberto Larraque confirma; causa 15.649, alimentos, revoca; Pedro A. Casal con Melchora C. Porcel de Peralta, confirma; Federico Videla Dorna con sucesión de Ramón Videla Dorna, confirma.

Cámara segunda: Luciano Dejonghe con el ferrocarril del Sud, daños y perjuicios, confirma en lo principal; causa 18.649, divorcio y separación de bienes, confirma; Juan José Cirio con José Ignacio Garmendia, consignación, declara nulos los autos recurridos; Nicolás Elías con Virgilio Radaelli, desalojamiento, revoca; Juan José Zanatelli con Isidoro Domec, confirma; Agustina Roca de Marcó con Marcelino Fernández, desalojamiento, confirma.

◆

NOTICIAS MUNICIPALES

La venta municipal de pescado

La junta de abastecimientos realiza gestiones ante la empresa ferroviaria respectiva, para contratar un tren especial mediante cuyo uso pueda tenerse en Buenos Aires, a las 16 de cada día, el pescado de Mar del Plata.

Con esta gestión se persigue el propósito de vender dicho producto en las mejores condiciones de conservación.

Pavimentación de la diagonal Norte

Dentro de breves días la Intendencia Municipal llamará a licitación para pavimentar, con asfalto, la avenida diagonal Norte.

Dicho pavimento corresponde a la parte de la avenida situada entre las calles Bartolomé Mitre y Maipú.

◆

PUERTOS, ADUANAS e IMPUESTOS

Despacho del tejido de seda

El Ministerio de Hacienda confirmó una resolución del tribunal de vistas de la aduana de la capital, que aplica un recargo de 10 por ciento al tejido de seda declarado con su peso neto.

◆

CENTROS SOCIALES

LOS BAILES PARA HOY

En la tarde de hoy se efectuarán bailes organizados por las siguientes sociedades:

Real Club, en el salón Les Enfants de Beranger, Victoria 1094; Club Social R. B. Pagano, en el salón Casa Suiza, Rodríguez Peña 361; Club Recreativo El Rosedal, en el salón Augusteo, Sarmiento 1374; Juventud Cultural Israelita, en el salón Asociación Hebraica, Suipacha 1208; Centro Social La Rusticana, en el salón Unione e Benevolenza, Cangallo 1362; Club Social La Diosma, en el salón Mariano Moreno, Santiago del Estero 1243, Tais Dancing Club, en el salón XX de Septiembre, Alsina 2832; Círculo Social La Armonía, en el salón Giuseppe Garibaldi, Sarmiento 2419; Club Hispano Argentino, en el salón Orfeón Español, Piedras 534; Club Social Iris, en el salón Círculo de Aragón, Tacuarí 253; Rosedal Club, en el salón Colonia Italiana, Paraná 555; Club Leandro N. Alem, en el salón Sociedad Española de Belgrano, General Paz 1760; A. B. C. Club, en el salón Joven Italia, Boulogne-sur-Mer 720.

Por la noche anuncian bailes los siguientes centros recreativos:

Círculo Buenos Aires, en el salón Lago di Como, Cangallo 1756; Club Social Porteño, en el salón Augusteo, Sarmiento 1374; Club Avenida, en el salón Casa Suiza, Rodríguez Peña 361; Club Social Norma, en el salón Círculo de Aragón, Tacuarí 253; Splendid Dancing Club; en el salón Colonia Italiana, Paraná 555.

SOCIEDAD PRO ESCUELAS EN EL AYUNTAMIENTO DE RIVADUMIA — Organiza una fiesta artística seguida de baile para el sábado 17 del corriente en el salón Mariano Moreno, Santiago del Estero 1243, y cuyo producto se destinará en beneficio de la caja social.

SOCIEDAD UNION RESIDENTES DEL PARTIDO DE ARZUA EN BUENOS AIRES — La nueva comisión directiva de esta sociedad ha quedado constituída en la siguiente forma: presidente, Manuel Villar; vicepresidente, Manuel Vilar; secretario, Luis Carreiro; prosecretario, Silvestre Villar; tesorero, José Mulfín; protesorero, Juan Cascón.

◆

CULTO CATOLICO

FIESTA DE SAN MARTIN DE TOURS

Federación de Asociaciones de Empleadas Católicas — Basílica de Flores — Congregación Amor y Reparación — Basílica de la Merced — La ceremonia de la bendición de las rosas — Cuarenta horas.

En el templo de San Miguel Arcángel se realizará hoy, a las 11, una solemne misa en la que actuará monseñor Bazán, obispo de Paraná conmemorando la fundación de la Federación de Asociaciones de Empleadas Católicas, cuya comisión directiva preside la señorita Mercedes Lucero.

Asistirán, especialmente invitadas, a esta ceremonia religiosa, la señora Regina Pacini de Alvear, esposa del Presidente de la Nación, y la esposa del Ministro de Relaciones Exteriores, señora Dalmira Cantilo de Gallardo.

Además, se ha hecho circular una invitación firmada por la presidenta de dicha institución, y la secretaria de la misma, señorita Aurora Ragni, entre las personalidades del clero y autoridades civiles, presidentes de asociaciones de caridad y de beneficencia, directores de las diversas casas de comercio, cuyo personal pertenece a la federación de referencia y centros establecidos en la parroquia.

En la Catedral se realizará hoy la fiesta del patrono de Buenos Aires, San Martín de Tours; con este motivo se ha organizado el siguiente programa de cultos: misas, desde las 6.30 hasta las 13 cada media hora, menos a las 12.30; a las 10, misa pontifical oficiada por el nuncio apostólico, monseñor Beda Cardinale. Luego ocupará la cátedra sagrada el obispo de Guatemala, monseñor Piñol y Bastres. Terminada la misa, será expuesto el Santísimo, que permanecerá de manifiesto todo el día.

A las 16, habrá maitines, a las 17, novena de San Martín y bendición.

—En la basílica de San José de Flores, la cofradía del Perpetuo Socorro hará oficiar hoy por ser segundo domingo del mes, la comunión mensual establecida en su reglamento; la misa de comunión será oficiada a las 7.

—La congregación de Obra de Amor y Reparación, realizará mañana, en la Casa de Ejercicios, la devoción del retiro espiritual.

Hoy, la misma congregación realizará una excursión eucarística al sagrario de los Benedictinos, calle Olleros 2342, en Belgrano. Los actos de costumbre comenzarán a las 16.30, con sermón por el sacerdote Mariano Sabán; luego se organizará la procesión conduciendo al Santísimo.

—En la basílica de la Merced, hoy, habrá misas de 7 a 13, menos a las 12; en la misa de 9 se predicará una breve homilía; a las 10, habrá solemne función de San Martín de Tours, con sermón por el cura de la parroquia, monseñor Rasore; a las 14, doctrina cristiana; a las 20, exposición.

—En el templo de San Francisco se realizó ayer la tradicional ceremonia de la bendición de las rosas, acto que se realiza en los primeros días en que comienza la devoción del Mes de María.

Después de la ceremonia oficiada por la mañana, la Pía Unión de la Purísima, organizadora de la fiesta citada, se reunió en pleno en la basílica, terminando la ornamentación de rosas blancas con que fueron adornados todos los altares, según está establecido entre los ritos de esta fiesta.

Las Hijas de María y la sociedad antes mencionada, hicieron la distribución de las rosas a los fieles que concurrieron a la interesante ceremonia; las flores llevaban ceñidas al tallo una cinta de la que pendía una tarjeta con la inscripción siguiente: "Esta es la flor espiritual".

El acto de la bendición de las flores estuvo a cargo del obispo de Guatemala, monseñor José Piñol y Bastres. Luego pronunció un sermón alusivo a la ceremonia, el presbítero Manuel J. Samperio.

—Cuarenta horas: en Balvanera.

◆

INFORMACIONES UTILES

CALENDARIOS

Calendario gregoriano — Noviembre 11 de 1923 — San Martín, obispo.

Id ortodoxo — Octubre 30.

Id mahometano — Revi ul Ewel 29 de 1841.

Id israelita — Kislew 3 de 5681.

VARIAS

Bajo el nombre de la "Máscara de Hierro", se designa a un prisionero de Estado, que fué encerrado sucesivamente en Pignerol, en las islas Santa Margarita en 1686, y en la Bastilla, de París, en 1698, donde murió [illegible] según se dice, la cara cubierta con una máscara de terciopelo negro, fija con una cadena de hierro. Se le enterró con el nombre de "Marchiali", en el cementerio de San Pablo. Los personajes que se han creído adivinar en este preso desconocido son: el conde de Vermandois, hijo de Luis XIV y de la señorita de la Vallière, que habría sido condenado por dar un bofetón al Delfín; el duque de Beaufort; el duque de Montmo[illegible], hijo natural de Carlos II, Mattioli, antiguo ministro del duque de Mantua; un hermano gemelo de Luis XIV, que habría sido condenado a prisión perpetua; un hijo adulterino de Buckingham y de Ana de Austria y el superintendente Fouquet. Se cree que lo maravilloso acumulado a porfía sobre el máscara de hierro hará imposible la solución del problema.

FARMACIAS DE TURNO

Durante el día de hoy permanecerán abiertas las siguientes farmacias:

Sección 1.ª — San Martín y Tucumán, Esmeralda y Tucumán y Florida 169.

Sección 2.ª — Belgrano 257 e Independencia 399.

Sección 3.ª — Carlos Pellegrini 214, Sarmiento y Esmeralda, Cangallo 1201 y Corrientes 1342.

Sección 4.ª — Santiago del Estero y Belgrano, avenida de Mayo y Lima, Tacuarí y México y Chile 1199.

Sección 5.ª — Viamonte y Paraná, Corrientes 1700, Callao 760, Cangallo y Paraná y Corrientes 2099.

Sección 6.ª — Belgrano y Sarandí, Alsina 1801, Independencia 1402, Alsina y Alberti y Sáenz Peña y Alsina.

Sección 7.ª — Bartolomé Mitre 2357, Corrientes 2600, Córdoba y Paso, Tucumán 2102, Pueyrredón y Sarmiento y Lavalle 2300.

Sección 8.ª — Jujuy 35, Victoria 3410, Belgrano 2900, Rivadavia 3500 y Urquiza y Alsina.

Sección 9.ª — Córdoba y Billinghurst, Lavalle 3301 y Córdoba 3700.

Sección 10 — Belgrano 3602, Pedro Goyena y Senillosa, Independencia y Quintino Bocayuva, Independencia 4300, Constitución 4001, Asamblea y Dobias y Carlos Calvo 3602.

Sección 11 — Río de Janeiro y Rocamora, Corrientes 4515, Cangallo y Gazcón, Río de Janeiro 660 y Rivadavia 5199.

Sección 12 — Juan Bautista Alberdi 1134, Pichincha 923.

Sección 13 — Neuquén 1151, Donato Alvarez 836, Monte Dinero 1200 y Añasco 1174.

Sección 14 — San Juan y Bolívar, Estados Unidos 602 y Brasil 447.

Sección 15 — Arenales y Suipacha, Carlos Pellegrini y Charcas, Libertad y Paraguay y Falucho 1133.

Sección 16 — Lima 1686, Carlos Calvo y Salta, Cochabamba 1202, Humberto I 900 y Caseros 1030.

Sección 17 — Callao y Posadas, Arenales 1246, Ayacucho y Juncal.

Sección 18 — Pichincha y Humberto I, San Juan y Solís, Entre Ríos y Garay, Independencia y Sarandí y Constitución 2100.

Sección 19 — Anchorena y Peña, Charcas y Azcuénaga, Santa Fe y Ecuador y Paraguay y Gallo.

Sección 20 — Constitución 2802, Carlos Calvo 2802, Independencia 2500 y 310[illegible] y San Juan 3158.

Sección 21 — Las Heras y Paunero, Salguero y Honduras, Santa Fe y Coronel Díaz, Soler y Alvarez y Juncal 2902.

Sección 23 — Charcas y Serrano.

Sección 24 — Almirante Brown y Wenceslao Villafañe, Suárez 253 y Olavarría 656.

Sección 25 — Rivera y Malabia, Thames y Santa Rosa, Rivera 437 y Gazcón y Gorriti.

Sección 26 — Uspallata y Piedras, Montes de Oca 901 y Martín García 888.

Sección 27 — Triunvirato y Gurruchaga, Velazco y Thames y Canning 274.

Sección 28 — Brasil 1501.

Sección 29 — Giribone 284, Triunvirato 1607 y avenida Forest 629.

Sección 30 — Pedro Mendoza 2093 y California 1500.

Sección 31 — Huergo y Arévalo, Federico Lacroze 3101, Carranza 2005, Santa Fe 4900, Federico Lacroze 2135 y Zapiola 99.

Sección 32 — Tres Esquinas y Santa Adelaida e Iriarte 2199.

Sección 33 — Cabildo 2102, Juramento 1699 y Vidal 2101.

Sección 34 — Caseros 2988 y 2603, [illegible] y Boedo, Monteagudo 799, [illegible] 3199 y Deán Funes 1789.

Sección 35 — Cabildo 3400.

Sección 36 — Avenida Sáenz 991.

Sección 37 — Monroe y Miller.

Sección 38 — Rivadavia 6800 y [illegible] Avellaneda y Nazca, Avellaneda y [illegible]neros y avenida Gaona 1894 y 2400.

Sección 39 — Cullen y Bucarelli.

Sección 40 — Laguna y Arrecifes, Juan Bautista Alberdi 3100, Merlo 2599 y M[illegible] 2907.

Sección 41 — Nazca 1655.

Sección 42 — Villa Lugano, Juan B. Alberdi 5802 y Chicago 5765.

Sección 43 — Rivadavia 8200 y 9[illegible]2 avenida Gaona 3060.

Sección 46 — Helguera 3107, Habana 3800 y Cuenca 2775.

FECHAS HISTORICAS

11 DE NOVIEMBRE

1771 — Nacimiento de Rodríguez — Nace en la ciudad de Buenos Aires el general Martín Rodríguez.

Comenzó su carrera militar en las jornadas contra los ingleses en 1806 y 1808.

Tomó parte en el movimiento revolucionario del 25 de Mayo de 1810 contra España.

Habitó la campaña de Buenos Aires como hacendado rural y recibió en más de una ocasión mandos militares en la guardia cívica en las guerras defensivas contra los indios.

Fué gobernador de Buenos Aires en 1820, cuando el país era presa de la más grande anarquía.

Apenas instalado, después de su nombramiento, lo derrocaron; pero salió a la campaña, reunió fuerzas y recuperó la ciudad y su autoridad legítima a viva fuerza.

Nombró a Rivadavia su secretario general y gobernó a Buenos Aires hasta 1823.

Vivió luego respetado en Buenos Aires, pero últimamente la política de Rosas le obligó a emigrar a la Banda Oriental, donde murió, rodeado del aprecio de los emigrados.

1819 — Motín militar — Algunos oficiales del ejército auxiliar del Alto Perú, que se encontraban en Tucumán, aprovecharon la circunstancia de hallarse enfermo su jefe, el general Belgrano, para sublevarse.

Los sublevados arrastraron a las tropas para deponer a Belgrano del mando y dejaron a éste preso con centinela de vista.

El jefe del movimiento fué el capitán Abraham González.

1845 — Alianza contra Rosas — El gobierno del Paraguay celebra en la Asunción un tratado de alianza con el gobernador de Corrientes y el general Paz, contra el gobierno del general Rosas.

1859 — Pacto de Unión — Después de la batalla de Cepeda (23 de octubre), el general Urquiza marchó contra la ciudad de Buenos Aires con objeto de sitiarla, pero el 11 de noviembre se llegó a un arreglo amistoso firmado en San José de Flores, bajo la mediación del general paraguayo Francisco Solano López.

Según ese tratado, el Estado de Buenos Aires debía volver, como provincia, a formar parte de la Nación y el general Urquiza retirarse con su ejército.

Entre las condiciones del tratado, correspondía a Buenos Aires presentar algunas reformas a la Constitución.

◆

BOLETIN DEL DIA

Sociedad de Beneficencia de la Capital

La comisión directiva de la Sociedad de Beneficencia de la Capital envió al sanatorio marítimo que posee en Mar del Plata a un grupo de niños enfermos.

La empresa del ferrocarril del Sud, que concede gratuitamente los pasajes para la traslación de los niños, ha resuelto poner también a disposición de la entidad nombrada un coche dormitorio, para que los enfermos puedan reposar durante el viaje.

Inspección de fábricas

El presidente del Departamento Nacional del Trabajo efectuó una visita de inspección a varias fábricas que funcionan en la capital, en las que aconsejó la realización de diversas mejoras en beneficio de los obreros.

Comisión de damas en favor de los inundados

La comisión de damas que preside la señora Regina Pacini de Alvear, encargada de la colecta pro inundados, dió término a su cometido.

Durante los días en que se ha realizado la colecta, por distintas donaciones se consiguió reunir la suma de 9.463 pesos, que fué distribuída entre los damnificados.

Cooperativa Nacional de Inquilinos

Con el patrocinio de esta asociación se realizará hoy a las 16.30 en la plaza Italia, una conferencia de propaganda.

Federación Americana Vanguardia Teosófica Central Unión Himalaya

El día 16 de diciembre próximo a las 16, se realizará en el local que esta institución posee en la calle Maipú 12, la asamblea general ordinaria de sus asociados, a fin de considerar diversos asuntos de interés para la misma.

Conferencia

Hoy a las 14.30, en la plaza Constitución, el centro de estudios psicológicos Cariño, Luz y Verdad, dará una conferencia sobre espiritismo.

Finanzas nacionales

El Ministerio de Hacienda renovó un préstamo a corto plazo con un establecimiento bancario de la capital, por valor de $ 1.000.000, al 4 por ciento de interés anual y a 180 días.

El ministerio también realiza gestiones en el sentido de que los nuevos préstamos sean a un tipo de interés de 3 3/4 por ciento.

Asociación Protectora de Animales

Esta institución resolvió obsequiar con sombreros para caballos, a todo conductor que los presente en su local, Santiago del Estero 619, sin [illegible] las anteojeras de práctica en los correspondientes arneses en uso.

AVISOS NOTABLES

Para aclarar, suavizar y embellecer el cutis femenino no hay nada que supere al

Polvo Graseoso LEICHNER

(Precio en la Capital Federal $ 1.50 la caja)

MENDEL y Cía.

En Bs. Aires: Calle Guardia Vieja 4439
En Montevideo: Calle Cerrito 873

AGUSTIN ALCAYAGA
RECIBE
CONSIGNACIONES de FRUTA
MERCADO DE ABASTO PROVEEDOR
SOLICITE ENVASES — AMPLIAS REFERENCIAS.

Dr. JOSE INGENIEROS Enfermedades nerviosas. Consultas todos los días, de 15 a 16, calle VIAMONTE 776. v30

Nerviosas y Mentales
Dr. César Sánchez Aizcorbe, Director del Instituto Médico de Fisioterapia. Especialidad en el tratamiento de la Neurastenia, Epilepsia, Histeria, Neuralgias, Parálisis, Dispepsias Nerviosas, Insomnio, Falta de vitalidad, Retardo del desarrollo mental.
Piedras 387 — Consultas: 9-12 y 14-18 v30

Dr. PACIFICO DIAZ
Especialista de enfermedades de la piel. Bmé. Mitre 1342 — De 14 a 17.

Dr. Sixto Pastor
Médico del Hosp. Alvear. Jefe de Clínica de la Facultad de Medicina PULMON, ESTOMAGO, INTESTINOS, REUMATISMO, RAYOS ULTRA VIOLETA. — De 2 a 5. VIAMONTE 1530. U. T. 38, Mayo 0479. v11

OPTICA MANDEL
ECCHERI y PIGOLA
FLORIDA 349
CASA ESTABLECIDA EN 1885
ESPECIALISTAS EN ANTEOJOS DE RECETAS

Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones de Empleados y Obreros Ferroviarios

HOGAR FERROVIARIO (Ley 11.173)

El Directorio de la Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones de Empleados y Obreros Ferroviarios, ha resuelto fijar el día 15 del mes en curso para la iniciación de las operaciones del Hogar Ferroviario, de acuerdo con lo dispuesto por la ley 11.173 y decretos reglamentarios de la misma. A tal efecto el trámite preliminar a seguirse para la concesión de los préstamos hipotecarios a que se refiere dicha ley, será el siguiente:

El ferroviario con derecho a préstamo, según la ley, o sea aquél que tuviera diez años de servicios efectivos, solicitará del jefe de préstamos la tarjeta para el médico que ha de reconocerlo. (Estas tarjetas serán entregadas al propio interesado el mismo día en que sean solicitadas en las oficinas del Hogar, o remitidas a vuelta de correo, debiendo serlo por carta certificada, con recibo de retorno).

El médico indicado procederá al reconocimiento del interesado, previo cobro de su honorario de 15 $, y de la comprobación de identidad del presentado. Hecho lo cual entregará el recibo correspondiente, en formulario de la Caja y debidamente sellado y firmado. Al dorso de este recibo irá la firma del reconocido y si no supiera firmar, su retrato, que será inutilizado con el sello del médico.

Efectuado el reconocimiento médico la oficina de Seguros hará constar en una tarjeta especial, la prima por seguro de vida, que corresponda en cada caso, según el tiempo de amortización, y esta tarjeta quedará a disposición del interesado en la Capital Federal, o le será remitida, por correo, si reside fuera de ella.

Munido el interesado de su tarjeta de prima de seguro de vida y provisto de las tablas que se le entregarán y le indicarán el importe de los servicios parciales y totales que correspondan por cada mil pesos conocerá entonces la suma máxima a que tiene derecho y el monto del servicio y podrá hacer solicitud de préstamo.

Mediante la presentación de la tarjeta de prima de seguro de vida en las oficinas del Hogar, se le proporcionarán todos los informes útiles sobre planos-tipos, formularios de contrato de construcción y planillas complementarias conducentes a facilitar la preparación de la solicitud de préstamo, cuyo formulario se entregará.

Los residentes fuera del territorio de la Capital Federal podrán solicitar esas informaciones y formularios por carta dirigida al Jefe de Préstamos (Viamonte 1549), haciendo referencia al número de la tarjeta de prima de seguro de vida en cada caso.

Néstor de Vriondo
Presidente

Félix Alais Saavedra
Secretario.

v 14

LIBRERIA
Gath & Chaves
Novedades
HENRY BORDEAUX — La vie est un sport. 1 vol. rústica... 2.10
F. DOSTOIEVSKI — Les inédits. 1 vol. rústica, 2.25
RUDYARD KIPLING — Sa Magesté le Roi. 1 vol. rústica... 2.10
ANDRÉ ARMANDY — Le roman d'un Nouveau Pauvre. 1 vol. rústica, 2.00
DOMINIQUE DUNOIS — L'Épouse. 1 vol. rústica... 2.00

Editorial Gath & Chaves
Novelas recién aparecidas
Llama Viva (Alma de Provincia) por César Carrizo; 1 vol. rústica, $ 2.50
Los Fuertes, por J. Cobos Daract; novela histórica de la época de Rozas; 1 vol. rústica, $ 2.50
Casa Central — Tercer Piso

Dr. AMADEO NATALE
Médico oculista. Jefe del servicio del Hospital Pirovano. OJOS Y ANTEOJOS, calle Sarmiento 733, de 14 a 18. v30

Dr. Elizalde Jefe del servicio de las enfermedades del riñón, próstata, vejiga, etc., en el Hosp. San Roque. De regreso de Europa, de 15 a 18. PARAGUAY 987.

Dr. ARGAÑARAZ
Profesor suplente de la Facultad. Atiende enfermedades de los OJOS, OPERACIONES, ANTEOJOS, Paraguay 640, de 14 a 13 horas. v30

Dr. CASARINO
Cura hemorroides sin operación. No se abona hasta estar sano. De 14 a 20.
933 - CORRIENTES - 933 v31

"PRODUCTOS MARCHESE"
para Diabéticos, Dispépticos, niños débiles.
PAN DE GLUTEN, GALLETITAS, FIDEOS, etc.
Los señores médicos recomiendan esos productos.
Dirigirse: A la SOCIEDAD PRODUCTOS MARCHESE
Corrientes 1235 — U. T. 4954, Lib.

Dr. FONTANA
Médico especialista en hemorroides y úlceras. Todos los días, de 14 a 19. — CARLOS CALVO 1782, esq. Entre Ríos.

DUC
Papel de fumar en libritos de 120 hojas. Marca de fama mundial, la más difundida y preferida: "Gazette Medicale". París 10 Novbre. 1860. Unicos importadores: Teodoro Mendy y Cía., sucesores de Ernesto Mendy, Alsina 2506, Buenos Aires.

DISPEPTICOS:
No más regímenes
No más dolores

Los fastidios de la dieta pueden evitar todas las personas aquejadas de dispepsia, de gastritis de indigestión, de acidez estomacal, etc., etc. Actualmente pueden comer razonablemente, como todo el mundo sin temor a dolores o malestar digestivo si toman media cucharadita de las de café de Magnesia Bisurada en un poco de agua después de cada comida. La Magnesia Bisurada neutraliza el exceso de acidez, hace cesar la fermentación que son las dos principales causas de los desarreglos digestivos y esto permite que el estómago efectúe normalmente sus funciones sin sufrimientos. Poco importa el grado de ruina en que se halle el estómago, vayan hoy mismo a la farmacia y procúrense un frasco de Magnesia Bisurada, hagan una comida normal, como todo el mundo y termínenla tomando Magnesia Bisurada. Habrán tenido el placer de la comida y se sentirán perfectamente bien, coman razonablemente de todo lo que prefieran, tomen en seguida Magnesia Bisurada y no tendrán que seguir ningún régimen ni temer ningún sufrimiento.

Dr. GRIMALDI Especialista del Hosp. S. Roque
URINARIAS y SIFILIS
LIBERTAD 1276. — De 15 a 17. v13nov.

Dr. MATTA Diplomado en la clínica de vías urinarias
Facultad de Medicina de París. Jefe de servicio Hosp. Militar. Riñón, Próstata, Vejiga, Uretra. Calle Lavalle 1312, de 14 a 16

Si Vd. sufre de biliosidad, estreñimiento, nerviosidad; si ha perdido Vd. el apetito y tiene lengua saburrosa, es probable que la medicina para Vd. sea el

TANLAC

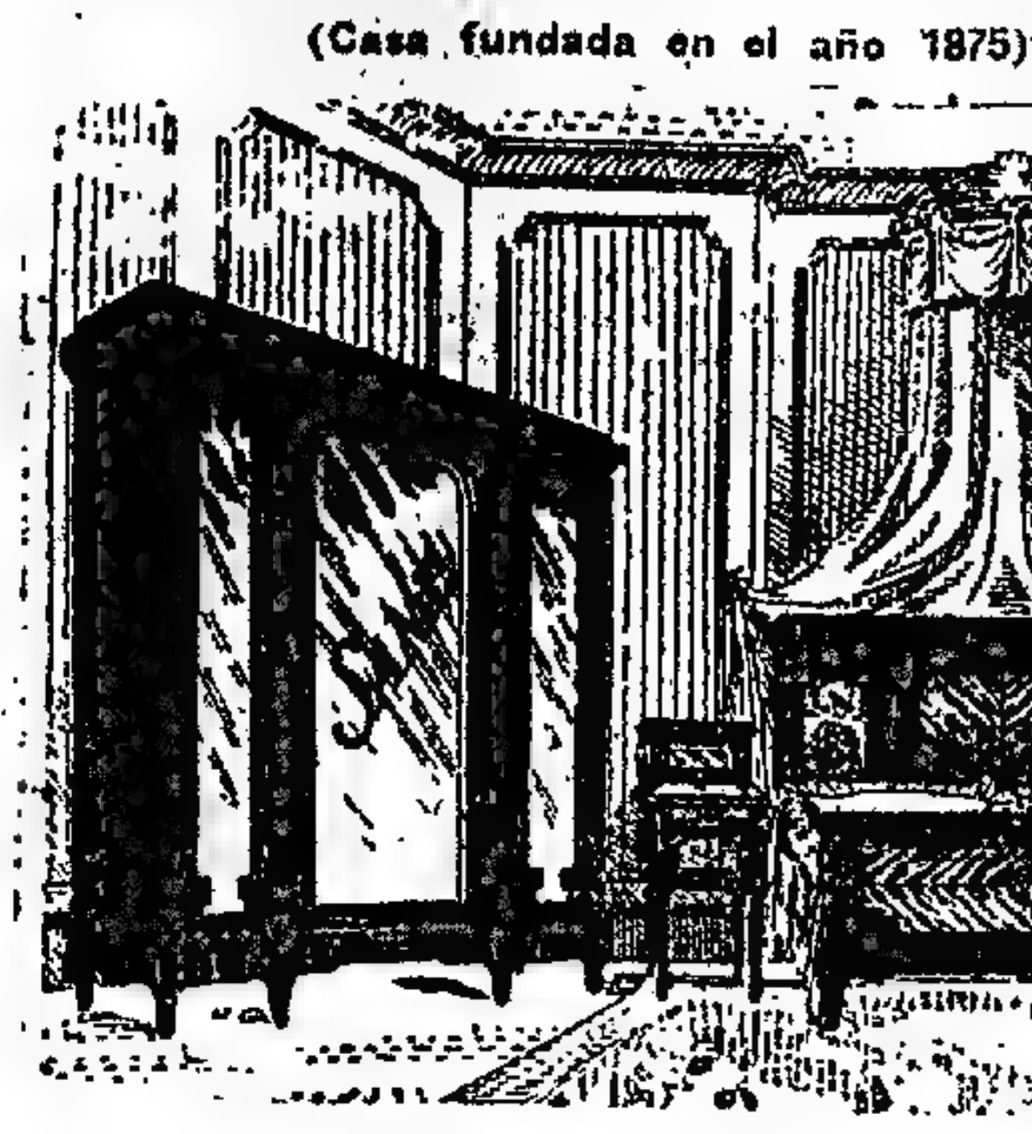
ESTA ES LA TAPA
Bilz
QUE CIERRA, LA BOTELLA DE LA UNICA BEBIDA SIN ALCOHOL DE PURO EXTRACTO NATURAL DE FRUTAS.
¡OJO!

SANZ MUEBLERIA SANZ
Y
TAPICERIA
(Casa fundada en el año 1875)

ELEGANCIA, SOLIDEZ Y BARATURA

SOLICITE GRATIS EL CATALOGO ILUSTRADO

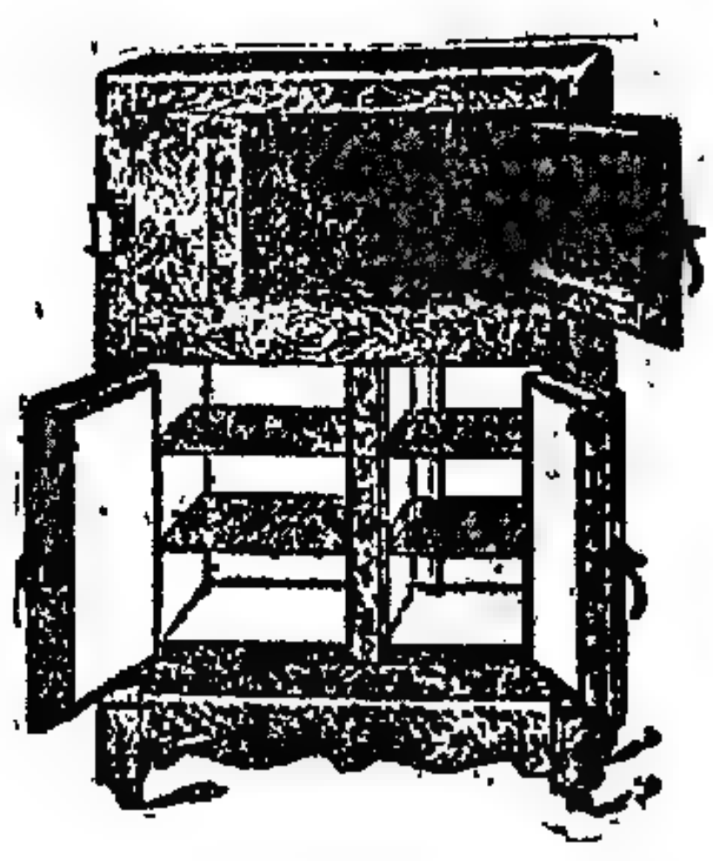
50 % MAS BARATO QUE EN OTRAS PARTES



Sólido y elegante juego de dormitorio, 12 piezas, desde . . . . $ 195.— m/n

EMBALAJE y CONDUCCION GRATIS

818 SARMIENTO 844



Conserve sus Provisiones
sanas y frescas con una de nuestras Heladeras higiénicas.
Las tenemos de varios modelos y de todas capacidades.

Haga sus helados en casa
con una "WHITE MOUNTAIN" la más práctica de las máquinas de hacer helados.

JUAN JOSÉ DRYSDALE y Cía
PERÚ 440 - BUENOS AIRES
ROSARIO
BAHIA BLANCA

BOLSA, BANCA Y COMERCIO

OPERACIONES DE AYER

NEGOCIOS DE TITULOS

La única rueda de ayer en la Bolsa, con la cual finalizaron las operaciones de la semana, sobre títulos y acciones, tuvo movimiento poco extenso, pero por cantidades de relativa importancia, cuya realización se ajustó a precios en general sostenidos, que no acusaron mayores variantes, en comparación de los del cierre anterior.

Los negocios más importantes se hicieron sobre el 6 1/2 por ciento municipal, el que cerró con descenso de 0.10, lo mismo que las cédulas argentinas de 13a. serie. Algunas otras series de estos títulos hipotecarios, en cambio se anotaron con leves repuntes, correspondiendo el principal, que fué de 0.30, a las de 5a. serie.

En cuanto a los demás valores de renta cotizados, lo fueron a precios dentro del mismo nivel de la clausura precedente.

Con acciones se registraron variados negocios, desprendiendo reacción los de algunas sociedades anónimas. Con las bancarias se operó poco y a tipos bien sostenidos.

Durante la semana terminada el movimiento de las ruedas bursátiles sumó pesos 16.836.000 sobre títulos de renta y 51.989 acciones, señalando, en comparación de los totales registrados en la penúltima semana, aumento de 4.573 000 pesos y disminución de 6.451 acciones.

Valores negociados:	Unica rueda
Cédulas arg., $ m/l.	392.500
Fondos Públ., íd.	600.500
Idem ídem, $ o/s.	107.200
Acciones Soc. An. Nro.	3.523
Idem Bancos, íd.	2.350

COTIZACIONES DE AYER

Cédulas arg., 6 %:	Máx.	Mín.	Claus.
1a. serie, p. mañ.	99.50	99.50	99.50
3a. serie, p. mañ.	95.30	95.30	95.30
5a. serie, p. mañ.	97.30	97.30	97.30
7a. serie, p. mañ.	95.50	95.50	95.50
8a. serie, p. mañ.	95.50	95.50	95.50
9a. serie, p. mañ.	95.90	95.90	95.90
12a. serie, p. mañ.	94.50	94.50	94.50
15a. serie, p. mañ.	97.—	97.—	97.—
18a. serie, p. mañ.	95.40	95.30	95.30
Títulos y fondos públicos:			
6 o/o Créd. 1922, p. mañ.	96.40	96.40	96.40
6 1/2 o/o Dda. Municipal.	97.40	97.40	97.40
Id para mañ.	97.50	97.50	97.50
Id dic. 15.	97.50	97.50	97.50
Id enero 2.	94.60	94.60	94.60
5 o/o Pav. Sem. (9142), p. mañ.	88.—	88.—	88.—

	Máx.	Mín.	Claus.
6 o/o Hip. Banco Prov., p. mañ.	95.20	95.20	95.20
5 o/o Cam. Afdos. Bs. As., p. mañ.	72.—	72.—	72.—
4 1/2 o/o Meridiano V, oro, 15 cte.	63.—	63.—	63.—
Id fin mes	63.—	63.—	63.—
Id dic. 31.	61.—	61.—	61.—
3 1/2 o/o E. Ext. Bs. As., oro, para mañ.	57.—	57.—	57.—
Id 15 cte.	57.20	57.20	57.20
Bancos:			
Español, p. mañ.	62.—	61.50	61.50
Id fin mes.	62.—	62.—	62.—
Id diciembre.	59.50	59.—	59.50
Hogar Argentino.	48.—	48.—	48.—
Id para mañ.	48.—	48.—	48.—
Francés, oro, para mañana.	39.80	39.80	39.80
Sociedades anónimas:			
Santinena, oro, p. mañana.	94.—	94.—	94.—
Comod. Rivadavia, mañana.	84.50	84.50	84.50
San Nicolás.	42.20	42.20	42.20
Id para mañ.	42.20	42.—	42.20
Id fin mes.	42.50	42.20	42.50
Id fin [illegible]	42.80	42.80	42.80
Pto. Sastre, oro, p. mañana.	1.70	1.70	1.70

OPERACIONES REGISTRADAS

Durante las dos ruedas oficiales de ayer en la Bolsa, sobre los distintos títulos y acciones cotizados, se registraron los siguientes totales.

Títulos y fondos públicos:

Cédulas 1a. serie, $ 14.000; 3a. serie $ 81.000; 5a. serie, $ 4.500, 7a. serie, pesos 100.000; 8a. serie, $ 115 000; 9a. serie, $ 3.000; 12a. serie, $ 17 000; 15a. serie $ 15.000; 18a. serie, $ 93 000. Crédito argentino 1922, $ 54.500. Deuda Municipal 6 1/2 o/o, $ 519.000. Bonos pavimentación 9142, $ 5,000. Bonos Hipotecarios Bco. Provincia, $ 20.000; Caminos Afirmados Bs. As., $ 2.000. Emp. Meridiano V, oro, $ 84.000. Emp. Bs. As., 3 1/2 o/o, oro, $ 26.200.

Bancos y sociedades anónimas:

Acciones: Bco. Español, 1.100; El Hogar Argentino, 1.050; Bco. Francés, oro, 200; Cía. Sansinena, oro, 178; Comodoro Rivadavia, 50; San Nicolás, 2.300; Pto Sastre, oro, 500.

CAJA DE CONVERSION

El total de los saldos en metálico que registra el balance emitido ayer por la Caja de Conversión, asciende a pesos oro 470.600.131.87.

La circulación monetaria a papel, níquel y cobre, asciende hoy a pesos curso legal 1.362 563 984 86.

DESCUENTO BANCARIO

Para descuento de pagarés comerciales, la tasa del interés oscila entre 6 y 7 por ciento; para operaciones de letras de particulares, según firmas, se cobra de 7 a 8 por ciento anual.

Las cauciones de títulos de primer orden se efectúan entre 5 y 6 por ciento de interés.

COTIZACIONES DE CAMBIOS

Precios anotados ayer en la Bolsa de Comercio para cambios telegráficos:

Sobre:	Unica rueda	Equivalencia de $ %
Inglaterra.	39 -	13.9860
E. Unidos.	140.90	3.2023
Francia.	12.71	0.1788
Italia.	16.25	0.1399
España.	[illegible]	0.4177
Bélgica.	14.71	0.1545
Holanda.	1.87	1.2154
Suiza.	4.04 ½	0.5619
Brasil.	40.300	0.2838
Uruguay.	6.40 %	2.2804

Ultimas cotizaciones de cambios, con que cerró ayer la plaza:

Sobre:	Vendedor teleg.	Vendedor vista	Compr 90 días
Inglaterra.	38 15/16	39 1/16	39 5/8
E. Unidos.	140.60	140 60	139.—
Francia.	12.70	12.72	12.95
Italia.	16.23	16 26	16.48
España.	5 43	5.44	5.48
Bélgica.	14.70	14.72	14.95
Suiza.	4.04	4.05	4.09
Holanda.	1 87	1 88	1.90 ½
Brasil.	40.300		—

Uruguay, 6,30 o/o de descuento.

REMATE DE TITULOS

La Cámara de la Bolsa de Comercio autorizó para el 19 del corriente la venta en remate, por orden judicial, de 1 acción de $ 1 000 c/l. del Club Mar del Plata, títulos de 100 acciones preferidas de $ 10 c/u. de la sociedad Tierra y Colonias La Verde; 10 acciones de $ 1.000 m/n. del haras Las Ortigas; 150 acciones de 1 libra esterlina c/u, del frigorífico Smithfield; 81 acciones de $ 100 m/n. de la Cía. Nacional de Muebles; 5 acciones de $ 100 m/n c/u. de la Cooperativa Gremios Aliados Ltda., y 1 título provisional de 5 acciones de $ 100 oro c/u. de la S. A. Gea.

CAMBIOS BANCARIOS—VALOR DE LAS MONEDAS

De acuerdo con los tipos cotizados ayer por los Bancos para los giros a la vista, establecemos a continuación las equivalencias de las respectivas monedas a pesos moneda legal:

BANCOS	Ing. 1 £	Bélg. 100 f.	Fcia. 100 f.	Esp. 100 p.	Suiza 100 f.	Italia 100 l.	Hol. 100 gl.	E.U.A. 1 d.	Brasil Mirs.	Ur 1 $
Nación.	13.93	15.42	17.82	41.70	55.07	13.97	—	3.180	—	2 28
Provincia.	13.93	15.38	17.84	41.70	55 97	13.93	121.58	3.181	0.282	2 27
Londres R. Plata	13.96	15.43	17.86	41.78	56.12	13.99	120.89	3.193	0.284	2 28
Londres y Brasil.	13.98	15.50	17.90	41.50	56.80	13.90	121.60	3.193	0.285	—
Anglo Sudamer.	13.98	15.47	17.89	41.89	56.18	14.01	122.18	3.197	0.282	—
Británico.	13.95	15.38	17.77	41.70	56.12	13.95	120 69	3.195	0.283	—
Germánico.	13.92	15.25	17.72	41.01	55.98	13.83	120.57	3.190	0.282	2.27
Alemán.	13.92	15.25	17.62	41.01	55.98	13.82	120.57	3.190	0.282	2 27
First Boston.	13.96	15.42	17.87	41.78	56.53	13 97	120 65	3 193	0.280	2.28
Español.	13.98	15.50	17.90	41.30	56.60	13.90	122.30	3.193	0.285	2.29
Francés R. Plata	13.91	15.35	17.75	41.62	55.64	13.94	120.24	3.169	0.282	—
Italia.	13.94	15.41	17.82	41.70	56.11	13.93	—	3.130	—	—
Italo Sudamer.	13.94	15.64	17.86	41.63	55.97	13.96	120 —	3.180	0.280	2 26
N. B. Italiano.	13.96	15.50	17.80	41.70	56.10	13.90	120.90	3.193	0.285	2.27
Italo Belga.	13.75	15.42	17.86	41.70	55.97	13.96	120 88	3.181	—	—
Popular Argentino	13.94	15.46	17.89	41.77	56.11	13.90		3.190	—	2.27
Comercial Azul.	13.94	15.40	17.83	41.70	55.97	13.96	120.89	3.186	0.286	2.27
Galicia.	13.94	15.40	17.80	41.70	55.90	13.90	120.60	3 192	—	2.27
Yokohama.	13.93	—	17.86	—	—	—	—	3.192	—	—
Arg. Uruguayo.	13.93	15.40	17.80	41.60	56.60	13.90	121.—	3.180	0.284	2.28
Escandinavo.	13.96	15.42	17.83	41.71	56.01	13.91	120.56	3 190	0 284	2.28

El Banco de la Nación cotizó ayer los cambios telegráficos a razón de:

Sobre Inglaterra, 13.98; Francia, 17.66; Bélgica, 15.45; España, 41.77; Italia, 13.98; Estados Unidos, 3,198; Suiza, 56.11; Montevideo, 2.28.

Otros precios de ayer, a la vista: sobre Suecia, 100 coronas $ % 84.03; sobre Noruega, 100 coronas $ % 45.67; sobre Dinamarca, 100 coronas $ % 53.76; sobre Japón, 100 yens $ % 155.60, y sobre Portugal, 100 escudos $ % 14.20.

COTIZACIONES DE CEREALES

EN EL PAIS Y EN EL EXTERIOR

PRECIOS OFICIALES DE AYER

CAMARA GREMIAL DE CEREALES

Trigo barletta Brasil	$	13.05
Id de pan.	"	12 55
Id Bahía Blanca.	"	12.45
Avena, base 47 k., B. Blanca.	"	8.40
Id íd en dársena.	"	8 50
Lino, b. 4 o/o cpos extraños	"	24.60
Maíz amarillo.	"	10.20

Precios por mercadería disponible, en vagón dársena.

EN ROSARIO

Trigo núm. 1, base 78 kilogramos, 13.55; núm. 2, base 76 kilogramos, 12.75.

Lino, base 4 o/o, 23.50.

Maíz, base 15 grados, 10.15.

Precios por mercadería disponible, en vagón Rosario.

MERCADOS EXTRANJEROS

TRIGO

Winnipeg, noviembre 10 — Trigo colorado, norteamericano, por bushel de 56 libras, equivalente a 25:401 kilogramos, entrega diciembre, 92 7/8.

Chicago, noviembre 10—Trigo colorado, norteamericano, en centavos oro, por bushel de 60 libras, igual a 27:215 kilogramos, entrega en diciembre, 103 1/8; en mayo, 108 1/4; más alto, para diciembre, 105; más bajo, 102 7/8.

Liverpool, noviembre 10 — Trigo colorado, norteamericano, por cental, equivalente a 45:359 kilogramos, entrega en diciembre, 9/10 5/8 chelines; en marzo, 8/8 3/8; tipo Brasil, disponible, 8/11 1/2; tipo Río de la Plata, disponible, nuevo, sin cotización.

AVENA

Chicago, noviembre 10 — Avena, por bushel de 32 libras, igual a 14:515 kilogramos, en centavos oro, para diciembre, 41 7/8; para mayo, 44.

Londres, noviembre 10—Avena, entrega en noviembre-diciembre, por cada 320 libras, 20/9.

Liverpool, noviembre 10—Avena, entrega disponible, s/c.; por cada 320 libras; avena pelada, diciembre-enero, 20/9.

LINO

Duluth, noviembre 10 — Lino, por bushel de 56 libras, o sea 25.401 kilogramos, en centavos oro, para diciembre, 235; para mayo, 235.

Hull, noviembre 10 — Lino, Río de la Plata, por quarter de 112 libras (50:802 kilogramos), entrega en enero-febrero, 16/9; en noviembre-diciembre, 19/-.

Calcuta, noviembre 10 — Lino, Río de la Plata, por cada 112 libras, entrega en noviembre-diciembre, 22/-.

Amsterdam, noviembre 10—Aceite de lino, por cada 100 kilogramos, entrega en diciembre, 44 3/4; en enero-abril, 41 1/2.

MAIZ

Liverpool, noviembre 10 — Maíz, tipo Río de la Plata, por cental de 45:359 kilogramos, entrega disponible, nuevo, 7/3; parciales, noviembre-diciembre, 35/7; cada 480 libras, o sea 217 [illegible] kilogramos.

Chicago, noviembre 10 — Maíz mixto, norteamericano, por bushel de 56 libras, equivalente a 25.401 kilogramos, en centavos oro, entrega en diciembre, 75 1/2; en mayo, 73 5/8.

CONDICIONES DEL CIERRE

Las cotizaciones con que cerraron ayer los principales mercados de cereales del exterior, acusaron, en comparación con las iguales precedentes, estas diferencias en moneda nacional por cada 100 kilogramos:

Trigo —En Liverpool subió 0 05 para diciembre y 0 05 para marzo, en Chicago bajó 0.25 para diciembre y 0.23 para mayo.

Lino —En Hull subió 0 17 para noviembre-diciembre y para enero-febrero; en Duluth bajó 0.38 para diciembre y 0.38 para mayo.

Maíz —En Chicago bajó 0 19 para diciembre y 0.13 para marzo.

VENTA DE CEREALES

Liverpool, noviembre 10 — Se efectuó la venta de un cargamento de 2.800 toneladas de maíz, a órdenes, para noviembre, a 36 chelines por cada 480 libras.

ENTRADAS Y VENTAS DE CEREALES

Durante la semana terminada, las entradas de los principales productos agrícolas que tuvo esta plaza, por vías férreas y fluviales, así como las ventas de los mismos que se anotaron en el Once, sumaron las siguientes cantidades de bolsas:

	Entradas	Ventas
Trigo.	115 642	16 576
Maíz.	148 182	32.607
Lino.	3 140	1.692
Avena.	26 181	12 824
Totales.	293 447	63.699
Semana anterior.	292.556	69.819
Igual semana, 1922.	353 041	115 898
De 1/1 a 20/10/23	14.599.001	6.000.346

OPERACIONES A TERMINO

Resumen de las operaciones registradas en el Mercado de Cereales a Término durante las dos últimas semanas y en la igual del año anterior.

	Ultima semana	Semana anterior	Igual de 1922
Trigo, ton.	6.600	3.600	8.200
Maíz, íd.	12.200	5.200	18.400
Lino, íd.	13.700	12.900	15.500
Totales	32.500	21.700	42.100

Desde el 1.o de enero hasta ayer, las operaciones anotadas en las ruedas oficiales del Mercado de Cereales a Término de Buenos Aires, sumaron 820 600 toneladas de trigo, 354.000 de maíz, 43 100 de lino y 1.300 de avena, o sea en total 1 219 000 toneladas.

PRECIOS DE AJUSTE

Entrega	Trigo	Maíz	Lino	Avena
Disponible	13.—	10.55	25 60	—
Ent. nov'bre	13.—	10.55	25 60	8.50
Id diciembre	12.46	10.30	22 15	—
Id enero	11.80	10.25	19.85	7.80
Id febrero	11.60	—	19 10	7.70

A última hora el mercado quedó con compradores a estos precios:

Entrega	Trigo	Maíz	Lino
Noviembre	12 40	10 55	25.50
Diciembre	12 47	10 30	22 15
Enero	11 80	10 25	19 82
Febrero	11.57	—	19.13

Varios precios de ajuste, afrecho, disponible, 6.10 afrechillo, 6 10, trigo, base 80 kilogramos, disponible, 12 80, noviembre, 12 80; diciembre, 12.25; enero, 11.60, febrero, 11.40.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES

Unica rueda	Ton.	Máx.	Mín.	Claus
Trigo, nov'bre	600	13.—	12 90	13 —
Id diciembre	400	12.44	12 44	12.44
Id febrero.	600	11.60	11 60	11.60
Maíz, nov'bre.	400	10.56	10 56	10.56
Id diciembre	800	10.32	10 31	10 32
Id enero.	200	10.26	10 26	10.26
Lino, nov'bre.	200	25.65	25.65	25 65
Id diciembre	400	22.15	22.15	22.15
Id febrero.	300	19.85	19 82	19.85
Id marzo	1.200	19.14	19 10	19.12

—Se recibieron ofertas de entrega por 500 toneladas de lino y 1 000 de maíz

BOLSA DE CEREALES

PRECIOS EXTREMOS

Trigo	de $ 12 —	a	12.60
Maíz	" " 8 —	a	10.25
Lino	" " 21 —	a	25.40
Nabo	" " 10 —	a	15 —
Avena	" " 5.—	a	9.10
Centeno	" "	a	8.50
Girasol	" "	a	13.—
Afrecho	" "	a	6.—
Afrechillo	" "	a	6 —

Entrada de cereales por las siguientes estaciones de ferrocarriles:

Once: Trigo 955 bolsas, maíz 1,041 íd, lino 264 íd, nabo 440 íd, avena 206 íd, cebada 290 íd, alpiste 70 íd, ray grass 12 íd, centeno 111 íd.

Buenos Aires. Trigo 840 bolsas, maíz 1.471 íd, lino 408 íd, girasol 962 íd.

Riachuelo: Maíz 7.053 bolsas.

Brian: Trigo 4.326 bolsas, maíz 6.978 íd, avena 1.868 íd, cebada 950 íd.

Sola: Harina 800 bolsas, lino 142 íd, maíz 7 095 íd, cebada 328 íd.

Palermo: Avena 175 bolsas.

Retiro C. Argentino: Harina 1 086 bolsas, maní 510 íd

Retiro Norte F. C. C. Córdoba: Harina 1.000 bolsas.

Puerto: Trigo 6.195 bolsas, afrechillo 9 443 íd.

P. Alsina: Trigo 490 bolsas, maíz 802 ídem

Total de las entradas: Trigo 1. 806 bolsas, maíz 2.536 íd, lino 814 íd, nabo 440 íd, avena 2.239 íd, cebada 1 478 íd, centeno 431 íd, alpiste 70 íd, afrechillo 8 942 íd, harina 28 866 íd, patatas 8 323 íd, maní 310 íd, girasol 962 íd, paja de guinea 953 atados, pasto fardos grandes 612 y chicos 13.256.

TRIGO VARIAS CLASES

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
268	12.60	Once	Perlender y Cía.
62	12.40	Sola	S. y Bercetche
50	12.40	Once	S. y Bercetche
38	12.20	Sola	A. Vélaz y Cía.
230	12.10	D. Dárs.	A. Kuker
368	12.05	Dlq. III	A. Kuker

TRIGO VARIAS CLASES VIEJO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
840	11. —	B. Aires	A. Rinaldi

MAIZ AMARILLO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
220	10.25	Once	Perlender y Cía.
640	9 90	Once	Zalazar y Cía.
217	9 80	Once	Pulgeros y Cía.
680	9.60	Sola	Estremé Hnos.;
184	9.55	Sola	Juan Lalor
200	9.50	Sola	Juan Lalor
150	9 50	Sola	Elisalt y Cía.
292	9 50	Sola	Oscamou y Cía.
323	9.40	Sola	Devoto Lda.
70	9 40	Sola	Devoto Lda
140	9.40	Sola	P. y A. Lanusse
95	9.40	Sola	P. y A. Lanusse
230	9.30	Sola	P. Volpacchio
300	9.15	Sola	Perlender y Cía.
150	9.10	Sola	L. y Copello
250	9.—	Sola	P. Volpacchio
600	8 80	Sola	P. Volpacchio

MAIZ AMARILLO HUMEDO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
141	8.60	Sola	S. y Bercetche

MAIZ AMARILLO CALIENTE

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
690	8.—	Sola	A. Kuker
715	8.—	Sola	A. Kuker

MAIZ COLORADO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
180	10.05	Once	Elisalt y Cía.
240	9.60	Sola	Maraspin y Cía
100	9.50	Sola	Alchourrón Lda

MAIZ MOROCHO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
31	10.20	Sola	Juan Lalor

AVENA

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
150	9.10	Once	P. y A. Lanusse
150	9.10	Once	P. y A. Lanusse
150	9.10	Once	P. y A. Lanusse
235	9.—	Sola	R. Murré y Cía.
338	9.—	Sola	S. y Bercetche
263	8.90	Depós.	Devoto Lda.
430	8.90	Depós.	Devoto Lda.
270	8.80	Sola	Pulgeros y Cía.
214	8.70	Sola	A. Vélaz y Cía.
119	8.60	Once	S. y Bercetche
416	8.50	B. Aires	A. Vélaz y Cía.
50	8.60	Sola	Oscamou y Cía

LINO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
185	25.40	Once	Pulgeros y Cía.
111	25.40	Once	Pulgeros y Cía
93	25.20	Sola	Elisalt y Cía
37	25.—	Sola	Genta y Cía
113	25.—	Once	Pillitz y Cía
60	24.—	Sola	S. y Bercetche

NABO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
35	15.—	Once	S. y Bercetche
162	14.20	Once	M. Fojón
12	13 —	Sola	S. Elissalt
22	10. —	Sola	A. Rinaldi

GIRASOL

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
1.031	13 —	Dárs.	Saint Freres

AFRECHO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
172	6.—	Once	Latjohann y Cía.

AFRECHILLO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
150	6.—	Once	Latjohann y Cía

TRIGUILLO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
22	11.50	Sola	Pillitz y Cía.

CENTENO

Bols.	Prec.	Entrega	Vendedores
6	8 20	Once	M. Fojón

EN SANTA FE

BOLSA DE CEREALES

Unica rueda—Sin operaciones.

PRECIOS DE AJUSTE

Entrega	Trigo	Maíz	Lino
Disponible	12.70	10.30	23 60
Entrega noviembre.	12.70	10.50	23.60
Id diciembre	11.75	10.05	21.—
Id enero	11.30	—	19.—
Id febrero	11.25	—	18.60

EN ROSARIO

MERCADO GENERAL DE PRODUCTOS NACIONALES

Unica rueda	Ton.	Máx.	Mín.	Claus.
Trigo, dic'bre.	100	12.03	12.03	12.03

—Se recibieron ofertas de entrega por 500 toneladas de maíz y 100 de trigo.

PRECIOS DE AJUSTE

Entrega	Trigo	Maíz	Lino
Disponible	12 90	10.15	24.50
Entrega noviembre.	12.05	10.20	24.70
Id diciembre	12.05	10.15	21.30
Id enero	11.65	10.15	19.25
Id febrero	11.60	—	18.75

MERCADOS DE LA PRODUCCION

BOLSA DE COMERCIO DE PRODUCTOS FORESTALES

Entraron ayer en la estación Colegiales 315 toneladas de carbón, 180 de leña y 3.082 fardos de pasto, y en la estación Buenos Aires, 182 toneladas de carbón y 21 de leña.

Precios del día, mercadería puesta sobre vagón por cada 1 000 kilogramos:

		Colegiales	B. Aires
Carbón queb. blanco	$	58 a 66	55 a 65
Carbonilla queb. bl.	"	32 a 37	34 a 40
Leña queb. colorado torta campana	"	31 a 32	31 a 32
Id íd campana.	"	29 a 30	30 a 31
Alfalfa de Santiago.	"	35 a 58	—

VALOR DE LAS HARINAS Y SUBPRODUCTOS DEL TRIGO

Precios oficiales fijados por la industria molinera para las harinas, por cada 10 kilogramos, y para los subproductos del trigo, por cada 100 kilogramos, neto, con envase:

Harina superior "00"	$	2.05
" "0"	"	1.95
" entera	"	1.65
" especial.	"	1.65
" segunda.	"	1.20
Afrecho.	"	5.80
Afrechillo.	"	5.80
Rebacillo	"	5.80

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

MOVIMIENTO DE LANAS

	1923 kilogram.	1922 kilogram.
Entrada de ayer.	368.893	540.231
Salida de ayer	213.063	489.666
Entrada desde el 1.º de julio.	4.569.488	10.774.439
Existencia de hoy	1.880.219	3.763.871

De acuerdo con el detalle de ventas, que va al pie, suministrado por los consignatarios los precios extremos de ayer fueron los siguientes:

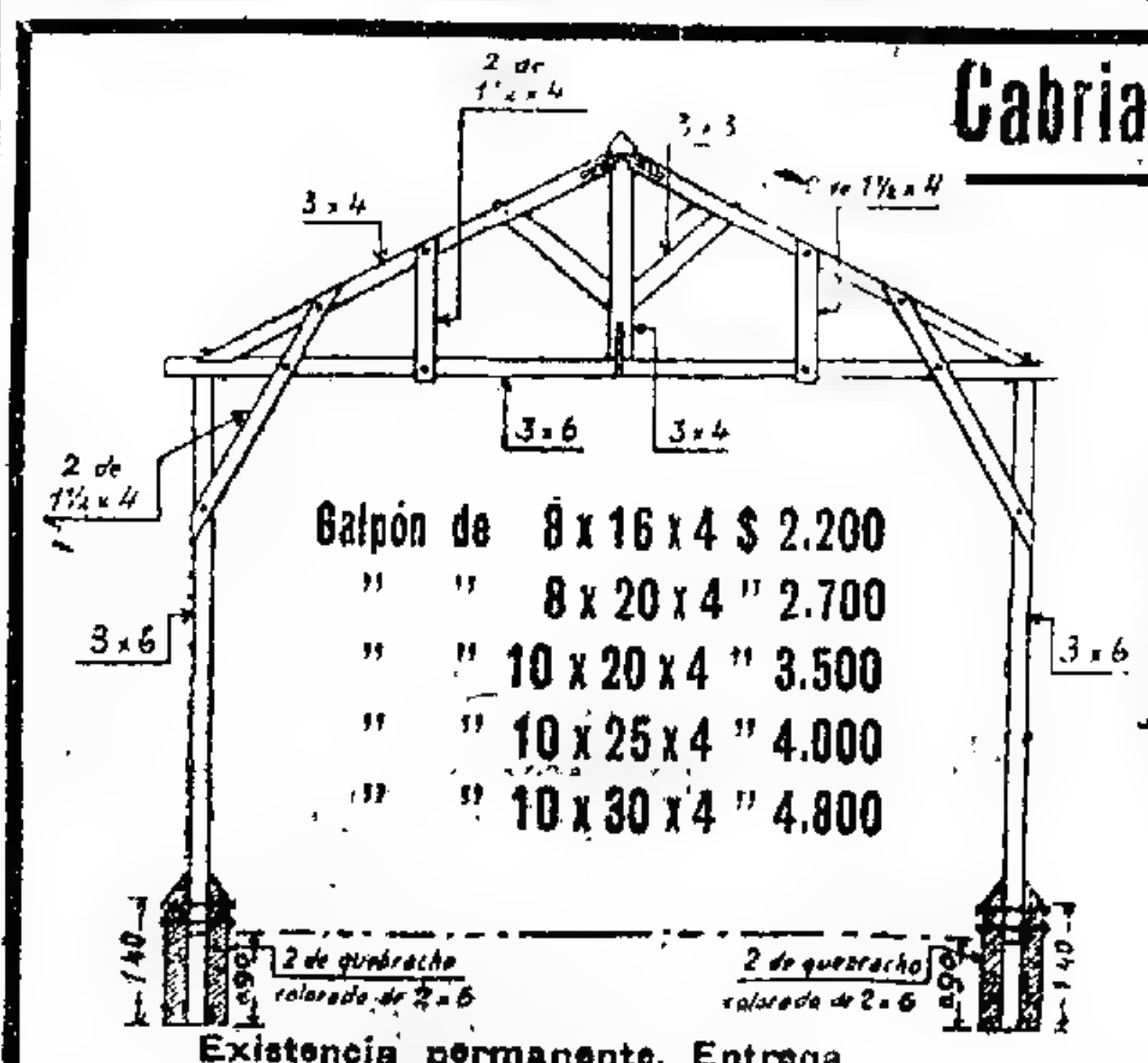
Lanas.	de $ 10.—	a	26.50
Pieles lan. consumo.	" " 1 —	a	1.28
Id íd desecho.	" " 0.80	a	1.08
Cueros vacunos secos	" " 9 —	a	11.50
Id salados.	" " —	a	0.61
Cueros de potro.	" " 5.—	a	7.—
Cerdas.	" " 16.—	a	20.—

Durante la semana terminada, todos los lotes de lanas puestos en venta, sin distinción de calidades y procedencias, encontraron fácil colocación a precios que se estimaron bastante satisfactorios. El mayor interés se hizo sentir por las partidas superiores y supras, de condiciones sobresalientes y en primer término por las finuras; para las gruesas la plaza también estuvo muy entonada y las inferiores, semilludas, asimismo, encontraron buena aceptación.

En pieles lanares se operó toda la semana con mercado pesado y a precios en baja, debido a que dejaron de comprar algunos exportadores; la baja producida en los precios se estimó en 10 centavos por kilogramo, y ella sólo se hizo notar para las cruzas gruesas, pues los finos mantuvieron precios más o menos firmes.

Para cueros vacunos secos el mercado también sufrió un nuevo quebranto durante la última semana; faltó demanda, por cuanto la mayor parte de los compradores siguieron retirados de las compras, mientras que los pocos que operaron observaron calma, seleccionaron los lotes y cotizaron precios más bajos que en la semana precedente. Para salados continuó retraída la exportación; sólo han seguido en las compras dos o tres firmas locales, para la industria nacional, de modo que el mercado quedó desanimado y muy flojo.

Los cueros de becerros y nonatos despertaron más interés que en semanas anteriores, cotizándose firmes. Para los de potro no hay mayor demanda, quedando con baja de $ 0.20.

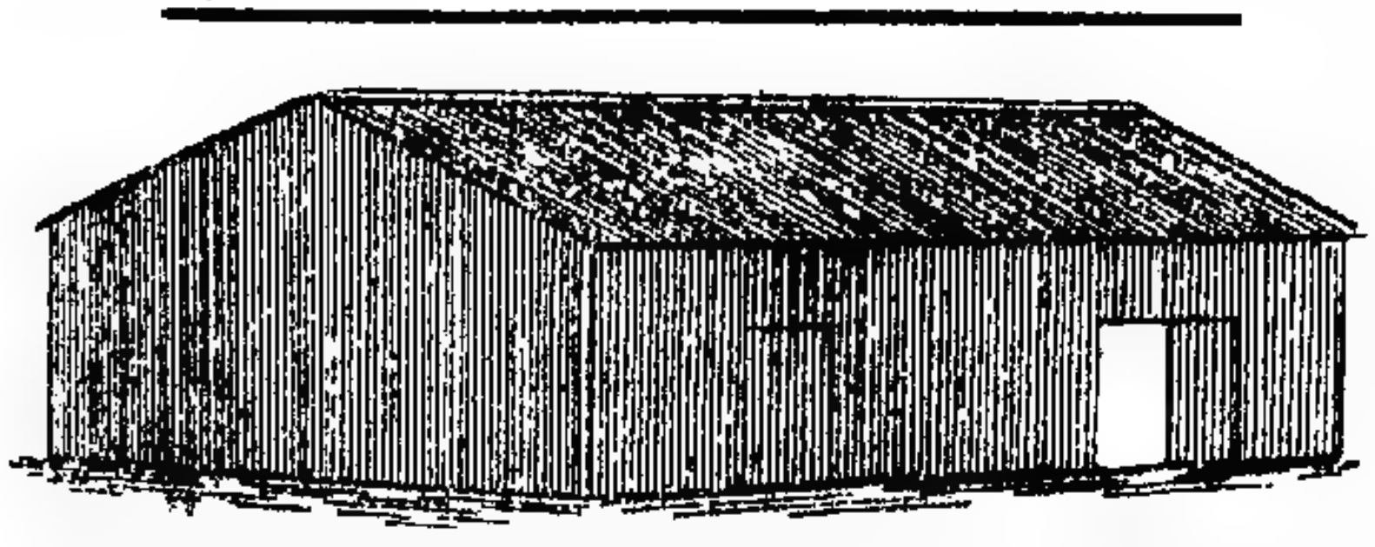


2 de 1½ x 4
3 x 3
3 x 4
2 de 1½ x 4
3 x 6
3 x 4
2 de 1¼ x 4
3 x 6
2 de quebracho colorado de 2 x 6
2 de quebracho colorado de 2 x 6
140
90

Cabriada que corresponde a estos galpones

Fíjese Vd. bien en todos los detalles

Galpón de 8 x 16 x 4 $ 2.200
" " 8 x 20 x 4 " 2.700
" " 10 x 20 x 4 " 3.500
" " 10 x 25 x 4 " 4.000
" " 10 x 30 x 4 " 4.800



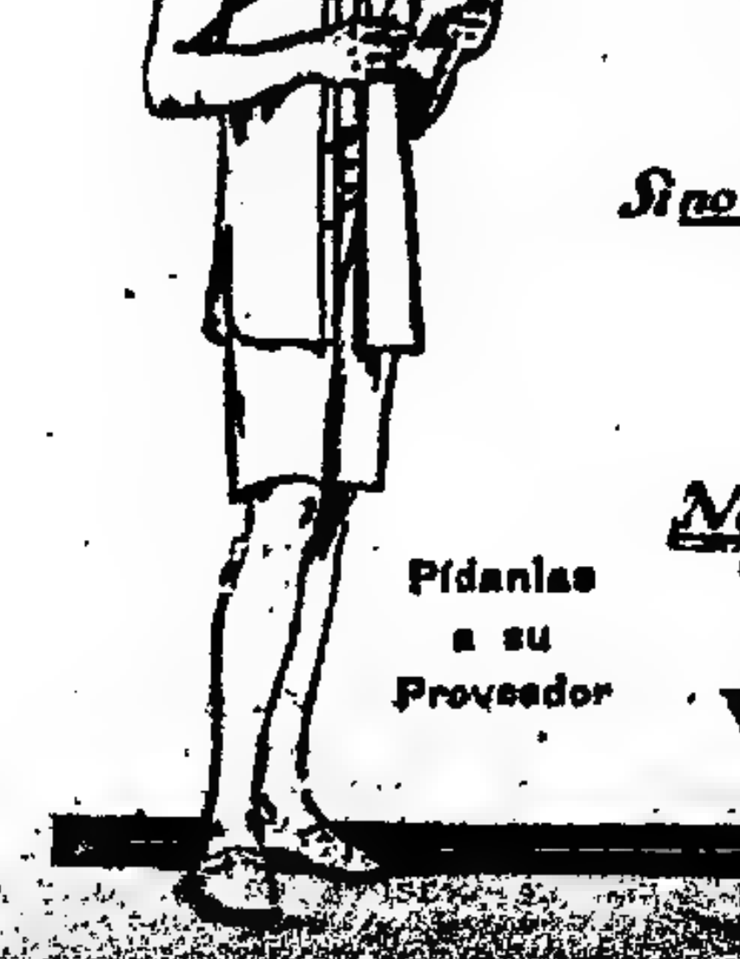
Existencia permanente. Entrega inmediata. Pida catálogos.

Ganará Vd. dinero aceptando nuestra oferta.
Dado que los materiales están sufriendo una suba.
GOROSTEGUI Hno. y Cía.
Bdo. de Irigoyen 1544. U. T. 3079, B. Orden
BUENOS AIRES

Este dibujo es Exagerado. La Comodidad de "B. V. D." no lo es.

Vístase con "B. V. D." para su viaje de negocios

CON un juego encima y dos en la valija lleva hecha la mitad de la jornada porque la principió bien.



La calidad "B. V. D." sólo se puede conseguir en la ropa interior "B. V. D.".

Si no tiene esta etiqueta tejida en colorado

MADE FOR THE BVD BEST RETAIL TRADE

Marca Registrada

No es ropa interior "B V D"

THE B. V. D. COMPANY, Inc.
NEW YORK
Unicos Representantes por Mayor

Pídanla a su Proveedor

Will L. Smith, Inc.
Cangallo 1178 - Buenos Aires

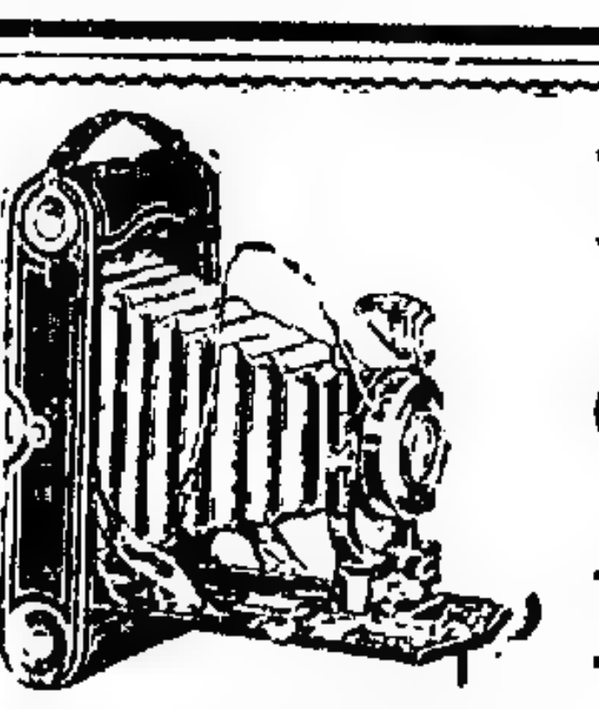
Callos
Sabañones - Verrugas
desaparecen rápidamente con
Bálsamo Oriental
en las farmacias

Dr. C. VILA
Especialista en internas y nerviosas (corazón, pulmón, estómago, riñón, intestino, vientre, intoxicaciones de la sangre, etc.) Cura de la neurastenia y sus complicaciones. Electricidad. Rayos X. Aplicá el 606 y el 914, Cangallo 2158, Lunes, miércoles y viernes, de 10 a 11 y 14 a 18.

Instituto Médico
RUIZ GUTIERREZ
DIRECTOR: Dr. PABLO RUIZ
Completa instalación electroterápica, diatermia, rayos ultra violetas, etc., para el eficaz tratamiento de las enfermedades secretas de ambos sexos y de la piel, reumatismo, ciática, parálisis, histero-epilepsia, insomnio, neurastenia, etc. Igualmente en las afecciones del estómago, estreñimiento, colitis y debilidad general. Inhalaciones para el asma y bronquitis. Rayos X. Consultas de 9 a 12 y de 14 a 19.
1680 - CANGALLO - 1680

OIDO, NARIZ Y GARGANTA
Dr. A. Martini, de los hospitales de Torino y Génova. Director del servicio de oído, nariz y garganta del hospital Italiano. Consultas de 14 a 17. ALSINA 1648. v30

G. FASCE, ex Jefe clín. Hosp. Italiano. Dentadura completa $ 50; empl. 5 $, op. sin dolor, dientes fijos; RIVADAVIA 3901. Est. sub. Medrano. v30



KODAK
y otras marcas, por mensualidades, sin recargo de precio, vende Neumann.
SARMIENTO 721
Revelaciones y copias en 3 horas. PEDIDOS DE LA CAMPAÑA DESPACHAMOS EN EL DIA.

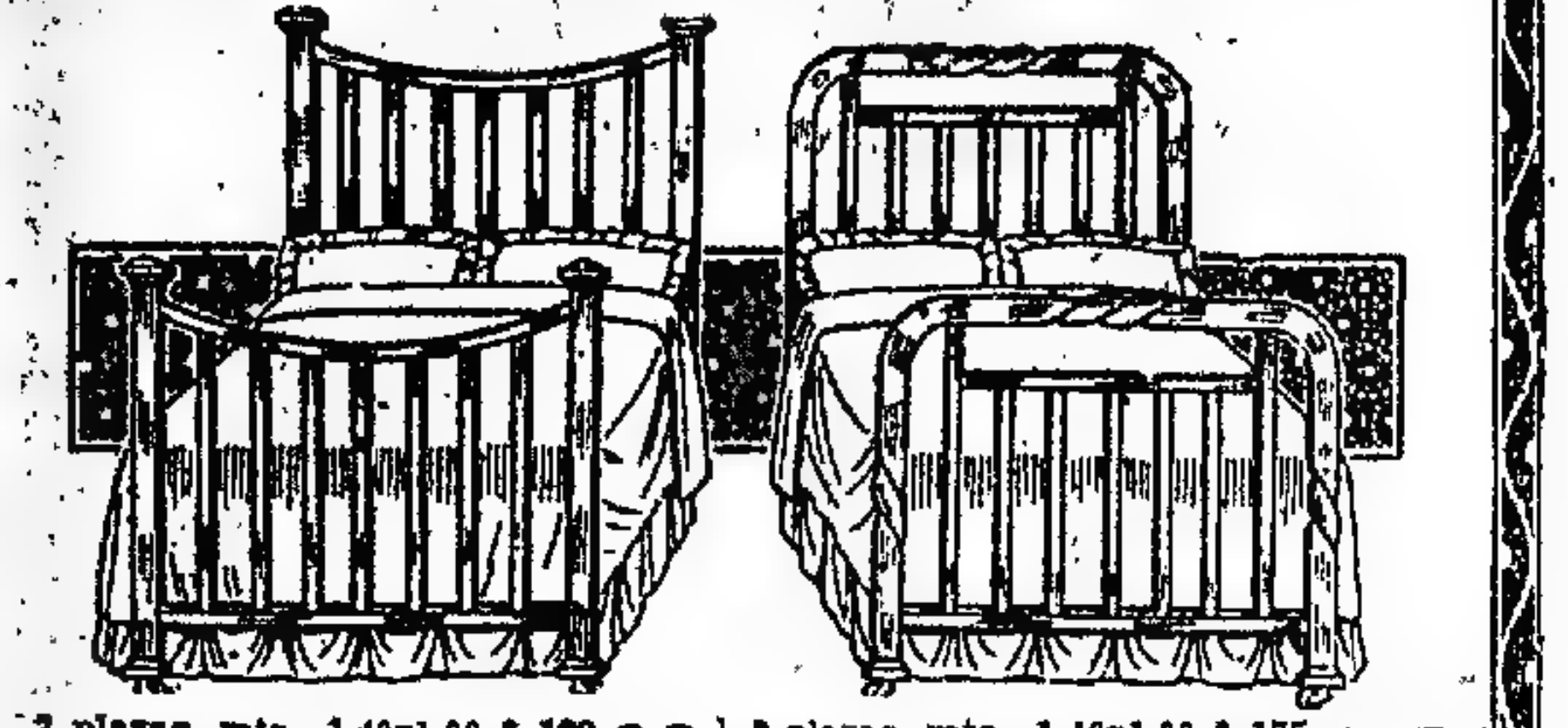
LICOR DE LOS 8 HERMANOS
FREIXAS y Cía B. AIRES

PALACIO REAL DE MADRID

PROVEEDORES DE LA REAL CASA
Proveedor de las principales Casas Europeas y Americanas

CHEVROLET Oldsmobile

NO DEJE DE VER
Los stands 27 y 118 en el 6° Salón del Automóvil.
No sólo le interesa sino le conviene.
HAMPTON-WATSON & Cía.
CERRITO 702 - Bs. Aires



Casa Piqué
FUNDADA EN 1872
OFRECE SUS MUEBLES
a precios excepcionalmente rebajados,
FACILIDADES DE PAGO EN LA CAPITAL

2 plazas, mts. 1.40x1.90 $ 120	60	2 plazas, mts. 1.40x1.90 $ 175	115
1 1|2 " " 1.05x1.90 " 100		1 1|2 " " 1.05x1.90 " 145	
1 " " 0.90x1.90 " . $		1 " " 0.90x1.90 . . $	

Camas de bronce con elástico IMPERIAL

DORMITORIO estilo francés, de roble, con incrustaciones de bronce, lunas biseladas y mármoles rosa, compuesto de: ropero, cómoda toilette, cama 2 plazas, mesa de luz, elástico patentado, toallero y percha, a

$ 315.—

José Piqué
SARMIENTO 1158
BUENOS AIRES

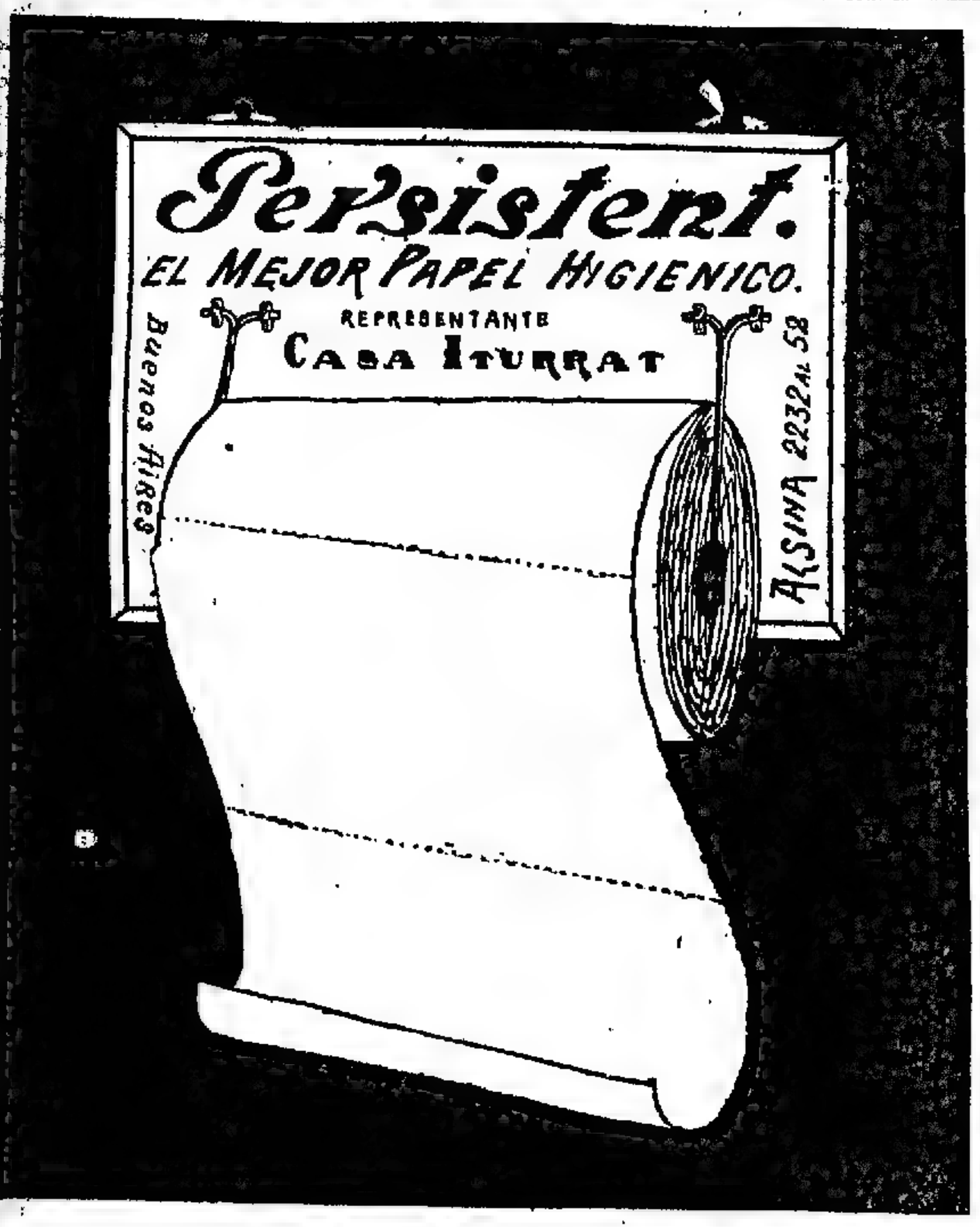
Pidan Catálogo "H" de Muebles
" " "B" Camas de bronce

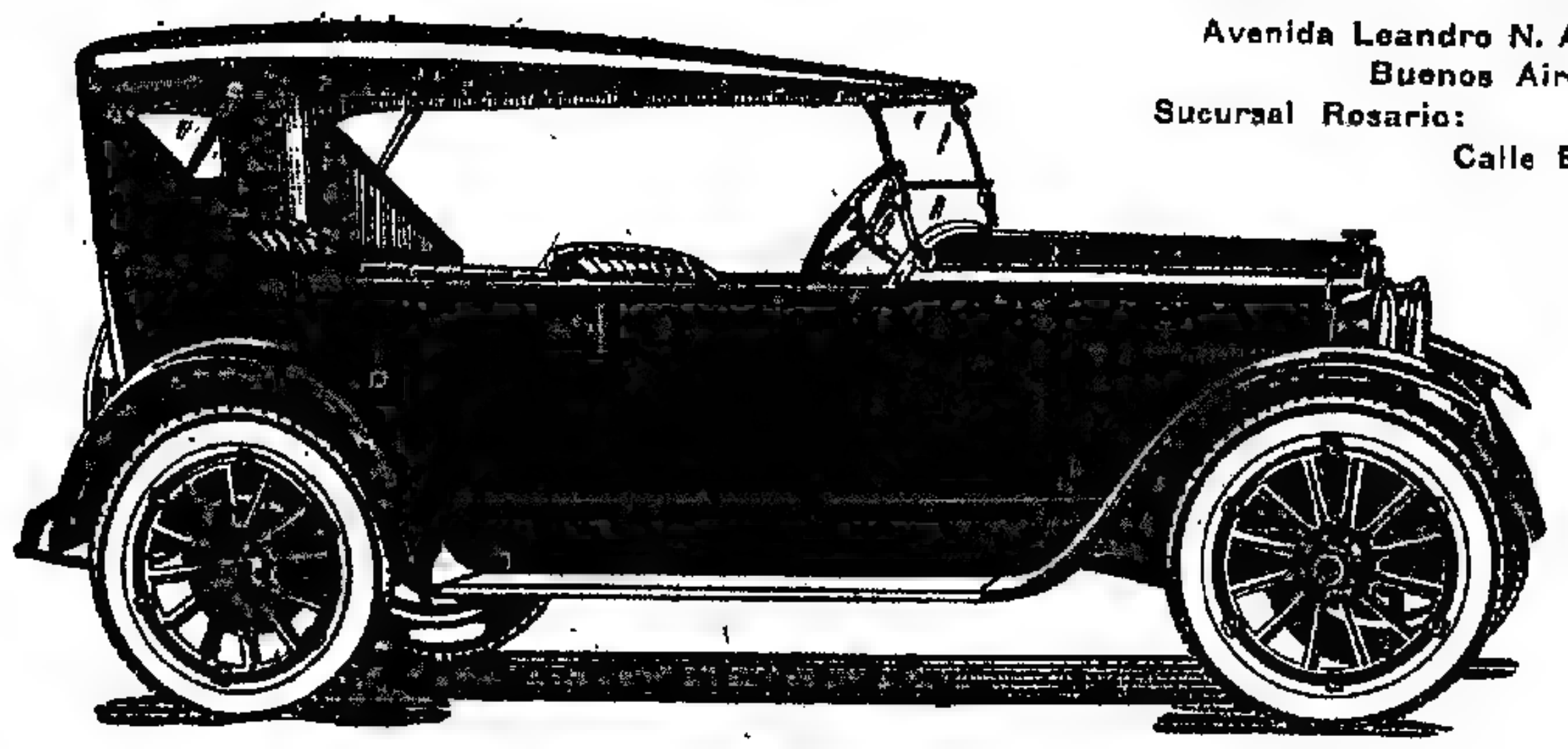
Dr. MACKINTOSE
Cirujano, Jefe del servicio de vías génito-urinarias del Hosp. Florito.
DIATERMIA
Tratamiento moderno de la blenorragia aguda, crónica y sus complicaciones técnica y dispositivos especiales.
RIVADAVIA 3516, de 14 a 19 v14nov

Doctor Enrique CASTAÑO
Profesor suplente de Clínica Génito Urinarias de la Facultad de Ciencias Médicas. —Jefe de Clínica del servicio de Génito Urinarias del Hospital Ramos Mejía.—Especialista de riñón, vejiga, próstata, uretra y sífilis. Consultorio calle MONTEVIDEO 192, de 14 a 17. U. T. 1596, Lib. perm.

DR. J. EDELBERG
Dentista cirujano. Dientes fijos sin paladar. — Operaciones sin dolor. B. de Irigoyen 609. v20

OJOS ANTEOJOS Y OPERACIONES
Dr. E. TRIVISONNO
Méd. oculista Hosp. Sta. Lucía.
Consultas de 2 a 5. SANTA FE 1443
v30


Persistent.
EL MEJOR PAPEL HIGIENICO.
REPRESENTANTE
Casa Iturrat
Buenos Aires
ALSINA 2232 al 52


AUTOMOVILES
DODGE BROTHERS

La comodidad y belleza de este nuevo automóvil de turismo, son llamativas

Los elásticos muy largos, los amplios asientos y el mayor largo de la carrocería han dado por resultado el goce completo del viajar cómodamente.

Su conjunto de elegancia muy apreciada como su motor que continúa siendo esencialmente el mismo, han provocado espontáneos elogios.

El Automóvil Dodge Brothers
se halla expuesto en el
VI SALON DEL AUTOMOVIL
Pabellón de las Rosas
Stand N.° 9

PRECIO:
completamente equipado, con su goma . . . . $ 4.650
(puesto sobre vagón Buenos Aires)

JULIO FEVRE y Cía.
Avenida Leandro N. Alem 1620|40
Buenos Aires
Sucursal Rosario:
Calle Entre Ríos 579

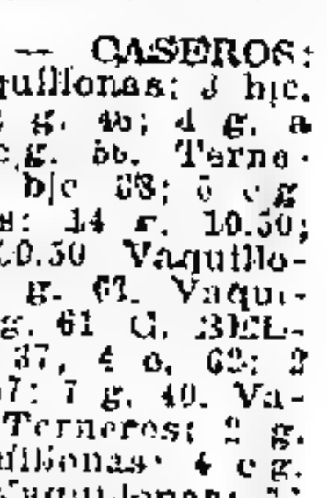
COPYRIGHT BY
INTERWOVEN STOCKING COMPANY
Diferente en fabricación de cualquier otra media -- una diferencia grabada en la mente de millones de hombres bajo la palabra mágica "duración" las Medias "Interwoven" irresistiblemente, son las medias más populares de hoy día. Ninguna otra media dura como la "Interwoven" y es casi tan célebre por su ajuste perfecto como por su larga duración.

Interwoven
Marca Registrada

Punta y talón reforzado

El material más fino se usa en esta media y todos sus colores son teñidos con tintes firmes únicamente. Los comerciantes las recomiendan sin vacilar. Diversos materiales. Vd. encontrará que sus precios módicos no son el único punto a su favor. Pídanlo a su proveedor.

Will L. Smith, Inc.
Unicos representantes por mayor
Cangallo 1175 Buenos Aires


OFERTA SIN PRECEDENTE
J. S. ROBIN
OPTICA RADIUM
CARLOS PELLEGRINI 184
Surtido completo de ARTICULOS FOTOGRAFICOS para aficionados, de las marcas más renombradas.
Revelaciones y copias en el día.
KODAK como la muestra $ 25-
Se atienden pedidos de la campaña
Lentes y Anteojos enchapados en oro y garantizados por 15 años, que costaban antes $ 15, cuestan AHORA
Examen gratis de la vista por el afamado especialista norteamericano, (diplomado en N. A.)
J. S. ROBIN
$ 5 m/n

Las cerdas se notaron muy solicitadas y con mejora de $ 0.50.

Ventas de ayer

Lana nueva, fina, suelta—6000 kilos a $ 15.70.

Cruza fina y mediana—4500 kilos a pesos 26.50 y 20

Cruza fina—6500 kilos a $ 23, 22.50, 22 y 21.

Cruza mediana—33.500 kilos a $ 21, 20.20 20, 19, 18 y 14.

Mediana gruesa—10 000 kilos a $ 16.

Cruza gruesa—107.000 kilos a $ 14, 13, 12.80, 12.50, 12.20, 12, 11.80, 11.60, 11, 10.50 y 10.

Borregas, cruza fina—12.000 kilos a $ 19.50 y 18.

Mediana y gruesa—3500 kilos a $ 14, 13.50, 10.50.

Segunda esquila, cruza fina—7000 kilos a $ 18 y 16.

Mediana y gruesa—79.000 kilos a $ 13, 12, 10.50, 10.

De Entre Ríos, cruza fina y mediana—4000 kilos a pesos 24.40.

Lana vieja de Santa Cruz—124.000 kilos a pesos 19.60 y 19.50.

Pieles lanares, lanudo consumo—6300 kilos a pesos 1.28, 1.25, 1 20, 1.15, 1.10, 1.

Desecho—6200 kilos a pesos 1.08, 1.05, 1, 0.95, 0.90, 0.80.

Cruza fino—1000 kilos a pesos 1.45.

Corto consumo—600 kilos a pesos 0.70 y 0.65.

Borregos—310 kilos a pesos 0.70 y 0 65.

Cueros vacunos 2100 cueros a pesos 11.50, 11.10, 11, 10.90, 10.50, 10 20, 10, 9.50 y 9.

Salados—60 cueros a pesos 0.51.

Becerros—1050 cueros a pesos 9 50, 9.40 y 9.

Nonatos—350 cueros a pesos 6.40, 6.

Potros—380 cueros a pesos 7, 6 50, 6, 5.

Cerdas—3300 kilos a pesos 20, 19.50, 19, 18.50, 18, 17, 16.

Corderitos—220 docenas a pesos 7.50, [illegible], 7, 6.

Nutria—60 kilos a pesos 17, 14, 12.

Cabras—200 kilos a pesos 13.

Liebres—1300 cueros a pesos 0.60, 0.45, 0.40, 0.30, 0.20.

MERCADO DE AVES

(Mercado Ciudad de Buenos Aires)

Entraron ayer en este mercado 335 pichoneras con aves varias y 465 cajones con huevos.

VENTAS AL POR MAYOR

(Datos suministrados por los consignatarios, deducidos descarte, acarreo y demás gastos).

Gallinas especiales de $ 4 a 4.30 la yunta, id regulares de 2.40 a 2.70 id, id chicas de 1.60 a 1.80 id, pollos especiales de 3.60 a 4.20 id, id regulares de 2.40 a 2.60 id, id chicos de 1.20 a 1.40 id, pavos viejos cerda de 9.50 a 12 id, id regulares de 7 a 8 id, id inferiores de 4 a 6 id, pavitas según clase de 4.50 a [illegible] id, patos criollos de 2.60 a 3 id, id marruecos de 2.30 a 2.80 id, gansos de 3 a 3.60 id, pichones paloma de 0.40 a 0.45 id, conejos de 1.30 a 2.50 id.

Huevos: Descarte deducido de $ 0.51 a 0.52 la docena.

Concentración general de aves y huevos

Plaza de ventas: Sarmiento y Agüero

Entraron ayer en este mercado 465 [illegible] con aves diversas y 1.383 cajones con huevos.

VENTAS AL POR MAYOR

(Datos suministrados por los consignatarios, deducidos descarte, acarreo y demás gastos).

Gallinas especiales de $ 4 a 4.30 la [illegible], id regulares de 2.40 a 2.70 id, id [illegible] de 1.60 a 1.80 id, pollos especiales de 3.60 a 4.20 id, id regulares de 2.40 a [illegible] id, id chicos de 1.20 a 1.40 id, [illegible] viejos cerda de 9.50 a 12 id, pavitas según clase de 7 a 8 id, patos criollos de 2.60 a 3 id, id marruecos de 2.30 a 2 60 id, gansos de 3 a 3.60 id, pichones paloma de 0.40 a 0.45 id, conejos de 1.30 a 2.50 id.

Huevos: Descarte deducido de $ 0.51 a 0.52 la docena.

Junta Municipal de Abastecimientos

Precios máximos que regirán hoy en todas las ferias francas de la Capital.

Gallinas especiales de $ 4 50 a 5 la yunta, id comunes de 4 a 4 50 id, pollos grandes de 4 50 a 5 id, id medianos de 3 a 3 50 id, pavos de 8 a 12 id, patos criollos de 3 a 3 50 id, id marruecos de 3 a 3.50 id, gansos de 4 a 4.50 id, pavitas de 7 a 8 id.

Huevos: A $ 0.75 la docena.

MERCADO DE PASTO

Relativamente firme se presentó la plaza de forrajes, durante la semana terminada. Los pastos de enfardo grande, de cualquiera condición y calidad, hallaron demanda preferente.

En cuanto a los forrajes de enfardo chico, la situación del mercado permaneció un tanto floja, dado el aumento considerable de los envíos.

Se notó que por las playas de la estación Buenos Aires fueron casi nulas las entradas de pasto.

—

Durante la semana transcurrida entraron por los diversos puntos de arribo 9668 fardos grandes y 62.387 chicos.

—

Entrada de pasto anotada ayer por las siguientes estaciones de ferrocarriles:

Caballito (F. C. O.): 310 fardos grandes y 8504 chicos.

Buenos Aires (C. G. B. A.): 302 fardos grandes

Sola (F. C. S.): 210 fardos chicos.

Palermo (F. C. P.): 2462 fardos chicos.

Colegiales (F. C. C. A.): 2110 fardos chicos.

Total de las entradas: 612 fardos grandes y 13.286 chicos.

Precios extremos del día

Según datos de los consignatarios:

Caballito—Pasto alfalfa: fardos grandes, especial, de $ 68 a 73; buena, de 50 a 60; regular, de 40 a 46; inferior, de 30 a 31; nueva S. del Estero, de 60 a 75. Fardos chicos especial, de $ 68 a 73, buena de 50 a 58; regular, de 38 a 45; inferior, de 28 a 33; nueva S. del Estero, de 60 a 75.

Pasto mezcla: superior, consumo vacas, de $ 50 a 55; regular, de 35 a 45; inferior, de 28 a 31.

Pasto cama: rye grass, de $ 33 a 58; paja de trigo, de 28 a 35; paja de avena, de 28 a 45.

Palermo—Pasto alfalfa: fardos grandes, especial, de $ 65 a 70; buena, de 50 a 60; regular, de 40 a 46; inferior, de 30 a 37. Fardos chicos: especial, de 65 a 70; buena, de 50 a 60; regular, de 40 a 48; inferior, de 30 a 37.

Pasto mezcla: superior, consumo vacas: de $ 50 a 55; regular, de 35 a 45; inferior, de 28 a 31.

Buenos Aires — Pasto alfalfa: fardos grandes, especial, buena, regular, inferior, nueva S. del Estero, de $ 30 a 77.

Fardos chicos: especial, buena, regular, inferior, nueva S. del Estero, a precio nominal.

Pasto mezcla: superior consumo vacas, regular, inferior, de $ 28 a 65.

Precios extremos de la semana

Pasto alfalfa, según clase, de $ 28 a 77 los 1000 ks.; id mezcla, id id de 26 a 55 id; id alfalfa, fardos chicos, según clase, de 26 a 75 id; id cama, fardos grandes y chicos, según clase, de 28 a 58 id.

MERCADO DE LINIERS

Finalizaron ayer en este mercado las ventas de la semana con 5.914 cabezas de entrada. Los negocios se desarrollaron dentro del mismo ambiente del día anterior. Los lotes para consumo de buena calidad y estado fueron colocados con facilidad, a precios satisfactorios; pero los lotes inferiores han sido de difícil realización, quedando muchos sin vender.

Para novillos de frigoríficos tampoco acusó variantes el mercado, cotizándose los más especiales a 0.268 por kilogramo en pie, equivalente a 0.21 por libra de carne limpia. Este precio correspondió a 100 animales procedentes de Las Heras, con peso en pie de 542 kilogramos. Por 38 novillos de 632 kilogramos se pagó 0.205 por el kilogramo vivo, precio que equivale aproximadamente a 0.16 por libra; el rendimiento de este lote se estimó en 810 libras de carne limpia.

Adquirieron los frigoríficos 2.774 cabezas; para el abasto local fueron colocadas 3.205; para invernadas 423 y para sacrificar afuera del establecimiento 262. Sin vender quedaron 150 animales contra 897 el viernes último.

PRECIOS EXTREMOS

Novillos m esp frig.	de $ 142.—	a 152.—
" esp.	" " 115.—	a 135.—
" m|g	" " 90.—	a 110.—
" p cons.	" " 53.—	a 87.—
Novillitos	" " 29.50	a 80.—
Vacas	" " 28.—	a 114.—
Vaquillonas	" " 26.—	a 70.—
Terneros	" " 6.—	a 71.—

Compra de los frigoríficos: La Blanca 887, Armour 615, Swift 558, Sansinena 492, Wilson 122 y Sal Atalaya 100.

Entraron ayer en este mercado 5.914 animales vacunos, a la siguiente consignación.

Alzaga, Unzué y Cía.: Goroks, G. Belgrano 20; Alzaga, 25 de Mayo 60; Casares, C. de Areco 38; Quintana, Alberti 38.

M. H. Amoral y Cía.: Labaronne, 25 de Mayo 61

C. Amoretti Busso, Magdalena 72; Llano, Las Flores 25.

F. B. Arzeno y Hnos.: Bonadío, Villegas 34; id, Córdoba 20.

Accame, B. y Cía.: Acuña, Pergamino 187; Villa, Alberti 21, Rivora, Mercedes 30.

Alchourrón Lda.: Varela, Sarmiento 46.

Balcarce y Cía.: Pueyrredón, Baradero 42.

Berestayn y L.: Aguirre, San Vicente 89.

Crotto Hnos.: Pradère, M. Paz 99.

S. Croharé y Cía.: Cosalla, Alem 70.

Cash, C., Jones y Cía.: Garzanio, Cañuelas 72.

Ceballos y Cufré: Agliati, Rodríguez 89; Llavallo, Salto 53.

P. Córdoba e hijo: Orter, Magdalena 79.

Crespo y R.: Albarello, Alem 80; Rosler, Santa Fe 24, Mariscal, Bolívar 85.

F. L. Cucullu: Rey, Sant Fe 84; Duhalde, id 35, Salagoity, G. Paz 82.

N. A. Calvo: Zeuder, Santa Fe 54; Braza, Monte 130; Schuldviz, Santa Fe 63.

T. Devoto Cía. Lda.: Mallan, Villegas 34; Baldonao, B. Mitre 27; Malajovich, Córdoba 36

J. A. Drysdale y Cía.: Llano, Monte 24, Lozza, Suipacha 33, Guecamburu, id 52.

Estremé Hnos.: Campión, Bolívar 22; Moran, Lincoln 65.

J. Estrugamou: Louhe, Salto 20.

Florito Hnos. y S.: Rodríguez, Merlo 68.

I. Goñi hijo y Hnos.: Lamalde, La Plata 56.

Iraizoz Hnos.: Olals, G. Belgrano 70; Garro, id 71

G. Lorini: Listello, Santa Fe 26; Bracco, id 29

Lizarralde Hnos.: Gómez, Las Heras 100.

La Cooperativa: Saavedra, Rodríguez 60.

Juan Lalor: Revello, Mercedes 127; Aramendi, Santa Fe 42; Martín, Lobos 30, Cánepa, Caseros 77; Tafernaberry, Monte 63, Vivot, Chascomús 44; Delos, Guaminí 29, Pelaez, Matanza 59; Chape, Glies 30; Branco, Mercedes 34; Bertolozzi, Olavarría 34, Esatchu, Echeverría 60, Gurruchaga, id 25; Batitizza, id 20; Bartolotto, Santa Fe 22.

P. y A. Lanusse: Abrecida, Santa Fe 20, Waisman, id 60; Lanusse, E. Ríos 77, Dieckmann, Salto 122; Olhaborda, Brandsen 69, Dama, Monte 44.

R. Murré y Cía.: Castaño, G. Belgrano 27; Lanusse, Santa Fe 109.

Martínez de Hoz Hnos.: Boari, G. Belgrano 60.

J. A. Montedónico y Cía.: Posse, Córdoba 30.

Nalé y Repetto: Reed, Santa Fe 43.

Olano Díaz y Cía.: Caroné, Chivilcoy 153; id, id 51.

Pryor e hijo: Sampsen, Córdoba 65; Buberbühler, Bolívar 23

Puiggros y Cía.: Vorliardo, Santa Fe 26; Bour, id 30; Alcneldo, id 27; Zimmermann, id 23.

F. L. Patrón: Carabassa, San Antonio 88; Bergamini, Junín 70; Perrone, Matanza 76; Abal, Sarmiento 32; Bonafina, Suipacha 49, Goyhevise, G. Belgrano 26.

A. Rinaldi: Brozachia, Navarro 31.

E. D. Ruiz y Cía.: Echeverría 100.

Salaberry y Bercetche: Bercetche, E. Ríos 66; Daneri, La Plata 40; Sabathie, Las Flores 25; Logorzo, R. de Zamora 30; Chabalgoity, Matanza 69; Pérez, Caseros 99; Menéndez, Salto 25; Idagoras, Pergamino 4; Harguindeguy, Monte 80; Inchauspe, G. Belgrano 46; Dartoyet, M. Paz 38; Mathieu, Cañuelas 66; Byrnes, Suipacha 26, Gaddini, Echeverría 130.

Santamarina e hijos: Espelusu, Laprida 48.

Selón, M. Urtasun: Graciarena, Olavarría 10.

Serantes, C. y Cía.: Riover, Chascomús 75.

Schindler y G.: Gowland, Echeverría 14.

Sdad. Crédito Territorial: Depetris, Santa Fe 64; Zimmermann, id 23

Talbot y Z.: Cía. de Tierras de Córdoba, Córdoba 84

Angel Vélez y Cía.: Vélez, E. Ríos 62.

VENTAS PARTICULARES

Según informes suministrados por los consignatarios

Alzaga, Unzué y Cía.—ALBERTI: Novillos: 38 m e. a $ 152. MATANZA: Novillos: 36 e. 130 25 DE MAYO, Vacas: 40 e. 67 Novillos: 7 g. 80; 13 e. 110. G. BELGRANO: Novillos: 9 g. 90 Novillitos, 11 m|g. 75. C. DE ARECO: Vacas: 38 g. c|g. 57.

Alchourrón Lda. — G. BELGRANO: Torunos: 2 m g. a $ 70. Vacas: 4 m|g. 76; 6 g. c|g 56. Vaquillonas: 1 g. a 60. Terneros: 8 m|g. 51; 14 m. 33. NAVARRO: Torunos: 2 g. c|g. 55. M. CHIQUITA: Vacas: 12 m|g. 70. PEHUAJO: Terneros: 10 m g. 50; 10 g. 46; 5 g. 40; 3 g. 35, CHASCOMUS: Vaquillonas: 25 b|c. 35; 25 f. 27.

Arzeno F. B. y Hnos. — VILLEGAS: Vaquillonas: 12 g. a $ 65. Terneros: 12 e. 69; 9 m|g. 57. CORDOBA: Terneros: 20 m|g 52.

Accame, B. y Cía.—ALBERTI: Novillos: 21 e. a $ 118. MERCEDES: Novillitos: 30 c|g. 44; 21 g. 60. Novillos: 12 g. 78. Vacas 29 f. 25; 17 b|c. 35. Toros: 6 g. 52. Novillos: 11 g. 80. Vaquillonas: 21 g. 44; 18 g. 45. Terneros: 19 r. 22; 16 r. 8; 23 r. 22.

Amoral M. H. y Cía.—25 DE MAYO: Novillos: 6 m|g. a $ 120. Novillitos: 25 g. 67; 25 f. 17, 11 g. c|g. 53.

Bayona Juan — SARMIENTO: Vaquillonas: 6 c g. a $ 42; 6 b|c. 36. Novillitos: 11 c|g 40 Terneros: 10 m. 26.

Balbiani J. y Hnos.—VILLEGAS: Novillos: 115 m e. a $ 142.

Balcarce y Cía.—BARADERO: Vacas: 33 g. a $ 63. Novillos: 7 g. 80.

Berestayn y Larguía — SAN VICENTE: Novillitos 5 g. c|g. 68. Terneros: 84 r. 20.

Bourdieu Hnos. — BERUTI: Vacas: 4 g. c|g. a $ 54; 2 g. 65; 16 c|g. 37. Novillitos: 2 b|c. 30, Terneros: 4 r. 23.

Cucullu F. L.—SANTA FE: Vaquillonas: 5 b|c. a $ 32. Terneros: 2 b. 32; 8 g. 46. Novillitos: 14 c|g. 45. G. PAZ: Novillos: 19 g. 90; 12 m|g. 105. SANTA FE: Vaquillonas: 7 g. c|g. 60.

Crotto Hnos. — M. PAZ: Novillos: 99 m|g. a $ 100

Ceballos y Cufré—SALTO: Vacas: 12 e. a $ 82; 12 m g. 75; 17 m|g. 72; 12 m|g. 70. RODRIGUEZ: Novillos: 44 m|g. 108; 15 g. 80; 10 c|g. 48; 125 g. c|g. 68; 55 g. c|g. 70. Vaquillonas: 10 g. c|g. 53; 6 c|g. 41. Terneros: 4 m|g. 60.

Cash, C., Jones y Cía.—CAÑUELAS: Toritos: 16 r. a $ 17. Terneros: 6 r. 17; 12 r. 7; 30 m. 8; 9 m. 6.

Croharé S.—ALEM: Novillos: 8 m|g. a $ 100. Novillitos: 26 g. 70. Vaquillonas: 8 g. c|g. 54; 14 c|g. 40. Terneros: 3 c|g. 40; 10 b|c. 37.

Cuesta y Cía.—9 DE JULIO: Novillitos: 8 c|g. a $ 42; 4 b|c. 27.

Crespo y Rodríguez—BOLIVAR: Terneros: 20 g. a $ 44; 2 m|g. 50; 10 r. 25. ALEM: Vaquillonas: 3 g. 65; 5 c|g. 48; 2 f. 30. Novillitos: 7 g. c|g. 60. Toruños: 9 g. 63. Toritos: 2 c|g. 40. Terneros: 2 b. 31. SANTA FE: Novillitos: 4 g. c|g. 50.

Córdoba P. e hijo — MAGDALENA: Terneros: 38 r. a $ 13; 33 r. 26. Vaquillonas: 8 f. 26.

Crédito Territorial—SANTA FE: Novillos: 26 g. a $ 85; 16 g. c|g. 70; 10 g. c|g. 63. Novillitos: 25 g. c|g. 60. Vaquillonas: 21 c|g. 36. Terneros: 7 b. 32; 7 r. 25; 7 r. 20; 13 b. 30.

Drysdale y Cía.—SUIPACHA: Terneros: 3 m|g. a $ 65. Novillitos: 13 g. c|g. 52; 3 g. c|g. 67. Terneros: 17 m|g. 50; 2 b. 30; 14 e. 62. MONTE: Novillos: 17 g. c|g. 66, Vaquillonas: 5 g. c|g. 52. SUIPACHA: Novillos: 6 g. c|g. 73. Vacas: 3 g. c|g. 53; 5 g. c|g. 57; 5 g. c|g. a 57. Terneros: 11 g. 48.

Dubox N. E. y Cía.—AZUL: Vacas: 7 g. a $ 68; 4 c|g. 47. Terneros: 7 b. 33; 8 r. 27; 2 m|g. 50.

Devoto T. Cía. Lda.—T. LAUQUEN: Novillitos: 9 c|g. a $ 42. PEHUAJO: Vacas: 15 g. c|g. 60. Novillos: 15 g. 76; 15 g. 76. B. MITRE: Terneros: 6 g. 36. Toritos: 3 r. 25. Vacas: 3 c|g. 50; 4 g. 60. Toritos: 2 c|g. 32. Torunos: 2 g. 65. Terneros: 5 g. 45; 11 b. 30, Vaquillonas: 16 b|c. 43. Novillitos: 7 c|g. a 45. CORDOBA: Vacas: 2 g. c|g. 52. VILLEGAS: Vaquillonas: 6 g. 67; 6 g. 67; 22 g. c|g. 57.

Estévez A. y Cía.—LAS FLORES: Novillos: 17 m g. a $ 105 Vacas: 4 g. 60.

Estrugamóu Juan—SALTO: Vacas: 16 g. a $ 53 Novillitos: 3 g. 60.

Estremé Hnos.—BOLIVAR: Torunos: 32 e. a $ 95. ALEM: Torunos: 20 c|g. a 41.

Echevarría J. S. — LAMADRID: Vaquillonas: 22 g. c|g. a $ 52. Terneros. 16 g. 45. Novillitos: 4 c|g. 46. Terneros: 25 g. 35.

Florito Hnos. y S.—MERLO: Vacas: 3 g. c|g. a $ 53; 4 c|g. 47. Terneros: 13 b. 35. Vacas: 8 f. 36. Vaquillonas: 5 f. 32. Terneros: 7 r. 15; 12 r. 7.

Goñi I. hijo y Hnos. — LA PLATA: Vacas: 3 exc. a $ 105, 4 e. 84; 7 e. 82; 3 m|g. 77; 2 m g. 60. Novillos: 7 m|g. 105. Terneros: 12 m|e. 71; 7 e. 60; 7 m|g. 50. Vaquillonas: 2 g. c|g. 55.

García M. A.—PASTEUR: Terneros: 26 b. a $ 32. Novillitos, 9 g. c|g. a 45. Vaquillonas: 6 c|g. 46; 16 b|c. 36.

Lorini G. — SANTA FE: Novillos: 20 m|g. a $ 101. Vacas: 2 m|e. 93; 5 m|g. 72. Novillos: 11 g. c|g. 64. Vaquillonas: 4 g. 60. Terneros: 3 g 55; 3 g. 52.

Lizarralde Hnos.—LAS HERAS: Novillos: 100 m|e. a $ 145.

La C. de Hacendados — LINCOLN: Novillitos: 27 m|g. a $ 70. RODRIGUEZ: Vacas: 5 g. 63. Terneros: 10 b. 40.

Martínez de Hoz Hnos.—G. BELGRANO: Vacas: 16 c|g. a $ 43. Vaquillonas: 5 c|g. 40. Terneros: 27 r. 13.

Murré R. y Cía.—SANTA FE: Novillitos: 30, m|g. a $ 76. Vaquillonas: 13 g. 68. Novillitos: 26 g 66; 11 g. c|g. 62. G. BELGRANO: Novillitos: 3 m|g. 78; 11 m|g. 77. Vacas: 2 m|g. 60. Terneros: 8 b. 35.

Montedónico J. y Cía. — CORDOBA: Vaquillonas, 30 c|g. a $ 43.

Nalé Repetto y Cía.—RAFAELA: Terneros: 20 b. a $ 33; 20 b. 24.

Patrón F. L. — MATANZA: Novillos: 45 e. a $ 117. Vacas: 25 g. 60; 5 c|g. 42; 17 c|g. 42 Vacas: 26 b|c. 36. G. BELGRANO: Vacas: 17 m|g. 70. Vaquillonas: 3 m|g. 70. Terneros: 6 g. c|g. 40. SUIPACHA: Vacas: 34 b|c. 30; 6 g. 60. Vaquillonas: 4 g. 70. Novillos: 2 m|g. 90. JUNIN: Terneros: 19 r. 20; 51 r. 14. SAN ANTONIO: Terneros: 14 g. 40; 44 g. 65; 20 b. 26. Novillos: 3 g. 70. Terneros: 6 b. 26; 2 b. 38; 20 b. 30. Novillitos: 5 b|c. 38.

Pryor e hijo—BOLIVAR: Novillos: 11 b|c. a $ 40; 3 g. c|g. 70; 9 c|g. 52. CORDOBA: Terneros: 8 c|g. 60. Vaquillonas: 44 g. c|g. 68. Terneros: 23 m|g. 57.

Puiggros y Cía. — SANTA FE: Novillos: 19 g. c|g. a $ 68. Terneros: 2 r. 23. Vaquillonas: 7 c|g. 41; 7 c|g. 42.

Ruiz E. D. y Cía. — ECHEVARRIA: Novillos: 37 g. a $ 71. Vaquillonas: 4 g. 65; 4 c|g. 55. Vacas: 3 g. c|g. 50, Terneros: 20 m|g. 55; 32 c|g. 40.

Rinaldi A. — NAVARRO: Terneros: 9 g. a $ 42; 8 c|g. 36. Novillitos: 9 c|g. 42. Terneros: 5 b. 30.

Santamarina e hijos—LAPRIDA: Vacas: 8 e. a $ 80; 11 m|g. 70; 8 g. 60; 10 g. 65; 10 g. 75.

Serantes, Caimi y Cía. — CHASCOMUS: Terneros: 50 r. a $ 15, 17 r. 12; 8 r. 20.

Schindler y Gowland—TANDIL: Novillos: 20 m g. a $ 100.

Selón, Urtasun M. y Cía. — OLAVARRIA: Novillos: 2 m|g. a $ 110 Novillitos: 6 e. 80. Vacas: 2 g. 64.

Talbot y Zambrano—CORDOBA: Vaquillonas: 31 m|g. a $ 70; 33 g. 63.

Urtasun P. y Cía.—LAMADRID: Terneros: 3 e. a $ 63; 5 m|g. 50; 10 g. c|g. 48; 2 g. c|g. 45; 21 c|g 40

Vélaz A. y Cía.—E. RIOS: Vaquillonas: 15 b|c. a $ 39; 12 b c. 37; 13 b c. 30. Terneros: 6 b 33; 6 b. 24; 4 b. 20. Novillitos: 6 g. c|g. 46.

VENTAS REALIZADAS EN SUBASTA PUBLICA

Calvo N. A.—SANTA FE: Novillos: 4 b|c. a $ 35. Terneros: 8 r. 19. Novillitos. 23 b|c. 38. Terneros: 15 r. 26.50; 17 r. 27. Novillos: 3 c|g. 68. Novillitos: 10 b c. 39; 23 b|c. 36.50; 10 c|g. 45; 25 b|c. 36. MONTE: Terneros: 25 r. 19.50, 50 r. 17; 55 r. 14.50.

Dieckmann Hnos.—SALTO: Vaquillonas: 14 g. c|g. a $ 53; 15 g. 62.50. Novillitos: 10 b c. 33. Vaquillonas: 14 c|g a 43.50; 15 b|c. 32; 15 c|g 46.50 Terneros: 5 r. 22; 14 b. 33.50. Vaquillonas: 20 g. 64.50.

Iraizoz Hnos. — G. BELGRANO: Vacas: 5 m|e. a $ 89; 10 e. 84. Vaquillonas: 7 g. c|g. 67.50. Toros: 7 e. 105. Vaquillonas: 12 g. 60, Vacas: 9 m|e. 91.50. Torunos: 2 e. 110. Terneros: 8 g. 45; 10 m|g. 52.50; 40 m. 14.50; 30 b. 23.

Lanusse P. y A. — BRANDSEN: Terneros: 13 r. a $ 6. Vaquillonas: 2 b|c. 34. Terneros: 5 r. 28, Vaquillonas: 5 f. 20.50. Terneros: 10 r. 20.50; 4 r. 17. Vaquillonas: 5 b|c. 28. Terneros: 17 r. 22. Novillitos: 6 r. 27. E. RIOS: Terneros: 3 g. 37; 17 r. 18; 16 r. 26.50; 16 b. a 34. Vaquillonas: 2 b|c. 36. Terneros: 2 g. 39.50. Novillos: 9 g. c|g. 56. Novillitos: 5 c|g. 45. Terneros: 7 b. 33.50. MONTE: Vacas: 8 m|g. 71.50 10 g. 65. Vaquillonas: 3 c|g. 42. Novillitos: 4 c|g. 45. Toros: 8 m|g. 76. Vacas: 11 m|g. 74. SANTA FE: Novillos: 7 g. c|g. 70; 3 c|g. 42; 16 c|g. 56. Terneros: 4 r. 19; 4 b. 28.60; 5 b. 33; 2 g. 45.50. Novillitos: 5 c|g. 42; 10 g. c|g. 56.

Lalor Juan — LOBOS: Vaquillonas: 3 b|c. a $ 28. Vacas: 4 g. c|g. 54. Terneros: 2 r. 23; 5 b. 26.50; 6 b. 36.50. GUAMINI: Novillitos: 8 b|c. 38. Vaquillonas: 9 g. 60; 3 g. 43.50. Terneros: 8 g. 44.50. SANTA FE: Novillitos: 18 g. a 63.50; 13 b. 39. Vacas: 2 g. c|g. 51. Vaquillonas: 9 c|g. 39. CASEROS: Vacas: 14 m|g. 70; 3 m|e. 90. Vaquillonas: 8 g. c|g. 54. OLAVARRIA: Vaquillonas: 18 g. c|g. 51. Terneros: 18 g. 49; 15 r. 16. Vaquillonas: 13 g. c|g. 42.50; 2 b|c. 36. Terneros: 10 b. 33. Novillitos: 8 b|c. a 31.50. MONTE: Torunos: 3 m|g. 70. Vaquillonas: 7 c|g. 48.50; 10 b|c. 29.50; 10 b|c. 29.50. Terneros: 4 b. 27. Toritos: 3 f. 20. Novillos: 2 c|g. 54.50; 17 g. 79. MATANZA: Vaquillonas: 12 c|g. 48 50. Vacas: 2 g. c|g. 55. Vaquillonas: 11 b|c. 34. Novillitos: 5 c|g. 36; 15 g. c|g. 51; 11 g. c|g. 76.50. CHASCOMUS: Toritos: 3 r. 16. Toros: 7 g. 50. Toritos: 6 b|c. 39; 3 f. 19; 3 g. c|g. 52. Vacas: 4 c|g. 45. Vaquillonas: 4 f. 15. Terneros: 4 r. 8; 2 r. 6. Vacas: 7 f. 25. Terneros: 4 r. 12. Vaquillonas: 5 f. 11.50; 4 f. 15. Terneros: 3 r. 8. ECHEVARRIA: Vacas: 4 g. 65. Vaquillonas: 9 b|c. 17.50. Vacas: 4 c|g. 40. Terneros: 4 r. 10; 10 g. 8 MERCEDES. Vacas, 17 m|g. 77; 10 g. c|g. 66.50; 13 g. c g. 65.50. Terneros: 2 b. [illegible]; 4 g. 40 50, 2 g. 46.50; 15 b. 29, Vaquillonas: 15 g. c|g. 54; 12 c|g. 46. Novillitos 2 b|c. 39. Terneros; 4 b|c. 27. Novillos: 8 e. 115, 31 e. 116. GILES: Novillos: 4 g. 60. Vaquillonas. 7 b|c. 30. Vacas: 2 g. 65; 2 g. 62.50. Terneros: 2 g. 31.50. SANTA FE: Vaquillonas: 15 g. 67; 7 g. c|g 52, Novillos: 2 g. 60. Vaquillonas: 10 c g 34.50; 13 c|g. 37. ECHEVARRIA: Novillos: 16 m|g. 71; 5 m|g. 60; 12 e. a 118; 38 e. 135.

Salaberry y Bercetche — CASEROS: Terneros: 4 b. a $ 29. Vaquillonas: 3 b|c. 32; 4 c|g. 41. Terneros: 2 g. 46; 4 g. a 47 50. Vaquillonas: 3 g. c|g. 56. Terneros: 7 b 37. Novillitos: 3 b|c 33; 5 c|g 49 CAÑUELAS: Terneros: 14 r. 10.50; 10 r. 15.50; 7 r. 15; 4 b. 30.50 Vaquillonas: 11 c|g. 45 Vacas: 4 g. 63. Vaquillonas 7 b|c. 32. Vacas, 8 g. 61 G. BELGRANO: Terneros: 10 b 37, 4 e. 62; 2 g. 45; 6 g. 43.50, 10 m|g. 57; 7 g. 40. Vacas: 7 m e. 96 MONTE Terneros: 2 g. 46, 19 r. 25; 7 r. 24. Vaquillonas: 4 c g. 42. Vacas: 6 g c|g. 57 Vaquillonas: 11 g c|g 35.50. Terneros: 5 b 25.50. Vacas: 9 m g. [illegible]; 9 m g. 71.50. Vaquillonas: 5 m|g. 61 MATANZA: Terneros: [illegible]. Vaquillonas. 7 f. 14. Terneros: 3 f. 20.50 Novillitos: 4 b|c. 26.50. Vaquillonas: [illegible] b c. 56, 7 g. c|g. 68; [illegible] f. 24. Novillitos 16 f. 20. Vacas: 3 g. c g. 62 Novillitos, 14 b c. 26. Vacas, 3 m|e. 96 50, 2 exc. 114. SAN VICENTE: Novillitos. 15 g. 60; 15 g. 64. SALTO: Vaquillonas 2 c|g. 46. Novillitos: 10 g. c|g 53 13 g. 61 LAS FLORES: Novillos: 11 e. [illegible], 5 e. 116 Vaquillonas: 4 g. c g. 54 50. Terneros: 2 b. 37. SUIPACHA: Novillitos: 3 g 69.50. Vaquillonas: 5 g. c|g. 53.50. Terneros: 7 g. 45 Vaquillonas: 7 g. c|g. 55 Terneros: 3 g 39.50 E. RIOS: Vaquillonas: 8 c|g. 44; 11 g. 62; 9 g. 64.50 Vacas: 2 g. 63. Vaquillonas: 12 g c|g 53.50. Novillos: 16 g 80 50. Novillitos: 8 g 62.50. LA PLATA: Novillos: 40 m|e 145. ECHEVARRIA. Novillos: 10 m|g. 99; 120 e. 100

MERCADO DE PORCINOS

Con mercado animado se desarrollaron ayer los negocios sobre ganado porcino. La entrada fué de 552 animales, cotizándose entre 0 30 y 0.61 por kilogramo.

Compraron los frigoríficos: Anglo Sudamericano 148 cabezas y Sansinena 42.

De acuerdo con los informes proporcionados por los consignatarios:

Ventas de ayer

Crespo y Rodríguez—De Saladillo 50, a $ 0.55; de Bolívar 25, a 0.55; de id [illegible], a 0.53; de id 41, a 0.51; de id 35, a 0.51; de Saladillo 6, a 0.51; de Bolívar 18, a 0.45; de Pergamino 23, a 0.45; de G. Belgrano 9, a 0.50; de Saladillo 6, a 0.45.

De Leillis y F. Hnos.—De Micheo 27, a $ 0.60; de id 38, a 0.61; de Saladillo 37, a 0.51; de id 35, a 0.54; de id 6, a 0.61, de Cuenca 20, a 0.53.

J. Estrugaméu—De Salto 20, a $ 0.56.

P. y A. Lanusse—De Pampa 20, a pesos 0.65.

Mihura y Cía.—De Victoria 13, a pesos 0.50, de id 19, a 0.44; de id 16, a $ 11 c|uno.

V. Perrone—De 9 de Julio 27, a pesos 0.56; de id 30, a 0.60; de Avellaneda 25, a 0.55; de id 12, a 0.49.

Juan S. Ripoll—De Bolívar 54, a pesos 0.55; de Sarmiento 21, a 0.48; de id 3, a 0.43; de Brandsen 3, a 0.43; de id 14, a 0.30.

E. Torlaschi—De Bolívar 22, a $ 0.51; de id 21, a 0.56; de San Pedro 3, a 0.52

Angel Vélaz y Cía.—De G. Paz 20, a $ 0.53.

MERCADO DE MATANZ

(Estación Tablada)

Cerró ayer este mercado algo [illegible] mado que en días anteriores, a [illegible] cambios de consideración.

A. ASTRALDI - SARMIENTO 1042, Buenos Aires
REGIO JUEGO DORMITORIO estilo moderno, en roble norteamericano, con finos espejos y aplicaciones de bronce cinceladas, compuesto de ropero, cómoda, toilette con 3 espejos, cama matrimonial con elástico reforzado, mesa de luz con repisa, una percha, un toallero y un fino reloj c. plata 300 . . . . . $
195.-
Precio único
$195
Embalaje y acarreo gratis. Solicite el nuevo catálogo ilustrado.

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA

Abona: 4 %

En Caja de Ahorros hasta $ 10.000 c. legal, después de 60 días.

RECONQUISTA N.º 157

MUEBLES L. F. BOTTINI

B. AIRES 829 CANGALLO 837 B. AIRES

¿ESTA Vd. HERNIADO?

Si Vd. esta herniado es seguro que habrá usado braqueros y fajas mas o menos cómodas, e infinidad de otros metodos para curar la hernia, pero sin resultado; es también muy posible que habra sido OPERADO una o mas veces sin conseguir la cura deseada Por tales motivos debe Vd desechar esos VIEJOS SISTEMAS que ya no sirven para nada.

Todas las hernias (quebraduras), se reducen radicalmente reteniendolas en forma suave y cómoda y endureciendo el tejido muscular al propio tiempo. Este método ha producido cientos y cientos de curaciones de hernias de todas clases y en brevísimo tiempo, y puedo darle inmejerables referencias de personas respetables y bién conocidas que han sanado con su aplicacion, sin sufrir ninguna molestia.

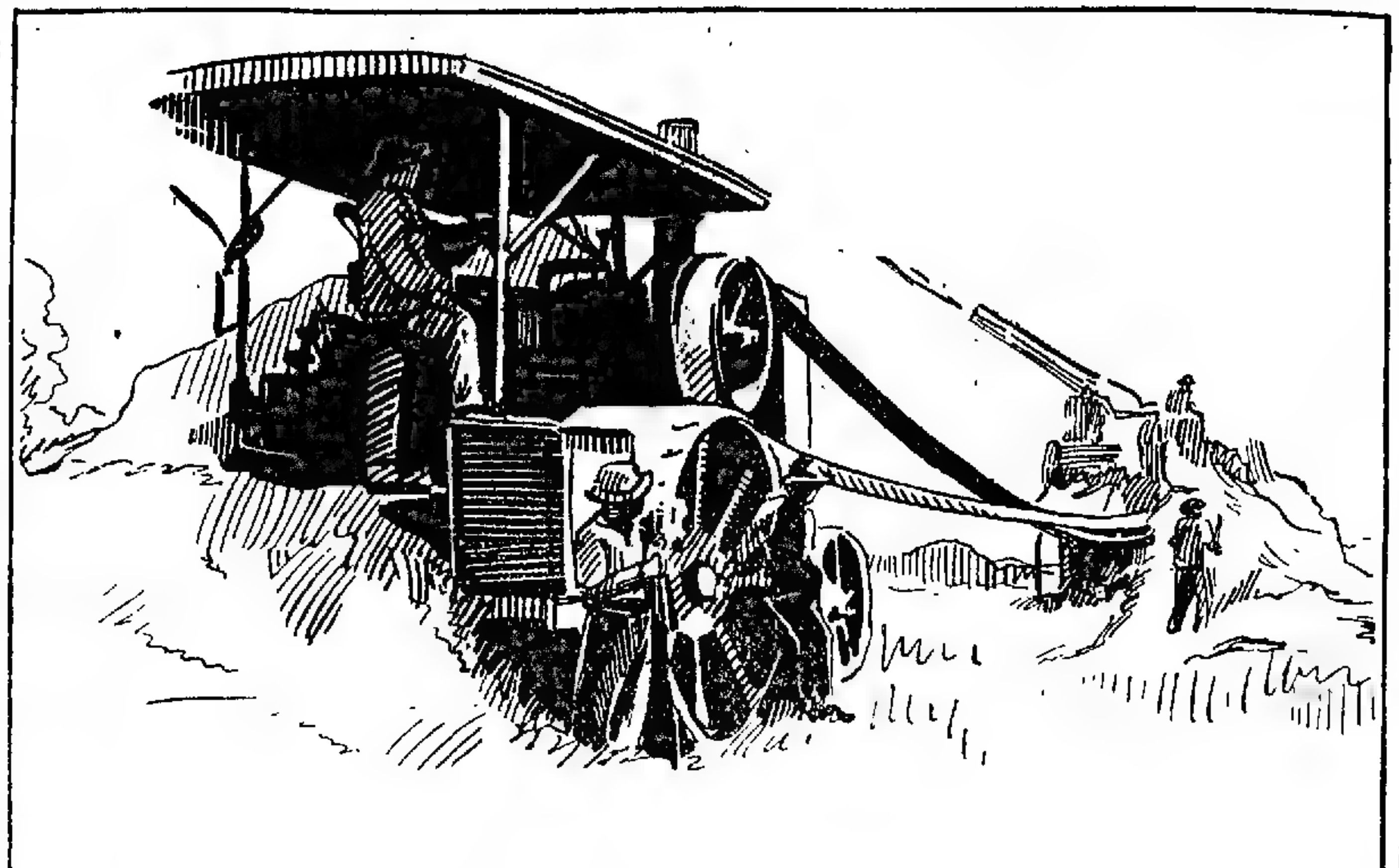
No importa que su hernia sea muy antigua y voluminosa. Este método ha sanado hérnias de mas de 40 años y de un tamaño enorme

Escribame sin demora, y a vuelta de correo recibira gratis un precioso folleto que regalo a todos los herniados, explicando el metodo unico que necesita para sanar la hernia en el hogar.

Pidalo ahora mismo a

S. MORASSUT (ESPECIALISTA)

SARMIENTO 1584 ROSARIO (ARGENTINA)



LA CORREA IDEAL PARA EL AGRICULTOR

Las correas sin fin Goodyear que ofrecemos para máquinas agrícolas son construídas por la misma compañía que fabrica las famosas cubiertas Goodyear para automóviles

El uso de las correas sin fin Goodyear evitará muchos de los trastornos experimentados en cosechas anteriores. La trilladora más poderosa y moderna no rendirá buenos trabajos a menos que la correa sin fin que le trasmite el poder del motor funcione en buenas condiciones.

Para que la correa sin fin trabaje bien, debe poseer flexibilidad y adhesión sobre las poleas y no debe contraerse o estirarse

Estas características las encontrará en las correas sin fin Klingtite, en cuya fabricación se emplea lona de la más alta tensión tejida e impregnada con caucho de la mejor calidad que une sus capas en forma terminante

Las correas sin fin Klingtite no las afecta el calor del sol ni la humedad No se pudren y se las puede dejar descubiertas sin ocasionarles daño alguno

GOODYEAR

A todo hombre le deleita que su esposa sea fuerte, robusta y cariñosa y nada sino abundante salud puede dar esas cualidades. Si esta salud falta, ahí está la verdadera fuente de robustez para los debilitados, la justamente famosa

EMULSION DE SCOTT

Doctora Gaudino

Libre docente de la Fac. de Medicina, diplomada en la de París. De regreso de Europa, lun., miér., vier., 16 a 17 MAIPU 645. v1 d

CANCER, TUMORES

desarreglos menstruales de la edad crítica, su curación sin operación doctor Victor Vilar, de 15 a 18. Cerrito 382. v30

Dr. LORENZETTI

Médico del Hosp. Rivadavia. Enf. de señora, matriz, ovarios, vientre, internas, de la sangre y debilidad. C. Pellegrini 670, de 3 a 5. v30

Doctor ENRIQUE FEINMANN

Electricidad médica y Fisioterapia

Reumáticos, Pulmones y Venéreas: 8 a 12. Corazón, Estómago y Nerviosos: 14 a 18.

RIVADAVIA 1425 v30

PAPAS (SEMILLA) FRANCESA IMPORTADA EN CAJONES

JUAN CALÉ Y CIA.

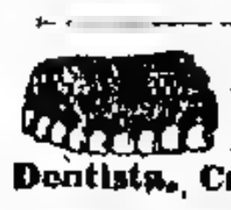
IMPORTADORES DE SEMILLAS DE TODAS CLASES

PUEYRREDON 123

CORRIENTES 3183 BUENOS AIRES RIVADAVIA 2425

Dr. E. T. FRERS

Especialista del hospital Rawson y Alemán. GARGANTA, NARIZ Y OIDO.—De 15 a 17, VIAMONTE 838, U. T. 4366, Rivadavia. v30



Dentaduras compl. $ 50
Dientes fijos de orc $ 15
Dentista, Carlos Calvo 1796, esq. Entre Ríos

ESTOMAGO

ESPECIALISTA

Intestino, Vientre, Debilidad Enflaquecimiento, Sangre y Pulmón

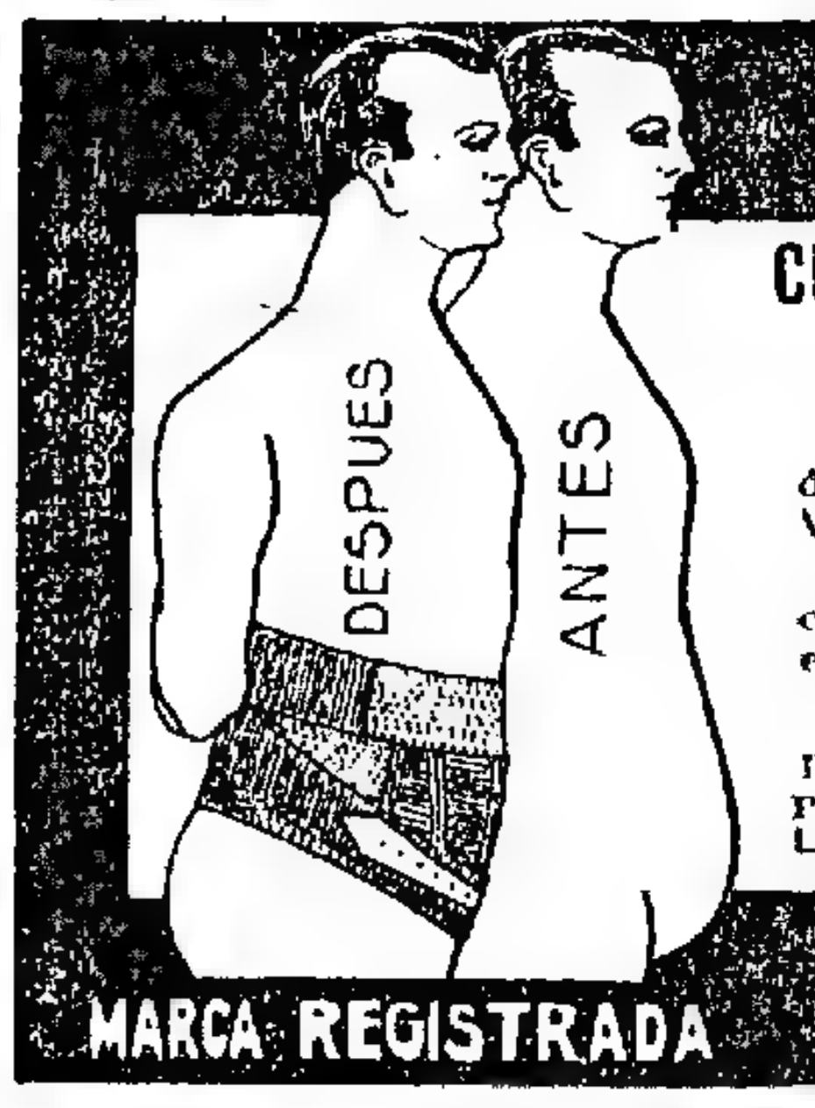
Dr. SPINEDI - Rivadavia 1359

De 9 a 12 y de 14 a 20 (Domingos de 9 a 18) v16

Dr. DEGIOVANANGELO

Especialista: GARGANTA, NARIZ, OIDOS, VIAMONTE 1848, de 11 a 17. Domingos de 9 a 10. v28 nov.

Dr. Guerrero Jefe de sala Hospital E. Tornú. Pulmones, Corazón, Vías digestivas. Tratamiento específico de la Tuberculosis LIBERTAD 252, de 16 a 18. v29nov.



OBESIDAD

CUALQUIER ARTICULO DE MARCA ACREDITADA ES PREFERIDO POR TODO EL MUNDO.

La Faja "LEONARD" para SEÑORAS y CABALLEROS, en sus distintos modelos para OBESIDAD, VIENTRE CAIDO, RIÑON MOVIL, ESTETICA, etc. se confecciona SOLAMENTE sobre medida.

Una Faja para cada caso y persona, materiales de inmejorable calidad, confección esmerada sobre medida, comodidad y eficacia, economía y satisfacción, constituye el éxito de la marca "Leonard".

SI VD. PRECISA USAR FAJA, antes de adquirirla fíjese y compare atentamente la marca que va a adoptar.

Personal especialista para ambos sexos. Envío de folletos ilustrados gratis. LEONARD no tiene sucursales. Unica casa que las confecciona y vende.

MARCA REGISTRADA "LEONARD" 577 ESMERALDA 577

Los precios extremos fueron los siguientes.

Capones	esp. p. mat.	de $ 24.—	a 26 —
"	esp. p. frig.	de " 12	a 22 —
Ovejas	esp. p. mat.	de " 15	a 18.70
"	gen. p. mat.	de " 9.80	a 14 —
Borregos	esp. p. frig.	de " 15 —	a 16.50
"	gen. p. mat.	de " 7 —	a 10 —
Corderos	esp. p. frig.	de " 12	a [illegible]
"	gen. p. frig.	de " 7.30	a 11.70
"	gen. p. mat.	de " 4.40	a 6.80

Existencia del día anterior	2.467
La entrada del día fué de	4.732
Se vendieron para los frigoríficos	4.172
Se vendieron para el consumo	1.118
Se vendieron para invernada	121

Compras de los frigoríficos durante la mañana: Cía. Sansinena 211, La Blanca [illegible], The Anglo 912, [illegible] 191, Wilson 747, Armour 1082.

Entraron ayer a este mercado 4732 animales lanares a la siguiente consignación:

Alonso y Blaquier: Atucha, Colón 225.
Alchourrón Lda.: Bunge, Chas 96.
Anasagasti J.: Anchorena, Gral. Belgrano 130.
Alvarez José Luis: Marianetti, Avellaneda 134.
Bayona Juan: Erize, Bonifacio 130.
Bunge y Born Lda.: Caselich, Ibarrape 170.
Cucullo F. L.: Caro, Iriarte 269.
Guarnachena y Cía.: Dayle, Arrecifes 121.
Lalor Juan: Robb, Ranchos 109; Espartaco(?), íd 178; Kirston, Pegasano 270.
Lizarralde y Hnos.: Barbieri, Echeverría 80.
Lanusse P. y A.: Prenossi, Las Varillas 137.
Lascurain y Etchegaray: Zaragoza, Salliqueló 150; Archaeguía, Tapalqué 81; Lopez, Bocayuva 150, Langy, Guaminí 132; Vega, Rivas 151.
Pryor e hijo: Sampson, Lecueder 107.
Ripoll J. L.: Saillac(?), Vilela 80.
Santamarina e hijos: Espeluse, La Dulce 52.
Salaberry y Bercetche: Belgrano, Arrecifes 190; Agabury, El Paraíso 72; Repetto, Pirovano 80; Peteres, Guaminí 11[illegible].
Urtazun y Cía. P.: Bandau, Torrecita 113.

Ventas de ayer

Datos suministrados por los consignatarios:

Alchourrón Lda. — CHAS: 87 borregos a pesos 16.60.

Alvarez y Cía. J. L. — AVELLANEDA: 58 ovejas a pesos 11.50; 13 a 5, 10 capones a 11.50; 13 cordero a 9; 17 a 5.70.

Anasagasti Juan — BELGRANO: 160 capones a pesos 17; 178 corderos a 10.40; 100 a 6.50; 10 a 5.

Avalos, Salazar y Cía. — SALAZAR: 15 capones a pesos 21; 18 corderos a 11.50, 33 a 10.50; 49 [illegible].

Berestain y Larguía — ARENAS: 140 corderos a pesos 9; 54 ovejas a 16.80; 28 capones a 16.50.

Bayona Juan — BONIFACIO: 120 corderos a pesos 13.

Cash C. Jones y Cía. — GILBERT: 240 ovejas a pesos 12.90; 150 corderos a 7.30; 60 a 4.40.

Cucullo F. L. — IRIARTE: 267 corderos a pesos 12.50.

Devoto y Cía. Lda. — T. LAUQUEN: 14 ovejas a pesos 12.30; 20 a 7; 20 capones a 14.50. PINEO: 43 capones a 14.50; 18 borregos a 7. AZUL: 93 corderos a 4.50; 41 a 6.60; 37 a 8.

Estrugamou J. — LOS ANGELES: 159 capones a pesos 20.

Fiorito Hnos. y Sambrizzi — VILLAMANCA: 25 capones a pesos 18.20; 67 ovejas a 16. H. VEGA: 10 ovejas a 11; 50 corderos a 12; 38 a 6.80; DE LA PLAZA: 83 corderos a 11.50; M. CAZON: 30 corderos a 10; 47 borregos a 10; 10 ovejas a 13; 24 a 9.80.

Iraizoz Hnos. — MAR DEL PLATA: 97 capones a pesos 21; 29 ovejas a 18.50; 171 borregos a 15.

Lanusse P. y A. — LAS VARILLAS: 103 ovejas a pesos 12; 18 corderos a 10.

Lizarralde Hnos. — ECHEVERRIA: 71 corderos a pesos 13.30; 10 a 10.

Lascurain y Etchegaray — GUAMINI: 132 corderos a pesos 11. SALLIQUELO: 100 ovejas a 16; 178 a 16. ROSALES: 120 corderos a 7.20; 24 borregos a 9.50. SALLIQUELO: 100 capones a 16.20. BOCAYUVA: 52 capones a 22; 21 ovejas a 16; 11 a 14; 10 capones a 26.

Lanús y Arancedo — (Rectificado) PARRAVICINI: 144 capones a pesos 17; MADARIAGA: 20 capones a 18.

Lalor Juan — RANCHOS: 178 capones a pesos 17; 19 a 17; 26 ovejas a 14.50; 44 corderos a 11.20; PEGASANO: 270 corderos a 12.30.

Méndez Hnos. y Cía. — CHASICO: 24 borregos a pesos 9; 12 ovejas a 13. PEHUAJO: 62 corderos a 9.30; 10 a 6; 40 ovejas a 12.50.

Ojan y Labiano — ARRECIFES: 50 capones a pesos 26; 30 a 18.70; 25 corderos a 9; 10 a 6.50.

Paredes E. — TRES LOMAS: 10 ovejas a pesos 15; 32 a 11; 36 corderos a 6.50, 10 a 11.50.

Pryor e hijo — LECUEDER: 107 corderos a pesos 14.10.

Ripoll J. L. — VILELA: 53 corderos a pesos 8.50; 24 a 6.

R. Rivera Ocantos — ARMAS: 56 capones a pesos 22.30; 38 corderos a 11.40.

Santamarina e hijos — OMBU: 53 ovejas a pesos 12.50; 25 corderos a 13.40; 15 a 9.50.

Salaberry y Bercetche — AZUL: 180 ovejas a pesos 18; 59 a 16; 70 a 10; 129 a 7.30. ARRECIFES: 63 capones a 14.50; 127 ovejas a 13. PIROVANO: 27 capones a 17; 53 carneros a 11.50. EL PARAISO: 28 ovejas a 13; 32 borregos a 9; GUAMINI: 90 corderos a 10.50; 20 a 6.50; 30 a 7.30.

Urtazun y Cía. P. — TORRECITA: 40 ovejas a pesos 18; 15 corderos a 15; 38 a 11. LAMADRID: 45 borregos a 15; 47 ovejas a 13.

Velaz y Cía. A. — ARMAS: 14 capones a pesos 15.30. SALGUERO: 10 carneros a [illegible] MONSALVO: 63 borregos a 10. G. [illegible] 197 capones a 19. ARMAS: 50 a 6; 36 ovejas a 15; 20 corderos [illegible]. SALGUERO: 31 corderos a 14.10; 19 a [illegible]; 35 ovejas a 13.50. MONSALVO: [illegible] capones a 13.50; 107 ovejas a 14.30.

MARITIMAS Y FLUVIALES

Servicio de correspondencia

SE DISTRIBUIRA

Hoy, de Europa y Brasil, en el Soffa, con fechas hasta el 10 de octubre.

Mañana, de Europa y Brasil, en el Württemberg, con fechas hasta el 11 de octubre.

Mañana, de Europa y Brasil, en el Highland Loch, con fechas hasta el 22 de octubre.

Mañana, de Europa y Brasil, en el Re Vittorio, con fechas hasta el 24 de octubre.

El 13, de Europa y Brasil, en el Demerara, con fechas hasta el 25 de octubre.

El 13, de Norte América y Brasil, en el American Legion, con fechas hasta el 27 de octubre.

El 18, de Europa y Brasil, en el Napoli, con fechas hasta el 25 de octubre.

El 19, de Europa y Brasil, en el Desirado, con fechas hasta el 30 de octubre.

El 19, de Europa y Brasil, en el Cap Norte, con fechas hasta el 31 de octubre.

El 19, de Europa y Brasil, en el Tomaso di Savoia, con fechas hasta el 31 de octubre.

El 20, de Europa y Brasil, en el Pincio, con fechas hasta el 30 de octubre.

El 21, de Europa y Brasil, en el Cesare Battisti, con fechas hasta el 30 de octubre.

El 22, de Europa y Canarias, en el Reina Victoria Eugenia, con fechas hasta el 7 del corriente.

El 22, de Europa y Brasil, en el Flandria, con fechas hasta el 6 del corriente.

El 23, de Europa y Brasil, en el Andes, con fechas hasta el 5 del corriente.

El 25, de Europa y Brasil, en el Highland Pride, con fechas hasta el 5 del corriente.

El 26, de Europa y Brasil, en el Indiana, con fechas hasta el 4 del corriente.

El 27, de Europa y Brasil, en el Duca d'Aosta, con fechas hasta el 10 del corriente.

El 27, de Norte América y Brasil, en el Pan América, con fechas hasta el 10 del corriente.

El 28, de Europa y Brasil, en el Conte Verde, con fechas hasta el 14 del corriente.

El 30, de Europa y Brasil, en el Valdivia, con fechas hasta el 10 del corriente.

El 30, de Europa y Brasil, en el Atlanta, con fechas hasta el 4 del corriente.

El 30, de Norte América y Brasil, en el Vasari, con fechas hasta el 8 del corriente.

El 1.º de diciembre de Europa y Brasil, en el Alba, con fechas hasta el 7 del corriente.

El 2, de Europa y Brasil, en el Principessa Mafalda, con fechas hasta el 16 de noviembre.

SE DESPACHARA:

Mañana, a las 13, en el Dupleix, para Canarias y Francia (alcance a las 19).

Mañana, a las 13, en el Mosella, para Brasil, Senegal y Europa (alcance a las 19).

El 13, a las 19, en el Duquesa, para Gran Bretaña (sin alcance).

El 13, a las 13, en el Europa, para Brasil, Senegal y Europa (alcance a las 19).

El 14, a las 13, en el Massilia, para Brasil y Europa (alcance en el puerto a las 14.45).

El 14, a las 13, en el Asturiano, para Punta Arenas (sin alcance).

El 14, a las 13, en el Regina d'Italia, para Brasil, Canarias y Europa (alcance a las 19).

El 15, a las 8, en el Antonio Delfino, para Brasil y Europa (alcance en el puerto a las 9.45).

El 15, a las 13, en el Araguaya, para Brasil, Madeira, Australia, Nueva Zelandia, Sud Africa y Europa (alcance a las 19).

El 16, a las 13, en el Zeelandia, para Brasil, Canarias y Europa (alcance en el puerto, a las 14.45).

El 16, a las 13, en el Sofía, para Brasil y Europa (sin alcance).

El 17, a las 8, en el Re Vittorio para Brasil y Europa (alcance en el puerto a las 10.30).

El 18, a las 19, en el Aurigny, para Brasil y Europa (sin alcance).

El 20, a las 13, en el Alsina, para Brasil y Europa (alcance a las 19).

El 21, a las 13, en el Koeln, para Brasil y Europa (alcance a las 19).

El 22, a las 13, en el Vigo, para Europa (sin alcance).

El 22, a las 13, en el American Legion para Brasil, Japón, Centro y Norte América (alcance a las 19).

El 23, a las 7, en el Demerara, para Brasil y Europa (alcance a las 19).

El 24, a las 8, en el Highland Loch para Gran Bretaña (sin alcance).

El 24, a las 13, en el Napoli, para Brasil y Europa (alcance a las 19).

El 28, a las 8, en el Tomaso di Savoia para Brasil y Europa (alcance en el puerto, a las 10.30).

El 29, a las 8, en el Cap Norte, para Brasil y Europa (alcance en el puerto a las 9.45).

El 29, a las 13, en el Andes, para Brasil, Madeira, Australia, Nueva Zelandia, Sud Africa y Europa (alcance a las 19).

El 29, a las 8, en el Cesare Battisti para Brasil y Europa (alcance en el puerto a las 9.45).

El 30, a las 13, en el Pincio, para Brasil y Europa (alcance a las 19).

El 30, a las 13, en el Flandria, para Brasil, Canarias y Europa (alcance en el puerto a las 14.45).

El 1.º de diciembre a las 8, en el Vandyck para Brasil, Japón, Centro y Norte América (alcance a las 19).

El 1.º, a las 8, en el Duca d'Aosta para Brasil y Europa (alcance en el puerto, a las 10.30).

El 2 de diciembre a las 8, en el Reina Victoria Eugenia para Brasil, Canarias y Europa (alcance en el puerto a las 9.45).

El 2, a las 13, en el Desirado, para Brasil y Europa (alcance a las 19).

Altura de la marea

En el canal Sur del puerto — A las 6, 24.8 pies, a las 8, 23.8; a las 10, 22.8; a las 12, 21.4, a las 14, 20.8, a las 16, 20.4 y a las 18, 21.8. Cuatro pies más en el canal Norte. Viento NE. y N. y NO.

Vapores fluviales

Se esperan hoy: Ciudad de Montevideo, de Montevideo. Lambaré, de Asunción y escalas (a las 8).

Salen hoy: Washington (a las 10) para Asunción y escalas. París (a las 11) para [illegible] y escalas. General Artigas (a las [illegible]) para Montevideo.

Altura de los ríos

Según los partes oficiales las alturas de los ríos fueron ayer las siguientes: Paraná: Corrientes 2.48, Itá Ibaté 2.52, Ituzaingó 2.1[illegible], Posadas 2.76 metros. Uruguay: Concordia 2.51, Santo Tomé 3.01, Alvear [illegible], La Cruz 5.22, Yapeyú [illegible], Paso de los Libres 4.56, M. Caseros [illegible], Concordia 1.12, Uruguay 2.86, Gualeguaychú [illegible] 2.93 metros. Neuquén: [illegible] 2.62, Paso de los Indios [illegible] metros. Limay, Paso del Limay 3.58 metros. Negro: Choele Choel 3.68 metros.

Llegada a la rada

Barca brasileña Brasileira, de 574 toneladas, de [illegible], con madera, a Coppola y Zu[illegible].

Movimiento del puerto

Entradas: vapor inglés Holbein, de Liverpool, con pasajeros y carga general, en el dique 1; [illegible] Trevethoe, de [illegible], en el dique 2, a completar su carga; inglés [illegible], de Southampton, con pasajeros y carga general, en la dársena Norte; [illegible] Nueva York con pasajeros y carga general, en la dársena Norte; [illegible] Vaquiliona, de La [illegible] en la Boca del [illegible]; Buenos Aires, de Río Gallegos y escalas, con pasajeros y carga, en la dársena Sur; inglés Highland Warrior de Londres, en lastre, en el dock Sur; alemán Tirpitz, de Hamburgo, con carga general, en el dique 2.

Salidas: vapor español Catalina, de la dársena Norte, para Barcelona, con pasajeros y carga; inglés Laplace, de la dársena Norte, para Glasgow, con carga; norteamericano President Hayes, de la dársena Norte, para Seattle y escalas con pasajeros y carga; brasileño S[illegible], del Riachuelo para Rosario, a cargar; norteamericano [illegible], del dique 1 para Rosario, a cargar; íd. West Keene, de la Boca, para Nueva York con carga; [illegible] George Peirce, de la Boca, para Santos; [illegible] danés Nevada, del dique [illegible] para Costanza, con carga; español Anita Mendi, del dique A, para Hamburgo, con carga; argentino Mar del Plata, de la Boca, para Mar del Plata con carga; francés Mosella, de la dársena Norte, para La Plata y Burdeos, con pasajeros y carga.

Vapores a entrar

Hoy: italiano Sofía, de Trieste, con pasajeros y carga general, en la dársena Norte; inglés Leighton, de Nueva York, con carga general, en el dique [illegible]; [illegible] La Rosarina, de Londres, con pasajeros y carga, en la dársena Norte; norteamericano Liberty Glo, al Rosario, [illegible] dique 1, a completar su carga; [illegible] Rayson, de la rada, en lastre, en el dique 3, sueco Atlantic, de Pernambuco, con carga, en el dique 4.

Mañana: alemán Wattenberg de Hamburgo, con 692 pasajeros y carga general, en la dársena Norte; italiano Re Vittorio, de Génova, con 1.152 pasajeros y carga general, en la dársena Norte; inglés Highland Loch, de Londres, con pasajeros y carga general, en la dársena Norte.

Vapores a salir

Hoy: alemán Waagenwald, del dique A, para Hamburgo, con carga; belga [illegible], del dique A, para Amberes con carga; [illegible] President Barge, del dique 3, para Amberes, con carga, alemán Frankenwald, del dique 2, para Bahía Blanca, a cargar; francés Formosa, a las 6, de la dársena Norte, para Génova y escalas, con pasajeros y carga; sueco Atland, del dock Sur, para Valparaíso, en lastre; chileno Adriana, del Riachuelo, para Valparaíso, con carga; inglés Natia, del Riachuelo, para La Plata, a cargar; [illegible] del Rosario, del dique A, para San Vicente, órdenes, con carga.

Situación de los paquetes de pasajeros

Avon, inglés, salió el 8 de San Vicente para Southampton, esperado el 13 en Lisboa y el 16 en destino.

Almanzora, inglés, salió el 8 de ésta.

Araguaya, inglés, saldrá el 15 de ésta.

Andes, inglés, salió el 7 de Madeira para ésta; esperado el 15 en Pernambuco.

Arlanza, inglés, saldrá el 16 de Southampton para ésta.

Atlanta, italiano, salió el 4 de Nápoles para ésta.

Alsina, francés, saldrá el 20 de ésta.

Antonio Delfino, alemán, saldrá el 15 de ésta.

American Legion, norteamericano, salió el 9 de Río de Janeiro para ésta, llegará el 13.

Argentina, italiano, salió el 9 de ésta.

Aurigny, francés, saldrá el 14 para La Plata.

Alba, francés, salió el 7 de Lisboa para ésta.

Baden, alemán, llegó el 9 a Vigo para Hamburgo.

Belvedere, italiano, salió el 9 de Río de Janeiro para Trieste.

Balmes, español, llegó el 1.º a Barcelona.

Crefeld, alemán, salió el 7 de Bremen para ésta.

Cesare Battisti, italiano, salió el 30 de octubre de Génova para ésta con 1.200 pasajeros; el 17 llegará a Santos.

Conte Verde, italiano, saldrá el 11 de Génova para ésta.

Cap Polonio, alemán, saldrá el 15 de Hamburgo para ésta.

Cap Norte, alemán, salió el 31 de octubre de Lisboa para ésta con 1.115 pasajeros; esperado el 11 en Río de Janeiro y el 19 en ésta.

Catalina, español, salió el 10 de ésta.

Ceylan, francés, salió el 6 de Dakar para Hamburgo.

Desna, inglés, salió el 9 de La Plata.

Desirado, francés, salió el [illegible] de Dakar para ésta; esperado el 14 en Río de Janeiro.

Demerara, inglés, saldrá el 11 de Santos para ésta.

Duca d'Aosta, italiano, salió el 8 de Génova para ésta.

Duca degli Abruzzi, italiano, salió el 6 de Río de Janeiro para Nápoles.

Darro, inglés, saldrá el 1[illegible] de Liverpool para ésta.

Deseado, inglés, salió el 31 de octubre de Río de Janeiro para Liverpool; esperado el 15 en Lisboa y el 19 en destino.

España, alemán, saldrá el 17 de Hamburgo para ésta.

Eubée, francés, en Hamburgo.

Europa, italiano, saldrá el [illegible] de ésta.

Formose, francés, salió el [illegible] de Río de Janeiro para Hamburgo.

Formosa, francés, saldrá hoy de ésta.

Flandria, holandés, salió el 7 de Las Palmas para ésta; esperado el [illegible] en Pernambuco.

Francesca, italiano, salió el 2 de Río de Janeiro para Trieste.

Giulio Cesare, italiano, salió el [illegible] de ésta.

Galicia, alemán, salió el 8 de ésta.

General San Martín, alemán, llegó el 2 a Hamburgo.

General Belgrano, alemán, salió el 9 de Lisboa para Hamburgo.

Garibaldi, italiano, llegó el 8 a Génova, saldrá el 27 para ésta.

Giuseppe Verdi, italiano, saldrá el 27 de Génova para ésta.

Gelria, holandés, salió el 10 de Cherbourg para Amsterdam, donde llegará hoy.

Gotha, alemán, salió el 10 de Bahía para Bremen.

Groix, francés, llegó el 6 a El Havre para Rotterdam.

Highland Loch, inglés, salió el 7 de Río de Janeiro para ésta, llegará mañana.

Highland Piper, inglés, saldrá el 15 de Londres para ésta.

Highland Glen, inglés, salió el 28 de octubre de Montevideo para Londres.

Highland Pride, inglés, salió el 5 de Vigo para ésta, esperado el 20 en Río de Janeiro.

Highland Laddie, inglés, salió el 9 de La Plata.

Highland Rover, inglés, llegó el 8 a Londres.

Indiana, italiano, salió el 4 de Nápoles para ésta.

Infanta Isabel de Borbón, español, salió el 2 de ésta.

Koeln, alemán, saldrá el 21 de ésta.

La Coruña, alemán, salió el 1.º de ésta.

Lutetia, francés, saldrá el 11 de Burdeos para ésta.

Lipari, francés, saldrá el 14 de Hamburgo para ésta.

Mosella, francés, en La Plata, saldrá mañana para Burdeos.

Mendoza, francés, saldrá el 19 de Génova para ésta.

Meduana, francés, llegó el 7 a Vigo para Burdeos.

Massilia, francés, saldrá el 14 de ésta.

Napoli, italiano, salió el 25 de octubre de Génova para ésta.

Ouessant, francés, salió el 8 de La Rochelle para ésta.

Orania, holandés, salió el 10 de Bahía para Amsterdam.

Oropesa, inglés, salió el 3 de Montevideo para el Pacífico.

Principessa Mafalda, italiano, saldrá el 15 de Génova para ésta.

Principe di Udine, italiano, salió el 1.º de Río de Janeiro para Génova.

Palermo, italiano, salió el 5 de ésta.

Plata, francés, salió el 5 de Las Palmas para Marsella.

Pan America, norteamericano, salió el 1.º de Nueva York para ésta.

Pincio, italiano, salió el 7 de Dakar para ésta, esperado el 15 en Río de Janeiro.

Reina Victoria Eugenia, español, salió el [illegible] de Tenerife para ésta, con 1.257 pasajeros.

Regina d'Italia, italiano, saldrá el 14 de ésta.

Re Vittorio, italiano, salió el 9 de Santos, y el 1[illegible] llegará a ésta.

Sofía, italiano, salió el 7 de Santos para ésta, llegará hoy.

Southern Cross, norteamericano, salió el [illegible] de ésta.

Sierra Nevada, alemán, saldrá el 17 de Bremen para ésta.

Tomaso di Savoia, italiano, salió el 5 de Las Palmas para ésta, con 1.014 pasajeros, esperado el 14 en Río de Janeiro.

Taormina, italiano, debe haber salido el 11 de Génova.

Teutonia, alemán, salió el 8 de Hamburgo para ésta.

Vigo, alemán, saldrá el 22 de ésta.

Vandyck, inglés, saldrá el 1.º de diciembre de ésta.

Vasari, inglés, salió el 8 de Nueva York para ésta.

Vestris, inglés, salió el 3 de ésta.

Vauban, inglés, salió el 30 de octubre de Río de Janeiro para Nueva York, adonde llegará el 15.

Villagarcía, alemán, salió el 10 de Gijón para ésta.

Valdivia, francés, salió el [illegible] de Marsella para ésta.

Western World, norteamericano, salió el 31 de octubre de Río de Janeiro para Nueva York, adonde llegará el 13.

Wurttemberg, alemán, salió el 7 de Río de Janeiro para ésta, con 692 pasajeros; llegará mañana.

Zeelandia, holandés, saldrá el 16 de ésta.

N. de la D. — Las informaciones de última hora sobre el movimiento de estos vapores pueden leerse en la sección telegráfica.

Buques surtos en el puerto

[illegible], dár. N.
[illegible], dár. S.
[illegible], d. [illegible]
[illegible] M., d. 3
[illegible], d. [illegible]
[illegible] N.
Aurigny, d. 4
[illegible] Blanca, dár. S.
[illegible] Mendi, d. 2.
[illegible], d. 4
[illegible], d. 3.
[illegible] VI, d. 2
Asturiano, dár. S.
Atland, dk.
Adriana, R.
[illegible], d. 1.
[illegible], dár. S.
[illegible], R.
L. Jedburgh, dk.
[illegible], R.
[illegible], d. 2
[illegible], d. 2.
[illegible], d. 2
Cape Cross, dár. S.
[illegible], dk.
[illegible], d. 1.
[illegible], d. 1.
Clan Mur[illegible], d. 3.
City of Ed[illegible], d. 3
[illegible], d. 1.
[illegible], dk.
[illegible], dár. S.
[illegible]land, d. 2.
[illegible]land, d. 3.
12 de octubre, dár. S.
[illegible], R.
Dupleix, d. 4.
[illegible] Elena, dár. N.
Europa, d. 3
[illegible], R.
[illegible] Belge, d. 2.
El Paraguayo, d. 4.
Frankenwald, d. 2.
Formosa, dár. N.
Glenmurrag, d. 3.
[illegible], R.
H. Warrior, dk.
Holbein, d. 1.
[illegible] Star, dk.
[illegible], d. 3.
[illegible], d. 2.
[illegible], d. 4
[illegible], d. A.
L. Monarch, R.
Leopold II, d. 2.
L. A. Huergo, R.
Mosella, dár. N.
[illegible], d. 1
Madryn, dár. S.
M. Sáenz, R.
Nordkap, d. 1.
Natia, dk.
[illegible], d. 2.
[illegible] Grange, d. 1.
Pt. Mitre, R.
Paranaguá, R.
Pte. Bunge, d. 5.
Pte. Quintana, dár. S.
Reg. d'Italia, dár. N.
[illegible], d. A.
Salland, d. 1.
Singapore, R.
Stad Delft, d. 3.
San Ricardo, dk.
Sile, d. A.
[illegible], d. 2
Tregarthen, dár. S.
Trevethoe, d. 2
Taxandrier, d. 1.
Vandyck, dár. N.
[illegible], R.
Vigo, d. 4.
Vianda, d. 3.
Waagenwald, d. A.
West Camargo, R.
Yavul Marú, d. A.
Zeelandia, d. 4.

Referencias: "dk", significa dock Sur; "d", dique; "dár.", dársena; "R", Riachuelo.

Puerto de Montevideo

(Por telégrafo)

Montevideo, noviembre 10. — Entraron los vapores inglés Araguaya, de Southampton, íd. La Rosarina, de Londres. Fueron despachados para ésa los vapores La Rosarina, Araguaya, Leighton y Atlantic.

Mueblería SAN MARTIN

NUESTROS MODELOS SON PROPIOS

1359 - CORRIENTES - 1359

PEDRO PASQUARIELLO

FACILIDADES DE PAGO

SOLICITEN EL NUEVO CATALOGO 1923

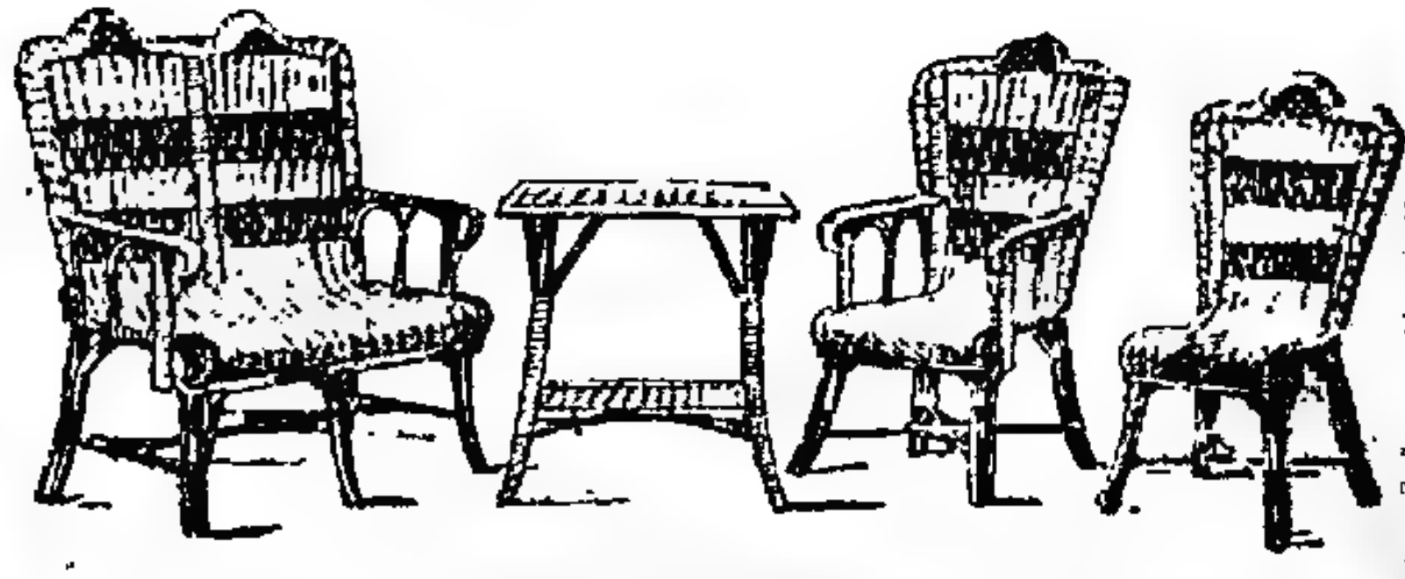
REGIO COMEDOR de cedro y caoba con fina marquetería, lunas y cristales biselados y mármoles importados las 9 piezas $ 550, aparador y trinchante $ 420.-

Modelo exclusivo de la casa fabricado en nuestros talleres.

La fábrica más grande y antigua de la República, fundada en 1870.

Sólido DORMITORIO de roble N. A. macizo de 3 cuerpos con ropero de 1.60 mts. de ancho, lunas biseladas, aplic. de bronce y mármoles finos, 7 piezas $ 475. El mismo juego con ropero más chico $ 315.-

IDEAL PARA EL CAMPO $ 36.-



No. 129 — JUEGO de MIMBRE muy sólido y vistoso, compuesto de 1 sofá, 2 sillones, 2 sillas y 1 mesa de centro .... $ 36

EL TOCADO DE LAS SEÑORAS

Hemos siempre aconsejado a las señoras que en el agua de que se sirven para su aseo personal viertan una cucharadita del verdadero Licor Labarraque por cada litro de agua, y que observen igual precaución con el agua que destinen a usos todavía más íntimos, como lociones, etc., pues el Licor Labarraque fortalece los tejidos y preserva de las flores blancas, o las hace desaparecer si existen ya en razón a que es el más seguro desinfectante y antiséptico conocido.

Lavándose las manos y la cara varias veces al día con dicho licor diluído en agua, tal como hemos dicho más arriba, se está seguro de evitar todo contagio y de preservarse de toda epidemia como, por ejemplo: la fiebre amarilla, la peste y el tifus, aún en los casos en que sea forzoso vivir entre personas atacadas del mal. Este licor es todavía soberano para curar toda clase de quemaduras.

Atendiendo a sus reconocidas virtudes es por lo que el Instituto de Francia ha recompensado a su inventor, monsieur Labarraque, con el gran premio y por lo que el ministro de Guerra ha ordenado se use en el ejército.

No se olvide que el Licor Labarraque está exclusivamente reservado para uso externo, y que, casi siempre, es indispensable diluirlo en agua antes de emplearlo, para lo cual conviene leer el prospecto que envuelve cada botella.

Aviso útil: Por más que en toda buena farmacia se expende, conviene prevenirse contra las imitaciones y exigir, para evitar todo error, el verdadero Licor Labarraque, cuidando de comprobar si en la etiqueta se indican las señas del laboratorio, casa L. Frère, 19, rue Jacob, París.

REUMATISMO

Arterio-esclerosis, Diabetes, Obesidad, Ciática y demás enfermedades artríticas. Tratamiento radical sin drogas, por el método del Dr. Lust, de New York. Instituto Médico de Fisioterapia del Dr. C. Sánchez Aizcorbe, Piedras 387. Consultas de 9 a 12 y 14 a 18. v30

HEMORROIDES

Cura garantida sin dolor y sin operación por nuevo tratamiento, que no interrumpe al enfermo sus ocupaciones ni abona hasta estar curado. Todos los días de 14 a 19. Doctor FONTANA, CARLOS CALVO 1782, esquina Entre Ríos. v3dic.

Dr. Halle de las clínicas de Berlín, atiende especialmente
SECRETAS URINARIAS - PELO AVARIOSIS - PIEL
606 Examen de la sangre 914
Prostatitis, Gota Militar, Debilidad, Reumatismo.
Rayos X. Diagnóstico, Tratamiento de tumores, Diatermia. Sol artificial
CORDOBA 867, de 10 a 12 y de 15 a 19

Sírvase es RIGOLETTO
YERBA VIRGEN SUPERIOR
RIGOLETTO

Gane Vd. la Lotería del MILLON tomando mate con la yerba de SUPERCALIDAD

RIGOLETTO

Rica, pura y la que más dura

sin comprar BILLETES.

Utilice los cupones que llevan cada envase, indicando en ellos, cuántos granos de maíz contiene la lata de 5 ks. llenada hasta la nariz del "Rigoletto", en poder del Escribano Sr. De Nevares, Av. de Mayo 676, Bs. Aires.

QUEQUEN (NECOCHEA)

A dos cuadras de la playa, pensión familiar, precios módicos. Dirigirse por más datos a Talcahuano 362, 4o. piso

Tome las PILDORAS de Brandreth

Fundada 1752

Puramente Vegetales.

Para el Estreñimiento, Biliosidad, Dolor de Cabeza, Vahídos, Indigestión, etc., y los desarreglos que dimanan de la impureza de la sangre, no tienen igual.

No son genuinas si no están en cajas de lata

De Venta en las Boticas del Mundo Entero. B. Brandreth

Acérque el grabado á los ojos y verá Vd. la píldora entrar en la boca.

Fundada 1847. EMPLASTOS POROSOS de Allcock

El Remedio Externo Mejor del Mundo.

Apliquese en la parte donde se sienta dolor.

DONNELL y PALMER - Agentes - 550 Moreno 512, Bs. Aires.

IMPORTANTE

Avda. L. N. ALEM 378 BUENOS AIRES

Remito libre de gastos a todos los pueblos del Interior
En Billetes del Banco Alemán de Berlín (Reichbank)

50.000.000 (50 millones) de Marcos.	Antes $ 23.000.000	por $	8.—
100.000.000 (100 millones) "	" 56.000.000	" "	15.—
200.000.000 (200 millones) "	" 112.000.000	" "	25.—
500.000.000 (500 millones) "	" 280.000.000	" "	50.—

Dirigir pedidos a:

HECTOR GRANATA - AGENCIA EXPRESS - AVENIDA ALEM 378

Quiere Ud. tener...

BUENA DIGESTION y no sufrir más del estreñimiento? Tome después de comer el delicioso Extracto Vegetal "ESTOMACAL ELSTER". Frasco $ 2.80. Venta en las farmacias

SEÑORAS, SEÑORITAS,

en el atraso o falta del período, tomad "AMENORROL", eficaz e inofensivo. Frasco $ 4.— recomendado por los médicos. Leta si sufrís de dolores en el período, metritis, hemorragias y flujos tomad "ESPECIFICO Scheid's". Droguerías y Farmacias. — Dep. general: C. Pellegrini 644, U. T. 4422, Lib. Pidan folletos en sobre cerrado, gratis a C. Scheid, C. Pellegrini 644, Buenos Aires.

Dr. Eduardo S. Paz Médico de la Universidad de Buenos Aires. Ex asistente a las clínicas de los doctores Widal y Labbé (París). Enfermedades internas (pulmón, corazón, estómago, etc.). Tratamiento de la avariosis y tuberculosis. Calle CERRITO 1161. Consultas de las 17 a 19. U. T. 686, Juncal.

Venéreas Urinarias Piel
Especialista Dr. Malvicino
Cura-Uretritis-Estrecheses-Cistitis
Prostatitis-Ulceras-Falta de desarrollo y Obesidad.
APLICA PARA LA AVARIOSIS EL 914
TUCUMAN 696 de 8-12 y de 14-20
v30

SECRETAS AVARIOSIS Consulta $ 5 914
Dr. RAMOS CARRION, Especialista. Cura rápida de la BLENORRAGIA, Próstata y SIFILIS. Moreno 659, de 8 a 20, domingos de 10 a 12. Mensualidades económicas. v15

SECRETAS
Urinarias, Avariosis
Sangre y Debilidad
606-914
Cura rápido Uretritis Estrechez, Ulcera, Gota militar por mi método Vibro Eléctrico y mi sonda de Auto-presión.
Dr. SPINEDI - Rivadavia 1359
De 9 a 12 y de 14 a 20 (Domingos de 9 a 18)

URINARIAS
(AMBOS SEXOS)

ESTA PROBADO de una manera evidente, y así lo afirman muchos millares de personas que a este medicamento deben su salud, que los Cachets Collazo—antiblenorrágicos constituyen, por sus rápidos y seguros efectos aun tratándose de casos muy crónicos el tratamiento ideal para combatir las enfermedades de las vías urinarias, tales como blenorragia, gonorrea (gota militar), cistitis, orquitis, prostatitis, catarro vesical, leucorrea (flujos blancos de las señoras y niñas), metritis, vaginitis y otras análogas de uno y otro sexo; y nadie puede honradamente sostener otra cosa. La acción de estos cachets se produce de adentro hacia afuera, con lo cual se evitan dos peligros frecuentes cuando los medicamentos se inyectan desde el exterior, es a saber: que la infección se corra al interior y que se produzcan estrecheces e irritaciones. Además de tan importantes propiedades tienen los cachets Collazo la muy notable de ser de una sencillísima bastando ingerirlos como un sello cualquiera.

Se venden en todas las buenas farmacias a $ 6 la caja.

FARMACIA DEL CONDOR
La que más barato vende
del Dr. Angel García Collazo
Córdoba 551 — ROSARIO

Un interesante librito relativo a las enfermedades de las vías urinarias — ambos sexos — y a los específicos COLLAZO, se remite gratis y franco a quien lo solicite, mencionando este diario.

Sanatorium LAVALLE
Director: Dr. JOSE V. VARALLA
Calle LAVALLE 1750-52

Pensiones de lujo y económicas.—Sala de operaciones modelo.—Servicio médico permanente.—Los enfermos pueden ser operados por médicos de su confianza.

Secretas Urinarias Piel
Dr. Saraceni - Especialista
CURA RAPIDA de SECRETAS y VENEREAS
DIATERMIA (calor eléctrico) para cura radical de blenorragia aguda, crónica y gota militar.
Debilidad, Ulceras, Estrechez, Prostata. Cura de la AVARIOSIS con aplicación sin dolor del
606-914
ENFERMEDADES de SEÑORAS
CORRIENTES 1777-9 a 11 y de 14 a 20
v30

Dr. HOWARD Pulmón, debilidad, tratamiento moderno del tuberculoso. Neumotórax, Toracoplastia, Rayos X. Dip. Univ. París. Rodríguez Peña 736. De 16 a 18. U. T. 783, Juncal.

Ligas Boston

Hace 40 años que ocupan el primer puesto en todo el mundo.

No hay ligas que las igualen por lo

COMODAS - DURADERAS
ELEGANTES y ECONOMICAS

NOTA: Comerciantes poco escrupulosos han imitado nuestras etiquetas. ¡Fíjese bien! Estas deben llevar la marca "BOSTON". 1p

Pianos Alemanes Desde $ 900
Autopianos
Feurich - Schiedmayer
Hupfer - Winkelmann
Nuevo catálogo de rollos

Facilidades de pago

Bandoneones (Envarillados)

Teclas para estudio	$ 150.—
Teclas, voces dobles, acero, con estuche. Para orquesta .	" 250.—
Con incrustaciones de nácar,	" 500.—
Con ricas incrustaciones de nácar y filetes de plata, a . .	" 850.—

ACORDEONES
Clase extra, 8 bajos, a . . . $ 20.—
Clase extra, voces de acero a $ 80.—
Clase extra, teclado a piano $ 40
Pidan Catálogos

Romero, Fernandez
Florida 255
Bmé. Mitre 947
Buenos Aires

¡¡ASMATICOS!!

Desde hace muchos años, los médicos especialistas indican la ASMALINE, como lo más adecuado para las afecciones asmáticas. Es un producto presentado en forma de elixir, que por su sabor agradable es bien tolerado y facilita su administración a los pacientes de gusto delicado. La ASMALINE es la resultante de minuciosas experimentaciones farmacéuticas y de clínica hospitalaria.

Se vende en todas las farmacias. Solicite folletos

Farmacia NAVA
SANTA FE y RODRIGUEZ PEÑA
U. T. 1607, Juncal

Por la cantidad de médicos que en todo el mundo recetan la

Emoantitossina Sofos

se puede calcular la inmensa satisfacción con que éstos ven la eficacia de este preparado en sus enfermos.

TODAS LAS PERSONAS ENFERMIZAS, DEBILES, ANEMICAS, CLOROTICAS, COLITICAS, CONVALECIENTES DE RESFRIOS, INFLUENZA, GRIPPE Y FALTOS DE FUERZA Y ENERGIA, QUE HABIENDO AGOTADO SIN RESULTADO APRECIABLE PARA SU SALUD, toda la escala de productos farmacéuticos a base de drogas o combinaciones químicas, deben de tomar la

Emoantitossina Sofos

que es el remedio más eficaz y lógicamente natural, puesto que en su composición entra SUERO ANTITUBERCULOSO, es decir, DEFENSAS ORGANICAS NATURALES CONTRA LA TUBERCULOSIS y contra todas las afecciones que debilitando el organismo permiten que se desarrolle en él LA TISIS.

En venta en todas las droguerías y farmacias.

HEMORROIDES

Cura garantida de las hemorroides, sin operación, sin dolor y sin desatender sus ocupaciones. No se abona hasta estar curado. Dr. CASARINO. De 14 a 20 horas. 932 - CORRIENTES - 932 v30

Gota, Dolores reumáticos
Eczemas
Flebitis
Acnes, Herpes
Varices, Ulceras

Mujeres martirizadas por la sangre

El dolor es la suerte del artrítico: Dolores agudos, neuralgias, sufrimientos de la gota y del reumatismo, sufrimientos físicos y morales de las enfermedades de la piel, suplicios de las varices flebitis, úlceras varicosas, arrebatos de cabeza, males periódicos de las mujeres, todas estas miserias lamentables causadas por los vicios de la sangre hacen de la vida un verdadero martirio. Pero el artritismo es al final vencido gracias al DEPURATIVO RICHELET rectificador de la sangre por excelencia y universalmente aconsejado por los especialistas más reputados. El DEPURATIVO RICHELET triunfa en los dolores más antiguos, cicatriza las llagas, borra toda señal de la enfermedad de la piel y libra al organismo de toxinas que la envenenan.

De Venta en todas las farmacias de la República. Depósito General LABORATORIO RICHELET Paraná nº 182 Buenos Aires.

HOTEL BREVOORT HOTEL LAFAYETTE
Quinta Avenida University Place
NEW YORK
RAYMOND ORTEIG, Inc.
Los dos Hoteles y Restaurants Franceses de New York
COMPLETAMENTE RENOVADOS

Dentista ALFREDO CASTRO
Jefe del servicio odontológico del Hospital Muñiz. Cirugía bucal, piorrea alveolar. Consultas de 14 a 19, menos los jueves. Cevallos 592. U. T. 70, Libertad

Nariz, Oídos y Garganta
Dr. RAUL BECCO, de los Hosp. Italiano, P. Piñero, Rivadavia 1138, de 14 1|2-17 1|2.

Dr. ROBERTO EZCURRA
Médico-veterinario (director del consultorio agrícola-ganadero de LA PRENSA).—Influenza equina, enfermedad de los cachorros y bovinos. Lunes, miércoles y viernes, de 10 a 11.—Laboratorio: SAN MARTIN 414

BRONQUITIS-ASMA
Tos, resfríos mal curados, catarros, fatiga, anemia, debilidad. Cura especial. Rayos X. Dr. P. F. Torrents, Rivadavia 1993. De 14 17

ZUMBIDO DE OIDO
Cura radical sin operaciones
Dr. L. MANDARINO—Viamonte 1572

Dr. CABAUT Director y oculista del Hosp. Francés
Enferm. de los ojos, operaciones, anteojos. De 13 a 17, todos los días. Además, lunes, miérc. y viern. de 9 a 12. B. Mitre 1175, U. T. 2023, Rivadavia. v30

"Lysol"
El desinfectante y antiséptico más poderoso.
UNICOS IMPORTADORES
Kulenkampff, Weygand y Cía
Bs AIRES - ALSINA 1473

Dr. TORTI
Secretas, Urinarias y piel. Curación científica de la debilidad general. Avariosis Riñones, Vejiga y Próstata. MORENO 925. De 9 a 11 y de 15 a 19 v30

SUNLIGHT JABÓN
PARA LA CASA.

Malta Kneipp
Patente Kathreiner

¡Insomnio!
es consecuencia de nerviosidad extrema. El que desea dormir normalmente debe tomar siempre

Malta Kneipp

Antinerviosa, nutritiva, refrescante
Es legítima si lleva el retrato del padre Kneipp y la firma Kathreiners Malzfabriken.

Unicos agentes:
SCHEINER, MIERES y RUBIO
Rivadavia 2540 Bs. Aires

AVISOS FUNEBRES

SEPELIOS

JUAN DEVINCENZI—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923, confortado con los auxilios de la santa religión y la bendición papal—Su esposa María A. Anelo de Devincenzi; sus hijos Juan, Palmira D. de Dighero y Angela D. [illegible]; sus hijos políticos Jerónimo Dighero, Luisa T. de Devincenzi y Carlos [illegible]; sus nietos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, mañana lunes. (La hora se fijará mañana). Casa mortuoria, Boulogne Sur Mer 482. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Carruajes de la casa Suárez y Villano, Honduras 4170 y Anchorena 886.

AURORA VILLASEÑIN DE SANCHEZ—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Su señora madre Manuela V. de Araujo; sus hermanas Josefa y Regina; su esposo Manuel Sánchez, su tía Josefa Villaseñin, tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, mañana lunes 12, a las 8.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Sarmiento 1135. Servicio de la casa Iribarne, Callao 416.

IRMA ETELINDA CARANTA (Lele)—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal—Su señora madre María Luisa Echepare Ramírez de Quijano; su padrastro Gregorio Quijano (ausente); sus hermanos Raquel Caranta de Peña, Martín A., Rigulida A., Rodolfo M., Haydée E., Delfor J. y Atilio W. Caranta y María Luisa Quijano, hermano político doctor Ismael Peña; su señora abuela Amada Ramírez viuda de Echepare (ausente), tíos, primos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte mañana lunes 12, a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Cabildo 818. Servicio casa Iribarne, Callao 416. v12

MARIA N. DE BARCA—q. e. p. d.—Falleció en Luján el 10 de noviembre de 1923, confortada con los auxilios de la santa religión—Su hijo Florentino L., su hija política Martha Spek, sus nietos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio local, hoy 11, a las 16. Casa mortuoria Humberto I, Luján, F. C. Oeste.

GABRIELA TORRENTE DE GARCIA—q. e. p. d.—Falleció el 9 de noviembre de 1923—Sus hijos Carmen G. de Vázquez, María G. de Calvo, Dolores G. de Freyre, Ramón, José y Raymundo; hijos políticos, nietos y sobrinos invitan a acompañar los restos de la extinta al cementerio de Flores hoy 11, a las 8.30. Casa mortuoria, Pieres 559. Servicio casa Abal y Parada Díaz, Espalluta 2746, Gaona 469, y Triunvirato 3219.

CARLOS EMILIO BOVEDA—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Su esposa Ida D. de Bóveda; su hijita Mercedes Emilia; sus hermanos Lola B. de Zimmermann, Nieves B. de Pinget, Ramón M., Armanda, María Luisa B. de Richeri (ausente), Eva y Jorge (ausente); su tía Alfonsina Peyret; sus padres políticos; sus hermanos políticos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones al sepelio que se realizará hoy domingo 11, a las 10, en el cementerio del Oeste. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Viamonte número 2768. Servicio de la Compañía Nacional de Carruajes y Automóviles, Callao esquina Tucumán.

FELIX ALBERTO CRESPO NAON—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923, confortado con los auxilios de la santa religión y la bendición papal—Sus padres, doctor Próspero Crespo y Rosa Elena Naón de Crespo; sus hermanos, Próspero, Felisa, Esther, María Josefa, Lola, Julio César, Juan Carlos y Jorge Francisco, sus tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy domingo 11, a las 10.30. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Paraná 1277. Servicio de la Compañía Nacional de Carruajes y Automóviles, Callao esquina Tucumán.

AVELINA DIAZ DE VASQUEZ—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Sus hijos Vicente, Anatilde V. de Alvarez de Toledo, María Amalia y Nélida; sus hijos políticos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy domingo 11, a las 10. Se ruega no enviar coronas. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Cangallo 2220. Servicio casa Mirás, Balcarce 212, y Callao y Córdoba.

MATEO FREGA—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Sus hijos Carlos, Raquel F. de García Porcel, Serafina, Nicolás, Victoria y José Frega; sus hijos políticos María M. de Frega y Ricardo García Porcel; sus hermanos políticos Leticia M. de Molino y Alfonso Molino; sus nietos María Zulema y Néstor Carlos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, mañana lunes 12, a las 10. Se ruega no enviar coronas. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Chile 1540. Servicio casa Mirás, Balcarce 212, y Callao y Córdoba. v12

ERNESTO CAIMI—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Su esposa María C. de Caimi, sus hijos Ernesto, María, Rosa y Alcira, sus padres Luis Caimi y Teresa F. de Caimi, sus hermanos Juan, Teresa C. de Pizzi, Carolina C. de Lozza, Pedro y María C. de Matiuchi, sus hermanos políticos, sus tíos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy domingo 11, a las 9.15. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Azara 464. Se ruega no enviar coronas. Servicio Casa Brusco, [illegible] 1261 y Traful 3834.

OSCAR MANCINI—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Sus padres Agustín Mancini y Filomena R. de Mancini; sus hermanos Francisco, Antonia, Adela, Vicente, Luisa, Amadeo, Angela, Adolfo e Irma; sus hermanos políticos Settimio Massaroessi, Enriqueta R. de Mancini y Carlos L. [illegible], tíos, primos y demás deudos invitan a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy a las 9. Casa mortuoria Río Bamba 11. Nota: Servicio casa Rey Hnos., Sarandí 929 y Entre Ríos 188.

LUIS ALBERTO CUNEO—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Sus padres Luis Cuneo y Ramona C. de Cuneo; su hermanita Livia Cuneo, su abuela (ausente), tíos, primos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy 11, a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Se ruega no enviar coronas. Casa mortuoria, Cochabamba 434. Servicio casa González Hnos., Belgrano 2970, Avda. Sáenz 303 y sucursales.

MARIA DE LOS MILAGROS DOSAL PAYARES—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Su hermana María Teresa Dosal y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy domingo, 11 a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, San Lorenzo 350. Se ruega no enviar coronas. Carruajes casa Mazzarella, Triunvirato 29.

MARIA BERHONET VIUDA DE URQUET—q. e. p. d.—Falleció en Monte (provincia de Buenos Aires) el 10 de noviembre de 1923.—Sus hijos Salvador, María U. de López, Juan J., Pedro y Martha Urquet; sus hijos políticos María C. de Urquet, José G. López, Alejandra B. de Urquet y Ana S. de Urquet; su hermana, nietos, sobrinos y demás deudos participan a sus relaciones el fallecimiento, cuyo sepelio tendrá lugar hoy domingo 11, a las 11, en el cementerio local. Servicio de la empresa Manzino y Calderón.

EMILIO MENENDEZ—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Su señora madre Sabina Menéndez de Menéndez (ausente), su hermano Manuel, amigos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste hoy domingo 11, a las 10. Unica invitación. El duelo se despedirá por tarjeta. La comitiva fúnebre partirá de la casa Arenales 2829, a la hora indicada. Carruajes casa Biotti y Compañía, Arenales 2828.

EMILIO MENENDEZ—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—La Sociedad de Subsidios del Personal Subalterno del H. Senado invita a los señores socios a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy a las 10. Casa mortuoria, Arenales 2829.

LINA AURORA COGLIATI—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Sus padres, Humberto Cogliati y Cándida Macedo de Cogliati, su hermanito, Humberto; sus abuelos Ernesto, Julia y Eugenio; sus tíos, Lina y Carlos Hartl[illegible] (ausentes), Catalina y Aureliano Macedo, Albertina y Ramón García y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste (Disidentes), hoy domingo 11, a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Rafaela 4857. Se ruega no enviar coronas.—Nota: Carruajes casa Luis Tarulla, Rivadavia 7274.

CAROLINA BATIMO—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Sus padres José Batimo y Filomena M. de Batimo; sus hermanos Angel, Serafina, Fortunato, José, y Orlanda; su hermano político Luis Bruno; tíos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste hoy domingo 11, a las 10. Unica invitación. Casa mortuoria, Humberto I 2636. Servicio casa V. J. Fenili, Rioja 1917-23, y Suc. Av. La Plata 660-61.

CARMEN VALETTI DE CIRELLI—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923—Su esposo Juan Cirelli; sus hijos Rosaria, Arnaldo y Nélida Cirelli; sus padres Luis Valetti y Juana de Valetti; sus hermanos José, Rosa y Elena Valetti; sus hermanos políticos Luis y Modesta Cirelli; tíos, primos y sobrinos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste hoy domingo 11, a las 9.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Sarmiento 4260. Servicio casa Rossi, Canning 963, anexo Melián 2684.

RAQUELA TATA DE TANFERNA—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923, confortada con los auxilios de la santa religión.—Su esposo Juan Tanferna; sus hijos José y Francisco; hija política Concepción G. de Tanferna; primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy 11, a las 8.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Elizalde 3085. Carruajes empresa Moreira y Sala, Avda. San Martín 1311-15 y Nogoyá 3136.

Ingeniero SANTIAGO CORTE—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Su esposa, Elena Z. de Corte; sus hijos Amelia C. de Rappi, Aída C. de Quintana, Rodolfo, Amadeo, Santiago, Clotilde C. de Siciliano, Enriqueta C. de Petit de Murat, Leopoldo, Elena, y Enrique; sus hijos políticos Carlos Rappi, Arturo Quintana, Arturo Siciliano, Amalia S. de Corte, José J. Petit de Murat, Emma T. de Corte; hermanos, sobrinos, nietos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio del Oeste, hoy domingo 11, a las 10. Casa mortuoria, Nahuel Huapí 5863.—Carruajes casa Liberti, Solís 1545 y Filiberto 1701|25.

ALFONSO CARDIELLO—q. e. p. d.—Falleció el 10 de noviembre de 1923.—Su esposa, María D. B. de Cardiello, sus hijos, Ramón, Antonio, María C. de Ayala, Juana C. de Santauro, Paula C. de Guesualdi; sus entenados, Pedro, Carmelo y Filomena Di Giulio de Cardiello; sus hijos políticos, su hermano político, Antonio De Benedetto y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio del Oeste hoy domingo 11, a las 9.30. Casa mortuoria, Asamblea 874. El duelo se despedirá por tarjeta. Nota: servicio de la cochería Corradi, Mitre 462.

PARTICIPACION DE SEPELIOS

ELOY VALDEZ—q. e. p. d.—Falleció el 8 de noviembre de 1923.—Sus hermanos Eduardo, Francisco, Bernabé, Juana, Virginia y Leonor (ausentes), hermanos políticos, sobrinos y demás deudos comunican a sus relaciones su fallecimiento y que sus restos fueron sepultados en el cementerio del Oeste el sábado 10. Nota: El servicio estuvo a cargo de la casa Vicente Marchitto, Viamonte 2182.

FRANCISCO VIVACQUA—q. e. p. d.—Falleció en Lomas de Zamora el 9 de noviembre de 1923.—Su esposa, Clelia Fanali; sus hijos Jorge, Juan José, Ismael y Oscar; su señora madre, Ana María C. viuda de Vivacqua, hermanos Carmen, Josefa Victoria, Bernardina D., Juan, José, María E. y Ernesto, su señora madre política, Catalina Fanali; hermanos políticos Francisco Belmonte, Juan José Fraga, Benita Novillo y Eva Fanali, participan a sus relaciones su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados en el cementerio local, ayer sábado a las 16. Casa mortuoria, General Rodríguez 145. Servicio fúnebre casa Lasalle Hnos.

MISAS Y FUNERALES

ESTEBAN BARTOLONI—q. e. p. d.—Falleció el 10 de diciembre de 1922.—ARMANDO E. BARTOLONI—q. e. p. d.—Falleció el 31 de mayo de 1923—La familia invita a las misas gregorianas que por el descanso de sus almas se rezarán en la Basílica de San José de Flores (altar del Carmen), desde hoy 11, de 8.30 a 9, hasta el 10 de diciembre.

Ingeniero ALFREDO SEUROT—q. e. p. d.—Falleció el 3 de noviembre de 1923.—La familia invita a sus relaciones al funeral que en sufragio de su alma se oficiará en la iglesia de San Nicolás, mañana lunes 12 de noviembre, a las 10 h. El duelo se despedirá por tarjeta. v12

TOMAS MARQUEZ—q. e. p. d.—Falleció en Pilar, F. C. Pacífico, el 13 de noviembre de 1922.—La familia invita a sus relaciones al funeral que en sufragio de su alma se oficiará en el templo parroquial el día 13 de noviembre, a las 10.30. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. v12

ELENA FERNANDEZ DE DOMINGUEZ—q. e. p. d.—Falleció el 13 de noviembre de 1922.—ANGELA FERNANDEZ, q. e. p. d.—Falleció el 5 de octubre de 1922.—La familia invita a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de sus almas se celebrará mañana lunes 12, a las 10, en la iglesia del Espíritu Santo. Favor que agradecerán.

CORNELIO N. VILLAR,—q. e. p. d.—Falleció el 11 de noviembre de 1922, confortado con los auxilios de la santa religión.—Su señora esposa Albertina Ocampo de Villar y demás deudos agradecerán quieran rogar a Dios por el eterno descanso de su alma, en las misas y funeral de cabo de año que se rezarán en la iglesia de San Nicolás de Bary, mañana lunes 12, de 8 a 11. v12

EUSEBIO DAVILA ARBURUA,—q. e. p. d.—Falleció el 9 de octubre de 1923, confortado con los auxilios de la santa religión.—Sus padres Eusebio Dávila y María de Arburúa, sus hermanos Silvia, Luis Manuel y Pilar Caridad; su abuelo Jesús Dávila Rivadeneira, sus tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la iglesia de San Francisco, mañana lunes 12, a las 10.30. Favor que agradecerán. v12

NICASIO OROÑO, ex gobernador de Santa Fe—q. e. p. d.—Falleció el 13 de octubre de 1904.—Su hija Joaquina Oroño de Salas; sus nietos Nicasio Salas Oroño, Mercedes Salas Oroño de Cossio, Joaquina Salas Oroño de Vela (ausente), nietos políticos, bisnietos y sobrinos ruegan a las personas de su relación y a los santafesinos residentes en ésta, quieran acompañarlos a las misas que se celebrarán el jueves 15 del corriente, a las 11, en la iglesia de Nuestra Señora de la Merced, con motivo de su centenario. v15

JOSE INDART.—q. e. p. d.—Falleció el 12 de noviembre de 1921, confortado con los auxilios de la santa religión. Su esposa María Fesembeck de Indart; sus hijos María Ascensión, Amalia J., José María y Matilde Delia, su señora madre política Ascensión F. de Fesembeck; sus hermanos Mariano, Rosa F. de Echarren, Manuela F. de Etchecopar, Jerónima y Lorenza, sus hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a las misas que por el eterno descanso de su alma se oficiarán en la iglesia de San Miguel Arcángel, mañana lunes 12, a las 10. El duelo se despedirá por tarjeta. v12

H. G. WELLS (64)

JUANA Y PEDRO

Los viajeros podrían también, les proponía, pasar una semana o más en Moscú, donde algunos amigos de Bailey estarían encantados de ponerse a su disposición.

La ocasión era en verdad demasiado oportuna para no aprovecharla.

Osvaldo sabía que Bailey era algo [illegible] que consideraba a las mujeres como seres más o menos molestos siempre y había omitido incluir a Juana en la invitación.

Además, Osvaldo no lamentaba esta omisión, que debía permitirle permanecer largas horas solo con Pedro y ponerlo en condiciones de estudiar bien de cerca a su pupilo.

Este viaje había de dejar vivos recuerdos en la memoria de Pedro.

La larga travesía de Alemania había sido interrumpida por la visita a Berlín.

Osvaldo y Pedro habían pasado por la Sieges-Allee, habían visto la multitud dominical amontonarse en Unter den Linden, habían contemplado los trofeos de guerra, visitado los monumentos públicos de la capital germana, y comprobado la gran prosperidad de sus nuevos barrios.

La Alemania del Norte estaba entonces toda nevada y los grupos de [illegible] se deslizaban o patinaban cerca de Königsberg.

Desde su vagón, los viajeros contemplaban las inmensidades de la llanura rusa.

Luego pasearon por las calles de Petersburgo, con sus tiendas negro y oro decoradas con carteles que indicaban a una población analfabeta sus mercancías en venta, bajo la forma de dibujos realistas.

Vieron la multitud nocturna llenar el Palacio del Pueblo. Pasearon en trineo, sobre el Neva helado, y asistieron a una alegre fiesta en una casa de campo construída toda de madera detrás de un portal de piedra.

Después fué Moscú, con los altos muros rojos de su Kremlin reflejándose en el Moskova, su extraña catedral, San Basilio, y la magnificencia del monasterio de Troitsky, con sus sacerdotes barbudos, sus mozos de "restaurant" tártaros, toda su población vestida de pieles, que parecen tan absurdamente ricas para un inglés, una visión pintoresca, colorida, impresionante en una decoración de nieve...

El romanticismo del fin del reino de Victoria, dominaba todavía en el espíritu de Osvaldo. Lo pintoresco de la Rusia producía mucho efecto en él. Desde el momento en que había entrado en la oficina de control de los pasaportes en Wirballen, con sus imponentes funcionarios de uniforme verde oscuro, hasta su exploración en Moscú, Osvaldo no cesó un momento de asombrarse del contraste que ofrecían las costumbres rusas y el modernismo tan bien adaptado de Alemania.

Los vastos paisajes de la Rusia Occidental y Septentrional, con sus pantanos, sus selvas de abedules, sus aldeas de madera, dominadas por iglesias con cúpulas, los caminos apenas trazados, las letras extrañas formando nombres de las estaciones, todo contribuía a formarle una impresión de bárbara grandeza.

Después de la fea y pesada catedral de Berlín, Osvaldo se regocijaba de los sombríos esplendores de San Isaac; comparaba el inmenso Neva helado con el Támesis. Desde el puente Troitsky admiraba la maciza fortaleza de San Pedro y San Pablo.

En Petersburgo tuvo la sensación de estar separado del resto de Europa.

—Hacia el Polo Norte, se dijo, se extienden Rusia y lo desconocido: el Norte atacado de hambre, las soledades desiertas y heladas, los límites de la humanidad.

En Moscú pensó en el Oriente y el Occidente, porque los trajes orientales y occidentales se cruzaban en las calles. Le sorprendió el encontrar frecuentemente chinos.

—Desde aquí a Vladivostock se desarrolla Rusia y toda el Asia; al Norte, al Oeste, al Este y al Sur otros tantos territorios ilimitados. Nosotros somos un pueblo insular. Aquí están las masas continentales del globo.

Pedro ensayó valientemente familiarizarse con el idioma ruso en quince días por medio de un método, "El ruso sin maestro", que había comprado en Londres.

Una vez a solas con su tío, hablaba libremente y no sin acierto. Había leído abundantemente y variado: era visible que en Cambridge pertenecía al grupo de los conversadores. A pesar de que su inteligencia no tuviera dirección, Pedro poseía una especie de filosofía sistemática.

Era en todo caso una filosofía profundamente escéptica.

Había momentos en que Pedro le recordaba a Osvaldo "El prodigio de Hampdenshire", de Beresford, que habiendo adquirido todo el saber humano, antes de la edad de cinco años, preguntaba fríamente a su preceptor: "¿Es esto todo?"

Pedro miraba el mundo donde había nacido, los reyes y káisers que reclamaban la abnegación para "ellos"; los "gentlemen" que agitaban banderas hablando de patriotismo y de servir imperios, razas y "nacionalidades", las iglesias y los sacerdotes, persiguiendo su "política"; luego le hacía, por decirlo así, a Osvaldo, la misma pregunta.

Osvaldo y Pedro pudieron contemplar a Moscú a la cálida luz del sol poniente. Se hallaban entonces bajo la terraza de un "restaurant" adosado a la falda de una colina que dominaba el inmenso codo que traza el Moskova entre los puentes de Borodinski y de Bruinski.

La ciudad se erguía hacia el cielo cortando netamente la línea del horizonte con unos campos pequeños y una minúscula iglesia en el primer plano.

Las seis cúpulas resplandecientes de la inmensa iglesia del Redentor se elevaban en el centro del Kremlin, cerca del alto muro rojo.

A derecha e izquierda del Kremlin se extendía la ciudad, mar púrpura de casas y de muros que separaban espacios cubiertos de nieve. Los rojizos resplandores del firmamento hacían brillar los cristales como joyas; y el Moskova parecía una enorme águila plateada.

Moscú es la ciudad de las cruces. Cada una de sus iglesias tiene por lo menos una cúpula multiforme, pintada de claro. Algunas de ellas tienen hasta cinco y seis y cada cúpula se termina con una cruz dorada de dos ramas. Los rayos del sol poniente incendiaban entonces todas aquellas cruces, haciéndolas brillar como otras tantas ramas pálidas.

Osvaldo, a despecho de sus propias opiniones escépticas, se dejaba impresionar un poco por el misterio de la leyenda de la Santa Rusia.

—Esta ciudad no se parece a ninguna de las ciudades de la Europa occidental, Pedro, le dijo a su pupilo, contemplando el espectáculo. Las ciudades occidentales, han salido, por decirlo así, del suelo en que se apoyan; están allí para siempre, como los bosques y las montañas.

Ni Londres, ni Ruán, ni Roma, podrían estar emplazadas en otra parte que donde están. Moscú, es un campamento tártaro. Lo mismo podría estar en Nijni-Novgorod o en Voroslav o en Kazan, o en cualquier otro sitio de la estepa rusa. Está donde está, sólo por la casualidad. Es un campamento construído de madera, de ladrillos, de yeso. Aquí el cuartel general; allá los pabellones del zar. Todas aquellas cruces son comparables a los estandartes que indican las carpas de los capitanes.

—¿Y de qué lado se dirige ese campamento? — preguntó Pedro con la nariz metida entre su cuello de pieles y las manos en los bolsillos.

—Es el Asia que avanza hacia Europa con una idea nueva... Se comprende mejor a Dostoiewski después de haber visto esto. Se comienza a concebir que esta Santa Rusia pueda ser, en medio de las demás naciones, una especie de genio epiléptico, como su "Idiota" insistiendo sobre la verdad moral, mostrando la cruz a la humanidad.

—¿Qué verdad? — interrogó Pedro.

—Nosotros aparentamos tener la idea cristiana, que en cierto modo no tienen los occidentales. Dostoiewski, Tolstoi, y sus innumerables escuelas opuestas tienen un carácter común. Cristianismo, para un ruso, significa fraternidad.

—Si es que le dan algún significado, observó Pedro con actitud reflexiva. Yo quisiera saber si existe realmente esta idea rusa. Yo no creo en estas ideas nacionales.

—Digamos entonces, carácter nacional. Esta ciudad con sus innumerables cruces, se armoniza completamente con la música, el arte y la literatura rusas.

—Cualquiera otra ciudad construída en este lugar se hubiera parecido más o menos a Moscú, dijo Pedro.

—¿Aun si la hubieran construído americanos?

—Ciertamente, si esos americanos hubieran vivido siempre aquí. Es comprensible que en tal caso los elementos que han hecho rusos a los rusos, habrían obrado lo mismo sobre los americanos. Mis palabras han ido más allá de mi pensamiento hace un momento. Bien entendido, existe un carácter ruso. Estos rusos son vagabundos de cuerpo y de espíritu. Hombres salidos de una tierra que no tiene límites. Pero...

—¿Pero qué?

—No veo en todo esto gran cosa en cuanto a idea rusa... Yo no creo en todas esas cruces.

—¿Quieres decir, como símbolos de una idea?

—Eso mismo. Sin duda hubo un tiempo en que la cruz significaba "algo" para los pueblos. Sin duda tuvo para algunos el más terrible de los significados. Pero los hombres imitan. El uno elevará una cruz porque eso significa para él cosas profundas. Entonces el hombre que está allí en el camino se dice que él también elevará una. Ignora su significado, pero ¿por qué no ha de tener él también una, igual que el otro? Y cada cual adquiere así la costumbre de plantar su cruz. Esto se convierte en necesidad. Aquella gente se escandalizaría de ver una nueva iglesia que no estuviera coronada por cuatro o cinco cruces doradas. Y terminan por hacer un comercio de cruces doradas. Cada cual le dice al otro: "es preciso" que tú también tengas una cruz. Pero hace ya mucho tiempo que cada uno de ellos ha olvidado el profundo significado de la cruz...

—¿Pero no crees tú que todos estos millones de seres que se agrupan al pie de estas cruces están unidos unos a otros por una idea distintiva? ¿No te parece sentir por momentos a tu alrededor la idea rusa, como el olor de madera quemada que nos trae la brisa?

—¡Sea! Comparémosla a la brisa, consintió Pedro. A una brisa que sopla por sobre el limo. No sopla más que con intermitencias. Ya se la ha olvidado antes de que acabe de pasar. ¿Qué puede significar?

Pedro reflexionaba mientras hablaba. Osvaldo no quiso interrumpirlo. Esbozando una ligera sonrisa, miró a Pedro como invitándole a continuar.

—No creo que existan entre las ciudades diferencias esenciales, repuso Pedro. Nada más fácil que exagerarlas. La mayor parte de las diferencias no son más que detalles de "mise en scène". Que se retiren las decoraciones y se encontrarán en las dos partes los mismos detalles de la existencia.

En todas partes los hombres pasean, comen, beben, charlan y se multiplican.

Nosotros podríamos en este momento mirar lo mismo a Londres desde Hampstead que Moscú desde aquí, mientras se trate de hechos humanos. Aquí las cosas se hacen en rojo, negro y oro, sobre un fondo de nieve. Allá se hacen en marrón, en gris y en verde.

Rusia es la torre de la tragedia monótona, en vez de ser el país de la comedia monótona; la tierra de las cruces doradas, colocadas sobre cebollas verdes, en vez de ser el país de las iglesias con campanario; la tierra de los extremos, en vez de ser el país de los términos medios, lo que no impide que esta Rusia sea en el fondo nada más que la vieja cosa humana. Aun el zar y el rey se parecen y hay también aquí una Iglesia del Estado, disidentes, propietarios, hacendados.

—Sin duda, hay una especie de paralelismo, concedió Osvaldo.

(Continuará)

BRAVO BARROS & Cía.

AVISOS NUEVOS

Hoy — 77 lotes en el centro de Almagro. Sobre el Parque Centenario. Calles San Eduardo, Mocoretá y Guayquiraró, al lado del adoquinado y de la calle Campichuelo, a una cuadra y media de la Avenida Gaona y de los tranvías, a cuatro de la Avenida Rivadavia y en uno de los barrios mejor edificado. Para casas de familia, casas de renta, pequeñas industrias. Base, $ 8 la vara. A 4 años de plazo.
HOY a las 14, en los mismos.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Casa en Almagro — Judicial. Con cédulas. Para renta. Pasaje Libres 166-68, al lado de la esquina de Querandíes, a una cuadra y media de Río de Janeiro y a dos y media de la Avenida Rivadavia, del subterráneo y de Díaz Vélez. Moderna, de planta baja y dos pisos altos. Dos cómodas casas de familia independientes. Renta fácil, $ 600 mensuales. Base, $ 46.000.
HOY a las 15, en la misma.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Casa Progreso 1553— Llave en mano. Entre Sáenz Peña y Cevallos, a una cuadra de Brasil, a dos de la plaza Garay y a 4 de la plaza Constitución. Cómoda casa, bien tenida. Adoquinado pago y tranvía al frente. Base, $ 24.000. A plazos.
HOY a las 16, en la misma.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — En Almagro, para renta. Judicial. Querandíes 4364, entre Yatay y Pasaje Libres, a dos cuadras de Rivadavia, a tres de la estación Río de Janeiro del subterráneo, con adoquinado pago al frente. Moderna, confortable y amplia casa para vivir y gran galpón apropiado para una industria. Base, $ 30.000. Con cédulas.
HOY a las 15, en la misma.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Oro esquina Demaría. Frentes al S. E. y S. O. En el sitio más lindo de Palermo, a una cuadra de los preciosos jardines y de la Avenida Cerviño, a dos de la avenida Alvear y del Rosedal. Cinco lotes de dimensiones ideales, en medio de construcciones modernas. Base, $ 32 la vara. A plazos.
HOY a las 15, en los mismos.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Chalet en Belgrano — Superf 1442, entre Avenida de los Incas y El Cano. Adoquinado pago al frente, al lado de los tranvías, a cinco cuadras de la estación Belgrano (R.) y entre preciosas construcciones nuevas. Moderno, de altos, con jardín. Base, $ 22.000. A plazos.
HOY, a las 16, en la misma.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Petit hotel en Belgrano—Boulevard Cramer 2758, entre Nahuel Huapí y Bebedero. A cinco cuadras de la Avenida Cabildo. Adoquinado y tranvía al frente, en barrio excelente, entre casas de familia. De altos, bien construído. Base, $ 25.000. A 4 años de plazo
HOY a las 15, en la misma.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Terrenos en Villa Urquiza—Nahuel Huapí y Burela. La esquina frentes al N. E. y S E. en 6 lotes muy lindos para casas de familia. Adoquinado pago por Nahuel Huapí, a una cuadra del tranvía No. 96 y a cuatro de la plaza. Por división de condominio. Base, $ 4 la vara.
HOY a las 17, en los mismos.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Congreso 5230-32. A plazos. En Villa Urquiza. Entre Bauness y Bucarelli, a dos cuadras de la plaza y de los tranvías y a 5 de la estación. Buen edificio moderno. Casa para negocio y casa de familia independiente. Llave en mano. Base, $ 16.000.
HOY a las 17, en la misma —BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — En el centro de Lomas —Dos casas. Judicial. Avenida Meeks 153 y 167, entre Gorriti y Loria. Adoquinado y tranvía eléctrico a plaza de Mayo al frente, a una cuadra al Oeste de la estación. Dos amplias y cómodas casas para vivir o renta. Base, $ 16.000 y $ 20.680 cada una.
HOY a las 16, en las mismas.—BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Lo mejor de Lomas — Judicial. Boedo 115, entre Carlos Pellegrini y Alem. Adoquinado y tranvía a plaza de Mayo al frente y a una cuadra al Oeste de la estación, donde se concentran todas las actividades de la localidad. Amplia casa habitación en muy buenas condiciones. Base, 24.000 $.
HOY, a las 17, en la misma. — BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Casa al Oeste — Monte Dinero 1336. Se adquiere con $ 2 400 al contado. Entre Paramaribo y Cayena, a dos cuadras y media de la avenida San Martín y de los tranvías en combinación con el subterráneo y a tres al Este de Donato Alvarez. Para vivir o para renta. Base, $ 12.000. Da $ 100 mensuales. A 4 años de plazo.
HOY, a las 17, en la misma. — BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Dos casas baratas en Flores. Judicial. Monte 1916 y Pumacahua 681, linderas por los fondos y rodeando la esquina. A pocos metros de la avenida Carabobo y del tranvía, a una cuadra de la avenida Merlo, a dos de Directorio. Bases, $ 4.777,68 y $ 5.214.60 cada casa.
HOY, a las 16, en las mismas. — BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Terrenos en Temperley —Muy centrales. Calle Avellaneda esquina Espora. Frentes al Sur y al Este. Adoquinado pago, por la primera, a una cuadra de la Avenida Meeks (con tranvía a plaza de Mayo) y a una y media al Oeste de la estación. Dos lindos lotes para casas de familia. Base, $ 5 la vara.
HOY, a las 15, en los mismos — BRAVO BARROS y Cía. 1p

Hoy — Terrenos en Saavedra —Paroissién al lado del No 4053 entre Estomba y Tronador. Adoquinado pago al frente, a una cuadra de la estación Saavedra del F. C. C. A. y de la Avenida del Tejar y en barrio de mucho progreso. Dos lotes de 500 varas cada uno. Base, $ 7 la vara.
HOY, a las 17, en los mismos. — BRAVO BARROS y Cía. 1p

Avenida Crámer, Guanacache y Vidal. En Belgrano. En lotes. 6 852 varas en 10 lotes de todas dimensiones. Con adoquinado pago y tranvías eléctricos por la avenida Crámer, a una cuadra de Monroe, a cinco de la avenida Cabildo y en barrio muy lindo, donde solamente se han edificado preciosas casas de familia. Son terrenos espléndidos, adaptables a casas de habitación o renta, con innumerables medios de comunicación rápidos y directos, obras sanitarias y alumbrado eléctrico. Con opción. Base, $ 5 la vara. Tercera parte al contado y el resto a uno y dos años y 8 o|o de interés.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en los mismos terrenos. En la venta se incluyen dos esquinas, cinco lotes con frente a Crámer, seis lotes a Guanacache y seis a Vidal. Miden de 10 a 15v42 de frente por 18 a 50, de fondo. Superficies, de 184 a 603 varas cuadradas. En el lote 2, con frente a Crámer, hay dos piezas de material. Tienen vereda de mosaico y pared por la calle Crámer. Escrituras por la oficina de Lucio V. Tabossi. — BRAVO BARROS y Cía. n11

Casa barata, al Norte de Flores. San Matías (hoy Alejandro Magariños Cervantes) 2563, entre General Artigas y Bolivia. Adoquinado y servicio de ómnibus en la esquina, a tres cuadras de la avenida Nazca y del tranvía 84. Base, $ 7.000.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 en la misma propiedad. 9v24 por 66v97. Dos habitaciones, cocina, galería y dependencias. Aguas corrientes.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Casa Cochabamba 1525. — Con llave en mano. Entre Sáenz Peña y Cevallos, a cuatro cuadras de la plaza Constitución. Muy buena casa para familia. Base, $ 20.000.
EL DOMINGO 18 de noviembre a las 17, (5 p. m.), en la misma. 10 varas por 20. Vestíbulo, sala, comedor, dos habitaciones, baño instalado, cocina completa, carbonera y baño servicio. En altos: Pieza para sirvienta, lavadero, terraza y gallinero. Visítese de 15 a 18.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Chalet moderno, en Belgrano. Recién terminado. Freyre 1581 y 1585, entre Avenida de los Incas y Avenida El Cano, donde se ha formado el nuevo gran barrio de la parroquia. A 3 cuadras de la estación (R) y a pocas varas de los tranvías. De altos; construido con excelentes materiales, perfectamente distribuido, con jardines. Base, $ 34.000. Hipoteca $ 20.000 que vence el 5 de octubre de 1926, al 8 o|o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, (3 p. m.), en la misma, 13v por 17v03, en un costado, 16v52 en otro; contrafrente 12v93. Bajos: Pórtico, hall con estufa, sala, comedor, dos office, cocina completa, patio cubierto, lavadero. Altos: Hall de la escalera, tres dormitorios, pieza sirviente y baño. Desocupado. Visítese. Hay cuidador —BRAVO BARROS y Cía. n11

Casa en Belgrano — Judicial. —Artilleros 2139, entre Juramento y Mendoza. A tres cuadras de la avenida Blandengues y a cinco de la estación Belgrano, con servicio de tranvías eléctricos y del paseo de las barrancas. Juez Dr. Miguel Bent, secretario Dr. Adolfo A. Rivarola. Testamentaría de doña Inés Q. Lonegro de Dulce. Base, $ 5.000.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma propiedad. Mide 8m66 (10 varas) por 42m20 (49v89). Dos habitaciones, cocina, galería, pileta, aguas corrientes y dependencias. Escrituras por la oficina del señor Andrés F. Podestá. 10 por ciento de seña, y a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Casa en Palermo. Para renta. Acevedo 2461; entre Gutiérrez y Cabello. A una cuadra de Las Heras, a 3 de Av. Alvear y de los Jardines. Base, $ 13.000. Da $ 80 mensuales, sin contrato.
EL DOMINGO 18 de noviembre a las 17 (5 p. m.), en la misma. 9v32 por 47v96, 48v63 y 9v97 en el contrafrente. Dos habitaciones, una piecita, pileta y cloacas.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Casa-quinta en Martínez — Calle Colón esquina José M. Estrada. A cinco cuadras al Este de la estación (eléctrico) y entre preciosos chalets y casas quintas. Casa bien construida, en excelentes condiciones, con mucho terreno y jardines. Base, $ 13.000. 1|2 al contado y 1|2 a 1 o 2 años, 7 o|o. Llave en mano.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en la misma. 35v18 por 36v80 en el Norte, 33v78 en el Oeste y 28v37 en el del Sur. Hall, comedor, dos dormitorios, cocina, pieza sirviente, pileta, depósito. Visítese de 14 a 17. — BRAVO BARROS y Cía. n11

Terreno en Florida — A plazos. Calle O'Higgins al lado del No. 1150, entre Gral. Roca y Santa Rosa. A tres cuadras al S. E. de la estación Florida del F. C. C. A. En ubicación de mucha importancia y de progreso constante. Base, $ 3 la vara. 1|2 al contado y 1|2 a un año, 6 o|o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en el mismo. Mide 12v19 de frente al N. E. por 40; superficie 487 v. c. 60. — BRAVO BARROS y Cía. n11

Dos casas en Belgrano — Para renta. General Paz 3214 y 3218, entre Manuela Pedraza y Guayra. A una cuadra de Cabildo y de los tranvías, a cuatro de Congreso y a cinco y media de la estación Núñez (eléctrico) Rentan fácil 200 $ mensuales cada una. Base, $ 17.000, cada casa.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17 (5 p. m), en las mismas. Son iguales y miden 10v por 48v98 y constan de comedor, tres habitaciones, baño instalado, cocina, pieza sirviente, pileta y galería. La casa No. 3214 tiene 6.600 cédulas. Produce $ 200 al mes. La No. 3218 está desocupada. — BRAVO BARROS y Cía. n11

Terrenos en Villa Devoto. Muy baratos. Nueva York esquina Lavallol. Con adoquinado pago y tranvías Nos. 86 y 86 por la primera, en combinación con el subterráneo, a una cuadra de la avenida San Martín. Entre construcciones nuevas. Cinco lotes amplios, adaptables para chalets, casas de familia o de renta. Base, $ 5 la vara. 1|2 al contado y 1|2 a 1 y 2 años, 6 o|o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en los mismos. Esquina: 16v 24 por 28v38; superficie 463v077; 2 lotes a N. York de 10 y 1|2 varas por 28 y 48; superficies 340v854 y 483v83, y 2 lotes a Lavallol de 10v por 28v34; superficie 283 v. c. 38.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Terrenos en Villa Ballester— A 4 años de plazo! Bulevar Lacroze entre Alvear y San Martín, al lado del adoquinado, a dos cuadras y media al SE., de la estación y entre importantes construcciones. 6 lotes de 500 varas cada uno. Base, $ 2.50 la vara. 20 o|o al contado y el resto en 4 cuotas iguales a 1, 2, 3 y 4 años, 7 o|o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en los mismos. Miden 8v66 por 57v73; superficie 500 v. c. cada lote. Escribano, señor Próspero Llaniada.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Linda casa quinta en Adrogué —"Bretagne". Calle Ferrari 749, entre Sánchez y Amenédo. Al lado del adoquinado, a tres cuadras y media al NE. de la estación. Preciosa casa habitación de altos, con detalles de lujo, muy bien construída, rodeada de hermosos jardines. Llave en mano. Base, $ 40.000. Tercera parte al contado y el resto a 1 ó 2 años, y 7 o|o de interés.
EL MIERCOLES 21 de noviembre, a las 15, en nuestro hall, 30 varas por 57v71.
PLANTA BAJA: Terraza, hall, sala, comedor, antecomedor, dos habitaciones, cocina completa, sótano, lavadero cubierto, cuarto de baño para sirvientes, patio cubierto con cristales. Piso alto: Hall, cuatro dormitorios, dos baños instalados, cuarto costura y dos terrazas. Artístico frente, cielorrasos decorados, pisos de parquet, instalación eléctrica embutida, aguas corrientes, cloacas internas, jardines y árboles frutales. Visítese de 14 a 17.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Petit hotel moderno, en Belgrano. Pampa 2955, entre Conesa y Crámer, al lado de los tranvías, a una cuadra de la estación (R) y entre preciosas casas de familia. Construído a todo costo, de altos, confortablemente distribuído, con jardines muy lindos. Base, $ 60.000. Tiene 39.000 cédulas.
EL MARTES 20 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall, 27v77 por 30 v. de fondo; contrafrente 27v91. Bajos: Vestíbulo, sala, escritorio, comedor, jardín de invierno, office, antecomedor, pileta, cocina con económica, pieza sirviente, sótano, carbonera y depósito. Altos: Cuatro dormitorios, baño instalado, pieza roperos y terraza. Visítese de 15 a 17.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Estanzuela en General Villegas —488 hectáreas, 19 áreas, en el deslinde con el partido de General Pinto, a dos leguas al SE. de la estación Castellanos, a tres al Oeste de Diego de Alvear, a cuatro y media al Norte de Pichincha y a cinco y media de Germania, todas del F. C. Pacífico. Tierras riquísimas, superiores, adaptables a todas las aplicaciones agrícola ganaderas, con aguas dulces excelentes a cuatro metros y buenos pastos refinados. Entrega inmediata. Venta en un lote. Base, $ 200 hectárea.
EL MARTES 20 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall. Linderos: al NE., campos de Anchorena; al SE., camino en medio sucesión de Federico Roth; al SO., Gabriel Martiren y al NO., German Krolingen. Alambrado en el perímetro y dividido en cuatro potreros. Casa habitación moderna, estilo chalet, con seis habitaciones principales, cuarto de baño, cocina y jardín; casas para peones, galpón de material con divisiones para alojar toros, gran monte de frutales y forestales, cuatro corrales, dos molinos, tanque australiano, bebederos de hierro, bañadero para ovejas y 80.000 ladrillos. Visítese por Diego de Alvear, es conocido por de Roca.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Piedras 541 a 545. Habitación y renta. A plazos. Entre Venezuela y México. Gran casa moderna de dos pisos. Lujosa y espaciosa casa habitación, gran local para negocio y cinco departamentos. Construcción sólida e inmejorable, que permite levantar dos pisos más, habiendo también lugar disponible para instalar ascensor. Renta mínima, $ 19 080 al año. Base, $ 150.000; $ 50.000 al contado y el resto a 1, 2 y 3 años y 7 o|o de interés.
EL MARTES 20 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall. 12v24 por 61v87 en el Sud, contrafrente 10v80. Superficie: 740 v|c. 04.
PLANTA BAJA: Local para negocio, dos habitaciones, cocina y patio. Alquilado en $ 250. Tres departamentos: dos con tres habitaciones, cocina y patio y uno con una habitación menos. Dan de $ 80 a $ 130 mensuales.
PISO ALTO: Casa habitación: vestíbulo, hall, sala, escritorio, comedor, cuatro dormitorios, dos baños lujosamente instalados, antecomedor con montaplatos, despensa, corredor, entrada independiente para servicio; en la azotea, cocina completa, tres piezas sirvientes, baño y lavadero, cuarto para planchar y terraza. Tiene cielorrasos decorados, muros con panneaux de seda, carpintería seleccionada, altos zócalos de madera, parquets, empapelados finos, buenos mosaicos e instalación completa de calefacción a vapor. Se entregará desocupada. Dos departamentos: son iguales, tienen tres habitaciones, cuarto de baño, cocina y patio. Alquilados en $ 130 y $ 150 mensuales. Uno se entregará desocupado. Visítese de 15 a 18. n11

Terrenos en Villa Urquiza.— En 60 mensualidades. Con títulos definitivos. Pampa y Bárcena. La esquina frentes al NE. y SE., en 12 lotes chicos y grandes. A cinco cuadras de la Avenida Triunvirato, a seis de la estación Villa Urquiza y de los tranvías. Barrio nuevo, de mucho adelanto. Irreemplazables para casas baratas. Base, $ 3 la vara, pagadero en 60 mensualidades, sin interés. Después detalles completos. Entretanto solicítense informes y planos.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16, en los mismos.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Terreno en Garín. — Judicial. —Lindando con la iglesia del pueblo, frente a la plaza principal, a cuatro cuadras de la estación Garín del F. C. C. A. y a pocos minutos de Victoria, con servicio de trenes eléctricos. 1.011 metros cuadrados, en un lote. Calle San Martín esquina Italia. Juez Dr. Miguel Bent, secretario Dr. Adolfo A. Rivarola. Testamentaría de doña Inés Q Lonegro de Dulce. Sin base, al mejor postor.
EL SABADO 17 de noviembre, a las 14, (2 p. m.), en el mismo terreno. Comprende los lotes 19, 20 y 21 de la manzana 24. Miden en conjunto, 31.43 metros al SO., sobre la calle Italia, por 29m31 al NO., a la calle San Martín. Escrituras por la oficina del señor Andrés F. Podestá. 10 o|o de seña y a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Casa en Villa Urquiza. — Para la familia. Blanco Encalada 5482, entre Burela y Altolaguirre, al lado del adoquinado y del tranvía, a dos cuadras al SO., de la estación, en barrio lindo de construcciones nuevas. Moderna, muy bonita, cómoda y bien tenida. Da 140 $ mensuales. Base, $ 12.000. Tiene 7.000 cédulas. Además podrá constituirse una segunda hipoteca de $ 2.000 a 1 ó 2 años, 7 1|2 o|o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en la misma. 10v por 30v18. Vestíbulo, 3 habitaciones, baño, cocina, pieza sirvienta y altillo. Visítese de 14 a 16.—BRAVO BARROS y Cía. n11

Casa quinta en Escobar. — Judicial.—Muy bien ubicada. Calle General Mitre 659, a dos cuadras de la plaza principal, a tres de la estación del F. C. C. A., a pocos minutos del Retiro y rodeada de mucha edificación. Edificio en perfecto estado en 1.000 varas de terreno. Juez Dr. Miguel Bent, secretario Dr. Adolfo A. Rivarola. Testamentaría de doña Inés Q. Lonegro de Dulce. Base, $ 5.000.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14, (2 p. m.), en la misma propiedad. Mide 17m32 (20v) de frente por 43m50 (50v). Vestíbulo, dos salas al frente, comedor, dos habitaciones, cocina, cuarto de baño, pieza sirvientes, depósito, pieza de madera, garage con portón, molino, gallinero, jardines, árboles frutales y de sombra. 10 o|o de seña y a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Escrituras por la oficina del señor Andrés F. Podestá. Informes. 351 San Martín 361. —BRAVO BAROS y Cía. n11

Montevideo 78-80. Judicial. — Entre Bartolomé Mitre y Rivadavia, al lado de la plaza del Congreso. De altos: dos casas de familia, independientes. Pueden producir por lo menos $ 450 mensuales de renta. Afirmado de asfalto al frente. Juez doctor Marcos A. Figueroa, secretario doctor Juan C. Delheye. Testamentarías de don Juan Carpinacci y Josefina Gelsi. Base, $ 45.000.
El DOMINGO 25 de noviembre, a las 15, en la misma propiedad. Terreno: 8m66 (10 v.) por 15m15 (17 v. 49). BAJOS: sala, cuatro habitaciones (1 en altos), cocina y patio. ALTOS: iguales comodidades que los bajos. Cielorrasos de yeso, muros empapelados, pisos pino de tea y mosaicos, cloacas, y agua corriente. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n10

HOY

LOS TERRENOS DE ALMAGRO

77 lotes espléndidos

San Eduardo, Guayquiraró y Mocoretá

A $ 8 la vara

20 % AL CONTADO SOLAMENTE

A LAS 14, EN LOS MISMOS TERRENOS

BRAVO BARROS & Cía.

CASAS

Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.

Casa habitación. Juncal 983. Entre Suipacha y Carlos Pellegrini, en el barrio de la aristocracia, a media cuadra del Socorro y a dos y media de la plaza San Martín. Planta de recepción, piso alto y subsuelo. Construcción perfecta, llena de comodidades, con detalles de lujo. Base, $ 110.000.
EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 9v24 por 32v86 y 33v28, contrafrente 9v18. Planta de recepción: hall con claraboya de vitraux, sala y antesala, comedor y fumoir con chimenea de madera tallada y alto zócalo, antecomedor con montaplatos. Piso alto: hall, cuatro dormitorios, cuarto de vestir, pieza ropero, cuarto de baño con instalaciones. Subsuelo: con entrada independiente, cocina completa, tres habitaciones para el servicio, depósito, cuarto planchar y patio. Puerta de entrada de roble, cielorrasos de yeso, muros con tapices de seda y estucados, empapelados finos, buena carpintería y celosías, vitraux, cristales biselados, pinturas al óleo, obras sanitarias completas, instalación eléctrica. Visítese lunes y jueves de 14 a 16, con nuestra tarjeta —BRAVO BARROS y Cía. n5

Rodríguez Peña 1537 a 1541— Entre Las Heras y Vicente López. A una cuadra de Callao y de la plaza Vicente López. En el gran barrio del Norte, donde se han levantado las grandes residencias de la aristocracia. Tres pisos, construídos por una casa en la planta baja y otra casa distribuída en los dos pisos altos. Dan $ 4.200 de renta al año. Base, $ 42.000. 20 o|o al contado y el resto en 4 cuotas iguales a 1, 2, 3 y 4 años, 7 o|o.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 14v55 por 12. Bajos: vestíbulo, sala y comedor, dos habitaciones, baño, cocina, pieza sirviente, pileta y patio. Primer piso: vestíbulo, sala, comedor, dos habitaciones, baño, cocina económica. En el segundo piso: vestíbulo, tres habitaciones y galería. Visítese de 15 a 17.—BRAVO BARROS y Cía n4

Bolívar 635 a 641 — Para renta, Entre México y Chile, a seis cuadras de la plaza y Avenida de Mayo. Edificio de altos, de construcción sólida. Dos casas independientes, con muy poco gasto se transformarían en dos espléndidas casas habitación. Con alquileres muy reducidos y sin contratos, producen $ 10.360 al año, pudiendo dar muchísimo más. Base, $ 115.000. Mitad al contado y mitad a uno o dos años y 7 o|o de interés.
EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 (3 p. m), en nuestro hall. 15 varas por 40. Bajos: Sala y antesala (actualmente dedicadas a local de comercio), dos comedores, siete habitaciones, cocina con económica, cuarto de baño, dependencias y laboratorio de hierro y cristales. Da $ 325. Altos: Hall, dos salas al frente, dos comedores, seis habitaciones, tres cuartos de baño, despensa y antecomedor. En otro piso: Con entrada independiente, ocho habitaciones, cuarto de baño, lavadero. Visítese de 13 a 15 —BRAVO BARROS y Cía. n3

Casa al Oeste, con $ 2.400 al contado. Monte Dinero 1336, entre Paramaribo y Cayena. A dos cuadras y media de avenida San Martín y de los tranvías en combinación con el subterráneo y a tres al Este de Donato Alvarez. Para vivir o para renta. Produce $ 1.200 al año. Base, $ 12 000, 20 o o al contado y el resto en 4 cuotas iguales a 1, 2, 3 y 4 años, 7 o|o.
El DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, en la misma. 10 varas por 51v94. Comedor, dos habitaciones, baño con instalaciones, cocina, piecita de madera, pileta para lavar y galería.—BRAVO BARROS y Cía. n3

Casa habitación, Av. Santa Fe 2561 a 2563. Entre Laprida y Agüero, en una de las mejores cuadras de la gran arteria. Espaciosa casa moderna, de una sola planta, muy cómoda y confortable, construída a todo costo, llena de aire y luz, apropiada para una familia numerosa. Base, $ 150.000, de cuya suma se deducirá una hipoteca de $ 100 000, que vence el 20 de junio de 1926, al 8 1|2 o o de interés anual, pagadero por semestres anticipados.
EL MIERCOLES 14 de noviembre a las 15, en nuestro hall, 18.08 varas de frente por 62v.18. Distribución: Vestíbulo, salón y antesala con panneaux de seda y artístico gobelino, escritorio y biblioteca, gran hall, con piso de parquets, comedor, doce habitaciones, 4 cuartos de baño, dos cuartos para roperos, despensa, cuarto costura, lavadero, amplia cocina con económica e intermediario para agua caliente, cuatro piezas altas para sirvientes galerías y terrazas, sótano con entrada independiente para sirvientes. Construcción Frente imitación piedra, techos de azotea, puerta calle de hierro, entrada con revestimiento y escalera de mármol, cielorrasos de yeso decorados, muros con tapices de seda y buenos empapelados, carpintería de primer orden, vitraux, pisos parquets y pino tea, tres patios de mosaicos, instalación eléctrica y obras sanitarias. Visítese de 10 a 12, con nuestra tarjeta.—BRAVO BARROS Y Cía. n6

Para renta. En Villa Urquiza - Congreso 5230 a 5232, entre Bauness (adoquinada) y Bucarelli. A dos cuadras de la plaza y de los tranvías y a cinco de la estación del F. C. C. A. Local para negocio y comodidades para vivir. Puede dar alta renta. Base, $ 16.000. Mitad al contado y mitad a 1 ó 2 años, 8 o|o. Llave en mano!
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, en la misma. 11v55 por 49v54. Salón con vidrieras y cortinas metálicas, cuatro habitaciones, baño, cocina, patio. Frente imitación piedra, luz eléctrica.—BRAVO BARROS Y Cía. n4

Casa sobre Constitución. — Progreso (hoy Pedro Echagüe) 1553, entre Sáenz Peña y Cevallos, cómoda casa, bien tenida, para vivirla o para renta. A una cuadra de Brasil, a dos de la plaza Garay y a cuatro de Constitución. Llave en mano. Base, $ 24.000. Podrán quedar en hipoteca $ 17.500 hasta agosto de 1924, con opción a un año más, interés 8 o|o.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en la misma. 8.50 varas por 30. Sala, comedor, cuatro habitaciones (una en altos), cuarto de baño, cocina completa, carbonera, parral y dos patios. Lista para ocuparla. Visítese de 9 a 11 y de 15 a 17.—BRAVO BARROS Y Cía. n4

Casa quinta y terrenos en Lomas.— A 2 años de plazo. La quinta "La Catalina", Calles Sarmiento, Bustamante y Saavedra. A una cuadra del boulevard Necochea, a dos y media del adoquinado y a 12 al S. O. de la estación. Casa habitación amplia, con muchas comodidades, parque, jardines y 6 643 varas de terreno y 5 lotes de lindas medidas. Base, $ 28 000 la casa y $ 1 la vara los terrenos. 1 3 parte al contado y el resto en 2 cuotas iguales a 1 y 2 años 7 o|o.
El MIERCOLES 21 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. CASA: mide 62v36 a Sarmiento, 831 104v83 a Bustamante. Vestíbulo, sala, comedor, cinco dormitorios, baño instalado, toilette, despensa con sótano. En cuerpo aparte, tres piezas, cocina completa, cochera, caballeriza con una pieza en altos, depósito para forraje, baño para sirvientes, pieza herramientas, galpón de cinc, gallineros, invernáculo, pileta, parque. Desocupada. Hay cuidador. TERRENOS: cinco lotes lindando con la quinta, con superficies de 261 v. c. 73 a 493 v. c 94 cada lote con cerco de tejido y frutales. — BRAVO BARROS y Cía. n10

Florida 436 a 444. Judicial — La casa de renta de mayor significación de la gran arteria. Entre Corrientes y Lavalle. Grandioso edificio moderno de cinco pisos, perfectamente construído. Dos espaciosos locales y ocho casas independientes dedicadas actualmente a escritorios. En terreno de dimensiones realmente únicas, irreemplazables. Alquileres muy reducidos, $ 8.525 mensuales, esto es, pesos 102,300 al año. Juez, doctor J. Isaac Arriola, secretario, doctor Ernesto Rom. Testamentaría de don Nicanor B. Albarellos. Base, la valuación de la contribución directa, $ 500.000.
EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall, 351 San Martín 361. Terreno: 21m217 (24v50) por 32m04 (37 varas). Planta baja: Dos grandes locales para negocio que abarcan toda la extensión del terreno, con amplísimo sótano con piso de mosaicos, una habitación y dependencias. Producen $ 3.000 mensuales cada uno, sin contratos, siendo por cuenta del inquilino del local No. 436 el pago de los impuestos de obras de salubridad. Primero, segundo, tercero y cuarto pisos altos: En cada piso, dos casas independientes, iguales, cada una con hall, dos salas al frente, comedor, vestíbulo, cinco habitaciones, baño instalado, cocina completa y demás dependencias. En la azotea, ocho habitaciones para el servicio de cada casa. Alquiladas en 500, 550, 575, 600 y 700 pesos mensuales. Construcción: A todo costo, frente imitación piedra, con zócalos de granito, dos ascensores (uno para servicio), escaleras de mármol, cielorrasos de yeso, pisos parquets y pino tea, calefacción, entradas independientes para el servicio de cada casa, patios y galerías de mosaicos, carpintería y celosías metálicas y de cedro, cortinas y vidrieras metálicas, instalación completa de obras sanitarias, motores para elevación de agua y luz eléctrica embutida. Visítese de 9 a 12 y de 15 a 17, con nuestra tarjeta. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Escrituras por D. Carlos de la Torre. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n9

Cerrito 1371 — Lujosa casa habitación. Judicial. Entre Juncal y Arroyo, al lado de la Avenida Alvear, de la plaza Carlos Pellegrini y de los espléndidos palacios del mejor barrio de la ciudad. Moderna, suntuosa, de construcción inmejorable y distribución perfecta. Rez de chaussee con garage y jardines, planta de recepción, piso alto y mansard. Juez Dr. J. Isaac Arriola, a cargo del despacho del ex juez Dr. Klappenbach, secretario Dr. Ernesto Rom. Testamentaría de don Nicanor B. Albarellos. Base, la valuación de la contribución directa. $ 190.000.
EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. Terreno: 8m69 (10v03) por 48m64 (56v05) en el Norte, 48m76 (56v30) en el Sud y 8m57 (9v90) en el contrafrente.
DISTRIBUCION: Rez de chaussee: Gran entrada con revestimiento de mármol de color, vestíbulo de acceso, escalera de roble y ascensor Otis, escritorio con estufa de mármol, biblioteca, salón para billar, una habitación, garage con plataforma giratoria, cochera, pieza chauffeur, baño instalado, depósito; en el subsuelo, tres habitaciones y caldera calefacción, carbonera. Planta de recepción. Gran hall con chimenea de mármol, salón y antesala, gran comedor con artístico dressoir de mármol de color y altos zócalos de madera tallada, una habitación y gran baño instalado fácilmente convertible en salón, fumoir, espaciosa terraza, antecomedor con montaplatos eléctricos, una habitación, degagement y toilette, espaciosa terraza con vista al jardín e invernáculo. Primer piso alto: Galería del hall, con claraboya de vitraux, gran dormitorio, cuartos de vestir, baño instalado, 3 dormitorios, 2 cuartos de baño instalados, pantry, terraza, cuarto roperos. Segundo piso alto: Comedor para sirvientes, amplia cocina completa, antecocina, despensa, baño y dependencias sirvientes, lavadero, terraza. En otro piso: Departamento con tres habitaciones, terraza y dependencias. Construcción: Artístico frente imitación piedra, puerta de entrada de hierro con cristales, cielorrasos de yeso decorados, muros con panneaux de seda en todas las habitaciones principales, empapelados finos, carpintería seleccionada de roble, herrería artística, vitraux, altos zócalos de madera tallada, herrajes de calidad, pisos de parquets, pino tea encerados y mosaicos extranjeros. Instalaciones completas de teléfonos internos, obras sanitarias, agua caliente y luz eléctrica embutida. Visítese. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Escrituras por Carlos de la Torre.—BRAVO BARROS y Cía. n9

Boulogne-sur-Mer 250 a 278 — A cuatro años de plazo. 1.457 varas cuadradas con galpones y construcciones. Entre Cangallo y Sarmiento. A una cuadra de la avenida Pueyrredón, a cincuenta varas de la estación Once de Septiembre y a dos cuadras y media de Corrientes. Para depósitos, para instalar una industria o para edificar una gran propiedad de renta. Base, $ 55.000. 20 o|o al contado y el resto en cuatro cuotas iguales a uno, dos, tres y cuatro años de plazo, con garantía hipotecaria y 7 o|o de interés anual pagadero por semestres anticipados.
El JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 27v26 de frente por 49v27 en el costado Sur, 57v15 en línea quebrada en el costado Norte y 23v68 en el contrafrente. Gran galpón al frente de material con techos de tejas; dos cuerpos más de galpones para caballerizas con capacidad para 54 animales, y altillos; dos piezas de material, cocina y dependencias, gran patio adoquinado y estercolero de portland. Produce $ 4.800 de renta al año, sin contrato, con alquileres muy reducidos. En caso de aceptar las facilidades de pago, las escrituras se otorgarán por ante la oficina de Romero y Molinari.—BRAVO BARROS y Cía. n6

Gurruchaga 1074-76 y 1078 — Con cédulas. Dos casas modernas, para vivir o renta. Entre Jufré y Castillo. A cuadra y media de Rivera y de los tranvías, a tres de Canning y a cuatro de Triunvirato. Construídas con buenos materiales. Comodísimas y con amplios fondos para edificar garages o para jardines. Base, pesos 24 000 cada casa. Tienen 17.100 y 18 900 cédulas argentinas. Producen $ 250 mensuales cada una.
El DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en las mismas. CASA N.º 1074-76: mide 12v70 por 53v12. Vestíbulo, sala, tres habitaciones, baño, cocina, dos piezas en altos, pileta para lavar, patio con marquise. CASA N.º 1078: mide 10v39 por 53v12. Iguales comodidades que la anterior — BRAVO BARROS y Cía. n10

EN EL CENTRO DE BARRACAS

EN 60 MENSUALIDADES

DOS MANZANAS - EN LOTES

Los terrenos de Pereyra, con frentes a las calles Tres Esquinas, Santa María, Santa Elena, Santo Domingo y otras, al lado mismo de la estación Barracas.

A $ 10 LA VARA-CON TITULOS DEFINITIVOS

EL domingo 25, en los mismos

BRAVO BARROS & Cía.

Bartolomé Mitre 1648. — Entre Montevideo y Rodríguez Peña, a una cuadra de Callao y de la Plaza del Congreso, rodeada de grandes construcciones. 711 varas cuadradas, con edificios que producen renta alta, mientras se levante allí la gran propiedad requerida por la importancia de la ubicación. Base, $ 75.000.
EL LUNES 19 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 8v75 por 70 varas en el Oeste, teniendo en el Este a las 60 varas un martillo a favor de 10 varas por 10, contrafrente 18v75. Local para negocio con cortinas metálicas, nueve habitaciones, dos piezas más, dos cocinas y cuarto de baño. Produce $ 425 mensuales, sin contrato. Visítese de 9 a 11.—BRAVO BARROS Y Cía n10

Carlos Calvo 1946 a 1958. Alta renta. Entre Sarandí y Pozos. Grandioso local, apropiado para depósitos o establecimiento industrial y una casa independiente, en terreno amplísimo. A una cuadra de la Avenida Entre Ríos y a dos de Independencia y de San Juan. Con alquiler reducido, produce $ 915 mensuales, esto es, $ 10.980 al año. Base, $ 85.000. Mitad al contado y mitad a un año y 7 o|o de interés.
EL LUNES 19 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 20v66 de frente en el costado Este, a las 70v92 tiene un martillo a favor, de 7v89 por 15v86, en el costado Oeste, a las 70 varas, tiene otro martillo a favor de 13 varas por 27v71, contrafrente 31v30. Ad corpus.
Distribución, No. 1946: Gran galpón con muros de material y techo de cinc, otro gran galpón de dos pisos con techos de cinc y tirantería de hierro y madera, tinglado de madera y cinc, amplio patio, montacargas eléctrico y vías decauville. Da $ 575 mensuales con contrato hasta julio 31 de 1925. El inquilino paga todos los impuestos menos la c. directa.
Casa N.o 1958: Sala, comedor, seis piezas, dos más chicas, cocina, cuarto de baño y lavadero. Da $ 340 mensuales, sin contrato. Visítese.—BRAVO BARROS Y Cía. n19

Avenida Alvear y Acevedo.— 11 casas. Frente a los magníficos jardines de Palermo, en la ubicación donde sólo se levantan preciosos palacios. Casas pequeñas y casas amplias, que producen renta altísima. Bases $ 35 000, $ 26,000, $ 13.000 y $ 10.000 cada una. Mitad al contado y mitad a 1, 2 y 3 años de plazo.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16 en las mismas propiedades. Después detalles.—BRAVO BARROS y Cía. n10

Humberto I 1869 a 1871—Judicial. Gran casa de renta de tres pisos Entre Avenida Entre Ríos y Pozos, a una cuadra de la avenida San Juan. Moderna. Dos casas para familia y un local al frente y 12 departamentos interiores. Con alquileres muy reducidos, produce $ 1175 mensuales, esto es, $ 14.100, pudiendo dar mucho más. Juez doctor Martín Abelenda, a cargo del despacho del juez doctor Colombres, secretario doctor Agustín Basualdo. Testamentaría de doña Leonor González de Almanza. Base, $ 80.000.
EL LUNES 12 de noviembre, a las 15 (3 p m.) en nuestro hall, 351 San Martín 361. Mide 7m577 (8v75) por 60m62 (70 v.). Planta baja: local para negocio al frente, con una habitación, despensa, cocina y dependencias. Da $ 130 mensuales. Cuatro departamentos iguales con vestíbulo, dos habitaciones, baño y cocina. Dan de $ 65 a 80 $ mensuales. Primero y segundo pisos altos: en cada piso una casa y cuatro departamentos. Las casas tienen vestíbulo, sala, comedor, dos habitaciones, cuarto de baño, despensa y cocina. Alquiladas en $ 130 mensuales cada una. Los departamentos tienen vestíbulo, dos habitaciones, baño, cocina. Producen de 60 a 70 $ mensuales. Frente imitación piedra, techos de azotea, cielorrasos de yeso, cortinas, vidrieras y celosías metálicas, escalera de mármol, luz eléctrica, obras sanitarias, cocinas económicas y lavaderos. Escrituras por la oficina de Alvaro P. Leiguarda. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS Y Cía. n4

Casa y stud en Belgrano, avenida Blandengues 2434 a 2440. Con cédulas. Renta muy alta. Entre Monroe y Blanco Encalada. Frente al Hipódromo Nacional Adoquinado pago y tranvías. A cinco cuadras y media de la estación (eléctrico). Casa de familia al frente y stud amplio Buenos edificios Base, 29.000 pesos. Tiene 24.000 cédulas argentinas. Produce $ 675 mensuales, sin contrato.
EL MIERCOLES 21 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 15v24 por 75v29; contrafrente, 16v27. Casa con sala, tres habitaciones, cuarto de baño, cocina, depósito y galería cerrada de cristales, y con entrada independiente, stud compuesto de 16 boxes y dependencias y patio de ladrillos de máquina.—BRAVO BARROS Y Cía. n10

Agüero 60 a 68. Gran casa de renta. Entre Rivadavia y Bartolomé Mitre, a cuadra y media de la estación Loria del subterráneo y a tres de la plaza Once. Cinco pisos modernos, bien construídos. Dos locales para comercio y ocho casas para familia, independientes. Con alquileres reducidos produce $ 1.310 mensuales, esto es, $ 15.720 al año, pudiendo obtenerse mucho más. Base, $ 100.000. Mitad al contado y mitad a uno o dos años y 7 o|o de interés.
EL LUNES 12 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall. 21.22 varas por 12v19.
PLANTA BAJA — Dos locales, cada uno con dos piezas, cocina y baño. Alquilados en $ 100 y 110 mensuales. Departamento portero con dos habitaciones y dependencias.
PRIMERO, SEGUNDO, TERCERO Y CUARTO PISOS ALTOS — Ascensor, ocho casas, todas al frente, dos en cada piso. Tienen hall, cuatro y cinco habitaciones principales, cuarto de baño, cocina y dependencias. Cuatro departamentos tienen piezas chicas y baños instalados. Producen de $ 110 a 150 mensuales. Visítese.—BRAVO BARROS y Cía. n3

En Palermo. — Tres pisos. — Para renta. A largo plazo. Pasaje Tupiza 3950, entre Acevedo y Lafinur. A pocas varas de la avenida Cerviño, a una cuadra y media de la Avenida Alvear y de los jardines de Palermo. Produce $ 4.440 anuales, con alquileres reducidos. Muy buena construcción, sólida y cuidada. Base, $ 40.000. 20 o|o al contado y el resto en 4 cuotas iguales a 1, 2, 3 y 4 años, 7 o|o de interés.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 12v36 por 22v77. Hay 18 habitaciones, distribuídas seis en cada piso, cada una con su patio o galería independiente, baños, 5 piletas. Frente imitación piedra, techos de azotea, pisos pino tea y mosaico, instalación de luz eléctrica y cloacas. Escrituras por ante la escribanía de Romero y Molinari. — BRAVO BARROS y Cía. n6

La gran quinta de Taylor. En Temperley. A plazos. 30.758 varas cuadradas, con gran casa-habitación, espaciosos galpones, parque y jardines, en un lote. Lindando con las quintas de Wássermann, Martínez Campos y otras, a una cuadra de la avenida Garibaldi, a 12 de Llavallol y a 20 al Oeste de Temperley. Realmente una confortable residencia veraniega, aprovechable a la vez para una cabaña, granja modelo y criaderos. Base única, $ 85.000, que no representa ni el valor de los edificios. Podrán quedar en hipoteca pesos 20.000, a uno o dos años al 7 o|o. ¡Con llave en mano!
EL LUNES 12 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall. Superficie, según mensura, 30.758.72 v. c., y según títulos 75.501.79 v. c.
CASA-HABITACION — Bajos: hall, comedor y comedor de diario con estufas, cinco habitaciones, baño, vestíbulo, cocina, cuarto planchar, depósito de baúles, despensa y sótano.
PISO ALTO—Vestíbulo, ocho habitaciones. Departamento sirvientes, una habitación y baño, pieza herramientas, lavadero, depósito, carbonera.
EN CUERPO SEPARADO — Gran galpón con 5 boxes y capacidad para 100 toros, dependencias para forrajes, otro amplio galpón, depósito para toros y bañadero, garage, dos piezas, molino con tanque, jardines, grandes arboledas y otras mejoras. Cercada con alambre tejido y liso y dividida en seis potreros. Desocupada. Visítese por Llavallol.—BRAVO BARROS y Cía. n3

Casa habitación, Avenida Quintana 375. Al lado de la Avenida Callao, en pleno barrio de la aristocracia. Preciosa, espléndida, con detalles de lujo y confort. Planta de recepción con amplios salones decorados con gusto exquisito, dos pisos altos con once dormitorios y cuatro baños y subsuelo con todas las dependencias para el servicio. Llave en mano. Base, $ 180.000.
EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. Después detalles. Visítese de 15 a 17, con nuestra tarjeta. — BRAVO BARROS y Cía. n8

Habitación y renta. En Caballito. Achaval 431 a 443, entre Avenida Directorio y José Bonifacio. Adoquinado pago, a una cuadra de Pedro Goyena y a cuatro de Rivadavia y del subterráneo. Edificio moderno, muy bien construído. Dos amplias casas de familia, una baja y otra alta, un departamento y local para depósito. Base, $ 50.000. Puede producir, por lo menos, $ 800 mensuales. Hipoteca $ 25 mil, hasta abril de 1924, con opción a dos años más, al 8 o|o. Llave en mano.
EL MARTES 13 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall. 10 varas por 30v80 y 32v46, contrafrente 10v14. Bajos: casa con vestíbulo, tres habitaciones, baño, despensa, cocina completa, lavadero y pieza para sirvientes. Al fondo: departamento con comedor, dos habitaciones, baño, lavadero, pieza sirvientes y gran terraza. Piso alto: casa con vestíbulo, hall, sala, escritorio, comedor, una habitación, baño, cocina completa, pieza sirvientes, terraza y lavadero. Subsuelo: con entrada independiente, muy amplio. Se entregará desocupada. Visítese de 9 a 12.—BRAVO BARROS y Cía. n4

Tres pisos. En Almagro. Judicial. Con cédulas. Alta renta. Pasaje Libres 166-68, al lado de la esquina de Querandíes. A una cuadra y media de Río de Janeiro y a dos y media de la avenida Rivadavia, subterráneo y de Díaz Vélez. Adoquinado al frente. Moderna. Planta baja y dos pisos altos. Casa de negocio y comodidades para vivir y dos casas de familia, distribuídas en dos pisos. Renta fácil y segura $ 600 mensuales. Juez doctor José Miguel Padilla, secretario doctor Leopoldo Carranza. Testamentaría de don Rafael Domínguez Herrera. Por división de condominio. Base, $ 46.000, de cuya suma se deducirá una hipoteca de 30.000 cédulas argentinas con la que deberá continuar el comprador a estilo de plaza devolviendo la suma que el préstamo tenga amortizada.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en la misma propiedad. Terreno: 8m20 (9v67) por 23m60 (27v25) en el costado Norte, 23m28 (26v86) en el del Sud y 8 m. (8v24) en el contrafrente. Edificio: Bajos: Salón para negocio con piso portland, tres habitaciones, cuarto de baño, cocina, pieza baúles. Primero y segundo pisos altos: Una casa en cada piso con vestíbulo, sala, antesala, comedor, tres habitaciones, pieza sirvientes, cocina, y dependencias. Frente imitación piedra, cielorrasos de yeso, pisos pino de tea y mosaico, celosías, instalación de luz eléctrica, cloacas y agua corriente. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Mayores informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n5

El Almagro. Para habitación e industria. Judicial. Querandíes 4364, entre Yatay y Pasaje Libres. A dos cuadras de la avenida Rivadavia, a tres de la estación Río de Janeiro del subterráneo, con adoquinado pago al frente y en medio de lindas casas. Moderna, confortable y amplia, y gran galpón construído a todo costo. Juez doctor José Miguel Padilla, secretario doctor Leopoldo Carranza. Testamentaría de don Rafael Domínguez Herrera. Por división de condominio. Base, $ 30 000, de cuya suma se deducirá una hipoteca de 12.000 cédulas argentinas con la que deberá continuarse a estilo de plaza.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en la misma propiedad. Mide de 8m66 (10v) por 52m13 (60v19) en el Este 50m95 (58v83) en el Oeste y 9m11 (10v51) en el contrafrente. Vestíbulo con mampara de cristales, sala, escritorio, comedor con oratorio, dos habitaciones, cuarto de baño instalado, cocina completa, dos piezas en altos y patio. Al fondo, gran galpón de dos pisos, de material, con tirantería de hierro, pisos de portland y madera, construído a todo costo. Frente imitación piedra, cielorrasos de yeso, carpintería y celosías de cedro, luz eléctrica y cloacas. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.
Nota: El mismo día, a las 15 30 (3.30 p. m.) en la misma propiedad, se venderán, por cuenta de la misma sucesión, en remate, sin base, al mejor postor, las maquinarias de carpintería, motor eléctrico y otras herramientas. Comisión 10 o|o.—BRAVO BARROS y Cía. n5

Humberto I No. 1913-15.—Entre Pozos y Sarandí. A una cuadra de la Avenida San Juan y a una y media de Entre Ríos. Adoquinado pago y tranvía al frente. Edificios que dan renta, en terreno de dimensiones amplias, especialísimas para una gran casa de departamentos. Base $ 31 000. — ¡A $ 41 la vara, con edificios!
EL VIERNES 16 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. Mide 11v50 por 65. Sala, 7 habitaciones, una pieza en altos, lavadero y patio.—BRAVO BARROS y Cía. n9

Petit hotel en Belgrano. Con 5.000 $ al contado. Avenida Crámer 2758, entre Nahuel Huapí y Bebedero. Adoquinado y tranvías al frente y en la esquina, a cinco cuadras de Cabildo y en barrio excelente, de casas de familia. Moderno, de altos, con jardines, mucha luz y aire. Produce 2 640 $ al año. Base, $ 25.000, 20 o|o al contado y el resto a 1, 2, 3 y 4 años, interés 7 o|o.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en la misma. 10 varas por 37v98. Bajos: Terraza de acceso, hall, sala, antesala, comedor con amplio sótano y bodega, cocina, antecomedor, patio y jardín. Altos: vestíbulo, tres dormitorios, baño instalado con calefón, dos piezas sirvientes y amplia terraza. Construcción perfecta, techos cinc, cloacas, luz eléctrica. Visítese de 14 a 17.—BRAVO BARROS y Cía. n2

Casa esquina en Belgrano. — Olazábal 2290 esquina Obligado. Muy central. A una cuadra de la avenida Cabildo, a dos de la plaza e iglesia y a cinco del paseo de las Barrancas. Los edificios actuales producen alta renta. Subdividiendo en pequeños lotes habría margen para obtener considerables beneficios. Base, $ 35 000.
EL MIERCOLES 21 de noviembre a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall. 26v05 a Olazábal por 41 varas a Obligado. Sala, comedor, nueve habitaciones, baño, tres cocinas, otro baño, pileta, galería y patios. —BRAVO BARROS y Cía. n10

Chalet en Belgrano. A plazos. Superf 1442, entre Avenida de Los Incas y El Cano. Adoquinado al frente, al lado de los tranvías y a cinco cuadras de la estación Belgrano R. Entre preciosas construcciones nuevas. Moderno, de altos, con jardín. Base, $ 22.000. Hipoteca reducida hoy a $ 9.026.94, pagadera en cuotas mensuales de $ 67.46 por amortización e intereses. El excedente 1|2 al contado y 1|2 a 1 y 2 años, 8 o|o.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en la misma. 10 vs. por 38v55, 34v44 y 10v24 en el contrafrente. Bajos: Vestíbulo, sala, comedor, antecomedor con sótano, cocina, antecocina, despensa, pileta, pieza sirviente. Altos: Vestíbulo, tres dormitorios, baño con instalaciones. Visítese de 15 a 17.—BRAVO BARROS y Cía. n4

Sarandí 826 a 828. Habitación y renta. Entre Independencia y Estados Unidos, a dos cuadras de Entre Ríos. Moderna, de altos: dos casas para familia, independientes, bien construídas y perfectamente tenidas. Afirmado de asfalto pago. Produce $ 580 mensuales, esto es, $ 6.960 al año. Base, $ 50.000. Tiene 16.500 cédulas.
EL VIERNES 16 de noviembre, a las 15, en nuestro hall, 8v32 por 53v06. Bajos: vestíbulo, sala, antesala, comedor, seis habitaciones, cuarto de baño, cocina y dependencias. Altos: igual a la casa baja, más una habitación para servicio. Visítese con nuestra tarjeta.—BRAVO BARROS y Cía. n7

Vicente López 2180—Judicial —Entre José E. Uriburu y Azcuénaga, a cuadra y media de las avenidas Las Heras y Pueyrredón y del nuevo edificio de la Facultad de Derecho, a cuatro y media de la avenida Callao. Puede producir mucha renta. Juez doctor Martín Abelenda, a cargo del despacho del juez doctor Colombres, secretario doctor Agustín Basualdo. Testamentaría de doña Leonor Gonzáles de Almanza. Base, $ 12.000.
EL LUNES 12 de noviembre, a las 15 (3 p. m.) en nuestro hall. 351 San Martín 361. Mide 18 metros (20v78) de frente por 9m80 (10v28) en el S. E. y 9m80 (11v32) en el N. O. Tres habitaciones, una más chica, cuarto de baño, cocina, galería y dependencias. El comprador deberá construir o conectar por su cuenta, las cloacas que actualmente desagotan por la esquina Vicente López y Azcuénaga, en el plazo y condiciones que establecen los reglamentos de las obras sanitarias. Escrituras por ante la oficina del señor Alvaro P. Leiguarda. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS Y Cía.

Casa en Villa Devoto. Judicial. —Pareja 3719, entre San Nicolás y Esperanza. En muy linda ubicación, a una cuadra y media de la plaza, al lado de los tranvías 85 y 86 en combinación con el subterráneo y Lacroze. Edificio cómodo y bien tenido. Juez doctor J. Isaac Arriola, a cargo del despacho del ex juez doctor Klappenbach, secretario Dr. Gutiérrez Saenz Valiente. Juicio Antonio Graziano con Carolina Pulvient de Crozet. Base $ 8.000.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma propiedad. Mide 8m66 (10 vs.) por 22m85 (27v54). Cuatro habitaciones, una más en altos, baño, cocina, galería con piso de mosaico, jardín y agua corriente. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361. —BRAVO BARROS y Cía.

Casa Billinghurst 1966.—Para renta. ¡A 4 años de plazo! Entre Arenales y Beruti. A una cuadra de las avenidas Santa Fe y Coronel Díaz. Muy lindo barrio, entre casas de familia. Con poco gasto podría transformarse en una espléndida casa para vivir. Base, $ 25.000, 20 o|o al contado y el resto en 4 cuotas iguales a 1, 2, 3 y 4 años, 7 o|o.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15 en nuestro hall. 10v por 30. Vestíbulo, sala, escritorio, comedor, cuatro habitaciones (2 en altos), baño, cocina con económica, pieza sirviente, sótano, dos piletas y dos patios. Visítese de 9 a 12 y de 14 a 17. — BRAVO BARROS y Cía. n4

Dos casas baratas, en Flores. Judicial. Monte 1915 y Pumacahua, 681, linderas por los fondos y rodeando la esquina. A pocos metros de la avenida Carabobo y del tranvía, a una cuadra de la avenida Merlo, a dos de Directorio y a seis y media de Rivadavia. Juez Dr. Juan C. Lagos, secretario Sr. José E. Cirio. Testamentaría de don Francisco Carminatti. Bases, $ 4,777,68 y $ 5,214,60.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en las mismas propiedades.
Casa Monte 1915: Mide 8m.90 (10v.28) por 19m.12 (22v.09) en un costado, 20m.22 (23v.38) en otro y 8m.80 (10v.17) en el contrafrente. Dos habitaciones, cocina, galería. Base, $ 4.777,68.
Casa Pumacahua 681: Mide 8m.95 (10v 34) por 27m.20 (31v.41) en un costado, teniendo en el otro a los 18m.48 (21v.34) un martillo en contra de 3m.15 (3v.64) por 8m.80 (10v17), contrafrente 5m.90 (6v81). Dos habitaciones, cocina y galería. Base $ 5,214.60. Dan $ 70 mensuales de renta cada una. Escrituras por la oficina de Juan Esteban Durao. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361. — BRAVO BARROS y Cía. o27

En pleno centro de Lomas.— Judicial. Boedo 115, entre Carlos Pellegrini y Alem. Adoquinado y tranvía a plaza de Mayo al frente y a una cuadra al Oeste de la estación. La mejor ubicación de la ciudad, donde se concentran todas las actividades. Amplia casa habitación, en muy buenas condiciones. Juez doctor Julio P. Aramburú, secretario doctor Tomás R. García. Testamentaría de doña Angela Viviani de Vago. Base pesos 24.000.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 17 (5 p. m.), en la misma propiedad. 11m 19 (12v92) por 56m35 (65v65) en el costado Este, 56m60 (65v86) en el del Oeste. Hall, vestíbulo, sala, escritorio, comedor, cinco habitaciones, cuarto de baño instalado, pieza sirviente, cocina, lavadero cubierto. Frente imitación piedra, verja de material y hierro, jardín, cielorrasos de yeso, pisos pino de tea y mosaico, instalación de luz eléctrica, agua corriente. Las escrituras deberán otorgarse por ante la oficina del señor Miguel Lacoste. 10 o|o en seña y a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Mayores informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n5

Gran casa para renta — Avenida San Juan 1061 a 1065. Judicial. Entre Bernardo de Irigoyen y Lima. Edificio moderno, de cuatro pisos ya construído dentro de la nueva línea municipal. Cuatro amplias casas habitación independientes, al frente, y 16 cómodos y confortables departamentos interiores. Con alquileres reducidísimos, susceptibles de aumentarse considerablemente, producen $ 2.925 mensuales de renta, esto es, $ 35.100 al año, sin contratos. Juez Dr. J. Isaac Arriola, secretario Dr. Ernesto Rom. Testamentaría de don Nicanor B. Albarellos. Base, la valuación de la contribución directa, $ 190.000.
EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall, 351 San Martín 361.
TERRENO: Según títulos, 14m50 (16v74) de frente por 60m62 (70v), debiendo deducirse de estas dimensiones, una superficie de 00m c. 38 (120v.c.51), vendidas a la municipalidad, para ensanche.
CASAS HABITACION: Planta baja: Hall, sala, comedor, cuatro dormitorios, dos cuartos de baño instalados, cocina completa, dos piezas para sirvientes, degagement y entrada servicio. Primero, segundo y tercer pisos altos: Tres casas, una en cada piso, con igual distribución que la anterior, más una habitación al frente. Alquiladas en 300 $ mensuales cada una.
DEPARTAMENTOS: Son diez y seis, distribuídos cuatro en cada piso, en grupos de dos departamentos. Tienen cada uno tres habitaciones, cuarto de baño instalado, cocina con económica, patio o galería y dependencias. Un departamento de los bajos tiene una habitación menos. Alquilados 14 departamentos en 110 $ mensuales y uno en $ 75 mensuales. Además, piezas y dependencias para portero.
CONSTRUCCION: Frente imitación piedra, verja de material y hierro y jardín al frente, ascensor para las casas, escalera de mármol, techos de azotea, cielorrasos de yeso, buena carpintería, celosías, muros empapelados, pisos pino tea y mosaico, instalación de luz eléctrica y obras sanitarias completas. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Escrituras por don Carlos de la Torre. Informes, 351 San Martín 361. — BRAVO BARROS y Cía. n9

Casa quinta en el Tigre. Con base de las cédulas. Avenida Liniers (continuación de la Avenida Cazón) No. 34. A cuatro cuadras del Tigre Hotel, entre preciosas residencias veraniegas y en mejor ubicación de la aristocrática localidad. Chalet de altos, amplio y cómodo rodeado de lindos jardines, con garage. Afirmado de asfalto pago. Base, $ 35.000, suma que reconoce en hipoteca en cédulas argentinas (serie 10).
EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 34v06 por 57v74, contrafrente 31v64. Bajos: Terraza, hall, salita, comedor, despensa, dormitorio, baño instalado, cocina completa, carbonera, dos piezas sirvientes. Altos: Hall, cuatro dormitorios, dos baños instalados, espléndida terraza. En cuerpo separado: Garage, dos piezas chauffeur, dos piezas jardinero, gallinero, invernáculo, jardines al frente y costado, con plantaciones de mérito. Construcción perfecta. Cloacas internas. Se entrega desocupada. Visítese de 14 a 18, con nuestra tarjeta.—BRAVO BARROS y Cía. n8

Paraguay 2586-88. Habitación y renta. Con cédulas. Entre avenida Pueyrredón y Ecuador. A una cuadra de Córdoba y a tres de Santa Fe. Edificio de altos, perfectamente construído, constituído por dos cómodas y amplias casas de familia, independientes. Renta $ 530 mensuales. Base, $ 52.000. Tiene 30.000 cédulas.
El MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 9v por 35. Bajos: vestíbulo, sala, comedor, tres habitaciones, baño instalado, cocina completa, despensa, pieza sirviente, pileta y 2 patios. Produce $ 240 al mes. Puede dar más. Altos: iguales comodidades que los bajos, más escritorio. Alquilada en 280 mensuales, con contrato hasta marzo de 1926. — BRAVO BARROS y Cía. n8

Gran casa-quinta en Belgrano. Av. Cabildo 3061 al 3071, entre Quesada e Iberá. Preciosa casa-habitación moderna, de construcción inmejorable, llena de comodidades, con garage, jardines y 2.627 varas de terreno. Adoquinado y doble vía de tranvías al frente. Juez Dr. Roberto Bunge, secretario Dr. Fermín Alsina. Testamentaría de don Vicente Monvielle. Base, $ 94 263.33, de cuya suma se deducirá una hipoteca de 60.000 cédulas argentinas (serie 12.a), con la que deberá continuar el comprador, a estilo de plaza, y devolviendo de las sumas amortizadas.
EL VIERNES 16 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall 351 San Martín 361. TERRENO: 30m15 (34v82) por 69m75 (80v53) en el NO., 65m51 (75v65) en el SE. EDIFICIO: Hall, sala con portada al laqué, escritorio, comedor, comedor de diario, cinco amplios dormitorios, dos cuartos de baño, toilette, gran patio cubierto. En el subsuelo: cocina con económica e intermediario para agua caliente, antecocina, comedor de servicio, despensa, pieza sirvientes. En cuerpo aparte: garage, una pieza, cocina, depósito, lavadero y altillo. CONSTRUCCION: Tirantería de hierro, artística verja de material y hierro, jardín al frente y rodeando la casa, con finas plantas, frente imitación piedra, techos de azotea, muros empapelados, cielorrasos de yeso, carpintería de cedro, celosías metálicas, pisos pino tea y mosaicos extranjeros, instalación eléctrica embutida y aguas corrientes. Visítese desde el día 8 de 14 a 18, con nuestra tarjeta. Escrituras por la oficina de Fernando Bende. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía.

BRAVO BARROS & Cía.

Chalet en Temperley. — Judicial. "Las Nenas". Almirante Brown 365 esquina General Espejo y Juncal. A cuatro y media cuadras de las estaciones Temperley y Lomas, a cuadra y media de la Avenida Meek y del tranvía eléctrico a Plaza Mayo, adoquinado al frente y rodeado de casas quintas. Buen edificio de altos, con mucho terreno y jardines. Juez doctor Julio F. Aramburu, secretario Dr. Tomás R. García. Testamentaría Graciana Falxa de Ospital. Base $ 19.500.

EL DOMINGO 18 de noviembre a las 16 (4 p. m.), en la misma propiedad. 17m33 (20 varas) de frente por 51m02 (58v77) en el Norte, y 59m33 (61v55) en el Sud, teniendo además un sobrante en el contrafrente de 67m.49 (86.65 varas cuadradas). Planta baja: Galería, sala, comedor, una habitación, cocina con económica e instalación para agua caliente, pieza sirvientes, lavadero. Piso alto: Tres habitaciones, cuarto de baño y corredor. Instalación de luz eléctrica y agua corriente, jardines, parral, árboles frutales y de sombra y cerco de alambre tejido. 10 o|o de seña y a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Escrituras por Dante A. Scotti. Informes, 351 San Martín 361 — BRAVO BARROS y Cía. n9

Chalet moderno, en Villa Devoto.—Muy central. Con cédulas. Sanabria núm. 3424, entre Avenida Tres Cruces y Navarro. Adoquinado pago al frente. A dos cuadras y media al Sur de la estación del F. C. P. y a 5 de la plaza Arenales. En una de las ubicaciones más lindas, entre preciosas construcciones. Muy bonito, de altos, perfectamente tenido y con detalles de confort y buen gusto. Llave en mano. Base $ 35.000. Tiene 24.000 cédulas.

EL VIERNES 16 de noviembre, a las 16, en nuestro hall. 20va por 60v83. BAJOS: Terraza, hall, sala, escritorio, comedor, cocina, antecomedor, pieza sirviente, lavadero, depósito y gallinero. ALTOS: Vestíbulo, cuatro habitaciones, baño instalado, y 2 terrazas. Visítese de 16 a 17.—BRAVO BARROS y Cía. n8

En Bánfield. La quinta de Leguina, en lotes. A 3 años de plazo. Belgrano, Chacabuco y Cochabamba. Tranvía eléctrico al frente, a una cuadra del adoquinado y a tres de la estación. 2.000 varas en 15 lotes, incluyéndose dos casas y otras construcciones. Bases, de $ 4.000 a $ 7.000 las casas y $ 2 la vara los terrenos. 25 o|o al contado y el resto a 1, 2 y 3 años.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 15, en la misma. Después detalles.—BRAVO BARROS y Cía. n7

Casa quinta en Ramos Mejía. Judicial—San Martín 213 a 233, entre Coimbra y Crámer. A una cuadra al Norte de la Avenida Rivadavia y del adoquinado y a seis al NE. de la estación con servicio de trenes eléctricos. Casa habitación muy amplia, con lindos jardines y grandes arboledas y mucho terreno. Juez Dr. J. Isaac Arriola, secretario Sr. Enrique A. Saguier. Testamentaría de D. Francisco Gilardón. Base, $ 17.919.53. ¡Llave en mano!.

EL MARTES 13 de noviembre, a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. Mide 43m.30 por 43m.30 (50 varas por 50). Casa con dos salones, ocho habitaciones, cuarto de baño, cocina y dependencias y en cuerpo separado: garage, galpón y gallineros. Techos de azotea y cinc, cielos rasos de madera, celosías e instalaciones de luz eléctrica. Jardines con buenas plantaciones, árboles frutales y de sombra, cerco de alambre tejido y ligustrum, molino y dos tanques. Visítese. Hay cuidador. 8 por ciento a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361. — BRAVO BARROS y Cía. n8

En Palermo. — Para renta. — A largo plazo. Pasaje Tupiza 3956, entre Lafinur y Acevedo. A media cuadra de la avenida Cerviño, a una y media de la Avenida Alvear y de los jardines de Palermo, y a tres de Las Heras. Edificio para corralón y caballeriza, que pueden dar por lo menos $ 150 mensuales. En terreno de magníficas dimensiones. Base, $ 10.000. 20 o|o al contado y el resto en 4 cuotas iguales a 1, 2, 3 y 4 años, 7 o|o.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. 17v84 por 25v38 y 23v67 aproximadamente. Gran galpón caballeriza con pesebres con capacidad para 20 caballos, altillo de madera y cinc, escritorio, gran patio adoquinado y dependencias. — BRAVO BARROS y Cía. n8

TERRENOS

Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.

Gran terreno, Cabildo 3043 — Judicial. Entre Quesada e Iberá. A una cuadra de Congreso, a cuatro de Monroe y en una de las cuadras más lindas de la gran arteria, para levantar una confortable casa habitación o una propiedad para renta. Afirmado y doble vía de tranvías al frente. Juez doctor Roberto Bunge, secretaría doctor Fermín Alsina. Testamentaría de don Vicente Menvielle. Base, $ 15 por cada 75 decímetros cuadrados, o sea la vara cuadrada.

EL VIERNES 16 de noviembre, a las 15, en nuestro hall, 351 San Martín 361. Mide 10m31 (12v09) por 65m20 (75v40) en el NO., 64m36 (75v20) en el SE. y 10m32 (12v09) en el contrafrente. Superficie 699.03 mts. cds. (933.68 v. c.). Cerco de alambre tejido y base de material al frente. Escrituras por la oficina de Fernando Beade. 8 por ciento a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n8

En la avenida Alvear.—Frente al Rosedal. La esquina de avenida Alvear y Sinclair, frentes al NE y SE. 550 varas cuadradas en un lote, para edificar un palacio. Dominando los hermosos jardines del aristocrático paseo. Base, $ 60 la vara. 20 o|o al contado y el resto a 1, 2, 3 y 4 años, interés 7 o|o.

EL VIERNES 23 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. Después detalles.—BRAVO BARROS y Cía. n10

Los terrenos del Barrio Parque. Avenidas Alvear, Coronel Díaz y Centenario, y calles Centeno, Castex y Bulnes 23.000 varas en lotes. La fracción central del aristocrático Barrio Parque, rodeada por los palacios y obras arquitectónicas más notables de la ciudad. En lotes amplios todos adaptables a la edificación que corresponde levantar allí. Bases, $ 20 y 40 la vara. 20 o|o al contado y el resto a 1, 2, 3 y 4 años de plazo.

EL JUEVES 29 de noviembre, a las 15, en nuestro hall. Después detalles completos. Entretanto solicítense informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. [illegible]

Oro esquina Demaría. En lotes. La fracción frentes al SE. y SO. En el sitio más lindo de Palermo, a una cuadra de los preciosos jardines y de la avenida Cerviño y a dos de la avenida Alvear y del Rosedal. Cinco lotes de dimensiones ideales para petit hoteles y casas de familia. Con opción. Base, $ 22 la vara. Mitad al contado y mitad a uno y dos años y 8 o|o de interés.

EL DOMINGO 11 de noviembre a las 15, en los mismos terrenos. La esquina mide 17 varas por 14, incluída la ochava, y los cuatro lotes a Demaría 10 varas por 11v09 a 14v33 de fondo; superficies de 230.69 varas cuadradas. Adoquinados pagos. Escrituras por Lorenzo Mira.—BRAVO BARROS y Cía. n2

Un gran terreno al Norte—Salguero al lado de los Nos. 1824 y 1828, entre Güemes y Charcas, a pocas varas de la plaza Güemes. A una cuadra y media de Santa Fe. Para una gran casa de habitación o renta. Base, $ 20 la vara. 1|3 parte al contado, 1|3 parte a 1 año y 1|3 parte a 2 años, 7 o|o.

EL MARTES 13 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall. 11v03 por 32v04 en el SO., 79v21 en el NE., contrafrente 11v50; superficie 1.343 v. c. 80. Escrituras por ante el señor Nicanor Q. Repetto.—BRAVO BARROS y Cía. n6

Terrenos en Temperley—Muy centrales. Calle Avellaneda esquina Espora. Frentes al Sud y al Este. Adoquinado pago por la primera, a una cuadra de Meeks (con tranvía a plaza de Mayo) y a una y media al Oeste de la estación. Dos lindos lotes, para casas de familia o renta. Base, $ 5 la vara.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en los mismos. Miden 13v99 y 18v39 de frente por 26v16 a 29v21; superficies 408 v. c. 84 y 509 v. c.—BRAVO BARROS y Cía. n4

Avenida Cabildo y Republiquetas. 4.400 varas, en lotes. Frentes al Norte y Este. Para edificar cualquier casa, ya sea de habitación o de renta. Adoquinados pagos y tranvías por ambos frentes. En ocho lotes excepcionales. Con opción. Base, $ 24 la vara. Mitad al contado y mitad a uno o dos años.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 15, en los mismos. Después detalles.—BRAVO BARROS y Cía. n7

Terrenos en Saavedra. — Paroissien, al lado del N.o 4053, entre Estomba y Tronador. Adoquinado al frente, a una cuadra de la estación Saavedra del F. C. C. A. y de la Avenida del Tejar y en barrio de mucho progreso. Dos lotes de 500 varas cada uno. Base, $ 7 la vara.

EL DOMINGO, 11 de noviembre, a las 15, en los mismos. Miden 10 vs. de frente por 50. Superficie 500 v. c. Escrituras por el Dr. José Ma. Viacava.—BRAVO BARROS y Cía. n4

En el centro de Lomas. Dos casas. Judicial.—Lo mejor ubicado de la ciudad. Avenida Meeks 152 y 167, entre Sáenz y Loria. Adoquinado y tranvía eléctrico a plaza Mayo, al frente, a una cuadra al Oeste de la estación. Dos amplias y cómodas casas para vivir o renta. Juez Dr. Julio F. Aramburú, secretario Dr. Tomás R. García. Testamentaría de Doña Elisa Viviani de Vago. Base, $ 20.680.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en las mismas. Avda. M.o 167: Mide 10m.825 (12v.50) por 47m.33 (55 vs.). Hall, sala, escritorio, comedor, tres dormitorios, pieza costura, baño, cocina, dos piezas sirvientes, lavadero y patio. Base, $ 20.680. Avda. M.o 152: Mide 28m.145 (32v.50) por 10m.392 (12 vs.): Sala, comedor, cuatro dormitorios, baño, pieza sirvientes en altos, cocina y garage. Base, $ 16.000. Escrituras por la oficina de Miguel Lacoste. 8 o|o de seña y a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Mayores informes, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n4

Los terrenos de Pereyra, en el centro de Barracas. Dos manzanas en lotes. En 60 mensualidades. Calles Tres Esquinas (hoy Osvaldo Cruz), adoquinado pago, Santa María, Santa Elena, Santo Domingo, Villarino, Algarrobo y San Ricardo. A pocas varas de la estación Barracas, tranvías eléctricos a plaza Mayo y Temperley al frente, a dos cuadras de la avenida Iriarte y a cinco de Vieytes. 63 lotes de todas dimensiones. Los terrenos que detienen el progreso del gran barrio, totalmente rodeados de edificación. Base, $ 10 la vara, en 60 mensualidades sin interés, con títulos definitivos.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 15, en los mismos terrenos. Después detalles. Entretanto solicítense informes y planos, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n8

Terrenos en Villa Urquiza. — ¡Muy baratos! Nahuel Huapí y Burela. La esquina frentes al NE. y SE., en seis lotes, muy lindos para casas de familia. Adoquinado pago por Nahuel Huapí, a una cuadra del tranvía 95 y a cuatro de la plaza. Barrio moderno de construcciones preciosas. Base, $ 4 la vara, con opción. Por división de condominio.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, en los mismos terrenos. Miden 10 y 10v41 de frente por 20 a 46 de fondo; superficies de 204 a 461 varas. Escrituras por la oficina de Eulogio Almanza—BRAVO BARROS y Cía. o30

Los últimos terrenos del centro de Almagro. 77 lotes sobre Gaona y Campichuelo y el Parque Centenario. A cuatro años de plazo. La meseta que comprende la antigua quinta de Reynal. Con frente a las calles San Eduardo, Mocoretá y Guayquiraró. Al lado del adoquinado y de la calle Campichuelo, a una cuadra y media de la Avenida Gaona, del gran parque Centenario y de los tranvías, a cuatro de la Avenida Rivadavia, entre las estaciones Río Janeiro y José María Moreno del subterráneo y en uno de los barrios mejor edificados de la ciudad y que cuenta con mejor servicio de comunicaciones. Son espléndidos para casas de familia, casas de renta, pequeñas industrias o garages. Venta liquidación con opción. Base única, $ 8 la vara cuadrada, para venderlos sobre cualquier precio que exceda de esa suma. 20 o|o al contado, 20 o|o a un año, 20 o|o a dos años, 20 o|o a tres años y 20 o|o a cuatro años y 7 o|o de interés.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 14 (2 p. m.), en los mismos terrenos. Hay lotes de todas dimensiones, de 10 a 20 varas de frente por 15 a 80 varas de fondo. Superficies de 175 a 800 varas cuadradas. Entrega inmediata. Títulos perfectos. Escrituras por la oficina del señor Teodoro V. Blanco. Informes y planos, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n4

CAMPOS

"El Tigre", en Guaminí, 1.485 hectáreas en un lote — Lindando con la estancia Tinamú, de Pereyra Iraola. A 1.000 metros al Oeste de la estación La Nevada, del F. C. R. P. B., a 3 leguas al N. O. de Huanguelén, del F. C. Sud, a 4 1|2 al S. E. de Bonifacio y a 6 al Este de Guaminí. Campo especial para ganadería, con partes aptas para agricultura, buenos pastos y aguas exquisitas. Base, $ 110 la hectárea. Mitad al contado y mitad a 2 o 3 años, 7 o|o. Después detalles completos. Entretanto visítese por Huanguelén, es muy conocido.

El VIERNES 23 de noviembre, a las 15, en nuestro hall.—BRAVO BARROS y Cía. n8

Chacra en San Miguel. Judicial. Conocida por "Los Jacintos", a 16 cuadras al NO. de la estación San Miguel, del F. C. Pacífico y a menos de una hora de Retiro. 6 hectáreas, 87 áreas, 95 centiáreas, en un lote. Tierras riquísimas, muy especiales para dedicarlas a quintas de verdura, jardines, criaderos o residencia veraniega. Juez, Dr. Fernando Klappenbach, secretario, Dr. Carlos Ayarragaray. Testamentaría de doña Jacinta Montero de Zorraquín. Base, 800 pesos la hectárea.

EL VIERNES 23 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro hall, 351 San Martín 361. Lindan con la viuda de Ferrari y Aguinaga y Apestegula, y comprenden los lotes 4, 5, 6, 10 y 11. Tiene algunos alambrados, estando dedicada actualmente a quinta de verdura. Se visita por San Miguel, la ocupa el señor Santiago Perla, quien facilitará la inspección. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes y planos, 351 San Martín 361.—BRAVO BARROS y Cía. n8

Andrés Corvetto

FRENTE AL PARQUE PATRICIOS

21 LOTES, EN UN GRAN BARRIO

POR MENSUALIDADES v12

A 1 cuadra de la avenida Sáenz y 2 de Caseros. 3 fracciones divididas en 21 lotes. Frente a la avenida Almafuerte y calles Puna, Río Negro y Guaraní. Los adoquinados totalmente pagos. Barrio importante y de gran porvenir, rodeado de tranvías. Realmente a liquidar. Base, $ 5 v. c., en 80 mensualidades, sin interés. Títulos perfectos. Posesión inmediata. Planos allí, en la esquina de Almafuerte y Puna o 331 Reconquista.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p m.). El remate se efectuará en la esquina de Almafuerte y Puna.— Andrés Corvetto. v12

HOY

Avenidas Alvarez Thomas y Chorroarín. Dos espléndidos lotes en un barrio de mucho porvenir. Avenida Chorroarín entre Charlone y Avenida Alvarez Thomas, con tranvía No 98. A 2 cuadras al Norte de la Avenida Triunvirato, con tranvía Lacroze. Sitio rodeado de edificación. Lo mejor de Villa Ortúzar. Base, $ 4 v. c. Realmente a liquidar, sumamente barato. Cada lote mide 10 v. por 57.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17 (5 p. m.), allí. Informes, Reconquista 331. — Andrés Corvetto. v11

J. M. Trebino y Cía.

En Belgrano. A plazos. Casita nueva (desocupada). En 60 mensualidades, Guayra esquina Zapiola, cerca de Crámer. Consta de tres piezas, baño, cocina, w. c., cielorrasos, carpintería de cedro, materiales de primer orden. Base, $ 150 la mensualidad. Pagaderas 5 cuotas en el momento del remate, 5 dentro de los 30 días y las 50 mensualidades restantes del 1 al 5 de cada mes. Sin interés. Comisión 2 o|o.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30, allí n8

Terreno. A plazos. Iberá entre Crámer y Conesa. Mide 10x35 v., con tranvías para todas direcciones. Cloacas, luz, etc. Base, $ 10 v. c. con adoquinado pago. 1|3 parte al contado, 1|3 parte a un año, 1|3 parte a dos años de plazo, interés del 8 o|o.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, allí. n8

Otro lote, Congreso entre Moldes y Vidal. Con tranvías al frente, con iguales características que el anterior. Mide 10.20x50 v, Base, $ 15 v. c., adoquinado pago.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, allí, Títulos perfectos, Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes Cabildo 1795.—J. M. Trebino y Cía. n8

Santiago y Juan Lavista

23 lotes y un chalet, en Avellaneda, Sarandí, en 80 mensualidades los lotes.

Base $ 10 la mensualidad, sin interés. En 100 mensualidades el chalet. Base, $ 40 la mensualidad. Sobre las calles Mitre, Uriburu, Giribone y Belgrano. Adoq., con luz y agua corr. Datos en n|ofi: Mitre 559, Avellaneda. U. T. 726, Sarmiento 1282. U. T. 0420 Riv. Cap. Fed.

José A. Falbo

Gaona 2527.—U. T. 1987, Flores

Casita, avenida Canning y Nicaragua 4435. 10x36 varas, 4 habitaciones, baño y cocina de material, un galpón y tres piezas de madera, mosaico, cielorrasos de yeso, cloacas y adoquinado pago. Base $ 10.000 a plazos.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 horas, en la misma.—José A. Falbo. v13

Eduardo J. Jiménez

Judicial — Hernandarias No. 1721|25, entre California y Coronel Salvadores, a una cuadra de la plaza Brown, con tranvías al frente, y donde el valor de la propiedad adquiere, cada día, más interés, por su proximidad a grandes establecimientos industriales y fabriles y al Riachuelo. Mide su terreno 17.32 mts. de frente por 43.30 mts. de fondo, con una edificación al frente, de material, y al fondo, de dos pisos de cinc; además, un galpón de cinc al fondo, adoquinado, cloacas, agua corriente, luz eléctrica, etc., etc. Base, las 2|3 partes de su tasación, o sean $ 30.016.74 m|n.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), sobre la misma propiedad, por orden del Sr. Juez en lo civil, Dr. Martín Abelenda, interinamente a cargo del Juzgado del Dr. Colombres, secretaría Dr. Carlos F. Degreef, y como perteneciente al juicio sucesorio de la Sra. Ana Jaccarino de Buonocore. Títulos perfectos. Las escrituras serán otorgadas por el escribano Sr. Arturo M. Sanabria. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos a la secretaría del autorizante o a mis oficinas, Rivadavia 620 —Eduardo J. Jiménez. — Bs. Aires, noviembre 8 de 1923. Carlos F. Degreef, secretario. v15

LOBATO & Cía.

HOY

En BELGRANO

A PLAZOS

3 DE FEBRERO 770

BASE $ 17.000

COMO JUDICIAL

En Lanús

3 BUENOS LOTES DE TERRENO

Calle TUCUMAN

entre Pedernera y San Lorenzo

Sin base, al mejor postor

HOY DOMINGO

11 DE NOVIEMBRE, a las 15

en los mismos

Léanse avisos respectivos.

LOBATO & Cía.

En Belgrano. A plazos. Propiedad 3 de Febrero 770 y Maure, a un paso de la interesante Av. Cabildo (tranvías N.os 21, 34, 38 y 68 en comb. con el subt.) y a 2 de Federico Lacroze (tranvías Lacroze en todas direcciones). Inmejorable ubicación, barrio exclusivamente familiar. Base, $ 17.000.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, allí. Mide 10 vs. de frente por 29 de fondo. Edificio, consta de: 3 hab., comedor, baño, pieza para servicio, cocina y en altos 2 piezas. Visítese. Informes, Rivadavia 639.—LOBATO & Cía. n4

Como judicial. — En Lanús, (F. C. S.) 3 buenos lotes de terreno, en lo más central y mejor poblado de la conocida "Villa Obrera", con frente a la calle Tucumán e|. San Lorenzo y Pedernera; a un paso del tranvía eléctrico que va a la estación. Sin base, al mejor postor. v13

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 en los mismos. Son lotes de 343, 424 y 565 vs. cs. Visítese. Informes, Rivadavia 639. —LOBATO & Cía. n4

Judicial. Terrenos en Villa Lugano y en Mataderos. Orden del juez doctor José Miguel Padilla (antes juzgado del doctor A. Seeber), secretaría Leopoldo Carranza. Sucesión de doña Elisa Raffo de Fernández Yanes. Escrituras ante el esc. señor Fernando Beade.

EL DOMINGO 18 de noviembre, en los mismos terrenos. Venderemos a las siguientes horas:

A LAS 14: En un solo lote, a dos cuadras al S. E. de la est. Villa Lugano y a 5 del aeródromo. Olliden entre Sayos y Strangford, lote 8, manzana E. Mide 10 metros de frente al Sud por 34 metros de fondo. Strangford entre Larrazábal y Olliden, lote 20, manzana E. Mide 5 metros al S. E. por 36 metros de fondo. Base, $ 1.600.

A LAS 15: Terreno Directorio entre Larraya y Fonrouge, a 1 1|2 cuadra de Larrazábal (adoquinada) y a 5 al Sud de Juan B. Alberdi y de los tranvías 44 (combinación subt.), 45 y 48. Corresponde al lote 7, de la manzana 7 y mide 8m66 frente al N. por 52m08 de fondo y 9m91 en el contrafrente. Base, $ 1.500. A cuenta de precio, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Informes, Rivadavia 639. — LOBATO & Cía. n4

En San Martín — 4 buenas propiedades, en 235 mensualidades. Rivadavia 210, 218 y 220, e| Salta y Cerrito y Cerrito 171 e. Rivadavia y R. L. Falcón. A una cuadra del adoquinado y del tranvía Lacroze; a 5 de la plaza y a 7 de la estación del F. C. C. A. Buena ubicación. Bases: $ 12.000 cada casa. Condiciones de pago: 20 o|o al contado y el saldo en 235 mensualidades de $ 8.50 por cada $ 1.000 de deuda, que corresponde al 8 o|o de interés anual y 2.20 o|o de amortización acumulativa.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en las mismas. Miden las casas Rivadavia Nos. 210 y 218, 10 varas de frente por 36v66; la No. 220, 10 varas de frente por 40v66, y la finca Cerrito 171, 10 varas de frente por 40 de fondo. La construcción de todas las casas es igual y se componen de sala, vestíbulo, comedor, 2 dormitorios, baño, cocina y, en altos, una pieza. Cielorrasos yeso, pisos pino de tea, puertas cedro, frente imitación piedra, patios mosaicos, aguas corrientes, luz eléctrica, etc. Escrituras ante el escribano Sr. Horacio J. Ferrari. Visítense. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Informes, Rivadavia 639, —LOBATO & CIA. n11

MARIO LIVINGSTON

HOY

Martínez, F. C. C. A. — 10.430 varas, en 20 lotes. Desde 383 hasta 699 varas cuadradas cada uno. Sobre la calle Pueyrredón (macadamizada) y con frente también a las calles Presidente Quintana y General Güemes. A 200 metros del paseo conocido por Del Aguila. Sobre la barranca, con el río al pie y a 800 metros de los baños llamados "Mar Dulce". A 200 metros del camino de automóviles al Tigre, o sea de Avenida Manuel Aguirre, también macadamizada, rodeado por los chalets Villa Clarita, de Perlen, Saforcada, Fogues, Llambí, etc. En el paraje más pintoresco de Martínez. A 17 minutos del Retiro, con 78 trenes diarios de ida. Base, $ 8 vara cuadrada, al contado.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 horas, en los mismos terrenos, donde estará mi bandera. Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Más datos en mis oficinas, Cangallo 466—Mario Livingston. 1p

San Nicolás: 650 hectáreas con estación en el campo, del F. C. del Estado, divididas en 27 chacras. Próximas a tres estaciones. Parte con lino y maíz y parte alfalfado. Aguada permanente del arroyo Ramallo. Se entregará el 30 de abril, pagándose un interés. Bases $ 150 hasta 550 la hectárea. Un lote tiene la estancia y otras mejoras. Mitad al contado y 1|4 parte a un año y el resto a 2 años.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 9, en San Nicolás, en el Hotel Español. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Detalles y planos a mi casa, Cangallo 466, y en San Nicolás al señor Manuel A. Sáenz, calle Rivadavia 79.—Mario Livingston. 1p

Francisco Rayneli e hijo

Casa moderna — Calle Pillado 965 y Junta. Gran salón, 3 piezas más, toda comodidad, lindísima, tirantería de hierro, hecha para altos, no falten. Deben verla. A plazos, Base, $ 4.000. Seña y comisión, 10 o|o.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 n9

2 casas en un lote, calle Lobos 8502 esquina Portela 905-7 y 9. Miden 20x24. Grandes salones, almacén y carnicería. 5 piezas más, instalación de la carnicería. 4.500 $ cédulas, 4.000 $ a 9 años. Vean este negocio; visítenlo. Base, $ 8.500 todo. Seña y comisión, 10 o|o.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 17. Informes, Victoria 571. n9

José A. Lomanto

Hoy a las 16, (4 p. m.), rematará un terreno, calle San Francisco entre Grito de Asencio y Ancaste, de 8.82 mts. de frente por 37 de fondo. Base, $ 4 vara cuadrada, datos, Deán Funes 2166. 1p

Vicente Pino

Triunvirato y Thames, casa Magán 267 entre Padilla y Murillo. Sala 3 hab., cocina, piecita, w. c., galería, cloacas, luz eléct., celosías, 2 c. Av. Triunvirato y Warnes. Base, $ 7.600, 1|3 parte al contado, 1|3 a un año, 1|3 a dos, interés 6 o|o. 10x27 vs.

EL DGO. 18, a las 15, allí. v12

Devoto — Simbrón 3728 — A plazos. Llave en mano. 2 hab., baño, cocina, galería, luz eléct., agua cte., 10 por 54 vs. Base, $ 3.500.

EL DGO. 18, a las 16, allí. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. v12

Lote — 100 meses — $ 20 al mes Simbrón e. San Nicolás y Orán, a 4 c. del 85 y 86 (comb. subte. y nocturno) y a 6 est. Parque y Devoto. 10x56 vs.

EL DGO. 18, a las 16, allí. 1p

Av. Tres Cruces y Campana — 100 meses, a $ 15 al mes. Esq. en 2 lotes A 2 c. Av. San Martín, del 85 y 86 (comb. subte) y 4 est. Parque. Hermosa edificació. Unico desembolso, 3 meses y 3 o|o com. Posesión inmediata.

EL DGO. 18, a las 17, allí. Planos, Chacabuco 78 U. T. 1285, Av. v12

Angel A. Curcio

HOY

La esquina de Victoria 2699 y Misiones 98, a 1 c. de Rivadavia y de la plaza Once. Produce $ 3.600 anuales. Base, $ 23.000. Entran en la venta las estanterías del negocio, apoyadas en el muro interior.

HOY, a las 17, sobre la misma. Datos, Florida 316, U. T. 6010, Av. — A. A. Curcio. 1p

CAYETANO FERRANTE

Llave en mano — Casa Freyre 2727, entre Bebedero y Nahuel Huapí, compuesta de jardín al frente, vestíbulo, dos habitaciones, comedor, baño instalado y calefón, cocina, 2 piezas servicio en altos, dos patios, carpintería de cedro, cielos rasos de yeso, cloacas, luz eléctrica y gas. Base, $ 12.000, pudiendo quedar $ 10.000 en hipoteca. Visítese todo el día.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma. Más datos e informes, en mi oficina, Santa Fe 3480, U. T. 1373, Palermo. 1p

Alfredo Luna

Victoria 773 — U. T. 6183, Avda.

Alvarez Thomas 32, casa, 80 meses. Terrenos linderos. Adoquinado, 3 piezas, cocina, frutales.

HOY DGO 11 de noviembre, a las 16, allí. Seña 3 meses. 2 o|o. Escrituras, escribanos Virginillo y Wulle Bille, informes, Victoria 773 1p

Judicial — Propiedad pichincha 1360. — Edicto judicial: Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil, Dr. J. Isaac Arriola, en los autos María Josefa y María P. E. Bautista Flordelisa contra Selena Catalina Flordelisa de Valenza y María F. Carmen Flordelisa, división de condominio que tramita por la secretaría del doctor B. del Castillo Quesada, ha sido designado martillero don Alfredo Luna, para que, previa publicación edictos, 15 días en el "Boletín Judicial" y LA PRENSA, proceda a vender en público remate la propiedad Pichincha 1360, entre Cochabamba y Constitución. Mide 8m76 por 46m85. Tiene, 1er. patio, sala, 4 hab., comedor. 2o patio, 6 hab. Tranv. 23, 56 y 19, a 1 cuadra Av. San Juan. Base, 2|3 partes de la tasación, o sean $ 28.419.24.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16, en la misma. Seña, 8 o|o y el 2 o|o de mi comisión, a cargo del comprador. — B. del Castillo Quesada, secretario. nov.11v.25

Guillermo Gowland y Cía.

"La quinta de Gowland".—A plazos. En lotes. Con frente al boulevard Brasil, Alberti, Matheu y Progreso.

EL DOMINGO 2 de diciembre, a las 15, allí. Después detalles.—Guillermo Gowland y Cía. n11

Carlos De Vincenti

Reconquista 144 — U. T. 0445, Av.

Flores, central, Bacacay 3252 —Buena casa, consta de 3 dormitorios, uno chico, baño, cocina, cielorrasos yeso, galería, luz eléctrica, cloacas y adoquinado pago. Tranvías al frente, 99. Terreno de 10x33 vs. Desocupada. Dista 2 cuadras de las Avdas. Rivadavia y Nasca. Base, $ 13.500 incluso 8.000 $ en hipoteca a favor del Banco Hipotecario.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, allí. n11

José Conti

HOY

Villa del Parque, 4 lotes en 100 mensualidades. Base, $ 20 por mes.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30, venderé 2 lotes, calle Arregui entre Cuenca y Helguera, de 8m66 de frente cada uno por 43m15 de fondo. Superficies: 566.21 y 568.44 v|c. A las 17, dos lotes, Concordia entre Marcos Sastre y Santo Tomé, compuestos de 8m66 de frente cada uno por 45m15 de fondo. Superficies: 520.15 y 522.45 v|c. Condiciones: 5 meses de seña y el 2 o|o de comisión, 3 meses más antes de fin de mes, empezando las demás en enero. Títulos por Lorenzo Mira. Posesión inmediata. Planos, Bolívar 189. n4

Judicial. Casa en Flores, calle Condarco 565, al lado de Avellaneda, con el tranvía 99 y a 5 cuadras de Rivadavia. Mide 8m66 de frente al E. por 30m45 de fondo. Edificio: sala, 3 piezas, cocina, pieza de madera, w. c., cloacas y adoquinado pago. Base, $ 9.896.80.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, Orden del juez doctor Abelenda, secretaría Coronado. Juicio Azaldegui Manuela, sucesión. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Datos, Bolívar 189. n4

2 lotes en Villa del Parque. En 80 mensualidades. Base $ 25 por mes.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, venderé un lote calle Concordia entre Tinogasta y Pedro Lozano, de 438 v|c. Otro frente a Nazarre entre Concordia y Atalaya, de 387 v|c. Seña 3 mensualidades, 3 más antes de fin de mes, empezando las demás en enero próximo. Comisión 2 o|o. Escrituras por Fernando y Rotta. Planos, Bolívar 189. n8

Judicial. — Por orden del juez Dr. José Miguel Padilla, secretaría del Dr. Leopoldo Carranza, juicio división de condominio Iglesias José contra Otero de Calveto Otero Matilde, de acuerdo al pedido de fs. 12 y auto de fs. 12 vta., venderé la esquina Avelino Díaz y Miró, en 2 lotes que miden en conjunto 12m66 de frente al S. sobre la calle A. Díaz, 19m03 al O. sobre Miró, 3 mts. en la ochava, 17m90 al N. y 22m51 al E. Bases, $ 1.860 el loto 20 y 2.050 el lote 21.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, en los mismos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos, Bolívar 189, U. T. 1083, Av.—José Conti, Dr. L. Carranza secretario. n9

DOMINGO 18

5 lotes dentro del marco de las avenidas Córdoba, Coronel Díaz, Gascón y Soler, para casas de familia, locales industriales, depósitos, garages, etc. Adoquinado pago y cercados de pared. Bases, $ 28 y 25 v|c.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en los mismos: 1.o Un lote frente a la calle Gorriti 3835 entre Medrano y Salguero, de 10m39 (12v.) de frente por 42m74 (49v17). Superficie 593.10 v|c. Tiene 2 piezas de material. Base $ 28 v|c., 4 lotes que se unen por los contrafrentes, calles Gorriti 4043 y Honduras 4154 entre Gascón y Almagro (hoy Francisco Acuña de Figueroa), compuestos de 8m70 y 8m66 de frente por 53m50 y 54m90 de fondo y superficies 617.75 a 630 v|c. Base, $ 25 v|c. Títulos perfectos ante el señor Ricardo M. Wright, Av. de Mayo 749. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos y planos, Bolívar 189. n11

A. GUARAGNA y Cía.

Victoria 575 — U. T. 1353, Avda.

HOY

QUILMES

52 lotes

4 casas

LEA:

En 120 mensualidades, sin interés. 52 lotes de varias dimensiones y 4 lindas casas de 1, 2 y 3 piezas, con base de $ 4 por mes los terrenos y $ 30 las casas. En Quilmes F. C. S., a 6 cuadras de la estación, con 100 trenes diarios y a sólo 3 cuadras del tranvía A. A. No. 22 a plaza Mayo. El paraje ideal para ubicarse, por lo alto y sano y por ser el más codiciado de los alrededores de la capital. Venta liberal en 120 meses sin interés. Al contado 25 o|o de descuento. Ladrillos gratis a los que edifiquen. Informes, planos y prospectos en los negocios próximos a los terrenos y en nuestras oficinas, Victoria 575.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), allí. 1p

Río de Janeiro 1057, a 1 cuadra de Corrientes, 10x54 varas. Frente jardín, 2 amplias habitac., cocina, baño, dependencias y fondo. Cloacas y adoq. pago. Base, $ 12.000, con facilidades.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17.30. Allí. 1p

Lindo lote, esquina J. G. Artigas (antes Sud América) y Deseado, 11x30 varas. Ubicación descollante, con tranvías y ómnibus. Base, $ 3 v. c.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14.30. Allí. 1p

PERALTA MARTINEZ Y SERNA

320 SAN MARTIN 326

CASAS

Petit-hotel. En Belgrano. — Judicial. Amenábar 1502-20, esquina a Olaguer. En pleno barrio de familias. Ahí están las más bonitas casas-quintas, hermosos chalets y hoteles de importancia, que dan realce a ese sitio por la belleza panorámica que ofrecen estas construcciones, rodeadas de preciosos jardines. Venta por orden del Sr. juez Dr. Abelenda, secretaría del Dr. Rojas, juicio a que se refiere el expediente N.o 4773. Base, pesos 70.000.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, 320 San Martín 326. Terreno: 12m07 (13v93) de frente al SE por 20m55 (23v70) de fondo. Detalle: Edificio: con frente símil piedra de exquisito gusto arquitectónico, se desarrolla en dos pisos principales, con calefacción central, subsuelo, garage y dependencias en la azotea. Planta principal: Hall con altos zócalos de cedro, tallados; sala con muros con panneaux y zócalo de boiserie, escritorio, comedor también con zócalo de cedro tallado y estufa con campana, fumoir, toilette, patio, pasillo, una pieza, pisos de parquet en los locales principales, cocina con intermediario y baño instalados. Planta alta: amplia escalera de cedro, zócalo ídem, hall con claraboya de vitraux, cinco dormitorios, 2 cuartos de baño ricamente instalados, dos habitaciones de servicio, terraza, pasillos, etc. Subsuelo: escritorio, 4 habitaciones, corredor, patio cubierto, despensa, bodega, local de calefacción. Azotea: salón de estudio, dos w. c., lavadero, etc. Detalles de construcción, muy completos y de primera calidad, en carpintería, yesería, cristales, mosaicos, herrajes, etc. Visítese y se recogerá la mejor impresión, todos los días de 10 a 12 y de 14 a 17. El comprador deberá entregar 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Mayores informes en nuestras oficinas.—Peralta Martínez y Serna.—Eduardo Rojas, secretario. o30

Judicial, Pringles 1340-42, entre Rivera y Cabrera. Sitio de la mayor importancia dentro de ese barrio, que cuenta con la red más completa de tranvías de las dos empresas, a todo rumbo de la capital. Dos lotes con construcciones. Venta por orden del señor juez Dr. Abelenda, secretaría del Dr. Rojas, Juicio a que se refiere el expediente N.o 4773. Base de cada lote, $ 10.000.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14, en los mismos terrenos. Dimensiones: Lote 38, mide 8m50 de frente por 32m18 de fondo en el lado NE., 31m74 en el del SO. y 8m52 en el contrafrente. Tiene un gran galpón con piso de portland, techo de madera y cinc, columnas de hierro, otro local, una habitación y patio en altos. Lote 37, mide 8m50 de frente por 32m46 de fondo en el lado NE., 32m10 en el del SO. y 8m52 en el contrafrente. Tiene local para garage al fondo, dos piezas en altos, una piecita, cocina, w. c., etc. El comprador entregará 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Más informes, 320 San Martín 326. —Peralta Martínez y Serna.—Eduardo Rojas (secretario). n8

Un gran negocio — Corrientes 4231|35. Entre Gascón y Rawson. Edificio muy sólido, de dos plantas, constituído por grandes locales para industria, fábrica o cinematógrafo, pues todo cabe pensarlo, por la amplitud de los mismos en la planta baja y en los altos, una amplia y comodísima casa de familia, que por su distribución y condiciones generales, puede fácilmente transformarse en dos casas. Todo desocupado, puede visitarse a cualquier hora y estudiar el negocio que ofrecemos, pues merece un rato de atención, y en la seguridad que lo hallarán irremplazable. Base, $ 115.000, incluso en esta suma, una hipoteca por pesos 45.000 en cédulas nacionales que se tomarán a estilo de plaza; del saldo puede quedar una tercera parte en segunda hipoteca a un año de plazo con 8 o|o de interés anual y el resto al contado.

EL JUEVES 22 de noviembre a las 15, en nuestra casa, 320 San Martín 336. Terreno: 19v69 de frente por 75v42 de fondo en el O., teniendo en el E. a las 60v01 un martillo en contra de 10v25 de E. a O. por 15v41 de S. a N., hasta dar con el contrafrente que mide 9v99. Ad corpus. Edificio: Planta baja. Portón de entrada de hierro, dos salas al frente, una pequeña habitación de madera, amplio local, con piso de portland, techo de cinc a dos aguas y claraboya de cristales, columnas de hierro y a continuación otro local tan amplio como el descripto y fondo. Los altos, una casa muy amplia y bien conservada que consta de zaguán, escalera de mármol y en parte de cedro, hall, dos salones, escritorio, cielos rasos decorados, 5 habitaciones, cocina, baño instalado, lavadero, 2 habitaciones de servicio, una piecita, corredor, patios con arriates, etc. Título perfecto. 8 o|o de seña y 2 o|o de comisión.—Peralta Martínez y Serna. n3

Casa quinta en Belgrano. — Notable por su ubicación, medidas y amplitud de edificio. Amenábar 2134|36. Entre Juramento y Mendoza. Frente a la plaza Gral. Paz y a 2 cuadras de Cabildo. Base, $ 31.000. $ 25.000 al contado y el saldo a 1 a 2 años de plazo, con 8 o|o de interés.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en la misma propiedad. Terreno: 16v37 por 50 vs. Edificio: Consta de zaguán, sala, comedor, 6 habitaciones, baño, cocina, w. c. y 2 piezas de servicio, un bonito jardín con plantas de mérito, amplio patio, etc. Es muy cómoda; instamos a que se visite, que interesará. Título perfecto. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Peralta Martínez y Serna. n1

Brasil 2665. — A plazo. Buena casa habitación. En el centro de un importante barrio, que cuenta con todos los adelantos modernos. Base, $ 23.500. Incluso una hipoteca por $ 12.000, a 4 años de plazo, con 8 o|o de interés anual.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, 320 San Martín 326. Terreno: 10v31 por 47v52 en el costado O., 46v77 en el del E. y 11v25 en el contraf., ad corpus. Edificio: Amplia y buena construcción, consta de jardín al frente, comedor, 5 habitaciones, baño, cocina, pieza en altos, w. c., 2 patios, galería, fondo, etc. Se entregará desocupada. Afirmado pago. 8 o|o de seña y 2 o|o de comisión — Peralta Martínez y Serna. n1

Valentín Gómez 3276, entre Anchorena y Laprida. A una cuadra de la Av. Corrientes y el Mercado de Abasto. Situación inmejorable, dentro de un barrio de gran actividad comercial, que cuenta con todos los adelantos de la época. Base, $ 49.000, 1|3 parte a 1 ó 2 años de plazo, con 7 o|o de interés.

El DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en la misma propiedad. Terreno: 11v34 de frente por 50 v. en el lado E., 49v50 en el del O. y 10v50 en el contrafrente. Edificio: Muy amplio, consta de sala, 12 locales, baño, 2 w. c., patios, etc. Títulos perfectos. 8 o|o de seña y 2 o|o de comisión.—Peralta Martínez y Serna. n9

Casa en Liniers. Ibarrola 7256. Entre Barlloche y Circunvalación. A dos cuadras de Rivadavia, el tranvía No. 2 y la estación del F. C. O. Renta $ 115. Base $ 11.500.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14, en la misma propiedad. Terreno: 10v por 60v23. Edificio: Moderno, consta de tres habitaciones, baño, cocina, lavadero, galería, jardín al frente, fondo, etc. Buena construcción en todos los detalles. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Peralta Martínez y Serna. n18

TERRENOS

En Bánfield — A 14 minutos de Constitución. Una manzana de la quinta "La Teodora", 44 lotes a 4 años de plazo. Es la mejor manzana del pueblo y la más bien situada, dista dos cuadras al SO. de la estación Bánfield y está frontera, calle en medio, de la escuela normal, cuyo elegante edificio es de mucha importancia. Da frente a la Av. Gral. Rodríguez y a las calles Larroque, Grigera y Acevedo, aquellas con adoquinado pago y la última, recientemente abierta y librada al público, servicio reclamado desde muchos años por el enorme crecimiento de este barrio, cuyas características más salientes son los chalets y casa-quintas, que por adornadas de jardines y arbolados, ponen en él notas agradables y una extensa sociedad de gentes cultas, cada vez más apreciable. Los eléctricos del Sud de ida y vuelta a plaza de Mayo, corren por la calle Alem, a una cuadra de los terrenos en venta y con ellos y el servicio muy completo del F. C. S., se acrecientan los motivos agradables, para quienes, residiendo allí, deben acudir diariamente a la capital. La venta se hará sin base, a tanto la vara cuadrada. El precio se abonará como sigue: 20 o|o al contado, en el acto de escriturar y el resto en 8 cuotas semestrales de 10 o|o cada una, con 6 o|o de interés anual y garantía hipotecaria.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 15, en los mismos terrenos. Los lotes miden de 10 a 25 v. de frente por 25 a 67 v. de fondo. Se dará opción de uno a varios. Se entregarán amojonados, dentro de líneas municipales. Título perfecto. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Escrituras por la oficina del escribano señor Julio Paincelra. Planos e informes en nuestra casa, 320 San Martín 326.—Peralta Martínez y Serna. n7

Las islas del "Capitán". — En la secc. 1a. Lo más notable por situación y por la importancia de las obras realizadas. La gran isla conocida por de Lanús, con frente al Río Capitán y arroyos Toro y Capitán Viejo, y tres lotes independientes, también sobre el Capitán, algo más arriba hacia el Norte. Distan 40 minutos de lancha desde el Tigre y 8 cuadras de Tres Bocas, ubicación imponderable, el río tiene ahí su mayor anchura, profundas aguas y riberas de bellísimos paisajes, lo que unido a la frecuente navegación de todo género de embarcaciones de paseo y de comercio, permite pensar que no hay en el Delta, paraje más adecuado para asociaciones de deporte y esparcimientos; para residencia privada o para explotaciones industriales, cuyos establecimientos tendrían ahí su mejor exposición.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, 320 San Martín 326.

LA GRAN ISLA: Tiene 18 hect. y 26 áreas. Sus frentes son extensos sobre el Capitán, el Toro y el Capitán Viejo; una zanja de 3 mts. de ancho y profundidad de 1 mt., separa esta punta del lindero al N. NE., sucesión de Sosa. Todos los límites tienen albardones y además hay otros internos y terraplenes; una red de zanjas, como 6.000 mts. sirven el interior. Hay 2 embarcaderos, un arroyuelo con tinglado de palastro para guardar embarcaciones; chalet de madera con corredores, 3 habitaciones, buen baño, despensa y cuarto para motor "Delco", para alumbrado eléctrico, departamento de servicio, cocina, molino "Samson", lago con puente y compuertas y casillas para patos. Las plantaciones, en variedad de especies, forestales y frutales, son apreciables. Por ello y por todo recomendamos la visita de inspección. Base, $ 20.000.

LOS TRES LOTES: Están unos metros hacia el N. Son los lotes 5, 6 y 11, de una división anterior. Los dos primeros lindan entre sí y tienen 80 mts. sobre el Capitán por 700 mts. en la línea media. Superficie: algo más de 5 hs. 50; cada uno. El lote 11, mide 144m20, sobre el Capitán y sus lados se cierran hasta formar un triángulo de algo más de 4 hect. Base, $ 400 la hect. Títulos perfectos. Todo mensurado. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Intervendrá como escribano el Sr. Bartolomé Parodi.—Peralta Martínez y Serna. o29

Dos esquinas centrales. Federico Lacroze y Fraga una, y Federico Lacroze esquina Martínez, otra. Por su ubicación destacada, sobre el gran bulevar, son negocios recomendables. Base, $ 23 la v. c. 25 o|o al contado y el saldo a 1, 2 y 3 años de plazo con 6 o|o de interés.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14, en los mismos terrenos. Detalle: Fco. Lacroze esq. Fraga mide 10v97 de frente al E. por 34v99 en su otro frente al N. y 34v95 en el lado S. Sup. 383 62 v. c. Fco. Lacroze esq. Martínez, mide 12v30 frente al NO., 37v11 en su otro frente al NE., 36v44 en el lado SO. y 9v78 en el SE. Sup. 406.42 v. c. Afirmados pagos. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Peralta Martínez y Serna. n3

Terrenos en Liniers — En 60 meses. Sin interés. 5 lotes bien situados. 3 lotes, calle Barlloche entre Ibarrola y Ventura Bosch y 2 lotes en la calle Montiel, entre las mismas calles. A dos cuadras de la estación del F. C. O. (eléctrico a Plaza de Mayo) y los tranvías A. A. No. 2. Rodeados de edificación compacta de importancia. Base, $ 5 la v|c.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, en los mismos. Dimensiones: Todos con 10 varas de frente y fondos de 44 a 48 v|c. Forma de pago: 2 cuotas como seña y el 2 o|o de comisión en el acto de la venta, 3 cuotas al escriturar y las 55 restantes mes a mes, desde la fecha de la escrituración. Títulos perfectos, definitivos. —Peralta Martínez y Serna. n1

CAMPOS

Campo en la Pampa. Judicial. 2.135 hectáreas, en la sección VII, parte de la porción letra b, del lote pastoril número 21, fracción B. Dista 7 leguas al S. de la estación Chamaicó y algo más de Ing. Luiggi, ambas del F. C. O. Dentro de una zona de gran prestigio por la calidad de sus tierras, en gran parte colonizadas. Venta por orden del señor juez doctor Lagos, secretaría del doctor Funes. Juicio a que se refiere el expediente número 3.836. Base, $ 79.735.27.

EL MIERCOLES 21 de noviembre a las 15, en nuestra casa, 320 San Martín 326. Medidas y linderos: 5.112m44 en el costado Norte, 5.084m09 en el costado Sur, 4.208m41 en el lado Oeste y 4.166m22 en el del Este, formando una superficie total de 2.135 hectáreas, lindando: al N. con tierra de su lote, de José G. Bertelli y el doctor Jenaro Sisto; al S. la porción c del lote 21; al E. con parte de la porción A. del lote 22, y al O. con parte de la porción A del lote 21. El comprador deberá entregar 8 o|o de seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Más informes en nuestras oficinas.—Peralta Martínez y Serna. Pedro F. Funes, secretario. n6

Francisco J. Donati

Judicial. Casa Venezuela 2169, entre Rincón y Pasco. Mide: 8m66 de frente al S. por 34m34 de fondo. Superficie total 297mc38. Edificio: 1 pieza a la calle, otra contigua y una piecita más, en el fondo un galpón en todo su contrafrente, aguas corrientes est. Orden del señor juez en lo civil doctor Roberto Bunge, secretaría doctor Alsina, en la sucesión de doña Luisa Carboni de Herrando. Base, 2|3 partes de su tasación o sean $ 19.032.16 m|n.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 15.30, allí. Seña 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 25 de Mayo 140. v19

Judicial—Casa Gorriti 3683|85 entre Sadi Carnot y Bulnes. Mide: 8m66 de frente por 23m53 en el costado E. y 24 m. 99 al O. Superficie total: 209mc74. Edificio de una planta, salón de negocio al frente con cortinas metálicas en la puerta y vidriera, zaguán de entrada independiente, puerta cancel, 4 habitaciones, cocina y w. c., cielos rasos de yeso, carpintería de cedro y pino, patios y zaguán de mosaico, gran parral, luz eléctrica, gas, aguas corrientes, etc. Orden del señor juez en lo civil, doctor Roberto Bunge, secretaría doctor Alsina en la sucesión de doña Luisa Carboni de Herrando. Base 2|3 partes de su tasación o sean $ 14.000 m|n.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 14.45, allí. Seña 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes, 25 de Mayo 140. v19

J. Bernabé Font

Judicial — Bragado 4729 — Para fábricas o cualquier industria. Gran salón de material, de 40 metros de largo, con piso de portland y 3 habitaciones. Construído para altos. Hecho a todo costo. 10 varas de frente por 51 de fondo. Base, $ 10.357.50 (vale más del doble). A una cuadra de Juan B. Alberdi, altura 4700, con eléctricos 40 y 48, doble vía. Juez Dr. Lagos, secretaría Dr. Beraterviде, juicio Esquiaga con Pagés.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17 (5 p. m.), en la finca. Visítese a toda hora. 2 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Datos a J. Bernabé Font, Sarmiento 466, U. T. 8946, Avenida. v12

Adolfo Calvete

Lujoso petit hotel con garage. en Belgrano. Desocupado. Con cédulas y otros plazos. General Paz 924 esquina Palpa.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30, allí. Visítese a cualquier hora. Bajos: sala, comedor, escritorio, hall y escalera Jacobinos, pieza servicio, cocina con económica, garage, entrada independiente jardín con rosedal, etc. Altos: 4 dormitorios, cuarto costura, baño. Terreno: 20 varas por 14 ad corpus. Construcción: estilo inglés, paredes con panneaux, pisos parquets, mosaicos extranjeros, carpintería de lujo, gran estufa en el hall, celosías, hierros, balcones y verja al frente. Todo confort y lujo. Ofrecen $ 400 de alquiler. Base, $ 38.000, incluídas 20.000 cédulas estilo plaza y saldo 1|2 contado y 1|2 a 1 año, con 8 o|o interés. Exigirá 8 o|o a cuenta precio y 2 o|o comisión. Informes, Av. de Mayo 601.—Adolfo Calvete. n4

Carlos S. Velarde

HOY

Junín 1616, al lado de la esquina de Las Heras y a dos cuadras de Callao, espléndida ubicación y buena casa edificada con buenos materiales, se compone de sala, 3 dormitorios y 2 más en altos, baño instalado, cocina y dependencias, en un terreno de 175v50 cuadradas, Ad corpus. Base, $ 26.000, 1|2 al contado y 1|2 a un año con 7 o|o de interés anual.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, sobre la misma propiedad, seña 8 o|o, comisión 2 o|o. Datos Cangallo 738. n1

En Ramos Mejía — En 80 mensualidades. Una espléndida manzana en 11 lotes de 200 a 400 varas, rodeada de espléndidos chalets, calles Portela, Maipú y Cervantes, a 4 cuadras de la estación y a dos de la plaza e iglesia, a 25 minutos de la plaza de Mayo, con servicio de trenes eléctricos en combinación con el subterráneo. Terrenos ideales para la edificación de la casa para vivir, por su ubicación, proximidad a la capital y por sus servicios de trenes y tranvías que en pocos minutos recorren el trayecto de plaza de Mayo a Ramos Mejía. Base, $ 10 por mes, el lote, en 80 mensualidades sin interés.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, sobre los mismos terrenos. Seña 3 mensualidades y 2 o|o de comisión, en el acto del remate, y 3 mensualidades más al escriturar, dentro de los treinta días, en las oficinas del escribano Sr. Manuel L. Gutiérrez, San Martín 143, y las restantes en la casa Joaquín J. Cueto y Cía., calle San Martín 186. Por más datos y planos, en mi escritorio, Cangallo 738, capital. n4

En Ramos Mejía: Avenida Caseros 85 y Libertad. Una casa y un terreno lindero, en un solo lote, a 2 cuadras de la estación y a una de la plaza, a 25 minutos de plaza de Mayo, con trenes rápidos en combinación con el subterráneo, compuesta de 4 piezas y dependencias, en un terreno de 24v50 de frente y superficie de 350 varas cuad. Base, $ 7.000, 1|2 al contado y 1|2 a un año, con 7 o|o de interés anual.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14.30, sobre la misma propiedad. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Datos, Cangallo 738, capital. n10

R. Brave

Rivadavia 3087. Una hermosa casa habitación. A 1|2 cuadra de la plaza Once. De construcción muy sólida. Frente de líneas arquitectónicas, de aspecto soberbio. Materiales de primera calidad. Mide 14 vs. de frente por 62 vs. y 15 vs. en el contrafrente. Consta de hall, 2 salas, antesala, escritorio, comedor, antecomedor, 7 dormitorios, cuarto de baño, despensa, cocina, 2 piezas y baño para el servicio. Grandes patios de mosaicos, puertas y celosías de cedro, cielorrasos decorados, techo de azotea. Base, $ 70.000.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en mis escritorios, calle Corrientes 460. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Solicítese tarjeta en mis escritorios, para la visita.—R. Brave. v18

F. González Elizalde

San Martín 92 — U. T. 1592, Av.

CON CEDULAS

En pleno Palermo.

Notable Petit Hotel

Llave en mano.

Ugarteche No. 3035|57.

Lea el aviso siguiente.

Regio petit hotel en pleno Palermo. Sobre los Jardines y la Avda. Alvear. Ugarteche N.o 3035 al 57. Base, $ 80.000, incluídos $ 60.000 en cédulas del Banco Hipotecario Nacional, hipoteca que podrá tomar el comprador a estilo de plaza del día de la escrituración, devolviendo las sumas amortizadas. Se dará llave en mano dentro de los 30 días de firmarse la escritura. Es de soberbio estilo. Se han empleado allí los mejores materiales en su construcción, todo es de primer orden, nada falta, como lujo y confort. El piso bajo está compuesto de: Amplio garage, con departamento para chauffeur, jardín, sala, zaguán, hall, escritorio, 2 dormitorios, comedor, toilette, fumoir, office, carbonera, cocina, sótano para la calefacción y otro para bodega, etc. Piso alto: Regia escalera de roble, 4 dormitorios, toilette, pieza de roperos, 2 cuartos de baño regiamente instalados, 4 piezas de servicio, lavadero, cocina, terraza, w. c., etc. En terreno de 28x36 vs. (Ad corpus). Pisos de parquets, vitraux, herrajes extranjeros, llave "Yale" en todas las habitaciones, muros empapelados con papel de seda, obras de salubridad, adoquinado y otros detalles de importancia que, visitándose podrán apreciarse, lo que puede hacer de 14 a 16 con una tarjeta de mi casa. [illegible] se en la seguridad que agradará al más exigente. La casa no tiene cartel de [illegible]

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en mi salón de ventas, San Martín 92. Pídanse planos, fotografías y mayores detalles, en mi escritorio.—F. González Elizalde.

Avda. Rivadavia y Río de Janeiro

A 200 metros de allí. De altos y bajos. Un regalo. Río de Janeiro 302, esq. Bogotá. A largos plazos. Lea el aviso siguiente:

En Almagro. Av. Rivadavia y Río de Janeiro. Allí, en la boca del subterráneo. De altos y bajos. Río de Janeiro 302 al 10, esquina Bogotá N.o 2. Es una amplísima propiedad que con unos pocos pesos puede hacerse un regio petit hotel. Su distribución fué hecha para ello. En terreno de 568 v. c. (Ad corpus). Piso bajo: Amplio frente con rejas, jardín, amplio garage con frente a Bogotá, vestíbulo, 3 dormitorios, comedor, hall, baño, lavadero, cocina, w. c., etc. Piso alto: Llave en mano. Escritorio, vestíbulo, hall, 3 dormitorios, comedor, baño, cocina, w. c. Luce buena carpintería y celosías, cielorrasos, mosaicos, obras de salubridad, adoquinado, etc. Renta, piso bajo: $ 260. Alto, puede calcularse fácil $ 250 o sea una renta de $ 510 por mes, igual a $ 6.120 al año. Base, $ 30.000. Tiene una hipoteca de $ 23.000, al 8 o|o, que vence dentro de 1 año y 1|2 más o menos, con lo que deberá cargar el comprador. Bastan unos cuantos pesos para comprar algo que no se presenta todos los días. Visítese de 14 a 17. Es una verdadera pichincha.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en mi salón, San Martín 92. Datos en mi escritorio.—F. González Elizalde. n4

En Palermo. — A 1 cuadra de Santa Fe. Casa moderna y desocupada. Juncal 3356. Frente imitación piedra, jardín, rejas arte-noveaux, 4 dormit., comedor, baño instalado, cocina con económica, pieza de servicio, cloacas, adoquinado pago. En terreno de 11x33 varas. Base, $ 25.000, que reconoce en hipoteca que tomará a su cargo el comprador, a 2 años de plazo e interés del 8 o|o anual, y el excedente al contado.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en mi salón de ventas, San Martín 92.—F. González Elizalde. n11

F. L. BONAZZI

Sarmiento 2120.—U. T. 4735, Lib.

En Temperley. — 10 lotes en 100 mensualidades, sin interés. Base $ 5 por mes el lote. Unico desembolso 3 mensualidades. Sobre el Parque Avellaneda, calles Avellaneda y Huergo, a un paso del bulevar 25 de Mayo, adoquinado y con servicio regular de ómnibus.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 horas. Allí. Posesión inmediata. Planos e informes, Sarmiento 1320.—F. L. Bonazzi. v12

En Temperley. — La esquina Estévez Correa y Sarmiento, en 3 lotes ideales, próximos al andén Este de la estación, entre chalets y jardines. Sin base.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 horas. Allí. Informes, Sarmiento 1320. —F. L. Bonazzi. v12

En Lanús. — 2 lindos lotes sobre la calle F. Llavallol, próximos al asfaltado y a la Av. Pavón, con servicio de ómnibus. Entre las calles J. López y García Torres, lindando con buena edificación, en barrio alto, denso y de gran porvenir. Sin base.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17.30 horas. Allí. Pago: 1|3 parte al contado y el resto a largo plazo. Posesión inmediata, Sarmiento 1320.—F. L. Bonazzi. v12

HUGO PONZINI

San Martín 195

v18

En Villa Ballester (F. C. C. A.). 4 lotes en 80 mensualidades, sin interés. V. López entre Gral. Mitre y 11 de Septiembre. Mide cada lote 8.66 varas de frente por 54 varas de fondo. Base, $ 8 m|n la mensualidad por lote.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, en los mismos terrenos. Seña 4 mensualidades. Comisión 2 o|o. Planos en mis oficinas, San Martín 195.—Hugo Ponzini. n4

En Ramos Mejía. — Preciosa casa-quinta, calle San Lorenzo No 35, situada a 1 cuadra y media de la estación, con un servicio de 100 trenes eléctricos diarios y circundada de edificación lujosa. Consta de cuatro amplios dormitorios, comedor, baño, dos piezas de servicio en altos, cocina, despensa, w. c., galerías, lavadero, etc. Rodeada de jardines. Terreno: 20 varas de frente por 36 varas de fondo. Construcción de primer orden y a todo costo. Base, $ 14.500 m|n., toda en hipoteca a 2 años de plazo con 7 o|o.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14.30 hs., en la misma propiedad. Puede visitarse todos los días de 10 a 12. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Solicíten prospectos en San Martín 195, U. T. 5124, Av.—Hugo Ponzini. n11

J. V. Posada

En Haedo. 10 lotes a media cuadra de Rivadavia. Algo excepcional. La esquina de Suipacha y Esmeralda, a cuatro cuadras de la estación. En 80 mensualidades. Nada mejor puede ofrecerse, como ubicación y regularidad de medidas. Títulos perfectos y definitivos por ante el escribano D. Salvador Ricciardi, pagadas diez mensualidades. Posesión inmediata.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, sobre los mismos terrenos. Base única, $ 15 la mensualidad. Seña 3 mensualidades. Comisión 2 o|o. Planos, J. V. Posada, San Martín 121. n10

Juan Cattaneo

Como judicial, sucesión Blesina Fourcade de Moncassin, juzgado del Dr. A. Casabal, secretaría, Olmedo Cortés, por orden de la única heredera. Casa Lobos 2662, 5 hab. y dep., terreno de 8m66 de frente por 40m20 de fondo. Superficie 348.09 m. c. Base, 2|3, tasación pesos 9.915.50 m|n.

EL DGO. 18 de noviembre, a las 16, sobre la misma. Venta al contado y escriturar dentro de los 15 días. Seña, 8 o|o. Comisión 2 o|o. Títulos perfectos agregados al exp. sucesorio. Más datos, Maipú 273. v18

A. M. LIRUSSO y Cía.

Baunes 2637. — U. T. 694, Urquiza

¡¡En Villa Urquiza!! — Casa central, desocupada, calle Bebedero 5445, dista 2 cuadras de plaza y estac. rodeada de compacta población, gran oportunidad para habitar o producir renta. Mide su terreno 340 mts. consta de cerco, verja, 3 dormit., comedor, coc., baño, w. c., galería, mosaico, cielorrasos, carpint. cedro, aguas corrientes, luz eléctr., jardines, fondo, frut. Base a liquidar, $ 12.060, cuya cantidad podrá tomar el comprador a 3 años de plazo, excedente de la base, al contado.

HOY DGO. 11 de noviembre, a las 16, allí. Inf. en n|oficina, Baunes 2637, U. T. 694, Urquiza. 1p

PUBLIO MASSINI & Cía.

Nuestros remates de HOY

56 lotes en la estación Villa Real (Liniers)—

dentro del municipio de la Capital Federal, frente mismo a la estación, muy próximo a Talleres, tanto del Oeste como del Pacífico. Terreno altísimo. Base $ 0.70 la vara cuadrada, pagadero en 40 mensualidades. Tren expreso gratis de Retiro (Pacífico) a las 13.45; allí se darán pasajes.

La esquina de Canning y Charcas—

dividida en 4 pequeños lotes de 10 varas por 25 y de 10 por 20 la esquina, a las 15.30, en la misma propiedad. En uno de los lotes hay un edificio de 2 pisos. Base $ 13 000 m|n. por lote, a plazos, sin interés.

Gazcón 256|58—

A dos cuadras de la Avenida Rivadavia. Terreno con construcciones antiguas. Alquilado sin contrato, 11 varas por 75. A las 16.30, en la misma. Base $ 25 m|n. la vara cuadrada, mitad al contado, mitad a plazos.

Canning 2330—

Casa nueva, llave en mano, en terreno de 10 1|2 por 53 de fondo, construído con muy buenos materiales. Base $ 40 000 mon. nac. A las 16 horas, en la misma propiedad.

J. Enrique Rodó 3733—

Casita, entre Mariano Acosta y Martínez Castro. A 3 cuadras de Juan B. Alberdi, 10 varas por 33. Base, 4.500 $. A las 14.30, en la misma.
Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o.

PUBLIO MASSINI y Cía.

---

56 lotes, dentro de la capital, con frente a las calles José Pedro Varela, Simbrón, M. Porcel de Peralta y avenida General Paz; a una cuadra de la estación Villa Real, F. C. Pacífico, servicio suburbano, línea de circuito Villa Devoto, Sáenz Peña. Kilómetro 5,0, Villa Real, Versalles, Liniers, es decir, el tren de cintura, que ha llevado tanta población al límite de la capital. Tierra barata, a pesar de su calidad y altura, comodidad para viajar al centro, tren a cada rato y abono baratísimo, servicio para obreros, se vive infinitamente mejor que en el centro. Para que se den cuenta que vamos a liquidar venderemos con base de 0.70 centavos vara cuadrada, pagaderos en 40 mensualidades sin interés, de las cuales deberán abonarse de garantía dos en el acto del remate y dos más al escriturar por ante el escribano Carlos de la Torre.

EL DOMINGO 11 de noviembre a las 14.30, sobre los mismos terrenos. Tren gratis de Retiro F. C. Pacífico a las 14 en punto. Los que no conocen el barrio aprovechen la oportunidad para visitarlo y quedarán contentos aunque no compren. Están muy próximos también a la estación Liniers y avenida Rivadavia. Comisión 2 por ciento. Planos y más datos, San Martín 481-85.—Publio Massini y Cía. v11n

La esquina Canning y Charcas, frentes Norte y Este.—En 4 lotes pequeños, uno con edificio de dos pisos, el galpón existente en uno de ellos no entra en la venta. Terreno de 200 a 300 varas cuadradas, con base de $ 12.000 cada uno, mitad al contado y mitad a un año, sin interés. Venta urgente.

EL DOMINGO 11, a las 15 30, sobre la propiedad. Esto no necesita más comentarios, basta enunciar su ubicación y dimensiones. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos San Martín 481-85 —Publio Massini y Cía. v11

Calle Gazcón Nos. 256|58, entre Díaz Vélez y Bartolomé Mitre, a dos cuadras de Rivadavia, magnífico terreno con construcciones antiguas con medidas ideales, tanto para la construcción de la gran casa de departamentos como para el gran negocio para renta, está alquilado sin contrato y mide 11 varas de frente al Este por 75.18 varas de fondo al Oeste. Base de venta 25 $ m|n., la vara cuadrada, dando las construcciones por muertas y pudiendo dejarse hasta la mitad del importe en hipoteca a tercera persona al interés corriente en plaza.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30 horas, sobre la misma propiedad. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos en n|casa San Martín 481 85.—Publio Massini y Cía. v11

Canning 2330, entre Charcas y Güemes. A una cuadra de la Avenida Santa Fe. Casa construída en terreno de 10 34 varas de frente por 53 70 varas de fondo y consta de: zaguán con mayólicas, sala, 3 dormitorios, comedor, una piecita, baño, dos piezas en altos, jardín, techos de azotea, mampostería en cal, cielorrasos de yeso pisos de pino tea, carpintería de cedro, etc., desocupada, lista para entrar a habitar. Base de venta, 40.000 m|n., de cuya suma podemos ofrecer hasta la mitad a plazos.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 horas, sobre la misma propiedad, que recomendamos se visite en cualquier momento. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos en n|casa, San Martín 481-85.—Publio Massini y Cía. v11

Casita calle José Enrique Rodó 3733, entre las de Mariano Acosta y Martínez Castro, a 3 cuadras de las avenidas Directorio y Juan Bautista Alberdi y 3 del parque Nicolás Avellaneda. La casa mide 10 varas de frente por 33.10 de fondo y consta de 3 habitaciones, cocina y dependencias. Base, $ 4.500, mitad al contado y cuarta parte por año con 8 o|o de interés y garantía hipotecaria.

El DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, sobre la misma. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos en nuestra casa.—Publio Massini y Cía. v11

2 lotes sobre la Avenida Garmendia (con adoquinado pago), entre la Warnes y la intercepción de las de Osorio y Avalos, con doble vía de tranvía, líneas 88, 91 y 95, y a unas varas de la estación La Paternal, F. C. P. El lote N.o 12 tiene 10 varas de frente por 26 63 en un costado, 28.88 en el otro y 10.27 en el contrafrente, el lote N.o 13 mide 10 varas por 28.88 en un costado, 31.14 en el otro y 10.27 en el contrafrente. Base, $ 10 m|n la vara cda.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 en los mismos terrenos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Títulos perfectos. Más datos en nuestras oficinas, San Martín 481 85 —Publio Massini y Cía. v12

Casita Pasaje Virasoro 2349, Charcas y Güemes, a una cuadra y media de la plaza Italia. 10 varas por 42. Jardín al frente, edificio compuesto de comedor, 3 dormitorios, baño, cocina, galería y patio de mosaico, cloacas, luz eléctrica y aguas corrientes, alquilada sin contrato, base, $ 15.000 m|n.,al contado.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 En nuestra casa, San Martín 481|85, vendemos esta casita que está en perfecto estado, construcción en cal, tirantería de fierro, preparada para altos. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Publio Massini y Cía. v14

Chalet amueblado, en Mar del Plata, a 4 cuadras del Bristol, calle Moreno 2439, entre Santa Fe y Santiago del Estero, rodeado de los chalets del doctor José Campos, A. Pueyrredón, F. Martínez de Hoz, Dutillon y otros; terreno de 10 varas por 44, el edificio es nuevo, de estilo morisco puro hasta en sus mínimos detalles y todo el mobiaje está en armonía con el mismo; los mosaicos, azulejos y herrería es toda legítima y consta de: pórtico, hall, comedor, salita, cocina, lavadero, patio y jardín en la primera planta y 4 dormitorios, baño, hall y escalera en la segunda, pieza de servicio en entrepiso. Venta judicial, con base de $ 50.000 m|n. pagaderos mitad al contado y mitad a un año con garantía hipotecaria de la misma y 7 o|o de interés anual, comprendido todo el moblaje, que es nuevo. Orden del señor juez doctor Bunge, secretaría doctor Echegarry, expediente No. 4724.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, 481 San Martín 485 venderemos esta propiedad que recomendamos se visite. En nuestro escritorio tenemos fotografías del frente e interiores, así como inventario de los muebles. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más informes en n|oficinas.—Publio Massini y Cía. v14

Casa amplia, a media cuadra de la Avenida Alvear, llave en mano, nueva, cómoda, confortable, Billinghurst 2552, entre Av. Alvear y Las Heras, con base de 40.000 $, de los cuales puede dejar 30.000 $ a 3 años de plazo, con 8 o|o de interés anual. Terreno de 12 varas por 48. Ad corpus. Edificio en cal, frente imitación piedra, zaguán con mármol, puerta de calle y cancel de cedro, hall, sala, escritorio (éste puede hacerse garage), comedor, cinco dormitorios, baño instalado, piezas de servicio, amplios patios, galería, terraza, etc.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma propiedad, venderemos en cualquier cosa que exceda de la base. Puede visitarse en todo momento, hay cuidador y la casa tiene que agradar. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos San Martín 481|85.—Publio Massini y Cía. v12

Independencia 1045, entre Bernardo de Irigoyen y Lima, frente mismo a la plaza. Terreno apropiado para departamentos, garage, fábrica, depósito y casa habitación sumamente barato, dimensiones 10v25 varas de frente por 60 varas de fondo en el costado Oeste y 30, en el Este, de donde arranca un martillo a su favor de 7v25 varas por 30, teniendo 17v50 varas en el contrafrente, lo que hace una superficie total de 832.50 varas cuadradas, haciendo constar que dentro de muros con posesión de más de 40 años, hay en realidad más de mil varas cds., por lo que venderemos ad corpus, con base de 52.000 pesos m|n. Hay un edificio antiguo alquilado sin contrato, prescindimos de él.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestra casa San Martín 481|85. A media cuadra de Bernardo de Irigoyen frente mismo a la plaza, lo que le da aún más valor. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos San Martín 481-85.—Publio Massini y Cía. v14

Hotelito flamante en Vicente López sobre la calle Roca (adoquinada) entre Monasterio y 5 de Julio a 3 cuadras de la estación eléctrica del F. C. C. A. 2 de la avenida Maipú (prolongación de Santa Fe), también adoquinada y con tranvía eléctrico, en el paraje donde acaba de construirse un núcleo de chalets preciosos y que han trasformado el lugar. Vendemos llave en mano, es todo construído con materiales de primera calidad, obra del arquitecto señor Vega Olmos.

EL JUEVES 22 de noviembre a las 15 en nuestra casa San Martín 481|85; venderemos este hotelito con base de 22.000 $ m|n. y edificado sin economía, en terreno de 10 varas por 36. En la planta baja tiene Livor rom, sala, comedor, office, toilet, planta alta: 3 dormitorios, baño, pieza de servicio, baño, jardín, garage, pieza para el chauffeur. Puede visitarse en cualquier momento. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Publio Massini y Cía. v12

Tres puntos de mira:

A nuestro entender son tres los sitios de la ciudad llamados a acrecentar su valor con mayor rapidez que en ningún otro, sin menoscabo, por cierto, para los lugares que ya tienen precio inconmovible; nos referimos:

a) Todo lo que rodea la Plaza del Congreso, que se ha de edificar simultáneamente en todos los frentes, levantándose construcciones homogéneas por su estilo y altura ventaja ésta que puede aprovecharse más eficazmente que en otro punto; posiblemente se avanzará sobre la vereda haciendo recobas, lo que le dará un aspecto similar al de la plaza Vendome en París embelleciendo la capital.

b) Las propiedades con frente a la avenida Leandro N. Alem, o Paseo de Julio, de Casa de Gobierno a Retiro, por la importancia que le da el Puerto, los Bancos, Bolsa, casas navieras e importadoras, que recién inician un movimiento convergente a ese rumbo.

c) Por último, la Avenida Alvear, de Recoleta a Palermo, donde comienza a concentrarse nuestra aristocracia republicana, levantando suntuosos palacios, porque ha comprendido al fin toda la belleza del estuario y del ambiente señorial que le presta la Avenida a toda residencia permanente, que ofrece la ventaja de estar en el centro y en medio de jardines, avenidas y panoramas que dan la salud y alegran la vida.

En los dos primeros renglones anotados no tenemos, por el momento, nada que ofrecer; pero no así en la Avenida Alvear, donde venderemos en remate los tres lotes de más brillante y codiciada ubicación, dentro mismo del Barrio Parque Municipal, completamente lindero al Palacio de la Embajada de España, frente al magnífico edificio del señor Federico Alvear; delante del palacio del señor Carlos Alfredo Tornquist.

Son sólo tres lotes la esquina con tres frentes: Avenida Alvear, calle Ocampo y Avenida Oeste, con 1.301 metros cds. Lote 2: al lado de la Embajada, con frente a la Av. Alvear, 726 mts, y el Lote 3, sobre Av. Oeste: 1.208 mts. cds. Asfalto, luz eléctrica, cloacas, aguas corrientes y todos los servicios de los barrios céntricos.

La base es de 80 $ la vara cda., pagadero 3a. parte al contado, 3a. a un año, 3a. a dos años, con garantía hipotecaria del mismo terreno y 7 o|o de interés anual. ¿Podrá alguien objetar, queriendo entablar comparaciones, que esta base es alta? ¡Sería ilógico. Lo que ofrecemos no tiene similar, es único en la Avenida y su precio es el de los recursos del que quiera pagarse el lujo de vivir ahí. No hay que olvidar tampoco que nosotros hemos vendido en el Barrio Parque de "La Mundial", entre la Av. Centenario y la vía del Ferrocarril Pacífico, desde 65 a 45 pesos la vara cuadrada a gente de fuste, que edificará y antes de un año estará aquello convertido en un Passy o Auteuil.

No hacemos cátedra en las columnas de avisos, sólo nos proponemos llamar la atención de la gente de buen gusto y de fe en el porvenir.

Publio Massini y Cía.

Amplia casa con lindísimo jardín, calle Acevedo 2322, entre Charcas y Güemes, terreno con un martillo a su favor y con una superficie en conjunto de 1400 varas cuadradas, a una cuadra y media de la calle Santa Fe, el edificio consta de sala, vestíbulo, 8 dormitorios, baño instalado, 2 piezas de servicio, cocina y pieza de lavar, zaguán con mayólica, pisos de mosaico, carpintería de cedro, construcción de 12 años, en cal, en muy buen estado. Base, $ 50.000 m|n.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15. En nuestra casa, San Martín 481|85 Venderemos esta propiedad que no encontrará mejor el que busca habitar con mucha luz y buen aire. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos San Martín 481-85.—Publio Massini y Cía. v14

Casa Corrientes 3610 entre Billinghurst y Sadi Carnot, barrio comercial de primer orden edificio en buen estado hecho en cal, construído en terreno de 10 varas por 30 45 (ad corpus) consta de gran salón de negocio, vestíbulo, 4 dormitorios, baño, cocina, patio, pieza de servicio y una piecita. Produce $ 4.800 anuales libre de todo impuesto con contrato que vence dentro de 3 años y medio que el comprador tiene que respetar, por el mismo contrato el inquilino está comprometido a cambiar todos los pisos. Base $ 40,000 a plazos.

EL DOMINGO 18 de noviembre a las 16.30 en la misma. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos e informes en nuestra casa, San Martín 481|85.—Publio Massini y Cía. v12

Colegiales del Sur

182 lotes en la Avenida Roca, a 3 cuadras de la Avenida Sáenz, frente a las fábricas Gratry. Base $ 8 por mes en 100 mensualidades, calles abiertas con aprobación Municipal. Especial para obreros, es el barrio fabril por excelencia.

El Domingo 18 de noviembre, a las 14.

Sobre los mismos terrenos, bajo buena sombra. Ya tenemos planos, pedirlos San Martín 481 85 o por teléfono 0780 Avenida.

PUBLIO MASSINI y Cía.

182 lotes para obreros, en 100 mensualidades, dentro de la capital, barrio fabril como ninguno, a tres cuadras de la Avenida Sáenz con adoquinado, tranvías, autobus, luz eléctrica y aguas corrientes. Con frente a la Avenida Coronel Roca, calles Santa Catalina, Santa Clara (hoy Carlos M.ª Ramírez), Cóndor, Costa (hoy Tabaré), Erézcano, Mutanza Sur (hoy Charrua), Esteban Bonorino y O'Gorman. Frente a las grandes fábricas de Gratry y Refinería de Azúcar, muy próximo al proyectado gran parque municipal, calles todas abiertas con las manzanas alambradas. Terrenos baratos, para los pobres. Base, $ 8 por mes el lote, pagaderos en 100 mensualidades. La posesión se toma inmediatamente sin más desembolso que tres mensualidades de garantía en el acto del remate y dos mensualidades al retirar el título provisorio, las subsiguientes se pagan en el Banco Italo Sudamericano.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14, sobre los mismos terrenos. Recomendamos visitarlos, están atrás de los de Podestá, que vendimos y hoy todos edificados. Está a un paso de Nueva Pompeya y de la Avenida Centenera, también adoquinadas. Es la única fracción sin edificarse y, repetimos, están en la Capital Federal. Títulos perfectos. Comisión 2 o|o, a cargo de los compradores. Por planos y más datos San Martín 481-85 —Publio Massini y Cía. v18

Judicial — La quinta de Raffo, en el centro de Flores, sobre la Avenida Avellaneda, calles Sud América (hoy General José G. de Artigas) y San Eduardo, dividida en 27 lotes con superficies que varían entre 106 y 617 metros cdos., y bases de $ 13 m|n. a $ 22 m|n. cada 75 decímetros cdos., todo lo cual se halla especificado en la planilla inserta en el plano de subdivisión, confeccionado por el ingeniero Pereyra, que obra en autos y que hemos impreso para el remate y el cual ponemos a disposición de los interesados. La quinta dista 3 cuadras de la estación Flores, línea eléctrica del F. C. Oeste, en combinación con el subterráneo, la Avenida Avellaneda tiene doble línea de tranvía eléctrico al frente, y tanto ésta como la calle General Artigas, tienen vereda y el adoquinado íntegramente pagado. Venta ordenada por el señor juez de lo civil, doctor Padilla, secretaría doctor Caputto, en el juicio sucesorio de Doña Romalia Pavía de Raffo.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 15, en la misma propiedad, venderemos estos terrenos, al contado, con títulos perfectos, debiendo escriturarse por ante el escribano que en oportunidad designará el juzgado. El lote N.o 7, esquina Avellaneda y Sud América (Gral. Artigas), tiene una superficie de 1.073 metros cdos., con un edificio que ocupa 373 metros cuadrados, y el lote 8, también tiene un garage y algunas habitaciones. En el acto del remate exigiremos sin excepción el 8 o|o de seña y 2 o|o de comisión. Planos y más datos, San Martín 481|85.—Publio Massini y Cía. v12

F. ANTONUCCI y Cía.

HOY

Casa al frente y 3 Departamentos

Con 13.500 cédulas

Castro N.os 1561-63, entre Pavón y Garay. Casa fila, al frente y 3 dep. Mide 10 vs. por 60 vs. Ad corpus. Su edificio consta: 2 habitaciones, comedor que cuadra el patio, pieza en alto, w. c. y 3 departamentos, c|uno consta de: 2 hab. grandes y 1 más chica, cocina, w. c., cloacas y adoquinado municipal al día. Base, $ 23.500, incluso 13.500 cédulas. Visítese, es un gran negocio.

HOY DGO. 11 de noviembre, a las 17, allí. 1p

Caseros y Rioja. A 1 cuadra. Casa calle Rondeau 2955, entre D. Funes y Rioja. Mide 10x40 varas. Ad corpus Edificio consta de: Jardín, 3 hab. 1 pieza más chica, baño inst., cocina con económica, un gran galpón de 10x8m50, carp. de cedro, cloacas y adoquinado pago. Base, $ 16.500, con facilidades.

HOY DGO. 11 de noviembre, a las 16, allí. 1p

Terreno Metán al lado 3730, entre Boedo y C. Barros. Al lado de la Av. Boedo. Mide 10x32 vs. Total 320 v c. Ad corpus. Con adoquinado pago. Base, $ 16.50 la v. c., con facilidades.

HOY DGO. 11 de noviembre, a las 16 30 Allí. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos a nuestra oficina San Juan 1780, U. T. 4738 B Orden.—F. Antonucci y Cía. 1p

V. S. VINELLI SAN MARTIN 284

HOY LOMAS

TERRENOS CENTRALES

con adoquinado pago

En 80 meses

En Lomas. 2 amplios terrenos, Fonrouge entre Viamonte y Arenales, a 3 cds al N. E. de la est. y tranvía 102 a P. Mayo. Luz eléctrica y aguas corr. Sin base, en 80 meses, sin interés. Títulos definitivos.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, allí. Planos, S. Martín 284 o en Temperley. — V. S. Vinelli. 1p

En Lomas. La esq. Sarandí y Cevallos, en lotes, en 80 meses, sin interés. Con títulos definitivos. A 3 cds. al E. de la estación y tranvía, rodeados de casas quintas y chalets. Adoq. pago, luz eléct. aguas corrtes.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, allí. Planos S. Martín 284 o suc. Temperley — V. S. Vinelli. 1p

Casa corralón: Sánchez 2221, entre Jonte y Médanos, a 1 1|2 cdas. de Av. San Martín, 820 vs., 2 piezas y dependencias, caballerizas p. 12 caballos, galpón etc. Base $ 9.000 a largos plazos.

EL DGO. 18 de novbre., a las 16, allí. Visítese. Datos S. Martín 284 — V. S. Vinelli. v1

Lanús Oeste, 5 terrenos, calle Urquiza entre Guido Spano y [illegible], a 6 cds. del eléctrico a P. Mayo y a [illegible] estación. Base $ 5 el lote, en 80 meses, sin interés. Títulos definitivos.

EL DGO. 18 de noviembre, a las 16, allí. Planos, S. Martín 284 o suc. Temperley. — V. S. Vinelli. v1

Cappelletti y Chitarroni

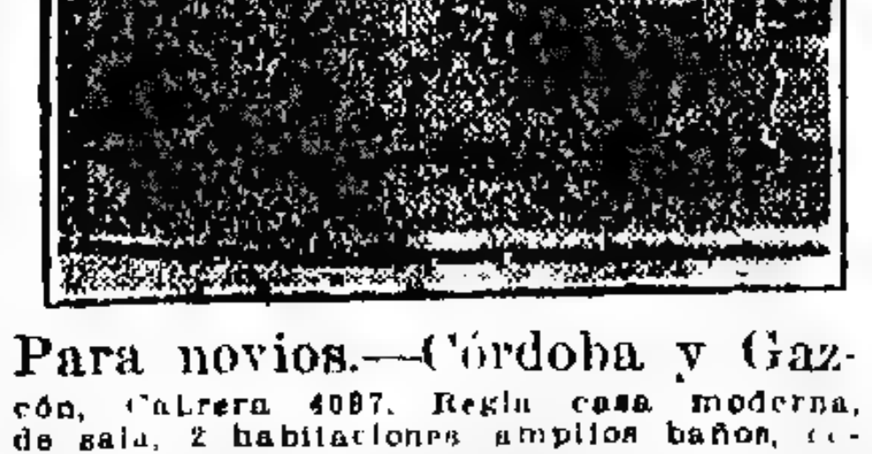
HOY

Av. San Juan y Jujuy 1528, a pocos pasos de Garay. Buena casita de familia, 10 por 20 varas. Sala, 4 piezas y dependencias. Base, $ 11 000 incluso 6.500 cédulas.

HOY DOMINGO 11, a las 16 en la misma. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Datos, Sarmiento 469-487 1p

Juan Di Salvo

HOY



Para novios.—Córdoba y Gazcón, Cabrera 4087. Regia casa moderna, de sala, 2 habitaciones amplias, baños, cocina, w. c., cloacas, luz eléctrica. Edificio en cal, cielorrasos, carpintería de cedro, celosías, patio mosaico, paraje lo mejor del gran barrio Palermo. Tranvías a todas direcciones de la capital: 95, 96, 97, 78, 25, 68 a media cuadra. Base, $ 7 000 y 7 000 cédulas.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, allí. Informes, Compañía de Tierras Lavalle 1059; sucursal Acevedo 1587, casa J. Di Salvo. 1p

José Balocchio

HOY

Villa Ballester, central

v11

En Villa Ballester, F. C. C. A., sobre el bulevar Ballester y Lamadrid, lindando con la iglesia. 10 ideales lotes en 100 mensualidades. Base, $ 9 por mes cada lote. Distan 5 cuadras justas de la estación. Rodeados de completa edificación, por su frente tienen cerco y vereda.

HOY DGO. 11 de Novbre. a las 16, allí. Pidan planos a m. oficina, Reconquista 144. n4

En el centro de Villa Urquiza. Una preciosa casa sin estrenar Avda. Olazábal 4976,80 a 20 metros de la Avda. Triunvirato, con tranvía Lacroze a 2 cuadras de los tranvías 95 y 96 y de la estación Urquiza. Edificada a todo costo, con materiales de primera, verja y jardín al frente, entrada para autos, 2 salas, vestíbulo, pórtico, 2 dormitorios, comedor, baño, cocina, pieza de alto, cloacas, luz eléctrica, frente imitación piedra, carpintería de cedro, c. de yesos, galería de material y etc. Mide 11 56x34 vs. Base $ 14.000, todo a plazo, de 1 a 2 años, interés 8 o|o. Orden de vender con cualquier oferta. Una visita para darse cuenta de su buena construcción y ubicación.

EL DGO. 18 de noviembre, a las 17, allí n11

Subterráneo Caballito, Rojas 466. Base, $ 12.500, todo a plazos. Sala, 4 dormitorios, baño, cocina, cloacas, adoquinado pago. Frente símil piedra. Terreno de 9x34 vs.

EL DGO. 18 de noviembre, a las 17 30 n11

Caballito, 2 lindos terrenos sobre la Avda. San Martín, Donato Alvarez, estación La Paternal y tranvías 88, 84, 94, 95 y 86, combinación subterráneo. Calles Maturín y San Blas con cerco, vereda y entre edificios. Miden 10x60 vs. y 10x63 vs. Base, $ 4 la vara, al contado, para liquidar.

EL DGO. 18 de noviembre, a las 16, allí. Datos y planos, Reconquista 144. n11

Salaberry y Bercetche

Las Heras entre Acevedo y Lafinur. Frente al jardín Botánico. Base, $ 80 los 75 decímetros cuadrados o sea la vara cuadrada, a plazos.

MAÑANA LUNES 12 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Defensa 188. Terreno de 18.62 mts. (21.50 vs.) de frente por 77.74 mts. (89.76 vs.) costado E.; 82.88 mts. (95.69 vs.) en el costado O y 17.24 mts. (19.90 vs.). Superficie total 1.418 m|c., igual a 1.886,65 v|c. Dimensiones aparentes para edificar una gran propiedad de renta o la vivienda privada, reservando parte de la tierra para destinarla a jardines; cabe ahí cualquier proyecto dentro del más exigente. Condiciones de pago: 1|3 parte al contado, 1|3 parte a un año y 1|3 parte a dos años, con garantía hipotecaria y 7 o|o de interés anual. Posesión inmediata. Títulos perfectos. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión a cargo del comprador. Informes a nuestra casa, Defensa 188.—Salaberry y Bercetche. v12

ADOLFO BULLRICH & Cía.

En el deslinde de Carmen de Areco y Salto—266 hectáreas, 07 áreas y 53 centiáreas de campo, aptas para agricultura así como para ganadería. A 4 leguas del Salto y a 1 1|2 de Gahan, F. C. C. B. A., a 2 de 3 Sargentos y Los Angeles, (Comp. Gral.) y de la cremería "Tatay". Base, $ 300 m|n la hectárea. Entrega inmediata, libre de ocupantes.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Av. Alem 1950. Linda al N., con Agusti; al S. E., Compañía Inmobiliaria Argentina; al S. O., La Inca y al N. O., Fraboni, Valarino y Agusti. Está alambrado en su perímetro y dividido en 3 potreros. Tiene población de 2 piezas, monte, corrales, etc. Agua excelente. Se revisa por Gahan, dirigiéndose al señor José Pagano, quien facilitará la inspección. Exigiremos 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión—Adolfo Bullrich y Cía. n1

Casa-quinta en Ramos Mejía, F. C. O., "La Dolores", a 1 1|2 cuadra al Sur de la estación; calle Moreno 159 y con frente también a la Av. Gral. San Martín 192, son aproximadamente 2110 vs. ca. con edificio de material que consta de cinco habitaciones principales, cocina y cuarto de baño, otras construcciones, molino, jardín, aguas corrientes. Está desocupada, entrega inmediata. Base $ 18.000 m|n.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 17, en la misma propiedad.—Adolfo Bullrich y Cía. n8

En las barrancas de Martínez. Con frente al río de la Plata y en la situación más pintoresca de la localidad. 12.552 varas cuadradas en las que se ha delineado un hermoso parque y se han levantado importantes construcciones del más puro estilo Normando. Es un lugar privilegiado para la habitación, rodeado de las suntuosas casas quintas de Uribelarrea, Becú, Lanusse, Gibson, Saint y otros. Da frente a la calle E. Madero (macadamizada) y dista pocos metros de Paseo del Aguila o Paseo General Pueyrredón y a 4 cuadras del camino de automóviles al Tigre. Base, $ 100 000 m|n., pagaderos 1|3 parte al contado 1|3 parte a un año y 1|3 parte a dos años de plazo, con garantía hipotecaria y 7 o|o de interés anual.

EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en nuestra casa Av. Alem 1950. Mide 63 56 varas de frente al NE, por 249.72 varas en el costado S. E. 226.98 varas en el N. O. y 52.72 varas en el contrafrente al S. O. Tiene un edificio hecho a todo costo, que consta de dos plantas en las que se distribuyen garage, cochera, caballeriza con todas sus dependencias y 8 amplias habitaciones todo estilo Normando, existen otras construcciones importantes. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Otros informes en nuestra casa Av. Alem 1950.—Adolfo Bullrich y Cía. n7

Casa habitación, moderna, bien distribuída y en ubicación interesante. A una cuadra de las Avdas. Callao y Santa Fe. Calle Charcas 1593, esq. a Río Bamba. Base, $ 170.000 m|n., pudiendo pagarse su importe, 1|3 parte al contado, 1|3 parte a un año y 1|3 parte a dos años, con hipoteca y 7 o|o de interés, por semestres anticipados.

EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en nuestra casa Av. L. N. Alem 1950. Mide 9v87 de frente a Charcas, 4v62 en la ochava 26v11 de frente a Río Bamba, 23v83 en el costado S. E. y 17v33 en el contrafrente.

EDIFICIO — Sótano: Un gran local depósito bodega, cuarto calefacción y cuarto ascensor. Piso bajo: Zaguán revestido de mármol, con entrada independiente para el servicio, hall y escalera para los pisos altos, cocina, cuartos, servicio y carbonera. Primer piso: Hall, escritorio, sala, salita, comedor, con pisos de parquet, decorados etc., galería, toilette antecomedor con montaplatos, escalera de servicio y una habitación interior. Segundo piso: Seis dormitorios al frente, dos cuartos de baño instalados, hall, galería, office, terraza, gran escalera y habitación interior. Entrepiso: Otra pieza para servicio. Tercer piso: Igual distribución al anterior, con pisos de parquet en los dormitorios. Azotea: Gran lavadero, cuarto de baño de servicio. Puede visitarse de 15 a 16 solicitando tarjeta en nuestra casa. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Otros informes en nuestra casa Av. L. N. Alem 1950.—Adolfo Bullrich y Cía. n7

Las esquinas del Norte. — En el centro preferido para habitar y donde se ubican todos los palacios. Las Heras y Rodríguez Peña. A 1|2 cuadra de la plaza Vicente López y a una de Callao. Las dimensiones de cada uno de los 6 lotes son las que se requieren para construir el petit hotel o la amplia casa habitación, así como el grupo de casas o departamentos para renta. Base $ 170 y $ 180 la vara cuadrada, pagadero su importe 1|3 parte al contado, 1|3 parte a un año y 1|3 parte a dos años de plazo, con garantía hipotecaria e interés de 7 o|o anual, por semestres anticipados, cancelable en cualquier momento.

EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en nuestra casa Av. L. N. Alem 1950. La esquina de Callao. Con frente a Las Heras 2 lotes de 10v39 por 20v80 y 40 de fondo y 3 con frente a Rodríguez Peña 2 lotes de 10 varas por 21 y 81 de fondo. Las escrituras se otorgarán por ante la escribanía del señor Alberto L. Pombo, Av. de Mayo 651. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Otros informes en nuestra casa Av. Alem 1950. — Adolfo Bullrich y Cía. n7

292 hectáreas en Tandil, parte del campo que fué "La Esperanza", de Casares, a dos leguas de la estación Vela, F. C. S. Es todo campo alto, de muy buena clase, con lomas de tierra negra, aptas para cualquier cultivo y con aguas excelentes y pastos de engorde abundantes. Especialmente apto para tambos y en parte para patata. Base, $ 200 la hectárea.

El JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Av. Alem 1950. Está alambrado en su perímetro, dividido en varios potreritos, tiene un buen molino con su tanque australiano y una población de tres piezas en barro. Exceptuando los alambrados de los costados N. O., N. E. y S. E., que son medianeros, las demás mejoras pertenecen al ex arrendatario, quien pagaba a razón de $ 16.70 la hectárea. El campo está desocupado, entrega inmediata. Se revisa por Vela, donde hay comodidades, dirigiéndose a la casa de negocio de señor Jacinto Dastugue. Exigiremos 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Otros informes y planos en nuestra casa, Av. Alem 1950.—Adolfo Bullrich y Cía. n9

En Bahía Blanca. Parte de la chacra 73 del ejido. A seis cuadras de la estación Bahía Blanca del F. C. P., y por esta circunstancia susceptible de dividirse en lotes pequeños. Son 138 784 varas cuadradas que se venderán en un sólo lote. Base $ 0.10 m|n. la vara cuadrada, con el propósito de liquidarlo definitivamente.

EL LUNES 26 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Av. L. N. Alem 1950. El terreno es de forma regular y mide: 300 varas 47 por 461 varas 88. Está alambrado en su perímetro. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Otros informes y planos en nuestra casa, Av. Alem 1950. — Adolfo Bullrich y Cía. n10

Isla sobre el río Capitán y el Arroyo Segunda Hermana, en la sección 1a. de Islas de la provincia de Buenos Aires. A pocas horas del Tigre y San Fernando, 9 hectáreas, 79 áreas, 65 centiáreas, especiales para instalar allí un recreo dado lo pintoresco del paisaje y la facilidad para las comunicaciones. Base $ 5.000 m|n. En un solo lote.

EL LUNES 26 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Av. L. N. Alem 1950. Corresponde a los lotes 7 al 11 del plano de división de la Isla. Del Oca. Linda al NE con Salvador Spusna, al Este con el río Capitán y al Oeste, Arroyo Segunda Hermana, de por medio con Pedro J. Cazavonne. Tiene diversas plantaciones de importancia por lo que recomendamos se visite. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Otros informes y planos en nuestra casa, Av. L. N. Alem 1950.—Adolfo Bullrich y Cía. n10

En Giles, en el mismo deslinde con Luján. Una buena fracción de campo de 134 hectáreas, 39 áreas, 30 centiáreas, a media legua de Carmen, F. C. C. B. A., a una y media de Ruiz y Sekern (F. C. C. B. A. y O.), y a cinco de Luján y Mercedes. Base, $ 400 m|n. la hectárea, incluso una hipoteca de $ 25 000 m|n. en bonos hipotecarios del Banco de la Provincia de Buenos Aires, con lo que podrá exigir el comprador a estilo de plaza y precio de Bolsa del día anterior al de la escrituración, descontando lo amortizado.

EL LUNES 26 de noviembre, a las 15, en nuestra casa Av. L. N. Alem 1950. Linda con sucesiones de Rodríguez, de Arévalo y Cobo y con don José Cárrega. Alambrado y dividido en cinco potreros. Casa de material, cinco piezas, baño y dependencias. Galpón material, 10x14, viña de árboles frutales y de sombra, pozo con bomba y jaguel. Tiene 35 hectáreas bien alfalfadas y el resto pastos tiernos. Está arrendado hasta el 1.o de mayo de 1924, a razón de 50 $ m|n. la cuadra al año. Puede revisarse por cualquiera de las estaciones mencionadas. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Pidan planos en nuestra casa, Av. Alem 1950.—Adolfo Bullrich y Cía. n10

Para construír cualquier clase de edificio, ya sea para habitación, para oficinas, garage, depósito o taller, Paraguay 3825, entre Malabia y Lafinur. A una cuadra de la Av. Alvear, al lado de Las Heras y de Canning y en una ubicación interesante y que admite la inversión de cualquier suma de capital por importante que sea, pues todos sus alrededores se hallan cubiertos de construcciones valiosas. Base, $ 80 m|n. la vara cuadrada, pagadera mitad al contado y la otra en dos años o tres años, con hipoteca y 7 o|o de interés anual, por semestres anticipados.

EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Av. Alem 1950. Mide 19.93 varas de frente, por 60 varas de fondo. Tiene adoquinado pago, vereda de piedra y cerca de material al frente. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Otros informes en nuestra casa Av. L. N. Alem 1950.—Adolfo Bullrich y Cía. n11

PEDRO y ANTONIO LANUSSE

v12

En Lobería, F. C. S. 592 hect. [illegible] agricultura, ganadería [illegible] en 2 lotes [illegible] 20 del pueblo [illegible]

EL DOMINGO 2 de diciembre, a las 15 en el Hotel Palace en Balcarce F. C. S., conforme a las siguientes condiciones. Base por hect., $ 280 el lote 1 y $ 210 el lote 2, con hipoteca adjudicada de $ 180 y [illegible] respectivamente [illegible] cédulas nacionales de las cuales podrá hacerse cargo el comprador conforme a la cotización de las cédulas el día de la escrituración por ante el escribano que designe el Banco Hip. Nacional, resto al contado en el mismo acto. Para revisar el campo dirigirse en el mismo [illegible] al Sr. Juan Pedro Arbizu o a nuestro agente en Balcarce. Seña 8 o|o y comisión 2 o|o a cargo del comprador. Por planos y mayores informes dirigirse a nuestro escritorio en ésta o en Balcarce al señor Nicolás A. Carelo. Pedro y Antonio Lanusse. v12

5.002 hect., en 2 lotes, libres de [illegible], con amplias facilidades de pago. [illegible] parte alfalfado, con importantes [illegible] aguadas en San Luis depto. G. Pedernera, [illegible] N. O. de Bagual F. C. O. Campo especial para invernada por sus excelentes [illegible] para alfalfa y buena calidad de sus aguas.

EL MARTES 27 de noviembre a la hora [illegible] en nuestro local en ésta en las siguientes condiciones. Bases por hect. $ 90 el lote 1 y $ 80 m|n el lote 2 con hipoteca de $ 65 y $ 55 m|n poco más o menos respectivamente a la hect. [illegible] en cédulas nacionales de la serie 7a, de la cual podrá hacerse cargo el comprador, conforme al saldo y cotización de las cédulas el día de la escrituración, resto al contado al escriturar. Revisar el campo por estación Bagual, dirigiéndose al Sr. Vicente Manzoni. Seña 8 o|o y comisión 2 o|o a cargo del comprador. Planos y demás detalles, solicítense en nuestros escritorios en ésta, Belgrano 836. v12

Gabriel Lagleyze y Cía.

Chacras en Longchamps. Con préstamos de colonización, acordados por el Banco Hipotecario Nacional, a 33 años de plazo. A solo 25 cuadras al S. E. de la estación Longchamps del F. C. Sud y a 45 minutos de Constitución. Con frente al camino general a Florencio Varela, al boulevard Belgrano y a la calle Monte Chingolo 110 hectáreas de campo superior, sin un palmo de desperdicio, con agua excelente entre 4 y 6 metros, en 13 lotes de 6 a 13 hectáreas de superficie. Para quintas de verduras o pequeñas granjas no hay nada mejor, tanto por la calidad insuperable de sus tierras, como así también por su rápida y fácil comunicación con la capital federal. Posesión inmediata. Bases de $ 660 a $ 1.071 la hectárea. Sumas correspondientes al 80 o|o de la tasación del Banco Hipotecario Nacional. Esta venta se efectúa a base de préstamos para colonización, acordados por el Banco Hipotecario Nacional, en las condiciones y forma que establece la ley respectiva No 10.676. El excedente que resulte entre el préstamo acordado y el precio de compra se abonará en el acto de la escrituración. Las escrituras se otorgarán por ante la oficina del escribano que designe en su oportunidad el Banco Hipotecario Nacional.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestro escritorio, San Martín 195. Linderos al N. O. con Francisco Pereyra y F. A. Rodríguez Anido; al N. E., con el mismo señor Rodríguez Anido; al S. E. calle en medio con Juan Uzarte, y al S. O., calle en medio, con José Leoncini. Alambrado en todo su perímetro con cuatro hilos lisos y uno de púa, siendo de propiedad del campo los de los costados N. O., S. E. y S. O. y medianero el del costado N. E. En el lote 4 existe una buena casa habitación de material, compuesta de 5 piezas y cocina, molino con tanque, represa y dos bebidas. Todas las chacras dan frente a calles. Se visitan por Longchamps, todos los cocheros las conocen. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Informes en nuestro escritorio San Martín 195, Buenos Aires. — Gabriel Lagleyze y Cía. n1

MARCOS F. RIOS

Sarmiento 643—U. T. 6060, Avenida

HOY a las 15

la preciosa esquina de

Nazca y San Eduardo

En dos lotes de 12x13.81 v. con frente a San Eduardo y 19.99 vs. sobre San Eduardo, por 13.81 por Nazca.

Base $ 22 la vara c.

Avenida San Martín. A pocos metros de allí. La esquina Terrero y Punta Arenas. A 3 cuadras de la Av. D. Alvarez y 5 de La Paternal. Paraje alto y rodeado de edificación moderna, con tranvías y ómnibus a todas direcciones. Base, pesos 2.000 m|n. ¡A plazos!

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en el mismo. El importe podrá abonarse el 20 o|o al contado y el resto a 6, 12, 18 y 24 meses, interés 7 o|o. Datos a mi oficina, Sarmiento 643, U. T. 6060, Av. 1p

Nazar y Hernández

HOY

JUDICIAL

MUY BARATO

MEXICO 2993

BASE: 10.264.94

A las 16 hs., sobre la propiedad

1p

México 2993. Judicial — Propiedad antigua, pero susceptible de producir aún buena renta, representando hoy el 40 o|o de la base de venta. El terreno mide: 8 mts (9v23) de frente por 15 mts. 505 mm (17v96) en el costado E, 17 mts. (19.63) en el costado Oeste y 8 mts. (9v328) en el contrafrente. Consta de sala, 4 piezas, cocina y baño. Base $ 10.264.94 moneda nacional de curso legal.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, sobre la misma propiedad. Orden del señor juez doctor César A. Campos, secretaría del doctor Héctor García Juanicó, juicio sucesorio de doña María Dufour de Storni. Títulos perfectos. Escrituras por ante los escribanos señores Miguel Vadell o Alberto Hoeffner. A cuenta de precio 8 o|o. Comisión 2 o|o. Mayores informaciones a los Tribunales o a nuestro escritorio, Cangallo 666, U. T. 0474, Avda.—Nazar y Hernández. n6

Libertad 256|258 — Judicial. Para habitar o para renta. Muy buena propiedad central. De sólida construcción, bien distribuída y con buenos detalles, se presta para ser refaccionada tal vez con poco gasto y constituír la vivienda propia con renta en el piso bajo, que es un local para negocio con entrada por el No. 256. La casa alta se distribuye en.

Primer piso: Vestíbulo, sala, comedor, 3 habitaciones, pieza de baño, pasaje de servicio y escaleras central y de servicio.

Segundo piso: Cuatro dormitorios, cocina y pieza de servicio. Gran azotea terraza. Su terreno mide 6m07 ctms. (7v.) de frente por 30m31 ctms. (35v) de fondo. Puede visitarse de 15 a 17. Base, pesos 63 116 66 m|n. de c|l.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestro salón, Cangallo núm. 666. Venta por orden del señor juez Dr. César A. Campos, secretaría del Dr. Héctor García Juanicó. Juicio sucesorio de Da. María Dufour de Storni. Títulos perfectos. Escrituras por ante los escribanos Sres. Miguel Vadell o Alberto Hoeffner. A cuenta de precio, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Mayores informes a los Tribunales o a nuestro escritorio Cangallo 666. U. T. 0474, Avda. — Nazar y Hernández. n8

Carlos Pellegrini 622, 624 y 636. Judicial. Entre Tucumán y Viamonte. Dentro del radio central, donde la renta alcanza siempre su máximum. Buena propiedad compuesta de local de negocio al frente y 22 piezas al interior distribuídas en planta baja y primer piso. Mide 6 mts. 14 ctms. (7vs.09) de frente por 45 mts. 465 mlm. (52vs 50) de fondo. Base, pesos 81.108.02 m|n. de c|l.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestro escritorio Cangallo 666. Orden del señor juez doctor César A. Campos, secretaría del doctor Héctor García Juanicó, juicio sucesorio de Da. María Dufour de Storni. Títulos perfectos. Escrituras por ante los escribanos Sres. Miguel Vadell o Alberto Hoeffner. A cuenta de precio, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Mayores informes a los Tribunales o a nuestro escritorio, Cangallo 666, U. T. 0474, Avda. — Nazar y Hernández. n3

Fco. J. TANCREDI

V. BALLESTER

4 PROPIEDADES

y

13 LOTES

A PLAZOS

Léase: v12

En V. Ballester, lado de V. Klein.

EL DGO. 18 de Novbre., sobre los mismos. v12

Casa-habitación — Balcarce 78 —A 1 1|2 cuad. de la estac. Base, $ 7.000, haciéndose cargo el comprador, de una hipoteca de $ 5.500, amortizable en cuotas mensuales de $ 71.50.

A las 14. v12

Casa de negocio — Rivadavia y Colón No. 99, compuesta de salón a la esquina, 2 dormitorios, cocina, etc. Otro gran salón y depósito. Base, $ 7 500 pagaderos $ 2 500 al contado y el resto a 5 años al 8 o|o.

A las 14 30 v12

Casa quinta — Balcarce 331, con terreno de 844 66 v. c., compuesta de 4 habitaciones, molino y demás comodidades. Base, $ 7.000 pagaderos 20 o|o al contado y el resto en cuatro cuotas semestrales con 7 o|o.

A las 15. v12

5 hermosos lotes, contiguos a la casa quinta, compuestos c. uno, de 9.23 por 40.41 v., con frutales, cerco, etc. Base $ 2 v. c. 20 o|o al contado y el resto en 4 cuotas semestrales con 7 o|o.

A las 15. v12

Casa de negocio, Colegio Militar y Cuba, compuesta de negocio, 1 habitación, cocina y w. c. Base, $ 2.500, al contado $ 1.500 y el resto a 5 años con 8 o|o interés.

A las 15 v12

4 lindos lotes, Cuba y C. Militar con cerco de alambre tejido y [illegible]. Venta en conjunto. Base, $ 200 c. lote.

A las 16 15

4 notables lotes — Alm. Brown y Gral. Mitre, designados con los Nos. 1 al 4 de la manzana 50, en 80 meses, sin interés. Base, $ 9 por mes el lote.

A las 17. v12

11 espléndidos lotes, en 100 meses sin interés. Base, $ 3 el lote. Dan frente a las calles 26 de Julio, 9 de Julio, entre Alm. Brown y Maldonado. Miden c. u. 10 por 28 30.

A las 17 en la esq. Alm. Brown y Mitre v12

2 hermosos lotes en 80 meses, sin interés, calle Zárate entre Independencia y Alm. Brown. Base $ 5 por mes.

A las 17 en la esq. Alm. Brown y Mitre. Solicite planos a Lavalle 542, U. T. 4303, Av. — Fco. J. Tancredi. v12

ADOLFO M. SANABRIA

Paraguay 2426

JUDICIAL

Casa Calle Bulnes 869

BASE $ 19.609.06 m n.

Terreno: 8 m. de frente al O., 24 m. 81 centmts. en el S., 32m 43 cmts. en el N. y 8m 746 mil en el contrafrente o sean 256 mts. 423 mil. cuadrados. Edificio: Zaguán, sala, tres (3) dormitorios y (1) una piecita, cocina y patios.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en la misma. Orden del Sr. juez en lo civil Dr. M. Abelenda, secretaría del Dr. Coronado, en la sucesión de Dña. Acheropita, Filomena Librandi de De Santo. Escritura obligatoria ante el escribano (Arturo M. Sandino) Tucumán 1353. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Adolfo M. Sanabria. 1p

Leopoldo Scanavino

Billinghurst 252. Mide 10.33 x 50 vs. Edif. refaccionable. Consta de 5 hab., 3 en altos, gran galpón, adoq. pago, cloacas, etc. Base, $ 18.000, incluso 10.000 pesos en cédulas.

HOY DGO. 11 de nov., a las 17, allí. Info Maipú 220, de 14 a 19. U. T. 5013, Avenida. 1p

A. Esteve y Cía.

Corrientes 441. U. T. 1208 Avenida

Linda casa en Flores. Calle Bonorino 2972 y Varela, con tranvía 49 combinado. Mide 10 por 29 vs. Base 7,000 $, a plazos. Verja, jardín, 2 hab., comedor, 2 piecitas más, baño, cocina, gal. de material, cielorrasos de yeso, c. de cedro, cloacas, etc. Visítese, llaves en mano.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, allí. 1p

Carniceros y almaceneros—Ojo Dos casas de ocasión en Almagro. Con orden de liquidar arriba de la base. Avds. Corrientes, Chubut y Río de Janeiro. Frente al Parque Centenario. Calle Ramos Mejía 1043 a 45 y 1047 49. Bases $ 14.000 y $ 18.000 a plazos. Edificio del número 1043|45; Salón de negocio, 5 piezas, comedor, baño, cocina, celosías, luz eléctrica, etc. Del Río núm. 101, 49. Salón de negocio ocupado por una carnicería, entrando en la venta las instalaciones menos el mostrador, 3 piezas, 1 mixta, baño, cocina. Tienen cloacas el condominio, luz eléctrica, adoq. pago, etc. Visítense. Tranvías Lacroze 99, 12 y 13 al frente.

EL DOMINGO 18 de noviembre a las 16, en las mismas. 1p

Industriales — Un buen negocio, en la mejor ubicación del Oeste, Avds. Triunvirato y Canning, Luis M. Drago (antes Atacama) 274. Mide 8x48 y 35 mts. Base 12,000 pesos a plazos. Dos piezas, una mixta, cocina, gran galpón, cloacas, adoq. pago, etc. Visítese.

EL DOMINGO 18 de noviembre a las 17, allí. 1p

Rómulo Fenochietto

En Barracas al Norte. Casa calle Santa Elena N.º 471, entre Alvarado y California. Terreno de forma triangular, mide 29 varas de frente, 13 varas en el costado Norte y 30 varas en el otro costado; 5 piezas y 4 cocinas, de madera y cinc. Base, $ 4 500.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 18, en la misma. Más datos, en mi oficina M. Acosta 94, Avellaneda. v11

G. Barbosa y Cía.

Propiedad en San Isidro, Diego Palma 490 (adoquinada), entre Alberti y Olaz Paz, a 5 cuadras justas de la estación, edificada en terreno de 10 varas de frente por 50 va. de fondo. 3 piezas, cocina etc. Base real y definitiva, $ 5.500 m n.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16, en la misma. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos Bolívar 171. v12

L. A. y J. GOMEZ

HOY - Casita muy barata

Con 7.500 $ — En Flores — Remedios No. 2916, entre el bulevar San Pedrito y Quirno, rodeada de edificación y en paraje donde nadie vende. Mide 10 por 35 varas y consta de: jardín, 2 amplias habit., cocina, cloacas, luz eléctrica, etc. Con muy poco dinero se duplica su valor actual. Base 7 500 $. A plazos.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, allí. 1p

ANTONIO ROTONDARO

EN BELGRANO

HOY Domingo 11 a las 16(4p.m.)

DESOCUPADA - A PLAZOS

Sobre la avenida Cabildo, calle Nahuel Huapi 2636. Buena casa-habitación compuesta de 3 habitaciones, comedor, c. de baño y pieza de servicio en altos, cocina, etc. Con servicio de aguas corrientes, cloacas y luz eléctrica, en terreno de 8.66 mts. de f. por 21.30 mts. de fondo (10 varas por 24.59). Base, 10 800 pesos a plazos, mitad al contado y la otra a 1, 2 o 3 años de plazo, con garantía hipotecaria e interés de 7 1|2 o|o. Llave en mano, lista para entrar a habitarla. Visítese.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), sobre la misma, 8 o|o como seña y 2 o|o de comisión. Más datos Avenida de Mayo 695 o 2414, Aven. U. T.—Antonio Rotondaro. 1p

JOSÉ BACIGALUPPI e HIJO

REMATES de HOY

AUNQUE LLUEVA

A LAS 14—4 lotes amplios. Av. Rivadavia (cuadra del 10.300), entre Sáenz Valiente y Dupuy. Base, $ 10 v|c. A plazos. Adoquinado y tranvía al frente.

A LAS 14—2 lotes centro de Flores. En 80 meses, sin interés. Canalejas esquina Helguera. Base, $ 15 por mes el lote.

A LAS 14.30 — 2 preciosas casas en Flores. Nuevas, cómodas y muy baratas. Calle Argerich 788 y 798 esquina Canalejas. Bases, $ 6.500 y 5.500. A plazos. Llave en mano.

A LAS 14.30—Terreno. Donato Alvarez entre Rivadavia y Yerbal. 1.257 v|c. Con un amplio galpón que tiene mil aplicaciones. Base, $ 30 v|c. A plazos.

A LAS 14.30—70 lotes. Ensanche Villa Devoto. Los últimos lotes rodeando la estación (parada Kilómetro 2, del F. C. P.). Entre Villa Real y Sáenz Peña. Base, $ 4 por mes el lote, en 80 meses, sin interés. Con 7.500 ladrillos gratis. Tren gratis de Retiro (F. C. P.) a las 14, con parada en La Paternal, a las 14 y 10.

A LAS 15—78 lotes en Vélez Sársfield. Avenidas Escalada y Directorio. Base, $ 12 por mes el lote, en 100 meses, sin interés.

A LAS 15—2 casas espléndidamente situadas, José María Moreno 180 y 186. A 1 cuadra de la Av. Rivadavia y estación J. M. Moreno, del subterráneo. Base, $ 18.500 c. u. incluso 7.000 cédulas. La primera con llave en mano.

A LAS 15—En Lanús (Oeste), F. C. S. Casa y 3 lotes. Calle Pastor Obligado 2065. A 1 cuadra del tranvía del Puerto. Base, pesos 2.000 la casa y $ 1.50 v. c. los terrenos. En 60 meses, sin interés.

A LAS 15—2 lotes en Floresta. Calle Guardia Nacional entre Acassuso y Ercilla. Por orden del Banco Edificador del Plata. Base, $ 20 por mes el lote, en 80 meses, sin interés.

A LAS 15.30 — Casa, Belgrano 4145. A 2 cuadras de la Av. Rivadavia. Base $ 12.500. A plazos. Muy barata.

A LAS 15.30 — 10 lotes en Vicente López, Av. Maipú (adoquinada y con tranvía Lacroze) esquina Parravicini. Base $ 5 v. c. En 80 meses, sin interés.

A LAS 16 — General Paz 865 y 873, 2 preciosos hotelitos en la mejor ubicación de Belgrano. Nuevos. Cómodos. Lujosos. Base $ 35.000 c. u. A plazos.

A LAS 16 — Por orden del Banco Edificador del Plata. La esquina Del Colegio y Caldas. Base $ 20 por mes, en 80 meses, sin interés.

A LAS 16 — 3 lotes en Lanús (Este). A 8 cuadras de la estación del F. C. Sud. 2 lotes con frente a la calle Reconquista al lado de Rodríguez, y 1 lote, calle Tres Sargentos, entre Ayacucho y Pichincha. Base $ 1.80 v. c. A plazos.

A LAS 16.30 — Casa Freyre 642, al lado de la Av. Federico Lacroze. A 3 cuadras de la estación Colegiales. Amplia, moderna, bien construída. Base pesos 14.500. A plazos.

A LAS 16.30 — Casa y 15 lotes en La Paternal. Av. Garmendia (adoquinada y con tranvías 88, 94 y 95), calles Avalos, Paz Soldán y Nueva. Sin base, en 70 meses, los terrenos y la casa base, $ 25.000 en 60 meses, sin interés.

A LAS 17 — Casa Boulogne-Sur-Mer 620. Sobre las avenidas Corrientes, Pueyrredón y Córdoba y el Mercado de Abasto. — Base. $ 35.000. Como judicial. División de condominio.

A LAS 17 — Casa Río de Janeiro 719|25. Nueva. Hecha a todo costo. Base $ 16.000. A largos plazos.

A LAS 17.30 — Hermosa casa de renta. Rosario 62 64 66, al lado de Av. La Plata y a 2 cuadras de Av. Rivadavia. 2 casas al frente y 4 departamentos. Base $ 60.000. A plazos. Renta: $ 8.160 al año.

A LAS 18 — Terreno, calle San José 1911. 201 v. c. Base $ 30 v. c. Muy barato.

LEANSE LOS AVISOS RESPECTIVOS

JOSE BACIGALUPPI e hijo.

Casa, Boulogne sur Mer 620— Venta como judicial. Orden de la sucesión Magdalena Roccatagliata de Sollma. Casa en cal preparada para altos, en ubicación excepcional sobre las avenidas Corrientes, Pueyrredón y Córdoba y el mercado de Abasto. Mide 9v25 por 50. Ad corpus. Consta de zaguán, sala, 4 dormitorios, comedor, baño, galpón, cocina, etc. Adoquinado pago, cloacas, aguas corrientes y luz eléctrica. Base $ 35 000. Muy barata. Pueden quedar $ 20.000 a 1 o 2 años de plazo. Interés 8 1|2 o|o. Visítese. Datos a San Martín 56. José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, en la misma. Aunque llueva. n5

Casa y 3 lotes en Lanús Oeste. Calle Pastor Obligado No 2065 entre Libertad y Cabildo. A 1 cuadra del tranvía del Puerto y a unas 15 de la estación del F. C. Sud. La casa está edificada en terreno que mide 10 por 25v35 y consta de 2 habitaciones con galería, cocina y w. c. Base, $ 2 000 a pagar en 60 mensualidades, sin interés. Los terrenos lindan con la casa y miden 10x50 y 65 vs. Base $ 1.50 v. c. en 60 meses sin interés. Posesión inmediata y títulos definitivos. La casa redituá $ 25 mensuales. Visítense. Datos a San Martín 56 — José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en los mismos. Aunque llueva. n4

2 casas. José M. Moreno 180 y 186. La primera, desocupada. Entre Rosario y Guayaquil. A 90 metros justos de la Av. Rivadavia y estación del subterráneo. Entre construcciones modernas. Barrio preferido para vivir. Son iguales y constan de verja, jardín, 3 dormitorios, comedor, baño, cocina y pieza servicio. Pisos tea, cielorrasos yeso, patio mosaico, aguas corrientes, cloacas en común, luz eléctrica y adoquinado pago. Hay terreno disponible como para hacer departamentos. Miden cada una 7v72 por 52v40. Ad corpus. Base, $ 18.500 c. u., incluso 7.000 cédulas cada casa. Visítese. Datos a San Martín 56. — José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en las mismas. Aunque llueva. n4

Casa nueva. Central. Barata.— En Almagro Norte. Calle Río de Janeiro 719|25, entre Potosí y Cangallo. Sobre las avenidas Corrientes y Díaz Vélez e inmediata al Parque del Centenario. Base, $ 16.000, incluso una hipoteca de $ 14.000 al Banco Hipotecario Nacional en dinero efectivo, por 6 años. Se adquiere pues con 2000 $ en mano. Mide 10 por 22. Edificio recién construído con buen material, consta de zaguán, cancel, sala de negocio con portada y cortina metálica, 2 dormitorios, comedor, cocina, w. c. Preparada para altos. Carpintería de cedro, cielo rasos yeso, patio mosaico, frente imitación piedra. Adoquinado pago. Cloacas, aguas corrientes y luz eléctrica. Llave en mano. Ofrecen 220 $ al mes de alquiler. Visítese. Datos, a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, en la misma. Aunque llueva. n4

3 Lotes en Lanús (Este)--Bien situados. A 8 cuadras de la estación del F. C. Sud y en paraje bien edificado. 2 lotes dan frente a la calle Reconquista, entre la avenida Rodríguez y otra, y un lote con frente a la calle Tres Sargentos, entre Ayacucho y Pichincha. Los dos primeros miden 10 por 40 y 50 vs. y el último 10 por 60 varas. Base, $ 1 80 v|c., 1|4 parte al contado, 1|4 parte a 6 meses, 1|4 parte a 12 meses, y 1|4 parte a 18 meses, sin interés. Descuento del 10 o|o sobre la parte a plazos al que pague al contado. Escribano César Petracchi. Visítense. Datos y planos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e Hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16. Aunque llueva. n7

2 lindas casas en Flores. — Nuevas, recién concluídas. Listas para habitar. Son muy baratas y hay que venderlas con cualquier oferta que exceda de las ínfimas bases. Calle Argerich 798, esquina Canalejas y Argerich 788, entre Canalejas y Morón. Punto alto, bien edificado y con medios de comunicación a todas partes. A pocos metros de las avenidas Nazca y Gaona, con tranvías 83 y 84 y a 6 de la avenida Rivadavia, con subterráneo. Bases $ 6.500 la esquina y 5 500 $ la lindera. Puede quedar en hipoteca el 40 o o del importe a 1 o 2 años. Interés 8 y 1 2 o o. Son iguales y constan cada una de: verja, jardín, 3 dormitorios, baño, cocina, pieza servicio, pileta, galería, etc. Tirantería hierro. En cal. Cielorrasos yeso, pisos tea, patio mosaico, aguas corrientes, cloacas y luz eléctrica. Visítense. Datos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14 30 en las mismas. Aunque llueva. n5

Orden del Banco Edificador del Plata. Preciosa esquina: Del Colegio y Caldas. En 80 mensualidades, sin interés, con base terminante de $ 20 por mes. Superficie 340 v. c. A 200 metros de la Av. Triunvirato con tranvías Lacroze, inmediata a las avenidas Del Campo y Chorroarín y con los tranvías 86, 94 y 95 a pocos metros. Es lo mejor de Villa Ortúzar. Posesión inmediata y escrituras definitivas. Visítense. Datos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16. Aunque llueva. n5

Por $ 12.500, Belgrano 4145 —En pleno centro de Almagro. Entre Treinta y Tres y Mármol. A sólo 2 cuadras al Sur de la Av. Rivadavia y con tranvías a todas direcciones. Mide 8v61 por 58 varas. Superficie 499.38 v. c. Ad corpus. Edificio de 2 habitaciones, una pieza y varias de madera, dependencias. Adoquinado pago, cloacas, aguas corrientes y tranvías al frente. Base, $ 12.500 1|3 parte al contado, 1|3 parte a 1 año y 1|3 parte a 2 años, interés 8 1|2 o|o. Escribano J. M. Torreguitar. Está alquilada sin contrato. Visítese. Es muy barata.—José Bacigaluppi e hijo. San Martín 56.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 30 en la misma. Aunque llueva. n4

En 80 meses, centro de Flores. 2 preciosos lotes que forman la esquina de Canalejas y Helguera. Superficies: 188 23 y 132 44 v. c. con opción. Base, $ 15 por mes el lote en 80 meses, sin interés, exigiéndose 3 mensualidades y 2 o|o comisión en el remate y 3 más al recibir la libreta. Posesión inmediata y títulos definitivos por ante A. Wulille Bille. A pocos metros de las avenidas Gaona y Nazca, con tranvías 83 y 84 y a 6 al Norte de Rivadavia. Barrio muy edificado. Visítense. Datos y planos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14, en los mismos. Aunque llueva. n4

4 lotes en la Av. Rivadavia— Cuadra del 10300. Entre Sáenz Valiente y Dupuy. Adoquinado, cerco de material verja y doble vía de tranvía No. 2 al frente. Ubicación que se recomienda por sí sola. Lotes unidos que se venderán con opción. Miden 10 por 60 vs. c|u. y se prestan admirablemente para edificar casas de habitación, de renta o para fábricas, industria, garage, biógrafo, etc. Base real $ 10 v. c., 20 o|o al contado y el resto en cuotas iguales a 6, 12, 18 y 24 meses de plazo. Interés 7 o o y firmando pagarés hipotecarios. El adoquinado de su frente se entregará pago hasta el día de la escrituración. Se paga en cuotas trimestrales de $ 33 cada lote. Visítense. Datos y planos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14, en los mismos. Aunque llueva. n5

HOY, a las 16

2 NOTABLES HOTELITOS

En lo mejor de Belgrano

General Paz 865 y 873

BASE $ 35 000 c|u.
A PLAZOS

José Bacigaluppi e hijo.

Léase aviso siguiente:

En Belgrano. — 2 hotelitos. Modernos. Lindísimos. Recién construídos. Obras de los arquitectos Balbi y Scazziota. Calle General Paz 865 y 873, entre Paipa y Teodoro García. A 1 cuadra de la Av. Cabildo, a 2 de Federico Lacroze y a 3 de la estación Colegiales. Barrio donde todas son casas modernas habitadas por familias distinguidas. Base, $ 35.000 c|u., mitad al contado y mitad a 1 ó 2 años. 8 o|o. Cada hotelito consta de PLANTA BAJA con hall con escalera central, sala y comedor separados por amplia portada y chimenea símil piedra París, escritorio, pasaje de servicio, toilette, amplia cocina, despensa, w. c. de servicio, fondo con jardín. ENTREPISO con 2 piezas de sirvientes. PISO ALTO 4 dormitorios, amplio baño, hall con claraboya, balcón a la calle y terraza con escalera a la azotea donde está el lavadero. CONSTRUCCION: mampostería de cal, revoques imitación piedra, techos azotea con baldosas francesas, excelente carpintería, cielorrasos yeso, ornamentados, mosaicos finos, empapelados modernos, vitraux, buenos herrajes, agua caliente y fría, cloacas, luz eléctrica, adoquinado pago, etc. Visítense. Datos a San Martín 56. —José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en los mismos. Aunque llueva. n4

HOY

Aunque llueva
BAJO CARPA

Ensanche Villa Devoto

70 últimos lotes

rodeando la estación (parada kilómetro 2), del F. C. P., entre las estaciones Villa Real y Sáenz Peña. ¡Donde se ha formado un gran barrio!

Base $ 4 por mes el lote

En 80 meses, sin interés

CON 7.500 LADRILLOS GRATIS

Tren gratis de Retiro (F. C. P.), a las 14, con parada en La Paternal, a las 14 y 10.

JOSE BACIGALUPPI e hijo

70 lotes pasando V. Devoto— Saldo final. Base $ 4 por mes el lote, en 80 mensualidades, sin interés. Con 7.500 ladrillos gratis a los 20 primeros compradores. Situados entre Villa Real y Sáenz Peña y frente mismo a la parada Kilómetro núm. 2 del F. C. P., librada ya al servicio público, y rodeados de la enorme edificación surgida en los terrenos linderos, vendidos por nuestro intermedio, en cinco remates. Inmediatos a la estación Villa Luro, del F. C. O., en combinación con el subterráneo, y a unas 12 cuadras de la estación Villa Devoto, del F. C. P. Dan frente a las calles Sáenz Peña (la calle de la estación), Vicente Casullo, Suárez, San Martín, Belgrano, Ministro Matienzo y otras. A pocos metros del bulevar Circunvalación, y de la calle Saavedra (hoy Asunción), directa a la estación Devoto. Es la ubicación ideal para obreros y trabajadores. Condiciones de la venta: se exigirá 3 mensualidades y 2 o|o de comisión en el remate y 3 más al recibir los compradores las libretas respectivas, y las restantes del 1 al 10 de cada mes en el Banco Italo-Sud Americano. Descuento del 20 por ciento al que pague al contado sobre la parte a plazos. Se darán 7.500 ladrillos gratis a los 20 primeros compradores que edifiquen una habitación en cada lote dentro de los 60 días de la presentación del plano aprobado por la Municipalidad, con sus derechos pagos. Visítense. Datos y planos a nuestra casa, San Martín 56.— José Bacigaluppi e hijo.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 14.30. Tren gratis de Retiro, a las 14, con parada en La Paternal, a las 14.10. n6

EL PAIS EN MARCHA HACIA SUS GRANDES DESTINOS

La cosecha a levantarse es extraordinaria como cantidad, calidad y precio.
Los negocios en haciendas van normalizándose dentro de la ley de la oferta y la demanda.
La industria nacional progresa en forma auspiciosa.
La clase obrera goza de un bienestar general sin huelgas ni perturbaciones.
La edificación aumenta en forma considerable.
Las transacciones en inmuebles acusan una constante valorización.
No hay, pues, razón alguna para dudar del progreso creciente del país en todas sus manifestaciones y es el momento indicado para hacerse propietario de uno de los

75 lotes en Liniers

AVENIDAS

RIVADAVIA Y TELLIER

A pocos metros de la estación Liniers del tren eléctrico.
Barrio de grandes recursos, con todas las comodidades deseables a mano.
Paraje alto y donde se edifica en forma asombrosa.
Lindando con las 1.000 casas económicas que la "Compañía de Construcciones Modernas" levantará en la fracción que linda con los terrenos en venta.

SIN BASE A TANTO LA V. C.

En 80 meses, sin interés

EL BANCO ARGENTINO URUGUAYO COBRARA LAS MENSUALIDADES

EL ¡DOMINGO 18 DE NOVIEMBRE, A LAS 15.30

EN LOS MISMOS TERRENOS

PIDAN PLANOS JOSE BACIGALUPPI e HIJO

75 preciosos lotes en Liniers. — 2º gran remate. Todos lotes chicos. Todos de medidas interesantes y aparentes para edificar la casa para la familia o la propiedad de renta. Con frente a las avenidas Rivadavia y Tellier, ambas adoquinadas y la primera con tranvía No 3 de ida y vuelta, y calles Ramón Falcón, Ibarrola, Ventura Bosch, Palmar y Tuyutí. Lindando con la fracción adquirida por la "Compañía de Construcciones Modernas", para edificar 1 000 casas económicas y sobre el andén de la estación Liniers, con servicio ininterrumpido de trenes eléctricos que emplean 15 minutos a plaza Mayo. Zona muy importante que cuenta con todas las comodidades de la época y destinada al más inmediato porvenir. Venta terminante. Sin base sin pretensión, a tanto la vara y a pagar en 80 mensualidades sin interés, exigiéndose 3 mensualidades y 2 o o de comisión en el acto del remate y 3 más al recibir los compradores las libretas respectivas, y las restantes, del 1 al 10 de cada mes, en el Banco Argentino Uruguayo. Visítense. Datos y planos a José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
El DGO. 18 de noviembre, a las 15.30, en los mismos. n11

HOY, A LAS 15

BAJO AMPLIA CARPA — AUNQUE LLUEVA

En Vélez Sársfield

AVENIDAS

Escalada y Directorio

78 LOTES

Los más altos e importantes de la zona

BASE, $ 12 POR MES EL LOTE. EN 100 MESES, SIN INTERES

JOSE BACIGALUPPI e hijo

78 lotes en La Floresta. — Los más altos, los más lindos e importantes del Sur de La Floresta. Avenidas Escalada (adoquinada) y Directorio (en breve con tranvía). Base, $ 12 por mes el lote en 100 mensualidades sin interés, con posesión inmediata y escrituras definitivas en seguida. Las mensualidades las cobrará el Nuevo Banco Italiano. Los terrenos en venta hállanse diseminados en varias manzanas y dan frente a la Avenida Escalada (adoquinado pago), Directorio (en breve con tranvía) y calles Guardia Nacional, Tandil, Corvalán, Pola, Miralla y otras. Quedan a 300 metros al Sur del bulevar Juan Bautista Alberdi, con los tranvías 40, 45 y 48, frente a los 20 chalets, teatro y mercado que levanta la Sociedad de Beneficencia y próximos al Parque Avellaneda (antes Olivera). Entre edificación y con todos los servicios urbanos a mano, cloacas, aguas corrientes, luz eléctrica, adoquinado, etc. Condiciones de la venta: Se exigirán 3 mensualidades y 2 o|o de comisión en el remate, 3 más al recibir la libreta dentro de los 5 días de la fecha del remate y 4 mensualidades más al escriturar dentro de los 45 días de la fecha del remate, por ante la escribanía César A. Petracchi. Descuento del 20 o|o al que pague al contado sobre la parte a plazos. Visítense. Pidan planos a José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 en los mismos. Aunque llueva. n4

HOY, a las 15.30

10 lotes en Vicente López

Avenida Majpú

(adoquinada y con doble vía de tranvía Lacroze).

ESQUINA PARRAVICINI

Base $ 5 la v. c.

En 80 meses.—Sin interés

José Bacigaluppi e hijo.

Léase aviso siguiente:

10 lotes en Vicente López. — Base, $ 5 v. c., en 80 mensualidades, sin interés. Forman la importante esquina de avenida Maipú (adoquinada y con tranvía doble vía de la empresa Lacroze) y Parravicini. Frente al club atlético de la casa Fevre, y al conocido almacén de Badano. A 5 cuadras de la estación Bmé. Mitre del F. C. C. A., y rodeados de preciosos chalets y casas quintas. Paraje hermoso, indicado para edificar la casa permanente o la villa de recreo. La división comprende 2 lotes de 13v98 de frente a la Av. Maipú por 45 de fondo y 8 lotes con frente a la calle Parravicini de 10v77 por 27v83. Condiciones de venta, en 80 mensualidades, sin interés, exigiéndose 3 en el acto del remate y 2 o o de nuestra comisión y 3 más al recibir los compradores las libretas respectivas y las restantes del 1 al 10 de cada mes en el sitio que se designará oportunamente. Posesión inmediata y escrituras enseguida ante F. Reynoso. Descuento del 20 o|o al que pague al contado. Visítense. Datos y Planos a San Martín 56.— José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, en los mismos. Aunque llueva. n4

Gran terreno en Flores. — Inmejorable por sus amplias dimensiones y excepcional ubicación para edificar una gran casa de departamentos o para instalar una fábrica, industria, garage o biógrafo. Con frente a la avenida Donato Alvarez (que es una arteria de intenso tráfico pues es ruta obligada a Belgrano, Urquiza y otros puntos del municipio), entre la Av. Rivadavia y Yerbal. Mide 21 varas de frente, 25v73 de contrafrente por 54v08 en un costado y 53v30 en otro. Superficie: 1257.55 v. c. Base, $ 30 la v. c., con adoquinado pago y entrando en la venta un amplio galpón que puede tener mil aplicaciones. A plazos: 1|2 al contado y 1|3 a 1 año, interés 7 o|o. Escribano: A. Darmandrail. Visítese. Datos y planos, a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30. Aunque llueva. n4

Casa barata, en Colegiales — Muy barata y a largos plazos. Calle Freyre No. 642 entre Olleros y la Av. Federico Lacroze, con tranvías. Barrio muy lindo, para vivir. A 3 cuadras de la estación Colegiales. Mide 10 por 33v36 y 31v05. Edificio de zaguán con mayólicas, vestíbulo, sala con frente imitación piedra, 4 dormitorios, comedor, baño, cocina, w. c., pieza alta, 2 patios con galería, carpintería y celosías cedro, adoquinado pago, cloacas, luz eléctrica. Base $ 14 500, 1|2 al contado y 1|2 a 1 o 2 años, 8 o|o. Visítese. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 30 en la misma. Aunque llueva. n5

HOY, a las 16.30

Sobre la Est. La Paternal

1 casa y 15 lotes

Av. GARMENDIA

(adoquinada y con tranvías 88, 94 y 95) y calles Paz Soldán, Avalos y Nueva.

Sin base, en 70 meses, los terrenos

La casa, base $ 25.000, en 60 meses

José Bacigaluppi e hijo.

Léase aviso siguiente:

1 casa y 15 lotes centrales. — Sobre la estación La Paternal, F. C. P. Avenida Garmendia (adoquinada y con tranvías 88, 94, 95) y calles Avalos, Paz Soldán y Nueva. Saldo del remate del 16 de septbre. ppdo. Sobre las avenidas del Campo, Donato Alvarez, Warnes y Chorroarín, y a 200 mts. de la estación La Paternal. Barrio de grandes recursos, bien edificado y con tranvías a todas direcciones. Hay allí cloacas, aguas corrientes, luz eléctrica, etc. Lotes de todas dimensiones, que se prestan con positivas ventajas para edificar la casa para vivir, la propiedad de renta, la fábrica, el depósito, corralón, etc. La casa, Garmendia 4817 está edificada en terreno de 450 v. c. Se compone de 6 piezas, comedor, pieza de servicio, baño, cocina, instalación de agua caliente y luz eléctrica, lavadero, cloacas, etc. Los terrenos se ofrecen a la venta sin base, a pagar en 70 mensualidades, sin interés y la casa tiene de base $ 25.000, pagaderos en 60 meses, sin interés. Escrituras definitivas dentro de los 15 días, por ante el escribano C. Muñoz y Pérez. Planos a San Martín 56. — José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30, en los mismos. Aunque llueva. n1

Orden del Banco Edificador del Plata. 2 preciosos lotes de 10 por 50 vs. c. u., al Sur de la Floresta. Calle Guardia Nacional entre Acassuso y Ercilla. A 1 cuadra justa de Av. Escalada (adoquinada) y a igual distancia al Sur de la Av. Rivadavia, altura 10300, con tranvía No. 3 de ida y vuelta. Entre edificación compacta y con toda clase de comodidades a mano. Base $ 20 por mes el lote en 80 meses, sin interés. Posesión inmediata y escrituras definitivas. Visítense. Datos y planos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15. Aunque llueva. n5

Terreno, calle San José 1911, entre 15 de Noviembre de 1889 y Caseros. Al lado de la plaza España e inmediato a la plaza y estación Constitución. Mide 9 por 22v34 (201 06 v. c.) Tiene adoquinado pago, cerco y vereda. Base, $ 30 la v. c. Para vender decididamente.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 18. Aunque llueva. n5

HOY, a las 17.30

REGIA CASA DE RENTA

ROSARIO 62, 64, 66

Al lado de Av. La Plata y a 2 cuadras de Rivadavia. 2 casas al frente y 4 departamentos interiores. ¡Modernas!

BASE $ 60,000

A largos plazos

RENTA $ 8.160 AL AÑO

José Bacigaluppi e hijo.

Léase aviso siguiente:

Regia casa de renta — Central. Algo muy bueno. Merece estudiar este negocio. En lo mejor de Almagro. Calle Rosario núms 62-64-66 entre Av. La Plata y Senillosa. A 2 cuadras justas al Sur de Av. Rivadavia y estación Río de Janeiro del subterráneo. Doble vía de tranvía al frente. Una casa baja, otra alta y 4 departamentos interiores. Construcción moderna y Base pesos 60 000. Muy barata. Puede quedar en hipoteca de 1 a 5 años de plazo, el 40 o|o del importe, interés 7 1|2 por ciento. Renta actual $ 8.160 al año. Mide 10 por 51 v. 68. Ad corpus. BAJOS: zaguán con mármol, vestíbulo, sala, 4 habitaciones, baño, cocina, servicio. ALTOS, iguales comodidades más un escritorio al frente. LOS DEPARTAMENTOS: constan cada uno de 4 habitaciones, cocina y servicio. CONSTRUCCION: frente imitación piedra, pisos tea, patios mosaico, muros empapelados, carpintería moderna, zaguán con mármol, baños con agua caliente, cocinas con económicas, etc. Cloacas, luz eléctrica embutida, adoquinado pago, etc. Visítese. Datos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17 30. en la misma. Aunque llueva. n4

AVISOS NUEVOS

Amplia casa, Av. Charcas 3473 entre Vidt y Baines. La ubicación preferida de Palermo. Sobre la plaza Güemes y la iglesia Guadalupe. A un paso de las avenidas Santa Fe y Coronel Díaz. Base ínfima, $ 30.000. Pueden quedar en hipoteca $ 20.000 a 1 ó 2 años, interés 8 o|o. Terreno: 10v50 de frente por 58 de fondo. Edificio bien construído, consta de vestíbulo, sala, escritorio, frente imitación piedra, balcones, 3 dormitorios, amplio comedor con sótano, estufa, baño instalado, cocina con económica, 2 piezas altas al fondo, un dormitorio, amplio galpón, w. c. y lavadero. Techo de azotea, carpintería y celosías cedro, patio mosaicos, empapelados modernos, etc. Adoquinado pago, cloacas, aguas corrientes y luz eléctrica. Visítese. Datos a San Martín 56. José Bacigaluppi e hijo.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 17, en la misma. n11

Regia casa en Palermo. — Amplia, moderna, construída a todo costo. Con llave en mano. Lista para habitarla de inmediato. Calle Serrano 1352, entre Cabrera y Coronel Niceto Vega. A cuadra y media de la Avda. Rivera, con tranvías a todas direcciones y a 3 de Canning. Barrio muy bien edificado. Base, $ 30.000. Barato. Pueden quedar $ 20 000 en hipoteca, a 1 o 2 años, interés 8 1|2 o|o. Mide 11v46 de frente por 52v44 de fondo. Zaguán con mayólicas, sala con frente imitación piedra, 4 amplios dormitorios, comedor, una pieza más chica, cuarto de baño, cocina, despensa, w. c., pieza alta. Pisos tea, patio mosaico, cielorrasos yeso, carpintería y celosías cedro, aguas corrientes, cloacas, luz eléctrica y adoquinado pago. Visítese. Hay cuidador. Datos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15.30. n11

2 casas baratísimas!... En Vélez Sársfield. Lobos 3501|05 esquina Martínez Castro 1089. Bases, $ 4.500, incluso 3.000 cédulas la primera y $ 1.500, 1|2 al contado y 1|2 a 1 año, la segunda. Rentan $ 60 y 32 por mes, respectivamente. Pueden producir mucho más. La primera consta de 5 habitaciones y dependencias y la segunda de 2 piezas y dependencias. Visítense. A 1 cuadra de la calle Laguna, adoquinada y con servicio de ómnibus y a x del Parque Olivera. Después detalles.— José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 14. 1p

El porvenir de Carhué

y Mar de Epecuén y sus tierras

A Carhué y Mar de Epecuén concurren, además de las familias de la Capital Federal y de la República, toda la población estanciera y avecindada en el Sur y en el Oeste de la provincia, y dentro de muy poco tiempo, se formará allí, la ciudad más próspera e importante del Sudoeste de la provincia de Buenos Aires. El tiempo lo dirá.

Sus tierras se valorizan enormemente y el que compre hoy uno o dos lotes allí, ganará mucho dinero, pues, dentro de poco tiempo esas mismas tierras se venderán a precios fabulosos.

Los 120 lotes que se ofrecen en venta, son los últimos que quedan disponibles, rodeando el balneario "Mar de Epecuén. Lotes de 1.000 y 1.500 v|c. cada uno, apropiados para edificar la villa de recreo. La base de venta es terminante, $ 0.50 v|c. a plazos y s|. interés.

EL JUEVES 15 DE NOVIEMBRE, A LAS 15

en nuestra casa, SAN MARTIN 56

PIDAN PLANOS JOSE BACIGALUPPI e Hijo

Léase aviso siguiente:

120 grandes lotes en Carhué.— Sobre la costa del famoso Lago de Epecuén. Terrenos de propiedad del doctor Vattone y que forman el floreciente pueblo "Mar de Epecuén". Rodeados del gran balneario Mar de Epecuén y de los hoteles: "Las Delicias", "Madrid Hotel", "Hotel Azul", "Lago Hotel" y "Playa Hotel", así como de hermosos chalets y casas veraniegas sobre la costa misma del lago; 120 hermosos lotes de 1 000 y 1.500 varas cuadradas cada uno. Las mejores tierras sobre la costa del maravilloso lago y las únicas que salen a la venta. Base, $ 0.50 la v. c. 1|2 al contado y 1|2 a un año, sin interés. Con posesión inmediata y títulos en seguida. Pidan planos a José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15 en nuestra casa. San Martín 56. n11

25 notables lotes de terreno.— En lo mejor de Villa Devoto. A muy pocos metros de la Av. San Martín. Con frente a las calles Habana, Pareja y Campana. Base, $ 15 por mes el lote, en 80 meses, sin interés. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, allí. 1p

7 lotes en Villa Ortúzar. — La esquina Alvarez Thomas (adoquinada y con tranvía) y Holmberg. La esquina Plaza (adoquinada) y Giribone; 4 lotes calle Holmberg entre Giribone y Charlone; un lote calle Plaza (adoquinada) entre Giribone y Charlone. Bases entre $ 4 50 y 11 v. c., 1|3 parte al contado, resto a 1 y 2 años. Visítense. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo.
EL DOMINGO 25 de noviembre, en los mismos. 1p

102 lotes en Moreno, F. C. O.— Los terrenos de Corvalán. Inmediatos a la estación. En 80 mensualidades, sin interés. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DOMINGO 2 de diciembre, en los mismos. 1p

Hotelito, Freyre 1099, esquina Zabala. Entre Colegiales y Belgrano. Nuevo, sin estrenar. Cómodo y confortable. Base, $ 20.000. A plazos. Visítese. Después detalles. — José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, allí. 1p

9 lotes en la Floresta: Canalejas 3829, y frente también a la Av. Gaona, entre las de Bahía Blanca y Chivilcoy. Sin base, a tanto la vara cuadrada, pagadero su importe en 40 mensualidades, sin interés. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DOMINGO 2 de diciembre, en los mismos. 1p

En Villa Devoto. 19 lotes — Gualeguaychú, Nogoyá y Melincué. En 100 mensualidades, sin interés. Después detalles. José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 2 de diciembre, en los mismos. 1p

Casa en Villa Urquiza. Barata. Llave en mano. Calle Mar Chiquita 5077, entre Capdevila y Colodrero. Adoquinado, cloacas, aguas corrientes y luz eléctrica. Sala, 3 piezas, baño, cocina, galería, etc. Visítese. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DOMINGO 25 de noviembre, en la misma. 1p

En Flores, 2 casas baratas. — Calle Bacacay 3401|05 esquina Concordia 206 y Concordia 212. Bases, $ 14 000 y 8 000 incluso 7 000 y 3.500 cédulas respectivamente. Consta la primera de salón negocio, sótano, 3 piezas, baño, cocina, etc. La segunda se compone de 2 salas al frente, 4 piezas interiores, baño y cocina. Adoquinados pagos, cloacas, etc. Renta actual, $ 170 y 140 al mes, sin contrato. Quedan a 2 cuadras al Norte de Rivadavia 7800. Al frente, por Bacacay, pasa el tranvía 90. Visítense. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, en las mismas. 1p

7 lotes en Villa Devoto — Calle Gualeguaychú entre Beigorria y Marcos Sastre. Base, $ 10 por mes el lote, en 100 meses, sin interés. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 2 de diciembre, en los mismos. 1p

Quinta y lotes en Florida, F. C. C. A. A 2 cuadras de la estación Florida con 88 trenes diarios de ida y vuelta, a 1 cuadra del bulevar San Martín, asfaltado "Villa Joaquina". Con frente a las calles Fray Justo Sarmiento, Libertad y Ramón Soria. La casa quinta levantada sobre terreno de 2175 v. c. Consta su edificio de 3 piezas, cocina, baño, w. c., glorieta, corredor, jardín, frutales, viñas, arboleda, molino, cerco, etc. Los terrenos lindan con la quinta y tienen muy lindas medidas. Base $ 130 por mes la casa quinta y $ 20 por mes los lotes, en 80 mensualidades, sin interés. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 2 de diciembre, a las 16 30. 1p

Casa, Rojas 379. Barata. Centro de Caballito. Entre Bogotá y Avellaneda. A 3 cuadras matemáticas al Norte de la Av. Rivadavia y estación Caballito del subterráneo. Lo mejor, sin duda, de Caballito. Base, $ 10 000 incluso 3.000 cédulas. Resueltamente a vender. Mide 10x40 varas. Edificio de cerco al frente, 2 dormitorios, lugar para el comedor, 2 dormitorios más, cocinas, pieza chica, 2 cocinas madera, etc. Con poco dinero puede transformarse en una linda casa para vivir o para renta. Adoquinado pago, aguas corrientes y luz eléctrica. Visítese. Datos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16. n11

Hermoso hotelito al Norte. — Güemes 3271, entre Coronel Díaz y Billinghurst. A 1 cuadra de la Av. Santa Fe. Barrio esencialmente familiar. Base, pesos 42.000. Muy barato. A plazos. Llave en mano. Para habitarlo en seguida. Consta de planta baja: Sala, hall con escalera central, escritorio, comedor, antecomedor, pieza costura, baño instalado, cocina, w. c., entrepiso: 2 piezas servicio. Piso alto: hall, 3 amplios dormitorios, baño instalado, terraza. Confortable y lujosa. Construcción de primer orden. Adoquinado pago, cloacas, etc. Visítese. Hay cuidador.—José Bacigaluppi e hijo. San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 17 30. 1p

En 80 meses, 3 soberbios lotes. En la parte más linda y más alta de Villa Devoto. Forman la esquina de Avenida América y San Nicolás. A 80 metros de la Avda. San Martín, adoquinada y con servicio de ómnibus a 3 de la estación Devoto del tranvía Lacroze y a igual distancia de los tranvías 85 y 86. Lotes de ideales dimensiones. Base, $ 8 por mes el lote, en 100 mensualidades, sin interés, exigiéndose 3 mensualidades y 2 o|o de comisión en el remate y 3 más al retirar la libreta. Posesión inmediata y escrituras en seguida. Descuento del 20 o|o al que pague al contado. Visítese. Datos y planos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15. n11

En el centro. — Un gran negocio. — La importante esquina: Independencia 1494, 1500 y Sáenz Peña 800. Frentes al Norte y al Oeste. 2 amplios locales de negocio cada uno con comodidades para familia. Ambos desocupados y listos para ocuparlos. Recién pintados. En condiciones de producir la más alta renta. Mide 15 50 a Independencia por 34 a Sáenz Peña. En la esquina un gran local con amplias vidrieras, 3 piezas, baño y cocina y otro amplio local sobre Independencia, también con vidrieras, 3 piezas, baño y cocina. Renta mínima $ 800 al mes (450 la esquina y 350 el lindero). Base $ 62.500. Para vender con cualquier oferta. Es lo más barato y lo más conveniente que se ofrece. Pueden quedar $ 35.000 a 1 o 2 años, interés 8 o|o. Pavimentos pagos, cloacas, etc. La ubicación es de la mayor importancia. Visítese. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo; San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 18. 1p

Linda casa en Pueyrredón. — A 2 cuadras de la estación del F. C. C. C. Calle Gral. Artigas 4874 entre Timbó y Griveo. Base, $ 9.000, muy barato. Con llave en mano. 10 por 40. Edificio recién terminado, con buenos materiales. Tiene verja, jardín, 3 dormitorios amplios, baño, cocina, w. c., galería, etc. Frente interno, imitación piedra. Tirantería hierro. Adoquinado, cloacas, aguas corrientes y luz eléctrica. Visítese. Después detalles. —José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 2 de diciembre, a las 16. 1p

Casa Caballito No. 79. — Entre Rivadavia y Yerbal. La posición más importante de Caballito. 10 por 40 vs. Verja, jardín, 3 dormitorios, comedor, baño instalado, cocina con económica, w. c., pileta, carbonera, 2 piezas altas. Bien construída. Adoquinado y cloacas. Base 28 000 $. A plazos. Después detalles. -José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 15. 1p

Gran renta. Con cédulas.—En Floresta. Una casa al frente y dos departamentos. Orán 1663-65, ent. San Blas y Camarones. 10 por 61v70. Base $ 15 000 incluso 8.800 cédulas. Produce gran renta. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 14.30. 1p

3 lotes Avda. La Plata. — Por mensualidades. 3 lotes, calles Estrada entre Av. La Plata y Senillosa. Base $ 15 v. c. En mensualidades. Después detalles. -José Bacigaluppi e hijo. San Martín 56.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15 30. 1p

2 lotes en Vélez Sársfield. — Perfectamente bien situados. Av. Directorio entre Laguna (con servicio de ómnibus) y Lacarra. Al lado mismo del parque Avellaneda (antes Olivera). A 2 cuadras al Sur de Juan B. Alberdi, con tranvías 40, 45 y 48, y no distante de Rivadavia. Barrio totalmente edificado y de mucha importancia. Son dos lotes unidos que miden 520 y 530 vs. cds. Tienen adoquinado totalmente pago en su frente. Base, $ 7 50 la v. c., 1|2 al contado y 1|2 a 6 y 12 meses, sin interés. Escribano S. Rache. Visítense. Datos, San Martín 56. -José Bacigaluppi e hijo.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16. n11

5 lotes en Villa Urquiza. — Núñez esquina Lugones. Base, $ 4 por mes el lote, en 100 meses, sin interés. Después detalles. — José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 10. 1p

2 lotes: Avenida Escalada esquina Bragado. La esquina mide 273 30 v. c. y el lote lindero sobre Escalada, 376 79 v. c. A 1 cuadra justa del bulevar Juan B. Alberdi, con los tranvías 40, 45 y 48 e inmediatos al Parque Olivera (hoy Avellaneda). Base, $ 4 v. c. 1|2 al contado y 1|2 a 6 y 12 meses, sin interés. Escribano S. Rache. Adoquinado de Escalada pago hasta el día de la escrituración. Visítense. Datos y planos a San Martín 56. — José Bacigaluppi e hijo.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15 30. n11

2 casas en Ciudadela. -Frente por frente a la estación del tren eléctrico. Una, calle Rivadavia, esquina 9 de Julio. Consta de local, con vidrieras y cortina metálica (ocupado por zapatería), 2 piezas, baño, cocina, molino, galería, frutales, etc. Base $ 11 500, incluso 6.000 $ al Banco Provincia. La segunda, calle Rivadavia entre 9 de Julio y Santamarina consta de jardín, sala, comedor, dormitorio, baño, cocina, etc. Ocupada por el correo. Base, $ 8 500, incluso 6 000 $ al Banco Provincia. Visítense. Después detalles. José Bacigaluppi e hijo. San Martín 56.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16. 1p

2 lotes en la Av. Garay, entre las de Luca y Deán Funes. Superficies 304 y 403 v. c. Adoquinado pago. Base, $ 30 v|c. A plazos. Por división de condominio. Después detalles. - José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DOMINGO 18 de noviembre, en los mismos. 1p

Casa, Caballito número 48.— Al lado de la avenida Rivadavia. La ubicación preferida de Caballito. Amplia casa de familia. Se entrega llave en mano. 10 por 43v25. Jardín, 4 dormitorios, comedor, baño instalado, servicio, jardín, etc. Cloacas, adoquinado pago, luz eléctrica. Base, pesos 27 500. A plazos. Visítese. Después detalles. — José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16 30. 1p

76 lotes en el Caballito.—Con frente a la avenida Castañares y calles Emilio Mitre, Balbastro, Cachimayo. A 150 metros de la Av. Asamblea (adoquinada y con tranvías 26 y 44) y del mercado cinematógrafo, etc. Inmediatos al parque Chacabuco y al barrio Cafferata de casas baratas. En el centro de una zona de extraordinario desarrollo. Base, $ 15 por mes el lote en 80 mensualidades, sin interés. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo. San Martín 56.
El DGO. 2 de diciembre, en los mismos. 1p

Lo mejor de lo mejor de la línea del Oeste!

EN HAEDO

¡15 MINUTOS DE PLAZA MAYO!

LA QUINTA DE SORIA, EN 120 LOTES y 1 CASA

A 4 cuadras del tren eléctrico

Entre edificación compacta y en paraje alto, saludable, pintoresco y de verdadero porvenir.

BASE $ 5 POR MES EL LOTE

En 100 meses, sin interés

El domingo 25 de noviembre, allí.

TREN GRATIS —PIDAN PLANOS

JOSE BACIGALUPPI e hijo

120 lotes y 1 casa, en Haedo, F. C. O. Forman la quinta de Soria. A 4 cuadras al Norte de la estación Haedo, con servicio ininterrumpido de trenes eléctricos a plaza de Mayo, que solamente emplean 25 minutos. Terrenos altos, los más altos de la zona y rodeados de edificación compacta. Bases, $ 5 al mes, los lotes, y sin base y a tanto por mes, la casa, con 100 mensualidades, sin interés. Después detalles. Entretanto, pídanse planos a nuestra casa, San Martín 56. — José Bacigaluppi e hijo.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 14.30. Trenes gratis de Once. v12

JOSE BACIGALUPPI e HIJO

Casa Carlos Calvo 2242 al 2246 entre Pasco y Pichincha. Sobre Entre Ríos, San Juan e Independencia. 10 por 63 vs. Con edificio antiguo que da renta. Pavimento de asfalto pago, cloacas, etc. Base, pesos 18.500. Por división de condominio. Visítese. Datos a San Martín 56.—José Bacigaluppi e hijo.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 17.30. 1p

3 grandes lotes. En 36 meses. Ideales para industrias, fábricas, corralones, depósitos o para edificar casas de departamentos. Calle Méndez de Andés entre Cayena y Paramaribo. Miden 11v50 por 72. Están unidos y se dará opción. Base, $ 10 v. c. Adoquinado pago. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15. 1p

62 lotes en Flores 62 — Que forman la valiosa manzana limitada por la avenida Nazca (adoquinada y con tranvías 83 y 84), y calles Argerich, San Justón, Desendo y calle Nueva. De medidas excepcionales. Sin base, a tanto la v. c. y a pagar en 60 mensualidades, sin interés. Después detalles.—José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 9 de diciembre, en los mismos. 1p

Para industriales. — Un casa de familia con un amplísimo galpón de material y cabriadas de hierro. Calle Añasco 1:30 entre las avenidas Gaona y San Martín. Centro mismo de Caballito. Mide 11v50 por 60.72 vs. Sala, entrada de vehículos con piso de adoquín, 3 dormitorios, baño, cocina, 2 piezas altas y el gran galpón que es adaptable a todo. Base $ 30.000. Muy barato y a plazos. Llave en mano. Visítese. Después detalles. —José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, en la misma. 1p

Propiedad de renta. Al Norte Malabia 1040|42|44. Sobre las avenidas Rivera y Canning, 2 casas al frente, una baja y otra alta y 3 departamentos amplios interiores. Renta actual $ 610 al mes, esto es $ 7 420 al año. Construcción moderna. La casa baja está desocupada y ofrecen $ 220 al mes. Base $ 50.000, a plazos. Después detalles. —José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 2 de diciembre, en la misma. 1p

Dos lotes muy centrales — Calle Beauchef entre J. B. Alberdi y Valle, Entre paredes medianeras y con el cimiento del frente hecho. De lindas dimensiones. Barrio precioso. Base $ 15 la v c., con adoquinado pago. Venta decidida y a plazos. —José Bacigaluppi e hijo, San Martín 56.
EL DGO. 25 de noviembre, en los mismos. 1p

Alberto D. Justo

HOY

Casa nueva, llave en mano. — En el Caballito, calle Espinosa 528, entre San Eduardo y Neuquén. Muy linda casa, preparada para altos, con jardín al frente, vestíbulo, galería, comedor, 4 piezas, baño instalado, cocina, pileta, w. c., cloacas etc., adoquinado pago. Amplio terreno de más de 400 varas cds. Ad corpus. Base bajísima $ 20.000, mitad al contado y mitad a uno o dos años de plazo con garantía hipotecaria de la misma casa y 7 o|o de interés.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en la misma. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Más datos, 25 de Mayo 81.—Alberto D. Justo. n8

Miguel A. Martínez Gálvez y Cía.

Judicial. Campo en Chivilcoy, provincia de Buenos Aires, 168 hectáreas, 86 áreas, 13 centiáreas.
PROPIEDAD, calle Guardia Vieja No 3860 al 3862 capital.— Por disposición del señor juez de 1.a instancia, Dr. Roberto Bunge, en los autos sucesorios de don Pedro Luis Cerutti, que tramitan por la secretaría del Dr. Fermín M. Alsina, venderé estas propiedades en el local de los señores Furst Zapiola y Cía., calle Reconquista 484.
EL DIA MIERCOLES 21 de noviembre, a las 15 horas.—1.o—Un campo a tres leguas de la estación Chivilcoy, F. C. O, de un mil doscientos noventa y nueve metros de frente al S. E. por un mil trescientos metros cinco centímetros de frente al N. E., por un mil doscientos noventa y ocho metros cuarenta centímetros de contrafrente al N. O. y un mil trescientos metros sesenta centímetros al S. O., formando un total de ciento sesenta y ocho hectáreas, ochenta y seis áreas y trece centiáreas. Tierra especial para agricultura y ganadería, alambrado en toda su extensión con 5 hilos y está dividido en 5 potreros, con postes de quebracho y varillas de lapacho, todo en muy buen estado. Población de 3 piezas de material, nuevas, y demás. Un galpón para depósito de madera, con techo de cinc, de 21m35c de largo por 8m85c de ancho; 4 piezas de adobe y cocina de 22.80 por 4.80, galpón de madera, techo cinc, de 18 mts. de largo p. 5.80 de ancho, un jagüel, una bomba. Agua buena y a poca profundidad. Monte de álamos y sauces, más 50 frutales. Tasación, $ 97.800. Base, 2|3 partes, $ 65.200 m|n. 2.o—Propiedad Guardia Vieja 3860|62: 8 metros 66 centímetros de frente por 42 metros 43 centímetros de fondo (8 66x42 43). Superficie 367 m. c. con 44 decímetros cuadrados (367,44 mts. cds.). Esta propiedad, con el frente y la sala de material, se compone, además, de cinco habitaciones de madera y un galponcito, techos cinc. Tasación, $ 34.000. Base, 2|3 partes, $ 22 666 moneda nacional. Seña a cuenta de precio, 8 o|o. Comisión 2 o|o a cargo del comprador. Más datos, Galería Güemes, escritorio 429 (4.o piso), entrada Mitre. U. T. 6290 Avenida y 36 y 72 interno, o a la secretaría actuaria. Escrituras, escribano Juan Di Nola.—F. M. Alsina, secretario. v21

CARLOS F. PODESTA

v18

En San Fernando, F. C. C. A. La casa quinta conocida por la del general Arias. Superficie 7.881 vs. 77 cv. cdrs. Venta por división de condominio, con facilidades de pago y llave en mano. Calle Alsina 1262 esquina Ayacucho, la ubicación más descollante y valiosa de esa ciudad veraniega, rodeada de las casas quintas de los señores Alvear, Sauce, Mezquita, Gómez, Sastre, Smith y otros. A 5 cuadras de la estación del ferrocarril eléctrico y 2 del ferrocarril a vapor, lo que significa encontrarse a 30 minutos de la capital federal. Propiedad compuesta de subsuelo, planta baja y planta alta, inteligentemente distribuída. Subsuelo: 3 dormitorios, hall, vestíbulo, antechambre, baño, carbonera, gran cocina. Planta de recepción: gran hall, sala, amplio comedor, antecomedor, escritorio, baño instalado y, en su contrafrente, una hermosísima terraza. Planta alta: 4 espaciosos dormitorios, hall, vestíbulo y pasaje. Dimensiones: 57m23 c. frente a la calle Alsina, 101m52 c. frente a la de Ayacucho, con un martillo en contra de 18m93 c. en su costado Norte, el que empieza a los 58m44 c. de la calle Alsina, hasta dar con la línea de su contrafrente, que mide 43m30 c. encerrando este polígono una superficie de 5.911 ms. 33 cs. cds., igual a 7.881 vs. 77 cv. cds. Ad corpus. Base definitiva, $ 67 500. Mitad al contado, el saldo a un año de plazo, interés 8 o|o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15.30 en la misma. Detalles: Edificio de sólida construcción, hecho a todo costo, de elegante líneas, muros enduídos, mosaicos extranjeros y del país, carpintería y celosías de cedro, herrajes finos, escalera de mármol de Carrara, gran portada y verja de hierro forjado, buenos empapelados, artística escalera de mármol que da acceso a la planta alta, decoraciones al óleo baños instalados, luz eléctrica, etc. Jardín con variedades de plantas de adorno, árboles frutales y de sombra, agua corriente, empedrado pago y llave en mano. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión en efectivo. Visítese de 14 a 17. — C. F. Podestá, Rivadavia 1216, c. federal v18

Judicial. Con cédulas. — Av. Quintana 188, entre Parera y Montevideo. Altos y bajos, forma petit hotel. Su terreno mide 12 mts. 40 c. de frente por 34m64 c. de fondo, en su costado S. E., en el costado N. O. un martillo en contra que empieza a los 12m80 c. de la línea de la calle de 3m40 c. de frente por 31m84 c. de fondo, contrafrente 9m40 c. Superficie 364m1 decmtr. cdos. Base, $ 63.333.33 m|n, con 40 000 cédulas.
EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15 horas, en mi salón Rivadavia 1216. Después detalles, entretanto visítese; está desocupada. Hay cuidador. v14

Judicial. — Montevideo 1685, esq. Av. Quintana. Compuesta de subsuelo y planta baja. Lindera a la anterior. Alquilada en $ 730 mensuales a una institución religiosa. Dimensiones: 8m,60 c. de frente a la Avda. Quintana por 34m54 c. de fondo a Montevideo, teniendo en su costado S. E. un martillo a favor que empieza a los 12m80 c. de la línea de edificación de la Avda. Quintana, de 3m40 c. por 21m84 c., contrafrente 11m90 c. Superficie 359m96 dmts. cdos. Base, $ 73.333.33
EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15 en mi salón, Rivadavia 1216. Después detalles. Visítese.—C. F. Podestá. v14

LUIS LATORRE

EN

Quilmes

LA QUINTA LOS CARACOLES de OTAMENDI

EN 125 LOTES

En 60 mensualidades

(Sin interés)

v15

En Temperley, en 80 meses, sin interés. A una cuadra al Oeste de la estación, avenida Meeks y Tranvías Eléctricos del Sur, dos espléndidos lotes de 86 y 261 varas.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, allí. Base, $ 30 por mes el lote. Condiciones: 5 cuotas en el remate y 2 o,o de comisión y 5 cuotas dentro de los 10 días. Títulos perfectos, posesión inmediata. Más datos en mis oficinas, General Rodríguez 67 (Lomas) y Av. de Mayo 776, 2o. piso, U. T. 161, Lomas y 1579. Av.—Luis La Torre. v11

En pleno centro, a 4 cuadras de la iglesia Plaza, Colegio Municipalidad y Escuela Normal en la ubicación más sobresaliente de esta importante ciudad, con frente a las calles Sarmiento, (empedrada) Conesa, boulevard Alberdi, Gral Paz, Gral. Belgrano, C. Pringles, Libertad y Cevallos.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14 y 30, en los mismos. Base ínfima $ 10 por mes el lote. Condiciones de venta: 3 mensualidades en el acto del remate y 2 o o de comisión, y 3 dentro de los 10 días de la subasta, abonando al contado o o de descuento. Títulos perfectísimos, posesión inmediata, escrituras ante los escribanos designados. Los terrenos serán entregados bien amojonados por el ingeniero Sr. Gustavo Otamendi. Tren especial gratis de Constitución, a las 14 10 en punto, y tranvía de la estación Quilmes, (habrá coches reservados para señoras). Soliciten planos y datos, Gral. Rodríguez 67, Lomas o Avda. de Mayo 776, capital, U. T. 161, Lomas y 1579 Avda. LUIS LATORRE. v15

SAUL Z. HERRERA

Casa central: Perú 157, U. T. 6721, Av. Sucursales en Flores y Mar del Plata

¡Para los que no duermen...!

HOY a la hora del aperitivo...!

Casa en Barracas al Norte.— Central y de gran renta. Por división de condominio. Calle Puentecito 2363 al 2365 de 10.68x44 vs. Base, 20 000 $ a plazos. Edificio de salón de negocio, 5 dormitorios, comedor, baño, cloacas, adoq. pago y tranvías al frente. Visítese.
HOY DGO. 11 de noviembre a las 11 de la mañana, allí. n4

A no perder tiempo,
Lea esta tarde!....

8 lotes en Adrogué... Base 2 $ por mes en 100 meses; a 6 c. de la estación y lindando con las quintas "La Elvira Glicina y Anita", frente a la calle Rivadavia esq. Humberto I, con cerco, vereda, árboles y agua corriente, etc. A 100 mts de la calle Seguí. Pidan planos.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 17.30, allí. n4

Una pichincha!... En Flores, calle Monte 3327, de 10x55 vs. Edificio de 2 dormitorios, 1 pieza chica, galería, p. mosaico, luz eléct. Base, $ 3 500, todo a plazos. Llave en mano.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, allí. n4

Avda. Gaona 1000. A 50 vs. de allí. Casa de negocio, calle Espinosa 1167|69 de 10x54 vs. Edificio moderno, consta de salón, 5 dormitorios, comedor, p. servicio, 3 coc., 2 c. baño, galería, cloacas, luz eléctr y adoq. pago. Base $ 20.000 cédulas argentinas Visítese. Líneas 80, 99 y 85 comb. subterráneo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, allí. n4

En Flores. Casa. barata! — Calle Lobos 3383, de 10x62 vs. Edificio de 4 habitaciones, luz eléctrica, galería cubierta, p. mosaicos. Base, $ 5.500 a plazos. Visítese.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, allí. n4

Al Sur de Flores!... Linda casa para vivir, calle Castañón 749, al lado de la Avda. Merlo y San Pedrito. Edificio moderno, consta de sala y escritorio al frente, imitación piedra, 3 dormitorios, luz eléctrica, cloacas, etc. Base, $ 7.000, todo a plazo.
HOY DOMINGO 11 de noviembre a las 15.30, allí. n4

2 joyas en Palermo, sin estrenar, como para novios, calle Fco. Acuña de Figueroa (antes Almagro) No. 1504, esquina San Salvador 4102. Base $ 10.000 y 12 500 a plazos. Edificios elegantes de todo confort y sólida. Consta la 1a. de sala regia y balcón al frente, 2 dormitorios, baño, cocina, w. c., etc. La casa San Salvador 4102, esq. Fco. Acuña de Figueroa, tiene 3 salas al frente con revoques imitación piedra y artísticos balcones, zaguán revestido, c. de baño, cocina, habitación en altos, gran terraza, luz eléctrica embutida, celosías, decorados, cloacas e infinidad de detalles de lujo, adoq. pago y tranvía al frente. "Una palabra más". Merecen visitarse
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17 30 (allí). n11

Linda casa para novios... Llave en mano, calle Holmberg 1978, entre Echeverría y Sucre. Base, $ 6.000, todo a plazos, verjas jardín al frente, 3 dormitorios estilo chalet, baño, cocina, carp. de cedro, finos decorados, galería, cloacas, árboles y adoq. pago. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 10 30 de la mañana (allí). n11

Casa linda en el Caballito!.. Llave en mano, calle Luis Viale 1016 y Espinosa, con eléctrico 86, a 2 c. de Av. Gaona. Base, $ 6.000, todo a plazos. Edificio en cal de gran sala y revoques de piedra, 1 dormitorio, baño, cocina, celosías, adoq. pago, etc. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 11 30 de la mañana (allí). n11

Por división de condominio.— Casa barata. Llave en mano, calle Charlone 1158 y Av. Forest, de 10.39x42.73 vs. Base, $ 8.000, a plazos. Edificio de 4 dormitorios, comedor, cocina, galería, etc. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 17, allí. n11

Casa con entrada de autos!.. En el centro del Caballito. Llave en mano, calle Luis Viale 1045 y Espinosa. Mide 10x43.31 vs. Base, $ 14 000, a plazos. Consta de 3 dormitorios, comedor, baño, 3 dependencias, cocina, galpón con paredes de 45, cloacas, luz eléctrica y adoq. pago. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 11 30 de la mañana (allí). n11

Lote central en 40 meses!.. A 1 c. de Rivera al 1700, calle Carranza entre Coronel Niceto Vega y Cabrera. Lote 7, manzana 6, de 1[illegible]x55 vs. 7 $ v|c., lindero al edificio con cloacas y luz eléctrica al frente. Pidan planos de esta pichincha.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16.30, allí. n11

Casa de ocasión, muy barata!.., Desocupada, frente al eléctrico 96 y plaza Zapiola, calle Acha 2108, esq. Juramento. Base, $ 4.000, todo a plazos. Lindo jardín, 2 salas al frente, cocina, baño, etc. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 10 de la mañana (allí). n11

Casa de negocio en Palermo... Ocupada por almacén, calle Nicaragua 5902|06, esquina Andrés Arguibel 1994, de 12x23 vs. Base, $ 15.000, a plazos. Consta de salón y sótano, 3 salas al frente, cocina, baño, pieza de servicio, cloacas, adoq. pago por ambas calles, etc. Renta $ 220, con 4 años de contrato. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 18, allí. n11

Av. Rivadavia 3900, allí... Linda casa para vivir. Llave en mano, calle Bmé. Mitre 4008 y Medrano, de 10x42 vs. Base, $ 30.000, a plazos. Consta de sala, hall, comedor y 4 habitaciones. Visítese.
EL SABADO 24 de noviembre, a las 17.30 (allí). v18

RODOLFO P. PERACCA

JUDICIAL

La casa-quinta Rivadavia 4481, 4501 y 4503

y contrafrente a la calle Lezica N.º 4470

5.650 varas cuadradas en 7 lotes

Esta propiedad está en el centro del lote N.º 2, con 2.000 v. c.

BASE $ 94.974.20

El Domingo 25 de Noviembre, a las 16 horas
en la misma quinta

Ideal para escuela, club, estanciero, sanatorio o para levantar grandes casas de renta para Compañías de Seguros, Bancos etc. Frente mismo a las entradas del subterráneo estación Río Janeiro, a 10 minutos de plaza Mayo. Orden del Juez Dr. J. I. Arriola, secretaría Doctor D. E. Palacio, en el juicio Abelardo Porcel de Peralta contra M. T. Porcel de Peralta de Frías, división de condominio.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16, en la misma quinta
SOBRE BULEVAR RIVADAVIA:
LOTE No 1: 9m.18 de frente por 37 metros de fondo y 5 metros de contrafrente. Superficie 191m c.16; tasación $ 19.115. Base $ 12 744.
LOTE No. 2: 17m 32 de frente por 62 metros de fondo. Superficie 1 499m c 14; tasación $ 142 461 30. Base $ 94 974 20.
Casa habitación de 2 pisos independientes:
Planta baja: Entrada principal sobre el jardín que da frente a la calle Rivadavia, galería central y hall, sala, escritorio, comedor, 4 dormitorios, baño etc. y en el subsuelo cocina y dependencias.
Planta alta: Igual distribución que la baja en las buhardillas, cocina y dependencias.
Edificio sólido, construído con muy buenos materiales, carpintería, puertas y celosía de cedro, piso pino-tea, [illegible] tirantes de hierro, techo azotea, cielo rasos de yeso, etc. Ambas casas están desocupadas y pueden visitarse a toda hora
LOTE No. 3: 9 metros de frente por 27 metros de fondo. Superficie 243 metros cuadrados; tasación 21.870. Base $ 14 580.
LOTE No. 4: 9 metros de frente por 62 metros de fondo. Superficie 552m c 9., tasación $ 33 174 60. Base $ 22 116 4
LOTE No 5: 9 metros de frente por 64 metros de fondo y 20 m. de contrafrente Sup. 672m c 19, tasación $ 36 970 45. Base $ 24 646 97
SOBRE CALLE LEZICA:
LOTE No 6: 8m.63 de frente por 63 metros de fondo. Superficie 535m c 98, tasación $ 18 759 30. Base $ 12 506 20
LOTE No. 7: 8m 63 de frente por 64 metros de fondo. Superficie 542m c 78, tasación $ [illegible]. Base $ 12 664 86
Seña y a cuenta de precio 8 o o. Comisión 2 o o. Se [illegible] planos en mis oficinas [illegible] cahuano 9[illegible] esq. Bmé. Mitre, U. T. 5200, Rivadavia. Rodolfo P. Peracca 1p

Belgrano 910, 914, 916, 920, 922 y 924. Muy central. Dos propiedades refaccionables con altos, en block, con 19v.37 de frente por 35 v. de fondo. A un paso de la plaza Monserrat y de la proyectada Diagonal Sur. El ensanche del bulevar le tomará 10 varas reduciendo el fondo a 25 varas. Ideal para levantar allí la casa de renta con pequeños departamentos. Ingenieros o constructores deben aprovechar esta oportunidad. Base, $ 55.000 Mitad al contado y mitad a 2 años de plazo, con interés de 8 o|o.
EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 horas. En mi salón de ventas, Talcahuano 90. Los locales están ocupados por un café, lechería, peluquería y familias en los altos, susceptible con poco desembolso de obtener una buena renta. Seña 8 o o Comisión 2 o|o.—Rodolfo P. Peracca. 1p

Judicial. — Dos fracciones de terreno con 12.563 51 mlc., próximo a la estación Ezpeleta, partido de Quilmes. Orden juez Dr. Adolfo Casabal, secretaría Dr. Peña, juicio sucesorio Juan A. Pradere. Base, $ 4 666 66
EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 horas, en mi salón de ventas, Talcahuano 90. 1ª fracción: Manzana 12, plano especial, con 86 66 mts. frente calle 7 y plaza pública; 129 90 mts. Sur frente calle 6 y frente manzana 6. Este, frente calle 4; Oeste calle 8. Superficie 11 249.34 m|c. 2ª fracción: lote 5, 11 y 12, manzana 11. Lote 5 mide 8 66 frente calle 3 por 43 30 fondo, lindando Sur, lote 11. lotes 11 y 12 unidos miden 21 69 mts. frente a la calle 4 por 43 30 mts. fondo, lindando Sur lote 13 del señor Carlos Arce. Superficie 1 314.17. Seña y a cuenta de precio, 8 o|o, comisión, 2 o|o. Escrituras ante escribano Adolfo Frisiani. Informes Talcahuano 90.— Rodolfo P. Peracca. o31

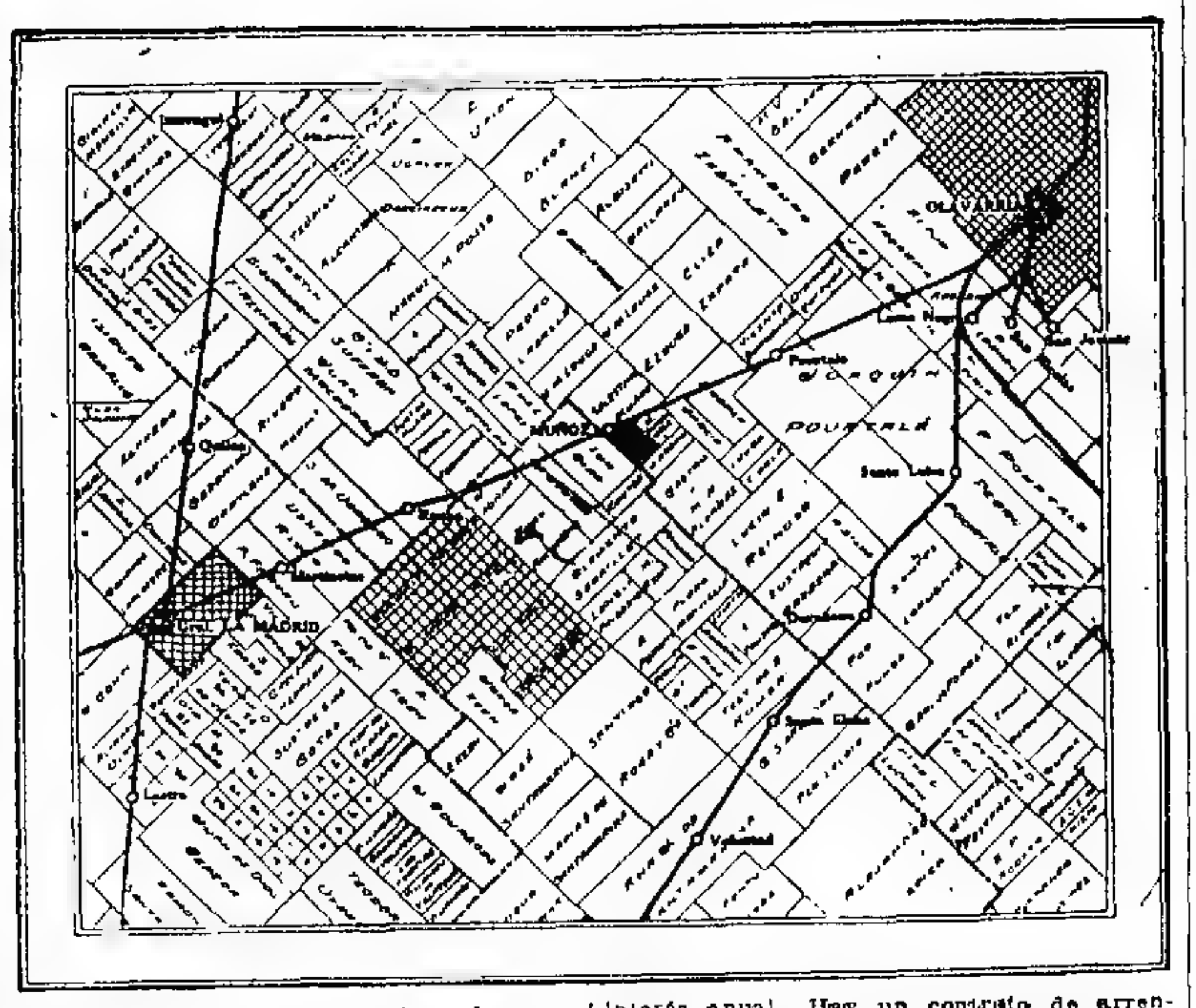
Ayacucho 950. ¡En el gran barrio Norte! Ahí, a un paso de Santa Fe, Córdoba y Callao; la casa habitación que se anhela, baja, con edificación aprovechable y sólo requiere ligeras refacciones, pinturas, empapelados, etc. Base definitiva, $ 26 000. Mitad al contado y mitad a 2 años con 8 o|o interés.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma propiedad. El edificio se compone de sala, comedor, 4 dormitorios, cocina, baño, w. c., galpón, patio de mosaicos, piso pino tea, etc. Seña 8 o|o Comisión 2 o|o. —Rodolfo P. Peracca. 1p

Judicial — En Talleres, próximo a la estación Banfield, 31 espléndidos lotes de todas las dimensiones, frente y calle por medio de los Talleres del F. C. Sud, con tranvía eléctrico al frente. Por orden del juez doctor A. Casabal, secretario E. A. Peña, juicio sucesión de don Juan A. Pradere. A sólo 8 cuadras al Nordeste de la estación Bánfield y a pocas más de la de Talleres, con frente al bulevar Belgrano y calles Pueyrredón y Cordero. Terrenos altos de un valor positivo y gran porvenir dada la importancia del barrio, de su ubicación y la buena y compacta edificación que los rodea. Frente a los terrenos pasa el tranvía eléctrico que une a Lanús con Bánfield. Base $ 0.60 el m. c. los lotes números 1, 9, 10, 11, 12, 20, 21 y 22, $ 0.66 el m. los lotes números 2, 8, 13, 19, y $ 0.76, el m. c. los lotes 4, 5, 6, 7, 14, 15, 16, 17 y 18.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 horas en los mismos terrenos, escrituras por ante el señor Adolfo Frisiani, Talcahuano 68. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Mayores informes, Talcahuano 90.—Rodolfo P. Peracca. o28

En OLAVARRIA

Parte de los conocidos CAMPOS de MUÑOZ

944 hectáreas a sólo 3 cuadras de la Estación Muñoz (F. C. S.)



Es campo de ganadería, tierras negras, con buenos pastos generales y agua inmejorable, a sólo 2 1|2 metros. La venta se realizará en 2 lotes con opción
LOTE Nº 1: 487 hectáreas, 23 áreas 67 centiáreas. Tiene molino, pozo semisurgente, tanque australiano y población. Dividido en dos potreros. Base 41 300 cédulas, serie 8ª
LOTE Nº 2: 457 hect. 24 áreas 17 cent. Base, 41 700 cédulas serie 8ª. El excedente mitad al contado y mitad a un año de plazo, con garantía hipotecaria y 8 o o de interés anual. Hay un contrato de arrendamiento que vencerá a fin del corriente año.
EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 en mi salón de ventas, Talcahuano 90 (Buenos Aires). Los alambrados exteriores son medianeros. Linda: al Nordeste, con José Goicochea, al Sudoeste, con Luis Cer[illegible]; al Sudoeste con Victorino Arroyo y al Noroeste con Ferrocarril Sud y Feliciano Muñoz de Bettinotti. Seña 8 o o Comisión 2 o o. Solicítenos planos, Talcahuano 90 (Buenos Aires), U. T. 6200, Rivadavia.—Rodolfo P. Peracca. 1p

SOLARI Y ROSSI

HOY

Hoy — Desocupada. Colonia 71, entre Caseros y Patagones. Sala, 3 habitaciones, baño instalado, cocina c gas, luz eléct., cloacas, tirantería de hierro, celosías, etc. Visítese.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, allí. Base $ 12.500, a plazos. 1p

Hoy — Avda. Sáenz y Del Tigre. Tres casitas, Del Tigre 3964, 72 y 84, 10x40 vs. c|u, 2 hab., una chica, todo material. Base $ 3.000 al contado, resto a 5 años de plazo
TERRENO contiguo a las anteriores, Del Tigre esquina [illegible], 331 vs. cds. Base, $ 6 la v. c.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, allí. 1p

Hoy — Beauchef 877, entre dos importantes avenidas, Pedro Goyena y Directorio, [illegible] Sala, escritorio, 2 hab., 1 chica, cocina, luz eléctrica, etc. Visítese.
HOY DOMINGO 11 de noviembre a las 17, allí. Base $ 11.500 a plazos. Venta resuelta [illegible] división de condominio. Informes, [illegible] Solari y Rossi. 1p

Hoy — Llave en mano, Colonia 92. 2 salas y 2 piezas de material, adoq. pago. Sin base.
HOY DOMINGO 11 de noviembre a las 15.15. Allí. 1p

Como judicial. — Por división de condominio. Casa Aconquija 3655 y Almafuerte, 5 habitaciones y comedor, de material, piecitas cocina, patios de mosaicos, galería, etc. Base $ 6.000.
EL DOMINGO 25 de noviembre a las 15, allí, renta $ 140 mensuales. Visítese. 1p

Llave en mano. — Lujoso petit hotel, calle Independencia 3090 entre Rioja y General Urquiza con frente al Norte, edificio moderno y materiales de lo mejor, sala, escritorio, gran hall, comedor, cocina, despensa en altos, 4 dormitorios, baño, etc., carpintería, empapelados, herrajes finos. puede visitarse de 13 a 15 horas.
EL DOMINGO 25 de noviembre a las 16, allí. Base $ 35.000 incluso 26.000 cédulas del B. H. 1p

Remedios 2952 entre S. Pedrito y Quirno. 11 por 60 varas, jardín, 2 habitaciones, cocina, dependencias, cloacas, luz eléctrica, árboles frutales.
EL DOMINGO 25 de noviembre a las 17, allí. Base $ 8 000, mitad a plazos. Visítese. 1p

Adrogué. — 57 lotes en 100 meses, frente al gran parque Demaría y lindando con la Quinta de Udabe. Remataremos
EL DOMINGO 2 de diciembre a las 15, allí. Base 2 por mes el lote. Pidan planos a nuestro escritorio, Caseros 2578, U. T. 0538 Corrales.—Solari y Rossi. 1p

Aureliano C. Avila

Cabildo y estación Núñez. Terreno calle Cuba entre Juana Azurduy y Núñez, bien ubicado y rodeado de edificios. Medidas ideales, 10x29 65 vs. Base, $ 14 vara cuadrada, con adoquinado pago.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17, allí. Datos Florida 248. 1p

PIETRANERA & Cía.

v12

Judicial — Sobre el mercado de Abasto y Av. Corrientes. Allí, dentro del intenso movimiento comercial de ese gran barrio, Casa Humahuaca 3585, entre Bustamante y Billinghurst. Donde se obtiene el máximum de renta. Orden del señor juez doctor Lagos, secretaría doctor Funes, en la sucesión D'Androis de Semería. Base $ 22.000.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16. Mide 10x40 varas. Edificio moderno muy bien construído, con 5 habitaciones incluso sala y demás dependencias. Se entregará desocupada. Visítese. Es muy barata y conveniente. Seña 8 o|o, Comisión 2 o o. Más datos, Av. Mayo 634 v12

Judicial — Casa barata y bien situada. A 2 cuadras de la Av. San Martín y estación del Anglo Argentino, con numerosos eléctricos. Cucha Cucha 2162, entre Paramaribo y Paysandú. Orden juez doctor Campos, secr. doctor González de Solar, en la sucesión Fasanelli. Tasación $ 9 675. Base $ 6.450
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15. Mide 10x38 varas. Edificio de material de 3 piezas principales y demás dependencias. Vereda, aguas corrientes y luz eléctrica. Barrio de grandes adelantos. Visítese. Seña 8 o o. Comisión 2 o|o. Más datos, Av. Mayo 634. v12

Villar Sáenz Peña y Martel

Judicial — 5 lotes en Vélez Sársfield y uno en el Caballito. A media cuadra de la Avenida Juan B. Alberdi. Tres lotes con frente a la calle Alvariño entre Juan B. Alberdi y Bragado y dos con frente a la calle Corvalán, entre Juan B. Alberdi y Bragado. Superficies de 176 88 hasta 414 72 mts. cds. Bases desde $ 3 75 hasta $ 6 el metro cuadrado.
EN EL CABALLITO. Terreno esquina Guayaquil y Riglos a 3 cuadras de la estación subterráneo José M. Moreno. Mide 14 mts frente N. O. sobre Guayaquil (adoquinada) por 11 mts 45 frente S. O. sobre Riglos ambas incluyendo la ochava de 5 mts. 95, y al S. E. 14 mts. 70, al N. E. 14 mts. 40. Superficie 196.32 mts. cds. Base $ 916 16 m n. ($ 4 66 el mtr. cdo.)
EL SABADO 24 de noviembre, a las 15, en n|hall, Reconquista 331. Venta por orden del Sr. Juez civil Dr. Campos, secretaría Dr. Demaría, a propuesta de partes en la sucesión Eduarda Roldán de Pereyra. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Escribano Arturo Pañes. Planos detallados en n|oficinas Reconquista 331. Villar Sáenz Peña y Martel v13

JUAN M. BRUNETTI y Cía.

UNA LIQUIDACION DE SOCIEDAD

11 lindos lotes de terreno en

48 mensualidades

En Belgrano, Villa Devoto, Floresta y Parque Patricios.

El Dgo. 18 de Noviembre

Léanse avisos. v12

En el Parque de los Patricios. 2 lotes en 48 meses, con frente a la calle Tabaré y a la calle M[illegible]. A 4 cuadras al Noroeste de la avenida Sáenz, iglesia y escuela Nueva Pompeya y eléctricos 46, 47 y 66 y prolongación de la línea 16. A media cuadra de la avenida Centenera, adoquinada, escuela y [illegible] Luppi. Barrio todo poblado, con cloacas, luz eléctrica y aguas corrientes. Base $ 20 mensuales en 48 meses, con título definitivo por el escribano Spiro M. Ungaro. Posesión inmediata. Comisión 2 o o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14, en los mismos. Pidan planos, Rivadavia 714.—Juan M. Brunetti y Cía. n11

Casita barata, $ 2700. En Flores, calle Páez 3501, esq. Campana. A media cuadra de Gaona. A 4 cuadras de Nazca con eléctrico 84 y 99 por Avellaneda. Lindo paraje, todo poblado. 3 piezas de material, cocina, gallinero, w. c., etc. Terreno de 10x[illegible] varas. A liquidar con la base de $ 2.700 m n.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma. Seña 8 o o. Comisión 2 o o. Datos Rivadavia 714.—Juan M. Brunetti y Cía. n11

En la Floresta, en 48 meses. 4 lindos lotes de terreno, calle Morón entre Calderón y Cervantes. A 3 cuadras al Norte de Rivadavia, con eléctrico subterráneo, entre los bulevares Carrasco, Corro y San Eduardo. Barrio todo poblado y muy adelantado. Base $ 20 mensuales, en 48 meses, con posesión y título definitivo por el escribano Spiro M. Ungaro. Comisión 2 o|o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma, Pidan planos detallados, Rivadavia 714. —Juan M. Brunetti y Cía. n11

En Belgrano, en 36 meses. 5 espléndidos lotes en [illegible] soberbia manzana de los palacetes modernos, rodeada por el bulevar El Cano, avenidas de los Incas y calles Superí y Conde. A sólo 4 cuadras al Sur de la estación Belgrano (R.). En el gran barrio aristocrático, rodeados de infinidad de nuevos y suntuosos palacetes, chalets y mansiones señoriales elegantes y modernas que se vieron construyendo desde hace 2 años. Barrio exclusivamente de familias, con adoquinado, cloacas, luz eléctrica y servicio inmediato de los tranvías eléctricos 68, 50 y 97. Base ínfima de sólo $ 10 la v. c., con adoquinado completamente pago por el bulevar El Cano en 36 mensualidades sin interés; 3 en el remate, 3 al escriturar por ante el escribano Spiro M. Ungaro y 30 restantes en el Nvo. Bco. Italiano. Descuento 12 o o sobre el total del importe a plazo pagando al contado. Comisión 20 o|o.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17, en los mismos. Planos detallados en Rivadavia 714. —Juan M. Brunetti y Cía n11

Acto continuo. Un lote en Villa Devoto, en 48 meses. Calle Pedro Lozano entre Lope de Vega y Calderón, entre población. A sólo 5 cuadras al Sur de la estación Villa Real, a 6 del adoquinado de la calle Jonte, cerca del gran edificio de las aguas corrientes y escuelas de Villa Devoto. Base sólo $ 7 mensuales en 48 meses. Comisión 2 o o
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17, se efectuará el remate en la esquina bulevar El Cano y calle Conde, para mayor comodidad de los interesados, por tratarse de un solo lote, perteneciente a la misma sociedad en liquidación de los 5 lotes en Belgrano, según el aviso anterior. Planos y datos, Rivadavia 714.—Juan M. Brunetti y Cía. n11

P. ZOLEZZI BOTTO

Montevideo 698 v11

HOY

4 JUDICIALES

Lea detalles:

Judicial — Las siguientes ventas se realizarán por orden del señor juez [illegible] César A. Campos, actualmente a cargo del Juzgado que fué del doctor Casabal, en los autos sucesorios de don Pedro Chiappano, que tramitan por la secretaría del doctor Gonzalo Cortés. Los compradores entregarán 8 o o en seña y 2 o o de comisión. v11

Judicial — Terreno en Flores, calle Baibiene entre Carabobo y Poma [illegible] pasaje conocido por [illegible] de Sacaroto. Base $ 2 m n cada [illegible]
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 11 [illegible] terreno que es [illegible] 13 [illegible] manzana O que mide, 8m.66 cents de frente al SE por 34 [illegible] cents [illegible] por el NE [illegible] fondo [illegible] superficie 299 18 mts. cuads. o sean 391 [illegible] varas cuadradas. v11

Judicial — Finca calle Jufré No 558 entre Malabia y Acevedo. Base, $ [illegible] m|n
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 horas (sobre la misma). Su terreno mide 8m66 cents de frente al NE., por 21m40 cents en el NO. y 19m, en el SE., teniendo en su contrafrente 8m88 cents. Su edificio consta de 3 piezas y demás comodidades, con agua corriente y calle adoquinada v11

Judicial Finca en Godoy Cruz No 1152 entre Castillo y Loyola. Base, $ 3 333 33 m n.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, sobre la misma. Su terreno mide: 8m66 cents de frente al E., por 43m60 cents. de fondo en el costado S., y 42m99 en el del N. Edificio de 3 piezas incluso una pequeña, galería cubierta, aguas corrientes y demás comodidades. v11

Judicial — Terreno frente a la estación Núñez del F. C. C. A., calle Núñez entre Grecia y 3 de Febrero. Base, $ 5 m n cada 75 dec. cuads. o sea la vara cuadrada.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 17 horas sobre el mismo. Dicho terreno es el lote 3 de la manzana 33 que mide: 8m66 cents [illegible] al NO. por 25m.95 cents de fondo. Superficie 224 99 mets cuads o sean 300 varas cuadradas Linda por el fondo con el lote 26, por el NE. con el lote 4 y por el SO. con el lote 2. Más datos en [illegible] v11

Corral y Lauría

Belgrano, 7 lotes en 80 meses, a pocas cuadras de la estación del tren eléctrico a media cuadra de Echeverría (adoquinada) y entre el Tiro Suizo y el Golf Club Argentino, formando la esquina de Sucre y Dragones. Los terrenos más altos de [illegible]. Títulos perfectos. Base, $ 12 pesos. Informes, Sarmiento 466.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16. v18

Segundo Villalba

Barrancas de Belgrano. Lindando con la mansión presidencial. Av. Federico Lacroze 2233, entre 11 de Septiembre y 3 de Febrero. Regio petit hotel, desocupado, amplio terreno, jardín al frente y al fondo. Planta baja. Sala, escritorio, hall, comedor, antecomedor, otro hall más, cocina y dependencias. Planta alta. Hall, 5 amplios dormitorios, 2 cuartos de baño y grandes terrazas. Base, $ 40 000, todo de 5 a 10 años de plazo, interés 7 o|o. ¡Se compra sin dinero!
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 30, allí. v16

Casa quinta en lo mejor de Belgrano, a dos cuadras de Av. Cabildo. Amenábar 1243 entre Zabala y Loreto. Amplios salones, detalles de lujo, muchas comodidades y edificio a todo costo. Sala, gran hall, comedor, 5 dormitorios, cuarto de baño, habitación de servicio, garage, etc. Base, $ 30 000, con cédulas y otros plazos [illegible]
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las [illegible], allí. v16

De elegante estilo: Vírgenes [illegible]. Sobre las Avdas. Donato Alvarez y Gaona. Nueva, sin estrenar, 4 habitaciones, baño, cocina, y dependencias. Construída [illegible] con tirantería de hierro, carpintería de cedro y detalles de primer orden. Base $ 8 000, todo a plazos
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las [illegible]. Informes Teodoro García 2349, Belgrano.—S. Villalba. v16

J. Benjamín N. Frigerio

Casa al Norte, sobre la Avda. [illegible]. De renta e ideal para especular. [illegible] Bustamante 2010 y 2012, y Beruti 3[illegible] y 3109. Renta anual 6.000 pesos [illegible] ley de alquileres. Refaccionable, con [illegible] dinero, para convertirla en propiedad de fácil venta o alta renta. 4 amplias casas con todas sus comodidades, en [illegible] de 20 10 vs por 14 vs. Ad corpus. [illegible]
EL DOMINGO 18 a las 11 de la mañana, en la misma, con la ínfima base de 55 000 pesos todo a plazos, el excedente al contado. Títulos perfectos. Seña 8 o,o. Comisión 2 o o. Informes Espinosa 71, de 14 a 16.—J. B. N. Frigerio. v12

José García y Cía.

Echeverría 2623 - U. T. 4241, Belgrano

Llave en mano. Salón negocio, esquina Nahuel Huapí 4702, esquina Valdenegro, a 1|2 cuadra del tranvía 90 y 96 y sobre la calle Nahuel Huapí, con servicio de ómnibus de Belgrano a Flores, a pocas cuadras de las estaciones Coghlan y Urquiza, F. C. C. A. Base $ 18.000, con facilidades
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.) en la misma. 10 varas por Nahuel Huapí y 30 varas por Valdenegro. El edificio consta de gran salón para negocio de 6x11 metros, con sótano, 2 dormitorios, cocina, cuarto de baño, aguas corrientes, cloacas, luz eléctrica y adoquinado pago. Hay ofertas de alquiler por 100 pesos mensuales v12

Casita chiche, recién construída. Desocupada, calle Valdenegro 2768, con tranvía 90, 96 y ómnibus de Belgrano a Flores en ambas esquinas. Base $ 5 001, con facilidades.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en la misma. El edificio consta de sala al frente, dormitorio, comedor, baño, cocina, aguas corrientes, cloacas, luz eléctrica, construcción en cal, buena carpintería, frente imitación piedra, etc. Puede visitarse a cualquier hora. Seña 8 o|o. Comisión 2 o o. v12

ACCAME & CIA

HOY

Charlone y Newbery

1 casa y 1 garage
RENTAN $ 4.320
BASE $ 24.000

Avenidas Giribone y Jorge Newbery, casa y garage. Charlone 201 al 15, esquina Leones, de alta renta. Base, $ 24.000 incluso $ 18.000 en hip., a 3 1|2 años de plazo y 7 1|2 o|o de interés.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16. Mide 27v a Charlone por 16v10. 2 salones de negocio al frente, 3 dormitorios, sótano, 2 dormitorios en altos con terraza. El 215 es un gran garage moderno y en ordenanza, completamente independiente. Construcción de primer orden, electricidad, cloacas y adoquinado por ambas calles, pago. Rentan en conjunto 4.320 $ anuales. Visítese. Informes Alsina 543, U. T. 0060, Avda.—Accame y Cía. v11

Calle por medio con la estación
MUÑIZ
27 LOTES, de 340 a 400 v|c.
BASE, $ 5 POR MES
En 80 meses

27 espléndidos lotes en Muñiz, sobre la línea del F. C. Pacífico, en la zona preferida por su situación topográfica, saludable y pintoresca. A 100 metros al Norte de la estación y sobre el camino macadamizado de Buenos Aires a San Miguel, rodeados de hermosas casas quintas. Base $ 5 por mes el lote, en 80 meses, sin interés.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en los mismos. Superficies de 340 a 400 v|c., lotes deslindados y con mensura oficial. Posesión inmediata y escrituras definitivas pagadas 16 mensualidades. Seña 2 mensualidades y 2 o|o de comisión en el remate y 3 mensualidades dentro de los 30 días, las restantes se pagarán en el Banco de la Provincia de Buenos Aires. Descuento del 15 o|o a los que paguen al contado. Planos, Alsina 543, U. T. 0060, Avda.—Accame y Cía. v12

✕ Carlos Olmi ✕
TEMPERLEY
HOY
20 LOTES en 60 MESES
Sin INTERES
3 CUADRAS DE LA ESTACION
BASE $ 4 VARA

Adoquinados y veredas totalmente pagados, y frente a 25 de Mayo, Brandsen, Liniers, 9 de Julio y Brandsen. HOY, DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, el tren expreso gratis, ida y vuelta, sale de Constitución, a las 14.45 (2.45 p. m.). Planos y datos: Reconquista 353. 1p

En Saavedra. 5 lotes ideales.— Con frente a las calles Vilela y Vidal. Dimensiones: 10vx20v, cada lote. En el punto más alto de Saavedra. A 4 cuadras de la Av. Cabildo con eléctrico Lacroze, doble vía, a Olivos; 2 de García del Río con el Lacroze, doble vía, al parque Saavedra, que dista sólo 5 cuadras. Base, pesos 4 la vara. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o,o. Escribano señor F. S. Fariña, Av. de Mayo 634.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en los terrenos. Planos, Carlos Olmi, Reconquista 353, U. T. 3290 y 3494 Avenida, y 1498 Central (Cooper.) n4

Una sólida casa en Temperley. Amplia, cómoda y sólida, sobre 1.400 varas de tierra, en el punto más alto de Temperley (6 metros de elevación sobre la línea del ferrocarril Sud), con frutales de toda clase y jardín cuidado. Materiales de primer orden. Calle Vicente López número 555. Tiene 8 habitaciones, distribuídas con inteligencia y acierto, en sus dos plantas, alta y baja; baño instalado, cocina con económica, pileta, servicio de agua caliente y comodidades. Entrega inmediata en el acto de escriturar, y si el comprador prefiere renta, tenemos inquilino a $ 300 mensuales. Basta ese sólo dato. Aguas corrientes, luz eléctrica, comodidades.
EL SABADO 17 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en Reconquista 353. Visítese de 14 a 18, todos los días. Títulos perfectos. Prospectos detallados. Reconquista 353. n4

Judicial — Campo central.— Donde se arrienda a pesos 80 la hectárea. Especial para tamberos. A 31 minutos de Constitución y 11 de Temperley, F. C. S., todo alambrado, 48 hectáreas, 08 á., 92 cá., en el partido de Almirante Brown, entre las estaciones Claypole, Longchamps, Florencio Varela y Burzaco, del F. C. S. Tasación, $ 903.22 la hectárea. Base retasada, $ 451 59 la hectárea. Puede visitarse por Claypole, dirigiéndose a J. Ugarria, quien está frente a la estación. Juez, doctor Bunge, secretaría Alsina. Sucesión Scandela de Gregori.
EL SABADO 17 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en Reconquista 353. Datos y planos: Carlos Olmi, Reconquista 353, U. T. 3290, Avenida y 3494, Avenida, Coop. 1498, Central. v12

Los
34 lotes
codiciados.

Rivadavia, Alberdi, Medina, Olivera

Subterráneo y 5 líneas más. Sin base, a tanto la mensualidad. 100 meses. Sin interés.

El Nuevo Banco Italiano cobra las mensualidades

EL DOMINGO 18 de NOVIEMBRE
A LAS 15

Planos: Reconquista 353. v12

CON $ 15.000
EN MANO

FINCA RIO de JANEIRO 432
entre Avellaneda y Escribano

Finca con $ 15.000 en mano.— Río de Janeiro 432 entre Avellaneda y Escribano. A plazos. 9v81 de frente, 7v73 de contrafrente por 38v91 de fondo en un costado y 42v61 de fondo en el otro costado. A 1 cuadra de Díaz Vélez con el 86, 94 y 95 y Lacroze por Avellaneda. Construcción sólida. Zaguán revestido, vestíbulo, sala, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, agua caliente, cocina con económica, despensa y comodidades. Aguas corrientes, cloacas, luz eléctrica y adoquinado todo pago. Base, $ 20 000, $ 15.000 al contado y el saldo a 1, 2, 3 y 4 años de plazo con 7 o|o de interés anual. Visítese a toda hora. Se entrega desocupada a los noventa días de escriturar.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14, en la misma finca. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos, Reconquista 353. n11

14 lotes
TEMPERLEY
2 cuadras de la estación

frente a 25 de Mayo, Suárez y Pichincha

Con adoquinado pagado.

Base: $ 3, 4 y 5 vara

Grandes facilidades de pago

1|4 parte contado; saldo en 3 cuotas iguales, a 3 años, sin interés.

El Dgo. 18 Noviembre

a las 16 v11

14 lotes en Temperley, F. C. S. Con grandes facilidades de pago, 1|4 parte contado, saldo en 3 cuotas iguales, a 3 años sin interés. A dos cuadras de la estación con adoquinado al frente, todo totalmente pagado. Frente a 25 de Mayo, Suárez y Pichincha
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en los terrenos. Datos y planos, Reconquista 353. v12

Judicial — 10 lotes Martínez. 2 lotes calle Ladislao Martínez entre Tres Sargentos e Italia. Base $ 1.75 cada 0.75 decímetros (vara) a 1 del adoquinado. 8 lotes calle Paso y San Lorenzo. Base $ 0.75 cada 0.75 dec. (vara). Juez Dr. Arriola, secretaría Bollini, sucesión Bock.
EL SABADO 17 de noviembre, a las 1[illegible] en Reconquista 353. Seña y a cuenta de precio, 8 o|o. Comisión, 2 o,o. Planos detallados Reconquista 353. v12

Judicial — Terrenos La Plata. Varias grandes fracciones. Juez Dr. Arriola. Secretaría Bollini. Suc. Bock.
EL SABADO 17 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en Reconquista 353. v12

Judicial—Casa en Belgrano — La esquina Echeverría y Washington No 978 a 2 de Pampa y 1 de la avenida Melián. 33 metros 93 a Echeverría por 17 m. 45 a Washington. (Superficie: 758 71 varas). Casa de 6 habitaciones, aguas corrientes, y adoquinado pagados hasta el día de la escrituración. Base $ 5.366.66. Juez Dr. Arriola, secretaría Bollini, en la sucesión Bock.
EL SABADO 17 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en Reconquista 353. Seña y a cuenta de precio: 8 o,o. Comisión 2 o,o. v12

RUFINO DE ELIZALDE y Cía.

HOY

SOBRE LOS MISMOS

Avenida Triunvirato, Humboldt, Godoy Cruz y Camargo - 25 lotes - A las 16

Yerbal N° 90 - Petit hotel - A las 16

Segurola y Pareja, Casa-quinta y 6 lotes - A las 15

En Adrogué, Casa-quinta y 6 lotes, Judicial - A las 15

En Ramos Mejía, 12 lotes - A las 15

CASAS

Yerbal 90. — Magnífico petit hotel. En la mejor situación de Caballito. Entre Otamendi y Amambay (hoy Eduardo Acevedo) Desocupado. A una cuadra de la Avenida Rivadavia y del subterráneo y en medio de un núcleo importante de lujosas viviendas. Edificio recién terminado, de construcción sólida y elegante, cuyos detalles han sido cuidadosamente estudiados y distribuidos con criterio verdaderamente práctico. Planta principal: Sala, antesala, hall, comedor, office, cocina, pileta y w. c y escritorio en entrepiso. Planta alta: Cuatro dormitorios y dos baños bien instalados. Azotea: dos piezas de servicio, baño y lavadero. Subsuelo: garage y pieza para el chauffeur. Detalles. Buenos parquets en todas las habitaciones de las dos plantas principales, muros recuadrados y ricamente empapelados, cielos rasos decorados, herrajes artísticos, jardín, etc. En terreno de 10vx30 varas. Ad corpus. Base, $ 90.000 m|n. El precio podrá pagarse mitad al contado y el saldo hasta cuatro años de plazo, con 8 o|o de interés.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en el mismo. Visítese. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n11

Judicial — En Adrogué, (F. C. S.). Casa quinta y seis lotes de terreno en 60 mensualidades. La casa está situada en la calle Bouchard 738, entre Castelli y Espora. El edificio es de madera forrado exteriormente de cinc y se compone de hall, sala, comedor, seis dormitorios, baño y cocina. Tiene cielorrasos de madera y pisos de tea y concreto. Molino y depósito. En terreno de 2.770 m. c. Base, $ 12.208 m|n Terrenos: lotes 1, 2, 3 y 4, con frente a la calle Forges, entre Castelli y Espora, con superficies de 853.65 m. c. y 785 m. c. Base $ 1.50 m|n., los 75 decímetros cuadrados o sea la vara cuadrada. Lote 5, con frente a la calle Forgues, entre Castelli y Espora, con superficie de 1.690 m. c. 55, y con algunas construcciones. Base, $ 2.25 los 75 decímetros cuadrados o sea la v. cuadrada. Lote 6, con frente a la calle Bouchard, entre las de Castelli y Espora, con superficie de 1.064 m. c. 10. Base, $ 3, m|n., los 75 dec.cuad., o sea la v. c. El precio de compra podrá pagarse en sesenta mensualidades, debiendo abonar en el acto del remate, seis mensualidades y el 2 o|o de comisión. Las mensualidades restantes deberán pagarse en el Banco Popular Argentino, Bmé. Mitre 870, por las que se constituirá hipoteca en primer término.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 horas, sobre los mismos. Las escrituras deberán ser otorgadas por ante el escribano Sr. Dante A. Scotti. Venta ordenada por el Sr. Juez Dr. J. Isaac Arriola, secretaría Gutiérrez Sáenz Valiente, en el juicio Banco Popular Argentino c. Melitón Calderón y Sra., hoy Mercedes Mones Ruiz. Informes, Sarmiento 337. Rufino de Elizalde y Cía. o28

En Villa Devoto. Segurola y Pareja. Una hermosa casa quinta y 6 terrenos linderos. Muy bien ubicados. A 3 cuadras de la estación del F. C. P. y de la plaza y a dos de los tranvías 85 y 84 en combinación con el subterráneo. En el barrio más lindo y pintoresco de Villa Devoto. La casa es de construcción sólida, moderna y bien distribuída. Tiene hall, sala, comedor, escritorio, seis dormitorios, dos cuartos de baño, 2 piezas servicio, cocina, galerías, cochera y glorieta. En terreno de 1443.60 v. c. Base $ 28.000. Pagadero 20 o|o al contado y el saldo en ocho cuotas semestrales con 7 o|o de interés anual. Los terrenos tienen superficies de 264 a 480 v. c. Base $ 7 la v. c. En la misma forma de pago.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15. En los mismos. Escrituras por ante la oficina de los señores Ferrari y Castro. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Planos Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. o31

Lavalle 1443 entre Uruguay y Paraná, al lado del Palacio de Justicia, la ubicación más solicitada para escritorios y casas de departamentos. Edificio antiguo en terreno de 8v99 por 64. Ad corpus. Base, 60 000 pesos.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestra casa Sarmiento 337. Escrituras por ante la oficina del Sr. Rafael Vigliano. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Rufino de Elizalde y Cía. n4

Avda. Pueyrredón 1127, entre Paraguay y Mansilla. Casa antigua, en terreno de dimensiones ideales. En la ubicación más importante de esa gran arteria, a una y dos cuadras de las avenidas Córdoba y Santa Fe, es decir, en el punto donde se concentra todo el movimiento comercial de aquel barrio. Tiene sala, comedor, dos piezas y dependencias. Su terreno mide 10 varas por 30,37. Ad corpus. Base, $ 37.000.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. Escrituras por ante la oficina del Sr. Rafael Vigliano. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Rufino de Elizalde y Cía. n4

Judicial — Venezuela 910|12, entre B. de Irigoyen y Tacuarí. Casa de altos muy bien situada. Tiene una casa en los bajos, compuesta de sala, comedor, 8 dormitorios, baño, cocina y w. c., y en los altos otra casa con las mismas comodidades, más una pieza. Su terreno mide 8m60 (10 v.). Por 33m77 (39 v.). Base, $ 50.000.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. Venta ordenada por el señor juez Dr. Isaac Arriola secretaría D. E. Palacio, en el juicio testamentario de doña Rosa Nogueras y Lagraña. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Rufino de Elizalde y Cía. n4

Buena propiedad en Villa Devoto. En mensualidades. Habana 4495|97, esq. Concordia 4315|17. A una cuadra de la Av. San Martín, a dos de la estación Devoto del Lacroze y a tres del tranvía en combinación con el subterráneo. El edificio es de sólida construcción y preparado para altos, constituído por dos casas. La esquina, tiene zaguán, salón de negocio con vidrieras y sótano, una pieza, 2 en altos, baño, cocina y w. c., y la otra casa con entrada por Concordia 4315|17, tiene una pieza para negocio con vidriera, dos piezas, otra en altos, vestíbulo, galería, baño y cocina. Frente imitación piedra, pisos pino tea, cielorrasos yeso, etc. En terreno de 12v x27v60. Base, 22.000 pesos. El precio podrá pagarse 20 o|o al contado y el saldo a razón de $ 8 50 mensuales por cada $ 1,000, que queden en hipoteca.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16. En la misma. Escrituras por el señor Patricio Harrington. Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf. Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n9

Casa, Republiquetas 2767|75. Entre Moldes y Vidal. Una confortable y cómoda casa habitación, con garage y rodeada de espléndidos jardines. Con tranvía al frente y a tres cuadras de Cabildo. Su edificio se compone de: vestíbulo, escritorio, sala, comedor, hall, dos dormitorios, baño, despensa, cocina, antecocina, otra pieza, garage, dos piezas de servicio, etc. Tiene cloacas, cancha de tennis y glorieta. En terreno de 30vx50. Base $ 37 000. Incluída una hipoteca de 20.000 cédulas, que el comprador tomará a su cargo a estilo de plaza.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15. En nuestra casa, Sarmiento 337. Visítese de 14 a 17. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Rufino de Elizalde y Cía. n6

Judicial; Ayacucho 371|75.— Casa de altos, al lado de Corrientes y a dos cuadras de la Avenida Callao. Edificio de dos plantas con una casa en los bajos, compuesta de sala, vestíbulo, dos dormitorios, baño, cocina, pieza de servicio y w. c., y en altos otra casa con igual distribución y una pieza más. Su terreno mide 8m883 (10v26) por 14m289 (16v50) de fondo. Base $ 35.000.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. Venta ordenada por el Sr. Juez Dr. J. Isaac Arriola, secretaría D. E. Palacio, en el juicio testamentario de doña Rosa Nogueras y Lagraña. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf en nuestras oficinas.—Rufino de Elizalde y Cía. n4

Callao 606, esquina Tucumán. La esquina más notable de la gran avenida, cuyas amplias dimensiones permiten levantar un gran edificio de renta. Nada hay más lindo ni mejor ubicado. La única esquina en venta en la Avenida Callao, nuestro más alto exponente de lujo y esplendor. Mide 22.40 varas de frente a Callao por 30 varas a Tucumán. Base, $ 180.000. Ad corpus.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. El edificio que allí existe, de una sola planta, se compone de gran zaguán de entrada, hall, dos salas, seis habitaciones, comedor con estufa, otro hall, baño, cocina, y dos piezas de servicio. Visítese de 12 a 16. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o —Rufino de Elizalde y Cía. n1

Judicial. Casa Tacuarí 687, entre México y Chile, en pleno centro. El edificio consta de zaguán, sala, comedor, cinco dormitorios, baño, despensa, cocina y w. c. Su terreno mide, según mensura, 8m70 (10v40) de frente por 34m90 (40v30) en costado Norte 34m96 (40v37) en el costado Sud y 8m42 (9v72) en el contrafrente. Superficie: 299m. c.52 (399v.c 38). Base, $ 35.000

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. Venta ordenada por el Sr. juez Dr. J. Isaac Arriola, secretaría D. E. Palacio, en el juicio testamentario de doña Rosa Nogueras y Lagraña. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf. en nuestras oficinas, Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n4

Judicial — Casa Chile 935, entre Tacuarí y Bernardo de Irigoyen, muy buena ubicación. Tiene zaguán, dos salas, cuatro dormitorios, cocina, pieza de servicio y w. c. Su terreno, según mensura, mide 14m18 (16v.37) de frente por 13m83 (15v 97) de fondo. Superficie: 1.970m c.52 (262v.c.37). Base, $ 25.000

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. Venta ordenada por el Sr. juez Dr. J. Isaac Arriola, secretaría D. E. Palacio, en el juicio testamentario de doña Rosa Nogueras y Lagraña. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf. en nuestras oficinas.—Rufino de Elizalde y Cía. n4

Gallo y Soler, esa esquina, de dimensiones ideales, con edificación Mira al S. y al E. A una cuadra de la Avenida Córdoba y en un barrio moderno de casas de familia. Mide 14v05 de frente a Soler, 6v52 en la ochava, 20v08 de frente a Gallo y 18v66 en el contrafrente de Soler. Base, $ 27.000.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17, en la misma. Escrituras por ante el señor Rafael Vigliano. Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o Inf., Sarmiento 337. — Rufino de Elizalde y Cía. n9

Judicial — Chile 901-09 esquina Tacuarí. Casa con salón de negocio, sala y dos dormitorios con entrada independiente, cocina y dos w. c. Su terreno mide 5m80 (6v70) de frente a Tacuarí, 34m93 (40v40) de frente a Chile, 5m57 (6v 43) en el costado Oeste y 34m96 (40v37) en el Norte. Superficie 198m. c83 (255v. c12). Base $ 20.000 m|n.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. Venta ordenada por el señor juez doctor J. Isaac Arriola, secretaría D. R. Palacio, en el juicio testamentario de doña Rosa Nogueras y Lagraña. Seña 8 o|o. Comisión 2 por ciento. Inf en nuestras oficinas.—Rufino de Elizalde y Cía. n4

En Caseros (F. C. P.). Buena casa habitación. Calle Giles 359. En el punto más lindo de Caseros, rodeada de un importante núcleo de población y a 4 cuadras de la estación del tren. Edificio bien construído y de cómoda distribución. Tiene hall, comedor con sótano, hall central, cuatro piezas, baño, cocina, galerías, lavadero, galpón y molino. En altos, tres piezas, baño y hall. En terreno de 20v. por 57v73. Base, $ 17.000. El precio puede pagarse, 20 o|o al contado y el saldo a razón de $ 8 50 mensuales por cada $ 1.000, que queden en hipoteca en concepto de amortización e intereses.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15. En la misma. Escrituras por ante la escribanía del Sr. Esteban F. Achinelly. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf. Sarmiento 337. — Rufino de Elizalde y Cía. n9

Casa en Villa Devoto — A largos plazos. Calle Morón 8474, entre Concordia y Llavallol; muy bien ubicada. Con tranvía al frente en combinación con el subterráneo, a tres cuadras de la Av. San Martín y a seis de la plaza y de la estación del F. C. P. Su edificio, bien construído, consta de sala, escritorio, comedor, dos dormitorios, baño, cocina, carbonera, depósito, w. c. y galerías; al fondo, una pieza grande y dos en altos. En terreno de 10vx39v07. Base, $ 15 000 El precio podrá pagarse 20 o|o al contado y el saldo, a razón de $ 8.50 mensuales por cada $ 1.000, que queden en hipoteca.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15.30. En la misma. Escrituras por ante el escribano Sr. Antonio Soares. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf. Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n9

Charcas 3436. Buena casa habitación. Entre Bulnes y Vidt, a una cuadra de la plaza Güemes y a dos de la Avda. Santa Fe. Tiene sala, hall, escritorio, comedor, tres dormitorios, baño, cocina y pieza de servicio. Su terreno mide 10 por 36 varas. Base $ 85.000.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma. Visítese de 14 a 16. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf., Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n11

Casa Gallo 784, entre Lavalle y Tucumán, a dos y tres cuadras de las Avenidas Córdoba y Corrientes, barrio de familias, cuya situación reune todas las comodidades deseables. Su edificio de construcción sólida y moderna, consta de sala, escritorio, hall, comedor, dos dormitorios, baño, cocina, dos piezas en altos, etc. En terreno de 10vx26. Base, $ 27.000.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17.30, en la misma. Visítese de 15 a 18. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf., Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n11

Av. Caseros 833|35. Buena propiedad, con dos casas y dos departamentos. Entre Tacuarí y Piedras, a tres y cuatro cuadras de Constitución y Parque Lezama. Edificio hecho a todo costo, con la siguiente distribución: Bajos: una casa con sala, 3 habitaciones, baño, cocina y dependencias y un departamento de dos habitaciones, comedor, baño, cocina y dependencias y al fondo, un galpón. Altos: una casa con sala, hall, cuatro habitaciones, baño, cocina y dependencias y un departamento de tres habitaciones, terraza, etc. Su terreno mide 10x62 varas. Base, $ 70.000 pagaderos 50 o|o al contado y el saldo a uno y dos años, con 7 o|o de interés

EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 337. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Rufino de Elizalde y Cía. n11

TERRENOS

HOY

Terreno calle Alzaga entre Metán y Las Casas. A pocos metros de las avenidas Chiclana y Boedo. Mide 10x40 varas. Base $ 10 la v. c.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en el mismo. Seña 8 o|o, comisión 2 o|o. —Rufino de Elizalde y Cía. n4

En Ramos Mejía (F. C. O.)— 12 lotes. En 80 mensualidades. De dimensiones inmejorables y próximos a la estación. Con títulos definitivos y posesión inmediata. Dan frente a la Av. San Martín y calles República y 25 de Mayo. Están situados a seis cuadras al NE. de la estación Ramos Mejía, con un buen servicio de trenes eléctricos en construcción con el subterráneo a plaza de Mayo, y en un barrio de mucho porvenir. Base, $ 5 por mes el lote.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, En los mismos. Seña 3 mensualidades y 2 o|o de comisión, en el remate, y 3 mensualidades más dentro de los 20 días. Planos, Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n5

Av. Triunvirato, Humboldt, Darwin, Godoy Cruz y Camargo. 25 lotes especiales para edificar. A largos plazos. Tienen superficies de 185 a 550 varas cuadradas. Su ubicación, con frente a la gran Avenida Triunvirato, la arteria de mayor importancia de ese lugar, los múltiples y cómodos medios de comunicación con que cuenta y la proporción de las medidas de los lotes, hacen estos terrenos adaptables para cualquier destino ya sea para la casa económica de habitación o de negocio o la gran casa de renta. Base, de 18 a 36 $ la v. c. El precio de compra podrá pagarse 8 o|o en el remate, 12 o|o al escriturar y el saldo en ocho cuotas semestrales con 7 o|o de interés anual.

El DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en los mismos. Las escrituras serán otorgadas por el señor Rafael Vigliano. Títulos perfectos. Comisión 2 o|o. Planos Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. o29

En V. Devoto. 2 lotes en 80 mensualidades. Calle Navarro entre Segurola y Marcos Paz, a dos cuadras de la estación. Mide cada uno 10x40 varas. Base, $ 17 la mensualidad.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en los mismos. Seña 3 mensualidades y 2 o|o de comisión. Inf. Sarmiento 337. —Rufino de Elizalde y Cía. n11

En Olivos (F. C. C. A.) 7 lotes de medidas lindísimas, especiales para edificar chalets por sus amplias dimensiones y ubicación central. Tres en la calle Corrientes (adoquinada), entre Rawson y Azcuénaga, al lado de la estación. Mide cada uno 10x52 varas. Base, $ 13 v. c. Otros dos con frente a la calle Corrientes y esquina al camino de automóviles, a pocos metros de la estación. Miden 10.50x38 y 20x42 varas. Base, $ 15 v. c. Otros dos con frente a las calles Uribelarrea y Avenida Santa Fe, a 50 metros de la estación B. Mitre tienen superficies de 831 y 847 vs. cs. Base $ 4 v. c. Forma de pago, mitad al contado y mitad a un año, con 7 o|o de interés anual.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en los mismos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Planos, Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n11

En Olivos (F. C. C. A.), 4 lotes muy bien ubicados, de dimensiones inmejorables. Dos en la calle Corrientes (adoquinada), entre Salta y Wineberg, a cuatro cuadras de la estación y rodeados de chalets. Mide cada uno, 15v67x85. Base $ 12 v. c. Otros dos en el camino de automóviles, al lado de Corrientes y a pocos metros de la estación. Miden 10x39 varas cada uno. Base $ 8 v. c. Pueden pagarse mitad al contado y mitad a un año, con 7 o|o de interés.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en los mismos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf, Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n11

En San Fernando (F. C. C. A.). Brandsen esquina 25 de Mayo, a tres cuadras de la estación del tren eléctrico. Terreno de dimensiones notables, especial para una casa quinta o para subdividir en lotes, tiene superficie de 6.900 varas cuadradas, con algunas construcciones. Base $ 3 la v. c., mitad al contado y mitad a un año con 7 o|o interés.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17, en el mismo. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Inf., Sarmiento 337.—Rufino de Elizalde y Cía. n11

VINELLI e ITHURRALDE

Victoria 710 esq. Chacabuco-U. T. 4473 Av.

Casa quinta

con 20.000 varas de terreno

en

Ituzaingó

Conocida por de Beretervide, sobre la calle Castelar y Humberto I lindera a la cabaña Delfino, a 6 c. de la estación. Dim. 164v.06x115v47 de fondo. Edificio de altos, moderno, a todo costo. Bajos, 2 hab., comedor, baranda, hall, cocina c. económica, pza. serv. Altos, 4 dorm., toilette, baño, galería, 2 terrazas, molino, garage, cab., gallineros, 2 pzas. ind., servicio, cocina, monte frutales, arboleda, etc. Base, $ 20.000 al contado, el excedente largos plazos.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 17, en la misma. Datos y fotografías a Vinelli e Iturralde. 1p

En Ramos Mejía. Terreno en 40 meses, entre edificios, a 20 pasos de la Av. de Mayo (macadamizada). Sin base, a tanto por mes, sin interés.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en el mismo. Planos a Victoria 710, U. T. 4473, Av. 1p

---

G. M. Pavia y Cía.

En Belgrano — Terreno, Freyre entre Guayra y Manuela Pedraza, rodeado de edificación y a 2 cuadras de Crámer. Sin base, al contado para liquidar.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en el mismo. Mide 10 por 42 varas. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos Perú 84. U T. 3113, Avenida. n11

Congreso 1882, a 3 años de plazo, entre Tres de Febrero y Once de Septiembre. 10 por 40 varas. 2 piezas y 1 más chica, cocina, galpón para box, w. c., corredor con mosaico, pisos pino tea. Adoquinado pago, a 5 cuadras de Cabildo y de la estación Núñez, barrio poblado. Títulos perfectos. Base, $ 8.000 $. Renta $ 100,

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16.30, en la misma 1|2 al contado y 1|2 a 1, 2 y 3 años de plazo con el 6 o|o de interés anual. Visítese. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos Perú 84, U. T. 3113, Av. n11

Pampa y Bárcena — Esta importante esquina para negocio, de dimensiones ideales, a 2 cuadras del tranvía 90, barrio que progresa a diario. Sin base, al contado.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 horas, en el mismo. Mide 12 varas a Pampa por 35 a Bárcena. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos Perú 84. U. T. 3113, Avenida. n11

En Urquiza: 2 lotes de dimensiones especiales. Adesaegui entre Pampa y Echeverría, a 3 cuadras de Triunvirato y 2 del tranvía 90, paraje alto y de gran porvenir, todo poblado. Sin base, al contado.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15.15, en los mismos. Miden 10 por 35 c|u. Se da opción. Tienen cerco de alambre. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos Perú 84. U. T. 3113, Avenida. n11

ALFREDO GARCIA

Talcahuano 469—U. T. 2049, Libertad

Ocasión única

HOY

SIN BASE A PLAZOS

En Caballito. — Terreno ideal entre edificios. Zelarrayán entre Cachimayo y Picheuta, a una cuadra de Centenera. Tocando el colegio. Mide 9x41 vs. Sin base, a largos plazos.

HOY DOMINGO 11, a las 15, allí. 1p

En Floresta. — Espléndido terreno. Pieres entre Juan B. Alberdi y M. Artigas, a 20 mts. de los tranvías, tocando la iglesia. Sin base, 20 o|o al contado y el saldo a largos plazos, con 6 o|o de interés.

HOY DOMINGO 11, a las 16, sobre el mismo. Mide 10x64 vs. 1p

En Mataderos. — Lindo lote, calle Tapalqué entre Taff y Cafayate, a un paso de Murguiondo y de los tranvías. Sin base, 20 o|o al contado y el resto a 6, 12, 18 y 24 meses de plazo y 6 o|o de interés. Mide 10x41 vs.

HOY DOMINGO 11, a las 16.30, allí. Exigiré 8 o|o de seña, y 2 o|o de comisión. 1p

---

M. J. Alessi y Cía.

NUESTROS REMATES

HOY en los mismos

1.º A LAS 15

1p

Ciudadela. Casita a 4 cuadras al N. de la estación, Av. Gaona e|Santamarina y 9 de Julio. Base, $ 2.500, a plazos. Renta $ 40 mensuales.

HOY DOMINGO 11, a las 15 en punto, antes del remate de los 32 lotes. Mide 10 por 30 vs., 2 piezas, cocina, w. c., pozo, bomba, galería, luz eléctrica, etc. 1p

2.º A LAS 15

1p

Ciudadela. — 32 lotes. En 100 meses. A 2 cuadras al S. de la Av. Rivadavia (adoq.) y de la estación Ciudadela del F. C. O., cuyo servicio eléctrico en combinación con el subterráneo, permite trasladarse desde los terrenos a P. Mayo en 24 minutos. Calles Ciudadela, Vieytes, Viamonte, Rafaela, Cazaraville, Alcaraz y Tuyutí. Entre edificios y rodeados de edificación moderna. Terrenos altos, lo mejor de esa zona. Base, $ 12 por mes cada lote. Posesión inmediata. Títulos definitivos y perfectos.

HOY DOMINGO 11, a las 15, en los mismos terrenos (en el lote 6, manzana 26). Hay lotes de 201 a 364 v. c. Seña 3 meses. Comisión 2 o|o. Pidan planos por correo o personalmente en n|escritorio, Florida 230, o en Ciudadela. Almacén de Zunino (frente a la estación). Almacén de Perugorría (Rafaela y Vieytes) y negocio de Reyes (Ciudadela y Alcaraz).—M. J. Alessi y Cía. n4

3.º A LAS 17

1p

Díaz Vélez 4251, a la vuelta. Casa King 340, a 3 c. de Rivadavia y a 5 de est. Medrano (subte.). Moderna. Renta $ 2.160. Base, 10.000 cédulas. Adoquinado pago y cloacas.

HOY DOMINGO 11, a las 17, allí. 10 por 34 vs. Hall, salita, 4 dormitorios, comedor y dependencias. Patios mosaicos, celosías, c. rasos yeso, galería, etc. Visítese. Informes. Florida 230.—M. J. Alessi y Cía. n4

4.º A LAS 17.30

1p

Nueva. Alvarez Thomas 1700, a 20 mts. Casita chiche, tipo hotelito. Llave en mano, Giribone 1771, tranvía 96 por A. Thomas y a 4 c. del 87, comb. subte. Base $ 8.000 a plazos Cloacas.

HOY DOMINGO 11, a las 17.30, allí. Zaguán, hall, 2 salas, 1 pieza más, cocina con econ., baño, pileta, azotea, terraza, etc. Visítese. Inf. Florida 230. n4

Sadi Carnot 456-58. Altos y bajos. Habitación y renta. A un paso de Corrientes. En esa ubicación única. La casa baja, desocupada. Base, $ 42.000.

EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15, en n|escritorios Florida 230, planta alta. Mide 10x46 vs. Bajos; 10 habitaciones, baño instalado, cocina, etc. Altos: 8 habitaciones y dependencias. Después detalles. Informes, Florida 230 M J. Alessi y Cª. 1p

San Isidro. A 5 cuadras al S.E. de la est. Beccar, F. C. C. A. (eléctrico). En 48 meses. 5 lotes ideales. Av. Manuel Obarrio (camino de automóviles macadamizado) esq. Wáshington. Rodeado por las residencias de Escobedo, Malbrán, Vivot, Bidart, Marín, Haedo, Bustamante, Guerrico, etc., y próximos al conocido almacén de Ansaldo, donde pueden pedirse planos. Sin base, a tanto por mes el lote.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17, en los mismos. Lotes de 235 a 405 v.c. Visítense. Seña, 4 meses. Planos é informes. Florida 230.—M. J. Alessi y Cía. v13

V. C. BADO y Cía.

HOY a las 16 h.

20 x 36.45 vs.

EN 2 LOTES

A GRANDES PLAZOS

BASE $ 12 v|c.

Lea aviso a continuación

A plazos. — En el Parque de los Patricios. Sobre el bulevar Caseros y Agencia No. 7 del Banco de la Nación. 2 lotes de 10x36.45 vs., 364.50 v. c, cada uno, con facilidades de pago. Calle Uspallata, entre Labardén y Zavaleta, entre los Nos. 2873 y 91. Paraje alto y con vías de comunicación. Tranvías, 6, 16, 45, 46, 50, 56 y 73. Con adoquinado y vereda pagos, cloacas. luz eléctrica. Aparente para industria o casa de familia. Base, 12 $, v. v. Pagaderos 1|3 parte al contado, 1|3 a un año y la otra 1|3 a dos años, con el 6 o|o, de interés, trimestres anticipados: lo que significa que con $ 1.500 en mano, puede hacerse propietario de uno de los dos terrenos.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, (4 p m). sobre los mismos. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Mayores datos a nuestra casa, San Martín 56. n2

En 60 mensualidades, sin interés. Otorgando títulos definitivos. A 1 cuadra del boulevard Tte. Gral. Donato Alvarez (antes Bella Vista) adoquinado y estación La Paternal y a 8 de la Av. San Martín. 14 espléndidos lotes de terreno aptos para cualquier clase de construcción. Lo más valioso y central, circundados por los boulevares Bella Vista, Warnes, San Martín, Gaona, Chubut y otros. Con vías de comunicación con cualquier punto de la capital, con los tranvías Nos. 86, 88, 89, 95, 98 y Lacroze que pasan por los alrededores de los terrenos en venta.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, sobre los mismos, procederemos a vender estos incomparables terrenos, donde hay para todos los gustos, por las medidas de los lotes y su excepcional ubicación. Base, $ 7 m,n, v|c, pagaderos en 60 mensualidades, sin interés. Unico desembolso: 3 mensualidades en el acto del remate y el 2 o|o de nuestra comisión y 3 mensualidades más dentro de los 30 días del remate para obtener el título definitivo, quedando hipotecado los terrenos en garantía de las 54 cuotas restantes. Las escrituras serán otorgadas por el esc. Sr. Esteban Benza, Av. de Mayo 622. Títulos perfectos. Planos y datos a n|casa, San Martín 56.—V. C. Bado y Cía. n10

Terreno en La Paternal. Calle San Blas entre Warnes y Sapaleri. 10x32. Con adoquinado. Paraje alto y con vías de comunicación con Flores, Belgrano, Saavedra, Retiro y Plaza Mayo. Base, $ 7 v. c., pagaderos: 1|2 al contado y 1|2 a un año, int. 6 o|o, trimestres anticipados.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, sobre el mismo. El comprador deberá tomar a su exclusivo cargo el adoquinado. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos, San Martín 56.—V. C. Bado y Cía. n10

PATRICIO BYRNE

Avenida SAN MARTIN

y DONATO ALVAREZ

3 TERRENOS IDEALES

Base $ 14 la v|c.

El Dgo. 18 de Noviembre

A LAS 16

Avenida San Martín, al lado del N.o 1861 y a 1|2 cuadra de la Avenida Donato Alvarez, 3 terrenos de medidas ideales para levantar edificios de renta o establecimientos industriales o fabriles, dado que no puede ser mejor su ubicación, siendo el centro comercial de esa importante zona, bien servida por tranvías eléctricos a todas direcciones. Lotes de 10x46, venta con opción. Base, $ 14 la v. c.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Planos e informes en mi escritorio, Maipú 285.—Patricio Byrne. n11

Alchourrón Ltda. (S. A.)

Comisiones, Consignaciones, Remates

C. Central: Sarmiento 442-48. — Bs. Aires

300 hectáreas en Ayacucho, a 1 1|2 legua de la estación San Ignacio, F. C. S. Campo apto para ganadería y agricultura.

EL LUNES 26 de noviembre, a las 15, en nuestra casa central. n10

En arrendamiento 7.811 hects., en fracciones de 500 a 3.000 hects., en el partido de Rauch, F. C. S., próximos a estación Udaquiola, F. C. S.

Estancias "Las Hermanas", "San Miguel" y "Larregain", "Del Castillo", "Vázquez", "La Aurora", "San Gregorio" y "El Tropezón", de la señora Teresa Antonia Alzola de Garrahan.

EL JUEVES 6 de diciembre, a las 15, en nuestra casa central. n11

A. C. TAQUINI y Cía.

HOY

Sobre los mismos

A LAS 15

Judicial. En la Boca. Propiedad Dulce 1017 esquina Irala. Base $ 26.724.52 m|nal.

A LAS 15

Judicial. En la Boca, Propiedad Dulce 1023 (al lado de la anterior), Base $ 16.655.

A LAS 15.45

Judicial. Casa Carlos Calvo 2547, entre Saavedra y Alberti. Base $ 18.866.67 m|nal.

A LAS 16.15

En Palermo. Soler 4458, entre Canning y Malabia, Por división de condominio. Base $ 26.000 m|nal.

A LAS 16.30

Judicial. Casa Soler 5949, entre A. Argüibel y Arévalo, Base $ 19.000 m|nal.

A LAS 17

En Belgrano. Congreso esquina Amenábar. 2 casas, con facilidades y desocupadas. Base $ 23.000 y $ 19.000 m|nal.

A. C. Taquini y Cía.

Judicial. En la Boca. 2 casas y una bóveda en el cementerio del Oeste. Dulce 1023 y Dulce esq. Irala. Con muchas y muy buenas comodidades, bien edificada y de gran renta. La primera de [illegible] vs.; 30v20 E. y 29v10 O. Sala, comedor. 3 dormitorios, baño, pieza de servicio, etc. Base, $ 16.655.07 m|n. La segunda de 32 varas a Dulce por 34v30 a Irala; y [illegible] al O. Sala, 3 dormitorios y caballeriza con 10 boxes. Base, $ 26.724.52 m|n.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), sobre las mismas.

BOVEDA EN EL CEMENTERIO DEL Oeste. Lotes 5 y 6 del No. 4, manzana 7, sección 5. Bien construída y bonita, con altar de mármol y 17 catres. Base, pesos 2.200 m|n. El comprador pagará además la diferencia entre el precio de adquisición y el actual de valuación.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en n|casa, Bmé. Mitre 475. Orden señor juez doctor Arriola, secretaría doctor Palacio, en la sucesión de doña Juana A. Panero de Aguirre. 8 o|o cuenta precio, 2 o|o comisión. Escrituras por el escribano señor Luis S. Sanguinetti. v11

Judicial — Carlos Calvo 2547. Entre Alberti y Saavedra. Muy buena ubicación, central. Con zaguán, sala; 6 dormitorios, cocina y dependencias, patio, carpintería pino, cielorraso, cloacas, etc. Terreno: 8m479 frente al S. por 37m711 de fondo. Superficie 284.96 mts. cs. Base, $ 18.866.67 m|n.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, sobre la misma. Orden Sr. juez Dr. Padilla, secretaría Dr. Caputo, en el juicio sucesorio de Doña Angela Carlo de Manzolillo. 8 o|o seña y a cuenta de precio y 2 o|o comisión. Informes a Bmé. Mitre 475, U. T. 3998, Avda. v11

En Palermo. — Soler 4458. — Por división de condominio. A pocas varas de la Avda. Canning, arteria importantísima con numerosas líneas de tranvías para todas direcciones y entre soberbia edificación. Edificada en dos cuerpos, teniendo al frente sala, 2 habitaciones y dependencias, cloacas, adoquinado pago, luz eléctrica, patios, parral de hierro, pisos pino tea, etc. En 10x53 vs. (Ad corpus). Base, $ 26.000 m|n.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.15 (4 p. m.), sobre la misma. Más datos a Bmé. Mitre 475. U. T. 3998, Avda. v11

HOY

En VILLA LUGANO

300 LOTES A VENDER A CUALQUIER PRECIO

En 100 mensualidades

Los terrenos más altos y bien ubicados

1 cuadra de Murguiondo y estación del F. C.

NOTA: En caso de lluvia se venderán en la Confitería del Sr. Catá. (Frente a la estación V. Lugano). v11

En Villa Lugano. 300 lotes, en 100 meses, sin interés. A 1 cuadra de la estación del F. C. C. G. Bs. As. y de la calle Murguiondo. La espléndida tierra del Sr. José de la Cuesta, conocida por las Lomas de Rufino. Los mejores terrenos de este pintoresco barrio del Oeste, que cuenta con un buen servicio de trenes y con servicio de ómnibus a 0.10 cts., que llevan a Mataderos, donde existen los tranvías 48 y 40, en combinación con el subterráneo. Dando frente a las calles Larrazábal, Avda. Argentina, Larraya, Fonrouge, Polá, Miralla, Alvariños, Corvalán y Sayos, y Avda. La Riestra, por donde pasará la ampliación en su recorrido de la línea N.o 49, que combina con el subterráneo. Son los terrenos más altos de la capital, de donde se domina casi toda la ciudad, de medidas variadas y muy lindas. Orden de vender, de liquidar a cualquier precio. Sin base, al mejor postor, a tanto la mensualidad, durante 100 meses, sin interés. Títulos perfectos, posesión inmediata, pagando sólo 3 mensualidades como seña en el acto del remate y 3 al escriturar ante los escribanos Sres. Romero y Molinari, debiendo abonarse las mensualidades en el Banco de Córdoba, calle Cangallo 555. Se rematarán:

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, sobre los mismos. Informes y planos a Bmé. Mitre 475, U. T. 3998, Avda. v11

En FLORES

Venta excepcional

JUAN B. ALBERDI y MARIANO ACOSTA

62 lotes en 80 meses

BASE $ 10 v. c. con adoquinado pago

1 cuadra de Rivadavia, 3 del F. C. eléctrico y con subterráneo y líneas 2, 5, 40, 42, 45, 48, 89 y 99.

Pidan planos v12

En Flores. 62 lotes en 80 meses. Juan B. Alberdi y Mariano Acosta. Venta extraordinaria, única, los más importantes terrenos que puedan ofrecerse en mensualidades. 1 cuadra de Rivadavia, con subterráneo, 2 y 5, con el 40-42-45 y 48 al frente, 2 cuadras de Bacacay, con el 89 y 99 y de la estación del F. C. eléctrico, adoquinados pagos, cloacas y luz eléctrica. De total edificación moderna, de familia. Preciosos terrenos de notables medidas. Base $ 10 v. c., en 80 meses, sin interés. 3 mensualidades como seña y 3 al escriturar. Títulos perfectos y posesión inmediata. Se rematarán

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14 30 (2.30 p. m.), sobre los mismos. Pidan planos a Bmé. Mitre 475, U. T. 3998, Avenida. v18

Judicial — Quinta en Lobos, F. C. S. A 12 cuadras de la estación del F. C. Tierra excelente y con buenas aguas. Con población de 2 habitaciones y cocina, estando en perímetro alambrado. Designada en el plano general de quintas de la Municipalidad de Lobos con el N.o 346 y mide: 111m29 frente al N. por 88m60 de fondo al S., de cuyas medidas la Municipalidad ha quitado la mitad del ancho de las calles. Base, $ 1.200 m|nal.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15, en nuestra casa de la capital federal, Bmé. Mitre 475. U. T. 3998, Avda. Orden juez Dr. Padilla, secretaría Dr. Caputo, juicio sucesorio de Doña Angela Carlo de Manzolillo, 8 o|o a cuenta precio, 2 o|o comisión Datos a Bmé. Mitre 475, U. T. 3998, Avda. v12

En Longchamps, F. C. S. — 4 manzanas divididas en 16 fracciones iguales de 3 358 v. c. A 4 cuadras al E de la estac., designadas con los Nos. 101, 102, 129 y 130, Conocidas por de la sucesión Burzaco. Tierra especial para instalar la granja, criadero, quinta de verdura, o recreo. Sin base, al mejor postor.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15, en n|casa, Bmé. Mitre 475. U. T. 3998 Avenida Planos y mayores informes a Bmé. Mitre 475. U. T. 3998 Avenida. v12

Judicial. En Flores. Con cédulas. Esteban Bonorino 320 entre Convención y Directorio, 1 cuadra de Juan B. Alberdi y 3 de Rivadavia, 4 habitaciones, comedor adoquinado pago y dependencias. En 8m66 por 28m58, Base, $ 9.384.27 m|n., incluídas 8 000 cédulas nacionales, reducidas hoy a $ 5.026.41 m|n., que el comprador tomará a su cargo a estilo de plaza.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), sobre la misma. Orden juez doctor Abelenda, secretaría doctor Rojas, sucesión José y Luis Facciuto. 8 o|o a cuenta precio, 2 o|o comisión. v18

Judicial. En Marcos Paz. Una buena casa, con facilidades de pago. Domingo F. Sarmiento esq. Bmé. Mitre. Frente imitación piedra, 7 habitaciones, vestíbulo, baño, caballeriza y comodidades. En 43m30 frente al N. E. por 43m30 fondo y frente. Base $ 15.000 m|n, $ 3.000 al contado, $ 3.000 a 6 meses y el resto de 1 a 2 años, al 7 o|o.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15 (3 p. m.) en n|casa Bmé. Mitre 475. Orden del señor juez doctor Arriola, secretaría Dr. Palacio, en el expediente No. 7471. Mayores informes a Bmé. Mitre 475, U. T. 3998, Avda. v12

En Belgrano. — 2 casas con facilidades de pago. A 1 cuadra de Cabildo y por su frente los tranvías 36 y 90. En medidas extraordinarias. Propiedades nuevas, con muchos detalles de lujo y hechas con materiales seleccionados. Con adoquinado pago y cloacas.

CONGRESO 2594 esq. Amenábar. (Desocupada). Frente imitación piedra, 6 balcones a la calle, zaguán, sala, comedor, 3 dormitorios, pieza servicio, baño instalado, garage capacidad para 2 coches, galería, cocina con económica y distribuidor, estucados, ricos empapelados, panneaux, vidrios artísticos biselados, instalación eléctrica embutida y comodidades. En 11v42 frente al NO., 26v29 al SO., 26v33 al NE. y 11v42 al SE. Base, $ 23.000 m|n., mitad al contado y mitad de 1 a 2 años plazo, interés 8 o|o.

CONGRESO 2560 (desocupada). Frente imitación piedra, zaguán, sala, escritorio, vestíbulo, comedor, 3 dormitorios, baño, despensa, patio cubierto con vidrios formando comedor de invierno, carpintería cedro y pino, celosías, cielorrasos yeso, pintura al aceite, galería y dependencias. En 18v05 frente, por 26v3 3fondo contrafrente Base, $ 19.000 m|n. Se rematarán.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17 (5 p. m.), sobre las mismas. Mayores informes a Bmé. Mitre 475, U. T. 3998 Avenida. v11

Sin base. Como judicial—2.500 hs. en La Pampa, lote letra C. No. 15, fracción B, sección X, conocido por de J. M. de Larrea, cercano a la Colonia Puelches. Sin base, al mejor postor.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en nuestra casa de la capital federal, Bmé. Mitre 475. Orden del síndico liquidador del concurso comercial de don José Arrieta de Maipú, que tramita ante los tribunales de Dolores, juzgado Dr. Quintana. Mayores informes y planos a Bmé. Mitre 475. U. T. 3998, Avda. 10 o|o seña y a cuenta precio, 2 o|o comisión. v12

Solís 242, entre Alsina y Moreno. Destacada ubicación, central. Sobre la plaza del Congreso y avenidas de Mayo, Rivadavia y Entre Ríos. Casa compuesta de sala, comedor, 8 habitaciones, cloacas y adoquinado pago. En 8v75x45v30. Superf 396,38 vs. cs. Base $ 32.000 m|n.

EL LUNES 19 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en n|casa, Bmé. Mitre 475. Mayores informes, a Bmé. Mitre 475, U. T. 3998 Avenida. v12

En Flores. — En 80 meses, sin interés. 2 lotes Juan B. Alberdi, entre Mariano Acosta y Martínez Castro, con adoquinado pago. Superficies 542 y 615 va. cs. Base, $ 10, v. c., en 80 meses, sin interés. Se rematarán:

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14.30, sobre los 62 lotes anunciados en Juan B. Alberdi y M. Acosta. Mayores datos a Bmé. Mitre 475. U. T. 3998, Avda. v12

En Flores. — Granaderos No. 567. Con cédulas.—Entre San Eduardo y Méndez de Andés. 1 cuadra de los bulevares Avellaneda y Boyacá y 5 de Rivadavia. Construcción solidísima, moderna, hecha con materiales de primer orden, adoquinado pago y cloacas. Jardín, sala, escritorio, vestíbulo, 2 dormitorios, galería, baño instalado, 1 cuartito madera, luz eléctrica, patio mosaico, carpintería cedro y pino, y fondo. En 10x44.63 vs. Base, $ 10.000 m|n, incluídas 7.500 cédulas que el comprador tomará a su cargo a estilo de plaza.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 30, sobre la misma. v12

Carlos A. Grané

Talcahuano 746—U. T. 5668, Juncal

HOY

JUDICIAL

SOBRE LAS BARRANCAS DE

BELGRANO

Echeverría 1579

Edificada en terreno de 1.000 varas

BASE $ 9430

Judicial — En Belgrano, sobre las barrancas y estación del F. C. C. Argentino, casa calle Echeverría núm. 1579, tiene obras de salubridad y adoquinado pago. Terreno 10 70 metros de frente, 12 en su contrafrente y 56 65 metros de fondo (12,50x70 vs.). Edificio dos salas a la calle, un dormitorio y demás comodidades. Base de venta $ 9.430.33 $ m|n. Mandato del señor juez doctor Juan Carlos Lagos, secretaría del doctor Funes, en los autos seguidos sobre insania de don Bernardo Iceasnotegui.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 horas, sobre la misma. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Por mayores informes a mi oficina.—Carlos A. Grané. v11nov

---

JOSE FERRERO

CONSTITUCION 2425

Buena casa habitación o renta

LLAVE EN MANO

Base $ 20.000

Totalmente a plazo

El Domingo 18

a las 16.30

Visítese hoy a toda hora

Después más detalles

Guerrico y Williams

Una casa señorial. — Charcas 1155, entre Cerrito y Libertad. Al lado del Coliseo, frente a la plaza Libertad. Edificada por Dormal. Terreno de 17v50 de frente por 80 vs. de fondo. Superficie 1.400 varas cuadradas. El edificio consta de subsuelo, 2 pisos y mansard. Subsuelo: Grandes comodidades para el servicio y ascensor. Planta baja: Salón, sala, gran hall, gran escalera, un 2o. hall, toilette, escritorio con claraboya de vitraux, cuarto teléfono, gran comedor con tapicerías en las paredes, chimenea de nogal tallado, hermosa terraza y escalera de mármol al jardín, antecomedor. Espléndido jardín. En el fondo amplia cochera que puede convertirse en hermoso garage y departamento independiente. Gran corredor desde la puerta de calle al jardín (entrada para carruajes, también). Escalera de mármol para el hall. 1o. y 2o. pisos: 12 magníficos dormitorios, todos a la calle o jardín, 5 cuartos de baño y 3 cuartos de servicio. Ricos parquets, artesonados, calefacción central, ascensor, lambris de nogal tallado, ricas chimeneas, espejos, tapices de seda, etc. Esta hermosa casa debe visitarse. Base, $ 320.000. 50 o|o al contado, 25 o|o a 6 meses y 25 o|o a 12 meses, con 7 o|o de interés y garantía hipotecaria. La escritura será otorgada por el escribano Tulio Méndez. La base fijada es tal vez menor que el valor real del terreno. Sin embargo, la venta se realizará cualquier que sea el número de interesados y cualquiera que sea el precio que se alcance.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 17, en la misma propiedad. Más datos en nuestro escritorio. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. — Guerrico y Williams. n5

Callao 1862-70, entre las Avenidas Quintana y Alvear. En el barrio aristocrático, Con facilidades de pago. Terreno: 12 varas de frente por 39.91 de fondo o sean 478.92 varas cuadradas. El edificio consta de: subsuelo, dos pisos y mansard. Buenos materiales, carpintería de nogal y cedro, 2 entradas. Subsuelo: Tres dormitorios servicio, cuarto de baño, patio cubierto, cocina con económica. Planta alta: Sala, antesala, vestíbulo con escalera de acceso al primer piso, office, lavatorio, comedor con zócalo de madera, gran patio. En los fondos: 1 departamento separado del cuerpo del edificio con: Sala, 2 dormitorios, cuarto de baño instalado y 1 sótano. Piso alto: 5 dormitorios. 2 cuartos de baño instalados, terraza. En el mansard: 2 grandes habitaciones. Base, $ 120.000. 50 o|o al contado, 25 o|o a 6 meses y 25 o|o a 12 meses, con 7 o|o de interés y garantía hipotecaria. La escritura será otorgada por el escribano Tulio Méndez.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 16, en la misma propiedad. Se entregará desocupada. Puede visitarse de 15 a 18. Más datos en nuestro escritorio. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Guerrico y Williams. n5

J. E. CAMPOS

v11.

Linda casa desocupada—Muy cómoda y alegre, Superf 3572, a media cuadra de Monroe y 3 de la estación Coghlan. Lo mejor y más céntrico de ese barrio. Base $ 12.000. A plazos.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 Mide 10 vs. por 35.50. Tres dormitorios, amplio comedor, baño, otra pieza, galería, celosías, cloacas, adoquinado pago. Es un chiche. Visítese de 9 a 11 y de 15 a 17. Informes, San Martín 92.—J. E. Campos. n4

Terrenito ideal, irreemplazable por sus medidas y ubicación. Melián al lado del 3542. A 20 metros de Monroe y 2 cuadras de la estación Coghlan. Entre edificios. Base $ 3.500. A plazos.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15. Mide 10 vs. por 18. Adoquinado pago. Informes, San Martín 92. — J. E. Campos. n4

Domingo Marotta

Rioja 1978|80.—U. T. 0708, Corrales

HOY-A Plazos

Monteagudo y Tupungato 3189. 4 piezas, 2 chicas, frente madera, adoq. pago, mosaico. Base, $ 7.000, a plazos.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 14. 1p

Metán 4101, esq. Mármol. Sala, 2 piezas, cocinas, baño, cloacas, cielorraso, mosaico, construcción moderna. Visítese, es un chiche, frente piedra, llave en mano. Base $ 9.000, a plazos.
HOY DGO. 11 de novbre., a las 17.15. 1p

Vendido particularmente

Terreno Salcedo entre Treinta y Tres y Mármol. 10x38. Base, $ 9.
EL DGO. 11 de novbre., a las 16.30. 1p

Base, $ 5.000 a plazos, 2 piezas y 2 chicas, Metán 4100
HOY DGO. 11 de novbre., a las 17.15. 1p

2 lotes terreno, Treinta y Tres entre Las Casas y Salcedo, 9x47 cada lote. Base $ 9 la vara, a plazos.
HOY DGO. 11 de novbre., a las 15.30. 1p

Vendida particularmente

Base, $ 6.500, a plazos. Sala y 5 piezas, coc., 10x34. Santa Magdalena 561.
EL DGO. 11 de noviembre, a las 15. 1p

Base, $ 9 la vara, a plazos. Mármol entre Las Casas y Salcedo.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 17. 1p

Base, $ 3.500, a plazos. 6 piezas y cloacas, 20x45, Pepirí y Santo Domingo. 4044.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 17. 1p

3 lotes terreno, General César Díaz esq. Terrada. Base, $ 6 la vara, a plazo.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15. 1p

3 casas. Base, $ 2.500, a plazos, Ventana 3787 y 3799 y Teuco 268, compuesta 3 piezas cada una.
EL DGO. 18 de novbre., a [illegible] 1p

Triunvirato entre Donado y Chorroarín, 14x40, adoq. pago. Base, $ 9 la vara, a plazos.
EL DGO. 18, a las 15. 1p

Terreno Añasco esq. San Blas. 10x40, adoquinado. Base, $ 6, a plazos.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16. 1p

B. L. GIRALDEZ

ALSINA 679

JUDICIAL - SIN BASE

HOY a las 15.30

En MORON, F. C. O., 25 lotes

Sobre la estación y calle Rivadavia, adoq., paraje alto, calles Pueyrredón, Rauch y Saavedra. Orden del juez doctor Arriola, secretaría Conde, en el concurso Oneto y Nocetti. ¡A liquidar! Datos a Alsina 679.

JUAN A. RÚA & CIA

LA MEJOR OFERTA DEL AÑO!

—1923—
Juan A. Rúa & Cía.
563 Av. de Mayo 572
U. T. 3267 y 3767 (con 10 aparatos internos)
BUENOS AIRES

Estas notables manzanas divididas en 77 lotes se venderán en 80 mensualidades sin interés, con base de $ 40 por mes los 29 lotes que dan a la gran Av. San Martin con adoquinado pago y de $ 20 los lotes restantes.

Es lo mejor que se ofrece dentro de la Capital, por su ubicación, por su altura, por sus medios fáciles de comunicación. Lo mejor que queda disponible de la Av. San Martin, lo más inmediato al centro.

Base $ 40, 20 por mes el lote

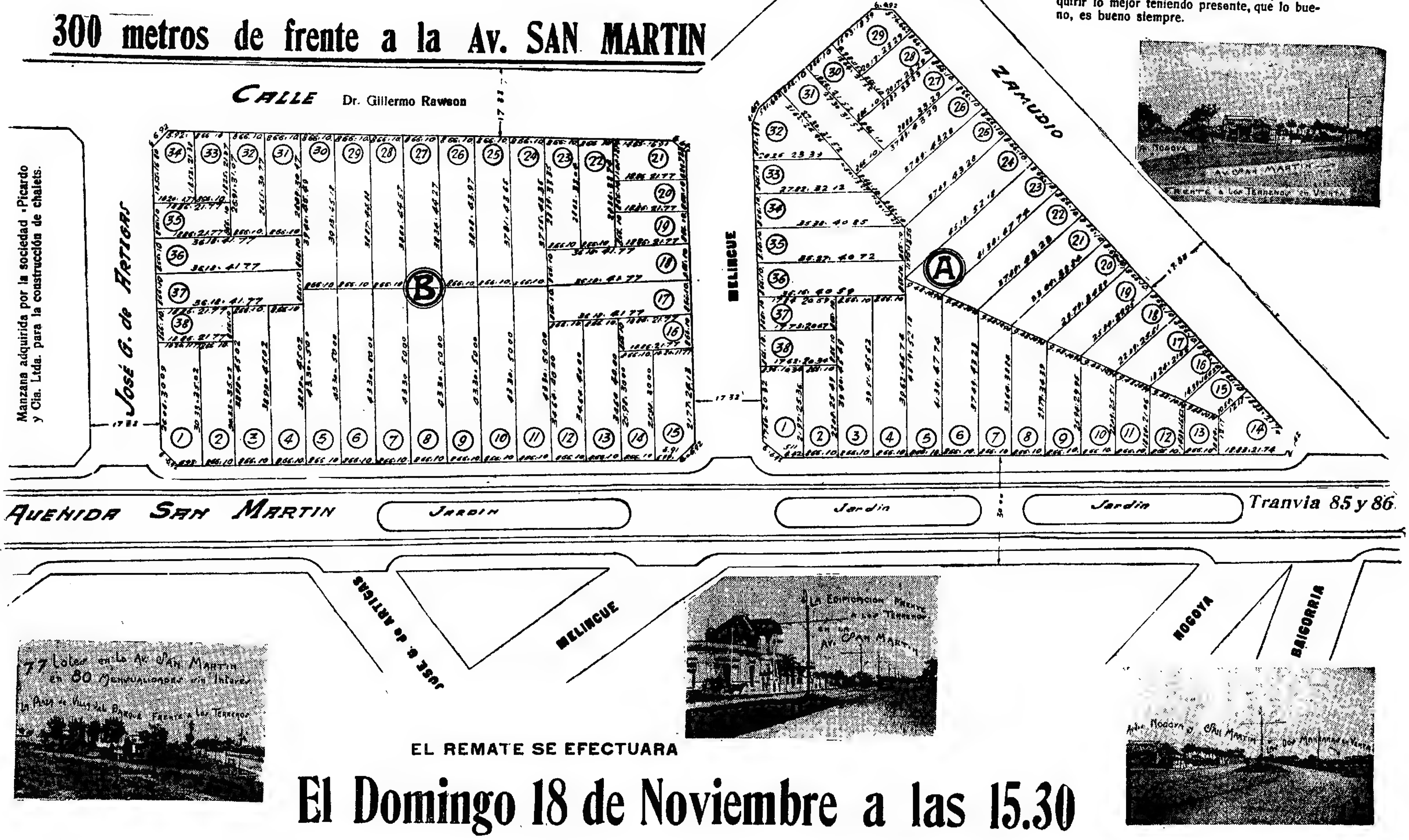
El problema de la vivienda no se resuelve con leyes de emergencia tendientes a abaratar los alquileres. Se resolverá únicamente edificando en cantidad suficiente para llenar las necesidades de la población, cada día mayores.

El terreno es la base inicial para la casa propia.

Sepa Vd. elegir la ubicación!

Recorra y compare! No vacile para adquirir lo mejor teniendo presente, que lo bueno, es bueno siempre.

300 metros de frente a la Av. SAN MARTIN


CALLE Dr. Gillermo Rawson
ZAMUDIO
José G. de Artigas
MELINCUE
Manzana adquirida por la sociedad Picardo y Cía. Ltda. para la construcción de chalets.
B
A
AVENIDA SAN MARTIN
Jardin
Jardin
Jardin
Tranvia 85 y 86
JOSE G. de ARTIGAS
MELINCUE
BOGOTA
BAIGORRIA
Av. San Martin
Frente a los Terrenos en Venta
77 Lotes en la Av. San Martin en 80 Mensualidades sin Interes
La Plaza de Villa del Parque Frente a los Terrenos
La Estación Nazca frente a los Terrenos
Av. San Martin
Av. Nazca y San Martin Dos Manzanas en Venta

EL REMATE SE EFECTUARA

El Domingo 18 de Noviembre a las 15.30

BAJO AMPLIA CARPA - Los lotes se entregan en seguida, medidos y amojonados

Juan A. Rúa & Cía.

Núñez: casa a grandes plazos. Moderna y amplia, 500 vs., jardines y adoquinado pago, Republiquetas 3720, a 30 metros de la Av. del Tejar, servicio de ómnibus a la puerta, 4 cuadras de la estación y parque Saavedra. Base para liquidar por cualquier oferta a $ 11.400 que se pagan en 3 cuotas anuales de $ 3 800 c/u., 7 o/o. Verja, jardín, sala, gran hall, 3 habitaciones, comedor, baño, cocina, 1 pieza, w. c., balaustrada y fondo. Frente piedra, galería material, luz eléctrica, detalles modernos. 10x50 vs. Ofrecen 200 $. Visítese. Hay cuidador.

HOY DOMINGO 11, a las 16, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.718. n4

En Urquiza, Av. Triunvirato y Mendoza 4961. Flamante casa en 400 vs., con tirantería hierro, cloacas y adoquinado pago, a 20 metros de la gran avenida, tranvía Lacroze, 2 cuadras de a plaza y estación. Base, $ 12.000. Facilitamos 10.000 a plazos. Verja, jardín, 2 habitaciones, comedor que cuadra, baño, cocina y fondo, galería material, bonito frente piedra, balcones y celosías, detalles de las construcciones hechas sin economía. 10x40 vs. Visítese. Hay cuidador.

HOY DOMINGO 11, a las 15, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.703. n4

Seguí 2078 y Av. San Martín, casa con cloacas, adoquinado pago y terreno de 10x40 vs, al lado de la gran arteria, 1 cuadra de Dto. Alvarez, infinidad de tranvías. Base $ 9 500 a plazos. Verja, jardín, 3 habitaciones, cocina, w. c., mosaicos, celosías, luz eléctrica, etc. Visítese.

HOY DOMINGO 11, a las 16, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.726. n4

Buena casa, llave en mano — 597 vs. Con adoquinado pago. Monte Egmont 353, entre Olaya y Miriñay, 1 cuadra de la Av. Warnes y 2 del boulevard Dungeness (Luis Viale), tranvía 89. Base $ 9.000 a plazos. Verja, jardín, 3 habitaciones, 1 pieza, dependencias y gran galpón. Mosaicos, luz eléctrica, etc. 10x59 75 vs. Visítese.

HOY DOMINGO 11, a las 15, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.706. n4

Desocupada: Con gran galpón de material, altos y bajos, para industria. Buena casa, Terrero 1168, entre Av. Gaona y Figueroa, 1 cuadra de Dto. Alvarez, tranvías 88, 89, 99 y 84. Base, $ 9.000, parte en mensualidades de $ 58 sin interés. Verja, tres habitaciones, cocina y w. c. Luz eléctrica, cerco pared y otros detalles. 10x38 vs. Se entregará desocupada. Puede rentar $ 150. Visítese.

EL MIERCOLES 14, a las 16, en n/casa. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.678. n8

APLIQUE SU DINERO
a la adquisición de inmuebles
bien ubicados

LA ESQUINA
AVENIDA BOYACA Y NEUQUEN

con dos casas, en 3 lotes de 269, 234 y 210 varas, con frentes hasta de 11.70 varas. Base $ 15 vara cuadrada, adoquinado pago, eléctricos al frente. 40 o/o al contado, saldo en cuotas.

HOY

a las 17.30 en los mismos

JUAN A. RUA Y CIA.

3 lotes: Av. Boyacá 911|23 y Neuquén. La notable esquina dividida en 3 lotes pequeños, que se venderán a plazos. Comprenden una casa de material de 2 habitaciones y cocina y una de madera también de 2 piezas. En conjunto 28.70 va. frente a Boyacá, con adoquinado pago y tranvía eléctrico doble vía, por 20.71 vs. a Neuquén, haciendo en conjunto un total de 719 v/c. Base, 15 $ v/c., 40 o/o al contado, saldo a 6 y 12 meses al 7 o/o. Con poco más de 1.000 $ se compra un lote. Escrituras por ante el escribano Ricardo Martín, Bmé. Mitre 519.

HOY DGO. 11, a las 17.30, en los mismos. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.726. n4

Villa del Parque: desocupada. Muy buena casa, a 20 mts. de la Av. San Martín, tranvías 85 y 86. Melincué 2504 esquina José Artigas (Sud América), 3 cuadras del 83 y 34 por Av. Nazca. Base 8 000 pesos a plazos. Edificio en cal, tirantería hierro y cloacas. Verja, jardín, 3 habitaciones, cocina, w. c., pieza en altos y terraza. Galería material, celosías cedro, yesos, luz eléctrica, etc. 8v28x21v40. Ofrecen 140 $. Visítese. Hay cuidador.

HOY DOMINGO 11, a las 16.30, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Orden 12.724. n4

Dos flamantes casas, modernas —Con facilidades de pago. Cucha Cucha núms. 1615 y 1601, esq. Monte Dinero, a pocos pasos de la Av. San Martín, tranvías 85 y 86. Edificios en cal, sin estrenar, cloacas, tirantería de hierro, techos azotea y adoquinado pago. Base $ 6.000 c/u. Damos hasta el 60 o/o de 1 a 4 años. Cada una: Sala, frente piedra, balcón y celosías, una habitación, baño, cocina y terraza con baranda. Galería material, luz eléctrica, etc. Son muy bonitas. Visítense.

HOY DOMINGO 11, a las 15.30, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.687. n6

A 2 cuadras de Av. Triunvirato, Alvarez Thomas y El Cano, tranvías 88, 98 y 97. Buena casa, Rosetti 1581, entre Heredia y Estomba. Base, $ 6.000 a plazos. En cal, verja, jardín, 3 habitaciones, cocina y w. c. Galerías, mosaicos, aguas corrientes, etc. 10x25 vs. Renta $ 100. Visítese.

HOY DOMINGO 11, a las 15.30, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.716. n4

En Flores: 2 lotes a plazos.— Zamudio entre Dungeness y Vírgenes, una cuadra al centro de José Artigas y 1 al Norte de Av. Gaona, tranvía 84 al subterráneo. Base $ 6 v. c., 1/3 parte al contado, 1/3 a 6 y 1/3 a 12 meses. Unicos en la cuadra y, por consiguiente, entre edificios. Miran al Este, 10x58 vs. c/uno. Para amplia vivienda o edificio de renta.

HOY DGO. 11 noviembre, a las 17, en los mismos. Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.730 n4

Ballester. 2 lotes en 60 meses. Sin interés. Base, 80 centavos vara c. Diagonal Ballester, a 20 metros de la Av. Pueyrredón, adoquinada, entre ésta y San Martín 3 cuadras de la estación F. C. C. A. Paraje alto, de porvenir, rodeado de buena edificación. Miden 10x66 vs. c/u. Seña 3 mensualidades, posesión y escrituras inmediatas. Descuento 10 o/o por pago al contado.

HOY DOMINGO 11, a las 15, en los mismos. Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.678. n4

Núñez. 15x50. A grandes plazos. Magnífico terreno con adoquinado pago, Republiquetas entre Pinto y Freyre. Base, regalada, $ 5 v. c., 20 o/o al contado, saldo en 4 cuotas semestrales, 6 o/o. Lote 19 y mitad del 18. Manz. 159. Mide 15 vs. al Este por 50 vs. Sup. 750 v. c. Recomendable para casa habitación o edificio de renta, a 3 cuadras de la Av. Crámer, con tranvía 36 y 2 del Lacroze y Parque Saavedra.

HOY DOMINGO 11, a las 15.30, en el mismo.—Juan A. Rúa y Cía.—Ord. 12.733 n4

B. de Irigoyen 1195-9 y San Juan 1017 — Esta notable esquina, 2 casas en un lote. Base, $ 80.000. 17.62 varas de frente a la primera por 28,60 a la segunda. Superficie 623 v. c. Renta antigua, sin contrato, 550 $, más los impuestos a cargo de los inquilinos. Para establecimientos bancarios, comerciales e industriales, es el punto ideal de la importante arteria. Venta por división de condominio entre mayores.

El MIERCOLES 5 de diciembre, a las 16, en nuestra casa. Después detalles.— Juan A. Rúa y Cía.—Ord. 12.740. v15

REMATES DE HOY

BASE $

LLAVE EN MANO
Mendoza 4961
Flamante casa. A las 15. 12 000

TERRENO 15x50
Muy barato. Republiquetas
entre Pinto y Freyre, con adoq. pago, 20 o/o al contado. A las 15.30, v/c. 5

DESOCUPADA
Republiquetas 3720
Amplia casa moderna, 10 por 50, adoq. pago. Toda la base en 3 cuotas de 3 800 $ al año. A las 16. 11.400

LLAVE EN MANO
Monte Egmont 353
10x60 vs. A plazos. A las 15 . . . 9 000

CASA FLAMANTE
Cucha Cucha 1615
60 o/o a plazos. A las 15.30 6 000

CASA FLAMANTE
Cucha Cucha 1601
60 o/o a plazos. A las 15.30 6.000

Av. SAN MARTIN
y Seguí 2078
10x40. A plazos. A las 16. 9 500

MELINCUE 2504
esq. Artigas
A plazos. Desocupada. A las 16.30 . . . 8.000

ROSETI 1581
Buena casa. A las 15 . . 6 000

Av. BOYACA 923 y 911
esq. Neuquén, en 3 lotes
con 2 casas y adoq. pago, 40 o/o al contado, saldo a plazos. A las 17.30, v/c. . 15

EN FLORES: 2 lotes
Zamudio entre Dungeness y Vírgenes. A plazos. A las 17, por v/c. . 6

EN BALLESTER
2 lotes en 60 meses
Diagonal Ballester, al lado de Av. Pellegrini. A las 15, por v/c. 0.80

Detalles en sus avisos respectivos.

JUAN A. RUA y Cía.

En la Av. San Martín: 77 lotes en 80 mensualidades sin interés. En Villa del Parque. Son dos manzanas con 300 mts. de frente a la gran arteria, que se venderán con adoquinado pago, y a la Av. Nogoyá, y calles Melincué, Zamudio, José G. de Artigas y otras. Base $ 40 por mes, los 29 lotes con frente a la Av. San Martín y $ 20 los lotes restantes. Tierra alta, fraccionada prolijamente y en inmejorable ubicación. Doble línea de eléctricos 85 y 86 a su frente, en combinación con el subterráneo, 5 cuadras de la Av. Nazca, eléctricos 83 y 84, 3 cuadras al Oeste de la estación Juncal, F. C. P., lindando al fondo con el Parque de Agronomía y "Barrio Dr. Guillermo Rawson" de la Comisión Nacional de Casas Baratas. Lindan también con la manzana recientemente adquirida por la casa Piccardo y Cía., para la construcción de chalets, están frente a la plaza de Villa del Parque, rodeados de buena edificación y es la única fracción de tierra disponible de la gran avenida; por lo que deben apresurarse a comprar, los amantes de las buenas ubicaciones en la seguridad de que acrecentarán sus economías en brevísimo plazo. Hay lotes desde 150 a 500 v. c., todos con frentes de 10 y más varas. Seña 5 mensualidades en el acto del remate, más la comisión del 2 o/o. Otras 5 mensualidades dentro de los 15 días al retirar las libretas para los pagos. Escrituras inmediatas por ante el escribano Ricardo Martín, B. Mitre 519. Los terrenos se entregarán en seguida, medidos y amojonados, dentro de las líneas municipales y libres de ochavas.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15.30, en los mismos, bajo amplia carpa.— Juan A. Rúa y Cía. Planos pídanse a n/casa, Av. Mayo 568 72, sobre los terrenos o almacén Av. San Martín y Zamudio. Ord. 12.699. n4

Amplio petit hotel con garage, bonitos jardines. 15x42 vs., llave en mano. Maure 2266 entre 3 de Febrero y 11 de Septiembre 1 y 2 cuadras de las Avdas. Cabildo, Federico Lacroze y Luis M. Campos. Barrio de palacios. Base, $ 40.000, incluídas 36 000 cédulas (serie 7a.), con las que podrá continuarse, siendo empleado nacional o militar, ley N.º 10676; caso contrario deberán reducirse. Edificio moderno, construído a un costado del terreno. Bajos: verja, jardín, pórtico, sala, escritorio, gran hall central, comedor, fumoir, toilette, despensa, cocina, baño, garage, jardín y frutales. Altos: tres habitaciones, baño instalado, cuarto de vestir, 2 piezas, terraza, etc. Elegante frente de estilo, torre mirador y detalles que evidencian una construcción hecha sin economía. Cloacas y adoquinado pago. Visítese.

EL MIERCOLES 14, a las 16, en nuestra casa.—Juan A. Rúa y Cía.—Ord. 12.728. n8

Llave en mano: Gurruchaga 217. Casa con cloacas y adoquinado pago. Se compra con $ 500 al contado. Está entre Murillo y Padilla, 2 cuadras de las Avdas. Canning y Triunvirato. En cal, con tirantería hierro, verja, jardín, tres habitaciones, baño, cocina y w. c., cielorrasos yeso, mosaicos, luz eléctrica, cerco pared, etc. Base $ 5.500 incluídas 2.850 cédulas 6 o/o 000 $ de 1 a 4 años. Visítese.

EL MIERCOLES 14 a las 16, en n/casa. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.732. n8

Olivos. Sobre las barrancas. — Con vista al río. Elegante chalet de 2 plantas sin estrenar. Eduardo Ramseyer esq. Rawson, 2 cuadras al Norte de la estación, entre preciosas construcciones, en lo más pintoresco. Base $ 20.000 que reconoce a febrero 1925, al 8 o/o suma que representa menos de la mitad de su valor. Flamante edificio construído con esmero y prolijidad. 10x30 vs., cloacas y adoquinado pago. Bajos: verja, jardín, gran hall, sala, comedor y dormitorio, cocina con económica. Altos, 4 dormitorios, baño instalado, etc. Finos empapelados y detalles de solidez y buen gusto. Ofrecen $ 450. Visítese a cualquier hora.

EL MIERCOLES 14, a las 16, en n/casa. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.711. n8

Mar del Plata: Casa y 4 lotes. Por división de condominio. Bases $ 10.000 y $ 5 v. c. la casa desocupada, 20x40 vs. cloacas y pavimentos pagos. San Juan 2300 esq. Falucho, frente a la plaza Bmé. Mitre, lindo barrio. Verja, mampostería y alambre, gran jardín, tres amplias habitaciones, baño instalado, pieza servicio, cocina con económica, w. c., glorieta, galería, cielorrasos, mosaicos, luz eléctrica, etc. Ofrecen $ 150. Visítese. Los lotes: San Luis entre Gazcón y Alberti, lindando con el chalet del Sr. Muro, a 1 cuadra de la plaza Bmé. Mitre, están unidos, 10x50 vs. c/u, pavimento pago. Escrituras por ante los escribanos Sres. Di Nola y Sáenz, Av. de Mayo 822.

EL MIERCOLES 14, a las 16, en n/casa, Av. de Mayo 568 72, Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.710|20. n8

Altos y bajos. — Av. Córdoba y Uriarte 1114 16. Moderna propiedad, llave en mano a 20 metros de la gran arteria, con tranvías combinación subterráneo. Base $ 28 000, (20 000 a plazos). Dos cómodas casas de familia, con detalles de lujo. Bajos: sala, zaguán mármol, vestíbulo, 3 habitaciones, baño instalado, despensa, cocina, w. c. y pieza de servicio. Altos: igual más escritorio y terraza. Construída en cal, tirantería hierro, techos azotea, cloacas y adoquinado pago. 9 50x23. Se entregará desocupada. Visítese.

EL MIERCOLES 14, a las 16, en n/casa. Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.694. n8

Linda casa por mensualidades. Llave en mano, Argerich 2976 y Nogoyá, con los tranvías 83 y 84 comb. subterráneo. 2 cuadras de la estación V. del Parque y 4 del 85 y 86 por Av. San Martín. Base pesos 6,165 que se pagan en 45 mensualidades de pesos 137, sin interés. Excedente 1/3 parte a 6 meses. Sólido edificio, compuesto de verja, jardín, 2 habitaciones, baño, cocina etc. Frente piedra, galería, cielorrasos yeso, mosaicos, luz eléctrica y otros detalles. 9x31.60 vs. Se paga con el alquiler. Visítese. Se entregará desocupada.

EL MIERCOLES 14 a las 16, en n/casa. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.732. n8

AVISOS NUEVOS

En Coghlan, terreno a plazos Plaza al lado del 2325, entre Olazábal y Blanco Encalada, 1 cuadra de Av. Monroe, servicio de ómnibus 2 y 4 cuadras del tranvía 90 y estación F. C. C. A. 10x46 vs. Base, $ 6 v. c. 1/3 parte al contado, 1/3 parte a 1 y 1/2 y 1/3 a 3 años, sin interés. Al contado 10 o/o descuento.

EL DOMINGO 18, a las 15, en el mismo. Juan A. Rúa y Cía.—Ord. 12.736. n11

Terreno en Núñez, sobre la estación F. C. C. A. Jaramillo entre 3 de Febrero y Grecia, 3 cuadras del 36, por Republiquetas. Base $ 6 v. c. 1/3 parte al contado, 1/3 parte 1 1/2 y 1/3 parte a 3 años sin interés. Al contado, 10 o/o descuento.

EL DOMINGO 18, a las 15.15, en el mismo. Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.735. n11

Tres hermosas casas flamantes —Block de 3 edificios modernos en cal, con tirantería hierro, techos azotea, cloacas, adoquinado pago y detalles de lujo. Paysandú 1312 y 1304 esq. Luis Viale y Luis Viale 1271. A una cuadra de Espinosa, tranvías 86 y 2 de Av. Gaona con e. 99 y 84 y 3 de Av. San Martín. La esq.: escritorio, 4 salas, baño, cocina, w. c. y pieza alta. Las dos linderas, cada una: sala, escritorio, 2 habitaciones, baño, cocina, w. c. y pieza alta. Todas con frente piedra, balcones, celosías, zaguanes con mármol, cancel, vestíbulo, cocina con económica, pinturas imit. papel, escalera, de mármol a las lindísimas terrazas, lavadero, etc. Base cada una $ 15 000. Facilitamos hasta 60 o/o de 1 a 4 años. Visítense a toda hora.

EL DOMINGO 18, a las 15, en las mismas. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.666. n11

En Urquiza. Flamante casa, a grandes plazos con cloacas y tirantes hierro, Colodrero 3089 y Congreso, 2 y 3 cuadras tranvías 96 y Lacroze, 3 y 5 de la plaza y estación. Base, $ 8 000 incluídos $ 7 300 a 5 años. El excedente hasta el 60 por ciento a 3 años con 6 o/o. Moderna, para altos sala, frente piedra, verja, jardín, escritorio, 2 habitaciones, baño, cocina, pieza en altos yesos, mosaicos, empapelados, luz eléctrica, techos azotea, etc., 10x22 vs. Ofrecen $ 160. Visítese.

EL DOMINGO 18 a las 16 en la misma. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.737. n11

Terrero 640 y lote lindero—A una cuadra de la Av. Boyacá, 3 de Dto. Alvarez y 4 de Avellaneda. Base, $ 7.800 y 13 v. c. Adoquinados pagos. La casa en $ 6000 al contado, excedente a 5 años, 3 o/o. Consta de jardín, 3 habitaciones, cocina y dependencias. 9.60x49.85 vs; el lote 9 60x49 65 vs., tiene cerco, jardín y frutales, 25 o/o al contado, saldo a 1, 2 y 3 años con 7 o/o. Ambos se entregan desocupados. Visítese.

EL DOMINGO 18, a las 17, en los mismos. Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.742|4. n11

En Flores. Preciosa casa—Moderna, llave en mano, cloacas y adoquinado pago. Caracas 1149, a una cuadra de avenida Gaona, tranvía 84 al subterráneo. Base rebajada, $ 10.000 de 1 a 4 años. Excedente al contado. Verja, jardín, 3 lindísimas habitaciones, baño, cocina, lavadero y terraza. 10x32 30 y martillo 5x10. Se entrega desocupada. Visítese.

EL DOMINGO 18, a las 16.30, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12 746. n11

20,58x28: Bulnes 1596, esq. San Salvador en la conjunción de éstas y el bulevar Soler. Amplio corralón sobre 462.20 vs. Base, $ 15.000, 1/3 a 3 años, 7 o/o. Sala, 2 habitaciones, dependencias y gran caballeriza con altillo, puede dar buena renta, se entregará desocupada. Visítese. Recomendable por sus magníficas medidas y notable ubicación.

EL DGO. 18, a las 17.30, en la misma.— Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.725. n11

Desocupada: Casa y departamento. Teodoro García 3824, a 50 mts. de la Av. Forest, 1 cuadra de la Av. Federico Lacroze, de Alvarez Thomas y Jorge Newbery. Base, $ 16 000 (14 000 en cédulas y plazos). Edificio en cal, la casa, amplias habitaciones, 2 piezas, cocina, y w. c. El departamento 2 habitaciones, comedor y dependencias. Galerías, yesos, mosaicos, luz eléctrica, cloacas, etc. 10.40x42 vs. Visítese.

EL DGO. 18, a las 16, en la misma.— Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.725. n11

En Núñez: Paroissien 1647. — Entre Av. Blandengues y 11 de Septiembre, frente al Parque Gral. Paz, 4 y 5 cuadras de la estación y Av. Cabildo. Base $ 6 000 que exceda a 3 años. Verja, jardín, 2 habitaciones, cocina, w. c. Galería, mosaicos, aguas corrientes, cercos, etc. 10x39 vs. Visítese.

EL DGO. 18, a las 15, en la misma.—Juan A. Rúa y Cía. Orden 12.715. n11

Urquiza: Terreno en 36 meses. sin interés. Alzpurúa al lado del 3130, entre Quesada e Iberá, 3 cuadras del 96, por Bebedero, 10x56 vs. Base $ 3.50 v/c. Seña 6 mensualidades. Escrituras inmediatas.

EL DGO. 18, a las 15, en el mismo. Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.729. n11

Moderna. Con garage. — Lindísima casa, llave en mano, aparente para médico, Humberto I 3435|7. A 1 cuadra de la Av. Boedo y San Juan. Base, pesos 30.000 a 1 ó 2 años. Excedente al contado. Gran sala, y garage al frente, hall, 4 habitaciones, comedor, 1 pieza, baño y dependencias. Detalles de lujo. 10x46. Visítese. Hay cuidador.

EL DOMINGO 25, a las 15, en la misma. —Juan A. Rúa y Cía. Ord. 12.739. v17

FRANCISCO ABALO

HOY

HORA	UBICACION	BASES
A las 15	Casa Estomba 1120 y Alvarez Thomas, a plazos	$ 8.500.—
" 16	Casa Acevedo 1961. División de condominio	" 14.972.62
" 17	Terreno Los Patos entre Colonia y M. García	" 9 v.|c.
" 17	Casa San Juan 3541 y Boedo	" 60 v. c.

LEANSE AVISOS SIGUIENTES

Avda. Alvarez Thomas y Estomba No. 1120, a plazos, buena casa de familia, a 1 cuadra del adoquinado y tranvías 96 y Lacroze. 3 piezas, galerías, cielorrasos yeso, baño, w. c., patio mosaicos, es un chiche, 12x20. Base, $ 8.500. Datos, Bolívar 256.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 —F. Abalo. v11

Por división de condominio entre los herederos de Raggio. Juicio que tramitan por el juzgado del doctor Colombres, secretaría del doctor González del Solar. Al Norte. Casa calle Acevedo 1961 a un paso de la Avda. Santa Fe. Edificio de sala y 2 piezas. Terreno según título, 8m66x57 76, según tasación 8m66 por 55m30 (ad corpus). Base, 2|3 partes de la tasación, $ 14 972 62. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos, Bolívar 256.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.—F. Abalo. v11

San Juan 3541 y Boedo. — Base $ 60 v|c. Como ubicación es la más descollante del barrio. Casa de 3 piezas, galpón, cloacas, 10x13.80. Centro de gran comercio, rodeada de varias sucursales de Bancos, teatros, biógrafos, importantes casas de comercio, donde la propiedad da buena renta. Ruego a los interesados que visiten la ubicación para poder allí apreciar su importancia y el gran porvenir. Datos Bolívar 256.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17.30 —F. Abalo. v11

Ideal lote, calle Los Patos entre Colonia y M. García; al lado del adoq. y a un paso de la Avda. Caseros, punto comercial, entre buenos edificios. 10x49. Base, $ 9 v|c. Datos, Bolívar 256.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17.—F. Abalo. v11

EN AVELLANEDA

62 LOTES 62

a 1 cuadra del adoquinado y Tranvía del Sud

EN 100 MENSUALIDADES

BASE, $ 10 POR MES EL LOTE

Detalles aviso siguiente

62 lotes. En Avellaneda, en 100 mensualidades, a 50 vs de la Avda Pavón, adoq y tranvías 101, 102, 103 y 104, de Plaza Mayo a Temperley, con frentes a las calles Chaco, Formosa, Máximo Paz, Bolivia y G. Udaondo, a una cuadra de los terrenos del Banco Español. Base, $ 10 por mes. Planos, Bolívar 256.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 —F. Abalo v11

A 4 años de plazo. 5 propiedades flamantes, recién construídas. Desocupadas. En Vélez Sársfield, Avda. Gaona 4420-28-36-54 y 66, al lado de Segurola. Base, $ 10 000 cada una. Visítense. Después detalles.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 17 —F. Abalo v12

Deán Funes 1074 al 76. — Altos y bajos con 20.030 cédulas. Propiedades de renta. Base, $ 30 000. Después detalles. Visítense de 9 a 11 y de 16 a 18. Datos Bolívar 256.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 18 F. Abalo. v12

23 lotes, en 100 mensualidades. En Vélez Sársfield Avda. Escalada, con adoq pago. Avda. Emilio Castro. Guardia Nacional. Manuel Artigas, a 1 cuadra de Juan Bautista Alberdi, adoq. y tranvías 40, 45 y 48, combinación subterráneo. Base, $ 10 por mes el lote. Planos, Bolívar 256
EL DOMINGO 2 de diciembre a las 16-F. Abalo v12

J. A. PORDELANNE & CIA

ESMERALDA 412 - U. T. 0504, Libertad

HOY

Av. CASEROS 2622 28	$ 17.500
TERRERO 776 78	" 10.000
PAMPA 4396	" 7.800
CRAMER 1140	" 6.50 v c

J. A. Pordelane y Cia.

Av. Caseros 2622|28 entre Jujuy y Catamarca. Comercial y prestigioso paraje Sur. Sobre Parque Patricios, tranvías 6, 16, 46, 47, 73, etc., al frente, gran salón negocio, 3 habitaciones, otra más pequeña, cocina, varias piezas, construcción mixta y depend., luz eléctr., cloacas y adoq. pagado. [illegible] Produce buena renta. Sin contrato. Base $ 17 500 a plazos.
HOY 11 de novbre, a las 17, allí 1p

Renta el 22 o o. — Moderna. — [illegible] Alvarez Thomas Pampa 4396 y A[illegible] (Tranvía 96 al frente). [illegible] 2 salas artístico [illegible] rústico, 2 habitaciones, galerías de marquesinas, baño, cocina y depend., yeso, cedro, cocina a gas, [illegible] adoq. pag. Base $ 800 al contado y $ 7.000 de 1 a 5 años.
HOY 11 de novbre, a las 15.30 allí 1p

Desocupada. — Terrero 776-78 y Páez. Sobre Avellaneda y Gaona tranvías núm 84, 88, 89, 99, comb. subte. Verja, jardín, 2 habitaciones, baño, cocina y gran galpón de material para industria. Fte piedra, vestíbulo, luz eléc., cloacas, adoq. pago. 10x52, cerrada para autos. Base $ [illegible] 000 toda a plazos
HOY 11 a las 15 allí. 1p

Colegiales ¡$ 6.50 v|c. Con edificio! Toda a plazos. Sobre el andén de la estación [illegible] Casa de 5 habitaciones de madera, en 600 v. c., luz eléctr. y adoq. pago.
HOY 11 de novbre a las 16 allí 1p

J. B. Alberdi 5600. Chalecito, allí. A un paso de tranvías 40, 45 y 48, combinación subte a 1 cuadra. Rosario [illegible] 1459 entre Tapalqué y Bragado. 10x55. Verja, jardín, 4 habitaciones, baño y depend., luz eléctr., aguas corr. Produce de renta $ 820 anuales, puede rendir más. Base, $ 4.500, a plazos.
EL DGO 18 de novbre, a las 16.30 allí 1p

Corrientes y Pueyrredón. A 1 cuadra exacta de allí, lo que significa [illegible] todo comentario elogioso. Valentín Gómez 2878 y Pueyrredón, sobre la estación de Once. Bolsa de Cereales. Edificio que no es la última palabra de las construcciones modernas y admite refacción. Sala, f. piedra, 2 habitaciones más en altos, baño, cocina y depend., mosaicos, mármoles, luz eléctrica, cloacas y adoq. pago. 10x27. Base, $ 26.500 a plazos
EL DGO 18 de novbre, a las 17, allí. 1p

Flores. $ 5 por mes, en 100 mensualidades, sin interés. La esquina de Indio y San Nicolás en tres lotes [illegible]
EL DGO 18 de nov. a las 16.30, allí. 1p

V. Devoto, de familia, muy barata! Habana 44[illegible] entre Marcos Paz y Segurola. Verja, jardín, 4 habitaciones, cocina y dep. 10x42 varas, buenos detalles de construcción. Base 7.500 $ con cédulas
EL DGO 18 de [illegible], a las 16, allí. 1p

Para dividir en lotes. Y multiplicar el capital. En Merlo 2 manzanas de tierra a 1 y 2 cuadras de la estación del F. C. O. [illegible] Sin base, a tanto la vara con muchas facilidades. Solicitar planos y detalles.
EL SABADO 1.o de Dbre., en [illegible] 1p

Belgrano 3200. Gran renta. — A 100 metros, Venezuela 3209, entre General Urquiza y 24 de Noviembre. Tranvías 44, 84, 16, 21, Lacroze, etc., de familia, zaguán, fte piedra, 6 habitaciones, baño, depend., yeso, carpintería cedro, mosaicos, mármoles, luz eléctrica, cloacas y adoq. pago. 780 v. c. más o menos. Renta $ [illegible] 700 anuales, el 23 o|o. Base, $ 16 000. A plazos.
EL DGO 18 de nov., a las 17.30, allí 1p

Belgrano — 4 lotes en 80 meses. En puntos excepcionales, próximos a las más prestigiosas arterias de esa zona. Terrenos de medidas ideales y con facilidades de [illegible]
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las horas que se indican a continuación
[illegible] varas cuadradas. Base, $ 6 v. c., en 80 meses. A las 15, allí
Núñez entre las de Moldes y Vidal. Ideal para petit hotel o casa de departamentos 15x52 varas. Adoq. pago. Base, $ 11 v. c., en 80 meses. A las 15.15, allí
Iberá entre las de Conesa y Zapiola, 10 por 30 varas, adoq. pago. Base $ 11 v|c., en 80 meses. A las 15.30, allí
Iberá entre las de Crámer y Vidal. 10x36 varas adoq. pago. Base $ 13 v|c., en 80 meses. A las 15.45, allí 1p

Charcas 1641 y Montevideo — Frente a la plaza Rodr. Peña y sobre Santa Fe y Callao. Casa amplia que sin ser moderna admite refacción. En terreno de 480 varas ad corpus. Base $ 41.000. 4a parte al contado y el resto a 4 años, al 7 o.o.
EL DGO 25 de novbre, a las 17.30, allí 1p

Asamblea 400, desocupada — Santander 716 y Beauchef, tranvías 26 y 44. Verja, 2 habit., 2 piezas más, galponcito y dep., adoq. pago. Base, $ 5800, a plazos
EL DGO. 25 de novbre, a las 16, allí 1p

Av. La Plata 1400! 9.50 v|c. — A 100 mts. de allí Avelino Díaz entre Senillosa y Doblas
EL DGO 25 de novbre, a las 16.30, allí 1p

L. M. Campos y Dorrego, $ 8 v. c. a plazos. Magnífico terreno. Andrés Arguibel entre Báez y Arce
EL DGO 25 de novbre, a las 16, allí 1p

$ 10 al mes y $ 1.000 al contado. Buena casa. San Nicolás 4831 y Av. Alvear a Tranv. Lacroze 85 y 86. Jardín, 3 habit., comedor, baño, cocina y dep. Renta 400 $ anuales
EL DGO 25 de Novbre, a las 17, allí 1p

$ 11 v. c. a plazos, Rivadavia esq. Echenagucía en 3 regios lotes, 10x27 vs. Adoq. pago.
EL DGO 6 de Nbre, a las 15 allí 1p

Rivadavia 7700. El 20 o|o. 2 casas Campana 180, 3 hab., entrada carros y pesebres 9 caballos, altillo y depend. Renta, $ 2000 anuales. Base, $ 9 000 a plazos. Bacacay 7302. 2 [illegible] negocio, sala, fte piedra, 2 baños, pieza alta, 2 cocinas, sótano en el negocio. Renta $ 2 500 anuales. Base $ [illegible] 500 a plazos
EL DGO 25 de Noviembre, a las 15.30, allí 1p

Flores. Desocupada. Lafuente 671 y Remedios. A 1 cuad. de San Pedrito. Verja, jardín, 3 habit., comedor, baño, depend. 10x40. Base $ 18 000, a plazos
EL DGO 2 de Dbre, en la misma 1p

Terreno Remedios esq. Lafuente. A 1 cuad. de San Pedrito. 14.50x20 metros. Base $ 6.50 v. c. Muy barato.
EL DGO 2 de Dbre sobre el mismo 1p

Avdas. Rivera y Dorrego. A 100 metros exactos de allí. Calle Castillo número 1406 esquina Andrés Arguibel. Buena propiedad. Renta $ 2 600 al año con contrato. Base $ 35 000 a plazos
EL DGO 25 de Nbre, sobre la misma 1p

Av. Santa Fe y Dorrego. Gran renta. A dos cuadras de allí. Arévalo 2882, entre Huergo y Báez, tranvías 38 y 61 a [illegible] sala, fte piedra, 4 habitaciones, baño, cocina y depend., tirant. hierro, buena carpintería, yeso, banderolas, mosaicos, mármoles, luz eléctr., cloacas y adoq. pago. Da 226 $ mensuales, el 22 o.o. Base $ 40 000 a plazos
EL DGO 18 de nov. a las 16.15 allí. 1p

Pedro J. Galíndez

Precioso terreno para edificar, por sus dimensiones calle Rivadavia 9780, con tranvía y ferrocarril eléctrico a pocos metros de la estación Villa Luro entre edificios y adoquinado pago. 10 x por 57. Sin base y a plazo, tercera parte al contado y el resto a 1 y 2 años al 7 o|o.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 en el mismo. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes, Victoria 470 v11

José Grasso

3 lotes frente a la parada América, en el paraje más alto de Villa Devoto, en 100 mensualidades sin interés, con escrituras en seguida y posesión inmediata, con frente a las calles Gutemberg y Gualeguaychú. Base, $ 10 mensuales por lote. Seña, 3 cuotas y 2 o|o de comisión, 3 más al escriturar. ¡Venta resuelta! Remate:
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, entre los mismos. Pidan planos Maipú 273, U. T. 5457, Avenida. José Grasso. 1p

Estanislao Vargas

FLORIDA

220 LOTES en 80 MESES

BASE: 3 pesos

El 18 de NOVIEMBRE

Florida, Vicente López, 220 lotes por división de condominio, terrenos de asegurado porvenir, frente mismo al sitio donde el Ferro Carril Central Córdoba construirá su nueva estación, entre Agüero y Kil. 12 y para lo que ya se ha dejado la calle respectiva, estación que es una necesidad urgente para servir a la población que se extiende día a día. Dan frente a la Av. Ibáñez, con adoquinado pago, tienen luz eléctrica a su frente y distan 3 cuadras de la capital. Visitando estos terrenos se comprende en seguida cuál es su porvenir, de suerte que es inútil más descripción.
EL 18 de noviembre, a la llegada del tren especial gratis, que saliendo de Retiro, C. Córdoba, a las 14 y parando en Kil 12 o sea frente a la estación Lacroze en Saavedra bajarán los interesados en la misma carpa, bajo la que se realizará esta venta. Base resuelta, de acuerdo con la tasación, $ 3 la mensualidad en 80 meses, con posesión en el acto. Seña 2 meses y 2 o|o de comisión. Escrituras inmediatas. Pidan planos en los comercios de Florida o en mi oficina, 25 de Mayo 526, U. T. 1600, Retiro. 1p

J. C. Naón y Cía.

Preciosa quinta en Martínez. Alvear y Las Heras. A 4 1|2 cuadras al Este de la estación. El sitio más interesante de la localidad, donde se agrupan las mejores residencias y casas quintas. 2.150 varas con un lindo chalet de dos pisos, hermoso parque, garage y todas las dependencias indispensables. Base, $ 80.000. Mitad al contado, mitad a un año de plazo, con 7 o|o de interés. Llave en mano.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en la misma propiedad. Distribución: planta baja: terraza, hall, comedor, toilett, antecomedor y gran cocina con económica. Piso alto: terraza, 4 habitaciones y baño. Entrepiso: 3 dormitorios y baño. En cuerpo separado: departamento para huéspedes con 2 habitaciones y baño. En otro grupo: 3 piezas para el servicio, cuarto de plancha y lavado, baño, una pieza en altos, garage con tanque para nafta y motor eléctrico para extraer agua. Visítese a toda hora. Está desocupada y podrá disponerse de ella, inmediatamente. Informes, Bmé. Mitre 757. — J. C. Naón y Cía. n3

Chalet en Martínez — A plazos —Avenida Aguirre esq. V. F. López. A una cuadra de la calle Alvear y a 8 al Este de la estación. Por allí se hace el tráfico de comunicación entre la capital, San Isidro y Tigre. Edificio recién terminado, con detalles de buen gusto y muy bien distribuído. Base, $ 25.000. Mitad al contado y mitad hasta 3 años de plazo. Llave en mano.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, en la misma propiedad.
Terreno: 26v70 a la Av. Aguirre; 4v39 en la ochava y 22v11 a V. F. López. Superficie 705v.c.80.
Edificio: Planta baja: hall, escritorio, comedor, office, pieza y w. c. de servicio, cocina y pórtico. Altos: 4 habitaciones con roperos, hall y cuarto de baño. La construcción es de primer orden. Visítese a cualquier hora. Títulos perfectos. Informes, Bmé. Mitre 757. — J. C. Naón y Cía. n4

Sáenz Peña 769 al 775.—13v20 por 21v30. Ideal como ubicación y dimensiones. Edificio antiguo que produce $ 2.280 al año. Base, $ 18.000, que corresponde a $ 64 la vara.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma propiedad. Tiene un local al frente. 8 habitaciones, dos piezas en altos, cocina y dependencias. Visítese. Títulos perfectos. Informes, Bmé. Mitre 757. - J. C. Naón y Cía. n11

DOMINGO CAPURRO

HOY

En Belgrano (R)

RODEADA DE CHALETS

Linda esquina en Belgrano (R) En el barrio moderno. Pino y Heredia. La calle Pino se destaca por sus hermosas viviendas: la esquina que se vende está frente al palacio de Lavigne, lindando y rodeada de chalets. En una altura próxima a la estación Belgrano (R). Tiene superficie de [illegible]2.40 varas y medidas ideales. Adoquinado pago por ambas calles. Base, $ 15 la vara. Facilidades.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en la misma. Pidan planos con detalles, San Martín 60.—Domingo Capurro. n10

Belgrano esquina Saavedra — 18.14 varas al bulevar Belgrano Nos. 2591 al 2599 por 30.19 varas a Saavedra 376 al 378 en 2 interesantes lotes con edificios antiguos. Es una esquina excepcional del importante y amplio bulevar, por sus dimensiones y ubicación se presta para levantar grandes edificios de alta y segura renta, comercios, etc. Bases, $ 35 000 el lote esquina y $ 17 000 el otro lote. 20 o.o al contado y el excedente en 3 cuotas iguales a 1, 2 y 3 años de plazo.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 en la misma. En conjunto tiene un edificio con negocios y habitaciones parte alquilado y parte desocupado, lo alquilado gana $ 4050 anuales. No hay contratos. Pidan planos con detalles, San Martín 60.- Domingo Capurro. n11

En Nueva Pompeya—$ 15 por mes. La esquina Tilcara y Carlos María Ramírez (antes Santa Clara) con superficies de 168.60 a 319.60 varas. Bien ubicados, rodeados de edificios, a 3 cuadras de la Av. Sáenz y tranvías 47 y 55 de la estación Sáenz, del F. C. G. de la Provincia. Base, $ 15 por mes el lote.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17 en los mismos. Pidan planos con detalles, San Martín 60.—Domingo Capurro. 1p

En Longchamps — 500 lotes. Son los terrenos que rodean la estación del F. C. Sud, los mejores del lindo y más alto pueblo del Sud, pueblo donde se edifica y adelanta constantemente. Son lotes con superficies de 250 a 600 varas, sobre calles bien trazadas con luz y veredas. Se venderán con opción y base real de 5 $ por mes el lote. En 100 mensualidades sin interés.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 11. Tren gratis. Pidan planos con detalles completos, San Martín 60.—Domingo Capurro. 1p

En Lomas, 4 casas y 3 terrenos. En lo central y de mayor valor de Lomas calles Laprida, Manuel Castro y Boedo. Venta [illegible] judicial en la sucesión de don José Rizzi. Con bases de $ 7500 a $ 11 000 las casas y de $ 5 a 15 los terrenos. Facilidades de pago.
EL DOMINGO 2 de diciembre, a las 16.10, en los mismos. Pidan planos con detalles. San Martín 60.—Domingo Capurro 1p

MAXIMO C. PAZ

En SARANDI

(Avellaneda)

13 LOTES — 80 MESES

Sobre andén estación SARANDI

(a 11 minutos P. Constitución)

y Av. Gral. Mitre, (tranvía 22)

(a 30 m. P. Mayo)

BASE $ 20 POR MES

v12

Lotes que por su excepcional ubicación, en lo más alto y central, son los más codiciados de Sarandí. Gozan de todos los servicios públicos: tranvía, F. C. S., autoómnibus, luz eléctrica, adoquinado pago, aguas corrientes, correo, colegios, etc., todo lo que se traduce en una apreciable economía y comodidad, teniendo a mano distintos medios de comunicación y facilidad en su adquisición, al alcance del empleado u obrero.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 12.30 (2.30 p. m.) en los mismos. Superf. de 175 a 207 varas. Entrega posesión y escrituras inmediatas. Seña 3 mensualidades y 2 o|o comisión acto remate. 5 mensualidades y retiro libreta. 15 o.o descuento pagando saldo contado dentro 90 días. Títulos perfectos. Escrituras ante Tomás M. Almada y José M. Paz (Florida 248). Soliciten planos, San Martín 195. U. T. 5864, Av. v12

Casa habitación, Mármol 911, entre boulevares Carlos Calvo y San Juan, a 2 cuadras de Independencia y Av. La Plata, en el paraje más alto, de notable ubicación, dimensiones ideales: 10x33.85 varas. Edificio: zaguán, sala calle, 2 dorm., patio, cocina, w. c., pileta, etc. Base, pesos 16.500. 1|2 contado, resto 6 meses, 1 y 2 años plazo, 8 o.o interés.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16, en la misma. Títulos perfectos. Escrituras ante Romualdo Sáenz (Av. Mayo 822). Seña 8 o.o. Comisión 2 o|o. Visítese. Informes, Máximo C. Paz. S. Martín 195. v12

Arturo Santiso y Cía.

Buena casa. — Dorrego 913, entre Villarroel y Vera, adoquinado pago. A 1 cuadra de Triunvirato, tranvías a todas direcciones. Casa preparada para edificar altos. Consta de sala, frente imitación piedra, vestíbulo, 3 amplias habitaciones, baño, pieza servicio, cocina, tirantería hierro, cloacas, etc. Mide 10x22.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 horas. Base, $ 7.000 al contado y 10.000 a plazos. Recomendamos visitarla. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o.o. v12

En los Nuevos Mataderos. — 6 casas y un terreno. Con un pequeño desembolso al contado, resto en 80 mensualidades, sin interés. A 3 cuadras justas de la entrada principal de los Mataderos y del tranvía, a una cuadra de la Av. Chicago. Casas calle Eugenio Garzón (antes Arrecifes) núms. 6702, 12, 22, 30 y 38, adoquinado al día, entre Cañada de Gómez y Cosquín (las dos últimas desocupadas). Casa Cañada de Gómez 2627, entre E. Garzón y San Pedro, y terreno lindero. Cada propiedad consta de 2, 3, 4 y 5 piezas, luz eléctrica y agua corriente, con terreno de 300 a 400 varas cuadradas.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 horas, en las mismas. Bases, $ 500, 1.000, 2.000 y 3.000 al contado; resto en 80 meses, sin interés. Gran pichincha. Con la misma renta se pagan. Escrituras inmediatas ante el escribano señor José Rodríguez Lozano. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Prospectos y más datos, Esmeralda 91, U. T. 2058 Avenida. v12

Corrientes 623 — **José A. Cevedo** — U. T. 3991, Avda.

V. BALLESTER

HOY — LA MEJOR CASA

Hoy—En V. Ballester. La casa quinta del Sr. Wadel. Desocupada. Independencia entre San Martín y Las Heras. A 200 metros de la estación, 28x67 varas. Sala, vestíbulo, comedor, hall, 2 dormitorios, baño, cocina, 3 piezas, cochera, jardín, parque. Lujosa y cómoda. Base, $ 12.000, toda a plazos.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 17, allí.—José A. Cevedo, Corrientes 623. 1p

Hoy—V. Ballester. 40 meses. A 200 metros estación. Independencia esq. Las Heras. Paraje alto pintoresco. 4 lotes, medidas ideales. Todos tienen más de 11 varas de frente. Base, $ 1.60 v c.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 16.30, allí.—José A. Cevedo Corrientes 623. 1p

Hoy—Casita barata. Avda. Cabildo 4700. Desocupada. Base, $ 2.000, 2 piezas, etc. 1.000 v|c. Quintana 4709.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 14, allí.—José A. Cevedo, Corrientes 623. 1p

TERRENOS

HOY — EN 40 MESES

Hoy—Frente a la estación Pueyrredón. Terrada esq. San Alberto. Base $ 6 la vara, 3 lotes en 40 meses.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 15.45, allí. 1p

Hoy—Esquina en 40 meses. — Condarco esq. Tequendama. Al lado de Av. América y tranvía No. 90. Base, $ 5 la vara.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 15.20 1p

Hoy—Terreno en Caballito — Monte Egmont entre Rojas y Sapadori. Adoquinado pago. Sin base, en 2 cuotas anuales al 7 o|o. A 1|2 c. Av. San Martín.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 16, allí. 1p

Hoy—Av. América al lado del No. 2654. Un lindo lote de 10 por 23 vs. Base, $ 6 la vara. Tranvía 90 al frente.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 15, allí. 1p

BELGRANO

PETIT-HOTEL
(DESOCUPADO)
ARREDONDO No. 2432

Gran casa de renta

RIVERA INDARTE 315|19
BASE, $ 50.000

Av. Cabildo 1500. Petit hotel recién terminado. Desocupado. Arredondo 2432. Base, $ 20.000, toda a plazos. Después detalles.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 16.45, allí.—José A. Cevedo 1p

Plaza Flores. 28x33 vs. Gran propiedad moderna de renta. Rivera Indarte 315|19. Base, $ 50.000 toda a plazos al 7 por ciento. Después detalles.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 16, allí. —José A. Cevedo. 1p

TIGRE

LINDANDO CON EL
CLUB LA MARINA
5.740 v c.

2 Notables Esquinas

RIVADAVIA 8800
NAHUEL HUAPI Y CRAMER

Tigre—Club La Marina, Lindando con este edificio. Para club náutico o residencia. Frente al Río Luján y a la desembocadura del río Tigre. Es la fracción conocida por de don Miguel A. Marín. Sale a la venta con intervención judicial. Base, $ 7.500 o sea $ 1.30 v|c. Sup. 5.740 v. c.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16, allí. Solicite planos 1p

En Flores—Recién terminada. Desocupada. Remedios 2752, altura Rivadavia 7100. 3 habitaciones, baño, cocina, terraza, cloacas, etc. Base, $ 5.000. Llaves en el No. 2764.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 17, allí. 1p

Desocupada. — Blandengues 3880. 2 habitaciones en cal con tirantería de hierro y dependencias. Cloacas. Base $ 3.700.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15.30, allí. 1p

En Martínez -2 amplios lotes. Avda. M. Aguirre, entre Gral. Sarmiento y Vte. López, a 5 cuadras estación. Pavimento pago. 14x53 vs. cada uno. Base, $ 4 la vara.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15.45, allí 1p

Rivadavia esq. Olmos. 3 lotes de 165, 180 y 190 varas con adoquinados pagos por las dos calles. Sin base.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 15.[illegible] allí 1p

Av. Crámer esq. N. Huapí. Notable esquina, 12x38 vs. Los dos adoquinados pagos. Base, $ 13 la vara.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 17.30, allí. 1p

Desocupada. Base, $ 1.500. Mitad al 7 o|o. A 4 cuadras de la plaza V. Devoto. 2 habitaciones, etc. Desaguadero 3885. Terreno lindero: Mide 10x40 vs. Base $ 2 la vara.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16.30, allí. 1p

V. del Parque—Terreno, Cuenca, entre San Roque y 3 Cruces. 10x65 vs. A 3 cuadras estación. Base, $ 6 v. c. Adoquinado pago.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16, allí 1p

En V. López. A 100 mts. de Santa Fe, tranvía Lacroze, 3 cuadras estación, Av. San Martín entre Rancagua y Fregé. 10x45 vs. Adoq. pago. Base $ 4 la vara.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 17.30, allí 1p

MANUEL BUIDE

PILAR F. C. P.

HOY AL PILAR

F. C. PACIFICO

Sale el tren especial GRATIS de la estación RETIRO, F. C. P., a las 12.5, con el siguiente horario de las estaciones:

PALERMO	12.13	BELLA VISTA	12.41
LA PATERNAL	12.20	MUÑIZ	12.46
Stos. LUGARES	12.32	SAN MIGUEL	12.53
CASEROS	12.36	JOSE C. PAZ	13.07
		DERQUI	13.18

80 LOTES

se venderán por mensualidades, SIN COMISION, en 60 MESES

10.000 ladrillos gratis, luz eléctrica, agua corriente en toda la manzana. A sólo 50 metros de la estación. Terreno alto, paraje muy sano, con arboleda, calles abiertas y abovedadas. Con sólo 5 mensualidades se entrega la posesión y podrá tener su casita propia pudiendo viajar diariamente a la Capital

LUIS CALVAROSO

Subterráneo, Loria 656, entre Venezuela y Agrelo. Buena casa. Mide 10 por 50 vs. (Ad corpus). Consta de sala, frente piedra, 5 dorm., comed., coc., gran baño, [illegible] piez., patio cubierto, gal. mat., carp. cedro, cielo rasos de yeso, cloacas y adoq. pago. Base $ 32.000, a plazos. Fácilmente se transforma en casa de departamentos.
HOY DGO. 11 de noviembre a las 16.30, allí 1p

En mensualidades — Notable lote en Villa Urquiza, Av. Alvarez Thomas 3673, entre Mar Chiquita y Congreso, a 2 cds. del tranvía 96, a 8 del mercado y 4 de la plaza y tranvía Lacroze. Mide 12v70 por 31v82. Sup. total 387.23 v. c. Hay una pieza medianera y cerco en cal. Sin base a tanto la v. c., mitad al contado y mitad en 24 meses, sin interés.
HOY DGO. 11 de nov., a las 15, allí. 1p

Casa de departamentos. Desocupada. Camarones 1631-35, entre Av. San Martín y Donato Alvarez. Mide 10x52 vs. Ad corpus. Consta 1er. dep. de salón negocio, 2 habit., cocina, baño, 2o. dep. gran comedor, 2 habit., cocina, baño y dep. 3o y 4o deptos. 2 hab., cocina, baño y dep. Construcción buena, cloacas y adoquinado pagado. Base, $ 27.500 a plazos. Visítese de 12 a 17.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 16. allí. 1p

Caballito, Paysandú 1915, entre Espinosa y Cucha-Cucha, a 1 cuadra de la Av. San Martín. Mide 10x27 vs. Sala con frente imit. piedra, 4 hab., piecita, cocina, w. c., cielo raso yeso, gal. mat., tirantería de hierro y preparada para altos, adoquinado pago. Base, $ 9.000 a plazos.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 15.30, allí. 1p

Av. San Juan y Rioja (ahí nomás), 24 de Noviembre 1266, amplia y buena casa. Mide 10x50 vs. Ad corpus. Edificio moderno y sólido, con frente piedra, con balcones, 3 dormitorios, comedor, 2 piezas más chicas, cocina, pieza de baño, galería, carp. cedro, cielorraso yeso, patio mosaico, cloacas y adoq. pagado. Base $ [illegible] a plazos.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, allí. 1p

25 de Mayo 759-63 y Leandro N. Alem 758-62, entre Viamonte y Córdoba. Subsuelo, planta baja, dos pisos en altos y terraza de gran renta. Se distribuye así: Subsuelo: gran salón de negocio y depend. Planta baja: Gran salón negocio y depend. 1er. piso: 2 salas con frente a 25 de Mayo, 2 salas frente a Leandro N. Alem, 2 habit., cocina y dep. 2o. piso: igual distribución del primero, gran terraza con dos habit. y comodidades. Superficie 8x40 y 17 vs. con más el que ocupa la ochava. Renta anual $ 11.760. Base de [illegible] 000 cédulas y 30.000 a 2 años. Excedente al contado.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 16 en mi escritorio, Rivadavia 633. 1p

Con cédulas. En Palermo, a 2 cds. de la Av. Rivera, Arévalo 1579, entre Gorriti y Cabrera, magnífica propiedad, mide 10x40. Sala con frente imit. piedra, 2 dorm., comed., baño, cocina, desp., w. c., y gran galpón, cloacas, luz eléctrica, construcción en cal, adoq. pago y dep. Base, $ 18.000, incluso 11.500 cédulas arg. (Visítese, no hay cartel)
EL JUEVES 15 de noviembre a las 15, en mi escritorio, Rivadavia 633. 1p

Al Norte, Sobre Santa Fe. Laprida 1226, entre Mansilla y Charcas, entre hotelitos y palacetes casita bien construída con 2 salas al frente, 2 dorm., 1 pieza en altos, pieza de baño instalado, cocina, w. c., terraza con lavadero, buena carp., cielorrasos yeso, obras sanitarias, adoq. pago. Visítese de 10 a 16. Base, $ 19.000 a plazos, venta resuelta por división de condominio.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en mi escritorio Rivadavia 633. 1p

Av. San Juan y Av. La Plata, casa nueva, Doblas 1160, entre Zuviría y Tejedor. Mide 10x30 vs. (Ad corpus). Sala y balcón, vestíbulo, 3 habit., 4 piezas, galería, tirantería, cocina, baño y dep., cloacas y adoq. [illegible] Base $ 14.000, a plazos
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15.30, allí. 1p

Boedo y San Juan, a pocas cuadras de esta importante ubicación. Tarija 3818 entre C. Barros y Castro. Mide 10x[illegible] vs. Consta 3 habit., amplios, cocina, baño, carp. cedro, patio mosaico, cloacas y adoq. pago. Base, $ 8.000 todo a plazos, excedente al contado.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16, allí 1p

Entre Ríos y Caseros, a una cuadra de allí. José Carlos Gómez 68 (antes Antofagasta). Desocupada. Mide 10x28 varas. Sala con frente piedra, zaguán, 4 habitaciones, [illegible] amplio baño azulejado, w. c., cocina y dep., carp. cedro, cloacas y adoq. pago. Base 15.000 $ a plazos.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16.30, allí. 1p

Humberto I 2268-76-78, entre Pichincha y Matheu. A 1 c. de Av. San Juan e inmediata a Av. Entre Ríos. Mide 20x58 vs. para renta o casa de industria. Casa con 18 habitaciones y dep., cloacas y adoquinado pagado. Renta, $ 7.200 anual. Sin base a tanto la vara con lo edificado. Después detalles.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 17, en la misma. 1p

Base, $ 13.000 cédulas. Av. La Plata y Asamblea a 2 cds. de ahí. Beauchef 1059, entre Av. [illegible] Díaz y Santander. Mide 9x62 vs. Casa sólida y en cal, con tirantería hierro, consta [illegible] dorm., comedor, galería material, [illegible] cedro, cielorraso yeso, baño, [illegible] y adoq. [illegible] Base, 13.000 cédulas, excedente al contado.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15, allí 1p

3 lotes. Bogotá y Guayquiraró, [illegible] cerca del subterráneo est. José M. Moreno y Parque Centenario. Esquina que mide [illegible] a 80, de 12v70x16v17 y dos lotes frente a Guayquiraró de 9v24x30 vs. Sin base a tanto la v. c., 1|2 al contado y 1|2 a dos años.
EL DGO. [illegible] noviembre, a las 17.30 allí. 1p

BATTOLLA Y MAGALDI

HOY en BANFIELD — ¡Desocupadas!

Gral. Belgrano 1245|51, gran casa-quinta de 15x70 v., jardín, hall, 8 hab., 2 coc., baño, gallinero, w. c., patio, techo de [illegible] ¡Refaccionable! Orden terminante de liquidar. Base $ 9.500 a plazos
HOY DGO. 11 de nov., a las 16, allí. 1p

En Banfield, Gazcón 260, de 10x50 vs., 3 hab., coc., luz, adoq. pago, tranvía, a 3 cuadras est. Base, $ 4.500, a plazos.
HOY DGO. 11 de nov. a las 15.30, allí. 1p

Banfield, terreno lindero a la anterior, 10x50 vs., adoq. pago, cercado. Base, $ 2.300 el lote, a plazos.
HOY DGO 11 de nov. a las 15.30, allí 1p

En Banfield, 3 lotes a 4 cdras. tranvía eléctrico, Corrientes e. Larroque y Grigera. Base $ 5 por mes, en 100 meses.
HOY DGO 11 de nov. a las 15.30, en la casa Gazcón 260 1p

Casa C. Calvo 2435, sala, comedor, 4 dorm., baño, coc., etc. Base pesos 24.500 a plazos.
EL DGO. 18 de nov. a las 16.30, allí. 1p

Av. Rivera, Canning, Castillo 156. 12x46 [illegible] 4 hab., cloac., adoq. pago. Base $ 10.000 todo a plazos.
EL DGO. 18 de nov. a las 17.30, allí. Más datos a Battolla y Magaldi, Pozos 1042. 1p

F. ASTOUL BONORINO

HOY a las 13.45

sale el tren gratis para

Villa España

Los últimos 84 lotes que rodean la estación

2o. remate en Villa España — Nueva estación del circuito del F. C. Sud, a 35 minutos de Constitución, equidistante de Quilmes, Mármol, Florencio Varela, rodeando los mismos andenes de la estación Villa España y 4 cuadras de la estación Berazategui y de las grandes cristalerías. 84 lotes unidos, saldo de los 140 vendidos en mayo y donde la mayoría de los compradores, cuyos nombres figuran en los planos, empezarán ya a construir. Venta al alcance de todos, con la base de $ 4 por mes el lote, en 100 mensualidades, dándose la posesión inmediata para edificar. Se trata de terrenos de verdadero porvenir, dado que no es posible encontrar terrenos tan baratos, frente mismo a una estación con toda clase de recursos, como ser: escuelas, alumbrados, correos, teléfono, entre edificios y sobre todo a 35 minutos de Constitución.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, en los mismos terrenos. Tren gratis de Constitución a las 13.45. Títulos perfectos. Seña 2 mens. Comisión 2 o|o. Planos, Lavalle 477.—F. Astoul Bonorino v11

CERRITO 649-59

Frente al COLON

Cerrito 649-59. — Para una gran casa de departamentos. En el mejor barrio del Norte. Magnífico terreno con construcciones antiguas, de 17 por 50 vs. ad corpus, medidas excepcionales para la construcción que el barrio requiere. Difícilmente podrá ofrecerse un terreno de estas dimensiones en esa descollante ubicación, a tan ínfimo precio. No hay contratos. Base, $ 90 vara. Se concede hasta el 5 o|o del precio al 7 1|2 o.o en hipoteca, a 2 o 3 años, tratando previamente en mis oficinas.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en mi salón de ventas, Lavalle 477. Títulos perfectos. Seña 8 o.o. Comisión 2 o|o. Informes, Lavalle 477.—F. Astoul Bonorino. v12

En San Justo. — La mejor y más central manzana de este pueblo, dividida en 36 lotes, a 2 cuadras de la estación y 3 de la plaza, iglesia, Municipalidad, en el mismo centro del pueblo, frente mismo a la quinta de Colombo, calles bulevar San Juan, San Luis, Santa Fe y Mendoza. Terreno muy lindo, con luz eléctrica, servicio de ómnibus, etc. Venta resuelta y terminante, sin base, a tanto por mes el lote, en 80 meses, sin interés.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14.30, allí. Seña, 2 meses en el acto del remate y 2 o|o de comisión. Títulos perfectos a satisfacción del comprador. Escrituras inmediatas ante los escribanos Sr. Pedro Lataillade o Pedro Heguy, [illegible] revisar los títulos en esta escribanía (San Justo). Planos [illegible] Lavalle 477 y en [illegible] (Casa Turchetto Hnos.).—F. Astoul Bonorino v12

152 lotes en Olivos. — A $ 6 por mes. A 4 cuadras de la Avenida Cabildo (allí Maipú), con el tranvía Lacroze y próximos a las estaciones Bartolomé Mitre, Borges, Olivos y Martínez. Son los terrenos más baratos y más convenientes que pueden ofrecerse, razón por la cual se recomienda especialmente esta venta. Base, $ 6 por mes el lote, pagaderos en sólo 60 mensualidades, sin interés, dándose la posesión inmediata sin más desembolso que dos mensualidades, que se pagarán en el acto del remate y tres más al retirar el título provisorio, otorgándose las escrituras definitivas a los [illegible] meses, ante el escribano Sr. Gregorio Centurión. Descuento de 15 o.o al que pague el total al contado. Las mensualidades se abonarán en el Nuevo Banco Italiano. Títulos perfectos. Comisión 2 o.o.
EL DOMINGO 2 de diciembre, a las 14.30, en los mismos terrenos. Se insiste en la ventaja de esa venta que representa la mejor colocación para los pequeños ahorros y se tiene en cuenta que se trata de terrenos ubicados entre pueblos de tal importancia que excluyen comentarios. El [illegible] del remate además de los medios de locomoción que ya tienen y para mayor comodidad de los interesados habrá auto ómnibus gratis que saldrán de... hasta los terrenos. Informes, Lavalle 477.—F. Astoul Bonorino. 1p

Al Norte — Dos lindos terrenos. Bulevar Cerviño entre Oro y Darregueira, rodeado por las avenidas Santa Fe y Alvear, en el mejor barrio de Palermo, adoquinado pago y tranvía al frente. Entre edificios. Base $ 25 v. cuadrada. A plazos
EL JUEVES 15 de noviembre a las 15, en mis oficinas, Lavalle 477. Títulos perfectos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o.o. Informes en mis oficinas.—F. Astoul Bonorino v12

¡UN BUEN NEGOCIO!

Central — México 1411-15, entre San José y Sáenz Peña. Una propiedad de altos y bajos, constituída por dos casas de familia independientes, compuestas cada una de sala, comedor, 4 dormitorios, baño, cocina, pieza de servicio, etc. Se trata de una finca que por poco gasto se transforma en una buena propiedad. Produce [illegible] $ 500 mensuales, o sean $ 6.000 al año y el inquilino actual haría contrato por esa misma suma. Base $ 45.000. Muy barato. Podrán darse plazos consultando previamente en mis oficinas. Visítese por la tarde.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en mis oficinas, Lavalle 477. Superficie 465 varas. 8 o|o de seña, 2 o|o comisión.—F. Astoul Bonorino. v12

En Belgrano (Saavedra). — 2 lindos terrenos entre edificios. Avenida Crámer entre Vilela y Besares y Vidal, entre los mismos. A 2 cuadras de las Avenidas Cabildo y Republiquetas. Venta resuelta y terminante, sin base, a tanto la vara, al contado
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16.30 en los mismos. Títulos perfectos. Escrituras ante el escribano que se designará. Seña, 8 o.o. Comisión, 2 o.o. Informes Lavalle 477.—F. Astoul Bonorino. 1p

En Avellaneda. — En el barrio Industrial obrero 7 espléndidos lotes rodeados de edificación, en 100 meses.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 14. Después detalles.—F. Astoul Bonorino.

20 lotes excepcionales. — Todos frente a la Avenida Rivadavia, con adoquinado pago, entre Ciudadela y Ramos Mejía, entre los mejores edificios y terrenos altos, únicos por su ubicación frente a las vías eléctricas del F. C. Oeste en combinación con el subterráneo a [illegible] cuadras de Ciudadela y Ramos Mejía. En ese paraje es lo último que se libra sin vender. Venta resuelta y sin base a tanto la vara cuadrada, pagaderos en 48 mensualidades.
EL DOMINGO 9 de diciembre, a las [illegible] allí. Después detalles. Pidan planos Lavalle 477.—F. Astoul Bonorino.

Los terrenos baratos. Caja de ahorros. 169 lotes, a $ 3 por mes. En Morón, con el servicio de trenes eléctricos directos a Plaza de Mayo en 25 minutos. Frente a la quinta del señor Zauli. En 80 mensualidades. Posesión y escrituras inmediatas. Próximamente fecha y detalles. Planos, Lavalle 477 o sucursal Morón.—F. Astoul Bonorino 1p

Angel Velaz & Cía.

San Juan 963|69, con cédulas. Habitación y renta de 22 o|o. Sobre Constitución y Bdo. de Irigoyen. Por división de condominio. Edificio moderno de dos pisos, dentro de líneas municipales. Un hotelito al frente con recepción en la planta baja y seis dormitorios, cuarto roperos, baño instalado, toilette y terraza, en altos. Entrada independiente a 5 departamentos interiores de 3 y 2 piezas, cocina y w. c. cada uno. Renta 880 $ al mes, o sean $ 10.560 al año. Gastos $ 1.173 al año. Renta líquida $ 9.387 anuales. Terreno de 8.43 varas de frente por 62.93 de fondo. Ad corpus. Base, $ 18.416.17 suma a que se encuentra reducida la hipoteca originaria en cédulas y que el comprador las tomará por su valor nominal. El saldo puede abonarse 2|3 partes al contado y 1|3 parte a 3 años de plazo con 8 o.o de interés anual, pagadero por trimestres adelantados y cancelable en cualquier momento sin pérdida de intereses, previo aviso de 90 días. Visítese de 15 a 17 horas.
EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 horas, en nuestra casa, Sarmiento 452|56, donde pueden solicitarse mayores informes y prospectos con detalles de renta y gastos. 8 o.o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Angel Velaz y Cía. v7

Judicial — Dos propiedades contiguas, San Juan 1122-24 y 1126-30. Por orden del señor juez de lo civil doctor Juan Carlos Lagos interinamente a cargo del juzgado que fué del doctor Fernando Klappenbach, secretaría del doctor Carlos Alberto Alcorta, en los autos "Cerice de Spínola Amalia y Spínola Pe[illegible], juicios abintestato". San Juan 1122-24. Edificio antiguo de 7 habitaciones y terreno de 7m43 de frente, 67m05 en sus dos costados y 7m66 en el contrafrente. Superficie 506 m. c. 96. San Juan 1126-30. Edificio antiguo de 7 habitaciones y terreno de 7m58 de frente, 67m05 en ambos costados y 7m50 en el contrafrente. Superficie 506 m. c. 96. Bases para cada finca, $ 33.675, o sean las 2|3 partes de sus respectivas tasaciones.
EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, en nuestra casa, Sarmiento 452-56. 8 o|o a cuenta de precio, 2 o|o de comisión.—Angel Velaz y Cía. n1

Un nuevo pueblo, Antonio Carboni (F. C. S.), en el partido de Lobos, a 3 horas de la capital (123 kilómetros) y con numerosos trenes diarios, tanto de ida como de vuelta. El trazado del pueblo, que comprende 51 manzanas divididas en 612 solares y 64 quintas de tierra especial, cuyas superficies varían de 1 ha. a 2has. 61 as., fué aprobado por el S. G. de la provincia, a quien se le han reservado los solares para edificios públicos, escuelas, plazas, etc. La venta se efectuará sin base, a tanto el m. c. los solares y a tanto la hectárea las quintas pudiendo abonarse el importe mitad al contado y mitad a 1 y 2 años de plazo con 6 o.o de interés anual y pagarés hipotecarios. A los que paguen al contado se les hará un descuento del 10 o.o sobre la parte a plazos.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 11, en el mismo pueblo Antonio Carboni, después de un asado que será servido a los concurrentes. Planos y mayores informes en nuestra casa, Sarmiento 452|56. A cuenta de precio 8 o|o. Comisión 2 o.o.—Angel Velaz y Cía. n1

En las barrancas de Belgrano —Avenida Luis María Campos entre Federico Lacroze y Olleros. Terreno de 14 varas de frente por 82.60 en un costado, 80.54 en otro y 14.90 en el contrafrente. Superficie 1.217.50 varas cuadradas. Adoquinado, cerco y vereda pago. Base $ 18 la v. c., pudiendo el comprador, si así lo desea, tomar a su cargo una hipoteca ya constituída de $ 14.400, pagaderos en 3 cuotas semestrales de $ 4.800 cada una desde el 17 de mayo de 1924 al 17 de mayo de 1925, con 7 o|o de interés anual y cancelable en cualquier momento, sin pérdida de intereses. El saldo hasta completar el precio de compra al contado.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 horas, en el mismo. 8 o.o a cuenta de precio. Comisión, 2 o|o. Prospectos y mayores informes, en nuestra casa, Sarmiento 452|56 -Angel Velaz y Cía. n11

EMILIO A. GARBAGNATI

JUDICIAL - HOY

JUAN JAURES 325/29

Base, $ 17.333.33
A LAS 17.30 HORAS

YERBAL 1276

Base, $ 10.000
A LAS 16.30 HORAS

BELTRAN 387

Base, $ 11.333.33
A LAS 16 HORAS

Haedo, F.C.O., Maipú 433

Base, $ 4.000
A LAS 15 HORAS

Judicial. Casa en el Once. — Calle Bermejo (hoy Juan Jaurés) No. 325 al 29, entre las de Sarmiento y Valentín Gómez, consta de sala ocupada por negocio, zaguán, dos habitaciones, y en el fondo 3 piezas, 1 galpón de construcción mixta parte de material, madera y cinc, 2 cocinas de madera, cloacas, adoquinado pago, mide 8m66 (10 v.) de frente al Oeste, 26m846 (31 v.) de fondo en el costado Sud, 26m413 (30v50) en el del Norte y 6m928 (8 v.) en el contrafrente. Superficie, 203.87 m|c. (igual a 271.10 v|c.). Tasación, $ 26.000. Base, 2|3 partes, $ 17.333.33.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17.30 (5.30 p. m.), sobre la misma. v11n.

Judicial. — Casa en Flores. — Calle Beltrán No. 387, entre las de Bogotá y boulevard Avellaneda, consta de 5 habitaciones, cocina, baño, w. c., galería y una pieza en altos, adoquinado pago; mide 15m03 (17v35) de frente al Oeste por 12m51 (14v43) en el costado Sud, 11m82 (13v62) en el del Norte y 15m59 (18 v.) en el contrafrente. Superficie, 186.16 m.c. (igual a 243.22 v|c.). Tasación, $ 17.000. Base, 2|3 partes, $ 11.333.33.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), sobre la misma. v11n.

Judicial. Casa en Haedo, F. C. O., calle Maipú 433, a 5 cuadras de la estación, consta de 3 piezas, cocina, galería, w. c. Mide 7m36 (8,50) de frente al Este, 42m[illegible] (48.49 v.) en el costado Sur, 42m66 (49.24 v.) en el costado Norte y 6m41 (7.40 v.) en el contrafrente. Superficie 313.59 m. c. (igual a 418 v. c.). Tasación $ 6000. Base 2|3 partes, $ 4000.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 horas (3 p. m.) sobre la misma. Por disposición del señor juez doctor Roberto Bunge y como perteneciente al juicio sucesorio de doña María Spolita de Pasquali, que se tramita por la secretaría del doctor Rawson. Todo comprador entregará el 8 o|o de seña y a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Las escrituras se otorgarán por ante el escribano don Antonio J. Barbera, Avenida de Mayo 749. Mayores informes a la secretaría actuaria o en mis oficinas Florida No. 248, U. T. 4599 Avenida u Olavarría No. 432.—Emilio A. Garbagnati.—Dr. Adolfo Rawson, secretario. v11n.

Judicial. Casa en Caballito. — Calle Yerbal No. 1276, entre las de Paramaribo y Paysandú, consta de seis habitaciones, baño, cocina, w. c., galería de vidrio, adoquinado pago, mide 8m66 (10 v.) de frente al Norte por 22m256 (25v96) de fondo y 5m386 (6v10) en el contrafrente. Superficie 156.30 m|c. (igual a 203.40 v|c.). Tasación $ 15.000. Base, 2|3 partes, $ 10.000
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30 (4.30 p. m.), sobre la misma. v11n.

Judicial. En la Boca, Coronel Salvadores 827, entre Garibaldi y Zárate, consta de una pieza, cocina de madera, 5 piletas de lavar y 4 w. c. Mide 11 metros (12.70 v.) de frente por 48m93 (56.49 v.) de fondo y 12 m. (13.85 v.) en el contrafrente. Superficie 562.70 m. c. (igual a 750.40 v. c.). Tasación $ 22.500. Base, 2|3 partes, $ 15.000.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17 horas (5 p. m.), sobre la misma. Seña y a cuenta de precio el 8 o|o. Comisión 2 o|o. A continuación, Judicial, Casilla de madera y cinc, de 6 piezas y 6 cocinas. Tasación $ 3.000. Base 2|3 partes $ 2.000. Seña el 20 o|o y el 10 o|o de comisión. Por disposición del Sr. Juez Dr. Juan Carlos Lagos, en la sucesión de don Bernardo Olmo que se tramita por la secretaría Otrio. Datos en los Tribunales o en mis oficinas, Florida 248; U. T. 4599, Avenida, u Olavarría 432.—Emilio A. Garbagnati. v13

V. P. CACURI

JUDICIALES

De la sucesión de Don Diego de Alvear. Entre los Jardines de Palermo y las Barrancas de Belgrano. Casi frente al Hipódromo. Las caballerizas de altos y viejos prestigios.

3 STUDS y 22 TERRENOS de dimensiones adecuadas para todo plan. Con frente a la AVENIDA OLLEROS y calles Gorostiaga, Blandengues y Migueletes. Al lado de AVENIDA ALVEAR y bulevar Luis Ma. Campos.

EL EDIFICIO OCUPADO por el popular STUD "DON ALFONSO". Produce $ 8.400. BASE, $ 38.524.40
¡UN 22 o|o DE RENTA!

DOS STUDS DISPONIBLES. Bases para los lotes, desde $ 7.33 a pesos 13.33 v|c.

Pidan planos a Rivadavia 827.

V. P. CACURI

HOY

Mucha renta.
Poco dinero.
A las 14.30

Mercado Abasto, casa Agüero 880. Produce 2.160 $ anuales. Base 14.000 pesos, todos a plazos. Edificio de 10 habitaciones en total. Ahí la renta es siempre elevada y la valorización va en aumento. No se trata particular. Orden de liquidar en remate, allí.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30. Informes, Rivadavia 827.—V. P. Cacuri. n4

20 x 74

Notable block en la mejor ubicación de Flores. Bulevar Avellaneda 2775|79. A plazos. Base, $ 17 v|c.

Caballito Norte, Avenida Gaona 800, a un paso de ahí; Miriñay 808. Una hermosa propiedad sin estrenar. Se han previsto todos los detalles. Construída en cal, con tirantería de hierro y materiales seleccionados. Consta de artístico frente símil piedra. Consta de sala, comedor y 5 habitaciones que dan todas a la calle, hall, vitraux, papeles finos, cuarto de baño, cocina con económica, herrajes de precio, buena carpintería, luz eléctrica embutida, cloacas, ambos adoquinados pagos. En el entrepiso departamento para el servicio. Terraza y azotea en todo y otros muchos detalles. Se recomienda por todo. Base, pesos 19.500, incluso $ 13.000 en cédulas. Remataré allí.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.—V. P. Cacuri. n4

22
LOTES

a tanto la mensualidad, en 100 meses, sin base, sin interés. Con frente a la Avenida Juan Bautista Alberdi, con adoquinado pago, tranvías 48, 45 y 40, combinación subterráneo. Parte con edificios y añosa arboleda.

Pidan planos.

En 100 meses, sin base, sin interés, con adoquinado pago, 22 lotes sobre la Av. San Juan, Juan Bautista Alberdi, Cosquín y Bragado, entre parte edificada y añosos árboles, es lo mejor que se ofrece en estas condiciones. Remataré allí.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14.30. Planos e informes, a V. P. Cacuri, Rivadavia 827. n11

Plaza Italia, Santa Fe: Uriarte 2319, casa compuesta de: frente imitación piedra, sala, zaguán estucado, escritorio, 4 habitaciones, cocina, baño instalado, pieza servicio, w. c., cloacas, celosías, adoquinado, etc. Se entrega desocupada. Visítese de 14 a 18. Base, 16.500 $. Remate
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16.30, allí.—V. P. Cacuri. n11

Rivadavia - Medrano

AL LADO ESTACION SUBTERRANEO
$ 39.500, incluso 25.000 cédulas.

Rivadavia y Medrano: Ahí, al lado de la estación subterráneo. Para vivir y renta. Base c|u., $ 39.500, incluso 25.000 cédulas, altos y bajos, dos grupos de cuatro casas independientes. Calle Adolfo Berro 4183-85 y 4187-89 (antes San Carlos). Frente al gran edificio del Consejo Escolar XI. Bien construídas y confortables. La casa número 4185, se entregará desocupada. Consta cada núcleo de seis y siete habitaciones principales, cloacas, adoquinado pago. En esta ubicación la renta es alta y estable y la valorización es constante. Resulta, por esas razones fundamentales, una ventajosa colocación de dinero. Remate:
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15.30, en mi hall, Rivadavia 827. Visítense. — V. P. Cacuri. n10

Flores Norte — Lo mejor. En pleno centro. Sobre la plaza y estación. Avellaneda 2775|79. Un notable block de tierra. Mide 20x74 varas. Base $ 17 la vara cuadrada. Mitad al contado y la otra mitad hasta tres años de plazo, con el interés de 7 o|o, con amortizaciones trimestrales. Adoquinado pago, cerco y vereda. Remataré
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, en el mismo. n4

Orden de la compañía "Unión Mercantil", para liquidar al mejor postor, sobre la base de $ 20.000. Solamente tercera parte contado. Casa Jujuy 1045|47. Calle con pavimento de madera pago. Edificio antiguo de sala y varias habitaciones. Mide 8.70 de frente por 70 varas de fondo. Total, 609 varas cuadradas. Resulta a 33 pesos vara! Tomen nota! Remate:
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las... allí.—V. P. Cacuri. n11

Villa Devoto. La más linda ubicación, sobre la plaza y estación del F. C. P., con 120 trenes diarios y a 22 minutos de Retiro. 2 lotes, 20x50, entre bonitos chalets de gran costo y original estilo; Avenida Nacional entre Esperanza y Bahía Blanca. Calle bordeada por frondosa arboleda. Para la casa de campo y para residir todo el año. A una cuadra de los tranvías a todos rumbos y el subterráneo. Base, $ 9.50 v|c. Remate:
EL DOMINGO 25 de noviembre a las 16, allí.—V. P. Cacuri. 1p

Centralísima. División de condominio; Venezuela 1065, entre Bernardo de Irigoyen y Lima. Ocupada por parte del Instituto "Avellaneda", 615 varas. Edificio de 9 habitaciones. Base ínfima y real, para liquidar al contado o a plazos. $ 48.000. Remate:
EL 23 de noviembre, a las 15, en mi hall. —V. P. Cacuri. 1p

Belgrano: O'Higgins N.° 2328, 15x40, a pocas cuadras de la estación del eléctrico, inmediato a la plaza e iglesia. Casa antigua con verja y jardín. 8 habitaciones principales, 2 baños y dependencias, cloacas, adoquinado, etc. Base, 14.000 pesos con facilidades. Remate:
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17.30, en la misma.—V. P. Cacuri. n11

Rivera, Dorrego, terreno Niceto Vega, al lado del Núm. 5960; 10x62 vs., con adoquinado pago, tranvías 96, 95 y 97. Base, $ 10 v|c., con facilidades. Remate:
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14, en el mismo.—V. P. Cacuri. n11

SALUD!

Casa de campo en plena ciudad. 20x50. Espléndida vivienda con jardines, garage, adoquinado, obras de salubridad, sobre estación y plaza Vélez Sársfield. Sin ocupar: ESPERANZA 662. Base, $ 25.000. Sólo pesos 15.000 al contado. Visítese a toda hora. Bonita, amplia y moderna.

JUDICIAL

Produce $ 5.040 anuales. Base, pesos 15.000. Altos y bajos. Edificio moderno: Avenidas Triunvirato y Jorge Newbery. HOY, A LAS 15.

L E A:

Judicial: Casa moderna de altos y bajos, al Oeste. Avda. Forest 366-68, entre Jorge Newbery y Maure. Base, pesos 15.000, que es la valuación de la contribución territorial. Produce sin contrato $ 420 ($ 5.040 anuales). Mide 8.99 de frente y 9.25 de contrafrente, 22.14 en el costado N. O. y 19.69 en el del S. E., medidas todas en metros. Consta cada piso de 5 y 6 habitaciones principales, baño, dependencias para servicio, instalación eléctrica embutida, celosías, etc. Espléndida terraza, cloacas y afirmado pago. Queda sobre los bulevares Triunvirato y Federico Lacroze. Diversas líneas de tranvías a todos los rumbos. Orden del señor juez doctor Padilla (Juzgado que fué del doctor Seeber), secretaría del doctor Juan Agustín García. Sucesión Viglione de Paganini. Escrituras por ante don Carlos Falchi. Seña y a cuenta de precio 8 o|o. Comisión 2 o|o. Remate allí.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 Informes, Rivadavia 827. o28

Flores Central. — Sobre la plaza, estación, iglesia, civil, Bancos, etc., etc., ahí, vinculado a todas las actividades sociales y comerciales de esa importante parroquia; Fray Cayetano 418, mide 10x39. Una hermosa casa, levantada a todo costo en cal, con tirantería de hierro, llave en mano, consta de artístico frente símil piedra, zaguán revestido, cinco habitaciones más, baño, cocina, galería de material, cielorrasos de yeso, buena carpintería, luz eléctrica embutida, cloacas. En altos, tres habitaciones, terraza y azotea en todo. Hermosas plantas y muchos otros detalles. Se recomienda por todo. Puede visitarse. Base, $ 33.000, incluso $ 30.000 a plazos. Remate allí.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16.30.—V. P. Cacuri. n11

Boedo, San Juan, Independencia, Avenida La Plata, ahí, en el marco que forman esas importantes arterias de la zona Sur. Carlos Calvo 4001, esquina Quintino Bocayuva, frente Sudeste. Todos los tranvías convergen ahí, ambos adoquinados pagos, paredes angulares, techos, etc., etc. Se trata de un sitio de indiscutible actividad. Comerciantes, no pierdan esta oportunidad. Tam bien situadas, pocas esquinas quedan para vender. Base, por todo, $ 7.500. Remataré allí
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17.—V. P. Cacuri, Rivadavia 827. n11

Constitución 1733 y Entre Ríos
Venta por división de condominio. Edificio muy bien construído, para vivienda y para industria. Casa de 8 habitaciones. Al fondo tiene local adaptado para carros y caballos. Entrada adoquinada hasta el fondo. Puede dar alta renta. Mide 10x45. Base, $ 39.000, con facilidades de pago. Debe liquidarse forzosamente. Remate
EL 18 de noviembre, a las 15 horas, allí. —V. P. Cacuri, Rivadavia 827. n11

Sobre Boedo y San Juan, Cochabamba 3896, esquina Castro 1204, de altos, moderna, a todo costo. Base, $ 20.500 incluso 14.800 cédulas. Ahí;
EL 25 de noviembre a las 16.30.—V. P. Cacuri. 1p

CANGALLO
ESQUINA
MEDRANO

JUDICIAL

SOBRE
SUBTERRANEO

3 IDEALES LOTES
AMPLIO FRENTE y
POCO FONDO.

ESTA TARDE,
A LAS 16.30

L E A:

Judicial, Cangallo esquina Medrano, rumbo Sud y Este, en 3 lotes. Lote 1 (esquina) 22.485 a Cangallo por 12.09 a Medrano, teniendo 21.616 y 13.74 en sus respectivos contrafrentes. Total 283 metros, 77 decímetros y 85 centímetros cuadrados. Igual 378.37 varas cuadradas. Base, $ 44.50 los 75 decímetros cuadrados.—Lote 2, frente a Medrano, 9.35 metros de frente y 9.37 de contrafrente por 21.616 en el Sud y 21.058 en el costado Norte. Total: 199 metros 50 decímetros y 09 centímetros. Igual 266 varas cuadradas. Base, $ 44 50 los 75 decímetros cuadrados—Lote 3, con frente a Medrano, 9.35 de frente y 9.37 de contrafrente por 21.058 en el costado Sud y 20.50 en el del Norte. Total: 194 metros, 24 decímetros y 62 centímetros. Igual 259.18 varas cuadradas. Base, $ 44.50 los 75 decímetros cuadrados. Orden del señor juez doctor Campos, secretaría del doctor Olmedo Cortés. Sucesión de doña Rosa B. de Bacigalupo. Escrituras por ante don Adolfo Silvano. Seña y a cuenta de precio, 8 o|o. Comisión 2 o|o. Remate:
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30, allí. Informes y planos, Rivadavia 827.—V. P. Cacuri.—Héctor Olmedo Cortés, secretario. n7

SUSPENDIDO
POR ORDEN JUDICIAL

Judicial — En Flores. Casa Avellaneda 1948, entre Terrero y Boyacá. Mide 8.66 por 41.84 metros (10 vs. por 48.31 vs. Igual 483.13 varas cuadradas). Base, $ 18.000. Orden del señor juez doctor Campos, secretaría del doctor Giménez Zapiola. Juicio: Veronelli con Romero. Seña y a cuenta de precio 8 o|o. Comisión 2 o|o. Edificio moderno y amplio, muy buena construcción de seis habitaciones principales y demás dependencias y comodidades. Remataré en mi hall, Rivadavia 827.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 13.30 horas.—V. P. Cacuri. 1p

9
LOTES

Sin base, a tanto la mensualidad, en 100 meses, sin interés. Sobre el andén de la estación La Paternal, Avenidas San Martín y Donato Alvarez.

H O Y.

BUENA OCASION

Sobre el andén de la estación La Paternal", del F. C. al P., y a un paso de las Avenidas San Martín y Donato Alvarez. La esquina de Maturín y Médanos, con los tranvías 88, 86, 94, 95 y 85 en combinación al subterráneo, 9 ideales lotes de todas dimensiones. Sin base, en 100 meses, a tanto la mensualidad. Remataré sobre los mismos terrenos.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30. Planos e informes a V. P. Cacuri, Rivadavia 827. n4

¡IDEAL!

Ideal! Puede repetirse: Ideal lote. Frente a la estación Palermo, del F. C. P., Godoy Cruz entre Santa Fe y Güemes. 10x35, único y entre sus tres muros nuevos, altos. Base, $ 60 v|c., allí.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30.—V. P. Cacuri. n6

ONCE
JUDICIAL

CANGALLO
esquina CASTELLI

17.22 por 50.20 BASE, $ 73.666.66
13.03 o|o de renta. Cuarta parte al contado, solamente.

CANGALLO 2729 al 63

Base, $ 199.000. Produce $ 22.800 anuales. Plazos muy liberales. Son 2.341.35 v|c. Con 51.62 varas de frente.

CASTELLI 250

Base, $ 61.733.32. Produce $ 8.700 anualmente. Sólo cuarta parte contado. Son 1.030 varas. Con 17.08 varas de frente.

Pidan prospectos ilustrados a Rivadavia 827. — V. P. CACURI.

Judicial

18.65 o|o.
de renta.
Moderna, altos y bajos

Cangallo 3939-41

Produce $ 9.120 anuales

BASE, $ 48.879.98

El 15, en mi hall.

Soliciten folleto ilustrado a Rivadavia 827.

V. P. CACURI

SARMIENTO esq. MEDRANO
JUDICIAL

El local ocupado por el establecimiento "LA VICTORIA". 3.206 varas. 58.89 por 49.34. Base, $ 220.560. Tercera parte al contado, solamente.

CANGALLO 3937 y MEDRANO
JUDICIAL

Amplia vivienda en 725.71 varas, con 20.20 varas de frente. Base, $ 55.241.32.

BONITO CHALET
EN BANFIELD
SIN ESTRENAR

A PLAZOS

H O Y.

Chalet en Bánfield, calle Larroque 235, a 2 cuadras de la estación, con 114 trenes diarios, y una del tranvía Plaza Mayo. Sin estrenar. Muy confortable y sólido. Visítese. Bajos: sala, comedor, hall, cocina, despensa, w. c. y lavadero, pórtico y terraza cubierta. Piso alto: tres dormitorios, cuarto de baño, hall y escalera de cedro. Otro piso: dos piezas y depósito. Techo de tejas. Materiales: todos de primer orden, carpintería de cedro, obras sanitarias, agua caliente, luz eléctrica, etc. Base pesos 20.000 con facilidades. Ahí se puede vivir todo el año. Queda a 16 minutos de Constitución. Es una vivienda interesante por todos conceptos. Agradará seguramente. Remate
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, allí. Pidan prospectos ilustrados a Rivadavia 827.—V. P. Cacuri. n4

NUEVA

OFRECEN
EN ALQUILER,
$ 500.
BASE $ 25.000.
A PLAZOS.

Sobre el gran parque Centenario y a un paso de la estación Gaona, de la compañía de tranvías Anglo Argentina, y en el cruce de las Avdas. San Martín y Gaona. Con frente a la avenida Chubut 1073-75. La arteria de mayor movimiento y más comercial de la zona. Mide 13x25 más o menos. consta de: 2 amplios salones y 6 habitaciones más, baño, cocina, cloacas, adoquinado pago, luz eléctrica, etc., etc. Edificio todo en cal, con tirantería de hierro y materiales de primer orden. Pueden ser fácilmente dos casas independientes. ¡Ofrecen $ 500 mensuales! Está totalmente desocupada. Base, $ 25.000, con facilidades. Remataré allí
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17.30.—V. P. Cacuri. n4

13 x 33

Petit hotel con cédulas, llave en mano.

Santa Fe, Jardín Botánico. H O Y.

Santa Fe con frente al Botánico. Malabia 2575. Petit hotel. En 13 metros de frente por 33. metros de fondo. Frente imitación piedra y mármoles, zaguán revestido de mármol, gran vestíbulo con cristales, sala panneaux, escritorio, gran comedor, 3 dormitorios, amplio cuarto de baño completo, cocina con frente de vidrio, dos piezas de servicio en altos y dos patios con buen mosaico. Piso alto: Escalera de cedro, tres dormitorios, cuarto de baño instalado, cocina, pieza servicio, dos terrazas y otras comodidades. Piso de pino de tea, cielorrasos de yeso decorados, carpintería de cedro, celosías, luz eléctrica embutida en toda la casa y finos empapelados. Base, pesos 75.000 con cédulas. Puede visitarse a toda hora. Remataré
HOY 11 de noviembre, a las 15.30.—V. P. Cacuri, Rivadavia 827. n4

Esta tarde:

Avda. San Martín, Espinosa, a un paso de ahí. Monte Egmont 1283, mide 10x42. Buena casa, llave en mano, consta de jardín y verja al frente, tres dormitorios, baño instalado, gran cocina, galería de material, carpintería de cedro, todo en cal, con tirantería de hierro y otros muchos detalles. Base, $ 9.000 en cédulas y plazos. Se entrega desocupada. Remataré allí.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.—V. P. Cacuri. n4

Avda. La Plata 1.800, ahí, Saraza 452, con tranvías en combinación subterráneo. Buena casa, consta de 4 piezas, comedor que cuadra al patio, baño, cocina, 2 piezas altas, adoquinado pago, y otros detalles. Renta $ 150 mensuales. Base, $ 8.900. ¡Muy barato! Remataré allí
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17.—V. P. Cacuri. n4

En Florida, F. C. C. A., 2 lotes de terreno de 10x58 o|u. En lo mejor, con frente a la Avda. San Martín, asfaltada, entre las calles Almirante Brown y Carlos Pellegrini, a 4 cuadras al Sur de la estación, a 2 cuadras del camino a San Isidro. Rodeados de soberbias casa-quintas. A 26 minutos del Retiro. Base, $ 2.75 la vara. Remataré
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17.30, sobre los mismos.—V. P. Cacuri. n4

Rivadavia, San Pedrito, ahí, Convención 2748. Mide 11.50x68. Total 782 v|c. Consta de jardín y verja al frente, dos salas, cuatro piezas más, galería, cocina, plantas frutales y forestales, adoquinado, luz eléctrica y otros muchos detalles. Base $ 17.000, todo en cédulas y plazos. Remataré allí
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30.—V. P. Cacuri. n4

"Marcelo T. de Alvear", es el barrio que recién ha inaugurado la Comisión Nacional de Casas Baratas, en Juan Bautista Alberdi y Lacarra. Frente ahí mismo. Lacarra 546, ideal terreno 10x41. Base, $ 7.50 v. c. Real, para liquidar. Remataré allí.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30. — V. P. Cacuri, Rivadavia 827. n4

Belgrano R., frente a la plaza, a pocos pasos de la estación. Echeverría 3224, en dos lotes. Lote 1.o: 11.50 varas de frente por 35 varas de fondo con algunas construcciones. Base, $ 14.000 con facilidades. Lote 2.o: 11.50 varas de frente por 35 varas de fondo, con edificio compuesto de 2 salas a la calle, comedor, baño, cocina, 1 pieza chica, 2 piezas de madera y galería, cloacas y adoquinado. Base, $ 19.000 con facilidades. Remate
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17.30, sobre los mismos.—V. P. Cacuri, Rivadavia 827. n4

Saraza 427. Llave en mano, verja, jardín al frente, 4 habitaciones, baño, totalmente instalado, cocina, terraza, cloacas, luz eléctrica, carpintería de cedro, buenos pisos, cielorrasos de yeso, patios mosaicos, etc., etc. Base: $ 9.000, todo en cédulas y plazos. Remataré ahí
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17.15. n7

A. FIORITO HNOS Y SAMBRIZZI

U.T. 2256 (AVENIDA)

PERÚ 166

CENTRALES
CON SUBTERRANEO
3 REGIAS CASAS

Sadí Carnot 73-75-79. — Un paso de Rivadavia. Llave en mano. Gran edificio de dos plantas, con salón de negocio en los bajos y casa habitación en altos. Muy buena construcción, con detalles de lujo. Consta de sala, escritorio, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, pieza de servicio, etc. Base, pesos 45.000, a largos plazos. Puede visitarse.
EL DGO. 2 de diciembre. 1p

Villa Alsina—Frente al tranvía del puerto, bulevar Alsina entre Florida e Itapirú y Curupaytí esq. Corrientes. 8 lotes en mensualidades, $ 8 por mes. Rivadavia esq. Tuyutí, 3 lotes $ 6 por mes. Casa Rivadavia 1665, $ 4.000, a largos plazos. Tres lotes y una casa en Villa Progreso y Villa Diamante, en mensualidades.
EL 18 de noviembre. 1p

Talleres. Gral. Rodríguez 2300. 3 casas y 7 lotes a largos plazos. Frente a los talleres del ferrocarril. 12 lotes en las calles Madrid, Londres y otras. Base, $ 7 por mes, en 80 meses.
EL 25 de noviembre. 1p

Avellaneda—Av. Pavón 1450. Casa $ 5.000, a largos plazos. Rioja 1926, casa $ 3.500, a largos plazos. Rioja 1927, $ 4.000. Casa México 381, $ 4.500, a largos plazos. Casa Perú 1988, $ 1.500, a largos plazos.
EL 18 de noviembre. 1p

Judiciales. — En Lanús. Casa Sitio de Montevideo 1833. $ 2.000. El 2 de diciembre. En la capital. Dos lotes. Calle Añasco entre Sunchales y Paysandú. $ 5.000. El 2 de diciembre. En Avellaneda, Avenida Galicia esquina Santa Cruz. Casa $ 18.000.
EL 25 de noviembre. 1p

Lanús y Lomas. Esquina Juncal y Santa Rosa, $ 2 la v. c. Casa y un lote, Hornos 684, $ 40 por mes en 60 meses. Gral. Ferré y bulevar Rodríguez. 6 lotes en 80 mensualidades, $ 6 la v. c. Casa Venta y Media 4071, $ 2.000 a largos plazos. Lomas, Corrientes 659, casa $ 3.500, a largos plazos. Casa Industria 2843, $ 2.500, en mensualidades.
EL 25 de noviembre. 1p

Mataderos y Lugano. — Lotes en mensualidades. Esquina San Pedro y Andalgalá, $ 2.50 la v. c. Olden entre Hubac y La Rosa. 1 lote, $ 7 por mes. Olden y Strangford, 4 lotes, $ 12 por mes. Zuviría y G. Nacional, $ 10 por mes.
EL 2 de diciembre. 1p

Avdas. San Martín y Donato Alvarez. Con cédulas. Dos lindas casas. Trelles 1867|79. Base: $ 6.000, a largos plazos.
EL DOMINGO 2 de diciembre. 1p

Alberti 740|42. Una obra de arte. En cuanto a construcción y distribución. Dos casas, cada una con 3 habitaciones y lujosas dependencias. 40.000 $, a largos plazos. Puede visitarse c| tarjeta de n| oficinas.
EL DGO. 2 de diciembre. 1p

Bernal — Dos hermosas quintas en lotes. Calles Zapiola, Yapeyú, Ituzaingó y otras, 68 lotes en 80 mensualidades, $ 5 por mes.
Parte de las canchas de Golf. Calles L. de Zamora, Yapeyú, Ituzaingó y La Paz. 44 lotes en 80 meses, $ 5 por mes.
EL 9 de diciembre. 1p

San Martín. — Frente a la estación, calle Las Heras entre Belgrano y Moreno. 5 lotes en 80 meses. Base, $ 18 por mes. V. Ballester, calle Alvear y Buenos Aires. Un lote con facilidades, $ 4 la v. c., Avellaneda y calle 13, $ 7 por mes en 60 meses. Casa y lotes, calle Sarmiento, Villa Ballester, $ 2.500, con grandes facilidades.
En San Martín—Calle Congreso y 3 de Febrero, 2 lotes en 80 meses, $ 8 por mes.
EL 9 de diciembre. 1p

Avda. Cabildo 4600. — Belgrano. Una manzana, en 80 lotes, en 60 mensualidades. Bases, desde $ 6 la v. c.
EL DGO. 16 de diciembre. 1p

Chacarita. — Calles Campillo y Bucarelli. 18 lotes en 100 mensualidades, $ 15 por mes.
EL 16 de diciembre. 1p

Avellaneda. Avda. Pavón 1523. Dos casas y dos lotes, a largos plazos.
V. Porvenir—Casa, Perú 1747. $ 7.000, a plazos. Casa, Entre Ríos 142. Base, $ 3.500, a largos plazos.
EL 16 de diciembre. 1p

Palermo. — Aráoz 1460. Muy buena casa-habitación con grandes facilidades. Base, $ 14.000, a largos plazos.
EL 23 de diciembre. 1p

Avda. Pavón y estación Avellaneda. Ubicación única. La sola fracción que en esa parte tan importante de Avellaneda queda por vender. 40 lotes en 60 mensualidades, sin interés. Soliciten planos.
EL 23 de diciembre. 1p

Avdas. Chorroarín y Triunvirato. A 30 metros de allí. 130 lotes en 100 mensualidades, sin interés. Calles Caldas, Girardot, Chorroarín, Plaza, Tronador y Estomba. Soliciten planos.
EL 13 de enero. 1p

ROMULO FENOCHIETTO

M. Acosta 94, Avellaneda.—U. T. 904, Avellaneda v11

HOY HOY

Judicial. En Avellaneda. Casa calle Paso de la Patria 2218. Mide el terreno 7mt.80ctms. de frente por 31mt.49 ctms. de fondo al NE. y 31mt.48ctms. al SO. Sup. 245 mts.38ds. cs. Edificio: 4 piezas de madera y cinc. Base, $ 2.126.62.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 14, en la misma. v11

Judicial — Casa calle Treinta y Tres 2008, esquina Metán 4000. 18mts.76 cmts. de frente a Metán, 11mt.30ctms. por Treinta y Tres, 0mts.96cmts. al E. y 17mts. 58cmts. al Sur. Sup. 197 mts.70dec. cds. Edificio: Salón para negocio, 2 habitaciones y dependencias, todo de material, bien construído. Tiene cloacas y afirmado por Treinta y Tres. Entra en la venta la estantería, mostradores, fideera e instalación eléctrica. Base, $ 14.498 m|n. Reconoce un contrato que vence el 10 de mayo de 1925, siendo el alquiler $ 170 mensuales.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en la misma. v11

Judicial. En Barracas al Norte —Casa Gonçalvez Díaz 409. 8mts.66 de frente por 13 mts.85 cmts. de fondo o sean 120 m. c. Sala de material y dos habitaciones de madera. Base, $ 4.800. Tiene cloacas y otras comodidades.
EL DOMINGO 11 de noviembre a las 16, en la misma. v11

Judicial. En Barracas al Norte —Casa calle Salvadores 1334 al 38. Edificio de sala y dos habitaciones de material, 8mts.66cmts. de frente por 24 mts.68cmts. de fondo o sean 214.60 m. c. Tiene cloacas y otras comodidades. Base, $ 9.299.33.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16.30, en la misma. v11

Judicial. En Barracas al Norte —La propiedad calle Vieytes 938 al 946. Superficie según mensura, 1.858.60 m|c. El edificio consta de una pieza de material, dos de madera y cinc, un galpón y caballeriza. La mayor parte del terreno está adoquinado. Reconoce un contrato que vence el 16 de septiembre de 1924, cuyo alquiler es de 500 $ mensuales. Tiene cloacas y aguas corrientes. Base, $ 26.096. Venta ad corpus.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, en la misma. v11

Judicial. En Barracas al Norte —La propiedad calle Vieytes 952 al 968. Superficie según mensura 1.392.07 m|c. Edificio 9 piezas de material y 2 de madera divididas en 6 departamentos y una casa al frente que consta de 4 piezas de material y 4 de madera. Todos tienen servicio de cloacas y aguas corrientes. Base, $ 46.402.83. Venta ad corpus.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, en la misma. La venta de estas propiedades ha sido ordenada por el señor juez Dr. Isaac Arriola en los autos sucesorios de don Manuel Ardanaz que tramitan por la secretaría del doctor Ernesto G. Rom. Escrituras por ante el escribano Sr. Herminio V. Bregazzi, 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Edictos Boletín Judicial y La Razón. Pidan planos e informes de estas ventas en mi escritorio, M. Acosta 94, Avellaneda v11

OTHEGUY y FUSELLA

A 3 c. de Rivadavia, Directorio 3599, esq. Baradero 482. Regio chalet, pilares y verjas de hierro con jardines que circunda todo el edificio, frente moderno imitación piedra, portada, ochava de hierro con cristales, escalinata de mármol, hall, escritorio, sala, comedor, 3 dormitorios, pieza servicio, baño instalado, cocina, w. c., garage, la sala comedor, hall y escritorio todos enduídos en yeso y decorados, carpintería y celosías de cedro, pisos de pino tea, luz eléctrica y campanillas embutidas, obras sanitarias y afirmado por ambas calles municipal y al día. Se entrega desocupada. Base, $ 25.000 a plazos.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, allí. 1p

Rivadavia a 4 c. al Norte, 3 hermosas casas calle San Eduardo, 925|937 y 941, consta cada una de: Balaustrada y verjas de hierro, jardín, 3 amplios dormitorios, galería y marquesina de cristal, cocina revestida, lavadero, baño revestido con azulejos bidet, lavatorio y lluvia, luz eléctrica, patio de mosaicos, pisos tea, obras sanitarias y adoquinado pago. Base, $ 13.600 m|n. c|u. 1|2 a plazos.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17, allí. Están desocupadas. Visítense. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Títulos perfectos. Más datos a nuestras oficinas, San Juan 3538, U. T. 7748, Mitre.—Otheguy y Fusella. 1p

Caballito Norte. Ideal lote de terreno, calle Páez entre Av. Donato Alvarez y Trelles, frente al Norte, 10x26. Base, $ 12 v. c., con facilidades.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15.30, allí. 1p

Hermoso lote. Monte Dinero entre Parral y Miriñay, Lote 9, manzana 5. Mide 10x50.90 vs., con adoq. pago, entre edificios. Base, $ 8 la v. c., 1|2 al contado y 1|2 en 30 mensualidades.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16, allí. 1p

Juan B. Alberdi 3981—10x23, balaustrada, jardín, 3 piezas de madera y cinc, forradas y machimbradas, galería, cocina, w. c. de material, árboles frutales, aguas corrientes, adoq. pago. Renta 100 $ mensuales. Base, $ 3.500 al contado y 60 mensualidades de $ 114.80 o|u. Sin interés, que el comprador tomará a su cargo.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15.30. Allí. Visítese. 1p

Carlos Piazza

Judicial. Amplia propiedad de renta. Guardia Vieja 4187 y 89, entre Gazcón y F. A. Figueroa. A 150 mts. de Medrano y 200 de Corrientes. Mide mts. 8.66 frente Sud por 44.60 fondo y 9.45 contrafrente. Superficie total, mts. cds. 408.85. Base de venta, 2|3 partes de su tasación, $ 33.461.67. Su edificio consta de una casa de familia al frente y 3 departamentos con entrada independiente. Frente moderno imitación piedra, con un balcón y celosías metálicas, 2 portadas hierro, zaguán cancel, sala, hall, 3 piezas, baño, cocina, pieza alta, carbonera, galería vidrios, carpintería cedro, cielorrasos yeso, piso tea, patio mosaico, cloacas, etc. Y los 3 departamentos tienen cada uno, 2 piezas, cocina, w. c., cielorrasos yeso, pisos tea, patios mosaicos, cloacas. Juez Dr. César A. Campos, secret. Dr. H. García Juanicó. Testamentaría del Dr. José R. Castilla. Seña, 8 o|o y 2 o|o comisión a cargo del comprador. Escrituras por el escribano F. G. del Río. Informes, Sarmiento 466.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en la misma. v14

Judicial. Propiedad bien ubicada. Lavalle 2222 casi esq. J. E. Uriburu. Mide, según mensura, mts. 7.80 de frente Norte por 13.90 fondo. Superficie total, mts. cds. 108.45. Base de venta, 2|3 partes su tasación, $ 19.231.47. Su edificio consta frente imitación piedra con un balcón y celosía, zaguán, cancel, sala, 2 piezas, cocina, baño, 2 piezas altas, cielorrasos yeso, pisos tea, patio mosaico, cloacas, etc. Produce $ 850 mensuales de alquiler. Juez Dr. César A. Campos, secret. Dr. H. García Juanicó. Testamentaría Dr. José R. Castilla. Seña 8 o|o y 2 o|o comisión a cargo del comprador. Escrituras por el escribano F. G. del Río. Informes, Sarmiento 466.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en la misma. v14

Judicial. Amplio terreno en 2 lotes. Entre edificios, muy bien ubicados, entre las Av. Triunvirato y Rivera. Serrano 863 casi esq. Loyola. Mide cada lote, mts. 10 de frente por 49.24 fondo. Total mts. cds. 492.40. Base de venta, 2|3 partes su tasación, $ 12.50 los 75 decímetros cuadrados. Juez Dr. César A. Campos, secret. Dr. H. García Juanicó. Testamentaría del Dr. José R. Castilla. Seña 8 o|o y 2 o|o comisión a cargo del comprador. Escrituras ante el escribano F. G. del Río. Informes, Sarmiento 466.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17 (5 p. m.), en el mismo. v14

Enrique Thomas

Bmé. Mitre 552—U. T. 2299, Av.

HOY a las 15.30

En Liniers. Dos casas y 2 lotes, a pocas cuadras de Rivadavia y estación del tren, con adoquinado y un esmerado servicio de ómnibus. Casa calle Tellier 977. 2 habitaciones de material, sobre 10x40 vs. Base, $ 4.000 incluso 1.800 cédulas. Terreno lindero, Tellier esquina Patrón, en 2 lotes de 230v. y 271v., con afirmado por Tellier. Base, $ 2 la v. c. Mitad al contado y 1|2 en 36 mensualidades. Casa calle Jornal No. 1181, 2 habitaciones y 2 piecitas y un galpón, sobre 10x38v. Base, $ 3.900, en 36 mensualidades.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, allí. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos a mi escritorio.

J. R. RIGLOS

HOY - EN LANUS

167 lotes

Regalo de DOS CASAS - En 100 mensualidades

Frente al tranvía del Puerto

BASE $ 5 POR MES EL LOTE

El Dgo. 11 de Noviembre a las 14

Bajo carpa y aunque llueva

En Lanús Oeste. — 167 lotes de terreno, con frente al tranvía del Puerto, de plaza de Mayo a Lanús y Fiorito. Calles Sta. Fe (a adoquinarse), Garibaldi, Fortuna y ot., a 2 cdrs. al Sur de la Av. Buenos Aires, directa a la est. Lanús. Paraje sumamente alto y poblado, con toda clase de adelantos urbanos. Una vez vendidos todos los lotes; se regalarán, por sorteo entre los compradores, dos casa de material que se construirán en los lotes adquiridos por los favorecidos. Base, $ 5 por mes el lote, en 100 mensualidades. 2 cuotas en el acto y 3 más al mes.

HOY DGO. 11 de noviembre, a las 14. Planos Reconquista 212, cap. o Lanús, Av. Dr. J. C. Paz 250. U. T. 0278, Av. y 74, Lanús. 1p

Vendida particularmente

En Lanús — Casa para renta. Bien situada. Ing. E. Mitre 922; $ 4.000 m|n. Mitad a plazos. Remataré.
HOY DGO. 11 de Nov., a las 15.30. 1p

En Lanús (Este) — Casa barata. Llave en mano. Calle Oncativo 3580 esq. a Gral. Guido. Construcción de madera y cinc, habitación grande, cocina y dependencias generales. Sup. 10.38x32.58 vs. Base, $ 1.650.
HOY DGO. 11 de Nov., a las 14.30. 1p

En Lanús (Oeste) — 2 lotes de terreno esq. La Plata. J. C. Carazza, frente al almacén "La Barderita", de E. Debandi. Lotes 12 y 13 de la manzana W. Base, $ 5 m|n. el lote.
HOY DGO. 11 de Nov., a las 17. 1p

En Lanús (Este). — Casa cerca de la est., calle Arias 271, entre Basa- [illegible] 2 cocinas, galería y depend. completas. Sup. 700 v|c. Base, $ 8.000 m|n. a plazos.
EL DGO. 18 de nov. a las 17. 1p

En Lanús. — 4 lotes de terreno en 60 mensualidades, calles Arias entre Viamonte y Gral. Rodríguez. Sup. de 10x45 y 61 vs., desembolso 3 cuotas, base $ 8 por mes.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15. 1p

En Lanús. — Parte de los terrenos de la sucesión Galarza, 8 lotes sobre las Avs. Pavón y Máximo Paz, en 60 mensualidades. Base $ 3 v|c.
EL DGO. 2 de diciembre, a las 15. 1p

En Lanús (Este). — 81 lotes de terreno en Villa Obrera, a un paso del tranvía y la nueva est., sobre las calles Av. J. C. Paz, Ituzaingó, Patricios, Margarita Wield, Prudan y otras. Base $ 5 por mes el lote.
EL DGO. 2 de diciembre, a las 14. Datos y planos a Reconquista 212, o J. C. Paz 250, Lanús; U. T. 0278, Av., y 74 Lanús.

GIMENEZ ZAPIOLA, PANELO y Cía.

v19

JUDICIAL

Renta 12.62 % - Gran propiedad

RODRIGUEZ PEÑA 654 al 60

PLANTA BAJA y 4 PISOS ALTOS
CON 4 CASAS INDEPENDIENTES

BASE $ 170.000, a 5 años de plazo

EL JUEVES 28 DE NOVIEMBRE

Judicial — Gran renta, el 12.62 por ciento. Rodríguez Peña 654 al 60, entre Tucumán y Viamonte. Terreno: 7m90 de frente por 26 mts. de fondo. Superficie 205.40 m. c. Edificio: rez de chaussée y primer piso que constituyen una sola casa y tres pisos altos, en cada uno de ellos una casa. Distribución: núm. 660: Entrada principal común a todos los pisos, garage, grandes armarios, entrada de servicio, pasaje, depósito, calefacción, departamento del portero, dormitorio, patio y w. c. Aparte: gran office, cocina, 4 dormitorios, servicio, baño, pileta, tres patios con galerías. Primer piso, que se comunica con el ya descripto, hall, sala y antesala, comedor con zócalos y puertas de caoba, office con montaplatos, 4 dormitorios, toilette, 2 baños, vestíbulo, pasajes, etc. Se entrega desocupada. Renta $ 700 por mes. 2o., 3o. y 4o. pisos cada uno tiene: Una casa compuesta de: sala y escritorio, hall, toilette, comedor, office, 4 dormitorios, baño, cocina, pasaje, pieza servicio. Azotea: 2 piezas de servicio y baño y piletas (una para cada casa). Renta cada casa $ 420, menos la alta $ 470 por mes. Total de la renta $ 2.130 por mes. Construida a todo costo, moderna, hecha con materiales de superior calidad, sobre esqueleto metálico, frente imitación piedra con balcones hierro, pisos parquet, gran escalera y zócalos de mármol, carpintería de caoba y roble, cristales biselados, vitraux, paredes enduídas, ricos papeles, herrajes artísticos, calefacción central, agua caliente con radiadores. Ascensor marca Dornfeld, dos bombas y motores 1 1|2 HP. cada uno, para elevación de agua, etc. y todos los detalles de lujo y de confort que solo podrán apreciarse en detenida visita, que puede hacerse de 15 a 17 horas. Base $ 170.000, las dos terceras partes de la tasación. Orden juez de primera instancia doctor J. Arriola, a cargo juzgado del doctor Klappenbach, secretaría del doctor Gutiérrez Sáenz Valiente, a propuesta de partes en el expediente "Cazenave de Rodríguez Doña María, sucesión".

EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15 horas, en nuestro hall, 8 o|o a cuenta de precio, comisión 2 o|o.—Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239.

NOTA — Podrá constituirse una hipoteca hasta el 45 o|o del precio que se obtenga en el remate. Dicha hipoteca será, como máximum, de $ 50.000 o|s ($ 113.636 m|n), por 5 años e interés del 7 1|2 o|o anual. En este caso, las escrituras por el escribano señor Alberto L. Pombo. El interesado deberá convenir las condiciones de la hipoteca en nuestro escritorio, antes del remate. n3

HOY a las 15.30

EN RAMOS MEJIA

6 LOTES

A 2 cuadras de la estación
Base $ 10 la mensualidad
en 100 meses. Sin interés

En Ramos Mejía, F. C. O. (eléctrico) en 100 mensualidades, sin interés, 6 lotes de terreno a 2 cuadras de la estación con tren eléctrico a Plaza Mayo, en 25 minutos, a 3 de Rivadavia con servicio de ómnibus, una de Córdoba. Rodeados por numerosa edificación. Calle Colón esq. Santa Fe. Superficies entre 429 y 557 varas cuadradas.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30 en los mismos. Base $ 5 la mensualidad. A pagar: 4 mensualidades como seña en el acto del remate, 4 al escriturar dentro de los 45 días y las restantes del 1 al 10 de cada mes. 25 o|o de descuento por pago al contado al escriturar ante el escribano Sr. Federico Isla. Posesión inmediata. 2 o|o de comisión. Más detalles en nuestras oficinas.—Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. n4

HOY a las 17

En HAEDO

5 LOTES

A 2 cuadras de la estación
Base $ 10 la mensualidad
en 100 meses. Sin interés

En Haedo, F. C. O. (eléctrico), en 100 mensualidades, sin interés, 5 lotes a 2 cuadras de la estación con tren eléctrico a Plaza Mayo, en 28 minutos. Calle Fraternidad esq. Progreso. Superficies: 300 v|c. cada uno.

EL DOMINGO 11 de noviembre a las 17 hs., en los mismos. Base $ 10 la mensualidad. A pagar: 4 mensualidades, como seña en el acto del remate, 4 al escriturar dentro de los 45 días y las restantes del 1 al 10 de cada mes. 25 o|o de descuento por pago al contado al escriturar, ante el escribano Sr. Federico Isla. Posesión inmediata. 2 o|o de comisión. Más detalles en nuestras oficinas.—Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. n4

HOY a las 15.30

Llave en mano — Costa Rica 5823, entre Carranza y Arguibel. A 5 cuadras de Santa Fe. Buen barrio de familias. Terreno: 9 v de frente al S. O. por 31v36 de fondo. Edificio: pared de cerco al frente, tres habitaciones principales, otra pieza, cocina, w. c., pieza de madera y dos patios. Buena construcción. Base, $ 10.000.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, en la misma. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o.—Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. n7

EN SANTA FE

Rodeando la estación "San Eugenio"

48 Chacras de 21 a 81 hectáreas

Lo mejor de esta valiosa zona colonizada. A 1 1|2 legua de Gálvez, Irigoyen y Arocena.

Es parte de la Estación "San Eugenio" próximo a Rosario y a Santa Fe

Tierras inmejorables para trigo, maíz, lino; de las cuales 1.500 hectáreas están cultivadas y el resto con alfalfa y pasto de engorde.

BASE $ 250 la hectárea

A 5 AÑOS DE PLAZO

El DOMINGO 18 de Noviembre

GIMENEZ ZAPIOLA, PANELO y Cía.

En Santa Fe. A largos plazos. Rodeando la estación San Eugenio, F. C. C. A. 2595 ha. 29 ás., parte del establecimiento San Eugenio, de Alemán, divididas en 48 lotes de 21 a 81 hectáreas. A 1 1|2 leguas de Gálvez, de Irigoyen y de Arocena. En la zona más colonizada. Campo parejo, alto, sin desperdicio. Tierras inmejorables para el cultivo de trigo, lino y maíz, con agua dulce de primera calidad. A 4 metros de profundidad (primera napa) y semisurgente a 28 mts. (2a. napa). 1.500 ha. están destinadas hoy a los cultivos antes mencionados y el resto ocupado con ganadería, tiene alfalfa y pastos tiernos de engorde. Todos los lotes tienen buenos alambrados en sus frentes y muchos de ellos los tienen en 2 y 3 costados, además de arboledas de paraísos. El lote No. 12 (Debora) tiene una casa habitación de 12 piezas y galerías, cocina, casa para peones de 4 habitaciones, cocina y monte. El lote No. 46 (San Luis) tiene una casa de 3 habitaciones, dependencias y monte de paraísos. Los alambrados divisorios de lotes son medianeros. Nadie ignora por cierto, que desde hace mucho tiempo no se registra venta alguna en esta valiosa zona de la provincia de Santa Fe. Los propietarios de las grandes extensiones de campo que rodean la estación San Eugenio, los han trabajado directamente o los han arrendado obteniendo en ambos casos rendimientos eximios. Ahora se presenta a los colonos la oportunidad de realizar una de sus más justas aspiraciones: ser dueños de la tierra que trabajan. La importante fracción que dividida en lotes de 21 a 81 hectáreas ofrecemos en remate está situada en un punto privilegiado de la provincia, por sus numerosas colonias. Las bases de venta y la forma liberal de pago permiten su adquisición con poco capital. Base uniforme $ 250 por hectárea. Venta con opción. Forma de pago: los compradores podrán pagar el precio al contado, entregando el 8 o|o como seña en el acto del remate; o bien 8 o|o de seña en el acto del remate, 32 o|o al escriturar dentro de los 45 días y 60 o|o a 5 años de plazo con amortizaciones anuales de 12 o|o e interés de 7 o|o anual, pudiendo cancelar la hipoteca en cualquier momento sin pérdida de intereses.

EL DOMINGO 18 de noviembre a las 14.30 en San Eugenio, F. C. C. A., en la misma estancia, donde habrá coches todos los días para visitar el campo hasta la fecha del remate. Ese día podrán almorzar allí los que deseen. Títulos perfectos. Escrituras por el escribano Sr. Félix Ferreyra, de Santa Fe. Posesión inmediata. 2 o|o de comisión.—Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. n7

Judicial. Para habitar. Gorriti 1059 a 2 cds. de Rivera, con tranvías en combinación con el subterráneo y a 4 cuadras de Canning. Terreno: 10m70 de frente al SO. por 26m02 de fondo en el NE., 24m30 en el SE. y 8m64 en el contrafrente. Edificio: sala, antesala, 2 habitaciones, baño, cocina, galerías, 2 patios, w. c. y pieza de madera. Construcción: frente imitación piedra con celosías de hierro, pisos pino y mosaicos, carpintería pino y cedro, cielorrasos de yeso y madera. Revestimiento de azulejos en el baño, luz eléctrica, gas, cloacas, etc. Base, $ 8.000.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16, en la misma. Se entrega desocupada. Orden del Sr. juez de 1a. instancia Dr. M. A. Figueroa, secretaría del Dr. A. C. Oderigo, a propuesta de partes en los autos "Tomás Meagher y Walsh María, sus sucesiones". Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o.—Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. n11

Judicial. Tupungato esq. Montesquieu, 3 lotes. A 1 cuadra de la Avda. Alcorta, 4 de Caseros, 7 de Avda. Vélez Sársfield. Superficies: 362.65 m|c., 393.15 m|c., y 407.50 m|c. Sin base, al mejor postor, orden juez Dr. Abelenda, secretaría Dr. Miguens, a propuesta de partes, en el expediente "Juárez Mariano M. y Dionisia Sánchez de Juárez, sus concursos".

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en los mismos. Escrituras por el escribano Sr. Alfredo Dármandrail. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión.—Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239. n11

Carlos Soto y Cía.

HOY

16 lindos lotes a plazos, en 60 meses unos, y otros a 2 años, en Av. La Plata, Caseros, Chiclana y calles Castro, Gibson, Muñiz, Treinta y Tres, Pagola, etc. adoq., cercos y veredas pago. Lotes de 170 a 530 vs. Tranvías 6, 13, 23, 27, 47 y 55. Con títulos definitivos. Sin base, a liquidar. Visítelos.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en los mismos. Planos, Av. Sáenz 61. 1p

Av. Boedo y Chiclana, gran casa de renta. Las Naciones 2163, con tres [illegible], sala, 2 baños, terraza, tirant. hierro, [illegible] adoq. pago, 400 vs., carp. cedro, [illegible] Base, 20.030 [illegible] a plazos. Visítela. [illegible] 11 de noviembre, a las 17, [illegible] 1p

Leo Italiani

Bánfield, a 4 cuadras estación. Casa Rodríguez Peña 554, con terr. 1045 v. y adoquinado pago; consta de 3 dormitorios, baño, cocina, pieza de servicio, galerías y dependencias. Base, $ 10.500 a grandes plazos, a bajo interés.

HOY DGO. 11 de noviembre, a las 17. 1p

Bánfield, 11 terrenos bien ubicados, a 6 y 7 cuadras estación, 5 sobre Rodríguez Peña y San Martín, con adoquinado al frente pago; 4 lotes, G. Alvear y M. Grigera, otros sobre Beruti y Uriarte, entre C. Croce y G. Alvear. Base, $ 8, 10 y 12 por mes.

HOY DGO. 11 de noviembre, en los mismos. 1p

V. Urquiza, terrenos centrales, con adoquinado al frente, a 3 cuadras estación y 1|2 tranvías 96 y Lacroze, sobre las calles Blanco Encalada y Galván. Base, $ 7 v. c. a plazos.

EL DGO. 18 de noviembre, en los mismos. Planos a Lima [illegible].—Leo Italiani. 1p

---

ANGELINI Hnos y AIZCORBE

HOY

Flores — J. M. Bustillo 3335. Casa 3 habitaciones, cocina, w. c., galería, patio de mosaicos, medianeras pagadas, parral. Base, $ 6.000 con cloacas. Se pueden dar facilidades.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15 (3 p. m.), en la misma. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. 1p

En 30 meses. — A 30 metros de los portones de Mataderos, 2 lotecitos ideales, de 194 y 201 v. c., cada lote A 30 metros de Tellier, con los tranvías 40, 45 y 48 en combinación con el subterráneo. Base, $ 20 por mes.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30 (2.30 p. m.), en los mismos. Comisión 2 o|o. 1p

Base $ 4.000. Casita Cafayate 1231. 10x40 vs., 2 habitaciones, galería, cocina, cerco, w. c., patio de mosaicos, 1 habitación de madera. Se pueden dar facilidades.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14 (2 p. m.) en la misma. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. 1p

Flores — Casa-habitación, Rivadavia y Concordia 94. Sala, hall, 4 habitaciones, baño, cocina, pieza de servicio, w. c. Construcción en cal, carpintería de cedro, pisos pino tea, cloacas, aguas corrientes, luz eléctrica. Base, $ 18.000, incluso $.000 cédulas hipotecarias y $ 7.000 en 2a. hipoteca al 7 o|o de interés, a 2 ó 3 años de plazo.

EL SABADO 24 de noviembre, a las 16, en nuestro hall. Seña, 8 o|o. Comisión 2 por ciento. 1p

Villa Devoto. Base, 4.000 $ — Balgorria 4178 entre Chivilcoy y Mercedes, 2 habitaciones, cocina, w. c., galería, corredor. Mide 10x31.40 v.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 14.30 (2.30 p. m.), en la misma. 1p

Cabildo y Fco. Lacroze, un notable lote. Fco. Lacroze casi esq. Cabildo. Mide 12x46 v. Base $ 25 la v|c., 1|3 parte al contado y el resto a 2 ó 3 años de plazo.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 17.30 (5.30 p. m), en el mismo. 1p

Triunvirato casi esq. Donado. Magnífico lote 10.75x35 v. Adoquinado pago, doble vía de Lacroze al frente. Base, $ 10 la v. c., en 30 meses, sin interés.

EL DOMINGO 2 de diciembre, a las 15 (3 p. m.), en el mismo. 1p

2 lotes, Av. San Martín y Cayena, allí. Cayena esq. Sapaleri, 2 lotes con facilidades. Miden, la esq. 258 v. c. y el lote lindero 166 v. c. Base, $ 8 la v|c, 1|2 al contado y resto a 1 ó 2 años de plazo.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15.30 (3.30 p. m.), en los mismos. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. 1p

En Palermo

Sobre los Jardines

BASE $ 10.000
CON FACILIDADES

Desocupada. Av. Luis M. Campos (tranvía 35), allí. Olay 2914, a pocos metros de la nombrada, a 3 cuadras de Santa Fe, tranvías 34, 31, 38 y 68 y Lacroze, en todas direcciones. Se compone de escritorio, 3 dormitorios, gran hall, baño, cocina, cloacas, aguas corrientes, luz eléctrica. Mide 10x40 varas. Base, $ 10.000, 1|2 al contado y resto a plazos. Visítese. Es un magnífico negocio.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en la misma. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. 1p

Parque Centenario

LO MEJOR DE ESA ZONA

Av. WARNES 27

Para personas que deseen vivir confortablemente, llave en mano, a 30 mts. de la Av. Chubut, Av. Warnes 27 esq. Frías, 6 magníficas salas a la calle, hall, baño, cocina, 1 habitación de servicio, patio, galería. Construcción a todo costo, tirantería de hierro, sótano, pisos pino tea, carpintería de cedro, persianas, patio de mosaico, cielorrasos de yeso, cloacas, aguas corrientes, luz eléctrica embutida. Base, $ 28.000, 1|2 al contado y 1|2 a 2 años de plazo, al 7 o|o de interés. Visítese a toda hora. Es muy mona.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16.30 (4.30 p. m.), en la misma. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Adoquinado por ambas calles, totalmente pagado. 1p

Palermo. Sobre los jardines, Blandengues esq. Tte. Benjamín Matienzo. 292 v. c. Base, $ 8 la v. c., con facilidades.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16.30, en el mismo. 1p

Por división de condominio — Chalet moderno. Como judicial, en Merlo, F. C. O., a 3 cuadras de la estación, 1.350 v. c., 4 habitaciones, baño instalado, molino con tanque de cemento armado y cañería de riego, cloacas, frente al palacio de Costaguta, al lado del chalet del doctor Aráoz Alfaro. Base, $ 12.000, 5.000 al contado y todo el resto a 4 años de plazo. Visítelo, se interesará, es muy bonito.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en el mismo. Títulos perfectos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. 1p

Gran galpón para industria, Guatemala 5167 entre Oro y Godoy Cruz, gran galpón, 1 habitación de material, aguas corrientes, luz eléctrica, cloacas, adoquinado. Base, $ 16.000, 1|3 parte al contado, el resto a 3 años de plazo.

EL SABADO 24 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en nuestro hall. Seña 8 o|o. Comisión, 2 o|o. 1p

2 casas que son:

2 JOYAS

LLAVES EN MANO

Colegiales — Dos magníficas casas, General Paz 241 y 251, con doble línea de tranvías Lacroze al frente, entre Leones y Chacarita, a una cuadra de la avenida Cabildo, con los tranvías 68, 31, 38 y 34, y 3 cuadras de la estación Colegiales, con 120 trenes diarios. Constan de 2 habitaciones, comedor, gran hall cubierto de vidrios, baño, cocina, jardín de acceso, fondo con frutales. Miden 10 varas por 48.50 varas cada casa. Base, $ 17.000 la número 241 y 15.000 la número 251, mitad al contado y mitad a 1 ó 2 años de plazo al 8 o|o de interés. Visite y estudie estos negocios.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17.30 (5.30 p. m.) en las mismas. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. 1p

Como judiciales — En Belgrano, 3 notables lotecitos, Iberá y Zapiola, 2 lotes de 379 y 373 v. c. cada lote. Base, $ 7 y 9 la v. c., con adoquinado, cerco y vereda pagos y facilidades y el otro General Paz e. Iberá y Guayra, 400 v. c. Base, $ 10 la v. c.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14 horas (2 p. m.), en los mismos. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. 1p

Por informes, planos y prospectos de todos nuestros remates, en nuestras oficinas, 1156 Sarmiento, U. T. 0406, Rivadavia.—Angelini Hnos. y Aizcorbe. 1p

---

Barros y Oliver

HOY EN LOMAS

EL JACARANDA

UN PARQUE IDEAL

El Jacaranda. En Lomas. — Casa quinta con un precioso parque formado por árboles magníficos que hacen de la propiedad un lugar único de belleza y de salud. Amplia casa con 8 habitaciones principales y dependencias completas y además cochera, caballeriza, lavadero, molino, etc. Hay frutales, jardín, esparraguera, agua corriente, luz eléctrica, cancha de tennis, etc. Ocupa la manzana formada por las calles Colombres, Díaz Vélez, Mitre y Olazábal, con 18.000 v. c. Está a 10 cuadras de la estación y a 2 del adoquinado y del ómnibus. Hay allí comodidades de todo género, dentro de un parque que encanta y se presta además para ganar dinero, con una división en lotes. Base, 38.000 $. 40 por ciento al contado y el resto a 1, 2 y 3 años, al 7 o|o. Puede visitarse.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, allí. Informes, San Martín 459.—Barros y Oliver. n3

HOY EN OLIVOS

MAGNIFICO CHALET

con cédulas y varios lotes

"Villa Emma", en Olivos. — Chalet y 4 terrenos linderos. El chalet con cédulas y los terrenos a plazos. Calle Uribalarrea 1412, esquina Córdoba. A 1 cuadra de la estación Mitre y del tranvía Lacroze, a 5 de Borges y a 7 de Olivos, entre jardines y arboleda. Edificio moderno y sólido que consta de planta principal con hall central, vestíbulo, 6 dormitorios, comedor, antecomedor, 2 baños y galería y subsuelo con 3 dormitorios, baño, cocina, despensa, 3 de servicio y baño, etc. Buena carpintería, mosaicos extranjeros y del país, escaleras y zócalos de mármol, doble corriente eléctrica, aguas corrientes, cloacas y cámaras asépticas, jardín, etc., etc. Se entregará desocupado al escriturar. Base, 55.000 $, menos 35.000 cédulas serie 14, a estilo de plaza. Puede visitarse. Su terreno mide 33.37x51 varas. Terrenos: 4 lotes linderos, de 10 varas por 33.37, con frente a la calle Córdoba, con árboles frutales y de sombra. Base, $ 6 la v. c., 1|3 al contado y 1|3 a un año, con pagarés hipotecarios al 7 o|o. Escrituras por la escribanía del Sr. Federico Isla, en el Banco Hipotecario.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, allí. Informes, San Martín 459.—Barros y Oliver. n3

HOY, Av. MEEKS

En la Avda. Meeks, en Lomas —A la altura de la calle Pringles y frente al gran parque de Martínez Paz. Dos amplios terrenos indicados para levantar allí la gran casa habitación, por la importancia de su ubicación, que es, a no dudarlo, uno de los sitios más atrayentes. Cada lote mide 14 varas por 58.75. Base, $ 6 la vara cuadrada, 1|3 parte al contado, 1|3 a 1 año y 1|3 a 2 años, 7 o|o de interés anual.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15. Escrituras por el escribano Sr. Basilio Contreras. n4

Lindo chalet en Mar del Plata, Balcarce 3035, entre Rioja y Catamarca. En La Perla. A 1 1|3 cuadras de la playa y del eléctrico, sobre calle asfaltada y entre preciosos chalets. Edificio de estilo, en piedra, muy bien construido, así: planta baja con pórtico, hall, escalera, sala y comedor con vigones, toilette, cocina, despensa, sótano y pileta. Altos: 3 dormitorios, baño y guardarropa, departamento de 2 habitaciones para el servicio. Linda verja, jardín, frutales, buenos herrajes y carpintería. Entran en la venta los artefactos de luz y de baño y alfombra y varillas de la escalera. Mide 10 varas por 50, más una lonja de 0.16, teniendo paredes medianeras propias. Base $ 40.000: 1|3 al contado y el resto a 1, 2, 3 y 4 años con pagarés hipotecarios al 7 1|2 o|o, escriturando ante los escribanos señores Mass y Fariña.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15.30, en n|casa, San Martín 459.—Barros y Oliver. n5

Casa en Mar del Plata. — Jujuy 1224. Con muebles. Base, $ 13.000, a plazos. A 2 y 3 cuadras de las avenidas Independencia y Luro, con tranvías eléctricos. Consta de: comedor, 3 dormitorios, baño, cocina, 2 de servicio en altos, lavadero, cloacas, etc. Entran en la venta los muebles de comedor, dormitorio, artefactos y menaje. Mide 15 varas de frente por 14.12 de fondo, 1|2 al contado y el resto a 1, 2 y 3 años, con hipoteca al 7 o|o.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15.30, en n|casa, San Martín 459.—Barros y Oliver. n9

Casa en Lomas — Francisco Portela 627. A pocas varas de la plaza, iglesia, municipalidad y colegios. Amplio edificio con precioso terreno de 20.30 varas de frente por 68. Consta de 3 habitaciones al frente, 4 dormitorios, baño, cocina, galponcito, carbonera, jardín y árboles frutales. Base. 12.500 pesos.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, allí. Informes, San Martín 459. — Barros y Oliver. n11

Lindo terreno en Belgrano — Obligado entre Quesada y Congreso. Muy bien situado, entre edificios, a 1 cuadra de Cabildo y frente al chalet del Dr. Carlomagno, en un barrio que adelanta. Mide 10 varas por 50. Base, $ 8.000, 1|2 al contado y 1|2 a 1 o 2 años.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, allí. Informes, San Martín 459. — Barros y Oliver. n11

Estación Lomas — En la manzana del andén de la estación, amplia y cómoda casa Almirante Brown 77, como quien dice en la estación misma. Base, $ 12.000, a plazos. Mide 13 varas por 49 y consta de 2 piezas al frente, comedor, 4 dormitorios, cuarto de baño, despensa, cocina, w. c. de servicio, 2 patios, corredores.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16. Otros datos San Martín 459 o a Avda. Meeks 53, Lomas.—Barros y Oliver. n11

G. G. GROSSO

Oficina de Tierras — Sarmiento 533

LAS LOMAS DE

FLORIDA

3 $ POR MES

HOY

Tren gratis de Retiro, F. C. C. Córdoba, a las 14 (2 p. m.), que puede tomarse sin boleto.

HOY

En las lomas de Florida, 140 amplios lotes. Con frente a Villa Martelli, importante núcleo de población compacta y progresista situada en el deslinde de la capital, donde todo es vida, trabajo y que cuenta ya con luz eléctrica y otros adelantos urbanos. Dan frente a las calles General Laprida, Perú, Alsina y Alvarez. Distan 8 cuadras de la estación Parada Agüero del Central Córdoba, 3 de la avenida Del Tejar donde pasará el tranvía Lacroze, 2 de la calle Ibañez, adoquinada, 5 de la nueva estación que el F. C. C. C. construirá entre kilómetro 13 y Parada Agüero y muy próximos a la estación Saavedra del F. C. C. A. Son los terrenos más altos de los alrededores de la capital. ¡Una espléndida loma desde la cual se domina panorámicamente todo Villa Urquiza, Saavedra, Belgrano, etc.! Se prestan admirablemente para quintas de recreo. Como negocio de porvenir puede considerarse de primer orden. Con pocos pesos mensuales. ¡Con una cuota mensual menor de lo que valdrán por vara en breve plazo, puede comprarse hoy tierra en ese sitio! ¡Pueden comprarse también media docena de lotes con el valor de uno en la capital federal.! ¡Obreros! Ninguna caja de ahorros presenta ni mayores garantías ni mejores perspectivas. No es el 3, 4, 5 ó 6 o|o problemático lo que puede producir la inversión de vuestros ahorros; esto se llama colocarlos en una verdadera multiplicación de valores, pues lo que hoy vale en centavos, lo valdrá en pesos mañana. ¡Os lo aseguro! Además existe el verdadero propósito de liquidar realmente hasta el último lote. Cualquier precio. ¡Cualquier oferta será buena! Base, $ 3 por mes el lote. En 80 mensualidades sin interés.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, en los mismos terrenos, bajo amplia carpa. Tren gratis de Retiro, Central Córdoba, a las 14. Seña 3 mensualidades en el acto del remate y otras tres dentro de los 15 días. Descuento de 15 o|o por pago al contado. Posesión inmediata. Títulos definitivos y perfectos ante el escribano señor Gilberto Casco. Comisión 2 o|o. Informes y planos en mi casa, Sarmiento 533, U. T. 4520 Av.—G. G. Grosso. n4

Mirando

al gran estuario

del Plata

EN 80 MESES

En las barrancas de Rivadavia. En 80 meses, 28 lotes en distintas ubicaciones, a saber: 5 lotes en la calle Obligado y Correa, a un paso de Cabildo, 8 lotes en calles Arcos, Arias y O'Higgins, ubicados en forma que jamás podrán quitarle la vista al río, y desde donde se domina también gran parte de la ciudad y su gran Puerto, 4 lotes en calles 3 de Febrero entre Pico y Vedia, lindando con el andén de la estación Rivadavia; 5 lotes en calle Vedia, en la misma estación Rivadavia, con el tren eléctrico en casa, 1 lotecito calle Arias entre 3 de Febrero y 11 de septiembre, y 5 lotes en calles Vedia, Arcos, Obligado y bulevar Circunvalación, mirando al río de la Plata. Venta liquidación, sin base, a tanto la vara cuadrada.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 en punto, empezando por la esquina Obligado y Correa y siguiendo en el orden indicado. Seña 3 mensualidades en el remate y otras 3 dentro de los 15 días. Comisión 2 o|o. Escrituras con títulos perfectos por el escribano señor Juan Lupi. Posesión inmediata. Informes y prospectos con planos, Sarmiento 533, U. T. 4520, Avd. —G. G. Grosso. n11

Las barrancas de

VICENTE LOPEZ

ENTRE JARDINES

En Vicente López. Sobre las mismas barrancas. 27 amplios lotes con vista al río de la Plata, todos en destacada ubicación, rodeados de chalets, palacetes y casas-quintas, a saber: 6 lotes en las calles M. J. Haedo y Monasterio, lindando con el gran parque del Edén Hotel, a 3 cuadras del andén de la estación y de la Avenida Maipú. 12 lotes que comprenden la media manzana N. O., en Avenida Maipú y calles San Martín y Atucha, con adoquinado pago y doble línea de tranvía Lacroze al frente, a 6 y 7 cuadras de las estaciones Vicente López, Mitre y Borges. 9 lotes en las calles Díaz Vélez, Monasterio y San Antonio, en plena barranca, al lado de la calle San Martín, a 3 cuadras de la Avenida Maipú, a 2 de la calle Roca, adoquinada y a 5 de la estación. Son todos terrenos amplios, de 11 a 15 varas de frente, por fondos que varían entre 20 y 50 varas y superficies de 300 a 600 v. c. Sin base, pagadero 20 o|o al contado y el resto en cuatro cuotas semestrales, sin interés.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 17, empezando en la calle M. J. Haedo y Monasterio y siguiendo en el orden indicado. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes y folletos con planos, Sarmiento 533, U. T. 4520, Avda.—G. G. Grosso n11

En el puerto. 2 espléndidos terrenitos de 240 y 300 v. c. Calles Venezuela y Azopardo, a 1 cuadra de la Aduana y a 4 de la Casa de Gobierno y plaza de Mayo, entre el más importante núcleo de casas de comercio. Para cualquier destino, estos terrenos se prestan para obtener renta alta y segura. Base. $ 60 la vara cuadrada, mitad al contado y mitad a un año, con 7 o|o de interés.

EL SABADO 17 de noviembre, a las 17, en los terrenos. Escrituras con títulos perfectos ante el escribano señor Juan Lupi. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes y planos, Sarmiento 533.—G. G. Grosso. n11

Vicente López. — 3er. gran remate de los 1.000 lotes del Fomento Urbano y Rural. Con frente a las calles Alsina, Ayacucho (ambas adoquinadas) y otras. Base, $ 10 por mes, en 80 meses. Después detalles.

EL DOMINGO 9 de diciembre.—G. G. Grosso. 1p

154 lotes en Villa Urquiza. — Calles Triunvirato, Iberá, Bucarelli, Guayrá, Manuela Pedraza, Andonaegui y Altolaguirre; a 4 cuadras de la plaza y de los tranvías 90, 96 y Lacroze y a 6 cuadras de la estación del F. C. C. A. Base, $ 3 por mes, en 80 meses. Después detalles.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 15. —G. G. Grosso. v17

El saldo de los 800 lotes de Pueyrredón. Calles Nazca, Franco, Bazurco, Argerich y otras. Base, $ 5 por mes, en 80 meses, con 10.000 ladrillos por lote.

EL DOMINGO 9 de diciembre. Después detalles.—G. G. Grosso. 1p

En Puente Alsina. 576 lotes. Los terrenos de la Sociedad Fomento Urbano y Rural. Base, $ 2.50 por mes el lote, en 80 meses. Después detalles.

EL SABADO 15 y DOMINGO 16 de diciembre.—G. G. Grosso. 1p

BERETTA & Cía.

HOY - EN FLORES

Avenida Campana y Lafuente

Continuamos la venta particular del saldo de los 600 lotes, desde 15 pesos la mensualidad.

De 9 de la mañana a 5 de la tarde, nuestros empleados atenderán a los interesados.

En Flores, el saldo de los 600 lotes. Desde 15 $ por mes el lote, y 6 casas desde $ 75 por mes, cada una, en 100 mensualidades, sin interés. Con frente a las avenidas Campana, Lafuente, San Ramón (hoy José Martí), Portela y Pasaje Duacastella; próximos a las avenidas San Pedrito, Directorio, J. B. Alberdi, etc., rodeados de edificación. Forman parte estos terrenos de la antigua quinta Silveyra. Servicio de aguas corrientes y obras de salubridad, rodeados de tranvías en todas direcciones, como ser el subterráneo, hasta Rivadavia y San Pedrito, el 2 y 5 a Rivadavia y San Pedrito, 48 y 45 por J. B. Alberdi y San Pedrito, 49 hasta Campana y Varela, 83 por Varela, Campana y Balbastro. Servicio de ómnibus permanente de Rivadavia y San Pedrito hasta los mismos terrenos. Zona favorecida por la nueva ordenanza municipal, pues cada lote sólo abonará 0,20 a 0.30 por mes por servicio de barrido y alumbrado que ya está instalado en los terrenos. Por cada lote se entregará a los compradores un boleto que dará derecho al sorteo de 3 casas que se regalarán a los que resulten agraciados, escriturándose sin desembolso alguno. Habiendo recibido orden de vender sin limitación, hemos resuelto continuar la venta particular hasta terminar. Seña, 3 meses en el acto, 3 más dentro de los 15 días al retirar el título provisional.

HOY DOMINGO 11 de noviembre de 9 a 17, sobre los mismos terrenos. Pidan planos a nuestra casa, avenida de Mayo 1066, o por teléfono, U. T. 4645 Riv. y Coop. 525, Central.—Beretta y Cía. 1p

UNA OPINION AUTORIZADA

Se comenta animadamente en el mundo de los negocios el aviso publicado días pasados por una de nuestras más importantes casas de remates, atribuyendo, con su indiscutible autoridad, un valor de 200 pesos la vara a los terrenos para viviendas aristocráticas en Belgrano.

La cifra parecerá con razón extraordinaria a los que no conocen Belgrano, a los que ignoran las maravillosas moradas construídas allí, a los que no han visto sus jardines encantados, que hacen amable y sonriente la existencia.

En los sitios distinguidos de Belgrano, no hay casas de alquiler, no hay comercios molestos, no hay ruidos fastidiosos, ni malos olores. Allí, todos son propietarios, cada uno cuida de que su chalet o su mansión o su hotelito tenga un aspecto impecable y que las flores de su jardín—porque allí no hay viviendas sin jardín—sean más hermosas y variadas que las del vecino.

Y es por eso que esos barrios preferidos han ido cobrando poco a poco el ambiente de bienestar y de confort que los caracteriza, el sello inconfundible que atrae hacia ellos a la gente que sabe vivir.

Por eso, cuando por oportunidades, cada vez más raras, aparecen en venta terrenos situados en lo mejor de esos barrios, como los 11 lotes de amplios frentes, que el domingo próximo remataremos en dos esquinas de las calles Olleros y 11 de Septiembre, a 150 metros de la residencia presidencial, es natural que una intensa expectativa se haya despertado.

Nosotros no pretendemos que esos terrenos valgan tanto o cuanto. Sabemos que la esquina Olleros y 11 de Septiembre es la más destacada ubicación en el barrio de los palacetes en Belgrano... y que Belgrano es lo primero que mostramos a los extranjeros de nota que nos visitan.

Los mismos compradores dirán cuánto valen, pues la venta se realiza sin base, a cómodos plazos y sin pretensiones.

BERETTA y Co.

En Belgrano. 11 lotes en plena Barranca, en el barrio más aristocrático de Belgrano, a 150 mts. de la residencia presidencial, rodeado de hotelitos, parques y palacetes que rivalizan en distinción y buen gusto, 2 amplias esquinas y 9 lotes de amplios frentes, apropiados para la construcción de hermosos hotelitos y chalets, ubicados calle Olleros esq. 11 de Septiembre. Venta sin base, a tanto por vara cuadrada, pagadero 25 o|o al contado y el excedente en seis semestres con garantía hipotecaria y 7 o|o de interés anual.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15.30, sobre los mismos. Pidan planos y detalles a n|casa, Avenida de Mayo 1066, o por teléfono U. T. 4645 Rivadavia.—Beretta y Cía. 1p

Para habitación y renta, casa calle Doblas No. 335, entre las de Formosa y Guayaquil, a un paso de Rivadavia y de la estación Av. La Plata del subterráneo. Mide 10 varas de frente por 46 de fondo, con un martillo a su favor, con el que se forma una superficie total de 560 varas cuadradas. Tiene 3 amplias habitaciones construídas en cal, comedor que cuadra al patio y en los fondos un departamento independiente de 2 habitaciones, 2 amplios cuartos de baño, 2 w. c., carpintería de cedro, cielorrasos de yeso nuevos, aguas corrientes, cloacas, instalación eléctrica, patios de mosaicos y en una palabra: "Es una verdadera oportunidad". Llave en mano. "Ad corpus". Base, $ 19.500, incluyendo 11.000 cédulas.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en la misma. Seña 8 por ciento. Comisión 2 por ciento. Inf. en n|oficinas, Av. de Mayo 1066. — Beretta y Cía. v12

160 cuartos de manzana, con la base de 4 $ cada cuarto de manzana, para chalets y casas quintas, en Ing. Maschwitz, se rematarán

EL DOMINGO 2 de diciembre, sobre los mismos. Tren gratis de Retiro, F. C. C. A., a las 13. Pidan planos a Beretta y Cía. Av. Mayo 1066. 1p

En José C. Paz, 700 lotes y 10 casas en 100 mensualidades, sin interés, a pocos metros de la estación y frente a la gran fábrica de tejidos, donde trabajan más de 500 obreros.

EL DOMINGO 16 de diciembre, a las 14, tren gratis de Retiro, F. C. P., parando en Palermo. Pidan planos o informes a Av. Mayo 1066.—Beretta y Cía. 1p

En Belgrano. Un terreno rodeado de palacios y jardines. Arribeños entre Zabala y Teodoro García (antes Esteco), 10x50 vs. Sin base.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16.30, sobre el mismo. Inf. a n|casa, Avda. de Mayo 1066.—Beretta y Cía. 1p

En Ing. Maschwitz, 1.000 lotes. Base 2 $ por mes el lote, en 80 meses sin interés. Por cuenta y orden de la Compañía de Tierras de Maschwitz (en liquidación). Con orden terminante de liquidar, sin limitaciones, los lotes que ofrecemos están sobre la estación, frente a las avenidas y rodeando la plaza principal, una venta interesante que deben aprovechar, tratándose de una liquidación.

EL DOMINGO 2 de diciembre, tren gratis del Retiro, F. C. C. A., a las 13, (1 p. m.), pidan planos e informes a n|casa, Avenida de Mayo 1066 o por teléfono, 4645, Rivadavia.—Beretta y Cía. 1p

Avelino Díaz entre las de Carabobo y Esteban Bonorino, un lindo lote de terreno de 10x60 varas. Sin base, hay orden terminante de vender. A tanto la v. c., sobre el mismo.

EL DOMINGO 18 del corriente, a las 15. Seña 8 por ciento. Comisión 2 por ciento. Inf. en n|oficinas, Av. de Mayo 1066 —Beretta y Cía. v12

Ladrillos y arena a precios reducidos, tenemos orden de ofrecer a los compradores, por cuenta y orden de la Compañía de Tierras de Maschwitz; a todos los que edifiquen, ventajas que deben aprovechar, para edificar la casa propia. 1p

Miguel A. Sabatino

Alsina 632 — U. T. 3727, Av.

En AVELLANEDA

49 lotes frente a Villa Dominico, a 1 cuadra de la gran Av. Gral. Mitre, con tranvía N.º 22 a plaza de Mayo, y 7 del boulevard de los Italianos, hoy Primera Junta. Dan frente estos terrenos a las calles San Martín, Belgrano, Bismarck, Irigoyen y otras, rodeados de edificación e importantes casas de comercio, barrio muy progresista y lo más alto de esa zona. Base, $ 5 por mes el lote, en 80 meses sin interés.

El DGO. 18 de noviembre, a las 15.30, sobre los mismos terrenos. Condiciones de venta: 3 mensualidades y 2 o|o de comisión en el acto del remate, 3 más dentro de los 5 días al recibir el título provisorio y las restantes mes a mes en el Banco Italo Sud Americano, B. Mitre 464. Títulos perfectos. Posesión inmediata. Pidan planos en mi ofic., Alsina 632 o frente a la parada "Barilari", en V. Dominico.—Miguel A. Sabatino. 1p

Nicolás A. Novellino

Corralón y casa de familia. Chiclana 3760, al lado de Boedo. 2 piezas, otra pequeña, galpón con boxes para 10 caballos, 10x50 vs., cloacas, adoquinado pago. Tranvías 6, 19, 56, etc. Base, 13.000 $.

EL DGO. 11 de noviembre, a las 16. Datos, Boedo 1478. v11

JUAN C. MARINO

En SAN FERNANDO

130 LOTES y 1 CASITA

EN 100 MESES

A 50 mts. al Oeste de la estación
HOY DOMINGO 11, a las 15
en los mismos. Soliciten planos, Cangallo 2115. U. T. 3149, Lib. y 3307, Rivadavia.

REBASA y LAURIA

¡¡¡HAGASE PROPIETARIO!!!

Y resolverá el problema de su vivienda ahorrando unos centavos diarios y con esa ínfima suma podrá adquirir algunos de los 180 lotes que remataremos

SIN BASE

En CIUDADELA

El domingo 18 de noviembre, a las 14.30

Tren gratis de la estación Once, a las 14 hs.

REBASA y LAURIA
Chacabuco 160

En Ciudadela — A 700 metros al Sud de la estación, de la Av. Rivadavia y de la parada del tranvía A. A. No. 2. Remataremos 180 lotes en 100 mensualidades, sin interés. Salen a la venta sin base y tanto por mes el lote. Títulos perfectos y posesión inmediata. Rodeados de edificación y casas de comercio en todos los ramos.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14.30 horas. A las 14 h. saldrá de la estación Once un tren gratis. Planos e informes a Chacabuco 160.—Rebasa y Lauria.

A. Buganem y Cía.

HOY

UBICACION	BASE
Cerviño 3963|5 . . .	$ 27.000
Freyre 3241|43 . . .	" 15.000
Triunvirato 3711|15.	" 14.000
Condarco 923	" 8.000
Donado 1667	" 8.000
Avdas. San Martín y América. 3 espléndidos lotes	" 5 vo.

Detalles en los avisos respectivos

En Palermo. Por división de condominio. Altos y bajos. Desocupadas. Cerviño 3963|65, entre Acevedo y Lafinur. Al lado del Zoológico, a 2 cuadras de Av. Alvear y 3 de Las Heras. Base, $ 27.000 (incluídos $ 16.000 cédulas). Planta baja: 2 salas, frente piedra, zaguán con mayólicas, vestíbulo, 1 dormitorio, comedor, baño inst., cocina económica, w. c. y 1 pieza. Planta alta: 3 salas, vestíb., 1 dormitorio, comedor, baño inst., cocina, w. c. y 1 pieza. Moderna carpintería cedro al laqué, celosías cedro, yesos, mármoles, mosaicos, luz eléctrica, cloacas y adoq. pago. Mide 12x18 vs. Visítese. Hay cuidador.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 17, en la misma. n6

Renta el 20.66 o|o. 1 casa y 2 deptos. Freyre 3241-43, entre M. Pedraza y Guayra. Base, $ 15.000, a 2 años de plazo. Moderno edificio sobre 476 v|c. sala, fte. piedra, 2 habitaciones, baño, cocina y 1 pieza en altos. Los departamentos de 2 habitaciones, baño y cocina c|u., carpintería cedro, yesos, cloacas, etc. Mide 10x47.88 y 44.33 vs. La casa puede entregarse llave en mano. Visítese.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en la misma. n6

Triunvirato 3711|15, entre Av. Los Incas y Giribone. De negocio y familia. Base, $ 14.000, de 1 a 5 años, 8 o|o. Moderno edificio sobre tirantería de hierro. Salón negocio, 3 habitaciones, baño, cocina, w. c. y un galpón, cloacas y adoq. pago. Renta 220 $ mens. o|contrato a 3 años. Puede entregarse llave en mano pagando 8.500 $ por las llaves, incluídas las instalaciones, carro y caballo. Mide 10x36 vs. Visítese.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, en la misma. n6

En Flores. Llave en mano. — Condarco 923, entre Neuquén y Páez. A 1 cuadra de Avda. Gaona y 2 de Nazca. Base, $ 8.000, de 1 a 5 años, 8 o|o. Muy bonita y bien construída, verja, jardín, fte. piedra, 2 habitaciones, cocina, w. c. y 1 galpón. Puertas y celosías cedro, yesos, muros empapelados, luz eléctrica, cloacas, etc. Mide 10x32 vs. Tranvías 83, 84 comb. subt., 89 y 99. Visítese.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, en la misma. n6

Sobre las Avdas Triunvirato y Alvarez Thomas. Donado 1667, entre Pino y Carbajal. Base, $ 8.000, incluídas 5.000 cédulas. Edificio bueno, de verja jardín, 3 habitaciones, cocina, baño, w. c. y fondo. Carpintería cedro, yesos, mosaicos, mármoles, etc. Mide 10x50 vs. Tranvías 96 al frente y Lacroze. Visítese.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.30, en la misma. n6

En Villa Devoto.—Sobre las Avdas. San Martín y América, en el triángulo comprendido entre las citadas arterias, Concordia y Tequendama. 3 ideales lotes con adoquinado pago. Base, $ 5 v|c a plazos. Superficies entre 299 y 358 v|c. Salen a la venta con una ínfima base y con orden terminante de vender. A 3 cuadras de la estación Devoto y de los tranvías 85 y 86 comb. subt. y con servicio de ómnibus al frente.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, en los mismos.—A. Buganem y Cía., Av. de Mayo 963. n6

AVISOS NUEVOS

v11

Llave en mano. México 3080.— Altos y bajos. Base, $ 33.000 cédulas. Moderna y bien construída. Bajos: gran salón apropiado para industria y sus respectivas dependencias. Altos: 2 salas, vestíbulo, comedor, 3 dormitorios, baño, etc., cloacas y adoq. pago. Mide 11x50 vs. Después detalles.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 16, allí. 1p

Entre Ríos 1488. 15x47 varas. A 2 cuadras de Avda. San Juan. Base, $ 35.000 ($ 48.50 v|c.), a plazos. Espléndido terreno entre edificios modernos. Produce renta. Superficie, 705 v|c. Lo más solicitado para la construcción de casas de renta, cinematógrafos, garages, etc.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 17, allí. 1p

En Martínez, F. C. C. A. Hermosa casa quinta en 1.235 v|c. Amplia y cómoda. Aristóbulo del Valle entre Eduardo Costa y Paunero, Villa Lina. A 3 cuadras de la estación. Base, $ 25.000 a plazos. 2 salas, hall, 5 dormitorios, baño y dependencias, jardines y frutales. Después detalles.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 16.30, en la misma. 1p

Avda. San Martín 2396 y Pje. Sahores. Base, $ 6.500, parte en mensualidades. Salón negocio, 1 habitación, cocina y w. c. Renta 180 $ mens., con contrato a 2 años. Adoq. pago. Después detalles.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 15, allí. 1p

En BELGRANO R.

En su parte más linda y preferida. Chalet lujoso y confortable, para agradar al más exigente.

DESOCUPADO

HEREDIA 1724-30

entre Pampa y Pino

BASE, $ 50.000, A PLAZOS

EL DGO. 18 DE NOVIEMBRE

A LAS 15.30, ALLI

Chalet. Desocupado. En Belgrano (R.). En su parte más linda y preferida, donde se ha formado un núcleo de lujosas viviendas. Heredia 1724|30, entre Pampa y Pino. Base, $ 50.000 a 2 años de plazo. Lujoso y confortable para agradar al más exigente. Planta baja: verja, portada para entrada de autos, jardín, sala, hall con escalera de acceso a los altos, gran comedor, antecomedor, vestíbulo, toilette, despensa, cocina con económica, w. c. En cuerpo aparte: garage y pieza para el chauffeur. Planta alta: hall, 4 dormitorios, pieza de costura, y terraza. Buhardilla, pieza de servicio y baño. Mide 11x45 varas. Detalles de las propiedades construídas con gusto y confort. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15.30, en el mismo.—A. Buganem y Cía., Av. de Mayo 963. v13

José Bonifacio 1488. Flamante. Sin estrenar. Base, $ 13.000 a plazos. 2 salas, fte. piedra, zaguán con mármol, vestíbulo, 3 dormitorios, baño, cocina, w. c., cloacas, etc. Próximamente fecha. 1p

Lindera a la anterior. Desocupada. Sin estrenar. José Bonifacio 1500 esq. Miró. Base, $ 15.000 a plazos. 4 salas, fte. piedra, zaguán con mármol, vestíbulo, 1 pieza, cocina, w. c., terraza, cloacas y adoquinado pago. Próximamente fecha. 1p

DE RENTA Y FAMILIA

6 CASAS. ALTOS Y BAJOS—FLAMANTES. SIN ESTRENAR

Avenida Juan B. Alberdi 1882|4, 1886,8, 1890|2

El DOMINGO 9 de diciembre, a las 16, en los mismos

6 casas. Avda. Juan B. Alberdi 1882|4, 1886|8, 1890|2 al lado de Avda. Carabobo. Altos y bajos. Sin estrenar. Consta cada planta de: sala, vestíbulo, 4 dormitorios, baño y sus respectivas dependencias.
EL DGO. 9 de Dbre., a las 16, allí. 1p

En Martínez, F. C. C. A. Espléndida esquina dividida en 4 lotes. Avda. Güemes esq. Paunero. Sup. de 300 a 400 v|c. Base, $ 5 v|c., a plazos.
EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 16.45, allí. 1p

Avda. San Martín 3156|8. Base, $ 9.000 a plazos. Mide 10x42.50 vs., 3 habitaciones bajo galería de material, cocina, w. c., 1 pieza y galpón con caballeriza, adoq. pago, etc. Después detalles.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 15.30, allí.—A. Buganem y Cía., Av. de Mayo 963. 1p

Concepción Arenal 4444, entre Otero e Iturri. Llave en mano. Base, $ 11.000 de 1 a 5 años, 8 o|o. Muy bonita y bien construída, sobre tirantería de hierro. Jardín, fte. piedra, 3 habitaciones, baño, cocina, w. c., 1 pieza chica y 1 pieza en altos, terraza con baranda. Carpintería cedro, yesos, mosaicos, techos azotea, luz eléctrica, cloacas y adoq. pago. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 14.30, en la misma. v12

En Victoria. Sobre Punta Chica. Casa quinta llave en mano. Simón de Iriondo 934. A 6 cuadras de la estación. Base, $ 14.000, a plazos. 4 habitaciones, baño, cocina, w. c. y 3 galpones. Después detalles. Visítese.
EL DGO. 2 de diciembre, a las 16, allí. 1p

2 casas sin estrenar. Cabrera 5172 y 74, entre Uriarte y Thames. A 3 cuadras de Av. Rivera. Modernas y bien construídas. Base, $ 15.000 c|una, de 1 a 5 años de plazo. Consta cada casa de: Sala y escritorio con balcones, fte. piedra, zaguán, vestíbulo, 3 habitaciones, baño, cocina, w. c. y 1 pieza en altos. Moderna, c. carpintería cedro, yesos, mosaicos, luz eléctrica, cloacas y adoq. pago. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16.30 en las mismas. — A. Buganem y Cía., Avda. de Mayo 963. v12

A. Martínez

Oficina Alsina 1403, U. T. 1583, Lib.

HOY

Terrenos, 2 buenos lotes, por $ 9 mensuales. En Avellaneda, Villa Ideal, a 1 cuadra del camino a La Plata, adoquinado, 3 del tranvía y a 4 de la estación Gerli, F. C. S., calle Santa Rosa N.o 1351, entre Alberti y Castelli, entre edificios, barrio totalmente poblado, con aguas corrientes, luz eléctrica. Mide 9.13x37.70 y 19.70, remataré
HOY 11 de noviembre, a las 15. Base, 7 y 9 $ por mes, en 80 mensualidades, sin interés. Seña 3 mensualidades en el acto del remate, 2 o|o de comisión. Otros informes en mis oficinas.—A. Martínez. 1p

Llave en mano. Loyola 549.— Entre Malabia y Acevedo. A 1 cuadra de Avda. Canning. Base, $ 17.000, incluídas 13.000 cédulas. Moderno edificio en 560 v. c. Verja, jardín, 4 habitaciones, hall, baño instalado, cocina e|económica, w. c. y fondo con frutales. Cloacas y adoq. pago. Mide 10x55.95 vs. Después detalles.
EL DGO. 25 de noviembre, a las 15.30, allí. 1p

En Caballito Norte, Av. San Martín 1500, al lado mismo. San Matías 1320, notable ubicación. Base, $ 12.000, de 1 a 5 años, 8 o|o. Verja, jardín, 3 habitaciones, 2 piezas chicas, cocina y w. c. Carpintería cedro, yesos, mosaicos, luz eléctrica, cloacas, etc. Mide 10x40 vs. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 15, en la misma. v12

Llave en mano. Avda. Triunvirato 3600. A 50 metros de allí. Lugones 1483 esq. Giribone. Base, $ 8.000, de 1 a 5 años de plazo. Muy bonita. Tipo chalet. Verja, jardín, 3 habitaciones, fte. piedra, baño y cocina. Carpintería cedro, yeso, mosaicos, mármoles, luz eléctrica, cloacas, etc. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 16.30, en la misma. — A. Buganem y Cía. v12

En Morón, F. C. O. (tren eléctrico). Casa quinta. Desocupada. Alvear 2088 esquina Vicente López, y frente también a French. A 5 cuadras de Rivadavia y 7 de la estación. Base, $ 18.000, a 3 años, 8 o|o. Amplio y bien tenido edificio en 4.666 v. c. Consta de: sala, vestíbulo, 4 dormitorios, comedor, baño instalado, despensa, cocina con económica y una pieza de servicio, todo rodeado de jardines. En cuerpo aparte: Cochera y caballeriza con altillo, lavadero, w. c., grandes parques y jardines, con frutales y forestales. Buena carpintería, yesos, mosaicos, luz eléctrica y demás detalles que podrán apreciarse previa una visita.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15, en la misma. v12

Ramón Vicent

En Adrogué. 34 lotes de 10x65 v., parte del antiguo parque Demaría. Base para liquidar, $ 5 por mes el lote, en 100 meses, sin interés, dándose posesión y escrituras en seguida, con solo 3 mensualidades al efectuar la compra y 3 más al retirar la libreta. Se hallan todos cercados y parte con árboles frutales y forestales o sea verdaderas quintas entre buena edificación. Dan frente a la avenida Los Paraísos y calles Gral. Paz, Forgues y Florentino Barrios y 4 lotes situados en Av. Camino a Lomas, entre Seguí y Conesa. El remate se efectuará en la esq. Los Paraísos y Gral. Paz.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 14.30, allí, solicite planos en mis oficinas, Sarmiento 412, U. T. 1446, Av. — Ramón Vicent. v12

HANSEN & Cía.

OFICINA de TIERRAS MAIPU 257

EN VILLA REINA ELENA

SOBRE LA MISMA ESTACION EZEIZA, F. C. SUD.

1.000 LOTES - Base $ 3 por mes

HOY

(SOBRE LOS MISMOS)

Tren gratis, ida y vuelta, que sale de Constitución a las 14 horas (2 p. m).

Ezeiza (Monte Grande), punto alto, de inmenso porvenir, a sólo 30 minutos de la capital, servido por numerosos trenes próximamente eléctricos. Cuenta con todos los adelantos modernos, escuelas, negocios, hermosas quintas, teléfono, etc. Condiciones de venta: 2 mensualidades en el acto del remate y 1 mensualidad al retirar el título provisorio y 3 o|o comisión. 20 o|o descuento al que pague al contado. Posesión inmediata. Títulos perfectos. Planos y boletos, Maipú 257. — Martillero: Pedro V. Scotti. 1p

RISSO & PATRON Cía

v13

Viamonte N.os 2721-23 y 25, al lado de la Avda. Pueyrredón. Sitio el más adecuado para cualquier establecimiento o casa de familia. Base $ 70 v. c., a plazos. Mide 15x27. Medidas ideales para levantar la gran casa habit., el hermoso petit hotel o la gran casa de renta. Existe allí un edificio viejo, compuesto de 9 hab., cloacas, etc., que mientras no se resuelva la edificación se puede obtener buena renta. Más informes, Florida 230.—Risso Patrón y Cía.
EL DGO. 18 de nov., a las 16, allí. v12

Moderna casa habitación, a 3 cuadras de la Avda. Rivera. Barrio completamente de familias y con vías de comunicación a su frente y para todas direcciones. Casa Gorriti 5061, entre Serrano y Thames. Base, $ 20.000 inclusive 14.000 cédulas. Edif. con muy buenos materiales, compuesto de sala, frente moderno, imitación piedra, con balcones y celosías de hierro, 4 dormitorios, comedor, baño completo, cocina, w. c. y en altos 1 pieza de serv., carpintería y celosías de cedro, cielorrasos de yeso, obras sanitarias, techos de azotea, mosaicos, luz eléctr., etc. Visítese. Datos Florida 230. — Risso Patrón & Cía.
EL DGO. 18 de nov., a las 15, allí. v12

Casa habitación. Llave en mano. Desocupada. Uriarte 1454 entre Cabrera y Gorriti. Barrio completamente avecindado de construcciones modernas y donde la propiedad se valoriza día a día. Con tranvías a nivel para todos los rumbos de la gran ciudad. Base, $ 20.000, a plazos. Con una superficie de 470 vs. cs. Edificio de: sala y escritorio, frente moderno, imitación piedra, con balcones y celosías de hierro, hall, 4 dormit., comedor, pieza de baño, cocina y 1 pieza al fondo. Patio de mosaicos, cielorrasos de yeso, ricos empapelados, obras sanitarias, pisos de pino tea, gran variedad de árboles frutales, etc. Visítese en cualquier momento. Datos Florida 230.—Risso Patrón y Cía.
EL DGO. 18 de nov., a las 15, allí. v12

R. J. López

HOY

Casita chiche, al Sur de Flores. Av. Campana y Varela. Recuero 2900, esq. Pillado. 2 salas con balcones y celosías de hierro, cocina, baño, cloacas, tirant. hierro prep. para altos. Base, $ 1.500 cont. y 5.000 céd.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 14, allí. 1p

Belgrano — Sobre la Av. Vértiz y el hipódromo. Calle Blandengues ent. C. Arenal y Leones. Terreno ideal, apropiado para studs. Base $ 5.50 vara, todo a plazos. Remataré
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 16, allí. 1p

Urquiza. Andonaegui 2170 y Mendoza. Terreno ideal. 11.54 por 52. Base, pesos 6.50 vara, a plazos.
EL DGO. 18 de noviembre, a las 10. 1p

Flores, Zamudio 1464, 2 p. Mide 18.47 por 68.50. Sin base, a plazos.
EL 18 de Nbre., a las 15.30, 5 lotes, Zamudio y Monte Dinero. Sin base, a plazos. Casita Wagner 1123. Base, 2.500. Datos, Cangallo 3672, U. T. 7519, Mitre. 1p

Francisco Romaro

Cangallo 521 — Defensa 1241

HOY

Llave en mano! Casa y un terreno en Lanús Este, a 6 cuadras de la estac., calle Pringles 645 y Sarmiento. Adoq. con tranvías eléct. y ómnibus, 10x40 varas. Sala, vest., 1 dorm., galpón ocupado por imprenta, w. c., cocina, luz eléct. Base, $ 3.500 al contado y lo que suba en 80 mensualidades, sin interés. El terreno lindero a la casa. Mide 10x40 vs. Base, 2 $ la v. c.
HOY DGO. 11 de nov., a las 14, allí. 1p

Barracas: Casa de renta dividida en departamentos Calle Río Cuarto No. 2735. Mide 12x34 vs. 12 hab., galpón, cocinas, w. c., luz eléct. Adoq. y cloacas pagas. Renta 290 $ mens. Base, $ 8.000 al contado y 10.000 y lo que suba a 4 años, al 8 o|o.
HOY DGO. 11 de nov., a las 15, allí. 1p

Barracas: Pinzón 1325 y Patricios, gran casa de renta, 14x50 vs. 2 salas, 2 comedores, 17 hab., con sus respectivas cocinas, total 21 hab., 2 baños, 2 w. c., 4 piletas de lavar, luz eléctr., cloacas y adoquinado, renta 265 $ mens. con contrato a 14 meses, libre de todo gasto, puede dar después 500 $ de renta. Base, 23.000 dejando 13.000 a dos años, al 8 o|o.
HOY DGO. 11 de nov., a las 16, allí. 1p

Saavedra 650.—Casa para renta. Se entregarán 5 hab. con llave en mano. Mide 374.66 v. c. Sala, 8 hab., cocina, w. c., etc., adoq. y cloacas pagos. Renta fácil $ 220 mens. Base, $ 12.000, mitad a 3 años, al 8 o|o.
HOY DGO. 11 de nov., a las 17. 1p

AVISOS NUEVOS

Llave en mano. Casa moderna, en Bernal, a un paso de la estac. y una cuadra del tranvía 22, ida y vuelta a plaza Mayo, frente al depósito de las aguas corrientes. Calle Ayacucho 605 y Constitución. 15x75 vs. Jardín, verjas de hierro, 3 dormit., comedor, con sótano, gran baño inst., cocina de 3 1|2x3 1|2, con la cocina económica, hall, galería, glorieta, garage al fondo, gallinero, luz eléct., frutales, hortalizas, parrales con armazones de hierro. Base, $ 10.000 mitad a 2 años al 6 o|o.
EL DGO. 18 de nov., a las 15, allí. 1p

Barracas: Casa moderna de bajos y altos. Sobre Av. M. de Oca, calle Magallanes 1482|84. Mide 10x25.65 vs., frente imitación piedra. Planta baja, sala, 3 dormit., comedor, desp. baño, cocina, w. c., carbonera, vest., 2 piezas altas. Planta alta: gran vest., 2 salas, 3 dormit., comedor, desp. baño, cocina, w. c., carbonera, hall, 2 piezas altas, galería, luz eléct., adoq. y cloacas pagas. Renta fácil 400 $ mens. Base regulada 25.000 $, mitad a plazo.
EL DGO. 18 de nov., a las 18, allí. 1p

Barracas: Casa moderna Magallanes 1507 y M. de Oca. 10x25 vs. Consta de frente imitación piedra, sala, 3 dorm., baño, pieza alta, w. c., cocina, galería, luz eléct., adoq. y cloacas pagas. Renta 160 $ mens. Base, 4.000 al contado y 10.000 a 3 años al 8 o|o.
EL DGO. 18 de nov., a las 17.30, allí. 1p

Flores :cerca la plaza, casa José G. de Artigas 944 (antes Sud América) 2 c. antes de Gaona. 10x70 vs. Sala, 4 hab., baño, w. c., galería, luz eléct., adoq. y cloacas pagas. Base, 17.000 $, con facilidades.
EL DGO. 25 de nov., a las 18, allí. 1p

G. de Abella Victorica

HOY

Con facilidades de pago. Terreno en Chacarita.
HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15, sobre el mismo. Calle Girardot, entre Concepción Arenal y Leones. Dimensiones: 8 metros 66 centímetros de frente por 38 metros 15 cent. en un costado y 38 metros 07 cent. en el otro costado. Superficie: 439.60 vs. cs. Base, $ 5 la vara cuadrada. Comisión 2 o|o. Más datos al martillero, Rivadavia 1110. v11

Judicial — Casa habitación — Calle San Salvador 6052. Remataré
EL MARTES 13 de noviembre, a las 14.30, en mi patio de ventas, Rivadavia 1110. Edificio compuesto de sala, 2 habitaciones comedor que cuadra el patio, vestíbulo cerrado con cristales, 1 habitación pequeña y cocina. 2o. patio: 2 habitaciones, lavadero con pileta, w. c., cuarto para leña. Pisos de pino tea y zócalos, puertas y celosías pintadas al óleo, cielorrasos de yeso. Primer patio, con piso de mosaicos. Segundo patio, piso de baldosas, construcción de material, aguas corrientes, luz eléctrica, radio de cloacas. En buen estado de conservación. Dimensiones: 8 metros 68 centímetros de frente por 42 metros 70 centímetros de fondo. Base, 2|3 partes de su tasación, o sean $ 24.750 m|n. Comisión, 2 o|o. Seña, 20 o|o. Venta ordenada por el Sr. juez de comercio de la capital, Dr. Juan B. Estrada, secretaría Dr. Leff y como perteneciente al juicio caratulado Arrigui Federico J. contra Constantino Di Rico y Julia M. Di Rico. Más datos, al martillero. v13

Judicial.—El domingo 25 del corriente, a las 15, sobre el mismo. El lote 7, manzana 34, de calle Cuenca entre Pedro Lozano y Tinogasta, cuyas dimensiones son: 8.65 de frente por 38.52 de fondo. Superficie: 386 metros cuadrados y 66 decímetros cuadrados. Con la base hipotecaria de $ 3.000 m|n. Seña 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 3 o|o. Venta ordenada por el señor juez de comercio señor Dr. Félix Martín y Herrera, secretaría Dr. Raúl Zuviría y como perteneciente al juicio: J. C. Galimberty contra Dalmacio Migliano.—Buenos Aires, noviembre 8 de 1923. Más datos al martillero, Rivadavia 1110. — Raúl de Zuviría, secretario. v13

INOCENCIO F. ORTIZ

EN LOMAS DE ZAMORA

a 4 cuadras de la estación

"LOS TALITAS" DE CABANNE

190 lotes en 80 mensualidades. BASE $ 10 por mes

HOY DOMINGO 11 de Noviembre

con tren gratis a las 13 y 35, plataforma 9

En Lomas de Zamora — "Los Talitas" de Cabanne. La única y mejor ubicación que puede ofrecerse en venta, dividida en lotes y por mensualidades. A 4 cuadras de la estación Lomas y a 8 de la de Temperley, 1 cuadra de los afirmados y dentro de un núcleo importante de población. Con frente a las calles Cerrito, V. López y Juncal, 190 lotes de 300 a 500 v. c., en 80 mensualidades con títulos definitivos y posesión inmediata. Base 10 $ por mes y por lote con opción.

EL DOMINGO 11 de noviembre a las 14 sobre los mismos. Pagaderos: 3 mensualidades en el acto del remate y 3 al escriturar dentro de los 30 días, abonándose el resto del 1.o al 10 de cada mes en el Banco de la Provincia de Buenos Aires. Los compradores que abonen al contado tendrán 10 por ciento de descuento. Las escrituras se otorgarán ante el escribano señor Alberto Riho. Títulos perfectos. Comisión 2 o|o. Tren gratis de Constitución a las 13.35. Visítense los terrenos y pídanse planos e informes, Av. de Mayo 686 o en Lomas, España 31.—Inocencio F. Ortiz. o28v11n.

Juan B. Reynoso

Floresta — 2 espléndidos lotes Escalada entre Directorio y Chascomús, al lado de los chalets de la Cía. Mihanovich, paraje alto y de gran porvenir, 10x60 v. c|u., emp. pago. Base $ 6.50 v., en 80 mens., sin int.
EL DGO. 18 a las 16.30, allí. Datos, Rivadavia 1385, U. T. 5615, Rivad. v11

Antonio Leirana

En Villa Real, calle Calderón 2615, entre Nazarre y Pedro Lozano. Buena casita, dos piezas de material y una de madera. Base, $ 1.300.
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 16, allí. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Más datos, Pujol 958. v11

CASAL Hnos.

EN BELGRANO. Frente mismo a la estación Coghlan. 21 lotes, a plazos. Calles: Monroe, Estomba y Wáshington v18

Con adoquinados pagos, veredas de mosaico y cercos. Los mejores y únicos terrenos que quedan disponibles en uno de los barrios más atrayentes de la capital, por su altura y escogido vecindario. Rodeados de buenas construcciones modernas y con todas las ventajas que reporta poder trasladarse al centro en 15 minutos, contando con el buen servicio del F. C. C. A. que en breve será electrificado. Con frente a Monroe, arteria de gran movimiento y comercio y, por lo tanto, en contacto con todos los elementos necesarios para la vida cómoda. Venta con bases reales y definitivas. Pagaderos: tercera parte al contado, tercera parte a 6 meses y tercera parte a un año, con 6 o|o de interés y garantía hipotecaria.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16 (4 p. m.), en la esquina Monroe y Estomba.

v18

ESTOMBA ESQUINA BEREDERU — 5 lotes de 10 a 20 varas de frente por 23v50 a 55v25 de fondo. Superficies, 313.85 a 636.90 v. c. Base, $ 16.50 la v. c., o sean los 75 dec. cuad.
MONROE ESQUINA ESTOMBA — 7 lotes con frentes de 10 varas, 11 y 15, por fondos que varían entre 30 y 55v12. Superficies, 300 a 638.85 v. c. Base, $ 13.25 la v. c., o sean los 75 decímetros cuad.
MONROE Y VIA DEL F. C. C. A. — Un lote de 38v70 de frente por 14v40 de fondo. Superficie 278.64 v. c. Base, $ 12.50 la v. c., o sean los 75 dec. cuad.
ESTOMBA ENTRE MONROE Y VIA DEL F. C. C. A. — Un lote de 15v23 por 30 varas. Superficie 350.10 v. c. Base, $ 11 la v. c., o sean los 75 dec. cuad.
WASHINGTON ENTRE MONROE Y GUANACACHE — 7 lotes, 10 varas de frente, cada uno, por 23v95 a 52v10 de fondo. Superficies 280 a 585.80 v. c. Base, $ 10 la v. c., o sean los 75 dec. cuad.
Las escrituras se otorgarán por la oficina del Sr. Nicanor Q. Repetto. Exigiremos 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Informes en nuestra casa, Bmé. Mitre 376. — Casal Hnos. n4

R. B. ASTENGO MORANDO & Cía.

LIMA 850 OFICINA DE TIERRAS CHACABUCO 524

HOY AUNQUE LLUEVA

10 Lotes Centrales
Sobre las calles Gladstone
Sadi Carnot y
del Castillo
EN ITUZAINGO
BASE $ 10 POR MES
EN 100 MESES
EL DGO. 11 de Nbre. a las 16 Allí

Hoy. — En 100 mensualidades, 10 lotes altos a 3 cuadras de la estación Ituzaingó. Son tierras más altas del Oeste. Base, $ 10 por mes.
HOY, A LAS 16, en los mismos. 1p

Tapiales: En 100 mensualidades; 4 lotes sobre las calles Bolívar. Tapiales y Las Sierras. Base, $ 2 por mes.
HOY DGO. 11 de noviembre, a las 14. 1p

Temperley. — Casa-quinta desocupada, en ubicación descollante y con amplio terreno de 1.000 v. c. Consta de 4 hab. baño, cocina, hab. de serv. y detalles de comodidad. Base, $ 3.000 al contado y 9.000 a largos plazos, Avellaneda 586. Visítese.
EL DGO. 18 de noviembre, allí. 1p

V. Ballester. — 2 lotes. Base $ 0.80 la v|c. Calle V. López entre S. Pedro y José de Flores.
EL DGO. 18 de nov., a las 15. 1p

V. Ballester. — En 100 mensualidades, ideal lote, entre edificios. Calle Buenos Aires entre Pueyrredón y S. Martín Base $ 10 por mes.
EL DGO. 18 de nov., a las 17. 1p

5 lotes Frente a la Estación
VILLA TURDERA
EN 60 MESES
9 $ POR MES
EL DOMINGO 18 de Nbre. a las 16.30. En los mismos

Bánfield. — 7 lotes en 100 mensualidades, sobre las calles Maipú, con adoq. pago y G. Campos. Base $ 8 y 12 por mes.
EL DGO. 18 de nov., a las 17.30. 1p

Bánfield. — Maipú (con adoq. pago), entre Lavalle y Palacios. Notable lote de 10x40 varas. Base $ 4 la v|c., a pl.
EL DGO. 18 de nov., a las 17.45. 1p

Bánfield. — R. Peña e. San Juan y La Rioja. Buen terreno en 100 mensualidades. Base $ 5 por mes.
EL DGO. 18 de nov., a las 18. 1p

Bánfield. — Base $ 500 a plazos. 2 lindos terrenitos, Alsina esq. C. Barros.
EL DGO. 25 de nov., a las 18. 1p

Santos Lugares. — 7 lotes. Base $ 8 por mes, sobre las calles Excelsior, Italia y Av. R. Peña.
EL DGO. 2 de diciembre, a las 15. 1p

Bánfield. — 37 lotes y 3 casitas, desocupadas. Sobre las calles Larroque, M. L. Grigera, La Rioja, San Juan y E. Ríos. Base $ 4 por mes.
EL DGO. 25 de noviembre. 1p

JORGE CASTILLA y Cía.

Sarmiento 1017 U. T. 6595, Lib.

HOY

En Caballito Norte

BASE $ 8.500 CADA CASA — LLAVE EN MANO

Monte Dinero 1279, 1287 y 1299 esquina Paramaribo, una cuadra de Avenida San Martín y de tranvías comb. subterráneo. Se compone cada casa de sala, hall, escrit., 2 dorm., baño, cocina instalada, pieza serv., patio y dep., materiales de primer orden, lujo y confort; cada casita es una joya, en pequeño terreno, admirable distribución, mucho aire y luz, adoq. pago. Remataremos
EL DGO. 11 de novbre., a las 16, en los mismos. La casa esq. reconoce 6.200 céd. hip. y las otras dos 6.100 céd. c|u., además se dejará en 2a. hip. el 20 o|o del excedente sobre las cédulas. Pueden visitarse. Escrituras ante el escrib. H. Criscuolo. Títulos perfectos, posesión inmediata. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. 1p

PROXIMOS REMATES Y FERIAS DE GANADOS

Adolfo Bullrich & Cía.

1.500 gallos y gallinas — En tríos de 1 gallo y 2 gallinas y planteles de 1 gallo y 9 gallinas, de las razas Rhode Island, Plymouth Rock Bataráz, Orpington Leonado y Blanco, Leghorn Blanco, Catalanas del Prat y Sussex, primer remate anual del criadero número 1, en Ramos Mejía (F. C. O.), se realizará
EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 14, en el mismo criadero, a corta distancia de la estación. Comisión 6 o|o al comprador.—Adolfo Bullrich y Cía. n6

Los planteles Lincoln, yeguarizos y toros puros por cruza de "Dos Marías".—550 piezas Lincoln de pedigree y 4.300 piezas Lincoln, puras por cruzamiento, por liquidación total de los planteles; 230 yeguarizos Percherón, Clydesdale, Anglo Normando, Criollo y Shetland y 200 toros Durham puros por cruzamiento, existentes en la cabaña "Dos Marías", de Estancias Ovidio López Ltda., se rematarán
EL MARTES 20 de noviembre, a las 12, en la misma cabaña, con los productos a la vista y clasificados en lotes apropiados. Oportunamente informes completos.—Adolfo Bullrich y Cía. n6

800 vacunos Durham en Necochea, F. C. S., en nuestro 45 remate feria, incluso 210 novillos de 1, 2 y 3 años, 90 vaquillonas de 1 y 2 años, 500 vacas incluso 50 terneros y 40 lanares Lincoln, 10 potros y caballos y 10 yeguas y potrancas sangre de carrera.
EL MARTES 13 de noviembre, a las 13, en las instalaciones de la Municipalidad.—Adolfo Bullrich y Cía. n9

Haciendas en Villa Valeria — 42.o remate-feria de haciendas generales, con el concurso de conocidos establecimientos de la zona.
EL MARTES 13 de noviembre, a las 9 horas, en n. instalaciones, sobre la estación. Informes en n. casa, Av. Alem 1950 o al señor Edo. M. Rodríguez, en Villa Valeria.—Adolfo Bullrich y Cía. n6

Reproductores de Ginocchio.— 1 padrillo Clydesdale, pedigree preparatorio; 2 padrillos Shire, pedigree definitivo; 1 burro de raza Ausetana, de pedigree; 9 cerdos Berkshire, puros de pedigree, 1 cerdo Berkshire puro por mestización; 7 cerdas Berkshire, puras de pedigree; 1 cerda Berkshire, pura por mestización, y 3 carneros Lincoln procedentes de la cabaña "Santa Aurelia" y 30 gallos Orpington Leonados, de "La Brava", de los señores Bartolomé Ginocchio e Hijos Ltda., se rematarán
EL MARTES 13 de noviembre, a las 14.30, en n|patio, Av. Alem 1950, previa exhibición. Comisión al comprador.—Adolfo Bullrich y Cía. n9

Adolfo F Paz

Consignaciones. Remates. Ferias. Comisiones

En Coronel Vidal, F. C. S. — 1.000 novillos en lotes de marcas líquidas, mochos en su mayoría.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 13, en mis instalaciones venderé: 200 novillos de 3 y 4 años, b|clase, c|gorda; 500 novillos de 2 años, íd. íd., íd. íd.; 300 íd. de 1 a 2 años, b|clase, b|estado; 6 toros usados m|Durham; 30 vacas gordas. Ventas al contado. Condiciones de costumbre, Avda. de Mayo 686. v14

HOY HOY

POTROS

Gran remate especial, en mi local, Lavalleja 267, a 1|2 cuadra de Triunvirato.
HOY DOMINGO, a las 14.30. 1p

Potros pesados, especiales. Remataré,
HOY DOMINGO a las 14.30, venderé 40 potros pesados especiales, habiendo origen Curamalán, Santamarina y del Sr. Carlos Bunge. 1p

Caballos tiro pesado. — Un lote muy sobresaliente. Remataré
HOY DOMINGO a las 14.30, venderé un notable lote de caballos de tiro, origen La Curamalán, 20 caballos de tiro y silla, habiendo de tiro solo: 30 yeguas percheronas. Lonas, chata, carros, etc. Tranvías 12, 13, 89, 99 y los de Lacroze a 1|2 cuadra del local. Unión Telefónica 2460, Mitro. 1p

DOMINGO GRIPPO

3151 - BRASIL - 3151

Domingo 11 de noviembre, a las 14.30, remataré en mi local, calle Brasil 3151: 150 animales yeguarizos marcas Luro, Duggan y Malbrán, entrando corpulentos potros percherones, muy recomendadas yeguas Clydesdale, sobresalientes caballos y yeguas de tiro, muchos de tiro solo garantidos, además remataré carros, chatas, guarniciones, lonas, etc., etc. — Domingo Grippo. v11

Miguel y Angel Castellar

Haciendas en Azul, F. C. Sud. 601.° remate feria en nuestras instalaciones de Azul, F. C. Sud.
EL JUEVES 15 de noviembre. Oportunidad detalles.—Miguel y Angel Castellar. v14

Haciendas en Coronel Suárez, F. C. S., 323.o remate feria, en nuestras instalaciones de Coronel Suárez, F. C. S. y R. a P. B.
EL MARTES 20 de noviembre. Oportunamente detalles.—Miguel y Angel Castellar. v19

Nazar y Hernández

Cangallo 666; U. T. 0474, Av.

En Luján, F. C. O. 1.300 vacunos, incluso 600 novillitos y terneros para invernada, 250 vacas especiales y gordas y buenos lotes para cría y tambos.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 13.30. Informes a nuestros escritorios en Luján o Buenos Aires, Cangallo 666.—Nazar y Hernández. n11

10 toros Durham, 2 años, p. p. c., a campo, procedencia "La Criollita", de Diehl.
EL JUEVES 15, en Luján, F. C. O.—Nazar y Hernández. n11

Joaquín P. Villar

En Laprida. — 1.600 animales vacunos, buen mestizo Durham.
EL MIERCOLES 14 de noviembre. Detallados así: 200 vacas fordas y carne gorda; 11 terneros gordos; 100 nov. 3 años, b|e, 1 marca; 70 novillos 2 años, b|estado, 1 marca; 300 novillos 1 1|2 años, mochos, 1 marca; 100 novillos 1 año, mochos, 2 marcas; 70 vacas vientre, b|estado; 800 vaquillonas 2 1|2 años, b|estado, 1 marca; 120 vacas y terneros, lecheras especiales, 1 marca líquida; 150 vacas y terneros lecheros, especiales en plena producción; 20 vacas lecheras, preñez revelada; 10 vacas lecheras, servidas; 60 vacas, vaquillonas y novillitos 1 año; 80 vacas y terneros b|estado. Lanar: 250 ovejas y borregos gordos. Yeguarizo: 4 caballos de tiro y silla, 1 padrillo Clydesdale. Por informes a mi escritorio central en Laprida, F. C. S.—Joaquín P. Villar. v13

En Laprida. — 800 caballos, yeguas y potros, pesados, entrepesados y livianos. Remataré en mis instalaciones
EL MARTES 20 de noviembre. Detalle de conjunto: 315 caballos de pecho y silla, 1 tropilla alazanes livianos, pecho y silla (8 caballos, 1 yegua); 1 tropilla de pecho y silla (12 caballos, 1 yegua); 125 yeguas de pecho, 29 yeguas chúcaras, pesadas; 1 manada de 25 yeguas percheronas y padrillos ídem; 156 potros mestizos; 10 padrillos percherones, Shire y Clydesdale; 120 yeguas chúcaras. En lotes adecuados. Comisión, 3 o|o a cada parte. Por consignaciones y otros informes ocurrir a mi escritorio central en Laprida, F. C. S.—Joaquín P. Villar. v19

ESTEBARENA y ETCHEPAREBORDA

U. Telef. 8071 Mitre

1p

Hoy domingo 11 de noviembre, a las 14.30, remataremos en nuestra casa de la Avenida Gaona 548 al 552, lo siguiente: 1p

20 muy especiales potros pesados de la acreditada marca de la Sra. A. Luro de Sansinena, establecimiento "La Clarita". 1p

20 excepcionales potros tipo remonta, ideales para oficiales del ejército, mansos de abajo, de la acreditada marca Duggan. 1p

20 sobresalientes caballos y yeguas pesados, mansos, de tiro y de silla, procedentes de Maipú. 1p

80 potros entrepesados y livianos, muy buena clase, procedentes de Carhué. 1p

20 especiales yeguas oscuras, tipos entrepesados, muy buena clase, procedentes de Van Praet, 25 caballos y yeguas de tiro y silla, de Olavarría, varios lotes de caballos, carros, carruajes, lonas, etc. 1p

Judicial. Hoy domingo 11 de noviembre, a las 9 de la mañana, remataremos en su mismo local de la Avenida San Martín 5199, todas las existencias del horno de ladrillos perteneciente a la sucesión de don Francisco Vittune. Orden del Sr. juez Arriola, secretaría del Dr. Rom, entrando un gran lote de hierro galvanizado canaleta marca Globo, carros, chatas, guarniciones, ladrillos, caballos, adoquines, maderas, etc., etc.—Estebarena y Etchepareborda. 1p

Salaberry y Bercetche

1.200 novillos en Gral. Rodríguez, F. C. O. 94.° remate-feria.
EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14. Detalle: 100 novillos Durham, muy buena clase y estado, 2 1|2 años, mochos, 1 marca, 200 novillos Durham, 2 años, mochos, 3 marcas, 400 novillos Durham, buena clase y estado, varias marcas, 300 novillos Durham 1 1|2 años, buena clase y estado, 300 novillos Durham 1 año, tamberos, 17 toros Durham p. p. c., de 2 y 3 años, procedentes de la cabaña "La Josefa", de los señores Félix y Jacinto Fernández. Tenemos potreros disponibles para el ganado que se nos consigne con destino a venta. Comisión, 2 o|o al comprador y 2 o|o al vendedor. Informes, a ntras. casas.—Salaberry y Bercetche, Defensa 188 n11

ALCHOURRON Ltda. (S. A.)

Comisiones, Consignaciones, Remates. — C. Central, Sarmiento 442-48 — Buenos Aires

2.000 novillos y 200 vacas y vaquillonas gordas y c. gorda. En Tandil, F. C. S. Remate especial.
EL LUNES 12 de noviembre, a las 13, en las instalaciones de La Agrícola Ganadera, venderemos: 250 novillos 2 1|2 y 3 años, mochos, en lotes, marca líquida; 1.000 íd. 2 años, habiendo mochos, en lotes marca líquida; 800 novillos 1 y 1 1|2 años, habiendo gordos y mochos, en lotes, marca líquida; 200 vacas y vaquillonas gordas y c|gorda en lotes. Seña 10 o|o. Comisión 2 o|o. Trenes: Salen de Constitución la víspera del remate a las 20, vía Dolores, y a las 21.05 vía Rauch habiendo nocturno para el regreso. v11

2.400 novillos en General Guido, F. C. S. Incluso 1.000 de 3 años, marca líquida Kakel, de Elía y 400 de 2 y 3 años, mochos, marca líquida, de Argel Hnos.
EL MARTES 13 de noviembre, a las 13.35, en seguida de la llegada tren de la capital, sobre la estación, venderemos: 600 nov. 3 años, m. líq. Kakel, mochos, gran estado, 400 íd 3 1|2 años ir íd gordos y c|g., 400 íd 2 y 3 años, mochos, m. líq. Argel Hnos., b. estado; 500 íd 2 años en m. líq., mayoría mochos; 500 íd 2 años íd íd. íd. Seña 10 o|o. Comisión 2 o|o. Trenes: Sale de Constitución el mismo día del remate a las 7.45, habiendo nocturno para el regreso. o27

600 novillos y 400 vacas y vaquillonas gordas y c|gorda, en Gral. Belgrano, F. C. S., en las instalaciones de la Sociedad Rural.
EL JUEVES 15 de noviembre, a las 12, venderemos: 300 novillos 3 años, habiendo mochos y encarnados, en lotes, marca líquida; 230 íd 2 y 2 1|2 años, en lotes; 60 íd 1 1|2 años; 400 vacas y vaquillonas gordas y c|g., en lotes; 3 cerdos gordos. Seña 10 o|o. Comisión 2 o|o. n6

600 vacunos en C. Suárez, F. C. S. y R. a P. B. Remate-feria.
EL VIERNES 16 de noviembre, a las 13, en las instalaciones de la Sociedad Rural. v15

1.500 vacunos en Gral. Lamadrid, F. C. S., en las instalaciones de Consignatarios Unidos (S. A.)
EL SABADO 17 de noviembre, a las 13. v16

5.000 novillos sola marca, mayoría 3 años. Producción de los establecimientos de la señora María G. de Santamarina. Venta por cuenta y orden de la misma, en el establecimiento "Los Cerrillos", sobre la estación Blanca Grande, F. C. S. y a 8 leguas del empalme Recalde.
EL MARTES 20 de noviembre, a las 12. v19

800 vacunos en Rufino, F. C. P. y C. A. Remate-feria.
EL JUEVES 22 de noviembre, a las 13, en nuestras instalaciones. v21

1.500 vacunos, en Buchardo, F. C. P., en las instalaciones del Sr. Romino.
EL VIERNES 23 de noviembre, a las 13. v22

1.150 vacunos. Tambo, en plena producción; 55 yeguarizos, 200 lanares, 40 cerdos, útiles y enseres, liquidación total, haciendas del establec. "San Salvador", a 2 leguas de Cañada Seca, F. C. P. (Pdo. Gral. Villegas). Venta por cuenta y orden de los Sres. Iriarte Hnos., por entrega de campo.
EL SABADO 24 de noviembre, a las 13, en el mismo establecimiento. v23

Eduardo Goñi

En General Rodríguez (F. C. O.)—114.o remate-feria de haciendas generales.
EL LUNES 19 de noviembre. Oportunamente detalles. Pedidos de local e informes dirigirse directamente a la feria o a mi escritorio 25 de Mayo 12. v16

JUAN JOSE LINARI

v12

El martes 13 de noviembre, a las 14.30, y en mi local, Belgrano 2644, remataré:

20 muy buenos potros percherones, 10 potros semipesados, y 12 yeguas de igual clase, toda esta hacienda de la acreditada marca Bosch. 12 buenos potros livianos y 12 yeguas cuarteronas, de la acreditada marca "Dr. Varela", procedente de "La Vigilancia". 15 especiales y corpulentos caballos percherones muy buenos, de tiro, de la acreditada marca Roca. 12 especiales potrancas percheronas de 3 años, de la acreditada marca Palacios. 22 caballos semipesados de tiro y silla y un espléndido oscuro liviano de silla, procedentes de Gral. Belgrano. 2 muy buenas chatas playas, con sus correspondientes caballos y guarniciones, de una tropa de plaza. Varios caballos y yeguas generales entre los que hay muy buenos de tiro solo y en yunta. carros, chatas, guarniciones, lonas, etc. En venta particular, milord, break faeton.—Juan José Linari. n11

SARRACINO y Cía.

(EN LOBOS F. C. S.)

(F. C. SUD)

Liquidación de las haciendas de tambo, marca líquida del señor Gerardo Garrahan, por haber arrendado el campo.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 13, en nuestras instalaciones.

700 - Vacunos - 700

(Marca líquida)

50 - Yeguarizos - 50

(Especiales) v14

Detalle: 160 vacas mestizas Durham, lecheras, especiales, con 160 terneros al pie, mayoría chicos; 60 vacas mestizas Durham, servidas y preñez revelada; 65 vaquillonas, 2 1|2 y 3 años, íd., íd., 95 vaquillonas, 1, 1 1|2 a 2 años; 50 novillitos 1 y 1 1|2 año; 60 vacas Durham, de creía, servidas; 7 toros mestizos Durham, 4 a 6 años próx., T. y L. P. Garrahan y Juan T. López; 50 vacas y vaquillonas mestizas Durham, tamberas, especiales, preñez revelada, marca Dr. Hill Soto. Yeguarizos: 20 caballos de tiro y silla, pesado y liviano, marca Garrahan, 30 potros, 3 yeguas 3 años, percherón, marca "La Atalaya". Toda esta hacienda se venderá debidamente clasificada, en lotes, recomendando su atención a los señores interesados por tratarse de hacienda de tambo, considerada como una de las mejores de la zona, por su producción, gran clase y muy buen estado, marca líquida y en su mayoría nueva. Comisión 2 o|o en vacunos a cada parte y 3 o|o en yeguarizos y reproductores. Trenes: De Once, a las 6.40 y de Constitución a las 7.23, pudiendo regresar en la tarde. Por mayores informes, dirigirse a nuestro escritorio central, en Lobos. — Sarracino y Cía. v14

SCHINDLER y GOWLAND

En Estación Barrancosa

(F. C. S.)

(PARTIDO DE SALADILLO)

El jueves 22 de Nbre. a las 13

sobre la misma estación
Por cuenta de la sucesión de la señora Mercedes Castellanos de Anchorena.

4.500 NOVILLOS 4.500

1.000 VACAS 1.000

en lotes, bien clasificados.

Recomendamos este excepcional remate por tratarse de novillos de 2 y 2 y 1|2 años, muy buen mestizo Durham, mochos, en buen estado y de sola marca. A los compradores que soliciten tiempo para organizar los arreos, previo recibo, el Establecimiento les facilitará gratuitamente campo por 8 días. Las haciendas se entregarán contramarcadas. Comisión 2 o|o a cargo del comprador y 2 o|o al vendedor. Horario de trenes: Salida de Constitución, a las 7.23, pudiendo regresar el mismo día del remate por tren especial. Por mayores informes, a nuestro escritorio, B. Mitre 357.

Schindler & Gowland. v14

EN VILLA SAUZE

(F. C. O.)

El JUEVES 15 de NOVIEMBRE A LAS 13

2.500 NOVILLOS

En lotes bien clasificados, de los cuales hay 1.000 novillos de 2 1|2 a 3 años Durham, de muy buen estado y gran clase. Comisión, 2 o|o a cargo del comprador. Horario de trenes: Salida del Once, el día miércoles 14, a las 19.53.

SCHINDLER & GOWLAND v14

TAMBO

en plena producción

Liquidación total del tambo "La María Elena", de San Vicente, F. C. S., del Sr. Rolando E. Casares. 330 piezas, en su mayoría puras por cruza, Durham y Red Lincoln, grandes razas para producir carne y leche con rendimiento de 10 LITROS DE PROMEDIO, perfectamente sanas de teta y ubre, las que venderemos en lotes de 3, 5 y 10 animales.

EL SABADO 17 de noviembre, a las 14, en nuestro local de MONTE GRANDE, F. C. Sud. Comisión 4 o|o a cargo del comprador. Por informes, a nuestro escritorio, B. Mitre 357.

SCHINDLER & GOWLAND v14

EN TANDIL

EL LUNES 19 DE NOVIEMBRE A LAS 13

En las instalaciones de la AGRICOLA GANADERA

300 TOROS p. p. c., de 2 y 1|2 a 3 años.

200 VAQUILLONAS p. p. c., de 2 1|2 a 3 años.

servidas por toros de pedigree.

Del establecimiento "San Lorenzo", del Sr. Domingo Haristegui. Esta hacienda se presentará en lotes debidamente clasificados. Para mayores informes a nuestro escritorio, Bmé. Mitre 357, Bs. Aires.

SCHINDLER & GOWLAND v15

Furst Zapiola y Cía.

RECONQUISTA 434 — U. T. 3485, Avda.

HOY

A LAS 14.20

Bajo carpa y aunque llueva

210 lotes EN LUGANO

SIN BASE

A TANTO EL LOTE POR MES

¡¡Y CON ORDEN DE VENDER POR LO QUE DEN!!

HOY a las 14.20, Tren gratis

de la estación "Buenos Aires" (calles Vélez Sársfield y Suárez, parando en Sáenz.

FURST ZAPIOLA y Cía.

210 lotes en la Avenida Tellier —Con frente a las avenidas Tellier y Derqui y a las calles Aquino, Somellera, Jachal y otras, 210 altísimos lotes sobre la misma estación Lugano (F. C. C. G. B. A.). Sin base, a tanto el lote, por mes, y a liquidar por lo que den, en 100 mensualidades. Por cuenta y orden de la sociedad La Cromo-Hojalatería Argentina.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 14.40, tren gratis de la estación Buenos Aires (calles Vélez Sársfield y Suárez), y ómnibus de la esquina de Tellier y Chicago (Mataderos). Pidan planos y boletos en Aquino 5835 (Villa Lugano) o en n|casa, Reconquista 434. — Furst Zapiola y Cía.

En RAMOS MEJIA

315 GRANDES LOTES

CON 10.000 LADRILLOS

¡BASE $ 5 POR MES!

El DOMINGO próximo a las 14.20

TREN GRATIS DEL ONCE

Pidan planos en nuestra casa, Reconquista 434

FURST ZAPIOLA y Cía.

315 lotes en Ramos Mejía. Entre Ramos Mejía y Haedo. Frente por donde se levantará la estación "Parada Güemes", del tren eléctrico del F. C. Oeste y próximos a la avenida Rivadavia (adoquinada). Son 315 lotes que ofrecemos en un barrio formado por lindas casas quintas, plazas, almacenes, farmacias, colegios, etc. Base, $ 5 el lote por mes, en 100 mensualidades, sin interés, con 10.000 ladrillos.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14, tren gratis del Once. Seña 2 mensualidades. Comisión 2 o|o. Pidan planos en los mismos terrenos, en el almacén de Flocsi, o en nuestra casa, Reconquista 434.— Furst Zapiola y Cía. n4

54 LOTES EN CABALLITO

FURST ZAPIOLA y Cía.

54 lotes en Caballito.—A 3 cuadras de la avenida San Martín, a la altura del 1300, con los tranvías No. 85 y 86 y con frente a las calles Rojas, Deseado, Parral y César Díaz. Estos 54 lotes distan 50 metros del adoquinado y es lo único disponible en ese barrio tan densamente edificado. Base, $ 15 el lote por mes, con 100.000 ladrillos y 2.000 kilos de cal a cada comprador, en 100 mensualidades, sin interés.

EL DOMINGO 9 de diciembre, a las 15, sobre los mismos. Seña, 2 mensualidades. Comisión 2 o|o. Pidan planos en nuestra casa, Reconquista 434.—Furst Zapiola y Cía.

480 LOTES EN FLORIDA

FURST ZAPIOLA y Cía.

480 lotes en Florida (F. C. C. A).—Lindando con la capital federal, y a pocas cuadras de la estación y de la avenida Santa Fe. Es la loma más preciosa del pueblo y está a pocos metros del adoquinado de la calle Ibáñez. Dan frente a las calles O'Higgins, Warnes, Valle Grande, Melitón Pamelo, Lavalle, Adolfo Alsina, Agustín Alvarez y Laprida. Base 3 pesos el lote por mes, en 100 mensualidades, sin interés.

EL DOMINGO 2 de diciembre, a las 14, tren gratis de Retiro. Pidan planos en n| casa, Reconquista 434.—Furst Zapiola y Cía. 1p

Avenidas JUAN. B. ALBERDI y GENERAL PAZ

FURST ZAPIOLA y Cía.

70 lotes. Av. Juan B. Alberdi y Gral. Paz. — Con frente a las Avenidas Juan B. Alberdi y Gral. Paz, hasta donde llega el adoquinado y los ómnibus que se comunican con el tranvía No. 40 (combinación subterráneo) y con las líneas 45 y 48. Base, $ 5 el lote por mes, en 100 mensualidades.

EL DOMINGO 16 de diciembre, a las 15, sobre los mismos. Omnibus gratis de 14 a 15, el día del remate. Pidan planos en n|casa, Reconquista 434.—Furst Zapiola y Cía. 1p

Angel Oyuela

El domingo 11 de noviembre de 1923, a las 16 (4 p. m.). Judicial. Ad corpus. En La Plata, calle 45 esq. Diagonal 77 y 6. Espléndido petit hotel. Base, 24.000 $ m|n. Orden del señor juez, doctor Honorio Szelagowski, secretaría señor Focas González, sucesión de D. Angel Bernasconi, tres pisos y subsuelo, con seis tranvías. Tiene más de 20 piezas, baños, toilettes, w. c., jardín y gran terraza a dos calles. Edificios en 20 mts. 75 cents. en sus frentes calle 45 y Diagonal 77; 11 mts. en el costado SO. y desde aquí una línea de 31 mts. hasta encontrar la línea del frente a la Diagonal 77. Afirmados pagos hasta fin de año. Títulos en autos. Seña 10 o|o. Comisión 1 o|o. v11

Demetrio N. Bravo

Sobre el hipódromo — Judicial. Terreno esquina de medidas ideales para cualquier construcción, calle Migueletes y Teniente Matienzo, frente N. E. y S. E. A 1 cuadra de la Avda. Vertiz y del adoquinado. En el barrio de los studs. Juez Dr. Klappenbach, secretario Dr. J. M. Sáenz Valiente. Juicio Emilio Lambert, su sucesión. Base, $ 13.33, los 75 dec. cuad. o sea la v. c.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 17, en el mismo, lote 1 de la manzana D. 12m98 frente a Migueletes, 6 m. en la ochava, 12m26 frente a Matienzo, 17m17 en el costado S. E. Superficie 274.30 m. c. o sean 365.73 v. c. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Informes y planos, Sarmiento 347.—Demetrio N. Bravo. n11

CARLOS MERLINI

v11

HOY a las 15

EN SAN FERNANDO

Sobre adoquinado. Casa quinta, con jardines y frutales, terrenos con valiosas plantaciones, con cédulas y en mensualidades. v11

En San Fernando.— Buena casa quinta sólidamente construída en soberbio parque y vistoso jardín. A venderse con base de $ 30.000 incluídas 22.500 cédulas. y 2 lotes de terreno linderos con plantaciones de mérito. En 60 mensualidades. Sobre las importantes calles 11 de Septiembre, Arenales y Almirante Brown, con adoquinados, aguas corrientes y luz eléctrica. Rodeada de hermosas casas quintas y un selecto vecindario. Con servicio de ómnibus eléctricos por Once de Septiembre, próxima a la estación del F. C. C. A. (servicio eléctrico) y con toda clase de recursos a mano. La casa rodeada de jardines consta de 41v.10 a la calle 11 de Septiembre núm. 1727 por 50 a la calle Arenales. Superficie 2166 v. c. Con jardines, arbolado y frutales. Su edificio que es muy sólido y confortable, construído en cal, se distribuye en hall, comedor, 6 dormitorios, 2 baños instalados con servicio de agua fría y caliente, despensa, gran cocina y dependencias de servicio. Tiene empapelados finos, cielos rasos de yeso, buena carpintería, pisos pino tea, gran patio cubierto de cristales y pisos de mosaicos, instalaciones eléctricas. Está desocupada. Los terrenos todos sobre adoquinado y que constituyen el jardín y parque de la propiedad, se venderán con base de $ 7 la v. c., pagaderos en 60 mensualidades, exigiendo sólo 3 mensualidades en el acto del remate y 5 al escriturar con título definitivo, ante el escribano señor Tomás Bravo, Avenida de Mayo 749. Posesión inmediata. En el lote núm 1 hoy una construcción de altos y bajos con garage o cochera habitación, cocina etc. Se venderá en $ 6.000 m|n., incluso 3.400 cédulas. Las cédulas al tipo de cotización el día de la escrituración y devolución de lo amortizado. Comisión 2 o|o. El remate lo efectuaré en la misma propiedad, la que puede visitarse en todo momento.

HOY DGO. 11 de noviembre, a las 15. Más detalles. Bmé Mitre 871 y 882. Teléfonos 3233 y 0479, Avda. v11

Av. La Plata al 1900. Dos casas modernas, con 20 o|o de renta anual, Senillosa números 1933 y 1941. Tiene 10x40 varas. Sala, 3 habit. y dependencias. Renta pesos 1.440 al año cada una. Base, $ 7.000 por cada casa.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 15 (3 p. m.). v12

Al Norte — Dos propiedades modernas, de altos y bajos, Darregueira 2830 y 2832. Terreno de 10x36 y c|casa 3 habit. y depend. Renta, $ 7.000 al año. Base, pesos 55.000 incluso 30.000 cédulas. Darregueira números 2836 y 2838. Terreno 10x50, jardín al frente, 2 casas lujosas con 5 habit. c|u., baño y dependencias. Renta pesos 7.000. Base, $ 55.000 con 41.000 cédulas. Se visitan de 16 a 17.

EL DOMINGO 18, a las 16 (4 p. m.). v12

Judicial — En General Alvear. 240 hectáreas, de buen campo, a 1 1|2 leguas de las estaciones Emma y San Bernardo del F. C. S. con mejoras. Orden del señor juez doctor Abalenda, juicio Martínez don Enrique con Núñez Lozano don Manuel, por cobro hipotecario. Base, pesos 25.000. Seña, 5 o|o. Comisión, 2 o|o. En mis oficinas, B. Mitre números 871 y 882.

EL JUEVES 22 de noviembre, a las 15 (3 p. m.). v12

Av. Cabildo y Zabala No. 2266. A un paso. Linda casa moderna, 2 balcones, hall, 4 habit., buen baño instalado, 2 piezas altas y dependencias. Base, $ 21.500. Con 13.000 pesos a 3 años de plazo.

EL DOMINGO 18, a las 17 (5 p. m.). v12

Larrea Nos. 1362 y 1366. Dentro las Avenidas Santa Fe, Pueyrredón y Las Heras. Lo mejor del barrio Norte. Propiedad moderna, 2 lujosas casas edificadas en 10x62 vs. Cada casa tiene gran hall, 5 habitaciones, 2 baños y dependencias. La casa baja con grandes patios, jardín, etc. Renta $ 13.000 al año. Base, $ 160.000 a plazos. Se visitan de 15 a 17.

EL DOMINGO 25 de noviembre, a las 17 horas. Datos B. Mitre 871 y 882, teléfonos 3233 y 0479, Avenida. v12

C. A. Figueroa

Corrientes 3802—U. T. 7733, Mitre

HOY

Corrientes y Sadi Carnot 614 — Sala y 3 piezas, cielorrasos yeso, techos parte de azotea, desocupada. Ofrecen 300 $ por mes de alquiler. 8m60x25 metros. Superficie 213 m. c. Cloacas y adoq. pago. Base, $ 50 v. c., con todo lo edificado.

HOY DOMINGO 11 de Nvbre., a las 16, en mi casa. 1p

Casa nueva, en Caballito — 13 por 55 vs. 11v50 contrafrente. 2 amplias piezas, baño, cocina, galería, c. yeso, puertas cedro. Base, $ 8.000, toda a 3 años plazos. Cloacas y adoq. pago. Bien situada: calle Sapaleri 1860 entre M. Egmont y M. Dinero, al lado de la Av. San Martín.

HOY DOMINGO 11 de Nvbre., a las 16, en mi casa. 1p

Casa nueva, en Floresta — Base $ 3.000, facilidades pago. Consta de 2 grandes piezas, cuarto de baño, cocina, galería de 1m80, tirantes de hierro, puertas y celosías de cedro, todo lustrado. Adoq. municipal. Bien situada. A 4 cuadras de P. Unidas, Tellier 1370. Autobus a la puerta, tranvías 40, 45 y 48. La construcción sola vale 9.000 $.

HOY DOMINGO 11 de Nvbre., a las 16, en mi casa. 1p

Republiquetas 3691 — Buena casa. 10x52 vs. 2 piezas, comedor, galería, adoq. al día. Base $ 2.000 en cédulas argentinas. Títulos a satisfacción del comprador.

HOY DOMINGO 11 de Nvbre., a las 16, en mi casa. 1p

Casa en Belgrano — Echeverría 4292 esq. Donado. 2 salas, frente piedra, cocina, w. c. Base, $ 2.000, facilidades. Renta $ 80 por mes.

HOY DOMINGO 11 de Nvbre., a las 16, en mi casa. 1p

Terreno esq. Bompland y Velasco. 278 v. c., adoq. pago por ambas calles. Base, $ 15 v. c., en 60 meses, sin interés. 40 o|o al contado.

HOY DOMINGO 11 de Nvbre., a las 16, en mi casa. 1p

Terreno Bompland entre Vera y Velazco, 271 m. c., adoq. pago. Base, $ 5 v. c. 55 o|o al contado, resto en 40 meses, sin interés.

HOY DOMINGO 11 de Nvbre., a las 16, en mi casa. 1p

En Miramar — 21 lotes de terreno de 20x50 vs. cada lote, al lado de la estación; quinta 23, a una cuadra de la Av. Mar del Plata, a 6 de la plaza Pueyrredón y a 1.000 metros de la playa. Rodeados de chalets. Base, $ 1, por mes, el lote, en 100 meses, sin interés. 10 meses seña y 10 al escriturar.

HOY DOMINGO 11 de Novbre., a las 16, en mi casa. 1p

AVALOS, SALAZAR y Cía.

v11

HOY a las 15.30

En la Plaza de Villa Devoto.— En 60 mensualidades, 4 lotes, incluso 2 esquinas, con frente a las calles Bahía Blanca, José Cubas y Gutenberg, a una cuadra de la est. del tranvía Lacroze y de los tranvías 80, 88 y 86, en combinación con el subte. a Plaza Mayo, a 2 cuadras de la plaza Arenales y próximo a la est. Devoto (F. C. P.). Lotes ideales, de 11 a 21 varas de frente. Sup. de 210.90 a 314.87 v. c. Base, $ 4 v. c.

HOY DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30, sobre los mismos. Escrituras definitivas, títulos perfectos, posesión inmediata. Seña 3 mensualidades y el 2 o|o de n. comisión. Pidan planos en n. oficinas, Rivadavia 814.—Avalos, Salazar y Cía. v11

ARTURO DEMARCO

HOY. EN Villa Devoto

Central - Base, $ 5 por mes

15 LOTES A LIQUIDAR

LEA AVISO:

15 lotes en Villa Devoto — Sobre José Cubas, Campana y Vallejos. Distan 3 cuadras de los tranvías 85 y 86 en combinación con el subterráneo. 2 de la parada del tranvía Lacroze y 1 de la avenida San Martín.

EL DGO. 11 de noviembre, a las 16. Venta liquidación y en condiciones por demás liberales y al alcance del más modesto bolsillo. Lotes de todas dimensiones. Base, $ 5 el lote, en 100 mensualidades. Condiciones de venta: 3 mensualidades en el acto del remate y otras 3 dentro de los 30 días. Los que deseen pagar al contado tendrán un descuento del 20 o|o; los que anticipen la mitad el 10 o|o y los que abonen 20 mensualidades al 5 o|o. Posesión inmediata. Títulos definitivos y perfectos ante el escribano Juan B. Silvatti. Comisión 2 o|o. Datos y planos, Bmé. Mitre 720, U. T. 2426, Avenida. n4

HOY. JUDICIAL

Judicial — Base, $ 26.000 — Stud Benjamín Matienzo 1564, entre Migueletes y Av. Vertiz. Base, $ 26.000.

EL DGO. 11 de noviembre, a las 15. Datos B. Mitre 720. o28

Judiciales — 1 casa y 5 terrenos en Ituzaingó y una fracción de tierra en Morón.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 14: 2 terrenos en Morón, 88.33 por 44 mts. 16. Base, $ 1.872.— A las 16: lo siguiente en Ituzaingó, frente a la estación, propiedad calle Víctor Manuel, de 18.60 por 16.80 metros con 4 salas y dependencias. Base, $ 7.200. 5 lotes de terreno, calle Víctor Manuel y Mazzini, de 8.66 mts. por 35m98 c|uno. Base, $ 4.80 el m., igual a 3.60 v. c. Seña 10 o|o. Comisión 2 o|o. Los autos se tramitan en los tribunales de La Plata. Datos detallados, Boletín Oficial y Los Debates de La Plata.—Arturo Demarco. n11

HOY, 3 ocasiones

En Belgrano. Terreno calle 3 de Febrero, al lado de Teodoro García, entre edificios, frente a la mansión presidencial. adoq. pago. 10x60. Base, $ 80 la vara, a plazos.

El DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30. Datos, A. Demarco. n4

2 casitas. Zavaleta 117 y 119, a 1 cuadra de Caseros, la primera tiene 3 piezas grandes y dependencias. Base, $ 6.000, la otra 2 piezas de material y 2 de madera, 2 cocinas. Base, $ 5.500. Rentan 110 y 113 $, respectivamente.

El DOMINGO 11 de noviembre, a las 14. Datos, B. Mitre 720.—A. Demarco. n4

Tres terrenos — Base, 0.50 la v|c., al contado, a liquidar. Cosquín entre B. Pasos y Montiel.

EL DGO. 18 de noviembre, a las 16 horas. Planos y datos, B. Mitre 720.—A. Demarco. n11

GIRALT y AMADEO LASTRA

v15

Melo 1835 al 37 — A veinte pasos de Callao. Con cédulas y facilidades. Suntuoso petit hotel moderno. En la ubicación más atrayente, rodeado de preciosas mansiones. Construído lujosamente con materiales de primer orden, frente de imitación piedra, cielorrasos de yeso y decorados, boiserie de roble y cedro, herrajes franceses de bronce, panneaux tapizados en seda, cristales y espejos en las puertas, ascensor Roux-Combaluzier, calefacción e instalación de agua caliente, habiéndose tenido en cuenta para su construcción, todas las exigencias del confort. Con un magnífico jardín y rodeado de otros de las casas vecinas, lo cual lo asegura luz, aire y sol en abundancia. Tiene servidumbre de luz. Terreno: Mide 9.60 mts. de frente al Sur, e igual contrafrente; 48.13 mts. de fondo en el costado Oeste y 47.88 mts. en el Este. Venta ad corpus. Base, 200.000 $ c|l. Condiciones de pago: Deducidas 140.000 cédulas argentinas (Serie 18), que tiene en hipoteca, de las cuales se hará cargo el comprador, a estilo de plaza y al tipo del día anterior al de la venta, previo reintegro de la parte amortizada, el saldo, hasta el precio de venta, se abonará 2|3 al contado y 1|3 a uno o dos años de plazo en segunda hipoteca y con interés de 7 o|o anual. En caso de aceptarse estas facilidades, las escrituras deberán otorgarse ante el escribano Sr. Tulio Méndez.

EL JUEVES 15 de noviembre, a las 15, en la misma propiedad; ésta puede visitarse todos los días, de 10 a 16. Está desocupada y se entrega inmediatamente. Distribución: Planta de recepción: amplia entrada con revestimiento y escalera de mármol, gran hall, sala, antesala, hall interior, gran comedor con vista al jardín, escalera principal de roble, toilette, ascensor, etc. Primer piso: 5 dormitorios divididos en dos departamentos, baño instalado, toilette, guardarropas, etc. Segundo piso: 5 dormitorios divididos en dos departamentos, dos cuartos de baño instalados, cuarto roperos, lavadero, galería de cristales, patios, etc. Subsuelo: entrada independiente para el servicio. 3 habitaciones, cuarto baño instalado, cocina con montaplatos, caldera de calefacción, carboneras, etc. Títulos perfectos. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Más datos y tarjetas para visitarla, en San Martín 235, piso 6o. — Giralt y Amadeo Lastra. n6

Yerbal 5540-60-68. A una cuadra de Rivadavia y línea N.o 2 del tranvía Anglo Argentino y dos de la est. Villa Luro del F. C. Oeste con línea eléctrica a Plaza Mayo. Tres casas compuestas cada una de 3 habitaciones principales, galería y jardín, aguas corrientes, etc. Base, $ 8.500, $ 7.000 y $ 6.500 respectivamente. Con cédulas y facilidades. Oportunamente mayores detalles. Se rematarán.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 16, en las mismas. Más datos a nuestro escritorio, San Martín 235.—Giralt y Amadeo Lastra. n9

RODOLFO E. LOUIT & Cía.

HOY

Judicial - A las 13.30, en Burzaco esquina, en 3 lotes.

Judicial — A las 16, Casa Totoral 937. Gran renta.

Judicial—En Burzaco, a 5 cuadras estación. Esquina Mitre y España, dividida en 3 lotes excelentes. Base, $ 1 vara.

HOY, 11 de noviembre, a las 13.30, allí— R. E. Louit y Cía. 1p

Judicial. — Propiedad Totoral 937, altura 4000 de Independencia. Mide 10x30, tiene 6 habitaciones y dependencias. Base, $ 10.000.

HOY, 11 de noviembre, a las 16, allí.— R. E. Louit y Cía. 1p

MAÑANA

$ 56.80 v. a plazos

Hermosa finca, desocupada, con ubicación sobresaliente, excesivamente barata y que se venderá como si se tratara de un remate judicial.

MAR DEL PLATA

En Mar del Plata. "Villa Adela", hermosa finca, desocupada y que se venderá a cualquier precio sobre su ínfima base, Calle Santiago del Estero número 2156, casi esquina bulevar Colón, rodeada de las mansiones de los señores Luro, Pueyrredón, Costa, Camet, etc.; con asfalto y vereda mosaico al frente y otros beneficios inherentes a los barrios predilectos. Casa construída a todo costo, y con la siguiente distribución: verja de hierro empotrada en muros, escritorio, billar, 3 dormitorios, cuarto baúles y despensa, en el subsuelo, y hall, sala, comedor, 4 dormitorios, 2 cuartos de baño, pieza para huéspedes, cocina, 2 piezas para servicio, w. c. y baño, en la planta baja. Su construcción es inmejorable desde que se han empleado materiales de primer orden. Base $ 25.000 m|l., a plazos. La venta lleva la terminante orden de efectuarse sobre su base real.

MAÑANA 12 de noviembre, a las 15, en n|oficinas, Florida 230.—R. E. Louit y Cía. 1p

En 80 meses, sin interés. Esquina en 2 lotes de 10x20 c|uno. Avenida Pedraza y Estomba, rodeada de edificación, barrio de aguas corrientes, luz eléctrica, obras sanitarias, a 1 cuadra de la avenida del Tejar, 5 del Parque y estación Saavedra, etc. Base, $ 15 por mes c|lote.

EL 18 de noviembre, a las 14, allí.—R. E. Louit y Cía. 1p

Rivadavia 5400

$ 32.15 v. a plazos

Propiedad en pleno Caballito y sobre estación subterráneo. Desocupada, con garage, plena de luz y aire, además de los halagos que sólo brindan las casas amplias y sanas.

Rivadavia 5400. Propiedad amplia y con garage, calle Rojas 240, a 2 cuadras estación Caballito, del subterráneo. Tiene 620 varas, sala, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, pieza de servicio, frutales y dependencias. Base, $ 20.000 m|n. a plazos.

EL 18 de noviembre, a las 15, allí. Resulta a sólo $ 32 la vara.—R. E. Louit y Cía. 1p

Rivadavia 7000

RENTA 19.20 %

Propiedad moderna, digna de verse por su precio exiguo, amplitud de medidas, las hermosas viviendas que la rodean y por ser un negocio extraordinario por su forma de pago.

Rivadavia 7000. Propiedad notable para convertirla en petit hotel, calle Canalejas 2474|76, a 5 cuadras del subte, y estación Flores. Actualmente es ideal para 2 familias. Su mejor comentario es visitarla en cualquier momento. Mide 20x20 varas. Base $ 25.000 m|l., a largos plazos.

EL 18 de noviembre, a las 16, allí. — R. E. Louit y Cía. 1p

Av. FOREST y NUÑEZ

80 meses Sin interés

1 casa y 8 lotes en la parte más prominente y codiciada de Saavedra, con servicios de ómnibus y tranvías, aguas corrientes, obras sanitarias, luz eléctrica, etc. Cada lote por solo $ 20 mensuales!

VEREDA y ADOQUINADO PAGO

Esquina Núñez y Av. Forest, dividida en 8 lotes, incluso la propiedad Núñez 3938, compuesta de 2 habitaciones, galería, cocina, etc. Base, $ 37.50 por mes, en 80 meses, sin interés. Los terrenos varían de 200 a 510 varas, la posesión es inmediata y distan 5 cuadras de la estación y parque Saavedra. Son los terrenos más altos de la zona y la Av. del Tejar, a 1 cuadra. Tienen vereda de mosaico y adoquinado pago. Base, $ 20 m|l., por mes, c|lote. Son muy baratos.

EL 18 de noviembre, a las 13.30, allí. Pidan planos a Florida 230—R. E. Louit y Cía. 1p

MUEBLES, MERCADERIAS Y VARIEDAD DE ARTICULOS

Guerrico y Williams

Judicial. Auto Gaubron de carrera, 60 HP., estufas eléctricas, aparatos de limpiar botellas, anteojos protectores, escobillas, 3 instalaciones completas para fabricar soda, barricas de yeso, sierras, papel matamoscas, muebles de escritorio, máquina de escribir Continental, etc.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 15, en Carlos Pellegrini 1042. Orden del Sr. síndico Juan A. Sabaté, liquidador del concurso Alfonso Muntwyler. En exposición. Comisión 10 o|o.—Guerrico y Williams. n6

Buenos muebles, en el Hotel de Ventas, 1042 Carlos Pellegrini. Rico comedor de roble tallado moderno, otros juegos íd. Jacobean, Luis XVI caoba y bronce, íd. de roble, buenos dormitorios, varios Luis XVI marquetería y bronce, íd. Jacobean, otros de roble, ricas camas de bronce, juegos sala de todos estilos, buen piano Hamilton, piano pianola Forster, buen juego de hall tapizado blue de moda, sofá media luna, buena vitrina comercial, camas niqueladas, muebles de oficina, escritorios ministros, otros cilindros, bibliotecas de 2 y 3 cuerpos, cajas de hierro, Carrocería landaulet para auto, motocicleta, máquinas de escribir Underwood, Yost y Monarch, buena mesa roble ovalada, juegos de cuero, otros de roble y búfalo, gran percha de vestíbulo con espejos, rico armario antiguo de caoba, cómodas íd., artefactos de luz, artículos sanitarios, cuadros óleo, adornos, cortinados, servicios de mesa alta novedad, alfombritas modernas ovaladas, íd. para cuarto de baño, guardarropas, juegos de mimbre modelos nuevos. Pantalla chimenea japonesa con incrustaciones marfil y nácar, grafófono Víctor caja de roble, e infinidad de muebles sueltos para el moblaje.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 13 y a las 20. Comisión, 10 o|o. — Guerrico y Williams. n10

Automóvil Peugeot, Cabriolet. Sin base.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 22, en C. Pellegrini 1042. Comisión 10 o|o.— Guerrico y Williams. n11

Alhajas—Bonitas alhajas, perlas, brillantes, piedras finas, en anillos, pulseras, prendedores, alfileres, montadas sobre platino. Collares perlas, muy bonitos relojes pulseras.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 16.30 (4.30 p. m.) en el hotel de ventas, 1042 Carlos Pellegrini. Comisión 10 o|o.—Guerrico y Williams. n11

SUCESION DE LA CONDESA DE SENA

RICO MOBLAJE

Calle Montevideo 1576. — El miércoles 21 y jueves 22, de noviembre. Próximamente detalles. Comisión 10 o|o.— Guerrico y Williams. 1p

Luis B. Berutti

La importante fábrica de corbatas de Angel Goldoni, Lavalle 1585, remataré sin base, por desalojo, los días:

LUNES 12, MARTES 13 y MIERCOLES 14 de noviembre, a las 14. Ligero detalle: 300 docenas corbatas Colmaren fantasía, novedad; 200 doc. corbatas Colmaren a rayas, 60 doc. paletas y murí, fantasía y negras; 50 doc. regatas falla y color. 10 doc. Lavallieres, espumilla fina; 100 sombreros fieltro, señora; 100 sombreros nutria, hombre; 1.000 gruesas resorte varios para regatas; 50 gruesas resortes "Ideal" para moños; 300 metros cambray, batista, estasos, puntillas, sarga negra; 1.000 piezas cadenas, prendedores, anillos, armazones, vitrinas, vidrieras, minerva de mano completa, reloj, parantes y cuanto estará a la vista. Comisión, 10 o|o. Datos y prospectos, Montevideo 570, U. T. 6984 Libertad.—Berutti. v11

B. Wasmosy

Martillero público

TALLER ELECTROMECANICO

IMPORTANTE

HOY A las 8 de la mañana

REMATARE

SIN BASE

San Juan 3065. Venderé sin retirar lote, todas las existencias de este importante negocio. Véanse detalles en LA PRENSA de ayer. Comisión, 10 o|o. Seña a satisfacción. Más datos, a mi escrit. Pueyrredón 669. 1p

Nicolás P. Chiappori

Lavalle 1863; 38 Mayo 9648

Hoy. Como judicial: Motores eléctricos "Westinghouse" de 3 a 7 y 1|8 HP. (6) y dos ventiladores de techo 4 paletas (nuevos sin estrenar), remataré.

HOY DOMINGO 11, a las 16, en Lavalle 1863 (sin bandera). Informes a mis oficinas. Comisión 10 o|o. Seña 20 o|o.—Nicolás P. Chiappori. 1p

J. C. Naón y Cía.

Bmé. Mitre 757

Las existencias de la acreditada mueblería de la calle Cangallo 936, en nuestro salón de ventas, Bmé. Mitre 757. Ricos dormitorios y comedores de caoba, otros de roble y cedro, juegos de fumoir, tapicerías pintadas, muebles sueltos, etc.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 21, en nuestro salón de ventas, Bmé. Mitre 757.—J. C. Naón y Cía. n11

Automóvil Studebaker 4 cilindros, carrocería doble faeton, con patente de alquiler para el corriente año. Sin base.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 22, en nuestra casa, Bmé. Mitre 757.—J. C. Naón y Cía. n11

Espléndido dormitorio Luis XVI de caoba en fina marquetería y bronces cincelados; otro buen dormitorio estilo inglés nogal satinado; varios de roble con roperos de dos y tres cuerpos, estilos modernos; precioso fumoir tallado y patinado tapizado en terciopelo de seda azul; lindo juego de laca para hall con asientos de paja, mesa de centro y lámparas Jacobinas; rico comedor Luis XVI de caoba con bronces; íd Jacobean roble patinado con sillas tapizadas en búfalo; elegantes juegos de sala Luis XIV y Luis XVI tallados y dorados tapizados en seda y en terciopelo, buen reloj de pie roble ahumado, dos riquísimas Victrolas, una Chonay gran formato y otra Víctor con 274 discos célebres; bonita cama Luis XVI tallada y dorada tapizada en damasco, vitrina inglesa caoba y marquetería decorada, piano perpendicular Carl Schmidt, escritorios cilindros y ministros de roble, gran caja de hierro Borges, juegos de cuero, ricas bañaderas enlozadas, lavatorio de pie, preciosos floreros de Nancy, ánforas porcelana de Sevres bronce y esmalte, linda acuarela de Vila y Prades, dos lindos óleos antiguos, alfombras Incaicas, otras de Smirna, preciosos artefactos eléctricos en cristal y bronce y en madera patinada y laca, juegos tapizados para Living Room, telar completo, chatita Unic 4 cilindros, cuadros, adornos y un sinnúmero de muebles sueltos.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15 y 20.30 horas, en nuestro salón de ventas, Bmé. Mitre 757. Desde ya en exposición. Comisión 10 o|o.—J. C. Naón y Cía., U. T. 3908 y 6594, Av. n11

Santiago F. Gualdoni

Judicial — Automóviles Cien y Clement. En la calle La Madrid 545, entre Martín Rodríguez y Palos.

EL MARTES 13 del corriente a las 16. Sin base. Al contado. Al mejor postor. Un automóvil doble faeton marca "Cien" suizo, cuatro cilindros, motor 15|20 HP., 7 asientos, otro íd. marca "Clement" doble faeton, 4 cilindros, motor 18|24 H. P. 7 asientos. Ambos en buen estado. Visítese los días sábados, lunes y martes, de 8 a 11 y de 14 a 18 horas. Los tranvías 11, 63, 25, 12 y 43 dejan a una cuadra y media. Comisión 10 o|o. Entrega inmediata. Más datos a mi escritorio, calle Florida 961. v13

J. Tesone y Cía.

JUDICIAL

HOY MOBLAJE

Remataré a las 15 horas

Por orden del síndico liquidador. Regio piano caoba de concierto, juego vestíbulo, fumoir, juegos de cuero, escritorio, dormit., regio comedor de caoba opto. metalería y demás, que se rematarán en la casa J. E. Uriburu 937, y estarán en exposición desde las 10. 1p

J. Olives y Cía.

Café y bar "Metropol", Lavalle 278.

EL MARTES 13 del corriente, a las 13, remataremos por terminación de contrato, las existencias de este negocio, cuyo detalle en parte es el siguiente:

BEBIDAS: Aperitivos, Amer Picon, bitters, cognac Hennessy, Martell, Otard Dupuy, anís Del Mono, 3 Hnos., vermouth Cinzano, ginebras Nectar, Bols, pippermint Get, ferroquina Bisleri, whiskys Jonie Walker, Dewar, Antiquary, Albany Club, Gibson, Lancero, Pionner, Scot, Old-Tom gin, Benedictine, Jerez, Marsala, sidra, etc. etc.

MUEBLES: Regio armazón roble lunas biseladas, mostrador roble, zócalo lunas biseladas, heladera 3 canillas, serpentinas dobles, otro bajo mostrador, vidriera, estante para servicio, mesitas roble y cedro para bar, sillas Viena blancas, reloj.

VITRINA NIQUELADA, cortinas felpa, stores, chapas a relieve. Escaleras hierro, afiches, bañomarías, macetas, cuadros, filtros, cocina a gas, braseros, etc.

VENTILADORES 4 PALAS MARELLI, focos luz invertida, 24 externos, farol luminoso.

SERVICIO: Cuchareros, portavasos, bandejas, cafeteras, teteras, azucareras, baldes p. champagne, cucharitas heladas, café y refresco alpaca, queseras, vasos chop, agua y licores, copas, platos, tazas, etc. etc. Comisión 10 o|o. Seña a satisfacción. Martilleros, Tucumán 871. U. T. 6007 [illegible] n11

Bravo Barros & Cía.

HOY

Maquinarias para carpintería. Por orden judicial. Las existentes en la propiedad, calle Querandíes 4364. Motor eléctrico de 10 HP., sierras sin fin, garlopas combinadas, barrenadoras, tupí, máquinas para agujerear, aparatos soldadores, bancos para carpinteros, prensas varias, sargentos, armarios, poleas, cerraduras, maderas, varios lotes curvas de quebracho, trozos de algarrobo, juegos muebles jardín preparados de máquina, y otros útiles. Juez, doctor José M. Padilla, secretario doctor L. Carranza. Testamentaría de Rafael Domínguez Herrera. Por división de condominio. Sin base, al mejor postor.

EL DOMINGO 11 de noviembre, a las 15.30 (3.30 p. m.), en la misma propiedad. Comisión 10 o|o. Informes, 251 San Martín, 261.—BRAVO BARROS Y Cía. n6

ORESTE P. MAGRINI

Sarmiento 1668-U. T. 3413, Lib.

HOY a las 8 y a las 13.30

GRAN DEMOLICION

Calle Bacacay 2551, a una cuadra al Norte de la plaza Flores. Todos los materiales provenientes de la importante demolición de la ex casa quinta de Carabassa, remataré sin base y fraccionados en lotes, por cuenta de la empresa A. Paterno Hno.

80 PUERTAS PATIO CON CELOSIAS, PUERTAS VIDRIERAS, 15 puertas interior de una hoja y de 2 hojas, 35 ventanas con y sin celosías, puertas de cocina, cuarto baño y w. c., puertas cruceros, armarios, 400 metros cuadrados de piso, caleras de madera y de hierro, barandas, puertas calle y portones.

300 TIRANTES DE MADERA DURA, alfajías, tirantes tea 8x3 y 3x4, umbrales y zócalo de mármol, azulejos, mosaicos, baldosas, 10.000 tejas francesas, un brocal de mármol, estufa, divisiones de caballerizas, lavatorios, piletas, inodoros, depósitos automáticos, cocina económica, intermediaria, etc.

UNA CALDERA VERTICAL 8 atm., un motor a vapor 6 H. P., una bomba, un depósito para 20.000 lit., cañerías varias, 2 invernáculos y muchos otros materiales que están en exhibición. Puede visitarse. Más informes a mi oficina.—O. P. Magrini. 1p

Juan J. Badía

Hoy a las 8.30. Remataré todos los materiales de las dos casas en demolición Lavalle 436 y 38. Hay mucho para vender, ver aviso de ayer y otros días. 1p

OTRO

Hoy, a las 15. Taller m. electricidad, Córdoba 3318. Remataré por desalojo y demolición de la finca.

UN TORNO broncero, 3 platos universales, íd a mordazas, 3 motores, 1 de 2 HP., c. a. y 2 de 1|8 c. c., 2 juegos teléfonos internos, fragua Salomón completa, herramientas, torno y otras, calefón eléctrico c. c., íd gas, 4 ventiladores techo, c. c., un ventilador de pie 16 pulgadas, c. c., varias arañas y brazos bronce, lámparas de arco, tulipas, globos, materiales, artefactos, tableros con llaves, juegos peines para rosca, pileta hierro enlozado, chapas cinc, una bomba centrífuga automática, una moledora para uva y frutas, un motor desarmado, viardas secadoras, maderas, varias máq. coser bolsas, etc. Un galpón nuevo de 7x3, con puertas corredizas y piso machimbre. Más informes, Lavalle 770.—Badía. 1p

REMATES J. P. BECHARA & Cía. COMISIONES

Defensa 257. — U. T. 6262 Av.

Mañana lunes, a las 14, en Defensa núms. 257 y 265, gran remate de materiales para construcción, para rurales, enlozados, aluminio, bazar, almacén, talabartería y varios. Mañana lean amplios detalles. 1p

A. OLIDEN MAGNASCO

HOY a las 9

JUDICIAL

MOTORES

Artículos de electricidad

Corrientes 4630, concurso de Boris Yasinovsky. Juzgado del doctor Coll, [illegible] 1p

AYERZA, CULLEN, SECANE

Socios: Isaac Ayerza, Huberto Cullen Ayerza, Ramón M. Secane

Los lunes y jueves, a las 13, remate de comestibles, bebidas, ferretería, artículos rurales, tienda y mercería. En nuestra casa, 183 Defensa 193.

3675 postes quebracho colorados, enteros y medios reforzados y 11.500 varillas y varillones madera dura. En n| casa, 183 Defensa 193.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 16, se rematarán en lotes, por cuenta de un obraje. Seña 20 o|o. Comisión 10 o|o.— Ayerza, Cullen y Secane. n9

Máquinas rurales nuevas.—22 máquinas desgranadoras 1 boca, 20 rastras de 6, 8 y 12 discos, 21 máquinas picar pasto, 28 máquinas guadañadoras alfalfa de 4 1|2 pies de corte, 20 rastrillos pasto, 24 dientes y 9 pies; 7 malacates 2 caballos, 50 añaladoras cónicas y cilíndricas para guadañadoras, 100 arados mancera, 12 cultivadores, 9 desnatadoras, 10 tanques curar trigo, 6 máquinas cosechar porotos, 5 arados saca papas, 2 máquinas vizcachicidas. En el depósito Puentecito 2434.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15.30, se rematarán en lotes, cuenta de varias casas introductoras. Seña 20 o|o. Comisión 10 o|o.—Ayerza, Cullen y Secane. n9

100 monturas nuevas, extranjeras, con frenos, riendas y cabezadas.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 16, se rematarán en nuestra casa, en lotes, a gusto de los compradores, por orden de una casa introductora. Seña 20 o|o. Comisión 10 o|o.—Ayerza, Cullen y Secane. n11

Varios. 2 equipos eléctricos para producir luz, una máquina amasadora pan, 6 molinos completos, para harina; 25 tambores pinturas preparadas, 10 cajones con 500 docenas candados 2 llaves, 3 tamaños; una chata tipo Villalonga, nueva; un carro acoplado, para auto, 58 guarniciones carro, 19 guarniciones sulkys y charreta, 50 cubiertas y 50 cámaras para auto, 25 lonas inglesas, de cáñamo, medidas surtidas; 76 guarniciones usadas, 450 piezas matras, mandiles, mantas, bastos, cabezadas y cinchas; 120 cajones grasa Veedol, de 60 libras, para autos y máquinas; 40 cocinas viandas, para campaña, 35 termos o portahielo para campo, 100 docenas cortaplumas, con cadena, 300 docenas alpargatas y zapatillas.

EL LUNES 12 de noviembre a las 15.30, se rematarán en lotes, en nuestra casa. Seña 20 o|o. Comisión 10 o|o.—Ayerza, Cullen y Secane. n11

Artículos almacén. 220 cilindros yerba de 10, 30 y 60 kilos, 190 bolsas yerba mate cocido, 60 bolsas almendras, 65 cajones de dulces, 50 cajones anchoas, lata de 2 kilos; 150 latones aceitunas, 70 cajones chocolate, 100 cajones sidra champagne, 125 cajones jabón lavar, 90 cajones polvo limpiar.

EL LUNES 12 de noviembre, a las 14.30, se rematarán en lotes, en nuestra casa. Seña 20 o|o. Comisión 10 o|o.—Ayerza, Cullen y Secane. n11

Maderas.—1.500 postes de 3x3 y 4x4, 600 tablas y tablones, 180 tirantillos y 700 umbrales, todo de madera dura y 7.500 varillas y varillones para alambrado. En el depósito Puentecito 2434.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15.30, se rematarán en lotes a gusto de los compradores, por cuenta de quien corresponda. Seña, 20 o|o. Comisión, 10 o|o. — Ayerza, Cullen y Secane. n11

Máquinas, motores usados y varios. 1 trilladora Clayton, 2 molinos a viento con torres "Argentino" y "Aer Motor", 1 máquina afiladora esmeril grande, 3 motores a nafta varios tipos, 1 máquina hacer soga, 1 máquina limpiar alfombras, 1 cuba madera grande para vino, 98 caños acero de 3", 14 canchas para jabón, 1 carrocería auto, 100 ll|os sal para hacienda, 600 máquinas estirar alambre, 1 máquina cortar arpillera, 1 break 6 asientos, 1 chata 4 ruedas, 200 rollos fieltro, 12 rollos correas, baldes volcadores, rastrillos, horquillas, comederos, antisárnico y muchos otros artículos que se encuentran en exposición. En el depósito Puentecito 2434.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 14.30, se rematarán en lotes a gusto de los compradores y por cuenta de quien corresponda. Seña, 30 o|o. Comisión, 10 o|o. — Ayerza, Cullen y Secane. n11

Vicente R. Quadri

Esta mañana, a las 10, rematará las existencias de una zapatería y artículos para hombres, mostradores, caja registradora, máquinas de coser, motores eléctricos de 1|3 a 1 HP., ventiladores e infinidad de artículos. En seguida: automóviles, camión, voiturette, carrocerías, motocicletas, etc., B. de Irigoyen 665. 1p

Navarro Sarmiento Hnos.

El miércoles 14 de noviembre, a las 15 horas, En Toay, F. C. O., Pampa Central. Judicial y por orden del síndico liquidador de la quiebra de Carlos Parenti, remataremos al contado, en un solo block, las mercaderías, muebles y útiles de la farmacia del fallido. El inventario general se encuentra en nuestros escritorios, a disposición de los interesados. Comisión 10 o|o a cargo del comprador. Informes en Santa Rosa, calle Avellaneda 872, o en Buenos Aires, calle San Martín 201. [illegible] v13

Guillermo Gowland y Cía.

Los miércoles y viernes, remate de comestibles y bebidas, ferretería, tienda, artículos rurales, etc., a las 13. En nuestra casa, Bolívar 351 al 361. perm.

Judicial — Marcas registradas, artículos de droguería, productos químicos, maquinarias, muebles, etc., etc. En el local calle Vélez Sársfield 236 (continuación de Entre Ríos).

EL MARTES 13 de noviembre, a las 13 horas (1 p. m.), se rematarán en lotes, por orden del señor síndico liquidador de la quiebra Albert Jorge Morris, cuyos autos tramitan por el juzgado del doctor Félix M. Herrera, secretaría Zuviría, lo siguiente: 8 marcas registradas Manila, Duclair, Sol, Muyracithin, Seaboura, Ricura y Morris, 8 cascos peróxido de magnesio, 8 cascos amianto en polvo, 4 cascos palo amarillo y vaselina, 2 mezcladoras, irrigadores goma, frascos zarzol, guantes de goma, acetefenetina, bicarbonato sodio, trinol, benzoato de sodio, aceite alquitrán en cascos, medidas allembury, aceite de bacalao, novocaína, vinagrina, frascos morrisol, jabón verde, unguento mercurial, un lote de anilinas de varios colores, arseniato morris, naftalina, salicilato de quinina, bañomaría de cobre, escritorio norteamericano, caja de hierro, bombas, puertas, escritorios, máquinas de escribir, armarios, básculas, ventiladores y un gran lote de envases para droguería. Seña 30 o|o en efectivo. Comisión 10 o|o.—Guillermo Gowland y Cía. n8

Judicial—500 bolsas huesolina que se encuentran depositadas en la calle Luna 142.

EL MARTES 13 de noviembre, a las 9, remataremos esta mercadería en el local calle Doblas 1485, por orden del síndico liquidador de la quiebra Albert Jorge Morris, cuyos autos tramitan por el juzgado del doctor Félix Martín Herrera, secretaría Zuviría. Seña 30 o|o. Comisión 10 o|o.—Guillermo Gowland y Cía. n8

Judicial—9 toneladas polvo escoria para la fabricación de fertol, en el local calle Doblas 1485.

EL MARTES 13 de noviembre, a las 9, por orden del síndico liquidador de la quiebra Albert Jorge Morris, cuyos autos tramitan por el juzgado del doctor Félix M. Herrera, secretaría Zuviría. Seña 30 o|o. Comisión 10 o|o.—Guillermo Gowland y Cía. n8

Las maquinarias y existencias del local, calle Doblas 1485.

EL MARTES 13 de noviembre a las 9, se rematarán en lotes lo siguiente: 3 molinos para toda clase de polvos y otras materias, un molino para anilina, dos arados de 2 rejas, 1 cernidor para talco, 1 dínamo 6 HP., poleas, amperómetros, herramientas, etc. Seña 30 o|o y 10 o|o de comisión.—Guillermo Gowland y Cía. n10

6.150 kilos acero para elásticos, 7.150 kilos acero para cortafierros, 130 rollos cinta de acero, 385 martillos de varias medidas, etc. En, nuestro local, calle Vélez Sársfield 236 (continuación de Entre Ríos).

EL MARTES 13 de noviembre, a las 14, se rematarán en lotes, por cuenta de quien corresponda. Seña 30 o|o.—Guillermo Gowland y Cía. n11

Maquinarias agrícolas y rurales. En el local calle Vélez Sársfield 236 (continuación de Entre Ríos).

EL MARTES 13 de noviembre, a las 14, se rematarán en lotes, lo siguiente: 2 cosechadoras, 1 motor eléctrico Otto, 3 segadoras, 1 lotes arcos de madera, 1 rastrillo de pasto, 1 picadora de pasto, prensas de copiar, tranqueras lapacho, guarniciones, tanques australianos, bebederos, postes, varillas, varillones, chapas lisas, comederos, máquinas moler maíz, grampas, alambre púas de 30 y 40 kilos, alambre tejido varias clases, maderas, tablas, soga, alambre gdo. liso, torniquetes, portones y puertas tejido, etc. Seña 30 o|o.—Guillermo Gowland y Cía. n11

258 piezas arpillera de 10 onzas 40", con 25.537 yardas. ¡Averías! En nuestra casa, 351 Bolívar 361.

EL MIERCOLES 14 de noviembre, a las 15, se rematarán en lotes, por cuenta de quien corresponda y con intervención de seguros. Seña 30 o|o. Comisión 4 o|o.—Guillermo Gowland y Cía. n11

P. YUVONE y Cía.

Remataremos gran

MUEBLERIA

1237 Corrientes 1239

Muebles finos de comedor, dormitorio, sala, hall, vestíbulos, escritorios, bibliotecas y sueltos.

EL MARTES 13 del corriente.

A las 15

Comisión 10 o|o.

Andrés Corvetto

Lancha "Marne", en el Tigre. Amplia, cómoda, capacidad para 20 pasajeros. Casco madera dura, motor Peugeot 40 HP., a nafta. Sin base, realmente a liquidar.

EL DOMINGO 18 de noviembre, a las 10 de la mañana, en la misma lancha, que está anclada frente al muelle "[illegible]" y a 1 cuadra de la subprefectura. Visítese. Informes, 261 Reconquista.—Andrés Corvetto. v13